

۲-۳

مکتوبات امام ربانی

حضرت مجدد الف ثانی رحمۃ اللہ

مقدمہ، تصحیح و تعلیق:

حسن زارعی - ایوب گنجی

جلد دوم

مکتوبات امام ربانی

مجموعه ای از نامه های عرفانی و ادبی قرن یازدهم ه. ق

تألیف: حضرت شیخ احمد سرهندی

معروف به مجدد الف ثانی

مقدمه، تصحیح و تعلیق: محمد ایوب گنجی

زیر نظر: استاد ملاحسن زارعی

ناشر: انتشارات فاروق اعظم

مجدد الف ثانی، احمد
مکتوبات امام ربانی، حضرت مجدد الف ثانی / احمد فاروقی سرهندي؛ به کوشش
ايوب گنجی. — تهران: صديقي، ۱۳۸۲.
ISBN:964-8274-17-7 (دوره)
ج ۲
ISBN:964-8274-16-9 (ج ۲) ISBN:964-8274-15-0 (ج ۱)
فهرستويسی بر اساس اطلاعات فيا.
۱. مجدد الف ثانی، احمد - - - - سرگذشتنامه، ۲. نقشبنديه، ۳. تصوف، ۴. عرفان.
الف. گنجی، ايوب. ۱۳۵۶. - مترجم، ب. عنوان.
۲۹۷/۸۸۷ BP ۲۹۳ / ۲۱ / م۳م۷
۱۳۸۲
کتابخانه ملی ایران ۴۷۱۰۰-۸۱م.



مرکز پخش: زاهدان - خیابان خیام - انتشارات صديقي - تلفن: (۰۵۴۱) ۲۴۴۵۸۴۰

مکتوبات امام ربانی، مجدد الف ثانی (جلد دوم)

مقدمه، تصحيح و تعليق: ايوب گنجی - حسن زارعی

ناشر: انتشارات صديقي

شمارگان: ۲۰۰۰ دوره

نوبت چاپ: اول، بهار ۱۳۸۳ شمسی - ربيع الاول ۱۴۲۵ قمری

حروفچینی: احمد و سنندج

شابک ج ۲: ۹۶۴-۸۲۷۴-۱۶-۹ ISBN:964-8274-16-9

شابک دوره: ۹۶۴-۸۲۷۴-۱۷-۷ ISBN:964-8274-17-7

بهاء دوره دو جلدی: ۹۰۰۰ تومان

دفتر تهران: خیابان انقلاب - خیابان فخر رازی - خیابان شهيد وحيد نظری - ساختمان

پیک فرهنگ - شماره ۱۹۲ - طبقه سوم - تلفن: ۶۴۱۰۰۲۰ داخلی ۷۵

تمامی حقوق محفوظ و مخصوص ناشر می باشد.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سخن گرد آورنده

الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ مُبَارَكًا عَلَيْهِ وَكَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا وَبِرْضَى وَ الصَّلَاةِ
وَالسَّلَامُ الْاَتَمَّانِ الْاَكْمَلَانِ عَلَى حَبِيبِهِ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَاصْحَابِهِ وَاهْلِ بَيْتِهِ وَكُلِّ وَرَثَتِهِ وَ
سَائِرِ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ عَلَى جَمِيعِ الْاَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ وَ الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ كَمَا يَلِيْقُ لِعُلُوِّ
شَانِهِمْ وَ يَخْرَى.

أَمَّا بَعْدُ فَهَذِهِ مَكَاتِيْبُ مُتَضَمِّنَةٌ لِعُلُومٍ غَرِيْبَةٍ وَ مَعَارِفَ عَجِيْبَةٍ وَ أَسْرَارٍ لَطِيْفَةٍ وَ دَقَائِقَ
شَرِيْفَةٍ مَا تَكَلَّمَ بِهَا أَحَدٌ مِّنَ الْعُرَفَاءِ وَ مَا أَشَارَ إِلَيْهَا وَاحِدٌ مِّنَ الْأَوْلِيَاءِ، مُقْتَبَسَةٌ مِّنْ مِّشْكُوهِ
أَنْوَارِ النَّبُوَّةِ لِلْإِمَامِ الْهَمَامِ قُدْوَةِ الْعُلَمَاءِ الرَّاسِخِينَ الْمُشْرِفِ بِتَشْرِيفَاتِ الْمُرْسَلِينَ صَاحِبِ
الْوَلَايَةِ الْأَصْلِيَّةِ مَخْزَنِ الْأَسْرَارِ الْإِلَهِيَّةِ وَاقِفِ دَقَائِقِ الْمُتَشَابِهَاتِ الْقُرْآنِيَّةِ الْآيَةِ الْعَجِيْبَةِ مِنْ
الْآيَاتِ الرَّحْمَانِيَّةِ مُجَدِّدِ الْآلْفِ الثَّانِي شَيْخَنَا وَإِمَامِنَا الشَّيْخِ أَحْمَدَ الْفَارُوقِيَّ سَلَّمَ اللَّهُ تَعَالَى
سُبْحَانَهُ عَلَى رُؤُسِ الْعُلَمَاءِ

چون جلد اول مکتوبات به عدد ۳۱۳ مکتوب رسید، حضرت ایشان - سَلَّمَ اللَّهُ
تَعَالَى - فرمودند که بر همین عدد ختم کنند که موافق عدد پیغامبران مرسل است -
صَلَوَاتُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَیْهِمْ - و نیز موافق عدد اهل بدر است - رِضْوَانُ اللَّهِ
تَعَالَى عَلَیْهِمْ أَجْمَعِينَ - تبرکاً و تَیْمَناً بر آن عدد ختم نموده آمد.

بعد از آن مکتوبات قدسی آیات دیگر که صدور یافتند، معارف آگاهی، حقایق
دستگاهی، مظهر فیض الهی، مظهر اسرار نامتناهی، جامع علوم ظاهره و باطنه،

حضرت مخدوم زادگی شیخ مجدالدین، «خواجه محمد معصوم» - سَلِّمَهُ اللهُ تَعَالٰی وَ
اَبْقَاهُ وَ اَوْصَلِهِ اِلٰی غَايَةِ مَا يَتَمَنَّا - باعث گشتند که این مکاتیب جمع شوند. به حسب
اشاره شریف ایشان، کمترین خاکروبان این درگاه، اَضْعَفِ عِبَادِ اللهِ الْبَارِی، «عبدالحی
بن خواجه چاکر حصارى» - غَفَرَ اللهُ تَعَالٰی ذُنُوبَهُ وَ سَتَرَ اللهُ تَعَالٰی سُبْحَانَهُ عِيُوْبَهُ وَ
اَحْسَنَ اللهُ تَعَالٰی خَاتِمَتَهُ - متصدی جمع این مکاتیب گشت.
وَ هُوَ اللهُ الْمُوَفِّقُ وَ عَلَیْهِ التَّكْلَانُ.

مکتوب ۱

به «شیخ عبدالعزیز جونپوری» در بیان تحریر مذهب «شیخ محی الدین بن العربی» - قُدُس سرُّه - در مسئله وحدت وجود با آنچه مختار حضرت ایشان است - سَلَمَهُ اللهُ تَعَالٰی - در این مسئله.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ الْإِمْكَانَ مِرَآةً لِلْوُجُوبِ وَ صَيَّرَ الْعَدَمَ مَظْهَرًا لِلْوُجُودِ.

وَالْوُجُوبُ وَالْوُجُودُ وَإِنْ كَانَا صِفَتَيْنِ كَمَالٍ لَهُ سُبْحَانَهُ فَهُوَ تَعَالَى وَرَأَيْتُهُمَا بَلْ وَرَاءَ جَمِيعِ الْأَسْمَاءِ وَالصِّفَاتِ وَرَاءَ جَمِيعِ الشُّيُونِ وَالْإِعْتِبَارَاتِ وَرَاءَ الظُّهُورِ وَالْبُطُونِ وَرَاءَ الْبُرُوزِ وَالْكُمُونِ وَرَاءَ التَّجَلِّيَّاتِ وَالظُّهُورَاتِ وَرَاءَ كُلِّ مَوْصُولٍ وَمَفْصُولٍ وَرَاءَ الْمَشَاهِدَاتِ وَالْمُكَاشَفَاتِ وَرَاءَ كُلِّ مَحْسُوسٍ وَمَعْقُولٍ وَرَاءَ كُلِّ مَوْهُومٍ وَمُتَخَيَّلٍ. فَهُوَ سُبْحَانَهُ وَرَاءَ الْوَرَاءِ ثُمَّ وَرَاءَ الْوَرَاءِ ثُمَّ وَرَادَدَ الْوَرَاءِ.

که با عنقا بود هم آشیانه

چه گویم باتو از مرغی نشانه

ز مرغ من بود آن نام هم گم

ز عنقا هست نامی پیش مردم

فَلَا يَصِلُ حَمْدُ حَامِدٍ إِلَى جَنَابِ قُدْسِ ذَاتِهِ بَلْ مُنْتَهَى جَمِيعِ الْمَحَامِدِ دُونَ سَرَادِقَاتِ عَزَّتِهِ فَهُوَ الَّذِي أَتَنَى عَلَى نَفْسِهِ وَحَمِدَ ذَاتَهُ بِذَاتِهِ فَهُوَ سُبْحَانَهُ الْحَامِدُ وَالْمَحْمُودُ وَمَا سِوَاهُ عَاجِزٌ عَنْ آدَاءِ الْحَمْدِ الْمَقْصُودِ كَيْفَ وَقَدْ عَجَزَ عَنْ حَمْدِهِ سُبْحَانَهُ مَنْ هُوَ حَامِلٌ لِوَاءِ الْحَمْدِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ تَحْتَهُ أَدَمٌ وَمَنْ هُوَ دُونَهُ وَهُوَ أَفْضَلُ الْبَرَايَا وَ أَكْمَلُهُمْ ظُهُورًا وَأَقْرَبُهُمْ مَنَزَلَةً وَأَجْمَعُهُمْ كَمَالًا وَأَشْمَلُهُمْ جَمَالًا وَأَتَمُّهُمْ بَدْرًا وَأَزْفَعُهُمْ قَدْرًا وَأَعْظَمُهُمْ أَيْهَةً وَشَرَفًا وَأَقْوَمُهُمْ دِينًا وَ

أَعَدَّلَهُمْ مِلَّةً وَ أَكْرَمَهُمْ حَسَبًا وَ أَشْرَفَهُمْ نَسَبًا وَ أَعْرَفَهُمْ بَيْتًا.

لَوْلَا لَمَّا خَلَقَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْخَلْقَ وَ لَمَّا أَظْهَرَ الرُّبُوبِيَّةَ وَ كَانَ نَبِيًّا وَ أَدَمَ بَيْنَ الْمَاءِ وَ الطِّينِ وَ إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ كَانَ هُوَ إِمَامَ النَّبِيِّينَ وَ خَطِيبَهُمْ وَ صَاحِبَ شَفَاعَتِهِمُ الَّذِي قَالَ نَحْنُ الْآخِرُونَ وَ نَحْنُ السَّابِقُونَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَ أَنِّي قَائِلٌ قَوْلًا غَيْرَ فَخْرٍ وَ أَنَا حَبِيبُ اللَّهِ خَاتَمُ النَّبِيِّينَ وَ لَا فَخْرَ وَ أَنَا أَوَّلُ النَّاسِ خُرُوجًا إِذَا بُعِثُوا وَ أَنَا قَائِدُهُمْ إِذَا وَفَدُوا وَ أَنَا خَطِيبُهُمْ إِذَا أَنْصَتُوا وَ أَنَا مُسْتَشْفَعُهُمْ إِذَا حُيِسُوا وَ أَنَا مُبَشِّرُهُمْ إِذَا يَسُوسُوا الْكِرَامَةَ وَ الْمَفَاتِيحُ يَوْمَئِذٍ بِيَدِي.

در قافله که اوست دانم نرسم
این بس که رسد ز دور بانگ جرسم

صَلَوَاتُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَ تَسْلِيمَاتُهُ تَعَالَى وَ تَحِيَّاتُهُ عَزَّ شَانُهُ وَ بَرَكَاتُهُ جَلَّ بُرْهَانُهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ أَخْوَانِهِ مِنَ النَّبِيِّينَ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ وَ عَلَى أَهْلِ الطَّاعَةِ أَجْمَعِينَ صَلَوَةٌ وَ سَلَامٌ وَ تَحِيَّةٌ وَ بَرَكَةٌ هُوَ لَهَا أَهْلٌ وَ هُمْ لَهَا أَهْلٌ كُلَّمَا ذَكَرَهُ الذَّاكِرُونَ وَ كُلَّمَا غَفَلَ عَنْ ذِكْرِهِ الْغَافِلُونَ.

وَ بَعْدَ الْحَمْدِ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ وَ إِزْسَالِ التَّحِيَّاتِ نَمُودِهِ مِی آید که صحیفه شریفه که نامزد این فقیر ساخته بودند، اخوی اعزى، «شیخ محمد طاهر» رسانیدند و خوش وقت ساختند. چون متضمن حقایق و معارف ارباب کشف و شهود بود، فرحت بر فرحت افزود جزاکمُ اللَّهُ خَيْرًا سُبْحَانَهُ

فقیر نیز موافقت صحیفه ایشان نموده، از اذواق و مذاق این طایفه علیه سخن در میان آورده، به چند کلمه مصدع گشت.

مخدوما! معلوم شریف است که «وجود»، مبدأ هر خیر و کمال است و «عدم»، منشأ هر نقص و شرارت و زوال. پس وجود مر «واجب» را ثابت باشد - جَلَّ سُلْطَانُهُ - و عدم، نصیب «ممکن» بود تا همه خیر و کمال عاید به او باشد - تعالی - و همه شر و نقص، راجع به این ممکن را.

وجود ثابت کردن و خیر و کمال راجع به او داشتن، فی الحقیقت شریک کردن است او را در ملک و ملک حق - جَلَّ سُلْطَانُهُ - و همچنین ممکن را عین واجب گفتن - تَعَالَى شَانُهُ - و صفات و افعال او را عین صفات و افعال او تَعَالَى ساختن، سوء ادب است و

الحاد است در اسما و صفات او تَعَالَى.

کناس^(۱) خسیس که به نقص و نُحْث ذاتی مُتَسِم است، چه مجال که خود را عینِ سلطان عظیم الشان که منشأ خیرات و کمالات است، تصور نماید و صفات و افعال ذمیمه خود را عینِ صفات و افعال جمیله او توهم کند. علماء ظواهر، ممکن را وجود ثابت کرده‌اند و وجود واجب تعالی و وجود ممکن را از افراد مطلق وجود داشته‌اند.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ بنابر قضیه تشکیک، وجود واجب را - تَعَالَى - اولی و أقدم گفته‌اند و این معنی موجب تشریک ممکن است به واجب تَعَالَى در کمالات و فضائل که از وجود ناشی گشته‌اند. تَعَالَى اللَّهُ عَنْ ذَلِكَ عُلُوٌّ كَثِيرًا

در حدیث قدسی آمده: «الْكَثْرِيَاءُ رِدَائِي وَالْعَظَمَةُ إِزَارِي» اگر علماء ظواهر از این دقیقه آگاه می‌گشتند، هرگز ممکن را وجود ثابت نمی‌کردند. و خیر و کمال که مخصوص به آن حضرت است - جَلُّ وَ عِلَالٌ - به اعتبار اختصاص وجود، ممکن را اثبات نمی‌نمودند. ﴿رَبَّنَا لَا تَوَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾^(۲)

و اکثر صوفیه، علی‌الخصوص متأخران ایشان، ممکن را عین واجب تَعَالَى دانسته‌اند و صفات و افعال آن را عین صفات و افعال او تَعَالَى انگاشته، می‌گویند:

همسایه و همنشین و همره، همه اوست در دلق گدا و اطلس شه، همه اوست
در انجمن فرق و نهانخانه جمع بالله همه اوست، ثم بالله همه اوست
این بزرگواران هر چند از تشریک وجود، تنزه نموده‌اند و از اثینیت گریخته، اما غیر وجود را وجود یافته‌اند و نقایص را کمالات گفته، می‌گویند در هیچ چیز شرارت و نقص ذاتی نیست، اگر هست نسبی و اضافی است.

سَم قاتل نسبت به انسان شرارت دارد، که مزیل^(۳) حیات اوست و نسبت به

۲- بقره / ۲۸۶.

۱- رفتگر، جاروبکش، زباله کش.

۳- از بین برنده و دور کننده.

حیوان که در آن سمّ مخلوق است، آب حیات است و تریاقِ نافع [است].
مقتدای ایشان در این امر، کشف و شهود است. هر قدر که ظاهر ساخته‌اند، دریافته‌اند
اَللّٰهُمَّ اَرِنَا حَقَائِقَ الْاَشْيَاءِ كَمَا هِيَ.

در این باب، آنچه بر این فقیر ظاهر ساخته‌اند، به تفصیل و می‌نماید؛ اول
مذهب «شیخ محی‌الدین بن العربی» که امام و مقتدای متأخران صوفیه است، در این
مسئله بیان می‌کند، بعد از آن، آنچه مکشوف گشته است در تحریر می‌آرد تا فرق در
میان دو مذهب بر وجه اتم حاصل گردد و از دقت، یکی به دیگری خلط نشود.

«شیخ محی‌الدین» - رَحِمَهُ اللهُ - و متعابعان او می‌فرمایند که اسماء و صفات واجبی -
جَلُّ و عَلَا - عینِ ذات واجب‌اند - تَعَالٰی و تَقَدَّس - و همچنین عینِ یکدیگراند. مثلاً
علم و قدرت چنانچه عینِ ذاتند - تَعَالٰی - عینِ یکدیگرند نیز. پس در آن موطن به
هیچ اسم و رسم تعدد و تکثر نباشد و تمایز و تباین نبود.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ آن اسماء و صفات و شیون و اعتبارات در حضرتِ علم تمایز و تباین
پیدا کرده‌اند اجمالاً و تفصیلاً. اگر تمییز اجمالی است، مُعَبَّرٌ به تعینِ اول است و اگر
تفصیل است، مَسْمُیٌ به تعینِ ثانی.

تعینِ اول را «وحدت» می‌نامند و آن را حقیقت محمدی می‌دانند و تعینِ ثانی
را «واحدیت» می‌گویند و حقایق سایر ممکنات می‌انگارند و این حقایق ممکنات را
«اعیان ثابته» می‌دانند و این دو تعین علمی که وحدت و احدیت‌اند، در مرتبه و جوب
اثبات می‌نمایند، می‌گویند این اعیان بویی از وجود خارجی نیافته‌اند و در خارج غیر
از احدیت مجرّده، هیچ موجودی نیست و این کثرت که در خارج می‌نماید، عکس
آن اعیان ثابته است که در مرآت ظاهر وجود - که جز او در خارج موجودی نیست -
منعکس گشته است و وجود تخیلی پیدا کرده، در رنگ آن که در مرآت صورت
شخصی منعکس گردد و وجود تخیلی در مرآت پیدا کند، این عکس را، وجودی جز
در تخیل ثابت نیست و در مرآت، امری حلول نکرده است و در روی آن مرآت،
چیزی منتقش نگشته. اگر انتقاش است، در تخیل است که در روی مرآت متوهم شده

[است].

این متخیل و متوهم، چون صنع خداوندی است - جَلَّ وَ سُلْطَانُهُ - که اتقان تمام دارد به رفع وهم و تخیل مرتفع نگردد و ثواب و عذاب ابدی بر آن مترتب باشد. این کثرت که در خارج نمودی پیدا کرده است، به سه قسم منقسم است؛ اول تعین روحی است و قسم دوم، تعین مثالی و قسم سوم، تعین جسدی که به شهادت تعلق دارد. این سه تعین را «تعینات خارجیّه» می‌گویند و در مرتبه امکان، اثبات می‌نمایند. «تنزلات خمس» عبارت از این تعینات پنجگانه^(۱) است و این تنزلات خمس را «حضرات خمس» نیز می‌گویند و چون در علم و خارج به جز از ذات واجب تعالی و غیر از اسما و صفات واجبی - جَلَّ وَ سُلْطَانُهَا - که عین ذاتند - تعالی و تقدس - نزد ایشان ثابت نشده است و صورت علمیّه را عین ذی صورت دانسته‌اند، نه شبیح و مثال آن.

و همچنین صورت منعکسه اعیان ثابتّه را که در مرآت ظاهر وجود نمودی پیدا کرده است، عین آن اعیان تصور کرده‌اند، نه شبه آن، ناچار حکم به اتحاد نموده‌اند و همه اوست گفته. این است بیان مذهب «شیخ محی الدین ابن العربی» - رَحِمَهُ اللهُ - در مسئله «وحدت وجود» بر وجه اجمال.

همین علوم‌اند و امثال این علوم، که شیخ^(۲) آنها را مخصوص به «خاتم الولايت» می‌داند و می‌گوید که «خاتم النبوت» این علوم را از «خاتم الولايت» اخذ می‌نماید و شراح «فصوص»^(۳) در توجیه آن، تکلفات می‌نمایند. بالجمله پیش از شیخ، هیچ یکی از این طایفه به این علوم و اسرار زیان نکشاده است و این حدیث را بر این نهج بیان ننموده. هر چند سخنان توحید و اتحاد، در غلبات سُکر از ایشان به

۱- یعنی تعین اول، تعین ثانی (که در مرتبه وجوب اثبات می‌نمایند)، تعین روحی، تعین مثالی و تعین جسدی

(که در مرتبه امکان اثبات می‌نمایند). ۲- شیخ محی الدین

۳- فصوص الحکم از تصنیفات حضرت شیخ ابن العربی.

ظهور آمده‌اند و «أَنَا الْحَقُّ» و «سُبْحَانِي» گفته‌اند، اما وجه اتحاد را معلوم نساخته‌اند و منشأ توحید را در نیافته. پس شیخ، برهان متقدمان این طایفه آمده و حُجَّت متأخران ایشان گشته.

مع ذلک دقایق کثیره در این مسئله مختفی مانده است و اسرارِ غامضه در این باب بر مَنْصَه ظهور نیامده که فقیر به اظهار آن توفیق یافته است و به تحریر آن مبشّر گشته [است]. وَاللّٰهُ يُحِقُّ الْحَقَّ وَهُوَ يَهْدِي السَّبِيلَ.

مخدوما! صفات ثمانیه^(۱) واجب الوجود - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - که نزد اهل حق^(۲) - شَكَرَ اللّٰهُ تَعَالٰی سَعِيَهُمْ - در خارج موجوداند، ناچار در خارج از ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - متمیز باشند به تمیزی که از قسم بی‌چونی و بی‌چگونگی بود و همچنین این صفات از یکدیگر متمیزاند به تمیز بی‌چونی، بلکه تمیز بی‌چونی در مرتبه حضرت ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - نیز ثابت است لِأَنَّهُ الْوَاحِدُ بِالْوُسْعِ الْمَجْهُولِ الْكَفِیَّةِ. و تمیزی که فراخور فهم و ادراک ما باشد، از آن جناب قدس مسلوب است، چه تبعض و تجزّی در آنجا متصور نیست و تحلیل و ترکیب را در آن حضرت - جَلُّ سُلْطَانِهِ - بار نه، و حَالِیَّت و محلّیَّت را گنجایش نه،

بالجمله، آنچه از صفات و اعراض ممکن است، از آن جناب قدس مسلوب است، ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ﴾^(۳) لَا فِي الذَّاتِ وَلَا فِي الصِّفَاتِ وَلَا فِي الْأَفْعَالِ. با وجود این تمیز بی‌چونی و وسعت بی‌کیفی، اسما و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهَا - در خانه علم نیز تفصیل و تمیز پیدا کرده‌اند و منعکس گشته و هر اسم و صفت متمیز را مقابلی است در مرتبه عدم و نقیضی است، در آن موطن. مثلاً صفت «علم» را در مرتبه عدم، مقابلی است و نقیضی، که عدم علم باشد، که معبر به «جهل» است و صفت «قدرت» را مقابلی است، «عجز» که عدم قدرت باشد. عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ.

۱- حیات، قدرت، علم، اراده، سمع، بصر، کلام و تکوین.

۲- منظور علماء اهل سنت و جماعت می‌باشد. ۳- شوری / ۱۱.

و آن عدماتِ متقابله نیز در علمِ واجبی - جَلُّ شَأْنُهُ - تفصیل و تمیّز پیدا کرده‌اند و مرآیایِ اسما و صفاتِ متقابلۀِ خود گشته و مجالی ظهورِ عکوس آنها شده. نزد فقیر، آن عدمات با آن عکوسِ اسما و صفات، حقایقِ ممکنات‌اند.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ آن عدمات در رنگِ اصول و موادّ آن ماهیات‌اند و آن عکوس، همچون صُورِ حاله در آن مواد. پس حقایقِ ممکنات نزد «شیخ محی الدین» همان اسما و صفات متمیّزه‌اند در مرتبۀ علم. و نزد فقیر، حقایقِ ممکنات، عدمات‌اند که نقائض اسما و صفات‌اند با آن عکوس اسما و صفات که در مرآیای آن عدمات در خانه علم ظاهر گشته و بایکدیگر ممزوج شده و قادر مختار - جَلُّ وَ سُلْطَانُهُ - هرگاه خواست ماهیتی را از این ماهیاتِ ممزوج به وجود ظلّی - که پرتوی است از حضرت وجود - متصف گردانیده، موجود خارجی ساخته. بالجمله پرتوی از حضرت وجود بر این ماهیتِ ممزوج انداخته، مبدأ آثارِ خارجیّه گردانید.

پس وجودِ ممکن در علم و در خارج، در رنگِ سایر صفات او، پرتوی است از حضرت وجود و از کمالاتِ تابعه او. مثلاً علمِ ممکن، پرتوی است از علمِ واجب - تَعَالَى وَ تَقَدُّسُ - و ظلّی است از آن، که در مقامِ خود منعکس گشته است. و قدرتِ ممکن نیز ظلّی است که در عَجَز، که مقابلِ اوست منعکس شده، و همچنین وجودِ ممکن، ظلّی است از حضرت وجود که در مرآتِ عدم - که در مقابلِ اوست - منعکس گشته است.

نیاوردم از خانه چیزی نخست تو دادی همه چیز و من چیز تُست

لیکن نزد فقیر، ظلّ شیء، عینِ شیء نیست، بلکه شبیحی است و مثالِ آن شیء و حملِ یکی بر دیگری ممتنع است. پس نزد فقیر، ممکن، عینِ واجب نباشد و حمل در میان ممکن و واجب ثابت نبود، چه حقیقتِ ممکن، عدم است و عکسی که از اسماء و صفات است در آن عدم منعکس گشته است. شبیح و مثالِ آن، اسما و صفات است، نه عینِ آنها. پس همه اوست گفتن، درست نباشد، بلکه همه از اوست. چه آنچه ذاتی ممکن است، عدم است که شرارت و نقص و خبث را منشاء است و هرچه از جنس

کمالات در ممکن پیدا است، از وجود و توابع آن، همه مستفاد از آن حضرت است - جَلُّ و سُلْطَانُهُ - و پرتوی است از کمالات ذاتیه او سُبْحَانَهُ، پس ناچار او تَعَالٰی نورِ آسمان‌ها و زمین باشد و ماورای او سُبْحَانَهُ، همه ظلمت بود. کَيْفَ و الْعَدَمُ فَوْقَ جَمِيعِ الظُّلُمَاتِ.

تحقیق این محبث کماینبغی در مکتوبی که به نام فرزندی اعظمی مرحومی^(۱)، در بیان حقیقت وجود و تحقیق ماهیات ممکنات نوشته است، طلب فرمایند.

پس عالم باسرها^(۲) نزد «شیخ محی الدین» عبارت از اسما و صفات است که در خانه علم تمیز پیدا کرده، در مرآت ظاهر وجود در خارج نمودی حاصل کرده است. و نزد فقیر عالم عبارت از عدمات است، که اسما و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهَا - در خانه علم در آنها منعکس گشته‌اند و در خارج به ایجاد حق - سُبْحَانَهُ - آن عدمات با آن عکوس، به وجود ظلّی موجود شده [است]. پس در عالم، خبث ذاتی پیدا شد و شرارت جبلی ظاهر گشت و خیر و کمال همه عاید به جناب قدس او شد - جَلُّ و عَلَاً - [آیه] کریمه ﴿مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ مِنْ اللَّهِ وَ مَا أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنْ نَفْسِكَ﴾^(۳) مؤید این معرفت است. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُلْهُم.

پس از این تحقیق معلوم گشت که عالم در خارج موجود است به وجود ظلّی، چنانچه حضرت حق - سُبْحَانَهُ - در خارج موجود است به وجود اصلی. بَلْ بِذَاتِهِ غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ این خارج نیز ظلّ همان خارج است در رنگ وجود و صفات. پس عالم را عین حق - جَلُّ و عَلَاً سُلْطَانُهُ - نمی‌توان گفت و حمل یکی بر دیگری جایز نباشد. ظلّ شخص را عین شخص نمی‌توان گفت لِوُجُودِ التَّغَايُرِ بَيْنَهُمَا فِي الْخَارِجِ. لِأَنَّ الْإِثْنَيْنِ مُتَغَايِرَانِ

۱- مکتوب ۲۳۴ از جلد اول که به نام خواجه محمد صادق نوشته شده است.

۲- کمالاً و تماماً

۳- نساء / ۷۹.

و اگر کسی ظلّ شخص را عینِ شخص بگوید، بر سبیل تسامح و تجوّز خواهد بود، که خارج از مبحث است.

اگر گویند که «شیخ محی الدین» و تابعان او نیز عالم را ظلّ حق می دانند - تعالیٰ - پس فرق چه بود؟

گوییم که ایشان^(۱)، وجودِ آن ظلّ را جز در وهم نمی انگارند و بویی از وجود خارجی در حقِ آن تجویز نمی نمایند. بالجمله، کثرت موهومه را به ظلّ و حدث موجوده تعبیر می نمایند و در خارج، موجود واحد را می دانند - تعالیٰ - شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا. پس منشأ حمل ظلّ بر اصل و عدم آن حمل، اثبات وجود خارجی گشت مر ظلّ را و عدم اثبات آن وجوه.

ایشانان^(۲) چون ظلّ را وجودِ خارجی اثبات نمی نمایند، ناچار بر اصل، محمول می سازند و این فقیر، چون ظلّ را در خارج موجود می داند، به حمل مبادرت نمی نماید. در نفی وجودِ اصلی از ظلّ، فقیر و ایشانان شریکند و در اثباتِ وجودِ ظلیّ نیز متفق، لیکن این فقیر وجودِ ظلیّ را در خارج اثبات می نماید و ایشانان، وجودِ ظلیّ را در وهم و تخیل می انگارند و در خارج جز احدیّت مجرّده را موجود نمی دانند.

و صفاتِ ثمانیه را که با آرای اهل سنت و جماعت - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - وجودِ اینها در خارج ثابت شده است نیز جز در علم اثبات نمی کنند. علماء ظواهر و ایشانان^(۳) - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - دو طرفِ اقتصاد را اختیار فرموده اند و حقّ متوسط، نصیبِ این فقیر بوده که به آن موفق گشته [است]. اگر ایشانان نیز این خارج را، ظلّ آن خارج می یافتند، از وجود خارجی عالم انکار نمی نمودند و بر وهم و تخیل، اقتصار نمی فرمودند و انکار از وجودِ خارجی صفات واجب الوجود نیز

۱- شیخ و تابعان ایشان.

۲- شیخ و تابعانش.

۳- شیخ و تابعانش.

نمی کردند.

و اگر علما نیز از این سرّ آگه می گشتند، هرگز ممکن را وجودِ اصلی اثبات نمی کردند. و به وجودِ ظَلّی اکتفا می نمودند.

و آنچه فقیر در بعضی مکتوبات نوشته است که اطلاق وجود بر ممکن به طریق حقیقت است، نه به طریق مجاز، منافی این تحقیق نیست، زیرا که در خارج، به وجود ظَلّی به طریق حقیقت موجود است، نه بر سبیل توهم و تخیل کَمَا زَعَمُوا. سؤال؛ صاحب «فتوحات مکیّه»^(۱) اعیانِ ثابته را برزخ گفته است بَيْنَ الْوُجُودِ وَالْعَدَمِ. پس عدم به طَورِ او نیز داخل حقایق ممکنات گشت. پس فرق در میان این تحقیق و آن قول چه خواهد بود؟

جواب؛ برزخ به این اعتبار گفته است که صورت علمیّه را دو رو است؛ روی است که به وجود دارد، به واسطه ثبوت علمی، و روی است که به عدم دارد، به واسطه عدم خارجی لِأَنَّ الْأَعْيَانَ مَا شَمَّتْ رَائِحَةُ مِنَ الْوُجُودِ الْخَارِجِيِّ عِنْدَهُ. و عدمی که در این تحقیق اندراج یافته است، حقیقت دیگر دارد و همچنین آنچه در عبارات بعضی اعزّه^(۲) که اطلاق عدم بر ممکن رفته است، مراد از آن، معدوم خارجی است، نه عدمی که بالا تحقیق یافته است. و او تعالی از آن اسما و صفات که در علم، تفصیل و تمیّز یافته اند و در مرآیای عدمات منعکس گشته، حقایق ممکنات شده اند، وراء و راست. پس با عالم، او را سُبْحَانَهُ به هیچ وجه مناسبت نباشد. إِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ.

او را - سُبْحَانَهُ - با عالم، عَيْنٌ و متجد ساختن، بلکه نسبت دادن، بر این فقیر بسیار گران است. اَن اِشَانَد، مَن چنینم یا رَبّ .

سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَ سَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى مَنْ لَّدَيْكُمْ.

۱- شیخ ابن العربی.

۲- عزیزان

مکتوب ۲

به «میر شمس الدین علی خلخالی» در بیان آنکه مرتبه ذات او تعالی و مرتبه صفات او سُبْحَانَهُ، فوق از اعتبار وجود و وجوب است.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَضْطَفَى.

مفاوضه شریفه که از روی محبت و اخلاص صادر فرموده بودند، رسید و فرحت فراوان رسانید. کثرت اخوان دین، سبب امیدواری هاست در آخرت. اَللّٰهُمَّ كَثِّرْ اِخْوَانَنَا فِي الدِّينِ وَ تَبَتَّنَا وَ اِيَّاَهُمْ عَلَى مَتَابَعَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ مِّنَ الصَّلَوَاتِ اَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِيْمَاتِ اَكْمَلُهَا. از هر چه می‌رود، سخن دوست خوشتر است.

محبت آثار! صفات سبع یا ثمانی^(۱) واجب الوجود - تعالی و تقدس - علی اختلاف آراء، که صفات حقیقه‌اند، در خارج موجوداند و غیر از اهل حق - شکرالله تعالی سَعِيَهُمْ - از فرق مخالفه هیچ یکی به وجود صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهَا - قائل نگشته است، حتی که متأخران صوفیه از ایشان نیز انکار وجود صفات نموده‌اند و زیادتی صفات را به علم راجع داشته، گویند:

از روی تعقل همه غیراند صفات با ذات تو از روی تحقق همه عین

والحق که سخن اهل حق بر حق است و مقتبس است از مشکات نبوت و مؤید است به نور کشف و فراست.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ اشکالی که مخالفان در وجود صفات دارند، قوی است، چه صفات اگر موجود باشند، خالی نیستند، ممکن باشند یا واجب لذاته، امکان مستلزم

۱- هفت یا هشت، به این دلیل که ماتریدیه تکوین را نیز جزو صفات اصلی می‌دانند، اما اشاعره آن را جزو صفات اصلی او تعالی نمی‌دانند.

حدوث است لِأَنَّ كُلَّ مُمَكِّنٍ حَدِثٌ عِنْدَهُمْ و قول به تعدّد واجب لذاته، منافی توحید است و ایضاً بر تقدیر امکان، جواز انفکاک صفات از ذات - تعالی و تقدس - لازم است و این معنی موجب جواز جهل و عجز است مر واجب را - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - حلّ این اشکال؛ آنچه بر این فقیر ظاهر ساخته اند، آن است که حضرت حق - سبحانه و تعالی - به ذات خود موجود است، نه به وجود. عین باشد آن وجود، یا زائد. و صفات واجب - تَعَالَى - به ذات او تَعَالَى موجودند، نه به وجود. زیرا که وجود را در آن موطن گنجایش نیست.

«شیخ علاؤالدوله» اشارتی به این مقام فرموده است، آنجا که گفته: فَوْقَ عَالَمِ الْوُجُودِ عَالَمُ الْمَلِكِ الْوَدُودِ. پس نسبت امکان و وجوب نیز در آن موطن متصور نباشد، چه امکان و وجوب، نسبتی است میان ماهیت و وجود. فَحَيْثُ لَا وَجُودَ لَا اِمْكَانَ وَلَا وَجُوبَ.

این معرفت و رایِ طَوْرِ نظر و فکر است. محبوسانِ عِقَالِ عقل، از این معرفت چه دریابند و غیر از انکار، نصیب شان چه بود؟ إِلَّا مَنْ عَصَمَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ. دیگر [اینکه] سیادت پناه، «میرسید محب الله» چند گاه اینجا بود. الحال چون متوجه آن حدود شدند، صحبت و خدمت ایشان را مغتنم دانند. وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى مَنْ لَدَيْكُمْ.

مکتوب ۳

به «خواجه محمد سعید» در بیان آنکه معامله آفاق و انفس، داخل ظلال است و بیان ولایت صغری و کبری و کمالات نبوت و تحقیق حقیقت تجلی افعال که بعضی صوفیه قرار داده اند که کمال آن ظِلُّ ظِلِّ فعل حق است، نه عینِ فعل. به صفات و ذات، خود چه رسد - تَعَالَى -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

هر چه در مرایای آفاق و انفس، ظاهر شود، به داغِ ظِلِّیتِ متّسم است. پس

سزاوار نفی بود، تا اثبات اصل نموده آید و چون معامله از آفاق و انفس گذشت، از قید ظلیّت رست و شروعی در تجلیّ فعل و صفت میسر گشت و معلوم شد که قبل از این، هر تجلیّ که رو داده بود در سیر آفاقی و انفسی، اگر چه آن را تجلیّ ذات دانند، همه تعلق به ظلال فعل و صفت داشت، نه به نفس فعل و صفت، به ذات خود چه رسد - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - زیرا که دائرة ظلیّت به نهایتِ انفس منتهی می‌گردد.

پس هر چه در آفاق و انفس ظهور کند، داخل آن دایره است. فعل و صفت نیز هر چند فی الحقیقت ظلالِ حضرت ذاتند - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - اما داخل دایره اصل اند و ولایتِ این مرتبه، ولایتِ اصلی است به خلاف ولایتِ مرتبه سابق، که به آفاق و انفس تعلق دارد، که ولایتِ ظلیّ است.

منتهیانِ دائرة ظلّ را، تجلیّ برقی که ناشی از مرتبه اصل است، میسر است که یک ساعت از قید آفاق و انفس وارهاند. و جمعی که از دائرة آفاق و انفس درگذشتند و از ظلّ به اصل پیوستند، این تجلیّ برقی در حق ایشان دائمی است، چه مسکن و مأوای این بزرگواران دائرة اصل است که تجلیّ برقی ناشی از آن است، بلکه معامله این بزرگواران از تجلیّات و ظهورات فوق است، زیرا که هر تجلیّ و ظهور - به هر مرتبه که تعلق کند - از شایسته ظلیّت بیرون نیست و گرفتاری اصل الاصل، ایشان را از ظلّ فارغ ساخته است و از زیغ بصر خلاص کرده [است].

نهایتِ کمال در ولایتِ ظلیّ که ولایتِ صغریّ است، به تجلیّ برقی حصول می‌پیوندد و این تجلیّ برقی، قدم اول است در ولایتِ کبریّ که ولایتِ انبیا است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و ولایتِ صغریّ، ولایتِ اولیا است - قَدَسَ اللهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - از اینجا تفاوت ولایتِ اولیا و ولایتِ انبیا باید دریافت - صَلَوَاتُ اللهِ تَعَالَى وَ تَسْلِيمَاتُهُ سُبْحَانَهُ عَلَيْهِمْ - که نهایتِ آن ولایت^(۱)، بدایتِ این ولایت^(۲) است. از کمالاتِ نبوت انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - چه گوید که بدایتِ نبوت، نهایت

۱- ولایتِ صغریّ که ولایتِ اولیاست.

۲- ولایتِ کبریّ که ولایتِ انبیاست.

این ولایت است. مگر حضرت «خواجه نقشبند» - رحمۃ اللہ علیہ - نصیبی از ولایت انبیاء - علیہم الصلوٰۃ و التَّحیَّات - به تبعیت و وراثت فرا گرفته‌اند که گفته، ما نهایت را در بدایت درج می‌کنیم.

این فقیر، این قدر می‌داند که نسبت و حضور نقشبندیّه چون به کمال برسد، به ولایت کبری می‌پیوندد و از کمالات آن ولایت حظّ وافر می‌گیرد به خلاف طرق دیگر که نهایت کمال‌شان تا تجلّی برقی است.

باید دانست، سیری که بعد از سیر آفاق و انفس میسر می‌گردد، سیر در اقریب حق است - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - زیرا که فعل او تَعَالٰی از ما به ما نزدیکتر است و همچنین صفت او تَعَالٰی از ما و از فعل او تَعَالٰی نیز به ما نزدیکتر است. و ذات او تَعَالٰی هم از ما و هم از فعل و صفت او سُبْحَانَهُ، به ما نزدیکتر است. سیر در این مراتب، سیر در اقریب است. حقیقت تجلّی فعل و تجلّی صفت و تجلّی ذات، در این موطن متحقق می‌شود و از سلطنت و هم و دائره خیال اینجا نجاتی حاصل می‌گردد، زیرا که سلطان و هم و خیال را در بیرون دائره آفاق و انفس، سلطنت میسر نیست. [چه] نهایت و هم تا نهایت ظلّ است. هر جا ظلّ نبود، و هم نبود. پس ناچار در ولایت ظلّی، خلاصی از قید و هم بعد از موت میسر شود، که و هم روی به عدم آرد و در ولایت اصلی که ولایت کبری است، خلاصی از قید و هم و خیال در این نشأه میسر است. با وجود و هم، از قید و هم آزادی است. آنچه طایفه اولی را در آخرت است، طایفه اخری را اینجا میسر است.

در ولایت ظلّی در این نشأه، حصول مطلوب غیر از منحوت و هم و خیال نیست و در ولایت اصلی، مطلوب از علّت تراش و هم منزّه و مبرا است. مانا^(۱) که حضرت «ملا روم»^(۲) از حیطة و هم و قید خیال هم تنگ آمده، آرزوی موت می‌نماید، تا بود که مطلوب را عریان از لباس و هم و خیال در کنار کشد و در مبادی

موت، منع عَافَاكَ اللهُ نموده، می فرماید:

من شوم عریان ز تن، او از خیال
تا خرامم در نهایت الوصال
بشنو، آنکه گفتم که در آفاق و انفس تجلیاتِ ظلالِ افعال و صفات است، نه
تجلیاتِ نفسِ افعال و صفات. بیانش آن است که تکوین از صفاتِ حقیقیه است،
چنانچه مذهب علماء ماترید [یه] است - شَكَرَ اللهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - نه از صفاتِ اضافیه
كَمَا زَعَمَتِ الْأَشْعَرِيَّةُ در این صفت چون رنگِ اضافت غالب است نظر به صفات
دیگر، آن را از صفاتِ اضافیه گمان برده‌اند، نه این چنین است، بلکه آن صفت، از
صفاتِ حقیقیه است که رنگِ اضافت به آن ممزوج گشته است. و این صفت تکوین،
که پایان‌تر جمیع صفات است، رنگِ صفاتِ عالیه دارد. مثلاً نصیبی از علم و حیات
دارد، حظی از قدرت و ارادت نیز دارد و این صفت تکوین را جزئیات است که فی
الحقیقت ظلال وی‌اند، همچون تخلیق و ترزیق و احیا و امات و انعام و ایلام.

و این جزئیات داخل افعال‌اند که فی الحقیقت، ظلالِ آن صفت‌اند و از دائرة
صفاتِ حقیقیه خارج و این فعل را دو وجه است به فاعل و وجهی است دیگر به
مفعول. و این دو وجه، در نظر کشفی متمایزند. وجه اولی عالی است و وجهِ ثانیه،
سافل. و ایضاً وجه اولی در نظر همچو اصل می‌آید و وجهِ ثانیه در رنگِ ظلِ آن اصل.
و ایضاً وجه اولی رنگی از وجوب دارد و وجهِ ثانیه رنگی از امکان [دارد]. این وجه
ثانی، مبادی تعینات غیر انبیا است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَات - از اولیاءِ کرام و
سایر آنان. و این فعلِ حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ - چون به اعتبار جهتین، رنگی از وجوب دارد
و رنگی از امکان، ناچار ممکن باشد، زیرا که مرکب از واجب و ممکن، ممکن است.
و ایضاً این فعل چون به اعتبار جهتِ فوقانی، رویی به قدم دارد و به اعتبارِ جهت
تحتانی، قدمی در حدوث، ناچار حادث باشد، زیرا که مرکب از قدیم و حادث حادث
است.

و جمعی که فعلِ حق را - جَلُّ سُلْطَانُهُ - قدیم گفته‌اند، نظر به جهت اولی است.
و جمعی دیگر که حادث دانسته‌اند، منظور ایشان جهتِ آخری است. نظرِ طایفه اولی

بلند است و نظری طایفه ثانیه، پست. هر چند هر دو فریق، از حق، دو طرف مانده است و حق، متوسط آن است که این فقیر به آن امتیاز یافته است. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾^(۱) مثل این تحقیق در صفات حقیقیه نیز در بعضی از مکاتیب تحقیق یافته است، طلب نمایند.

باید دانست که وجه ثانیه در فعل، عبارت از خلق خاص است، که تعلق به زید گرفته است و این خلق زید، گویا جزیی است از جزئیات مطلق خلق و این خلق خاص که تعلق به زید گرفته است نیز جزئیات دارد در رنگ خلق ذات زید و خلق صفات زید و خلق افعال زید و این جزئیات خلق زید، در رنگ ظلال اند مر آن خلق زید را، که همچون کلی است و خلق فعل زید را نیز ظلی است و مظهری، و آن کسب زید است که تعلق به فعل نموده است. این کسب را زید از خانه پدر خود نیاورده است، بلکه کسب او پرتوی است از خلق حق - جَلُّ و عَلاَ -

پس از این معارف معلوم گشت که فعل، ظلّ تکوین است. و وجه ثانیه از فعل، ظلّ است مر وجه اولی را، چنانچه تحقیق یافته است. و وجه ثانیه را نیز ظلی است که خلق زید بود مثلاً، و خلق زید را نیز ظلی است که خلق فعل زید بود. و این ظلّ را نیز ظلی است که کسب زید باشد.

چون این علوم دانستی، بدان که در نظری سالکان، در وقت سلوک مثلاً چون نسبت کسب زید از زید متفی گردد و اضافت آن به زید مرتفع شود، ناچار فاعل آن فعل، حق را می دانند - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ، بلکه افعال متکثره و متباینه خلایق را، فعل یک فاعل می یابند و ظهور این معنی را تجلی افعال می انگارند.

انصاف باید داد که این تجلی، تجلی فعل حق است - سُبْحَانَهُ - یا تجلی ظلی از ظلال آن فعل است که به مراتب تنزل نموده، اسم ظلیت یافته است. بر تجلی فعلی، تجلیات دیگر را قیاس باید کرد که به ظلی از ظلال کفایت نموده، اصل اصل

انگاشته‌اند و به جوز و مویز آرام یافته [اند].

باید دانست که وجوب وجود چونکه نسبت و اضافت است، ناچار در مرتبه فعل یافته شود و چون این نسبت به عالم مناسبت ندارد، بلکه مخصوص به صانع عالم است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - پس به وجه اولی از فعل که بالا ذکر یافته است، مناسب باشد. اگر گویند از این بیان لازم می‌آید که وجوب در مرتبه ذات و صفات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - ثابت نباشد و ذات و صفات او را - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - واجب گفته نشود، پس وجوب از حضرت ذات و صفات، مسلوب بود، چنانچه امکان و امتناع از آن حضرت - تَعَالَى - مسلوب است. پس قسم رابع پیدا شد [مر ماهیت را]، سوای وجوب و امکان و امتناع. و حال آنکه انحصار عقلی [مر ماهیت را] ثابت شده است در این اشیاء ثلثه. گوئیم که این انحصار، مر ماهیت راست نسبت به وجود آن. فَحَيْثُ لَا نِسْبَةَ لِلْمَاهِيَةِ إِلَى الْوُجُودِ لَا انْحِصَارَ كَمَا فِي ذَاتِ الْوَاجِبِ تَعَالَى وَ صِفَاتِهِ سُبْحَانَهُ فَإِنَّ ذَاتَهُ تَعَالَى مَوْجُودٌ بِذَاتِهِ لَا بِالْوُجُودِ عَيْنًا كَانَ أَوْ زَائِدًا وَ صِفَاتِهِ تَعَالَى مَوْجُودَةٌ بِذَاتِهِ سُبْحَانَهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَتَخَلَّلَ فِيهَا وَجُودٌ فَذَاتُهُ تَعَالَى وَ صِفَاتُهُ سُبْحَانَهُ فَوْقَ هَؤُلَاءِ الثَّلَاثَةِ الْمُتَخَصِّصَةِ

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ إِذَا تَصَوَّرَ ذَاتَهُ تَعَالَى وَ تَعَقَّلْتَ صِفَاتِهِ سُبْحَانَهُ بِالْوُجُودِ وَ الْإِعْتِبَارَاتِ إِذْ لَا سَبِيلَ إِلَى الْكُنْهِ عَرَضَ لِذَاتِهِ سُبْحَانَهُ فِي الْوُجُودِ التَّصَوُّرِيِّ الضَّلَلِيِّ الْوُجُوبُ كَمَا هُوَ الْمُنَاسِبُ وَ اللَّائِقُ لِغِنَائِهِ تَعَالَى وَ عَرَضِ بِصِفَاتِهِ سُبْحَانَهُ فِي الْوُجُودِ الذَّهْنِيِّ الْإِمْكَانُ كَمَا هُوَ الْمُنَاسِبُ لَهَا لِأَخْتِيَابِهَا إِلَى الذَّاتِ. فَذَاتُهُ تَعَالَى وَ صِفَاتُهُ فِي حَدِّ أَنْفُسِهَا فَوْقَ مَرْتَبَةِ الْوُجُوبِ وَ الْإِمْكَانِ بَلْ فَوْقَ مَرْتَبَةِ الْوُجُودِ أَيْضًا.

وَ بِإِعْتِبَارِ الْوُجُودِ التَّصَوُّرِيِّ الظَّلْمِيِّ الْوُجُوبُ يُنَاسِبُ الذَّاتَ تَعَالَى وَ الْإِمْكَانُ يُنَاسِبُ الصِّفَاتِ تَعَالَى وَ تَقَدَّسَتْ فَالْصِّفَاتُ تَعَالَتْ مِنْ حَيْثُ الْوُجُودِ الْخَارِجِيُّ لَا وَاجِبَةٌ وَ لَا مُمَكِّنَةٌ بَلْ هِيَ فَوْقَ الْوُجُوبِ وَ الْإِمْكَانِ وَ بِإِعْتِبَارِ الْوُجُودِ الذَّهْنِيِّ مُمَكِّنَةٌ وَ لَا يَلْزَمُ مِنْ هَذَا الْإِمْكَانِ الْحُدُوثُ لِمَا أَنَّهُ لَيْسَ لِذَوَاتِهَا كَمَا لِلْمُمَكِّنَاتِ بَلْ لِوُجُودَاتِهَا الظَّلْمِيَّةِ.

وَ يُنَاسِبُ هَذِهِ الْمَعْرِفَةَ مَا قَالَهُ أَزْبَابُ الْمُعْقُولِ مِنْ أَنَّ الْكُلِّيَّةَ وَ الْجُزْئِيَّةَ تَعْرِضَانِ لِلْمَاهِيَةِ بِإِعْتِبَارِ خُصُوصِيَّةِ الْوُجُودِ الذَّهْنِيِّ فَلَا يُوصَفُ بِهَا الْمَاهِيَةُ حَالَ الْوُجُودِ الْخَارِجِيِّ فَزَيْدٌ

الموجود في الخارج مثلاً قبل التعقل ليس بجزئي كما أنه ليس بكلي بل عرض له الجزئية بقدر الوجود الذهني الظلي بل نقول جميع النسب والإضافات والأحكام والإعتبارات التي تعمل عليه تعالى كالألوهية والربوبية والأولية والأزلية وما هي غير الصفات الثمانية الموجودة إنما تصدق عليه سبحانه باعتبار التصور والتعقل وإلا فالذات من حيث هي غير متصف بصفة ولا مسمى باسم ولا محكوم بحكم. فصاحب الشرع تعالى إنما أطلق على ذاته أسماء وأحكاماً باعتبار التناسب والتشابه لتكون قرينة إلى أفهام المخلوقات ويكون التكلم منهم على قدر عقولهم كما يقال لزيد الموجود في الخارج بدون ملاحظة وجوده الذهني إنه جزئي على سبيل التشبيه والتنظير ويكون حكمهم بالجزئية لزيد أنسب وأشبه من حكمهم بأنه كلي فكذلك الحكم بالوجوب والموجود على الذات الغنى العليّ أولى وأنسب من الحكم بالامكان والامتناع وإلا فلا يصل إلى جناب قدسه تعالى وجوب ولا وجود كما لا يليق بجناب تنزيهه تعالى إمكان و امتناع فافهم هذه المعرفة الشريفة القدسية فإنها أساس الدين وخلاصة علم الذات والصفات تعالت وتقدس وما تكلم بها أحد من العظماء ولا واحد من الكبراء استأثر الله سبحانه هذا العبد بهذه المعرفة والسلام على من اتبع الهدى.

پس جایی که نسبت ماهیت به وجود نیست، انحصار نیست، چنانکه در ذات واجب تعالی و صفات وی - سبحانه - چه ذات او تعالی به ذات خود موجود است، نه به وجود. عین باشد، یا زائد. و صفات او تعالی به ذات وی - سبحانه - موجوداند بی آنکه توسط وجود در میان باشد. پس ذات او تعالی و صفات او - سبحانه - فوق این مراتب سه گانه منحصره اند.

غایة ما فی الباب؛ چون ذات او تعالی تصور کرده شود و صفت وی - سبحانه - تعقل کرده شوند به وجوه و اعتبارات، زیرا که به گنه راهی نیست، عارض گردد مر ذات وی را - سبحانه - در وجود تصویری ظلی وجوب که همین است مناسب و لایق مر غنای وی را - تعالی - و لاحق شود مر صفات او را - سبحانه - در وجود ذهنی امکان، که همان است مناسب شان از جهت احتیاج ایشان به ذات.

پس ذات او تعالی و صفات او - سُبْحَانَهُ - در حد ذات خود، فوق مرتبه و جوب و امکان اند، بلکه فوق مرتبه وجود نیز.

باید دانست که به اعتبار وجود تصویری ظلی، وجوب مناسب ذات است - تعالی - و امکان ملایم صفات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَتْ - پس صفات متعالیه به اعتبار وجود خارجی، نه واجب اند و نه ممکن، بلکه فوق مرتبه و جوب و امکان [اند]، اما به اعتبار وجود ذهنی، البته ممکن اند و لازم نمی آید از این امکان، حدوث صفات، زیرا که این امکان مر ماهیّات صفات را در رنگ سایر ممکنات عروض ننموده است، بلکه وجوداتِ ظلیّه اینها را و مماثل است به این معرفت آنچه ارباب معقول گفته که کلیّت و جزئیّت مر ماهیّت را به اعتبار خصوصیت وجود ذهنی عروض می نماید. پس متصف نبود ماهیّت به هیچ یکی از این دو به حالت وجود خارجی. مثلاً زید که در خارج موجود است، قبل از تعقل جزئی نباشد، چنانکه کلی نبود، بلکه عارض شده است مر او را جزئیّت بعد از تحقق وجود ذهنی ظلی، بلکه گوییم که جمیع نسب و اضافات و احکام و اعتبارات که محمول اند بر وی - تعالی - مانند الوهیت و ربوبیت و اولیّت و ازلیّت، هر چه از قبیل غیر صفات ثمانیه موجوده است، صادق نمی آید بر وی - سُبْحَانَهُ - مگر در مرتبه تصوّر و تعقل، ورنه ذات مین حیث هی، نه متصف است به صفتی و نه مسمی است به اسمی و نه محکوم علیه است به حکمی. پس صاحب شرع - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - اطلاق ننموده است بر ذات خود، اسماء و احکام را، مگر به اعتبار تناسب و تشابه، تا نزدیک گردد به افهام مخلوقات و باشد تکلم با ایشان به اندازه عقول ایشان، چنانچه گفته می شود مر زید موجود فی الخارج را بدون ملاحظه وجود ذهنی او بر سبیل تشبیه و تنظیر، که هر آینه وی جزئی است و حکم کردن ایشان بر زید به جزئیّت انطباق است و اشبه، نسبت به حکم کردن ایشان که وی کلی است.

پس همچنین حکم کردن به وجوب و وجود بر ذات مستغنی برتر، انطباق است و اولی از حکم کردن به امکان و امتناع، ورنه به جانب قدس وی - تعالی - نه وجوب

را وصول است و نه وجود را، چنانکه شایان نیست به مرتبه تنزیه وی - تعالی - امکان و امتناع.

پس دریاب این معرفت شریفه قدسیه را که اساس دین است و خلاصه علم ذات و صفات - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - و تکلم ننموده است به این معرفت هیچ یکی از عظماء و هیچ کس از کبرا، بلکه برگزیده است حق - سُبْحَانَهُ - این بنده را به این معرفت خاصه.

مکتوب ۴

به «میر محمد نعمان» در بیان آنکه علم الیقین و عین الیقین و حق الیقین که بعضی صوفیه قرار داده‌اند، فی الحقیقت دو شطرانند از سه شطر علم الیقین و یک شطر علم الیقین هنوز در پیش است تا به عین الیقین و حق الیقین چه رسد و بیان آنکه صاحب این علوم مجدد این الف است.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. مدتی است که از احوال خیر مآل خود اطلاع نبخشیده‌اند. اَلْمَسْئُولُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ سَلَامَتُكُمْ وَ اسْتِقَامَتُكُمْ.

بدانند که علم الیقین عبارت از شهود آیات است که افاده یقین علمی نماید، این شهود فی الحقیقت استدلال است از اثر به مؤثر. پس آنچه از تجلیات و ظهورات در مرآیای آفاق و انفس دیده شود، همه از قبیل استدلال اثر به مؤثر است، اگر چه آن تجلیات را تجلیات ذاتیه نامند و آن ظهورات را بی‌کیف خوانند، چه ظهور شیء در مرآت، حصول اثریست از آثار آن شیء، نه حصول عین آن شیء. پس سیر آفاقی و انفسی به تمامه قدم از دائرة علم الیقین بیرون نکشد و غیر از استدلال، از اثر به مؤثر نصیب آن نباشد.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿سَنُرِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَ فِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ

الْحَقُّ»^(۱) دیگران سیر آفاقی را از علم الیقین دانسته‌اند و عین الیقین و حق الیقین در سیر انفسی اثبات نموده‌اند و بیرون آنفس سیر نگفته‌اند].

آن ایشانند، من چنینم یا رب

می‌دانند که حضرت حق - سبحانه - به بنده از بنده نزدیکتر است. پس از بنده تا حق - جل و علا - در جانب اقریبیت، سیر دیگر متخلل است که وصول [به حق]، به قطع آن منوط است. این سیر ثالث نیز فی الحقیقت مثبت علم الیقین است، هر چند از دائرة ظلیت بیرون است، اما از شائبة ظلیت پاک و مبرا نیست، زیرا که اسما و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهَا - فی الحقیقت ظلال حضرت ذاتند - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و هر جا که شوب ظلیت است، داخل آثار و آیات است.

پس ایشانان از سه سیر علم الیقین، یک سیر را مخصوص به علم الیقین ساخته‌اند و سیر دوم آن را محصل عین الیقین و حق الیقین گردانیده‌اند و به سیر ثالث لب نکشاده‌اند تا دائرة علم الیقین تمام شود. عین الیقین و حق الیقین هنوز در پیش است. قیاس کن زگلستان من، بهار مرا.

و از عین الیقین و حق الیقین چه گوید و اگر گوید، که^(۲) فهم کند و که دریابد و چه دریابد. این معارف از حیطة ولایت خارج است. ارباب ولایت در رنگ علماء ظواهر، در ادراک آن عاجزند و در درک آن قاصر. این علوم مقتبس از مشکات انوار نبوت‌اند - عَلَى أَرْبَابِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّحِيَّةُ - که بعد از تجدید الف ثانی به تبعیت و وراثت تازه گشته‌اند و به طراوت ظهور یافته. صاحب این علوم و معارف، مجدد این الف^(۳) است. كَمَا لَا يَخْفَى عَلَى النَّاطِقِينَ فِي عُلُومِهِ وَ مَعَارِفِهِ الَّتِي تَتَعَلَّقُ بِالذَّاتِ وَ الصِّفَاتِ وَ الْأَفْعَالِ وَ تَتَلَبَّسُ بِالْأَحْوَالِ وَ الْمَوَاجِدِ وَ التَّجَلِّيَّاتِ وَ الظُّهُورَاتِ فَيَعْلَمُونَ أَنَّ هَؤُلَاءِ الْمَعَارِفَ وَ الْعُلُومَ وَرَاءَ عُلُومِ الْعُلَمَاءِ وَ وَرَاءَ مَعَارِفِ الْأَوْلِيَاءِ بَلْ عُلُومُ هَؤُلَاءِ بِالنَّسْبَةِ

إِلَى تِلْكَ الْعُلُومِ قِشْرٌ وَ تِلْكَ الْمَعَارِفُ لُبٌّ ذَلِكَ الْقِشْرُ. وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْهَادِي.
و بدانند که بر سر هر مائة^(۱) مجدّدی گذشته است، اما مجدّد مائة دیگر است و مجدّد الف دیگر، چنانچه در میان مائة و الف فرق است، در میان مجدّدین اینها نیز همان قدر فرق است، بلکه زیاده از آن.

و مجدّد آن است که هر چه در آن مدت از فیوض به اُمتان برسد، به توسط او برسد، اگر چه اقطاب و اوتاد آن وقت بوند و بُدلاً و تُجَبّاً باشند.
خاص کند بنده [ای]، مصلحت عام را.

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَالتَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ
الْعُلَى وَ عَلَى جَمِيعِ إِخْوَانِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ وَ عِبَادِ اللَّهِ
الصَّالِحِينَ أَجْمَعِينَ.

مکتوب ۵

به «میر شمس الدین علی خلخالی» در بیان آنکه صفات او تعالی دو اعتبار دارند؛
اعتبار اول حصول آنها است فی أَنْفُسِهَا و اعتبار دویم قیام آنهاست به ذات و هر
دو اعتبار متمیزاند در خارج.

الْحَمْدُ لَهُ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

مخدوماً! صفات واجبی - جُلُّ سُلْطَانُهَا - که موجوداند و قیام به ذات او دارند -
تَعَالَى وَ تَقَدُّسُ - دو اعتبار دارند؛ اعتبار اول آنکه فی حَدِّ ذاتها ثابت اند و اعتبار دویم
آنکه قیام به ذات واجب دارند - تَعَالَى وَ تَقَدُّسُ - به اعتبار اول مناسبت به عالم دارند و
مبادی تعینات اند و به اعتبار دویم، از عالم مستغنی اند و هیچ توجّهی به عالم و
عالمیان ندارند.

و ایضاً در نظر کشفی، به اعتبار اول، از ذات - تَعَالَى وَ تَقَدُّسُ - منفک می نمایند

و اثبات ذات - تَعَالَى وَ تَقَدُّس - ماورای اینها نموده می آید و به اعتبار ثانی، نه این چنین اند و انفکاک متصور نه. و ایضاً به اعتبار اول، حجاب ذاتند - تَعَالَى وَ تَقَدُّس - و به اعتبار ثانی، احتجاب مرفوع است، در رنگ آنکه بیاضی که قائم به جامه باشد، حجاب جامه نیست.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ بیاض به هر دو اعتبار حصول نفسی و حصول قیامی، حجاب ذات جامه نیست، هر چند محسوس، همان بیاض است، اما حجابیت مرفوع است به خلاف صفات واجبی - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - که به اعتبار اول حاجب اند و به اعتبار ثانی، غیر حاجب و فرق در میان این دو اعتبار، اندک خیال نکنی.

این فقیر با وجود جذب قوی و سرعت سیر، مسافت ما بین این دو اعتبار را نزدیک به پانزده سال قطع کرده است. علماء متقدمین به فرق این دو اعتبار مهتد نگشته اند و گفته اند که حصول عرض فی نفسه، همان حصول قیامی اوست در جوهر. و از علماء متأخرین بعضی به فرق این دو اعتبار راه یافته اند و تحقیق نموده اند که حصول نفسی عرض دیگر است و حصول قیامی دیگر. لِأَنَّ الْغَرَضَ يُقَالُ فِي حَقِّهِ إِنَّهُ وَجَدَ فَقَامَ فَالْوُجُودُ غَيْرُ الْقِيَامِ

این تحقیق متأخران که در عرض نموده اند، گویا زینه بود از برای عروج مستمندی، و وسیله بود از برای معرفت حاجتمندی.

بسیاری از تحقیقات کلامی و فلسفی در این سیر و سلوک مدد نموده است و واسطه معارف الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - گشته [است].

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَالتَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ أَصْحَابِهِ مَنْ الصَّلَوَاتِ أَتَمُّهَا وَ التَّسْلِيمَاتِ أَكْمَلُهَا.

مکتوب ۶

به «خواجه محمد معصوم» در بیان بعضی از اسرار غامضه و از آنجا وجه امر اتباع پیغمبر ما ملت حضرت ابراهیم را - عَلَيْهِمَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - مفهوم می‌گردد.

الْحَمْدُ لَهُ وَ السَّلَامُ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَضَافَنِي.

انگارم که مقصود از آفرینش من آن است که ولایت محمدی به ولایت ابراهیمی - عَلَيْهِمَا الصَّلَاةُ وَالتَّحِيَّاتُ - منصبی گردد و حُسْنِ مَلَاَحَتِ^(۱) این ولایت به اجمال صباحت^(۲) آن ولایت، ممزوج شود. وَرَدَ فِي الْحَدِيثِ: أَخِي يُؤَسِّفُ أَصْبَحُ وَ أَنَا أَمْلَحُ و به این انصباج و امتزاج، مقام محبوبیتِ محمدیه به درجه علیا رسد. مانا که مقصود از امرِ اَتْبَاعِ مَلَّتِ «ابراهیم» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - محصول این دولت عظمی بوده است و طلبِ صَلَوَاتِ وَ بَرَكَاتِ، مماثلِ صَلَوَاتِ وَ بَرَكَاتِ «حضرت ابراهیم» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - از برای این غرض بوده [باشد]. ملاحِ و صباحت هر دو، منبئی از حُسْنِ ذات‌اند - تعالی - بی مزج صفات، لیکن حُسْنِ صفات و افعال و آثار همه، مستفاد از حُسْنِ صباحت است که کثیر البرکة است. حُسْنِ ملاحِ به حضرتِ اجمال مناسبت تر است. گویا ملاحِ مرکزی است مر حُسْنِ را و صباحت دائرة آن مرکز و در حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - چنانچه بساطت است، وسعت است نیز، نه آن بساطت و وسعت که در فهم ما در آید، و نه آن اجمال و تفصیل که مدرک ما گردد. لَا تُذَرِّكُ الْأَبْصَارُ وَ هُوَ يُذَرِّكُ الْأَبْصَارَ وَ هُوَ

۱- شور شدن، نمکین بودن، زیبا و خو بروی بودن.

۲- خو برو شدن، صاحب جمال شدن، خو برویی و زیبایی.

اللطیف الخبير (۱)

بساطت و وسعت که در حضرت ذات - تعالی - اثبات می‌نمائیم، از یکدیگر جدااند، نه آنکه عین یکدیگراند، چنانچه بعضی گمان برده‌اند، اما تمیزی که در میان اینها در آن مرتبه ثابت است، خارج از حیطه ادراک ما است و بیرون از دائرة افهام ما. پس ملاحت و صباحت نیز در آن مرتبه، متمیز باشند و احکام یکدیگر از همدگر جدا بوند و کمالاتی که به اینها متعلق شوند، از همدگر جدا باشند و آنچه مقصود از آفرینش خود می‌دانستم، معلوم شد که به حصول پیوست و مشغول هزار ساله به اجابت قرین گشت. الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنِي صِلَةً بَيْنَ الْبَحْرَيْنِ وَ مُضِلِحاً بَيْنَ الْفِتْنَيْنِ أَكْمَلَ الْحَمْدِ عَلَى كُلِّ حَالٍ وَ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ عَلَى خَيْرِ الْأَنَامِ وَ عَلَى إِخْوَانِهِ الْكِرَامِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمَلَائِكَةِ الْعِظَامِ.

و چون صباحت نیز به رنگ ملاحت متلون گشته است، لاجرم مقام خُلَّتِ ابراهیمی نیز وسعتی پیدا کرده است و محیط، حکم مرکز نیز یافته [است].

باید دانست که مقام «محبّت» به مرتبه ملاحت مناسبت دارد و مقام «خُلَّت» به مرتبه صباحت. در محبّت، محبوبیت صرف نصیب خاتم الرسل است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - و مُحَبِّتِ خالص، مخصوص به «حضرت کلیم» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - و «حضرت خلیل» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - نسبت یاری و ندیمی دارد. مُحَبِّ و محبوب، دیگر است و یار و ندیم، دیگر. به هر کدام نسبت علاحد است.

و این فقیر چون مُرَبَّای (۲) ولایت محمدیه و ولایت موسویه است - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - نسبت محبوبیت غالب است و نسبت محبیت مغلوب و مستور.

ای فرزندا با وجود این معامله که به خلقت من مربوط بوده است، کارخانه دیگر عظیم

به من حواله فرموده‌اند، برای پیری و مریدی مرا نیاورده‌اند و مقصود از خلقت من، تکمیل و ارشاد خلق نیست. معامله دیگر است و کارخانه دیگر در این ضمن. هر که مناسبت دارد فیض خواهد گرفت و الا^(۱).
معامله تکمیل و ارشاد نسبت به آن کارخانه، امری است همچون مطروح فی الطريق. دعوت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَات - نسبت به معاملات باطنیه ایشان، همین حکم دارد و هر چند منصب نبوت ختم یافته است، اما از کمالات نبوت و خصایص آن به طریق تبعیت و وراثت، کُمُل تابعان انبیا را نصیب است - عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَات وَالتَّحِيَّات -

مکتوب ۷

به «عبدالحی» در بیان مراتب پنجگانه محبوبیت و مُحَبِّیت و محبت و حُب و رضا و مرتبه فوق آنها و خصوصیت هر کدام اینها به پیغمبری و...
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَضَافَنِي أَنْعَمَ عَلَيْنَا وَ هَدَانَا إِلَى الْإِسْلَامِ وَ جَعَلَنَا مِنْ أُمَّةٍ حَبِيبَةٍ مُحَمَّدٍ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ.
بدان - اَرْشَدَكَ اللهُ تَعَالَى - که در محبت ذاتیه، که حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - خود را دوست دارد، سه اعتبار است؛ «محبوبیت» و «مُحَبِّیت» و «محبت». ظهور کمالات محبوبیت ذاتیه به خاتم الرُّسُل - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - مسلم است.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ در جانب محبوبیت دو کمال است؛ فعلی و انفعالی. فعل اصل است و انفعال، تابع آن. لیکن انفعال، عَلَتْ غَائِي است مَر فَعْل رَا، هر چند در وجود متأخر است، اما در تصوّر متقدّم [است] و ظهور کمالات مُحَبِّیت، نصیب

۱- وگرنه فیضی به او نخواهد رسید.

حضرت «کلیم الله» است - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و اعتبار شیوم که نفس محبت است، ابوالبشر «حضرت آدم» - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ اولاً در آنجا مشهود گشت و ثانیاً «حضرت ابراهیم» نیز - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - همانجا مشهود شد و ثالثاً «حضرت نوح» نیز - علیه الصلاة والسلام - در همان اعتبار به نظر در آمد. وَالْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ.

و حضرت ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - چنانچه خود را دوست می دارد، کمالات اسمایی و صفاتی و افعالی خود را نیز دوست می دارد و ظهور این محبت حضرت ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - مر اسما و صفات خود را در «حضرت خلیل» اتم است - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و ظهور محبوبیت اسمایی و صفاتی و افعالی در انبیای دیگر متحقق است - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ وَ التَّحِیَّاتُ - در رنگ ظهور مُحَبِّیَّتِ اینها و چون اسما و صفات و افعال را ظلال است. ظهور محبوبیت آن ظلال به تَوْسُطِ اصول اینها نصیب اولیاء مُرَادان و محبوبان است در رنگ مُحَبِّیَّتِ آن ظلال که نصیب اولیاء مریدین و مُحَبِّین است.

و فوقِ مقام محبت ذاتیه، مقام حُبِّ است که جامع اعتبارات ثلثه است. و اجمال آنها و مقام رضا، فوق مقام محبت و حُبِّ است، چه مرتبه رضا، فوق مرتبه محبت است، زیرا که در محبت، وجود نسبت است إجمالاً و تفصیلاً و در مقام رضا، حذف نسبت که مناسب حضرت ذات است - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - و فوقِ مقام رضا، قدمی نیست مگر خاتم الرُّسُل را - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ -

مگر^(۱) از آن مقام خبر داده که فرموده - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَامُ - إِنْ مَعَ اللَّهِ وَقْتُ لَا يَسْعُنِي فِيهِ مَلَكٌ مُّقَرَّبٌ وَ لَا نَبِيٌّ مُّرْسَلٌ و در حدیث قدسی مگر به این خصوصیت اشارت است که وارد شده: يَا مُحَمَّدُ أَنَا وَ أَنْتَ وَ مَا سِوَاكَ خَلَقْتُ لِأَجْلِكَ فَقَالَ مُحَمَّدٌ - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - اللَّهُمَّ أَنْتَ وَ مَا أَنَا وَ مَا سِوَاكَ تَرَكْتُ

لَا جَبَلِكَ.

«محمد رسول الله» را - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ وَسَلَّمَ - امروز چه دریابند و عظمت و بزرگی ایشان را در این نشأ چه شناسند، که مُحَقِّق با مُبْطَل در این دارِ ابتلا، ممتاز است و حق با باطل مخلوط. در روز قیامت بزرگی ایشان معلوم خواهد گشت، که امام پیغمبران باشند و صاحب شفاعت ایشان و آدم و مَنْ دونه، همه تحت لواء ایشان بوند - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ مِنَ الصَّلَوَاتِ أَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِيمَاتِ أَكْمَلُهَا -

جایز است که در آن موطنِ خاص که فوقِ مقامِ رضا است، خادمی را از خادمانِ اولش خورِ ایشان به وراثت و تبعیت جا دهند و به طفیلِ [ایشان]، محرم آن بارگاه سازند. از کریمان کارها دشوار نیست.

این معنی مستلزم مزیتِ غیر انبیاء بر انبیاء نیست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - چه، خادم را با همگنانِ مخدوم چه مساوات، و تابع را با همسرانِ متبوع، چه نسبت. اصل مقصودی است و تابع، طفیلی. نهایت معامله تابع به فضل جُزئ می کشد که در آن مخطور نیست، چه هر حائک^(۱) و حجام به اعتبار صنعت خود بر عالمِ ذی فنون فضل دارد که از حَیْز اعتبار ساقط است.

كَلَامُنَا إِشَارَاتٌ وَ رُمُوزٌ وَ بَشَارَاتٌ وَ كُنُوزٌ لَا نَصِيبَ مِنْهَا لِلْأَكْثَرِ إِلَّا أَنْ يُؤْمِنُوا بِهَا بِحُسْنِ الظَّنِّ فَيَنْتِجُ إِيمَانُهُمْ تَمَرَاتٍ تَنْفَعُ لَهُمْ وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُوَفِّقُ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ جَمِيعِ إِخْوَانِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ مِنَ الصَّلَوَاتِ أَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِيمَاتِ أَكْمَلُهَا.

مکتوب ۸

به «خانخانان» در بیانِ فرقِ ایمانِ غیبِ اخصّ خواص و ایمانِ غیبِ عوام و ایمانِ متوسطان.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى. از هر چه می‌رود، سخن دوست خوشتر است.
 قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَ إِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ﴾^(۱) وَ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿مَا يَكُونُ مِنْ نَجْوَى ثَلَاثَةٍ إِلَّا هُوَ رَابِعُهُمْ وَ لَا خَمْسَةٍ إِلَّا هُوَ سَادِسُهُمْ وَ لَا ادْنَى مِنْ ذَلِكَ وَ لَا أَكْثَرَ إِلَّا هُوَ مَعَهُمْ أَيْنَمَا كَانُوا﴾^(۲)

اقرب و معیتِ او تعالی هم‌چون ذاتِ او - سُبْحَانَهُ - بی‌چون و بی‌چگونه است، زیرا که چون را به بی‌چون راه نیست. پس هر چه از معنی قُرب و معیت، به عقل و فهم ما مُدرک شود و یا به کشف و شهود ما درآید، او تعالی از آن معنی منزّه و مبرا است که قدمی در مذهب مجسّمه دارد.

ایمان آریم که او تَعَالَى قریب و با ماست، اما معنی قُرب و معیت ندانیم که چیست. در این نشأه نهایتِ نصیبِ کُمّل، ایمان به غیب است به ذات و صفات او تَعَالَى.
 دوربینان - بارگاه الست بیش زین پی نبرده‌اند که هست

ایمان به غیب که نصیبِ اخصّ خواص است، در رنگِ ایمانِ غیبِ عوام نیست. عوام به سماع یا به استدلال، ایمان به غیب حاصل کرده‌اند و اخصّ خواص، غیبِ الغیب را در پس پرده‌های ظلالِ جمال و جلال و ورای سرادقاتِ تجلیات و ظهورات، مطالعه نموده، ایمان به غیب حاصل نموده.

و متوسطان، ظلال را اصل انگاشته و تجلیات را عینِ متجلی دانسته، به ایمانِ شهودی خرسنداند و در حقِ ایشان، ایمان به غیب نصیبِ اعداء است. ﴿كُلُّ حِزْبٍ بِمَا لَدَيْهِمْ

(۱) ﴿فَرَحُونَ﴾

باعث تصدیق آنکه «مولانا عبدالغفور» و «مولانا حاجی محمد» از یارانِ مخصوصِ اند، هر چه از قسم احسان در باب مشارالیهما به وقوع آید، موجب امتنان فقیر است. با کریمان کارها دشوار نیست. وَالسَّلَام.

مکتوب ۹

به «ملا محمد عارف ختنی» در بیان فضائل کلمه طیبیه لَإِلَهِ إِلَّا اللَّهُ و تحقیق مقام تنزیه و بیان آنکه ایمان به غیب وقتی متحقق شود که معامله به اقربیت رسد، چه آن معامله از حیطة وهم و خیال بیرون است.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى. «مولانا محمد عارف ختنی»! نخست نفی آله باطله نموده، اثباتِ معبود به حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ - نماید و هر چه به داغ چونی و چندی متسم است آن را در تحتِ «لا» داخل ساخته، ایمان به خدای بی چون - جَلُّ شَأْنُهُ - حاصل کند.

تمامترین عبارت در نفی و اثبات، کلمه طیبیه لَإِلَهِ إِلَّا اللَّهُ است. قَالَ - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - أَفْضَلُ الذِّكْرِ لَإِلَهِ إِلَّا اللَّهُ. وَ قَالَ - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - حَاكِيًا عَنِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ - لَوْ أَنَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعَ وَ عَامِرَهُنَّ غَيْرِي وَ الْأَرْضِينَ السَّبْعَ وَضِعْنَ فِي كَفِّهِ وَ لَإِلَهِ إِلَّا اللَّهُ فِي كَفِّهِ لَمَالَتْ بِهِنَّ لَإِلَهِ إِلَّا اللَّهُ. چرا افضل نباشد و راجع نیاید که یک کلمه آن، نفی جمیع ماسوای می نماید، چه سموات و چه ارضین و چه عرش و چه کرسی و چه لوح و چه قلم و چه عالم و چه آدم. و کلمه دیگر آن، اثبات معبود به حق می فرماید - جَلُّ بُرْهَانُهُ - که خالق سموات و ارضین است و ماسوای حق - جَلُّ وَ عَلَا - هر چه هست، از آفاق و انفس همه به داغ چون و چندی متسم است. پس ناچار

هر چه در مرآیای آفاق و انفس متجلی شود، به طریق اولی چند و چون خواهد بود، که شایان نفی است.

پس معلوم و موهوم و مشهود و محسوس ما همه به چونی و چگونگی متصف است و به عیب حدوث و امکان معیوب، زیرا که معلوم و محسوس ما، منحوت ماست و مجعول ما است. تنزیهی که علم ما به آن متعلق شود، عین تشبیه است و کمالی که به اندازه فهم ما بود، عین نقص. پس هر چه بر ما متجلی و مکشوف و مشهود گردد، همه غیر حق است - سُبْحَانَهُ - و او تَعَالَى وراء الورا است.

«حضرت خلیل» - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - می فرماید: ﴿أَتَعْبُدُونَ مَا تَحْتُمُونَ وَ اللَّهُ خَلَقَكُمْ وَ مَا تَعْلَمُونَ﴾^(۱) منحوت ما خواه به دست تراشیده باشیم و خواه به عقل و وهم، همه مخلوق حق است - سُبْحَانَهُ - و شایان عبادت نه.

شایان عبادات آن خدای بی چون و بی چگونه است که دست عقل و وهم ما از دامن ادراک او تَعَالَى کوتاه است و دیده کشف و شهود ما، از شهود عظمت و جلال او - سُبْحَانَهُ - خیره و تباہ. پس ایمان به این چنین خدای بی چون و بی چگونه - جَلُّ شَأْنِهِ - میسر نشود، مگر به طریق غیب، چه ایمان شهود، ایمان به او نیست - تَعَالَى - بلکه ایمان است به منحوت خود که از مخلوقات اوست - تَعَالَى - و تشریک است ایمان غیر را به ایمان او تَعَالَى، بلکه ایمان به غیر است و بس. أَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَنْ ذَلِكَ.

ایمان به غیب وقتی میسر شود که وهم سریع السیر را آنجا جولانگاه نماند و هیچ چیز از آنجا در متخلیه منتقش نگردد و این معنی در اقریبیت او تَعَالَى متحقق است، که از حیطة وهم و خیال بیرون است، چه هر چند دورتر بود، جولانگاه وهم آنجا بیشتر باشد و در سلطنت خیال زودتر داخل شود. این دولت مخصوص به انبیاء است - عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَات - و ایمان به غیب نصیب این بزرگواران است - عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَات - و به تبعیت و وراثت ایشان، هر کرا به این دولت مشرف

سازند.

و ایمان به غیب که عامه مؤمنان را حاصل است، از حیطة وَهْم خارج نیست، چه وراء الوراء نزد عوام در جانب بُعد است که جولانگاه وَهْم است. و وراء الوراء نزد این بزرگواران - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - در جانب قُرب که وَهْم را آنجا مجال نیست تا زمانی که دنیا بر پا است و مجیات دنیا زنده است، از ایمان غیب چاره ندارد، چه ایمان شهود اینجا معلول است و چون نشأه آخرت پرتو اندازد و سورتِ وَهْم و خیال را شکند، ایمان شهودی مقبول بود و از عِلَّتْ جعل و نحت مبرا باشد.

انگارم که چون «محمد رسول الله» - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ - در دنیا به دولت رؤیت مشرف گشت، اگر ایمان شهودی در حق او - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - اینجا اثبات کنیم، محمود بود و از عِلَّتْ جعل و نحت، آزاد باشد، چه آنچه دیگران را فردا موعود است، او را اینجا میسر است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَامُ - ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مِنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾ باید دانست که کلمه نفی را «حضرت خلیل» - عَلَى نَبِينَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - تمام کرد و هیچ دری از درهای شِرک نگذاشت، که مسدود نساخت. لهذا امام انبیاء آمد - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَامُ - و پیش قدم ایشان گشت - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - چه نهایت کمال در این نشأه، منوط به اتمام این نفی است، زیرا که ظهور کمالات کلمه طیبه، اثبات موقوف به نشأه آخرت است.

غایه ما فی الباب؛ چون خاتم الرُّسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - در این نشأه به دولت رؤیت مشرف گشت، از کمالات کلمه طیبه اثبات در این نشأه نیز نصیب وافر یافت. توان گفت که کلمه اثبات به اندازه این نشأه به بعثت ایشان تمام گشت - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَامُ - و به همین معنی تواند بود که تجلی ذات در حق ایشان در این نشأه اثبات می نمایند و دیگران را موعود می سازند.

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مَتَابِعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ مِنَ الصَّلَوَاتِ أَفْضَلُهَا وَ

مِنْ التَّسْلِيْمَاتِ اَكْمَلُهَا.

مکتوب ۱۰

به «میان محمد مودود» در بیان آنکه هر ظهوری که باشد بی شائبه ظلیت نیست به خلاف ظهور فوق عرش و چون قلب به نهایت خود رسد، لمعه‌ای از انوار عرشی اقتباس می‌نماید و...

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. «شیخ ابویزید بسطامی» - رَحِمَهُ اللهُ - گوید: اگر عرش و آنچه در عرش است، در زوایه قلب عارف بنهند، عارف را از فراخی قلب هیچ احساس به آن نشود.

«شیخ جنید» - رَحِمَهُ اللهُ - تأیید این سخن می‌نماید و با دلیل اثبات آن می‌کند و می‌گوید که حادث چون به قدیم مقترن گردد، آن را اثر نماند. یعنی عرش و مافیه حادث است، قلب عارف که محل ظهور انوار قدم است، چون آن حادث را به آن قلب اقتران واقع شود، مضمحل و متلاشی گردد. فکیف که محسوس شود.

عجب، هزار عجب، رؤسای صوفیه که «سلطان العارفین» و «سید الطائفه» باشند، هرگاه چنین گویند و عرش مجید را در جنب قلب عارف هیچ اعتبار ننهند و عرش را خالی از ظهورات انوار قدم دانسته، حادث گویند و قلب را به واسطه ظهور انوار قدم، قدیم نامند، از دیگران چه گوید و چه نویسد.

نزد این فقیر که مُرَبَّای جذبات الهی است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - آن است که قلب عارف چون به مقتضای استعداد خاص خود به نهایت النهایه برسد و کمالی حاصل کند که فوق آن متصور نباشد، قابلیت آن پیدا می‌کند که لمعه [ای] از لمعات بی نهایت ظهور انوار عرشی بر وی فایض گردد و این لمعه نسبت به آن لمعات، قطره باشد نسبت به دریای محیط، بل اقل.

عرش آن است که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - آن را عظیم می‌نامد و سِرِّ

استوا آنجا اثبات می فرماید. قلب عارف را به واسطه جامعیت بر سبیل تشبیه و تمثیل، عرش الله می گویند یعنی چنانچه عرش مجید برزخ است در میان عالم خلق و عالم امر در عالم کبیر و جامع است هر دو طرف خلق و امر را، قلب نیز برزخ است میان عالم خلق و عالم امر در عالم صغیر و جامع است هر دو طرف خلق و امر آن عالم را. پس قلب را نیز بر سبیل تشبیه، عرش می توان گفت.

بشنو بشنو! قابلیت ظهور انوار قدم که از شائبه ظلیت منزّه و مبرا است مخصوص به عرش مجید است، هیچ کس نه از عالم خلق و نه از عالم امر و نه از عالم کبیر و نه از عالم صغیر، این قابلیت [را] ندارد، غیر از عرش مجید، و قلب عارف کامل به واسطه علاقه جامعیت و برزخیّت از آن انوار اقتباس می نماید و غرفی از بحر به دست می آرد.

بعد عرش و قلب عارف تام المعرفة، هر جا ظهور است به داغ ظلیت متسم است و بویی از اصل نیافته، «بایزید» اگر از سُکر این چنین گوید، می رسد، اما از «جنید» که مدعی صحو است، این سخن زیبا نیست. چه کنند که از حقیقت معامله آگاهی نیافتند و از گرداب دریای ظلیت به ساحل نشافتند.

این سخن هر چند امروز در نظر اکثر خلق مُستبعد می نماید، اما امروز را فردا نزدیک است، استعجال ننمایند. اَتَىٰ أَمْرُ اللَّهِ فَلَا تَسْتَعْجِلُوهُ سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَىٰ عَمَّا يُشْرِكُونَ. وَالسَّلَامُ عَلَىٰ مَنْ أَتْبَعَ الْهُدَىٰ وَ التَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَىٰ عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ الْعُلَىٰ وَ عَلَىٰ جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ وَ عَلَى سَائِرِ الصَّالِحِينَ وَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَ الْمُؤْمِنَاتِ أَجْمَعِينَ.

مکتوب ۱۱

به «خواجه محمد معصوم» در بیان بعضی از خصایص ظهور فوق عرشی و معنی تأویلی کریمه «اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ...الْأَيَّةُ» و بیان بعضی از خواص کمالات انسان و فضایل جزو ارضی و...

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي عَلَى نَبِيِّهِ وَنُسَلِّمُ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ الْكَرَامِ. عالم کبیر با وجود وسعت و تفصیل چونکه هیئت و حدانی ندارد، قابلیت ظهور بسیط حقیقی، که مجرد از نسب و اعتبارات است و مُعَرَّازِ تفصیل و شیون و صفات است، ندارد. اشرف اجزاء عالم کبیر، عرش حضرت رحمن است که محل ظهور انوار حضرت ذات مستجمع الصفات است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و ماورای عرش مجید، هر چه از عالم کبیر است، ظهورات در آن از شائبه ظلیت، خالی نیست.

لهذا رب العالمین سِرَّ استوا را در میان اجزاء عالم کبیر، مخصوص به عرش مجید گردانید که افضل اجزاء آن عالم است، زیرا که ظهورِ ظلی از ظلال فی الحقیقت، ظهور او نیست - تَعَالَى - تا به عبارت استوا تعبیر نموده آید و ایضاً ظهوری که آنجاست، دائمی است بی تخلُّل استتار.

هر چند نور آسمانها و زمین اوست - تَعَالَى - اما آن نور مقرون به حُجَبِ ظلال است، بی تَوَسُّطِ ظلیت در اینها ظهور نفرموده است و این همه ظهورات، مقتبس از انوار ظهور عرشی است که به حجابِ ظلی از ظلال مُحْتَجِبِ گشته، ظهور فرموده است، در رنگ آنکه از دریای محیط به توسط ظروف آب را هر جا ببرند و منتفع گردند و در رنگ آنکه از مشعل کلان چراغهای خورد را گیرانند و اطراف و اکناف را به آن چراغها روشن سازند.

مانا که در [آیه] کریمه «اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ مِثْلُ نُورِهِ كَمِشْكَاةٍ فِيهَا مِصْبَاحٌ الْمِصْبَاحُ فِي زُجَاجَةٍ الزُّجَاجَةُ كَأَنَّهَا كَوْكَبٌ دُرِّيٌّ يُوقَدُ مِنْ شَجَرَةٍ مُبَارَكَةٍ زَيْتُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ وَ

لَا غَرْبَ لَهَا يَكَادُ زَيْتُهَا يُضِيءُ وَلَوْ لَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ نُورٌ عَلَى نُورٍ^(۱) ایمایی^(۲) است به این معارف، زیرا که در [آیه] کریمه، تمثیل برای آن اختیار افتاده تا ظهور آن نور را در اینها بی توسط نفهمند و ظل را به اصل مشتبه سازند و نور ظل را موقد^(۳) و مقتبس از نور اصل دانند. ﴿يَهْدِي اللَّهُ لِنُورِهِ مَن يَشَاءُ﴾. الْآيَةُ الْكَرِيمَةُ مِخْمُولَةٌ عَلَى مُرَادِ اللَّهِ تَعَالَى وَ نَحْنُ نَأْوِيهَا بِتَأْوِيلِ كُوشِفٍ عَلَيْنَا فَقَوْلُ بَعُونِ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ حُسْنِ تَوْفِيقِهِ تَعَالَى.

﴿اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ﴾ نور آن است که اشیا به او روشن گردند. آسمان‌ها و زمین به او تعالی روشن گشته است، چه او - سُبْحَانَهُ - اینها را از ظلماتِ عدم برآورده است و به ظلال وجود و توابع وجود متصف گردانیده، منور ساخته است. آسمان‌ها و زمین را که به آن نور روشن گشته‌اند در رنگ مشکات تصور باید نمود و آن نور را به مثابه مصباح باید دانست که در آن مشکات مودع^(۴) است و از دخول کاف تمثیل بر مشکات بنابر اشتغال آن مشکات است بر آن مصباح. و از زجاجه، پرده اسما و صفات ملاحظه باید نمود، چه آن نور متلبس به اسماء و صفات است نه مُعَرَّازِ شیون و اعتبارات و زجاجه صفات - عَزَّ سُلْطَانُهَا - به حُسن و جوب و جمال قدم، همچون کوبی است درخشان. و آن مصباح که در آن مشکات، مودع است از شجرة مبارکه زیتونه ایقاد یافته است که کنایت از ظهور جامع عرشی است، که استوار رمزی است از آن ظهور، چه ظهورات دیگر که به آسمان‌ها و زمین تعلق دارند در رنگ اجزاند مر آن ظهور جامع را و چون آن ظهور جامع لامکانی است و بی جهت است ﴿لَا شَرْقِيَّةٌ وَ لَا غَرْبِيَّةٌ﴾ آن را توان گفت ﴿يَكَادُ زَيْتُهَا يُضِيءُ وَلَوْ لَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ﴾ صِفَتِ مَآوِجِهِ است مر آن شجرة مبارکه را و بیان صفا و تلاء لُوءِ زَيْتِ^(۵) آن شجرة است که ممثل بها است ﴿نُورٌ عَلَى نُورٍ﴾ یعنی آن پرده زجاجه از جهت صفا و

۲- اشاره‌ای است

۱- نور / ۳۵

۴- امانت گذاشته شده.

۳- آتش افروختن.

۵- درخشندگی روغن آن درخت.

درخشندگی از دیاد آن نور نموده است و در حسن و جمال آن افزوده، چه کمالات صفات با کمالات ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - جمع گشته است و حُسن صفات با حُسن ذات تعالی مقترن شد.

با وجود تضاعف نور و کمالِ ظهور ﴿يَهْدِي اللَّهُ لِنُورِهِ مَن يَشَاءُ﴾ بلی ﴿مَنْ لَمْ يَجْعَلِ اللَّهُ لَهُ نُورًا فَمَالَهُ مِنْ نُورٍ﴾ این ظهور جامع که به عرش انتساب یافته است، منتهای مشاهدات و معاینات و مکاشفات است و نهایت تجلیات و ظهورات است، تجلی ذات باشد، یا تجلی صفات. بعد از آن معامله به جهل قرار می یابد، چنانچه شمه ای از آن در بیان خواهد آورد انشاء الله تَعَالَى و این ظهور جامع هر چند مقرون به صفات است، اما صفات در این موطن حجاب ذات نیستند. حجابیت صفات مر ذات را - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - مخصوص به ظهورات ظلیه است، زیرا که ظهورات ظلیه در مرتبه علم است و ظهور اصل در مقام عین [است]. و در علم، صفات حجاب ذاتند، نه در عین. نمی بینی که زید را در مرتبه علم چون تعقل کنی، ظهور او در علم به صفات خواهد بود، مثل طویل یا قصیر، عالم یا جاهل، صغیر یا کبیر، شاعر یا کاتب، این همه صفات که تعقل کنی، حجاب ذات او خواهند بود و این همه تقیدات کلیه، مفید تشخیص او نخواهند گشت و چون آن زید، رخت از علم به عین کشد و با وجود صفات، مشهود گردد و معامله از ظلیت به اصالت قرار یابد، چه صورت علمی زید ظل است مر زید موجود خارجی را که اصل اوست. اینجا صفات، حجاب ذات او نخواهند بود و محسوس شخص، مستجمع صفات خواهد گشت.

و همچنین مفارقت صفات از حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - در مراتب ظلال است و در تصویرات مثال و چون وصول به اصل میسر گشت، صفات را منفک از ذات تعالی نخواهد یافت و یا شهود ذات، منفک از شهود صفات نخواهد بود.

تجلی صفات که از تجلی ذات جدا ساخته اند و تجلی افعال علاحده دانسته اند، همه در مقامات ظلال است. بعد از وصول به اصل، یک تجلی است که متضمن تجلیات

ثلثه^(۱) است. مثلاً زید را [کسی] که می بیند، شهود ذات او از شهود صفات او منفک نیست، در همان وقت که زید را می بیند، می یابد که او عالم و فاضل است. علم و فضل چنانچه حجاب رؤیت او نیستند، منفک از او نیز نیند.

آری! اگر زید را تعقل کنند و به صور ظلیّه او را ادراک نمایند، صفات از ذات او منفک خواهند بود و حجاب ذات او خواهند گشت، چنانچه گذشت. نمی بینی که مرئی در آخرت، ذات مستجمع صفات است - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - نه ذات مُعَرَّازِ اسما و صفات که آن مجرد اعتبار است، زیرا که ذات را از صفات هرگز تجرّد نیست و صفات از ذات هرگز منفک نیستند. تجرّد به آن اعتبار گویند که عارف کامل را چون گرفتاری ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - استیلا می یابد. ملاحظه اسما و صفات از نظر او ساقط می گردد و غیر از ذات احدیّت - تَعَالٰی - هیچ مشهود او نمی ماند. پس تجرّد ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - از صفات، به اعتبار نظر عارف گشت، نه به اعتبار خارج و نفس امر کما سَیَجِیءُ تَحْقِیْقُهُ اَنْشَاءُ اللّٰهِ.

و ایضاً این ظهور جامع منتهای تصویرات مثالی است. کمالی که بعد از آن رو دهد در مرآت مثال تصویر نمی تواند یافت، چه در مثال، امری را تصویر می نماید که مشابهت و مناسبت به خارج داشته باشد، اگر چه آن مشابهت در اسم بود. و امری که به هیچ چیز و به هیچ وجه در خارج مشابهت ندارد و تصویر آن در مثال، محال است. و کمالات فوق، از این قبیل اند که هیچ چیز به هیچ وجه مشابه آنها نیست، تا در مثال تصویر آن نموده آید. از اینجاست که در آن موطن، جهل همه وقت دامنگیر است و عدم ادراک، نشانه ادراک است.

در این نشأه هر چند از آن مقام غیر از جهل با علم یافت، امری دیگر به حصول نپیوسته، اما امید است که در آخرت قوتی بخشند و دلی دهند که در شمعان نور متلاشی نگردد و از حقیقت معامله آگاه بود.

۱- تجلی ذات، صفات و افعال.

تو مرا دل ده و دلیری بین

روبه خویش خوان و شیریں بین

آگاه باش که ظهور فوق العرش در وهم نیندازد که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - فوق العرش مستقر بود و مکان و جهت او را ثابت باشد. تَعَالَى عَنْ ذَلِكَ وَ عَمَّا لَا يَلِيقُ بِجَنَابِ قُدْسِهِ تَعَالَى.

ظهور صورت زید در مرآت، مستلزم استقرار زید نیست در مرآت، هر چند بی خردان در توهم افتند ﴿وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾ (۱)

مؤمنان در آخرت حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - را در بهشت خواهند دید با آنکه بهشت و غیر بهشت نسبت به حضرت حق - سُبْحَانَهُ - برابراند و همه مخلوق ویند - تَعَالَى -

و تجلی [ای] که به کوه «طور» واقع شده بود، شائبه [ای] از حالت و محلیت نداشت. غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ بعضی محال قابلیت ظهور دارند و بعضی دیگر را این قابلیت نیست. مرآت، قابلیت ظهور صور دارد و نعل ستور را این قابلیت نیست، با آنکه هر دو از آهن اند. پس تفاوت در مظهر است، نه در ظاهر و نسبت به ظاهر همه مظاهر برابراند. قابل و ناقابل.

و همچنین الفاظی که موهم کلیت و جزئیّت باشند و یا حالت و محلیت از آن مفهوم می گردد، از ظاهر مصروف اند و شایان جناب قدس او تَعَالَى نیستند. از تنگی عبارت ارتکاب این الفاظ نموده می آید.

این قاعده یاد دار کاینجا که خداست نی جزو نه کل و نه ظرف نی مظروف است و چون قلب انسان، عرش عالم صغیر است و مشابه عرش عالم کبیر، تجلی [ای] که آنجاست، بی شائبه ظلیت، لمعه [ای] از همان تجلی بی آن شائبه ظلیت، نصیب آن قلب است. هر چند به آسمان ها و زمین نیز از همان تجلی رسیده است، اما در پرده ظلی از ظلال است. مگر قلب که در رنگ عرش، از شائبه ظلیت مبرا است، اگر

چه ظهور به اعتبار صغیر و کبیر متفاوت است به قدر آئینه حُسن تو می نماید رو. پس تجلی بی شائبه ظلیت، بعد از عرش مجید نصیب قلب کَمَل انسان است و دیگران را ظلیت دامنگیر است.

باید دانست که ظهورِ عرشی هر چند از شائبه ظلیت مبرا است، اما آنجا صفات با ذات - تَعَالی و تَقْدُس - ممزوج است و شیون و اعتبارات در ذات - تَعَالی - ثابت [است]، اگر چه صفات و شیونات در آن مرتبه، حجاب ذات نباشند، لیکن در دید و دانش مشارک اند و در محبت و گرفتاری، مساهم [اند].

گرفتاران محبت احدیت مجرّده - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - به شرکت امری راضی نیستند و به حکم [آیه] کریمه ﴿أَلَا لِلَّهِ الدِّينُ الْخَالِصُ﴾ دین خالص را خواهانند. عدم شرکت صفات - علی تفاوت الدرجات - نصیب هیئت و حدانی انسان است و نصیب هیئت و حدانی، قلب انسان است و نصیب جزو ارضی انسان است. و فوق همه اینها هیئتی است و حدانی مر انسان را که به رنگ جزو ارضی او برآمده است و حکم آن گرفته. بالجمله عمده این معامله جزو ارضی است. امور دیگر در رنگ تحسینات زائده است.

در انسان دو چیزاند که عرش ندارد و عالم کبیر را از آن نصیب نیست. در انسان جزو ارضی است، که در عرش نیست و هیئت و حدانی است که در عالم کبیر نیست و شعوری که به هیئت و حدانی تعلق دارد ﴿نُورٌ عَلَى نُورٍ﴾ است که مخصوص به عالم اصغر است. پس انسان أعجوبه ای است که لیاقت خلافت پیدا کرده است و بار امانت برداشته است.

از خصایص غریبه انسانی بشنو که معامله او به جایی می رسد که قابلیت مرآتیت حضرت احدیت مجرّده پیدا می کند و بی اقتران صفات و شیونات، مظهر ذات احد می گردد - تَعَالی شأنه - و حال آنکه حضرت ذات - تَعَالی و تَقْدُس - همه وقت مستجمع صفات و شیونات است، هیچ وقت ذات را - تَعَالی - انفکاک از صفات و شیونات نیست.

بیانش اینکه انسان کامل چون از گرفتاری ماسوای ذات احدیت - تَعَالَى و تَقَدَّسَ - آزاد گشته، گرفتاری به ذات احد - جَلُّ سُلْطَانُهُ - پیدا کند و از صفات و شیونات هیچ ملحوظ و منظور و مقصود و مطلوب او نباشد. به حکم «الْعَرَّةُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» او را یک قسم اتصالی مجهول کیفیه به حضرت احدیت مجرّده پیدا می گردد و آن گرفتاری که به ذات احد - جَلُّ سُلْطَانُهُ - او را حاصل شده بود، نسبت قرب بی چون به ذات بی چون در وی اثبات نماید. در این وقت انسان کامل، مرآت ذات احد می گردد به حیثیتی که از صفات و شیونات در آن هیچ مشهود و مرئی نشود، بلکه احدیت مجرّده - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - در وی ظاهر و متجلی باشد.

سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ ذاتی که از صفات هرگز انفکاک نداشت و در مرآت این انسان کامل به حیثیت تجرّد ظاهر و متجلی گشت و حسن ذاتی از حسن صفاتی متمیّز شد و این مرآتیت و مظهریت غیر از انسان کامل احدی را میسر نشده است و حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - بی اقتران صفات و شیونات در هیچ چیز غیر از انسان متجلی نگشته.

عرش مجید در عالم کبیر، مظهر حضرت ذات مستجمع صفات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و انسان کامل در عالم صغیر، مظهر حضرت ذات احد است که مجرّد از اعتبارات است. این مرآتیت از اعجوبگی های انسان است.

وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُعْطِيُّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَاهُ وَلَا مُعْطِيٍّ لِمَا مَنَعَهُ. وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنِ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابِعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ أَصْحَابِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ الْعُلَى.

مکتوب ۱۲

به «میان غلام محمد» در بیان آنکه ملک هر چند مشاهد اصل است و شهود انسان در مرآت انفس است، اما آن دولت را در انسان کالجزء ساخته اند و بقای به آن بخشیده و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ السَّلَامُ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. ملائكة کرام - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - مشاهد اصل اند و متوجه اصل و گرفتاری به اصل دارند. شائبه ظلیت در حق ایشان مفقود است. انسان بیچاره در این نشأه کم است که از دائره ظلیت قدم بیرون نهد و بی توسط مرایای آفاق و انفس، شهود دائمی پیدا کند. بعد از وصول به اصل، پرتوی از شعشعان انوار اصل را در مرآت قلب او متجلی ساخته به عالمش باز می گردانند و تربیت ناقصان به او حواله می دارند.

در این رجوع، هم تربیت اوست و هم تربیت دیگران، زیرا که آن پرتو انوار اصل که همچو جزو او ساخته اند، در مدت رجوع اجزاء دیگر او را نیز منصبغ خود می سازد و متلون به لون خود می نماید، چنانچه دیگران را از نقص به کمال می آرد و از غیب، به شهود دلالت می کند. و چون مدت دعوت و رجوع تمام شود و کتاب (۱) به اجل رسد، شوق اصل پیدا شود و نداء رفیق اعلی از نهاد او سر بر زند و از تعلقات شئی وارسته، رخت از غیب به شهادت کشد و معالیه را از گوش به آغوش آرد. «الْمَوْتُ جَسْرٌ يُوصِلُ الْحَيِّبَ إِلَى الْحَيِّبِ» اینجا صادق می آید.

باید دانست که ملک هر چند مشاهد اصل است و شهود انسان در مرآت انفس است، اما آن دولت را در انسان کالجزء ساخته اند و بقایی به آن بخشیده اند و متحقق به آن گردانیده، به خلاف ملک که آن دولت را در وی کالجزء نگردانیده اند، در بیرون نظارگی می کند و بقای و تحقیقی به آن حاصل نمی نماید. آن انصبغ و تلون که انسان را به لون اصل میسر شده است، ملک ندارد و اختصاصی که خاکیان را دست داده، قدسیان را حاصل نه، زیرا که از درون تا بیرون تفاوت بسیار است. اگر چه دولت درونی کالجزء بود و دولت بیرونی کالکل. درون، درون است و بیرون، بیرون. كَلَامُنَا إِشَارَةٌ وَ بَشَارَةٌ

لهذا خواص بشر از خواص ملک افضل گشتند و با وجود آنها، استحقاق خلافت پیدا

۱- مدت بقای وی در دنیا تمام شود.

کردند ﴿وَاللَّهُ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾ (۱)

زمین زاده بر آسمان تاخته

زمین و زمان را پس انداخته

این دولت، انسان را به واسطه جزو ارضی میسر شده است و قلب که عرش الله گشته است، به دولت عنصر خاک است که جامع کل است و مرکز دائرة امکان. بلی، زمین از پستی و بی سری، این همه علو و رفعت پیدا کرده است و فروتنی، او را سر بلند ساخته، «مَنْ تَوَاضَعَ لِلَّهِ سُبْحَانَهُ رَفَعَهُ اللَّهُ تَعَالَى» و چون انسان بعد از تمامی مدت رجوع و دعوت و بعد از انصباع به صبغ اصل، رجوع به اصل نماید و متوجه به جناب قدس گردد. و اختصاصی و انبساطی که او را آنجا میسر شود، یقین است که دیگری را نشود و قربی و منزلتی که او را حاصل گردد، غیری را نه [بود]، چه، او در اصل فانی گشته است و بقای به اصل پیدا کرده و منصب به رنگ اصل شده، دیگری را چه مجال که با او برابری جوید. چه، انصباع دیگران اگر چه به اعتبار تجرد و تنزه اکمل و اتم بود، اما از خارج آمده است، حکم عارض دارد.

و انصباع انسان چون درونی است، حکم ذاتی دارد. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا. این کمال مخصوص به انبیا است - صَلَوَاتُ اللَّهِ تَعَالَى وَ تَسْلِيمَاتُهُ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ - که مراد از خواص بشر، ایشانند و به وراثت و تبعیت هر کرا به این دولت عظمی مشرف سازند. در اصحاب انبیاء - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - به برکت صحبت، این دولت بیشتر میسر بوده و از غیر اصحاب کرام، هر کرا بنوازند، هر چند قلیل بوند، بل اقل

اگر بادشه بر در پیرزن بیاید، تو ای خواجه سبلیت مکن

رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ بِحُزْمَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ أَكْمَلُهَا وَ أَتَمُّهَا.

مکتوب ۱۳

به «میرزا شمس الدین» در جواب کتابت او و در بیان آنکه نصیب علماء ظواهر چیست و نصیب صوفیه علیه چیست و نصیب علماء راسخین چیست که ورثه انبیاءند و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ.

بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند، صحیفه شریفه که از روی کَرَم صادر فرموده بودند، اخوی اعزی «شیخ محمد طاهر» رسانیدند و خوشوقت ساختند. اندراج یافته بود که تا زمان حصول ملاقات، به مکتوبات که مشتمل بر نصایح باشد، یاد می‌کرده باشند.

مَخْدُومًا مَكْرَمًا! النَّصِيحَةُ هِيَ الدِّينُ وَ مُتَابَعَةُ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ أَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّحِيَّاتِ أَكْمَلُهَا.

نصیب علماء ظواهر از دین و متابعت، بعد از تصحیح عقاید، علم شرایع و احکام است و عمل به مقتضای آن علم. و نصیب صوفیه علیه، با آنچه علما دارند، احوال و مواجید است و علوم و معارف. و نصیب علماء راسخین که ورثه انبیاءند - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - با آنچه علماء ظواهر دارند و با آنچه صوفیه به آن ممتازاند، اسرار و دقایق است که در متشابهات قرآنی، رمزی و اشارتی به آن رفته است و بر سبیل تأویل، اندراج یافته [است] فَهُمْ الْكَامِلُونَ فِي الْمَتَابَعَةِ وَ الْمُتَحَقِّقُونَ بِالْوَرَاةِ.

ایشانان بر سبیل تبعیت و وراثت، شریک دولت خاص انبیاءاند - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و محرم بارگاه. لاجرم به شرف کرامت «عَلَمَاءُ أُمَّتِي كَأَنْبِيَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ» مشرف گشته‌اند.

فَعَلَيْنَاكُمْ بِمُتَابَعَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَ حَبِيبِ رَبِّ الْعَالَمِينَ عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ وَ أَهْلِ الطَّاعَةِ أَجْمَعِينَ الصَّلَاةُ وَ التَّحِيَّاتُ عَلَماً وَ عَمَلًا وَ

حَالاً وَ وَجْداً لَتَكُونَنَّ وَسِيلَةً إِلَى حُصُولِ الْوَرَاثَةِ الَّتِي هِيَ نِهَایَةُ دَرَجَاتِ السَّعَادَةِ.

مکتوب ۱۴

به «مولانا احمد برکی» در جواب استفسار او که صاحب منصب، البته صاحب علم است یا نه و استفسار دیگر که فناء فی الله و بقا بالله تا اکنون به دست نیامد و از عدم اطلاع بر احوال خود که نموده بوده اند.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

دو صحیفه شریفه پی در پی رسید. عزای مصائب نوشته بودند. ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَ إِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ (۱)

به یاران و دوستان فرمایند که هفتاد، هفتاد هزار بار کلمه طیبه «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ» به روحانیت مرحومی «خواجه محمد صادق» و به روحانیت مرحومه همشیره او «ام کلثوم» بخوانند و ثواب هفتاد هزار بار را به روحانیت یکی بخشند و هفتاد هزار دیگر را به روحانیت دیگری. از دوستان دعا و فاتحه مسئول است.

نوشته بودند که در مکتوبات اندراج یافته است که صاحب منصب، صاحب علم است.

مخدوماً! قطب الاقطاب، صاحب علم است و اقطاب بُقعات (۲) در رنگ اجزای وی اند و دست و پای وی اند. بعضی را علم به مداریت خود بود و بعضی دیگر را نبود.

نوشته بودند که فنا فی الله و بقا بالله تا اکنون به دست نیامده، چه توان کرد که شما در صحبت کم بوده اید و این قدر مکث نکردید که از حصول بعضی از احوال شما اطلاع داده شود. اکنون از «هندوستان» فنا و بقا شما را مشاهده می کنیم و این دو

کمال که گفته‌اید، در شما احساس می‌نمایم و شما انکار این معنی می‌نمائید. مسافت بعیده در میان است، تا ملاقات صوری میسر نشود، اطلاع بر احوال مکنونه، متعسر است.

مشایخ در فنا و بقا سخنان گفته‌اند که همه به رمز و اشارت است. از خود کس چه دریابد و حضرت حق - سبحانه - همه را علم احوال نمی‌بخشد. شخصی را علم به احوال عطا فرموده، پیشوا می‌سازد و جمعی را به او مربوط ساخته، به مرتبه کمال و تکمیل می‌رساند. خاص کند بنده [ای]، مصلحت عام را.

کاش «شیخ حسن» را چند روز دیگر نگاهداشته، اطلاع بر بعضی احوال او داده، به خدمت شما می‌فرستادیم. آمدن شما مشکل و از یاران رشید و قابل شما، اگر کسی می‌آمد و چند روز ملاقات می‌کرد و فهم سخن هم می‌داشت، چه بلا خوب بود، تا چیزهای ضروری به وی نموده می‌شد. مقصود آن است که احوال حاصل شوند. اطلاع بر احوال امر دیگر است. وَالْبَاقِي عِنْدَ التَّلَاقِي اِنْشَاءَ اللَّهِ تَعَالَى. وَالسَّلَامُ.

و نصیحتی که لابد است، آن است که در درس علوم، به هیچ وجه خود را معاف ندارند، اگر تمام وقت شما مستغرق به درس شود، هوس ذکر و فکر نکنند. ساعات شب از برای ذکر و فکر فراخ است. «شیخ حسن» را نیز سبق می‌گفته باشند و معطل نگذارند و چون آن حدود از علم قلیل النصیب است، احیای علوم شرعیّه نمایند. زیاده چه مبالغه نماید.

اوراق وقایع «خواجه ویس» رسید. اکثر جاها به نظر در آمد، مُبَشِّرَاتُند. از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - امیدوار باشند تا از قوت، به فعل آیند. وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۱۵

به ساداتِ عظام و قضاة و اهالی و موالی کرامِ بلده «سامانه»، در نکوهش خطیب آنجا که در عید قربان، ذکر خلفاء راشدین - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - ترک کرده

بود. وَمَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

باعث تصدیع خدام ذوی الاحترام، سادات عظام و قضاة و اهالی و موالی کرام بلده «سامانه»^(۱) آنکه شنیده شد که خطیب آن مقام، در خطبه عید قربان، ذکر خلفاء راشدین را - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - ترک کرده و اسامی متبرکه ایشان را نخوانده و نیز شنیده شد که چون جمعی به او تعرض نمودند، به سهو و نسیان خود اعتذار ناکرده، به تمرد^(۲) پیش آمده و گفته که چه شد اگر اسامی خلفاء راشدین مذکور نشده و نیز شنیده که اکابر و اهالی آن مقام، در این باب مساهله ورزیدند و به شدت و غلظت با آن خطیب بی انصاف، پیش نیامدند.

وای! نه یک بار، که صد بار وای! ذکر خلفاء راشدین - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - أَجْمَعِينَ - اگر چه از شرائط خطبه نیست و لیکن از شعائر اهل سنت است - شَكَرَ اللهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - ترک نکند آن را به عمد و تمرد، مگر کسی که دلش مریض است و باطنش خبیث. اگر فرض کنیم که به تعصب و عناد ترک نکرده باشد، و عید «مَنْ تَشَبَّهَ بِقَوْمٍ فَهُوَ مِنْهُمْ» را چه جواب خواهد گفت؟ و از مظان تهم^(۳) که «اتَّقُوا مِنْ مَوَاضِعِ التُّهْمِ» چگونه خلاص خواهد گشت؟ اگر در تقدیم و تفضیل حضرات شیخین^(۴)، متوقف است، طریق اهل سنت را رافض است. و اگر در محبت حضرات ختنین^(۵)، متردد است، نیز از اهل حق خارج [است].

و دور نیست که آن بی حقیقت که به کشمیریّت منسوب است، این خُبث را از مبتدعان «کشمیر» اخذ کرده باشد. معقول او باید ساخت که افضلیّت حضرات شیخین به اجماع صحابه و تابعین ثابت شده است، چنانچه نقل کرده اند آن را

۱- جای در اطراف سرهند.

۲- سرکشی.

۳- جمع تهمت.

۴- ابوبکر و عمر - رضی الله عنهما.

۵- عثمان و علی - رضی الله عنهما.

جماعه [ای] از اکابر ائمه که یکی از ایشانان امام شافعی - رحمۃ اللہ علیہ - است.

قَالَ الشَّيْخُ الْإِمَامُ أَبُو الْحَسَنِ الْأَشْعَرِيُّ: إِنَّ تَفْضِيلَ أَبِي بَكْرٍ ثُمَّ عُمَرَ عَلَى بَقِيَّةِ الْأُمَّةِ قَطْعِيٌّ. قَالَ الذَّهَبِيُّ وَقَدْ تَوَاتَرَ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ فِي خِلَافَتِهِ وَكُرْسِيِّ مَمْلُكَتِهِ وَبَيْنَ الْجَمْعِ الْغَفِيرِ مِنْ شِيعَتِهِ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا أَفْضَلُ الْأُمَّةِ. ثُمَّ قَالَ وَرَوَاهُ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ نَيْفٌ وَتَمَانُونَ نَفْسًا وَعَدَّ مِنْهُمْ جَمَاعَةً. ثُمَّ قَالَ فَقَبَّحَ اللَّهُ الرَّافِضَةَ مَا أَجْهَلَهُمْ.

وَرَوَى الْبُخَارِيُّ الَّذِي كِتَابُهُ أَصَحُّ الْكُتُبِ بَعْدَ كِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّهُ قَالَ خَيْرُ النَّاسِ بَعْدَ النَّبِيِّ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ أَبُو بَكْرٍ ثُمَّ عُمَرُ وَ ثُمَّ رَجُلٌ آخَرُ. فَقَالَ ابْنُهُ مُحَمَّدُ بْنُ الْحَنَفِيَّةِ ثُمَّ أَنْتَ. فَقَالَ إِنَّمَا أَنَا رَجُلٌ مِّنَ الْمُسْلِمِينَ. وَامْتَالَ ذَلِكَ عَنْهُ وَعَنْ غَيْرِهِ مِنْ أَكَابِرِ الصَّحَابَةِ وَ التَّابِعِينَ كَثِيرَةً شَهِيرَةً لَا يُنْكِرُهَا إِلَّا جَاهِلٌ أَوْ مُعَانِدٌ.

و به آن بی انصاف باید گفت که [ما] به محبت جمیع اصحاب پیغامبر - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - مأموریم و از بغض و ایذا ی ایشان، ممنوع.

حضرات ختنین از اکابر صحابه اند و از اقارب آن سرور - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - پس به محبت و مودت آحق باشند. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى ﴿قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى﴾ ^(۱) وَ قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: اللَّهُ اللَّهُ فِي أَصْحَابِي لَا تَتَّخِذُوهُمْ غَرَضًا مِنْ بَعْدِي فَمَنْ أَحَبَّهُمْ فَبِحُبِّي أَحَبَّهُمْ وَ مَنْ أَبْغَضَهُمْ فَبِإِبْغَضِي أَبْغَضَهُمْ وَ مَنْ آذَاهُمْ فَقَدْ آذَانِي وَ مَنْ آذَانِي فَقَدْ آذَى اللَّهَ وَ مَنْ آذَى اللَّهَ فَيُوشِكُ أَنْ يَأْخُذَهُ.

این قسم گُل بدبو، از ابتداء اسلام تا این وقت، معلوم نیست که در «هندوستان» شگفته باشد، نزدیک است که از این معامله، تمام شهر متهم گردد، بلکه اعتماد از «هندوستان» مرتفع شود.

سطان وقت - نَصْرَةُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ عَلَى أَعْدَائِ الْإِسْلَامِ - از اهل سنت است و حنفی مذهب. در زمان او این چنین بدعت نمودن، نهایت جرأت است، بلکه فی الحقیقت

معارضه کردن است با سلطان و خروج است از اطاعت اُولی الامر. مَعَ ذَلِکَ، عجب است که مخادیم عظام آن مقام، در این واقعه خود را معاف دارند و مساهله فرمایند. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى فِی ذِمَّ أَهْلِ الْكِتَابِ: ﴿لَوْ لَا يَنْهَاهُمْ رَبَّائِيُونَ وَ الْأَخْبَارُ عَنْ قَوْلِهِمُ الْإِثْمَ وَ أَكْلِهِمُ السُّخْتِ لَبِئْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ﴾^(۱) وَ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى أَيْضاً ﴿كَانُوا لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ مُنْكَرٍ فَعَلُوهُ لَبِئْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ﴾

در این طور واقعات تغافل ورزیدن، مبتدعان را دلیر ساختن است و رخنه در دین کردن. از مساهلات است که جماعه «مهدویه» آنجا بر ملا، اهل حق را به باطل خود دعوت می نمایند و در اندک مدت، یک دوی را در رنگِ گرگان از رمه می ربایند. زیاده چه تصدیع دهد، چون استماع این خبر وحشت انگیز در شورش آورد و رگِ فاروقیم را حرکت داد، به چند کلمه اقدام نمود. معذور خواهند داشت. وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابِعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ وَ الْبَرَكَاتُ.

مکتوب ۱۶

به «شیخ بدیع الدین سهانپوری» در جواب استفسارهای او و در بیان عجایب و غرایب احوال برزخ صغری و فضیلت مرگ طاعون و مَائِنَاسِبُ ذَلِکَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. صحیفه شریفه رسید. اندراج یافته بود که در این حدود، دو حادثه قوی روی داده است. اول حادثه طاعون. دویم حادثه قحط. أَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ إِيَّاكُمْ عَنِ الْبَلِيَّاتِ.

نوشته بودند که با وجود این فتن، شب و روز به عبادت و مراقبه صرف می گردد و باطن معمور است. اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ عَلَى ذَلِکَ.

جوابِ اسوٰله که اندارج یافته بود [این است] در سنن، اکثر اوقات قرائت چهار قل (۱) کرده می شود.

و کفنِ مسنونِ رجال را سه ثوب است، دستار زائد است، اقتصار بر مسنون می نمائیم.

و جواب نامه نمی نویسم که احتمالِ تلوث بقا ذورات است و به سند صحیح به ثبوت نییوسته است و عمل علماء «ماوراءالنهر» نیست و پیراهن تبرّکی را اگر بر جای قمیص، کفن بدهند، گنجایش دارد. [چه] جامه های شهدا، همان اکفان ایشان است و «حضرت صدیق» - علیه السلام - وصیت کرده بودند: «كَفَّنُونِي فِي ثَوْبَيَّ هَذَيْنِ».

برزخ صغری (۲) چون از یک وجه، از موطنِ دنیوی است، گنجایش ترقی دارد و احوالِ این موطن نظر به اشخاص متفاوت، تفاوت فاحش دارد. الْأَنْبِيَاءُ يُصَلُّونَ فِي الْقُبُورِ شَنِيدَةً باشند و حضرت پیغامبر ما - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - شب معراج چون بر قبر «حضرت کلیم» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - گذشتند، دیدند که در قبر، نماز می گذارد و همان لحظه چون به آسمان رسیدند، «حضرت کلیم» را آنجا یافتند. معامله این موطن عجایب و غرایب دارد.

و در این ایام چون به تقریب فرزندی اعظمی مرحومی، نظر به آن موطن بسیار کرده می شود، اسرار غریبه به ظهور می آید که اگر شمه [ای] از آن در گفت آید، باعث فتنه ها گردد.

هر چند سقفِ جَنّت، عرش مجید است، اما قبر نیز روضه ای است از ریاضِ جَنّت. هر چند عقلِ کوتاه اندیش در تصویر آن عاجز باشند. چشم دیگر است که تماشای این أعجوبه ها می نماید. مجرد ایمان اگر چه - بَعْدَ اللَّتَيَا وَ اللَّتَيَا - منجی است، اما رفع کلمه طیبّه مربوط به عمل صالح است.

و گریختن از موتِ «وبا» گناه کبیره است، در رنگ فرار یوم زحف. و کسی که در زمین

۲- منظور قبر است.

۱- سورة کافرون، اخلاص، فلق، ناس.

و با صبر بماند و هم بمیرد، از شهدا است و از فتنه قبر مأمون است و آنکه صبر نماید و نمیرد، از غازیان است.

إِنْ قَالَ لِي مُمْ، مُمْ سَمْعًا وَ طَاعَةً وَقُلْتُ لِذَاعِي الْمَوْتِ أَهْلًا وَ مَرْحَبًا
چند روز است که بلغم و سرفه، زبون ساخته است و ضعف بدن به هم رسیده،
به ضرورت اقتضای بر اجوبه نموده است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۱۷

به «میرزا حسام الدین احمد» در بیان آنکه مصیبت های این عالم اگر چه به ظاهر جراحات اند، اما فی الحقیقت باعث ترقیات اند و مَراهِم و در فضیلت مرگ طاعون و مَائِنَاسِبُ ذَلِك.

بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ. تصدیع ده می گردد که صحیفه شریفه که به مصحوب «شیخ مصطفی» در باب عزاء مصیبت ها ارسال داشته بودند، به مضمون آن مشرف گشت. «إِنَّا لِلَّهِ وَ إِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ»^(۱)

این مصیبت ها به ظاهر جراحات ها بوده است و فی الحقیقت ترقیات و مَراهِم [اند]. بِعِنَايَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ نتایج و ثمراتی که در این نشاء^(۲) بر آنها مترتب شده است، عَشْرَ عَشِير^(۳) آن ثمرات است که از عنایات او تعالی در آخرت متوقع و مأمول است. پس وجود فرزندان، عین رحمت است. هم در حیاتشان منافع و فواید است و هم بر مماتشان ثمرات و نتایج مترتب است.

امام اجل مُحْيِ السَّنَةِ^(۴) در «حلیة الابرار» می نویسد: که در زمان «عبدالله بن

۲- جهان

۱- بقره / ۱۵۶.

۳- یکصدم.

۴- امام نووی رحمته الله، ابی زکریا، یحیی بن شرف النووی، از بزرگان مذهب شافعی است که در سال ۶۷۶ هـ ق وفات یافته است. از ایشان تصانیف بسیاری به جای مانده که از مشهورترین آنها می توان به «شرح مسلم»،

زبیر - رضی الله عنه - سه روز طاعون واقع شد و در آن طاعون، هشتاد و سه پسر از «حضرت انس» - رضی الله عنه - که خادم حضرت پیغامبر ما بوده - علیه و علی آله الصلوٰت و التسلیمات - و آن سرور در حق او دعاء برکت فرموده، فوت کردند و چهل پسر از «حضرت عبدالرحمن بن ابی بکر» - رضی الله تعالی عنهم - فوت شدند. هرگاه با اصحاب کرام خیر الانام - علیه و علی آله الصلوٰة و السلام - این معامله فرمایند، ما عاصیان در کدام حساب [ایم].

در خبر آمده است که طاعون، امتان سابق را عذاب بوده است و این امت را شهادت است و الحق جماعه [ای] که در این وبا می میرند، عجب حاضر و متوجه می روند. هوس می آید که کسی در این ایام به آن جماعه ارباب بلا، ملحق شود و رخت از دنیا به آخرت بکشد. این بلا در این امت به ظاهر غضب است و به باطن رحمت.

«میان شیخ طاهر» نقل می کردند که در «لاهور» در ایام طاعون، شخصی دیده بود که می گویند هر که در این ایام نمرد، حسرت خواهد کشید. بلی! هرگاه که نظر به احوال این گذشتگان سر داده می شود، احوال غریبه و معاملات عجیبه مشاهده می گردد، مگر شهداء فی سبیل الله به این خصایص متمیز باشند.

مخدوماً! مفارقت فرزندی اعزّی ^(۱) - تَبَيَّنُ - از اعظم مصائب است. معلوم نیست که کسی به مثل این مصیبت مُصاب شده باشد، اما صبر و شکری که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در این مصیبت، این ضعیف قلب را کرامت فرموده، از اجل نِعَم و اعظم انعامات است. از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - مسألت می نماید که جزاء این مصیبت، مُعَدَّ ^(۲) به آخرت باشد و در دنیا هیچ از آن جزا ظاهر نشود، هر چند می داند که این مسألت از تنگی سینه است و الا او تعالی وَاِيسِعُ الرَّخْمَةَ است. فَلِلّٰهِ

«الاذکار من کلام سید الابرار»، «المنهاج الصالین» و... اشاره کرد.

۲- مهیا.

۱- خواجه محمد صادق رحمته الله

الْآخِرَةُ وَالْأُولَى وَالْمَسْتَوْثِلُ مِنَ الْأَخْوَانِ الْأَمْدَادُ وَالْإِعَانَةُ وَدُعَاءُ سَلَامَةِ الْخَاتِمَةِ وَالْعَفْوُ مِنَ الزَّلَّاتِ اللَّامَةِ لِلْإِنْسَانِيَّةِ وَالتَّجَاوُزُ مِنَ التَّقْصِيرَاتِ النَّاشِئَةِ مِنَ الْبَشَرِيَّةِ.
 ﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَاسْرَفَانَا فِي أَمْرِنَا وَتَبَّتْ أَقْدَامُنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾ وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ مَنْ اتَّبَعَ الْهَدَى.

مکتوب ۱۸

به «شیخ جمال ناگوری» در بیان آنکه نصیب علماء راسخین چیست و نصیب علماء ظواهر چیست و نصیب صوفیه چیست و در جواب التماسی که نموده بود.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. «الْعُلَمَاءُ وَرَثَةُ الْأَنْبِيَاءِ» در مداحی علماء عظام، کافی است. علم وراثت، علم شریعت است که از انبیا باقیمانده - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و علم شریعت را صورتی است و حقیقتی؛ صورتش آنکه نصیب علماء ظواهر است - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - که تعلق به محکّمات کتاب و سنت دارد. و حقیقتش آنکه نصیب علماء راسخین است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - که متعلق به متشابهات کتاب و سنت است.

و محکّمات هر چند امّهات کتاب اند، اما نتایج و ثمرات آن متشابهات اند، که از مقاصد کتاب اند. امّهات، وسایل بیش نیستند از برای حصول نتایج. پس لُبُّ کتاب، متشابهات آمد و محکّمات کتاب، قشر آن لُب [شد].

متشابهات اند که به رمز و اشارت، بیان اصل می نمایند و از حقیقت آن معامله، نشان می دهند. علماء راسخین، قشر را به ^(۱) لُب جمع ساخته اند و مجموع صورت و حقیقت شریعت را دریافته اند.

و این بزرگوران ^(۲) شریعت را در رنگ شخصی تصور نموده اند که قشر و لُب

آن، از صورت و حقیقت باشد. علم شرایع و احکام را صورتِ شریعت دانسته‌اند و علم حقایق و اسرار را، حقیقتِ شریعت دریافته‌اند.^(۱) و جمعی به صورتِ شریعت گرفتار گشته، از حقیقت انکار نمودند و پیر و مقتدای خود را غیر از «هدایه»^(۲) و «بزدوی»^(۳) ندانستند. و جمعی دیگر هر چند گرفتار حقیقت آن گشتند، اما چون آن حقیقت را حقیقتِ شریعت ندانستند، بلکه شریعت را مقصور بر صورت داشتند و قشر انگاشتند و لب را وراء آن تصور نمودند، لاجرم از حقیقتِ آن حقیقت، آگاهی نیافتند و از متشابهات نصیبی فرا نگرفتند.

فَالْعُلَمَاءُ الرَّاسُخُونَ هُمُ الْوَارِثُونَ فِي الْحَقِيقَةِ. جَعَلَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ إِيَّاكُمْ مِنْ مُحِبِّينَهُمْ وَ مُتَّقِينَ^(۴) أَنَارِهِمْ.

ثانیاً آنکه اخوی «میان شیخ نور محمد» از جانب ایشان ظاهر ساختند که می‌فرمودند: ما را از مشایخ سلاسل اجازت‌هاست. از جانب نقشبندیّه نیز اجازتی می‌خواهم. مخدوماً مکرمات! پیری و مریدی در طریقه علیّه نقشبندیّه، به تعلیم و تعلّم طریقه است، نه به کلاه و شجره، که در سلاسل دیگر متعارف است. طریق این بزرگواران^(۵) صحبت است. و تربیت ایشان، انعکاسی^(۶) است. لاجرم در بدایت ایشان، نهایت دیگران اندراج یافته است و راه، اقرب گشته. نظر ایشان، شافی امراض قلبیه است و توجه‌شان، دافع علل معنویّه.

نقشبندیّه عجب قافله سالارانند که برند از ره پنهان به حرم قافله را معذور خواهند داشت. وَالْعُذْرُ عِنْدَ كِرَامِ النَّاسِ مَقْبُولٌ. وَالسَّلَامُ.

۱- الهدایه، کتابی است در فقه حنفی تصنیف شیخ برهان‌الدین علی بن ابی‌بکر المرغینانی.

۲- کتابی است در اصول فقه حنفی، که منسوب است به امام ابوالحسن علی بن محمد بن الحسین البزدوی الحنفی.

۳- متبعی.

۴- نقشبندیّه.

۵- انعکاس اطوار و اخلاق شیخ کامل و مکمل در مرید.

مکتوب ۱۹

به «میر محب الله» در اتباع سنت سنیه و اجتناب از بدعت نامرضیه و مائیناسب
ذلک.

بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ. به سیادت پناه، اخوی اعزى، «میر
محب الله» می رساند که احوال و اوضاع فقراء این حدود، مستوجب حمد است.
الْمَسْتُورُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ سَلَامَتُكُمْ وَ ثَبَاتُكُمْ وَ اسْتِقَامَتُكُمْ.

در این مدت از کیفیت احوال آن حدود اطلاع نبخشیده اند. بُعد مسافت از موانع
است. النَّصِيحَةُ هِيَ الدِّينُ وَ مُتَابَعَةُ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ
وَ اثْنَانِ السُّنَّةُ السَّنِيَّةُ وَ الْاجْتِنَابُ عَنِ الْبِدْعَةِ الْغَيْرِ الْمَرْضِيَّةِ وَ إِنْ كَانَتْ الْبِدْعَةُ تُرَى مِثْلَ فَلَقِ
الصُّبْحِ لِأَنَّهُ فِي الْحَقِيقَةِ لَا نُورَ فِيهَا وَ لَا ضِيَاءَ وَ لَا لَعْلِيلَ مِنْهَا شِفَاءٌ وَ لَا لِلدَّاءِ مِنْهَا دَوَاءٌ كَيْفَ
وَ الْبِدْعَةُ إِمَّا رَافِعَةٌ لِلْسُّنَّةِ أَوْ سَاكِنَةٌ عَنْهَا وَ السَّاكِنَةُ لَابَدٌ وَ أَنْ تَكُونَ زَائِدَةً عَلَى السُّنَّةِ فَتَكُونَ
نَاسِخَةً لَهَا فِي الْحَقِيقَةِ أَيْضاً لِأَنَّ الزِّيَادَةَ عَلَى النَّصِّ نَسْخٌ لَهُ فَالْبِدْعَةُ كَيْفَ كَانَتْ تَكُونَ رَافِعَةً
لِلْسُّنَّةِ نَقِيضَةً لَهَا فَلَا خَيْرَ فِيهَا وَ لَا حُسْنَ فِيهَا وَلَيْتَ شِعْرِي مِنْ أَيْنَ حَكَمُوا بِحُسْنِ الْبِدْعَةِ
الْمُحَدَّثَةِ فِي الدِّينِ الْكَامِلِ وَ الْإِسْلَامِ الْمَرْضِيِّ بَعْدَ إِتْمَامِ النِّعْمَةِ وَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ الْإِحْدَاثَ بَعْدَ
الْإِكْمَالِ وَ الْإِثْمَامِ وَ حُصُولِ الرِّضَا بِمَعْزُولٍ مِنَ الْحُسْنِ فَمَاذَا بَعْدَ الْحَقِّ إِلَّا الضَّلَالُ وَلَوْ عَلِمُوا
أَنَّ الْحُكْمَ بِحُسْنِ الْمُحَدَّثِ فِي الدِّينِ الْكَامِلِ مُسْتَلَزِمٌ لِعَدَمِ كَمَالِهِ وَ مُنْبِئٌ عَنْ عَدَمِ تَمَامِ
النِّعْمَةِ لَمَا اجْتَرَأُوا عَلَيْهِ.

﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾. وَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى مَنْ لَدَيْكُمْ.

مکتوب ۲۰

به «مولانا محمد ظاهر بدخشی» در فضایل نماز و تحریض نمودن بر آنکه ارکان و شرایط و آداب و تعدیل ارکان کما ینبغی به جا باید آورد و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِکَ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِینَ اصْطَفٰی.

مکتوب شریف که از نواحی «جونپور» نوشته بودند، رسید. چون متضمن خبر ضعف بوده، باعث بی آرامی گشت. مترصد خبر صحت است، به دست آیندها مرسل دارند و کیفیات احوال را نویسند.

محبت اطوارا! چون این دار، دارِ عمل است و دارِ جزاء، دارِ آخرت است. سعی در اتیانِ اعمالِ صالحه باید فرمود و بهترین اعمال و فاضلترین عبادات، اقامهٔ صلاة است، که عماد دین و معراج مؤمن است. پس اهتمام تمام در ادای آن مرعی باید داشت و احتیاط باید نمود که ارکان و شرایط و سنن و آداب آن - کما ینبغی و یلیق - ادا یابد.

در رعایت طمأنیت^(۱) و تعدیل ارکان به تکرار مبالغه نموده می آید، نیک محافظت نمایند که اکثر مردم نماز را ضایع ساخته اند و طمأنیت و تعدیل ارکان را بر هم زده اند. وعیدها در حق این جماعه وارد شده اند و تهدیدها آمده [است]. و چون نماز درست شد، امید عظیم از برای نجات میسر گشت، چه دین بر پا شد و معراج عروج به اتمام رسید.

از برای کوری سودائیان

بر شکر غلطید ای صفرائیان

وَالسَّلَامُ عَلَیْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی وَ التَّزَمَ مُتَابِعَةَ الْمُصْطَفٰی عَلَیْهِ وَ عَلَى اِلٰهِ الصَّلَوٰتِ وَ التَّسْلِیْمٰتِ الْعُلٰی.

۱- طمأنیت، آرامی و درنگی

مکتوب ۲۱

به «خواجه محمد صدیق» ملقب به «هدایه» در بیان آنکه مراد از قلب که در حدیث قدسی واقع شده است «لَا يَسْغِي أَرْضِي» مضغه است، نه حقیقت جامعه که بعضی مشایخ از وسعت آن خبر داده‌اند، اما مضغه که بعد از سلوک و جذب و بعد از تصفیه و تزکیه و بعد تمکین قلب و اطمینان نفس از ترکیب اجزاء عشره صورت یافته و هیئت وحدانی پیدا کرده و مزیت این مضغه بر حقیقت جامعه به چندین وجوه و در بیان آنکه این همه کمالات که مر مضغه را ثابت نموده شد، در مقام «قاب قوسین» است و معامله «أَوْ أَدْنَى» وراء این است.

بسم الله الرحمن الرحيم. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

پرسیده بودند که تو در مکتوبات و رسائل خود نوشته [ای] که ظهور قلبی لمعه‌ای است از ظهور عرشی و فضل کلی مر ظهور عرشی راست و در حدیث قدسی آمده است «لَا يَسْغِي أَرْضِي وَلَا سَمَائِي وَلَكِنْ يَسْغِي قَلْبُ عَبْدِي الْمُؤْمِنِ» از این حدیث لازم می‌آید که ظهور قلبی اتم بود و فضل مر او را ثابت باشد.

محبت آثار! حل این سؤال مبتنی بر مقدمه [ای] است. بدان که ارباب ولایت، قلب گویند و مراد، حقیقت جامعه انسانی دارند که از عالم امر است و به لسان نبوت - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - قلب عبارت از مضغه^(۱) است که به صلاح آن، صلاح جسد مربوط است و به فساد آن، فساد جسد منوط [است] کما وَرَدَ فِي الْحَدِيثِ النَّبَوِيِّ - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - «إِنَّ فِي جَسَدِ ابْنِ آدَمَ لَمُضْغَةً إِذَا صَلَحَتْ صَلَحَ الْجَسَدُ كُلُّهُ وَإِذَا فَسَدَتْ فَسَدَ الْجَسَدُ كُلُّهُ أَلَا وَ هِيَ الْقَلْبُ».

وُسْعَتِ قَلْب، لازم اطلاق اول است. از اینجاست که «بایزید» و «جنید» - قَدَسَ اللهُ

تَعَالَى أَسْرَارَهُمَا - از وسعتِ قلبِ خبر داده‌اند و عرش و مافیه را در جنبِ عظمتِ قلب، مُحَقَّر انگاشته [اند].

و تنگیِ قلب، لازمِ اطلاقِ ثانی است. در این مقام، قلب را تنگی بر نهجی است که جزء لایتجزی را که أَحَقَر و اصغَرِ جمیعِ اشیا است، در آنجا گنجایش نیست. در بعضی اوقات که تنگیِ قلب را به جزء لایتجزی نسبت داده می‌شود، آن جزوِ مُحَقَّر در نظر، در رنگِ طبقاتِ سموات و ارض ظاهر می‌گردد و این معامله، ورایِ طَوَرِ نظر عقل است. ﴿فَلَا تَكُنْ مِنَ الْمُفْتَرِينَ﴾. هذا.

چون این مقدمه معلوم گشت. بدان که ظهوری که به حقیقتِ جامعه مربوط است، شک نیست که لمعه‌ای است نسبت به ظهورِ تامِ عرشی. و فضلِ کلی در این مقام، عرشِ راست و «شیخ بایزید» و «شیخ جنید» که آن قلب را اوسع از همه گفته‌اند و عرش و مافیه را در جنبِ آن، مُحَقَّر دانسته، از قبیلِ اشتباهِ شیء به انمودج شیء است. انمودجاتِ عرش و مافیه را در جنبِ جامعیتِ قلب مُحَقَّر دیده، حکم بر حقایقِ عرش و مافیه نموده‌اند و منشأ این اشتباه را این فقیر در کتب و رسائل خود مکرر نوشته است.

و آنچه در حدیثِ قدسی آمده است، موافقِ لسانِ انبیاء است - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - و مراد از آن قلب، مضغه است و شک نیست که ظهورِ اتمِ اینجاست و مرآتیتِ احدیتِ ذاتِ مجردة او تعالی مر او را مسلّم است. عرش را هر چند از ظهورِ تام - که ظهورِ اصل است - نصیب وافر است، اما صفات را در آن موطنِ امتزاج است و چون صفات فی الحقیقتِ ظلالِ حضرتِ ذات‌اند - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - آن ظهور از شائبهٔ ظلیتِ پاک و مبرا نباشد.

از اینجاست که عرش را از ظهورِ انسانی که به اصلِ صرفِ تعلق دارد، توقعات است و مرکز این معامله اوست.

سؤال؛ از حدیثِ قدسی، وسعتِ آن قلب مفهوم می‌گردد و تو آن را تنگ می‌گویی؟
جواب؛ تنگیِ آن به اعتبارِ عدمِ گنجایشِ ماسواست در وی، و وسعتِ آن به اعتبارِ

ظهور انوار قدم، فَلَا مُنَافَاةَ.

این فقیر در بعضی رسائل خود تعبیر از آن قلب به این عبارت کرده است:
الضَّيْقُ الْأَوْسَعُ وَالْبَسِيطُ الْأَبْسَطُ وَالْأَقْلُ الْأَكْثَرُ.

سؤال؛ شایان فضیلت، حقیقت جامعیه است که از عالم امر است. مضغه که از عالم خلق است و مرکب از عناصر. این فضیلت از کجا یافت؟

جواب؛ عالم خلق را فضیلتی است بر عالم امر که ادراک عوام، بلکه ادراک اکثر خواص از آن مزیت قاصر است. این معنی را این فقیر در مکتوبی^(۱) که به نام مرحومی فرزندی اعظمی^(۲) در بیان طریق نوشته است، واضح ساخته است، اگر تردیدی ماند از آنجا تشفی طلبند.

حقیقت این مضغه بشنو، عوام را مضغه‌ای است که به ترکیب عناصر اربعه^(۳) به هم رسیده است و خواص را، بلکه اخص خواص را مضغه‌ای است که بعد از سلوک و جذب و بعد از تصفیه و تزکیه و بعد تمکین قلب و اطمینان نفس، بلکه به محض فضل و کرم خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - از ترکیب اجزاء عشره صورت یافته است. چهار جزء از عناصر و یک جزء از نفس مطمئنه و پنج جزء از عالم امر. این هر ده جزء، با وجود تضاد و تباین یکدیگر به قدرت کامله واجب الوجود - جَلَّ سُلْطَانُهُ - صورت تضاد و تباین اینها زایل گشته، جمع شده‌اند و هیئت وحدانی پیدا کرده، این أعجوبه را حاصل نموده‌اند. جزو اعظم در این معامله، عنصر خاک است. این هیئت وحدانی نیز به رنگ جزو ارضی برآمده است و به خاک استقرار یافته [است].

خاک شو خاک تا بروید گل که به جز خاک نیست مظهر گل

ای برادر! دست ارباب ولایت به دامن این علوم و معارف نرسد که مقتبس از مشکات انوار نبوت است - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّحِيَّةُ - ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ

۱- مکتوب ۲۶۰ از جلد اول.

۲- خواجه محمد صادق رحمته الله

۳- آب، آتش، خاک و باد

يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَ اللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴿۱﴾

و قلبی که حضرت «خلیل الرحمن» - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ وَ عَلَی جَمِیعِ الْأَنْبِیَاءِ وَ الْمُرْسَلِینَ وَ عَلَی الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِینَ الصَّلَوةُ وَ السَّلَامُ أَتَمُّهَا وَ أَكْمَلُهَا - اطمینان آن مسألت نموده است، همین مضغه است، چه حقیقت جامعۀ او - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَوةُ وَ السَّلَامُ - به تمکین پیوسته بود و نفس به اطمینان رسیده، زیرا که این تمکین و این اطمینان، در مرتبۀ ولایت صورت می‌بندد که زینۀ نبوت است - عَلَی أَرْبَابِهَا الصَّلَوةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِیَّةُ - مناسب شأن نبوت، تقلُّب و اضطراب مضغه است، نه تقلُّب حقیقت جامعۀ، که آن نصیب عوام است.

و حضرت رسالت خاتمیت - عَلَی صَاحِبِهَا الصَّلَوةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِیَّةُ - که ثبات قلب طلب نموده‌اند و گفته‌اند: «اللَّهُمَّ يَا مُقَلِّبَ الْقُلُوبِ ثَبِّتْ قَلْبِي عَلَی طَاعَتِكَ» مقصود، ثبات مضغه است و در بعضی احادیث که در باب تقلُّب قلب وارد گشته‌اند، نظر به احوال اُمّتان، اگر از قلب معنی عام گرفته شود که شامل حقیقت جامعۀ و مضغه بود، نیز گنجایش دارد.

سؤال؛ این مضغه هرگاه به شرف «يَسْعُنِي قَلْبُ عَبْدِي الْمُؤْمِنِ» مشرف شده باشد و شایان مرآتیت حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - گشته، تقلُّب و اضطراب در وی چرا بود و محتاج به اطمینان برای چه باشد؟

جواب؛ ظهور هر چند اتمیت پیدا کند و از شائبۀ شیون و صفات وا رهد، جهل و حیرت بیشتر پیدا کند و نکارت و نایافت زیاده‌تر حاصل آید. بسا است که با وجود این ظهور و با وجود این گنجایش، از کمال جهل و حیرت، طلب دلیل بر وجود صانع نماید و در رنگ عوام، بی‌استدلال یا به تقلید، یقین به وجود صانع تعالی پیدا نکند. پس تقلُّب و اضطراب، مناسب حال آن باشد و طلب اطمینان مر او را ضروری بود. و این فقیر در بعضی از رسائل خود نوشته است که عارف صاحب یقین را بعد از رجوع، احتیاج به استدلال می‌گردد و در این مقام معلوم شد که در عین حصول و وصول، احتیاج به دلیل است. این مقام، موافق حال کمالات مرتبۀ نبوت است - عَلَی

صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّحِيَّةُ - و آن مقام، مناسب حال ولایت. و چون صاحب این قلب را رجوع به دعوت واقع شود، قَلَقٌ^(۱) و اضطراب و تَقَلُّبٌ و تَلَوْنِ قلب او را بیشتر خواهد بود. هر گاه در عین وصول به واسطه جهل و حیرت، محتاج به دلیل است، در زمانِ فُرْقَتِ اُولی که به استدلال محتاج بود، تا به وسیله استدلال، فی الجملة اطمینان پیدا کند. با آنکه گوئیم که دولتی که چند روز از وی پوشیده داشته اند و به داغ فُرْقَتِ آن مَتَسَمِ ساخته، جای آن دارد که همواره به قَلَقِ و اضطراب بود و بر دوام به حزن و اندوه باشد. كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مُتَوَاصِلَ الْحُزْنِ دَائِمَ الْفِكْرِ. بعضی وجوه که فارقِ این دو اطلاق قلب^(۲) است بیان می کند، به گوش هوش استماع باید نمود.

حقیقتِ جامعه که از عالم امر است، بعد از تصفیه و تزکیه و تمکین تام، بر دوام او را میسر است، به خلاف مضغه که اطمینان او مربوط به ادراک حواس است. تا زمانی که شیء را به حواس درک ننماید، از قَلَقِ نه برآید. لهذا «حضرت خلیل» - عَلِيٌّ نَبِيَّنَا وَ عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ - از برای خود سؤال کرد و گفت: ﴿رَبِّ أَرِنِي كَيْفَ تُخِي الْمَوْتَى﴾^(۳).

فارقِ دیگر آنکه، حقیقتِ جامعه به ذکر متأثر می گردد و چون به کمال ذکر می رسد، با ذکر متحد می شود و متجوهر به ذکر می گردد و این مقام را صاحب «عوارف»^(۴) - قَدْ سَأَلَ اللَّهُ تَعَالَى سِرَّهُ - مقصد اسنی^(۵) گفته است و این تجوهر قلب را به ذکر ذات تعالی تعبیر فرموده، به خلاف مضغه که ذکر را به او راه نیست. تأثر او کجا و تجوهر او کجا؟ آنجا ظهورِ مذکور است به اصالت نه به ظلیت. نهایتِ عروجِ ذکر، تا دهلیزِ مذکور است.

۱- بی آرام شدن، مضطرب شدن، بی تابی، ترس و لرز.

۲- حقیقت جامعه قلبیه و مضغه کلیه. ۳- بقره / ۲۶۰.

۴- عوارف المعارف اثر حضرت شیخ شهاب الدین سهروردی رحمته الله

۵- روشن تر و واضح تر.

فرق دیگر آنکه حقیقتِ جامعه چون به نهایتِ النهایه رسد و از ولایتِ خاصه نصیب وافر حاصل کند، اگر نمایندگی مطلوب پیدا آرد، ظاهر در وی ظلّ مطلوب خواهد بود، نه عین آن مطلوب، در رنگ مرآتِ ظاهر که ظاهر در وی شبیح شخص است، نه عینِ شخص، به خلاف مضغه که بر خلاف مرآتِ ظاهر، ظاهر در وی، عینِ مطلوب است نه ظل او. لهذا فرموده «يَسْعُنِي قَلْبُ عَبْدِي الْمُؤْمِنِ»

این معامله و رای طَوْرِ نظر و فکر است. زنده از اینجا حلول و تمکُن فهم نکنی، که آن کفر و زندقه است. هر چند عقلِ معاش باور نکند که عینِ یک شیء در شیء دیگر ظاهر شود و حلول و تمکُن آنجا نباشد، این از قصورِ عقل است و قیاس غائب است بر شاهد. فَلَا تَكُنْ مِنَ الْقَاصِرِينَ.

فرق دیگر آن است که حقیقتِ جامعه از عالم امر است و مضغه از عالم خلق است، بلکه عالم خلق و عالم امر، هر دو اجزای اویند. خلق جزو اعظم اوست و امر جزو اصغر او. از اجتماع این هر دو جزوء، هیئت و حدانی ایجاد یافته است، که اعجوبه روزگار گشته است. این اعجوبه هر چند از عالم خلق و از عالم امر جدا است و به هیچ کدام، به واسطه هیئت ترکیبی تناسب و تشابه ندارد، اما معدود^(۱) از عالم خلق است، زیرا که جزو ارضی در این معامله عمده است و پستی خاک باعث رفعت او [گشته است].

و فرق دیگر آنکه وسعتِ حقیقتِ جامعه به اعتبار ظهورِ صُورِ اشیاء است در وی و وسعتِ مضغه که بعد از تنگی آن مکشوف می گردد و به اعتبار گنجایش مطلوب است که نامحدود و نامتناهی است.

و آن تنگی، دهلیز تنگ اوست که مانع دخول ماسوای است، حتی که ذکر را نیز نمی گذارد که داخل سرادقات مذکور شود و شائبه ظلیت را نیز نمی ماند که گرد آن حریم مقدس گردد.

۱- به حساب آمده، شمارش شده.

و ایضاً فراخی اول^(۱) چون شائبه «چون» دارد، شایان گنجایش «بی چون» نبود. و فراخی ثانی^(۲) چون نصیبی از «بی چون» یافته است، «چون» را گنجایش ندهد. عجایب کار و بار است. همین قلب را بعد از رجوع به دعوت، ظلمت و غَین^(۳)، طاری می‌گردد. از اینجاست که سید البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - فرموده‌اند: «إِنَّهُ لَيُغَانُ عَلَى قَلْبِي». تا چند بیانِ فرق نماید. مَا لِلْثَرَابِ وَ رَبِّ الْأَرْبَابِ. ای برادر! این مضغه را پرچه گوشت لایغْبَائِهِ^(۴) خیال نکنی، که آن جوهر نفیس است که خزاین و اسرار عالم خلق در وی مخزون گشته است و دفاین و خفایای عالم امر در وی مدفون شده. با زیادتی معاملات خاصه که به هیئت وحدانی او منوط است، اول اجزای عشره^(۵) را به تصفیه و تزکیه و به جذب و سلوک و به فنا و بقا، مزکّی و مُطَهِّر ساخته‌اند و از دَنَسِ تعلّقات ماسوای، آزاد گردانیده‌اند. مثلاً قلب را از تَقَلُّبِ گذرانیده، به تمکین رسانیده‌اند و نفس را از امارگی به اطمینان آورده‌اند و جزو ناری را از سرکشی و نافرمانی باز داشته‌اند و خاک را از پست فطرتی ارتفاع داده‌اند. عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ جميع اجزای او را از افراط و تفریط، به حدِّ اعتدال و توسط آورده‌اند. بعد از آن به محض فضل و کرم، این اجزا را ترکیب داده، شخصِ معین ساخته و انسانِ کامل گردانیده، قلبِ آن شخص را که خلاصه اوست و مرکز او، به مضغه تعبیر نموده‌اند. این است حقیقتِ مضغه که به اندازه عبارت در گفت آمده است. وَ الْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ.

اگر ناقصی گوید که هر انسان مرکب از این اجزای عشره است و از ترکیب اینها هیئت وحدانی دارد؟

گوییم: آری! از این اجزا مرکب است، اما آن اجزا مزکّی و مُطَهِّر نگشته‌اند و به

۱- حقیقت جامعه.

۲- مضغه.

۳- تاریکی و تیرگی.

۴- حقیر و غیر معتدبه.

۵- عناصر اربعه و لطایف سته.

جذبہ و سلوک، از دنس تعلقات ماسوای، آزاد نگشته، به خلاف اجزای انسانِ کامل که به فنا و بقا پاک و پاکیزه گشته‌اند، چنانچه گذشت. و در هر انسان چون این اجزا متباین و متمایزند و هر جزء را احکام و احوال متمایزه است، ناچار از هیئت و حدانی نصیبی ندارد و اگر هیئتی پیدا کرده است، اعتباری است، نه حقیقی، به خلاف اجزای انسانِ کامل، که از تمایز و تباین برآمده، ممتزج و مختلط گشته‌اند و احکام و احوال متمایزه ایشان زایل گشته، به یک حکم قرار یافته‌اند. پس ناچار هیئت و حدانی در وی حقیقی بود، نه اعتباری. در رنگ آنکه معجون را از ادویه مختلفه راست^(۱) سازند و سَحَق^(۲) نموده، جمیع اجزای او را با یکدیگر خلط کرده، هیئت و حدانی ثابت کنند و از احکام متباینه به یک حکم آرند. فَافْهَمْ وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ.

ای برادر! این همه کمالات که مر مضغه را ثابت نموده است، در مقام «قاب قوسین» است، که در ظاهر رنگی از مظهرِ متوهم^(۳) است. هر چند اینجا ظاهر، اصل است، نه ظلّ آن، که صورت باشد، اما شخصِ ظاهر از رنگ مرآت، پاک و مبرا نیست. پس «قوسین» ثابت باشند و ماورای این مقام، مقام «أَوْ أَدْنَى» است که ظاهر از مظهر، رنگی نگرفته است و امر زاید آنجا در تخیل نیامده [است]. پس «قوسین» آنجا مفقود باشند و جز یک رنگی در آنجا متصور نباشد که مناسب مقام «أَوْ أَدْنَى» است و معامله این مقام، علاحدہ است. تمام ورق را باید گردانید تا از «قوسین» به «أَوْ أَدْنَى» رخت برداشته شود.

كَلَامُنَا إِشَارَاتٌ وَ رُمُوزٌ وَ بَشَارَاتٌ وَ كُنُوزٌ. وَاللَّهُ الْمُلْهِمُ وَ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ صَحْبِهِ وَ سَلَّمَ وَ بَارَكَ.

۲- سائیدن.

۱- درست کنند.

۳- انسان کامل.

مکتوب ۲۲

به «مولانا محمد صادق کشمیری» در بیان شرافت یافتن بلده «سرهند» بر اکثر بلاد، به طفیل حضرت ایشان - سَلَمَةُ اللَّهِ تَعَالَى - و مشاهده نمودن نوری که گردی از صفت و شأن به وی راه نیافته، در زمین سکنی خود و آن زمین بعد از چندگاه روضه مقدسه مخدومزاده کلان «خواجه محمد صادق» گشت.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. بِعِنَايَةِ اللَّهِ تَعَالَى وَ سُبْحَانَهُ وَ بِصَدَقَةِ حَبِيبِهِ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ وَ الْبَرَكَاتُ بلده «سرهند» گویا زمینِ احیای من است، که برای من، چاه عمیق تاریک را پر کرده و صُفَّة بلند ساخته‌اند و بر اکثر بلاد، بُقَاع آن را ارتفاع داده و نوری در آن زمین ودیعت گشته است که مقتبس از نور بی‌صفتی و بی‌کیفی است، در رنگ نوری که از زمین مقدسه بیت الله ساطع و لامع است.

پیش از ارتحال فرزندی اعظمی مرحومی به چند ماه، این نور را بر این درویش ظاهر ساخته بودند و در زاویه زمین سکنی^(۱) فقیر، آن را نشان داده، نوری نمودند ساطع که گردی از صفت و شأن به وی راه نیافته بود و از کیفیات منزّه و مبرا. آرزوی آن شد که آن زمین، مدفن من شود و آن نور بر سر قبر من لامع بود و این معنی را به فرزندی اعظمی که صاحب سِر بوده ظاهر ساختم و از آن نور و از آن آرزوی مطلع گردانیدم.

اتفاقاً فرزندی مرحومی به این دولت سبقت کرد و در پرده خاک، در دریای آن نور مستغرق گشت.

وَ الْغَاشِقِ الْمُسْكِينِ مَا يَتَجَرَّعُ

هَنِيئاً لِأَرْبَابِ النِّعَمِ نَعِيمُهَا

از شرافت این بلدة معظمه است که مثل فرزندی اعظمی که از اکابر اولیاء الله است، در آنجا آسوده است و بعد از مدتی ظاهر شد که آن نور مُودَع، لمعهای است از انوار قلبیه این فقیر که از اینجا اقتباس نموده، در آن زمین افروخته‌اند، در رنگ آنکه چراغی از مشعله برافروزند.

قُلْ كُلٌّ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ. اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ. سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَ سَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

مکتوب ۲۳

به «خواجه محمد عبدالله» در بیان آنکه عمده کار، اتباع سنت سنیه است و اجتناب از بدعت نامرضیه و مزیت طریقه علیه نقشبندیّه بر سلاسل دیگر به واسطه اتباع صاحب شریعت - علیه و علی اله الصلوٰۃ و السلام و التّجیّه - و عمل به عزیمت نمودن و مداحی این طریقه علیه نقشبندیّه و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. نصیحتی که به فرزندی اعزّی - سَلَمَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَمَّا لَا یَلِیْقُ بِجَنَابِهِ - و به سایر احبّه نموده می‌آید؛ اتباع سنت سنیه است - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّجِیَّة - و اجتناب از بدعت نامرضیه [است].

اسلام در این اوان، غربت پیدا کرده است و مسلمانان غریب گشته‌اند و تا می‌روند غریب‌تر می‌گردند، به حدی که الله گوی بر زمین نخواهد ماند. وَ تَقُومُ السَّاعَةُ عَلَى شِرَارِ النَّاسِ.

سعادت‌مند کسی است که در این غربت، احیای سنتی از سنن متروکه نماید و امات بدعتی از بدع مستعمله فرماید. این آن وقت است که هزار سال از بعثت خیر البشر - علیه و علی اله الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - گذشته است و علامات قیامت پرتو انداخته است و سنت، به واسطه بُعد عهد نبوت، مستور شده است و بدعت به علت افشاء

کذب، جلوه گر گشته [است].

شاهبازی باید که نصرتِ سنت فرماید و هزیمت^(۱) بدعت نماید. ترویج بدعت، موجب تخریب دین است و تعظیم مبتدع، باعث هدم^(۲) اسلام. «مَنْ وَقَّرَ صَاحِبَ بَدْعَةٍ أَعَانَ عَلَى هَذْمِ الْإِسْلَامِ» شنیده باشند. به همگی همت و تمامی همت متوجه آن باید بود که ترویج سنتی از سنن نموده آید و رفع بدعتی از بدع کرده شود. همه وقت، خصوصاً در این اوان ضعف اسلام، اقامت مراسم اسلام، منوط به ترویج سنت است و تخریب بدعت.

گذشتگان در بدعت، حُسنی دیده باشند که بعضی افراد آن را مستحسن داشته‌اند، اما این فقیر در این مسئله با ایشان موافقت ندارد و هیچ فرد بدعت را، حسنه نمی‌داند و جز ظلمت و کدورت، در آن احساس نمی‌نماید. قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ: «كُلُّ بَدْعَةٍ ضَلَالَةٌ».

و [این فقیر] می‌یابد که در این غربت و ضعف اسلام، سلامتی منوط به اتیان سنت است و خرابی، مربوط به تحصیل بدعت، هر بدعت که باشد.

بدعت را در رنگِ گلند^(۳) می‌داند که هدم بنیاد اسلام می‌نماید، و سنت را در رنگِ کوکبِ درخشان می‌یابد، که در شبِ دیجور^(۴) ظلال، هدایت می‌فرماید. علمای وقت را، حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - توفیق دهد که به حُسن هیچ بدعت لب نکشایند و به اتیان هیچ بدعت، فتویٰ ندهند، اگر چه آن بدعت در نظرشان در رنگِ فلق صبح، روشن در آید، چه تسویلات شیطان را در ماورای سنت، سلطان عظیم است.

در ازمنه ماضیه^(۵) چون اسلام قوت داشت، ناچار تحمل ظلماتِ بدع می‌نمود

۱- شکستن و از بین بردن. ۲- ویرانی و انهدام و از بین رفتن.

۳- کلنگ، آلتی است آهنی که به وسیله آن زمین را بکنند.

۴- تاریک ۵- عصرهای گذشته.

و شاید که بعضی از ظلمات، در شمعان نور اسلام نیز بعضی را نورانی متخیل می‌شد و باعث حکم به حُسن آن می‌گشت، اگر چه فی‌الحقیقت هیچ حُسن و نورانیت نداشت، به خلاف این وقت که وقتِ ضعف اسلام است، تحمّل ظلماتِ بدع صورت ندارد و اینجا فتوای متقدمین و متأخرین متمشّی^(۱) نباید ساخت. چه، هر وقت را احکام علاّحه است. در این وقت، عالم به واسطه کثرتِ ظهور بدعت، در رنگ دریای ظلمات به نظر می‌درآید و نورِ سنّت با غربت و ندرت در آن دریای ظلمانی، در رنگ کرمک‌های شب افروز محسوس می‌گردد.

و عملِ بدعت^(۲)، ازدیاد آن ظلمت می‌نماید و تقلیلِ نور سنّت می‌سازد و عمل سنّت، باعث تقلیل آن ظلمت است و تکثیر آن نور. فَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْثِرْ ظُلْمَةَ الْبِدْعَةِ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْثِرْ نَوْرَ السُّنَّةِ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْثِرْ حِزْبَ الشَّيْطَانِ وَمَنْ شَاءَ فَلْيُكْثِرْ حِزْبَ اللَّهِ ﴿الْآنَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ هُمُ الْخَاسِرُونَ﴾ ﴿أَلَا إِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾.

و صوفیه وقت نیز اگر بر سر انصاف بیایند و ضعفِ اسلام و افشای کذب را ملاحظه کنند، باید که در ماورای سنّت تقلیدِ پیران خود نکنند و امورِ مخترعه را به بهانه عمل شیوخ، دیدن^(۳) خود نگیرند. اتباع سنّت، البته منجی است و مثمر خیرات و برکات. و در تقلیدِ غیر سنّت، خطر در خطر است. ﴿وَمَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلَاغُ﴾. پیرانِ ما را، حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - از [جانبِ] ما جزای خیر دهد که ما واپس‌ماندگان را به اتیانِ امور مبتدعه دلالت نکردند و به تقلیدِ خودها، در ظلماتِ مهلکه نینداختند و جز به متابعتِ سنّت، راه ننمودند و غیر از اتباعِ صاحبِ شریعت - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - و غیر از عمل به عزیمت، هدایت نفرمودند. لاجرم کارخانه این بزرگواران بلند آمد و پیش طاقِ وصول ایشان، مرتفع گشت. ایشانند که سماع و رقص را به پشت پازده‌اند و وجد و تواجد را به انگشتِ شهادت،

۱- جاری.

۲- انجام کارهای بدعت.

۳- عادت.

دو نیم ساخته [اند]. مکشوف و مشهود دیگران، نزد این بزرگواران داخلِ ماسوی است و معلوم و متخیل آنها قابلِ نفی [است].

معامله این اکابر در ماورای دید و دانش است و در ماورای معلوم و متخیل است و ورای تجلیات و ظهورات است و ورای مکاشفات و معاینات است. اهتمام دیگران در اثبات است و همت این بزرگواران در نفی ماسوای.

دیگران تکرارِ کلمه طّیبه نفی و اثبات برای آن می‌کنند تا دایره اثبات وسعت پیدا کند و تمام عالم که به عنوانِ غیریت پیدا است، به تکرارِ کلمه توحید به عنوانِ حقیّت منکشف گردد و همه را حق بینند و حق یابند - تَعَالَى وَ تَقَدُّسَ - به خلاف این بزرگواران که مقصودشان از تکرارِ کلمه طّیبه لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وسعت دایره نفی است، تا هر چه مشهود و مکشوف و معلوم و متخیل شده بود، همه در تحت «لا» داخل شود و در جانب اثبات، هیچ چیز ملحوظ و منظور نبود و اگر فرضاً در جانب اثبات، امری ظاهر شود، آن را نیز راجع به نفی باید ساخت و غیر از تکلم به کلمه مستثنی^(۱)، در مقام اثبات هیچ نصیب نباشد.

پس ذکر نفی و اثبات در طُرُق دیگران مناسب حال مبتدیان باشد و ذکر «الله» که کلمه اثبات محض است، بعد از آن مناسب بود، تا مثبتِ مکشوف به تکرار این کلمه اثبات و استقرار پیدا کند، به خلاف طریق این اکابر که بر عکس است، که اول اثبات است و ثانی، نفی آن اثبات و استقرار. پس ذکر اسم «الله» در این طریق، در ابتدا مناسب بود و ذکر نفی و اثبات، بعد از آن صورت بندد.

اگر ناقصی سؤال کند و بگوید که بر این تقدیر، اکابر این طریق را از مقام اثبات نصیب نباشد و غیر از نفی، نقد وقت شان نبود.

جواب گوئیم که اثبات دیگران، در اوایل حال، این بزرگواران را میسر است، اما از بلند همتی، به آن التفات نمی‌نماید، بلکه شایان نفی دانسته، آن را نفی می‌نمایند و مطلوب

مثبت را وراء وراء آن می دانند. پس هم اثبات دیگران، ایشان را میسر است و هم نفی از آن اثبات که مناسب مقام کبریایی است، ایشان را مسلم.

هر بی سرانجامی بی به کار ایشان نبرد و هر بوالهوسی از حقیقت معامله ایشان، آگاه نبود. شمه [ای] از عدم حصول این اکابر که در آن موطن، نفس حصول است، گفته شد. اگر از حصول اکابر ایشان لب کشاید، خواص به عوام ملحق شوند و متتهیان در رنگ مبتدیان سبق الف و با اختیار کنند.

فریاد حافظ این همه آخر به هرزه نیست هم قصه غریب و حدیث عجیب هست و مراقبه ذات - تعالی و تقدس - که دیگران اختیار کرده اند، نزد ایشان از حیث اعتبار ساقط است و بی ماحصل^(۱) و مراقب را آنجا جز ظلی از ظلال، هیچ نیست. تعالی الله عما یقولون علواً کثیراً.

ذات او تعالی، بلکه اسما و صفات او - سبحانه - نیز بیرون از حیطه فکر و مراقبه ماست. از این مقام غیر از جهل و حیرت، نصیبی نیست. نه آن جهل و حیرت که مردم آن را جهل و حیرت دانند، که آن مذموم است، [بلکه] جهل و حیرت این موطن، عین معرفت و اطمینان است، [البته] نه آن معرفت و اطمینان که در فهم مردم گنجد، که از قبیل «چون» است و از «بی چونی» بی نصیب. در آن موطن هر چه اثبات کنیم، «بی چون» خواهد بود. تعبیر از آن، خواه به جهل کنیم و خواه به معرفت. مَنْ لَمْ یَذُقْ لَمْ یَذَر.

و ایضاً توجه این بزرگواران به احدیّت ذات است - تعالی و تقدس - و از اسم و صفت جز ذات نمی خواهند - تعالی و تقدس - و در رنگ دیگران، از ذات به صفات فرود نمی آیند و از ذروه به حسیض نمی گرایند.

عجب کار و بار است. جمعی از این طائفه، ذکر اسم الله اختیار نموده اند و به آن اکتفا نموده، به صفات فرود می آیند و ملاحظه سمیع و بصیر و علیم می نمایند و باز بر

سبیل عروج از علیم و بصیر و سمیع، به اسم الله می‌روند. چرا به اسم الله تنها کفایت نکنند و قبله توجه جز احدیت ذات تعالی نسازند ﴿الْیَسُّ اللَّهُ بِكَافٍ عَبْدَهُ﴾^(۱) نص قاطع است و [آیه] کریمه ﴿قُلِ اللَّهُ ثُمَّ ذَرْهُمْ﴾^(۲) مؤید این معنی است.

بالجمله نظرِ همت بزرگواران این طریقه علیه، بلند افتاده است. به هر زرقاقی^(۳) و رقاصی نسبت ندارند. لهذا نهایت دیگران در بدایت ایشان مندرج گشته است و مبتدی طریقه ایشان، حکم منتهی طرق دیگر یافته و از ابتدا، سفر ایشان در وطن مقرر شده است و «خلوت در انجمن» به حصول پیوسته و دوام حضور، نقد وقت شان آمده [است].

ایشانند که تربیت طالبان، مربوط به صحبت علیه ایشان است و تکمیل ناقصان، منوط به توجه شریف شان [می باشد]. نظرشان شافی امراض قلبیه است و التفات شان دافع علل معنویه [است]. یک توجه ایشان، کار صد اربعین^(۴) می کند و یک التفات شان، برابر ریاضات و مجاهدات سنین^(۵)

نقشبندیه عجب قافله سالاراند که برند از ره پنهان به حرم قافله را

سعادت آثار! از این بیان کسی توهم نکند که این اوصاف و شمایل، جمیع اساتذه و تلامذه طریقه علیه نقشبندیه را حاصل است، کلاً، بلکه این شمایل، مخصوص به اکابر اکابر این طریقه علیه است، که کار را به نهایت النهایه رسانیده اند و [همچنین] مبتدیان رشید [ی که] به این اکابر نسبت ارادت درست کرده اند و مراعات آداب نموده اند، اندراج نهایت در بدایت در حق ایشان ثابت است، به خلاف مبتدی از این طریق که به شیخ ناقص این طریق برسد، اندراج نهایت در حق او متصور نیست، چه شیخ او به نهایت نرسیده است، در حق مبتدی، نهایت چگونه متصور

۲- انعام / ۹۱.

۱- زمر / ۳۶.

۳- ریاکاری.

۴- چله کشیدن که بعضی از مشایخ طرایق آن را تجویز می نمایند.

۵- سال ها.

شود. از کوزه همان برون تراود که در اوست.

نجابت آثاراً طریق این اکابر، طریق اصحاب کرام است - عَلَيْهِمُ الرِّضْوَان - و این اندراج نهایت در بدایت، اثر آن اندراج است که در صحبت خیرالبشر میسر می شد - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - زیرا که در اوّل صحبت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - آن میسر می شد که در انتها، کم است که دیگران را میسر گردد و این فیوض و برکات، همان فیوض و برکات است که در قرن اول به ظهور می پیوست، هر چند در ظاهر، آخر از اول دور است نسبت به وسط، اما فی الحقیقت آخر به اوّل، از وسط نزدیکتر است و منصب به صبغ آن متوسّطان، آن را باور دارند، یا نه، بلکه اکثری از متأخران نیز معلوم نیست که به حقیقت این معامله وارسند.

وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ اتَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ الْعُلَى.

مکتوب ۲۴

به «حاجی محمد فرکتی» در جواب کتابتی که در آن آرزو نموده بود که در جمیع ذرات مشاهده جمال لایزال میسر شود وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. مراسله شریفه، که از کمال اخلاص و مودّت، مرسل داشته بودند، موجب فرحت فراوان گشت. نسبت رابطه همواره شما را با صاحب رابطه می دارد و واسطه فیوض انعکاسی می شود. شکر این نعمت عظمی به جا باید آورد.

و «قبض» و «بسط» هر دو بازوی طیران این راهاند. به «قبض» دلگیر نشوند و به «بسط» خوشحال نگردند.

آرزوی آن نموده بودند که در جمیع ذرات مشاهده جمال لایزال میسر شود. محبت اطوار! بنده را به آرزو چه کار و آرزوی او به اندازه فهم قاصر او خواهد بود.

جمالِ لایزال در مرآت ذرات مشاهده نمودن، از قصور نظر است. ذرات را چه مجال که مرایای آن جمال گردند. آنچه در مرایای ذرات مشهود می‌گردد، ظلی از ظلال بی‌نهایت آن جمال است. او را تعالی وراء الراء باید جست و بیرون دایره آفاق و انفس باید طلبید.

نسبتی که الحال شما دارید، فوقِ متمنای شماست. زنهار به تقلید مردم، به پستی میل نکنند و تمنای نزول از اوج به حسیض نمایند. کارخانه این اکابر بلند است. إِنَّ اللَّهَ سُبْحَانَهُ يُحِبُّ مَعَالِيَ الْأَهْمَمِ. الْمَسْئُولُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ جَمْعِيَّتُكُم الصُّورِيَّةُ وَالْمَغْنَوِيَّةُ وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۲۵

به «خواجه محمد شریف الدین حسین» در بیان آنکه هر عملی که بر وفق شریعت غزا کرده آید، داخل ذکر است، اگر چه بیع و شری بود.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. صحیفه شریفه که فرزندی اعزای به مصحوب «مولانا عبدالرشید» و «مولانا جان محمد» ارسال داشته بودند، رسید و مبلغ نذر نیز رسید. جَزَاكُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ خَيْرًا.

استماع خبرِ صحتِ شما، فرحت فراوان رسانید. ای فرزندا! فرصت غنیمت است و صحت و فراغ، مغتنم. همواره اوقات را به ذکر الهی - جَلُّ شَأْنُهُ - مصروف باید ساخت.

هر عملی که بر وفق شریعت غزا کرده آید، داخل ذکر است، اگر چه بیع و شری بود. پس در جمیع حرکات و سکانات، مراعاتِ احکام شرعیه باید نمود، تا آنها همه ذکر گردد، چه ذکر عبارت از طردِ غفلت است و چون مراعاتِ اوامر و نواهی در جمیع افعال نموده آید، از غفلتِ امر و ناهی آنها، نجاتی میسر شد و دوام ذکر او تعالی حاصل گشت. این دوام ذکر، وراء «یادداشت» حضرت خواجه هاست - قَدْ سَ اللَّهُ

تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ- که آن مقصور بر باطن است و این در ظاهر متمشی است، اگر چه متعسر است.

وَقَفْنَا لِلَّهِ سُبْحَانَهُ وَإِيَّاكُمْ بِمُتَابَعَةِ صَاحِبِ الشَّرِيعَةِ عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّحِيَّةُ.

مکتوب ۲۶

به «میرزا حسام الدین احمد»

ارسال یافته در جواب کتابت او که از آنجا بوی جانب‌داری می‌آید و در آنکه تلقین ذکر، در رنگ تعلیم الف و بی است مر صبیان را.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

صحیفه مکرمات که به مصحوب قاصد «کشمیری» گرم کرده، ارسال داشته بودند، به مطالعه آن مشرف گشت. چون متضمن خیریت حضرت آن حدود بوده، فرحت بخشید. جَزَاكُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ خَيْرًا.

اندراج یافته بود که مخدوم زاده کلان^(۱) و «خواجه جمال الدین حسین» به واسطه شرم تلقین «میان شیخ الاهداد» آنجا نتوانستند، رسید.

مخدوماً هنوز از این قسم سخنان بوی جانب‌داری می‌آید و از این طرح و وضع، مباینت و مخالفت مفهوم می‌گردد. ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَأَنَا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾

مخدوم زاده کلان را بایستی شرم وصیت والد بزرگوار خود می‌کردند و شرم توجه و افاده که در حضور ایشان نسبت به هر دو مخدوم زاده به امر حضرت ایشان واقع شده بود نیز می‌کردند. و «میان شیخ الاهداد» با وجود دعوی پیرپرستی بایستی در این امر جرأت نمی‌نمودند و ملاحظه وصیت و سبقت افاده می‌کردند.

آنچه شما نوشته‌اید، حق و صواب خواهد بود، اما مکتوبی که مخدوم زاده کلان

۱- خواجه عیدالله فرزند حضرت خواجه باقی رحمه الله

به مصحوب برادر عزیز خود، ارسال داشته بودند، متضمن کمال تواضع بوده است و مشتمل بر فرط طلب و شوق [بوده است]. و عبارت‌ها در آن مکتوب اختیار نموده بودند، که بی جنون طلب ایراد آن عبارت متصور نیست، بعد از ارسال این مکتوب، مگر انحرافی راه یافته باشد ﴿رَبَّنَا لَا تُغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾^(۱) اما فقیر می‌داند که وصیت ایشان، بی حکمت نخواهد بود و امید است که عاقبت محمود خواهد داشت.

اما افسوس است که آن قسم طلب که شمه از آن، از مکتوب ایشان مفهوم می‌گشت بر باد رَوَد و ضد آن به جای آن نشیند. بر دوستان و هواخواهان این معنی بسیارگران است، جای آن است که اهتمام آن دارند.

مکرم‌اً اگر کار به مجرد تلقین تمام است، مبارک باشد. نزد فقیر تلقین ذکر در رنگ تعلیم الف و بی است مرصیان^(۲) را. اگر مجرد همین تعلیم، محصل ملکه مولویت است، چه مضایقه، متوقع از گرم و التفات شما آن است که پله طرف‌داری را بگذراند و به جمیع یاران به مساوات آشنایی کنند. زیاده چه مبالغه نماید. وَالسَّلَام.

مکتوب ۲۷

به «مولانا محمد طاهر بدخشی» ارسال یافته در جواب تشکیکات «شیخ عبدالعزیز جونپوری» در مکتوب اول که به نام اوست، در آن نموده بود.

بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند مکتوب شریف که بعد از مدت مدید ارسال داشته بودند، رسیده فرحت فراوان رسانید. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به جمعیت ظاهر و باطن متحلی و متزین دارد. فقیر در این مدت، سه مکتوب به شما نوشته است، از آن جمله یک مکتوب به شما رسیده است. مسافت بعیده عذر

می نماید و مکتوبی که میسخت مآب «شیخ عبدالعزیز» نوشته بودند، به مصحوب مکتوب شما نیز رسیده و آنچه اندراج نموده بودند به وضوح انجامید. آنجا اندراج یافته بود که اگر حقایق ممکنات که صُور علمیه اند، عدمات باشند، که اضداد لازم می آید، حصول آن عدمات در ذات - تَعَالَى وَ تَقْدُسَ - وَ هُوَ سُبْحَانَهُ مُنَزَّهٌ عَنْ ذَلِكَ. عجب شبه است. [شیخ عبدالعزیز] می دانند که حضرت حق - سُبْحَانَهُ - اشیاء شریفه و کثیفه را می داند و هیچ کدام اینها را در ذات او تعالی حصول نیست و به هیچ کدام اتصاف نه، در این صورت حصول از کجا پیدا شود. و نیز اندراج یافته بود که حقایق ممکنات باید که وجودی و ثبوتی باشند، نه عدمی که حقایق عبارت از ارواح و نفوس ممکنات است.

بلی! وجود و ثبوت علمی دارند که در حقایق در کار است. باید که این اعتراض اول بر «شیخ محی الدین» بکنند که گفته: الْأَعْيَانُ مَا شَمَّتْ رَائِحَةُ الْوُجُودِ. عجب کار است. اینجا حقایق عبارت از ارواح و نفوس ممکنات داشته اند و اعیان ثابت و معلومات الله را گذاشته [اند].

و نیز اندراج یافته بود که انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و اولیا - عَلَيْهِمُ الرُّضْوَانُ - و سایر افراد انسان که از ممکنات اند، اگر حقایق اینها عدمات باشند، شرف و کرامت از این زمره علیه، مسلوب و معدوم می گردد. چرا مسلوب و معدوم می گردد که او تعالی به حکمت بالغه و قدرت کامله خود، آن عدمات را به حُسن تربیت خود مرایای عکوس اسما و صفات خویش ساخته، به شرف نبوت و ولایت مشرف گردانیده و به ظلال کمالات خود متحلی گردانیده، معزز و مکرم ساخت. چنانچه انسان را از ماء مهین^(۱) خلق کرده، به درجات علیا رسانید. العجب! شرف و کرامت انسان را در نظر درآوردند و تنزیه و تقدیس واجب را - تَعَالَى وَ تَقْدُسَ - از دست دادند، می گویند: همه اوست. اشیاء خسیسه رذیله را عین حق می گویند - تَعَالَى وَ

تَقْدُس - و از آن مقوله تحّاشی نمی نمایند و حقایق عدمیه مر انسان را تجویز نمی نمایند و از آن تحّاشی دارند. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - انصاف دهد. و نیز اندراج یافته بود که سخن اجماعی^(۱) را به ابداع، ارتفاع^(۲) نمی توان نمود. سخن مُبدع مقوله همه اوست را می دانیم، [چه] مقوله همه از اوست، مجمع علیه علماست، تا این زمان که راه ملامت و شناخت بر صاحب «فصوص» مسلوک است به واسطه همین مقوله است که همه اوست می گوید. و حاصل معارف فقیر که نوشته است، همه از اوست که مقبول شرع و عقل است. فکیف که مؤید به کشف و الهام گردد.

شیخ مشارالیه بعد از ذکر اعتراضات، در مقام شفقت آمده نوشته اند که اگر حقایق ممکنات را ارواح انسانی دارند، موافق جمهور است. از جمهور کدام صنف را مراد داشته باشند، تا این زمان مسموع نشده است که حقایق ممکنات را کسی ارواح انسانی گفته باشد.

الْعَجَبُ كُلُّ الْعَجَب! شیخ^(۳) خیال کرده که هر کسی سخن را به قیاس و تخمین می گوید و به تفکر و تخیل می بافت! کلاً معارفی که بی کشف و الهام در گفت و نوشت آید و بی شهود و مشاهده در تحریر و تقریر گنجد، بهتان و افتراست، علی الخصوص که مخالف قوم گوید.

شیخ مشارالیه تا چه اعتقاد داشته باشد و این معارف را از کدام قبیل فهمیده بود. رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ إِسْرَافَنَا فِيْ أَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَ أَنْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ وَالسَّلَام.

۱- چیزی که اجماع بر آن باشد، مجمع علیه. ۲- نفی نمی توان کرد.

۳- شیخ عبدالعزیز

مکتوب ۲۸

به «مولانا محمد صادق کشمیری» در جواب استفسارهای او.

بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند مکتوب شریف رسید. چون متضمن احوال پسندیده بود، موجب فرحت گشت. نوشته بودند که در وراثت معامله به جایی رسیده است که حمل صفات بر وی - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - به تکلف می‌نماید و وی را - سُبْحَانَهُ - وراه همه می‌داند. سعی نمایند که این حمل به تکلیف هم میسر نشود و به حیرت صرف انجامد.

پرسیده بودند که در «رشحات»^(۱) از «باباء آبریز» نقل کرده است که گفته چون حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به روز ازل، گِل «آدم» می‌سرشت، من آب بر آن گِل می‌ریختم. تاویل این چگونه باشد؟

بدانند که در خدمات طینت حضرت «آدم» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - چنانچه ملائکه کرام را - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - دخل داده بودند، روح او را - تَبَيَّنَ - نیز داخل داده باشند و خدمت آبریزی به او سپرده و بعد از نشأ عنصری او، بلکه بعد از کمال او به این معنی او را اطلاع داده باشند، جایز است که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - ارواح مجرّده را قدرتی بدهد که افعال اجسام صادر نماید. از این قبیل است آنچه بعضی از کُبرا از افعال شاقه خود خبر داده‌اند که پیش از وجود عنصری به قرون متطاووله صادر شده بودند. آن صدور افعال از ارواح مجرّده ایشان بوده و اطلاع بر این معنی، ایشان را بعد از وجود عنصری حاصل شده، جمعی را صدور این افعال در توهم تناسخ می‌اندازد. حاشا و کلاً که بدنی دیگر به او تعلق گرفته باشد. روح مجرّد است که به اقدار خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - کار بدن می‌کند و

۱- رشحات، تصنیف حضرت خواجه عیدالله احرار رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ می‌باشد.

ارباب زیغ را در ضلالت می اندازد. در این مقام محال سخن بسیار است و تحقیقات غریبه فایض گشته، اگر توفیق یافت، جایی ثبت خواهد نمود **إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى**. الآن وقت مساعدت ننمود.

و ایضاً پرسیده بودند که در رشحات می نویسد که چون «خواجه علاؤالدین» - **رَبِّیُّ** - از «مولانا نظام الدین خاموش» گران خاطر شده، خواستند که از ایشان سلب نسبت کنند. مولانا در آن وقت التجا به روحانیت آن سرور آورد - **عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ** - و از آن حضرت - **عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ** - به حضرت خواجه خطاب رسید که «نظام الدین» از آن ماست، کسی را بر وی مجال تصرف نباشد. و جای دیگر در همین کتاب می نویسد که در پیری، حضرت «خواجه احرار» - **رَبِّیُّ** - از مولانا سلب نسبت نمودند. مولانا می گفت که خواجه ما را پیر یافتند و هر چه داشتم بردند و در آخر کار مفلس گردانیدند. این چگونه بود که حضرت رسالت - **عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ** - کسی را که از خود ساخته باشند و فرموده که کسی بر وی مجال تصرف نیست، حضرت «خواجه احرار» - **رَبِّیُّ** - چگونه بر وی تصرف کنند؟

بدانند که حضرت خواجه ما - **رَبِّیُّ** - این نقل را نمی پسندیدند و در سلب نسبت مولانا توقف داشتند و می فرمودند که «مولانا عبدالرحمن» و غیر ایشان از مریدان «مولانا سعدالدین کاشغری» که مرید «مولانا نظام الدین» است، بسیارند و هیچ یکی به این نقل لب نکشاده است و به ردّ و قبول پیش نیامده. «مولانا فخرالدین علی» از کجا نوشته باشد و اگر این خبر صدق می داشت، به تواتر نقل می شد **لِتَوْفُرَ الدَّوَاعِي عَلَى نَقْلِهِ** و چون به تواتر منقول نگشت و به خبر واحد قرار گرفت، معلوم شد که در صدق آن تردّد است و بعضی از نقل های دیگر که صاحب «رشحات» کرده است، از صدق دوراند و اهل این سلسله علیه در آن نقل ها، تردّد ها دارند و **هُوَ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ**

و ایضاً حضرت خواجه ما - **رَبِّیُّ** - می فرمودند که مفلس ساختن، دلالت بر سلب ایمان دارد **أَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ مِنْهُ** و این معنی تجویز نمودن، بسیار مشکل است **﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾**

مکتوب ۲۹

به «شیخ عبدالحق دهلوی» در بیان آنکه بهترین امتعه این نشأ حزن و اندوه است و گواراترین نعم این مائده، الم و مصیبت.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

مخدوماً مکرمات! در ورودِ مصائب، هر چند تحمل اذی است، اما امید کرامت هاست. بهترین امتعه این نشأ^(۱)، حُزن و اندوه است و گواراترین نعم این مائده^(۲)، الم و مصیبت [است].

این شکرپارها را به داروی تلخ، غلاف رقیق فرموده‌اند و به این حيله راه ابتلا وانموده، سعادتمندان نظر بر حلاوت آنها انداخته، آن تلخی را در رنگِ شکر میخایند و مرارت^(۳) را بر عکس، صفرای شیرین می‌یابند. چرا شیرین نیابند که افعالِ محبوب همه شیرین‌اند، علتی مگر آن را تلخ یابد که به ماسوای گرفتار است.

دولتمند^(۴) در ایلامِ محبوب، آن قدر حلاوت و لذت می‌یابند که در انعام او متصور نباشد. هر چند که هر دو از محبوب‌اند، لیکن در ایلام، نفسِ محب را مدخلی نیست و در انعام، قیام به مرادِ نفس است.

هَيِّئْنَا لِرَبَابِ النِّعَمِ نَعِيمَهَا. اَللّٰهُمَّ لَا تَخْرِمْنَا اَجْرَهُمْ وَلَا تَفْتِنَا بَعْدَهُمْ.

وجود شریف ایشان^(۵) در این غربتِ اسلام، اهل اسلام را مغتنم است. سَلِّمُكُمُ الله سُبْحَانَهُ وَ اَبْقَاكُمُ وَالسَّلَام.

۱- این دنیا

۲- این سفره.

۳- تلخی.

۴- دولتمند به دولت معنوی

۵- شما.

مکتوب ۳۰

به «خواجه محمد اشرف» و «حاجی محمد فرکتی» در جواب کتابت ایشان و در جواب دو سؤال؛ یکی از ورزش نسبت رابطه و دیگری از فتور مشغولی خود.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى

صحیفه گرامی که اخوین اعزین اشرفین ارسال داشته بودند، رسید و کیفیات احوال که اندراج یافته بود، به وضوح انجامید.

«خواجه محمد اشرف» ورزش نسبت رابطه را نوشته بودند که به حدی استیلا یافته است که در صلوة آن را مسجود خود می داند و می بیند و اگر فرضاً نفی می کند، منتفی نمی گردد.

محبت اطوارا! این دولت، متمنای طَلَّاب است. از هزاران یکی را مگر بدهند. صاحب این معامله، مستعد تام المناسبت است. یحتمل که به اندک صحبت شیخ مقتدا، جمیع کمالات او را جذب نماید.

رابطه را چرا نفی کنند، که او مسجودالیه است، نه مسجودله. چرا محاریب و مساجد را نفی نکنند، ظهور این قسم دولت، سعادت‌مندان را میسر است تا در جمیع احوال صاحب رابطه را متوسط خود دانند و در جمیع اوقات متوجه او باشند، نه در رنگ جماعه بی دولت که خود را مستغنی دانند و قبله توجه را از شیخ خود منحرف سازند و معامله خود را بر هم زنند.

دیگر خبر فوت والده فرزندان خود نوشته بودند ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَ إِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ فاتحه خوانده شد و در اثناء خواندن، اثر اجابت مفهوم گشت.

«مولانا حاجی محمد» اظهار نموده بودند که قریب دو ماه است که فتوری در مشغولی رفته است و آن ذوق و حلاوت که سابقاً داشت، نمانده [است].

مودت اطوارا! غم نیست اگر در دو چیز فتوری نرفته باشد؛ یکی از آن دو چیز، متابعت صاحب شریعت است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ -

دویم، محبت و اخلاص است به شیخ خود. با ثبوت این دو چیز، اگر هزاران ظلمات و کدورات طاری شود، باک ندارد و آخر او را ضایع نخواهند گذاشت. اگر عِیَازاً بِاللّٰهِ سُبْحَانَهُ یکی از این دو چیز نقصان پیدا کرد، خرابی در خرابی است، اگر چه به حضور و جمعیت باشد، که آن استدراج است که عاقبت خرابی دارد.

و از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - به تضرع و زاری، ثبات این دو امر خواهند و استقامت بر این دو امر مسئلت نمایند. فَإِنَّهُمْ أَمَّا أَلَّا مَلَأُوا الْأَرْضَ إِلَّا بَأْذَنِ اللَّهِ وَ مَدَّ الْأَرْضَ وَ السَّعَاءُ وَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ الْإِخْوَانِ خُصُوصاً عَلَى الْمُحِبِّ الْقَدِيمِ مَوْلَانَا عَبْدِ الْغَفُورِ السَّمْرَقَنْدِيِّ.

مکتوب ۳۱

به «خواجه شرف الدین حسین» در وعظ و نصیحت.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَضَافَ.

فرزند عزیز! فرصت مغتنم است. باید که تمام به امور لا طائل صرف نشود، بلکه تمام به مراضی حق - جَلُّ وَ عَلَاً - صرف یابد.

نماز پنجگانه به جمعیت و جماعت با تعدیل ارکان باید که ادا یابد و نماز تهجد را از دست ندهند و استغفار سحر را رایگان نگذرانند و به خواب خرگوش محفوظ نباشند و به حظوظ عاجله مُغْتَرَّ نگردند. و تذکر موت و احوالِ آخرت، نصبِ عین دارند.

بالجملة از دنیا مُعْرِض باشند و به آخرت مُقْبِل. به قدر ضرورت به دنیا پردازند و سایر اوقات را به اشتغال امور آخرت معمور دارند.

و حاصل کلام آنکه دل باید که از گرفتاری ماسوای آزاد باشد و ظاهر به احکام شرعیه متحلّی و متزین. کار این است و غیر این همه هیچ. باقی احوال به خیر است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۳۲

به «میرزا قلیچ الله» در جواب عریضه او که شکایت از جمعیت باطن نوشته بودند و...

بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِغِ الدَّعَوَاتِ. می‌رساند صحیفه شریفه که در باب عزا نوشته بودند، رسید ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَ إِنَّا إِلَيْهِ رَاغِبُونَ﴾ ما هم به توفیق الله - سبحانه - به قضاء او تعالی راضی شدیم، شما هم راضی باشید و به دعا و فاتحه، ممد و معاون گردید. دیگر خبر خلاصی شما، باعث مسرت و فرحت گشت و از دو آلم، یک آلم تسکین یافت. اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ عَلَى ذَلِكَ.

شکایت از جمعیت باطن نوشته بودند. بلی، تشبیه ظاهر را تأثیر عظیم است در تصرف باطن. چون در باطن کدورت یابند، تدارک آن به توبه و استغفار نمایند و چون صورت هائله^(۱) ظاهر شود، به کلمه تمجید «لَا حَوْلَ وَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ» دفع آن بکنند و تکرار معوذتین در آن وقت مغتنم است. باقی احوال مستوجب حمد است. اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ دَائِمًا وَ عَلَى كُلِّ حَالٍ وَ أَعُوذُ بِاللَّهِ سُبْحَانَهُ حَالِ أَهْلِ النَّارِ.

فقیر اثر ضعف داشت. بنابراین به تفصیل احوال نپرداخت. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - ما و شما را بر جاده شریعت مصطفویه - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - استقامت کرامت فرماید. وَ السَّلَامُ.

مکتوب ۳۳

به «مولانا محمد صالح کولابی» در بیان آنکه محبوب، در نظر مُحِبِّ در همه حال محبوب است، اگر انعام فرماید و اگر ایلام نماید، بلکه نزد اقل ایلام، ازدیاد محبت بخش است از انعام او و مزیت حمد بر شکر

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

اخوی اعزّی «مولانا محمد صالح» معلوم فرمایند که محبوب در نظر مُحِبِّ، بلکه در نفس امر، همه وقت محبوب است و همه حال، محبوب. اگر ایلام فرماید، محبوب است و اگر انعام نماید، محبوب.

نزد اکثر مردم که به دولتِ محبتِ مشرّف گشته اند، در وقت انعام، ازدیاد محبت محبوب است از وقتِ ایلام او یا در هر دو وقت مساوات است و نزد اقل، عکس این معامله است و ایلام، ازدیاد محبت بخش است از انعام او.

مقدمه این دولتِ عظمیٰ حُسنِ ظن است به محبوب، حتی که اگر محبوب بر حلقوم مُحِبِّ اجراءِ سِکِّین^(۱) نماید و هر عضو او را از عضوِ دیگر او جدا سازد، مُحِبِّ او را عینِ صلاح خود داند و بهبودِ خود تصوّر کند و چون به حصول این حُسنِ ظن، کراهتِ فعلِ محبوب از نظرِ مُحِبِّ برخاست، به دولتِ محبتِ ذاتی که مخصوص به حبیبِ ربِّ العالمین است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و معرّاست از جمیع نسب و اعتبارات، مشرّف گشت و در ایلام، زیاده از انعام محبوب، التذاذ و فرح یافت.

انگارم که این مقام، فوق مقامِ رضاست. چه در رضا، رفعِ کراهتِ فعلِ ایلام محبوب است و اینجا التذاذ به این فعل، زیرا که هر چند از جانبِ محبوب، جفا بلند و

۱- یعنی کارد را بر حلقوم کشد

بیشتر بود، از جانب مُحَبِّ، فرح و سرور زیاده تر باشد. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا و چون محبوب در نظر مُحَبِّ، بلکه در نفسِ امر، همه وقت و همه حال محبوب است، لاجرم محبوب همه وقت و همه حال در نظر او، بلکه در واقع و نفسِ امر، محمود و ممدوح نیز خواهد بود. و مُحِب در وقتِ ایلام و انعام او، مَدَح و ثناخوانِ او. فَحَيَّنْذِ يَضْدُقُ لِهَذَا الْمُحِبِّ الصَّادِقِ أَنْ يَقُولَ صَادِقاً وَ مَضْدُوقاً. الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ عَلَى كُلِّ حَالٍ وَ يَصِيرُ هَذَا الْمُحِبُّ مِنَ الْحَامِدِينَ لَهُ سُبْحَانَهُ فِي السَّرَّاءِ وَ الضَّرَّاءِ حَقِيقَةً.

مانا که مزیتِ «حمد» بر «شکر» از این رهگذر است که در «شکر»، انعامِ منعم ملحوظ است، که راجع به صفت، بلکه به فعل است و در «حمد»، ملحوظ، حُسن و جمالِ محمود است. سَوَاءٌ كَانَ ذَاتِيًّا أَوْ وَضِئِيًّا أَوْ فِعْلِيًّا وَ سَوَاءٌ كَانَ إِنْعَامًا أَوْ إِيْلَامًا فَإِنَّ إِيْلَامَهُ سُبْحَانَهُ حَسَنٌ كَانِعَامِهِ تَعَالَى فَيَكُونُ الْحَمْدُ أَبْلَغُ فِي الثَّنَاءِ وَ أَجْمَعُ لِمَرََاتِبِ الْحُسْنِ وَ الْجَمَالِ وَ أَبْقَى فِي حَالَتِي السَّرَّاءِ وَ الضَّرَّاءِ بِخِلَافِ الشُّكْرِ فَإِنَّهُ مَعَ قُصُورِهِ سَرِيعُ الزَّوَالِ وَ عَلَى شَرَفِ الْهَلَاكِ بِزَوَالِ الْإِنْعَامِ وَ هَلَاكِ الْإِحْسَانِ

سؤال؛ تو در بعضی مکتوباتِ خود نوشته که مقامِ رضا فوقِ مقامِ محبت و مقامِ حب است و می نویسی که این مقامِ محبت فوقِ مقامِ رضا است، توفیق در میان این دو سخن چیست؟

جواب؛ این مقامِ محبت و مقامِ حب و راءِ آن مقامِ محبت و مقامِ حُب است، چه آن مقامِ مشتمل بر نسب و اعتبارات است، اجمالاً و تفصیلاً، اگر چه آن محبت را محبتِ ذاتی گویند و این حُب را حُبِ ذاتِ تصوّر کنند، زیرا که آنجا قطع نظر از ملاحظه شیون و اعتبارات نیست به خلاف این مقام که از نسب و اضافات معرّاست کَمَا مَرَّ. و آنچه در بعضی از مکتوبات اندراج یافته است که فوقِ مقامِ رضا، قدمگاهی نیست إِلَّا خَاتِمَ الرُّسُلِ رَا - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ وَ عَلَى آلِ كُلِّ الصَّلَوَاتِ وَ التَّسْلِيمَاتِ - مگر عبارت از این مقام است که مخصوص به اوست - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِحَاقِيقِ الْأُمُورِ كُلِّهَا

باید دانست که کراهیتِ ظاهر، منافیِ رضایِ باطن نیست و مرارتِ صورت،

نافیِ حلاوتِ حقیقت نه، زیرا که ظاهر و صورتِ عارف کامل را بر صفات بشریت و گذشته‌اند تا قباب^(۱) کمالات او گردد و ابتلا و آزمایش پیدا کند و مُحَقِّق با مُبْطَل ممتزج بود. این ظاهر و صورت عارف کامل را نسبت به باطن و حقیقت او در رنگِ جامه یکتا تصور باید نمود، نسبت به شخصِ لابس^(۲) آن جامه. و معلوم است که جامه را نسبت به آن شخص، چه مقدار است، همچنین است قدرِ صورت، نظر به جمعیتِ او. این صورت عارف را بی‌بصران در رنگِ کوه می‌انگارند و مثلِ صورِ بی‌حقایق خود خیال می‌کنند، لاجرم در مقام انکار می‌آیند و حرمان کسب می‌نمایند. وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّرَمُّ مُتَابَعَةُ الْمِصْطَفَى.

مکتوب ۳۴

به «نور محمد تهرانی» در جوابِ عریضه‌ای که از توارِدِ احوال نوشته بود.
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. مکتوب شریف رسید. از توارِدِ احوال^(۳) نوشته بودند، به وضوح انجامید.

بدانند که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - چنانچه داخلِ عالم نیست، خارجِ عالم هم نیست و چنانچه منفصل از عالم نیست، به عالم متصل هم نیست. او تعالی هست، اما این همه صفات دخول و خروج و اتصال و انفصال از وی - سُبْحَانَهُ - مسلوب است. خالی از این صفاتِ اربع او را - سُبْحَانَهُ - باید جست و بیرون از این صفات او را تعالی باید یافت. اگر رنگی از این صفات ممتزج است، گرفتاریِ ظلال و مثال، حاصل است، بلکه صفت بی‌چونی و بی‌چگونی که گردی از ظلیت نداشته باشد، او را تعالی باید طلبید و اتصالِ بی‌چونی به آن مرتبه پیدا باید کرد.

۲- پوشنده.

۱- جمع قبه، سقف، حجاب و پرده.

۳- کثرت ورود.

این دولت نتیجه صحبت است. به گفتن و نوشتن راست نمی آید و اگر بنویسد، که فهم کند؟ و که در یابد؟.

به کار خود سرگرم باشند و تا حین ملاقات، کیفیات احوال را نویسان باشند. وَالسَّلَام.

مکتوب ۳۵

به «خواجه محمد عبدالله» در جواب استفسارهای او که نموده بودند از توحید و از عین الیقین به طرز خاص و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ. به جناب مخدوم زاده می رساند، صحیفه شریفه رسید. از مطالعه آن فرحت فراوان به حصول انجامید. از شمول نسبت حضور و استیلای آن اندراج یافته بود، نیک و مبارک است. این دولت که شما را در سه ماه میسر شده است، در سلاسل دیگر اگر در ده سال میسر گردد، نعمت عظمی شمرند و امر عظیم تصوّر نمایند. شکر این نعمت به جا باید آورد و چون می داند که فطرت شما بلند است و به تحسین این قسم احوال از شائبه عجب مبراست، اظهار این نعمت نموده آمد. ﴿لَئِنْ شَكَرْتُمْ لَأَزِيدَنَّكُمْ﴾^(۱) نصّ قاطع است. نوشته بودند که پیشگاه توحید ظهور کردن گرفته است. این دولت نیز مبارک باشد، به ادب قبول این وارد نمایند، اما در غلبه این حال، آداب شرعی را نیک مراعات فرمایند و حقوق بندگی را کما ینبغی به جا آرند و بدانند که این شعبده، بر تقدیر صدق و صحت، به واسطه استیلای محبت محبوب است، که محب هر چه ببیند و داند، غیر از محبوب نبیند و نداند و از هر که لذت و ذوق بگیرد، آن را منسوب به محبوب دارد. در این صورت، مشهود محب، کثرت است، لیکن به عنوان وحدت.

پس فنا در این موطن متحقق نباشد، زیرا که در فنا رفع شهود کثرت است

بالکل، به واسطه استیلاء شهود واحد، این فنا نیز نسبت به عدم شهود کثرت ممکنات گفته‌اند. حقیقت فنا وقتی متحقق شود که کثرت اسما و صفات و شیون و اعتبارات نیز بتمامها از نظر مختفی گردد و جز احدیت ذات مجرد تعالی، هیچ چیز ملحوظ و منظور نباشد. حقیقت تمامی سیر الی الله اینجا جلوه گر گردد و خلاصی از گرفتاری ظلال بالکلیه در این مقام صورت بندد و این زمان معامله به اصل افتد و از دال به مدلول رسیده شود و از علم به عین و از گوش به آغوش عروج نموده آید و وصل عریان متحقق گردد. وَ كَذَا وَ كَذَا ثُمَّ كَذَا وَ كَذَا.

به غیر از رمز و اشارت - و آن هم مبهم و سر در گم - از آن موطن لب نمی توان کشاد. مخدوم زاده از ما بیان آن عین الیقین می طلبند و می خواهند که آن عین در علم گنجد. مشکل کار است، چه کند و چه گوید و چه سان وانماید و معقول سازد؟ مگر مخدوم زاده از کرم معذور دارند و از طلب علم، به طلب حال گرایند و سؤالی که مخدوم زاده کردند، هر دو سؤال از بلند فطرتی خبر داد. یک سؤال از بیان عین الیقین به طرز خاص بوده، چنانچه گذشت و سؤال دیگر از بیان تأویل متشابهات قرآن بوده که علم آن نصیب علماء راسخین است.

جواب سؤال دوم از جواب سؤال اول هم دقیق تر است و پوشیده تر و شایان استتار است و منافی ظهور. و اظهار علم تأویل متشابهات، کنایات از معاملات است که مخصوص به رسل است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - و از امتان مگر اقل قلیل را به تبعیت و وراثت، از این علم شربی ارزانی دارند و در این نشأ برقع از جمالشان برایشان بکشایند، اما امید است که در نشأ آخرت، جم غفیر از امتان نیز به تبعیت به این دولت مهتد گردند.

این قدر به علم می درآید که در این نشأ نیز بعضی دیگر را وراء آن اقل رواست که به این دولت مشرف سازند، اما علم به حقیقت معامله ندهند و تأویل را منکشف نسازند. بالجمله جایز است که تأویل متشابهات حاصل آن بعض بود، اما نداند که چه حاصل دارد زیرا که متشابهات، که کنایات از معاملات است، روا بود که معامله حاصل

شود و علم به آن معامله میسر نگردد.

این معنی در یک فردی از منتسبان خود مشاهده نموده است، به دیگران تا چه رسد. سؤال شما از این معامله امیدوار ساخته است. ﴿رَبَّنَا آتِنَا لَنَا نُورَنَا وَ أَغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾ وَالسَّلَام.

مکتوب ۳۶

به «خواجه محمد تقی» در بیان بحث امامت و حقیقت مذهب اهل سنت و جماعت و مذاهب مخالفان و در بیان آنکه اهل سنت متوسطانند و در بیان افراط و تفریط که روافض و خوارج اختیار کرده‌اند و مذاحی اهل بیت آن سرور - صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - وَمَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ. بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلٰوةِ وَ تَبْلِیغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند، محبت درویشان و ارتباط و الفت به ایشان و رغبت استماع سخنان این طایفه علیّه و میل به اوضاع و اطوار این طبقه سنیّه، از اجلِ نِعَمِ خداوندی است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - و از اعظم دَوَلِ^(۱) او تعالی. مخبر صادق فرموده است - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ آلِهِ الصَّلٰوةُ وَ السَّلَام - «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» پس مُحِبِّ ایشان، با ایشان است و در حَرَمِ حَرِیمِ قرب طفیلی ایشان. توفیق آثار، سعادت اطوار، فرزندی «خواجه شرف الدین حسین» ظاهر ساختند که این اوصاف حمیده در ایشان با وجود تعلقات شتئی، جمع است و این معانی پسندیده با وجود گرفتاری‌های لاطائل، مجتمع. لِلّٰهِ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ عَلَیْ ذَٰلِكَ. صلاح ایشان، موجب صلاح جم غفیر است و فلاح ایشان، مستلزم فلاح جمع کثیر. مشارالیه ظاهر ساختند که ایشان به سخنان تو آشناند و رغبت به استماع علوم تو دارند، اگر چند کلمه به جناب ایشان بنویسی، بهتر باشد. إِجَابَةٌ لِلْمُلْتَمَسِ چند کلمه

نوشته شد.

چون در این ایام از بحث امامت بسیار مذکور می شود و هر یکی در این باب به ظن و تخمین سخن می راند، به ضرورت در این مبحث چند سطر نوشته آمد و حقیقت مذهب اهل سنت و جماعت و مذاهب مخالفان بیان نموده شد.

نجات آثار! مِنْ عَلَامَاتِ أَهْلِ السُّنَّةِ وَالْجَمَاعَةِ تَفْضِيلُ الشَّيْخَيْنِ وَ مُحَبَّةُ الْخَتْنَيْنِ. تفضیل شیخین که با محبت ختنین جمع شود، از خصایص اهل سنت و جماعت است. تفضیل شیخین به اجماع صحابه و تابعین ثابت شده است، چنانچه نقل کرده اند آن را اکابر ائمه که یکی از ایشان «امام شافعی» است.

و «شیخ ابوالحسن اشعری» می فرماید که تفضیل ابوبکر - رضی الله عنه - و عمر - رضی الله عنه - بر باقی امت قطعی است و از حضرت امیر نیز به تواتر ثابت شده است که در زمان خلافت و اوان مملکت خود در حضور جم غفیر به گروه خود می فرمود که ابوبکر و عمر، بهترین این امت اند. چنانچه «امام ذهبی» گفته است و امام بخاری روایت کرده است که حضرت امیر - رضی الله عنه - فرموده است که بهترین مردم بعد از پیغمبر - صلی الله علیه و آله - علی إليه الصلوة والسلام - ابوبکر است پستر، عمر، پستر مرد دیگر. پس گفت پسر او «محمد بن الحنفیه» پستر تویی. فرمود: نیستم من مگر یک مردی از مسلمانان.

بالجمله تفضیل شیخین از کثرت روایت^(۱) ثقات^(۲) به حد شهرت و تواتر رسیده است. انکار آن، یا از راه جهل است، یا از راه تعصب. و چون مجال انکار نیافت «عبدالرزاق» که از اکابر شیعه است، بی اختیار به تفضیل شیخین قائل گشت و گفت که چون «علی»، شیخین را بر خود تفضیل داده، من هم به تفضیل او ایشان را بر وی تفضیل می دهم و اگر او تفضیل نمی داد، من هم تفضیل نمی دادم. گناه است که من دعوی محبت «علی» نمایم و با او مخالفت کنم.

و چون در زمان خلافت حضرات ختنین، ظهور فتن و اختلال در امور مردم

بسیار شده بود و به دل‌های مردم از این راه کدورت بی حد پیدا گشته و عداوت و کینه در میان مسلمانان استیلا یافته، به ضرورت محبت ختنین نیز از جمله شرایط سنت و جماعت اعتداد نموده آمد تا جاهلی از این راه سوء ظن به اصحاب خیر البشر - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ اِلَهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - پیدا نکند و به جانشینان پیغمبر - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - بغضی و عداوتی حاصل نیارد. پس محبت حضرت امیر، شرط تسنن آمد و آنکه این محبت ندارد، از اهل سنت و جماعت خارج گشت و «خارجی» نام یافت و آنکه در محبت امیر، طرف افراط اختیار کرد و زیاده از آنچه شاید، به وقوع آورد و غلو در آن محبت نمود و به سب و طعن اصحاب خیر البشر - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - زبان کشود و ترک طریق صحابه و تابعین و سلف صالحین - رِضْوَانُ اللّٰهِ تَعَالٰی عَلَیْهِمْ اَجْمَعِیْن - کرد، «رافضی» نام یافت.

پس اهل سنت متوسط‌اند در میان افراط محبت امیر و در میان تفریط آن محبت که روافض و خوارج اختیار کرده‌اند و شک نیست که حق در وسط است و افراط و تفریط هر دو مذموم، چنانچه «امام احمد حنبل» - رَحِمَهُ اللّٰهُ - از حضرت امیر - رَحِمَهُ اللّٰهُ - روایت کرده که گفته که حضرت پیغمبر - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ اِلَهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - فرمود که در تو مثلی است از عیسی دشمن داشتند او را یهود تا آنکه بر مادر او بهتان بستند و دوست داشتند او را نصاری تا آنکه فرود آورند او را به منزلی که او نداشت، یعنی «ابن الله» گفتند. پسترامیر فرمود: هلاک گردند در من دو مرد؛ یکی آنکه در محبت من افراط نماید و آنچه در من نیست، مرا اثبات کند و دیگری آنکه با من دشمنی نماید و به عداوت بر من بهتان بندد، پس حال خوارج را به حال یهود تشبیه فرمود و حال روافض را به حال نصاری که هر دو از حق وسط، دو طرف افتاده‌اند.

خیلی جاهلی باید که اهل سنت و جماعت را از محبان حضرت امیر - رَحِمَهُ اللّٰهُ - نداند و محبت امیر را مخصوص به رفضه دارد. محبت امیر رفض نیست. تبرّی از

(۱) خلفاء ثلاثه، رفض است و بیزاری از اصحاب کرام مذموم و ملام (۱).
 امام شافعی - رحمۃ اللہ علیہ - می فرماید: لَوْ كَانَ رَفْضًا حُبُّ آلِ مُحَمَّدٍ، فَلَيْشَهِدَ الثَّقَلَانِ أَنِّي رَافِضٌ: یعنی حُب آل محمد، رفض نیست چنانچه گمان می برند و اگر همین حُب را رفض گویند، پس رفض مذموم نیست، زیرا که ذم رفض از راه تبری دیگران می آید، نه از راه محبت ایشان. پس محبت اهل بیت رسول - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - اهل سنت باشند و فی الحقیقت گروه اهل بیت هم ایشانان [باشند]. شیعه که دعوی محبت اهل بیت رسول می نمایند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و خود را گروه اهل بیت می گیرند، اگر بر محبت اهل بیت اقتصار نمایند و تبری از دیگران نکنند و تعظیم و توقیر جمیع اصحاب پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به جا آرند و مشاجرات ایشان را بر محامل نیک محمول دارند، داخل اهل سنت باشند و از خوارج و روافض بیرون بوند، زیرا که عدم محبت اهل بیت خروج است و تبری از اصحاب رفض. و محبت اهل بیت با تعظیم و توقیر جمیع اصحاب کرام تسنن.

بالجمله مبنای خروج و رفض بر بغض مصاحبان پیغمبر است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - و مبنای تسنن بر حُب مصاحبان او - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - عاقل مُنْصِف هرگز بغض اصحاب را بر حُب ایشان نخواهد گزید و به دوستی پیغمبر همه را دوست خواهد داشت - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - . قَالَ - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - : «مَنْ أَحَبَّهُمْ فَبِحُبِّي أَحَبَّهُمْ وَ مَنْ أَبْغَضَهُمْ فَبِإِبْغَاضِي أَبْغَضَهُمْ».

بر سر اصل سخن رویم و گوییم چگونه عدم محبت اهل بیت در حق اهل سنت گمان برده شود که آن محبت نزد این بزرگواران جزو ایمان است و سلامتی خاتمه را به رسوخ آن محبت مربوط ساخته اند. والد بزرگوار این فقیر که عالم بودند

به علم ظاهری و به علم باطنی، در اکثر اوقات، ترغیب به محبت اهل بیت می فرمودند و می فرمودند: که این محبت را در سلامتی خاتمه مدخلیتی است عظیم. نیک رعایت آن باید نمود.

در مرض موت ایشان، این فقیر حاضر بود. چون معامله ایشان به آخر رسید و شعور به این عالم کم ماند. فقیر در آن وقت سخن ایشان را به یاد ایشان داد و از آن محبت استفسار نمود. در آن بی خودی فرمودند: که غرق محبت اهل بیتم. شکر خدا - عز و جل - در آن وقت به جا آورده شد.

محبت اهل بیت، سرمایه اهل سنت است. مخالفان از این معنی غافل اند و از محبت متوسط ایشان، جاهل. جانب افراط را در خود اختیار کرده اند و ماوراء افراط را تفریط انگاشته، حکم به خروج نموده اند و مذهب خوارج انگاشته اند. ندانسته اند که در میان افراط و تفریط حدی است وسط؛ مرکز حق است و موطن صدق، که نصیب اهل سنت گشته است - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ -

عجب است که خوارج را، اهل سنت گشته اند و استیصال دشمنان اهل بیت ایشان نموده اند. از رفضه در آن وقت نامی و نشانی نبوده و اگر بوده، حکم عدم داشته، مگر به زعم فاسد خود محبان اهل بیت را رَفَضَهُ تصوّر کنند و اهل سنت را روافض گویند. عَجَب معامله [ای] است گاهی اهل سنت را از خوارج می شمردند، که افراط محبت ندارند و گاهی نفس محبت را از این بزرگواران احساس نموده، ایشان را روافض می دانند. لهذا ایشانان از جهالت خود، اولیاء عظام اهل سنت را که دم از محبت اهل بیت می زنند و اظهارات حُب آل محمد می نمایند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - روافض می انگارند و بسیاری را از علماء کرام اهل سنت که منع از افراط آن محبت می نمایند و در تعظیم و توقیر حضرات خلفاء ثلثه می کوشند، خوارج می دانند.

وای! هزار وای! از این جرأت های نامناسب ایشان. اَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ مِنْ اِفْرَاطٍ يَلُكُ الْمُحِبَّةَ وَ مِنْ تَفْرِيطِهَا. از افراط محبت است که تبرّی از خلفاء ثلثه و غیر ایشان را

شرط محبت امیر - علیه السلام - داشته اند. انصاف باید نمود که این چه محبت است که شرط حصول آن، بیزاری از جانشینان پیغمبر بود - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَامُ - و سب و طعن اصحاب خیرالبشر باشد - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - گناه اهل سنت همین است که با محبت اهل بیت، تعظیم و توقیر اصحاب آن سرور می نمایند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و هیچ یکی را از اینها با وجود منازعات و مخالفات یکدیگر به بدی یاد نمی کنند و از هوا و تعصب دور می دارند. از جهت تعظیم صحبت پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - و تکریم مصاحبان او - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ مَعَ ذَلِكَ - مُحَقِّق را مُحَقِّق می گویند و مُبْطِل را مُبْطِل، اما بطلان او را از هوا و هوس دور می دارند و به رأی و اجتهاد حواله می نمایند.

روافض از اهل سنت وقتی خوشنود گردند که اهل سنت نیز در رنگ ایشان از دیگر اصحاب کرام تبری نمایند و سوء ظن به این اکابر دین حاصل کنند. چنانچه خوشنودی خوارج مربوط به عداوت اهل بیت است و منوط به بُغْض آل محمد - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ الْبَرَكَاتُ -

﴿رَبَّنَا لَا تُرْغِ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾

نزد اکابر اهل سنت - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيِهِمْ - اصحاب پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - در وقت منازعات و محاربات با یکدیگر، سه گروه بودند؛ جمعی به دلیل و اجتهاد، حَقِّیَّتِ جانبِ امیر - علیه السلام - را معلوم نموده بودند و جمعی دیگر نیز به دلیل و اجتهاد، حَقِّیَّتِ جانبِ دیگر را یافته و طایفه دیگر، متوقف بودند و هیچ جانب را به دلیل ترجیح نداده [اند].

پس بر طایفه اولی، نصرتِ جانبِ امیر - علیه السلام - واجب آمد که موافق اجتهاد ایشان است و بر طایفه دوم، نصرتِ جانبِ مخالفِ امیر - علیه السلام - لازم، که مؤدای اجتهاد ایشان است و بر طایفه سیوم، توقف لازم آمد و ترجیح یکی بر دیگری خطا. پس هر سه فرقه به مقتضای اجتهاد خود عمل نمودند و آنچه بر ایشان لازم و واجب بود به جا آوردند. پس ملامت چه گنجایش دارد و طعن چه مناسب بود؟

امام شافعی - رحمته الله - فرماید و نیز منقول از عمر بن عبدالعزیز - رحمته الله - است: تِلْكَ دِمَاءُ طَهَرَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا أَيْدِيَنَا فَلْنُطَهِّرْ عَنْهَا السِّنَّتَنَا. از این عبارت مفهوم می شود که به حقیقت یکی و خطای دیگر هم لب نباید کشود و همه را جز به نیکی یاد نباید کرد و همچنین در حدیث نبوی آمده است - عليه و آله الصلوٰة و السلام - «إِذَا ذُكِرَ أَصْحَابِي فَأَمْسِكُوا»: یعنی چون اصحاب من مذکور گردند و از منازعات ایشان یاد کرده شود، شما خود را نگاه دارید و یکی را بر دیگری اختیار نکنید.

لیکن جمهور اهل سنت با دلیلی که بر ایشان ظاهر شده باشد، بر آنند که حقیقت در جانب امیر - رحمته الله - بوده و مخالف او راه خطا را پیموده، لیکن این خطا، چون خطای اجتهادی است، از ملامت و طعن دور است و از تشنیع و تحقیر، پاک و مبرا [ست].

از حضرت امیر - رحمته الله - منقول است که فرموده: برادران ما بر ما باغی گشتند، اینها نه کافراند و نه فاسقان، زیرا که ایشان را تأویلی است که منع کفر و فسق می کند. پس اهل سنت و رفضه هر دو تخطئه محاربان امیر - رحمته الله - می نمایند و هر دو به حقیقت جانب امیر - رحمته الله - قائل اند، لیکن اهل سنت زیاده از اطلاق لفظ خطا که ناشی از تأویل است در حق محاربان امیر - رحمته الله - تجویز نمی کنند و زبان را از طعن و تشنیع ایشان نگاه می دارند و محافظت حق صحبت خیرالبشر می نمایند - عليه و آله الصلوٰة و السلام - که آن سرور فرموده - عليه و آله الصلوٰة و السلام - اللَّهُ فِي أَصْحَابِي لَا تَتَّخِذُوهُمْ غَرَضًا بَغْدِي: یعنی از خدا بترسید - جَلَّ سُلْطَانُهُ - در حق اصحاب من (از برای تأکید این کلمه را به تکرار فرموده) نگیرید اصحاب مرا نشانه به تیر ملامت خویش. و نیز فرموده: أَصْحَابِي كَالنُّجُومِ بِأَيْهِمْ اقْتَدَيْتُمْ أَهْتَدَيْتُمْ: یعنی اصحاب من همچو ستاره ها اند به هر کدام ایشان که اقتدا کنید، راه یابید. و احادیث دیگر هم در باب تعظیم و توقیر جمیع صحابه بسیار آمده است. پس همه را معزز و

مکرم باید داشت و زلّان^(۱) ایشان را بر محامل نیک حمل باید نمود. این است مذهب اهل سنت در این مسئله و رفضه در این باب غلو مینمایند و محاربان امیر - علیه السلام - را تکفیر می کنند و به انواع طعن و اقسام شتم ایشان زبان های خود را آلوده می سازند. اگر مقصود ظهور حقیقت جانب امیر است و اظهار خطاء محاربان او، پس آنچه اهل سنت اختیار کرده اند، کافی است و بر حد عدالت و اعتدال است، اما سب و طعن اکابر دین نمودن، از دیانت و تدین دور است، که رفضه اختیار نموده اند و شتم اصحاب پیغمبر را - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - دین و ایمان خود تصور کرده اند.

عجب دینی است که سب جانشینان پیغمبر - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - جزو اعظم اوست. طوائف مبتدعان، هر کدام بدعت ها اختیار کرده اند و از اهل سنت جدا گشته اند. در میان جمیع آن طوائف، فرقه خوارج و روافض دور از معامله اند و از حق بعید افتاده اند. جمعی که سب و طعن اکابر را جزو اعظم ایمان خود تصور کنند، از حق چه نصیب خواهند داشت؟

روافض، دوازده فرقه اند. همه تکفیر اصحاب پیغمبر - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - می نمایند و سب خلفاء راشدین را عبادت می دانند. این جماعه از اطلاق لفظ رفض بر خود ها تحاشی می نمایند و روافض، غیر خود را می دانند که در احادیث و عید های بسیار در حق رفضه آمده است. کاشکی از معنی رفض هم اجتناب می نمودند و تبرّی از اصحاب پیغمبر - علیه و علیهم الصلوات و التحیات - نمی کردند.

«هندوان» هندوستان نیز خود را «هندو» می گویند و از لفظ کفر تحاشی می کنند و خود را کفار نمی دانند و کفار، ساکنان دار حرب را می انگارند. غلط فهمیده اند، هر دو صنف کفاراند و به حقیقت کفر متحقق اند.

۱- لغزش های ایشان را.

اینها مگر اهل بیت پیغمبر را - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - در رنگ خودها تصور کرده‌اند و ایشان را نیز دشمنان ابی‌بکر و عمر - رضی الله عنهما - خیال نموده‌اند و این جماعه به حکم «تقیه» که دارند، اکابر اهل بیت را منافق و مخادع انگاشته‌اند و حکم کرده‌اند که حضرت امیر - ﷺ - سی سال به حکم تقیه با خلفاء ثلثه صحبت به نفاق داشته‌اند و به ناحق تعظیم و توقیر ایشان نموده [است]. عجب معامله است، اگر محبت اهل بیت رسول به واسطه محبت رسول است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - باید که دشمنان رسول را نیز دشمن باشند و سب و لعن اینها بیشتر از سب و لعن دشمنان اهل بیت کنند. هرگز «بوجهل» را که دشمن رسول است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّات - و انواع آزار و جفاهای بی‌شمار به آن سرور رسانیده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَام - از این جماعه کسی نشنیده است که سب و لعن او کرده باشند و در مَسَاوِی^(۱) او زبان کشوده [باشند].

ابوبکر صدیق - ﷺ - را که أَحَبُّ الرِّجَالِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - به زعم فاسد خود، دشمن اهل بیت تصور نموده، به سب و طعن او زبان درازی می‌نمایند و امور نامناسب به او منتسب می‌سازند، این چه دیانت و تدین است. خدا نکند - جَلَّ شَأْنُهُ - که ابوبکر و عمر و سایر صحابه کرام - رضی الله عنهم اجمعین - به اهل بیت رسول - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَام - دشمن بوند و بُغْض و عداوت به آل محمد داشته باشند.

این بی‌انصافان کاشکی دشمنان اهل بیت را سب کنند و تعین اسامی اکابر صحابه ننمایند و سوء ظن به بزرگان دین پیدا نیارند. این زمان در این باب، مخالفت ایشان به اهل سنت مرتفع می‌گردد، چه اهل سنت نیز دشمنان اهل بیت را دشمن‌اند و به طعن و تشنیع ایشان قائل [اند]. از خوبی اهل سنت است که شخص معین را که به انواع کفر مبتلا بود، به احتمال اسلام و توبه، جهنمی نمی‌گویند و اطلاق لعن بر وی

تجویز نمی‌کنند. بر کافران علی‌الاطلاق، لعنت تجویز می‌کنند، اما بر کافر معین تجویز لعن نمی‌کنند، تا زمانی که سوء خاتمه او به دلیل قطعی معلوم شود.
و روافض، بی‌تحاشی، ابوبکر و عمر را - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - لعن می‌کنند و اکابر صحابه را سب و طعن می‌نمایند. هَذَاهُمْ اللهُ سُبْحَانَهُ سَوَاءُ الصَّرَاطِ.

در این مبحث، در دو مقام اختلاف عظیم است میان اهل سنت و مخالفان. مقام اول آنکه اهل سنت به حقیقت خلافت خلفاء اربع قائلند و هر چهار را خلفاء بر حق می‌دانند، زیرا که در حدیث صحیح آمده - که اخبار از مغیبات است - الْخِلَافَةُ بَعْدِي تَلْتَوْنَ سَنَةً و این مدت به خلافت حضرت امیر - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - تمام شده [است]. پس مصداق این حدیث هر چهار خلیفه باشند و ترتیب خلافت بر حق باشد و مخالفان، انکار حقیقت خلافت خلفاء ثلثه می‌نمایند و خلافت ایشان را به غصب و تغلب منتسب می‌سازند و امام بر حق، غیر از امیر - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - دیگری را نمی‌دانند و بیعتی که از امیر با خلفاء ثلثه واقع شده بود، بر تقیه حمل می‌کنند و در میان اصحاب کرام خیرالانام - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَام - صحبت نفاق می‌انگارند و در مدارات یکدیگر را مخادع تصور می‌نمایند، زیرا که به زعم اینها، موافقان امیر - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - به مخالفان او به حکم تقیه البته صحبت نفاق داشتند و خلاف آنچه در دل‌های ایشان بوده به زبان ظاهر می‌ساختند و مخالفان نیز چون به زعم ایشان، اعدای امیر - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - و اعدای دوستان امیر بودند، با ایشان به نفاق آشنایی می‌کردند و معادات را به موالات وا می‌نمودند.

پس به زعم ایشان، جمیع اصحاب پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - منافق و مخادع بودند و به ظاهر خلاف آنچه در باطن بود، ظاهر می‌کردند. پس باید که نزد اینها بدترین این امت، اصحاب کرام باشند و بدترین صحبت‌ها، صحبت خیرالبشر بود - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - که این اخلاق ذمیمه از آنجا ناشی شده است و بدترین قرون، قرن اصحاب باشد که پر از نفاق و عداوت و بغض و کینه بوده [است]. و حال آنکه حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در

کلام مجید خود ایشان را رَحْمَاءُ بَيْنَهُمْ می فرماید. اَعَاذَنَا اللهُ سُبْحَانَهُ عَنْ مُغْتَدَاتِهِمُ السُّوءِ.

هرگاه سابقان این امت را به این اخلاق ذمیمه متصف سازند، در لاحقان^(۱) چه خیریت خواهند یافت. این طائفه^(۲) مگر آیات قرآنی و احادیث نبوی را که در فضل صحبت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و در افضلیت اصحاب کرام او - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و در خیریت این امت وارد شده اند، ندیده اند و یا دیده اند و ایمان به آن ندارند.

قرآن و احادیث، به تبلیغ اصحاب کرام به ما رسیده است. چون اصحاب مطعون باشند، دینی که از راه ایشان به ما رسیده است، نیز مطعون خواهد بود. نَعُوذُ بِاللّٰهِ سُبْحَانَهُ مِنْ ذَلِكَ.

مقصود این جماعه مگر ابطال دین است و انکار شریعت او - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّلِيْمَات -

به صورت، اظهار محبت اهل بیت رسول می نمایند و به حقیقت، ابطال شریعت او - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّلِيْمَات - می کنند. کاشکی امیر - عَلَيْهِ السَّلَام - و موافقان امیر را مسلم می داشتند و به داغ تقیه - که از صفات اهل مکر و نفاق است - متسم نمی ساختند.

جماعه [ای] از موافقان امیر و یا از مخالفان او که سی سال با یکدیگر صحبت به نفاق دارند و به مکر و خداع زندگانی نمایند، چه خیریت در آنها خواهد بود و اینها چگونه شایان اعتماد خواهند بود. و «ابوهریره» - عَلَيْهِ السَّلَام - را که طعن می کنند، نمی دانند که در طعن او، نصف احکام شرعیه مطعون می گردد، زیرا که علماء مجتهدین فرموده اند که در احکام، سه هزار احادیث وارد شده است. یعنی سه هزار احکام شرعیه به سنت ثابت شده است، از آن سه هزار، یک هزار و پانصد [حکم] به روایت

ابی هریره - رضی الله عنه - به ثبوت پیوسته است. پس طعن او، طعن نصف احکام شرعیه باشد.

و امام بخاری - رحمته الله - گوید که راویان ابی هریره - رضی الله عنه - زیاده از هشتصداند از اصحاب کرام و تابعین. یکی از ایشان «ابن عباس» - رضی الله عنه - است و «ابن عمر» - رضی الله عنه - نیز از وی روایت کند و همچنین «جابر بن عبدالله» - رضی الله عنه - و «انس بن مالک» - رضی الله عنه - روایت اوست و حدیثی که از حضرت امیر - رضی الله عنه - نقل می کنند در طعن ابی هریره - رضی الله عنه - آن حدیث مفتری است، چنانچه علما تحقیق آن فرموده اند و حدیث دعاء آن سرور - علیه و علی اله الصلوات و السلام - مرابی هریره را به فهم علم در علماء معروف است. قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ حَضَرْتُ مَجْلِسَ الرَّسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَنْ يَبْسُطُ مِنْكُمْ رِدَاءَهُ حَتَّى أَفِيضَ فِيهِ مَقَالَتِي فَيَضُمُّهَا إِلَيْهِ ثُمَّ لَا يَنْسَاهَا فَبَسَطْتُ بُرْدَةً كَانَتْ عَلَى قَاقَاضِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ مَقَالَتَهُ فَضَمَمْتُهَا صَدْرِي فَمَا نَسِيتُ بَعْدَ ذَلِكَ شَيْئاً.

پس به مجرد زعم خود، شخصی بزرگ دین را دشمن امیر دانستن و سب و طعن و لعن در حق او جایز داشتن، از انصاف دور است. این همه گل های افراط محبت است. مگر نزدیک است که سر از ربقه ایمان بیرون اندازد و اگر فرضاً تقیه در حق امیر - رضی الله عنه - تجویز نموده آید، چه خواهند گفت در اقوال امیر - رضی الله عنه - که به طریق تواتر در افضلیت شیخین منقول گشتند و همچنین کلمات قدسیه او که در حین خلافت و مملکت خود در حقیقت خلافت ثلثه صادر شده [است]، چه تقیه همین قدر است که ستر حقیقت خلافت خود نماید و بطلان خلافت خلفاء ثلثه را ظاهر نسازد، اما اظهار حقیقت خلافت خلفاء ثلثه و بیان افضلیت شیخین امری است علیحده، ماورای آن تقیه که محملی غیر از صدق و صواب ندارد و به تقیه رفع آن صورت نیندد.

و ایضاً احادیث صحاح که به حد شهرت رسیده است، بلکه متواتر المعنی گشته که در فضیلت حضرات خلفاء ثلثه و غیر ایشان وارد گشته است و جمعی را از

ایشان مبشّر به جَنّت ساخته، آن احادیث را چه جواب خواهند گفت؟ زیرا که تَقِیّه در حق حضرت پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَام - مجوز نیست. چه، تبلیغ بر پیغمبران لازم است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و ایضاً آیات قرآنی که در این باب نازل گشته اند، تَقِیّه آنجا متصوّر نیست. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - ایشان را انصاف دهد.

و معلوم ارباب معقول است که تَقِیّه از صفات جَبانت^(۱) است، به «اسدالله» آن را نسبت دادن، نامناسب است. به حکم بشریّت صفت تَقِیّه در یک ساعت یا دو ساعت، یا یک روز یا دو روز اگر تجویز نموده آید، گنجایش دارد. تا سی سال در «اسدالله» این صفتِ جَبانت اثبات نمودن و مُصِرّ بر تَقِیّه داشتن، بسیار مستکبره است. و اصرار بر صغیره، کبیره گفته اند. اصرار بر صفتی از صفاتِ ارباب شقاق و اصحاب نفاق، چه خواهد بود؟ کاش قباحت این امر را بفهمند. از تقدیم شیخین گریخته اند که مستلزم اهانت امیر است و تَقِیّه اختیار کرده اند. اگر شناعِتِ صفتِ تَقِیّه را - که از صفات ارباب نفاق است - می فهمیدند، هرگز تجویز آن نمی کردند و از دو بلیّه، اهون را اختیار می نمودند.

بلکه گوئیم در تقدیم شیخین هیچ اهانتِ امیر - رَحِمَهُ اللهُ - نیست. حقیّتِ خلافتِ امیر - رَحِمَهُ اللهُ - به حال خود است و درجه ولایت و هدایت و ارشاد او - کَرَّمَ اللهُ تَعَالَى وَجْهَهُ - به حال خود و در اثبات تَقِیّه، تنقیص و توهین لازم است، که این صفت از خصایص ارباب نفاق است و از لوازم اصحاب مکر و خداع.

مقام دوئم آنکه اهل سنت - شَكَرَ اللهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - مشاجرات و منازعات اصحابِ خیرالبشر را - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - بر محامل نیک محمول می دارند و از هوا و تعصب دور می دانند، زیرا که نفوسِ ایشان در صحبت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - مزکّی شده بود و سینه هایشان از عداوت و کینه، پاک

گشته [بود].

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ چون هر کدام ^(۱) را رأی و اجتهاد بوده و هر مجتهد را عمل به موافق رأی خود واجب، به ضرورت در بعض امور به سبب مخالفت الارای، مخالفت و مشاجرات لازم گشت و هر یکی را تقلید رأی خود صواب آمد. پس مخالفت شان در رنگ موافقت برای حق بوده، نه برای هوا و هوس نفس اماره.

و مخالفان، محاربان حضرت امیر - عليه السلام - را تکفیر می کنند و انواع طعن و تشنیع در حق محاربان تجویز می نمایند. هرگاه که اصحاب کرام در بعض امور اجتهادیه به آن سرور - عليه و آله الصلوات و التسلیمات - مخالفت کرده اند و به خلاف رأی آن سرور - عليه و آله الصلوة و السلام - حکم نموده اند و آن اختلاف ایشان مذموم و ملام نبوده و منع آن با وجود نزول وحی، نیامده، مخالفت با امیر - عليه السلام - در امور اجتهادیه چرا کفر باشد و مخالفان چرا مطعون و ملام باشند؟ محاربان امیر - عليه السلام - جم غفیراند از اهل اسلام و از آجلائی اصحاب اند. و بعضی از ایشان مبشر به جنت. تکفیر و تشنیع ایشان، امر آسان نیست ﴿كَبُرَتْ كَلِمَةً تَخْرُجُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ﴾ ^(۲) قریب نصف دین و شریعت را نزدیک است که ایشان تبلیغ کرده باشند، اگر ایشان مطعون باشند، اعتماد از شطر دین می خیزد و چگونه این بزرگواران مطعون باشند که روایت هیچ کدام اینها هیچ کس رد نکرده، نه امیر و نه وزیر.

صحیح بخاری که اصح کتب است بعد کتاب الله و شیعه نیز به آن اعتراف دارند، فقیر از «احمد تبی» - که از اکابر شیعه بوده - شنیده ام که می گفت: کتاب بخاری، اصح کتب است بعد کتاب الله، آنجا روایات هم از موافقان امیر است و هم از مخالفان امیر و به مخالفت و موافقت مرجوح و راجح ندانسته است، چنانچه از امیر روایت کند، از معاویه نیز روایت دارد.

اگر شائبه طعن در معاویه - عليه السلام - و در روایت معاویه - عليه السلام - بودی، هرگز در

کتاب خود روایت او را درج نکردی و همچنین در سلف که نقاد احادیث بوده‌اند، هیچ یکی به این وجه در روایت حدیث فرق نکرده است و مخالفت امیر را منشأ طعن نساخته [اند].

باید دانست، لازم نیست که امیر - علیه السلام - در جمیع امور خلافتیه مُحَقِّق باشند و مخالف ایشان بر خطا، هر چند در امر محاربه، حق به جانب امیر بوده، زیرا که بسا است که در احکام خلافتیه صدر اول علماء تابعین و ائمه مجتهدین، مذهب غیر امیر را اختیار کرده‌اند و حکم به مذاهب امیر نکرده‌اند. اگر حق به جانب امیر متعین بودی، به خلاف آن حکم نکردندی.

«قاضی شریح» که از تابعین و صاحب اجتهاد بوده است، به مذهب امیر - علیه السلام - حکم نکرده و شهادتِ امام حسن را - علیه الرضوان - به واسطه نسبت نبوت منظور نداشته و مجتهدین به قول «قاضی شریح» عمل نموده‌اند و شهادتِ پسر را برای پدر تجویز نکرده‌اند و در مسائل دیگر هم اختیار اقوال غیر امیر - علیه السلام - که مخالف رأی امیر بوده است، بسیار است. بر مُتَّبِعِ مُنْصِف مخفی نخواهد بود. تفصیل آن اطالت می‌طلبد، پس بر مخالفت امیر گنجایش اعتراض نباشد و مخالفان مطعون و مُلام نباشند.

«حضرت عایشه صدیقه» - رضی الله تعالی عنها - که حبیبه رب العالمین بوده است و تالِبُ گور مقبوله و منظوره او - علیه الصلوة و السلام - بوده و حضرت پیغمبر مرض موت را به حَجْرَة او بسر برده و در کنار او جان داده و در حَجْرَة مطهره او مدفون گشته مَعَ ذَلِک الشَّرَفِ حضرت صدیقه، عالمه و مجتهده بوده است و پیغمبر - علیه و علی اله الصلوة و السلام - بیانِ شَطَرِ دین را به او حواله داشته‌اند و اصحاب کرام در مشکلات احکام رجوع به وی می‌نمودند و حل مغلقات از وی می‌یافتند. این چنین صدیقه مجتهده را به واسطه مخالفتِ حضرت امیر - علیه السلام - مطعون ساختن و اشیای ناشایسته را به وی منتسب نمودن، بسیار نامناسب است و دور از ایمان به پیغمبر است - علیه و علی اله الصلوة و السلام -

حضرت امیر - علیه السلام - اگر داماد حضرت پیغمبر است و پسر عم اوست. حضرت صدیقه، زوجه مطهره اوست - علیه و علی جمیع اهل بیت الصلوٰۃ و السلام - و حبیب و مقبولة او - علیه و علی الیه الصلوٰۃ و السلام - پیش از این به چند سال داب^(۱) فقیر آن بوده که اگر طعام می پخت، مخصوص به روحانیت مطهره اهل عبا می ساخت و با آن سرور، حضرت امیر و حضرت فاطمه و حضرات امامین^(۲) را، ضم^(۳) می کرد - علیهم الصلوات و التسلیمات - شبی در خواب می بیند که آن سرور حاضر است - علیه و علی الیه الصلوٰۃ و السلام - فقیر بر ایشان عرض سلام می کند و متوجه فقیر نمی شوند و رو به جانب دیگر دارند. در این اثناء به فقیر فرمودند که من طعام در خانه عایشه می خورم. هر که مرا اطعام فرستد، به خانه عایشه فرستد.

این زمان فقیر دریافت که سبب عدم توجه شریف ایشان، آن بوده که فقیر حضرت صدیقه را در آن طعام شریک نمی ساخت. بعد از آن، حضرت صدیقه را بلکه سایر ازواج مطهرات را که همه اهل بیت اند، شریک می ساخت و به جمیع اهل بیت توسل می نمود.

پس آزار و ایذاء که به حضرت پیغمبر - علیه و علی الیه الصلوٰۃ و السلام - از راه حضرت صدیقه برسد، زیاده از آن آزار و ایذاء است که از راه حضرت امیر - علیه السلام - برسد.

بر عقلاء صاحب انصاف این معنی مخفی نیست. آری! این بر تقدیری است که محبت حضرت امیر - علیه السلام - و تعظیم او به واسطه محبت و تعظیم حضرت پیغمبر باشد - علیه و علی الیه الصلوٰۃ و السلام - و به واسطه قرابت او - علیه و علی الیه الصلوٰۃ و السلام - و اگر کسی محبت امیر را استقلالاً اختیار کند و حُب حضرت پیغمبر را در

۱- عادت

۲- حضرت حسن و حسین - رضی الله عنهما -

۳- جمع می کرد.

آن مدخل ندهد، از مبحث خارج است و قابل مخاطبت نه. غرض او ابطال دین است و هدم شریعت می خواهد که بی توسط حضرت پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - راهی اختیار کند و از «محمد» به «علی» گراید. وَ هُوَ عَيْنُ الْكُفْرِ وَ مَخْضُ الزُّنْدَقَةِ وَ «علی» از وی بیزار است و از کردار او در آزار.

دوستی اصحاب پیغمبر و دوستی اصهار^(۱) و اختان^(۲) او - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَات - به واسطه دوستی پیغمبر است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ التَّحِيَّات - و تعظیم و تکریم ایشان به واسطه تعظیم و تکریم او - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَات -.

قال عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ: مَنْ أَحَبَّهُمْ فَبِحُبِّي أَحَبَّهُمْ. و همچنین کسی که با ایشان دشمن است، به دشمنی پیغمبر دشمن است كما قال عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ: مَنْ أَبْغَضَهُمْ فَبِبُغْضِي أَبْغَضَهُمْ. یعنی محبتی که به اصحاب من متعلق شده است، همان محبت است که به من تعلق گرفته است و همچنین بغض ایشان، همان بغض است که به من متعلق گشته است.

«طلحه» و «زبیر» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - از گبار اصحاب اند و از عشرة مبشره به جَنَّت. طعن و تشنیع ایشان نامناسب است و لعن و طرد ایشان، عاید به لاعن^(۳) و طارد^(۴).

همان طلحه و زبیراند که حضرت فاروق - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - خلافت را بعد از خود در میان شش نفر شورای گذاشت و طلحه و زبیر را داخل آنها ساخته و بر ترجیح یکی بر دیگری دلیل واضح نیافت و طلحه و زبیر به اختیار خود، نصیب خلافت را گذاشتند. هر یکی تَرَكْتُ حَظِّي گفته. و همان طلحه است که پدر خود را به واسطه سوء ادب که نسبت به آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - از وی به وجود آمده بود، کشته

۱- صهر؛ پدر خانم

۲- دامادها.

۳- لعن کننده.

۴- طرد کننده.

است و سر او را در ملازمت آن سرور آورده و در قرآن مجید ثنای او بر این فعل آمده.
و همان زبیر - رضی الله عنه - که مخبر صادق - علیه و علی الیه الصلوٰۃ و السلام - قاتل او را
و عید به دوزخ فرموده قال - علیه و علی الیه الصلوٰۃ و السلام - قَاتِلْ زُبَيْرٍ فِی النَّارِ. طاعن
و لاین زبیر - رضی الله عنه - از قاتل او هیچ کمی ندارد. فَالْحَذَرَ الْحَذَرَ ثُمَّ الْحَذَرَ الْحَذَرَ ثُمَّ الْحَذَرَ
الْحَذَرَ عَنْ طَعْنِ أَكْبَرِ الدِّينِ وَ دَمَ كِبَرِ الْإِسْلَامِ الَّذِينَ بَذَلُوا جُهْدَهُمْ فِي إِعْلَاءِ كَلِمَةِ الْإِسْلَامِ
وَ نُصْرَةِ سَيِّدِ الْآتَمِ وَ أَنْفَقُوا أَمْوَالَهُمْ لِتَأْيِيدِ الدِّينِ بِاللَّيْلِ وَ النَّهَارِ وَ فِي السَّرِّ وَ الْجِهَادِ وَ تَرَكُوا
لِحُبِّ الرَّسُولِ عَشَائِرَهُمْ وَ قَبَائِلَهُمْ وَ أَوْلَادَهُمْ وَ أَزْوَاجَهُمْ وَ أَوْطَانَهُمْ وَ مَسَاكِينَهُمْ وَ عِيُونََهُمْ وَ
زُرُوعَهُمْ وَ أَشْجَارَهُمْ وَ أَنْهَارَهُمْ وَ أَثَرُوا نَفْسَ الرَّسُولِ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوةُ وَ السَّلَامُ عَلَى
أَنْفُسِهِمْ وَ اخْتَارُوا مَحَبَّتَهُ عَلَى مَحَبَّتِهِمْ وَ مَحَبَّةِ أَمْوَالِهِمْ وَ ذُرِّيَّاتِهِمْ وَ هُمْ الَّذِينَ نَالُوا شَرَفَ
الصُّخْبَةِ وَ فَازُوا فِي صُخْبَتِهِ بِرَكَاتِ النُّبُوَّةِ وَ شَاهَدُوا الْوَحْيَ وَ شَرَفُوا بِحُضُورِ الْمَلِكِ وَ رَأَوْا
الْخَوَارِقَ وَ الْمُعْجَزَاتِ حَتَّى صَارَ غَيْبُهُمْ شَهَادَةً وَ عِلْمُهُمْ عَيْنًا وَ أُعْطُوا مِنَ الْيَقِينِ مَا لَا يُعْطَى
لَا حِدَ مَنْ بَعْدِهِمْ حَتَّى لَا يَبْلُغَ أَنْفَاقُ غَيْرِهِمْ مِثْلَ أَحَدٍ ذَهَبًا مَبْلُغَ إِنْفَاقِ مَدَّةِ شَعِيرِهِمْ وَ لَا تُصِيفُهُ
وَ هُمْ الَّذِينَ آتَى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِمْ فِي الْقُرْآنِ الْمَجِيدِ وَ رَضِيَ عَنْهُمْ وَ هُمْ رَضُوا عَنْهُ ذَلِكَ
مَثَلُهُمْ فِي التَّوْزِينَةِ وَ مَثَلُهُمْ فِي الْإِنْجِيلِ كَزَرْعٍ أَخْرَجَ شَطْأَهُ فَآزَرَهُ فَاسْتَغْلَظَ فَاسْتَوَى عَلَى
سَوْبِهِ يُعْجِبُ الزُّرَّاعَ لِيُغَيِّظَ بِهِمُ الْكُفَّارَ
سَمَّى اللَّهُ تَعَالَى غَائِظَهُمْ كُفَّارًا فَلْيُحْذَرْ عَنْ غَيْظِهِمْ كَمَا يُحْذَرُ عَنِ الْكُفْرِ وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ

جماعه [ای] که این چنین نسبت را با آن سرور - علیه و علیهم الصلوٰۃ و السلام و
التَّسْلِيمَات - درست کرده باشند و مقبول و منظور او - علیه و علیهم الصلوٰۃ و السلام و
التَّسْلِيمَات - گشته، اگر در بعض امور با یکدیگر مخالفت کنند و مشاجرت نمایند و به
رأی و اجتهاد خود عمل فرمایند، مجال طعن و اعتراض نیست، بلکه حق و صواب
در آن موطن اختلاف است و عدم تقلید رأی غیر خود است.

«امام ابویوسف» - رحمته - را بعد از وصول به درجه اجتهاد، تقلید «امام ابی حنیفه»
- رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - خطاست. و صواب، تقلید رأی خود است.

«امام شافعی» - رحمته الله - قول صحابی را، هر صحابی که باشد، خواه صدیق باشد، خواه امیر، بر رأی خود تقدیم نمی دهد و عمل بر رأی خود، اگر چه مخالف قول صحابی باشد، صواب می داند.

هرگاه مجتهد امت را گنجایش مخالفت آرای اصحاب گشت، اگر اصحاب با یکدیگر مخالفت نمایند، چرا مطعون باشند؟ یا آنکه گویم اصحاب کرام در امور اجتهادیّه با آن سرور - عليه و علیهم الصلوات و التسلیمات - خلاف کرده اند و بر خلاف رأی آن سرور - عليه و علیهم الصلوات و التّخیات - حکم نموده، با وجود نزول وحی، ذمّ بر خلاف ایشان نیامده و بر اختلاف ایشان منع وارد نگشته، چنانچه گذشت.

اگر این اختلاف نامرضی و نامقبول حق بودی، از حق - جلّ شأنه - البته منع آن آمدی و بر اختلاف کنندگان وعید نازل گشتی. نمی بینی جماعه [ای] که در مکالمه آن سرور - عليه و علی اله الصلوة و السلام - رفع صوت می نمودند، چگونه منع آن رفع صوت آمد و وعید بر آن رفع مترتب گشت. قَالَ اللهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَرْفَعُوا أَصْوَاتَكُمْ فَوْقَ صَوْتِ النَّبِيِّ وَلَا تَجْهَرُوا لَهُ بِالْقَوْلِ كَجَهْرِ بَعْضِكُمْ لِبَعْضٍ أَن تَحْبَطَ أَعْمَالُكُمْ وَأَنتُمْ لَا تَشْعُرُونَ﴾ (۱).

در اسارای (۲) بدر اختلاف عظیم واقع شده بود و حضرت فاروق - رضی الله عنه - و سعد معاذ - رضی الله عنه - حکم به قتل آن اساری نموده بودند و دیگران به تخلیص و فدیّه حکم کرده بودند. و مقبول رأی آن سرور - عليه و علیهم الصلوات و التّخیات - حکم به تخلیص و فدیّه بود.

و مواضع اختلافات دیگر بسیار است. از این قبیل است اختلافی که در اتیان قرطاس نموده بودند که آن سرور - عليه و علی اله الصلوات و التسلیمات - در مرض موت طلب قرطاس فرموده بود تا از برای ایشان چیزی بنویسد. جمعی گفتند:

قرطاس باید آورد و جمعی دیگر منع اتیان قرطاس نمودند و حضرت فاروق - رضی الله عنه - از این جماعه بوده که به اتیان قرطاس راضی نشده و گفت *حَسْبُنَا كِتَابُ اللَّهِ*. طاعنان، از این راه بر حضرت فاروق - رضی الله عنه - ریز ^(۱) کرده اند و زبان های طعن و تشنیع کشاده گردانیدند. فی الحقیقت محل طعن نیست، زیرا که حضرت فاروق - رضی الله عنه - دانسته بودند که زمان وحی منقطع گشته است و احکام سماوی تمام شده و غیر رأی و اجتهاد را در اثبات احکام گنجایش نمانده، در این وقت آن سرور - *عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ* - هر چه خواهند نوشت از امور اجتهادیه خواهد بود که دیگران را در آن شرکت است، به حکم ﴿فَاعْتَبِرُوا يَا أُولِيَ الْأَبْصَارِ﴾ پس صلاح در آن دید که در این طور غلبه وَ جَع ^(۲) ایشان را تصدیع نباید داد و به رأی و اجتهاد دیگران کفایت باید نمود.

حَسْبُنَا كِتَابُ اللَّهِ یعنی قرآن مجید که مأخذ قیاس و اجتهاد است مر مستنبطان را کافی است. احکام را از آنجا استنباط خواهند نمود. تخصیص ذکر کتاب الله تواند بود که برای آن باشد که به قراین معلوم کرده باشند که این احکام که در صدد نوشتن آنها اند، مأخذ آنها در کتاب است، نه در سنت تا ذکر سنت نموده آید. پس منع حضرت فاروق - رضی الله عنه - از جهت شفقت و مهربانی بوده که آن حضرت در شدت و جمع به امری تصدیع نکشند، چنانکه امر اتیان آن سرور - *عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ* - نیز برای استحسان بوده، نه وجوب، تا دیگران از رنج استنباط آن آسوده باشند و اگر امر ایثونی از برای وجوب بودی، در تبلیغ آن مبالغه فرمودی و به مجرد اختلاف، اعراض از آن نمودی.

سؤال؛ حضرت فاروق - رضی الله عنه - در آن وقت گفته *أَهْجَرَ اسْتَفْهَمُوهُ* مراد از آن چه باشد؟
جواب؛ حضرت فاروق - رضی الله عنه - شاید در آن وقت فهمیده باشد که کلام از ایشان به واسطه وجع بی قصد و اختیار واقع شده است، چنانچه از لفظ *أَكْثَبَ* متوهم می شود،

چه آن سرور گاهی چیزی ننوشته است و ایضاً فرموده است لَنْ تَضِلُّوا بَعْدِي هَرگاه دین کامل شده باشد و نعمت تمام گشته و رضای مولی به آن پیوسته، ضلالت بعد آن چه صورت خواهد داشت و در یک ساعت چه خواهند نوشت که دفع ضلالت کند. آنچه در بیست و سه سال نوشته شده است، مگر کافی نیست و دفع ضلالت نمی‌کند که در یک ساعت با وجود شدتِ مرض، چیزی نویسند که دفع ضلالت نماید. از اینجا حضرت فاروق - رضی الله عنه - دانسته باشد که این کلام بنابر بشریت، بی‌قصد ایشان بر زبان رفته است. تحقیق این معنی بکنید و به تجدید استفسار آن نمایید. و در این اثنا سخن اختلاف بلند گشت. حضرت پیغمبر - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فرمودند که برخیزید و مخالفت نکنید که نزاع در حضور پیغمبر، مستحسن نیست. دیگر از آن مقوله سخن نفرمودند و از دوات و قرطاس یاد نکردند.

باید دانست که اختلافی که اصحاب کرام در امور اجتهادیّه با آن سرور - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - می‌نمودند، اگر عِیَازاً بِاللّهِ سُبْحَانَهُ شائبه هوا و تعصب می‌داشت، به زمره اهل ارتداد می‌کشید و سر از ربه اهل اسلام بیرون می‌انداخت، چه سوء ادب و سوء معاشرت با آن سرور کفر است - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - التَّحِيَّاتُ - اَعَاذَنَا اللهُ سُبْحَانَهُ مِنْهُ بلکه این اختلاف بنابر امثال امر فَاَعْتَبِرُوا بوده است، زیرا که شخصی که پایه اجتهاد داشته باشد در احکام اجتهادیّه، او را تقلید اجتهاد و رأی دیگری نمودن، خطاست و منهی عنه.

آری! در احکام منزله که رأی و اجتهاد را در آن مدخلی نیست، غیر تقلید آنجا گنجایش ندارد و ایمان و انقیاد آنها واجب [است].

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ اصحاب قرن اول از تَكْلُفَاتِ بَرِي بودند و از آرایش عبارات، مستغنی. اهتمام ایشان به اصلاح باطن بوده است و ظاهر ایشان از نظرشان مطروح و غیر ملحوظ بوده و مراعات آداب در آن قرن، به اعتبار حقیقت و معنی بوده، نه به اعتبار صورت و لفظ. امثال امر رسول - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - التَّسْلِيْمَاتُ - کار ایشان بوده و اجتناب از نامرضیات آن سرور - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

و التَّسْلِيْمَات - معامله شان [بوده است].

آبا و امهات و اولاد و ازواج خود را فدای آن سرور نموده بودند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَات - و از کمال اعتقاد و اخلاص، لعاب مبارک آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّات - نمی گذاشتند که بر زمین افتد، بلکه در رنگ آب حیات آن را فرو می بردند.

و قصه خوردن خون مبارک او را بعد از فصد^(۱) از کمال اخلاص، مشهور و معروف است. اگر عبارتی که موهیم سوء ادب است، نزد اهل این قرون که پر از کذب و خداع است، از آن بزرگواران صادر شود نسبت به آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - بر محمل نیک فرود باید آورد و به حاصل عبارت باید رفت. الفاظ هر قسم که باشد، ملحوظ نباید ساخت. طریق سلامتی این است وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَقِّقُ.

سؤال؛ چون در احکام اجتهادیّه احتمال خطا را گنجایش شد، وثوق در جمیع احکام شرعیّه که از آن سرور منقول است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - چگونه نموده آید؟

جواب؛ احکام اجتهادیّه در ثانی الحال، احکام منزله سماوی گشته است، زیرا که بر خطا مقرر داشتن انبیا را جایز نیست - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَات - پس در احکام اجتهادیّه، بعد از ثبوت اجتهاد مستنبطان و اختلاف آرای ایشان، حکمی از نزد حق - جَلَّ وَ عَلَا - نازل می گردد که صواب را از خطا جدا سازد و امتیاز مُحَقِّق از مُبْطَل نماید. پس احکام اجتهادیّه نیز در زمان آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - بعد از نزول وحی که تمییز صواب از خطا نمود، قطعی الثبوت بودند و احتمال خطا نداشتند. پس جمیع احکام که در زمان آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - که به ثبوت پیوستند، قطعی اند و از احتمال خطا محفوظ، زیرا که به وحی قطعی ثابت گشته اند، ابتداءً أَوْ انتهاءً.

مقصود از استنباط و اجتهاد این احکام آن بوده که به مجتهدان و مستنبطان درجات کرامت حاصل آید و مُخطی و مُصیب علی تَفَاوُتِ الدَّرَجَاتِ ثواب یابند. پس در احکام اجتهادیّه هم درجات مجتهدان بلند گشت و هم قطعیت آن احکام بعد از نزول وحی ثابت شد.

آری! بعد از انقراض زمانه نبوت، احکام اجتهادیّه ظنی اند که مفید عمل اند، نه مثبت اعتقاد، که منکر اینها کافر گردد، مگر اجماع مجتهدان بر آن حکم منعقد شود. این زمان مثبت اعتقاد نیز باشد.

وَلَنُخْتِمَ الْمَكْتُوبَ بِالْخَاتِمَةِ الْحَسَنَةِ فِي فُضَائِلِ أَهْلِ بَيْتِ الرَّسُولِ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ الْبَرَكَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ.

رَوَى ابْنُ عَبْدِ الْبَرِّ أَنَّهُ قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ مَنْ أَحَبَّ عَلِيًّا فَقَدْ أَحَبَّنِي وَ مَنْ أَبْغَضَ عَلِيًّا فَقَدْ أَبْغَضَنِي وَ مَنْ أَذَى عَلِيًّا فَقَدْ أَذَانِي وَ مَنْ أَذَى آلِي فَقَدْ أَذَى اللَّهِ^(۱).

وَ أَخْرَجَ التِّرْمِذِيُّ وَ الْحَاكِمُ وَ صَحَّحَهُ عَنْ بُرَيْدَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ أَمَرَنِي بِحُبِّ أَرْبَعَةٍ وَ أَخْبَرَنِي أَنَّهُ يُحِبُّهُمْ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ سَمِّهُمْ لَنَا قَالَ عَلَيْهِمُ مَنَّهُمْ يَقُولُ ذَلِكَ ثَلَاثًا وَ أَبُو ذَرٍّ وَ الْمِقْدَادُ وَ سَلْمَانُ^(۲).

وَ أَخْرَجَ الطَّبْرَانِيُّ وَ الْحَاكِمُ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ قَالَ النَّظَرُ إِلَى عَلِيٍّ عِبَادَةٌ^(۳) إِسْنَادُهُ حَسَنٌ.

وَ أَخْرَجَ الشَّيْخَانِ عَنِ الْبَرَاءِ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ وَ الْحَسَنُ عَلَيْهِ

۱- پیامبر ﷺ فرمود: کسی که به علی رضی الله عنه محبت بورزد، با من محبت داشته است. و هر کسی به علی بغض بورزد، با من بغض داشته است. و هر کس علی را اذیت کند، مرا اذیت کرده است، و هر کس مرا اذیت کند، خداوند را آزار رسانده است.

۲- پیامبر ﷺ فرمود: خداوند متعال مرا به دوست داشتن چهار کس امر فرمود و نیز به من خبر داد که آنها را دوست دارد؛ اصحاب گفتند: ای پیامبر! نام آنها را برای ما بیان بفرما. فرمود: علی رضی الله عنه نیز از آنهاست. و این جمله را سه بار تکرار فرمود که ابوذر رضی الله عنه و مقداد رضی الله عنه و سلمان رضی الله عنه نیز از ایشانند.

۳- نگاه کردن به علی رضی الله عنه عبادت است.

عَاتِقِهِ وَهُوَ يَقُولُ عَلَيْهِ وَعَلَى إِلَه الصَّلَاةِ وَالسَّلَامُ اللَّهُمَّ إِنِّي أُحِبُّهُ فَأَجِبْهُ. (۱)

وَأَخْرَجَ الْبُخَارِيُّ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ وَالْحَسَنُ إِلَى جَنْبِهِ يَنْظُرُ إِلَى النَّاسِ مَرَّةً وَآلِيهِ مَرَّةً وَيَقُولُ إِنَّ ابْنِي هَذَا سَيِّدٌ وَلَعَلَّ اللَّهَ أَنْ يُضْلِحَ بِهِ بَيْنَ فِتْنَتَيْنِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ. (۲)

وَأَخْرَجَ التِّرْمِذِيُّ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ وَحَسَنٌ وَحُسَيْنٌ عَلَى وَرِكَئِهِ فَقَالَ هَذَانِ ابْنَايَ وَإِنَّا بَنَتْنِي اللَّهُمَّ إِنِّي أُحِبُّهُمَا فَأَجِبُهُمَا وَأَحِبُّ مَنْ يُحِبُّهُمَا. (۳)

وَأَخْرَجَ التِّرْمِذِيُّ عَنْ أَنَسٍ قَالَ سِئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَيُّ أَهْلِ بَيْتِكَ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ الْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ.

وَرَوَى الْمِسْوَرُ بْنُ مُخَرَّمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَاطِمَةُ بِضْعَةُ مَتْنٍ فَمَنْ أَغْضَبَهَا أَغْضَبَنِي وَفِي رِوَايَةٍ يُرِيئِنِي مَا آرَأَبَهَا وَيُؤْذِنِي مَا أَذَاهَا. (۴)

وَأَخْرَجَ الْحَاكِمُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِعَلِيِّ فَاطِمَةُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْكَ وَأَنْتَ أَعَزُّ عَلَيَّ مِنْهَا.

وَعَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ إِنَّ النَّاسَ كَانُوا يَتَحَرَّوْنَ بِهَذَا يَأْهَمُ يَوْمَ

۱- براء بن عازب رضی اللہ عنہ گفت: پیامبر را دیدم در حالی که امام حسن رضی اللہ عنہ روی دوشش قرار داشت.

می فرمود: خداوند! من این را دوست دارم، تو نیز او را دوست بدار.

۲- ابی بکره می گوید: شنیدم از پیامبر در حالی که روی منبر قرار داشت و در کنارش نیز امام حسن تشریف داشتند، گاهی به سوی مردم نگاه می فرمود و گاهی به سوی امام حسن، که می فرمود: این فرزندم سید و آقا است، امیدوار که خداوند به وسیله او بین دو گروه بزرگ مسلمانان صلح ایجاد نماید.

۳- اسامه بن زید می گوید: پیامبر صلی اللہ علیہ و آلہ وسلم را دیدم در حالی که حسن و حسین روی ران های مبارکش نشسته بودند، فرمود: اینها دو فرزندم هستند و فرزندان دخترم هستند. پروردگارا! من اینها را دوست دارم، تو نیز اینها را دوست داشته باش و کسانی که با اینها محبت دارند.

۴- مسور بن مخرمه گفت: پیامبر صلی اللہ علیہ و آلہ وسلم فرمود: فاطمه پاره تن من است. کسی که او را ناراحت کند، مرا ناراحت کرده است و در روایتی فرموده: مرا به رنج می اندازد، آنچه او را در رنج و ناراحتی اندازد.

عَائِشَةُ يَبْتَغُونَ بِذَلِكَ مَرْضَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ وَ قَالَتْ إِنَّ نِسَاءَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ كُنَّ حِزْبَيْنِ فَحِزْبٌ فِيهِ عَائِشَةُ وَ حَفْصَةُ وَ صَفِيَّةُ وَ سَوْدَةُ وَ الْحِزْبُ الْآخَرُ أُمُّ سَلَمَةَ وَ سَائِرُ نِسَاءِ رَسُولِ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ فَكُلُّمُ حِزْبٌ أُمُّ سَلَمَةَ فَقُلْنَ لَهَا كُلِّمِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ يُكَلِّمُ النَّاسَ فَيَقُولُ مَنْ أَرَادَ أَنْ يُهْدَى إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ فَلْيُهْدِهِ إِلَيْهِ حَيْثُ كَانَ فَكَلَّمَتْهُ وَ فَقَالَ لَهَا لَا تُؤْذِينِي فَإِنَّ الْوَحْيَ لَمْ يَأْتِنِي وَ أَنَا فِي تَوْبِ امْرَأَةٍ إِلَّا عَائِشَةُ قَالَتْ أَتَوْبُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ مِنْ أَذَاكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ ثُمَّ إِنَّهُمْ دَعَوْنَ فَاطِمَةَ فَأَرْسَلْنَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ فَكَلَّمَتْهُ فَقَالَ يَا بَنِيَّةُ أَلَا تُحِبِّينَ مَا أَحَبُّ قَالَتْ بَلَى قَالَ فَاجِئِي هَذِهِ.

وَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ مَا غِزْتُ عَلَى أَحَدٍ مِنْ نِسَاءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ مَا غِزْتُ عَلَى خَدِيجَةَ وَ مَا رَأَيْتُهَا وَلَكِنْ كَانَ يُكْثِرُ ذِكْرَهَا وَ رُبَّمَا ذَبَحَ شَاءَ ثُمَّ يَقْطَعُهَا أَعْضَاءَ ثُمَّ يَبْعَثُهَا فِي صَدَائِقِ خَدِيجَةَ فَرُبَّمَا قُلْتُ لَهُ كَأَنَّهُ لَمْ تَكُنْ فِي الدُّنْيَا امْرَأَةً إِلَّا خَدِيجَةَ فَيَقُولُ إِنَّهَا كَانَتْ وَ كَانَتْ وَ كَانَ لِي مِنْهَا وَلَدٌ.

وَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ الْعَبَّاسُ مِنِّي وَ أَنَا مِنْهُ.

وَ أَخْرَجَ الدَّيْلَمِيُّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ قَالَ إِشْتَدَّ غَضَبُ اللَّهِ عَلَى مَنْ أَذَانِي فِي عِشْرَتِي.

وَ أَخْرَجَ الْحَاكِمُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ قَالَ خَيْرُكُمْ خَيْرُكُمْ لِأَهْلِي مِنْ بَغْدِي.

أَخْرَجَ ابْنُ عَسَاكِرَ عَنْ عَلِيٍّ كَرَّمَ اللَّهُ وَجْهَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ قَالَ مَنْ صَنَعَ إِلَى أَهْلِ بَيْتِي بِرًا كَفَّاهُ عَنْهَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ.

أَخْرَجَ ابْنُ عَدِيٍّ وَالدَّيْلَمِيُّ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ قَالَ أَتَبْتُكُمْ عَلَى الصَّرَاطِ أَشَدُّكُمْ حُبًّا لِأَهْلِ بَيْتِي وَ لِأَصْحَابِي.

که بر قول ایمان کنی خاتمه

الهی به حق بنی فاطمه

اگر دعوت رد کنی و قبول
من و دست و دامن آل رسول
و صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَالِهِمْ وَ عَلَى جَمِيعِ إِخْوَانِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ الْمَلَائِكَةِ
الْكَرَامِ الْمُقَرَّبِينَ وَ عَلَى سَائِرِ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَجْمَعِينَ.

مکتوب ۳۷

به «عبدالحی» در فضایل کلمه طیبه لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ و...

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

هیچ چیز در تسکین غضبِ رَبِّ - جَلُّ سُلْطَانُهُ - از این کلمه طیبه نافع تر نیست. هرگاه این کلمه طیبه تسکینِ غضبِ دخولِ نار فرماید، غضب‌های دیگر که خود دونِ اوست، به طریق اولی تسکین آنها نماید، چرا تسکین ننماید که بنده به تکرار این کلمه طیبه، نفی ماسوای نموده، از همه روگردانیده است و قبله توجه، معبود بر حق را ساخته، منشأ غضب، توجّهات شئی بوده که بنده به آن مبتلا گشته بود. و لَيْسَ فَلَيْسَ این معنی را در عالم مجاز مشاهده نمایی، چون مالکی از مملوکی در آزار باشد و بر وی غضب نماید و بنده از حسن نشأه که دارد، توجّه خود را از ماسوای مالک خود گردانیده، تمام خود را متوجه مالک خود گرداند. این زمان ناچار مالک را شفقت و مرحمت در حق مملوک خود پیدا گردد و غضب و آزار مرتفع شود.

و این کلمه طیبه را کلید خزینه نود و نه رحمت که برای آخرت ذخیره فرموده است، می‌یابد و می‌داند که شفیع تری از برای دفع ظلماتِ کفر و کدوراتِ شرک، از این کلمه طیبه دیگری نیست. کسی که تصدیق به این کلمه کرده باشد و ذره ایمان حاصل نموده، مَعَ ذَلِكَ اگر به رسوم کفر و ردائل شرک مبتلا گشته است، امید است که به شفاعت این کلمه طیبه از عذاب بیرون آید و از خلود دوزخ، نجات یابد، چنانچه در دفع عقوبات سایر کبائر این امت شفاعت محمد رسول الله - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ

عَلَى إِلَهٍ وَ سَلَّمَ - أَنْفَعُ وَ أَدْخُلُ اسْت.

و آنکه گفتم کبائر این امت، زیرا که در اُمم سابقه ارتکاب کبائر کمتر است، بلکه امتزاج رسوم کفر و رذائل شرک نیز اندک [است]. بیشتر محتاج به شفاعت، این امت است. در اُمم سابقه جمعی بر کفر مُصِر بودند و جمعی دیگر ایمان به اخلاص آوردند و امثال او امر نمودند. هلاک می گشت این امت پر گناه اگر مثل کلمه طَیِّبه، شفیع ایشان نمی بود و مثل خاتم الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - شفاعت شان نمی نمود. أُمَّةٌ مُّذْنِبَةٌ وَ رَبُّ غَفُورٌ.

آن قدر عفو و غفران حق - جَلُّ وَ عَلاَ - که در شأن این امت به کار خواهد رفت، معلوم نیست که در شأن جمیع اُمم ماضیه به کار رود. و نود و نه رحمت را گویا برای این امتِ پر ذنوب، ذخیره ساخته اند. که مستحق کرامت، گناهکارانند.

و چون حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - عفو و مغفرت را دوست می دارد و هیچ ماده از برای عفو و مغفرت برابر این امت پر تقصیر نیست، لاجرم این اُمت، خیرالامم گشت و کلمه طَیِّبه که شفاعت کننده ایشان است، افضل الذکر آمد و پیغمبر شفیع ایشان، سید الانبیا خطاب یافت - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - ﴿أُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ وَ كَانَ اللَّهُ غَفُوراً رَّحِيماً﴾ (۱).

بلی ارحم الراحمین چنین باشد و أَكْرَمُ الْاَكْرَمِينَ چنین بود. با کریمان کارها دشوار نیست. ﴿وَ كَانَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيراً﴾ ﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ اِشْرَافَنَا فِيْ اَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ اَقْدَامَنَا وَ اَنْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾

و نیز از فضایل این کلمه بشنوا! قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهٍ وَ سَلَّمَ وَ بَارَكَ: مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ. کوته نظران تعجب دارند که به یک گفتن لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ چگونه دخول جَنَّت میسر شود. از برکاتِ این کلمه طَیِّبه واقف نیستند. محسوس این فقیر شده است، اگر تمام عالم را به یک گفتن این کلمه طَیِّبه ببخشند و به بهشت

فرستند، گنجایش دارد و مشهود می‌گردد که برکات این کلمه مقدسه را اگر به تمام عالم قسمت کنند، تا ابدالآباد همه را کفایت کند و همه را سیراب بگرداند. فکیف که به این کلمه طیبه، کلمه مقدسه مُحَمَّدٌ رَسُوْلُ اللهِ جمع شود و تبلیغ به توحید انتظام یابد و رسالت با ولایت قرین گردد. مجموعه این دو کلمه، جامع کمالات ولایت و نبوت است و هادی سبیل این هر دو سعادت.

اوست که ولایت را از ظلماتِ ظلال پاک سازد و نبوت را به درجه علیا رساند.
 اَللّٰهُمَّ لَا تَحْرِمْنَا مِنْ بَرَكَاتِ هَذِهِ الْكَلِمَةِ الطَّيِّبَةِ وَ تَبَسُّتْنَا عَلَيْهَا وَ اٰمَنَّا عَلَى تَضَدِّيْقِهَا وَ اَخْشَرْنَا مَعَ الْمُصَدِّقِيْنَ لَهَا وَ اَدْخَلْنَا الْجَنَّةَ بِحُرْمَتِهَا وَ بِحُرْمَةِ مُبَلِّغِيْهَا عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ وَ الْبَرَكَاتُ.

ایضاً چون نظر و قدم واپس ماند و پر و بال همت فرو ریزد و معامله به غیب صرف افتد، در آن موطن جز به پای کلمه طیبه لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُوْلُ اللهِ نتوان رفت و جز در کنار این کلمه مقدسه، قطع آن مسافت نتوان نمود. به یک گفتن این کلمه طیبه مقدسه، رونده آن موطن هم به امداد و اعانت حقیقت این کلمه طیبه مقدسه یک گام راه از آن مسافت قطع می‌نماید و از خود دور و به حق - جَلَّ وَ عَلَا - نزدیک می‌افتد و هر جزوی از آن مسافت به اضعاف زیاده است از اتمام دایره عالم امکان.

پس از اینجا فضیلت این ذکر را باید دریافت که تمام دنیا را در جنب آن هیچ مقداری و احساسی نیست. کاشکی حکم قطره می‌داشت نسبت به دریای محیط. عظمت این کلمه طیبه به اعتبار درجات گوینده است. هر چند درجه گوینده بیشتر، ظهور عظمت این کلمه مقدسه بیشتر.

إِذَا مَا زِدْتَهُ نَظَرًا

يَزِيدُكَ وَجْهَهُ حُسْنًا

آرزویی در دنیا معلوم نیست که برابر این باشد که کسی در گوشه خزیده باشد و به تکرار این کلمه طیبه متلذذ و محظوظ بود، اما چه توان کرد. جمیع آرزوها میسر

نیست و از غفلت و اختلاط خلق اجاره نه، رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَ سَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

مکتوب ۳۸

به «حاجی محمد یوسف کشمیری» در بیان آنکه اهل الله را در باطن برابر خردله تعلق به دنیا نیست، هر چند ظاهراً به دنیا و اسباب دنیا تشبث نمایند و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

معرفت خدا - جَلَّ سُلْطَانُهُ - بر آن کس حرام که برابر خردله در باطن او محبت دنیا بود و یا باطن او را این قدر تعلق به دنیا باشد و یا این مقدار خاطری از دنیا در باطن او خطور کند. ماند ظاهر او که از باطن به مراحل جدا افتاده است و از آخرت به دنیا آمده است و اختلاط به مردم پیدا کرده لِحْصُولِ الْمُنَاسِبَةِ الْمَشْرُوطَةِ فِي الْإِفَادَةِ وَ الْإِسْتِفَادَةِ. اگر سخن از دنیا گوید و به اسباب دنیوی تشبث نماید، گنجایش دارد و هیچ مذموم نبود، بلکه محمود بود تا حقوق عباد معطل نشود و طریق افاده و استفاده مسدود نگردد.

پس باطن این شخص، بهتر از ظاهر اوست. حکم چونما و گندم فروش دارد و مردم ظاهر بین در رنگ خودها او را گندم نما و جو فروش تصور می نمایند و ظاهر او را از باطن او بهتر می دانند و خیال می کنند که به ظاهر بی تعلق و می نماید و به باطن گرفتار است.

رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَ بَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَ أَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابِعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ الْعُلَى.

مکتوب ۳۹

به «سید عبدالباقی سارنگپوری» در بیان اصحاب یمین و اصحاب شمال و سابقان که یک قدم بر شمال و قدم دیگر بر یمین نهاده‌اند و گوی سبقت به میدان اصل برده‌اند و مَا يُنَاسِبُ ذَٰلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. بدان آرشدک الله تعالی که اصحاب شمال، اصحاب حُجُبِ ظلمانی‌اند و اصحاب یمین، ارباب حُجُبِ نورانی. سابقان آنند که از این حُجُبِ برآمده‌اند و یک‌قدم بر شمال و قدم دیگر بر یمین نهاده، گوی سبقت به میدان اصل برده‌اند و از ظلالِ امکانی و ظلالِ وجوبی بالاگذاشته و از اسم و صفت و از شأن و اعتبار، جز ذاتِ نخواسته - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ -

اصحاب شمال، ارباب کفر و شقاوت‌اند و اصحاب یمین، اهل اسلام و ارباب ولایت‌اند و سابقان بالاصالت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و به تبعیت هر کرا به این دولت مشرف سازند. این دولت بیشتر به تبعیت در اکابر اصحاب انبیاست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - و بر سبیل قَلَّتْ وَ ندرت، در غیر اصحاب نیز متحقق است و فی الحقیقت این شخص نیز از زمره اصحاب است و ملحق به کمالات انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ الْبَرَكَاتُ -

در حق او مگر فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - لَا يَذْرَى أَوْلَهُمْ خَيْرٌ أَمْ آخِرُهُمْ. هر چند فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - خَيْرُ الْقُرُونِ قُرْنِي. این را به اعتبار قرون گفته و آن را به اعتبار اشخاص. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ.

لیکن اجماع اهل سنت است بر افضلیت شیخین، بعد از انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - کسی نیست که بر ابوبکر - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - سبقت کرده باشد. اَسْبَقَ سَابِقَانِ این اُمّت اوست و اقدم پیشینیان این ملت او و حضرت فاروق - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - به توسل او به دولت افضلیت مشرف گشته است و به توسط او از دیگران بالاگذاشته.

از اینجاست که فاروق - رضی الله عنه - را خلیفه صدیق - رضی الله عنه - می گفتند و در خطبه، خلیفه خلیفه رسول الله - صلی الله علیه و آله - می خواندند. شهنشوار این معامله حضرت صدیق - رضی الله عنه - است و حضرت فاروق - رضی الله عنه - ردیف اوست. خوش ردیفی که به شهنشوار مرافقت نماید و به اخص اوصاف او مشارکت فرماید.

بر سر اصل سخن رویم، گوئیم که سابقان، از احکام یمین و شمال خارج اند و از معاملات ظلمانی و نورانی، فوق کتاب ایشان و راء کتاب یمین و کتاب شمال است و محاسبه شان و راء محاسبه اصحاب یمین و اصحاب شمال [است]. کار و بار با ایشان علاحه است و غنج ^(۱) و دلال ^(۲) با اینان جدا [ست].

اصحاب یمین در رنگ اصحاب شمال، از کمالاتشان چه دریابند و ارباب ولایت در رنگ عامه مؤمنان، از اسرار ایشان چه فراگیرند. حروف مقطعات قرآن، رموز اسرار ایشان است و متشابهات فرقانی، کنوز مدارج وصول ایشان. وصول به اصل، ایشان را از ظل فارغ ساخته است و ارباب ظلال را از حریم خاص ایشان دور داشته [است].

مقربان ایشانند و روح و ریحان، نصیب شان. ایشانند که به فزع اکبر اندوهگین نمی گردند و به احوال قیامت در رنگ دیگران از جا نمی روند.

اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مِنْ مُجِبِّهِمْ فَإِنَّ الْمَرْءَ مَعَ مَنْ أَحَبَّ بِصَدَقَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ وَعَلَيْهِمْ وَعَلَى آلِ كُلِّ الصَّلَوَاتِ وَالتَّسْلِيمَاتِ وَالتَّحِيَّاتِ وَالْبَرَكَاتِ.

مکتوب ۴۰

به «مولانا بدرالدین» در بیان آنکه خرق حُجُب به اعتبار شهود است نه به اعتبار وجود و...

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

۲- غمزه و اشاره با چشم.

۱- کرشمه و ناز، حرکت چشم و ابرو.

خرقِ حُجُبِ اسماء و صفات و شیون و اعتبارات از حضرت ذات - تعالی و تقدس - دو قسم است؛ خرقی است که به اعتبار شهود است و خرقی است به اعتبار وجود.

خرق وجودی، ممتنع است و خرقِ شهودی، ممکن، بلکه واقع. هر چند نصیبِ اقلِ قلیل و اخصّ خواص بود.

و آنچه در خبر آمده است: إِنَّ لِلَّهِ سَبْعِينَ أَلْفَ حِجَابٍ مِنْ نُورٍ وَ ظُلْمَةٍ لَوْ كُشِفَتْ لَأَخْرَقَتْ سُبُحَاتُ وَجْهِهِ مَا انْتَهَى إِلَيْهِ بَصَرُهُ مِنْ خَلْقِهِ. مراد از این کشف و خرق، خرق وجودی است که ممتنع است.

و آنچه این فقیر در بعضی از رسائل خود نوشته است از خرقِ جمیعِ حُجُبِ از حضرت ذات - تعالی و تقدس - مراد از این خرق، خرقِ شهودی است. چنانچه حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - شخصی را بصارت کرامت فرماید که ماورای حُجُبِ و استار، اشیای مستوره را ببیند. در اینجا خرقِ حُجُبِ و استار، به اعتبار شهود است فَكَذَا هَذَا.

پس معلوم شد که آنچه این فقیر نوشته است که جواز خرقِ منافی خبرِ عدمِ جواز خرقِ حجب نیست، آن خرقِ دیگر است و این خرقِ دیگر. فَلَا تَكُنْ مِنَ الْمُضْطَرِّينَ.

و السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّرَمُّ مُتَابَعَةُ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ الْعُلَى

مکتوب ۴۱

به «شیخ فرید تهانیری» در بیان آنکه به مراتب نهایت النهایة مرتبه پیش می آید که هر ذره آن موطن به اضعاف مضاعف زیاده از تمام دایره امکان بود و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

بِعَنَايَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَ بِصَدَقَةِ حَبِيبِهِ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ در وقت عروج

به مراتب النهایه مرتبه [ای] پیش آمد که هر ذره آن موطن، به اضعاف مضاعف زیاده از تمام دائره امکان بوده. پس اگر ذره از آن موطن سلوک نموده، قطع کرده شود، گویا زیاده از اضعاف دائره امکان قطع میسر شده باشد. فکیف که کسی مسافت طویل را از آن مرتبه طی کرده باشد.

پس معلوم شد که دائره امکان را نسبت به مراتب وجوب فَمَا فَوْقَهَا هیچ مقداری نیست. کاشکی حکم قطره داشت نسبت به دریای محیط. پس ناچار به قوت پای خویش به کوی دوست نتوان رسید و به چشم خود او را نمی توان دید. لَا يَخْمِلُ عَطَايَا الْعَلِك إِلَّا مَطَايَاهُ.

مکتوب ۴۲

به «خواجه جمال الدین حسین» ولد «میرزا حسام الدین احمد» در بیان انحصار نمودن صوفیه سیر را در آفاق و انفس و اثبات نمودن تخلیه و تجلیه را در آن دو سیر و منع نمودن حضرت ایشان - قُدَسُ سِرُّهُ الْاَقْدَسُ - این معنی را درو و نهایت النهایه را بیرون انفس و آفاق اثبات فرمودن بِعَنَائَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَ عَلَى آلِهِ الْكَرَامِ وَ أَصْحَابِهِ الْعِظَامِ مِنْ يَوْمِنَا هَذَا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ

فرزند عزیز! - أَشْعَدَكَ اللَّهُ تَعَالَى فِي الدَّائِرِينَ - به گوش هوش بشنو! که چون سالک بعد از تصحیح نیت و تخلیص اُمْنِیَّتِ^(۱)، به ذکر الهی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - اشتغال نماید و ریاضات شاقه و مجاهدات شدیده پیش گیرد و تزکیه حاصل کند و اوصاف رذیله او به اخلاق حسنه تبدیل یابد و توبه و انابت او را میسر گردد و حُب دنیا از دل او بیرون رود و صبر و توکل و رضا حاصل آید و این معانی حاصله خود را به تدریج

۱- آرزو، خواهشات درونی.

و ترتیب در عالم مثال مشاهده نماید و خود را از کدورات بشریت و از رذایل صفات آن پاک و مصفا ببیند، هر آینه سیر آفاقی را تمام کرده باشد.

جمعی از این طائفه، در این مقام احتیاط ورزیده‌اند و هر لطیفه از لطائف سبعه انسانی را در عالم مثال به صورت نوری از انوار مناسبه آن قرار داده‌اند و علامت صفای هر لطیفه را به ظهور نوری از آن انوار مثالی مقرر داشته‌اند و این سیر را از لطیفه قلب ابتدا نموده به تدریج و ترتیب تا لطیفه اخفی - که منتهای لطائف است - رسانیده‌اند.

مثلاً علامت صفای قلب سالک را ظهور آن قلب داشته‌اند در مثال به صورت نور سرخ و علامت صفای روح را به صورت نور زرد قرار داده‌اند، علی هذا القیاس. پس حاصل سیر آفاقی آن شد که سالک تبدل اوصاف و تغیر اخلاق خود را در مرایای عالم مثال مشاهده نماید و زوال ظلمات و کدورات خود را در آن عالم احساس کند، تا یقینی به صفای خود او را حاصل آید و علمی به تزکیه خود او را ثابت گردد و چون سالک در این سیر ساعه فساعه احوال و اطوار خود را در عالم مثال - که از جمله آفاق است - مشاهده می‌نماید و انتقال خود را در آن عالم از هیثی به هیثی می‌بیند. گویا سیر در آفاق دارد، هر چند این سیر فی الحقیقت سیر در نفس سالک است و حرکت کیفی است در اوصاف و اخلاق او، اما چون از دوربینی، مطمح نظر او آفاق است، نه انفس، سیر نیز به آفاق منتسب گشت.

به تمامی این سیر که به آفاق منسوب است، تمامی سیر الی الله قرار داده‌اند و فنا را مربوط به این سیر داشته و تعبیر سلوک به این سیر نموده‌اند.

بعد از این، سیری که واقع شود آن را سیر انفسی می‌نامند و آن را سیر فی الله نیز گویند و بقای بالله در این موطن اثبات می‌نمایند. و در این مقام، حصول جذبه، بعد از سلوک می‌دانند. چون لطائف سالک در سیر اول تزکیه یافته‌اند و از کدورات بشریت وارسته‌اند، قابلیت آن پیدا کرده‌اند که ظلال و عکوس اسم جامع که رب اوست در مرایای این لطائف ظاهر گردند و این لطائف، موارد تجلیات و ظهورات جزئیات آن

اسم جامع باشند. این سیر را سیر انفسی برای آن نامند که انفس مرایای ظلال و عکوس اسماء گشته است، نه آنکه سیر سالک در نفس است، چنانچه در سیر آفاقی گذشت که به اعتبار مرآتیت آن را سیر آفاقی گفته‌اند، نه آنکه سیر در آفاق است. در این سیر فی الحقیقت، سیر ظلال اسما است در مرایای انفس. لهذا این سیر را سیر معشوق در عاشق گفته‌اند.

آینه صورت از سفر دور است کان پذیرای صورت از نور است

این سیر را سیر فی الله به این اعتبار توان گفت که گفته‌اند سالک در این سیر متخلّق به اخلاق الله می‌گردد و از خُلُقِی به خُلُقِی دیگر انتقال می‌نماید، زیرا که مظهر را از بعضی اوصاف ظاهر نصیب است وَلَوْ فِي الْجُمْلَةِ^(۱). پس گویا سیر در اسماء او تعالی متحقق گشت، این است نهایت تحقیق این مقام و تصحیح این کلام.

صاحب مقام تا چه حال داشته باشد و متکلم کلام را تا چه مراد بود. هر کس به اندازه فهم و دریافت خود چیزی می‌گوید. و متکلم از کلام خود اراده معنی می‌نماید و سامع از همان کلام معنی دیگر می‌فهمد.

ایشان سیر انفسی را بی تکلف، سیر فی الله می‌گویند و بی تحاشی آن را بقا بالله می‌نامند و مقام وصل و اتصال می‌انگارند و این اطلاقات، بر این فقیر بسیار گران می‌آید. لاجرم در تصحیح و توجیه آن ارتکاب تمحّل و تکلف نموده می‌آید، که پاره [ای] از آن تمحّل، از کلام ایشان مأخوذ است و پاره [ای] از راه افاضه و الهام آمده. در سیر آفاقی گویا تخلیه از رذائل حاصل شده بود. در این سیر انفسی تجلیه اخلاق حمیده است، چه تخلیه مناسب مقام فنا است و تجلیه مناسب بقا. و این سیر انفسی را نهایت ندانسته‌اند و به عدم انقطاع آن - اگر چه عمر ابدی میسر شود - حکم نموده و گفته‌اند که شمایل و اوصاف محبوب را نهایت نیست. پس لایزال^(۲) در مرآت سالک متخلّق، تجلی صفتی از صفات او خواهد بود و ظهور کمالی از کمالات او خواهد شد.

۲- همیشگی، همیشه.

۱- هر چند به صورت مختصر.

پس انقطاع کجا بود و نهایت چگونه مجوّز باشد. گفته‌اند:

دَزه گر بس نیک ور بس بد بود
گر چه عمری تگ زند در خود بود

و به این فنا و بقا که به سیر آفاقی و سیر انفسی حاصل شده، اطلاق اسم ولایت می‌نمایند و نهایت کمال را تا اینجا می‌دانند. بعد از آن اگر سیر واقع شود، نزد اینها سیر رجوعی است که معبر است به سیر عن الله بالله.

و همچنین سیر رابع، که سیر فی الاشیا بالله گفته‌اند، نیز به نزول تعلّق دارد و این دو سیر را برای تکمیل و ارشاد قرار داده‌اند، چنانچه آن دو سیر برای حصول نفس ولایت و کمال است.

و جمعی گفته‌اند که هفتاد هزار حُجُب که در خبر آمده است که إِنَّ اللَّهَ سَبْعِينَ أَلْفَ حِجَابٍ مِنْ نُورٍ وَ ظُلْمَةٍ. در سیر آفاقی، خرق می‌یابد، چه در هر لطیفه از لطائف سبع، ده ده هزار حُجُب، خرق می‌گردد و چون آن سیر به تمامی رسد، حُجُب بتمامها مرتفع گردد و سالک به سیر فی الله متحقق شود و به مقام وصل برسد. این است حاصل سیر و سلوک ارباب ولایت و نسخه جامعه کمال و تکمیل ایشان.

و در این باب آنچه بر این فقیر به محض فضل و کرم خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ظاهر ساخته‌اند و به آن تسلیک فرموده إِظْهَاراً لِلنِّعْمَةِ وَ شُكْراً لِلْعَطِيَّةِ تسوید می‌نماید.

﴿فَاعْتَبِرُوا يَا أُولِيَ الْأَبْصَارِ﴾

بدان - أَرْشَدَكَ اللَّهُ تَعَالَى وَ هَذَاكَ سَوَاءِ الصِّرَاطِ - حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - که بی چون و بی چگونه است، چنانچه ورای آفاق است، ورای انفس است نیز، پس سیر آفاقی را سیر الی الله گفتن و سیر انفسی را سیر فی الله نامیدن، معنی ندارد، بلکه هر دو سیر آفاقی و انفسی داخل سیر الی الله است و سیر فی الله سیری است که به مراحل از آفاق و انفس بعید است و وراء اینهاست.

عجب معامله‌ای است، سیر فی الله که سیر انفسی قرار داده‌اند و آن سیر را بی نهایت گفته‌اند و به عمر ابدی قطع آن مجوّز نداشته [اند]، چنانکه گذشت. و چون انفس در رنگ آفاق داخل دائرة امکان است، پس بر این تقدیر، قطع دائرة امکان

ممکن نباشد. فَلَا جَزَمَ يَكُونُ الْجَزْمَانُ دَائِمًا وَالْخُسْرَانُ سَرْمَدًا وَلَا يَتَحَقَّقُ الْفَنَاءُ أَبَدًا وَلَا يُتَصَوَّرُ الْبَقَاءُ حِينَئِذٍ فَكَيْفَ الْوَضْلُ وَالْإِتِّصَالُ وَكَيْفَ الْقُرْبُ وَالْكَمَالُ.

سبحان الله! هرگاه بزرگان از آب به سراب کفایت کنند و الی الله را فی الله انگارند و امکان را وجوب تصور کنند و «چون» را «بی چون» تعبیر فرمایند، از خوردان و پست فطرتان چه گله نماید و چه شکایت کند؟ چه بلا شد انفس را به کدام اعتبار حق گفته اند - جَلُّ وَ عَلَا - که سیر آن را با وجود حد و نهایت، بی نهایت انگاشته، ظهور اسماء و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - در مرآت سالک - که در این سیر انفسی قرار داده اند - آن ظهور، ظهور ظلی از ظلال اسما و صفات است، نه ظهور عین اسما و صفات، چنانچه تحقیق این معنی در آخر این مکتوب تحریر خواهد یافت إِنْشَاءَ اللَّهِ تَعَالَى.

چه کنم و چگونه این سوء ادب را با وجود علم و تمییز به جناب قدس او تعالی جایز دارم و در مُلک او تعالی، غیر او را - سبحانه - شریک سازم. هر چند حقوق این اکابر - قَدَسَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - بر ذمه خود لازم دارم که به انواع تربیت، مُرَبَّای ایشان، اما حقوق حضرت واجب الوجود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - فوقِ جمیع حقوق ایشان است و تربیت او تعالی فوق تربیت های دیگران. به حُسن تربیت او تعالی از این ورطه نجات یافته ام و در ملک مقدس او تعالی غیر او را - سبحانه - شریک نساخته [ام].
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ.

او تعالی بی چون و بی چگونه است و هر چه به داغ «چونی» و «چندی» متسم است، از جناب قدس او تعالی، مسلوب است.

پس در مریای آفاق و مجالی انفس، او را - سبحانه - گنجایش نباشد و هر چه در اینها ظاهر گردد، در رنگ مظاهر چند و چون بود. پس از آفاق و انفس باید گذشت و او را - سبحانه - ماورای آفاق و انفس باید جست. و همچنین در دائرة امکان چه آفاق و چه انفس، چنانچه ذات او را - سُبْحَانَهُ - گنجائی نیست، اسما و صفات او را تعالی نیز گنجایش نه، و هر چه در آنجا ظاهر است، ظلال و عکوس اسما و صفات

است - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - و شبیح و مثالِ اینها بلکه ظَلِیَّتِ اسما و صفات و مثالِیَّتِ اینها نیز بیرون آفاق و انفس است. اینجا بیش از تعبیه نیست و زیاده از انتقاشِ قدرت، نه. ظهورِ کِرا و تجلّی کجا؟ زیرا که اسماء و صفات او سبّحانه در رنگِ ذات او تعالی بی چون و بی چگونه اند و بی شبه و بی نمونه. تا از آفاق و انفس بیرون نروی، معنی ظَلِیَّتِ اسما و صفات او تعالی ندانی. فَكَيْفَ الْوُصُولُ إِلَى الْأَسْمَاءِ وَ الصِّفَاتِ تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ.

عجائب کار و بار است. اگر سخنی از مکشوفات و معلوماتِ یقینیّه خود بگویم که موافق مذاق مشایخ نباشد و مطابق مکشوفات ایشان نبود، از من که ^(۱) باور دارد و که قبول کند؟ و اگر نگویم و تستر ^(۲) نمایم، تجویز التباس حق به باطل کرده باشم و جوازِ اطلاقِ مَا لَا يَجُوزُ عَلَى الْحَقِّ تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ نموده [باشم] به ضرورت آنچه حق است و شایان جناب قدس اوست - تعالی - اظهار می نمایم و آنچه نامناسب جناب قدس اوست - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - سلب می کنم و از خلافِ دیگران باک ندارم و غم نخورم. خوف از مخالفت دیگران وقتی متحقق شود که در معامله خود تذبذب دانم و در مکشوفِ خود، مشتبه باشم. هرگاه در رنگِ فلقِ صبح، حقیقتِ کار را وانمایند و در رنگِ قمر لیلۃ البدر، معامله اصل را واضح سازند و از ظلال به تمام بگذرانند و از شبیح و مثال، بالا برند. اشتباه به کجا بود و تذبذب کرا باشد.

حضرت خواجه ما - رَحِمَهُ اللهُ - می فرمودند که علامتِ صِحَّتِ احوال، حصولِ یقین است بر کمال. و ایضاً تذبذب و اشتباه چگونه صورت بندد، که به عنایت بی غایت او تعالی، اطلاع بر تفصیلِ احوال مقررّه این بزرگواران میسر شده است و معارفِ توحید و اتحاد و احاطه و سریان مکشوف گشته و حقیقتِ مکشوف و مشهود ایشان به حصول پیوسته و دقایق علوم و معارف اینان به وضوح انجامیده و تا مدت ها در این مقام اقامت ورزیده و به قلیل و کثیرشان إِلَّا مَا شَاءَ اللهُ تَعَالَى وَا رَسِيدَهُ، آخر الامر به

فضل خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - ظاهر گشت که این همه شعبده‌های ظلال است و گرفتاری به شیخ و مثال.

مطلوب ما وراء وراء اینهاست و مقصود ما سوای سوای اینان. ناچار رو از همه تافته، متوجه جناب قدس بی چون گشت و از هر چه به داغ چندی و چونی متمسم است، مبرا شد. ﴿إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ (۱)

اگر معامله نه این چنین بودی، هرگز به خلاف مشایخ لب نگشادمی و به ظن و تخمین با ایشان مخالفت نکردمی و ایضاً این خلاف اگر به ذات و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - تعلق نداشتی و سخن از تقدیس و تنزیه او تعالی نبودی، البته اظهار خلاف مکشوف این اکابر به وقوع نیامدی و سخن از مخالفت علوم ایشان به حصول نپیوستی، که من کمینه خوشه چین خرمن‌های دول ایشانم و رذیلی زله‌بردار خوان‌های نغم اینها. مکرر اظهار می‌نمایم که ایشانند که به انواع تربیت، مرا مربی ساخته‌اند و به اصناف کرم و احسان، مرا منتفع گردانیده‌اند، اما چه توان کرد که حقوق خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - فوق حقوق ایشان است. چون بحث به ذات و صفات او تعالی افتد و معلوم شود که اطلاق بعضی امور شایان جناب قدس او نیست - تعالی - در این موطن سکوت ورزیدن و از خلاف دیگران ترسیدن، از دین و دیانت دور است و مقام بندگی و طاعت آن را برنتابد.

خلاف علما با مشایخ - رَحِمَهُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ - در امور خلافتیه کَمَسْئَلَةِ التَّوَجُّيدِ وَ غَیْرِهَا از راه نظر و استدلال است و خلاف این فقیر با ایشانان در این امور، از راه کشف و شهود [است]. علماء به قُبْح این امور قائل‌اند و این فقیر به حُسن این امور، به شرط عبور [قائل است]. خلاف «شیخ علاؤالدوله» در مسئله وحدت وجود، به طور علماء مفهوم می‌شود و به قُبْح آن ناظر است، هر چند به راه کشف درآمده است، چه

صاحب کشف آن را قبیح نداند زیرا که این مسئله، متضمن احوال غریبه است و مشتمل بر معارف عجیبه.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ اقامت در این موطن مستحسن نیست و اکتفا به این احوال و معارف، زیبا نه.

سؤال؛ بر این تقدیر، مشایخ بر باطل باشند و حق ماورای مکشوف و مشهود ایشان بود؟

جواب؛ باطل آن است که محملی از صدق ندارد و در مَا نَحْنُ فِيهِ منشأ این احوال و معارف، غلبه محبت حق است - سُبْحَانَهُ - و استیلای حُبِّ او تعالی. بر نهجی که نام و نشان ماسوای را در نظر بصیرت شان نگذارد و اسم و رسم غیر و غیریت را محو و متلاشی سازد. در این وقت ناچار به واسطه سُکر و غلبه حال، ماسوی را معدوم خواهد دانست و موجود جز حق را نخواهد دید - تَعَالَى - اینجا باطل چیست و بطلان کجا؟ در این موطن استیلای حق است و بطلان باطل.

این بزرگواران در محبت حق - جَلَّ وَ عَلَا - خود را و غیر خود را درباخته اند و از خود و غیر خود، نام نشان نگذاشته اند. نزدیک است که باطل از سایه ایشان بگریزد. اینجا همه حق است و برای حق است. علماء ظاهرین از حقیقت ایشان چه دریابند و غیر از مخالفت صوری چه فهمند و از کمالات ایشان چه فراگیرند؟ سخن در این است که ماوراء این احوال و معارف، کمالات دیگر است که این احوال و معارف نسبت به آن کمالات، حکم قطره دارد نسبت به دریای محیط.

آسمان نسبت به عرش آمد فرود و رنه بس عالی است پیش خاک تود

بر سر اصل سخن رویم و گوئیم که آنچه در خَرَقِ حُجُبِ گفته اند که در سیر آفاقی حُجُبِ ظلمانی و نورانی بتمامها مرتفع می گردند، چنانچه گذشت، نزد این فقیر این سخن مَحَلُّ خدشه است، بلکه خلاف آن ثابت شده و مشهود گشته که خَرَقِ حُجُبِ ظلمانی، منوط به طئی جمیع مراتب امکان است که به سیر آفاقی و به سیر انفسی میسر است. و خَرَقِ حُجُبِ نورانی، مربوط به سیر اسما و صفات واجبی است

- تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - حَتَّى لَا يَبْقَى فِي نَظَرِهِ إِسْمٌ وَ لَا صِفَةٌ وَ لَا اِعْتِبَارٌ فَحِ يَتَّيَسَّرَ لَهُ خَرْقُ الْحُجُبِ النُّورَانِيَّةِ بِتَمَامِهَا فَشُرُفَ بِالْوَضَلِ الْغُزْيَانِي وَ إِنْ كَانَ هَذَا الْوَضَلُ أَقَلَّ حُصُولًا وَ هَذَا الْوَأَصِلُ أَغْزَى وَجُودًا.

پس در سیر آفاقی معلوم نیست که نصف حُجب ظلمانی خرق شده باشد. خرق حُجب نورانی آنجا چه صورت دارد؟

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ در حُجب ظلمانی مراتب متفاوتند که سبب اشتباه می گردند، چه حُجب نفسانی در ظلمت، فوقِ حُجب قلبی است مثلاً. پس قلیل الظلمة اگر خود را به عنوان نورانیت نسبی و انماید و ظلمانی نورانی متخیل شود، فی الحقیقت ظلمانی ظلمانی است و نورانی نورانی.

حدید البصر، یکی را به دیگری خلط نکند و منشأ اشتباه را دریافته، ظلمت را به نور حکم ننماید. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾ (۱) طریقی که این فقیر را به تسلیک آن مشرّف ساخته اند، راهی است که جامع جذبه و سلوک است و تخلیه و تجلیه، آنجا با هم جمع اند و تصفیه و تزکیه در آن موطن با یکدیگر مقترن.

و سیر انفس در آن مقام، متضمن سیر آفاقی است. در عین تصفیه، تزکیه است و در عین تجلیه، تخلیه. و نفس جذبه، محصّل سلوک است و انفس، شامل آفاق. لیکن تقدّم ذاتی مر تجلیه و جذبه راست. و تصفیه را بر تزکیه، سبقت ذاتی است و ملحوظ نظر انفس است، نه آفاق.

پس ناچار در این طریق، راه اقرب گشت و به وصول نزدیک تر شد، بلکه گوئیم که این طریق، البته موصل است و احتمال عدم وصول آنجا مفقود است. از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - استقامت مسألت باید نمود و فرصت باید طلبید. و آنکه گفتم که این طریق البته موصل است، زیرا که اول قدم این راه جذبه است که

دهلیز وصول است و مواقع توقفات یا منازل سلوک است یا مواطن جذباتی که متضمّن سلوک نباشند.

و در این طریق هر دو مانع مرتفع است، زیرا که سلوک طفیلی است که در ضمن جذبه به حصول می پیوندد. پس اینجا نه سلوک خالص است و نه جذبه ابتر، تا سدّ راه گردد. این طریقی است که شاهراه انبیاست - عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَات - این بزرگواران از این راه به منازل وصول علی تَقَاوُتِ مَرَاتِبِ دَرَجَاتِهِمْ رسیده اند و آفاق و انفس را به یک گام قطع کرده و گام دیگر به ماوراء آفاق و انفس نهاده اند و معامله را از سلوک و جذبه فوق برده [اند]، زیرا که نهایت سلوک، تا نهایت سیر آفاقی است و نهایت جذبه، تا نهایت سیر انفسی. و چون سیر آفاقی و انفسی به نهایت رسید، معامله سلوک و جذبه تمام گشت. بعد از آن نه سلوک است، نه جذبه. این معنی فراخور فهم هر مجذوب سالک و سالک مجذوب نیست، زیرا که نزد اینها ماورای آفاق و انفس قدم گاهی نیست، اگر بالفرض عمر ابدی یابند، در سیر انفس صرف نمایند و هنوز آن را ندانند. بزرگی گوید:

ذره گر بس نیک ور بس بد بود گرچه عمری تگ زند در خود بود

چنانچه گذشت و دیگری فرماید:

وَ التَّجَلُّی مِنْ الذَّاتِ لَا یَكُونُ إِلَّا بِصُورَةِ الْمُتَجَلِّی لَهُ فَالْمُتَجَلِّی لَهُ مَا رَأَى سِوَى صُورَتِهِ فِی مِرَاتِ الْحَقِّ وَ مَا رَأَى الْحَقَّ وَ لَا یُمْکِنُ أَنْ یَرَاهُ.

باید دانست که پیران من و به خدارهنمایان من که به توسل ایشان در این راه چشم واکرده ام و به توسطشان از این مقوله لب کشاده و در طریقت سبق الف و با از ایشان گرفته ام و ملکه مولویت از توجه شریفشان حاصل کرده ام. اگر علم دارم، طفیلی ایشان است و اگر معرفت است، هم از اثر التفات ایشان.

طریق اندراج النهایة فی البدایة را از این بزرگواران آموخته ام و نسبت انجذاب به جهت قیومیت از ایشان أخذ نموده و به یک نظر ایشان، آن دیده ام که مردم در اربعین نبینند و به یک کلامشان، آن یافته ام که دیگران در سنین نیابند.

آنکه به تبریز یافت یک نظر شمس دین
خوش گفت، آنکه گفت:

طعنه زند بر دهه سخره کند بر چله
نقشبندیه عجب قافله سالاراند
که برند از ره پنهان به حرم قافله را
از علو فطرت و سمو همت، ابتدای طریقت را از سیر انفسی قرار داده‌اند و سیر
آفاقی را در ضمن آن سیر قطع نموده‌اند. «سفر در وطن» در عبارات ایشان، کنایت
از این سیر است. در طریق این بزرگواران، راه اقرب است و به وصول نزدیک‌تر. و
نهایت سیر دیگران، بدایت سیر ایشان است. لهذا فرموده‌اند: ما نهایت را در بدایت
درج می‌کنیم.

بالجمله طریق این بزرگواران در میان سایر طرق مشایخ - قَدَسَ اللهُ تَعَالَى أَسْرَارَ
جَمِيعِهِمْ - بسیار بسیار عالی است و حضور و آگاهی ایشان، توان گفت که فوق
آگاهی‌های اکثرشان است. از اینجاست که فرموده‌اند نسبت ما، فوق همه
نسبت‌هاست و از این نسبت حضور و آگاهی مراد داشته‌اند. لیکن چون در ماوراء
آفاق و انفس و وراء سلوک و جذبه، ولایت اولیا را قدمگاهی نیست و گذرگاهی نه،
ناچار این بزرگواران از بیرون آفاق و انفس خبر نداده‌اند و از ماورای جذبه سلوک
سخن نرانده‌اند. به اندازه کمالات ولایت می‌فرمایند. اهل الله بعد از فنا و بقا هر چه
می‌بینند، در خود می‌بینند و هر چه می‌شناسند، در خود می‌شناسند و حیرت ایشان،
در وجود خود است ﴿وَفِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبْصِرُونَ﴾

لِلَّهِ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَالْمِنَّةُ که این بزرگواران هر چند از بیرون انفس خبر نداده‌اند، اما
گرفتار انفس هم نیستند. می‌خواهند که انفس را نیز در رنگ آفاق تحت «لا» سازند و به
عَلَّتْ غَيْرِیْتُ، نفی آن نمایند. حضرت خواجه بزرگ - تَبَرُّکُ - می‌فرمایند: هر چه دیده
شد و شنیده شد و دانسته شد، آن همه غیر است، به حقیقت کلمه «لا» نفی آن باید
کرد.

نقش بندند ولی بند بهر نقش نیند
هر دم از بوالعجبی نقش دگر پیش آرند
نقشبندانی ولیک از نقش پاک
نقش ما هم گر چه پاک از لوح خاک

اینجا سرّی است، باید دانست که نفی غیریت دیگر است و انتفای غیریت، دیگر. شَتَانِ مَا بَيْنَهُمَا.

و آنکه گفتم که ولایت را بیرون جذبه و سلوک و آفاق و انفس، قدمگاهی نیست، زیرا که ماورای این ارکان اربعه ولایت، مبادی و مقدمات کمالات نبوت است که ولایت را از آن شجره بلند و بالادست، کوتاه است.

اکثری از اصحاب انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - و اقلی از سایر امم، به تبعیت و وراثت انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّات - به این دولت مهتد گشته‌اند و به این راه جامع جذبه و سلوک قطع منازل بعد نموده، در ماورای سلوک و جذبه قدم نهاده‌اند و از دائرة ظلال تمام بیرون رفته، آنفس را در رنگ آفاق واپس گذاشته‌اند و در این مقام، تجلی ذاتی برقی که دیگران را کَالْبَرْقِ الْخَاطِفِ است، ایشان را دائمی است، بلکه معامله این بزرگواران، فوق تجلی است، چه برقی و چه غیربرقی، زیرا که تجلی نحوی از ظلیت می‌طلبد و نقطه از ظلیت بر این بزرگواران، کوه عظیم است.

بدایت کار این بزرگواران، جذب و محبت الهی است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و چون به عنایت بی‌عنایت خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ وَ عَظُمَ شَأْنُهُ - این محبت ساعه فساعه استیلا می‌یابد و قوت و غلبه پیدا می‌کند، ناچار محبت ماسوای، درجه فدرجه رو به زوال می‌آرد و تعلق گرفتاری اغیار به تدریج مرتفع می‌گردد. و چون صاحب دولتی را به استیلا محبت خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - محبت ماسوای بالکل زایل گشت و محبت و گرفتاری جناب قدس خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - به جای آن نشست، ناچار اوصاف رذائل و اخلاق ردیه او به تمام مرتفع شد و متحلی به اخلاق حمیده گشت و به مقامات عشره متحقق آمد. و آنچه به سیر آفاقی تعلق داشت، بی‌مؤنت سلوک و تفصیل و بی‌ریاضات و مجاهدات شدید، میسر شد، زیرا که محبت، تقاضای اطاعت محبوب می‌نماید و چون محبت به کمال رسید، اطاعت به تمام حاصل آمد و چون اطاعت محبوب بر وجه اتم به اندازه قوت بشری حاصل گشت، مقامات عشره میسر شد و به همین سیر محبوبی، چنانچه سیر آفاقی به دست آمد، سیر انفسی نیز به انجام

رسید، زیرا که مخبر صادق فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ و چون محبوب ماورای آفاق و انفس است، مُحَبِّ را نیز به حکم معیت، از آفاق و انفس باید گذشت.

پس ناچار سیر انفسی را نیز واپس گذارد و دولت معیت حاصل کند. پس این بزرگوران به دولتِ محبت - نه به آفاق - کار دارند و نه به انفس، بلکه آفاق و انفس تابع کار و بار ایشان است و سلوک و جذبه، طفیلی معامله شان. سرمایه این بزرگوران، محبت است که اطاعتِ محبوب، آن را لازم است و اطاعتِ محبوب، مربوط به اتیانِ شریعت است - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - که دینِ مرضی اوست - تعالی -.

پس علامت کمالِ محبت، کمالِ اتیانِ شریعت آمد و اتیانِ کمالِ شریعت، منوط به علم و عمل و اخلاص است. اخلاصی که در جمیع اقوال و اعمال صورت بندد و در جمیع حرکات و سکانات، متصور باشد که نصیبِ مخلص است - به فتح لام - مخلصان - مکسور اللام - از این معما چه دریابند. وَالْمُخْلِصُونَ عَلَى خَطَرٍ عَظِيمٍ شنیده باشند.

بر سر اصل سخن رویم و گوئیم که مقصود از سیر و سلوک و جذبه و تصفیه، تطهیر نفس است از اخلاقِ ردیه و اوصافِ رذیله، که رئیس آن همه ذمائم، گرفتاری است با نفس و حصول مرادات و هواهای نفس است.

پس، از سیر انفسی چاره نبود و از صفاتِ ذمیمه به صفاتِ حمیده رفتن، گذر نه. و سیر آفاق، خارج از مقصود است و غرض معتدبه به آن متعلق نیست، زیرا که گرفتاریِ آفاق، به واسطه گرفتاریِ انفس است. چه، هر چیز را کسی دوست می دارد، به واسطه دوستیِ خود، دوست می دارد و اگر فرزند و مال را دوست می دارد، برای تَمَتُّع و انتفاعِ خود، دوست می دارد.

و چون در سیرِ انفسی، دوستیِ خود به واسطه استیلاء محبتِ حق - جَلَّ وَ عَلَا - زایل گشت، دوستیِ فرزند و مال در ضمن آن نیز زایل شد. پس سیر انفسی ضروری

آمده و سیر آفاقی به طفیل در ضمن آن میسر گشت. لهذا سیر انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - به انفس مقصور گشت و آفاقی به طفیل در ضمن منقطع شد.

بلی! سیر آفاق هم نیک است، اگر فرصت قطع آن بدهند و بی تخیل توقفات به انجام آن رسانند و اگر فرصت قطع آن ندهند و به توقفات مبتلا سازند، نزدیک است که سیر آفاقی را داخل مالا یعنی شمرده شود و از موانع حصول مطلوب، اعتداد نموده آید.

سیر انفسی هر قدر که قطع کرده شود، مُغْتَنَم است که از سیئه به حسنه رفتن است. نعمت عظیم است که این سیر را به انجام رساند و بیرون دائرة انفس خرامد. چه در کار است که کسی تلویناتِ انفس را در مرآت آفاق مشاهده نماید و تغییرات خود را در آفاق معاینه کند، چنانچه صفای قلب خود را مثلاً در مرآت مثال معلوم سازد و مر آن صفا را به صورت نور سرخ ببیند. چرا وجدان خود را کار نفرماید و به فراست خود، صفای آن را حواله نکند.

مثلی مشهور است که دوازده ساله را به طبیب چه حاجت. چه به وجدان صحیح خود، تلویناتِ احوال خود را خواهد دریافت و به تفرُّس، صحت و سقم خود معلوم خواهد ساخت.

آری! سیر آفاقی، علوم و معارف و تجلیات و ظهورات بسیار دارد، اما جمیع آنها راجع به ظلال است و تسلی به شبه و مثال. هرگاه سیر انفسی به ظلال تعلق داشته باشد، چنانچه در رسائل و مکاتیب تحقیق آن نموده است، سیر آفاقی باید که به ظل الظل متعلق شود، چه آفاق همچون ظل است مر انفس را و مرآت است، مر ظهور را. باید دانست که احوالِ انفس را که در مرآت آفاق مشاهده می نماید و صفا و تجلیه را از آنجا معلوم می سازند، در رنگ آن است که کسی در خواب یا در واقعه، در عالم مثال خود را پادشاه ببیند و یا خود را قطبِ وقت آنجا مشاهده نماید. فی الحقیقت نه پادشاه است و نه قطب. پادشاه و قطب آن است که در خارج به این دو منصب مشرف گردد.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ از این خواب و از این واقعه، استعداد پادشاهی و قابلیت

قطبیتِ رانی معلوم می‌گردد و جانی باید کند، تا معامله از قوت به فعل آید و از گوش به آغوش رسد.

و در مَا نَحْنُ فِيهِ نیز تزکیه و تجلیه، منوط به سیر انفسی است. آنچه در سیر آفاقی دیده است، استعداد و قابلیت تزکیه و تجلیه است. پس تا در خارج به سیر انفسی خود را مزکنی و مطهر نبیند و به وجدان، خود را مصفی نیابد، فی الحقیقت از فنا بی‌نصیب است و از تحقق به مقامات عشره بی‌بهره است و از اطوار سبعة بجز پوست، به دست نیاوده [است]. پس ناچار سیر انفسی داخل سیر الی الله گشت و تمامی سیر الی الله که مقام فناست، مربوط به تمامی سیر انفسی شد و سیر فی الله به مراحل بعد از سیر انفسی صورت می‌بندد. کیف الوصول الی سعاد و دونها قلل الجبال دونهن خیوف

سعادت آثارا! چون در سیر انفسی تعلق علمی و حُبّی که به ذاتِ سالک منسوب بوده زائل می‌گردد و گرفتاری که به خود داشت مرتفع می‌شود، گرفتاری دیگران در ضمن زوال گرفتاری ذات او نیز زائل می‌گردد. چه، گرفتاری‌های دیگران به واسطه گرفتاری خود است، چنانچه تحقیق آن بالا گذشت.

پس راست آمد که سیر آفاق در ضمن سیر انفسی، قطع گشت و سالک به همین یک سیر، هم از گرفتاری خود و هم از گرفتاری دیگران نجات یافت. پس به اندازه تحقیق معنی سیر انفسی و معنی سیر آفاقی بی‌تکلف راست آمد. چه فی الحقیقت سیر در انفس است و هم سیر در آفاق است، چه قطع تعلقات انفس به تدریج سیر در انفس است و قطع تعلقات آفاق، که در ضمن سیر انفسی صورت می‌یابد، سیر در آفاق است، به خلاف سیر آفاقی و سیر انفسی، به طور دیگران که محتاج به تکلف است، چنانچه گذشت. بلی! هر جا که حقیقت است، از تکلف آزاد است. وَ اللهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ.

بشنو بشنو! ظهور اسماء و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - در مرآت سالک که در سیر انفسی گفته‌اند و آن را تجلیه بعد از تخلیه دانسته‌اند، فی الحقیقت آن ظهور، ظهور

اسماء و صفات نیست و تجلیه بعد تخلیه نه^(۱)، بلکه آن ظهور، ظهور ظلی از ظلال اسما و صفات است که مُحَصِّلِ تخلیه است و مُسَهِّلِ تزکیه و تصفیه. بیان آن است که سبقت از آن طرف است که مناسب مبدأیت است؛ اول ظهورِ ظلی از ظلال مطلوب در مرآت طالب به حصول می پیوندد تا ظلمات و کدورات طالب را زایل گرداند و تصفیه و تزکیه او را حاصل کنند. بعد از زوال و حصول تزکیه و تصفیه که مربوط به تمامی سیر انفسی است، تخلیه صورت می بندد و استعداد تجلیه پیدا می شود و شایان ظهور اسماء و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانِه - می گردد.

پس در سیر انفسی، تحصیلِ تخلیه است که منوط به تزکیه و تصفیه است و تخلیه [ای] که در سیر آفاقی متوهم شده بود، صورتِ تخلیه بود، نه حقیقتِ تخلیه تا در سیر انفسی حصولِ تخلیه و ظهورِ متصور شود، چنانچه گفته اند. از این بیان لازم آمد که پیوستنِ ظلی، برگسستنِ مقدم است، تا ظلی از ظلالِ مطلوب در مرآت سالک منعکس نشود، گسستن از غیرِ مطلوبِ متصور نباشد، اما پیوستن به اصل، بعد از حصولِ گسستن است.

پس، از مشایخ هر که پیوستن را مقدم داشته است، مراد از آن پیوستنِ ظلی باید داشت و هر که گسستن را بر پیوستن مقدم ساخته است، مراد از آن پیوستن به اصل باید نمود تا نزاعِ فریقین به لفظ راجع گردد. و «شیخ ابوسعید خراز» - رَحِمَهُ اللهُ - در این مقام متوقف است، می گوید: تا نرهی، نیابی. تا نیابی، نرهی. ندانم کدام پیش بود.

معلوم گشت که یافتِ ظلّ، پیش از رهیدن است و یافتِ اصل، بعد از رهیدن. فَلَا اِشْتِبَاهَ چنانچه در وقت صبح، پیش از طلوع آفتاب، ظهورِ ظلّ اشعه آفتاب است تا عالم را از سر ظلمات، خالی سازد و صفا بخشد. بعد از زوال ظلمات و حصول صفا، طلوعِ نفسِ آفتاب است. پس ظهورِ ظلّ آفتاب از زوال ظلمات، سابق است و طلوعِ نفسِ آفتاب از زوال ظلمات، لاحق [است].

طلوع پادشاهان، بعد از حصول تخلیه و تصفیه زیباست، هر چند تخلیه و تصفیه بی مقدمه طلوع شان متصور نیست. فَظَهَرَ الْحَقُّ وَازْتَفَعَ النَّزَاعُ وَزَالَ الْإِشْتِيَاءُ وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُلْهُم.

مکتوب ۴۳

به «مولانا محمد افضل» در بیان معنی آنکه گفته‌اند در آن حضرت، ذوق یافت است، نه یافت و در تحقیق اندراج النهایة فی البدایة که خاصه این طریقه علیه است و بیان افضلیت این طریقه بر طرق دیگر

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

در عبارات مشایخ این طریقه علیه - قَدْ سَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - واقع شده است که در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ذوق یافت است، نه یافت. این سخن مناسب مقام اندراج نهایت در بدایت است، که موطن جذبه خاص این بزرگواران است. در آن مقام، حقیقت یافت نیست که مخصوص به انتهاست. لیکن چون چاشنی از نهایت در بدایت درج کرده‌اند، ذوق یافت آنجا میسر است و چون از جذبه، معامله بیرون رود و از ابتدا به توسط آید، ذوق یافت نیز در رنگ یافت، رو به عدم آرد. نه یافت باشد و نه ذوق یافت و چون کار به نهایت رسد، یافت میسر گردد و ذوق یافت، مفقود بود و چون ذوق یافت در منتهی مفقود است، ناچار التذاذ و حلاوت در حق وی کمتر است.

ذوق و حلاوت را در قدم اول گذاشته است و در آخر محمول زاویه بی حلاوتی و بی مزگی گشته کَانَ رَسُولُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ وَبَارَكَ مُتَوَاصِلَ الْحَزَنِ دَائِمَ الْفِكْرِ

سؤال؛ چون منتهی را یافت مطلوب میسر شد، ذوق یافت چرا مفقود گشت و مبتدی چون از یافت بی نصیب است، ذوق یافت از کجا یافت؟

جواب؛ دولت یافت، نصیب باطن منتهی است که بعد از انقطاع تعلّق او که به ظاهر خود داشت، به این دولت مشرّف گشته است و چون باطن او را به ظاهر او تعلّق کمتر مانده است، ناچار نسبت باطن به ظاهر سرایت نکند و از یافتِ باطن، ظاهر ذوق نگیرد و ملتذذ نشود. پس باطن منتهی را یافتِ مطلوب حاصل بود و ظاهر او را ذوق آن یافت نباشد. باقی ماند ذوقِ باطن، که یافتِ نصیبِ اوست، چون باطن نصیبی از بی‌چونی یافته است، آن ذوق او نیز از عالم بی‌چونی خواهد بود و در درک ظاهر که سراسر چون است، نخواهد در آمد.

پس بسا است که ظاهر، نفیِ ذوق از باطن می‌نماید و باطن را نیز در رنگ خود بی‌حلاوت داند، چه ذوقِ چون دیگرست و ذوقِ بی‌چون دیگر. و چون ظاهر منتهی از ذوق باطن او خبر ندارد، عوامِ ظاهرین از باطن منتهی چه خبر خواهند داشت و غیر از انکار نصیب‌شان چه خواهد بود. ذوقی که به فهم‌شان درآید، ذوق ظاهر است که از عالم چون است.

از اینجاست که سماع و رقص و صیحه و اضطراب و امثال اینها، که از احوال ظاهر است و از اذواقِ صورت، نزد ایشان عزیزالوجود است و عظیم‌القدر، بلکه بسیار است که اذواق و مواجید را منحصر در این امور دانند و کمالات ولایت را در غیر این امور نه‌انگارند. هَذَاهُمْ اللَّهُ سُبْحَانَهُ سَوَاءَ الصِّرَاطِ.

احوال ظاهر نسبت به احوال باطن، حکم «چون» دارد نسبت به «بی‌چون». پس ثابت شد که باطن منتهی هم یافت دارد و هم ذوق یافت.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ چون آن ذوق از عالم بی‌چونی نصیبی دارد به درک ظاهر او نمی‌درآید، بلکه ظاهر به نفی آن ذوق، حاکم است هر چند به یافتِ باطن، ظاهر اطلاع دارد، اما ذوق آن یافت را نمی‌تواند دریافت. پس نظر به ظاهر توان گفت که منتهی را یافت میسر است، اما ذوق یافت مفقود است.

و در مبتدیِ رشید این طریق عالی که ذوق یافت اثبات می‌نماید با وجود فقدان یافت به واسطه آن است که این بزرگواران در ابتدا چاشنی از انتها درج می‌نمایند و به

طریق انعکاس، پرتوی از نهایت در باطنِ مبتدی رشید می‌اندازد و چون ظاهرِ مبتدی به باطن او مرتبط است و قوّت تعلق در میان ظاهر و باطن او ثابت است، ناچار آن پرتو نهایت و آن چاشنی ولایت از باطن به ظاهرِ مبتدی می‌دود و ظاهر را به رنگ باطن او منصبغ می‌سازد و ذوقِ یافت، بی‌اختیار در ظاهر او پیدا می‌گردد. پس راست آمد که در مبتدی حقیقتِ یافت، مفقود است و ذوقِ یافت حاصل است.

از این بیان علوّ طریقه اکابر نقشبندیّه - قَدَسَ اللّهُ تَعَالٰی اَسْرَارَهُمْ - و رفعتِ نسبتِ علیّه ایشان معلوم می‌شود و حُسنِ تربیت و کمالِ اهتمام این بزرگواران در حقِ مریدان و طالبان مفهوم می‌گردد. و در قدم اول، آنچه خود دارند به اندازه حوصله مرید رشید به طالبِ صادق عطا می‌فرمایند و به علاقه ارتباط حُبّی به التفات و انعکاس، تربیت او می‌نمایند.

بعضی از مشایخ سلاسل دیگر - قَدَسَ اللّهُ تَعَالٰی اَسْرَارَهُمْ - از سخنِ اِنْدِرَاجِ النَّهَایَةِ فِی الْبِدَایَةِ که از این بزرگواران صادر شده است، در اشتباه‌اند و در حقیقت این سخن، تردد دارند و تجویز نمی‌کنند که مبتدی این طریق، برابر منتهی طُرق دیگر باشد. عجب است که مساواتِ مبتدی این طریق با منتهی طُرق دیگر از کجا فهمیده‌اند؟

بیش از اندراجِ نهایت در بدایت از این بزرگواران سر بر نزنده است و این عبارت دلالت بر مساوات ندارد و مقصودشان آن است که در این طریق، شیخِ منتهی به توجه و تصرف خود، چاشنی از دولتِ نهایتِ خود به طریقِ انعکاس، به مبتدی رشید عطا می‌فرماید و در بدایت او، نمکِ نهایتِ خود امتزاج می‌نماید. مساوات کجاست و محلّ اشتباه کدام است؟ و در حقیقت آن چه گنجایش تردّد است.

و این اندراج، دولتی است بس عظیم. مبتدی این طریق هر چند حکمِ منتهی ندارد، اما از دولتِ نهایتِ بی‌نصیب نیست. فرضاً اگر این مبتدی را فرصت قطعِ طریقِ وصول و طّی منازل آن ندهند، از دولتِ نهایت، بی‌نصیب نخواهد رفت و آن ذرّه نمک، کلّیت او را ملیح و نمکین خواهد ساخت به خلاف مبتدیان طُرق دیگر که از نهایت دور از کاراند و در قطع منازل و طّی مسافات، زیر بار [اند].

وای! هزار وای! اگر ایشان را فرصت این قطع ندهند و طی مسافات در حق ایشان تجویز ننمایند و چون در میان مبتدی این طریق و مبتدیان طرق دیگر فرق واضح گشت و مزیت این مبتدی بر دیگر ارباب بدایت، لائح شد، باید دانست که در میان منتهیان این طریق و طرق دیگر، همین قدر فرق است و مزیت این منتهی بر منتهیان طرق دیگر، همان مقدار ثابت است، بلکه نهایت این طریقه علیه، وراء وراء نهایت سایر طرق مشایخ است.

این سخن را از من باور دارند یا نه، اگر بر سر انصاف آیند، شاید باور دارند. نهایتی که بدایت او نهایت آمیز باشد، از نهایت دیگران البته امتیاز خواهد داشت و ناچار نهایت آن نهایت خواهد بود. سالی که نکوست از بهارش پیداست.

جمعی از متعصبان سلاسل دیگر، به ما می گویند که نهایت ما وصول به حق است - سُبْحَانَهُ - و آن را شما بدایت خود می گوید، پس از حق به کجا خواهید رفت و نهایت شما وراء حق، چه خواهد بود؟

گوییم که ما از حق به حق می رویم - جَلُّ سُلْطَانَهُ - و از شائبه ظلیت گریخته، به اصل الاصل می پوییم و از تجلیات اعراض نموده، متجلی را می جوینم و ظهورات را واپس گذاشته، ظاهر را در باطن بطون می خواهیم و چون در ابطنیت، مراتب متفاوت است، از یک ابطنیت به ابطنیت دیگر می رویم و از آن ابطنیت دیگر، به ابطنیت ثالث قدم می نهیم اِلَیْ مَا شَاءَ اللهُ تَعَالَى.

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - هر چند بسیط حقیقی است، اما واسع است نیز، نه به آن وسعت که طول و عرض دارد - که از امارات امکان و علامات حدوث است - وسعت او تعالی در رنگ او - سُبْحَانَهُ - بی چون و بی چگونه است و سیری که در آن وسعت واقع می شود نیز بی چون و بی چگونه است و صاحب سیر نیز با وجود چونی و چندی، به قوت بی چونی و بی چگونگی، قطع آن منازل بی چون می نماید و از چون به بی چون می گراید.

بیچارگان بی سر و برگ، از حقیقت معامله چه دریابند و گرفتاران عالم چون، از

بی چون چه خبر دارند. نارسایی خود را اعتراض می‌انگارند و به نادانی خود، مباحث می‌نمایند.

عیب پسندند به زعم هنر

بی‌خردی چند ز خود بی‌خرد

این قدر نمی‌فهمند که نهایتِ انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - بلکه نهایتِ خاتم الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - نیز حق است - سُبْحَانَهُ - و نهایتِ اینان با نهایتِ این بزرگواران - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - متحد نیست، بلکه با یکدیگر هیچ مناسبت ندارند. پس تواند بود که جمیع را نهایتی میسر شده باشد که وراءِ نهایتِ اینان بود و دونِ نهایتِ آن بزرگواران - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - باشد. پس راست آمد که نهایتِ همه، حق است - سُبْحَانَهُ - و تفاوت در میان طوایف - عَلَى تَفَاوُتِ دَرَجَاتِهِمْ - ثابت است.

یا آنکه گوئیم که همه نهایتِ خود را وصول به حق می‌دانند - جَلَّ سُلْطَانَهُ - لیکن بسیاری هستند که ظلال و ظهورات حق را هم حق می‌دانند - تَعَالَى وَتَقَدَّسَ - با وجود تفاوتِ درجاتِ آن ظلال و ظهورات. پس نهایتِ جمیع اربابِ نهایت، [در] نفس الامر وصول به حق نشده - تَعَالَى وَتَقَدَّسَ - به زعم هر یکی، منتهای او حق است - سُبْحَانَهُ - پس اگر ابتدا یکی ظلال و ظهورات حق باشند - تَعَالَى وَتَقَدَّسَ - که نهایتِ دیگری است به زعم حقانیت، و نهایتِ آن یکی وصول به حق باشد - تَعَالَى - که ماوراءِ آن ظلال و ظهورات است، چرا مستبعد بود و چرا محلّ انکار و اشتباه باشد؟

قاصری گر کند این طائفه را طعن قصور

حاشا که برآرم به زبان این گله را

همه شیران جهان بسته این سلسله‌اند

روبه از حیل چسان بگسلد این سلسله را

رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ إِسْرَافَنَا فِيْ اَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ اَقْدَامَنَا وَ اَنْصُرْنَا عَلٰى الْقَوْمِ الْكَافِرِيْنَ وَالسَّلَامُ عَلٰى مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰى.

مکتوب ۴۴

به «محمد صادق» ولد «حاجی محمد مؤمن» در جواب استفسار او که از وحدت وجود پرسیده بود و تطبیق دادن آن را به علوم شرعی و ایضا پرسیده بود اِذَا أَحَبَّ اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَبْدًا... الخ به چه معنی است
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

پرسیده بودند که صوفیه به وحدت وجود قائل اند و علما آن را کفر و زندقه می دانند و هر دو طایفه از فرقه ناجیه اند. حقیقت این معامله نزد تو چیست؟
محبت آثار! تحقیق این محبت را این فقیر در مکتوبات و رسائل خود، به تفصیل نوشته است و نزاع فریقین را به لفظ راجع داشته، مَعَ ذَلِكْ چون پرسیده اند، سوال را از جواب چاره نبود، به ضرورت چند کلمه نوشته آمد.

بدانند که از صوفیه علیه هر که به وحدت وجود قائل است و اشیا را عین حق می بیند - تَعَالَى - و حکم به همه اوست می کند، مرادش آن نیست که اشیا با حق - جَلَّ وَ عَلَاً - متحدانند و [از او] تنزیه تنزل نموده، تشبیه گشته است و واجب، ممکن شده [است] و «بی چون» به «چون» آمده [باشد]، که این همه کفر و الحاد است و ضلالت و زندقه.

آنجا نه اتحاد است، نه عینیت، نه تنزل است، نه تشبیه. فَهُوَ سُبْحَانَهُ الْأَنَ كَمَا كَانَ فَسُبْحَانَ مَنْ لَا يَتَغَيَّرُ بِذَاتِهِ وَلَا بِصِفَاتِهِ وَلَا فِي أَسْمَائِهِ بِحُدُوثِ الْأَكْوَانِ.

او - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - بر همان صرافت اطلاق خود است. از اوج وجوب به حضيض امکان میل نفرموده، بلکه معنی همه اوست، آن است که اشیا نیستند و موجود [فقط] اوست - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ -.

«منصور» که أَنَا الْحَقُّ گفت، مرادش آن نیست که من حَقٌّ و با حق متحدم، که آن کفر است و موجب قتل او، بلکه معنی قول او آن است که من نیستم، موجود حق

است - سُبْحَانَهُ -

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ صوفیه اشیا را ظهوراتِ حق می دانند - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و مجالی اسما و صفات او سبْحانه می انگارند بی شائبه تَنْزُل و بی مظنه تَغْيِر و تَبَدُّل، در رنگ آنکه ظلّ از شخص ممتد شود، نمی توان گفت که آن ظلّ به آن شخص متحد است و نسبت عینیت دارد و یا آن شخص تَنْزَل نموده به صورت ظلّ ظاهر شده است، بلکه آن شخص بر صرافتِ اصالتِ خود است و ظلّ از وی به وجود آمده است بی شائبه تَنْزَل و تَغْيِر، هر چند در بعضی اوقات جمعی را به واسطه کمال محبت که به وجود آن شخص پیدا کرده اند، وجودِ سایه از نظرشان مخفی گردد و غیر از شخص، هیچ چیز مشهودِ ایشان نباشد.

شاید که بگویند که ظلّ، عین شخص است، یعنی ظلّ معدوم است و موجود همان شخص است و بس. از این تحقیق لازم آمد که اشیا نزد صوفیه، ظهوراتِ حق اند - تَعَالَى - نه عینِ حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ - پس اشیا از حق باشند - تَعَالَى - نه حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ -

پس معنی این کلام ایشان، که «همه اوست»، «همه از اوست» باشد، که مختار علماء کرام است.

و نزاع در میان علماء کرام و صوفیه عظام - کَثَرُهُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ - فی الحقیقت ثابت نباشد و مآل قولین یکی بود. این قدر فرق است که صوفیه، اشیا را ظهوراتِ حق می گویند - تَعَالَى - و علما از این لفظ نیز تحاشی می نمایند. از جهت تحرز نمودن از توهم حلول و اتحاد.

سؤال؛ صوفیه اشیا را با وجود ظهورات، معدوم خارجی می دانند و موجود در خارج، جز حق را نمی بینند - سُبْحَانَهُ - و علما اشیا را موجوداتِ خارجیّه می گویند. پس نزاع فریقین در معنی ثابت شد؟

جواب؛ صوفیه هر چند عالم را معدوم خارجی می دانند، اما در خارج وجود و همی آن را اثبات می نمایند و ارادتِ خارجی می گویند و از کثرتِ و همیه خارجیّه، انکار

نمی‌کنند. مَعَ ذَلِکَ می‌گویند که این وجودِ وهمی که در خارج نمود پیدا کرده است، نه از قسم آن وجودات و همیه است که به ارتفاع و هم مرتفع گردد و ثبات و استقرار ندارد، بلکه این وجود و همی و این نمودِ خیالی، چونکه به صنع حق است - سُبْحَانَهُ - و انتقاشِ قدرتِ کامله اوست - تَعَالَى - از زوال محفوظ است و از خلل، مصون. و معامله این نشأ و آن نشأ به آن مربوط است.

سوفسطائی که عالم را اوهام و خیالات می‌داند، ارتفاع اشیا را به ارتفاع و هم و خیال می‌انگارد و می‌گوید که وجود اشیا تابع اعتقاد ماست. نفس امر، تحقیق ندارد. اگر آسمان را زمین اعتقاد کنیم، زمین است و زمین به اعتقاد ما آسمان. و شیرین را اگر تلخ دانیم، تلخ است و تلخ به اعتقاد ما شیرین.

بالجمله این بی‌خردان انکار ایجادِ صانع مختار - جَلُّ سُلْطَانُهُ - می‌نمایند و اشیا را به او تعالیٰ مستند نمی‌دارند. ضَلُّوا فَأَضَلُّوا.

پس صوفیه اشیا را در خارج، وجود و همی که ثبات و استقرار دارد و به ارتفاع و هم مرتفع نمی‌گردد، اثبات می‌نمایند و معامله این نشأ و آن نشأ که مخلد و مؤبد است، به آن وجود مربوط می‌دارند.

و علماء اشیا را در خارج موجود می‌دانند و احکام خارجی ابدی را بر اشیا مترتب می‌دارند، مَعَ ذَلِکَ وجود اشیا را در جنب وجود حق - جَلُّ و عَلَاً - ضعیف و نحیف تصور می‌نمایند و وجود ممکن را نسبت به وجود واجب - تَعَالَى وَ تَقَدُّسَ - هالک می‌دانند.

پس نزد فریقین، اشیا را در خارج وجود ثابت گشت که احکام این نشأ و آن نشأ، بدان مربوط است و به ارتفاع و هم و خیال، غیر مرتفع است. فَارْتَفَعَ النَّزَاعُ وَ زَالَ الْخِلَافُ. غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ صوفیه آن وجود را وهمی می‌گویند به واسطه آنکه در وقت عروج، وجود اشیا از نظر ایشان مخفی می‌گردد و غیر از وجود حق - جَلُّ و عَلَاً - در نظرشان نمی‌ماند و علما از اطلاق لفظ «وهم» بر آن وجود تحاشی می‌نمایند و وجود و همی نمی‌گویند، تا قاصر نظر به ارتفاع آن حکم نکند و از ثواب و عذاب

ابدی انکار ننماید.

سؤال؛ صوفیه که اشیا را وجود و همی اثبات می نمایند، مقصودشان آن است که این وجود با وجود ثبات و استقرار، نفس امری نیست، وجودی جز در وهم ندارد و غیر از نمود، نصیب او نیست. و علما اشیا را در خارج موجود می دانند به وجود نفس امری **فَالنِّزَاعُ بَاقٍ؟**

جواب؛ وجود و همی و نمود خیالی، چون به ارتفاع وهم و خیال مرتفع نشد، نفس امری گشت، زیرا که اگر فرض کنیم زوال وهم جمیع واهمان این وجود ثابت است، به زوال آنها هرگز زایل نمی گردد و **لَا مَغْنَى لِلْوَاقِعِ وَ نَفْسِ الْأَمْرِ إِلَّا هَذَا**. این قدر هست که این نفس امری که در وجود ممکن اثبات نموده می آید، در جنب نفس امری که در وجود واجب تعالی ثابت است، حکم لاشیء دارد و نزدیک است که آن را در موهومات و متخیلات شمرده شود، در رنگ افراد کلی مشکک که با یکدیگر تفاوت فاحش دارند. چنانچه وجود ممکن که نسبت به وجود واجب - **تَعَالَى** - حکم لاشیء دارد و نزدیک است که آن را در عدمات شمرده آید **فَلَا نِزَاعَ فِي الْحَقِيقَةِ**.

سؤال؛ وجود همه اشیا چون نفس امری گشت، لازم آمد که در نفس امر موجودات متعدّد باشند و نفس الامر یک موجود نبود و این منافی وحدت وجود است که مقرر صوفیه وجودیه است؟

جواب؛ هر دو نفس امری است. وحدت وجود هم نفس امری [است] و تعدّد وجود هم نفس امری [است]، لیکن چون جهت و اعتبار مختلف است، توهم اجتماع نقیضین مرفوع است.

این مبحث به مثالی روشن گردد. صورت زید مثلاً که در مراتب می نماید. نفس امر در مراتب هیچ صورت، کائن نیست، زیرا که آن صورت نه در شیخن^(۱) مراتب است و نه در روی آن مراتب، بلکه وجود در مراتب، به اعتبار توهم است و بیش از

ارائت خیالی، آن را در مرآت، حصولی نیست و این وجودِ وهمی و ارائت خیالی که صورت را در مرآت پیدا شده است نیز نفس امری است، لهذا اگر کسی گوید که من صورت زید را در مرآت دیده‌ام، عقلاً و عرفاً او را در این کلام صادق می‌دانند و مُحَقِّق می‌انگارند.

و چون مبنای ایمان، بر عرف است. اگر شخصی سوگند خورد و گوید که وَاللَّهِ من صورت زید را در آئینه دیده‌ام، می‌باید که حاثث نشود. پس در این صورت هم، عدم حصول صورت زید در مرآت نفس امری است و هم حصول آن صورت در مرآت به اعتبار تخیل و تَوْهَم نفس امری، اما نفس امر سابق مطلقاً نفس امر است و نفس امر لاحق به توسط تَوْهَم و تخیل است.

عجب معامله است. اعتبار تَوْهَم و تخیل که منافی نفس امر است، اینجا همان اعتبار محصل نفس امر گشته است. إِذْ لَوْلَاهُ لَمَّا حَصَلَ ثَمَّ نَفْسُ الْأَمْرِ.

مثال دیگر نقطه جَوَّالَه^(۱) است که به اعتبار تَوْهَم و تخیل به صورت دایره در خارج ثبوتی پیدا کرده است. در اینجا هم عدم حصول دایره در خارج نفس امری است و هم حصول آن دایره در خارج به اعتبار تَوْهَم و تخیل، نفس امری. لیکن عدم حصول دایره مطلقاً نفس امری است و حصول آن دایره با ملاحظه تَوْهَم و تخیل نفس امری است. پس اول مطلق است و ثانی مقید است.

پس در مانحن فیه، وحدت وجود مطلقاً نفس امری باشد و تعدد وجود به اعتبار تَوْهَم و تخیل، نفس امری گشته. پس به ملاحظه اطلاق و تقیید در میان این دو نفس امر، تناقض نباشد و اجتماع نقیضین ثابت نبود.

سؤال؛ چون زوال وهم جمیع واهمان فرض کرده شود، وجود وهمی و نمود خیالی چگونه ثابت باشد؟

جواب؛ این وجود وهمی به مجرد اختراع وهم حاصل نشده است، تا به زوال وهم

۱- دایره‌ای که در اثر چرخاندن سریع مشعل آتش به صورت دایره‌ای ایجاد می‌شود.

خلل نپذیرد. وجود وهمی به این اعتبار گویند که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - آن را در مرتبه حس و وهم خلق فرموده است و چون خلق اوست - تَعَالَى - در هر مرتبه که باشد، از زوال و خلل محفوظ است و حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - چون آن را خلق فرموده است، ناچار نفس امری گشته، در هر مرتبه که خلق کرده باشد. هر چند آن مرتبه نفس امری نباشد و مجرد اعتبار بود، اما مخلوق در آن مرتبه نفس امری است.

و آنکه گفتم که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - آن را در مرتبه حس و وهم خلق فرموده است، یعنی اشیا را در مرتبه ایجاد فرموده است، که آن مرتبه را حصولی و ثبوتی نیست مگر در حس و وهم. در رنگ آنکه شعبده بازی چیزهای غیر واقع را واقع نماید و یک چیز را ده چیز داناند. آن ده چیز را حصولی نیست، مگر در حس و وهم. و در نفس امر جز یک چیز موجود نیست و این ده چیز را که نموده است، اگر به قدرت کامله خداوندی - جَلَّ سُلْطَانَهُ - ثبات و استقرار پیدا کنند و از خلل و سرعت زوال محفوظ باشند، نفس امری می گردند. پس آن ده چیز هم در نفس امر هستند و هم نیستند، لیکن به دو اعتبار. اگر قطع نظر از مرتبه حس و وهم کرده شود، نیستند و به ملاحظه حس و وهم، هستند.

قصه مشهور است که در یکی از بلاد «هندوستان»، شعبده بازان پیش سلطانی بنیاد شعبده بازی نموده بودند. در این اثناء طلسم و شعبده، باغ و درخت های «انبه»^(۱) به نظر درآوردند و به نمود بی بود، اینها را ظاهر ساختند و در همان مجلس نمودند که آن درخت های کلان شدند و بار آوردند و اهل مجلس از آن بارها تناول نمودند. در این وقت، آن سلطان حکم کرد که شعبده بازان را به قتل رسانند، چه او شنیده بود که بعد از ظهور شعبده، اگر شعبده باز را بکشند آن شعبده به قدرت خداوند

۱- نوعی از میوه که شبیه گلابی درشت است، اما دارای هسته ای بزرگی می باشد، این میوه بیشتر در مناطق هندوستان و پاکستان و جدیداً نیز در جنوب شرق ایران به دست می آید.

- جَلُّ سُلْطَانَه - به حال خود می ماند. اتفاقاً چون آن شعبده بازان را کشتند، آن درخت های انبه، به قدرت خداوندی - جَلُّ سُلْطَانَه - به حال خود ماندند و شنیده ام که آن درختها تا این زمان به حال خوددند و مردم از میوه های آن می خورند و مَا ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ بِعَزِيزٍ.

پس در صورت متنازع فیه، حضرت حق - سُبْحَانَه وَ تَعَالَى - که جز او در خارج و نفس امر، موجودی نیست، به قدرت کامله خود، کمالات اسمایی و صفاتی خود را در پرده صور ممکنات، در مرتبه حس و وهم ظاهر ساخت و به وجود وهمی ثبوت خیالی آن کمالات را در مجالی اشیا جلوه گر گردانید. یعنی اشیا را بر طبق آن کمالات در مرتبه حس و وهم ایجاد فرمود تا وهمی و ثبوت خیالی پیدا کردند. پس بود اشیا به اعتبار نمود خیالی است، لیکن چون حضرت حق - سُبْحَانَه وَ تَعَالَى - این نمود را استقرار و ثبات کرامت فرموده است و در صنع اشیا، اتقان مرعی داشته و معامله ابدی به اینها مربوط ساخته، ناچار وجود وهمی و ثبوت خیالی اشیا نیز نفس الامر گشته است و از خلل محفوظ شده. پس توان گفت که اشیا در خارج به اعتبار نفس الامر هم وجود دارند و هم وجود ندارند. لیکن به دو اعتبار، چنانچه مکرر گذشت.

حضرت والد بزرگوار این فقیر، که از علماء محققین بودند، می فرمودند: - تَبَرُّؤُ - که «قاضی جلال الدین اگری» که از علماء متبحر بود، از من پرسید که نفس الامر وحدت است یا کثرت؟ اگر وحدت است، شریعت که مبنای آن بر احکام متباینه و متمایزه است، باطل می گردد و اگر نفس الامر کثرت است، قول صوفیه که به وحدت وجود قائلند، باطل می شود؟ حضرت ایشان ما در جواب او فرمودند: که هر دو نفس الامری است و آن را بیان فرمودند به خاطر فقیر نمانده است که در بیان آن چه فرمودند. آنچه در این وقت به خاطر فقیر ریختند، در تسوید آورده وَالْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَه.

پس صوفیه که به وحدت وجود قائل اند، محق اند و علما که به کثرت وجود حاکم اند، نیز مُحَقِّق [اند]. مناسب احوال صوفیه، وحدت است و مناسب احوال علما،

کثرت، زیرا که مبنای شرایع بر کثرت است و تغایر احکام به کثرت مربوط است و دعوت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و تنعیم و تعذیب اخروی، همه به کثرت تعلق دارد. چون حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به حکم فَأَخْبَيْتُ أَنْ أُعْرِفَ کَثْرَتَ رَا می خواهد و ظهورت را دوست می دارد، ابقا این مرتبه نیز ضروری است، چه ترتیب این مرتبه مرضی و محبوب رب العالمین است.

سلطانِ ذی شأن را خَدَم و حَشَم باید و عظمت و کبریایی او را ذَل و افتقار و انکسار در کار است. معامله وحدت وجود، هر چند کالحقیقت است و معامله کثرت نسبت به او در رنگ مجاز، لهذا آن عالم را عالم حقیقت گویند و این عالم را، عالم مجاز، اما ظهورات چونکه محبوب او تعالی گشته است و بقای ابدی اشیا را عطا فرموده است و قدرت را در لباس حکمت آورده و اسباب را روپوش فعل خود ساخته، آن حقیقت کالمهجور شده است و این مجاز، متعارف گشته [است].

نقطه جَوَاله هر چند کالحقیقت است و دائره که ناشی از آن نقطه است کالمجاز، اما حقیقت آنجا مهجور است و آنچه متعارف است، مجاز است.

و ایضاً پرسیده بودند معنی این قول که إِذَا أَحَبَّ اللَّهُ عَبْدًا لَا يَضُرُّهُ ذَنْبٌ.

بدانند که چون دوست دارد حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - بنده را، ذنب از وی صادر نشود که اولیاء حق - جل و علا - از ارتکاب ذنوب محفوظ اند، اگر چه جائز است که ذنب از ایشان صادر شود، به خلاف انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - که از ذنوب معصوم اند. جواز صدور ذنب هم از ایشان مسلوب است و چون ذنب از اولیا صادر نشود، یقین است که ضرر ذنب هم نخواهد بود. پس در صورت عدم صدور ذنب لَا يَضُرُّهُ ذَنْبٌ درست است. کَمَا لَا يَخْفَى عَلَى أَزْبَابِ الْعِلْمِ. و نیز تواند بود که مراد از ذنب، ذنب سابق باشد که پیش از وصول به درجه ولایت صادر شده بود. فَإِنَّ الْإِسْلَامَ يَجِبُ مَا كَانَ قَبْلَهُ وَ حَقِيقَةُ الْأَمْرِ عِنْدَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نُسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾

و السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ

مکتوب ۴۵

به «خواجه حسام‌الدین احمد» در بیان آنکه عالم به تمام مجالی اسما و صفات واجبی است - جَلُّ و سُلْطَانُهُ - به خلاف ذات که ممکن از آن دولت بی نصیب است و قیامی به خود در حق وی ارزانی نداشته‌اند و به تمامی عرض است بوی از جوهریت نیافته و...

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

مخدوماً و مکرمأ! از هر چه می‌رود، سخن دوست خوشتر است.

از معارف غریبه نوشته می‌شود، استماع فرمایند و طریق مراقبه اخص خواص نموده می‌آید، توجه بلیغ نمایند. باید دانست که عالم بتمامه مجالی و مظاهر اسما و صفات واجبی است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و اگر در ممکن حیات است، مرآت حیات واجب است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و اگر علم است، مرآت علم اوست - شُبْحَانَهُ - و اگر قدرت است، هم مرآت قدرت اوست - تَعَالَى - عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ

و ذات او را - تعالی - در عالم مظهري نیست و مرآتی نه، بلکه ذات او را - تعالی - با عالم هیچ مناسبتی نیست و در هیچ چیز اشتراکی نه. اگر چه آن مناسبت در اسم بود و آن مشارکت در صورت باشد. ﴿إِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ﴾^(۱) به خلاف اسما و صفات که با عالم مناسبت اسمی دارند و مشارکت صوری در میان اینها ثابت است، چنانچه در واجب تعالی، علم است، در ممکن نیز صورت آن علم ثابت است و چنانچه آنجا قدرت است، اینجا نیز صورت آن قدرت است، به خلاف ذات که ممکن از آن دولت بی نصیب است و قیامی به خود در حق وی ارزانی نداشته‌اند،

بلکه ممکن چون بر صور اسما و صفات او - تَعَالَى - مخلوق است، به تمام عرض است و بویی از جوهریت نیافته و قیام او به ذات واجب است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ -

و ارباب معقول که ممکن را به جوهر و عرض تقسیم نموده‌اند از ظاهر بینی است و قیام بعض ممکن به بعض دیگر که ثابت است، از قبیل قیام عرض به عرض است، نه از قبیل قیام عرض به جوهر، بلکه فی الحقیقت آن هر دو عرض به ذات واجب قیام دارند - تَعَالَى - جوهریتی در میان اینها ثابت نیست.

قیوم جمیع ممکنات اوست - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - پس ممکن را فی الحقیقت ذات نبود که صفات او قائم به آن ذات باشند، بلکه ذات مر واجب راست - تَعَالَى - که صفات او تَعَالَى و همچنین جمیع ممکنات به او قائم‌اند و اشارتی که هر یک به ذات خود، به لفظ «أنا» می‌نماید، آن اشارت فی الحقیقت راجع به همان یک ذات است که همه را قیام به اوست. اشاره کننده داند یا نداند. هر چند آن ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - مشارالیه به هیچ اشارت نیست و با هیچ چیز متحد، نه.

این معارف غامضه را کوته‌نظران با معارف توحید و جودی خلط نکنند و دست و گریبان یکدیگر را ندانند. ارباب توحید و جودی جز یک ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - را موجود نمی‌دانند و اسما و صفات او را - تَعَالَى - نیز اعتبارات علمی می‌انگارند و حقایق ممکنات را می‌گویند که بویی از وجود به اینها نرسیده است. الْأَعْيَانُ مَا شَمَّتْ رَائِحَةُ الْوُجُودِ کلام ایشان است و این فقیر، صفات او را - تَعَالَى - نیز موجود به وجود زائد می‌داند، چنانچه علماء اهل حق فرموده‌اند و ممکنات را که مجالی اسما و صفات اوست - تَعَالَى - وجودی اثبات می‌نماید.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ ممکنات را غیر از اعراض که قیامی به خود ندارند، نمی‌داند و جوهریت که قیام به خود دارد، در ممکنات اثبات نمی‌کند و همه را قیام به ذات او تَعَالَى می‌نماید.

سؤال؛ از این تحقیق معلوم می‌شود که ذات ممکن، عین ذات واجب است - تَعَالَى - و ممکن با واجب متحد است - جَلُّ شَأْنِهِ - و این محال است، که مستلزم قلب حقایق

است؟

جواب؛ گوییم که ذات ممکن یعنی ماهیت و حقیقت او همان اعراض متعدده مخصوصه است که مجالی اسما و صفات واجب است - تعالی - و این اعراض را با ذات واجب - تعالی و تَقْدُس - هیچ عینیتی نیست و به هیچ وجه اتحادی نه، تا قلب حقایق لازم آید. بیش از این نیست که قیام این اعراض به آن ذات است - تعالی - و قیوم جمیع اشیا اوست - سُبْحَانَهُ -

سؤال؛ چون اشارت هر یک که به ذات خود به لفظ انا می نماید، راجع به ذات واجب - تعالی - باشد، لازم می آید که ذات ممکن یعنی ماهیت و حقیقت او، عین ذات واجب بود - تعالی - چه اشارت هر کس به لفظ انا به ماهیت و حقیقت خود است و این مستلزم قلب حقیقت است و به عینه سخن ارباب توحید وجود است؟

جواب؛ آری! اشارت هر کس به لفظ انا هر چند به حقیقت خود است، اما حقیقت او چون اعراض مجتمعه است، قابلیت این اشارت ندارد، چه اعراض بالاستقلال و بالاصالت، قابل اشارت حسنی نیست و چون حقیقت او قبول این این اشارت نکرد، ناچار آن اشارت راجع به مقوم آن حقیقت گشت. پس ماهیت ممکن، همان اعراض مجتمعه است هر چند اشارت انایی او به واسطه عدم قابلیت حقیقت او راجع به مقوم او گشته است که ذات واجب است - تعالی و تَقْدُس - پس قلب حقیقت نشد و ممکن، واجب نگشت - تعالی و تَقْدُس - و وری سخن ارباب توحید شد.

عجب معامله است، انای ممکن به واجب تعالی رجوع نماید و ممکن به حال خود ممکن ماند و به قول سُبْحَانِی و اَنَا الْحَقُّ تکلّم نکند، بلکه نتواند کرد که صاحب تمیز است.

سؤال؛ قیام ممکن به ذات واجب - تعالی - مستلزم قیام حوادث است به ذات او تعالی و آن ممتنع است؟

جواب؛ امتناع قیام حوادث به معنی حلول حوادث است در ذات او تعالی که مُحال است، لیکن قیام اینجا به معنی حلول نیست، بلکه به معنی ثبوت و تقرر است. یعنی

ثبوت و تقرّر ممکن به ذات واجب است - تَعَالَى -

سؤال؛ چون ممکن بتمامه عرض باشد، از محل او را چاره نبود، که قائم به او باشد و آن محل کدام است، ذات واجب نیست - تَعَالَى و همچنین ممتنع محلّ او نتواند بود؟ جواب؛ عرض آن است که او را قیام به ذات خود نباشد، بلکه قائم به غیر بود و چون ارباب معقول در قایم عرض، غیر از معنی حلول نفهمیده‌اند، ناچار عرض را اثبات محل نموده‌اند و به غیر محل ثبوت او را محال دانسته‌اند و چون قیام را معنی دیگر پیدا شود، چنانچه گذشت، محلّ هیچ در کار نباشد. محسوس و مشاهده ماست که قیام جمیع اشیا به ذات واجب است - تَعَالَى - و هیچ حلولی و محلی در میان نیست. ارباب معقول آن را باور دارند یا نه، تشکیک ایشان مصادم بداهت ما نمی‌شود و یقین ما، به شک اینها زائل نمی‌گردد. این مبحث را به مثالی واضح گردانیم. ارباب طلسم و اصحاب سیمیایی^(۱) چیزها می‌نمایند از جنس اجسام غریبه و اعراض عجیبه. در این صورت همه کس می‌دانند که این اجسام را نیز در رنگ اعراض، به خود قیامی نیست، بلکه قیام این هر دو به ذات صاحب طلسم است و هیچ محل اینها را ثابت نیست و نیز می‌دانند که در این قیام، شائبه حالیّت و محلیّت نیست، بلکه ثبوت و تقرّر اینها به ذات صاحب طلسم است، بی توهم حلول.

و در مانحن فیه نیز همین تصویر است، چه حضرت حق - سُبْحَانَهُ تَعَالَى - اشیا را در مرتبه حس و وهم خلق فرموده و اتقان و احکام در صنع اینها مراعات نمود و معامله ابدی و تنعیم و تعذیب سرمدی به اینها مربوط ساخت. پس این اشیا را قیامی به خود نیست، بلکه قائم به ذات حق‌اند - سُبْحَانَهُ - بی شائبه حلول و بی مظنه حالّ و محلّ.

و تمثیل دیگر، صورت کوه یا صورت آسمان که در آئینه ظاهر شود. ابلهی باید که آن

۱- علم مجسم ساختن چیزهای موهوم در نظر دیگران. چشم بندی. در قدیم صاحبان این علم قائل بودند که می‌توان در قوه تخیل و تصوّر دیگران نفوذ کرد و چیزهایی را که وجود ندارد، در نظر آنان مجسم ساخت.

صور را اجسام دانسته، جواهر انگارد و آن تماثل را جواهر انگاشته، قائم به خود داند. و اگر فرضاً شخصی آن صور را اعراض داند و قائم به غیر تصوّر نماید و به علت عرضیت، طالب محال آنها بود و بی محال ثبوت آنها را محال داند. آن شخص نیز سفیه است که به تقلید مردم انکار بدهد خود می نماید، چه هر که ادنی تمیز دارد، به بدهد می یابد که آن صور را اصلاً محال ثابت نیست، بلکه احتیاجی به محال ندارند.

همچنین نزد ارباب کشف و شهود، تمام ممکنات در رنگ آن صورند و بیش از تماثل نیستند.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - آن صور و تماثل را به صنع کامل خود بر نهجی اتقان و احکام داده است که از خلل مصون اند و از زوال محفوظ. و معامله اخروی ابدی به اینها مربوط است کَمَا مَرَّ غَيْرَ مَرَّةٍ. از متکلمین نظام که از علماء معتزله است، به حکم رَفِئَةُ مَنْ غَيْرِ رَأْمٍ عالم را مجموع اعراض دانسته است و از جوهر خالی انگاشته.

بلی! إِنَّ الْكَذُوبَ قَدْ يَصْدُقُ چون او از کوتاه نظری قیام این اعراض را به ذات واجب الوجود - جَلَّ سُلْطَانَهُ - ندانسته است، مورد طعن و تشنیع عقلاء گشته است، چه عرض را از قیام به غیر چاره نبود و به وجود جوهر قائل نیست، تا قیام را به او مستند سازد.

و از صوفیه، صاحب «فتوحات مکیه» عالم را اعراض مجتمعه در عین واحد دانسته است و عین واحد را عبارت از ذات احدیت داشته - جَلَّ سُلْطَانَهُ - یکن به عدم بقای این اعراض در دو زمان حکم کرده است و گفته عالم در هر آنی به عدم می رود و مثل آن به وجود می آید.

و نزد فقیر این معامله شهودی است نه وجودی. چنانچه در حواشی شرح رباعیات، تحقیق این مبحث نموده است. سالک را در توسط احوال پیش از آنکه ماسوی از نظر او مطلقاً مرتفع گردد، در آنی چنان می بیند که عالم معدوم گشته است و

در آن ثانی می یابد که عالم موجود است و در آن ثالث باز معدوم می یابد و در آن رابع، موجودی می انگارد تا آنکه به فنای مطلق مشرف گردد و همیشه ماسوی را معدوم یابد. در این زمان، در شهود او عالم مستمرّ العدم است و همچنین در توسط حصول بقا و رجوع به عالم، گاهی عالم به نظر می درآید و گاهی متخفی می گردد و از آنجا نیز حالت تجدّد امثال متوهم می گردد.

و چون عالم را معامله بقا و رجوع به عالم به انجام رسد و در مقام تکمیل و ارشاد استناد فرماید، باز عالم به نظر او خواهد درآمد و عالم را مستمرّ الوجود خواهد یافت. پس این معامله راجع به شهود سالک گشت، نه به وجود عالم، که وجود او همیشه بر یک و تیره است، اگر تذبذب است، در شهود است. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْعُلُوهُ لِلصَّوَابِ.

و حکم به عدم بقا اعراض در دو زمان که بعضی از متکلمین گفته اند، مدخول فیه است و به ثبوت نپیوسته و ادله [ای] که بر عدم بقا اعراض آورده اند، ناتمام اند. این معارف عامضه گویا سبقی است مر اکثر یاران آنجایی را، التفات فرموده نقل آن را به هر که شوق کند، عنایت فرمایند. چون در فقیر کسلی بود، بهر کدام از یاران کتابت علاحده نوشته نشد و اکتفا به همین معارف نموده آمد.

وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى مَنْ لَدَيْكُمْ.

مکتوب ۴۶

به «مولانا حمید بنگالی» در فضایل کلمه طیبیه که متضمّن طریقت و حقیقت و شریعت است و در بیان آنکه کمالات ولایت را در جنب کمالات نبوت، هیچ مقداری نیست و در بیان آنکه ولایت را از شریعت چاره نیست و ظاهر همیشه به شریعت مکلف است و باطن گرفتار آن معامله و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

«لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ» این کلمه طیبیه متضمّن طریقت و حقیقت و شریعت است، تا زمانی که سالک در مقام نفی است، در مقام طریقت است و چون از نفی به تمام فارغ شود و جمیع ماسوای از نظر او منتفی گردد و طریقت را تمام کرده باشد و به مقام فنا رسیده بود.

و چون بعد از نفی، در مقام اثبات آید و از سلوک به جذبہ گراید، به مرتبۀ حقیقت متحقق شده باشد و به بقا موصوف گشته و به این نفی و اثبات و به این طریقت و حقیقت و به این فنا و بقا و به این سلوک و جذبہ، اسم ولایت صادق می آید و نفس از آمّارگی به اطمینان می گراید و مزکی و مطهر می گردد.

پس کمالات ولایت مربوط به جزو اول این کلمه طیبیه گشت که نفی و اثبات است. باقی ماند جزو دوم این کلمه مقدسه که مثبت رسالت خاتم الرسل است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - این جزو اخیر، محصل و مکمل شریعت است.

آنچه در ابتدا و وسط، از شریعت حاصل شده بود، صورت شریعت بود و اسم و رسم او بود. حصول حقیقت شریعت، در این موطن است که بعد از حصول مرتبۀ ولایت به حصول می پیوندد.

و کمالات نبوت که کُمَلِ تابعان را به تبعیت و وراثت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - حاصل می گردد، نیز در این موطن است.

طریقت و حقیقت که محصلان ولایت اند، گویا شرائط اند از برای تحصیل حقیقت شریعت و تحصیل کمالات نبوت. ولایت را همچون طهارت باید دانست و شریعت را همچون صلوٰة در طریقت. گویا ازاله نجاسات حقیقیه و در حقیقت، ازاله نجاسات حکمیّه تا بعد از طهارت کامله، شایان اتیان احکام شرعیّه گردد و قابلیت ادای نمازی که نهایت مراتب قرب است و ستون دین است و معراج مؤمن است، پیدا کند.

جزو اخیر این کلمه مقدسه را دریایی یافتن بی کران، که جزو اول در جنب آن، قطره می نمود. بلی! کمالات ولایت را در جنب کمالات نبوت، هیچ مقداری نیست. ذره را

در جنب آفتاب چه مقدار.

سبحان الله! جمعی از کج بینی، ولایت را از نبوت افضل دانسته اند و شریعت را که لب لباب است، پوست انگاشته [اند]. چه کنند نظرشان مقصور بر صورت شریعت است و از مغز، جز پوست به دست نیاوده اند و نبوت را به علت توجه به خلق، قاصر انگاشته اند و این توجه را در رنگ توجه عوام، ناقص دانسته، ولایت را که توجه به حق دارد - جَلُّ وَ عَلَاً - بر آن توجه ترجیح داده اند و ولایت را افضل از نبوت گفته اند. نمی دانند که در کمالات نبوت نیز در وقت عروج رو به حق است - سُبْحَانَهُ - چنانچه در مرتبه ولایت، بلکه در مرتبه ولایت صورت آن کمالات عروجی است، که در مقام نبوت حاصل است، چنانچه شمه از آن ذکر خواهد یافت و در وقت نزول، نبوت را در رنگ ولایت رو به خلق است، این قدر فرق است که در ولایت به ظاهر متوجه به خلق است و به باطن با حق است - سُبْحَانَهُ - و در نزول نبوت به ظاهر و باطن متوجه خلق است و به کلیت خود ایشان را به حق - جَلُّ شَانَهُ - دعوت می نماید و این نزول اتم و اکمل است از نزول ولایت، چنانچه در کتب و رسائل تحقیق آن نموده است. و این توجه ایشان به خلق نه در رنگ توجه عوام است - چنانچه گمان برده اند - بلکه توجه عوام به خلق، از جهت گرفتاری ایشان است که به ماسوی دارند و توجه اخص خواص به خلق، نه به واسطه گرفتاری است به ماسوی. چه، این بزرگواران گرفتاری ماسوی را در اول قدم وداع نموده اند و گرفتاری به خالق خلق - جَلُّ سُلْطَانَهُ - به جای آن برگزیده، بلکه توجه به خلق این بزرگواران را از برای هدایت و ارشاد است تا به خالق خلق - جل سلطان - ایشان را رهنمونی فرمایند و به مراضی مولای ایشان - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - دلایت نمایند و شک نیست که این قسم توجه به خلق که مقصود از آن تخلص ایشان است، از رقیّت ماسوی فاضلتر است، از آن توجهی که برای نفس خود به حق نماید - جَلُّ وَ عَلَاً -

مثلاً شخصی به ذکر الهی - جَلُّ سُلْطَانَهُ - اشتغال دارد. در این اثنا، نابینایی پیدا شد که پیش راه او چاه است که اگر قدم دیگر بر دارد، در چاه رود. در این صورت آن

شخص را ذکر گفتن بهتر است، یا نابینا را از چاه خلاص کردن بهتر. شک نیست که تخلیص نابینا بهتر است از ذکر گفتن او، چه او تعالی غنی است از ذکر او و نابینا بنده‌ای است محتاج، که دفع ضرر را از وی ضروری است، علی‌الخصوص که به این تخلیص مأمور شود. این زمان، تخلیص او هم ذکر است، که امثال امر است. در ذکر او اداء یک حق است، که حق مولا باشد - جَلُّ شَأْنُهُ - و در تخلیص که به امر واقع شود، ادای دو حق است؛ حق عبد و حق مولی - تَعَالَى - بلکه نزدیک است که ذکر گفتن در آن وقت، داخل ذنب نموده آید، چه همه وقت ذکر گفتن مستحسن نیست. در بعضی اوقات ذکر ناگفتن مستحسن است. در ایام منهی و در اوقات مکروهه، روزه نداشتن و نماز ناگذاردن، از روزه داشتن و نماز گذاردن بهتر است.

باید دانست که ذکر عبارت از طرد غفلت است به هر وجه که میسر شود، نه آنکه ذکر مقصور بر تکرار کلمه نفی و اثبات است، یا تکرار اسم ذات - تَعَالَى - چنانچه گمان برده می‌شود. پس آنچه از امثال اوامر و انتها از نواهی شرعیه نموده آید، همه داخل ذکر است.

بیع و شری با مراعات حدود شرع ذکر است و همچنین نکاح و طلاق با آن مراعات، ذکر. چه، در حین مباشرت این امور با مراعات مذکوره آمر و ناهی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - نصب عین مباشر این امور است. پس غفلت را گنجایش نباشد، لیکن ذکر که به اسم و صفت مذکور واقع شود، سریع التأثير است و محبت بخش مذکور است و قریب الایصال است به مذکور، به خلاف ذکر که به امثال اوامر و انتها از نواهی واقع شود، که از این صفات قلیل النصیب است. هر چند از این صفات در بعضی افراد که ذکرشان به امثال اوامر و انتها از مناهی شرعیه است، بر سبیل ندرت یافته شود و حضرت «خواجه نقشبند» می‌فرمودند - رَحِمَهُ اللهُ - که حضرت «مولانا زین الدین تابیادی» - رَحِمَهُ اللهُ - از راه علم به خدا رسیده است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و ایضاً ذکر که به اسم و صفت واقع شود، وسیله‌ای است مر ذکر را که به مراعات حدود شرعیه حاصل شود، زیرا که در جمیع امور، مراعات احکام شرعیه نمودن، بی محبت تام به ناصب شرع میسر

نیست و این محبت تام مربوط به ذکر اسم و صفت اوست - تَعَالَى - پس اول آن ذکر باید تا به دولت این ذکر مشرف گردد و معامله عنایت دیگر است، آنجا نه هیچ شرط است و نه هیچ وسیله ﴿اللَّهُ يَجْتَبِي إِلَيْهِ مَنْ يَشَاءُ﴾ (۱)

بر سر اصل سخن رویم و گوئیم که وراء این معامله سه گانه طریقت و حقیقت و شریعت، معامله دیگر است و کار و بار دیگر. توان گفت که این معامله را در جنب آن معامله، هیچ اعتدادی و اعتباری نیست. آنچه در مرتبه حقیقت آن صورت حاصل شده بود و به اثبات تعلق داشت، صورت این معامله بود و این معامله، حقیقت آن صورت است در رنگ صورت شریعت که در ابتدا به مرتبه عوام به حصول پیوسته بود و بعد از حصول طریقت و حقیقت، حقیقت آن صورت شریعت میسر می گردد و خیال باید کرد معامله که صور او حقیقت باشد و مقدمه او ولایت بود، در گفتگو چگونه درآید و در بیان چگونه گنجد و اگر فرضاً بیان کرده شود، که دریابد و چه دریابد؟

این معامله وراثت انبیای اولوالعزم است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ وَالْبَرَكَاتُ - که نصیب اقل قلیل است. هرگاه اصول در این معامله قلیل باشند، فروع ناچار اقل خواهند بود.

سؤال؛ از این معارف لازم می آید که در بعضی مراتب، عارف قدم از شریعت بیرون می نهد و به ماوراء شریعت عروج می نماید؟

جواب؛ شریعت، اعمال ظاهر است و آن معامله در این نشأ به باطن متعلق است. ظاهر همیشه به شریعت مکلف است و باطن گرفتار آن معامله. و چون این نشأ دار عمل است، باطن را از اعمال ظاهره، مدد عظیم است و ترقیات باطن مربوط به اتیان شریعت است، که به ظاهر تعلق دارد. پس همه وقت در این نشأ، ظاهر و باطن از شریعت چاره نبود و کار ظاهر عمل به شریعت است و نصیب باطن، نتایج و ثمرات

شریعت.

پس شریعت اُمّ جمیع کمالات آمد و اصل جمیع مقامات گشت. نتایج و ثمرات شریعت، مقصور بر این نشأ دنیوی نیست. [چه]، کمالات نشأ اخروی و تنعمات سرمدی نیز از ثمرات و نتایج شریعت است. پس شریعت، شجره طیبه آمد، که در این نشأ و در آن نشأ از ثمرات و فواکه^(۱) آن عالم منتفع است و جهان جهان، فواید از آنجا مأخوذ است.

سؤال؛ از این بیان لازم آمد که در کمالات نبوت نیز باطن به حق است - سُبْحَانَهُ - و ظاهر به خلق و تو در مکتوبات و رسائل خود نوشته و بالا نیز گذشته است که در مقام نبوت که محل دعوت است، تمام رو به خلق است، وجه توفیق چیست؟

جواب؛ آن معامله به عروج تعلق دارد و مقام دعوت مربوط به هبوط است. پس در وقت عروج، باطن به حق باشد - سُبْحَانَهُ - و ظاهر به خلق، تا به وفق شریعت غرّادای حقوق اینها را نماید.

و در وقت هبوط، تمام به خلق متوجه باشد و به کلیّت خود، خلق را به حق - جَلَّ وَ عَلَا - دلالت فرماید. فَلَا مُنَافَاةَ.

و تحقیق این مقام آن است که توجّه به خلق، عینِ توجّه به حق است - سُبْحَانَهُ - ﴿فَإِنَّمَا تُؤَلُّوْا فِتْمَ وَجْهَ اللَّهِ﴾^(۲) نه به این معنی که ممکن، عینِ واجب است - سُبْحَانَهُ - یا مرآت واجب است - تَعَالَى - ممکنِ حقیر را چه یارا که عینِ واجب - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - باشد یا قابلِ مرآتیت او - تَعَالَى - تواند بود، بلکه توان گفت که واجب - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - مرآتِ ممکن است و اشیاء در مرآتِ واجب - تَعَالَى - چنان متوهم می شود که صُورِ اشیا در مرآتِ صورت. چنانچه آن صُور را در مرآتِ صورتِ حلولی و سریانی نیست، همچنین این اشیاء را در مرآتِ واجب - تَعَالَى - حلول و سریانی نه. چگونه حلول متصوّر شود که در مرتبه مرآت، صُور را وجودی نیست و وجودِ صور در مرتبه

تَوْهْم و تَخِیْل است و بس.

و آنجا که مرآت است، صورت نیست. و آنجا که صورت است، مرآت را از آنجا هزاران عار است، زیرا که صورت را بیش از نمودِ خیالی، ثبوتی نیست و غیر از تحقق و همی، بودی نه. اگر مکان دارند، در مرتبه تَوْهْم دارند. و اگر زمان دارند، در مرتبه تَخِیْل دارند. لیکن این نمودِ بی‌بودِ اشیا، چون به صُنْع خداوندی است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - از خلل مصون است و از سرعت زوال، محفوظ. و مکالمه ابدی به اینها مربوط است و عذاب و ثوابِ سرمدی به ایشان منوط [است].

بدانند که در مرآتِ صورت، ملحوظ اولاً صُور است و التفات ثانی از برای شهودِ مرآت در کار است و در مرآتِ واجب - تَعَالٰی - ملحوظ اولاً همان مرآت است و التفات ثانی از برای شهودِ اشیا در کار است. و ایضاً در مرآتِ صورت، صُور نیز مرایای احکام و آثار مرآتند. اگر مرآت، طولانی است مثلاً، صور نیز طولانی ظاهر می‌شوند و مرایای طول مرآت می‌گردند و همچنین اگر مرآت، صغیر است. آن صغیر در مرایای صور ظاهر می‌گردد، به خلاف مرآت ذات واجب - تَعَالٰی - که اشیا مرایای احکام و آثار او نمی‌توانند شد، چه در آن مرتبه علیا، هیچ حکمی و اثری نیست، بلکه جمیع نسب آنجا مسلوب است. اشیا کِرا مرایا باشند و چه چیز وانمایند؟

آری! در مراتب تنزّل که موطنِ ثبوت اسما و صفات است، اگر اشیا مرایای صور احکام و اجبی باشند، گنجایش دارد، چه سمع و بصر و علم و قدرت مثلاً که در مرایای اشیا ظاهراند، صورِ سمع و بصر و علم و قدرتِ مرتبه و جوب‌اند که مرآتِ آن اشیاست. اینها احکامِ مرآت‌اند که در مرآت، اشیا ظاهره ظاهر گشته‌اند.

و آنکه گفتیم که در مرآت واجب - تَعَالٰی - ملحوظ اولاً همان مرآت است و التفات ثانی از برای شهودِ اشیا که کالصوراند، در آن مرآت در کار است، حالِ ابتداء رجوع است که صور به نظر در آمد، ماند بعد از آنکه از نظر به تمام مرتفع شده بودند و چون معامله رجوع به آخر رسد و سیر در اشیا دور و دراز واقع شود و استقرار در مرکز دایره امکان میسر گردد، ناچار شهود، به غیب مبدّل خواهد شد و ایمان شهودی،

ایمان غیبی خواهد شد، تا آنکه معامله دعوت تمام شود و ندای الرَّحیل درزنند. آن وقت، غیب نخواهد ماند و جز شهود، نخواهد بود، اما این شهود اتم و اکمل است از آن شهودِ وی که به دنیا متعلق است.

هَئِنْتَا لَأَرْبَابِ النُّعْمِ نَعِيْمَهَا

وَلِلْعَاشِقِ الْمُسْكِنِ مَا يَتَجَرَّع

باید دانست که از تحقیق سابق، لائح گشت که صورتِ شیء را که در مرآت می‌نماید، جز در تخیل ثبوتی نیست. مرات بر صرافت تجرُّد خود است از حصول آن صورت. این صورت را توان گفت که آینه قریب اوست و نیز توان گفت که آینه، محیط آن صورت است و با آن صورت است. این قرب و احاطه و معیت، نه از قبیل قرب و احاطه جسم به جسم است، یا جوهر به عرض، بلکه آنجا قرب و احاطه [ای] است که عقل در تصویر آن عاجز است و در ادراک کیفیت آن قاصر. پس در این صورت، قرب و معیت و احاطه ثابت بود و کیفیت هیچ معلوم نبود ﴿وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾ (۱)

و همچنین است قربی که حضرت حق را - سُبْحَانَهُ - با عالم است و همچنین احاطه و معیت او - تَعَالَى - معلوم الانیّت (۲) است و مجهول الکیفیت. ایمان آریم که او تَعَالَى قریب و محیط است و با عالم است، اما کیفیت قرب و احاطه و معیت او تَعَالَى ندانیم که چیست؟ چه، این صفات، از صفات اشیا جداست و از سمات امکان و حدوث، علاحد. هر چند تنظیری و تشبیهی آن را در عالم مجاز، که قنطره (۳) حقیقت است، آورده است و به آینه و صور ایمایی فرموده، تا تیزبینان به عنایت او تَعَالَى، از مجاز پی به حقیقت برند و از صورت به معنی گرایند. وَالسَّلَامُ عَلَیْ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

۱- نحل / ۶۰.

۲- یعنی وجود و تحقیق آن احاطه و معیت معلوم است اما کیفیت آن نامعلوم.

۳- پل.

مکتوب ۴۷

به «خواجه محمد قاسم بدخشی» در نصیحت و تنبیه.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند. اللَّهُ
سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ که از کلمه و کلام آن اخوی، حرارت طلب مفهوم می‌شود و
بویی از جمعیت می‌آید. مانا که این دولت، اثر قرب صحبت است.

گرفتاری‌های لاطائل شما را نگذاشت که یک هفته صحبت دارید. مجموع ایام
صحبت شما، معلوم نیست که به یک عشره^(۱) کشیده باشد.

از خدا شرم باید داشت - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که از هزار روز، یک روز را هم برای
خدای - عَزَّ وَ جَلَّ - انتخاب نمی‌کنید و از تعلقات شئی خود را جمع نمی‌نمائید.
حجت بر شما درست شده است. و به وجدان خود دریافته‌اید که یک ساعت این
صحبت، به از اربعینات^(۲) مجاهده است. مَعَ ذَلِكَ از این صحبت گریزانید و به
حیله‌ها خود را دور می‌اندازید.

جوهر استعداد شما نفیس است، اما چه فایده که از قوّت به فعل نیامده. استعداد شما
بلند افتاده است، لیکن همت شما پست، در رنگ طفلان از جوهرهای نفیس به
خزف‌ریزهای^(۳) خسیس، آرام گرفته‌اید.

به وقت صبح شود همچو روز معلومت که با که باخته عشق در شب دیجور

حالا هم هیچ نرفته است. فکر بر اصل باید نمود و عمده این کار، صحبت
ارباب جمعیت است. و اگر این دولت میسر نشود، اوقات خود را به ذکر الهی - جَلُّ
شأنه - که مأخوذ از صاحب دولت است، مشغول باید داشت و هر چه منافای ذکر

۲- چله‌ها.

۱- ده روز.

۳- خرده‌سفال.

است، از آن اجتناب باید نمود.

و در حل و حرمت^(۱) شرعی، نیک احتیاط باید فرمود و به مساهله نباید گذراند و نماز پنج وقت به جماعت التزام نمایند و در تعدیل ارکان، سعی بلیغ مرعی دارند و محافظت نمایند، که نماز در اوقات مستحبه ادا یابد.

رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

مکتوب ۴۸

به «خواجه محمد طالب بدخشی» در عزا و ترغیب نمودن به مقام رضا.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

«خواجه محمد طالب» همواره خواهان مطلوب باشند. خبر فوت قرّة العین «محمد صدیق» نوشته بودند. ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَ إِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾^(۲)

برادر عزیز! حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - نزد مؤمنان از همه چیز عزیزتر و محبوبتر است، چه اموال و چه انفس.

واحیا و اماتت، فعل اوست - تَعَالَى - دیگری را در وی مدخلی نیست. پس ناچار، فعل او تَعَالَى نیز عزیزتر و محبوبتر خواهد بود. جای آن است که مُحبان از فعلِ محبوبان لذت بگیرند و عیش نمایند.

به صبر چه دلالت کند که ایمایی به کراهت دارد و مقام رضا هر چند از رغبت و سرور خبر می دهد، اما مرتبه التذاذ، امری دیگر است.

عشق آن شعله است کو چون برفروخت	هر چه جز معشوق باید جمله سوخت
تبیغ لا در قتل غیر حق براند	درنگر زان پس که بعد لا چه ماند
ماند إلا لله باقی جمله رفت	شاد باش، ای عشقی شرکت سوز رفت

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۴۹

به «خواجه گدا» در بیان آنکه نسیان ماسوی، گام اول این طریق است، سعی کنند که از این یک گام هم کوتاهی نشود.

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي عَلَى نَبِيِّهِ وَنُسَلِّمُ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ الْكَرَامِ.

نصیحتی به اخوی «خواجه محمد گدا» نموده می آید. بعد تصحیح عقاید کلامیه و بعد اتیان احکام فقهیه، دوام ذکر الهی است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - برنهی که یاد گرفته اند.

باید که ذکر آن قدر استیلا یابد که غیر مذکور را در باطن نگذارد و تعلق علمی و حُبّی را از ماسوای مذکور زائل گرداند. این زمان قلب را نسیانی از ماسوی حاصل گردد و از دید و دانش غیر، فارغ شود. که اگر به تکلف و تعمل اشیا را به وی یاد دهند، یاد نکند و شناسد و همواره مستهلک و مستغرقِ مطلوب بود.

چون معامله تا به اینجا رسد، یک گام در این راه زده باشد. سعی نمایند که از یک گام هم کوتاهی نکنند و به دید و دانش غیر، گرفتار نمانند.

گوی توفیق و سعادت در میان افکنده اند کس به میدان در نمی آید، سوران را چه شد به ظاهر تعلقات شما کم می نماید، اما به شوق تعلق، خود را به ارباب تعلق محسور می دارند. الرّاضی بِالضّررِ لَا یَسْتَحِقُّ النَّظَرَ، مسئله مقررّه است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۵۰

به «میرزا شمس الدین» در بیان آنکه شریعت را صورت است و حقیقت و در بیان آنکه از ابتدا تا انتها، از شریعت چاره نبود و در بیان تمکین قلب و اطمینان نفس و اعتدال اجزای قالب که در مرتبه نبوت است

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ السَّلَامُ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

شریعت را صورت است و حقیقت. صورتِ شریعت عبارت از اتیانِ احکامِ شرعیّه است بعد از ایمان بالله و بِرَسُولِهِ وَ بِمَا جَاءَ مِنْ عِنْدِهِ سُبْحَانَهُ با وجود منازعتِ نفسِ اماره و با وجود سرکشی و طغیان و انکار که در جبلّت او مُودَع است. در این موطن، اگر ایمان است، صورتِ ایمان است و اگر نماز است، صورتِ نماز است و اگر روزه است، صورتِ روزه است وَ عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ سَائِرُ الْأَحْكَامِ الشَّرْعِيَّةِ زیرا که نفس که عمده وجود انسان است و مشارالیه هر فرد، به قول انا هم اوست بر کفر و انکار خود است.

حقیقتِ ایمان و حقیقتِ اعمالِ صالح چگونه متصوّر شود و رحمتِ خداوندی است - جَلَّ شَأْنُهُ - که مجرد صورت را قبول فرموده، بشارت به دخولِ جَنّت که محلّ رضای اوست - تَعَالَى - نموده است و هم احسان اوست - تَعَالَى - که در نفسِ ایمان به تصدیقِ قلبِ کفایت فرموده است و به اذعانِ نفسِ تکلیف ننموده [است].

بلی! جَنّت را هم صورت است و هم حقیقت. اصحابِ صورت، از صورتِ جَنّت محظوظ خواهند شد و اربابِ حقیقت، از حقیقتِ جَنّت. اصحابِ صورت و اربابِ حقیقت، از یک فاکهه جَنّت تناول نمایند. صاحبِ صورت از آن لذتی یابد و صاحبِ حقیقت، لذتی دیگر.

ازواجِ مطهّرات، امّهاتِ المؤمنین به آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - در یک جنب باشند و از یک فاکهه تناول فرمایند، اما التذاذ و تنعم هر کدام علاحدّه باشد و اگر علاحدّه نباشد، لازم می آید فضلِ امّهاتِ المؤمنین بر جمیعِ بنی آدم، بعد از پیغمبر ما - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و نیز لازم می آید که هر کرا افضل باشد از شخص، زوجه او نیز از آن شخص افضل بود، که زوجه با زوج ممتاز است. این صورتِ شریعت به شرطِ استقامتِ موجبِ فلاح است و مستلزمِ نجاتِ اخروی و مصححِ دخولِ جنت، چنانچه گذشت.

و چون صورتِ شریعت درست کرد، ولایتِ عامه حاصل نمود ﷺ وَلِيُّ الَّذِينَ

﴿اٰمَنُوْا﴾^(۱) و این زمان - بِعَنَایَةِ اللّٰهِ سُبْحَانَهُ - سالک، مستعد آن گشت که قدم در طریقت نهد و رو به ولایت خاصه آرد و نفس را از آمارگی به تدریج به اطمینان کشد. لیکن بدانند که طی منازل وصول به آن ولایت نیز مربوط به اعمال شریعت است. ذکر الهی - جَلُّ شَأْنُهُ - که عمده این راه است، از مأمورات شرعیه است و اجتناب از مناهی شرعیه نیز از ضروریات این راه است و ادای فرایض از مقربات است و طلب پیر راه بین و راه نما، که وسیله تواند شد نیز مأمور شرعی است. قَالَ اللّٰهُ تَعَالٰی ﴿وَابْتَغُوا إِلَیْهِ الْوَسِيْلَةَ﴾^(۲)

بالجمله از شریعت چاره نبود، چه صوت شریعت و چه حقیقت شریعت، زیرا که امهات جمیع کمالات ولایت و نبوت، احکام شرعیه است. کمالات ولایت، نتایج صورت شریعت است و کمالات نبوت، ثمرات حقیقت شریعت. کَمَا سَیَجِیءُ اَنْفَا اِنْشَاءَ اللّٰهِ تَعَالٰی.

مقدمه ولایت، طریقت است که آنجا نفی ماسوای مطلوب است و رفع غیر و غیریت مقصود. و چون به فضل خداوندی - جَلُّ شَأْنُهُ - ماسوی به کلیت از نظر مرتفع گشت و در دید، نامی و نشانی از اغیار نماند، فنا حاصل گشت و مقام طریقت به انجام رسید و سیر الی الله تمام شد. بعد از آن، شروع در مقام اثبات است که معبر به سیر فی الله است و همین است مقام بقا که موطن حقیقت است، که مقصد اقصی است از ولایت. به آن طریقت و حقیقت که فنا و بقاست، اسم ولایت صادق می آید و اماره، مطمئن می گردد و از کفر و انکار خود باز می ماند و از مولای خود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - راضی می گردد و مولی نیز از وی راضی می شود و کراحتی که در جبّلت خود داشت زائل می شود. گویند هر چند نفس در مقام اطمینان برسد، از سرکشی خود باز نیاید.

هرگز ز صفات خود نگردد

هر چند که مطمئن گردد

و جهاد اکبر که آن سرور - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ اِلَهِ الصَّلٰوَةُ وَالسَّلَام - در حدیث «رَجَعْنَا مِنْ

الْجِهَادِ الْأَصْغَرِ إِلَى الْجِهَادِ الْأَكْبَرِ» فرموده است، مراد از آن، جهاد با نفس داشته‌اند. و آنچه به کشف فقیر درآمده است و به وجدان خود یافته است، خلاف این حکم متعارف است.

بعد از حصول اطمینان، در نفس هیچ سرکشی و طغیان نمی‌یابد و در مقام انقیاد متمکن می‌بیند، بلکه آن را در رنگ قلب متمکن که نسیان ماسوی نموده است، می‌یابد که از دید و دانش غیر و غیریت گذشته است و از حُب جاه و ریاست و از لذت و آلم و ارسته [است]. مخالفت کجاست و سرکشی کِرا؟

پیش از حصول اطمینان - اگر چه برابر سر مو تفاوت کند - هر چه گویند از طغیان و سرکشی گنجایش دارد، اما بعد از حصول اطمینان، مخالفت و طغیان را مجال نیست. در این باب، این فقیر هر چند به امعان^(۱) نظر مطالعه نموده است و در حل این معما دور دور رفته، که مخالف مقرر قوم است، اما بِعَنَائَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ، برابر سر مو، در نفس مطمئنه مخالفت و سرکشی نیافته و جز استهلاک و اضمحلال، چیزی دیگر در وی ندیده و هر گاه نفس خود را فدای مولای خود - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ساخته باشد، مخالفت را چه گنجایش دارد.

و چون نفس از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - راضی گشت و حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - از وی راضی شد، طغیان چه صورت دارد، که منافی رضا است. مرضی حق - جَلَّ شَأْنُهُ - هرگز نامرضی نمی‌گردد.

و مراد از جهاد اکبر - وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ - تواند بود که جهاد با قالب بود، که مرکب از طبایع مختلفه است و هر طبیعت او خواهان امری است و گریزان از امری دیگر. اگر قوت شهویه است، از قالب ناشی است و اگر غضبیّه است، هم از آنجا هویدا [ست]. نمی‌بینی سایر حیوانات، که نفس ناطقه ندارند، این صفات رذیله در آنها کائن است و به شوت و غضب و شره و حرص متصف‌اند. این جهاد

همیشه برپاست. اطمینانِ نفس، تسکین این جهاد نمی‌نماید و تمکینِ قلب، رفع این قتال نمی‌فرمایند. در ابقا این جهاد، فواید کثیره است که متضمن تنقیه و تطهیرِ قالب است تا کمالات آن نشأ و معامله آخرت به اصالت به او تواند مربوط گشت. چه در کمالات این نشأ، قالب تابع است و قلب متبوع. آنجا کار بر عکس است. قلب تابع است و قالب متبوع. و چون این نشأ، خلل پذیرد و آن نشأ پرتو اندازد، این جهاد منقضی گردد و این قتال به انجام رسد.

و چون به فضلِ الله - سُبْحَانَهُ - نفس در مقام اطمینان آمد و منقادِ حکم الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - گشت، اسلام حقیقی میسر شد و حقیقتِ ایمان، صورت گرفت. بعد از آن، هر چه به عمل خواهد در آمد، از حقیقتِ شریعت خواهد بود. اگر نماز ادا یافت، حقیقت نماز خواهد بود و اگر صوم است، حقیقتِ صوم است و اگر حج است، حقیقت حج [است]. عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ آتِيَانُ سَائِرِ الْأَحْكَامِ الشَّرْعِيَّةِ.

پس طریقت و حقیقت در میان صورتِ شریعت و حقیقتِ شریعت متوسط گشت. تا به ولایتِ خاصه مشرف نشود، از اسلام مجازی به اسلام حقیقی نرسد و چون به محض فضل خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - به حقیقتِ شریعت متجلی گشت و اسلام حقیقی میسر شد، مستعد آن گشت که از کمالات نبوت به تبعیت و وراثت انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - بهره تام یابد و نصیب وافر گیرد.

چنانچه صورتِ شریعت، همچون شجره طیبه است مر کمالات ولایت را که گویا ثمرات اویند، حقیقتِ شریعت نیز گویا شجره مبارکه است مر کمالات نبوت را که همچون ثمرات اویند. و کمالات ولایت، چون ثمرات صورت‌اند و کمالاتِ نبوت، ثمراتِ حقیقتِ آن صورت [اند]. ناچار کمالاتِ ولایت، صور باشند مر کمالات نبوت را که حقایق آن صوراند.

باید دانست فرق در میان صورتِ شریعت و حقیقتِ شریعت، از راه نفس آمده بود که در صورت، نفس اماره طغیان داشت و بر انکار خود بوده و در حقیقت، نفس مطمئنه گشته است و مسلمان شده. همچنین فرق در میان کمالات ولایت که

کالصوراند و در میان کمالات نبوت که کالحقایق اند، از راه قالب است. در مقام ولایت، اجزاء قالب از طغیان و سرکشی بازمانده اند. مثلاً جزو ناری او با وجود اطمینان نفس، از دعوی خیریت و تکبر باز مانده است و جزو ارضی، از خست و دناوت خود پشیمان نگشته. عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ سَائِرُ الْأَجْزَاءِ.

و در مقام کمالات نبوت، اجزاء قالب نیز به اعتدال آمده است و از افراط و تفریط بازگشته [است]. از اینجا تواند بود، آنچه آن سرور فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - «أَسْلَمَ شَيْطَانِي» شیطان چنانچه در آفاق است، در انفس است نیز و آن جزو ناری است که مدعی خیریت خود است و خواهان تکبر و ترفع خود، که بدترین صفات رذیله است.

و اسلام او، کنایه از رفع این ارذلِ رذائل است. پس در کمالات نبوت هم تمکین قلب است و هم اطمینان نفس و هم اعتدال اجزاء قالب. و در ولایت همین تمکین قلب است. وَ بَعْدَ اللَّتْيَا وَ اللَّتْيَا اطمینان نفس.

و آنکه گفتیم بَعْدَ اللَّتْيَا وَ اللَّتْيَا اطمینان نفس، زیرا که اطمینان مر نفس را بر حد کمال و بی تکلف بعد از اعتدال اجزاء قالب است. لهذا ارباب ولایت به واسطه عدم اعتدال اجزاء قالب، رجوع مطمئنه را به صفات بشریت تجویز نموده اند، چنانچه بالا گذشت. و اطمینانی که بعد از اعتدال اجزاء قالب مر نفس را حاصل می گردد، از رجوع به صفات رذیله پاک و مبرا است. پس اختلاف رجوع نفس به رذائل و عدم رجوع آن، مبنی بر اختلاف مقامات و انظار است. هر یکی، از مقام خود خبر داده است و از یافت خود سخن رانده.

سؤال؛ هرگاه اجزاء قالب نیز به حد اعتدال آیند و از طغیان و سرکشی باز مانند، جهاد با اینها چه صوت دارد و در رنگ نفس مطمئنه جهاد از اینها نیز مرتفع گردد؟

جواب؛ فرق است در میان مطمئنه و این اجزاء. چه، مطمئنه، صاحب استهلاک و اضمحلال است و ملحق به عالم امر است که به کمال استهلاک و سُکَر مُتَّصِف است و این اجزاء به واسطه اتیان احکام شرعیّه - که مبنای آن بر صحو است - مناسبت به

استهلاک و سُکر ندارند و در مستهلک، گنجایش آن مخالفت نیست. و آنکه صحود دارد به واسطه بعضی مصالح و منافع، اگر در بعضی امور صورت مخالفت نماید، گنجایش دارد. امید است که این مخالفت، به فضل خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - از ترک استحباب بالاتر نرود و از ارتکاب کراهت تنزیه، پایان‌تر فرود نیاید. پس جهاد مرتبه قالب با وجود اعتدال اجزاء او متصور شود و در مطمئنه جهاد مجوز نباشد. تحقیق این مبحث در مُجَلَّد مکتوبات اول در مکتوب بیان طریق که به اسم فرزندی اعظمی مرحومی^(۱) نوشته شده است، به تفصیل اندراج یافته است. اگر خفایی مانده باشد، آنجا رجوع نمایند.

و اگر به محض خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - کمالات نبوت که نتایج و ثمرات حقیقت شریعت‌اند، نیز به انجام رسند و ترقیات آنجا منوط به اعمال نباشند، معامله در آن موطن به محض فضل و احسان حضرت رحمان است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - اعتقاد را در آنجا اثر نیست و علم و عمل را آنجا، حکم نه. فضل در فضل و گرم در گرم است. این مقام نسبت به مقامات سابق، بس عالی است و وسعت تمام داد و نورانیتی دارد که در سابق اثری از آن نبوده است. این مقام به اصالت مخصوص به انبیاء اولی‌العزم است - علیهم الصلوات والتسلیمات - و به تبعیت، هر کرا بنوازند و به وراثت، هر کرا مشرف سازند. با کریمان کارها دشوار نیست.

اینجا کسی غلط نکند و نگوید که در این موطن، از صورت شریعت و حقیقت شریعت استغنا حاصل می‌گردد و احتیاج به اتیان احکام شرعیّه نمی‌ماند، زیرا که گوئیم که شریعت، اصل این کار است و بنیاد این معامله است. درخت هر چند بالا رود و سرفراز گردد و دیوار هر چند بلند برآید و کوشک‌های عالی بر وی راست شود، از اصل و بنیاد مستغنی نباشد و احتیاج ذاتی از ایشان زائل نگردد و مثلاً خانه

۱- خواجه محمد صادق رحمته الله مکتوب ۲۶۰ از جلد اول.

علو هر چند رفعت پیدا کند و از پستی دورتر رود، از خانه سفلی^(۱) او را چاره نبود و احتیاج او از سفلی هرگز زائل نشود. و اگر فرضاً در خانه سفلی، خللی راه یابد. آن خلل در خانه علوی نیز تأثیر خواهد نمود و زوال سفلی به زوال علوی خواهد رسانید.

پس شریعت، همه وقت و همه حال در کار است و به اتیان احکام آن، همه کس محتاج و چون به عنایت خداوندی - جَلُّ شَأْنُهُ - معامله از این موطن نیز بالا رود و کار از تفضل به محبت آید، مقامی پیش خواهد آمد پس عالی که بالاصالت مخصوص به خاتم الرسل است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ وَ عَلَىٰ آلِ كُلِّ الصَّلَوَاتِ وَ التَّسْلِيمَاتِ وَ التَّحِيَّاتِ وَ الْبَرَكَاتِ - و به تبعیت و وراثت تا کیرا به این دولت مشرف سازند. آن کوشک عالی که از غایت رفعت، به نظر تنگ می درآید، «حضرت صدیق» - رَا در آنجا به طریق وراثت تا ناف داخل می یابد. و «حضرت فاروق» - رَا نیز به این دولت مهتد است. از امهات المؤمنین، «حضرت خدیجه» و «حضرت صدیقه» - رضی الله عنهما - رابه آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ وَ أَصْحَابِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - به علاقه ازدواج، آنجا نیز می بیند. وَ الْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَبْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾. اخوی اعزّی، معارف آگاهی «شیخ عبدالحی» که سالها در صحبت گذرانیده است، چون متوجه وطن خوده بوده است و آن مقام به جناب ایشان تعلق داشت، به ضرورت چند سطر نوشته شد و بر احوال مشارالیه اطلاع داده آمد.

وجود اهل الله، هر جا باشند، مغتنم است و بشارت است مر سکان^(۲) آنجا را. فَطَوْبَىٰ لِمَنْ عَرَفَهُمْ.

و در همان مقام، اخوی اعزّی «شیخ نور محمد» هم اقامت دارند و به فقر و نامرادی می گذرانند. غبطه می آید از آن مقام که این چنین دو اهل الله، آنجا جمع آیند و قِرَانُ السَّعْدَيْنِ متحقق گردد. وَالسَّلَام.

مکتوب ۵۱

به «خواجه محمد صدیق» در بیان کلام حضرت حق سبحانه که شفاهاً^(۱) با بعضی از کُمل واقع می شود

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

إِغْلَمَ أَتْيَا الْأَخُ الصَّدِيقُ أَنَّ كَلَامَهُ سُبْحَانَهُ مَعَ الْبَشَرِ قَدْ يَكُونُ شِفَاهَاً وَ ذَلِكَ لِأَفْرَادٍ مِّنَ الْأَنْبِيَاءِ - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - وَ قَدْ يَكُونُ ذَلِكَ لِبَعْضِ الْكَمَلِ مِنْ مُتَابِعِيهِمْ بِالتَّبِعِيَّةِ وَ الْوَرَاثَةِ أَيْضاً وَ إِذَا كَثُرَ هَذَا الْقِسْمُ مِنَ الْكَلَامِ مَعَ وَاحِدٍ مِنْهُمْ، سُمِّيَ مُحَدَّثًا كَمَا كَانَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عُمَرُ - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - وَ هَذَا غَيْرُ الْإِلْهَامِ وَ غَيْرُ الْإِلْقَاءِ فِي الرُّوحِ وَ غَيْرُ الْكَلَامِ الَّذِي مَعَ الْمَلِكِ إِنَّمَا يُخَاطَبُ بِهِذَا الْكَلَامُ الْإِنْسَانُ الْكَامِلُ الْجَامِعُ بَيْنَ عَالَمِي الْأَمْرِ وَ الْخَلْقِ وَ الرُّوحِ النَّفْسِ وَالْعَقْلِ وَ الْخَيَالِ ﴿ وَ اللَّهُ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ وَ اللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ﴾

وَ لَا يَلْزَمُ مِنْ كَوْنِ الْكَلَامِ شِفَاهَاً أَنْ يَكُونَ الْمُتَكَلِّمُ مَرْتَباً لِلْسَّامِعِ لِجَوَازِ أَنْ يَكُونَ السَّامِعُ ضَعِيفَ الْبَصَرِ لَا يَتَحَمَّلُ شُعْشَعَانَ أَنْوَارِهِ كَمَا قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ فِي جَوَابِ سُؤَالِ الرُّؤْيَةِ عَنْهُ نُورُ أَنَّى أَرَاهُ وَ لِأَنَّ فِي الشِّفَاهِ خَرَقَ الْحُجُبِ الشُّهُودِيِّ لِأَلْوَجُودِيِّ. فَافْهَمْ فَإِنَّ هَذِهِ مَعْرِفَةٌ شَرِيفَةٌ فَلَمَّا تَكَلَّمَ بِهَا أَحَدٌ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى. (۲)

۱- حضوراً و روبرو.

۲- بدان ای برادر محب! که به تحقیق کلام حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - با بشر گاهی روبرو بود و این نوع از کلام، آحاد انبیاء راست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و گاهی این نعمت عظمی را بعضی از کُمل متابعان ایشان نیز به تبعیت و وراثت میسر می گردد و این قسم از کلام با یکی از ایشان هرگاه به کثرت واقع گردد، آن کس محدث نامیده می شود. چنانچه امیر المؤمنین عمر - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - (محدث این امت بوده)

مکتوب ۵۲

به «خواجه مهدی علی کشمیری» در ترغیب بر محبت این طائفه علیه.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

صحیفه شریفه که از کمال محبت و اخلاص صدور یافته بود، مع هدایا رسید. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - بر محبت این طایفه استقامت کرامت فرماید و با ایشان محشور دارد. وَ هُمْ قَوْمٌ لَّا يَشْقَى جَلِيسُهُمْ وَ لَا يَخْرُمُ اَيْنُسُهُمْ وَ لَا يَخِيبُ مَسِينَتُهُمْ وَ هُمْ جَلَسَاءُ اللَّهِ وَ هُمْ اِذَا رَاوَا ذُكِرَ اللَّهُ وَ هُمْ مِّنْ عَرَفَتِهِمْ وَ جَدَّ اللَّهُ. وَ كَلَامُهُمْ شِفَاءٌ وَ صُحْبَتُهُمْ ضِيَاءٌ وَ بَهَاءٌ. هُمْ مِّنْ رَّأَى ظَاهِرَهُمْ خَابَ وَ خَسِرَ وَ مَن رَّأَى بَاطِنَهُمْ نَجَى وَ أَفْلَحَ.

خوش گفت آنکه گفت؛ الهی چیست اینکه دوستان خود را کردی، که هر که ایشان را شناخت، تو را یافت و تا تو را نیافت، ایشان را شناخت. یعنی شناخت ایشان و یافت تو از یکدیگر منفک نیستند. تقدّم ذاتی به یک اعتبار شناخت راست و به یک اعتبار یافت را و مختار قائل تقدّم آن طرف است. لِأَنَّهُ الْمَبْدَأُ فَمِنْهُ الْبِدَايَةُ أُولَى وَ آخِرَى.

وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى مَنْ لَدَيْكُمْ

و این جنس از کلام، غیر الهام است و القاء رُوعی و ماسوای کلام است که با ملک باشد. مخاطب نبود به این کلام مگر انسان کامل که جامع است مر عالم امر و عالم خلق و روح و نفس و عقل و خیال را و خدای تعالی خاص می کند به رحمت خود هر کرامی خواهد و خدای تعالی خداوند فضل بزرگ است. و از تکلم بالمشافهت لازم نمی آید که متکلم مرئی گردد نزد سامع، زیرا که جائز است که سامع ضعیف البصر باشند، متحمل نبود شعشعان انوار آن را. چنانکه فرمود آن سرور - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - در جواب سؤال رویت حق تعالی از وی، که حق - جَلَّ وَ عَلَا - نور است، چگونه بینیم او را و نیز در تکلم بالمشافهت، خرق حجب شهودی است، نه وجودی. پس دریاب که این معرفت شریف است که هیچ یکی از مشایخ - قَدَسَ اللَّهُ

مکتوب ۵۳

به یکی از مشایخ نواحی در جواب استفسار او که اگر عبادت می‌کنم نفس را استغنا حاصل می‌شود و اگر زلت و خلاف شرع از من صادر می‌شود، ندامت و شکستگی پیدا می‌آید.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

پرسیده بودند اگر در ریاضت خود را می‌آرم، نفس را استغنا پیدا می‌شود و می‌داند که مثل من صالحی نیست و اگر چیزی خلاف شرع واقع می‌شود، خود را محتاج و فروتر خیال می‌کند، علاج این چیست؟

توفیق آثار! احتیاج و فروتنی که منبیه از ندم^(۱) است، که در شقّ ثانی پیدا می‌شود، نعمتی است عظیم. عِیَاذُ بِاللَّهِ سُبْحَانَهُ اگر بعد از ارتکاب محظور شرعی، ندامت هم که از شعب توبه است، پیدا نشود و به اتیانِ ذنب^(۲)، ملتذذ و محظوظ بود، که التذاذِ ذنب، اصرار بر ذنب است، اگر اصرار بر سیئه صغیره است، به کبیره می‌رساند و اصرار کبیره، دهلیز کفر است.

شکر این نعمت عظمی نمایند تا از دیادی در ندم پیدا شود و از ارتکاب خلافِ شریعت، باز دارد. قَالَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿لَئِنْ شَكَرْتُمْ لَأَزِيدَنَّكُمْ﴾^(۳) حاصلِ شقّ اول، حصولِ عجب است، بعد از اتیان اعمال صالحه. و این عجب، سمی است قاتل و مرضی است، مهلک که اعمال صالحه را نابود می‌گرداند. چنانچه آتش،

۱- انجام گناه.

۲- پشیمانی.

۳- ابراهیم / ۷.

خطب را ناچیز می سازد.

و منشأ عجب آن است که اعمال صالحه در نظر عامل مزیب می درآیند و مستحسن می نمایند. **فَالْمُعَالَجَةُ بِالْأَضْدَادِ**. باید که حسنات خود را متهم دارد و قبايح خفیه حسنات را در نظر آرد، تا خود را و اعمال خود را قاصر داند، بلکه شایان لعن و طرد یابد. **قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ: «رُبَّ تَالٍ لِلْقُرْآنِ وَ الْقُرْآنُ يَلْعَنُهُ»**. «و كَمْ مِنْ صَائِمٍ لَيْسَ لَهُ مِنْ صِيَامِهِ إِلَّا الظَّمْأُ وَ الْجُوعُ» خیال نکند که حسنه او قبح ندارد و اگر اندک متوجه شود بعنایه الله سبحانه همه قبح یابد و بویی از حسن احساس نکند. عجب کجا و استغنا کرا، بلکه از استیلای دید قصور اعمال، باید که از اتیان حسنه منفعل^(۱) و شرمنده بود، نه مُعجب و مُستغنی.

و چون دید قصور در اعمال پیدا شود، اعمال را قیمت افزایش و به قبول سزاوار بود. سعی نمایند که این دید پیدا شود و داد عجب ندهد. **وَ يَدُونُهُ خَرْطُ الْقَتَادِ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبِّي شَيْئًا**.

و جمعی را که این دید قصور اعمال به وجه کمال میسر می گردد، چنان می انگارند که کاتب یمین^(۲)، معطل و بیکار است و حسنی نیست که در کتابت او درآید و کاتب شمال^(۳) همیشه در کار است، که همه قبح و سوء است و چون معامله عارف تا به این سرحد می رسد **عُومِلَ مَعَهُ مَا عُومِلَ مَعَهُ**. قلم اینجا رسید سر بشکست. **وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى**.

مکتوب ۵۴

به «سید شاه محمد» در بیان آنکه متابعت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ

۱- نادم.

۲- فرشته جانب راست.

۳- فرشته جانب چپ.

وَالسَّلَام - مراتب و درجات دارد و آن هفت درجه است و بیان تفصیل هر درجه به دیگری و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.
متابعت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که سرمایه سعادات دینیّه و دنیویّه است، درجات و مراتب دارد. درجه اولی مر عوام اهل اسلام راست. از اتیان احکام شرعیّه و متابعت سنت سنّیه بعد از تصدیق قلب و پیش از اطمینان نفس که به درجه ولایت مربوط است و علماء ظواهر و عبّاد و زهاد که معامله شان به اطمینان نفس نییوسته است، همه در این درجه متابعت شریک اند و در حصول صورت اتباع، برابرند و چون نفس در این مقام از کفر و انکار خود نرسته است، لاجرم این درجه، مخصوص به صورت متابعت باشد.

این صورت متابعت، در رنگ حقیقت متابعت، موجب فلاح و رستگاری آخرت است و مُنْجی از عذاب نار و مبشر به دخول جَنّت [است. حق سبحانه] از کمالِ کَرَم، انکار نفس را اعتبار نانموده به تصدیق قلب کفایت فرموده است و نجات را مربوط به آن تصدیق ساخته [است].

می توانی که دهی اشک مرا حسن قبول ای که دُر ساخته قطره بارانی را
درجه دوم از متابعت، اتباع اقوال و اعمال اوست - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که به باطن تعلق دارد. از تهذیب اخلاق و دفع رذایل صفات و ازاله امراض باطنیه و علل معنویه که به مقام طریقت متعلق اند. این درجه اتباع، مخصوص به ارباب سلوک است که طریقه صوفیه را از شیخ مقتدا أخذ نموده، بَوادی^(۱) و مفاوز^(۲) سیر الی الله را قطع می نمایند.

درجه سیوم از متابعت، اتباع احوال و اذواق و مواجید آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که به مقام ولایت خاصّه تعلق دارند. این درجه مخصوص به ارباب

۲- بیابان ها.

۱- جمع بادیه، صحرا و دشت ها.

ولایت است که مجذوب سالک باشند، یا سالک مجذوب. و چون مرتبه ولایت به انجام رسد، نفس مطمئنه گشت و از طغیان و سرکشی باز مانده و از انکار به اقرار، و از کفر به اسلام آمد. بعد از این هر چه در متابعت کوشد، حقیقت متابعت خواهد بود. اگر نماز ادا می نماید، حقیقت متابعت به جا می آرد و اگر صوم است، همین حکم است و اگر زکات است، همین نمط است. وَ عَلَى هَذَا الْقِيَّاس. در اتیان جمیع احکام شرعیّه، حقیقت اتباع کائن است.

سؤال؛ حقیقت نماز و روزه به چه معنی است؟ نماز و روزه افعال مخصوصه است، اگر آن افعال چنانچه فرموده است، ادا یابد، حقیقت ادا یافته باشد، صورت چه بود و حقیقت و رای آن چه باشد؟

جواب؛ مبتدی چون نفس اماره دارد که بالذات، مُنکر احکام سماوی است و اتیان احکام شرعیّه از وی به اعتبار صورت است و منتهی را چون نفس مطمئنه گشته است و به رضا و رغبت قبول احکام شرعیّه نموده، اتیان احکام از وی به اعتبار حقیقت است. مثلاً منافق و مسلم، هر دو اداء نماز می نمایند. منافق چون انکار باطن دارد، صورت نماز به جا می آرد و مسلم به واسطه انقیاد باطن، به حقیقت نماز متجلی است. پس صورت و حقیقت به اعتبار انکار و اقرار باطن است. این درجه، یعنی درجه اطمینان نفس و اتیان حقیقت اعمال صالحه که بعد از حصول کمالات ولایت خاصه که به درجه سوم متعلق است، حاصل می گردد.

چهارم، درجه ای است از متابعت [که] در درجه اولی، صورت این متابعت بوده و اینجا حقیقت اتباع است. این درجه چهارم از اتباع، مخصوص به علماء راسخین است - شَكَرَ اللَّهُ سَعْيَهُمْ - که بعد از اطمینان نفس، به دولت حقیقت متابعت متحقق اند. اولیاء الله را - قَدَسَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - هر چند نحوی از اطمینان نفس بعد تمکین قلب حاصل است، اما کمال اطمینان مر نفس را در تحصیل کمالات نبوت حاصل است، که علماء راسخین را از آن کمالات به طریق وراثت نصیب است. پس علماء راسخین به واسطه کمال اطمینان نفس به حقیقت شریعت که حقیقت اتباع است،

متحقق باشند و دیگران چون این کمال ندارند، گاهی به صورت شریعت متلبّس اند و گاهی به حقیقت شریعت متحقق اند.

علامتی از برای علماءِ راسخین بیان کنم تا هر ظاهر دانی دعوی رسوخ ننماید و اماره خود را مطمئنانه نگارد. و عالم راسخ کسی است که او را از تأویل متشابهات کتاب و سنت نصیب است و از اسرار حروف مقطعاتِ اوایل سور قرآنی بهره دارد. تأویل متشابهات از جمله اسرار غامضه است.

خیال نکنی که در رنگ تأویل ید به قدرت است و تأویل وجه به ذات؟، که آن ناشی از علم ظاهر است، به اسرار کار ندارد و اصحاب این اسرار، پیغمبرانند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و این رموزات، اشارات به معاملات ایشان است و به تبعیت و وراثت این بزرگواران، هر کرا به این دولت عظمی مهتد سازند.

حصول این درجه متابعت که منوط به اطمینان نفس است و وصول به حقیقت متابعت صاحب شریعت است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - گاه هست که بی توسط فنا و بقا و بی توسل سلوک و جذبه میسر گردد و تواند بود که از احوال و مواجید و از تجلیات و ظهورات هیچ در میان نباشد و این دولت، نقد وقت بود. لیکن از راه ولایت به این دولت رسیدن اقرب است، از آنکه به راه دیگر برسد و آن راه دیگر به زعم این فقیر التزام متابعت سنت سنیه است - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام وَ التَّحِيَّةُ - و اجتناب از اسم و رسم بدعت. تا از بدعتِ حسنه، در رنگ بدعتِ سیئه احتراز ننماید بویی از این دولت به مشام جان او نرسد و این معنی امروز متعسر است که عالم در دریای بدعت غرق گشته است و به ظلمات بدعت آرام گرفته [است]. کرا مجال است که دم از رفع بدعت زند و به احیای سنت لب کشاید. اکثر علماء این وقت، رواج دهندهای بدعت اند و محوکننده های سنت. بدعت های پهن شده را تعامل خلق دانسته، به جواز، بلکه به استحسان آن فتوی می دهند و مردم را به بدعت دلالت می نمایند. چه، می گویند اگر ضلالت شیوع پیدا کند و باطل متعارف شود و تعامل گردد، مگر نمی دانند که تعامل، دلیل استحسان نیست. تعاملی که معتبر است،

همان است که از صدر اول آمده است یا به اجماع جمیع مردم حاصل گشته است. کَمَا ذُكِرَ فِي الْفَتَاوَى الْغِيَاثِيَّةِ قَالَ الشَّيْخُ الْإِمَامُ الشَّهِيدُ رَحِمَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ بِاسْتِخْسَانِ مَشَايِخِ بَلْخٍ وَ إِنَّمَا نَأْخُذُ بِقَوْلِ أَصْحَابِنَا الْمُتَقَدِّمِينَ رَحِمَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ لِأَنَّ التَّعَامُلَ فِي بَلَدَةٍ لَا يَدُلُّ عَلَى الْجَوَازِ وَ إِنَّمَا يَدُلُّ عَلَى الْجَوَازِ مَا يَكُونُ عَلَى الْإِسْتِمْرَارِ مِنَ الصَّدْرِ الْأَوَّلِ لِيَكُونَ ذَلِكَ دَلِيلًا عَلَى تَقْرِيرِ النَّبِيِّ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ إِيَّاهُمْ عَلَى ذَلِكَ فَيَكُونُ شَرْعًا عَنْهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ أَمَّا إِذَا لَمْ يَكُنْ كَذَلِكَ لَا يَكُونُ فِعْلُهُمْ حُجَّةً إِلَّا إِذَا كَانَ ذَلِكَ مِنَ النَّاسِ كَافَّةً فِي الْبُلْدَانِ كُلِّهَا لِيَكُونَ إِجْمَاعًا وَ الْإِجْمَاعُ حُجَّةٌ إِلَّا تَرَى أَنَّهُمْ لَوْ تَعَامَلُوا عَلَى بَيْعِ الْخَمْرِ وَ عَلَى الرِّبَا لَا يَفْتَنِي بِالْحِلِّ.

و شک نیست که علم به تعامل کافه انام و به عمل جمیع قری و بلدان از حیطة بشر خارج است. باقیماند تعامل صدور اول که فی الحقیقت تقریر است از آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و راجع است به سنت او - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - بدعت کجا است و حسن بدعت کدام؟ اصحاب کرام را در حصول جمیع کمالات خیرالبشر کافی بوده - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ التَّسْلِيمَاتُ - و از علماء سلف هر که به دولت رسوخ مشرف گشته است، بی آنکه اختیار طریق صوفیه نماید و به سلوک و جذبه قطع مسافت کند، به واسطه التزام متابعت سنت سنیّه است - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - و اجتناب از بدعت نامرضیه.

اللَّهُمَّ ثَبِّتْنَا عَلَى مَتَابَعَةِ السُّنَّةِ وَ جَنِّبْنَا عَنِ ارْتِكَابِ الْبِدْعَةِ بِحُرْمَةِ صَاحِبِ السُّنَّةِ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ.

درجه پنجم از متابعت، در اتباع کمالات آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - که علم و عمل را در حصول آن کمالات مدخلی نیست، بلکه حصول آنها مربوط به محض فضل و احسان خداوندی است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - و این درجه، بس عالی است. درجات سابق را به آن مساسی^(۱) نیست. این کمالات بالاصالت

مخصوص به انبیاء الوالعزم است - عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و به تبعیت و وراثت تا کرا به این دولت مشرف سازند.

درجه ششم از متابعت، اتباع آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - در کمالاتی که مخصوص به مقام محبوبیت آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - چنانچه در درجه پنجم افاضه کمالات به مجرد فضل و احسان بوده، در این درجه ششم، افاضه کمالات آن به مجرد محبت است که فوق فضل و احسان است و این درجه متابعت نیز اقل قلیل را نصیب است.

این پنج درجه متابعت غیر از درجه اولی، همه به مقامات عروج تعلق دارند و حصول اینها به صعود مربوط است.

درجه هفتم از متابعت، آن است که تعلق به نزول و هبوط دارد و این درجه سابع از متابعت جامع جمیع درجات سابق است، زیرا که در این موطن نزول، هم تصدیق قلب است و هم تمکین قلب و هم اطمینان نفس است و هم اعتدال اجزاء قالب که از طغیان و سرکشی بازمانده‌اند. درجات سابق گویا اجزاء این متابعت بوده‌اند و این درجه همچون کُل است مر آن اجزاء را. در این مقام تابع به متبوع به نهجی شباهت پیدا می‌کند که گویا اسم تبعیت از میان می‌خزد و امتیاز تابع و متبوع زایل می‌گردد و چنان متوهم می‌شود که تابع در رنگ متبوع هر چه می‌گیرد، از اصل می‌گیرد و گویا هر دو از یک چشمه آب می‌خورند و هر دو آغوش یک کناراند و هر دو در یک بستراند و هر دو در رنگ شیر و شکراند. تابع کجا و متبوع کدام و تبعیت کرا. در اتحاد نسبت، نسبت تغایر گنجایش ندارد.

عجب معامله است در این مقام، هر چند به امعان نظر مطالعه می‌نماید، نسبت تبعیت هیچ ملحوظ و منظور نمی‌گردد و امتیاز تابعیت و متبوعیت اصلاً مشهود نمی‌شود. این قدر هست که خود را طفیلی می‌داند و وراثت نبی خود می‌یابد - عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ مِنَ الصَّلَوَاتِ أَفْظَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِيمَاتِ أَكْمَلُهَا - مانا که تابع دیگر است و طفیلی و وارث دیگر. هر چند در قطار تبعیت‌اند، ظاهراً در تابع، حیلولت

متبوع در کار است و در طفیلی و وارث، هیچ حیلولتی در کار نیست. تابع اولش خور است و طفیلی، جلیس ضمنی.

بالجمله هر دولتی که آمده است از برای انبیاء آمده است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - سعادت اُمتان است که به طفیل انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - از آن دولت بهره یابند و از اولش ایشان تناول نمایند.

در قافله که اوست دانم نرسم این بس که رسد ز دور بانگ جرس
تابع کامل کسی است که به این هفت درجه متابعت متحلّی شود و آنکه بعضی از درجات متابعت دارد و بعضی ندارد، تابع فی الجمله است - عَلَى تَفَاوُتِ الدَّرَجَاتِ - علماء ظواهر به درجه اولی خرسنداند. کاش آن درجه را هم سرانجام بدهند. متابعت را مقصور بر صورت شریعت داشته اند و ورای آن امری دیگر نه انگاشته. طریقه صوفیه را که وسیله حصول درجات متابعت است، بیکار تصوّر نموده اند و اکثرشان پیر و مقتدای خود را غیر از «هدایه» و «بزدوی» ندانسته اند.

چون آن کرمی که در سنگی نهان است زمین و آسمان او همان است
حَقَّقْنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ إِيَّاكُمْ بِحَقِيقَةِ الْمِتَابَعَةِ الْمَرْضِيَّةِ الْمُضْطَفَوِيَّةِ عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ وَ الْبَرَكَاتِ وَ التَّحِيَّاتِ وَ عَلَى جَمِيعِ إِخْوَتِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ الْكِرَامِ وَ الْمَلَائِكَةِ الْعِظَامِ وَ عَلَى جَمِيعِ أَتْبَاعِهِمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ.

مکتوب ۵۵

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در بیان آنکه قرآن مجید جامع جمیع احکام شرعیه است و در مناقب امام اعظم ابی حنیفه - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - و مداحی صوفیه علیه و در بیان آنکه اصل این کار شریعت است و بیان آنکه احکام الهامیه همه وقت ثابت اند و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. قرآن مجید، جامع

جميع احكام شرعيه است، بلکه جامع جميع شرايع ماتقدم است. غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ بعضی از احکام این شریعت، از آن قسم اند که به عبارت نص و اشارت نص و دلالت نص و اقتضاء نص مفهوم می گردند. عوام و خواص از اهل لغت، در این فهم برابرند.

و قسم دیگر از احکام، از آن قبیل اند که به توسط اجتهاد و استنباط مفهوم می گردند. این فهم مخصوص به ائمه مجتهدین است، که آن سرور باشد به قول جمهور و اصحاب کرام آن سرور و مجتهدان سایر اُمت آن سرور باشند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - لیکن احکام اجتهادیه در زمان آن سرور، که اوان وحی بوده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - در میان خطا و صواب متردد نبودند، بلکه به وحی قطعی، صواب مُحَقَّق از خطای مُخْطِی متمیز می گشت و حق با باطل ممتزج نمی ماند، که تقریر و تثبیت نبی بر خطا مجوز نیست به خلاف احکامی که بعد از انقراض زمان وحی، به طریق استنباط مجتهدان حاصل گشته اند، در میان صواب و خطا متردد اند. لهذا احکام اجتهادی که در زمان وحی مقرر گشته اند، موجب یقین اند که مفید عمل و اعتقاد است و بعد از زمان وحی، ناچار موجب ظن باشند که مفید عمل است، نه موجب اعتقاد.

و قسم ثالث از احکام قرآنی، از آن نوع اند که طاقت بشری در فهم آن عاجز است، تا اعلامی از جانب مُنْزَل احکام - جَلَّ سُلْطَانُهُ - حاصل نشود، فهم آن احکام متصور نبود. حصول این اعلام، مخصوص به پیغمبر است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - غیر از پیغمبران را این اعلام نکنند. این احکام هر چند مأخوذ از کتاب اند، اما چون مظهر آن احکام، پیغمبر است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - ناچار این احکام را منسوب به سنت داشته اند، که مظهر آنها سنت است. در رنگ آنکه احکام اجتهادیه را به قیاس نسبت کنند، به اعتبار آنکه قیاس مظهر آن احکام است. پس سنت و قیاس، هر دو مظهر احکام باشند، اگر چه در میان این دو مظهر فرق بسیار است، که یکی مستند به رأی است که مجال خطا دارد و دیگری مؤید به اعلام حق - جَلَّ وَ عَلَا -

که خطا را آنجا گنجایش نیست.

قسم اخیر، کمال شباهت به اصل دارد و گویا مثبت احکام است، هر چند فی الحقیقت مثبت جمیع احکام، همان کتاب عزیز است و بس.

باید دانست که در احکام اجتهادیّه غیر پیغمبر را با پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - مجال خلاف هست، اگر آن غیر به پایه اجتهاد برسد. و احکامی که به عبارت و اشارت و دلالتِ نص ثابت شده‌اند و همچنین احکامیه مظهر آنها سنت است، احدی را در آنها مجال مخالفت نیست، بلکه بر جمیع اُمت اتباع آن احکام لازم است.

پس مجتهدان امت را در احکام اجتهادیّه، متابعت رأی پیغمبر لازم نیست - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - بلکه صواب در آن موطن، متابعت رأی خود است. اینجا دقیقه‌ای است باید دانست، پیغمبرانی که متابعت شرایع پیغمبران اولوالعزم می‌نمایند - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - واجب بر ایشان، اتباع همان احکام است که از کتب و صحف ایشانان به عبارت و اشارت و دلالت ثابت شده‌اند، نه آن احکام که به اجتهاد و سنن ایشانان ظاهر گشته، زیرا که در احکام اجتهادی، هرگاه مجتهد امت را متابعت لازم نبود - چنانچه گذشت - پیغمبرِ مُتابع را چگونه متابعت لازم باشد؟ و احکامی که مظهر آنها سنت است، چنانچه پیغمبر اولی‌العزم را آن احکام به اعلام حاصل‌اند، پیغمبر غیر اولی‌العزم را نیز آن احکام به اعلام او تعالی ثابت‌اند، متابعت چه بود، بلکه متابعت را گنجایش نیست، زیرا که به اندازه هر وقت و مناسب هر گروه، احکام علاحه است. گاهی حِلّ مناسب است و گاهی حُرمت. پیغمبر اولی‌العزم را اعلام به حِلّ امری شده بود و پیغمبر غیر اولی‌العزم را اعلام به حُرمت آن. و این حِلّ و حُرمت، هر دو مأخوذ از صحیفه مُنزله است، چنانچه دو مجتهد از یک مأخذ دو حکم مختلف أخذ می‌نمایند، یکی از آنجا حِلّ می‌فهمد و دیگری حُرمت.

سؤال؛ این اختلاف، در اجتهاد گنجایش دارد که مدار آن بر رأی است، که هم احتمال صواب دارد و هم احتمال خطا، اما این معنی در اعلام او تعالی گنجایش ندارد، زیرا که

آنجا تردد در صواب و خطا جایز نیست، بلکه به یقین نزد حق - جَلَّ وَ عَلَاً - یک حکم است، اگر جَلَّ است، حرمت گنجایش ندارد و اگر حرمت است، جَلَّ را مجال نیست. جواب؛ رواست که نسبت به یک قوم جَلَّ باشد و نسبت به قوم دیگر حرمت. پس حکم خدا - جَلَّ وَ عَلَاً - در یک واقعه متعدد باشد نسبت به تعدد قوم و لامحذور. آری! در اُمت خاتم الرسل این معنی راست نمی آید، که کافه انام در این شریعت به یک حکم محکوم اند. در یک واقعه نزد خدا - جَلَّ سُلْطَانُهُ - اینجا دو حکم نیست.

سؤال؛ پیغمبر اولی العزم هرگاه حکم به حلّ امری کرده باشد و پیغمبر متابع او در آن امر، حکم به حرمت نماید، لازم می آید که حکم ثانی ناسخ حکم اول باشد و این جائز نیست، که نسخ مخصوص به پیغمبر اولی العزم است، غیر او ناسخ نمی تواند شد.

جواب؛ نسخ وقتی لازم می آید که حکم ثانی عام بود نسبت به کافه انام تا رفع حکم اول که نسبت به گروهی واقع شده بود، نماید. [اما اینجا] حکم ثانی عام نیست، بلکه نسبت به یک گروهی حکم به حرمت کرده است، به حکم اول جنگ ندارد.

نمی بینی در یک واقعه مجتهدی حکم به حلّ می کند و مجتهد دیگر در همان واقعه، حکم به حرمت می نماید و هیچ نسخ نیست، هر چند در میان این و آن تفاوت فاحش است، که اینجا رأی است و آنجا اعلام.

در رأی تعدد حکم گنجایش دارد و در اعلام گنجایش ندارد، اما تعدد قوم علاج آن می نماید، چنانچه گذشت. پس در شرایع ماتقدم، احکامی که از کتب و صحف پیغمبران اولی العزم به حسب لغت مفهوم می گردند، پیغمبران متابع را نیز در آنها مجال مخالفت نیست و آن احکام نسبت به کافه انام وارد گشته اند. هر پیغمبر متابع به هر قوم که دعوت کند، خلاف آن احکام تبلیغ نخواهد کرد و اگر جَلَّ است همه را جَلَّ است و اگر حرمت است، همه را حرمت است تا زمانی که پیغمبر دیگر از

اولی العزم بیاید و رفع آن حکم فرماید. این زمان نسخ متصور است. پس نسخ به اعتبار همان احکام باشد که به حسب لغت از صحیفه منزله مأخوذاند و احکامی که به اجتهاد و اعلام ثابت شده‌اند و به سنت و اجتهاد منسوب‌اند، نسخ در آنها متصور نیست، که این احکام نسبت به بعض است، نه بعض دیگر.

پس اجتهاد پیغمبری و همچنین سنت او، رافع اجتهاد و سنت پیغمبر دیگر نمی‌تواند شد که آن نسبت به قومی است و این نسبت به قوم دیگر. و اگر این اختلاف نسبت به کافه انام است یا نسبت به یک گروه باشد، البته نسخ است، چنانچه در این شریعت که حکم به نسبت کافه انام است، حکم ثانی ناسخ حکم اول است.

پس سنت لاحق پیغمبر ما - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - ناسخ باشد مر سنت سابق او را - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - و حضرت عیسی - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ - که بعد از نزول، متابعت این شریعت خواهد نمود، اتباع سنت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - نیز خواهد کرد که نسخ این شریعت مجوز نیست.

نزدیک است که علماء ظواهر، مجتهدات او را - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ - از کمال دقت و غموض مأخذ، انکار نمایند و مخالف کتاب و سنت دانند. مثل «روح الله»، مثل «امام اعظم کوفی» است - رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ - که به برکت ورع و تقوی و به دولت متابعت سنت، درجه علیا در اجتهاد و استنباط یافته است، که دیگران در فهم آن عاجز و قاصراند و مجتهدات او را به واسطه دقت معانی، مخالف کتاب و سنت دانند و او را و اصحاب او را، اصحاب رأی پندارند. كُلُّ ذَلِكَ لِعَدَمِ الْوُضُوءِ إِلَى حَقِيقَةِ عِلْمِهِ وَ دِرَایَتِهِ وَ عَدَمِ الْإِطْلَاعِ عَلَى فَهْمِهِ.

و فراسِ «امام شافعی» به کرشمه [ای] از دقتِ فقاهاست او - عَلَيْهِ الرِّضْوَانُ - دریافت که گفت: أَلْفَقَهَاءُ كُلُّهُمْ عِيَالُ ابْنِ حَنِيفَةَ.

وای از جرأت‌های قاصر نظران، که قصور خود را به دیگری نسبت نمایند.

قاصری گر کند این قافله را طعن قصور حاشا که برآرم به زبان این گله را

همه شیران جهان بسته این سلسله‌اند روبه از حيله چسان بگسلد این سلسله را و به واسطه همین مناسبت که به حضرت «روح الله» دارد، تواند بود آنچه «خواجه محمد پارسا» در فصول سته نوشته است که «حضرت عیسی» - عَلَیْ نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - بعد از نزول، به مذهب «امام ابی حنیفه» عمل خواهد کرد. یعنی اجتهاد «حضرت روح الله» موافق اجتهاد «امام اعظم» خواهد بود، نه آنکه تقلید این مذهب خواهد کرد - عَلَیْ نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که شأن او - عَلَیْ نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - از آن بلندتر است که تقلید علماء امت فرماید.

بی شائبه تکلف و تعصب گفته می‌شود که نورانیت این مذهب حنفی به نظر کشفی در رنگ دریای عظیم می‌نماید و سایر مذاهب در رنگ حیاض و جداول به نظر می‌درآیند و به ظاهر هم که ملاحظه نموده می‌آید، سواد اعظم از اهل اسلام، متابعان ابی حنیفه‌اند - عَلَیْهِمُ الرِّضْوَانُ - و این مذهب با وجود کثرت متابعان، در اصول و فروع از سایر مذاهب متمیز است و در استنباط، طریق علحده دارد و این معنی منبىء از حقیقت است.

عجب معامله است، «امام ابوحنیفه» در تقلید سنت، از همه پیش قدم است و احادیث مرسل را در رنگ احادیث مُسند^(۱)، شایان متابعت می‌داند و بر رأی خود مقدم می‌دارد و همچنین قول صحابی را به واسطه شرف صحبت خیرالبشر - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - بر رأی خود، مقدم می‌دارد و دیگران نه چنین‌اند، مَعَ ذَٰلِكَ مخالفان، او را صاحب رأی می‌دانند و الفاظی که منبىء از سوی ادب‌اند به او منتسب می‌سازند. با وجود آنکه همه به کمال علم و وفور ورع و تقوای او معترف‌اند. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - ایشان را توفیق دهد که آزار رأس دین و رئیس اهل اسلام ننمایند و سواد اعظمی اسلام را ایذا نکنند. ﴿يُرِيدُونَ أَن يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ﴾^(۲)

جماعه ای که این اکابر دین را اصحاب رأی می دانند، اگر این اعتقاد دارند که ایشانان به رأی خود حکم می کردند و متابعت کتاب و سنت نمی نمودند، پس سواد اعظم از اهل اسلام به زعم فاسد ایشان، ضال و مبتدع باشند، بلکه از جرگه اهل اسلام بیرون بوند. این اعتقاد نکند مگر جاهلی که از جهل خود بی خبر است یا زندیقی که مقصودش ابطال شطر دین است.

ناقصی چند، احادیث چند را یاد گرفته اند و احکام شریعت را منحصر در آن ساخته اند و ماورای معلوم خود را نفی می نمایند و آنچه نزد ایشان ثابت نشده، متفی می سازند.

چو آن کرمی که در سنگی نهان است زمین و آسمان او همان است
وای، هزار وای از تعصب های بارد ایشان و از نظرهای فاسد ایشان. بانی فقه «ابوحنیفه» است و سه حصه از فقه او را مسلم داشته اند و در ربع باقی، همه شرکت دارند با وی. در فقه، صاحب خانه اوست و دیگران همه عیال وی اند. با وجود التزام این مذهب، مرا با «امام شافعی» گویا محبت ذاتی است و بزرگ می دانم. لهذا در بعضی اعمال نافله، تقلید مذهب او می نمایم، اما چه کنم که دیگران را با وجود وفور علم و کمال و تقوی در جنب «امام ابی حنیفه» در رنگ طفلان می یابم. وَالْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ

بر سر اصل سخن رویم و گوییم که بالا گذشته است که اختلاف احکام اجتهادیه اگر چه آن اختلاف از پیغمبر صادر شود، مستلزم نسخ نیست به خلاف اختلاف در احکام کتاب و سنت که موجب نسخ است کَمَا مَرَّ أَيْضاً تَحْقِيقُهُ. پس مقرر شد که معتبر در اثبات احکام شرعیّه، کتاب و سنت است. و قیاس مجتهدان و اجماع امت نیز مثبت احکام است. بعد از این چهار ادله شرعیّه، هیچ دلیلی مثبت احکام شرعیّه نمی تواند شد.

الهام مثبت حل و حرمت نبود و کشف ارباب باطن، اثبات فرض و سنت ننمایند. ارباب ولایت خاصه یا عامه مؤمنان در تقلید مجتهدان برابراوند. کشف و

الهامات، ایشان را مزیت نمی بخشد و از ربقة تقلید نمی برآرد و «ذوالنون» و «بسطامی» و «جنید» و «شبلی» با «زید» و «عمرو» و «بکر» و «خالد» که از عوام مؤمنانند، در تقلید مجتهدان در احکام اجتهادیّه مساوی اند. آری! مزیت این بزرگواران، در امور دیگر است. اصحاب کشف و مشاهدات، ایشانند و از باب تجلیات و ظهورات هم ایشانند که به واسطه استیلاء محبت محبوب حقیقی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - از ماسوای او - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - گسسته اند و از دید و دانش غیر و غیریت آزاد گشته اند.]

اگر حاصل دارند، او را دارند و اگر واصل اند، او را واصل اند. در عالم، بی عالم اند و با خود، بی خوداند. اگر می زیند، برای او می زیند و اگر می میرند، برای او می میرند. مبتدیان ایشان، مطلوب را به واسطه غلبه محبت، در مراتب هر ذره از ذرات عالم مشاهده می نمایند و هر ذره را جامع جمیع کمالات اسمایی و صفاتی او می یابند.

از متهمیان ایشان چه نشان دهد، که بی نشان اند. قدم اولشان نسیان ماسوای است. از قدم ثانی ایشان چه وانماید، که بیرون از آفاق و انفس است. الهام، ایشان راست و کلام با ایشان است. اکابر اکابر ایشان، علوم و اسرار بی توسط از اصل أخذ می نمایند و در رنگ مجتهد، که تابع رأی و اجتهاد خود است، ایشان نیز در معارف و مواجید تابع الهام و فراست خوداند.

حضرت «خواجه محمد پارسا» - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - نوشته اند که در افاضه علوم لدنی، روحانیت «حضرت خضر» متوسط است - عَلَى نَبِيٍّ وَ عَلَى جَمِيعِ الانبياء والمرسلين الصلوات والسلام - ظاهر این سخن نسبت به ابتدا و توسط خواهد بود و معامله منتهی دیگر است کَمَا يَشْهَدُ بِهِ الْكَشْفُ الصَّرِيحُ. و مؤید این تخصیص است آنچه از حضرت «شیخ عبدالقادر جیلانی» - قَدْ سَ اللهُ تَعَالَى سِرَّهُ - منقول است که روزی بر سر منبر بیان علوم و معارف می نمودند. در این اثنا گذر «حضرت خضر» واقع شد. شیخ فرمود: ای اسرائیلی! بیا کلام محمدی بشنو. از این عبارت شیخ، مفهوم می شود

که «حضرت خضر» از محمدیان نیست. از ملل سابقه است. چون چنین باشد، محمدیان را چگونه واسطه بود؟ پس محقق شد که علوم و معارف دیگرانند، ماورای احکام شرعیّه، که اهل الله به آن مخصوص اند. هر چند آن معارف ثمرات و نتایج این احکام اند.

مقصود از درخت نشانیدن، حصول ثمرات اوست و تا زمانی که درخت بر پا است، ثمرات متوقع است و چون در اصل درخت خلل رفت، ثمرات معدوم گشت. بی عقلی باشد که درخت را ببرد و ثمرات را توقع دارد، هر چند درخت را نیک تربیت کنند، ثمرات وافر آرد و ثمر اگر چه مقصود است، اما فرع شجره است.

ملتزم شریعت و مداهن^(۱) شریعت را بر این معنی قیاس باید کرد. آنکه التزام دارد، صاحب معرفت است. هر چند التزام بیش، معرفت بیش و آنکه مداهن است، از معرفت بی نصیب است. و بالفرض آنچه به زعم فاسد خود دارد، اگر چه هیچ ندارد، از قبیل استدراج است که «جوگیه» و «براهمه» را در آن شرکت است. كُلُّ حَقِيقَةٍ رَدَّتْهُ الشَّرِيعَةُ فَهُوَ زَنْدَقَةٌ وَ الْخَادُّ.

پس رواست که خواصّ اهل الله در معارف ذات و صفات و افعال او تعالی بعضی از اسرار و دقایق فهم کنند که ظاهر شریعت از آن معارف ساکت است. و در حرکات و سکونات اذن و عدم اذن او تعالی دریابند و مرضی و غیر مرضی دانند.

بسا است که در بعضی اوقات، اداء بعضی از عبادات نافله را غیر مرضی یابند و به ترک آن مأذون گردند. گاهی نوم^(۲) را به از یقظه^(۳) فهمند.

احکام شرعیّه به اوقات موقت اند و احکام الهامیه همه وقت ثابت اند و چون حرکات و سکونات این بزرگواران مربوط به اذن است، ناچار نوافل دیگران نیز فرایض ایشان باشند. مثلاً یک فعل نسبت به یک شخص، به حکم شریعت نقل است و همان

۱- سستی کننده.

۲- خواب.

۳- بیداری.

فعل نسبت به شخص دیگر به حکم الهام، فرض است. پس دیگران گاهی ادای نوافل می نمایند و گاهی مرتکب امور مباحه می گردند و این بزرگواران، چون کار را به امر و اذن مولی - جَلُّ سُلْطَانِه - می کنند، همه از فرائض ادا می یابد. مستحب و مباح دیگران، فرض ایشان است. از اینجا علو شأن این بزرگواران باید دریافت.

علماء ظواهر، در امور دین اخبار غیبیه را مخصوص به اخبار پیغمبران می دانند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و دیگران را در آن اخبار شرکت نمی دهند. این معنی منافی وراثت است و نفی است مر بسیاری از علوم و معارف صحیحه را که به دین متین، تعلق دارند.

آری! احکام شرعیّه مربوط به ادله اربعه است، که الهام را در آن گنجایش نیست، اما امور دینیّه ماورای احکام شرعیّه بسیار است که اصل خامس در آنجا الهام است، بلکه توان گفت که اصل ثالث الهام است بعد کتاب و سنت. این اصل تا انقراض عالم برپاست.

پس دیگران را به این بزرگواران چه نسبت بود. بسیار است که دیگران در بعضی اوقات عبادت کنند و آن عبادت، غیر مرضی باشد و این بزرگواران در بعضی احوال ترک عبادت کنند و آن ترک، مرضی بود. پس نزد حق - جل و علا - ترک ایشان، به از فعل دیگران شد و عوام به خلاف این حاکم اند، آن را عابد می دانند و این را مکّار می شمرند.

سؤال؛ چون دین به کتاب و سنت کامل گشت بعد از کمال، به الهام چه احتیاج بود، چه نقصان مانده که به الهام کامل گردد؟

جواب؛ الهام مظهر کمالات خفیه دین است، نه مثبت کمالات زائده در دین. چنانچه اجتهاد، مظهر احکام است، الهام مظهر دقائق و اسرار است، که فهم اکثر مردم از آن کوتاه است. هر چند در اجتهاد و الهام، فرق واضح است که آن مستند به رأی است و این مستند به خالق رأی - جَلُّ سُلْطَانِه - پس در الهام یک قسم اصالت پیدا شد، که در اجتهاد نیست. الهام شبیه اعلام نبی است که مأخذ سنت است - چنانچه بالا گذشت -

اگر چه الهام، ظنی است و آن اعلام، قطعی.
 ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّءْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۵۶

به «مولانا عبدالقادر انبالی» در بیان آنکه معامله عارف به جایی می‌رسد که سیئات دیگران در حق او حکم حسنات پیدا می‌کند.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى ﴿أُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ﴾ (۱)
 معامله درویش بِعَنَایَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَبِصَدَقَةِ حَبِیبِهِ عَلَيْهِ وَ عَلَیْهِ السَّلَامُ تا به جایی می‌رسد که سیئات دیگران، حسنات او می‌گردد و رذیله ایشان، حمیده او می‌شود.

مثلاً ریا و سُمعه که از سیئات است و از رذائل اوصاف، در حق او حُسن پیدا می‌کند و حکم حمد و شکر می‌گیرد، زیرا که آن درویش جمیع اقسام عظمت و کبریایی را از خود مسلوب ساخته، به جناب قدس خداوندی - جَلَّ سُلْطَانَهُ - منسوب داشته است و جمیع انواع حُسن و جمال و خیر و کمال را از خود دور داشته، به او تعالی مخصوص گردانیده است، خود را غیر از شر و نقص هیچ نمی‌یابد و در خود، غیر از ذل و افتقار و انکسار هیچ نمی‌بیند.

اگر فرضاً فردی از افراد عظمت و کبریایی به ظاهر متوجه او شود، او را زینه خواهد یافت که از راه او به فوق خواهد گذشت و به جنابی که شایان عظمت و کبریایی است، خواهد رسید و همچنین است حال حُسن و جمال و خیر و کمال که بیش از زینه بودن از اینها نصیب او نیست.

امانات با اهل امانات، راجع است. پس در صورت ریا و سُمعه، مقصود او

اشتہار و افتخار و رفعت و عظمت او نیست، بلکه اظہار نعمت حق است - سُبْحَانَهُ -
و اعلام احسان اوست - تَعَالَى - کہ نسبت بہ او بہ وقوع آمدہ است.
پس ریا و سمعہ، عینِ حمد و شکرِ حق باشد - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - کہ از رذالت بہ
مَحْمَدِتِ آمدہ است. وَ عَلٰی هَذَا الْقِيَاسِ سَائِرِ الصُّفَاتِ. ﴿أُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ
حَسَنَاتٍ وَ كَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا﴾ وَ السَّلَام.

مکتوب ۵۷

بہ «ملا غازی نائب» در بیان آنکہ ذکر حق - جَلُّ وَ عَلا - اولی است از صلوات
فرستادن بہ خیرالبشر - عَلَیْهِ وَ عَلٰی اِلٰهِ مِنَ الصَّلَوَاتِ اَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِيْمَاتِ
اَكْمَلُهَا - اما ذکرِی کہ شایان قبولیت داشتہ باشد یا ذکرِی کہ طالب از شیخ مقتدا
أخذ نمودہ باشد وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

چندگاہ بہ صلوات خیرالبشر - عَلَیْهِ وَ عَلٰی اِلٰهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - اشتغال داشتم و
بہ انواع و اقسام صلوات، درود می فرستادم و نتایج و ثمرات عاجلہ را بر آن مترتب
می یافتم و بہ دقایق و اسرار ولایت خاصہ محمدیہ - عَلٰی صَاحِبِهَا الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام وَ
التَّحِيَّةُ - مہتد می گشتم. چون مدتی بر این عمل گذشت، اتفاقاً فتوری در این التزام
پیدا گشت و توفیق این اشتغال زائل شد و بر صلوات موقتہ اقتصار افتاد و در آن
وقت، خوش می آمد کہ بہ جای صلوات، بہ تسبیح و تقدیس و تہلیل اشتغال نمایم.
گفتم حکمتی در این امر خواہد بود، تا چہ ظاہر سازند. آخر بعنايہ اللہ - سبْحانہ -
معلوم گشت کہ در این وقت، ذکر گفتن بہ از درود فرستادن است، ہم مُرْسِل را و ہم
مُرْسَل الیہ را بہ دو وجہ؛

یکی آنکہ در خبر قدسی آمدہ است: «مَنْ شَغَلَهُ ذِكْرِي عَنْ مَسْأَلَتِي أَعْطَيْتُهُ أَفْضَلَ
مَا أَعْطَى السَّائِلِينَ».

وجہ دویم آنکہ چون ذکر مأخوذ از حضرت پیغمبر است - عَلَیْهِ وَ عَلٰی اِلٰهِ الصَّلَوَةُ

وَالسَّلَام - ثواب آن ذکر چنانچه به ذاکر می رسد، به آن سرور نیز مثل آن ثواب می رسد - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ. قال - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - «مَنْ سَنَّ سُنَّةَ حَسَنَةٍ فَلَهُ أَجْرُهَا وَ أَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا» و همچنین هر عملی نیک که از اُمتان به وجود می آید، اجر آن عمل چنانچه به عامل می رسد، به پیغمبر که واضع آن عمل است نیز همان قدر اجر واصل می گردد، بی آنکه از اجر عامل چیزی نقصان کنند. و هیچ در کار نیست که عامل به نیت پیغمبر عمل نماید، چه آن عطای حق است - جَلُّ سُلْطَانِهِ - عامل را در آن صنعی نیست.

آری! اگر از عامل نیت پیغمبر نیز به وجود آید، باعث ازدیاد اجر عامل خواهد بود و این زیادتى نیز به پیغمبر عائد خواهد گشت. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مِنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾^(۱) و شک نیست که مقصود اصلی از ذکر، یاد حق است - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - و طلب اجر، طفیلی اوست و در درود، مقصود اصلی، طلب حاجت است. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا

پس فیوضی که از راه ذکر به پیغمبر برسد به اضعاف زیاده خواهد بود از آن برکاتی که از راه درود به او برسد - عَلَيْهِ وَ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام -

باید دانست که هر ذکر این رتبه ندارد. ذکرى که شایان قبول است به این مزیت مخصوص است. ذکرى که نه این چنین است، درود را بر وی مزیت است و وصول برکات از درود بیشتر متوقع است. لیکن ذکرى که طالب، از شیخ کامل مکمل أخذ نماید و به شرایط طریقه بر آن مداومت کند، از درود گفتن افضل است، چه این ذکر، وسیله آن ذکر است. تا این ذکر نکند، به آن ذکر نرسد.

اینجاست که مشایخ طریقت - قدس الله تعالی اسرارهم - مبتدی را غیر از ذکر کردن تجویز نکرده اند و در حق او اقتصار بر فرایض و سنن نموده اند و از امور نافله، منع ساخته اند. از این بیان لائح گشت که هیچ فردی از اُمت - اگر چه در کمالات به

درجه علیا برسد - به پیغمبر خود مساوات پیدا نکند، زیرا که این همه کمالات که او را حاصل شده است، به واسطه متابعت شریعت آن پیغمبر است - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - پس این همه کمالات مر آن پیغمبر را نیز ثابت باشند با کمالات متابعان دیگر و با کمالات مخصوصه او - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام -

و همچنین آن فرد کامل به مرتبه هیچ پیغمبری نرسد، اگر چه آن پیغمبر را هیچ یکی متابعت نکرده باشد و دعوت او را قبول ننموده بود. چه، هر پیغمبر بالاصالت صاحب دعوت است و به تبلیغ شریعت، مأمور. انکار اُمتان در دعوت و تبلیغ قصور پیدا نکند و پر ظاهر است که هیچ کمالی به رتبه دعوت و تبلیغ نرسد. فَإِنَّ أَحَبَّ عِبَادِ اللَّهِ إِلَى اللَّهِ مَنْ حَبَّبَ اللَّهُ إِلَى عِبَادِهِ وَ حَبَّبَ عِبَادَ اللَّهِ وَ هُوَ الدَّاعِي وَ الْمُبَلِّغُ شنیده باشند که در خبر آمده است. فردای قیامت، سیاهی علما را با خون شهداء فی سبیل الله وزن کنند و پله آن سیاهی، بر پله آن خون راجح آید و اُمتان را این دولت میسر نشده است. هر چه دارند، طفیلی و ضمنی است. اصل، اصل است و فرع، مستنبط از اصل. از اینجا فضل داعیان و مبلغان این امت را باید دریافت. هر چند در دعوت و تبلیغ درجات است و داعیان و مبلغان در درجات متفاوتند.

علماء به تبلیغ ظاهر مخصوص اند و صوفیه به باطن اهتمام دارند. و آنکه عالم صوفی است، کبریت احمر است و شایان دعوت و تبلیغ ظاهر و باطن است و نائب و وارث پیغمبر است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام -.

جمعی، محدثان این امت را که تبلیغ احادیث نبوی می نمایند - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - افضل این امت دانسته اند. اگر مطلقاً افضل دانسته اند، محلّ خدشه است و اگر نسبت به مبلغان ظاهر گفته اند، گنجایش دارد. فضل مطلق مر مبلغ جامع راست، که هم تبلیغ ظاهر نماید و هم تبلیغ باطن و هم به ظاهر دعوت کند و هم به باطن لَآنَّ فِي الْاِقْتِصَارِ قُصُوراً يُتَنَافَى اِطْلَاقُ الْفَضْلِ فَافْهَمْ وَ لَا تَكُنْ مِنَ الْقَاصِرِينَ.

بلی! ظاهر هر چند عمده است و مناط نجات و کثیر البرکه است و عموم المنفعت، اما کمال او مربوط به باطن است. ظاهر بی باطن، ناتمام است و باطن بی ظاهر، نافرجام و

آنکه باطن را با ظاهر جمع سازد، کبریت احمر است.

رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۵۸

به «خواجه محمد تقی» در جواب استفسار او که از عالم مثال بوده و در ردّ جماعه‌ای که به تناسخ قائل‌اند و جماعه دیگر که به نقل روح می‌گویند و بیان کُمُون و بُرُوز وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَ عَلَى آلِهِ الطَّاهِرِينَ.

صحیفه شریفه که از حُسن نشأه و علوّ فطرت التغات فرموده بودند، به مطالعه آن مشرف گشت - سَلَمَکُمُ اللَّهُ تَعَالَى -

نوشته بودند که «شیخ محی الدین بن العربی» - رَحِمَهُ اللَّهُ - در «فتوحات مکیّه» حدیثی نقل می‌کند که آن سرور فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ مِائَةً أَلْفٍ أَدَمَ وَ حکایتی می‌آرد در بعضی مشاهدات عالم مثال که در وقت طواف کعبه معظمه، چنین ظاهر شد که همراه من جمعی طواف می‌کنند که من ایشان را نمی‌شناسم و در اثنای طواف، ایشان دو بیت عربی خواندند، که یکی از آن دو بیت این است

لَقَدْ طَفْنَا كَمَا طَفْتُمْ سِنِينَا بِهَذَا الْبَيْتِ طُرًّا أَجْمَعِينَا

چون این بیت شنیدم، در خاطر من گذشت که اینها ابدال عالم مثال‌اند و مقارن این خطور، یکی از اینها به جانب من نگاه کرد و فرموده که من از جمله اجداد توام. من پرسیدم که چند سال است از فوت تو؟ فرمود که از فوت من زیاده از چهل هزار سال است. من از روی تعجب گفتم که از ابتدای خلقت آدم ابی البشر - عَلَى نَبِينَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - تا این دم، هفت هزار سال تمام نشده است. فرمود تو از کدام آدم می‌گویی؟ این آن آدم است که در اول دوره این هفت هزار سال خلق شده است.

شیخ فرمود در این وقت آن حدیث نبوی - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِ الْوَسْلَامُ - که سابق تحریر یافته است، به خاطر گذشت که مؤید این قول است.

مخدوماً مکرمماً! در این مسئله بِعَنَایَةِ اللَّهِ - سُبْحَانَهُ - آنچه بر این فقیر ظاهر گشته است، آن است که این همه آدم که پیش از وجود حضرت آدم - عَلَیْهِ نَبِیُّنَا وَ عَلَیْهِ الْوَسْلَامُ - گذشته اند، وجودشان در عالم مثال بوده است، نه در عالم شهادت. همین «حضرت آدم» است که در عالم شهادت موجود گشته است و در زمین خلافت یافته و مسجود ملائک شده - صَلَوَاتُ اللَّهِ تَعَالٰی وَ تَسْلِیْمَاتُهُ سُبْحَانَهُ عَلَیْ نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِمْ أَجْمَعِیْنَ.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ: آدم چون بر صفت جامعیت مخلوق گشته است و در حقیقت خود لطائف و اوصاف بسیار دارد، پیش از وجود او به قرون متطاولة در هر وقتی از اوقات، صفتی از صفات با لطیفه [ای] از لطائف او به ایجاد خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - در عالم مثال موجود گشته است و به صورت آدم ظاهر شده و مسمی به اسم او گشته و کار و بار آدم منتظر از وی به وقوع آمده، حتی که توالد و تناسل که مناسب آن عالم مثال است نیز به ظهور پیوسته و کمالات صوری و معنوی مناسب آن عالم نیز یافته و شایان عذاب و ثواب گشته، بلکه در حق او قیامت قائم شده [است]. بهشتی به بهشت و دوزخی به دوزخ رفته، بعد از آن در وقتی از اوقات، به مشیت الله - سُبْحَانَهُ - صفتی با لطیفه دیگر از صفات و لطائف او - عَلَیْ نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الْوَسْلَامُ - در همان عالم به منصه ظهور آمده و کار و باری که از ظهور اول به وجود آمده بود، از ظهور ثانی نیز به وجود آمده و چون آن دوره نیز تمام شده، ظهور ثالث از آن صفات و لطائف او - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الْوَسْلَامُ - به حصول پیوسته [است]. و چون آن ظهور

نیز دوره خود را تمام کرده، ظهور رابع به ثبوت پیوسته [است] اِلَیْ مَا شَاءَ اللَّهُ تَعَالٰی. و چون دوائر ظهورات مثالیة او که تعلق به صفات و لطائف او داشت، تمام گشته، آخر الامر آن نسخه جامعه در عالم شهادت به ایجاد خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - به وجود آمده و به فضل خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - معزز و مکرم گشته.

اگر صد هزار آدم باشند، اجزاء همین آدم اند و دست و پای اویند و مبادی و مقدمات وجود اویند. جد شیخ بزرگوار که زیاده از چهل هزار سال از فوت او گذشته است، لطیفه بوده است در مثال از لطائفِ جد شیخ که به عالم شهادت وجود داشته و طواف بیت الله که می کرده در عالم مثال می کرده، چه کعبه معظمه را نیز در مثال صورتی و تشبیهی بوده است که اهل آن عالم را قبله بوده است.]

این فقیر در این باب نظر را دور دور فرستاده و تعمق بسیار نموده، در عالم شهادت آدم دیگر به نظر نیامده و غیر از شعبده های عالم مثال نیافته است.] و آنکه بدن مثالی گفته که من جدّ توام و زیاده از چهل هزار سال از فوت من گذشته است. ادلّ دلیل است بر آنکه آدم های پیش از ظهوراتِ صفات و لطائفِ این آدم بوده اند، نه آنکه خلقت علاحده داشتند و از این آدم مباین بودند، چه مباین را به این آدم چه نسبت و چرا جد بود، از خلقت این آدم هفت هزار سال تمام نشده، چهل هزار چه گنجایش دارد؟

و جماعه ای] که در دل های ایشان مرض است. از این حکایات تناسخ می فهند و نزدیک است که به قدیم عالم، قائل گردند و از قیامت کبری انکار نمایند. بعضی از ملاحده که به باطل، خود را به مسند شیخی گرفته اند، حکم به جواز تناسخ می نمایند و می انگارند که نفس تا زمانی که به حد کمال نرسد، از تقلّب ابدان او را چاره نبود و می گویند چون به حد کمال رسید، از تقلّب ابدان، بلکه از تعلق ابدان فارغ گشت و مقصود از خلقت او که کمال اوست، میسر شد و این سخن، کفر صریح است و انکار است از آنچه از دین به تواتر ثابت شده است.

هر گاه در آخر کار جمیع نفوس به حد کمال برسند، دوزخ کرا باشد و معذب کدام بود؟ این انکار دوزخ است و انکار عذاب اخروی است و نیز انکار حشر اجساد است، چه به زعم اینها نفس را احتیاجی به جسد که آلت کمالات اوست، نمانده است تا به جسد حشر نموده آید. اعتقاد این جماعه، موافق اعتقاد فلاسفه است که از حشر اجساد انکار دارند و عذاب و ثواب روحانی دانند، بلکه اعتقاد ایشان از اعتقاد فلاسفه

هم بدتر است که آنها ردّ تناسخ می نمایند و عذاب روحانی اثبات می کنند و اینها هم اثبات تناسخ می نمایند و هم از عذاب آخرت انکار دارند. و عذاب نزد اینها، عذاب دنیا است که از برای تهذیب نفوس اثبات می کنند.

سؤال؛ از حضرت امیر - کَرَّمَ اللهُ تَعَالٰی وَجْهَهُ - و از بعضی دیگر از اولیاء الله نیز منقول است که بعضی از اعمال غریبه و افعال عجیبه، پیش از وجود عنصری به قرون متطاولة از ایشان در عالم شهادت به وقوع آمده است. صحت آن بی تجویز تناسخ چگونه است؟

جواب؛ صدور آن اعمال و افعال از ارواح این بزرگواران است که به مشیّت الله - سُبْحَانَهُ - خود متجسد به اجساد گشته، مباشر افعال عجیبه گشته اند. جسد دیگر نیست که به آن تعلق گیرند.

تناسخ آن است که روح پیش از تعلق به این جسد، به جسد دیگر که مباین و مغایر آن روح است، تعلق گرفته باشد و چون خود متجسد به جسد گردد، تناسخ چه بود؟ جنیان که متشکل به اشکال می گردند و متجسد به اجساد می شوند و در این حال اعمال عجیبه که مناسب این اشکال و اجساد است، به وقوع می آرند، هیچ تناسخ نیست و هیچ حلولی نه^(۱). هرگاه جنیان را به تقدیر الله - سُبْحَانَهُ - این قدرت بود که متشکل به اشکال گشته، اعمال غریبه به وقوع آرند، و ارواح کَمَل را اگر این قدرت عطا فرمایند، چه محلّ تعجب است و چه احتیاج به بدن دیگر؟

از این قبیل است آنچه از بعضی اولیاء الله نقل می کنند که در یک آن، در امکان متعده حاضر می گردند و افعال متباینه به وقوع می آرند. نیز لطائف ایشان متجسد به اجساد مختلفه اند و متشکل به اشکال متباینه اند.

و همچنین عزیزی که مثلاً در «هندوستان» وطن دارد و از آن دیار نه برآمده است. جمعی از حضرت «مکه» معظّمه می آیند و می گویند که آن عزیز را در حرم

کعبه دیده‌ایم و چنان و چنین در میان ما و آن عزیز گذشته است. و جمعی دیگر نقل می‌کنند که ما او را در «روم» دیده‌ایم. و جمعی دیگر در «بغداد» دیده‌اند. این همه تشکّل لطائف آن عزیز است به اشکال مختلفه و گاه هست که آن عزیز را از آن تشکّلات اطلاع نبود. لهذا در جواب آن جماعت، گاه می‌گوید که این همه بر من تهمت است. من از خانه نه برآمده‌ام و حرم «کعبه» را ندیده‌ام و «روم» و «بغداد» را نمی‌شناسم و نمی‌دانم که شما چه کسانید.

و همچنین ارباب حاجات، از اعزّه^(۱) احیا و اموات در مخاوف^(۲) و مهالک^(۳) مددها طلب می‌نمایند و می‌بینند که صور آن اعزّه حاضر شده و دفع بلیّه از اینها نموده است. گاه هست که آن اعزّه را از دفع آن بلیّه اطلاع بود و گاه نبود. از ما و شما بهانه بر ساخته‌اند.

این نیز تشکّل لطائف آن اعزّه است و این تشکّل، گاه در عالم شهادت بوده و گاه در عالم مثال، چنانچه در یک شب، هزار کس آن سرور را - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ اٰلِهٖ الصَّلٰوةُ وَ السَّلَام - به صور مختلفه در خواب می‌بینند و استفاده‌ها می‌نمایند. این همه تشکّل صفات و لطائف اوست - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ اٰلِهٖ الصَّلٰوةُ وَ السَّلَام - به صورت‌های مثالی. و همچنین مریدان از صور مثالی پیران، استفاده‌ها می‌نمایند و حلّ مشکلات می‌فرمایند. «کمون»^(۴) و «بروز»^(۵) که بعضی از مشایخ گفته‌اند، به تناسخ مساس^(۶) ندارد، زیرا که در تناسخ، تعلّق نفس به بدن ثانی از برای ثبوت حیات است و برای حصول حس و حرکت آن بدن است و در بروز، تعلّق نفس به بدن دیگر از برای حصول این غرض نیست، بلکه مقصود از این تعلّق، حصول کمالات است مر آن بدن را و وصول به درجات است مر او را، چنانچه جنّی به فرد انسانی تعلّق پیدا کند و در

۱- عزیزان.

۲- جای ترس.

۳- جای هلاک شدن.

۴- پنهان شدن و مخفی شدن.

۵- آشکار شدن و نمایان شدن.

۶- تعلّق.

شخص او بروز نماید، این تعلق برای حیات آن فرد نیست، چه او حی و حساس و متحرک پیش از این تعلق است و چیزی که از این تعلق در وی حادث می شود، ظهور صفات و حرکات و سکّات این جنّ است.

و مشایخ مستقیم الاحوال به عبارت کمون و بروز هم لب نمی کشایند و ناقصان را در بلا و فتنه نمی اندازند.

نزد فقیر کمون و بروز هیچ در کار نیست. کاملی اگر تربیت ناقصی خواهد، بی آنکه در وی بروز نماید، باید که به اقدار خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - صفات کامله خود را در مرید ناقص منعکس سازد و به توجه و التفات، آن انعکاس را ثبات و استقرار دهد تا مرید ناقص، از نقص به کمال آید و از صفات رذیله به صفات حمیده گراید و هیچ کمون و بروز در میان نبود. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مِنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾ (۱) و بعضی دیگر به نقل از ارواح قائل اند. می گویند روح را بعد از کمال، قدرتی پیدا می شود که اگر خواهد، بدن خود بگذارد و به بدن دیگری داخل شود. نقل می کنند عزیزی که این کمال و قدرت را داشت، در جوار او جوانی فوت کرد. این عزیز، بدن خود را که به سن کِبَر رسیده بود، گذاشت و در بدن آن جوان داخل شد تا آنکه بدن اول او میّت گشت و بدن ثانی او زنده گشت.

این قول مستلزم تناسخ است، که تعلق به بدن ثانی از برای حیات آن بدن است. این قدر فرق است که قائل به تناسخ، به نقص نفس حاکم است و تناسخ را از برای تکمیل نفس، اثبات می نماید و آنکه به نقل روح قائل است. روح را کامل می انگارد و بعد از کمال روح، اثبات نقل می نماید.

نزد فقیر، قول به نقل روح از قول به تناسخ هم ساقط تر است، زیرا که تناسخ را از برای تکمیل نفوس اعتبار کرده اند، اگر چه این اعتبار باطل است و نقل روح را بعد از حصول کمال، گمان برده اند، اگر چه هیچ کمال نیست. هرگاه تبدّل ابدان از برای

تحصیل کمالات قرار داده باشند، بعد از حصول کمال نقل به بدن ثانی برای چه بود؟ اهل کمال، تماشائی نیستند. همت ایشان بعد از حصول کمال، تجرّد از ابدان است، نه تعلّق به ابدان. زیرا که آنچه مقصود از تعلّق بوده است، به حصول پیوسته است. و ابضاً در نقل روح، امانت بدن اول است و احیاء بدن ثانی است. پس بدن اول را از حصول احکام برزخ چاره نبود و از عذاب و ثواب قبر، گذر نه و بدن ثانی را چون حیات ثانی اثبات می نمایند، حشر در حق او در دنیا ثابت گشت.

انگارم که معتقدان نقل روح، معلوم نیست که به عذاب و ثواب قبر قائل باشند و به حشر و نشر معتقد بوند. افسوس! هزار افسوس! این قسم بطلان خود را به مسند شیخی گرفته اند و مقتدای اهل اسلام گشته اند. ضَلُّوا فَاَضَلُّوا. ﴿رَبَّنَا لَا تُرْغِ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾ بِحُزْمَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ.

تذیل؛ در بیان بعضی از علوم و معارف که به عالم مثال تعلّق دارند. باید دانست که عالم مثال از جمیع عوالم فراخ تر است. هرچه در جمیع عوالم است، صورت او در عالم مثال است. معقولات و معانی، همه آنجا صورت دارند. گفته اند حق را - جَلَّ وَ عَلَا سُلْطَانُهُ - مثلی نیست، اما مثال هست ﴿وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾ (۱) این فقیر در مکاتیب خود نوشته است که در مرتبه تنزیه صرف، چنانچه مثلی نیست، مثال هم نیست. فَلَا تَضْرِبُوا لِلَّهِ الْأَمْثَالَ. و در عالم صغیر، نمونه عالم مثال، خیال است، چه جمیع اشیا را در خیال صورت متصور است. کیفیات احوال و مقامات سالک را خیال است که تصویر کرده می نماید و از ارباب علم می سازد. و اگر خیال نبود یا کوتاهی کند، جهل لازم بود.

از اینجاست که فوق مرتبه ظلال، جهل و حیرت است. چه، تگ و پوی خیال تا مراتب ظلال است. هر جا که ظل نیست، خیال را آنجا گنجایش نیست. هرگاه صورت

تنزیهی در مثال نبود - چنانچه گذشت - در خیال که پرتوی است از مثال، چگونه صورت تنزیهی متصور بود؟ فَلَا جَرَمَ لَا يَكُونُ ثَمَّةً إِلَّا الْجَهْلُ وَالْخَيْرَةُ و هر جا علم نبود، گفت و گو نبود؛ مَنْ عَرَفَ اللَّهَ كُلَّ لِسَانُهُ نِشَانِ آن است. و هر جا علم بود، گفت و گو بود؛ مَنْ عَرَفَ اللَّهَ طَالَ لِسَانُهُ^(۱) بیان آن است.

پس درازی لسان در ظلال بود و گنگی زبان، فوقِ مراتب ظلال است. فعل بود، یا صفت. اسم بود، یا مسمی. پس هر چه منحوتِ خیال است، چون از ظلال است و معلول است و به علتِ جعل، مجعول. بیش از این نیست که چون از آثار و علامات مطلوب است، مفید علم الیقین است. عین و حق، ماورای ظلال و خیال است. خلاصی از نَحْتِ خیال وقتی میسر گردد که سیر انفسی را نیز در رنگ سیر آفاقی، واپس اندازد و در ماورای آفاق و انفس جولان نماید.

این معنی اکثر اولیا را بعد از مرگ میسر می گردد و تا حیات است، خیال دامنگیرشان است. و اقلی را از اکابر اولیا، این دولت در این نشأ میسر می گردد و با وجود حیات دنیوی، از تصرف سلطان خیال بیرون می آیند و مطلوب را بی نحت و جعل او در کنار می گیرند. در این وقت، تجلّی ذاتی برقی در حق این بزرگواران دائمی می گردد و وصل عریانی پرتو می اندازد.

هَنِيئاً لَّأَرْبَابِ النِّعَمِ نَعِيمُهَا
وَلِلْعَاشِقِ الْمُسْكِينِ مَا يَتَجَرَّعُ

سؤال؛ جمعی در واقعات و منامات، در مثال و خیال می بینند که ما بادشاه شده ایم و خدم و حشم خود را معاینه می نمایند و نیز می بینند که ما قطب شده ایم و عالم رو به ما دارد و در عالم یقظه و افاقت، که عالم شهادت است، هیچ از این کمالات به ظهور نمی آید. این رؤیت هیچ صدقی دارد یا باطل محض است؟

جواب؛ این رؤیت محملی از صدق دارد. بیانش آن است که معنی بادشاهت و قطبیت در آن جماعه کائن است. لیکن این معنی در آنها ضعیف است. شایان آن نیست که در

عالم شهادت ظهور یابد. بعد از آن، از دو حال خالی نیست؛ اگر این معنی بِعَنَایَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ قوت پیدا کرد و شایان آن گشت که در عالم شهادت ظهور پیدا کند بِقُدْرَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ در عالم شهادت هم بادشاه می گردند و هم قطب وقت می شوند. و اگر این معنی آن قدر قوت پیدا نکرد که در عالم شهادت ظاهر گردد، به همان ظهور مثالی که اضعف ظهورات است، کفایت می افتد و به قدر قوت، ظهور می یابد.

از این قبیل است واقعیاتی که طالبان این راه می بینند و خود را در مقامات عالیه می یابند و می بینند که به مناصب ارباب ولایت سرافراز گشته اند. اگر در شهادت، این معنی ظهور کند، دولتی است عظیم و اگر به ظهور مثال کفایت شد، بی ماحصل است و جای مصیبت است.

هر حائک و حجام در خواب، خود را بادشاه می بیند و هیچ حاصل ندارد و جز خسارت، نقد وقت او نیست. پس بر واقعیات اعتبار نباید نهاد و در شهادت هر چه میسر شود، از آن اوست.

جو غلام آفتابیم همه ز آفتاب گویم نه شبم، نه شب پرستم که حدیث خواب گویم

از اینجاست که اکابر نقشبندیّه واقعیات را اعتبار نمی نهند و به تعبیر وقایع طالبان متوجه نمی گردند، که قلیل الجدوی است. معتبر همان است که در افاقت و یقظه میسر گردد. لهذا دوام شهود را اعتبار نموده اند و استمرار حضور را دولت دانسته اند. حضوری که غیبت در قفای آن باشد، نزد این بزرگواران از حیّز اعتبار ساقط است. از اینجاست که نسیان ماسوی در حق ایشان دائمی گشته است و خطوط غیر، از قلب شان همه وقت منتفی شده [است].

بلی! کسی که نهایت، در بدایت او مندرج گردد، این کمالات از وی چه مستبعد بود.
رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ اِشْرَافَنَا فِيْ اَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ اَقْدَامَنَا وَ اَنْصِرْنَا عَلٰى الْقَوْمِ الْكَافِرِيْنَ.
وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۵۹

به «خواجه محمد عبدالله» در بیان آنکه معقول و موهوم و مکشوف و مشهود همه داخل ماسوی است

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

صحیفه شریفه که قره العین ارسال داشته بودند، وصول یافت. اندراج یافته بود که به کرم حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - آن شعبده‌ها برطرف شده است و از آن مقوله هیچ نمانده است. همت بر آن مصروف است که از اثبات هیچ چیز به دست نیاید. معقول و موهوم همه در تحت «لا» داخل است، کذا و کذا و نوشته بودند اما این معنی به تکلف است، امید است که بی تکلف نصیب شود.

نجابت آثار! معقول و موهوم، بلکه مشهود و مکشوف، چه آفاقی و چه انفسی، همه داخل دایره ماسوی است و از جمله لعب و لهو است. و بیش از گرفتاری به شعبده‌بازی نیست. زوال این گرفتاری اگر به تکلف است، داخل طریقت است و از جمله علم‌الیقین است وَ بَعْدَ اللَّتَيْنِ وَ اللَّتَيْنِ اگر این دولت بی تکلف میسر گردد و از تکلف نفی به انتفاء ماسوی برسد، از ضیق طریقت و ارهد و از کوچه علم بیرون جهد و به فنا مشرف گردد.

این معنی به گفتن آسان است و به رسیدن دشوار دشوار. إِلَّا مَنْ يَسِّرَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ کار و باری که به حقیقت تعلق دارد، در پیش است و از گذشت نفی، بلکه انتفاء مقام اثبات است و بیرون علم، عین است.

بدانند که طریقت را در جنب حقیقت، هیچ اعتدای نیست و نفی را نسبت به اثبات، هیچ اعتباری نه. چه متعلق نفی ممکنات است و متعلق اثبات، واجب است - تعالی - و نفی در جنب اثبات همچون قطره در نظر می‌درآید، در پهلوی دریای بیکران. و به حصول این نفی و اثبات به ولایت خاصه رسیده می‌شود وَ بَعْدَ حُضُولِ

الْوَلَايَةُ الْخَاصَّةُ إِمَّا الْعُرُوجُ وَإِمَّا التَّزَوُّلُ وَإِنْ كَانَ التَّزَوُّلُ لِذَلِكَ الْعُرُوجِ لَا زِمًا أَيْضًا.
رَبَّنَا آتِنَا لَنَا نُورَنَا وَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَعَلَى سَائِرِ
مَنِ اتَّبَعَ الْهُدَى وَالتَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۶۰

به «محمد تقی» در جواب کتابت او و در بیان آنکه از فضولیات دین عنان معطوف ساخته، به ضروریات دین باید پرداخت و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى. به مطالعه صحیفه شریفه مشرف گشت. دلائلی که به آن مهتد گشته اند و اندراج یافته اند در باب حقیقت خلافت حضرت صدیق - علیه السلام - به اجماع اهل حل و عقد صدر اول، که خیر القرون است و در باب افضلیت خلفاء راشدین - رِضْوَانُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ - که به ترتیب خلافت ایشان مترتب است و در باب سکوت ورزیدن از منازعات و مشاجرات اصحاب خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - فرحت فراوان رسانید. این اعتقاد در بحث امامت کافی است و موافق اهل سنت و جماعت است - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - مخدوماً، شفقت آثارا! بحث امامت از فروع دین است، نه از اصول شریعت.

ضروریات دین دیگر است که به اعتقاد و عمل تعلق دارد که علم کلام و علم فقه متکفل آن است. ضروریات را گذاشته به فضولیات پرداختن، عمر خود را صرف مالا یعنی کردن است. و در خبر آمده است «عَلَامَةُ إِغْرَاضِهِ تَعَالَى عَنِ الْعَبْدِ اشْتِغَالُهُ بِمَا لَا يَعْنِيهِ» اگر بحث امامت از ضروریات دین و از اصول شریعت می بود - چنانچه شیعه گمان برده اند - بایستی که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در کتاب مجید خود تعیین استخلاف می فرمود و تشخیص خلیفه می نمود و حضرت پیغمبر نیز - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - امر به خلاف یکی می کرد و به تنصیص و تصریح، یکی را خلیفه می ساخت.

و در کتاب و سنت، چون اهتمام این امر مفهوم نشد، که بحث امامت از فضول دین است، نه از اصول دین، فضولی باید که به فضول اشتغال نماید. آن قدر ضروریات دین در پیش است که نوبت به فضول نمی‌رسد. اول از تصحیح اعتقاد چاره نبود که به ذات و صفات و افعال واجبی - جَلُّ سُلْطَانِه - تعلق دارد و اعتقاد باید نمود که آنچه پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَام - از نزد حق - جَلُّ وَ عَلا - آورده است و به ضرورت و تواتر، از دین معلوم گشته است؛ از حشر و نشر و عذاب و ثواب اخروی دائمی و سایر سمعیات، همه حق است و احتمال تخلف ندارد. و اگر این اعتقاد نبود، نجات نبود.

ثانیاً از اتیان احکام فقهیه هم چاره نبود و از ادای فرائض و واجبات، بلکه از ادای سنن و مستحبات نیز گذر نه. رعایت جَلُّ و حرمت شرعیه نیک باید نمود و در حدود و شریعت احتیاط باید کرد، تا فلاح و رستگاری از عذاب آخرت متصور شود. و چون اعتقاد و عمل را درست کند، نوبت به طریق صوفیه رسد و امیدوار کمالات ولایت گردد. و بحث امامت نسبت به ضروریات دین کَالْمَطْرُوحِ فِي الطَّرِيقِ است. غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ چون مخالفان در این باب غلو نموده‌اند و طعن در اصحاب خیر البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَات - کرده، به ضرورت در ردّ ایشان مقدمات طویل الذیل را ایراد نموده می‌آید که لزوم فساد از دین متین، رفع نمودن از ضروریات دین است. وَ السَّلَام.

مکتوب ۶۱

در عزاء مرحومی «مولانا احمد برکی» و در نصیحت یاران و «مولانا حسن» را
سر حلقه آنها ساختن

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. بَعْدَ الْحَمْدِ وَالصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند و عزای مغفرت پناه، «مولانا احمد» - عَلَيْهِ الرَّحْمَةُ - می‌نماید. وجود شریف مولانا در این وقت مر

مسلمانان را آیتی بود از آیات حق - جَلَّ وَ عَلَا - و رحمتی بود از رحمت‌های او تعالی. اَللّٰهُمَّ لَا تَجِرْ مِنَّا اَجْرَهٗ وَلَا تَقْتِنَا بَعْدَهٗ.

از یاران و دوستان، امداد و اعانت مرگذاشتگان را مأمول و مسئول است و خدمت‌گاری و دلجویی فرزندان و متعلّقان مرحومی، بر مَحَبّان و مخلصان لازم است. سعی نمایند که فرزندان مرحومی بخوانند و به علوم شرعیّه متحلّی گردند. احسان مرحومی را مکافات به احسان فرزندان ادا نمایند. ﴿هَلْ جَزَاءُ الْاِحْسَانِ اِلَّا الْاِحْسَانُ﴾ و اطوار و اوضاع مرحومی را مراعات نمایند و احوال و اوقات او را مرعی دارند و در طریقه ذکر و حلقه، مشغولی باید که قصور واقع نشود و یاران جمع شده بنشینند و در یکدیگر فانی باشند، تا اثر صحبت ظاهر شود.

این فقیر قبل از این، بر سبیل اتفاق نوشته بود که اگر مولانا سفری اختیار کنند، باید که «شیخ حسن» را به جای خود نصب کنند. قضا را این سفر مراد بوده است. الحال هم که مکرّر ملاحظه می‌نمایم، «شیخ حسن» را متعیّن این امر می‌یابم. این معنی بر بعضی یاران گران نیاید که به اختیار ما و ایشان نیست. انقیاد لازم است. طریق «شیخ حسن» به طریق مولانا مناسبت بیشتر دارد و در آخر مولانا نسبتی که از این جانب گرفته بودند «شیخ حسن» را در آن نسبت شرکت است و یاران دیگر از این معنی قلیل النصیب‌اند، هر چند کشف و شهود پیدا کنند و به توحید و اتحاد متحلّی گردند، اما این دولت دیگر است و این کار و بار دیگر است. و آن کشف را اینجا به جوی نمی‌خرند و از آن توحید و اتحاد مستغفروند.

بالجمله باید که یاران در تقدیم «شیخ حسن» توقف نکنند و او را سر حلقه دانسته، به کار خود مشغول باشند. اخوی «خواجه ویس» این معنی را معقول یاران ساخته، به حلقه مشغولی دلالت نماید و به «شیخ حسن» ترغیب فرماید.

«شیخ حسن» را هم باید که محافظت خاطر هم‌پیرگان نماید و حقوق برادری به جا آرد و مطالعه کتب فقه از دست ندهد و نشر احکام از شریعت فرماید و به متابعت سنّت سنّیه ترغیب کند و از بدعت تحذیر نماید و طریق التجاء و تصرّع و زاری را از

دست ندهد. مبدا نفس اماره از راه ریاست و تقدم بر اقران، در مهلكه اندازد و خراب و ابتر سازد.

و همه وقت خود را قاصر و ناقص داند و طالب کمال خود باشد. نفس و شیطان دو دشمن قوی در کمین اند. نشود که از راه بیندازند و خائب و خاسر سازند.

همه اندرز من به تو این است که تو طفلی و خانه رنگین است

«هندوستان» از شما دور است و در سال یک قافله می آید و خبر می آرد و می برد. احوال را نویسان باشند. اگر نتوانند رسید، از نوشتن غافل نباشند.

«میان شیخ یوسف» به ما نزدیک اند و تا مدتی اینجا بودند و فواید بسیار أخذ نمودند و به حقیقت فنا اطلاع یافتند و به میعاد باز آمدن به خانه رفتند. مرد مستعد و صادق الاخلاص است وَ اللهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ.

چون شما دور افتاده اید در نصیحت مبالغه نموده می آید. هوشیار باشید و ریاست را بلای جان خود دانید. ترسان و لرزان باشید، مبدا در این ریاست لذتی پیدا شود و به هلاکت ابدی رساند.

رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ إِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَ انصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ. سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَ سَلِّمْ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

مکتوب ۶۲

به «خان خانان» در بیان آنکه انسان مدنی الطبع مجبول است و در تمدن و تعیش خود به بنی نوع خود محتاج است و خوبی انسان هم در این احتیاج است وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

ترقیات صوری و معنوی شما را از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - مسألت می نماید که خیریت و صلاح شما متضمن جمعیت و رفاهیت جم غفیر از مسلمانان است و

دعای شما، گویا دعای
يُحْزِمَةُ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ
اَكْمَلَهَا.

چون نسبت
قَدَّسَ اللهُ تَعَالَى
می گردد.

مخدوماً
به واسطه شیوع

اینجاست که بعضی
بدعت ها اختیار

کشیده اند و این
کلاً، بلکه این
معامله اکابر این

و چون
این سلسله، امر

مدنی الطبع
تَبَارَكَ وَ تَعَالَى

هرگاه

دخل داده باشد

عدم احتیاج

بلکه خوبی

فرضاً احتیاج

دعای شما، گویا دعای جمیع ایشانان [است] - سَلِّمُکُمُ اللّٰهُ سُبْحَانَهُ عَمَّا لَا یَلِیْقُ بِجَنَابِکُمْ بِحُزْمَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِیْنَ عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمْ وَ عَلٰی اِلٰ کُلِّ مَنْ الصَّلَوَاتِ اَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِیْمَاتِ اَکْمَلُهَا -

چون نسبت محبّت و ارادت و اخلاص شما به اکابر سلسله علیّه نقشبندیّه - قَدَّسَ اللّٰهُ تَعَالٰی اَسْرَارَهُمْ - می داند که بر وجه اتم و اکمل است. بنابراین تصدیق ده می گردد.

مخدوماً مکرمّاً! این سلسله علیّه در این دیار غریب افتاده اند و اهل این دیار را به واسطه شیوع بدعت، به طریقه این اکابر که ملتزم سنّت اند، قَلّت مناسب است. از اینجاست که بعضی از اهل این سلسله به واسطه قصور نظر در این طریقه علیّه نیز بدعت ها اختیار نموده اند و دل های مردم را به علاقه ارتکاب بدعت به جناب خود کشیده اند و این عمل را به زعم خود، تکمیل این طریقه علیّه گمان برده اند. حَاشَا وَ کَلَّا، بلکه این جماعت در تخریب و تضییع این طریقه علیّه کوشیده اند و به حقیقت معامله اکابر این طریقه نرسیده [اند]. هَذَاهُمْ اللّٰهُ سُبْحَانَهُ سَوَاءَ الصِّرَاطِ.

و چون اهل این سلسله علیّه در این دیار، عزیز الوجوداند، بر مریدان و مُحبّان این سلسله، امداد و اعانت خلفای این اکابر و طلبه این طریق لازم است، که آدمی مدنی الطبع مجبول^(۱) است. در تمدن و تعیش به بنی نوع خود محتاج است. قَالَ اللّٰهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالٰی ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَسْبُكَ اللّٰهُ وَ مَنْ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾^(۲)

هرگاه در کفایت مهمّات خیرالبشر - عَلَیْهِ وَ عَلٰی اِلٰهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - مؤمنان را دخل داده باشند، به دیگران چه مضایقه. اکثر اغنیاء این وقت، درویشی را عبارت از عدم احتیاج می دانند، کَلَّا احتیاج ذاتی انسان است، بلکه ذاتی جمیع ممکنات است، بلکه خوبی انسان همین احتیاج است و ذل و بندگی او از این راه ناشی است. چه اگر فرضاً احتیاج از انسان زائل گردد و استغنا پیدا کند، غیر از عصیان و سرکشی و طغیان

و نافرمانبرداری، نقد وقت او نخواهد بود. قَالَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى ﴿إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنَافٍ﴾ (۱)

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ فقرایی که از گرفتاری ماسوی و ارسته‌اند، احتیاجی که به اسباب دارند آن احتیاج را به مُسَبَّبِ الاسباب حواله می‌نمایند و دولت پهن شده را از خوان نعمتِ او تعالی می‌دانند و معطی و مانع فی الحقیقه او را - سُبْحَانَهُ - تصور می‌فرمایند و چون اسباب را به واسطه حکم و مصالح در میان آورده‌اند و حسن و قبح را به اسباب منتسب ساخته‌اند، این بزرگواران نیز شکر و شکایت را به اسباب راجع می‌گردانند و نیک و بد را به ظاهر از ایشان می‌دانند. چه اگر اسباب را داخل ندهند، کارخانه عظیم را باطل سازند. ﴿رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا﴾

وجود شریعت سیادت پناه حقایق و معارف آگاه، اخوی اعزّی «میر محمد نعمان» در آن حدود مغتنم است و دعا و توجه ایشان، کبریتِ احمر [است]. انگارم که برکات و فیوض توجهات ایشان، قوائم دولت شماوند و در حضور و غیبت، ایشان را ممد و معاون شما می‌یابم. زیاده از یک سال شده است که ایشان از خوبی‌های شما غائبانه با فقیر نوشته بودند و محبت و اخلاص که شما را نسبت به فقیر حاصل است، در آنجا درج نموده و ظاهر ساخته بودند که صوبه‌داری اینجا را به دیگری تفویض نموده‌اند وقت توجه و دستگیری است.

فقیر را در اثناء مطالعه آن مکتوب، توجهی در این باب حاصل گشت و شما را در آن وقت رفیع‌القدر یافت. ظاهراً در همان ساعت شخصی راهی بود، در جواب آن به این عبارت نوشت. که «خان خانان» در نظر رفیع‌القدر می‌آید. وَ الْأَمْرُ عِنْدَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَ السَّلَام.

مکتوب ۶۳

به «نور محمد انبالی» در جواب استفسار او که پرسیده بود که با وجود حیات پیر، اگر طالبی پیش شیخ دیگر برود و طلب حق - جَلُّ وَّ عَلَاً - نماید، مجوز هست یا نه؟

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. بَعْدَ الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند، مکتوبی که ارسال داشته بودند، رسید. پرسیده بودند که با وجود حیات پیر، اگر طالبی پیش شیخ دیگر برود و طلب حق - جَلُّ وَّ عَلَاً - نماید، مجوز هست یا نه؟

بدانند که مقصود حق است - سُبْحَانَهُ - و پیر وسیله‌ای است به وصول جناب قدس حق تعالی. اگر طالبی رشد خود را پیش شیخ دیگر بیند و دل خود را در صحبت او با حق - سُبْحَانَهُ - جمع یابد، رواست که در حیات پیر، بی‌اذن پیر، طالب پیش آن شیخ برود و طلب رشد از او نماید، اما باید که از پیر اول انکار نکند و جز به نیکی یاد نماید، علی‌الخصوص پیری و مریدی این وقت که بیش از رسم و عادت نمانده است. اکثر پیران این وقت از خود خبر ندارند و ایمان را از کفر جدا نمی‌توانند کرد. از خدا - جَلُّ شَأْنُهُ - چه خبر خواهند داشت و مرید را کدام راه خواهند نمود.

آگه از خویشتن چو نیست چنین کی خبر دارد از چنان و چنین

وای بر مریدی که بر این طور پیر اعتماد کرده، بنشیند و به دیگری رجوع نکند و راه خدا - جَلُّ شَأْنُهُ - معلوم نسازد. خطرات شیطانی است که از راه حیات پیر ناقص آمده، طالب را از حق - سُبْحَانَهُ - باز می‌دارد.

هر جا رشد و جمعیت دل یافته شود، بی‌توقف رجوع باید کرد و از وسواس شیطانی پناه باید جست.

مکتوب ۶۴

به «محمد مؤمن» ولد مرحومی «خواجه علی خان» در بیان آنکه از تلّون احوال و از عدم حصول آمال دنیای دنیّه دل تنگ نباشند و مَا يُنَاسِبُ ذَٰلِكَ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. سَلِّمَكُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَمَّا لَا يَلِيقُ بِحَالِكُمْ.

«الدُّنْيَا سِجْنُ الْمُؤْمِنِ» دنیا زندان مؤمن است. مناسب حال زندان درد و آلم و اندوه و مصیبت است. از تلّون احوال دل تنگ نباشند و از عدم حصول آمال، دلگیر نگردند. ﴿فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا﴾^(۱) با یک تنگی، دو فراخی مقرون فرموده است. مانا که فراخی دنیا و فراخی آخرت خواسته. با کریمان کارها دشوار نیست.

باقی احوال این حدود را سیادت مآب، توفیق آثار، اخوی «میر سیّد عبدالباقی» بالمشافه خواهند گفت. مشارالیه مراعات اشفاق و حقوق شما را نموده به ملاقات گرامی متوجه است وَالسَّلَام.

مکتوب ۶۵

به «مولانا محمد هاشم خادم» در احتراز از امور لاطائل.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. بَعْدَ الْحَمْدِ وَالصَّلَاةِ وَتَبْلِغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند در این مدت از احوال باطن خود خبر معتدبه نوشته نه آمد تا باعث فرحت باشد.

امور دنیا لاطائل است و دنیا و مافیها کرایبی آن نمی‌کند^(۲) که تذکر احوال آخرت را گذاشته، کسی به حشویات^(۳) اشتغال نماید. هر چند نیت شما به خیر

۲- ارزش آن را ندارد.

۱- انشراح / ۶- ۵.

۳- لغویات.

خواهد بود، اما «حَسَنَاتُ الْأَبْرَارِ سَيِّئَاتُ الْمُقَرَّبِينَ» شینده باشند. به هر حال متوجه احوال باطن باشند و طفیلی را ضروری دانند وَالضَّرُورَةُ تُقَدَّرُ بِقَدْرِهَا.

لِلَّهِ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَالْمِنَّةُ که فقرای اینجایی هر چند رزق معلوم ندارند، اما بی سعی و بی کوشش به فراغت و وسعت می گذرانند. زیاده از قدر کفاف می رسد. روز نو و روزی نو، نقدِ وقت ماست.

باقی احوال این حدود مستوجب حمد است. در این چند ماه و با عود کرده بود. کسی که اجل او رسیده بود، مُرد و حالا برطرف شده است. لِلَّهِ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَالْمِنَّةُ عَلَى جَمِيعِ النِّعَمَاءِ وَالسَّلَام.

مکتوب ۶۶

به «خان خانان» در بیان توبه و انابت و ورع و تقوی و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى
چون عمر گرامی در معاصی و زلات و تقصیرات و هفوات^(۱) گذرانیده است، خوش می آید که سخن از توبه و انابت گوید و دم از ورع و تقوی زند.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى ﴿وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جَمِيعاً أَيُّهَ الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾^(۲) وَ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَصُوحاً عَسَىٰ رَبُّكُمْ أَن يُكَفِّرَ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَ يُدْخِلَكُم جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ﴾^(۳) وَ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى ﴿وَ ذَرُوا ظَاهِرَ الْإِثْمِ وَ بَاطِنَهُ﴾

فَالْتَوْبَةُ مِنَ الذُّنُوبِ وَاجِبَةٌ وَ فَرَضٌ عَيْنٌ فِي حَقِّ كُلِّ شَخْصٍ لَا يَتَصَوَّرُ أَن يَسْتَغْنَى عَنْهُ أَحَدٌ مِّنَ الْبَشَرِ كَيْفَ وَ الْأَنْبِيَاءُ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ لَمْ يَسْتَغْنُوا عَنِ التَّوْبَةِ.

قَالَ خَاتَمُهُمْ وَ سَيِّدُهُمْ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ: إِنَّهُ لَيَغَانُ عَلَى قَلْبَيْنِ وَ إِنِّى
لَاسْتَغْفِرُ اللَّهَ فِى النَّوْمِ وَ اللَّيْلَةِ سَبْعِينَ مَرَّةً. فَإِنْ كَانَتِ الْمَعَاصِى تَتَعَلَّقُ بِحَقِّ اللَّهِ تَعَالَى وَ
سُبْحَانَهُ وَ لَاتَتَعَلَّقُ بِمَظَالِمِ الْعِبَادِ وَ حُقُوقِهِمْ كَالزُّنَا وَ شُرْبِ الْخَمْرِ وَ سَمَاعِ الْمَلَاهِى وَ النَّظَرِ
إِلَى غَيْرِ مَحْرَمٍ وَ مَسِّ الْمُضْحَفِ بِغَيْرِ وُضُوءٍ وَ اعْتِقَادِ بِذَعَةٍ

فَالْتَوْبَةُ عَنْهَا بِالنَّدَمِ وَ الْإِسْتِغْفَارِ وَ التَّحَسُّرِ وَ الْإِعْتِذَارِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَ لَوْ تَرَكَ فَرَضاً مِّنْ
الْفَرَائِضِ لَابَدَّ فِى التَّوْبَةِ مِّنْ أَدَائِهِ وَ إِنْ كَانَتِ الْمَعَاصِى تَتَعَلَّقُ بِمَظَالِمِ الْعِبَادِ فَتَوْبَتُهَا بِرَدِّ
الْمَظَالِمِ إِلَيْهِمْ وَ الْإِسْتِخْلَالِ مِنْهُمْ وَ الْإِخْسَانِ إِلَيْهِمْ وَ الدُّعَاءِ لَهُمْ.

وَ إِنْ كَانَ صَاحِبُ الْمَالِ وَ الْغَرَضِ مَيِّناً فَالْإِسْتِغْفَارُ لَهُ وَ الْإِخْسَانُ وَ رَدُّ الْمَالِ إِلَى أَوْلَادِهِ وَ
وَرَثَتِهِ وَ إِنْ لَّمْ يُغْلَمْ لَهُ وَارِثٌ، يَتَصَدَّقُ بِقَدْرِ الْمَالِ وَ الْجِنَايَةِ عَلَى الْفُقَرَاءِ وَ الْمَسَاكِينِ بَيْنَهُ
صَاحِبِ الْمَالِ وَ الَّذِى أُوذِيَ بِغَيْرِ حَقٍّ.

قَالَ عَلِيٌّ - كَرَّمَ اللَّهُ تَعَالَى وَجْهَهُ - سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ يَقُولُ وَ هُوَ
الصَّادِقُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ مَا مِنْ عَبْدٍ أَذْنَبَ ذَنْباً فَقَامَ
فَتَوَضَّأَ وَ صَلَّى وَ اسْتَغْفَرَ اللَّهَ مِنْ ذَنْبِهِ إِلَّا كَانَ حَقّاً عَلَى اللَّهِ أَنْ يُغْفِرَ لَهُ لِأَنَّهُ يَقُولُ جَلَّ وَ عَلَا وَ
مَنْ يَغْمَلْ سُوءَ أَوْ يَظْلِمَ نَفْسَهُ ثُمَّ يَسْتَغْفِرِ اللَّهَ يَجِدِ اللَّهَ غَفُوراً رَّحِيماً.

وَ قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ فِى حَدِيثٍ آخَرَ: مَنْ أَذْنَبَ ذَنْباً ثُمَّ نَدِمَ عَلَيْهِ فَهُوَ
كَفَّارَتُهُ وَ فِى الْخَبَرِ أَنَّ الرَّجُلَ إِذَا قَالَ اسْتَغْفِرُكَ وَ اتَّوَبُ إِلَيْكَ ثُمَّ عَادَ ثُمَّ قَالَهَا ثُمَّ عَادَ ثَلَاثَ
مَرَّاتٍ كُتِبَ فِى الرَّابِعَةِ مِنَ الْكَبَائِرِ.

وَ فِى الْحَدِيثِ النَّبَوِيِّ أَنَّهُ قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ: هَلَكَ الْمُسَوِّفُونَ
يَقُولُونَ سَوْفَ تَتُوبُ. أَوْصَى لُقْمَانُ الْحَكِيمُ لِابْنِهِ يَا بُنَى لَا تُؤَخِّرِ التَّوْبَةَ إِلَى غَدٍ فَإِنَّ الْمَوْتَ
يَأْتِيكَ بَغْتَةً.

قَالَ مُجَاهِدٌ مَنْ لَمْ يَتُوبْ إِذَا أَصْبَحَ وَ أَمْسَى فَهُوَ مِنَ الظَّالِمِينَ.

قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ رَحِمَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ رَدُّ فَلْسٍ مِّنَ الْحَرَامِ أَفْضَلُ مِنْ مِّائَةِ فَلْسٍ يَتَصَدَّقُ
بِهِ وَ قِيلَ رَدُّ دَانِقٍ مِّنْ فِضَّةٍ أَفْضَلُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ سِتِّ مِائَةِ حَبَّةٍ مَّيْبُورَةٍ.
رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَ إِنْ لَّمْ تَغْفِرْ لَنَا وَ تَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ.

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ عَبْدِي أَدَّ مَا افْتَرَضْتُ عَلَيْكَ تَكُنْ مِنْ أَغْبَدِ النَّاسِ وَ أَنْتَ عَمَّا نَهَيْتَكَ عَنْهُ تَكُنْ مِنْ أَوْرَعِ النَّاسِ وَ اقْنَعْ بِمَا رَزَقْتُكَ تَكُنْ مِنْ أَغْنَى النَّاسِ.

وَ قَالَ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ لِأَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ: كُنْ وَرِعًا تَكُنْ أَغْبَدَ النَّاسِ.

وَ قَالَ الْحَسَنُ الْبَصْرِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ مِنَ الْوَرَعِ خَيْرٌ مِنَ أَلْفِ مِثْقَالٍ مِنَ الصَّوْمِ وَ الصَّلَاةِ. وَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ جُلَسَاءُ اللَّهِ تَعَالَى عَدَا أَهْلُ الْوَرَعِ وَ الزُّهْدِ. أَوْحَى اللَّهُ تَعَالَى إِلَى مُوسَى عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ لَا يَتَقَرَّبُ إِلَى الْمُتَقَرَّبُونَ بِمِثْلِ الْوَرَعِ.

قَالَ بَعْضُ الْعُلَمَاءِ بِاللَّهِ لَا يَتِمُّ الْوَرَعُ إِلَّا أَنْ يُرَى عَشْرَةُ أَشْيَاءَ فَرِيضَةٌ عَلَى نَفْسِهِ أَوَّلُهَا حِفْظُ اللِّسَانِ عَنِ الْغِيْبَةِ وَ الثَّانِي الْاجْتِنَابُ عَنْ سُوءِ الظَّنِّ وَ الثَّالِثُ الْاجْتِنَابُ عَنِ السُّخْرِيَّةِ وَ الرَّابِعُ غَضُّ الْبَصَرِ عَنِ الْمَحَارِمِ وَ الْخَامِسُ صِدْقُ اللِّسَانِ وَ السَّادِسُ أَنْ يَعْرِفَ مِثَّةَ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِ كَيْلًا يُعْجِبَ بِنَفْسِهِ وَ السَّابِعُ أَنْ يَنْفِقَ مَالَهُ فِي الْحَقِّ وَ لَا يَنْفِقَهُ فِي الْبَاطِلِ وَ الثَّامِنُ أَنْ لَا يَطْلُبَ لِنَفْسِهِ الْعُلُوَّ وَ الْكِبَرَ وَ الثَّاسِعُ الْمُحَافَظَةُ عَلَى الصَّلَوَاتِ وَ الْعَاشِرُ الْإِسْتِقَامَةُ عَلَى السُّنَّةِ وَ الْجَمَاعَةِ.

رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

مخدوماً مکرماً! شفقت و مکرمت آثارا! اگر توبه از جمیع ذنوب میسر شود و ورع و تقوی از جمیع محرمات و متشبهات حاصل آید، نعمتی است عظمی و دولتی است قصوی و الا توبه از بعض ذنوب و ورع از بعضی محرمات هم مغتنم است. شاید برکات و انوار بعض در ابعاض دیگر سرایت کند و توفیق توبه و ورع از سایر معاصی نیز میسر گردد. «وَ مَا لَا يَذَرُ كُلُّهُ لَا يَتْرُكُ كُلُّهُ».

اللَّهُمَّ وَفَّقْنَا لِمَرْضَاتِكَ وَ ثَبَّنَا عَلَى دِينِكَ وَ عَلَى طَاعَتِكَ بِصَدَقَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَ قَائِدِ الْغُرِّ الْمُحَجَّلِينَ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمْ وَ عَلَى آلِ كُلِّ مِنَ الصَّلَوَاتِ أَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِيمَاتِ أَكْمَلُهَا.

مکتوب ۶۷

به «خان جهان» در بیان عقائد اهل سنت و جماعت رِضْوَانُ اللّٰهِ عَلَیْهِمْ أَجْمَعِیْنَ با بیان ارکان خمسۀ اسلام و تحریض نمودن بر آنکه کلمۀ حق یعنی کلمۀ اسلام را گوش زد سلطان وقت نمایند و...

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ. الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِیْنَ اضْطَفٰی. صحیفۀ شریفه که از روی کَرَم و التفات، نامزد فقراء نامراد ساخته بودند، رسید. حَمْدُ لِلّٰهِ سُبْحَانَهُ که در این طور اوانِ پرشبهه و اشتباه، اغنیاء سعادت‌مند را از حُسن نشأ که دارند با وجود بی‌مناسبتی‌ها با فقراء دور از کار سر‌نیاز است و ایمانی به این طایفه حاصل است. چه نعمتی است که تعلّقات شَتّی مانع حصول این دولت نگشته است و توجهات پراکنده، از محبت اینان باز نداشته. شکر این نعمت عظمی به جا باید آورد و امیدوار باید بود، که «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» حدیث نبوی است - عَلَیْهِ وَ عَلٰی آلِهِ الصَّلٰوةُ وَ السَّلَام -

سعادت و نجابت آثار! آدمی را از تصحیح اعتقاد به موجب آرای فرقه ناجیه اهل سنت و جماعت - رِضْوَانُ اللّٰهِ تَعَالٰی عَلَیْهِمْ أَجْمَعِیْنَ - که سواد اعظم و جم غفیراند، چاره نبود تا فلاح و نجات اخروی متصوّر شود و خبیث اعتقاد که مخالف معتقدات اهل سنت است، سمّ قاتل است که به موت ابدی و عذاب سرمدی برساند.

مداهنت و مساهلت در عمل، امید مغفرت دارد، اما مداهنت اعتقادی گنجایش مغفرت ندارد. ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾^(۱) معتقدات اهل سنت و جماعت را به لسان ایجاز و اختصار، ایراد می‌نماید به مقتضای آن تصحیح اعتقاد باید فرمود و از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - استقامت بر این دولت به تضرّع و زاری مسألت باید نمود.

بدانند که الله تعالی به ذات قدیم خود موجود است و سایر اشیاء به ایجاد او -

سُبْحَانَهُ - موجود گشته‌اند و به تخلیق او تعالی، از عدم به وجود آمده‌اند. پس او تعالی قدیم و ازلی باشد و اشیاء همه حادث و نو پدید باشند. و هر که قدیم و ازلی است، باقی و ابدی است و هر چه حادث و نو آمده است، فانی و مستهلک است، یعنی در شرف زوال است.

و او سبحانه یگانه است. شریک ندارد، نه در وجوب وجود و نه در استحقاق عبادت. وجوب وجود، غیر او را تعالی شاید و استحقاق عبادت سواء او را - سُبْحَانَهُ - نسزد. و مر او را - تَعَالَى - صفات کامله است از آن جمله؛ حیات و علم و قدرت و ارادت و سمع و بصر و کلام و تکوین است که به قدم و ازلیت متّصف‌اند و به حضرت ذات - جَلُّ سُلْطَانُهُ - قائم‌اند.

تعلّقات حوادث، در قِدَم صفات خلل نکند و حدوث متعلّق، مانع ازلیت اینان نگردد. فلاسفه از «بی‌خردی» و «معتزله» از کوری، از حدوث متعلّق، پی به حدوث متعلّق برند و نفی صفات کامله نمایند و عالم به جزئیات ندانند، که مستلزم تغیر است، که امارت حدوث است.

نمی‌دانند که صفات ازلی باشند و تعلّقات صفات به متعلّقات حادثه، حادث باشند و صفات نقائص از جناب قدس او تعالی مسلوب است و او تعالی از صفات و لوازم جواهر و اجسام و اعراض، منزّه است.

زمان و مکان و جهت را در حضرت او تعالی گنجایش نیست. اینها همه مخلوق اویند. بی‌خبر باشد [کسی] که او را - سُبْحَانَهُ - فوق العرش خواند و جهت فوق اثبات کند. عرش و ماسوای آن، همه حادث‌اند و مخلوق اویند تعالی. مخلوق و حادث را چه مجال، که مکان خالق قدیم گردد و مقرّ او شود. این قدر هست که عرش، اشرف مخلوقات اوست - تعالی - و نورانیت و صفا از همه ممکنات در وی بیشتر است. ناچار حکم مرآتیت دارد، که ظهور عظمت و کبریایی خالق - جَلُّ وَ عَلَاً - آنجا پیدا و هویدا است. به این علاقه ظهور، آن را عرش الله نامند، و الا عرش و غیره نسبت به او تعالی برابrand، که همه مخلوق اویند - تعالی - اما عرش قابلیت نمایندگی

هست و دیگران را نیست.

آئینه که صورت شخص را می‌نماید، نمی‌توان گفت که آن شخص در آئینه است، بلکه نسبت شخص با آئینه و سایر اشیاء متقابله، برابر است. تفاوت از جانب قابل است. آئینه قبول صورت شخص می‌نماید و دیگران را این قابلیت نیست. او تعالی جسم و جسمانی نیست و جوهر و عرض نیست. محدود و متناهی نیست. طویل و عریض نیست. دراز و کوتاه نیست. پهن و تنگ نیست، بلکه واسع است، نه به آن وسعت که به فهم ما درآید.

محیط است، نه به آن احاطه که مدرک ما شود. قریب است، نه به آن قرب که متعقل ما گردد. و با ماست، نه به معیّت متعارفه.

ایمان آریم که واسع است و محیط است و قریب است و با ماست، اما کیفیت این صفات را ندانیم که چیست و هر چه دانیم، دانیم که قدمی در مذهب مجسمه دارد. و او تعالی با هیچ چیز متحد نشود و هیچ چیز با وی متحد نگردد و نیز هیچ چیز در وی تعالی حلول نکند و او تعالی در هیچ چیز حال نشود و تبعّض و تجزّی در جناب قدس او تعالی محال است و ترکیب و تحلیل در آن حضرت - جَلُّ شأْنه - ممنوع است.

و او را - سبحانه - مثل و کُفُو نیست. زن و فرزند نیست. ذات و صفات او تعالی بی‌چون و بی‌چگونه‌اند. بی‌شبه و بی‌نمونه‌اند. این قدر می‌دانیم که او تعالی هست و به اسما و صفات کامله که خود را به آن ستوده است، متّصف است، اما هر چه از آن در فهم و ادراک ما درآید و متعقل و متصوّر ما شود، او تعالی از آن منزّه و متعالی است - چنانچه گذشت - لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ.

دوربینان - بارگاه الست بیش از این پی نبرده‌اند که هست

باید دانست که اسماء الله توقیفی‌اند. یعنی موقوف بر سماع‌اند. صاحب شرع هر اسمی که اطلاق آن در شرع بر حضرت حق - سبحانه - آمده است، اطلاق باید کرد و آنچه نیامده است، اطلاق نباید کرد. اگرچه در آن اسم معنی کمال مندرج باشد. اطلاق

«جواد» باید کرد که آمده است و «سخی» نباید گفت که نیامده است.

قرآن کلام خداست - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که به لباس حرف و صوت در آورده، بر پیغمبر ما - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - مُنْزَل ساخته است و عباد را به آن امر و نهی فرموده، چنانچه ما کلام نفسی خود را به توسط کام و زبان در لباس حرف و صورت در آورده، ظاهر می سازیم و مقاصد خفیه خود را در عرصه ظهور می آریم، همچنین حضرت حق - سُبْحَانَهُ - کلام نفسی خود را بی توسط کام و زبان، به قدرت کامله خود، لباس حرف و صوت عطا فرموده، بر عباد فرستاده است. و اوامر و نواهی خفیه خود را در ضمن حرف و صوت آورده، بر منصه ظهور جلوه داده است.

پس هر دو قسم کلام، کلام حق باشند - جَلُّ وَ عَلَا - نفسی و لفظی. و اطلاق کلام بر هر دو قسم به طریق حقیقت باشد. چنانچه هر دو قسم کلام ما نفسی و لفظی، به طریق حقیقت، کلام مانند، نه آنکه قسم اول حقیقت است و ثانی مجاز. زیرا که مجاز را نفی جائز است و کلام لفظی را نفی کردن و کلام خدا ناگفتن کفر است. و همچنین کتب و صحف دیگر که بر انبیاء ما تقدم - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - انزال فرموده است، همه کلام حق اند - سُبْحَانَهُ - و آنچه در قرآن و در آن کتب و صحف مندرج است، احکام خداوندی است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که موافق هر وقت، عباد را به آن تکلیف فرموده است.

و دیدن مؤمنان مر حضرت حق - سُبْحَانَهُ - را در بهشت، بی جهت و بی مقابله و بی کیف و بی احاطه، حق است. ایمان آریم به این رؤیت اخروی و به کیفیت آن مشغول نشویم، زیرا که رؤیت او تعالی بی چون است و در این نشأه حقیقت آن بر ارباب چون، ظاهر نشود و غیر از ایمان، نصیب اینان نبود.

وای بر «فلاسفه» و «معتزله» و سایر فِرَق مبتدعه که از حرمان و کوری، انکار رؤیت اخروی نمایند و قیاس غائب بر شاهد کنند و به دولت ایمان آن هم مشرّف نگردند. و او تعالی چنانچه خالق عباد است، خالق افعال اینهاست نیز. خیر باشد آن فعل یا شر، همه به تقدیر اوست تعالی، اما از خیر راضی است و از شر راضی نیست. هر

چند هر دو به ارادت و مشیت اوست - سُبْحَانَهُ - لیکن باید دانست که شرّ تنها به واسطه سوء ادب به او تعالی نسبت نباید کرد و خالق الشر نباید گفت، بلکه خَالِقُ الْخَيْرِ وَ الشَّرِّ باید گفت. چنانچه گفته‌اند که حضرت حق را - سُبْحَانَهُ - خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ باید گفت و خَالِقُ الْفَاذُورَاتِ وَ الْخَنَازِيرِ نباید گفت، از جهت رعایت ادب جناب قدس او تعالی.

«معتزله» از ثنویتی که دارند، خالق افعال، بنده را دانند و خیر و شرّ فعل را به او نسبت کنند. شرع و عقل تکذیب اینها می‌فرماید. آرای علماء حق، قدرت بنده را در فعل او دخل داده‌اند و کسب در بنده اثبات نموده، زیرا که فرق واضح است در میان حرکت مرتعش و حرکت مختار. قدرت و کسب بنده را در حرکت ارتعاش هیچ مدخلی نیست و در حرکت اختیاری مدخل است. همین قدر فرق باعث مؤاخذه می‌گردد و اثبات ثواب و عقاب می‌نماید.

اکثر مردم در قدرت و اختیار عبد تردد دارند و بنده را مضطرّ و عاجز دانند. ایشانان مراد علماء را نفهمیده‌اند. اثبات قدرت و اختیار در بنده، نه به این معنی است که بنده هر چه خواهد بکند و هر چه نخواهد نکند. این خود از بندگی دور است، بلکه به این معنی است که بنده به آنچه مکلف شده است، از عهده آن تواند برآمد. مثلاً نماز پنج وقت تواند ادا کرد و زکات چهل یکی تواند داد و در دوازده ماه، یک ماه روزه تواند داشت و در عمر خود به زاد و راحله، یک حج تواند ادا نمود وَ عَلٰی هَذَا الْقِيَاسِ باقی احکام شرعیّه است که حضرت - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - از کمالِ مهربانی، سهولت و آسانی در آنها رعایت فرموده است، از جهت ضعف و قلت توانایی بنده. قَالَ اللَّهُ تَعَالٰی ﴿يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَ لَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ﴾^(۱) یعنی خدای تعالی به شما آسانی می‌خواهد و دشواری نمی‌خواهد و نیز فرموده است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ﴿يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُخَفِّفَ عَنْكُمْ وَ خُلِقَ الْإِنْسَانُ ضَعِيفًا﴾^(۲) یعنی می‌خواهد خدای تعالی که تخفیف

بکند از شما گرانی تکلیفات شاقّه را و مخلوق گشته است انسان ضعیف. صبر از شهوات نمی تواند کرد و تکلیفات شاقّه را نمی تواند برداشت.

انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - فرستادهای حق اند - جَلُّ شَأْنُهُ - به سوی خلق تا ایشان را به حق دعوت کنند - تعالی - و از ضلالت به راه آرند. هر که دعوت ایشان را قبول کند، او را به بهشت بشارت دهند و هر که انکار نماید، به عذاب دوزخ تهدید کنند. هر چه ایشان از حق - جَلُّ وَ عَلَا - تبلیغ نموده اند و اعلام فرموده اند، همه حق است و صدق، که شائبه تخلف ندارد.

و خاتم انبیاء، محمدرسول الله است - صَلَّى اللهُ تَعَالَى وَ سَلَّمَ عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ عَلَيْهِمُ أَجْمَعِينَ - و دین او ناسخ ادیان سابق است و کتاب او، بهترین کتب ماتقدم است و شریعت او را ناسخی نخواهد بود، بلکه تا قیام قیامت خواهد ماند. و عیسی - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که نزول خواهد نمود، عمل به شریعت او خواهد کرد و به عنوان امت او خواهد بود و آنچه او - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - از احوال آخرت خبر داده است، همه حق است؛ از عذاب گور و ضغطة^(۱) آن و سؤال منکر و نکیر در آن و فنای عالم و انشقاق سموات و انتشار کواکب و برداشتن زمین و کوهها و پاره پاره شدن اینها و حشر و نشر و اعاده روح به جسد و زلزله ساعت و هول قیامت و محاسبه اعمال و شهادت جوارح به اعمال مکتسبه، طیران نمودن نامه های حسنات و سیئات به یمین و شمال و وضع میزان تا حسنات و سیئات را به آن وزن کنند و کمی و زیادتی حسنه و سیئه معلوم سازند. اگر پله حسنات گران آمد، علامت نجات است و اگر خفت ظاهر شد، علامت خسران است. ثقل آن میزان بر خلاف میزان دنیاست. آنجا پله که بالا رود، ثقیل است و آنکه پست باشد، خفیف. و شفاعت انبیا و صلحا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - اولاً^(۲) و ثانیاً^(۳) مر عَصَا

۱- فشردن.

۲- انبیاء.

۳- صلحا.

مؤمنان را به اذن مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ثابت است. قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ: شَفَاعَتِي لِأَهْلِ الْكِبَائِرِ مِنْ أُمَّتِي.

و پل صراط که بر پشت دوزخ نهند و مؤمنان از آن پل عبور کرده، به بهشت روند و کافران پای‌ها لغزیده، در دوزخ افتند، حق و ثابت است. و بهشت که مُعَدَّ از برای تنعیم مؤمنان است و دوزخ که مُعَدَّ از برای تعذیب کافران است، هر دو مخلوق‌اند و ابدالآباد باقی خواهند ماند و فانی نخواهند گشت و بعد از محاسبه، مؤمنان چون به بهشت روند، در بهشت دائم خواهند ماند و از بهشت بیرون نخواهند آمد و همچنین کفار چون به دوزخ روند، همیشه در دوزخ خواهند بود و همیشه ابدالآباد معذب خواهند ماند. تخفیفی در عذاب در حق ایشان مجوز نیست. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى ﴿لَا يَخَفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ وَلَا هُمْ يُنْظَرُونَ﴾^(۱) و هر که در دل او ذره [ای] از ایمان خواهد بود، او را به واسطه افراط معاصی اگر به دوزخ ببرند، به قدر عصیان معذب خواهد بود، آخر او را از دوزخ خواهند برآورد و نیز روی او را سیاه نخواهند کرد، چنانچه کفار را روسیاه کنند و نیز غُلَّ و زنجیر نخواهند کرد، چنانچه کفار را کنند، از جهت حُرمت ایمان او.

و ملائکه، بنده‌های خداوند - جَلَّ وَ عَلَا - که مکرم‌اند و عصیان از امر خدا - جَلَّ شَأْنُهُ - در حق ایشان جائز نیست و به آنچه مأمورانند، به فعل می‌آرند و از زناشویی پاک‌اند و توالد و تناسل در حق ایشان مفقود است. بعضی ایشان را حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به رسالت برگزیده است و به تبلیغ وحی مشرف ساخته، مبلغان کتب و صحف انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - ایشانند که از خطا و خلل محفوظ‌اند و از کید و مکر دشمن معصوم. هر چه ایشانان از حضرت حق - سُبْحَانَهُ - تبلیغ نموده‌اند، همه صدق و صواب است و شائبه احتمال و اشتباه ندارد و این بزرگواران از عظمت و جلال او - سُبْحَانَهُ - ترسانند و غیر از امتثال اوامر، کار دیگر

ندارند.

ایمان تصدیق قلبی است و اقرار لسانی به آنچه از دین به تواتر و ضرورت به ما رسیده است، اجمالاً و تفصیلاً. اعمالِ جوارح، از نفسِ ایمان خارج اند، اما در ایمان، کمال می افزایند و حُسن پیدا می کنند.

«امام اعظم کوفی» - عَلَيْهِ الرَّحْمَةُ - می فرماید که ایمان، قبولِ زیادتی و نقصان نمی کند، زیرا که تصدیق قلبی عبارت از نفسِ یقین و اذعان قلب است، که تفاوت کمی و زیادتی در آن گنجایش ندارد و آنچه قبول تفاوت کند، داخلِ دائرة ظنّ و وهم است. کمال و نقص در ایمان به اعتبار طاعات و حسنات است، هر چند طاعت بیش، کمال ایمان بیش. پس ایمان عامه مؤمنان، مثل ایمان انبیا نباشد - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - که آن ایمان به واسطه اقتران طاعات به ذروره علیای آن کمال رسیده است، که ایمان عوام مؤمنان به گردد آن نرسد. هر چند این هر دو ایمان، در نفس ایمان شرکت دارند، اما آن ایمان به واسطه حقوق طاعات، حقیقت دیگر پیدا کرده است. ایمان دیگران گویا فرد آن ایمان نیست و در میان اینها مماثلت و مشارکت مفقود است.

عوام انسان هر چند به انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - در نفس انسانیت شریک اند، اما کمالات دیگر مر انبیاء را - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به درجات علیا رسانیده است و حقیقتِ دیگر ثابت کرده، گویا از حقیقت مشترکه، عالی و برتراند، بلکه انسان ایشانند و عوام حکم نسناس دارند.

«امام اعظم» - عَلَيْهِ الرَّحْمَةُ - فرماید: أَنَا مُؤْمِنٌ حَقًّا و «امام شافعی» گوید - عَلَيْهِ الرَّحْمَةُ - أَنَا مُؤْمِنٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى. هر کدام را وجه است. به اعتبار ایمان حال توان گفت: أَنَا مُؤْمِنٌ حَقًّا و به اعتبار مآل و خاتمه، توان گفت: أَنَا مُؤْمِنٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى اما به هر وجه که گویند، از صورت استثناء، اجتناب بهتر است. مؤمن به ارتکاب معاصی، اگر چه کبائر باشند، از ایمان بیرون نرود و داخلِ دائرة کفر نگردد.

منقول است که روزی «امام اعظم» با جمعی از علماء کبار نشستند.

شخصی آمده، پرسید که چه می‌گویید در حقِ مؤمن فاسق که پدر خود را به ناحق بکشد و سر او را از تن او جدا سازد و در کاسهٔ سر او شراب اندازد و بخورد و بعد از شراب خوردن، با مادر خود زنا کند، آیا مؤمن است یا کافر؟

هر کدام از علماء در حق او غلط‌ها نمودند و دور از معامله ساختند. «امام اعظم» در این اثنا فرمود که او مؤمن است و به ارتکاب این کبائر، از ایمان نه‌برآمده است. این سخن «امام» بر علما گران آمد و زبان طعن و تشنیع ایشان را دراز ساخت. آخر چون سخن «امام» بر حق بود، همه قبول نمودند و اعتراف فرمودند اگر مؤمن عاصی پیش از غرغره، توفیق توبه یافت، امید نجات عظیم است، که وعدهٔ قبول توبه است و اگر به توبه و انابت مشرف نگشت، امر او به خدای است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - اگر خواهد، عفو کند و به بهشت فرستد و اگر خواهد، به قدر معصیت عذاب کند به آتش و به غیر آتش، اما آخر کار او نجات است و مآل او به بهشت است زیرا که در آخرت، حرمان از رحمت خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - مخصوص به اهل کفر است و هر که ذره از ایمان دارد، امیدوار رحمت است. اگر به واسطهٔ علتِ معصیت، به رحمت در ابتدا نرسد، در انتها بِعِنَايَةِ اللَّهِ شُبْحَانَهُ میسر است.

﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾ (۱)

بحث خلافت و امامت نزد اهل سنت - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - هر چند از اصول دین نیست و به اعتقاد تعلق ندارد، اما چون «شیعه» در این باب غلو نموده‌اند و افراط و تفریط کرده‌اند، به ضرورت، علماء اهل حق - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - این مبحث را ملحق به علم کلام ساخته‌اند و حقیقت حال را بیان فرموده‌اند.

امام بر حق و خلیفهٔ مطلق بعد حضرت خاتم‌الرسال - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - حضرت «ابوبکر صدیق» است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - بعد از آن، حضرت «عمر فاروق» است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - بعد از آن، حضرت «عثمان ذوالنورین» -

رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - بعد از آن، حضرت «علی بن ابی طالب است - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ -

و افضلیت ایشان، به ترتیب خلافت است. افضلیت حضرات شیخین به اجماع صحابه و تابعین ثابت شده است. چنانچه نقل کرده‌اند آن را اکابر ائمه که یکی از ایشان «امام شافعی» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - است.

«شیخ ابوالحسن اشعری» که رئیس اهل سنت است، فرماید: که افضلیت شیخین بر باقی امت قطعی است، انکار نکند افضلیت شیخین را بر باقی صحابه، مگر جاهل یا متعصب.

«حضرت امیر» - کَرَّمَ اللهُ تَعَالَى وَجْهَهُ - می‌فرماید که کسی که مرا بر «ابوبکر و عمر» فضل بدهد، مفتری است، او را تازیانه زنم، چنانکه مفتری را زنند.

حضرت «شیخ عبدالقادر جیلانی» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - در کتاب «غنیه» - که از مصنفات ایشان است - می‌فرماید و حدیثی نقل می‌کند که آن سرور فرموده است - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که مرا عروج واقع شد. از پروردگار خود مسألت نمودم که خلیفه بعد از من «علی» بود، ملائکه گفتند که ای محمد! هر چه خدا خواهد آن شود. خلیفه بعد از تو «ابوبکر» است. و نیز «حضرت شیخ» فرموده که «حضرت امیر» گفته است که بیرون نیامد پیغمبر خدا از دنیا تا آنکه عهد کرد با من که خلیفه بعد از فوت من «ابوبکر» خواهد بود، بعد از آن «عمر»، بعد از آن «عثمان»، بعد از آن تو خلیفه خواهی بود. - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ اجمعین -

و علماء اهل سنت در علم و اجتهاد، «حضرت عائشه» را - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهَا - بر «حضرت فاطمه» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهَا - فضیلت می‌دهند و حضرت «شیخ عبدالقادر جیلانی» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - در کتاب «غنیه»، حضرت عائشه را تقدیم می‌دهد. و آنچه معتقد این فقیر است، آن است که حضرت عائشه در علم و اجتهاد پیش قدم است و حضرت فاطمه در زهد و تقوی و انقطاع پیش رو. لهذا حضرت فاطمه را «بتول» می‌گفتند که صیغه مبالغه است در انقطاع و حضرت عائشه، مرجع فتاوی صحابه بوده

است - رَضَوَانُ اللّٰهِ تَعَالٰی عَلَیْهِمْ اَجْمَعِیْنَ - هیچ مشکلی در علم بر اصحاب پیغمبر - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - پیش نمی آمد، مگر آنکه حل آن نزد عائشه بود - رَضِیَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهَا -

و محاربات و منازعات که در میان اصحاب کرام - عَلَیْهِمُ الرِّضْوَانُ - واقع شده اند، مثل محاربه «جمل»^(۱) و محاربه «صفین»^(۲) بر محامل نیک صرف باید نمود و از هوا و تعصب دور باید داشت. چه، نفوس این بزرگواران در صحبت خیر البشر - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - از هوا و تعصب مزگی شده بودند و از حرص و کینه، پاک گشته. اگر مصالحت دارند، برای حق دارند و اگر منازعت و مشاجرت است، برای حق است. هر گروهی به مقتضای اجتهاد خود عمل نموده اند و مخالف را بی شائبه هوا و تعصب، از خود دفع کرده اند.

هر که در اجتهاد خود مصیب است، دو درجه و به قولی ده درجه از ثواب او را نقد وقت است. پس مخطی، در رنگ مصیب از ملامت دور است، بلکه امید درجه از درجات ثواب دارد و آنکه مخطی است، یک درجه ثواب دارد.

علماء فرموده اند که در آن محاربات، حق به جانب «حضرت امیر» بوده است - کَرَّمَ اللّٰهُ تَعَالٰی وَجْهَهُ - و اجتهاد مخالفان، از صواب دور بوده، مَعَ ذَلِکَ موارد طعن نیستند و گنجایش ملامت ندارند. چه جای آنکه نسبت کفر یا فسق کرده شود.

«حضرت امیر» - کَرَّمَ اللّٰهُ تَعَالٰی وَجْهَهُ - فرموده است: برادران ما بر ما باغی گشتند. ایشانان نه کافراند نه فاسق، زیرا که ایشان را تأویل است که منع کفر و فسق می نماید. حضرت پیغمبر ما فرموده است - عَلَیْهِ وَ عَلٰی اِلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - اِیَّاكُمْ وَ مَا شَجَرَ بَیْنَ اَصْحَابِیْ.

۱- جنگی که بین حضرت عایشه و حضرت علی - رضی الله عنهما - صورت گرفت و در آن تعداد زیادی از صحابه شهید شدند.

۲- جنگی که بین حضرت علی و حضرت معاویه - رضی الله عنهما - در گرفت.

پس جمیع اصحاب پیغمبر را - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - بزرگ باید داشت و همه را به نیکی یاد باید کرد و در حق هیچ یکی از این بزرگواران بد نباید بود و گمان بد نباید کرد و منازعت ایشان را به از مصالحت دیگران باید داشت. طریق فلاح و نجات این است، چه دوستی اصحاب کرام به واسطه دوستی پیغمبر است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و بغض ایشانان، منجر به بغض پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - بزرگی فرماید مَا أَمَّنَ بِرَسُولِ اللَّهِ مَنْ لَمْ يُوقِّرْ أَصْحَابَهُ. و علامات قیامت، که مُخبر صادق - عَلَيْهِ وَ عَلَى الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - از آن خبر داده است، حق است، احتمال تخلف ندارد. مثل طلوع آفتاب از جانب مغرب بر خلاف عادت و ظهور «حضرت مهدی» - عَلَيْهِ الرُّضْوَانُ - و نزول «حضرت روح الله» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - و خروج دجال و ظهور یاجوج و ماجوج و خروج دابة الارض و دخانی که از آسمان پیدا شود، تمام مردم را فرو گیرد و عذاب دردناک کند، مردم از اضطراب گویند: ای پروردگار ما! این عذاب را از ما دور کن که ما ایمان می آریم و آخر علامات آتش است که از عَدَن^(۱) خیزد.

و جماعه [ای] از نادانی گمان کنند شخصی را که دعوی مهدویت نموده بود از اهل «هند»، مهدی موعود بوده است. پس به زعم اینان مهدی گذشته است و فوت شده و نشان می دهند که قبرش در «فره» است. در احادیث صحاح که به حد شهرت، بلکه به حد تواتر معناً رسیده اند، تکذیب این طایفه است، چه آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - مهدی را علامات فرموده است. در احادیث که در حق آن شخص که معتقد ایشان است، آن علامات مفقوداند. در احادیث نبوی آمده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهِ الصَّلَاةُ - که مهدی موعود بیرون آید و بر سر وی پاره ابر بود که در آن ابر فرشته باشد که ندا کند که این شخص مهدی موعود است. او را متابعت کنید. و فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - که تمام

۱- جزیره ای در نزدیکی های یمن.

زمین را مالک شدند چار کس، دو کس از مؤمنان و دو کس از کافران. «ذالقرنین» و «سلیمان» از مؤمنان و «نمرود» و «بخت نصر» از کافران. و مالک خواهد شد آن زمین را شخص پنجم از اهل بیت من یعنی «مهدی»

و فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - دنیا نرود و تا آنکه بعث کند خدای تعالی مردی را از اهل بیت من که نام او موافق نام من بود، و نام پدر او موافق نام پدر من باشد. پس پُر سازد زمین را به داد و عدل، چنانچه پر شده بود به جور و ظلم. و در حدیث آمده است که «اصحاب کهف» اعوان «حضرت مهدی» خواهند بود و «حضرت عیسی» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - که در زمان وی نزول خواهد کرد و او موافقت خواهد کرد با «حضرت عیسی» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - در قتال دجال.

و در زمان ظهور سلطنت او در چهاردهم شهر رمضان، کسوف شمس خواهد شد و در اول آن ماه خسوف قمر بر خلاف عادت زمان و بر خلاف حساب منجمان. به نظر انصاف باید دید که این علامات در آن شخص میّت بوده است، یا نه. و علامات دیگر بسیار است که مُخبر صادق فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ -

«شیخ ابن حجر» - رَحِمَهُ اللهُ - رساله [ای] نوشته است در علامات مهدی منتظر که به دویست علامات می کشد. نهایتِ جهل است که با وجود وضوح امر مهدی موعود، جمعی در ضلالت مانند. هَذَا هُمُ اللهُ سُبْحَانَهُ سَوَاءُ الصِّرَاطِ.

پیغمبر فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - به درستی که بنی اسرائیل هفتاد و یک فرقه شده بودند، که همه ایشان در ناراند، مگر یکی از ایشان. و زود است که امت من بر هفتاد و سه فرقه متفرق شوند، که همه ایشان در آتش باشند، مگر یک فرقه ناجیه.

پرسیدند که آن فرقه ناجیه چه کسانیست؟ فرمود - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - آنانند که باشند بر مثل آنچه من بر آنم و اصحاب من بر آنند - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ

وَالسَّلَامَ -

و آن یک فرقه ناجیه، اهل سنت و جماعت اند که ملتزم متابعت آن سروراند - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامَ - و متابعت اصحاب آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - اَللّهُمَّ تَبَيَّنَا عَلَى مُعْتَقَدَاتِ اَهْلِ السُّنَّةِ وَ الْجَمَاعَةِ وَ اَمِنَّا فِي زُمْرَتِهِمْ وَ اخْشَرْنَا مَعَهُمْ. ﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ اِذْ هَدَيْتَنَا وَ هَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً اِنَّكَ اَنْتَ الْوَهَّابُ﴾

بعد از تصحیح اعتقاد، از امتثال اوامر و انتها از نواهی شرعی که به عمل تعلق دارد نیز چاره نبود. نماز پنج وقت بی فتور با تعدیل ارکان و با جماعت ادا باید نمود، که فارق در میان اسلام و کفر، همین نماز است. و چون اداء صلاة بر وجه مسنون میسر شد، حبل متین از اسلام به دست آمد، زیرا که نماز اصل دویم است از اصول پنجگانه اسلام و اصل اول ایمان به خدا و رسول اوست - جَلَّ شَأْنُهُ - و اصل دویم نماز است و اصل سیوم اداء زکات و اصل چهارم روزه های ماه رمضان است و اصل پنجم، حج بیت الله است.

اصل اول به ایمان تعلق دارد و اصول اربعه به اعمال تعلق دارند. جامع ترین جمیع عبادات و فاضل ترین اینها، نماز است. در روز قیامت، ابتدای محاسبه از نماز خواهد بود. اگر نماز درست آمد، محاسبه دیگر - بِعَنَايَةِ اللهِ سُبْحَانَهُ - نیز به سهولت خواهد گذشت.

و مَهْمَا اَمْكَنَ از محظورات شرعی، اجتناب باید نمود و نامرضیات مولی را - جَلَّ شَأْنُهُ - سمیات مهلکه باید دانست و مواد تقصیرات خود را در نظر باید داشت و از ارتکاب آن خجل و منفعل باید بود و ندامت و حسرت باید کشید. طریق بندگی این است. وَاللهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ

و آنکه بی تحاشی، ارتکاب نامرضی مولای خود نماید - جَلَّ شَأْنُهُ - و از آن عمل خود، در تشویر و خجالت و انفعال نبود، مارد و متمرّد است. اصرار و تمرّد او نزدیک است که سر او را از ربقة اسلام بیرون کشد و در دائرة اعداء داخل سازد. ﴿رَبَّنَا اَتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَبْ لَنَا مِنْ اَمْرِنَا رَشَدًا﴾

دولتی که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - شما را به آن ممتاز ساخته است و مردم از آن دولت غافل اند، بلکه نزدیک است که شما هم آن را در نیابید، آنست که بادشاه وقت که به هفت پشت مسلمان آمده است و از اهل سنت است و حنفی مذهب، هر چند، چند سال است که در این اوان، که اوان قرب قیامت است و بُعد عهده نبوت، بعضی از طلبه علوم به شومی طمع که ناشی از خُبث باطن است، به امراء سلاطین تقرّب جسته، به راه خوش آمد ایشان درآمدند و در دین متین، تشکیکات نمودند و شبهه ها پیدا کردند و ساده لوحان را از راه بردند. این چنین بادشاه عظیم الشان، هرگاه سخن شما را به حُسن استماع می فرماید و به قبول تلقی می نماید، چه دولت است که به صریح یا به اشارت کلمه حق یعنی کلمه اسلام که موافق معتقدات اهل سنت و جماعت است - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - گوش زد ایشان نمائید و هر قدر که گنجایش دانید، سخن اهل حق را عرضه دارید، بلکه همواره مترصد و منتظر باشید که تقریبی پیدا شود، سخن مذهب و ملت در میان آید، تا اظهار حقیقت اسلام نموده آید و بیان بطلان و شناعة کفر و کافری کرده شود.

کفر، خود ظاهرالبطلان است، هیچ عاقلی آن را نپسندد. و بطلان آن را بی تحاشی، ظاهر باید ساخت و آلهه باطله ایشان را بی توقف نفی باید کرد. اِلَه بر حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ - بی تردد و بی شبهه، خالق سموات است. هیچ شنیده اید که آلهه باطله ایشان، پشه ای را آفریده باشند، اگر چه همه جمع آیند و اگر پشه ای ایشان را نیش زند و آزار رساند، خود را محافظت نمایند، چه جای آنکه دیگران را محافظت کنند.

کفره^(۱) گویا شناعة این امر را ملاحظه نموده، می گویند که این آلهه شُفَعای^(۲) ما خواهند بود نزد حق - جَلُّ وَ عَلاَ - و ما را به خدا - جَلُّ شَأْنُهُ - نزدیک خواهند ساخت.

بی عقلانند از کجا دانسته‌اند که این جمادات را مجال شفاعت خواهد بود و حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - شفاعتِ شُرکا را - که فی الحقیقت دشمنان ویند - در حق عبده^(۱) دشمنان خود، قبول خواهد کرد. در رنگ آن است که باغیان بر سلطان خروج نمایند و جمعی از ابلهان، امداد باغیان نمایند، به زعم فاسد آنکه در وقت تنگ، این باغیان نزد سلطان شفعاء ما خواهند بود و به وسیله آنها تقرب سلطان خواهیم یافت. زهی بی خردان که خدمت باغیان کنند و به شفاعت باغیان عفو از سلطان خواهند و تقرب او جویند. چرا خدمت سلطان بر حق نکنند و باغیان را شکست ندهند، تا از اهل قرب و از اهل حق باشند و در امن و امانی بوند. بی عقلان سنگی را بگیرند و به دست خود بتراشند و سال‌ها آن را پرستش نمایند و توقعات از وی امید دارند.

بالجمله دین کفره، ظاهر البطلان است و از مسلمانان هر که از راه حق و طریق مستقیم دور افتاده است، اهل هوا و بدعت است و آن طریق مستقیم، طریق آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و طریق خلفاء راشدین اوست - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

حضرت «شیخ عبدالقادر جیلانی» - رَحِمَهُ اللهُ - در کتاب «غنیه» می‌فرماید که: گروه‌های مبتدعان که اصول آنها نه طائفه‌اند؛ «خوارج» و «شیعه» و «معتزله» و «مرجئه» و «مَشَبَّه» و «جَهْمِیّه» و «ضراریّه» و «نجاریّه» و «کلابیّه» در زمان آن سرور نبودند - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و در زمان خلافت «ابی بکر» و «عمر» و «عثمان» و «علی» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ أَجْمَعِينَ - نیز نبودند. اختلاف این طوائف و تفرّق اینها، بعد از سال‌ها از موت صحابه و تابعین و موت فقها سبعة^(۲) - رَضِيَ اللهُ

۱- عبادت کنندگان

۲- فقهای هفتگانه؛ سعید بن المسیب، عروة بن الزبیر، قاسم بن محمد بن ابی بکر، ابی بکر بن عبدالرحمن، خارجه بن زید بن سالم، عبدالله بن عبدالله بن عمر، سلمان بن یسار.

تَعَالَى عَنْهُمْ أَجْمَعِينَ - حادث شده است.

و آن سرور فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - کسی که بعد از من خواهد زیست، اختلاف بسیار خواهد دید. پس لازم گیرید شما سَنَتِ مرا و سَنَتِ خلفاء راشدین مرا. آن را به دندان خود محکم بگیرید و دور دارید خود را از محدثات امور، زیرا که هر بدعت ضلالت است و هر چه بعد از من نو پیدا شود، ردّ است.

پس مذهبی که بعد از زمان آن حضرت و خلفاء راشدین - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَات - حادث شود، از حیث اعتبار ساقط است و شایان اعتبار نیست. شکر این دولت عظمی به جا باید آورد که از کمالِ کَرَم و فضل، ما را داخل فرقه ناجیه ساخت، که ایشان اهل سَنَت و جماعت اند و از فرقِ اهل هوا و بدعت نگردانید و به اعتقادات فاسده ایشان مبتلا نکرد و از آن جماعت نساخت، که بنده را در اخصّ صفات مولی - جَلَّ شَأْنُهُ - شریک گردانند و خالقِ افعال بنده، بنده را گویند و منکر رؤیت اخروی باشند، که سرمایه دولت دنیویّه و اخرویّه است و نفی وجود صفات کامله از واجب تعالی نمایند.

و نیز از آن دو طایفه نساخت که به اصحابِ کِرام خیر البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَات - پیچند و به اکابر دین سوء ظن نمایند و ایشان را مُعَادِی یکدیگر تصوّر کنند و به بغض و کینه مبطن متهم سازند.

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در حقِ این بزرگواران ﴿رُحَمَاءُ بَيْنَهُمْ﴾ می فرماید و این دو طائفه، تکذیب کلام حق - جَلَّ وَ عَلَا - می نمایند و اثباتِ عداوت و بغض و کینه در میان این بزرگواران می کنند. الله تعالی اینها را توفیق دهد و به صراط متسقیم بینا گرداناد. و نیز از آن جماعه نگردانید که حق را - سُبْحَانَهُ - جهت و مکان اثبات کنند و جسم و جسمانی انگارند و امارات حدوث و امکان در واجب قدیم - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ثابت گردانند.

بر سر اصل سخن رویم و گوئیم که معلوم ایشان است که سلطان کالروح است و سایر انسان کالجسد. اگر روح صالح است، بدن صالح و اگر روح فاسد است، بدن

فاسد. پس در اصلاح سلطان کوشیدن، در اصلاح جمیع بنی آدم کوشیدن است. و اصلاح، در اظهار کلمه اسلام است، به هر روش که گنجایش وقت باشد و از گذشت کلمه اسلام، از معتقدات اهل سنت و جماعت نیز گاه و بی گاه گوش زد باید ساخت و ردّ مذهب مخالف باید نمود. اگر این دولت میسر گردد، وراثت عظمی از انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به دست آید.

شما را این دولت، مفت به دست آمده است، قدر آن را بدانند. زیاده چه مبالغه نماید. هر چند مبالغه و ابرام اینجا مستحسن است. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمُوَفِّقُ.

مکتوب ۶۸

به «خواجه شرف الدین حسین» در بیان ستون نورانی و ستاره ذنب دار که از جانب مشرق طلوع نموده بود و در علامات قیامت و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ. الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ هَدَانَا لِهٰذَا وَ مَا كُنَّا لِنَهْتَدِیْ لَوْلَا اَنْ هَدَانَا اللّٰهُ لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلٌ رَبَّنَا بِالْحَقِّ - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِیَّاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ وَ الْبَرَكَاتُ -

صحیفه شریفه که فرزندی اعزّی به مصحوب «مولانا ابوالحسن» فرستاده بودند، رسانیده خوش وقت ساخت. از ستون نورانی که به جانب مشرق حادث شده است، مکرر استفسار نموده بودند.

بدانند که در خبر آمده است که چون «بادشاه عباسی» - که مقدمات ظهور «حضرت مهدی موعود» است - عَلَيْهِ الرُّضْوَانُ - به خراسان برسد، طلوع کند در جانب مشرق. قرن ذوالسنین در حاشیه می نویسد یعنی عمود منور که دو سر داشته باشد و اول طلوع آن در وقت هلاک قوم «حضرت نوح» بوده است - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلٰوَةُ وَ السَّلَام - و در زمان «حضرت ابراهیم» - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلٰوَةُ وَ السَّلَام - طلوع نموده بود وقتی که او را در آتش انداختند و در وقت هلاک «فرعون» و قوم او بوده است و در زمان قتل «حضرت یحیی» بوده.

پس چون ببینند آن را به حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - استعاذه بکنند از شرّ فتنه‌های این بیاض که در جانب مشرق حادث شده بود، اول به صورت عمود مُنَوَّر بوده، بعد از آن کجی پیدا کرده و شباهت به صورت قَرْنُ که شاخ است، حاصل نموده بود و دو سر به این اعتبار فرموده باشند که هر دو طرف آن شاخ باریک گشته بود که شباهت به دندان داشته. پس هر دو طرف را دو سر اعتبار نموده آمد، چنانچه نیزه که هر دو طرف آن باریک باشد، آن را دو سر اعتبار کنند.

اخوی «شیخ محمد طاهر بدخشی» از «جونپور» آمده است، می‌گوید که این ستون نیز به جانب فوق، دو سر داشته، شبیه به دو دندان که در میان آنها اندک فاصل بود. در صحرا تشخیص این معنی نموده باشد. و جمعی دیگر نیز همین طور خبر دادند. این طلوع و رای آن طلوع است، که در وقت قدوم «حضرت مهدی» حادث خواهد شد، زیرا که قدوم او - عَلَيْهِ الرِّضْوَانُ - بر سر مائة^(۱) خواهد بود و در این وقت از مائة، بست^(۲) و هشت سال گذشته است.

و نیز در خبر آمده است در علامات «حضرت مهدی» - عَلَيْهِ الرِّضْوَانُ - که در جانب مشرق ستاره [ای] طلوع کند که آن را ذنب باشد نورانی، این ستاره اوست یا مثل او. این ستاره را ذنب‌دار تواند بود که برای آن گویند که گفته‌اند سیر کواکب ثوابت^(۳) از مغرب به مشرق است. پس روی آن ستاره به سیر خود به جانب مشرق است و پشت آن به جانب مغرب. پس این درازی بیاض در پس پشت اوست که مناسب ذنب است و از مشرق که به جانب مغرب هر روز بلند می‌برآید، به سیر قَسری اوست که مربوط به سیر فلک اعظم است. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ. بالجمله وقت ظهور «حضرت مهدی» نزدیک است، تا سر مائة که اوانِ ظهور اوست،

۱- صد سال.

۲- بیست.

۳- جمع ثابته، ستارگانی که ثابت و بی حرکتند و حرکت انتقالی ندارند و بر خلاف سیارات از خود روشنایی دارند و نور و حرارت از آنها ساطع می‌شود.

چه مقدمات و مبادی به ظهور آیند. این مقدمات و مبادی او - عَلَيْهِ الرُّضْوَانُ - در رنگ ارهاصات^(۱) پیمغمبر ماست - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - که پیش از ظهور نبوت او - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - به ظهور آمده بود. چنانچه گفته‌اند که چون نطفه «عبدالله» که صورت حضرت محمد رسول الله بود - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - در رَحِمِ «آمنه» قرار گرفت، همه بت‌های روی زمین نگونسار شدند و همه شیاطین از کار خود باز ماندند. ملائکه، تخت ابلیس را - عَلَيْهِ اللَّعْنَةُ - سرنگون کردند و وی را در دریا انداختند و چهل روز عقوبت کردند. و در شب ولادت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - ایوان کسری بجنبید و چهارده کنگره از آن بیفتاد و آتش عظیم فارس، که هزار سال بود که بر افروخته بودند و نمرده بود، فرو مُرد.

و چون «حضرت مهدی»، بزرگ خواهد بود و تقویت عظیم به سبب او به اسلام و مسلمانان خواهد گشت و در ظاهر و باطن ولایت او تصرف عظیم خواهد داشت و صاحب خوارق و کرامات بسیار خواهد بود و آیات عجیبه در زمان او به ظهور خواهد آمد، رواست که پیش از وجود او، چیزهای خوارق عادت در رنگ ارهاصات نبی - عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - به ظهور آیند و مبادی ظهور او بوند. چنانچه از احادیث مفهوم می‌گردد.

بدانند که در خبر آمده است که «مهدی» ظاهر نشود تا زمانی که کفر استیلا پیدا نکند و بر ملا کفر و کافری نکنند. پس متوقع در این وقت استیلاء کفر و کافری است و زبونی اسلام و مسلمانی است. این آن وقت است که غربای اهل اسلام را آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - «طوبی» فرموده است و بشارت داده و فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - الْعِبَادَةُ فِي الْهَزْجِ كَهَجْرَةٍ. یعنی عبادت در زمان فتنه، در رنگ هجرت است به سوی من.

معلوم شماست که سپاهیان در وقت استیلاء فتنه و فساد، اگر اندک جرأت می نمایند، اعتبار بسیار پیدا می کنند و در وقت تسکین فتنه، اگر هزار تردد نمایند، بی اعتبارند. پس وقت کارکردن و قبول افتادن، همین وقت فتنه هاست. تمام خود را به مرضیات حق - جَلَّ وَ عَلَا - در بازند و غیر از متابعت سنت سنّیه - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - هیچ چیز اختیار نکنند، اگر خواهند که با مقبولان محشور شوند.

«اصحاب کهف» به یک هجرت که در وقت استیلاء فتنه از ایشان به وجود آمده بود، به درجه علیا رسیدند. شما خود محمدیانید و داخل خیرالامم اید. وقت خود را به لهو و لعب، از دست ندهید و به جوز و مویز در رنگ طفلان گول نگردید.

دادیم ترا ز گنج مقصود نشان گر ما نرسیدیم تو شاید بررسی

و عمود نورانی که پیش از ظهور این کوکب ذنب دار طالع شده بود، ظلمتی و کدورتی در آن مفهوم نمی شد و غیر از خیر و برکت در نظر نمی درآمد، اما ستاره ذنب دار شائبه کدورت داشت. لَا بَلَّ النَّافِعُ وَ الضَّارُّ هُوَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ.

در هیچ ستاره، موت شخصی و حیات احدی و دیعت نفرموده اند. آنچه از کلام مجید مفهوم می شود و اغراضی که به ستاره های تعلق دارد، سه چیز است فرموده ﴿وَ بِالْجُمْ هُمْ يَهْتَدُونَ﴾ به ستاره راه می یابند در سفرهای برّ و بحر و فرموده: ﴿وَلَقَدْ زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحَ وَ جَعَلْنَاهَا رُجُومًا لِلشَّيَاطِينِ﴾^(۱) غرض دویم آسمان دنیا را به ستاره ها مزین و مزین ساخته است. غرض شیوم رجم شیاطین به اینها مربوط است، تا استراق سمع ننمایند. ماورای این هر سه غرض، هر چه گویند، به ثبوت نپیوسته است و داخل اوهام و خیالات است. إِنَّ الظَّنَّ لَا يَغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا بَلْ نَقُولُ ﴿إِنَّ بَغْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ﴾.

فرزند عزیز مکرر می نویسد که وقت توبه و انابت است و هنگام تَبَلُّ و انقطاع،

که زمان ورود فتنه هاست و نزدیک است که در رنگ باران نیشان فتنه ها بریزند و عالم را در گیرند.

مخبر صادق فرموده است - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - إِنَّ بَيْنَ يَدَيِ السَّاعَةِ فِتْنًا كَقَطْعِ اللَّيْلِ الْمُظْلِمِ يُضْبِحُ الرَّجُلُ فِيهَا مُؤْمِنًا وَ يُمَسِّي كَافِرًا وَ يُمَسِّي مُؤْمِنًا وَ يُضْبِحُ كَافِرًا الْقَاعِدُ فِيهَا خَيْرٌ مِنَ الْقَائِمِ وَ الْمَاشِي فِيهَا خَيْرٌ مِنَ السَّاعِي فَكَسَرُوا فِيهَا قِسِيَكُمْ وَ قَطَّعُوا فِيهَا أَوْتَارَكُمْ وَ اضْرَبُوا سُيُوفَكُمْ بِالْحِجَارَةِ فَإِنْ دَخَلَ عَلَى أَحَدٍ مِنْكُمْ فَلْيَكُنْ كَخَيْرِ ابْنِي آدَمَ وَ فِي رَوَايَةٍ قَالُوا فَمَا تَأْمُرُنَا قَالَ كُونُوا أَخْلَاسَ يُؤْتِيَكُمْ وَ فِي رَوَايَةٍ وَ الزَّمُوا فِيهَا أَجْوَافَ يُؤْتِيَكُمْ.

معلوم شما شده باشد که در این روزها کفار دارلحرب نواحی «نگرکوط» بر مسلمانان و بر بلاد اسلام چه ستم ها نمودند و چه اهانت ها رسانیدند. خَذَلَهُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ. این قسم گل های بدبو به مقتضای آخر الزمان بسیار خواهد شگفت. تَبَنَّا اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ إِيَّاكُمْ وَ جَمِيعَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى مُتَابَعَةِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ عَلَى آلِ كُلٍّ وَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ.

مکتوب ۶۹

به «محمد مراد بدخشی» در بیان تعدیل ارکان نماز و طمأنیت و تسویه صفوف و در بیان آنکه چون به جهاد کفار رفته اند، تصحیح نیت نمایند تا نتیجه برآن مترتب شود و به نماز تهجد امر فرمودن و احتیاط در لقمه نمودن و مَا يَتَعَلَّقُ بِهِ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

صحیفه شریفه که ارسال داشته بودند، رسید. چون متضمن ثبات و استقامت یاران بوده است، فرحت فراوان رسانید. زَادَكُمْ اللَّهُ سُبْحَانَهُ ثَبَاتًا وَ اسْتِقَامَةً.

اندراج یافته بود امری که به آن مأمور است با جمعی از یاران که داخل طریقه شده اند، بر آن امر مداومت می نمایند و نماز پنج وقت با جماعت، پنجاه و شصت کس ادا

می کنند. حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ عَلَى ذَلِكَ.

چه نعمتی است که باطن به ذکر الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - معمور باشد و ظاهر به احکام شرعی متحلّی شود. چون اکثر مردم در این ایام در ادای نماز مساهلت می نمایند و به طمأنینت و تعدیل ارکان تقید نمی ورزند، به ضرورت به یاران در این باب به تأکید و مبالغه می نویسد، استماع نمایند.

مخبر صادق فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - دزدترین دزدان کسی است که از نماز خود بدزدد. گفتند یا رسول الله! از نماز خود چگونه می دزدد؟ فرمود - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - تمام نکند رکوع نماز را و نه سجود نماز را. و نیز فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - نظر نکند خدای - جَلَّ شَأْنُهُ - به نماز بنده که ثابت ندارد صُلب^(۱) خود را در رکوع و سجود خود.

و نیز آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - دید مردی را که نماز می گذارد و رکوع و سجود تمام نمی آرد. فرمود أَمَا تَخَافُ لَوْ مُتَّ عَلَى ذَلِكَ لَمُتَّ عَلَى غَيْرِ دِينٍ مُحَمَّدٍ.

و نیز آن سرور فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - تمام نشود نماز یکی از شما تا بعد از رکوع تمام نه ایستد و صلب خود ثابت ندارد و هر عضو او در محل خود قرار نگیرد و همچنین فرمود - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - تا در میان سجدتین ننشیند و صلب خود را درست نکند و ثابت ندارد، نماز او تمام نشود. حضرت رسالت - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - به یکی از نماز گزاران می گذشت. دید که احکام و ارکان و قومه و جلسه به جای نمی آرد. فرمود که اگر تو بر این [حال] بمیری، روز قیامت از امتان من تو را نگویند. و در جای دیگر فرموده است که اگر هم بر این بمیری، نه در دین محمد مرده باشی.

«ابوهریره» - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - فرموده است، کسی باشد که شصت سال نماز گزارد و یک

نماز او نپذیرند. آن، آن کس باشد که رکوع و سجود تمام به جا نیارد. گفته اند «زید بن وهب» مردی را دید که نماز می گزارد و رکوع و سجود تمام به جا نمی آورد. آن مرد را بخواند و گفت چند گاه است که تو این چنین نماز می کنی. گفت که چهل سال است. گفت تو در این چهل سال نماز نکرده ای، اگر بمیری نه بر سنت محمد رسول الله - صَلَّی اللهُ عَلَیْهِ وَآلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ - بمیری.

منقول است که بنده مؤمن چون نماز بگزارد نیکو و تمام کند رکوع و سجود او را آن نماز با بشاشت بود و نورانی، فرشتگان آن نماز را به آسمان می برند و نماز، بر نماز گزارنده دعای نیکو می کند و می گوید: حَفِظَكَ اللهُ سُبْحَانَهُ كَمَا حَفِظْتَنِي. خدای - عَزَّوَجَلَّ - تو را نگاه دارد، چنانکه تو مرا نگاه داشتی و اگر نماز نیکو نگزارد آن نماز ظلمانی بود و فرشتگان را کراحت آید و نماز را به آسمان نبرند و نماز گزارنده را دعای بد می کند و می گوید: ضَيَّعَكَ اللهُ تَعَالَى كَمَا ضَيَّعْتَنِي. یعنی خداوند - عَزَّوَجَلَّ - ضایع گرداند تو را، چنان که تو مرا ضایع گردانیدی.

پس نماز تمام^(۱) می باید گزارد و تعدیل ارکان تمام باید نمود. رکوع و سجود و قومه و جلسه نیک به جا باید آورد و دیگران را نیز به تمامی نماز دلالت باید کرد و به طمأنیت و تعدیل ارکان راه باید نمود، که اکثر مردم از این دولت محروم اند و این عمل متروک گشته است. احیاء این عمل از اهمّ مهام اسلام است. آن سرور فرموده است - عَلَیْهِ وَآلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - کسی که سنت مرا احیا نماید، بعد از آن که سنت مرده باشد، آن کس را ثواب صد شهید بود.

و نیز بدانند که در نماز به جماعت صفها را برابر باید کرد تا هیچ کس از مصلیان پیش و پس نایستد. سعی باید نمود که همه برابر یکدیگر باشند. آن سرور - عَلَیْهِ وَآلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - اول تسویه صفوف می فرمود، بعد از آن تحریمه می بست. و فرمود - عَلَیْهِ وَآلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - تسویه صفوف از اقامت صلاة است. ﴿رَبَّنَا

أَتَيْنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيَّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا ﴿

سعادت آثار! عمل به نیت درست می شود. چون به جهد کفار دارالحرب رفته اند، اول تصحیح نیت نمایند تا نتیجه بر آن مترتب شود. باید که مقصود از این جنگ و جدال، اعلای کلمه اسلام باشد و توهین و تخریب اعدای دین بود که ما به آن مأموریم و مقصود از امر جهاد هم همین است. به امور دیگر نیت خود را باطل نسازند.

علوفه غازیان، از بیت المال مقرر است که منافعی جهاد نیست و در اجر غازیان، نقصان نمی آرد. نیت های بد، ابطال عمل می نماید. تصحیح نیت بکنند و از بیت المال علوفه خورند و جهاد نمایند و امیدوار اجرهای غازیان و شهیدان باشند. به حال شما غبطه می آید که در باطن به حق مشغول آید - جل و علا - و در ظاهر، نماز به جماعت کثیره ادا می نمایید، مع ذلک به دولت جهاد کفار دارالحرب مشرف گشته اید. هر که سلامت می ماند، غازی است و مجاهد. و آنکه هلاک می شود، شهید پاک است، اما این همه بعد تصحیح نیت متصور است.

اگر حقیقت نیت متحقق نشود، به تکلف خود را بر این نیت باید آورد و به حضرت حق - سُبْحَانَهُ - ملتجی و متضرع باید بود تا حقیقت نیت میسر گردد. رَبَّنَا آتِنَا لَنَا نُورًا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

نصیحت دیگر که به یاران نموده می آید. التزام نماز تهجد است که از ضروریات طریق است. در حضور هم به شما گفته بود که اگر این معنی متعسر نماید و بیداری خلاف معتاد میسر نشود، جمعی از متعلقان را بر این امر باید گماشت، تا در آن وقت شما را به طوع یا بکره بیدار سازند و نگذارند که شما در خواب غفلت افتاده باشید. چون چند روز چنین کنند، امید است که بی تکلف مداومت بر این دولت میسر گردد.

و نصیحت دیگر، احتیاط در لقمه است. چه در کار است که هر چه از هر جا کسی بیابد، باید خورد و ملاحظه حل و حرمت شرعی نباید کرد. این کس به سر خود

نیست، تا هر چه داند بکند، مولایی دارد - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که به امر و نهی تکلیف فرموده است و رضا و عدم رضای خود را به توسط انبیا که رحمت‌های عالمیان‌اند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - بیان نموده است.

بی سعادت بنده باشد که خلاف مرضی مولای خود را تقاضای نماید و بی‌اذن مولی در مُلک و مِلْکِ مولی تصرف کند. شرم باید داشت، رعایت رضای صاحب مجازی می‌نمایید و نمی‌خواهید که دقیقه در این باب فرو گذاشت شود و مولای حقیقی به تأکید و مبالغه از امور نامرضی نهی می‌فرماید و زجر بلیغ می‌نماید، هیچ التفات به آن نمی‌نمایید. این اسلام است یا کفر؟ نیک تفکر کنید، هنوز هیچ نرفته است و تدارک ماسبق ممکن است که التَّائِبُ مِنَ الذَّنْبِ كَمَنْ لَا ذَنْبَ لَهُ بشارت است مر مَقْصُرَانِ را. مَعَ ذَلِكَ اگر کسی مُصِرَّ بر ذنب بود و به آن خرسند باشد، منافق است. صورت اسلام رفع عقوبت او ننماید و منع عذاب او نکند. زیاده چه تأکید و مبالغه نماید. الْعَاقِلُ تَكْفِيهِ الْإِشَارَةُ.

دیگر [اینکه] در مواضع مَخُوف و در محال استیلاء اعدا، از برای امن و رفاهیت، قرائت سوره «لایلاف» مجرّب است. لَا أَقْلَ هر روز و هر شب، یازده یازده بار بخوانند.

و در حدیث مصطفوی - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - آمده است مَنْ نَزَلَ مَثْرَلاً ثُمَّ قَالَ أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ لَا يَضُرُّهُ شَيْءٌ حَتَّى ارْتَحِلَ مِنْ مَثْرَلِهِ ذَلِكَ. وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۷۰

به «مولانا عبدالواحد لاهوری» در بیان اسرار و حقایق کعبه معظمه که چنانچه در انسان نمونه عرش است، نمونه کعبه معظمه هم است وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

در انسان چنانچه قلب او نمونه عرش رحمن است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و ظهور قلبی او انموذج ظهور عرشی است. از بیت‌الله نیز در انسان نشانه‌ای است که میانه است و از

یمین و شمال بیگانه است و به حُسن سبقت یگانه است.
 ارباب این دولت عظمی بالاصالت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و به تبعیت و وراثت این بزرگواران از اُمتان ایشان هر کرا به این دولت مشرّف سازند. در اصحاب انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - به برکت صحبت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - این دولت بیشتر بوده است و بعد از زمان اصحاب، قَلّت پیدا کرده است.

بعد از قرون متطاووله، اگر یکی را به این دولت به وراثت و تبعیت مشرّف سازند، مغتنم بود و کبریتِ احمر باشد و این شخص، داخل زمره اصحاب کرام است - عَلَيْهِمُ الرِّضْوَانُ - و از سابقان است و صاحب این نسبت علیه به دولت مرکز مطلوب متمیز است. هر چند در نفس مرکز هم مراتب است، اما به دولت سبقت مشرّف است. زیاده از این معما چه وانماید و بیش از این مرموز چه شرح دهد.

و چون به فضل الله - سُبْحَانَهُ - این نسبت علیه سر برآرد، نسبت های پیش همه رو به زوال آرد و نامی و نشانی از آن نماند. چه، نسبت قلب و چه نسبت غیر قلب. إِذْجَاء نَهْرُ اللَّهِ بَطْلَ نَهْرٍ عِيسَى نِشَانِ آن موطن است.

اصحاب این دولت بر صراط مستقیم اند که به وصول مطلوب محاذی افتاده است و آنکه از این صراط به یمین و شمال است، وصول او به ظلیّی از ظلال است، اگر چه در ظلال مراتب متفاوت اند، اما همه به داغِ ظَلِیّتِ مَتَّسِم اند.

فراق دوست اگر اندک است، اندک نیست درون دیده اگر نیم دوست، بسیار است

هر که از صراط مستقیم برابر دانه خردله جدا افتاد، تا می رود، دورتر می رود و از وصول به مطلوب، بعیدتر می افتد.

ترسم نرسی به کعبه ای اعرابی کین ره که تو می روی به ترکسان است

تَبَيَّنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَلَى الصِّرَاطِ الْمُسْتَقِيمِ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۷۱

به حضرت «خواجه محمد سعید» - سَلَمَةُ اللَّهِ تَعَالَى - .

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ. کلمه اولی متضمن اثبات مرتبه و جوب است - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - و ظهور مرتبه و جوب در صورت مثالی به صورت نقطه اقرب است از ظهور آن مرتبه که به صورت طویل و عریض مشهود گردد، هر چند در آن مرتبه نه نقطه را گنجایش است و نه دایره را. نه آنجا طول را مجال است و نه عرض و عمق را. لاجرم در صورت کشفی کلمه مثبت در رنگ نقطه می نماید و کلمه محمدرسول الله که منبیه از دعوت خلق است که به اجسام و جواهر تعلق دارد و طول و بسط را آنجا قدم راسخ است، ناچار صورت مثالی این مقام در نظر کشفی، طویل و عریض می درآید.

در این مقام سالک به واسطه بقیه سُکر که در وی مانده است، کلمه ثانیه را در رنگ دریای محیط می یابد و کلمه اولی را در رنگ نقطه در جنب آن دریا خیال می کند.

از اینجاست که این فقیر نیز به واسطه بقیه سُکر که مانده بود، حکم کرده است و نوشته که کلمه ثانیه دریایی است که در جنب آن کلمه اولی کالنقطه است.

و در این مقام صاحب «فتوحات مکیه» نیز گفته است که جمع محمدی، اجمع است از جمع بی پایان الهی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و چون بِعِنَايَةِ اللَّهِ - سُبْحَانَهُ - وسعت بی چونی مرتبه و جوب - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - پرتو اندازد و احاطه بی کیفی آن مرتبه مقدسه ظاهر گردد، عالم بتمامه به این طول و عرض حکم جزو لایتجزی پیدا کند نسبت به دریای بی پایان.

چیزی را که اول نقطه می یافت، این وقت دریای بی پایان می یابد و دریای محیط را از جزو لایتجزی خردتر می بیند. از اینجا کسی گمان نکند که ولایت افضل از نبوت باشد، زیرا که ولایت مناسب کلمه اولی است و نبوت ملائم کلمه ثانیه. زیرا که گوئیم نبوت عبارت از محصول هر دو کلمه مقدسه است. عروج نبوت به کلمه اولی

تعلق دارد و نزول آن به کلمه ثانیه. پس مجموع کلمتین حاصل مقام نبوت باشد، نه آنکه کلمه ثانیه حاصل مقام نبوت است - چنانچه جمعی گمان برده‌اند - و کلمه اولی را مخصوص به ولایت داشته‌اند، نه این چنین است، بلکه هر دو کلمه هم حاصل مقام ولایت‌اند به اعتبار عروج و نزول و هم حاصل مقام نبوت‌اند به عروج و نزول. غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ مقام ولایت ظلّ مقام نبوت است و کمالات ولایت، ظلال‌اند مر کمالات نبوت را. در مقام سُکر هر چه بگویند، معذورند. و این فقیر نیز در سُکریات به ایشان شریک است و لهذا در بعض مکاتیب خود کلمه اولی را مناسب مقام ولایت نوشته است و کلمه ثانیه را مناسب مقام نبوت. سُکر هم نعمت عظمی است، اگر به صحو آرند و از کفر طریقت به اسلام حقیقت برند. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾ بِصَدَقَةِ حَبِيبِكَ مُحَمَّدٍ عَلَيْهِ وَعَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ يَرْحَمُ اللَّهُ عَبْدًا قَالَ آمِينًا.

مکتوب ۷۲

به «خواجه محمد معصوم» در بیان آنکه معامله بیت‌الله المقدس فوق تجلیات و ظهورات و فوق ظهور عرشی است و در بیان الحاق و وصول به حقیقت کعبه و شوق زیارت صورت به صورت کعبه معظمه.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَىٰ.

ظهور عرشی، هر چند فوق همه ظهورات است، اما معامله [ای] که به بیت‌الله المقدس مربوط است، فوق ظهورات و تجلیات است. آنجا نام ظهور و تجلی بردن، ننگ است.

تجلیات و ظهورات حکم محیط دایره دارند و این معامله در حکم مرکز آن دایره است و شک نیست که محیط دایره با وجود وسعت، ظلّ مرکز دایره است، زیرا که همان نقطه مرکز، ظلّ خود را پهن ساخته است و به رنگ صد نقطه برآمده، محیط

دائرة گشته است.

و در مَا نَخْنُ فِیْهِ تعبیر به نقطه از قبیل تعبیر به اقرب اشیاست و الا آنجا نقطه نیز در رنگ دائرة مفقود است. نه ظاهر را آنجا مجال است و نه مظهر را در آن موطن. نه اصل گنجایش دارد و نه ظلّ. چه اصل نیز از آن دولت سرا در رنگ ظلّ در راه مانده است.

چه گویم با تو از مرغی نشانه که با عنقا بود هم آشیانه
ز عنقا هست نامی پیش مردم ز مرغ من بود آن نام هم گم

کعبه انبیاء بنی اسرائیل - عَلَى نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِیَّاتُ - که صخره بیت المقدس است، کمالات و ظهورات آن، آخر رجوع به کمالات این کعبه معظمه دارند و ملحق به این می گردند. چه، اطراف را غیر از لحوق به مرکز چاره نیست. طرق تا به مرکز نرسد - که صراط مستقیم است - به مطلب را نیابد. وَ اشْوَقَاةً إِلَى لِقَاءِ الْكَعْبَةِ الْمُعْظَمَةِ

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿إِنَّ أَوَّلَ بَيْتٍ وُضِعَ لِلنَّاسِ لَلَّذِي بِبَكَّةَ مُبَارَكًا وَ هُدًى لِّلْعَالَمِينَ فِیْهِ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ مَّقَامُ إِبْرَاهِيمَ وَ مَنْ دَخَلَهُ كَانَ آمِنًا وَ اللَّهُ عَلَى النَّاسِ حَیْجُ الْبَيْتِ مَنْ اسْتَطَاعَ إِلَیْهِ سَبِيلًا وَ مَنْ كَفَرَ فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ﴾^(۱)

هر چند بفضل الله - سُبْحَانَهُ - الحاق به حقیقت کعبه میسر شده است و ترقیات بی اندازه بعد از لحوق، به وصول پیوسته است، اما شوق ملاقات صورت^(۲) به صورت^(۳) است.

حج فرض گشته است و امن طریق هم به واسطه غلبه سلامت متحقق شده است و شوق اداء آن فرض هم بر وجه کمال است. لیکن تسویف در تسویف است. استخاره به سفر، مساعدت کم می نماید و هر چند نیک متوجه می شود، راه رفتن

۲- ظاهر و صورت کعبه معظمه.

۱- آل عمران / ۹۶-۹۷.

۳- جسم مبارک رسول الله ﷺ

نمی‌کشاید و وصول به کعبه به نظر نمی‌درآید. چه توان کرد در تأخیر اداء فرض این همه عذرها سودمند نیست. به هر حال به قصد اداء فرض حج بتوفیق الله - سُبْحَانَهُ - از خانه باید برآمد و به دیده و سر، قطع مراحل باید نمود.

اگر وصول میسر شد، نعمتی است عظمی و اگر در راه ماند، امیدواری نقد وقت است.

رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَ صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ صَحْبِهِ وَ بَارَكَ وَ سَلَّمَ.

مکتوب ۷۳

به حضرت «خواجه محمد معصوم» در بیان ظاهر و باطن انسان کامل و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

انسان عبارت از مجموع عالم خلق و عالم امر است. عالم خلق را صورت و ظاهر انسان تصوّر می‌نمایند و عالم امر را حقیقت و باطن انسان می‌دانند.

و اعیان ثابته را که حقایق ممکنات گفته‌اند، به این اعتبار است که ممکنات، ظلال آن اعیانند و آن اعیان، اصول اینهاست. چه، حقیقت و ماهیت ممکنات، همان ظلال اعیان است که ممکنات به آن ظلال، ممکنات گشته‌اند. و وجود ظلّی پیدا کرده به خلاف اعیان که تعینات و جویبه آنجا اثبات می‌نمایند و فوق مراتب امکان آن را می‌دانند، زیرا که تعین وحدت و تعین واحدیت را که مرتبه اعیان ثابته است، تعین و جویبی گفته‌اند و سه تعین دیگر را که تعین روحی و تعین مثالی و تعین حسّی باشد، تعین امکانی دانسته‌اند.

پس تعین و جویبی را که حقیقت تعین امکانی گویند، بر سبیل تجوز خواهد بود که حقیقت امکانی از عالم امکان خواهد بود، نه از مرتبه و جویب.

اصل شیء گویا حقیقت شیء است. پس آنچه گفته‌اند که صوفی کائن و بائن

است، یعنی به ظاهر باخلق است و به باطن از ایشان جداست، که با حق است - سبحانه -

مراد از ظاهر، عالم خلق او داشته‌اند و از باطن، عالم امر او را خواسته‌اند و این مقام را که جمع بین التوجهین است، بس عالی گفته‌اند و مقام تکمیل و ارشاد دانسته‌اند و مرتبه دعوت انگاشته‌اند و فقیر را در این موطن معرفت خاصه است و آن، آن است که شخصی باشد از اخص خواص که نسبت به او مجموع عالم خلق و عالم امر صورت و ظاهر بود و حقیقت و باطن او همان اسم بود که مبدأ تعین اوست با اسماء و شیونات دیگر که کالاصل‌اند مر آن اسم را حَتَّى اَنْتَهَتْ اِلَى حَضْرَةِ الذَّاتِ الْمُجَرَّدَةِ عَنِ الشُّؤْنِ وَ الْاَعْتِبَارَاتِ این عارف تام‌المعرفة چون جمیع مراتب امکانیه را طی کرده، وصول به آن اسم که قیوم اوست، او را میسر شده است و انای او از مراتب امکانیه کنده شده، با آن اسم منطبق گشته است و به ترتیب بر سبیل عروج آن انا به مراتب فوق آن اسم که کالاصل‌اند، مر آن اسم را انطباق یافته است و بر همین نمط به احدیت مجرّده رسیده.

پس این همه مراتب انطباق انای او، حقیقت او گشته است که عالم امر او در رنگ عالم خلق او صورت آن حقیقت شده و این صورت در رنگ جامه است، مر آن حقیقت را، که همچو شخص لابس است مر آن جامه را. و چون دیگران را اطلاق انا مقصور بر عالم خلق و عالم امر است، لاجرم صورت و حقیقت اینها همین عالم خلق و عالم امر باشد و آن اسما که مبادی تعینات ایشانند، بیش از قیوم ایشان نباشند.

سؤال؛ عارف هر چند کمال معرفت پیدا کند، از جمله ممکنات است و از امکان به وجوب متّصف نمی‌گردد، پس اسمی که قیوم اوست و از مرتبه وجوب است، چگونه حقیقت او بود و جزو او باشد؟

جواب؛ گوئیم که این حقیقت به اعتبار شهود است، نه به اعتبار وجود تا محذور لازم آید چنانکه بقا بالله گفته‌اند، این شهود مجرّد تخیل نیست. ثمرات و نتایج بر آن متفرّع است.

فریاد حافظ این همه آخر به هرزه نیست هم قصه غریب و حدیث عجیب هست پس محقق شد که آنچه مجموع صورت و حقیقت دیگران است، مجرد صورت این عارف است که نسبت به حقیقت او این صورت همچون جامه یکتاست نسبت به شخص لابس آن جامه. پس دیگران از حقیقت او چه دریابند و چه فهم کنند؟ و غیر از مماثل صور و حقایق خودها چه تصور نمایند.

معرفت این عارف، مستلزم معرفت حق است - سُبْحَانَهُ - إِذَا رُءُوا ذِكْرَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ نشانشان است.

الهی! چیست اینکه دوستان خود را کردی، که هرکه ایشان را شناخت، تو را یافت و تا تو را نیافت، ایشان را نشناخت. و آنچه فقیر در بعضی کتب و رسائل خود نوشته است که عارف تام المعرفة بعد از رجوع به دعوت به کلیت خود متوجه عالم می گردد، نه آنکه ظاهرش به خلق است و باطنش به حق - جَلُّ سُلْطَانَهُ - مراد از آن کلیت، عالم خلق و عالم امر اوست، چنانچه متعارف قوم است. یعنی به عالم خلق و عالم امر، هر دو متوجه دعوت می گردد و آن حقیقت و باطن که این فقیر در بالا نوشته است و اسم قیوم و مافوق آن مراد داشته، توجه او به حق - جَلُّ وَ عَلَا - معنی ندارد، که از عالم وجوب است، چنانچه گذشت.

پس به هر تقدیر در وقت رجوع، توجه عارف کامل به تمام، به جانب خلق است و آنکه یک رو به خلق دارد و روی دیگر به حق - جَلُّ وَ عَلَا - دارد، در توسط سیر است. لیکن از آن شخص سالک بلندتر است، که رویش به تمام به حق است - جَلُّ وَ عَلَا سُلْطَانَهُ - زیرا که این شخص در اداء حقوق عباد ناقص است و آن کس ادای هر دو حق حق خالق - جَلُّ وَ عَلَا - و حق مخلوق - مَهْمَا أَمَكَنَّ - به جای می آرد و خلق را به جانب خالق می خواند - جَلُّ سُلْطَانَهُ - پس نسبت به او اکمل باشد.

باید دانست که توجه به حق - جَلُّ سُلْطَانَهُ - بعد می طلبد و بعد در حق این عارف، نصیب دیگران گشته است که به توجه محتاج اند. هیچ کس دیده که به خود متوجه باشد. فکیف که از خود نزدیکتر باشد که توجه به وی صورت ندارد و این عدم توجه،

از خصائص کمالات آن عارف است و دوربینان، نزدیک است که آن را نقص انگارند و توجه را از عدم توجه کمال تر تصور نمایند.

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - ایشان را انصاف دهد که به جهل مرکب خود حکم نکنند و هنر را عیب ندانند.

مکتوب ۷۴

به «خواجه هاشم» در تأویل آیه کریمه «فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِّنَفْسِهِ...الْآيَةُ» و در تأویل آیه کریمه «إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ...الْآيَةُ» و در بیان خلافت انسان کامل که معامله او به جایی می رسد که او را قیوم جمیع اشیا می سازند و آن ظالم لنفسه است و مقتصد را به ندیم و خلیل تعبیر نموده اند و سابق بالخیرات را به محب و محبوب که سر حلقه آن محمد رسول الله است عَلَیْهِ وَ عَلَیْ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿ثُمَّ أَوْرَثْنَا الْكِتَابَ الَّذِينَ اصْطَفَيْنَا مِنْ عِبَادِنَا فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِّنَفْسِهِ وَ مِنْهُمْ مُّقْتَصِدٌ وَ مِنْهُمْ سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ بِإِذْنِ اللَّهِ﴾^(۱) وَ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ وَ الْجِبَالِ فَأَيُّنَ أَنْ يُخِمِلْنَهَا وَ أَشْفَقْنَ مِنْهَا وَ حَمَلَهَا الْإِنْسَانُ إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا﴾^(۲)

مُرَادُ الْآيَتَيْنِ مَا أَرَادَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ نَحْنُ نَأْوِلُهَا بِمَا ظَهَرَ لَنَا. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نُسِيتَا أَوْ أَخْطَاْنَا﴾

باید دانست که إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ آدَمَ عَلَی صُورَتِهِ. او تعالی از صورت منزّه و متعالی است. پس خلق آدم بر صورت او - سُبْحَانَهُ - به این معنی تواند بود که اگر مرتبه تنزیه را در عالم مثال صورتی فرض کرده شود، هر آینه این صورت جامع خواهد بود، که انسان جامع بر آن صورت موجود گشته است. صورت دیگر را قابلیت آن نیست که تمثال

آن مرتبه مقدسه تواند بود و مرآت آن توان گشت.

از اینجاست که انسان شایان خلافت او تعالی گشته است، زیرا که تا بر صورت شیء مخلوق نگردد، شایان خلافت آن شیء نباشد. چه، خلیفه شیء، خلف شیء است و نائب مناب آن شیء است و چون انسان خلیفه رحمن گشت - تعالی - ناچار تحمل بار امانت را متعین شده لَا يَخْمِلُ عَطَايَا الْمَلِكِ الْأَمْطَايَا.

آسمانها و زمین و کوهها، جامعیت از کجا یابند تا به صورت او تعالی مخلوق گردند و شایان خلافت او تعالی باشند و تحمل بار امانت او - سُبْحَانَهُ - نمایند و محسوس می گردد که اگر این بار امانت را فرضاً به آسمان و زمین و کوه حواله نمایند، پاره پاره گردند و هیچ اثری از آنها باقی نماند و آن امانت به زعم این حقیر قیومیت جمیع اشیاست بر سبیل نیابت، که مخصوص به کمال افراد انسان است. یعنی معامله انسان کامل تا به جای می رسد که او را قیوم جمیع اشیا به حکم خلافت، می سازند و همه را افاضه وجود و بقا و سایر کمالات ظاهری و باطنی به توسط او می رسانند.

اگر مَلِک است، به او متوسل است و اگر انس و جن است، به او متشبث. و فی الحقیقت توجه جمیع اشیا به جانب اوست و همه نگران اویند. این معنی را دانند یا نه. [حق تعالی] فرموده ﴿إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا﴾ کَثِيرًا الظُّلْمَ عَلَى نَفْسِهِ بِحَيْثُ لَا يَبْقَى مِنْ وُجُودِهِ وَلَا مِنْ تَوَابِعِ وُجُودِهِ آثَرٌ وَلَا حُكْمٌ و تا بر خود چنین ظلم ننماید، شایان تحمل بار امانت نبود. جَهُولًا؛ کَثِيرًا الْجَهْلُ بِحَيْثُ لَا يَكُونُ لَهُ عِلْمٌ وَلَا إِذْرَاكٌ بِالْمَطْلُوبِ بَلْ عَجَزَ عَنِ الْإِذْرَاكِ وَ جَهْلٌ عَنِ الْعِلْمِ بِالْمَقْصُودِ و این عجز و جهل، در آن موطن کمال معرفت است. لِأَنَّ أَجْهَلَهُمْ أَعْرَفُهُمْ ثَمَّةً وَلَا شَكَّ أَنَّ أَعْرَفَهُمْ أَلَيَقُ بِحَمْلِ الْأَمَانَةِ.

این دو صفت گویا علت اند مر حمل بار امانت را. این عارفی که به منصب قیومیت اشیا مشرف گشته است، حکم وزیر دارد که مهمات مخلوقات را به او مرجوع داشته اند. هر چند انعامات از سلطان است، اما وصول آنها مربوط به توسط وزیر است.

رئیس این دولت، ابوالبشر «حضرت آدم» است - عَلَى نَبِينَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ

السَّلام - و این منصب عالی بالاصالت مخصوص به انبیاء اولی العزم است - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِیَّات - و به تبعیت و وراثت، این بزرگواران هر کرا به این دولت مشرّف سازند. با کریمان کارها دشوار نیست
و طایفه اولی از وارثان کتاب که برگزیدگان اند از عبادِ او تعالی، همین «ظالم لنفسه» است که به منصب وزارت و قیومیت مشرّف است.

و طایفه ثانیّه از این برگزیدگان که تعبیر از آن به «مقتصد» فرموده است، آنانند که به دولت «خُلّت» مشرّف گشته اند و صاحب سرّ و اهل مشوره اند. هر چند معامله و کار و بار بادشاهت به وزیر مربوط است، اما خلیل، ندیم است و صاحب انس و الفت است. این از برای فرحت خود است و آن از برای مهمّات دیگران است. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا.

و بر سر حلقه این مقام عالی، «حضرت ابراهیم» خلیل الرحمان است - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلام - و هر کرا به این مقام عالی مشرّف سازند.
و فوقِ مقام «خُلّت»، مقام «مُحَبَّت» است که طایفه ثالث، که سابق بالخیرات اند، به آن مقام اعلیٰ مشرّف گشته اند. یار و ندیم دیگر است و مُحَبّ و محبوب دیگر.

اسرار و معاملات که به مُحَبّ و محبوب می گذرد، یار و ندیم را در آنجا چه مدخل؟ هر چند در وقت کمال انس و الفت، اسرار خفیه محبت را به خلیل جلیل القدر در میان می توان آورد و او را فخریم^(۱) اسرار مُحَبّ و محبوب می توان ساخت.
سر حلقه مُحَبَّان، «حضرت کلیم الله» است - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلام - و سر گروه محبوبان، «حضرت خاتم الرسل» است - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ وَ التَّحِیَّات - و به تبعیت و وراثت این صاحب دولتان، هر کرا به این دو مقام مشرّف سازند.

و مقاماتی که فوقِ مقام محبت اند در مکتوبی از مکتوبات این فقیر ذکر یافته اند

و صدرنشین آنجا نیز «محمد رسول الله» است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - همه داخل مقام سابقان است، که نصیب فرقه ثالثه است از وارثان کتاب. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۷۵

به «میرزا مظفرخان» در بیان آنکه مَحَن و بلیات مر دوستان را کفارات است و به تضرع و زاری عفو و عافیت باید طلبید وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

سَلِّمَكُمُ اللهُ سُبْحَانَهُ عَمَّا لَا يَلِيقُ بِجَنَابِكُمْ. ورودِ مَحَن و بلیات دنیویّه مر دوستان را، کفارات است مر زلات ایشان را. به تضرع و زاری و به التجا و انکسار، عفو و عافیت از جانب قدس او تعالیٰ باید طلبید، تا زمانی که اثر اجابت مفهوم شود و تسکین فتن معلوم گردد.

هر چند دوستان و خیراندیشان در همین کاراند، اما صاحب معامله احق به این کار است. دارو خوردن و پرهیز نمودن کار صاحب مرض است. دیگران بیش از اعوان او نیستند در ازاله مرض.

حقیقت معامله آن است که هر چه از محبوب حقیقی برسد، با کشادگی جبین و با فراخی سینه، او را به مَنّت قبول باید کرد، بلکه به آن متلذذ باید گشت. رسوایی و بی ناموسی که مراد محبوب است، نزد مُحب بهتر از ناموس و ننگ و نام است، که مراد نفس اوست. اگر این معنی در مُحب حاصل نگردد، در محبت ناقص است، بلکه کاذب.

گر طمع خواهد زمن سلطان دین خاک بر فرق قناعت بعد از این

جناب شریعت مآب، چون از خدمت برگشته آمدند، از احوال آن سفر و تنگی احوال مسافران بیان نمودند. فاتحه سلامت و عافیت ایشان خوانده شد. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا. رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا

مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿١﴾

سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ
وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۷۶

به «مولانا فرخ حسین» در بیان حقیقت عرش که برزخی است میان عالم خلق و امر و از هر دو رنگی دارد و از جنس ارض و سما نیست و بیان کرسی و وسعت آن.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

عرش مجید از عجایب مصنوعات حق است - سُبْحَانَهُ - و برزخی است میان عالم خلق و عالم امر، در عالم کبیر، که هم رنگی از این دارد و هم رنگی از آن. و عالم خلق که در شش روز خلق شده است از زمین و کوه‌ها و آسمان‌ها، که در [آیه] کریمه ﴿خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ﴾^(۲) الخ، واقع شده است. ایجاد عرش، بر خلق اینها مقدم است. چنانچه فرموده - تَعَالَى وَتَقَدَّسَ - ﴿وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ﴾^(۳) بلکه تقدّم خلق ماء نیز از این [آیه] کریمه مفهوم می‌گردد.

پس عرش مجید چنانچه از جنس ارض نیست، از جنس سموات هم نیست، چه او حظّ وافر از عالم امر هم دارد و اینها ندارند.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ چون او را به سموات مناسبت بیشتر است نسبت به زمین، ناچار معدود در سموات آمد و الا فی الحقیقت چنانچه او از ارض نیست، از سما هم

نیست. پس لاجرم آثار و احکام ارض و سما جدا باشند.
 باقی ماند معامله «کرسی» از [آیه] کریمه ﴿وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ﴾ (۱)
 مفهوم می شود که «کرسی» نیز از سموات جداست و اوسع جمیع اینهاست و شک
 نیست که «کرسی» از عالم امر نیست، که آن را در ته عرش گفته اند و معامله عالم امر،
 فوق عرش است و چون از عالم خلق بود و او از سموات جدا باشد، باید که خلق او
 در ماوراء این شش روز بود. و در این معنی هیچ محذور لازم نمی آید. چه، تمام عالم
 خلق را در این شش روز خلق فرموده است - تعالی - که خلق ماء که از عالم خلق
 است، در ماورای این شش روز است و تقدّم دارد بر این شش روز، چنانچه گذشت.
 و چون معامله «کرسی» نیک بر ما مکشوف نشده است، تحقیق آن را بر وقت
 دیگر اندازیم که از کَرَم حق تعالی - جَلَّ وَ عَلَاً - امیدواری ها داریم. ﴿رَبِّ زِدْنِيْ
 عِلْمًا﴾.

از این تحقیق، دو اعتراض قوی دفع گشت؛ یکی آنکه چون زمین و آسمان ها نبوده،
 تعین و تشخیص شش روز از کجا بوده و یوم الاحد از یوم الاثنين چگونه جدایی
 داشته و یوم الثلاثاء از یوم الاربعاء چه نوع ممتاز بوده و یوم الخميس از یوم الجمعة،
 چگونه متمیز گشته [است؟]

و چون سبقتِ خلق عرش بر خلقِ ارض و خلقِ سموات معلوم گشت، حصول
 زمانه متصور شد و ثبوت ایام به وضوح انجامید و اعتراض مندفع گشت، چه در کار
 است که امتیاز ایام، مخصوص به طلوع و غروب آفتاب بود، چه در بهشت این طلوع
 و غروب نیست و امتیاز ایام ثابت است کَمَا وَرَدَ فِي الْاَخْبَارِ

اعتراض دویم که مندفع شد و مخصوص به علوم این فقیر است. آن است که
 در حدیث قدسی آمده است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - لَا يَسْغُنِيْ اَرْضِيْ وَلَا سَمَائِيْ وَلَكِنْ يَسْغُنِيْ
 قَلْبُ عَبْدِي الْمُؤْمِنِ از این حدیث مفهوم می شود که ظهور اتم، مخصوص به قلب عبد

مؤمن است و غیر او را این دولت میسر نشده است. و تو در مکتوبات خود خلاف آن نوشته که ظهور اتم مر عرش مجید راست و ظهور قلبی لمعه‌ای است از ظهور عرشی و از تحقیق سابق معلوم شد که آثار و احکام عرش مجید از آثار و احکام ارض و سموات علاحده است. در ارض و سموات گنجایش نبود و در عرش بود.

آری! زمین و آسمان‌ها با آنچه در اینهاست، قابلیت آن وسعت ندارند، غیر از قلب عبد مؤمن که مستعد این دولت است. پس حصر وسعت قلبی به اعتبار ارض و سموات شد، نه نسبت به جمیع مصنوعات که شامل عرش مجید هم بود، تا خلاف مفهوم حدیث قدسی متصور باشند. فَأَنْدَقَ الْأَعْتَزَّاضَ الثَّانِي أَيْضاً باید دانست که عرش مجید که محل ظهور تام است، چون ارض و سموات را به آنچه در اینهاست در تقابل آن می‌اندازیم، بی‌توقف ناچیز و مضمحل می‌گردند و اثری از اینها باقی نمی‌ماند الا قلب انسانی که منصب به رنگ اوست، باقی می‌ماند و لاشیء محض نمی‌گردد.

و همچنین ظهوری که در جانب فوق به ماورای عرش تعلّق دارد که از عالم امر صرف است، عرش را نسبت به آن مرتبه همین حکم است که ارض و سموات را نسبت به عرش بوده است و همچنین هر فوق را نسبت به تحت خود همین حکم است. إلی أَنْ يَنْتَهِيَ عَالَمُ الْأَمْرِ.

بعد از تمامی این دایره، معامله به حیرت است و به جهل. اگر معرفت است، هم مجهول کیفیت است که فراخور عقل و فهم حادث نیست. شمه‌ای از کمالات انسانی و قلب انسان نیز بگویم. عیب می‌جمله بگفتی، هنرش نیز بگوی.

عرش مجید هر چند اوسع و مظهر اتم است، اما علم به حصول این دولت خود ندارد و شعور به این کمال، او را حاصل نیست، به خلاف قلب انسانی که صاحب شعور است و به علم و معرفت خود معمور. و مزیت دیگر مر قلب را آن است که بیان

می‌نمایم، نیک استماع نمایی.

مجموع انسان که آن را عالم صغیر نامند، هر چند مرکب از عالم خلق و عالم امر است، اما آن را هیئت وحدانی حقیقی حاصل است که آثار و احکام بر آن هیئت مرتب است. و عالم کبیر را این هیئت حاصل نیست. اگر هست، اعتباری است. پس فیوضی که از راه این هیئت وحدانی به انسان و به توسط او به قلب انسان می‌رسد، عالم کبیر و عرش مجید که همچون قلب است مر آن عالم را از این فیوض و برکات قلیل النصیب است و ایضاً جزو ارضی که فی الحقیقت خلاصه مخلوقات است و با وجود دوری، اقرب ظهورات است. کمالات آن در مجموعه عالم صغیر سرایت نموده است و در عالم کبیر فی الحقیقت چونکه مجموعه نیست، این سرایت آنجا مفقود است. پس قلب انسان، این کمالات را نیز دارد به خلاف عرش مجید. باید دانست که این فضائل و کمالات که در قلب اثبات نموده می‌آید، چون نیک ملاحظه می‌نماید، داخل فضل جزیی است. فضل کلی مر ظهور عرش را می‌یابد. مثل عرش و مثل قلب، چنان می‌یابد که گویا آتشی است وسیع که دشت و صحرا را منور ساخته است و از آن آتش، مشعلی گیرانده‌اند که به واسطه لُحوق بعضی امور، نوارنیت دیگر پیدا کرده است که در آن آتش نیست و شک نیست که این زیادتى، جز فضل جزیی اثبات نمی‌نماید.

والله سبحانه اعلم بحقائق الامور كلها. ربنا اتمم لنا نورنا و اغفر لنا انك على كل شىء قدير و صلى الله تعالى على سيدنا محمد و اله و صحبه اجمعين و سلم و بارک و على جميع الانبياء والمرسلين و الملائكة المقربين اجمعين.

مکتوب ۷۷

به «مولانا حسن برکی» در جواب عریضه او که اعتراضات بر طور کلام صوفیه نموده بود و در آخر مکتوب نوشته بود که گویا هر حکمی از احکام شرعیه دریچه‌ای است که موصل است به شهر مقصود و در بیان استفسارهای دیگر که نموده بود.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

صحیفه شریفه اخوی «شیخ حسن» - أَحْسَنَ اللَّهُ تَعَالَى حَالَهُ - رسید. چون بویی از تشرع و استقامت داشت، خوشوقت گردانید. نوشته بودند که سلوکی که مشهور است و معتقد سالکان، که مفهوم ماست، این است که مبتدی را ذکر باید گفت تا وقتی که دل گویا شود و باز تا وقتی که از ذکر گفتن باز ایستد و محل الهامات و تجلیات شود و سالک به مقام فنا رسد، که اول قدم ولایت است و گفته‌اند که فنا آن است که از دید و دانش سالک آنچه مسمی بالغیر است، رخت بریندد و به غیر از واجب - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - در دید و دانش سالک نماند، که آن را شهود و مشاهده و غیرهما گفته‌اند. مقصود آنکه به زعم خود، حق را می‌بینند - تَعَالَى - و مسمی بالغیر را نمی‌بینند و دو بین را مشرک طریقت می‌نامند.

و نوشته‌اند که فقیر را این معارف و مانند این معارف از جا می‌برد، زیرا که اگر مقصود ایشان این است که حق را - جَلَّ سُلْطَانُهُ - در دنیا به بَصَر و یا به بصیرت دیده می‌شود، اگر به این شهود و رؤیت شعور دارند، پس ایشان نیز مشرک طریقت باشند و اگر به این معنی شعور ندارند، پس از چه خبر می‌دهند و که خبر می‌دهد؟ و نوشته‌اند که آنچه می‌بینند بِكُلِّ وَجْهِ مِّنَ الْوُجُوهِ خواه تجلی صوری باشد و خواه معنوی و خواه نوری و یا غیر ایشان و آن مرئی را که ذات حق می‌دانند - جَلَّ وَ عَلَا - مِنْ حَيْثُ هِيَ که آنچه مسمی بالغیر است، ظهور او می‌دانند، نزد این فقیر

بی حاصل دور از کار است و خلاف نصّ کریمه ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ﴾ و کریمه ﴿لَا تُدْرِكُهُ الْبَصَارُ﴾ شاهد این معنی است. پس این قوم چه می بینند و چه می دانند که می گویند که غیر حق نمی بینیم - جَلُّ و عَلَاً - و نمی دانیم و آن را عبارت از شهود و مشاهده کرده اند و این همه اندیشه ها که در تدبیر خود و تدبیر اهل و عیال خود می نمایند، غیرست یا نه؟

بدانند و آگاه باشند که این همه درازنفسی ها و اعتراضات ناملایم که بر مشایخ طریقت کرده اند - قَدْ سَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - منشأ آن، نارسایی است به مراد این بزرگواران.

توحید شهودی، که یکی را دیدن است و مربوط به نسیان ماسوی است، از ضروریات طریقت این بزرگواران است، تا این نشود از گرفتاری اغیار خلاصی نگردد و شما به این دولت و به ارباب این دولت سخریت می نمایید.

شهود و رؤیت که در عبارت اکابر مشایخ - قَدْ سَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - واقع می شود، کنایه از حضور بی چونی اوست - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - که مناسب مرتبه تنزیه است و از حیطه ادراک - که از عالم چون است - بیرون است و این دولت حضور را در دنیا مخصوص به باطن داشته اند. ظاهر را همه وقت از دو بینی چاره نیست. لهذا گفته اند در عالم کبیر، چنانچه مشرک و موحد است، در عالم صغیر نیز مشرک و موحد جمع است. باطن کامل همه وقت موحد است و ظاهر آن مشرک. پس باطن کامل با خدا باشد - جَلُّ و عَلَاً - و ظاهر او در تدبیر اهل و عیال بود و هیچ محظور لازم نیاید. اعتراض از نافهمیدگی است.

زنهار این قسم سخن نکنند و از غیرت خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - بترسند. مدّعیان این وقت ظاهراً شما را در شورش می آرند. ملاحظه بزرگان ضروری است. اگر بر محدثات و مخترعات مدّعیان، سخن نکنند گنجایش دارد، اما آنچه مقرر قوم است و لابدّ این راه است، آنجا سخن گفتن نامناسب است. شما در رسائل و مکتوبات فقیر دیده اید که از توحید شهودی چه قدر نوشته شده است و آن را از

ضروریات راه قرار داده، بایستی این معنی را استفسار می نمودید و به حُسن ادب سؤال میکردید. این گلی است که از مفارقت مرحومی «مولانا احمد» - عَلَيْهِ الرَّحْمَةُ - شگفته است، در حیاتِ مولانا، هرگز این قسم سخن از شما به ظهور نمی آمد، نیک واقع شد که نوشتید و تنبیه یافتید و بیشتر هم هرچه رو دهد، نویسید و ملاحظه صحت و سقم نکنید. اگر صحیح است، باعث مسرت است و اگر سقیم است، سبب انتباه است. به هر حال از نوشتن تقاعد نکنند. بعد از سالی کتابت شما همراه قافله می آید و در سال یک بار هم نصایح ضروری، ضروری است. تا از آن ننویسند و چیزها نپرسند، راه گفتگو نمی کشاید.

پرسیده بودند که قلب از جمله ظاهر است یا از جمله باطن. ظاهر و باطن عارف را در مکتوبی به تفصیل نوشته است، به «ملا عبدالحی» خواهم گفت که نقل آن را به شما فرستد. از آنجا ملاحظه نمایند.

و ایضاً پرسیده بودند طریقی که بی تجلیات و کشفیات است، طریقی شناختن متوسط و منتهی آن طریقی چیست؟

بدانند اگر این سالک که علم به احوال خود ندارد، در خدمت شیخ کامل مکمل راه دان و راه بین است. علم آن شیخ به حال او کافی است و به اعلام او توسط و انتها را خواهد دانست و نیز اگر آن شیخ او را یک نوع اجازت ارشاد خلق داده است، احوال مریدان او مرایای کمالات او خواهند گشت و از آنجا مطالعه نقص و کمال خود خواهد نمود. و علامت دیگر از برای معرفت انتها آن است که سالک را غیر از حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - هیچ بایستی نمانده و سینه او از جمیع بایست های ماسوا، خالی و صاف شده باشد.

نهایت را مراتب بسیار است. بَعْضُهَا فَوْقَ بَعْضٍ و قدم اول در نهایت، همین است که ذکر یافته وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمَوْفُوقُ.

نوشته بودند معارفی که این بی بضاعت را تسلّی می دهد، معارف شرعیّه است. گویا هر حکمی از احکام شرعیّه دریچه ای است که موصل است به شهر مقصود و نشانه

است از آن شاه بی نشان و همین بیت نصب العین است.

ما به سفر می‌رویم، عزم تماشا کراست ما بر او می‌رویم، کز همه عالم وراست
این معرفت شما بسیار اصیل است و بس عالی است و امیداری بخش است. مطالعه
این معرفت، بسیار محظوظ ساخت و ناملازمات اول مکتوب را زائل گردانید.
حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - از همین راه به مقصود رساناد.
و پرسیده بودند که بعضی از رجال و نساء می‌آیند و طریقه التماس می‌نمایند و
از اَکْل و لُبْس که به «ربا» حاصل می‌گردد، پرهیز نمی‌کنند و می‌گویند که ما به حيله
شرعی آراسته می‌سازیم، امر به گفتن طریقه هست یا نه؟
طریقه را با ایشان بگویند و ترغیب به اجتناب محرم نمایند. شاید به برکت طریقه، از
آن اشتباه برآیند.

دیگر [اینکه] از آن دو علم سفید که در جانب مشرق، عقیب یکدیگر ظاهر شده
بودند، استفسار نموده بودند. فقیر بعد از استفسار یاران دیگر در این باب مکتوبی
نوشته است، به «ملا عبدالحی» خواهد گفت اِنْشَاءَ اللّٰهِ تَعَالٰی که نقل آن را نیز به شما
فرستد.

و ایضاً پرسیده بودند که ختم کلام الله کردن و نماز نفل گزاردن و تسبیح و تهلیل
کردن و ثواب آن را به والدین یا به استاد یا به اخوان دادن بهتر است، یا به کس ندادن
بهتر؟

بدانند که دادن بهتر است، که هم نفع به غیر است و هم نفع به خود و در ندادن، نفع
مخصوص به خود است و نیز شاید به طفیل دیگران آن عمل را قبول فرمایند.
وَالسَّلَام.

مکتوب ۷۸

به «داراب خان» در بیان محبت و اخلاص این طائفه علیه که این محبت و
اخلاص، زینۀ فنا فی الله و بقا بالله است و مَا يُنَاسِبُ ذَٰلِكَ.

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِيْنَ اَصْطَفٰی.

دولت خوشگوار که در خاندان شما احساس نموده می آید، با وجود اسباب غنا و با حصول مواد استغنا، نیازمندی است با فقرا و خدمتگاری است با این طبقه علیا که منبئ از محبت و اخلاص این طایفه علیه است و مشعر از مودت و اختصاص این فرقه ناجیه.

مُحَبَّانِ این طایفه را بشارت اَلْمَرْءُ مَعَ مَنْ اَحَبَّ کافی است و جلیسان این طبقه را نوید هُمْ قَوْمٌ لَا يَشْقٰی جَلِيْسُهُمْ وافی. و چون بِعَنَائَةِ اللّٰهِ سُبْحَانَهُ این محبت استیلا پیدا کند و غالب آید، بر نهجی که غیر این محبت را در دل نگذارد و گرفتاری های دیگر به تمام از دل رخت بر بندد و لوازم محبت که اطاعت محبوب است و به مراد او بر پا بودن است و به اخلاق و او صاف او متخلق شدن است، ظاهر گردد. این زمان، فنا در محبوب حاصل می شود، شبیه به فنا فی الشیخ که زینه اول است در این راه. و این فنا فی الشیخ ثانیاً وسیله فنا فی الله می گردد که بقا بالله بر آن مترتب است که محصل ولایت است.

بالجمله اگر در ابتدا بی توسط احدی محبت و انجذاب محبوب حقیقی میسر گردد، دولتی است عظیم که محصل فنا و بقا است و الا از متوسط کامل مکمل چاره نبود. اول مراد خود را در مرادات او باید در باخت و در وی فانی باید گشت تا آن فنا وسیله فنا فی الله گردد و از گرفتاری های ماسوا به تمام خلاص سازد و به درجات ولایت رساند.

بر شکر غلطید ای صفرائیان از برای کوری سوادئیان
امثال این سخنان از برای تنویه و تشویق طالبان و مهوسان^(۱) ایراد نموده می آید. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمُوَفِّقُ.

بقیه المرام؛ رافع رقیمة فقرا «محمد قاسم» بزرگ زاده است و در خدمت فقرا

بوده است، اما در حجر تربیت برادر کلان، به ناز و تنعم کلان شده است و محنت‌های روزگار کم دیده، شوق ملازمت شما دارد. اگر داخل ملازمان سرکار خود ساخته، به حال او التفات مرعی دارند. از گرم بعید نخواهد بود. زیاده چه تصدیع دهد. وَالسَّلَام.

مکتوب ۷۹

به «شیخ یوسف برکی» در جواب رساله او که مشتمل بود بر اعراض از کفر و مُشعر از اقبال به اسلام

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

رساله [ای] که نوشته، حواله «مولانا عبدالحی» نموده بودند، که [به من] بنماید، در این مدت ننموده، روزی که «مولانا بابو» راهی می‌شد، آن رساله را آورده، حاضر ساخت. چون مطالعه نموده شد، باعث فرحت گشت که مشتمل بر اعراض از کفر بوده است و مُشعر از اقبال به اسلام.

چنانچه اسلام مجازی به از کفر مجازی است. اسلام طریقت نیز به از کفر طریقت است. در کفر طریقت، همه سُکر است و در اسلام طریقت، همه صحو. چنانچه صحو مجازی به از سُکر مجازی است، صحو طریقت نیز بهتر از سُکر طریقت [است].

ثمره کفر طریقت، تشبیه [است] و نتیجه اسلام طریقت، تنزیه [است]. هر قدر فرق که در میان تشبیه و تنزیه است، همان قدر فرق در میان کفر و اسلام طریقت است. طائفه [ای] که جمع میان تشبیه و تنزیه اختیار کرده‌اند و آن را کمال دانسته‌اند، آن تنزیه نیز از جمله تشبیه است که در نظرشان تنزیه در آمده است و الا تشبیه را چه یارا که با تنزیه حقیقی جمع شود و در شمعانِ انوار آن مضمحل و ناچیز نگردد.

بلی هر جا شود مهر آشکارا سها را جز نهان بودن چه یارا

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به حقیقت اسلام حقیقی مشرف گرداناد بِالنَّبِيِّ وَ إِلِهِ

الْأَمْجَادِ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ
«مولانا بابو» چون بر سر راه بود، به چند کلمه اختصار افتاد. وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى مَنْ
لَدَيْكُمْ.

مکتوب ۸۰

به «شیخ حامد تهرانی» در بیان آنکه پرسیده بود که در «تمهیدات عین القضاة»
می نویسد شما که خدا می دانید - جَلُّ شَأْنُهُ - نزد ما محمد است - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ
السَّلَامُ - و شما که محمد می دانید نزد ما خداست - جَلُّ سُلْطَانُهُ -
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

صحیفه شریفه که از کمال محبت و اخلاص و وفور مودت و اختصاص نوشته،
ارسال داشته بودند، رسید و فرحت فراوان رسانید. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى -
بر این دولت استقامت کرامت فرماید که مُحَبِّب هر طایفه با آن طایفه است، الْمَرْءُ مَعَ مَنْ
أَحَبَّ حَدِيثِ نَبَوِيٍّ است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ -

معنی عبارت «تمهیدات عین القضاة» استفسار نموده بودند که می گوید که شما
که خدا می دانید - جَلُّ وَ عَلاَ - نزد ما محمد است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - و
شما که محمد می دانید - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - نزد ما خداست - جَلُّ
سُلْطَانُهُ -

مخدوماً؛ مثل این عبارت که منبیه از توحید و اتحاد است، در غلبات سُکَر که مرتبه
جمع است و معبر به کفر طریقت، از مشایخ - قَدَسَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - صدور
می یابد و امتیاز و اثنینیت از نظرشان مرتفع می گردد و ممکن را عین واجب می یابند -
تعالی - بلکه ممکن را نمی یابند و جز واجب تعالی مشهودشان نمی ماند.

بر این تقدیر، معنی آن عبارت این بود که امتیازی و اثنینیتی که نزد شما در میان
خدا - جَلُّ وَ عَلاَ - و در میان محمد - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - حاصل است، نزد

ما آن امتیاز ثابت نیست و مغایرت نه، بلکه آن یکی که منزّه از یکی است نیز عینِ دیگر است. هرگاه به ^(۱) سایر ممکنات، نسبت مغایرت مرتفع می‌گردد، محمد رسول الله - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ - که مظهر اتم کمالات اوست - تَعَالَى - نسبت امتیاز او چگونه ثابت بود؟

این دید مخصوص به مرتبه جمع است و چون سالک از این مقام بلند رود و چشم از افراط سُکر بازکشاید، «محمد» را بنده یابد و رسول او داند - تَعَالَى - چنانچه در ابتدا می‌دانست النَّهَایَةُ هِيَ الرَّجُوعُ إِلَى الْبِدَایَةِ شنیده باشند.

بدانند که اشتراک در میان مبتدی و منتهی در صورت است، که موجب قباب منتهی است و الا «چه نسبت خاک را با عالم پاک». هرگاه متوسط را با منتهی نسبت نبود، مبتدی دور از معامله را با او چه نسبت بود.

رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ أَغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى مَنْ لَدَيْكُمْ.

مکتوب ۸۱

به «محمد مراد قوریکی» در اندرز و نصیحت و اجتناب از مزخرفات دنیای دنیّه
و...

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَضْطَفَى. می‌ترسم مبادا که یارانِ نیک فرجام به مزخرفات دنیای دنیّه که به ظاهر طراوات و حلاوت دارد، در رنگ طفلان فریفته گردند و به دلالت دشمن لعین، از مباح به مشتبه و از مشتبه به محرم گرایند و از مولای خود - جَلُّ سُلْطَانِهِ - خجل و شرمند مانند.

در توبه و انابت، قدم راسخ باید داشت و منهیات شرعیّه را سمّ قاتل باید انگاشت.
همه اندرز من به تو این است که تو طفلی و خانه رنگین است

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به گرم خویش دایره مباح را بر عباد، وسیع ساخته است. بی دولتی باشد که از تنگی سینه، این همه وسعت را تنگ انگاشته در ماورای این دایره وسیع قدم نهد و از حدود شرعیّه تجاوز نماید و در مشتبّه و محرم افتد. ملتزم حدود شرعیّه باید بود و سر موی از آن حدود تجاوز نباید نمود.

نماز گزاران و روزه داران به رسم و عادت بسیارند، اما پرهیزگاران که محافظت حدود شرعیّه نمایند، اقل قلیل اند و فارقی که مُحَقِّق را از مُبْطَل جدا سازد، همین پرهیزگاری است، چه صوم و صلاه به صورت از هر دو به وجود می آید. قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: مَلَكَ دِينِكُمُ الْوَرَعُ

وَ قَالَ أَيْضاً عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: لَا تَغْدِلُ بِالرَّعَةِ شَيْئاً.

یاران هر چند طعام های پرتکلف می خورند و لباس های پر شق^(۱) می پوشند، اما التذاذ و انتفاع در طعام و لباس فقرا است. آنکه آن داد به شاهان، به گدایان این داد. از آن تا این، فرق بسیار است. چه، آن از رضای مولی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - بعید است و این به رضای او تعالی نزدیک است و نیز محاسبه آن ثقیل است و محاسبه این خفیف. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّءْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

برخورداری^(۲) «سلطان مراد» توفیق توبه و انابت یافته است و طریقه را أخذ نموده، از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - ثبات و استقامت مسئّل است. وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ الْإِخْوَانِ.

مکتوب ۸۲

به «خواجه شرف الدین حسین» در اجتناب از دنیای دنیّه و تحریض نمودن بر شریعت غزا و...

۱- مزین.

۲- اصطلاحی که در مناطق هندوستان برای اظهار محبت و احترام قبل از نام اشخاص ذکر می کنند.

اللَّهُمَّ صَغُرَ الدُّنْيَا بِأَعْيُنِنَا وَكَبُرَ الْآخِرَةُ فِي قُلُوبِنَا بِحُزْمَةِ حَبِيبِكَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ.

فرزند عزیز با تمیزا زنهار به مزخرفات [دنیای] دنیّه راغب نشوی و به طمطراقات فانیّه فریفته نگردی و سعی نمایی که در جمیع حرکات و سکّات به مقتضای شریعت غرّا، عمل نموده آید و بر وفقِ مِلّت زهرا زندگی کرده شود.

اول تصحیح اعتقاد به مقتضای آرای علماء اهل سنّت و جماعت - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - ضروری است. بعد از آن، احکام معامله فقهیه علمیه است. در ادای فرائض، اهتمام تمام باید نمود و در حِلّ و حرمت، نیک احتیاط باید فرمود.

عبادات نافله در جنب عبادات فرائض كَالْمَطْرُوح فِي الطَّرِيقِ اند و از اعتبار ساقط اند. اکثر مردم این وقت، در ترویج نوافل اند و در تخریب فرائض اند. در اتیان نوافل عبادات اهتمام دارند و فرائض را خوار و بی اعتبار شمرند. مبلغ کلی به تقریب و بی تقریب به مستحق و غیر مستحق بدهند، اما یک جیتل در ادای زکات، ایشان را در مصرف دادن متعسر است.

نمی دانند که یک جیتل در زکات دادن به از لک های صدقه نافله است. در ادای زکات، مجرد امتثال امر مولی است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و در صدقه نافله، بسیار است که منشأ آن هوای نفسانی بود. لهذا در فرض، ریا را گنجایش نیست و در نفل جولانگاه ریا است.

از اینجا است که در ادای زکات، اظهار^(۱) اولی است که نفی تهمت نماید و در صدقه نافله، استتار بهتر است که اَلِیق به قبول است.

بالجمله از التزام احکام شرعیّه چاره نیست، تا از مضرت دنیا رستگاری متصور شود. اگر به حقیقت ترک دنیا میسر نگردد، [حداقل] از ترکِ حکمی دنیا کوتهی نکنند و آن التزام شریعت است، در اقوال و افعال. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ. وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ

۱- یعنی آشکارا پرداخت نمودن و پیش روی بقیه زکات را ادا کردن تا بقیه نیز تشویق شوند.

الهدی.

مکتوب ۸۳

به «میر ماه محمود» در محبت این طائفه علیه که سرمایه جمیع سعادات است و...
 الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

احوال و اوضاع فقراء این حدود مستوجب حمد است. الْمَسْئُولُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ
 سَلَامَتُكُمْ وَ عَافِيَتُكُمْ وَ ثَبَاتُكُمْ وَ اسْتِقَامَتُكُمْ عَلَى جَادَةِ الشَّرِيعَةِ الْمُصْطَفَوِيَّةِ عَلَى صَاحِبِهَا
 الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ الْبَرَكَاتُ وَ التَّحِيَّةُ.

طریقه ای که اخوی اعزّی ارشدی، از این فقیر أخذ نموده بودند، هر چند به
 واسطه قلت دریافت صحبت شریف - که اصل عظیم است نزد این بزرگواران -
 برکات و ثمرات لایقه بر آن أخذ مترتب نشده باشد، اما اگر شمه از ارتباط حُبّی که از
 لوازم تعلّم طریقه است مانده باشد، دولتی است عظمی لِأَنَّ الْمَرْءَ مَعَ مَنْ أَحَبَّ.
 برکت اولی که در صحبت اول مر مبتدی رشید این طریقه علیه را به حصول
 می پیوندد، دوام توجه قلب است به مطلوب حقیقی - جَلُّ سُلْطَانِهِ - و در اندک فرصت
 این دوام توجه به نسیان ماسوی می رساند که اگر فرضاً عمر طالب هزار سال وفا کند،
 غیر حق - سبحانه - در دل او خطور نکند، به واسطه نسیانی که او را از ماسوی حاصل
 شده است.

اگر به تکلف و تعمل ماسوا را به یاد او بدهند، یاد نکند و چون این نسبت
 حاصل شود، قدم اول در این راه زده باشد. از قدم ثانی و ثالث و رابع إِلَى مَا شَاءَ اللَّهُ
 تَعَالَى چه نویسد. الْقَلِيلُ يَدُلُّ عَلَى الْكَثِيرِ وَالْقَطْرَةُ تُنبِئُ عَنِ الْبَحْرِ الْغَدِيرِ
 مقصود ترغیب احبّه است. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - نافع گرداناد. «میان
 عبدالعظیم» کیفیات اخبار محبت و اخلاص ایشان را زبانی بیان نموده، براین گفتگو
 آورد.

وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ

وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۸۴

به «شیخ حمید بنگالی» در بعضی از مواعظ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَىٰ.

اخوی ارشدی، «میان شیخ حمید»! عجب انزوایی! اختیار نمودند، که سلام و پیام را هم آنجا گنجایش کمتر است. در این هفت و هشت سال یک کتابت از جانب شما رسیده است، آن هم ناتمام و بی سرانجام. کتابت‌ها که از این جانب می‌رود و معلوم نیست که به شما می‌رسند یا نمی‌رسند.

اخوی اعزّی «شیخ عبدالحی» چون متوجه وطن خود بوده است به او گفته که یک بار خود را به شما رساند و بر احوال شما مطلع گردد.

«شیخ عبدالحی» نزدیک به پنج سال در خدمت بوده است و اکثر خدمات حضور به او تعلق داشته، از علوم و معارف فقیر سیراب است و از احوال جذبه و سلوک آگاه است. به مشارالیه گفته است که چند روز در منزل شما اقامت نمایند و از علوم و معارف، آنچه مناسب وقت و حال بود، در میان آرد. احوال گذشته و آنچه نقد وقت بوده باشد از احوال و مواجید، همه را به مشارالیه و نمایند و به آنچه نصیحت کند، باور دارند.

باقی احوال را مشارالیه به مشافهه به شما خواهد گفت - انشاء الله تعالی -

وَالسَّلَامُ عَلَیْكُمْ وَ عَلَی سَائِرِ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَىٰ.

مکتوب ۸۵

به «شیخ نور محمد» در بعضی از کمالات شیخ عبدالحی.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

احوال و اوضاع فقراء در این حدود مستوجب حمد است وَالْمَسْتُوْلُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ اسْتِقَامَتُكُمْ.

اخوی «میان شیخ عبدالحی» همشهری شماست و به جوار شما آمده است. نسخه علوم و معارف غریبه است و چیزهای ضروریة این راه، نزد او مودع است. ملاقات او، یاران دور افتاده را مغتنم است، که نو آمده است و خبرهای نو آورده است. از فنا و بقا نزد او نشان است و از جذبه و سلوک نزد او بیان، بلکه از ماورای فنا و بقاء متعارف و از گذشت جذبه و سلوک مقرر نیز او آگاه است، بلکه توان گفت که او را آنجا گذرگاه است.

بیشتری از معارف غریبه مکتوبات گوش زد او شده است و مَهْمَا أَمَكَّن استفسار نموده، دریافته است. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ.

احوال را به تفصیل به مشارالیه معلوم خواهند ساخت، به زوائد چه پردازد. وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۸۶

به «شیخ ظاهر بدخشی» در جواب کتابت او.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

صحیفه شریفه اخوی اعزّی رسید. از احوال و معارف که اندراج یافته بود، به وضوح انجامیده، مسرور گردانید. چه دولتی است که مُحَبَّان و مخلصان، دست از همه شسته، متوجه جناب قدس او تعالی گردند و ماسوی را به پشت پا زده، به کلیت به او سبحانه

اقبال نمایند.

باقی کیفیات این حدود را اخوی «شیخ عبدالحی» شاید به تفصیل و امید و علوم و معارف ربانی و کتابتی نزد مشارالیه بسیار است، از آن مقوله چیزی ننوشت. عواقب جمیع امور به خیر باد بِالنَّبِيِّ وَآلِهِ الْأَمْجَادِ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ أَتَمُّهَا وَأكْمَلُهَا.

مکتوب ۸۷

به «فتح خان افغان» در نصایح.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

مکتوب شریفه که منبیه از کمال محبت و اخلاص فقرا بوده، رسید. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - بر محبت اینان استقامت بخشاد.

نصیحتی که به دوستان سعادت‌مند نموده می‌آید، اتباع سنت سنیّه است - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - و اجتناب از بدعت نامرضیه است. هر که احیای سنتی از سنن نماید که متروک العمل گشته است، آن کس را ثواب صد شهید است. فکیف که احیای فرضی از فرائض، یا احیای واجبی از واجبات نماید.

پس، تعدیل ارکان در نماز که نزد اکثر علماء حنفیه واجب است و نزد «امام ابویوسف» و «امام شافعی» فرض است و نزد بعضی از علماء حنفیه، سنت است و پیش اکثر مردم، این عمل متروک گشته است. اجراحیای این یک عمل، زیاده از ثواب صد شهید فی سبیل الله خواهد بود. وَ عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ سَائِرُ الْأَحْكَامِ الشَّرْعِيَّةِ مِنَ الْحِلِّ وَ الْحَرَمَةِ وَ الْكِرَاهَةِ وَ غَيْرِهَا.

[علماء] فرموده‌اند که واپس دادن نیم‌دانگ را به کسی که از آن کس به ستم

بی جهت شرعی، گرفته باشد، بهتر است از آنکه دوستان درم^(۱) تصدّق نمایند و فرموده‌اند اگر شخصی را عمل صالح در رنگ عمل پیغمبر بود و بر آن کس نیم‌دانگ از حق کسی مانده باشد، آن کس را به بهشت نبرند تا آن نیم‌دانگ را ادا نماید. بالجمله ظاهر را به احکام شرعیّه متحلّی ساخته، متوجه باطن باید بود تا به غفلت آلوده نشود. و تحلّی به احکام شرعیّه، بی امداد باطن معتذر است. علما فتوی می‌دهند و کار را اهل الله می‌کنند. اهتمام در باطن، مستلزم اهتمام ظاهر است و هر که به باطن پردازد و از ظاهر در ماند، ملحد است و احوال باطن، استدراجات وی‌اند.

علامتِ صحتِ حال باطن، اهتمام تحلّی ظاهر است به احکام شرعیّه. طریق استقامت این است. **وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمَوْفُوقُ.**

مکتوب ۸۸

به «ملا بدیع الدین» در رضا به قضا والتذاذ به فعل مولی.

الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِیْنَ اَصْطَفٰی.

بنده مقبول آن است که به فعل مولای خود راضی باشد و آنکه تابع رضای خود است، بنده خود است. اگر مولی بر حلقوم بنده، اجرای کارد نماید، باید که بنده در آن وقت شادان و خندان باشد و همان فعلِ مولی را مرضی خود یابد، بلکه به آن فعل متلذذ بود.

اگر - عیاذاً بالله سُبْحَانَهُ - او را از این فعل کراحت پیدا آید و سینه او تنگی آرد، از

دائرة بندگی او دور است و از قربِ مولی مطرود و مهجور.

چون طاعون مرادِ اوست - تَعَالٰی - باید که آن را مراد خود دانسته، شادان و خرم

باشند و از استیلاى طاعون، کج ابرو نشود و دل تنگ نباشند، بلکه چون فعل محبوب است، به آن متلذذ باشند.

هر کسى را اجل مسمّى است که احتمال زیادتى و نقصان ندارد. پس اضطراب چیست؟ نهایت، از بلاها عافیت طلبند و از سخط، پناه جویند که مرضى او تَعَالَى، در دعا و سؤال بنده است. ﴿قَالَ رَبُّكُمْ اذْعُونِنِى اَسْتَجِبْ لَكُمْ﴾^(۱)

«مولانا عبدالرشید» آمده، احوال آن بقعه را بیان نمود. عافکم الله سبحانه عن البلیات الظاهرة و الباطنة.

مکتوب ۸۹

به سیادت پناه «میر محب الله» در نصیحت.

الْحَمْدُ لِلّٰهِ تَبَيَّنَا اللهُ سُبْحَانَهُ وَ اِيَّاكُمْ عَلَى جَادَةِ اَبَائِكُمْ الْكَرَامِ بِصَدَقَةِ حَبِيبِهِ سَيِّدِ الْاَنَامِ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ.

احوال و اوضاع فقرای این حدود مستوجب حمد است. لِلّٰهِ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ دَائِمًا وَ عَلَى نَبِيِّهِ الصَّلٰوةُ وَ التَّحِيَّةُ سَرْمَدًا. الْمَسْئُولُ مِنَ اللهِ سُبْحَانَهُ سَلَامَتَكُمْ وَ عَافِيَتَكُمْ وَ ثُبَاتَكُمْ وَ اِسْتِقَامَتَكُمْ.

مخدوماً مکرمًا، شفقت آثارا! وقتِ کار گذشته، می رود و هر آنی که می گذرد، لختی از عمر کم می نماید و اجل مسمّى را قریب می سازد.

امروز اگر متنبّه نشد، فردا غیر از حسرت و ندامت وقت نخواهد بود. اهتمام باید کرد که در این چند روز حیات، بر وفق شریعت غرّا زندگانی نموده آید، تا نجات متصوّر شود.

این وقت، وقتِ عمل است. وقتِ عیش در پیش است، که ثمره این عمل است.

در وقت عمل، عیش کردن، زراعت خود را سبز خوردن است و از ثمره آن باز داشتن است. زیاده چه تصدیع دهد و دولت صوری و معنوی محصل باد.

مکتوب ۹۰

به «میرزا عرب خان» در سفارش.

اَيَّدَكُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ نَصَرَكُمْ عَلَى الْأَعْدَاءِ الْأَفَاقِيَّةِ وَالْأَنْفُسِيَّةِ وَ نَجَّاكُمْ عَنِ الْبَلِيَّاتِ الصُّورِيَّةِ وَ الْمَغْنَوِيَّةِ.

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ سَلَّمَ - الْخَلْقُ عِيَالُ اللَّهِ وَ أَحَبُّ الْخَلْقِ إِلَى اللَّهِ مَنْ أَحْسَنَ إِلَى عِيَالِهِ.

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - متکفل ارزاقِ خلائق گشته است. پس خلائق در رنگِ عیال او باشند - تَعَالَى - هر که به عیال کسی مواسات^(۱) کرده باشد و بار او را برداشته باشد، هر آینه این کس محبوبِ صاحبِ آن عیال خواهد بود، که او را سبک سار ساخته و مؤنتِ او را بر خود گرفته.

بِنَاءٌ عَلَى ذَلِكَ به تصدیع جرأت می نماید که «حافظ حامد» مرد صالح و تالی قرآن مجید است. کثرت عیال، او را مشوش می دارد که از عهده شان نمی تواند برآمد. مسئول از کرم، امداد و اعانت مشارالیه است. کریمان را از برای کرم بهانه کافی است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۹۱

به «خواجه محمد سعید» در اسرار «قَابِ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى»

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

۱- یاری کردن و با مال و تن با کسی غمخواری کردن.

سرّ عظیم از مقام «قَابِ قَوْسَینِ اَوْ اَذْنِی» بشنوا که چون انسان کامل بعد از تمامی سیر الی الله به سیر فی الله متحقق شود و متخلّق به اخلاق الله گردد و به اجمال، این سیر را نیز تمام کند و دائرة ظهور عکوس اسما و صفات را که مربوط به سیر فی الله است، به انجام رساند، شایان آن می گردد که معشوق به اصالت بی شائبة ظلّیت و بی توهم حالّیت و محلّیت در وی ظهور فرماید.

و چون صفات ذاتیه معشوق را از ذات او تعالی انفکاک نیست، ناچار ظهور ذات مع الصفات، در عین عاشق خواهد بود و دو قوس به حصول خواهد پیوست، که قوس صفات و قوس ذات بود. این مقام، اعلاّی مقامات «قَابِ قَوْسَینِ» است که متعلّق به ظهور اصلی است بی شائبة ظلّی.

و اگر - بِعَنایَةِ اللهِ سُبْحَانَهُ - عاشق صادق را کمال گرفتاری به ذات معشوق پیدا شود، به حدی که از اسم و صفت، هیچ نخواهد. در این وقت به فضل خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - اسم و صفت به تمام از نظر او می خیزد و جز ذات هیچ چیز ملحوظ و مشهود او نمی ماند، هر چند صفات موجود باشند، اما مشهود او نبودند. در این حال سرّ «اَوْ اَذْنِی» به ظهور می آید و از قوسین، اثر نمی ماند.

از این مقام اعلی، چون هبوط واقع شود، قدم اول در عالم خلق خواهد افتاد، بلکه در عنصر خاک خواهد نشست، که آن عنصر پاک با وجود دوری و مهجوری، اقرب موجودات است به عالم قدس. عجب کار و بار است. اگر عروج و صعود را اعتبار می کنیم، عالم امر را اقرب موجودات می دانیم، بلکه اخفای عالم امر را از همه اقرب می یابیم به عالم قدس و چون به نزول و هبوط نظر می اندازیم، دولت اقرب، نصیب عالم خلق می یابیم، بلکه نصیب عنصر خاک می دانیم.

بلی! نقطه اولی از دایره، چون جانب عروج او را ملاحظه می نماییم، اقرب نقطه به آن در جانب عروج نقطه ثانیه است از آن دایره. و در جانب هبوط که ملاحظه نموده می آید، اقرب نقطه به آن نقطه اولی، نقطه اخیر آن دایره است. این قدر فرق است که آن نقطه ثانیه در عروج، معرض از نقطه اولی است و این نقطه اخیر، مقبل و

متوجه همان نقطه اولی است. شَتَّانَ مَا بَيْنَ الْمُعْرِضِ وَالْمُقْبِلِ چه، نقطه ثانیه، میل به ظهورات نقطه اولی دارد و نقطه اخیر، پشت به ظهورات نموده، ذات ظاهر را خواهان است. فَأَيْنَ هُوَ مِنْ ذَاكَ. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۹۲

به «میر محمد نعمان» در بیان آنکه ولایت عبارت از قرب الهی است و خوارق کرامات، شرط آن نیست و در بیان حکم سجده تحیت مر سلاطین را وَمَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ السَّلَامُ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

سیادت مآب، اخوی اعزّی، «میر محمد نعمان» خوش وقت باشند و بدانند که ظهور خوارق و کرامات، شرط ولایت نیست و چنانچه علماء مکلف به حصول خوارق و کرامات نیستند، اولیاء نیز به ظهور خوارق مکلف نیستند، چه ولایت عبارت از قرب الهی است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - که بعد از نسیان ماسوی به اولیاء خود کرامت می فرماید. شخصی را این قرب عطا فرمایند و از احوال مغیبات محدثات، هیچ اطلاع ندهند و شخصی دیگر باشد که او را هم این قرب دهند و هم اطلاع بر مغیبات بخشند. و شخصی ثالث را از قرب هیچ ندهند و اطلاع بر مغیبات بخشند. شخص ثالث از اهل استدراج است و صفای نفس او را به کشف مغیبات مبتلا ساخته است و در ضلالت انداخته است.

[آیه] کریمه ﴿وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ عَلَى شَيْءٍ أَلَّا إِنَّهُمْ هُمُ الْكَاذِبُونَ﴾ اِسْتَحْوَذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ فَأَنسَهُمْ ذِكْرَ اللَّهِ أُولَئِكَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ أَلَا إِنَّ حِزْبَ الشَّيْطَانِ هُمُ الْخَاسِرُونَ ﴿۱﴾

نشان حال‌شان است.

و شخص اول و شخص ثانی که به دولتِ قرب مشرف‌اند، از اولیاء‌الله‌اند. کشف مغیبات نه در ولایت‌شان می‌افزاید و عدم کشف اینها، نه در ولایت‌شان نقصان می‌آرد. تفاوت آنها به اعتبار درجات قرب است. بسا است که صاحبِ عدم کشف صور غیبی از صاحب کشف آن صور افضل بود و پیش قدم باشد به واسطهٔ مزیتِ قربی که او را حاصل شده است.

صاحب عوارف که شیخ الشیوخ^(۱) است و مقبول جمیع طوائف، در کتاب «عوارف» خود تصریح به این معنی فرموده است، اگر کسی این سخن را از من باور نکند، به آن کتاب رجوع نماید، آنجا مذکور است بعد از ذکر کرامات و خوارق، که این همه کرامات و خوارق مواهب حق‌اند - جَلُّ سُلْطَانُهُ - گاه هست که قومی را به آن مکاشف سازند و این دولت را بدهند. گاه هست که در مرتبهٔ فوق آن قوم باشد شخصی از این طائفه، که او را هیچ از این کرامات و خوارق ندهند، زیرا که این کرامات از برای تقویت یقین عطاء می‌فرمایند و کسی را صرف یقین داده شده است، او را به آن کرامت حاجت نبود و این همه کرامت، دون ذکر ذات است و دون تجوهر قلب است به ذکر که بالا ذکر یافته است، انتهی.

و امام این طایفه «خواجه عبدالله انصاری» که ملقب به شیخ الاسلام است، در کتاب «منازل السائرین» فرموده است که فراست بر دو نوع است؛ فراستِ اهل معرفت است و فراستِ اهل جوع و اهل ریاضت است.

فراستِ اهل معرفت متعلّق به شناختن استعداد طلاب است و شناختنِ اولیای حق است - سُبْحَانَهُ - که به حضرت جمع واصل گشته‌اند و فراستِ اهل ریاضت و ارباب جوع مخصوص به کشف صور و احوال مغیبات است که به مخلوقات تعلّق دارند و چون اکثر از خلایق، اهل انقطاع‌اند از جناب قدس حق - جَلُّ وَ عَلَاً - و اشتغال

۱- شیخ شهاب‌الدین سهروردی رحمۃ اللہ علیہ.

به دنیا دارند، دل های ایشان مائل به کشف صور است و به اخبار از مغیبات مخلوقات است. این معنی نزدشان عظیم است و گمان می برند که اینها اهل الله اند و خواص اویند - سُبْحَانَهُ - و اعراض می نمایند از کشف اهل حقیقت و متهم می سازند اهل حقیقت را در آنچه از حضرت حق - سُبْحَانَهُ - اخبار می نمایند و می گویند که اینها اگر از اهل حق می بودند - چنانچه گمان می برند - هر آینه این جماعه خبر می دادند از احوال غیبی ما و از احوال غیبی سایر مخلوقات و چون ایشان را قدرت بر کشف احوال ما نیست، چگونه قدرت خواهد بود بر کشف اموری که اعلیٰ است از احوال مخلوقات.

و تکذیب می نمایند فراسِ اهل معرفت را که به ذات و صفات و افعال واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - تعلق دارد و با این قیاس فاسد خود، محروم ماندند این جماعه از علوم و معارف صحیحه این بزرگواران. و ندانستند که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - حمایت این بزرگواران فرموده است از ملاحظه خلق و مخصوص گردانیده است ایشان را به جناب قدس خود - جَلُّ وَ عَلاَ - و مشغول ساخته است ایشان را از ماسوای خود، از جهت حمایت ایشان و غیرتی که برایشان دارد و اگر ایشان به احوال خلق متعرض می شدند، صلاحیت حضور جناب قدس در ایشان نمی ماند. اِنْتَهَى کَلَامُهُ.

و [شیخ الاسلام] امثال این سخنان دیگر هم فرموده است و من از حضرت خواجه خود - تَقِيُّ - شنیده ام که می فرمودند که «شیخ محی الدین ابن العربی» نوشته است که بعضی اولیاء کرام که کرامت و خوارق از ایشان بسیار به ظهور آمده است، در آخر نفس از ظهور این کرامات نادم بودند و تمنّی می کردند که کاش این همه خوارق از ما به ظهور نمی آمد و اگر تفاضل به اعتبار کثرت ظهور خوارق بودی، ندامت بر آن ظهور، معنی نداشتی.

سؤال؛ چون ظهور خوارق در ولایت شرط نبود، ولی از غیر ولی چگونه متمیز شود و مُحَقِّق از مُبْطَل چه نوع جدا گردد؟

جواب؛ گو متمیز نشود و گو مُحَقِّق و مُبْطَل ممتزج بود. اختلاط حق با باطل لازم این نشأ دنیوی است. علم به ولایتِ ولیّ هیچ در کار نیست. بسیاری از اولیاء الله اند که به ولایت خود اطلاع ندارند. فکیف دیگری را اطلاع بر ولایت شان لازم بود.

در نبی از خوارق چاره نبود، تا نبی از غیر نبی متمیز شود که علم به نبوت نبی واجب است و ولیّ چون به شریعت نبی خود دعوت می نماید، معجزه او را کافی است. اگر ولیّ به ماوراء شریعت نبی خود دعوت می نمود، از خارق چاره نبود و چون او مخصوص به شریعت نبی است، خارق هیچ در کار نیست.

علماء دعوت به ظاهر شریعت می نمایند و اولیاء هم دعوت به ظاهر شریعت می نمایند و هم دعوت به باطن شریعت می فرمایند. [اولیا] اول مریدان و طالبان حق را به توبه و انابت دلالت می نمایند و به اتیان احکام شرعیّه ترغیب می فرمایند و ثانیاً به ذکر حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ - راه می نمایند و تأکید می فرمایند که جمیع اوقات خود را مستغرق ذکر الهی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - دارد، به حدی که این ذکر استیلاً فرماید و غیر مذکور، هیچ چیز را در دل نگذارد تا آنکه نسیانی از جمیع ماسوای مذکور حاصل گردد، که اگر به تکلف یاد اشیا نماید، به یادش نیاید.

یقین است که ولیّ را از برای این دعوت که به ظاهر شریعت و به باطن شریعت متعلّق است، خوارق چه در کار است. پیری و مریدی عبارت است از این دعوت که به خارق کار ندارد و به کرامت، او را مساس نیست. یا آنکه گوئیم که مرید رشید و طالب مستعد هر ساعت در سلوک طریق، خوارق و کرامت پیر احساس می نماید و در معامله غیبی، هر زمان از وی مددی می خواهد و می یابد و ظهور خوارق نسبت به دیگران در کار نیست، اما نسبت به مریدان کرامات در کرامات، و خوارق در خوارق است. چگونه مرید احساس خوارق پیر نکند، که پیر دل مرده را زنده گردانیده است و به مشاهده و مکاشفه رسانیده [است].

نزد عوام، احیای جسدی، عظیم الشان است و نزد خواص، احیای قلبی و روحی، برهان رفیع الشان است.

«خواجه محمد پارسا» - رَیْزُ - در رساله «قدسیه» می فرماید که احیای جسدی پیش اکثر مردم چون اعتبار داشت، اهل الله از آن احیا اعراض نموده به احیای روحی پرداخته اند و متوجه احیای دل مرده طالب گشته اند و الحق که احیای جسدی نسبت به احیای قلبی، کالمطروح فی الطریق است و نظر به این، داخل عبث. چه، این احیا سبب حیات چند روزه است و آن احیا، وسیله حیات دائمی است، بلکه گوییم که فی الحقیقت وجود اهل الله کرامتی است از کرامات و دعوت ایشان مر خلق را به حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ - رحمتی است از رحمت های حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و احیای قلوب اموات، آیتی است از آیت های عظمی. ایشان امان اهل ارض اند و غنیمت روزگارند «بِهِمْ يُنْظَرُونَ وَ بِهِمْ يُزْزَقُونَ» در شأن شان است. کلام شان دواست و نظر شان شفا. هُمْ جُلَسَاءُ اللَّهِ وَ هُمْ قَوْمٌ لَا يَشْقَى جَلِيسُهُمْ وَ لَا يَخِيبُ اَنْيُسُهُمْ. علامتی که مُحَقِّقِ این طایفه از مُبْطِلِ اینها جدا شود، آن است اگر شخصی باشد که استقامت بر شریعت داشته باشد و در مجلس او دل را به حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - میلی و توجهی پیدا می گردد و برودتی از ماسوی مفهوم می شود، آن شخص مُحَقِّق است و در عِداد اولیاست. عَلٰی تَفَاوُتِ الدَّرَجَاتِ این هم نظر به ارباب مناسبت است، بی مناسبت محض، محروم مطلق است.

دیدن روی نبی سود نداشت

هر که او روی به بهبود نداشت

و در مکتوب شریف، شمه از حُسن نشأه خداطلبی سلطان عهد، اندراج یافته بود و رمزی از عدالت و التزام احکام شرعیّه رفته بود. مطالعه آن، فرحت فراوان حاصل گردانید و ذوقی پیدا گشت. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - چنانچه عالم را به نور عدل و عدالت بادشاه وقت منور ساخته است، شریعت و ملت محمدیه نیز به حُسن اهتمام ایشان، نصرت و عزت بخشد.

محبت آثار! به حکم الشَّرْعُ تَحْتَ السَّيْفِ رواج شریعت غرّا مربوط به حُسن اهتمام سلاطین عظام است. این معنی چندگاه است که ضعف پیدا کرده است. ناچار اسلام ضعیف گشته، کفار «هندی» بی تحاشی هدم مساجد می نمایند و در آنجا تعمیر

معبد های خود می سازند. در «تانیسر» درون حوض «کرکهیت» مسجدی بود و مقبره عزیزی، آن را هدم کرده به جای آن «دیهره» کلان راست ساخته اند.

و نیز کفار بر ملا مراسم کفر به جای می آرند و مسلمانان در اجرای اکثر احکام اسلام عاجزانند. روز «ایکادسی هنود» که ترک اکل و شرب می نمایند، اهتمام دارند که در آن روز در بلاد اسلام، هیچ مسلمانی در بازار نان نپزد و نفروشد و طعام نپزند و نفروشند و در ماه مبارک رمضان بر ملا نان و طعام می پزند و می فروشند و هیچ کس از زبونی اسلام، منع آن نمی تواند نمود.

افسوس! صد هزار افسوس! بادشاه وقت از ماست و ما فقیران به این زبویی و خرابی [ایم]. و با اکرام و اعزاز، این صاحب دولتان.

اسلام رونق داشت و علماء و صوفیه معزز و محترم بودند و به تقویت اینها در ترویج شریعت می کوشیدند. شنیده ام که روزی صاحبقران «امیر تیمور گورگان» - علیه الرحمة - به کوچه [ای] می گذشت، اتفاقاً درویشان خانقاه حضرت «خواجه نقشبند» - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - در آن کوچه گلیم های خانقاه خواجه را می افشاندند و از گرد، پاک می کردند. امیر از حُسن نشأ مسلمانی که داشت در آن کوچه توقف فرمود تاگردهای خانقاه را عبیر^(۱) و صندل^(۲) خود ساخته به برکات و فیوض درویشان مشرف گردد، مگر به این تواضع و فروتنی که با اهل الله نموده بود، به حُسن خاتمه مشرف گشت. منقول است که حضرت «خواجه نقشبند» - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - بعد از وفات «امیر» می فرمودند: «تیمور» مُرد و ایمان بُرد. می دانید که در خطبه روز جمعه نام سلاطین را که در زینة پایان فرود آمده می خوانند، وجهش چیست؟ این تواضعی است که سلاطین عظام نسبت به آن سرور و به خلفاء راشدین او - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - نموده اند و جایز نداشته اند که اسامی ایشان با اسامی اکابر دین در یک

۱- نوعی از خوش بوهای پودر مانند که بر روی لباس می پاشند.

۲- چوبی است خشک و خوشبو.

درجه مذکور شود - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعِيَهُمْ -

تذیل؛ ای برادر! سجده که عبارت از جبین بر زمین نهادن است، متضمن نهایت تذلل و انکسار است و مشتمل بر کمال تواضع و فروتنی است. لهذا این قسم تواضع را مخصوص به عبادت واجب الوجود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - داشته‌اند و غیر او را - سُبْحَانَهُ - تجویز ننموده‌اند]

منقول است که حضرت پیغمبر - علیه و علی آله الصلوٰة و السلام - روزی به راهی می‌رفتند. اعرابی آمده، معجزه طلبید تا ایمان آرد. آن سرور فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - آن درخت را بگو که پیغمبر تو را می‌طلبد. آن درخت از جای خود جنبید، متوجه خدمت آن حضرت گشت - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - آن اعرابی چون این حال را مشاهده نمود، اسلام آورد. بعد از آن گفت: یا رسول‌الله! اگر فرمایی، تو را سجده کنم. فرمود: غیر خدا را - جَلُّ شَأْنُهُ - سجده جایز نیست. غیر حق را - جَلُّ سُلْطَانُهُ - اگر سجده تجویز می‌نمودم، می‌گفتم که زن، شوهر خود را سجده کند.

بعضی از فقها هر چند سجده تحیت به سلاطین تجویز نموده‌اند، اما لایق حال سلاطین عظام آن است که در این امر به حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - تواضع نمایند و این نهایت تذلل و انکسار را به غیر او تعالی تجویز نکنند.

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - عالمی را مسخر ایشان گردانیده است و محتاج ایشان ساخته. شکر این نعمت عظمی به جا آورده، تواضع چنین را که مبنیء از کمال عجز و انکسار است، به جناب قدس او تعالی مسلم دارند و در این امر با او شرکت نجویند. هر چند جمعی تجویز این معنی نمایند، اما حُسن تواضع ایشان، باید که تجویز این معنی نکنند. ﴿هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ﴾

چون بادشاه وقت از اقصای ممالک خود مراجعت فرموده، به دارالخلافه آمده است، یحتمل که این فقیر به مشیت حق - سُبْحَانَهُ - در این نزدیکی به دارالخلافه خود را رساند.

وَالْبَاقِي عِنْدَ التَّلَاقِي وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَالتَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ
عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ الْعُلَى.

مکتوب ۹۳

به «خواجه هاشم بدخشی کشمی»، در بیان آنکه هر کدام از لطائف عالم خلق و
عالم امر، هم ظاهر دارد و هم باطن دارد و لحوق این باطن به اسم قیوم عارف
است و در بیان آنکه عارف در وقت نزول، به کلیت ظاهر و باطن متوجه دعوت و
عبادت است.

عالم خلق و عالم امر عارف تام المعرفه هر چند هر دو داخل ظاهر و صورت اند
نسبت به اسم قیوم که وجه خاص اوست که فی الحقیقت باطن و حقیقت آن عارف
است - چنانچه تحقیق آن در مکتوبی تحریر یافته است - اما چون این ظاهر و
صورت را به حدت نظر که به محض فضل خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - موهبت گشته
است، ملاحظه می نماییم، اینجا نیز ظاهر و باطن پیدا می گردد و صورت و حقیقت
هویدا می شود، نه آنکه عالم خلق را به تمام، ظاهر یابیم و عالم امر را باطن، چنانچه
جمعی گمان برده اند.

در هر لطیفه از لطائف عالم خلق و عالم امر، هم صورت است و هم حقیقت.
عنصر خاک هم ظاهر دارد و هم باطن. و همچنین اخفا را هم ظاهر است و هم باطن و
این باطن که به عالم خلق و عالم امر تعلق دارد، روز به روز به توسّل اعمال صالحه،
بلکه به محض موهبت خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - کم کم به آن باطن که به اسم قیوم
مربوط است، ملحق می گردد تا به حدی که از این باطن، هیچ اثری نمی ماند و به جز
ظاهر صرف، هر چه بود، مختفی می گردد.

والحاق این باطن به اسم قیوم نه به این معنی است که این باطن در آن اسم،
حال می گردد و یا با آن اسم اتحاد پیدا می کند، که آن الحاد است «سُبْحَانَ مَنْ لَا يَنْفَعُ

بِذَاتِهِ وَ لَا بِصِفَاتِهِ وَ لَا فِیْ اَسْمَائِهِ بِحُدُوثِ الْاَکْوَانِ»، بلکه این باطن را به آن اسم، نسبتی پیدا می شود مجهول کیفیت که موهوم حلول و اتحاد می گردد، [اما] فی الحقیقت نه حلول است و نه اتحاد، که مستلزم قلب حقیقت امکان است به حقیقت وجوب - تَعَالَتْ وَ تَقَدُّسَتْ - که محال عقلی است و در شریعت، زندقه است. و آن ظاهر صرف که باقی می ماند، هر چند از عالم شهادت است که مشهود و مرئی است، اما منصبی به رنگ باطن است، اگرچه باطن از حیطة شهود و ادراک برآمده است و ملحق به غیب گشته و رنگ بی چونی پیدا کرده، زیرا که «چون» تا رنگ «بی چونی» پیدا نکند و از حیطة ادراک «چون» بیرون نرود و رخت از شهادت به غیب نکشد، از «بی چون» حقیقی نصیبی نیابد و از غیب الغیب مطلع نگردد.

باید دانست که این ظاهر باقی مانده را تمام رو به خلق است و طاعات و عبادات شرعیّه به او مربوط است و معامله دعوت و تکمیل نیز به او منوط. و باطن این عارف صاحب تکمیل، خواه تعلق به مراتب امکان دارد و خواه متعلق به مقامات وجوب بود، نیز متوجه ظاهر است و به هرچه ظاهر رو دارد، روی او نیز همان سوی است از جهت تکمیل و تربیت و تتمیم عبادت، چه این دار، دارِ عمل است و این موطن، موطن دعوت است. حقیقت شهود و مشاهده در آخرت است و معامله کشف و معاینه در پیش.

عبادتِ معبود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - در این موطن به از استغراق در معبود است - تَعَالَى - و انتظار مطلوب اینجا که ناشی از محبت است، به از استهلاک در مطلوب. ارباب سُکر، این را باور دارند یا نه.

و این توجه ظاهر و باطن که عارف صاحب تکمیل را به جانب خلق پیدا شده است، تا زمان بلوغ اجل است، که منتهای مقام دعوت است و چون اجل رسید، بر جسر موت برآمده، قَدَم در کوی وصال محبوب خواهد نهاد و به دولت وصل و اتصال، بی مزاحمت اغیار مشرّف خواهد گشت.

وَالْعَاشِقِ الْمُسْكِينِ مَا يَتَجَرَّعُ

هَيْنًا لَأَرْبَابِ النِّعَمِ نَعِيمُهَا

رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ وَ الْبَرَكَهَةُ
عَلَى خَيْرِ خَلْقِ اللَّهِ وَ عَلَى إِخْوَانِهِ الْكِرَامِ وَ عَلَى إِلَهِ وَ صَاحِبِهِ الْعِظَامِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ.

مکتوب ۹۴

به «مولانا عبدالقادر انبالی» در بیان حقیقت فنا و بقا و جدا شدن عدم از صورت و حقیقت عارف و نسبت مجاورت به هم رسانیدن.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ.
حقایق ممکنات به علم این فقیر - چنانچه در بعض مکاتیب نوشته است - عبارت از
عدمات است که منشأ هر شرّ و نقص است، با عکوسِ صُورِ علمیّه اسما و صفات
الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - که در آن عدمات ظهور یافته اند.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ آن عدمات در رنگ هیولی اند و آن عکوس در رنگ
صورت اند که در هیولی حال گشته است. تشخّص و تمیّز عدمات، به آن عکوس
ظاهره است و قیام آن عکوس به آن عدمات متمیّزه است. و این قیام در رنگ قیام
عرض به جوهر نیست، بلکه در رنگ قیام صورت است که به هیولی گفته اند و
تشخّص هیولی را به صورت داشته اند. و چون به توفیق الله - سبحانه - سالک، متوجّه
جنابِ قدسِ خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - به ذکر و مراقبه می گردد و سَاعَةً فَسَاعَةً از ماسوی
اعراض می نماید، آن عکوسِ صُورِ علمیّه اسما و صفات واجبی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - در هر
آن، قوّت و غلبه پیدا می کند و بر قرینِ خود که عدمات است، استیلا و تسلط می یابد.
﴿أَلَا إِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْغَالِبُونَ﴾

معامله تا به جایی می رسد که عدمات، همچون اصل و هیولی بوده است مر
عکوس را رو به استتار می آرند، بلکه تمام از نظرِ سالک مخفی می گردند و غیر از
عکوس با اصول و اصولِ اصول خود، در نظر او نمی ماند، بلکه عکوس که مریای
اصول خوداند نیز از نظر مخفی می گردند، چه مریا را از اختفا چاره نبود. این مقام،

مقام فناست و بس بلند است و اگر این سالک فانی را بقا بخشند و به عالم باز گردانند، عدم خود را در رنگ پوست تُنک^(۱) که وقایه^(۲) بدن است، خواهد یافت و نزدیک است که از غایت بی مناسبتی که به عدم پیدا کرده است، تعبیر از آن به پیراهن شعر نماید و از خود مباین یابد، اما فی الحقیقت در این موطن، عدم از وی مباین نشده است و داخل مظانّ انای اوست.

بالجمله عدم در این مقام جزو مغلوب و مستور اوست و از اصالتی که داشت، فرود آمده است و تابع، بلکه قائم به آن عکوس که به او قیام داشته اند، گشته است. و این فقیر سال ها در این مقام بوده است و عدم خود را در رنگ پیراهن شعر از خود جدا می یافته و بَعْدَ اللَّتَيَا وَاللَّتِيْ چُونِ عَنایات بی غایات خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - شامل حال او گشت، دید که آن جزو مغلوب، از این ترکیب انحلال یافته، مفارقت گزید و تشخیصی که به حصول آن عکوس پیدا کرده بود، مفقود ساخت و به عدم مطلق گویا ملحق گشت. در رنگ آنکه صورتی را بر کالبد راست سازند و قیام آن به آن کالبد دهند و چون صورت درست شود و ثبات و رسوخ پیدا کند، آن کالبد را شکنند و قیام او را از کالبد دور ساخته، به خود قائد دارند.

و در مانحن فیه نیز این عکوس که قایم به او داشتند، دریافت که قیام به خود، بلکه به اصول خود پیدا کردند. این دم، اطلاق لفظ «انا» جز بر عکوس و بر اصول آن عکوس نماند و جزو عدمی، گویا به او میسّاس نداشت. و [این فقیر] دریافت که حقیقت فنا در این موطن، صورت بست. فنای سابق، گویا صورت این فنا بوده است و از این مقام چون به بقا آوردند و به عالم باز گردانیدند، آن عدم را که نسبت جزئیّت داشت و اصالت و غلبه مر او را بود، باز گردانیده، مجاور قرین او ساختند و از حقیقت و صورت او مباین گردانیده، از اطلاق لفظ «انا» بیرون کردند و از برای حکم و مصالح، آن را باز در رنگ پیراهن شعر پوشانیدند و در این حالت اگر چه عدم را باز

۲- نگهداشتن، پناه دادن.

۱- باریک و نازک و اندک.

آورند، اما قیام آن عکوس را به آن وابسته نساختند، بلکه عدم را به آن عکوس قیام بخشیدند، چنانچه در بقای سابق گذشت. هرگاه در آن بقا این نسبت باشد، اینجا که حقیقت بقاست، این نسبت بر وجه اتم خواهد بود.

وَ غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ جامه را بعد از لباس بر صاحب جامه تأثیر است، چه اگر جامه گرم است، لباس به گرمی متأثر می‌گردد و اگر سرد است، به سردی متأثر می‌گردد و همچنین این عدم مانند جامه را در خود تأثیری یافت و اثر او را در تمام بدن ساری دید، اما می‌داند که این تأثیر و سرایت بیرونی است، نه درونی. عرضی است، نه ذاتی. از مجاور خارج آمده است، نه از مجانس داخل. اگر شر و نقص است، که از آن عدم ناشی گشته، هم عرضی است و خارجی، نه ذاتی و اصلی.

صاحب این مقام هر چند با سایر مردم در بشریت مشارکت دارد و در صدور صفات بشریت با دیگران مساهم، اما از وی و از ابنای جنس وی، ظهور صفات بشریت عرضی است که از مجاور آمده است و دیگران را ذاتی و اصلی. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا.

عوام مشارکت صوری را ملاحظه نموده، خواص بلکه اخص خواص را در رنگ خودها تصور کرده، در مقام انکار و اعتراض می‌آیند و محروم می‌مانند. [آیه] کریمه ﴿فَقَالُوا أَبَشَرٌ يَهْدُونَنَا فَكَفَرُوا﴾^(۱) و [آیه] کریمه ﴿وَقَالُوا مَا لِهَذَا الرَّسُولِ يَأْكُلُ الطَّعَامَ وَيَمَشِي فِي الْأَسْوَاقِ﴾^(۲) نشان حالشان است.

بِعْنَايَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ، هر چه از صفات بشریت در خود می‌بیند، می‌یابد که حامل آن صفات، آن عدم مجاور است که در کلیت دَویده است و سرایت کرده است و خود را به تمام و کمال از آن صفات پاک و مبرا می‌یابد و شمه [ای] از آن در خود احساس نمی‌کند. اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَالْمِنَّةُ عَلَى ذَلِكَ

این صفات که به سبب مجاور، ظاهر می‌شود در رنگ آن است که سرخی

مجاور شخصی را، سرخی آن شخص دانسته، حکم‌های خلاف واقع منتسب می‌سازند.

هرکس افسانه بخواند، افسانه است و آنکه دیدش نقد خود مردانه است
 آب نیل است و به قبطی خون نمود قوم موسی را نه خون بود، آب بود
 ﴿رَبَّنَا لَا تُرِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾ وَالسَّلَامُ
 عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۹۵

به «مقصود علی تبریزی» در سؤال او از کفر حقیقی و اسلام حقیقی.
 بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.
 صحیفه شریفه رسید. استفسار بعضی از سخنان صوفیه رفته بود. مخدوماً! وقت و
 مکان هر چند تقاضای گفت و نوشت نمی‌کند، اما سؤال را از جواب چاره نبود، به
 ضرورت چند کلمه نوشته آمد.

مجمّل کلام در حل جمیع آن مسأله‌ها آن است که در شریعت چنانچه کفر و
 اسلام است، در طریقت نیز کفر و اسلام ثابت است و چنانچه در شریعت کفر،
 شرارت و نقص است و اسلام، کمال است. در طریقت نیز کفر طریقت، نقص است و
 اسلام طریقت، کمال.

کفر طریقت عبارت از مقام جمع است که محلّ استتار است. و تمیّز حق از
 باطل در این موطن مفقود است، چه مشهود سالک در این موطن، در مرایای جمیله و
 رذیله، جمال و حدت محبوب است. پس خیر و شرّ و کمال و نقص را جز مظاهر و
 ظلال آن وحدت نمی‌یابد، لاجرم نظر انکار که ناشی از تمیّز است در حق او معدوم
 است، ناچار به همه در مقام صلح است و همه را بر صراط مستقیم می‌یابد و به این
 [آیه] کریمه ترثم می‌نماید ﴿مَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا هُوَ أَخَذُ بِنَاصِيَتِهَا إِنَّ رَبِّي عَلَى صِرَاطٍ

مُشْتَقِّمٌ (۱)

و گاهی، مظهر را عینِ ظاهر دانسته، خلق را عینِ حق می‌انگارد و مربوب را عینِ ربّ می‌داند. این همه، گل‌هاست که از مرتبهٔ جمع می‌شکفتد. «منصور» (۲) در این مقام گوید:

كَفَرْتُ بِدِينِ اللَّهِ وَالْكَفْرُ وَاجِبٌ لَدَيَّ وَ عِنْدَ الْمُسْلِمِينَ قَبِيحٌ

این کفر طریقت به کفرِ شریعت مناسبت تمام دارد، هر چند کافر شریعت مردود است و مستحقِ عذاب و کافر طریقت، مقبول است و مستوجبِ درجات، چه این کفر و استتار، از غلبهٔ محبت محبوب حقیقی ناشی شده است و غیر محبوب، همه را فراموش کرده است. پس مقبول بود. و آن کفر (۳) از استیلايِ جهل و تمرّد پیدا گشته، ناچار مردود باشد.

و اسلام طریقت عبارت از مقامِ فرق است بعدالجمع که موطن تمیّز است و حق از باطل و خیر از شرّ، اینجا متمیّز است. این اسلام طریقت را با اسلام شریعت مناسبت تمام است، بلکه چون اسلام شریعت به کمال می‌رسد، نسبت اتحاد به این اسلام پیدا می‌کند، بلکه هر دو اسلام شریعت‌اند. فرق در میان اینها به ظاهر شریعت و باطن شریعت است و به صورت شریعت و حقیقت شریعت.

مرتبهٔ کفر طریقت، از اسلامِ صورتِ شریعت بلندتر است، هر چند نسبت به اسلام حقیقتِ شریعت، پست و ادون (۴) است.

آسمان نسبت به عرش آمد فرود ورنه بس عالی‌ست پیش خاک تود

و از مشایخ - قَدْ سَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - هر که به شطحیات تکلم نموده است و سخنان مخالف ظاهر شریعت گفته، همه در مقام کفر طریقت بوده است، که موطن سُکر و بی‌تمیزی است.

۲- منصور حلاج رَحِمَهُ اللَّهُ

۱- هود / ۵۶.

۴- پایین‌تر و کمتر.

۳- کفر شریعت.

بزرگانی که به دولت اسلام حقیقت، مشرف گشته‌اند، از امثال این سخنان پاک و مبرّاند و به ظاهر و باطن، اقتدا به انبیا دارند و متابع ایشانند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

پس شخصی که تکلم به شطحیات ننماید و با همه در مقام صلح باشد و همه را بر صراط مستقیم انگارد و در میان حق و خلق، اثبات تمیز نکند و به وجود اثنیّت قائل نبود، اگر آن شخص به مقام جمع رسیده است و به کفر طریقت متحقق گشته است و نسیان ماسوی فرموده، مقبول است و سخنان او ناشی از سُکراند و از ظاهر مصروف.

و اگر آن شخص بی حصول این حال و بی وصول به درجه اولی از کمال به این سخنان متکلم است و همه را بر حق و بر صراط مستقیم می‌داند و تمیز باطل از حق نمی‌نماید، از زنادقه و ملاحده است که مقصودش ابطال شریعت است و مطلوبش، رفع دعوت انبیا که رحمت عالمیانند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ -

پس این کلمات خلاقیّه هم از مُحَقّ صادر می‌شوند و هم از مُبطل. مُحَقّ را آب حیات‌اند و مُبطل را سمّ قاتل، در رنگ ماء نیل که بنی اسرائیل را آب خوشگوار بوده و قبطی^(۱) را خون ناگوار.

این مقام مزلة الاقدام^(۲) است. جمّ غفیر از اهل اسلام، به تقلید سخنان اکابر ارباب سُکر، از صراط مستقیم منحرف گشته، پس کوچه‌های ضلالت و خسارت افتاده‌اند و دین خود را بر باد داده‌اند. ندانسته‌اند که قبول این سخنان، مشروط به شرایط است که در ارباب سُکر موجوداند و در ایشان مفقود[اند]. معظم این شرایط، نسیان ماسوای حق است - سُبْحَانَهُ - که دهلیز آن قبول است. و مصداق امتیاز مُحَقّ از مبطل، استقامت بر شریعت و عدم استقامت بر شریعت [است]. آنکه مُحَقّ است، با وجود سُکر و بی تمیزی، سر مویی ارتکاب خلاف شریعت نخواهد نمود.

«منصور» با وجود قول «أَنَا الْحَقُّ» در هر شب، در زندان با زنجیر گران، پانصد رکعت نماز نافله ادا می کرد و طعامی که از دست ظلمه به آن می رسیده، اگر چه از وجه حلال بوده، نمی خورده.

و آنکه مُبطل است، اتیان احکام شرعیّه بر وی، چون کوه قاف گران است. [آیه] کریمه ﴿كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِينَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ﴾^(۱) نشان حالشان [است].
﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى

مکتوب ۹۶

به «خواجه ابوالحسن بها بدخشی الکشمی» در حل آنکه پیغمبر - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ أَصْحَابِهِ وَ سَلَّمَ - در مرض موت، طلب قرطاس فرمودند تا چیزی نویسند و «حضرت فاروق» با جمعی از صحابه منع آن نمودند، به چندین وجه.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

سؤال؛ حضرت رسالت خاتمیت - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - در مرض موت، قرطاس طلبیدند و فرمودند: «إِنِّي نُوْنِي بِقِرْطَاسٍ أَكْتُبُ لَكُمْ كِتَابًا لَنْ تَضِلُّوا بَعْدِي» و «حضرت فاروق» - رَضِيَ اللهُ عَنْهُ - با جمعی دیگر از اصحاب کرام - رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ - منع اتیان قرطاس نمودند و «حضرت فاروق» - رَضِيَ اللهُ عَنْهُ - گفت: حَسْبُنَا كِتَابُ اللهِ وَ كَفَى أَهْجَرَ اسْتَفْهَمُوهُ. و حضرت رسالت - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - هر چه می فرمودند، از روی وحی می فرمودند، کَمَا قَالَ اللهُ تَعَالَى ﴿وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ إِنْ هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَى﴾^(۲) و منع و ردّ وحی کفر است کَمَا قَالَ اللهُ تَعَالَى ﴿وَمَنْ لَّمْ يَخُضْ بِمَا

أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ»^(۱) و ایضاً تجویز هجو و هذیان بر پیغامبر، مستلزم رفع اعتماد است از احکام شرعیّه او و آن کفر و الحاد و زندقه است، حل این شبهه قویّه چیست؟

بدان - أَرَشَدَكَ اللَّهُ تَعَالَى وَ هَذَاكَ سَوَاءَ الصَّرَاطِ - این شبهه و امثال این شبهه را جمعی بر حضرات خلفاء ثلثه - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - و بر سایر صحابه کرام - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - ایراد می نمایند و به این تشکیکات، ردّ ایشان می خواهند. اگر بر سر انصاف بیایند و شرف صحبت خیرالبشر را - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - قبول نمایند و بدانند که نفوس ایشان در صحبت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - از هوا و هوس مزگی شده بودند و سینه های شان از عداوت و کینه پاک گشته [بودند] و دانند که ایشانند، اکابر دین و کبرای اسلام که بذل نموده اند طاقت های خود را در اعلاّی کلمه اسلام و در نصرت سید انام و انفاق فرموده اند اموال خود را در اعلاّی کلمه اسلام از برای تأیید دین متین، در لیل و نهار و در سرّ و چهار، و گذاشته اند عشایر و قبایل خود را و اولاد و ازواج خود را و اوطان و مساکن خود را و عیون و و زروع خود را و اشجار و انهار خود را، از جهت محبت رسول - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و ایثار نموده اند نفس رسول الله را بر محبت نفوس خویش. و اختیار کرده اند محبت رسول را بر محبت خویش و بر محبت ذریات و اموال خویش و ایشانند مشاهدان وحی و ملک و بیننده های معجزات و خوارق، تا آنکه غیب ایشان، شهادت گشته است و علم شان، عین شده و هُمُ الَّذِينَ أَتَى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِمُ فِي الْقُرْآنِ الْمَجِيدِ ﴿رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَ رَضُوا عَنْهُ﴾^(۲). ﴿ذَلِكَ مَثَلُهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَ مَثَلُهُمْ فِي الْإِنْجِيلِ﴾^(۳).

هرگاه جمیع اصحاب کرام، در این کرامات شریک باشند، از اکابر صحابه که خلفاء

راشدین باشند، از بزرگی های ایشان چه وانماید؟

همان «فاروق» است که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در شأن او رسول خود را فرموده: ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَسْبُكَ اللَّهُ وَ مَنْ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾^(۱). «ابن عباس» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - فرموده است که سبب نزول این آیه کریمه، اسلام حضرت «فاروق» است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - بعد از حصول نظر انصاف و بعد از قبول شرف صحبت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَات وَ التَّحِيَّات - و بعد از دانستن بزرگی ها و علو درجات اصحاب کرام - عَلَيْهِمُ الرُّضْوَانُ - آن جماعه اعتراض کنندگان و تشکیک پیداآرندگان نزدیک است که این شبهه ها را در رنگ مغالطه های و سفسطه های زرانوده تصور نمایند و از درجه اعتبار ساقط کنند. اگر چه ماده غلط را در این شبهه ها تشخیص نکنند و محل سفسطه را تعیین ننمایند لَّا أَقْلُ مُجْمَلًا این قدر شاید دانند که مودای^(۲) این تشکیکات و حاصل این شبهات، بی حاصل است، بلکه مصادم بداهت و ضرورت اسلامیّه است و مردود و مطرود به کتاب و سنت است. مَعَ ذَلِکَ در جواب آن سؤال و در تعیین مواد غلط آن شبهه، چند مقدمه - بِعَوْنِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ - نوشته می آید، استماع نمایند.

حلّ این اشکال بر وجه کمال، مبتنی بر چند مقدمه است، هر چند هر مقدمه جوابی است علاحد.

مقدمه اول؛ آنکه جمیع منطوقات و معقولات آن حضرت - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ التَّحِيَّاتُ - به موجب وحی نبوده و [آیه] کریمه ﴿وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَى﴾ مخصوص به نطق قرآنی است. کَمَا قَالَ أَهْلُ التَّفْسِيرِ و نیز اگر جمیع منطوقات او - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - به موجب وحی بودی، بر بعضی مقولات او - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - از نزد حق - جَلَّ شَانَهُ - اعتراض وارد نگشتی و عفو از آن گنجایش نداشتی.

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى خِطَابًا لِنَبِيِّهِ - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - ﴿عَفَا اللَّهُ عَنْكَ لِمَ أَذِنْتَ لَهُمْ﴾ (۱)

مقدمه دوم؛ آنکه در احکام اجتهادیّه و در امور عقلیه به موجب [آیه] کریمه ﴿فَاعْتَبِرُوا يَا أُولِيَ الْإِبْصَارِ﴾ (۲) و [آیه] کریمه ﴿وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ﴾ (۳) اصحاب کرام رابه آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - گنجایش گفتگو بوده است و رد و بدل، مجال داشته، چه امر به اعتبار و امر به مشوره، بی حصول رد و بدل صورت ندارد و در قتل و فدیّه آسارای «بدر» که که اختلاف واقع شده بود و حضرت «فاروق» به قتل حکم کرده بود، وحی موافق رأی «فاروق» آمد و بر أخذ فدیّه و عید نازل گشت. آن سرور فرمود - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: لَوْ نَزَلَ الْعَذَابُ لَمَّا نَجَا غَيْرُ عُمَرَ وَ سَعْدِ بْنِ مُعَاذٍ. چه «سعد» نیز اشارت به قتل آن آساری نموده بود.

مقدمه سیوم؛ آنکه سهو و نسیان بر پیغامبر جائز است، بلکه واقع - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - در حدیث «ذی الیدین» (۴) آمده که آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - در نماز فرض رباعی (۵) بر دو رکعت سلام دادند و «ذوالیدین» عرض کرده: أَقْصِرَتِ الصَّلَاةُ أَمْ نَسِيتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟

بعد از ثبوت صدق قول «ذی الیدین» آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - برخاسته، دو رکعت دیگر به آن منضم ساختند و سجده سهو کردند.

هرگاه سهو و نسیان در حالت صحت و فراغت به مقتضای بشریت جایز باشد، صدور کلام بی قصد و بی اختیار در مرض موت، در وقت استیلای وجع (۶) به مقتضای بشریت از آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - چرا جایز نباشد. و اعتماد از احکام شرعیه برای چه مرتفع شود، زیرا که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى -

۱- توبه / ۴۳.

۲- حشر / ۲.

۳- آل عمران / ۱۵۹.

۴- نام یکی از اصحاب رسول الله ﷺ

۵- در.

۶- چهار رکعتی.

- به وحی قطعی آن سرور را - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - اطلاع بر سهو و نسیان او می فرموده و صواب را از خطا متمیز می ساخته، چه تقریر نبی بر خطا مجوز نیست، که مستلزم رفع اعتماد است از احکام شرعیّه او. پس ثابت شد که موجب رفع اعتماد، نفس سهو و نسیان نیست، بلکه تقریر بر سهو و نسیان، موجب رفع اعتماد است از احکام شرعیّه او، و آن تقریر، مقرر است که مجوز نیست.

مقدمه رابع؛ آنکه حضرت «فاروق»، بلکه خلفاء ثلثه - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - مبشّر به جنّت اند، به کتاب و سنّت و احادیث، به خصوص در باب بشارت جنّت ایشان، از کثرت روات ثقات، توان گفت که به حد شهرت، بلکه به حد تواتر معنی رسیده باشد. انکار آن از جهل است یا از عناد.

روایات احادیث صحاح و حسان^(۱) و اهل سنّت اند که از اساتذّه خود که صحابه و تابعین باشند، أخذ نموده اند و روات جمیع فرق مخالفه را اگر جمع کنند، معلوم نیست که به عشر عشیر اهل سنّت برسند کَمَا لَا يَخْفَى عَلَى الْمُتَّبِعِ الْمُتَفَحِّصِ الْمُنْصِفِ. و کتب احادیث اهل سنّت، مشحون به بشارت این اکابر است به بهشت. و اگر در کتب احادیث بعضی از فرق مخالفه، این بشارت را روایت نکرده باشند، غم نیست، که عدم روایت بشارت، بر عدم بشارت دلالت ندارد.

و اما ثبوت بشارت این اکابر به بهشت در قرآن مجید بس است. به آیات متکثره. مِنْهَا قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَالسَّابِقُونَ الْأَوَّلُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَ الْأَنْصَارِ وَ الَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَ رَضُوا عَنْهُ وَ أَعَدَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ﴾^(۲)

وَ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿لَا يَسْتَوِي مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ مِنْ قَبْلِ الْفَتْحِ وَ قَاتَلَ أَوْلِيكَ أَعْظَمَ دَرَجَةً مِّنَ الَّذِينَ أَنْفَقُوا مِنْ بَعْدِ وَ قَاتَلُوا وَ كَلًّا وَ عَدَّ اللَّهُ الْحُسْنَى﴾^(۳)

۲- توبه / ۱۰۰.

۱- جمع حسن.

۳- حدید / ۱۰.

هرگاه جمیع صحابه که پیش از فتح و بعد از فتح، انفاق و مقاتله کرده‌اند، مبشر به بهشت باشند، از اکابر صحابه که در انفاق و مقاتله و مهاجره، اسبق‌اند چه گوید و چه تواند گفت و اعظمیت درجات ایشان را چگونه درک نماید که چیست؟

اهل تفسیر گفته‌اند که [آیه] کریمه ﴿لَا يَسْتَوِي﴾ در شأن حضرت «صدیق» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - نازل گشته است که اسبق سابقان است در انفاق و مقاتله. وَ قَالَ سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى: ﴿لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبَايِعُكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ﴾ (۱) امام محی السنه (۲) در «معالم التنزیل» از «جابر» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - نقل کرده که پیغمبر - صَلَّی اللَّهُ عَلَيْهِ وَ عَلَیْ آلِهِ وَ سَلَّمَ - فرمود که به دوزخ نرود یک کس از آنها که در تحت شجره بیعت کرده‌اند. و این را «بیعت الرضوان» گویند، چه حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - از این قوم، خشنود شد و شک نیست که تکفیر شخصی که مبشر به بهشت باشد به کتاب و سنت، کفر است و از اقیح قبايح.

مقدمه خامس؛ آنکه توقف حضرت «فاروق» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - در اتیان قرطاس، نه از روی رد و انکار بوده - عِيَاذًا بِاللَّهِ سُبْحَانَهُ مِنْ ذَلِكَ - این قسم سوء ادب از وزرا و ندمای (۳) پیغمبری که به «خلق عظیم» متصف است، چگونه باشد، بلکه از ادنای صحابی که یک بار یا دو بار به شرف صحبت خیرالبشر مشرف گشته است این معنی متوقع نیست، بلکه از عوام امت او که به دولت اسلام مستسعد گشته‌اند این قسم رد و انکار متوهم نیست. فکیف کسی که از اکابر وزرا و ندمای باشد، و از اعظم مهاجرین و انصار بود این معنی تخیل نموده آید. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - انصاف دهد که با اکابر دین این قسم سوظن پیدا نکنند و ناهمیده به هر کلمه و کلام مؤاخذه نمایند، بلکه مقصد حضرت «فاروق» استفهام و استفسار بوده، چنانچه گفته استَفْهَمُوهُ یعنی اگر به جد و اهتمام طلب قرطاس فرمایند، آورده شود و اگر در این باب، جد

نداشته باشند در این وقت نازک، تصدیق ایشان نباید داد، چه اگر به وحی و امر، طلب قرطاس نموده‌اند به تأکید و مبالغه طلب قرطاس خواهند کرد و به آنچه مأمورند خواهند نوشت که تبلیغ وحی بر نبی واجب است و اگر این طلب به امر و وحی نیست، بلکه می‌خواهند که از روی اجتهاد و فکر چیزی نویسند، وقت، مساعدت آن نمی‌کند.

پایه اجتهاد، بعد از ارتحال ایشان نیز باقی است. مستنبطان امت ایشان از کتاب که اصل اصول دین است، احکام اجتهادیه را استنباط خواهند نمود و هرگاه در حضور ایشان که اوان نزول وحی بوده، استنباط مستنبطان را گنجایش بوده، بعد از ارتحال ایشان که زمان انقطاع وحی است، به طریق اولی استنباط و اجتهاد اولی العلم مقبول خواهد بود. و چون آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - در این باب جد و اهتمام فرمودند، بلکه از این امر اعراض نمودند، معلوم شد که از روی وحی نبوده است و توقفی که برای مجرد استفسار بود، هیچ مذموم نیست.

ملائکه کرام از جهت استفسار و استعلام، وجه خلافت آدم - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - عرض کردند ﴿أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَ يَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَ نَحْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ وَ نُقَدِّسُ لَكَ﴾^(۱) و حضرت «زکریا» در وقت بشارت ولایت حضرت «یحیی» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - گفته: ﴿أَنَّى يَكُونُ لِي غُلَامٌ وَ كَانَتْ امْرَأَتِي عَاقِرًا وَ قَدْ بَلَغْتُ مِنَ الْكِبَرِ عِتِيًّا﴾^(۲) و حضرت مریم - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا - گفته: ﴿أَنَّى يَكُونُ لِي غُلَامٌ وَلَمْ يَمْسَسْنِي بَشَرٌ وَلَمْ أَكُ بَغِيًّا﴾^(۳) و حضرت «فاروق» هم اگر برای استفهام و استفسار در اتیان قرطاس توقف نموده باشند، چه مضایقه است و چه شور و شر است؟

مقدمه سادس؛ آنکه حصول ظن به صحبت آن سرور و به اصحاب آن سرور -

۲ - مریم / ۸.

۱ - بقره / ۳۰.

۳ - مریم / ۲۰.

عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - در کار است و دانستن آنکه بهترین قرون، قرن او بوده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوةُ وَ السَّلَام - و اصحاب او، بهترین بنی آدم بودند بعد از انبیا - عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - نیز در کار است، تا یقین شود که در بهترین قرون بعد از ارتحال آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - بر امر باطل اجتماع نخواهند کرد و فسقه و کفره را جانشین خیرالبشر نخواهند ساخت.

و آن که گفتیم که اصحاب کرام بهترین بنی آدم اند، زیرا که این اَمّت به نص قرآنی، خیرالامم است و بهترین این اَمّت ایشانند، چه هیچ ولیّ به مرتبه صحابی نرسد. پس اندکی بر سر انصاف باید آمد و باید فهمید که اگر منع اتیانِ قرطاس از حضر «فاروق» کفر می بود، حضرت «صدیق» که به نص قرآنی، اتقای این اَمّت خیرالامم است، تنصیص به خلافت او نمی کرد و مهاجر و انصار که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در قرآن مجید خود بر ایشان ثنا فرموده است و از ایشان راضی گشته است و موعود به جَنّت ساخته است، با او بیعت نمی کردند و جانشین پیغامبر نمی ساختند و چون حسن ظن به صحبت آن سرور و به اصحاب آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - که مقدمه محبت است حاصل گشت، از مزاحمت این قسم شبهات نجات میسر شد و حدس بطلان این تشکیکات پیدا آمد.

و اگر - عیاذاً بالله سبحانه - حسن ظن به صحبت او - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - پیدا نشد و به سوء ظن کشید، این سوء ظن ناچار به صاحب آن صحبت و به صاحب آن اصحاب نیز منجر خواهد شد، بلکه به مولای آن صاحب نیز خواهد رفت. شناعت این امر را نیک باید دریافت. مَا أَمَنَ بِرَسُولِ اللَّهِ مَنْ لَمْ يُوقِّرْ أَصْحَابَهُ. قَالَ - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوةُ وَ السَّلَامُ فِي شَأْنِ أَصْحَابِهِ الْكَرَامِ عَلَيْهِمُ الرِّضْوَانُ: مَنْ أَحَبَّهُمْ فَبُحِبِّي أَحَبَّهُمْ وَ مَنْ أَبْغَضَهُمْ فَبُغِضِي أَبْغَضَهُمْ. پس محبت اصحاب مستلزم محبت او گشت - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و بغض اصحاب، مستلزم بغض او - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ -

و چون این مقدمات معلوم گشت، بی تکلف جواب آن شبهه و امثال آن شبهه

حاصل شد، بلکه اجوبه متعدّده به حصول انجامید. چه، هر مقدمه از این مقدمات، توان گفت جوابی است از اجوبه معتدّبه، چنانچه گذشت و مجموع این مقدمات به عون الله - سبحانه - حسم^(۱) ماده این شبهه می نماید و در دفع این تشکیک، از نظر به حدس می آرد کَمَا لَا يَخْفَى عَلَى الْفَظِنِ الْمُتَنَصِّفِ

لفظ حدس، به صرفه بر زبان می آرد و الا امثال این تشکیکات بدهی البطلان اند و مقدماتی که در بیان بطلان آن شبهات آورده می شود، از قبیل تنبیهات است بر آن بدهت، بلکه این قسم شبهات و تشکیکات نزد این فقیر در رنگ آن است که شخصی ذی فنون نزد جماعه ابلهان بیاید و سنگی را که محسوس ایشان است به دلائل و مقدمات زراندوده بر ایشان اثبات نماید که آن ذهب است و این بیچارگان چون در دفع آن مقدمات مموهه عاجزند و در تعیین مواد غلط آن دلائل قاصر، ناچار در اشتباه می افتند، بلکه یقین به ذهبیت آن سنگ می نمایند و حس خود را فراموش می سازند، بلکه متهم می دارند.

زیرکی باید که اعتماد بر ضرورت حس نماید و مقدمات مموهه را متهم سازد و در ما نحن فیه نیز بزرگی و علو درجات خلفاء ثلثه، بلکه بزرگی جمیع اصحاب کرام حضرت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به مقتضای کتاب و سنت محسوس و مشاهد است. قادح و طاعن این بزرگواران که به دلائل زراندوده قدح^(۲) و طعن در ایشان نماید، آن طعن در ایشان در رنگ قدح آن سنگ است که در وجود آن نمایند و از راه ببرند.

﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَ هَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾
فَيَأْتِيَتْ شِعْرِي مَا حَمَلَهُمْ عَلَى سَبِّ أَكَابِرِ الدِّينِ وَ طَعْنِ كُبْرَاءِ الْإِسْلَامِ وَ لَيْسَ طَعْنُ أَحَدٍ وَ سَبُّ شَخْصٍ مِنَ الْفَسَقَةِ وَ الْكُفْرَةِ مِمَّا يُعَدُّ فِي الشَّرْعِ عِبَادَةً وَ كَرَامَةً وَ فَضِيلَةً وَ وَسِيلَةً إِلَى النَّجَاتِ فَكَيْفَ سَبُّ هَذَا الدِّينِ وَ طَعْنُ حُمَاةِ الْإِسْلَامِ وَ مَا وَرَدَ فِي الشَّرْعِ أَنْ سَبُّ أَعْدَاءِ

الرَّسُولِ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ كَأَبِي جَهْلٍ وَ أَبِي لَهَبٍ مَثَلًا وَ طَغَنَهُمْ مِمَّا يُعَدُّ عِبَادَةً وَ كَرَامَةً بَلِ الْإِغْرَاضُ عَنْهُمْ وَ عَنْ أَخْوَالِهِمْ أَوْلَى وَ أَنْسَبُ وَ أَسْلَمُ عَنْ تَضْيِيعِ الْوَقْتِ وَ الْإِسْتِغَالِ بِمَا لَا يَغْنِيهِ ﴿تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَ لَكُمْ مَا كَسَبْتُمْ وَ لَا تَسْتَلُونَهَا عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در قرآن مجید در صفت اصحاب پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - ﴿رَحِمَاءٌ بَيْنَهُمْ﴾^(۱) می فرماید.

پس در حق این بزرگواران، گمان عداوت و کینه با یکدیگر بردن، منافق نص قرآنی است و نیز اثبات عداوت و کینه در این بزرگواران، قدح در فریقین پیدا می کند و رفع امان از طائفتین می نماید.

پس هر دو فریق از اصحاب، لازم می آید که مطعون باشند - عِيَاذًا بِاللَّهِ سُبْحَانَهُ مِنْ ذَلِكَ - و بهترین بنی آدم بعد از انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - بدترین مردم باشد و بهترین قرون، بدترین قرون باشند. چه اهل آن قرن، همه این زمان به عداوت کینه متصف گشته اند.

هیچ مسلمانی به این امر جرأت ننماید و این معنی را تجویز نکند، چه قسم بزرگی است «حضرت امیر» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - که خلفاء ثلثه - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - معادی او باشند و حضرت «امیر» را با این حضرات، عداوت مبطنه بود. این خود قدح طرفین است، چرا با یکدیگر چون شیر و شکر نباشند و فانی در یکدیگر نبوند.

امر خلافت نزد این بزرگواران مرغوب و مطبوع نبوده است تا سبب عداوت و کینه بود. اَقِيلُونِي^(۲) از حضرت «صدیق» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - معروف و مشهور است. و حضرت «فاروق» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - می فرمودند: اگر خریداری پیدا شود این خلافت را به یک دینار

۱ - فتح / ۲۹.

۲ - منظور این است که بیعتان را با من فسخ نمایید و شخص دیگری را به جای من بنشانید.

بفروشم.

و حضرت «امیر» - علیه السلام - که با «معاویه» - رضی الله عنه - جنگ و جدل فرموده، نه به واسطه میل و رغبت در امر خلافت بوده است، بلکه قتال با بغا^(۱) فرض می دانسته است و دفع اینها می کرده است.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿فَقَاتِلُوا الَّذِينَ تَبْغِي حَتَّى تَفِي إِلَى أَمْرِ اللَّهِ﴾ (۲)

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ چون محاربان حضرت «امیر»، باغیان مأول اند و صاحب رأی و اجتهادند، اگر چه در این اجتهاد مخطی باشند، از طعن و ملامت و از تفسیق و تکفیر دورند. حضرت «امیر» در شأن ایشان می فرماید: إِخْوَانُنَا بَغَوَا عَلَيْنَا لَيْسُوا كَفَرَةً وَ لَا فِسْقَةً لِمَا لَهُمْ مِنَ التَّأْوِيلِ.

قَالَ الشَّافِعِيُّ وَ هُوَ مَنْقُولٌ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ: تِلْكَ دِمَاءٌ طَهَّرَ اللَّهُ عَنْهَا أَيْدِيَنَا فَلَنُطَهِّرَ عَنْهَا أَلْسِنَتَنَا

﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَ لِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَ لَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلًّا لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَؤُوفٌ رَحِيمٌ﴾ وَ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْآلَامِ وَ عَلَى آلِهِ وَ أَصْحَابِهِ الْكَرَامِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ.

مکتوب ۹۷

به «خواجه هاشم کشمی» در جواب سؤال او که طلب حلّ مکتوب ششم کرده بود.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَضْطَفَى.

پرسیده بودند که معنی این عبارت چیست که در مکتوب ششم واقع شده است. انگارم که مقصود از آفرینش من آن است که ولایت محمدی به ولایت ابراهیمی -

عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - منصبی گردد و حسن ملاحظت این ولایت با جمال صباحت آن ولایت ممتاز شود و به این انصباع و امتزاج مقام محبوبیت محمدیه، به درجه علیا رسد.

بدانند که منصب دلّالگی و مشاطگی^(۱)، هیچ ممنوع و محذور نیست. دلالت که به حُسن دلالت، دو محبوب صاحب جمال و کمال را با همدیگر مختلط سازد و حُسن هر کدام را با یکدیگر مقترن گرداند، کمال خدمتکاری اوست و نهایت شرف و سعادت او. و از این معنی هیچ نقصی و قصوری در شأن آن دو صاحب جمال لازم نمی آید و همچنین اگر مشاطگی نموده، در حُسن و جمال آن دو صاحب کمال بیفزاید و طراوات و زینت دیگر پیدا آرد. شرافت و سعادت اوست و هیچ نقص و قصور اینها لازم نه.

از آن طرف نپذیرد کمال تو نقصان و زین طرف شرف روزگار من باشد
بالجمله انتفاع و استفاده، که صاحب دولتان را از راه غلمان و خدمه میسر می گردد، هیچ ممنوع و محذور نیست که مستلزم قصور و نقصان نیست، بلکه کمال صاحب دولتان در خدمت غلمان و خدمه است. قاصر دولتی بود که از خدمه منتفع و متمتع نبود. انتفاع و تمتع از همگنان نقصان است و استمداد و استفاده از همسران قصور.
قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَسْبُكَ اللَّهُ وَ مَنْ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾. «ابن عباس» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - فرموده است که سبب نزول این آیت کریمه، اسلام حضرت «فاروق» است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى - بدیهی است که خدمات اصاغر و اسافل، مزیت بخش مرتبه اکابر و اعالی است و اگر شخصی به امر بدیهی هم مهتد نشود، قصور عبارت چیست. سلاطین و امرا در تجمل و تسلط، به خدم و حشم محتاجند و کمالات خود را مربوط به ایشان می دانند و از معنی هیچ نقصانی و قصوری در مراتب ایشان نیست، چنانچه معلوم و ضیع و شریف است.

منشأ این اشتباه، عدم فرق است در میان تمتع و انتفاعی که از جانب اصاغر می آید و تمتع و انتفاعی که از جانب اعالی حاصل می گردد و مبین شد که اول کمال بخش است و ثانی نقصان افزا. پس اول مجوز باشد و ثانی ممتنع. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمُلَهُمُ لِلصَّوَابِ ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۹۸

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در سرّ قرب و معیت عالم با حق - عَزَّوَجَلَّ سُبْحَانَهُ - و فرق در شرارت عدم و شرارت ابلیس - عَلَيْهِ اللَّعْنَةُ -

الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

سؤال کرده بودند که علما گفته اند حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - نه داخل عالم است و نه خارج عالم. نه متصل است به عالم و نه منفصل از عالم. تحقیق این مبحث چیست؟

جواب؛ حصول این نسبت دخول و خروج و اتصال و انفعال، نظر به دو موجود متصور است، که موجودی نظر به موجودی دیگر از نسبت خالی نیست و در مَا نَحْنُ فِيهِ دو موجود کائن نیست تا حصول این نسبت متصور شود، چه او تعالی موجود است. و عالم که ماسوای اوست - سُبْحَانَهُ - موهوم و متخیل [است]، هر چند عالم به صنع حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - اتقان و استحکام بر نهجی پیدا کرده است که به ارتفاع وهم و خیال مرتفع نیست و معامله تنعیم و تعذیب ابدی به او مربوط است، اما ثبوت آن در مرتبه حس و وهم است و بیرون حس و وهم، او را قدمگاهی نیست. کمال قدرت اوست - سُبْحَانَهُ - که موهوم و متخیل را در حق ثبات و استقرار، حکم موجود عطا فرموده است و احکام موجود بر وی جاری ساخته، اما موجود، موجود

است و موهوم، موهوم، هرچند ظاهر بینان، موهوم را نظر به ثبات و استقرار او نیز موجود تصوّر نمایند و دو موجود دانند. تحقیق این معنی در کتب و رسائل خود به تفصیل نوشته است، اگر احتیاج افتد آنجا رجوع نمایند.

پس موجود را نسبت به موهوم از این نسب هیچ ثابت نباشد. توان گفت که موجود نه داخل موهوم است و نه خارج موهوم و نه اتصال به موهوم دارد و نه انفصال از موهوم، زیرا که آنجا که موجود است، از موهوم نامی و نشانی نیست تا تصوّر نسبت به او نموده آید. این مبحث را به مثالی واضح گردانم.

نقطه جَوَّالَه که از سرعت سیر به صورت دایره متوهم می‌گردد، موجود اینجا همان نقطه است و صورت دایره را جز در وهم ثبوتی نیست. جایی که نقطه موجود است، از دایره موهومه آنجا نامی و نشانی نیست. در این صورت نمی‌توان گفت که نقطه، داخل دایره است و نیز نمی‌توان گفت که خارج دایره است و همچنین اتصال و انفعال نیز در میان اینها متصور نیست، چه در آن مرتبه دایره نیست تا نسبتی متصور گردد. ثَبَّتِ الْجِدَادَ أَوَّلًا ثُمَّ انْقَشَ.

سؤال؛ حضرت حق - سُبْحَانَهُ - نسبت قرب و احاطه خود را به عالم اثبات فرموده است و حال آنکه موجود را به موهوم چه نسبت قرب و کدام احاطه است آنجا که موجود است؟ از موهوم نامی و نشانی نیست تا محیط و محاط تصوّر کرده شود؟
جواب؛ این قرب و احاطه، نه از قبیل قرب جسم به جسم است و احاطه جسم، بلکه این قرب و احاطه از آن نسبت است که مجهول کیفیه و معلوم الانیة‌اند. قرب و احاطه مر حق را - سُبْحَانَهُ - اثبات نماییم و به آن ایمان آریم، اما کیفیت آن را ندانیم که چیست، به خلاف نسب اربع که در سابق نفی آن نموده شده است، چنانچه مجهول کیفیه‌اند غیر معلوم الانیة‌اند نیز، چه شرع به ثبوت این نسب وارد نشده است تا اثبات‌شان نماییم و کیفیت‌شان را مجهول دانیم، هر چند معنی اتصال بی‌کیفی را در رنگ معنی قرب و احاطه بی‌کیفی در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهُ - توان تجویز نمود، اما چون اطلاق لفظ اتصال نیامده است و قرب و احاطه آمده است، متصل نباید گفت و

قریب و محیط باید گفت.

و اطلاق انفصال خروج و دخول نیز در رنگ اطلاق اتصال است، که نیامده است و در مثال مذکور نیز اگر نقطه جوّاله را نسبت به دائرة موهومه، احاطه و قرب و معیت اثبات نماییم هم مجهول کیفیة خواهد بود، چه نسبت را از متّسبّین چاره نیست وَلَيْسَ الْمَوْجُودُ إِلَّا النُّقْطَةُ الْجَوَّالَةُ

و همچنین اتصال و انفصال و خروج و دخول بی کیفی، در مثال مذکور متصوّر است، اگر چه متّسبّین ثابت نباشند، چه وجود طرفین از برای نسبت معلوم کیفیة در کار است که متعارف و معتاد است و آنچه مجهول کیفیة است، از حیطة عقل بیرون است. حکم در آنجا به لزوم وجود طرفین نمودن از احکام و همیه خواهد بود که از حیّز اعتبار ساقط است، که قیاس غائب است بر شاهد.

تنبيه؛ مر عالم را که موهوم و متخیّل گفته است، به این معنی است که خلق عالم در مرتبه وهم و خیال واقع شده است و صنع او در درجه حس و اراثت به حصول پیوسته، در رنگ آنکه قادری بر کمال^(۱)، دائرة موهومه را که نصیب او غیر از اختراع وهم و خیال نیست، در مرتبه وهم و خیال بالکلیّه مرتفع گردد، در ثبوت آن خلل نپذیرد و در بقای آن قصور پیدا نکند، این دائرة موهومه مصنوعه هر چند ثبوت در خارج ندارد و موجود در خارج همان نقطه است و بس، اما انتسابی به وجود خارجی دارد و استنادی به موجود خارجی، او را حاصل است، چه اگر نقطه نبود، دائرة از کجا ناشی شود.

خوشر آن باشد که سرّ دلبران گفته آید در حدیث دیگران

این دائرة را اگر روپوش آن نقطه گوئیم گنجایش دارد و اگر مرآت شهود آن نقطه گوئیم هم گنجایش دارد و اگر دلیل و هادی به آن نقطه گوئیم نیز می گنجد. روپوش گفتن نظر به عوام است و مرآت شهود و ظهور دانستن، مناسب مقام ولایت است و

۱- کسی که قدرت کامل دارد.

ملائم ایمان شهودی و دلیل و هادی گفتن، مناسبت مرتبه کمالات نبوت است و ملائم ایمان به غیب که از ایمان شهودی اتم و اکمل است، چه در شهود از گرفتاری به ظلّ چاره نبود و در غیب از این گرفتاری فارغ است.

در غیب هر چند بالفعل حاصل ندارد اما واصل است و گرفتار اصل است. و در شهود هر چند حاصل دارد، اما غیر واصل است که گرفتار به غیر است، که ظلّ آن اصل است. بالجمله حصول، نقص است و وصول، کمال. این سخن فراخور فهم هر بی سرانجامی نیست، بلکه نزدیک است که حصول را بهتر از وصول داند.

«سوفسطائی» از بی خردی، عالم را موهوم و متخیّل به آن معنی گوید که آن را ثبوت و تحقیق نیست جز به اختراع وهم و تراش خیال که اگر وهم و خیال متبدّل گردد، آن ثبوت و تحقیق نیز متغیّر شود. مثلاً اگر چیزی را وهم به شرینی تصوّر کرد، آن شیرین است و اگر همان شیء را وقت دیگر، وهم به تلخی حکم کرد، آن شیء تلخ است. این بی دولتان از خلق و صنع خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - غافل اند، بلکه منکر[اند] و از انتساب و استناد که به وجود موجود خارجی دارد، جاهل[اند].

می خواهند که به این ابلهی، رفع احکام خارجیّه که به عالم مربوط است، نمایند و دفع عذاب و ثواب اخروی دائمی کنند. که مخبر صادق - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - از آن خبر داده است و احتمال تخلف ندارد ﴿أُولَٰئِكَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ إِلَّا إِنَّا حِزْبُ الشَّيْطَانِ هُمُ الْخَاسِرُونَ﴾ (۱)

سؤال؛ عالم را چون ثبوت و استقرار ثابت گردید، اگر چه در مرتبه وهم و خیال بود و معامله تعذیب و تنعیم ابدی نیز در حق آن اثبات نمودید، چرا اطلاق وجود بر وی تجویز نمی دانید و حال آنکه ثبوت و وجود با یکدیگر مترادف اند، چنانچه مقرر متکلمین است؟

جواب؛ وجود، نزد این طایفه علیه، اشرف و اکرم و اعزّاشیاست و آن را مبدأ هر خیر

و منشأ هر کمال می دانند و این چنین جوهر نفیس را به ماسوای حق - جَلَّ وَ عَلَا - که سراسر نقص و شرارت است، تجویز نمی توانند نمود و اشرف را به اخس نمی توانند داد.

مقتدای ایشان در این امر، کشف و فراست است. مکشوف و محسوس ایشان است که وجود، مخصوص به حضرت حق است - سُبْحَانَهُ - و موجود اوست - تَعَالَى - و غیر او را که موجود گویند، به اعتبار آن است که آن غیر را نسبتی و ارتباطی، هرچند مجهول کیفیه بود، به آن وجود ثابت است و در رنگ ظلّ که به اصل خود قیام دارد، آن غیر نیز قائم به آن وجود است و ثبوتی که در مرتبه و هم پیدا کرده است، ظلّی از ظلال آن موجود است و چون آن وجود خارجی است و حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در خارج موجود است، اگر مرتبه و هم را بعد از صنع و اتقان خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - ظلّی از ظلال آن خارج هم گویند، گنجایش دارد و آن ثبوت و همی را به اعتبار این دو ظلیّت اگر وجود خارجی هم دانند، جائز باشد، بلکه عالم را نیز اگر به این اعتبار ظلیّت، موجود خارجی تصوّر کنند هم جائز بود.

بالجمله ممکن، هر چه دارد، مستفاد از مرتبه حضرت وجوب است - تَعَالَى وَ تَقْدُسَ - [ممکن] از خانه پدر خود چیزی نیاورده است، او را بی ملاحظه ظلیّت، موجود خارجی گفتن، امر دشوار است و شریک ساختن است با او تَعَالَى در اخصّ اوصاف او تعالی. تَعَالَى اللَّهُ عَنْ ذَلِكَ عُلُوًّا كَثِيراً

و این فقیر در بعضی مکاتیب و رسائل خود که عالم را موجودی خارجی گفته است، آن را نیز به این بیان راجع باید داشت و بر اعتبار ظلیّت حمل باید نمود و وجود را که متکلمین مترادف ثبوت و تحقق گفته اند، به اعتبار معنی لغوی خواهد بود و الاّ وجود کجا و ثبوت کجا.

وجود را جمّ غفیر از ارباب کشف و شهود و از اهل نظر و استدلال، عین حقیقت واجب الوجود تعالی گفته اند و ثبوت از معقولات ثانویه است. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا فائده؛ چنانچه وجود مبدأ هر خیر و کمال است و منشأ هر حسن و جمال، عدم که

مقابل اوست، هر آینه هر شرّ و نقص بود و منشأ هر قبح و فساد. اگر وِیال است، از او ناشی است و اگر ظلال است، هم از او پیدا. مَعَ ذَلِکَ هنرها نیز در وی مودع است و خوبی‌هایی هم در وی مکنون است. در تقابل وجود، خود را نیست مطلق ساختن و لاشیء محض گردانیدن، از خوبی‌های اوست و نیز خود را وقایه وجود ساختن و شرور و نقائص را به خود گرفتن، هم از هنرهای خوب اوست و نیز مرآت وجود گشتن و اظهار کمالات او نمودن و همچنین آن کمالات را در بیرون خانه علم از یکدیگر ممتاز ساختن و از اجمال به تفصیل آوردن، از صفات مستحسنه اوست.

بالجمله خدمتگاری‌های وجود از او^(۱) برپاست و حُسن و جمال و کمال مر وجود را، از قبح و شرّ و نقص او هویدا است. استغنائی وجود، از افتقار اوست و عزّ وجود، از ذلّ او و عظمت و کبریایی مر وجود را به واسطه سفل و دنائت اوست. و شرافت وجود، از خساست او پیدا است. و خواجگی وجود، از بندگی او هویدا است. منم که استاد را استاد کردم غلامم، خواجه را آزاد کردم

ابلیس لعین که منشأ هر فساد و ظلال است، از عدم هم شریرتر است و هنرهایی که در عدم کائن است، آن بی‌دولت از آن هنرها هم بی‌نصیب است. قول ﴿أَنَا خَيْرٌ مِنْهُ﴾ که از وی صادر شده است، حَسَمِ ماده خیریت از وی کرده است و به شرارت صرف دلالت نموده. عدم، چون به نیستی و بلا شیئیّت خود به وجود تقابل نموده، لاجرم مرآت حسن و جمال وجود گشته است. و لعین چون به هستی و خیریت خود معارضه نمود، ناچار مردود و مطرود شد.

حسن تقابل را از عدم باید آموخت، که تقاehl هستی به نیستی می‌نماید و در تقابل کمال به نقص پیش می‌آید و چون به عزّت و جلال در طرف می‌افتد، به ذلّ و انکسار، خود را وا می‌نماید. لعین مطرود گویا شرارت‌های عدم را به علّت تکبّر و تمرد که داشت، به خود کشیده

است و متخیل می‌گردد که در عدم غیر از خیریت کم چیزی گذاشته، بلی! تا خیر نباشد، مرآت و مظهر خیر نمی‌تواند شد. لَا يَخْمِلُ عَطَايَا الْمَلِكِ إِلَّا مَطَايَاهُ مثل مشهور است.

و معلوم گشت که ابلیس هم در این کارخانه عالی، در کار بوده است که کناسی نموده، مزبله‌های همه را بر سر خود بگیرد و تطهیر دیگران نماید، اما آن بی‌دولت چون از راه تکبر و ترفع درآمد و خیریت خود را در نظر درآورد، عمل خود را حَبْط گردانید و از اجر محروم ماند. خَسِرَ الدُّنْيَا وَ الْآخِرَةَ فِي الْحَقِيقَةِ نشانِ حال اوست به خلاف عدم، با وجود شرارت و نقص ذاتی و نیستی ذاتی که داشت، از حرمان برآورده، به مرآتیت حضرت وجود مشرف گردانید.

نی گفت که من نیم، شکر خورد شاخی که بلند شد، تبر خورد

سؤال؛ در ابلیس، کثرت شرارت از کجا ناشی شد، ماورای عدم وجود است که شرارت به او راه نیافته است؟

جواب؛ عدم چنانچه مرآت وجود است و مظهر خیر و کمال اوست، وجود نیز مرآت عدم است و مظهر شرّ و نقص اوست. ابلیس - عَلَيْهِ اللَّعْنَةُ - در جانب عدم، شرارت را از عدم گرفته است، که آن عدم موطن شرّ است و در جانب وجود نیز شرارت متوهم را أخذ نموده است، که از راه مرآتیت و مظهریت عدم در مرآت وجود ظاهر شده بود. پس حائل شرارت طرفین شد؛ ذاتی و عرضی، اصلی و ظلی.

پس ناچار ماخولیا و وجود شرارت‌نما، او را از نیستی و لاشیثیت که از صفات نیک عدم بوده، محروم ساخته، مَعَ ذَلِكَ در جانب وجود شرارتی که از مرآتیت عدم متوهم شده بود نیز نصیب او آمد. ناچار به خسارت ابدی رسانید. ﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ عَلَى مَنْ التَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ أَتَمُّهَا وَ أَكْمَلُهَا.

مکتوب ۹۹

به «میر محمد نعمان» در جواب سؤال هایی که کرده بودند.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ.
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

پرسیده بودند که گاه هست که سالک در وقت عروج، خود را در مقامات اصحاب انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - که به اجماع از او افضل اند، می یابد، بلکه بسا است که خود را در مقامات انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - می یابد. حقیقت این معامله چیست؟ بعضی مردم از اینجا مساوات آن سالک به ارباب آن مقامات توهم می کنند و شرکت او را در این مقامات با اهالی آن مقامات در تخیل می آرند و به این توهم و تخیل، ردّ و طعن او می نمایند و زبان ملامت و شکایت در حقّ او دراز می کنند. کشفِ غطا از روی این معما باید نمود.

جوابش آن است که وصولِ اسافل به مقاماتِ اعالی، گاه هست که از قبیل وصول فقرا و محتاجان بود که به ابواب اصحابِ دُول و به امکنه خاصه اربابِ نِعَم میسر گردد، تا از آنجا حاجتی خواهند و از دُول و نِعَم ایشان درويزه^(۱) نمایند. دور از کار بود که این وصول را مساوات و شرکت فهمد.

و بسا است که این وصول، از قبیل تماشایی بود که به وسائط و وسائل سیر اماکن خاصه امرا و سلاطین نماید، تا به نظر اعتبار، تماشا کند و رغبتی به علو پیدا آرد. توهم مساوات از این وصول چه گنجایش دارد و تخیل شرکت از این سیر و تماشا، چه متصور بود.

۱- گدایی، تکدی گری.

وصول خادمین به امکانه خاصه مخدومان تا حقوق خدمتکاری به جا آورند، محسوس و ضیع و شریف است. ابلهی بود که از این وصول، توهم مساوات و شرکت نماید. هر فراشی و مگس رانی و شمشیربرداری، قرین سلاطین عظام است و در اخص امکانه ایشان حاضر است. خیلی خبط می طلبد که^(۱) از اینجا توهم شرکت و مساوات نماید. بلای دردمندان از در و دیوار می آید.

مردم از برای ملامت غریبی بهانه می طلبند و از برای طعن و تشنیع او محملی می جویند. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - انصاف شان دهد. بایستی که در حق ضعیفی، محملی از برای رفع شر و دفع ملامت می طلبیدند و در حفظ عرض مسلمانی می کوشیدند. امر ایشان که طعن می نمایند از دو حال خالی نیست؛ اگر اعتقاد دارند که صاحب این حال، معتقد شرکت و مساوات است به ارباب آن مقامات عالی، پس او را کافر و زندیق تصور می کنند و از زمره اهل اسلام می برآرند. چه شرکت در نبوت و مساوات به انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - کفر است و همچنین افضلیت شیخین - عَلَيْهِمُ الرِّضْوَانُ - به اجماع صحابه و تابعین ثابت شده است، چنانچه نقل کرده اند آن را اکابر ائمه، که یکی از ایشان «امام شافعی» است - عَلَيْهِمُ الرِّضْوَانُ - بلکه فضل مر جمیع صحابه کرام راست بر باقی امت. چه، هیچ فضیلتی به فضل صحبت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - عدیل نتواند شد. فعل یسیر^(۲) که از اصحاب - عَلَيْهِمُ الرِّضْوَانُ - در وقت ضعف اسلام و قلتِ مسلمانان از برای تأیید دین متین و نصرت سید المرسلین - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - صادر شده است، اگر دیگران در تمام عمر به ریاضات و مجاهدات، طاعت ها نمایند، به مرتبه آن فعل قلیل اصحاب نرسند. لهذا آن سرور فرموده - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - که اگر انفاق نماید یکی از شما مانند کوه

«احد» طلا را، نرسد آن انفاق به مُدّ شعیر^(۱) اصحاب که انفاق نمایند، بلکه به نصف مُدّ هم نرسد.

و افضلیّت حضرت «صدیق» - رضی الله عنه - از این راه آمده است که او اَسْبَق سابقان است در ایمان و در بذل نفس و انفاق اموال کثیره و در خدمات لائقه. لهذا در شأن او نازل شده است [آیه] کریمه ﴿لَا يَسْتَوِي مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ مِنْ قَبْلِ الْفَتْحِ وَقَاتِلَ أُولَئِكَ أَكْثَرُ دَرَجَةً مِّنَ الَّذِينَ أَنْفَقُوا مِنْ بَعْدِ وَقَاتَلُوا وَكُلًّا وََعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَىٰ﴾^(۲)

جمعی نظر بر کثرت فضائل و مناقب دیگران انداخته، در افضلیّت او توقف می نمایند. نمی دانند اگر سبب افضلیّت، کثرت فضائل و مناقب بود، بسا است که بعضی از آحاد امت که این فضائل دارند، از نبی خود افضل باشند که این فضائل ندارد.

پس مابه التفاضل دیگر است، وراء این فضائل و مناقب و آن به زعم این فقیر اسبقیّت تأیید دین و اقدمیّت انفاق اموال و بذل نفس است در نصرت احکام دین رب العالمین. و چون پیغمبر، اسبق از جمیع است، از همه افضل باشد و همچنین هر که در این امر اسبق است از مسبوقان، افضل است.

سابق، گویا در امر دین، استاد و معلم لاحقان است. لاحقان از انوار سابقان استفاده می نمایند و از برکات ایشان استفاده می فرمایند و در این امت بعد از نبی ما - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - صاحب این دولت عظمی، «صدیق» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - است که اَسْبَق سابقان است در انفاق اموال کثیره و در مقاتله و مجادله شديده، و در بذل عرض و جاه و در رفع فساد و تباه از جهت تأیید دین و نصرت سید المرسلین - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

پس افضلیّت از دیگران، او را مسلم باشد و حضرت پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - عزت و غلبه اسلام را چونکه به یاری حضرت «فاروق» طلبیده و

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در نصرت حبیب خود در عالم اسباب نیز به او کفایت فرموده است و گفته ﴿يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ حَسْبُكَ اللَّهُ وَمَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ﴾ (۱)
 «ابن عباس» - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - فرموده است که سبب نزول این آیت، اسلام حضرت «فاروق» - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - است. پس بعد از حضرت «صدیق» - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - افضلیت او متعین بود. لهذا اجماع صحابه و تابعین بر افضلیت این دو اکابر منعقد گشت، چنانچه گذشت. و حضرت «امیر» - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - نیز فرموده است که «ابوبکر» و «عمر» افضل این امت اند، هر که مرا بر ایشان فضل دهد، مفتری است، او راتازیانه زنم، چنانچه مفتری رازند. تحقیق این مبحث در کتب و رسائل خود به تفصیل نموده، این مقام زیاده بر این گنجایش ندارد.

ابلهی بود که خود را عدیل اصحاب خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - سازد و جاهلی باشد از اخبار و آثار، که خود را از سابقان تصوّر نماید. لیکن باید دانست که این دولت سبقت که باعث افضلیت است، مخصوص به قرون اول است که به شرف صحبت خیر البشر مشرف است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - و در قرون دیگر این معنی مفقود است، که لاحقان بعضی قرون از سابقان قرون دیگر افضل باشند، بلکه در یک قرن رواست که لاحق از سابق آن قرن افضل باشد. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - طاعنان را بینا گرداناد.

بر شناعة طعنِ مُسْلِم و طردِ مؤمن، به مجرد توهم و تخیل و بر قباحه تکفیرِ مُسْلِم و تضلیل او، به محض تعصب و تعنت چه علاج خواهند کرد، که اگر قابل تکفیر و شایان تضلیل نباشد، آن کفر و ضلال به ارباب آن، قابل خواهد گشت و از مرمی، به کفر به رامی کفر خواهد پیوست. چنانچه در حدیث نبوی آمده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام -

﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ إِسْرَافَنَا فِيْ أَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَ انْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾.

بر سر اصل سخن رویم و از شقّ ثانی بیان نماییم و گوئیم اگر در حقّ صاحب این حال، طاعنان این اعتقاد ندارند و معامله او به کفر نمی‌رسانند هم از دو حال بیرون نیستند؛ واقعه^(۱) او را بر کذب و بهتان حمل می‌نمایند، این خود سوءظن است نسبت به مسلم که محظور شرعی است و اگر او را کاذب نمی‌دانند و معتقد شرکت و مساوات نمی‌انگارند، پس وجه طعن و ملامت چیست و تشنیع و تعیب او چراست؟ واقعه صادق را بر محال نیک حمل باید نمود، نه آنکه صاحب واقعه صادق را تشنیع و تقبیح باید فرمود.

اگر گویند که وجه اظهار این قسم حال شورانگیز چیست؟ گوئیم که ظهور این قسم احوال از مشایخ طریقت بسیار آمده است و عادت مستمره ایشان گشته است. لَيْسَ هَذَا أَوَّلَ قَارُورَةٍ كُسِرَتْ فِي الْإِسْلَامِ بِى نِيَّاتٍ حَقَانِيَّةٍ وَ بى ارادة صادق نخواهد بود. گاه هست که مقصود از این نوشتن، اظهار این قسم احوال موهوبه است پیش شیخ طریقت خود تا صِحّت و سُقم حال بیان نماید و بر تعبیر و تأویل آن اطلاع بخشد و گاهی مقصودش از این نوشتن، تحریض و ترغیب طلاب و تلامذه است و گاهی باشد که مقصودش، نه این و نه آن بوده باشد، بلکه مجرد سُکر و غلبه حال، بر این گفت و گو می‌آرد تا دمی چند زند و نفسی راست کند. مدعی، بطلان است. کسی که مقصود او از اظهار این قسم احوال، شهرت و قبول خلق باشد، این احوال و ببال اوست و استدراج است که متضمّن خرابی اوست. ﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾. (۲) ﴿وَمَا أُبَرِّئُ نَفْسِي إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ إِلَّا مَا رَحِمَ رَبِّي إِنَّ رَبِّي لَغَفُورٌ رَحِيمٌ﴾ (۳)

و ایضاً پرسیده بودند که سبب چیست که انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و اولیا - عَلَيْهِمُ الرُّضْوَانُ - در دنیا به بلا و مصائب مبتلا باشند و بیشتر به بلیات و مَحَن

۱- کشف او را.

۲- آل عمران / ۸.

۳- یوسف / ۵۳.

گرفتار بوند. کَمَا قِيلَ إِنَّ أَشَدَّ النَّاسِ بَلَاءَ الْأَنْبِيَاءِ ثُمَّ الْأَوْلِيَاءِ ثُمَّ الْأَمَثَلُ فَلَا مَثَلَ وَ حَضَرَتْ حَقٌّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در کتاب مجید خود می فرماید ﴿وَمَا أَصَابَكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فَبِمَا كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ﴾^(۱) از این کریمه مفهوم می شود که هر که کسب سیئات بیشتر نماید، مورد مصیبت بیشتر بود. پس باید که غیر انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و اولیا - عَلَيْهِمُ الرِّضْوَانُ - به أَشَدُّ بَلَاءٌ و مصائب گرفتار بوند، نه انبیا و اولیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ أَوْلَى وَ ثَانِيًا - و ایضاً آن بزرگواران - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - أَصَالَةً وَ تَبَعاً محبوبانِ حَقَّانند - جَلُّ وَ عَلَاً - و از خواص مقربان اویند - تَعَالَى - به محبوبان و خواص مقربان بلیات و مَحَن حواله نمودن چرا بود و آزار ایشان به کدام وجه درست باشد؟ دشمنان در ناز و نعیم و دوستان در بلیات و مَحَن مقیم چون باشند؟

بدان - أَرْشَدَكَ اللَّهُ تَعَالَى وَ هَذَاكَ سَوَاءِ الصِّرَاطِ - دنیا موضوع از برای تنعم و تَلَذُّذ نیست. آخرت است که برای تنعم و تَلَذُّذ مَعَدَّ^(۲) گشته است و چون دنیا و آخرت با یکدیگر نسبت ضرریت و نقاضت دارند و رضای یکی مستلزم سخط دیگر است، ناچار تَلَذُّذ در یکی، مستلزم تألم در دیگری بود. پس هر که در دنیا بیشتر متلذذ و متنعم بود، در آخرت بیشتر متألم و متندم^(۳) باشد و همچنین هر که در دنیا به بلیات و مَحَن بیشتر مبتلا باشد، در آخرت به تنعمات و تَلَذُّذات زیاده تر محظوظ و مسرور باشد. و بقای دنیا نسبت به بقای آخرت، کاشکی حکم قطره داشتی نسبت به دریای محیط.

بلی! متناهی را به غیر متناهی چه نسبت بود. پس ناچار به مقتضای گرم دوستان را به محبت چند روزه اینجا مبتلا باید داشت تا به تنعمات ابدی حظ و سرور نمایند. و دشمنان را به موجب مکر و استدراج به تَلَذُّذات قلیله محظوظ باید ساخت، تا به

۲- آماده و مهیا.

۱- شوری / ۳۰.

۳- شرمنده.

تألمات کثیره گرفتار باشند.

سؤال؛ کافر فقیر در دنیا و آخرت محروم است، تألم او در دنیا، مستلزم تلذذ او در آخرت نگشت، وجهش چیست؟

گوییم کافر دشمن خداست - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و مستحق عذاب دائمی است. در دنیا رفع عذاب از وی نمودن و به وضع وی گذاشتن، در حق وی عین تنعم و تلذذ است و نفس احسان است. لهذا بر نفس دنیا، در حق کافر اطلاق جنت نموده‌اند.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ بعضی از کفار را در دنیا هم رفع عذاب نمایند و هم از تلذذات دیگر بخشند و بعضی دیگر را رفع عذاب نمایند و از تلذذات دیگر هیچ ندهند، بلکه به التذاذ فرصت و رفع عذاب، اکتفا نمایند لَكُلُّ ذَلِكَ حِكْمٌ وَ مَصَالِحٌ.

سؤال؛ حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - بر همه چیز قادر است و تواناست که دوستان را هم در دنیا تلذذات بخشد و هم در آخرت تنعمات کرامت فرماید و تلذذ در یکی، مستلزم تألم در دیگری در حق ایشان نباشد.

جوابش به وجوه است؛ یکی آنکه؛ اگر در دنیا بلیات و مِخَن چند روزه نمی کشیدند، قدر و قیمت تلذذات و تنعمات ابدی را نمی شناختند و نعمتِ صَحَّت و عافیت دائمی را کَمَا يَنْبَغِي درک نمی کردند. بلی تا جوع نکشد، لذت طعام نیابد و تا مبتلا نشود، قدر فراغ نداند. پس گویا مقصود از تألم موقت ایشان، تحصیل کمال تلذذ دائمی شان است.

جمال است که برای ابتلای عوام به صورت جلال در حق این بزرگواران ظاهر گشته است. ﴿يُضِلُّ بِهٖ كَثِيْرًا وَّ يَهْدِيْ بِهٖ كَثِيْرًا﴾ (۱)

جواب دوم؛ آنکه بلیات و مِخَن هر چند نزد عوام از اسباب تألم است، اما نزد این بزرگواران، هر چه از جمیل مطلق - جَلُّ شَأْنُهُ - برسد، از اسباب التذاذشان است. از بلا همان لذت بگیرند، که از نِعْمًا، بلکه از بلاها بیشتر محظوظ‌اند، که خالص مراد

محبوب است و در نعم این خلوص نیست که نفس نیز خواهان نعم است و گریزان از بلاها.

پس نزد این اکابر بهتر از نعمت بود و التذاذ ایشان از بلا، بیش از نعمت باشد. حظّی که ایشان را در دنیاست، از بلیّات و مصائب است. اگر دنیا این نمک نمی داشت، نزد ایشان به جوی نمی ارزید و اگر این حلاوت در وی نمی بود، در نظرشان عبث می نمود.

غرض از عشق توام چاشنی درد و غم است ورنه زیر فلک اسباب تنعم چه کم است پس دوستان او تعالی هم در دنیا متلذذاند و هم در آخرت محظوظ و مسرور. و این لذت دنیای ایشان به حظّ آخرتشان جنگ ندارد. آن لذت دیگر است که به حظّ آخرت جنگ دارد، که عوام را حاصل است.

الهی! چیست این که دوستان خود را کردی، که هر چه سبب تألم دیگران است، سبب التذاذشان است و هر چه دیگران را زحمت است، این بزرگواران را رحمت است. در نعمت دیگران نعمتشان است. مردم در شادی شادند و در غمی غمناک. و این بزرگواران هم در شادی شاد و هم در غم، فرحناک. چه، نظرشان از خصوصیات جمله افعال جمیل و ردیله برخاسته بر جمال فاعل آن افعال که جمیل مطلق است، مقصور گشته است و به حُبّ فاعل افعال نیز محبوب شده و التذاذ بخشیده، هر چه در عالم به مراد فاعل جمیل - جَلّ سَطَانَه - صادر شود، اگر چه از قسم ایلام و اضرارشان باشد، آن چیز عین مراد و محبوبشان است و سبب التذاذ ایشان [است].

خداوند! این چه فضل و کرامت است، که چنین دولت خفیه و نعمت هنیّه را از چشم زخم اغیار پوشیده، به دوستان خود عطا فرموده و همواره ایشان را به مراد خود قائم ساخته، محفوظ و متلذذ داشته [ای]. و کراهت و تألم که نصیب دیگران است، از این بزرگواران رفع گردانیده [ای]. و ننگ و رسوایی که عیب دیگران است، جمال و کمال این طایفه علیه ساخته [ای]. و در عین نامرادی، مرادشان ودیعت نهاده [ای]. و این التذاذ و سرور عاجلشان را بر عکس دیگران، سبب ترقیّات و حظوظ آخرت

گردانیده ای. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾ (۱)

جواب شیوم؛ آنکه این دار، دارِ ابتلاست که حق با باطل ممتاز است و مُحَقِّق با مُبْطَل مختلط. اگر به دوستانِ مَحَن و بلا ندهند و به دشمنان بدهند، دوست از دشمن متمیز گردد و حکمتِ اختیار و آزمایش باطل شود و آن منافی ایمان به غیب است، که سعادات دنیویه و اخرویه در ضمن آن مودع است. و [آیه] کریمه ﴿الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ﴾ (۲) و [آیه] کریمه ﴿وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ مَنْ يَنْصُرُهُ وَرُسُلَهُ بِالْغَيْبِ إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ﴾ (۳) رمزی است از این معنی. پس خاک در چشم دشمنان انداخته و دوستان را نیز به صورتِ مَحَن و بلا یا مبتلا گردانیده تا حکمتِ ابتلا و آزمایش تمام شود و دوستان در عینِ بلا، متلذذ باشند و دشمنانِ کور باطن، خائب و خاسر بوند. ﴿يُضِلُّ بِهِ كَثِيرًا وَ يَهْدِي بِهِ كَثِيرًا﴾ (۴)

معامله انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - با کفار همین بوده است که گاهی غلبه ای از این جانب بود و گاهی از آن جانب. در جنگ «بدر» نصرت از جانب اهل اسلام بوده است و در جنگ «احد» اهل کفر غلبه نموده اند. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿إِنَّ يُمَسِّنْكُمْ قَرْحٌ فَقَدْ مَسَّ الْقَوْمَ قَرْحٌ مِثْلُهُ وَ تِلْكَ الْآيَاتُ نُذَوُّهَا بَيْنَ النَّاسِ وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَ يَتَّخِذَ مِنْكُمْ شُهَدَاءَ وَ اللَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ وَ لِيُمَحِّصَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا وَ يَمْحَقَ الْكَافِرِينَ﴾ (۵)

جواب چهارم؛ آنکه حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - هر چند بر همه چیز قادر است و تواناست که دوستان را هم اینجا ناز و تنعم کرامت فرماید و هم آنجا، لیکن این معنی منافی حکمت و عادت اوست و او - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - دوست می دارد که قدرت خود را در تحت حکمت و عادت خود مستور دارد و اسباب و علل را روپوش جناب

۲- بقره / ۴.

۱- جمعه / ۴.

۴- بقره / ۲۶.

۳- حدید / ۲۵.

۵- آل عمران / ۱۴۱.

قدس خود فرماید. پس به حکم نقاضت دنیا و آخرت، دوستان را از مَحَن و بلیّة دنیا چاره نبود تا تنعمات آخرت هنی و مرئی ایشان باشد و رمزی از این معنی در جواب اصلِ سؤال در ماتقدم گذشته است.

بر سر اصل سخن رویم و تتمه جواب از اصلِ سؤال بیان نماییم و گوئیم که سبب ورود بلا و مصیبت، هر چند کسب ذنوب و سیئات است، اما آن بلا و مصیبت فی الحقیقت مکفر آن سیئات است و مزیلِ ظلماتِ آن ذنوب است. پس کَرَم آن است که دوستان را بیشتر بلا و محن بدهند، تا کفارت سیئات ایشان نماید و ازاله ظلمات ذنوبشان فرماید.

سیئات و ذنوب دوستان را در رنگ سیئات و ذنوب دشمنان تصوّر نکنند. حَسَنَاتُ الْأَبْرَارِ سَيِّئَاتُ الْمُقَرَّبِينَ شنیده باشند و اگر ذنب و عصیان نیز از ایشان صادر شود، در رنگ ذنب و عصیان دیگران نخواهد بود. نزدیک است که از قسم سهو و نسیان بود و از عزم و جدّ دور باشد.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَلَقَدْ عَهِدْنَا إِلَىٰ آدَمَ مِنْ قَبْلِ فَنَسَىٰ وَلَمْ نَجِدْ لَهُ عَزْمًا﴾^(۱) پس کثرت ورود بلا و مصائب، دلالت بر کثرت کفارت سیئات دارد، نه بر کثرت کسبِ سیئات.

دوستان را بیشتر بلا بدهند تا کفارتِ ذنوبِ ایشان نموده، پاک و پاکیزه برند و ایشان را از محن اخروی محفوظ دارند.

منقول است که در وقت سكراتِ موتِ آن حضرت و در آن بی آرامی و بی قرار آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - حضرت فاطمه - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا - از کمال شفقت و مهربانی که در حقّ آن حضرت داشت و آن حضرت در حقّ حضرت زهرا فرموده بود: أَلْفَاطِمَةُ بَضْعَةٌ مِّنِّي نیز بی آرام و بی قرار بود. چون آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - دائماً از حضرت فاطمه - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا - در آن وقت،

آن اضطراب و التهاب مشاهده فرمودند از برای تسلی حضرت زهرا - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهَا - فرمود: پدر تو را همین محنت است و بس و بیشتر هیچ مکروهی واقع نیست. چه دولت است که عذاب اشد و ابقی به محنت چند روزه رفع شود. با دوستان این معامله کنند و با دیگران این معامله نکنند و کفارت ذنوب ایشان اینجا کما یَنْبَغِی نفرمایند، بلکه مجازات ایشان را به آخرت اندازند. پس ناچار دوستان به کثرت ورود بلایای دنیوی احق باشند و دیگران لائق این دولت نبوند، که گناهان شان کبارند و از التجا و تضرع و استغفار و انکسار کمتر بهره دارند و بر کسب معاصی دلیرند و به عزم و جدّ تحصیل ذنوب می نمایند و از تمرّد نیز خالی نیند و قریب است که به آیات خداوند - جَلَّ شَأْنُهُ - استهزاء و استنکار نمایند.

و جزا به اندازه جریمه است. اگر جریمه خفت دارد و صاحب جریمه ملتجی و متضرع است، آن جریمه قابل کفارت باشد به بلای دنیوی. و اگر جریمه غلظت و شدّت و ثقل دارد و صاحب آن جریمه متمرّد و متکبر است، آن جریمه شایان جزای اخروی است، که اشد و ادوم است. ﴿وَمَا ظَلَمَهُمُ اللَّهُ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ﴾^(۱) نوشته بودند که مردم اسهتزاء و سخریه می نمایند و می گویند که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - با دوستان خود چرا محنت و بلا بدهد و چرا همیشه به ناز و تنعم ندارد و با این گفت و گوی نفی این جماعه خواهند.

کفار نیز در حق آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - مثل این سخنان می گفتند ﴿وَقَالُوا مَا لِهَذَا الرَّسُولِ يَأْكُلُ الطَّعَامَ وَيَمْشِي فِي الْأَسْوَاقِ لَوْلَا أَنْزَلَ إِلَيْهِ مَلَكٌ فَيَكُونُ مَعَهُ نَذِيرًا أَوْ يُلْقَى إِلَيْهِ كَنْزٌ أَوْ تَكُونُ لَهُ جَنَّةٌ يَأْكُلُ مِنْهَا﴾^(۲)

مدار امثال این سخنان، بر انکار آخرت است و انکار عذاب و ثواب دائمی است و نیز مدار بر اعتداد و اعتبار و اعتنای تلذذات فانیة عاجله است. کسی که ایمان به آخرت دارد و عذاب و ثواب آخرت را دائمی می داند، بلا و محنت عاجله چند روزه در نظر

او هیچ نمی‌درآید، بلکه این محنت موقت که سبب راحت مؤبده است، عینِ راحت تصوّر می‌کنند.

به گفت‌وگوی مردم نروند، ورودِ بلا و محنت گواه عدل محبت است. کورباطنان اگر منافی محبت تصوّر کنند، چه توان کرد غیر از اعراض از جاهلان و از مقوله ایشان علاج نیست. *فَاصْبِرْ صَبْرًا جَمِيلًا*

و جواب دیگر از اصلِ سؤال آنکه بلا، تازیانه محبوس است که مُحب را از التفات به ماسوای محبوب منع نموده، به کلیت متوجه جناب قدسی محبوب گرداند. پس شایان درد و بلا، دوستان باشند و این مکفر کسب سیئه، التفات به ماسوای ایشان باشد و دیگران لائق این دولت نباشند. چرا ایشان را به زور به جانب محبوب بیارند. هر کرا می‌خواهند به زور و ضرب به جانب محبوب می‌آورند و او را به محبوبیت برمی‌دارند و هر کرا نمی‌خواهند او را به او می‌گذارند و اگر سعادت ابدی دارد، به راه انابت دست و پا زده، به امداد فضل و عنایت به مقصد خواهد رسید و الا او داند و کار او. *اَللّٰهُمَّ لَا تَكِلْنِيْ اِلَى نَفْسِيْ طَرَفَةً عَيْنٍ*.

پس معلوم شد که مُراد آن را بیشتر بلا نامزد می‌شود از مریدان. لهذا آن سرور - *عَلَيْهِ وَ عَلَى اٰلِهِ الصَّلٰوةُ وَ السَّلَام* - که رئیس مُرادان و محبوبان است. فرموده است «مَا أُؤْذِيْ نَبِيًّا مِّثْلَ مَا أُؤْذِيْتُ»

پس بلا معنی دلاله پیدا کرد که به حُسن دلالت خود دوست را به دوست برساند و از التفات به غیر دوست پاک گرداند.

عجب معامله است! دوستان اگر کرورها یابند، بدهند و بلایا بخرند و دیگران کرورها بدهند و دفع این بلا خواهند.

سؤال؛ گاه هست که در وقت ورود بلا، از دوستان نیز اضطرابی و کُهری مفهوم می‌گردد، وجهش چیست؟

جواب؛ آن کُره و اضطراب صوری است و به مقتضای طینت بشری است که در ابقای آن حکم و مصالح است، چه جهاد و معادات با نفس، بی آن متصوّر نیست. شنیده

باشند بی قراری و بی آرامی که از آن سرورِ دین و دنیا، که در وقت سکرّات موت ظاهر می شد - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و آن بقیّه جهاد با نفس بوده است، تا خاتمۀ خاتم الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّحِيَّاتُ - بر جهاد با دشمنانِ خدا متحقق گردد و شدّتِ مجاهدت دلالت دارد تا حسمِ موادّ صفاتِ بشریّت نماید و نفس را در کمال انقیاد آورده، به حقیقت اطمینان رساند و پاک و پاکیزه دارد. پس بلا، دلاله بازار محبت گشت و هر که محبت ندارد، به دلاله چه کار دارد و دلالگی به چه کار او می آید و نزد او چه قدر و قیمت داشته باشد.

وجه دیگر از برای ورود بلا آن است که مُحِب صادق از مدعیِ کاذب متمیّز گردد، چه اگر صادق است، به ورود بلا ملتذذ و محظوظ خواهد شد و اگر مدعی است، نصیبش از بلا کُره و تَأَلَم است و به این تمیّز مهتد نشود مگر کسی که شائبه [ای] از صدق داشته باشد تا حقیقتِ کُره و تَأَلَم را از صورتِ کُره و تَأَلَم جدا سازد و حقیقتِ صفاتِ بشریّت را از صورتِ صفاتِ بشریّت علاحده نماید. اَلْوَلِيُّ يَعْرِفُ اَلْوَلِيَّ رَمَی است از این بیان. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَلْهَادِي اِلَى سَبِيْلِ الرَّشَادِ.

و ایضاً پرسیده بودند که عدم را لاشیء محض گفته اند، پس او را وجود نباشد و چون وجود نداشته باشد با وجودی که در ذهن پیدا کرده باشد، او را آثار و ترقّیات چون بود و اگر بود ذهنی بود، و اگر ذهنی بود از دائرة خیال چون برآید؟

بدانند که عدم هر چند لاشیء است، اما این همه کارخانه اشیا به او برپاست و منشأ تفصیل و کثرت اشیا، مرآتیت اوست و صور علمیه اسماء الهی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که در مرآتِ عدم منعکس گشته او را متمیّز ساخته است و ثبوت علمی بخشیده، ناچار از لاشیئیت محض او را برآورده است و منشأ آثار و احکام گردانیده و این آثار و احکام در بیرون خانه علم نیز کائن اند و در مرتبه حس و وهم نیز ثابت. و چون به استحکام صنع خداوندی - جَلُّ شَأْنُهُ - در آن مرتبه ثبات و استقرار پیدا کرده اند و به زوال حس و وهم نیز مرتفع نیند، توان گفت که این آثار و احکام خارجی اند.

شما از ترقّیات عدم چه تعجب دارید، این همه کَرّ و فَرّ کائنات مبنی بر عدم

است. کمال قدرت خداوندی را - جَلُّ شَأْنُهُ - مشاهده نمایند که از زعدم، این همه کارخانه را پهن ساخته است و کمالات وجود را به نقائص او ظاهر فرموده [است]. راه ترقی او، در کمال وضوح است که صورِ علمیّه اسماء واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - در حجره او متمکن اند و با او همبستراند و در کنار اویند و از صور به حقیقت و از ظلال به اصل شاهراه افتاده است. کور باطن بود که احساس آن ننماید. ﴿إِنَّ هَذِهِ تَذَكُّرَةٌ فَمَنْ شَاءَ اتَّخَذَ إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا﴾ (۱)

لفظِ ذهن و خیال، شما را در اشتباه نیندازد و آثار و ترقیات را در نظر شما دشوار نماید که هر معامله که هست، بیرونِ علم و خیال نیست.

غَايَةِ مَا فِي الْبَابِ؛ از خیال تا خیال فرق است. خلق در مرتبه خیال، دیگر است و اختراع و هم و خیال، دیگر. اول نفس امری است و توان گفت که موجود خارجی است نیز و ثانی از این دولت قلیل النصیب است و از این ثبات و استقرار قلیل الجدوی (۲) [است]

بعضی از هنرهای عدم را که در معرفتِ علّحه نوشته است و نقل آن را «میر محب الله» برده، اگر ذوق داشته باشند آن را ملاحظه نمایند.

و ایضاً از فنا و بقا پرسیده بودند. معنی این کلمه را در کتب و رسائل خود این فقیر بسیار جا نوشته است. مع هذا اگر خفایی درو مانده باشد، علاجش حضور و شِفاه است. تمام حقیقت در نوشتن نمی آید و اگر می آید، اظهار آن از صلاح دور می نماید، تا کسی که چه فهد و چه دریابد.

فنا و بقا، شهودی است، وجودی نیست که بنده ناچیز نشود و به حق تَعَالٰی متحد نگردد وَالْعَبْدُ عَبْدٌ دَائِمًا وَالرَّبُّ رَبٌّ سَرْمَدًا.

زناده اند که فنا و بقا را وجودی تصوّر می نمایند و می انگاند که بنده رفع تعینات وجودی خود نموده، به اصل خود که منزّه از تعینات و قیود است، متحد گردد

و از خود ناچیز گشته، به ربّ خود بقا پیدا می‌کند، در رنگ قطره که از خود فانی گشته به دریا ملحق شود و رفع قید خود نموده، به مطلق متحد گردد. **أَعَاذَنَا اللَّهُ سُُبْحَانَهُ عَنْ مُفْتَقَدَاتِهِمُ السُّوءِ**

حقیقت فنا عبارت از نسیان ماسوای اوست - **سُبْحَانَهُ** - و عدم گرفتاری است به غیر او **تَعَالَى** و پاک ساختنِ ساحبِ سینه است از جمیع مرادات و خواست‌های خود که مناسب مقام بندگی است.

و مناسب مقام بقا، قیام عبد است به مرادات مولای خود - **جَلُّ سُلْطَانُهُ** - و مرادات او - **سُبْحَانَهُ** - عین مرادات خود یافتن است بعد از شهود آیاتِ انفسی. و ایضاً پرسیده بودند که سیری که در بیرون انفس نوشته‌اند، آن کدام باشد، سیر و مراتب عشر عالم خلق و عالم امر و سیر هیئت وحدانی داخل انفس می‌نماید، پس سیر در ماورای انفس کدام باشد؟

بدانند که انفس در رنگ آفاق، **ظلالِ اسماء الهی** است - **جَلُّ سُلْطَانُهُ** - و چون ظل به فضل خداوندی - **جَلُّ شَأْنُهُ** - خود را فراموش ساخته، متوجه اصل خود گردد و محبت به اصل خود پیدا کند، ناچار به حکم «**الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ**» خود را همان اصل خود خواهد یافت و انای خود را بر همان اصل خود خواهد انداخت و همچنین چون آن اصل را اصل دیگری است، از این اصل به آن اصل خواهد رفت، بلکه خود را عین آن اصل خواهد یافت. **وَهَلُمَّ جَرًّا إِلَىٰ أَنْ يَبْلُغَ الْكِتَابُ أَجَلَهُ**. این سیر، سیرِ ماورای آفاق و انفس است، اما بدانند که جمعی سیر انفسی را سیر فی‌الله گفته‌اند، آن سیر که گفته شد، و رای این سیر است که گفته‌اند، چه این سیر حصولی است و آن سیر وصولی و فرق در میان حصول و وصول در مکاتیب متعدده به تفصیل نوشته است، از آنجا معلوم کرده باشند.

دیگر از اقریب ذات و صفات و افعال واجبی - **جَلُّ سُلْطَانُهُ** - پرسیده بودند، بیان آن نیز به حضور تعلق دارد، صلاح نیست که بنویسد و اگر بنویسد، مغلق است. معلوم نیست که به فهم درآید و اگر به تقریر حضور هم مفهوم گردد، مغتنم است.

دیگر از کمالات مرتبه نبوت پرسیده بودند که فنا و بقا و تجلی و مبدأیت تعین همه در مراتب کمالات ولایات ثلثه است و سیر در مراتب کمالات نبوت، به چه روش است؟

بدانند که در مراتب عروج تا زمانی که با یکدیگر متمیزاند و از اصلی به اصلی دیگر رفته می شود، آن همه کمالات داخل دائرة ولایات است و چون این تمیز برطرف شود، این تفصیل کم گردد و معامله به اجمال بساطت صرف افتد و شروع در کمالات مرتبه نبوت بود و در آن مرتبه نیز هر چند وسعت است - إِنَّ اللَّهَ وَاسِعٌ عَلِيمٌ - اما آن وسعت، وسعت دیگر است و اگر تمیز است هم تمیز دیگر. زیاده از این چه نویسد و چه مفهوم شود. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

بعضی اسرار نماز را که پرسیده بودند جواب آن را بر وقت دیگر انداخته شد که الحال وقت بسیار تنگ است. از دست زمانه و اهل زمانه سرقه کرده، چیزی نوشته می شود. به فقیر رحم بکنید و بر استفسار دلیر نباشید. ﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَ انصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَ الْمِنَّةُ أَوَّلًا وَ آخِرًا وَ الصَّلَاةُ وَ التَّحِيَّةُ عَلَى رَسُولِهِ دَائِمًا وَ سَرْمَدًا وَ عَلَى إِلِهِ الْكَرَامِ وَ صَحْبِهِ الْعِظَامِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ. به توفیق و فضل خداوند سبحان، تصحیح و مقابله دفتر دوم مکتوبات قدسی حضرت مجدد در ۶ محرم ۱۴۲۴ قمری برابر با ۱۹ اسفندماه ۱۳۸۱ شمسی در سنندج پایان یافت.

الحمد لله الذي وفقنا لهذا الامر المبارك.

ابو اسامه محمد ایوب گنجی

معرفة الحقائق

جلد سوم

بسم الله الرحمن الرحيم

سخن گرد آورنده

امّا بعد؛ این کلمات طیبات و حروفِ عالیات، که هر نقطه از آن، مرکزِ پرگار دل‌های بی‌قرار و بُر^(۱) آتشِ محبّتِ ذاتیه، سپندِ چشمِ زخمِ اغیار [است] و خالِ زینتِ بخشِ رخسارِ عروسانِ حقایق و مردمکِ ابصارِ دوربینانِ دقایق [است]، درّه‌التاجی است از دریای موجِ احدیّت که یدِ طولای باطنِ ازکای^(۲) غوّاصی به ساحلِ برآورده و نافه‌جانِ بخشی است از نافِ آهوی بیدای هویت که بنانِ بیان سیاحی به محفل آورده [است]. اَغْنَى اللهُ تَعَالَى فَقَرَاءَهُ بِهَذَا الدَّارِ الْيَتِيمِ وَ رَوْحَ مَشَامِ اَزْوَاجِهِمْ بِهَذَا الشَّمِيمِ

ز هر یک نقطه‌اش چون نافه‌تر	شمیم وصل جانان می‌زند سر
ولی آن کز برودت در زکام است	چه داند نافه‌اش گر در مشام است
سرایم مدح آن سیاح غوّاص	کنم خورشید را چون ذره رقص
میهن ^(۳) فرزند فاروق است چون اب	کنون نطق از زبان او کند رب
سراپا نسخه‌ اخلاق فاروق	به زهر منقصت تریاق فاروق
چراغ نقشبند هفت محفل	نگاهش نقشبند غیر از دل ^(۴)
غوث ^(۵) الْخَلَائِقِ، غَوَّاصُ الْحَقَائِقِ، مِغْرَاجُ الْوُضُوءِ، مِنْهَاجُ الْقَبُولِ، خَزِينَةُ الرَّحْمَةِ، دَفِينَةُ	

۱- بُر.

۲- پاک‌تری.

۳- بزرگتر

۴- محو‌کننده غیر.

۵- منظور از غوث فریادرس مطلق نیست که این نام را جز برای الله تعالی استعمال کردن درست نباشد، بلکه منظور در اینجا این است که بنده به کلی محو و نابود شده است و وجودی برای خود تصور نمی‌کند به همین جهت تمام گفته‌ها و کارهای او، همان کارها و گفته‌های الله باشد. گفته‌ او، گفته‌ الله بود / گرچه از حلقوم

الْحِكْمَةُ، مُشْرِفُ الْقُلُوبِ، مَشْرِقُ الْغُيُوبِ، لُجَّةُ الْعَمَلِ، حُجَّةُ الْكَمَلِ، حَدَقَةُ الْأَخْيَارِ، حَدِيقَةُ الْأَخْبَارِ، نَوْرُ الطَّرِيقَةِ، نَوْرُ الْحَقِيقَةِ، زَيْنُ الْعَالَمِينَ، عَيْنُ الْعَالَمِينَ، ذُرْوَةُ الْمُنَا، عُرْوَةُ الرَّجَا، مِرَاةُ الْإِرَاءَةِ، مِرْقَاةُ الْمَحَبَّةِ، مَطْلَعُ الرَّمُوزِ وَالْإِسَارَاتِ، مَنَبَعُ الْكُنُوزِ وَالْبَشَارَاتِ، مَلَأَحُ بَحْرِ الْمَلَاخَةِ، مِضْبَاحُ بَيْتِ الصَّبَاحَةِ، الصَّلَةُ بَيْنَ الْبَحْرَيْنِ، الْمُصْلِحُ بَيْنَ الْفِئَتَيْنِ، مُسْتَشْهَدُ الْمُتَكَلِّمِينَ، مُسْتَمْسَكُ الْمُتَوَحِّدِينَ، بُرْهَانُ السَّلَفِ، سُلْطَانُ الْخَلْفِ، وَثِيقَةُ هَذِهِ الْوُفُودِ، طَلِيعَةُ الْمَهْدِيِّ الْمَوْعُودِ، ذُكَاةُ الْأَصْلِ وَالْفَرْعِ، سَنَاءُ الدِّينِ وَالشَّرْعِ، وَارِثُ سَيِّدِ الْبَشَرِ، مُنَوِّزُ الْمِائَةِ الْحَادِيَةِ عَشَرَ، مُجَدِّدُ الْأَلْفِ الثَّانِي، الْإِمَامُ الرَّبَّانِي

چه نم دریا بد از دریا پر کاه

کجا گردد ز وصفش خامه آگاه

سرایم نغمه و خاموش باشم

همان بهتر کزین پس گوش باشم

سَمِيُّ الْمَصْطَفَى بِالْأَسْمِ الَّذِي بَشَّرَ بِهِ عِيسَى، الشَّيْخُ أَحْمَدُ بْنُ الشَّيْخِ عَبْدِ الْوَاحِدِ الْفَارَقِيِّ نَسَباً وَ الْحَنْفِيُّ مَذْهَباً وَ النَّقْشَبَنْدِيُّ مَشْرَباً - أَدَامَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ ظِلَّ حَيَاتِهِ عَلَى الْعَالَمِينَ وَ أَرْوَاهُمْ مِنْ بَحَارِ بَرَكَاتِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ -

حبذا وقت و حال آن ناظرانِ سلیم البال که چون سواد نظر بر این مداد که سواد اعظم اسرار و حکم است، بکشایند به اعلام ربّانی از آن قاریان مستقیم الاحوال که چون لسانشان آشنای این شگرف قلزم گردد، به الهام سبحانی جانشان در شکر شکر و سُکر سُکر گم گردد و مرحبا مر آن همجنسان پاک نهاد و مستسعدان نیک اعتقاد را که چون از غایت دقت و غموض جمال این نکات و رموز که وراء طور عقل است، بر ایشان پرده نکشاید بر عدم یافت و قصور دریافت خویش را جمع داشته، راه صدقنا پویان «کسی را از ایشان جز ایشان نداند» گویان همه را مسلم دارند و نقد ثمرات سعادت ابدیه از آن به دست آرند و ﴿ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ﴾

واحسرتا! از آن خوانندگان کج بین و شنودگان سخن چین که آنچه از این ملهمات غیبیه به فهم شان درآید و موافق طبع شان آید بر مهارت قال و تحت خیال

صاحب این مقال راجع دارند و آنچه از این بیان، چنین و چنان نیابند، از کوتاهی نظر، زبان زیان خویش دراز کنند و به حکم «الْمَرْءُ لَا يَزَالُ عَدُوًّا لِمَا جَهِلَ» چنگِ جنگ ساز کنند.

[ایشان] ندانسته اند که این طایفه علیه در اظهار این اسرار خفیه، در میان نیند. «ایشان نیند، این همه الحان ز مطرب است»

الله سُبْحَانَهُ، اخوان ما را به سرائر عیب خویش و اسرار غیب پاک دلان صفاکیش بین گرداناد و از قید کید و غَلّ غَلّ مخلصان عالم السِّرّ که بر پای دل و گردن خاطر دارند، مَخْلَص بخشاد. آنکه گفتم در اظهار اسرار در میان نیند، شاهد آن را هم از صاحب این اسرار بشنوند. «بر حال تو هم حال تو برهان و دلیل»

جلد اول مکتوباتِ معدن الفتوحات که «درالمعرفت» نام اوست و تاریخ اتمام او اختتام یافت. بعضی تشنگان زلال مقال به عرض اقدس رسانیدند که اگر اشاره عالیّه دارد، شود انهار اسراری که بعد از این چشمه خامه گوهر نثار انبیا می یابد، جمع نموده، دریای جلد ثانی پدیدار گردد.

بندگانِ حضرت از غایت انکسار و خشیت در جواب فرمودند: این همه علوم که تبیین و تحریر یافت، در آن فکرت و حیرتم که آیا مقبول و مرضی بوند یا نه؟ آنگاه خاموش گشته مترصد بشارت و اشارت گشتند. فردای آن روز فرمودند که: دوش ندا در دادند و ظاهر ساختند که این همه علوم که نوشته، بل هر چه در گفتگوی تو آمده، مقبول و مرضی است و اشارت به نوشته های من کرده، فرمودند: این همه ما گفته ایم و بیان ما است و در آن وقت همه آن علوم را به نظر من نیز داشتند و من بر یک یک اجمالاً و تفصیلاً نظر می کردم، سیّما^(۱) در علومی که وقتی مرا در آنها تردیدی بود، همه را در آن حکم داخل یافتیم. اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ عَلٰی الْاِحْسَانِ.

پس قلم محترم را به نگارش اسرار قدیم جریان دادند و چون آن جلد به ۹۹

مکتوب رسید، که مطابق اسماء حسنی است، بر همان ختم شد. در سالی که تاریخ آن از «نورالخلائق» هویدا است بعضی مکاتیب که بعد از آن بر منصّه گزارش و صحیفه نگارش آمد، الامیرالنسیب و السید الحسیب، قطب زمانه دُرّ یگانه

دُرّ تقریر را بحری و کانی
تن تجرید را روحی و جانی
دم از آینه سازد نور زائل
دم او صیقل آینه دل

معدن الایقان و العرفان، «محمد النعمان بن شمس الدین یحیی» الشهیر به «میر بزرگ البدخشانی» - سَلَّمَهُ اللهُ و ابقاه - که او کَمَل خلفاء برزگ حضرت ایشانند و به امر عالی آن حضرت در صوب دکن رهنمای بریه و مروج این طریقه علیّه اند، التماس نمودند که آن لالی منثوره را فراهم آورده، دَفِینه جلد ثالث بر وی کار آید. به اجابت مقرون گشت و چون جمع مکاتیب به سی و چند رسید، «میان خدمت»^(۱) سیادت و نقابت پناه و خادمان این درگاه، مهاجرت صوری ضروری حائل گشت و حضرت ایشان را روزگار طویل ضمیر بی نظیر به تحریر معارف و تقریر مکاشف نیامد، تا آنکه به تأیید و هدایت خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - بعد از چندین ساله، آرزومندی این ضعیف که نام او را در آخر مکتوب اول این جلد، بر قلم شریف رفته، در سنه که از لفظ خاک نشین مُبَرَّهَن است، به خاک نشینی عتبه علیّه استسعاد یافت. مقارن آن دریای لسان الغیب و ابنوب بنان حضرت ایشان در تَمَوُّج تقریر و جوشش تحریر آمد و از غایت رحمت و عنایت آن غریب نواز، این کمترین^(۲) به جمع آن مسودات و نقل آن از سواد به بیاض ممتاز گردید و به اتمام جلد ثالث در همان سال که از لفظ ثالث نیز معین است، سرافراز شد و چون شمار مکاتیب به ۱۱۳ رسید که موافقت آن به عدد حروف «باقی» هویدا است و به سه اعتبار تقریر بر آن به غایت شایان و زیبا بر همان انجام یافت. در سالی که کأس الراسخین مُلَوَّح آن است، بعد از آن مکتوبی را که به تازگی علوم جدید و اسرار غریبه ظهور یافته بود، فرمودند که مسکة الختام گردد و چنان شد که به

۱- محمد نعمان.

۲- خواجه محمد هاشم کشمیری.

الحاق آن تطابق عدد سور قرآنی (۱۱۴) عیان شد. ^(۱) الْحَمْدُ لِلَّهِ أَوَّلًا وَ آخِرًا وَ ظَاهِرًا وَ بَاطِنًا.

طُلاَّب را از این مائده پرفایده، جان و قوَّت ایمان باد. إِلَى يَوْمِ التَّنَادِ بِحَقِّ الْحَقِّ وَ هُوَ يَهْدِي إِلَى سَبِيلِ الرَّشَادِ.

گردآورنده جلد سوم مکتوبات / خواجه محمد هاشم کشمی رحمۃ اللہ علیہ

۱- البته بعداً ده مکتوب دیگر بر آن افزوده اند و به ۱۲۴ مکتوب رسیده است.

مکتوب ۱

به «میر محمد نعمان» در جواب سؤال او از اقریبیت افعال
و صفات و ذات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.
صحیفه شریفه وصول یافت. تصدیع بسیار کشیدند. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى -
سعی ایشان را مشکور گرداند. چون مُکَرَّر از اقریبیت افعال و صفات و ذات واجبی -
جَلُّ سُلْطَانُهُ - استفسار نموده اند و والهِ^(۱) این بیان اند، به ضرورت این قدر و
می نماید.

بدانند که هر شیء به ماهیّت خود آن شیء، شیء است و از برای ثبوت ماهیّت
مر آن شیء را هیچ جعلِ جاعل در کار نیست، که ثبوت شیء مر نفس خود را
ضروری است. از اینجا گفته اند که جعل در نفس ماهیّات ثابت نیست و ماهیّات
مجعلول نیستند. جعلِ جاعل از برای اتّصاف ماهیّات به وجود در کار است.

۱- مشتاق و علاقمند.

فعل صِبَاغ در اِتِّصَافِ ثوب است به لَوْن، نه آنکه ثوب را ثوب سازد و لون را لون گرداند، که آن محال است که تحصیل حاصل است. پس جعل در نفس شیء نشد، بلکه در اِتِّصَافِ شیء به وجود شد. پس ثابت شد که شیء به ماهیت خود شیء است و این معنی در نظر کشفی در ظلّ شیء و عکس شیء مفقود است، که عکس و ظلّ شیء به ماهیت ظلّی و عکسی خود، ظلّ و عکس نیست، بلکه به ماهیت اصل خود ظلّ و عکس گشته است، چه ظلّ ماهیت ندارد، همان ماهیت اصل است که به ظلّ خود را ظهور نموده است.

پس اصل، اقرب باشد ظلّ را از نفس خود، چه به اصل خود ظلّ است، نه به نفس خود و چون عالم ظلال و عکوس افعال واجبی است - جَلّ سُلْطَانُهُ - ناچار افعال که اصول اویند، از عالم به عالم اقرب باشند و همچنین چون افعال، ظلال صفات واجبی اند - جَلّ شَانُهُ - ناچار صفت به عالم، از عالم و از اصول عالم که افعال باشند، اقرب باشند که اصل الاصل اند و چون صفات نیز ظلال حضرت ذاتند - تَعَالَى - و حضرت ذات - جَلّ سُلْطَانُهُ - اصل جمیع اصول است، لاجرم حضرت ذات - تَعَالَى - به عالم، از عالم و از افعال و صفات واجبی، اقرب باشد. این است بیان اقریبیت او تَعَالَى که در حِیز تحریر و بیان آید.

عُقلاً اگر بر سر انصاف بیایند، یحتمل که قبول این معنی نمایند و اگر قبول نمایند، غم نیست که خارج از مبحث اند و چون در این بیان مقدمات معقوله نیز مندرج است، اگر سیادت پناهی «میر شمس الدین علی» را نیز در مطالعه این مکتوب شریک سازند، گنجایش دارد.

و نوشته بودند که شروع در جلد ثالث مکتوبات نمایند، چنین کنند که اهل الله در هر چه صلاح بینند، یحتمل که مبارک باشد و چون به میر مشارالیه تفویض این امر می نمایند، فرمایند که نسخه را متعدد سازند و یک نقل آن را به «سرهند» فرستند و مسودات را به محافظت نگاهدارند، شاید احتیاج افتد.

دیگر فقیر در رفتن و ماندن شما حیران است، از بس که حریص ملاقات شما

است، به رفتن شما لب نمی تواند کشود و به ماندن هم دلالت نمی تواند نمود، که مبادا سبب فوت مصالح جمع کثیر باشد. این قدر هست که اگر بروند، «خواجه محمد هاشم» را [به اینجا] فرستند که چند روز در صحبت باشد و اخذ بعض علوم و معارف نماید، که جوان قابل، ظاهر می شود. مشارالیه مربای شما است و مذاق دان شما. استفسارها را به او حواله فرمایند که جواب گرفته، به خدمت شما رساند. والسلام.

مکتوب ۲

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در مواظ

و انقطاع از خلق و توسل به جناب حضرت حق سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى.

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ فِي السَّرَّاءِ وَالضَّرَّاءِ وَ فِي الْيُسْرِ وَالْعُسْرِ وَ فِي النِّعْمَةِ وَ النَّعْمَةِ وَ فِي الرَّحْمَةِ وَ الرَّحْمَةِ وَ فِي الشَّدَّةِ وَ الرِّخَاءِ وَ فِي الْعَطِيَّةِ وَ الْبَلَاءِ وَ الصَّلَوةِ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ مَّا أُودِيَ نَبِيٌّ مِثْلَ إِذْنَائِهِ وَ مَا بَتَلَى رَسُولٌ نَحْوَ إِبْتِلَائِهِ لِهَذَا صَارَ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ وَ سَيِّدَ الْأَوَّلِينَ وَ الْآخِرِينَ.

فرزندان گرامی! وقت ابتلا هر چند تلخ و بی مزه است، اما اگر فرصت دهند، مغتنم است. در این وقت چون شما را فرصت داده اند، حمد خدا - جَلَّ شَأْنُهُ - به جا آورده، متوجه کار خود باشند و یک لمحّه و لحظه فراغت بر خود تجویز نکنند و یکی از سه چیز باید که خالی از آن نباشند؛ تلاوت قرآن مجید و ادای نماز به طول قرائت و تکرار کلمه طیبّه لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

باید که به کلمه «لا» نفی آلهه هواهای نفس خود نمایند و دفع مقاصد و مرادات خویش کنند. [چه] مراد خود طلبیدن، دعوای الوهیت خود کردن است، باید که هیچ مرادی را در ساحت سینه گنجایش نبود و هیچ هوسی در متخیله نماند تا حقیقت بندگی متحقق شود.

مراد خود خواستن، مستلزم دفع مراد مولای خود است و معارضه کردن است

با صاحب خود. این معنی مستلزم نفی مولای خود است و اثبات مولویت خود. قُبِحَ این امر را نیک دریافته، نفی دعوای الوهیت خود نمایند تا زمانی که از هواها و هوس‌ها به تمام پاک نگردند و جز مراد مولیٰ مرادی نداشته باشند.

این معنی - بِعَنَايَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ - امید است که در ایام بلا و در اوقات ابتلا به سهولت میسر گردد و در غیر این ایام. این هواها و هوس‌ها، سدهای سکندریه است. در گوشه‌ها خزیده، به این امر مشغِل باشند که فرصت مغتنم است. و زمان فِتْن، اندک را به بسیار قبول می‌نمایند و در غیر زمان فِتْن، ریاضات و مجاهدات شاقه در کار است. خبر شرط است. ملاقات واقع شود یا نه، نصیحت همین است که مرادی و هوسی نماند. والدۀ خود را نیز به این معنی مطلع سازند و دلالت نمایند.

باقی احوال، این نشأه^(۱) چون گذرنده است، چه در معرض بیان آرد. بر خوردان^(۲) شفقت دارید و به خواندن ترغیب نمایید و اهل حقوق را تا توانید از جانب ما راضی سازید و به دعاء سلامتی ایمان مُعِد و معاون باشید.

مکرّر و مؤکد نوشته می‌شود، این وقت را به امور لاطائل صرف نکنند و به غیر ذکر الهی - جَلُّ شَأْنُهُ - باید که به هیچ چیز نپردازند، اگر چه مطالعه کتب و تکرار طلبه بود. وقت ذکر است، هواهای نفسانی را که آلهة باطله‌اند در تحتِ «لا» آرند، تمام منتفی شوند و هیچ مرادی و مقصودی در سینه نماند، حتی که خلاصی من که بالفعل از اهمّ مقاصد شما است نیز باید که مراد شما نباشد و به تقدیر و فعل و اراده او تعالی راضی باشند.

و در جانب اثبات کلمۀ طیّبه، غیر از غیب هویت که وراء وراء معلومات و متخیلات است، هیچ نباشد. غم حویلی و سرا و چاه و باغ و کتب و اشیاء دیگر خود، سهل است، باید که هیچ چیز مزاحم وقت شما نشود و غیر از مرضیات حقّ - جَلُّ وَ عَلَا -

مراد و مرضی شما نباشد. اگر ما می‌مُردیم، این همه اشیا [از دست] می‌رفت، گو^(۱) در حیات ما رفته باشد، هیچ فکر نکنند.

اولیا این امور را با اختیار خود گذاشته‌اند، ما به اختیار او تَعَالی این امور را بگذاریم و شکر به جا آریم و امید است که از مخلصان باشیم - بفتح لام - جایی که نشسته‌اند، همان را وطن انگارند، حیات چند روزه هر جا که گذرد، باید که به یاد حقّ - جَلّ شأنه - گذرد و معامله دنیا سهل است، متوجّه آخرت باشند.

والده خود را تسلی بدهند و ترغیب آخرت نمایند. مانند ملاقات یکدیگر، اگر حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - خواسته باشد، میسر خواهد شد و الاّ به تقدیر او تَعَالی راضی باشند و دعا کنند که در دارالسلام جمع گردیم و تلافی ملاقات دنیا را به کَرَمِ او تَعَالی در آخرت حواله نماییم.

الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ.

مکتوب ۳

به «میر محب الله مانکپوری» در بیان معنی کلمه طَیِّبَهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ: نیست هیچ احدی که استحقاق الوهیت و معبودیت داشته باشد، مگر خدای بی همتا - جَلّ شأنه - که واجب الوجود است و از سِمات نقص و حدوث، مُنَزّه و مَبْرّا است، زیرا که مستحق عبادت که عبارت از کمال تذلّ و خضوع و انکسار است، کسی است که جمیع کمالات او را ثابت است و جمیع نقایص از وی مسلوب است و همه اشیاء به وی در وجود و توابع وجود محتاج‌اند و او به هیچ چیز در هیچ امر محتاج نه. و نافع و ضارّ اوست و هیچ چیز بی‌اذن او، به هیچ یکی ضرر و نفع

نمی تواند رسانید.

این چنین کس با این صفات کامله، غیر او تَعَالٰی نیست و نشاید که باشد، چه اگر غیر با این صفات کامله بی زیادتى و نقصان متحقق شود، غیر نخواهد بود. لِأَنَّ الْغَيْرِينَ مُتَمَايزَانٍ وَلَا تَمَازِيْرُ ثَمَّه. و اگر اثباتِ غیریت به اثباتِ تمایزِ نمائیم، لازم می آید نقص او که منافی الوهیت و معبودیت است، زیرا که اگر جمیع کمالات او را اثبات نکنیم تا تمایز پیدا کنند، لازم می آید نقص او^(۱). و همچنین اگر جمیع نقایص از وی مسلوب ننماییم، نیز نقص لازم است و اگر اشیاء به وی محتاج نباشند برای چه مستحق عبادت ایشان بود و اگر او به شیئی از اشیا در امری از امور، محتاج بود ناقص باشد.

و همچنین اگر نافع و ضار نباشد، اشیا را به او چه احتیاج بود، چرا مستحق عبادت ایشان باشد و اگر احدی بی اذن او به اشیا ضرر و نفع تواند رسانید، او بیکار می افتد و مستحق عبادت نمی ماند. فَلَا يَكُونُ الْجَامِعُ لِهَذِهِ الصِّفَاتِ الْكَامِلَةِ إِلَّا وَاحِدٌ لَا شَرِيكَ لَهُ وَلَا يَسْتَحِقُّ لِلْعِبَادَةِ إِلَّا هُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ.

سؤال؛ اگر چه تمایز با این صفات بر نهجی که مبین گشته است، مستلزم نقص است که منافی الوهیت و معبودیت است، اما تواند بود که آن غیر، صفات دیگر داشته باشد که باعث امتیاز گردد و هیچ نقص لازم نبود، هر چند ما آن صفات را ندانیم که چیست؟

جواب؛ آن صفات نیز خالی نیست، از صفات کامله است یا از صفات ناقصه. به هر تقدیر محذور مذکور لازم است هر چند ما آن صفات را به خصوص ندانیم که چیست، اما این قدر معلوم است که از دائره کمال و نقصان خارج نیست و به هر تقدیر نقص دامنگیر است، چنانچه گذشت.

و دلیل دیگر بر عدم استحقاقِ معبودیت غیر حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - آن است که

او تَعَالٰی هرگاه در جمیع ضروریات و جودی و توابع و جودی اشیا کافی باشد و نفع و ضرر اشیا به او سُبْحَانَهُ مربوط بود، دیگری بیکار و بی‌ماحصل محض بود و هیچ احتیاجی اشیا را به او نباشد، پس استحقاق عبادت او را از کدام راه پیدا شود و اشیا چرا به ذلت و خضوع و انکسار به او پیش آیند. کفّارِ بدکردار، غیر حقّ سُبْحَانَهُ را عبادت کنند و اصنام تراشیده خود را معبود خود سازند، به زعم فاسد آنکه اینان نزد حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - شُفَعَاءِ ما خواهند بود و به توسل اینها به حضرت حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - تَقَرُّبِ خواهیم نمود. زهی بی‌خردان از کجا دانسته‌اند که اینان را مرتبه شفاعت خواهد بود و حضرت حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - اینها را اذن شفاعت خواهد فرمود.

به مجرّد توهم، احدی را در عبادت شریک حقّ ساختن - جَلُّ وَ عَلَاً - نهایت خذلان و خساره است، عبادت امر آسان نیست که بر سنگ و جماد کرده آید و هر عاجزی را، بلکه عاجزتری از خود را مستحق عبادت تصور کرده شود. بی‌معنی الوهیت، استحقاق عبادت متصور نیست. هر که صلاحیت الوهیت دارد، مستحق عبادت است و هر کرا این صلاحیت نیست، این استحقاق نیست.

و صلاحیت و الوهیت مربوط به وجوب وجود است. آنکه وجوب وجود ندارد، الوهیت را شاید و مستحق عبادت نبود. بی‌عقلانند که حضرت حقّ سُبْحَانَهُ را در وجوب وجود شریک ندانند و در عبادت با او تَعَالٰی شرکاء اثبات نمایند. ندانسته‌اند که وجوب وجود، شرط استحقاق عبادت است و چون در وجوب وجود شرکت نبود، در استحقاق عبادت هم شریک نباشد.

در استحقاق عبادت شریک ساختن، مستلزم شریک ساختن است در وجوب وجود، پس به تکرار این کلمه طیبه، هم نفی شریک وجوب وجود باید ساخت و هم نفی شریک استحقاق عبادت، بلکه اهم و آحوج و انفع در این راه، نفی شریک استحقاق عبادت است که مخصوص به دعوت انبیا است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ - مخالفان که ملت انبیا نیستند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ - نیز

به دلائل عقلیه نفی شریک وجوب وجود می نمایند و واجب الوجود جز یکی را نمی دانند - جلّ شأنه - اما از معامله استحقاق عبادت غافلند و از نفی شریک استحقاق عبادت، فارغ اند.]

از عبادت غیر تحاشی ندارند و از عمارت دیر تکاسل نورزند. انبیاء اند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - که هدم دیر می نمایند و رفع استحقاق عبادت غیر می فرمایند. مشرک به لسان این بزرگواران آن کس است که به عبادت غیر حقّ سُبْحَانَهُ گرفتار است، اگر چه به نفی شریک وجوب وجود قائل باشد، چه اهتمام اینها به نفی عبادت ماسوای حقّ است - سُبْحَانَهُ - که به عمل و معامله تعلق دارد و مستلزم نفی شریک وجود است. پس تا زمانی که کسی به شرایع این بزرگواران - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - که مَنبِیء از نفی استحقاق عبادت ماسوای است - متحقق نشود، از شرک نرهد و از شعب های شرک عبادت آله آفاقی و انفسی، نجات نیابد که شرایع انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - متکفل این معنی است، بلکه مقصود از بعثت شان تحصیل این دولت است و در غیر شرائع این بزرگواران نجات از این شرک میسر نیست و توحید بی التزام ملت اینان - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - ممکن نه.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ﴾ ^(۱) مُرَادُ الْكَرِيمَةِ أَرَادَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَ يَحْتَمِلُ أَنْ يُرَادَ لَا يَغْفِرُ أَنْ لَا يُلْتَزَمَ بِالشَّرَائِعِ لِأَنَّ عَدَمَ التَّزَامِ الشَّرَائِعِ لَا زِمَ لِلشُّرْكِ فَذَكَرَ الْمَلْزُومَ وَ أَرَادَ الْأَلْزِمَ فَحَ يَنْدَفِعُ مَا يُتَوَهَّمُ وَ مِنْ أَنَّ الشُّرْكَ كَمَا لَا يَغْفِرُ لَا يَغْفِرُ إِنْكَارَ سَائِرِ الشَّرْعِيَّاتِ أَيْضاً فَمَا وَجْهُ التَّخْصِصِ وَ يَحْتَمِلُ أَنْ يَكُونَ مَعْنَى أَنْ يُشْرَكَ بِهِ أَنْ يُكْفَرَ بِهِ لِأَنَّ إِنْكَارَ الشَّرَائِعِ كُفْرٌ بِاللَّهِ سُبْحَانَهُ فَلَا يَغْفِرُ وَ الْعَلَاقَةُ بَيْنَ الشُّرْكِ وَ الْكُفْرِ بِالْخُصُوصِ وَ الْعُمُومِ فَإِنَّ الشُّرْكَ كُفْرٌ خَاصٌّ مِنْ مُطْلَقِ الْكُفْرِ فَذَكَرَ الْخَاصَّ وَ أَرَادَ الْعَامَّ فَحَ يَنْدَفِعُ مَا يُتَوَهَّمُ وَ مِنْ أَنَّ الشُّرْكَ كَمَا لَا يَغْفِرُ إِنْكَارَ سَائِرِ الشَّرْعِيَّاتِ أَيْضاً فَمَا وَجْهُ التَّخْصِصِ

باید دانست که عدم استحقاق عبادت مر غیر حقّ - سُبْحَانَهُ - را بدیهی است،

لا اقل حدسی است که کسی که معنی عبادت را نیک فهم نماید و غیر حقّ - سُبْحَانَهُ - را نیک تأمل کند، بی توقف حکم به عدم استحقاق عبادت نماید مر آن غیر را. مقدماتی که در بیان این معنی آورده می شود، از قبیل تنبیهات است که بر بدیهیات نمایند. ایراد نقض و مناقضه و معارضه بر این مقدمات گنجایش ندارد. نور ایمان باید تا به فراست درک این مقدمات نماید. بسیاری از بدیهیات است که بر ابلهان و قاصر فهمان مخفی مانده است و همچنین جمعی که به مرض ظاهر و علت باطن گرفتاراند، بدیهیات جلیّه و خفیّه بر ایشان مخفی است.

سؤال؛ در عبادت مشایخ طریقت - قَدْ سَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - واقع شده است که هر چه مقصودِ توسّست، معبودِ توسّست. معنی این عبارت چیست و محملی که از صدق دارد کدام است؟

جواب؛ مقصود شخص، متوجه الیه آن شخص است و آن شخص تا جان دارد در تحصیل آن مقصود خود را معاف نمی دارد و هر قسم ذل و انکسار که در تحصیل آن پیش می آید، تحمل می کند و تقاعد نمی ورزد و این معنی مؤدای عبادت است که مُنبِیء از کمال ذل و انکسار است. پس مقصودیّت شیء، مستلزم معبودیّت آن شیء شد. پس نفی معبودیّت غیر حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - وقتی متحقق شود که غیر حقّ - سُبْحَانَهُ وَ جَلُّ وَ عَلاَ - مقصودی نماند و مراد او جز او تَعَالَى، چیزی دیگر نباشد.

در تحصیل این دولت، مناسب حال سالک معنی کلمه طیبّه «لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا مَقْصُودَ إِلَّا اللَّهُ» است. چندان تکرار این کلمه طیبّه باید نمود که از مقصودیّت غیر، نامی و نشانی نماند، و مراد جز او تَعَالَى هیچ چیز نبود تا در نفی معبودیّت غیر صادق بود و در رفع آلهه متکثره محق باشد و این قسم نفی آلهه متکثره نمودن و از نفی مقصودیّت به نفی معبودیّت غیر آمدن، شرط کمال ایمان است که به ولایت مربوط است و به نفی آلهه هوایی منوط.

تا نفس مطمئنّه نگردد، این معنی متوّقع نیست و اطمینان نفس بعد از کمال فنا

و بقا متصوّر است و در ظاهر شریعت غرّا که منبّیء از یُسّر و سهولت است و مشعر از رفع حرج، عبادت است که بر ضعیف، مخلوق گشته‌اند، آن است که اگر در تحصیل مقصودی - عِيَاذًا بِاللّٰهِ سُبْحَانَهُ - سر از رِبْقَة شریعت بیرون اندازد و در حصول آن از حدود شرعیّه تجاوز نماید، آن مقصود، معبود او باشد و اله او بود و اگر آن مقصود این چنین نبود، در تحصیل و حصول آن ارتکاب منکرات شرعیّه ننماید. آن مقصود ممنوع و محظور شرعی نبود. گویا آن مقصود از مقاصد او نیست و آن مطلوب از مطالب او نه، بلکه مقصود او فی الحقیقت حق است - سُبْحَانَهُ - و مطلوب، اوامر و نواهی شرعیّه او تَعَالٰی [است]. بیش از میل طبعی، به آن شیء مقصود به دل پیدا نکرده است و آن هم مغلوب احکام شرعیّه است و در حقیقت شریعت که به کمال ایمان دلالت می‌نماید، حَسَم مَادَّة مقصودیّت غیر، مطلوب است. چه در تجویز مقصودیّت غیر حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - بسا است که به امداد و اعانت استیلاء هوا و هوس نفسانی مقصودیّت غیر معارضه به مقصودیّت حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - پیدا کند، بلکه حصول آن را بر حصول مراضی حقّ - جَلّ وَ عَلا - اختیار نماید و به خسارت ابدی رساند. پس نفی مقصودیّت غیر، مطلقاً در اکمال ایمان ضروری آمد تا از زوال و رجوع، مأمون و محفوظ بود.

آری! بعضی از صاحب دولتان را بعد از نفی اراده و رفع اختیار، صاحب اراده و اختیار می‌سازند و اختیار و اراده جزئیّه را از وی مسلوب گردانیده، صاحب اختیار و اراده کلیّه می‌نمایند. تحقیق این معنی در مکتوب دیگر خواهد نمود. اِنْشَاءَ اللّٰهِ تَعَالٰی.

رَبَّنَا اٰتِنَا لَنَا نُورَنَا وَ اَغْفِرْ لَنَا اِنَّكَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ.

وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰی وَ التَّرَمُّ مُتَابَعَةُ الْمُصْطَفٰی عَلَیْهِ وَ عَلٰی جَمِیْعِ الْاَنْبِیَاءِ الصَّلَوٰتُ وَ التَّحِيَّاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ وَ الْبَرَكَاتُ وَ اَتَمُّهَا وَ اَكْمَلُهَا.

مکتوب ۴

به «میر محمد نعمان» در تأویل آیه کریمه (لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ) قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿إِنَّهُ لَقُرْآنٌ كَرِيمٌ فِيهِ كِتَابٌ مَكْنُونٌ لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ﴾^(۱). مُرَادُ الْكَرِيمَةِ مَا أَرَادَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَرَمَرَزِي كَهْ فِي هَذَا مَقَامٍ بِفَهْمٍ قَاصِرٍ مِی درآید آن است که مساس نکنند اسرار مکنونه قرآنی را مگر جماعه [ای] که از لوث تعلقات بشریه پاک شده باشند. هرگاه نصیب پاکان، مساس اسرار قرآنی بود، به دیگران چه رسد. و رمزی دیگر آنکه نخوانند قرآن را یعنی نشاید که بخوانند قرآن را مگر جماعه [ای] که نفوس ایشان از هوا و هوس مزگی شده باشد و از شرک جلی و خفی و از آلهه آفاقی و انفسی مطهر گشته، بیانش آن است که مناسب حال مبتدی سلوک، ذکر است و نفی ماسوای مذکور است به حدی که هیچ از ماسوای معلوم او نماند و هیچ چیز غیر از حق - سُبْحَانَهُ - مراد او نباشد که اگر به تکلف اشیا را به یاد او بدهند، یادش نیاید و مقصودش نبود. و چون چنین شود، از شرک پاک گشته باشد و از آلهه آفاقی و انفسی آزاد شده، این زمان می سزد که به جای ذکر، تلاوت قرآن نماید و به دولت تلاوت ترقیات فرماید. پیش از حصول این حالت مذکوره، تلاوت قرآن نمودن داخل اعمال ابرار است و بعد از حصول این حالت، تلاوت قرآن از جمله اعمال مقربین [است]. چنانچه ذکر گفتن پیش از حصول این نسبت، از عداد اعمال مقربین بوده است.

اعمال ابرار از جمله عبادات است و اعمال مقربین از جمله تفکرات. «تَفَكُّرٌ سَاعَةً خَيْرٌ مِنْ عِبَادَةِ سِنَةٍ أَوْ سَبْعِينَ سَنَةً» شنیده باشند و تفکر، عبارت از فرو رفتن است از باطل به سوی حق. همان قدر فرق که در میان ابرار و مقربین است، در عبادت و

تفکر اینان نیز همان قدر تفاوت است.

باید دانست ذکرِی که مبتدی را در عداد اعمال مقربین بود، آن است که از شیخ کامل مکمل اخذ نموده باشد و مقصودش سلوک طریقت بود و الا آن ذکر نیز از جمله اعمال ابرار است.

وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمُلْهُمُ لِلصَّوَابِ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَالتَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ أَتَمَّهَا وَ أَكْمَلَهَا.

مکتوب ۵

به «میر محمد نعمان» در بیان بعضی از احوال و اذواق
خاصه حضرت ایشان که به وسیله بعضی آلام ظهور یافته.

الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

مخفی نماند که تا زمانی که به عنایت الله - سُبْحَانَهُ - که آن عنایت به صورت جلال و غضب او تَعَالَى تجلی فرموده بود، محبوس قفس زندان نگشتم، از تنگنای ایمان شهودی بالکلیه نرستم و از پس کوچه های ظلال خیال و مثال، به تمام نه برآمدم و در شاهراه ایمان به غیب، مطلق العنان تبختر^(۱) ننمودم و از حضور به غیب و از عین به علم و از شهود به استدلال بر وجه کمال نپیوستم و هنر دیگران را عیب و عیب دیگران را هنر به ذوق کامل و وجدان بالغ نیافتم و شربت های خوشگوار بی ننگی و بی ناموسی و مُرباهای مزه دارِ خواری و رسوایی را نچشیدم و از جمال طعن و ملامت خلق، حظّ نگرفتم و از حسن بلا و جفای مردم محفوظ نشدم. و کَالْمَيِّتِ بَيْنَ يَدَيِ الْغَسَّالِ گشته، بالکلیت ترک اراده و اختیار نکردم و رشته های تعلق آفاق و انفس را به تمام و کمال نگسستم و حقیقتت تضرّع و التجا و انابت و استغفار و ذل و انکسال را به

دست نیاوردم و قسطاس رفیع المنزلت استغنائی حضرت حق - سُبْحَانَهُ - را که محفوف به سرادقات عظمت و کبریایی است، مشاهده ننمودم و خود را بنده خوار و زار و ذلیل و بی اعتبار و بی هنر و بی اقتدار و با کمال احتیاج و افتقار معلوم نساختم. ﴿وَمَا أُبْرِئُ نَفْسِي إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ إِلَّا مَا رَحِمَ رَبِّي إِنَّ رَبِّي غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾ (۱) اگر به محض فضل، تواتر فیوض و واردات الهی - جَلَّ سُطَّانَهُ - و توالی عطیات و انعامات نامتناهی او سبحانه در این محتکده شامل حال این شکسته بال نمی شد، نزدیک بود که معامله به یأس رسد و رشته امید گسسته گردد.

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي عَافَانِي فِي عَيْنِ الْبَلَاءِ وَ أَكْرَمَنِي فِي نَفْسِ الْجَفَاءِ وَ أَحْسَنَ بِي فِي حَالَةِ الْعَنَاءِ وَ وَفَّقَنِي عَلَى الشُّكْرِ فِي السَّرَّاءِ وَ الضَّرَّاءِ وَ جَعَلَنِي مِنْ مُتَابِعِي الْأَنْبِيَاءِ وَ مِنْ مُفْتَنِي أَثَارِ الْأَوْلِيَاءِ وَ مِنْ مُحِبِّي الْعُلَمَاءِ وَ الصُّلَحَاءِ صَلَوَاتُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَ تَسْلِيمَاتُهُ عَلَى الْأَنْبِيَاءِ أَوَّلًا وَ عَلَى مُصَدِّقِيهِمْ ثَانِيًا.

مکتوب ۶

به «شیخ بدیع الدین» در بیان آنکه ایلام محبوب از انعام او و جلالش از جمال او محبوب تر است.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

صحیفه شریفه که به محسوب «شیخ فتح الله» ارسال داشته بودند، رسید. از جفا و ملامت خلق نوشته بودند که آن خود جمال این طایفه است و صیقل زنگار ایشان است. باعث قبض و کدورت چرا باشد. اوایل حال که فقیر به این قلعه رسید، محسوس می شد که انوار ملامت خلق از بلاد و قری در رنگ سحاب های نورانی پی در پی می رسند و کار را از حضيض به اوج می برند. سال ها به تربیت جمالی قطع

مراحل می نمودند. الحال به تربیتِ جلالی قطع مسافت نمایند و در مقام صبر، بلکه در مقام رضا باشند و جمال و جلال را مساوی دانند.

نوشته بودند که از وقت ظهور فتنه، نه ذوق مانده است و نه حال، باید که ذوق و حال مضاعف باشد که جفای محبوب از وفای او بیشتر لذت بخش است. چه بلا شد^(۱) در رنگ عوام سخن کرده اید و دور از محبت ذاتیه رفته اید. بر خلاف گذشته، جلال را بیش از جمال انگارند و ایلام را زیاده از انعام تصوّر نمایند، زیرا که در جمال و انعام، مراد محبوب مشوب به مراد خود است و در جلال و ایلام، خالص مراد محبوب است و خلاف مراد خود است. اینجا وقت و حال وراء وقت و حال سابق است. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا.

از زیارت حرمین شریفین نوشته بودند، چه مانع است ﴿حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ﴾

مکتوب ۷

به «میر محب الله مانکپوری» در بیان تحمل ایذای خلق.

بعد الْحَمْدِ وَ الصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ می رساند که صحیفه شریفه سیادت پناه، اخوی «میر سید محب الله» رسید. فرحت فراوان رساند.

از تحمل ایذاتی خلق چاره نبود و از صبر بر جفای اقارب گذر نه^(۲). قَالَ اللَّهُ تَعَالَى آمِرًا لِّحَبِيبِهِ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ ﴿فَاصْبِرْ كَمَا صَبَرَ أُولُو الْعَزْمِ مِنَ الرُّسُلِ وَ لَا تَسْتَعْجِلْ لَهُمْ﴾^(۳)

نمکی در سکونت آن مقام، همین ایذا و جفا است و شما در مقام فرارید از آن نمک.

۱- تعجب.

۲- نباشد.

۳- احقاف / ۳۵.

آری! شکرپرورده، تاب نمک ندارد، چه توان کرد.

هر که عاشق شد اگر چه نازنین عالم است نازکی کی راست آید بار می باید کشید اندراج یافته بود اگر اجازت باشد در «آله باش»^(۱) منزل اختیار کنم. منزلی تعین نمایند تا از افراط جفا آنجا رفته، نفسی راست کنند. هَذَا هُوَ طَرِيقُ الرُّخْصَةِ وَ طَرِيقُ الْعَزِيمَةِ الصَّبْرِ وَ التَّحَمُّلِ عَلَى الْإِيْذَاءِ

در این موسم، ضعف بر فقیر غالب می آید، چنانچه معلوم شما است، از این جهت به چند کلمه اقتصار نمود. وَالسَّلَام.

مکتوب ۸

به «مولانا محمد صدیق» در بیان اصالت غیب و ظلّیت شهود.

محبت شعار! غیب مقابل شهود است که شائبه ظلّیت دارد و غیب از این شوب مبرا است. پس غیب از شهود اکمل باشد. لیکن هرگاه سید البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - در شب معراج به دولت رؤیت مشرف شده باشد که ماوراء وراء سرادقات ظلال است و از شوب و شائبه ظلّیت اقدس^(۲) است، چرا در حق او - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - غیب، اکمل از رؤیت بود، چه اکتفا به غیب از برای رفع ظلّیت بوده و چون رفع ظلّیت بالکلیّه در عین حضور میسر شود، غیب چه در کار بود. این دولت است که مخصوص به سیدالکونین است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و کُمّل تابعان او را - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ - از این مقام به تبعیت و وراثت نیز نصیب است.

چنانچه رؤیت نیست، شهود و مشاهده هم نیست. از آن مقام تعبیر به غیب، بهترین عبارات است. تفصیل آن مقام به گفت راست نمی آید. هر کس به اندازه یافت

۱- نام منطقه ای.

۲- پاک تر.

خود، خواهد دریافت. وَ هُوَ وَرَاءَ ذَلِكَ وَ لَا نَصِيبَ مِنْهُ إِلَّا لِأَقَلِّ الْقَلِيلِ. وَ السَّلَام.

مکتوب ٩

به «میر محمد نعمان» در بیان آیه کریمه (مَا أَتُكَّمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿مَا أَتُكَّمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَ مَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا وَ اتَّقُوا اللَّهَ﴾ (١)

ذَكَرَ التَّقْوَى بَعْدَ ذِكْرِ الْإِمْتِنَالِ لِلْأَوَامِرِ وَ الْإِنْتِهَاءِ عَنِ الْمَنَاهِي إِشَارَةً إِلَى إِهْتِمَامِ أَمْرِ الْإِنْتِهَاءِ الَّذِي هُوَ حَقِيقَةُ التَّقْوَى وَ أَنَّهُ هُوَ مِلَاكُ الدِّينِ. قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ بَارَكَ: وَ مِلَاكُ دِينِكُمْ الْوَزْعُ. وَ قَالَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ: لَا تَعْدِلْ بِالرَّعَةِ شَيْئاً. وَ الرَّعَةُ هُوَ الْوَزْعُ وَ الْوَجْهَ لِهَذَا الْإِهْتِمَامِ. وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِالصَّوَابِ.

أَنَّ الْإِنْتِهَاءَ أَعَمُّ وَ جُوداً وَ أَكْثَرُ نَفْعاً لِمَا أَنَّهُ يُوجَدُ فِي ضَمَنِ الْإِمْتِنَالِ أَيْضاً لِأَنَّ الْإِثْبَانَ بِالْأَمْرِ إِنْتِهَاءً عَنْ ضِدِّهِ وَ هُوَ ظَاهِرٌ وَ أَمَّا كَثْرَةُ نَفْعِ الْإِنْتِهَاءِ بِغَيْرِ جِهَةٍ عُمُومِهِ فَلأنَّهُ مُخَالَفَةٌ مَحْضَةٌ مَعَ النَّفْسِ لَا حَظَّ لِلنَّفْسِ فِيهِ بِخِلَافِ صُورَةِ الْإِمْتِنَالِ فَإِنَّ النَّفْسَ قَدْ يَتَلَذَّذُ فِيهِ وَ كُلُّ مَا فِيهِ زِيَادَةُ مُخَالَفَةٍ مَعَ النَّفْسِ لَا شَكَّ أَنَّهُ أَكْثَرُ نَفْعاً وَ أَقْرَبُ طَرِيقٍ إِلَى النِّجَاةِ فَإِنَّ الْمَقْصُودَ الْأَصْلِيَّ مِنَ التَّكْلِيفَاتِ الشَّرْعِيَّةِ قَهْرُ النَّفْسِ لِأَنَّهَا انْتَصَبَتْ بِمُعَادَاتِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ.

وَرَدَ فِي الْحَدِيثِ الْقُدْسِيِّ عَادِ نَفْسَكَ فَإِنَّهَا انْتَصَبَتْ بِمُعَادَاتِي فَكُلُّ طَرِيقٍ مِنْ طَرِيقِ الْمَشَايِخِ تَكُونُ رِعَايَةً الْأَحْكَامِ الشَّرْعِيَّةِ فِيهَا كَثِيرَةٌ يَكُونُ أَقْرَبُ طَرِيقٍ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ لِوُجُودِ كَثْرَةِ الْمُخَالَفَةِ مَعَ النَّفْسِ أَلَا وَ هُوَ طَرِيقُ النِّقْشِينَدِيَّةِ. لِهَذَا قَالَ سَيِّدُنَا وَ قَبْلَتُنَا الشَّيْخُ الْأَجَلُّ الشَّيْخُ بِهِمَا الدِّينِ الْمُشْتَهَرُ بِنِقْشَبَنْدٍ وَ حَدَّثَ طَرِيقاً أَقْرَبَ طَرِيقٍ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ لِوُجُودِ كَثْرَةِ الْمُخَالَفَةِ مَعَ النَّفْسِ.

وَ أَمَّا بَيَانُ زِيَادَةِ رِعَايَةِ الشَّرِيعَةِ فِي هَذِهِ الطَّرِيقَةِ فَمِمَّا لَا يَخْفَى عَلَى الْمُتَنَصِّفِ الْقَطِينِ

الْخَائِضِ فِي طُرُقِ الْمَشَايِخِ وَمَعَ ذَلِكَ بَيَّنَّتُهُ بِزِيَادَةِ إِيضَاحٍ فِي بَعْضِ الرِّسَائِلِ وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ
أَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ وَهُوَ سُبْحَانَهُ حَسْبِي وَنِعْمَ الْوَكِيلُ وَصَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ
وَإِلَيْهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ وَبَارَكَ وَكَرَّمَ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.
ترجمه:

بنام خدای بخشاینده مهربان

خداوند تبارک و تعالی فرموده است: پیامبر هر آنچه را به شما بدهد، پس فراگیرید آن را و هر چه منع کند شما را از آن، پس باز ایستید و بترسید از خدا.

امر فرمود به تقوی بعد از امر به اتیان اوامر و امتناع از نواهی به جهت اشارت به اهتمام شأن امتناع که حقیقت تقوی است و به آنکه همان است مدار کار دین، چنانچه فرموده است پیغمبر خدا - صَلَّی اللَّهُ تَعَالَى عَلَیْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - بَارَكَ - قوام دین شما ورع است و بس. و فرموده - عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - در جای دیگر: چیزی را با رعة برابر مکن. و رعة همین ورع است و بس.

و سبب این اهتمام را - خدای پاک دانایتر است به حقیقت مرام - آن است که انتها عام تر است از روی تحقق و زیاده تر است از روی نفع، اما عموم تحقق آن پس بنابر آن است که در ضمن امثال هم یافته شود، زیرا که اتیان مأمور به، انتها است از خلاف وی و این ظاهر است.

و اما زیادت نفع انتها مزید بر آن عموم، پس بنابر آن است که انتها مخالفتی است محض که نفس را در آن شائبه از حظ حاصل نیست به خلاف صورت امثال که در بعضی اوقات نفس بدان متلذذ هم می گردد و شک نیست که هر چه در وی زیادت مخالفت است با نفس، نفعش زیاده تر است و نزدیکترین راهای نجات است، زیرا که مقصد اصلی از تکلیفات شرعیه تعجیز و تخریب نفس است، چه وی به دشمنی حق - سُبْحَانَهُ - ایستاده است چنانچه در حدیث قدسی وارد شده: دشمن دار نفس خود را زیرا که به درستی آن نفس ایستاده است به دشمنی من.

پس از طریق مشایخ - قَدَّسَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - هر طریقی که مراعات احکام

شرعیّه در آن زیاده‌تر است، نزدیکترین طُرُق موصله به حق باشد - سُبْحَانَهُ - از راه تحقّق کثرت مخالفت با نفس. آگاه باشید و بدانید که این چنین طریق، طریق مشایخ نقشبندیّه است.

از اینجاست که فرموده است آقای ما و قبله ما شیخ اجل «شیخ بهاؤالالدین» مشهور به «خواجه نقشبند» - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - طریقی را یافتم که نزدیکترین طرق موصله است به حق - سُبْحَانَهُ - یعنی از راه تحقّق زیادت مخالفت نفس.

و اما بیان زیادت مُراعات شریعت اندر این طریق، پس مخفی نیست بر منصف زیرک خوض کننده در طُرُق مشایخ دیگر - قَدْ سَأَلَ اللهُ تَعَالَى وَ أَسْرَارَهُمْ - مَعَذِلَكَ بَيَان نموده‌ام من آن را در بعض رسائل خود به وضاحت تمام. - خدای پاک داناتر است به حقیقت حال و خدای پاک کافی است مرا و بهترین کارساز است. وَ صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ صَحْبِهِ وَ سَلَّمَ وَ بَارَكَ وَ كَرَّمَ. وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۱۰

به «میر محمد نعمان» در تفسیر آیه کریمه (وَ إِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَانِّي قَرِيبٌ).

الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفْنِي.

قال الله تعالى: ﴿وَ إِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَانِّي قَرِيبٌ﴾ (۱)

قُرْبِ حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - هر چند بی چون و بی چگونه است، اما وَ هُمْ را آنجا جولانگاه هست.

اَقْرَبِيَّتِ اوست تعالی که از حیطة وَ هُمْ خارج است و از دائره خیال بیرون [است]. لهذا قرب دان بسیارند و اَقْرَبِيَّتِ دان اَقَلُّ قلیل.

نهایت قرب تا حصول اتحاد است، هر چند اتحاد هم مجرد توهم است و

اقریبیت از گذشت اتحاد است در جانبِ قرب، اگرچه عقل از خود نزدیکتری را غیر از بعید تصوّر نکند، این از کوتاه نظری عقل است که به دوربینی عادت کرده است و از خود نزدیکتری را دریافته [است]. والسلام.

مکتوب ۱۱

به «میرشمس الدین علی خلخالی» در بیان جامعیت انسان که مرکب از اجزاء عشره عالم امر و خلق است و ترجیح قلب انسان بر عرش مجید.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

آدمی نسخه‌ای است جامعه که مرکب از اجزاء عشره است از عناصر اربعه و نفس ناطقه و قلب و روح و سرّ و خفی و اخفی.

و قوئ و جوارح دیگر که در انسان است، راجع به همین اجزاء است و این اجزاء با یکدیگر متضاده‌اند. تضاد عناصر اربعه با یکدیگر ظاهر است و همچنین ضدیت عالم خلق با عالم امر هویدا است.

و پنجگانه عالم امر هر یکی به امری مخصوص است و به کمالی منسوب و نفس ناطقه خود خواهان هوای خود است به هیچ یکی سر فرود نمی‌آرد. و عنایت خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - این اشیاء متضاده را به قدرت کامله خود سورتِ هر کدام را شکسته، جمع فرموده است و مزاج خاص و هیئت و حدانی عطا نموده [است].

بعد از حصولِ مزاج خاص و هیئت و حدانی به حکمت بالغه خود صورتی او را بخشیده است تا حفظ اجزای متفرقه متضاده او نماید. این مجموع را مُسمّی به انسان گردانیده و به اعتبار جامعیت و حصول هیئت و حدانی به شرفِ استعدادِ خلافت، مشرّف ساخته، این دولت بعد از انسان هیچ یکی را میسر نشده است.

عالم کبیر اگر چه بزرگ است، اما از جامعیت خالی است و از هیئت و حدانی بی نصیب. این ماجرا در جمیع افراد انسانی ثابت است و عوام و خواص انسان در این معنی شرکت دارند.

باید دانست که اشرف اجزاء عالم کبیر، عرش مجید است و تجلی مخصوص به آن فوق تجلیات اجزاء دیگر است، زیرا که آن تجلی جامع است و آن ظهور مستجمع اسما و صفات وجوبی است - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - و ایضاً آن تجلی دائمی است. گنجایش استتار ندارد.

و قلب انسان کامله که مناسبت به عرش دارد و آن را عرش الله می خوانند، از آن تجلی عرش نصیب وافر دارد و حظّ کامل.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ آن تجلی کلی است و این تجلی نسبت به آن، جزیی است، اما قلب مزیتی دارد که در عرش نیست و آن شعور به متجلی است. و ایضاً قلب مظهري است که گرفتاری به ظاهر خود دارد به خلاف عرش که از این گرفتاری خالی است. پس ناچار قلب را به واسطه این شعور و گرفتاری مقصود، ترقی ممکن است، بلکه واقع زیرا که به حکم «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» قلب با کسی است که با آن گرفتاری دارد و مفتون محبت اوست.

اگر مُحِبّ اسما و صفات است با اسما و صفات است و اگر مُحِبّ ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - معیت آنجا درست کرده و از گرفتاری اسما و صفات در گذشته، به خلاف عرش مجید که تجلی مجرد از اسما و صفات در حقّ او غیر واقع است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۱۲

به «میر محمد نعمان» در فواید تضرّع و نیاز و ذکر و

تلاوت قرآن و طول قنوت در نماز.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

صحیفه شریفه سیادت پناه، اخوی وصول یافته، مسرور گردانید. نوشته بودند که دعا و تضرّع و زاری و دوام التجا به حضرت حقّ - سُبْحَانَهُ - بهتر است یا ذکر گفتن بهتر. یا این روش ممزوج به ذکر، بهتر است.

از ذکر گفتن چاره نیست، با این هر چه جمع شود، دولت است. مدار وصول، بر ذکر نهاده‌اند. چیزهای دیگر در رنگ ثمرات و نتایج ذکراند.

و نیز پرسیده بودند که از این سه چیز کدام چیز بهتر است؛ ذکر نفی و اثبات و تلاوت قرآن و نماز به طول قنوت.

ذکر نفی و اثبات در رنگ وضو است، که شرط نماز است. تا طهارت درست نشود، شروع در نماز ممنوع است. همچنین تا معامله نفی به انجام نرسد، غیر از فرایض و واجبات و سنن، هر چه کنند از عبادات نافله، داخل ویال است. اول ازاله مرض خود باید ساخت که مربوط به ذکر نفی و اثبات است. بعد از آن به عبادات و حسنات دیگر که در رنگ غذای صالح‌اند مر بدن را باید پرداخت. پیش از زوال مرض، هر غذا که تناول نمایند، فاسد و مفسد است. هر چه گیرد علتی، علت شود. و انجام این معامله لازم نیست که تعین نموده آید، که آن حالت خود گویای تمامی خود است.

نوشته بودند که جلد ثالث به نام چه کس مُسَجَّل شود. پیش از این هم ظاهراً فقیر نوشته بود که به اسم شما مُسَجَّل سازند. در جواب کتابت شما حالا هم همان سخن است. بهتر از شما که خواهد بود. همواره دل را نگرانی توان گفت که به جانب شما است. وجهی از برای نشستن شما در «آگره» معلوم نیست، هر چند در جوار است، اما چون از ملاقات خالی است، بی اعتبار است. به تقریب فقیر آنجا نباشند. مرا به خدای اَرْحَمُ الرَّاحِمِین سپرده، متوجه وطن شوند و مشتاقان آنجای را مسرور سازند و اگر وجهی از برای ماندن آنجا در دل تصور کرده باشند، امر دیگر است. والدۀ «محمد امین» موفق باشد و به عصمت و آبرو بود. واقعه‌های دور و درازش که نوشته بودند، مطالعه در آمد، هر چند چیزها موحش و مکدر بسیار دارد، اما نیک است که آخر هر کدام به خیریت می شود.

فرمایند که از این قسم واقعات باید که متنبه باشد و به توبه و استغفار تلافی نماید. تمتعات دنیوی و مزخرفات فانی، لاشیء محض است. عاقل به آن مفتون

نشود و مبتلا نگردد. پیش نظر، باید که احوال آخرت بود و دوام به ذکر مشغول باشد. چه در کار است که لذت تمام در ذکر پیدا شود و چیزها در نظر در آید، آن خود داخل لهُو و لعب است. در ذکر هر چند مشقت بود، بهتر باشد. و نماز پنج وقت ادا نموده، اوقات را به ذکر الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - معمور دارد و به التذاذ ذکر مُعْطَل نباشد و باید که خدمت شما را غنیمت دانسته و در رضاجویی شما باشد و شما نیز خیلی به جانب ایشان بروید و به رفق تمام به جانب خود بکشید و دلالت به حسنات نمائید. وَالسَّلَام.

مکتوب ۱۳

به «میر محب الله مانکپوری» در تحریض بر رسوخ به متابعت صاحب شریعت غرّا - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و متابعت پیر طریقت. بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. مکتوب شریف سیادت مآب، اخوی «میر سید محب الله» رسید. مقدمات یأس که از روی اضطراب و اضطراب اندراج یافته بود، به وضوح انجامید. ناامیدی کفر است. امیدوار باشند و اگر در این دو امر رسوخ دارند، هیچ غم نیست؛ [یکی] متابعت صاحب شریعت غرّا - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و [دیگری] اعتقاد و محبّت به شیخ طریقت.

واقف باشند و ملتجی و متضرّع بوند که در این دو دولت فتور نرود و دیگر هر چه باشد، سهل است و تلافی آن ممکن و پیش از این هم نوشته بودم که چون از سکونت «مانکپور» کاره‌اند به «اله‌آباش» وطن اختیار کنند. یحتمل که مبارک باشد. شما عکس فهمیدید، لفظ مبارک هم مگر دلالت ننمود. الحال نیز همان سخن است، امشب به نظر در آمد که گویا رخت شما را از «مانکپور» کشیده، به «اله‌آباش» برده‌اند. همانجا ویرانه اختیار کنید و اوقات به ذکر الهی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - معمور دارید و به هیچ کس کار نداشته باشید.

ملتزم ذکر نفی و اثبات باشید و جمیع مرادات را به تکرار این کلمه طیبیه از

ساحت سینه بر آرید، تا مقصود و مطلوب و محبوب جز یکی نباشد. اگر دل از ذکر گفتن مانده شود، به زبان بگویید، به شرط اخفا که جهر در این طریق ممنوع است. باقی روش و اوضاع طریق را معلوم کرده‌اید، تا توانید راه تقلید را از دست ندهید که تقلید شیخ طریقت، ثمرات دارد و در خلاف طریق او خطر هاست. زیاده چه نویسد. وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ أَتَمُّهَا وَ أَكْمَلُهَا.

مکتوب ۱۴

به «میر شمس الدین علی» در جواب سؤال او از حقیقت وجود واجب تعالی
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

صحیفه شریفه که از روی کرم و شفقت مرسل داشته بودند، به مطالعه آن محظوظ و مُلْتَذَّ گشت. جَزَاكُمُ اللَّهُ خَيْرًا.

اندراج یافته بود هرگاه که ذات حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به ماهیت خود موجود باشد، نه به وجود، عَيْنًا كَانَ أَوْ زَائِدًا.

پس تقابل میان واجب الوجود که ذات الله سُبْحَانَهُ بِلاَ اِعْتِبَارِ الْوُجُوبِ وَ الْوُجُودِ است و میان ممتنع الوجود چگونه متحقق شود و اطلاق واجب الوجود بر ذات مُعَرَّاً از وجوب و وجود به چه وجه توان نمود و اثبات استحقاق عبادت که منوط به وجوب وجود است، چگونه خواهد شد و اطلاق واجب الوجود بر ذات عَدِيمِ الْوُجُودِ و الوجوب به چه اعتبار خواهد بود؟

مخدوماً! جواب این اسوله به تفصیل در مکتوبی از مکتوبات جلد ثانی که ظاهراً به نام یکی از فقیرزاده‌ها است^(۱)، اندراج یافته است. اگر مطالعه فرمایند،

۱- مکتوب سوم از جلد دوم، که به نام خواجه محم سعید نوشته شده است.

یاحتمل که حظ نمایند.

بالجمله تواند بود که ماهیّت واجبی - جَلُّ سُلْطَانَه - به خودی خود، موجود بود نه به وجود و اثبات وجود. و اطلاق وجوب در آن حضرت - جَلُّ شَأْنَه - از قبیل منتزعات عقل باشد، بَلْ لِلّٰهِ الْمَثَلُ الْأَعْلٰی.

و چنانچه وجوب وجود از قبیل منتزعات است، امتناع عدم نیز در آن حضرت - جَلُّ سُلْطَانَه - از منتزعات است. آنجا که ذات بحت است - جَلُّ وَ عَلَاً - چنانکه نسبت وجوب وجود نیست، نسبت امتناع عدم هم نیست. و چون نسبت وجوب وجود پیدا شد، نسبت امتناع عدم که مقابل اوست نیز هویدا گشت. و نسبت استحقاق عبادت که متفرع بر نسبت وجوب وجود است نیز به ظهور آمد. كَانَ اللّٰهُ وَ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ شَيْءٌ وَ اِنْ كَانَ مِنَ النُّسَبِ وَ الْاِغْتِبَارَاتِ فَاِذَا ظَهَرَتِ النُّسَبُ ظَهَرَ التَّقَابُلُ. وَالسَّلَامُ اَوَّلًا وَ اٰخِرًا.

مکتوب ۱۵

به «میر محمد نعمان» در بیان آنکه لذت ایلام محبوب

در نظر مُحِب از انعام اوزیباتر است.

الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِيْنَ اضْطَفٰی.

سیادت پناه، اخوی «میر محمد نعمان» را معلوم بوده باشد که مفهوم شد که هر چند یاران خیراندیش در تشبّث اسباب خلاصی کوشیدند، سودمند نیامد. اَلْخَيْرُ فَيَمَّا صَنَعَ اللّٰهُ سُبْحَانَهُ

پاره [ای] از این امر به مقتضای بشریّت حَزَنی پیدا شد و در سینه تنگی ظاهر گشت. بعد از زمانی به فضل حقّ - جَلُّ سُلْطَانَه - آن همه حُزن و تنگی سینه، به فرح و شرح صدر مبدّل گشت و به یقین خاص دانست که اگر مراد این جماعت که در صدد آزاراند، موافق مراد حقّ است - جَلُّ شَأْنَه - پس گره و تنگی سینه بی معنی است و

منافی دعویّ مَحَبَّت است، چه ایلام محبوب، در رنگ انعام او نیز محبوب و مرغوب مُحب است.

مُحب چنانکه از انعام محبوب لذت می‌گیرد، از ایلام او نیز ملتذّ می‌گردد، بلکه در ایلام او لذت بیشتر می‌یابد، که از شائبه حظّ نفس و مراد او مبرّاست. و چون حضرت حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - که جمیل مطلق است، آزار این کس خواسته باشد، هر آینه این اراده او تَعَالَى نیز در نظر این کس به عنایت او - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - جمیل است، بلکه سبب التذاذ است. و چون مراد این جماعت موافق مراد حقّ است - سُبْحَانَهُ - و این مراد دریچه ظهور آن مراد است، هر آینه مراد اینها نیز به نظر مستحسن و موجب التذاذ است.

فعل شخصی که مظهر فعل محبوب بود، فعل آن شخص نیز در رنگ فعل محبوب، محبوب است و آن شخص فاعل به علاقه این نظر نیز در نظر مُحب، محبوب می‌درآید. عجب معامله است، هر چند جفا از این شخص بیشتر متصوّر بود، در نظر مُحب زیباتر می‌درآید که نمایندگی صورتِ غضبِ محبوب، بیشتر دارد. کار دیوانگان این راه واژگونه است.

پس بدی آن شخص خواستن و به وی بد بودن، منافی محبتِ محبوب بود که آن شخص بیش از مرآتِ فعل محبوب، هیچ نیست.

جمعی که متصدی آزارند در نظر محبوب می‌درآیند نسبت به سایر خلائق. به یاران بگویند که تنگی‌های سینه را دور سازند و با جماعه [ای] که در صدد آزارند، بد نباشند، بلکه باید که از فعل آنها لذت گیرند.

آری! چون به دعا مأموریم و حضرت حقّ - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - را دعا و التجا و تضرّع و زاری خوش می‌آید و دعای دفع بلیّه می‌نمایند و سؤال عفو و عافیت کنند. و آنکه مرآت صورت غضب گفته شده، زیرا که حقیقت غضب، نصیب اعداء است. با دوستان به صورت، غضب است و به حقیقت، عینِ رحمت است. در این صورت غضب، چندان منافع مُحب و دیعت نهاده‌اند که چه شرح دهد و نیز در صورتِ غضب

که به دوستان عطا می فرمایند، خرابی جماعه منکران است و باعث ابتلای اینها. و معنی عبارت «شیخ محی الدین عربی» - رَیُّ - معلوم نموده باشند که گفته است عارف را همت نیست. یعنی همتی که قصد دفع بلیّه شود، از عارف مسلوب است، زیرا که چون بلیّه را عارف از محبوب داند و مراد محبوب تصور نماید، به دفع آن چه نوع همت بندد و رفع آن چگونه خواهد؟ اگر چه به صورت دعاء دفع بر زبان آرد، از جهت امثال امر دعا، اما فی الحقیقت هیچ نمی خواهد به آنچه می رسد، ملتذّ است.

وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتْبَعَ الْهُدٰی.

مکتوب ۱۶

به «مولانا احمد دینی» در سرّ عدم اطلاع سالک احوال خود را

و مشاهده آن در مرایای احوال مُشترِشان.

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِیْنَ اصْطَفٰی.

مکتوب شریف رسید نوشته بودند که من در خود از احوال و مواجید و علوم و معارف این طایفه علیّه هیچ نمی یابم، مَعَ ذَلِکَ دو شخص طالب این راه را که طریقه گفتم، خیلی متأثر گشتند و احوال غریبه پیدا کردند. وجه آن چه باشد؟ بدانند احوالی که در آن دو شخص پیدا گشته، عکس احوال شما بوده است که در مرایای استعداد آنها به ظهور آمده و آن شخص چون صاحب علم بودند، درک احوال خود نمودند و شما را نیز دلالت به علم حصول آن حال مستور کردند، در رنگ آینه که دلالت به حصول کمالات خفیّه شخص نماید و هنرهای مکنونه او را و سازد.

مقصود حصول احوال است. علم به آن احوال، دولتی است دیگر. جمعی را این علم بدهند و جمعی دیگر را ندهند. مَعْدَلِکَ هر دو از ارباب ولایت باشند و در قرب برابر بوند. فَمِنَّا مَنْ عَلِمَ وَ مِنَّا مَنْ جَهِلَ مَقَرَّر این طایفه است.

از عدم علم به احوال خود در آزار نباشند، سعی نمایند که احوال حاصل شود، بلکه از احوال گذشته به مَحَوّل احوال واصل گردند. علم به احوال اگر بی توسط مسترشدان میسر نشود، قناعت کنند که در مرایای ایشان مطالعه نمایند و از راه مظاهر حَظّ بگیرند. احوال باید، علم به آن احوال اگر بی توسط میسر نشود، امید است که به توسط حاصل گردد. و نیز نوشته بودند که دوام آگاهی عبارت از چیست؟ بسا است که دل را در بعضی مشاغل ذهولی از این آگاهی احساس می نماید، تشخیص آگای و دوام آگاهی باید نمود؟

بداند که آگاهی عبارت از حضور باطن است به جناب قدس خداوندی - جَلّ سُلْطَانَه - شبیه به علم حضوری که دوام، لازم اوست.

هیچ شنیده اید که شخصی در وقتی از اوقات، از نفس خود غافل گردد و ذهولی نسبت به خود پیدا کند. غفلت و ذهول در علم حصولی متصور است که مغایرت در میان است و در علم حضوری، همه حضور در حضور است، اگر چه ابله از این حضور، دور و نفور است و به حصول در غرور است.

پس آگاهی را دوام لازم آمد و آنچه دوام ندارد، نگرانی است به مطلوب که اشتباه به آگاهی مذکور دارد و دوام آن متعذر است که شباهت به علم حصولی دارد که از دوام قلیل النصیب است وَلِلّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى.

اطلاق علم حصولی و علم حضوری نسبت به جناب قدس واجبی - جَلّ سُلْطَانَه - بر سبیل تشبیه و تنظیر است، چه آنکه از خود نزدیکتر بود - تَعَالَى شَأْنَه - از حیطة علم حصولی و علم حضوری بیرون باشد. ارباب معقول هر چند آن را تصور نتوانند نمود و از خود نزدیکتری را نتوانند دریافت، اما نزدیک ارباب علم لدنی، این معنی واضح است و به عنایت خداوندی - جَلّ شَأْنَه - به سهولت حاصل [است]. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

دیگر سیادت پناه اخوی، چون بر شما حقوق بسیار دارند و از آمدن شما بی رخصت در آزارند، باید که بی توقف خود را در ملازمت ایشان رسانند و تلافی

آزار نمایند، اگر به رخصت ایشان می آمدند، مضایقه نبود. باید که موافق مرضی ایشان عمل نمایند و به رخصت بیایند. زیاده چه نویسد.

مکتوب ۱۷

به صالحه‌ای از اهل ارادت در بیان عقائد دینیّه و ترغیب بر عبادات شرعیّه.
 الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْعَمَ عَلَيْنَا وَ هَدَانَا إِلَى الْإِسْلَامِ وَ جَعَلَنَا مِنْ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ سَيِّدِ الْآلَامِ عَلَيْهِ وَ عَلَى
 إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ.

باید دانست که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - مُنْعِمٌ عَلَى الْإِطْلَاقِ است. اگر وجود است، از جناب قدس او تَعَالَى موهوب است و اگر بقا است، هم از آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهُ - عطا است. و اگر صفات کامله است، هم از رحمت شامله اوست - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - زندگی و دانایی و توانایی و بینایی و شنوایی و گویایی، همه از آن حضرت - جَلَّ شَأْنُهُ - مستفاد است و انواع نِعَم و صُنُوفِ کَرَم که از حَدِّ و عَدِّ بیرون است، هم از آن جناب قدس، مفاض [است].

پازاله عسر و شدّت او می فرماید - تَعَالَى - و اجابت دعوت و دفع بلا او می نماید - سُبْحَانَهُ - رزاق است که از کمال رأفت خود ارزاق عباد را به علت گناهان شان منع نکند. ستّار است که از وفور عفو و تجاوز هتک حرمت شان به ارتکاب سیئات، ننماید^(۱).

حلیم است که در مؤاخذه و عقوبت شان استعجال نفرماید. کریم است که عموم کَرَم خویش از دوست و دشمن باز ندارد.

واجل و اعظم این نعم و اعزّ و اکرم اینها، دعوت به اسلام است و هدایت به دارالسلام و دلالت به متابعت سید الانام - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که حیات ابدی و

۱- ظاهر نمی نماید.

تَنْعَمَاتِ سرمدی بدان مربوط است و رضای مولی و لقای او - سُبْحَانَهُ - به آن منوط [است].

بالجمله انعام و اکرام و احسان او - تَعَالَى - أَظْهَرَ مِنَ الشَّمْسِ است و أَجْلَى مِنَ الْقَمَرِ. انعام دیگران به اقدار و تمکین اوست - تَعَالَى - و احسانشان از قبیل استعاره من المستعیر و سؤال من الفقیر. نادان در رنگ و دانا، به این معنی اقرار دارد و غبی^(۱) مثل ذکی به این امر معترف است.

گر بر تن من زبان شود هر مویی
یک شکر وی از هزار نتوانم کرد

شک نیست که بدهات عقل، حکم به وجوب شکر منعم می نماید و تعظیم و توقیر او را لازم می داند. پس شکر حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - که مُنْعَم حقیقی اوست - سُبْحَانَهُ - به بدهات عقل واجب گشت و تعظیم و تکریم او تَعَالَى لازم آمد.

و چون حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در کمال تقدّس و تنزه است و عباد در نهایت تَدَنُّس و تَلَمُّوث، از کمال بی مناسبتی چه دریابند که تعظیم او تَعَالَى در چیست و تکریم او - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در کدام است. بسا است که اطلاق بعضی امور را بر آن جناب اقدس ایشان، مستحسن دانند و فی الحقیقت نزد او تَعَالَى، مُسْتَهْجَن باشد و تعظیم خیال کنند، توهین بود. تکریم تصوّر نمایند، تحقیر باشد. پس تا زمانی که تعظیم و تکریم او تَعَالَى از جناب قدس او - سُبْحَانَهُ - مستفاد نشود، شایان شکر او نباشد - سُبْحَانَهُ - و قابل عبادت او نبود - تَعَالَى - چه حمدی که از نزد ایشان باشد، نزدیک است که هجو بود و مدح، قَدَح^(۲) گردد.

و تعظیم و توقیر و تکریم او تَعَالَى، که از آن حضرت مستفاد گشته است، نسبت به ما، همین شریعت حقّه است - عَلَى مَصْدَرِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّحِيَّةُ - اگر تعظیم قلبی است، در شریعت حقّه مبین شده است و اگر ثنای لسانی است، هم آنجا مُبَرَّهن است. اعمال و افعال جوارح را نیز به تفصیل، صاحب شریعت بیان فرموده است.

۱- کنده ذهن.

۲- عیب گرفتن.

پس ادای شکر او تَعَالیٰ منحصر در اتیان شریعت گشت؛ قَلْباً وَ قَالِباً، اِعْتِقَاداً اَوْ عَمَلًا و هر قسم تعظیم و عبادت او تَعَالیٰ که به ماورای شریعت او نموده آید، شایان اعتماد نباشد، بلکه بسا است که مُخَصَّل اضداد بود و حسنه متوهمه فی الحقیقت سیئه باشد. پس به ملاحظه بیان مذکور، عمل به شریعت، به عقل نیز واجب آمد و ادای شکر مُنعم - تَعَالیٰ - بی اتیان آن، متعذر گشت.

و شریعت دو جزء دارد: اعتقادی و عملی. اعتقادی از اصول دین است و عملی از فروع دین. فاقد اعتقاد از اهل نجات نیست و خلاصی از عذاب آخرت در حقّ او متصوّر نه و فاقد عمل، احتمال نجات دارد که امر او مفوّض به مشیّت اوست - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَىٰ - که اگر خواهد عفو فرماید و اگر خواهد به قدر ذنب عذاب کند. خلود در نار، مخصوص به فاقد اعتقاد است و مقصور بر منکر ضروریات دین. فاقد عمل اگر چه معذّب شود، اما خلود نار در حقّ او مفقود است.

و چون اعتقادات از اصول دین است و از ضروریات اسلام، ناچار بیان آنها می نماید و در عملیات با وجود فرعیّت چونکه تفصیل است، حواله اینها به کتب فقه داشته، شمه [ای] در ترغیب بعضی از عملیات ضروریه نیز بیان خواهد نمود. انشاء الله تعالی.

اعتقادات

الله تَعَالیٰ به ذات اقدس خود موجود است و هستی او تَعَالیٰ به خودی خود است و او تَعَالیٰ چنانچه هست، همیشه بوده است و همیشه خواهد بود. عَدَم سابق و عدم لاحق را به جناب قدس او تَعَالیٰ راه نیست، چه وجوب وجود کمینه خادم آن درگاه مقدس است و سلب عدم کمینه کُنّاس آن بارگاه محترم [است].

و او تَعَالیٰ یکی است، که شریک ندارد، نه در وجوب وجود و نه در اولو هیّت و استحقاق عبادت. چه شریک وقتی در کار بود که او تَعَالیٰ کافی نبود و مستقل نباشد و آن علامت نفس است، که منافی وجوب و الوهیّت است و چون کافی بود و مستقل

باشد، شریک بیکار می ماند و عبث می افتد و آن نیز علامت نقص است که منافی وجوب و الوهیت است. پس اثبات شریک، مستلزم نقص احد الشریکین گشت که منافی شرکت است. پس اثبات شرکت، مستلزم نفی شرکت آمد و آن محال است. پس شریک باری تعالی محال باشد.

و او را - سُبْحَانَهُ - صفات کامله است؛ از حیات و علم و قدرت و ارادت و سمع و بصر و کلام و تکوین و این صفات ثمانیه را صفات حقیقیّه گویند که قدیم اند و خارج موجوداند به وجود زائد بر وجود ذات - تَعَالَى وَ تَقَدُّسَ - چنانچه مقرر علماء اهل حق است - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - و غیر از اهل سنت - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - به وجود صفات زائده، از فِرَقِ مَخَالَفَانِ هیچ کس قائل نیست، حتی که صوفیّه متأخرین از این فرقه ناجیه نیز صفات را عین ذات گفته اند و با مخالفان موافق گشته اند، اگر چه از نفی صفات تحاشی دارند، اما از اصول و از تبادر عبارات ایشان، نفی صفات لازم است. مخالفان، کمال را در نفی صفات کامله انگاشته اند و به عقل خود از نصوص قرآنی جدا افتاده هَذَا هُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ سَوَاءِ الصُّرَاطِ

و صفات دیگر یا اعتباریه اند یا سلبیه، همچون قدم و ازلیّت و وجوب و الوهیت و چنانچه گویند او تَعَالَى جسم و جسمانی نیست. عرض و جوهر نیست. مکانی و زمانی نیست. حالّ و محلّ نیست. محدود و متناهی نیست. از جهت، بی جهت است. و از نسبت، بی نسبت. کفایت و مثلیّت از جناب قدس او تَعَالَى مسلوب است و ضدّیت و ندّیت در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانَهُ - مفقود است.

از مادر و پدر و از زن و فرزند، پاک و مبرا است، که اینها همه امارات حدوث اند و مستلزم نقص. و جمیع کمالات مر جناب قدس او را ثابت است و جمیع نقائص از آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانَهُ - مسلوب است. بالجمله صفات امکان و حدوث که سراسر نقص و شرارت دارند، همه را از جناب قدس او تَعَالَى مسلوب باید داشت. و او سُبْحَانَهُ عالم کلیّات و جزئیات است و داننده اسرار و خفیات در سموات و ارضین مانند ذره احقر هم از حیطة علم او سُبْحَانَهُ بیرون نیست. بلی! چون خالق

جميع اشيا اوست - سُبْحَانَهُ - بايد که عالم به جميع آنها نیز بود، که خالق را از علم خلق چاره نبود. و بی دولتان چندانند که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - را عالم به جزئیات ندانند و آن را به عقل ناقص خود کمال انگارند، چنانچه از کمال بی خردی زیاده از یک چیز از واجب الوجود - جَلَّ سُلْطَانُهُ - صادر ندانند و آن هم به ایجاب و به اضطرار، نه به اختیار. و آن را نیز کمال انگارند. عجب جاهلانند که جهل را کمال تصور نمایند و اضطرار را به از اختیار دانند و از جهلی که دارند، اشیا دیگر را مستند به غیر او دارند - سُبْحَانَهُ - عقل فعال از نزد خود تراشیده، محدثات را به او منسوب دارند و خالق سموات و ارضین را معطل و بیکار دانند. هیچ طائفه ای [نزد این فقیر، سفیه تر از این طایفه در عالم به وجود نیامده است.

سُبْحَانَ اللَّهِ! جمعی هستند که این پلیدان را ارباب معقول تصور می نمایند و به حکمت منسوب می دانند. مگر احکام کاذبه ایشان را مطابق نفس امری می انگارند. ﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ اِذْ هَدَيْتَنَا وَ هَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً اِنَّكَ الْوَهَّابُ﴾ (۱) و او تَعَالَى از ازل تا ابد به یک کلام متکلم است. اگر امر است، از همان یک کلام است و اگر نهی است، هم از آن. و همچنین اخبار و استخبار ناشی از همان یک سخن و اگر تورات و انجیل است، هم بر آن سخن دلیل است. اگر زبور و فرقان است، هم از آن کلام نشان است و همچنین سایر صحف و کتب که بر انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - نازل گشته است، تفصیل همان سخن است. هرگاه ازل و ابد با این وسعت و امتداد، آنجا آن واحد بود، بلکه گنجایش «آن» هم ندارد که اطلاق «آن» (۲) آنجا به واسطه تنگی عبارت واقع است، پس کلامی که در آن صادر شود، یک کلمه، بلکه یک حرف، بلکه یک نقطه خواهد بود. و اطلاق نقطه آنجا نیز در رنگ اطلاق آن است که به واسطه تنگی عبارت واقع است و الا نقطه هم گنجایش ندارد.

وسعت در ذات و صفات آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهُ - از عالم بی چونی و

بی چگونگی است. از این وسعت و تنگی که از صفات امکان است، پاک و منزّه است. و او را - سُبْحَانَهُ - مؤمنان در بهشت خواهند دید، به عنوان بی چونی و بی چگونگی، چه رؤیتی که متعلق به بی چون شود، آن رؤیت نیز بی چون خواهد بود، بلکه رائی نیز از بی چونی حظّ وافر خواهد یافت، تا بی چون را تواند دید. لَا يَخْمِلُ عَطَايَا الْمَلِكِ إِلَّا مَطَايَا.

امروز این مُعَمّا را بر اخصّ خواص از اولیای خود حلّ ساخته اند و منکشف گردانیده اند. این مسئله غامضه نزد این بزرگواران تحقیقی است و دیگران را تقلیدی و غیر از اهل سنت هیچ کس از فرق مخالفان، چه از مؤمنان و چه از کافران، به این مسئله قائل نیست و رؤیت حقّ را - جَلُّ سُلْطَانِهِ - غیر این بزرگواران همه محال می انگارند.

و مستشهد مخالفان، قیاس غائب بر شاهد است که بَیِّن الفساد است. حصول ایمان به این قسم مسئله غامضه بی نور متابعت سَنِيَّة - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - معتذر است.

لائی دولت نبود هر سری بار مسیحا نکشد هر خری

عجب است، جمعی که ایمان به دولت رؤیت نداشته باشند، چگونه به حصول آن سعادت مستسعد خواهند شد، که نصیب منکران، حرمان است و این نیز عجب که در بهشت باشند و نبینند، زیرا که آنچه متبادر از شرع است، حصول دولت رؤیت است. مر جمیع اهل بهشت را و نیامده است که بعضی از اهل بهشت خواهند دید و بعضی دیگر نخواهند دید. در حقّ اینها همان جواب حضرت موسی است - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - که در سؤال فرموده قَالَ اللَّهُ تَعَالَى حَاكِیًّا عَنْهُمَا ﴿قَالَ فَمَا بَالُ الْقُرُونِ الْأُولَى قَالَ عَلِمُهَا عِنْدَ رَبِّي فَنِي كِتَابٍ لَا يَضِلُّ رَبِّي وَلَا يَنْسَى الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ مَهْدًا وَ سَلَكَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا وَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً﴾ (۱)

باید دانست که بهشت و ماورای بهشت، همه نسبت به حضرت حقّ - سُبْحَانَهُ - برابر است که همه مخلوق وی اند - تَعَالَى - و او را - سُبْحَانَهُ - در هیچ یکی از اینها حلول و تمکّن نیست، اما بعضی از مخلوقات را لیاقت ظهور انوار واجبی نیست - جَلُّ سُلْطَانَهُ - و بعضی را هست.

آئینه لیاقت ظهور صُور دارد و سنگ و کلوخ ندارد. پس تفاوت از این طرف است، با وجود نسبت مساوات از آن حضرت - جَلُّ سُلْطَانَهُ -

این قاعده یاد دار کانجا که خدا است نی جزء و نه کل، نه ظرف، نی مظروف است در دنیا رؤیت واقع نیست، این محل، لیاقتِ ظهور آن دولت ندارد و هر که در دنیا به وقوع رؤیت قائل شود، کذاب و مفتری است و غیر حقّ را - سُبْحَانَهُ - حقّ دانسته است. این دولت در این نشأ اگر میسر می شد، حضرت «کلیم الله» - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَی الصُّلُوَاتِ وَ التَّسْلِیْمَاتِ - از دیگران به آن احقّ بود و حضرت پیغمبر ما - عَلَیهِ وَ عَلَی آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - اگر به این دولت مشرف گشته اند، وقوع آن در دنیا نبوده است، بلکه به بهشت رفتند و دیدند که از عالم آخرت است. در دنیا ندیدند، بلکه در دنیا از دنیا برآمده، به آخرت ملحق گشتند و دیدند.

و او تَعَالَى خالق سموات و ارضین است و خالق جبال و بحار است و خالق اشجار و اثمار است و خالق معادن و نباتات است، چنانچه آسمان را به خلق ستاره ها مزین گردانیده است، زمین را به خلق انسان مزین ساخته. اگر بسیط است به ایجاد او تَعَالَى کائن گشته است و اگر مرکب است هم به خلق او - سُبْحَانَهُ - پیدا شده. بالجمله جمیع اشیا را از کتم عَدَم به وجود آورده است و حادث گردانیده.

و قدم غیر او را - سُبْحَانَهُ - نشاید و غیر او سُبْحَانَهُ هیچ چیز قدیم نباید. جمیع اهل ملت بر حدوث ماسوای او سُبْحَانَهُ اجماع دارند و به اتفاق، غیر او را - سُبْحَانَهُ - قدیم ندانند و کسی که به قدم اینها قائل شود، به تضلیل، بلکه به تکفیر او حکم می نمایند.

«امام حجة الاسلام»^(۱) در رساله «منقذ عن الضلال» تصریح به این معنی نموده است و حکم به تکفیر جماعه [ای] که غیر حق را نیز قدیم دانند کرده و جمعی که به قدم سموات و کواکب و امثال اینها قائل گشته‌اند، قرآن مجید تکذیب اینها می‌فرماید کَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى ﴿اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ﴾^(۲) و امثال این از آیت‌های قرآنی بسیار است. سفیاهی بود که به عقل ناقص خود خلاف نصوص قرآنی نماید ﴿وَمَنْ لَمْ يَجْعَلِ اللَّهُ لَهُ نُورًا فَمَا لَهُ مِنْ نُورٍ﴾^(۳) و چنانچه عباد مخلوق حق‌اند - سُبْحَانَهُ - افعال عباد نیز مخلوق اویند - تَعَالَى - چه، خلق غیر او را نشاید و ایجاد ممکن از ممکن نیاید، که به قصور قدرت متسم است و به نقص علم متصف [است]، که شایان ایجاد و خلق نیست و آنچه از بنده در افعال اختیاریه او دخل دارد، کسبِ اوست که به قدرت و اراده بنده واقع است. خلقِ فعل، از حق است - سُبْحَانَهُ - و کسبِ فعل، از بنده. پس فعل اختیاری بنده به مجموع کسب بنده و خلق حق - جل و علا - واقع است و اگر کسب و اختیار بنده را اصلاً در فعل او مدخل نبود، حکم مرتعش پیدا کند و آن خلاف محسوس و مشاهده است. به بدهت می‌دانیم که فعلِ مرتعش دیگر است و فعلِ مختار دیگر. و همین قدر فرق از برای مدخلیت کسب در فعل او کافی است.

و حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - از کمال رأفت خود، خلق خود را در فعل بنده، تابع قصد بنده ساخته است. بعد از قصد بنده، ایجاد فعل در بنده می‌فرماید. پس ناچار بنده ممدوح و مَلُوم بود و معاقب و مثاب باشد. و قصد و اختیار که حضرت حق - سُبْحَانَهُ - به بنده داده است، هر دو جهت فعل و ترک دارد و نیز به تفصیل، حُسن و قُبْح فعل و ترک را به لسان انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - بیان فرموده است، با وجود این بنده که اختیار یک جهت نماید، چاره ندارد از آنکه ملام بود یا ممدوح.

و شک نیست که حضرت حق - سُبْحَانَهُ - بنده را آن قدر قدرت و اختیار داده است که از عهده اوامر و نواهی شرعیّه تواند بر آمد. چه در کار است که قدرت کامله دهند و اختیار تام بخشند، آنچه باید داده‌اند. منکر آن، مصادم بداهت است و مرض قلبی دارد که در اتیان شریعت درمانده است. ﴿كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِينَ مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ﴾^(۱) این مسئله از مسائل غامضه کلامیه است، نهایت شرح و بیان آن مسئله همین است که در این اوراق تسوید یافته است. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَوِّقُ. ایمان بآنچه علماء اهل حق فرموده‌اند باید آورد و به بحث و جدل نباید افتاد.

نه هر جایی مرکب توان تاختن که جاها سپر باید انداختن

انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - رحمتِ عالمیانند که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - ایشان را برای هدایت خلق مبعوث ساخته است. به توسط این برزگواران عباد را به جناب قدس خود خوانده است و به دارالسلام - که محل رضای اوست - دعوت فرموده. بی دولت باشد که قبول دعوت کریم ننماید و از مائده دولت او منتفع نگردد و این برزگواران آنچه از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - تبلیغ نموده‌اند، همه حق و صدق است و ایمان به آن آوردن لازم [است].

عقل هر چند حُجَّت است، اما در حُجَّت ناقص است. حُجَّتِ بالغه به بعثت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - حاصل گشته است که عباد را محل عذر نگذاشته [است].

اول انبیا «حضرت آدم» است - عَلَى نَبِيَّنَا وَ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - و آخر ایشان و خاتم نبوت شان، حضرت «محمد رسول الله» است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - به جمیع انبیاء ایمان باید آورد - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و همه را معصوم و راستگو باید دانست. عدم ایمان به یکی از این برزگواران، مستلزم عدم ایمان است به جمیع ایشان - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ -

چه، کلمه ایشان متفق است و اصول دین شان واحد.
و حضرت عیسی - عَلَیْ نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَام - که از آسمان نزول خواهد فرمود، متابعت شریعت خاتم الرسل خواهد نمود - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ -

حضرت «خواجه محمد پارسا» که از خلفاء کمل حضرت «خواجه نقشبند» است - قَدْ سَ اللَّهُ تَعَالَى سِرَّهُمَا - و عالم و مُحَدَّث است، نیز در کتاب «فصول سته» نقل معتمدی می آرد که حضرت عیسی - عَلَیْ نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَام - بعد از نزول، عمل به مذهب «امام ابی حنیفه» خواهد کرد - رَضِیَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - و حلال او را حلال خواهد داشت و حرام او را حرام.

و ملائکه، عباد کرام حضرت حق اند - سُبْحَانَهُ - عَلَیْ نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - و به دولت رسالت و تبلیغ او تَعَالَى مشرف و به آنچه مأموراند، امثال دارند و عصیان و نافرمانی مولی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - در حق شان مفقود است و از خوراک و پوشاک پاک اند و از زناشویی معرّاند و از توالّد و تناسل، مبرا.
کُتِبَ وَ صَحَفَ الْهَى - جَلَّ سُلْطَانُهُ - به توسط ایشان منزل گشته است و به امانت شان محفوظ و مأمون مانده. ایمان آوردن به ایشان نیز از ضروریات دین است. و راستگو داشتن ایشان را نیز از واجبات اسلام [است]

و نزد جمهور اهل حق، خواص بشر افضل اند از خواص ملک، چه وصول شان با وجود عوائق و علایق است و قرب قدسیان بی مزاحمت و ممانعت حاصل [است].
تبسیح و تقدیس اگر چه کار قدسیان است، اما جهاد را با این دولت جمع کردن کار کمل انسان است. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى ﴿فَضَّلَ اللَّهُ الْمُجَاهِدِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَ أَنْفُسِهِمْ عَلَى الْقَاعِدِينَ دَرَجَةً وَ كَلَّا وَ وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَى﴾ (۱)

و مخبر صادق - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَام - از آنچه خبر داده است، از

احوال قبر و از احوال قیامت و از حشر و نشر و از بهشت و دوزخ، همه حق است. ایمان به آخرت در رنگ ایمان بالله نیز از ضروریات اسلام است. منکر آخرت در رنگ منکر صانع است و قطعاً کافر است.

و عذاب قبر از ضَغْطَه^(۱) و غیر آن، حق است و منکر آن اگر چه کافر نیست، اما مبتدع است که منکر احادیث مشهوره است. و چون قبر برزخ است در میان دنیا و آخرت، عذاب آن نیز شبیهی به عذاب دنیا دارد، که انقطاع پذیر است و شبیهی به عذاب آخرت دارد، که از جنس عذاب آخرت است. بیشتر مستوجب این عذاب، جماعتی اند که از بُولِ تنزّه نمی نمایند و نیز جماعت که به نمامت و سخن چینی مردم می درآیند.

و سؤال «منکر» و «نکیر»^(۲) در قبر نیز حق است و این عظیم فتنه و ابتلاء است در قبر. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - ثابت دارد.

و روز قیامت حق است و البته آمدنی است. در آن روز سموات پاره پاره خواهند گشت و کواکب فرو خواهند ریخت و زمین و جبال نیز پرچه پرچه خواهند شد و به عدم خواهند پیوست. چنانچه نصوص قرآنی به آن ناطق است. و اجماع جمیع فرق اسلامی بر آن منعقد که منکر آن کافر است، اگر چه به مقدمات موهومه تسویل کفر خود نماید و ابلهان را از راه برد.

و در آن روز از قبور برانگیختن و احیای استخوان های پوسیده و ریخته نمودن، حق است و حساب اعمال و وضع میزان و طَیْرَانِ صُحُفِ اعمال و رسیدن صحف ارباب یمین به یمین شان و صحف اصحاب شمال به شمال شان نیز حق است و پل صراط که بر پشت دوزخ بنهند و از آنجا گذشته، بهشتیان به بهشت روند و دوزخیان از آنجا در دوزخ افتند، نیز حق است، چه اینها همه امور ممکن اند که مخبر

۱- یکباره فشردن.

۲- نام دو فرشته که سؤال و جواب در قبر، کار آنهاست.

صادق به وقوع آنها خبر داده است. پس بی توقف قبول آنها باید نمود و به مقدمات و همیه تشکیک و تردید نباید کرد. ﴿مَا أَتُكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ﴾^(۱) نصّ قطعی است.

و در آن روز، شفاعت نیکان در حقّ بدان به اذن حضرت رحمان - جَلَّ سُلْطَانَهُ - حقّ است. پیغمبر فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - شَفَاعَتِي لِأَهْلِ الْكِبَائِرِ مِنْ أُمَّتِي: یعنی شفاعت من همراه کبائر راست از امت من.

و خلود کافران، بعد از حساب در دوزخ و عذاب دوزخ نیز حقّ است و همچنین خلود مؤمنان در جَنّت و در تنعمات جنت نیز حقّ است.

مؤمن فاسق اگر چه رواست که به شومی گناهان خود چندگاه به دوزخ رود و به قدر ذنب آنجا معذّب بود، اما خلود در نار در حقّ وی مفقود است. کسی که در دل وی مقدار ذره از ایمان بود، در دوزخ مخلّد نخواهد بود. مآل کار او به رحمت است و مرجع او به جَنّت.

و مدار ایمان و کفر، بر خاتمه است. بسا است که در تمام عمر به یکی از این دو صفت متّصف بود و در آخر به ضدّ آن متحقّق گردد. وَ إِنَّمَا الْعِبْرَةُ لِلْخَوَاتِيمِ. ﴿رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ أَزْهَيْتِنَا وَ هَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾^(۲)

و ایمان عبارت از تصدیق قلبی است به اموری که از دین به طریق ضرورت و تواتر به ثبوت پیوسته است و اقرار لسانی نیز به آن امور ضروری است. همچو ایمان به وجود صانع و توحید او تَعَالَى و همچنین ایمان به حقیقت کُتُب و صُحُف منزلّه و ایمان به انبیاء کرام و ملائکه عظام - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ - و ایمان به آخرت؛ از حشر اجساد و خلود عذاب و ثواب در دوزخ و بهشت و انشقاق سموات و انتشار کواکب و اندکاک ارض و جبال و همچنین ایمان به فرضیت صلوات خمس و تعیین رکعات در آن و به فرضیت زکات مال و صوم رمضان و حج بیت الحرام بر تقدیر استطاعت راه، و همچنین ایمان به حرمت شُرب خمر و قتل نفس به

غیر حق و عقوق والدین^(۱) و سرقت و زنا و اکل مال یتیم و اکل ربا و امثال اینها که به تواتر به ثبوت پیوسته است و از ضروریات دین اند.

و مؤمن به ارتکاب کبیره از ایمان نمی برآید و به کفر نمی درآید. استحلال کبیره، کفر است و عمل و ارتکاب کبیره، فسق. و خود را مؤمن برحق باید دانست، یعنی به ثبوت و به تحقق ایمان خود اعتراف باید نمود و کلمه استثنا یعنی کلمه **إِنْ شَاءَ اللَّهُ** را به ایمان نباید مقرون ساخت، که منبیه از شک است و به ثبوت ایمان صورت منافات دارد، هر چند استثنا را راجع به خاتمه دارند، که مبهم است، اما ز اشتباه ثبوت حالی هم خالی نیست. پس احتیاط در ترک صورت شک و اشتباه است. و افضلیت حضرات خلفای اربعه^(۲) به ترتیب خلافت ایشان است، چه اجماع اهل حق است که افضل بشر بعد پیغامبران - صَلَوَاتِ اللَّهِ تَعَالَى وَ تَسْلِيمَاتُهُ سُبْحَانَهُ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ - «حضرت صدیق» است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - بعد از آن، «حضرت فاروق» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ -

وجه افضلیت، آنچه این فقیر فهمیده است، نه کثرت فضائل و مناقب است، بلکه اسبقیت ایمان است و اقدمیت انفاق اموال و اولیت بذل نفس از برای تأیید دین و ترویج ملت متین، چه سابق گویا در امر دین استاد لاحق است و لاحق هر چه می یابد، از خوان دولت سابق می یابد و مجموع این هر سه صفات کامله منحصر در «حضرت صدیق» است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - با اسبقیت ایمان، کسی که انفاق مال و بذل نفس خود را جمع کرده است، اوست - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - و این دولت غیر او را در دین امت میسر نشده است.

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ - فِي مَرَضِهِ الَّذِي مَاتَ فِيهِ إِنَّهُ لَيْسَ مِنَ النَّاسِ أَحَدٌ أَمَنَ عَلَى فِي نَفْسِهِ وَ مَالِهِ مِنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ أَبِي قُحَافَةَ وَ لَوْ كُنْتُ مُتَّخِذًا مِنَ النَّاسِ خَلِيلًا لَاتَّخَذْتُ أَبَا بَكْرٍ خَلِيلًا وَ لَكِنَّ اخْوَةَ الْإِسْلَامِ أَفْضَلُ

۲- خلفای چهارگانه - رضی الله عنهم -

۱- نافرمانی پدر و مادر.

سُدُّوا عَنِّي كُلَّ خَوْخَةٍ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ غَيْرَ خَوْخَةٍ أَبِي بَكْرٍ وَقَالَ عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: إِنَّ اللَّهَ بَعَثَنِي إِلَيْكُمْ فَقُلْتُمْ كَذَبْتَ وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ صَدَقْتَ وَوَأَسَانِي بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ فَهَلْ أَنْتُمْ تَارِكُونَ لِي صَاحِبِي.

قَالَ عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ لَوْ كَانَ بَغْدِي نَبِيٌّ لَكَانَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ
و «حضرت امیر»^(۱) - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - فرموده است که «ابوبکر» و «عمر» هر دو، افضل این امت اند، کسی که مرا بر ایشان فضل دهد، مفتری است و او را تازیانه زنم، چنانچه مفتری را زنند.

و منازعات و محاربات که در میان اصحاب خیرالبشر - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - واقع شده است بر محامل نیک محمول باید داشت و از مظنّه هوا و هوس و از حُب جاه و ریاست و از طلب رفعت و منزلت دور باید ساخت. چه، این ذائل از نفس اماره است و نفوس این بزرگواران در صحبت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - پاک و مزکّی شده بودند.

این قدر هست که در آن مشاجرات و محاربات که در خلافت «حضرت امیر» واقع شده بود، حق به جانب «حضرت امیر» بوده است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - و مخالفان او مخطی بودند به خطای اجتهدی که مجال ملامت و طعن ندارد و تفسیق خود چه گنجایش دارد، که صحابه همه عدول اند و مرویات همه مقبول. و مرویات موافقان «امیر» و مخالفان «امیر» هر دو در صدق و وثوق برابرند.

و علت مشاجرت و محاربات باعث جرح احدی نشده است. پس همه را دوست باید داشت، که دوستی ایشان، دوستی پیغمبر است - عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - که فرموده: مَنْ أَحَبَّهُمْ فَيُحِبُّنِي أَحَبَّهُمْ و از بغض و دشمنی ایشان اجتناب باید نمود، که بغض ایشان بغض آن سرور است - عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّحِيَّاتُ - که فرموده: مَنْ أَبْغَضَهُمْ فَيَبْغِضُنِي أَبْغَضَهُمْ و در تعظیم و توقیر آن بزرگواران، تعظیم و

توقیر آن خیر البشر است - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - در عدم تعظیم، عدم تعظیم او. و همه را تعظیم و توقیر باید نمود از جهت تعظیم صحبت خیرالبشر - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - «شیخ شبلی» فرموده: مَا أَمَنَ بِرَسُولِ اللَّهِ مَنْ لَمْ يُوقِّرْ أَصْحَابَهُ

بعد از تصحیح اعتقاد، از اتیان اعمال هم چاره نبود. پیغمبر فرموده - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که بنای اسلام بر پنج چیز است: یکی شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ که عبارت از ایمان و اعتقاد است به آنچه به تبلیغ «محمد رسول الله» - صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَیْهِ وَ عَلَیْ آلِهِ وَ سَلَّمَ - به ثبوت پیوسته است، چنانچه گذشت. دوم: ادای صلوات خمس^(۱) است که ستون دین است. سوم: ادای زکات مال است. چهارم صوم ماه مبارک رمضان است. پنجم حج بیت الحرام است.

پس نماز بهترین عبادات است، بعد ایمان بالله و برسوله و در رنگ ایمان حَسَن لذاته است به خلاف سایر عبادات که حُسن آنها ذاتی نیست. نیک تقیّد ورزیده بعد از طهارت کامله، چنانچه در کتب شرع مبین گشته است، بی فتور ادای نماز باید نمود و در قرائت و رکوع و سجود و قومه و جلسه و سایر ارکان، احتیاط باید کرد که به وجه کمال ادا یابند و سکون و طمأنیت در رکوع و سجود و قومه و جلسه لازم باید دانست و به مساهله نباید گذرانید و نماز را در اول وقت ادا نمایند و تأخیر را از راه تکاسل و تجاهل تجویز نکنند.

بنده مقبول کسی است که به مجرد امر مولی، امثال امر او نماید، که تأخیر کردن در امثال امر، از تمرّد و سوء ادب است.

و از کتاب های فقه که به عبارت فارسی نوشته اند، در رنگ «ترغیب الصلوة» و «تیسیر الاحکام» و امثال اینها باید که همه وقت با خود دارند و مسائل شرعی را از آنجا أخذ نمایند و به عمل در آرند. کتاب «گلستان» و مثل آن در جنب کتب فقه

فارسی داخل فضولی است، بلکه نسبت به امر ضروری، لایعنی است. به آنچه احتیاج است در دین، لازم باید دانست و به ماورای آن نباید ملتفت گشت.

نماز تهجد هم گویا از ضروریات این راه است. سعی نمایند که بی ضرورت ترک نشود و اگر در ابتدا این معنی متعسر باشد و بیداری در آن وقت میسر نشود، جمعی از خدمتکاران را برای این امر تعیین نمایند که در آن وقت خواه و ناخواه بیدار سازند و نگذارند که در خواب باشند. بعد از چند روز که بیداری معتاد شود، احتیاج به تکلف و تحمل نخواهد شد. کسی که خواهد که در آخر شب بیدار شود، باید که اول شب بعد از نماز خفتن، خواب کند و به اشتغال امور لاطائل بیدار نباشد و استغفار و توبه و التجا و تضرع و تذکر معاصی و ذنوب و تفکر نقایص و عیوب و خوف عذاب اخروی و ترس الم دائمی در آن وقت غنیمت دانند و عفو و مغفرت از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - خواهند.

صد بار این کلمه استغفار با توجه قلب بر زبان آرند «أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ وَ أَتُوبُ إِلَيْهِ سُبْحَانَهُ» و نیز بعد از ادای نماز دیگر این کلمه استغفار صد بار بخوانند و به طهارت و به غیر طهارت ترک ورد این کلمه اسعقار نمایند. در خبر آمده است: طُوبَى لِمَنْ وُجِدَ فِي صَحِيفَتِهِ اسْتِغْفَارٌ كَثِيرٌ.

و نماز چاشت هم اگر ادا نموده شود، دولتی است عظیم. سعی نمایند که لا اقل دو رکعت بر دوام از چاشت ادا کرده شود و اکثر رکعات نماز چاشت در رنگ نماز تهجد دوازده است و به مقتضای وقت و حال هر چه گذارده شود، مغتنم است.

و کوشش نمایند که بعد از ادای هر نماز فرض «آیه الکرسی» خوانده شود که در خبر آمده است که بعد از هر نماز فرض، هر که «آیه الکرسی» بخواند، مانع نباشد او را از دخول بهشت مگر موت. و نیز بعد از ادای هر نمازی از نمازهای پنجگانه، باید که سی و سه بار کلمه تنزیه سُبْحَانَ اللَّهِ بگویند و سی و سه بار کلمه تحمید اَلْحَمْدُ لِلَّهِ و سی و سه بار کلمه تکبیر اَللَّهُ اَكْبَرُ و یکبار بگویند لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ

لَهُ لُةَ الْمُلْكُ وَ لَهُ الْحَمْدُ يُخَيِّئُ وَ يُعَيِّتُ وَ هُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ تا عدد صد پوره (۱) شود.

و نیز در هر روز و در هر شب، صد بار سُبْحَانَ اللَّهِ وَ بِحَمْدِهِ بگویند که ثواب بسیار دارد و ایضاً در صباح یکبار بگویند اللَّهُمَّ مَا أَصْبَحَ مِنْ نِعْمَةٍ أَوْ بِأَحَدٍ مِنْ خَلْقِكَ فَمِنْكَ وَ خَدَّكَ لَا شَرِيكَ لَكَ فَالْحَمْدُ وَ لَكَ الشُّكْرُ وَ در شام به جای اللَّهُمَّ مَا أَصْبَحَ اللَّهُمَّ مَا أَمْسَى بگویند و تمام کنند.

و در حدیث نبوی آمده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که هر که این دعا را در روز بخواند، شکر آن روز به جا آورده باشد و هر که در شب بخواند، شکر آن شب به جا آورده باشد و این ورد را در کار نیست که به طهارت بخوانند، بلکه در جمیع اوقات این ورد یومی و لیلی (۲) را به جا آرند.

و ادای زکات مال هم از ضروریات دین است به رغبت و منت به مصارف زکات باید رسانید. هرگاه منعم حقیقی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - از عطیه و انعام خود فرماید که از چهل حصّه یک حصّه را به فقرا و مساکین بدهند که در عوض آن اجر جزیل و جزای جمیل به شما خواهد داد، بسی بی انصاف بود، بلکه متمرّد باشد که در اداء این جزو محقّر هم توقف نماید و در اعطاء آن بخل ورزد. این قسم توقف‌ها که در امثال اوامر شرعیّه به وجود می‌آید، منشأ آن مرض قلبی است و عدم یقین به احکام منزله سماوی [است].

مجرد کلمه شهادت گفتن کفایت ندارد و منافقان نیز این کلمه را می‌گفتند. علامت یقین قلب، اتیانِ اوامر شرعیّه است به طوع و رغبت. یک جتیل (۳) که به نیت ادای زکات به فقیری بدهند، بهتر از انفاق لکها (۴) است که بی این نیت بدهند، چه آن ادای فرض است و این اتیانِ نفل و ادای نفل را نسبت به ادای فرض، هیچ اعتدادی و

۲- روزانه و شبانه.

۱- تکمیل.

۴- صد هাজার.

۳- یک دانگ، یک مقدار.

اعتباری نیست. کاشکی حکم قطره داشتی نسبت به دریای محیط. از تسویلات شیطان لعین است که مردم را فرایض باز داشته، به نوافل دلالت می‌نمایند و از زکات نگاه می‌دارد.

و روزه ماه مبارک رمضان نیز از واجبات اسلام است و از ضروریات دین. در ادای آن نیز اهتمام باید نمود و به عذرهای نامسموع روزه نباید گشود. پیغمبر فرموده است - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که روزه سپر است از آتش دوزخ و اگر به مانع ضروری در رنگ مرض، روزه قضا شود، قضای آن را بی‌درنگ ادا باید نمود و به تکاهل و تکاسل نباید گذرانید. این کس بنده است، بسر^(۱) خود نیست، مولایی دارد، چاره ندارد از اینکه به مقتضی اوامر و نواهی او زندگانی نماید، تا امید نجات متصور بود و اگر چنین نکند، بنده متمرّد باشد که سزای او انواع عقوبات بود.

و رُکن پنجم اسلام، حج بیت الحرام است و آن شرائط دارد که در کتب فقه بیان فرموده‌اند. بعد از تحقّق شرائط ادای آن هم ضروری است. پیغمبر فرموده است - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که حج هدم می‌کند گناهان سابق را.

و در حلّ و حرمت شرعی نیک احتیاط باید نمود. از آنچه صاحب شریعت - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّحِيَّةُ - منع فرموده است، خود را نگاه باید داشت و محافظت حدود شرعی باید کرد.

اگر مطلوب سلامت و نجات بود، خواب خرگوش تا چند خواهد بود و پنبه غفلت در گوش تا کی. آخر بیدار خواهند ساخت و پنبه غفلت خواهند برداشت. آن زمان غیر از ندامت و حسرت نقد وقت نخواهد بود و غیر از خجالت و خسارت، حاصل نه. مرگ نزدیک است و عذاب‌های گوناگون آخرت طیار و آماده [است]. «مَنْ مَاتَ فَقَدْ قَامَتْ قِيَامَتُهُ» پیش از آنکه بیدار سازند و سود نکند، بیدار شوند و به مقتضای اوامر و نواهی شرعی کار کنند و خود را از عذاب‌های گوناگون اخروی نگاه دارند.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿قُومُوا أَنْفُسَكُمْ وَاهْلِكُكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ﴾^(۱) یعنی نگاهدارید نفس‌های خود را و اهل‌های خود را از آتشی که هیزم آن، آدمی و سنگ است.

بعد از تصحیح اعتقاد و بعد از اتیان اعمال صالحه به مقتضای شریعت حقه - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّحِيَّةُ - اوقات خود را به ذکر الهی - جَلَّ شَانُهُ - معمور باید داشت و از یاد او تعالی فارغ نباید بود. ظاهر را اگر به خلق مشغول دارند، باید که باطن به حق باشد - جَلَّ سُلْطَانُهُ - و به یاد او تعالی مُلْتَذِّبٌ باید بود. این دولت در طریقه «حضرات خواجگان» ما - قَدَّسَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - مبتدی را در اوّل قدم در صحبت شیخ کامل مکمل به عنایت الله - سُبْحَانَهُ - میسر است. شاید ایمان به این معنی شما را هم حاصل شده باشد، بلکه نصیب اگر چه اقل بود، میسر گشته. هر چه به دست آمده است آن را به ناز دارند و در شکر آن باشند و امیدوار زیادتى بوند و چون در طریقه حضرات نقشبندیه - قَدَّسَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - اندراج نهایت در بدایت است، اگر از این طریقه اندک است، هم بسیار است که در بدایت از نهایت خبردار است، اما مبتدی را باید که هر چند بسیار به دست آید، در نظر او اندک بود، اما از شکر آن فارغ نبود. هم شکر آن نماید و هم زیادتى را خواهد.

مقصود اصلی از ذکر قلبی، زوال گرفتاری مادون حق است - سُبْحَانَهُ - که مرض قلبی عبارت از آن است و تا زوال این گرفتاری حاصل نشود، از حقیقت ایمان نصیب نبود و در ادای اوامر و نواهی شرعیه یسر و سهولت میسر نیاید.

ذکر گو ذکر تا تو را جان است پاکی دل ز ذکر رحمان است
و در طعام خوردن باید که حظّ نفس مطلوب نبود، بلکه به نیت قوّت و استطاعت بر عبادت بود و اگر این نیت در ابتدا دست ندهد، باید که به تکلیف خود را بر این نیت آرند و ملتجی و متضرّع بوند که حقیقت این نیت میسر گردد.

و همچنین در جامه پوشیدن باید که نیت تزیین از برای عبادت و ادای نماز بود که در قرآن مجید آمده است: ﴿خُذْ وَ زِيْنَتَكَ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ﴾^(۱) مقصود از جامه‌های مزین پوشیدن، نمود خلق نبود که ممنوع است و همچنین سعی باید نمود که در جمیع افعال و حرکات و سکنت رضامندی مولای خود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - منظور بود و به مقتضای شریعت حقه او عمل کرده شود. این زمان ظاهر و باطن هر دو متوجه حق باشند - تَعَالَى - و در یاد حق بوند - جَلُّ وَ عَلَا - مثلاً خواب که سراسر غفلت است، چون به نیت دفع تکاسل در ادای طاعت کرده شود، آن خواب به این نیت، عین عبادت گردد، تا در آن خواب بود گویا در طاعت بود، که به نیت ادای طاعت است. در خبر آمده است: نُومُ الْعُلَمَاءِ عِبَادَةٌ هر چند می‌داند که حصول این معنی امروز از شما متعذر است که هجوم موانع است و التزام رسوم و عادات است و منظور ننگ و ناموس^(۲) است که ضدیت به شریعت غرّا دارند، چه شریعت از برای رفع رسوم و عادات وارد شده است و از برای دفع ننگ و ناموس که ناشی از هوای اماره است آمده، اما اگر به توفیق الله - سُبْحَانَهُ - مداومت بر ذکر قلبی نمایند و نماز پنج وقتی بی‌فتور، با شرایط ادا کند و در حل و حرمت شرعی مهمل امکان احتیاط نمایند، یحتمل که جمال این معنی ظاهر شود و خود به خود راغب گرداند.

وجه دیگر از برای نوشتن این قسم نصایح آن است که اگر چه عمل به مقتضای این نصایح نشود، اعتراف به قصور و نقص خود حاصل است و آن نیز دولتی است.

هر کس که بیافت دولتی یافت عظیم و آن کس که نیافت درد نیافت بس است عِيَاذًا بِاللّهِ سُبْحَانَهُ از آنکه نیابد و از نیافتن خود و ربار نبود و نکند و از ناکردن خویش پشیمان نشود، مگر جاهل متمرد باشد که سر از ربه بندگی بر آورده بود و پا از قید رقیّت کشیده ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّءْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

هر چند وقت و حال و زمان و مکان تقاضای آن نمی‌کرد که چیزی بنویسد، اما چون

شوق و رغبت شما را بر وجه کمال دیده به تکلف خود را بر این امر آورده، سطری چند تسویه نموده به «کمال الدین حسین» سپرده.
حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - عمل به مقتضای آن کرامت فرماید. وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اتَّبَعَ الْهُدٰی.

مکتوب ۱۸

به «میر محمد نعمان» در بیان بی تعلقی از ماسوای

و ترغیب به صحبت طالبان حق تَعَالٰی.

الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ دَائِمًا عَلَى كُلِّ حَالٍ فِي السَّرَّاءِ وَالضَّرَّاءِ.

صحیفه شریفه مع هدیه [ای] که به مصحوب «سلیمان» ارسال داشته بودند، رسید.
جَزَاكُمُ اللَّهُ خَيْرًا

نوشته بودند که مقصود از این سفر، حصول بعضی مقاصد بوده است که متعسر الحصول گشته است، امیدوار باشند ﴿فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا﴾^(۱) ابن عباس - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - می فرماید لَنْ يَغْلِبَ عُسْرٌ يُسْرَيْنِ.
از احوال پُر احوال خود چه نویسد و دوستان را چه بی مزه سازد. مَعَ ذَلِكَ هَزَارَانِ هَزَارِ شَكَرٍ است که در عینِ بلا، عافیت است. فَسُبْحَانَ مَنْ جَمَعَ بَيْنَ الضَّدِّينِ وَ قَرَنَ بَيْنَ الْمُتَنَافِيَيْنِ.

روزی فقیر تلاوت قرآن مجید می کرد و این آیت آمد ﴿قُلْ إِنْ كَانَ آبَاؤُكُمْ وَ أَبْنَاؤُكُمْ وَ إِخْوَانُكُمْ وَ أَزْوَاجُكُمْ وَ عَشِيرَتُكُمْ وَ أَمْوَالٌ اقْتَرَفْتُمُوهَا وَ تِجَارَةٌ تَخْشَوْنَ كَسَادَهَا وَ مَسَاكِينُ تَرْضَوْنَهَا أَحَبَّ إِلَيْكُمْ مِّنْ اللَّهِ وَ رَسُولِهِ وَ جِهَادٍ فِي سَبِيلِهِ فَتَرَبَّصُوا حَتَّى يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرِهِ وَ اللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ﴾^(۲) از خواندن این آیت کریمه، گریه بسیار مستولی شد و خوف غالب آمد. در این اثنا مطالعه حال خود نمود، دید که هیچ یکی از اینها

گرفتاری ندارد. اگر همه تلف و ناچیز شوند، تجویز امری که در شریعت اتیان آن منکر و مستهجن است، نخواهد کرد و آن امور را بر این امر نخواهد گزید.

بقیة المرام آنکه چون یاران با ما برای خدا صحبت می دارند، ما را هم باید که ایشان را به ناز داریم و از احوال ظاهر و باطن ایشان خبردار باشیم. حدیث قدسی یا دَاوُدُ إِذَا رَأَيْتَ لِي طَالِبًا فَكُنْ لَهُ خَادِمًا مشهور است. زیاده از آنچه سابقاً به یاران توجه داشتند، بعد از این توجه دارند. شیوه ناپروایی و تغافل را منظور ندارند.

دیگر بنویسند که مکتوب اَقْرَبَتْ معقول شد، یا نه، اگر شده است بهتر و الاّ محلّ تردّد را تشخیص کرده، نویسند.

زیاده چه نویسند المسئول من الله سبحانه سلامتکم و عافیتکم و ثباتکم و استقامتکم و مزید توفیقکم والسلام.

مکتوب ۱۹

به «میر محمد نعمان» فی الصبرِ وَالرِّضَاءِ بِقَضَائِهِ تَعَالَى.

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ فِي السَّرَّاءِ وَالضَّرَّاءِ وَفِي الْعَافِيَةِ وَالْبَلَاءِ.

فِعْلُ الْحَكِيمِ - جَلَّ سُلْطَانُهُ - لَا يَخْلُو عَنْ حِكْمَةٍ وَ مَصْلَحَةٍ لَعَلَّ اللَّهُ سُبْحَانَهُ يُرِيدُ بِهِ الصَّلَاحَ. ﴿عَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ وَعَسَى أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ﴾ (۱)

فَاصْبِرُوا عَلَى بِلَائِهِ وَارْضُوا بِقَضَائِهِ سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى وَ اثْبُتُوا عَلَى طَاعَاتِهِ تَعَالَى وَ اجْتَنِبُوا عَنْ مَعَاصِيهِ سُبْحَانَهُ ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ (۲)

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى ﴿مَا أَصَابَكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فَبِمَا كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ وَ يَغْفُو عَنْ كَثِيرٍ﴾ (۳) فَتَوُوبُوا إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ عَمَّا كَسَبَتْ أَيْدِيْنَا وَ اسْأَلُوا الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ مِنَ اللَّهِ

سُبْحَانَهُ فَإِنَّهُ تَعَالَى عَفْوٌ يُحِبُّ الْعَفْوَ وَاجْتَنِبُوا عَنِ الْبَلَاءِ مَا اسْتَطَعْتُمْ فَإِنَّ الْفِرَارَ مِمَّا لَا يُطَاقُ
 مِنْ سُنَنِ الْمُرْسَلِينَ عَلَيْهِمْ وَ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ
 وَ نَحْنُ فِي عَيْنِ الْبَلَاءِ مَعَ الْعَافِيَةِ فَلِلَّهِ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ وَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ
 مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ اللَّتَزَمَ مُتَابِعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ الْعُلَى.

مکتوب ۲۰

به «مولانا امان الله» در بلندی همت و راجع داشتن

وصول جمیع نعم از همه به پیر خود.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

مکتوب اخوی «شیخ امان الله» وصول یافت. از احوال و مواجید خود که نوشته بودند، به وضوح انجامید. از شما زیاده از این امور متوقع است، هر چه عطا فرمایند، به ادب و منت قبول آن باید کرد و به تضرع و زاری و به التجا و انکسار «هَلْ مِنْ مَزِيدٍ» گویان طلب زیادتی و سؤال مقام فوق باید نمود و در اتیان احکام شرعیه نیک مراعات باید فرمود که مصداق احوال، استقامت بر شریعت است.

تعبیر واقع که از عالم مثال نوشته بودند، نزدیک به معامله است. وَ الْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ و چون در صحبت بسیار بوده اید - حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ - که نظر شما بلند افتاده است، به جوز و مویز در رنگ طفلان گول نمی شوید. إِنَّ اللَّهَ سُبْحَانَهُ يُحِبُّ مَعَالَى الْإِهْمِ. واقعه تربیت حضرت عیسی - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - نسبت به اخوی «حافظ مهدی علی» که نوشته بودند، بلی! «حافظ» به طریق ما مناسبت بسیار دارد، اما این قدر باید دانست که دولت هر چند به صورت از هر جا برسد، فی الحقیقت به شیخ خود راجع باید داشت، تا قبله توجه پراکنده نشود و در کارخانه خلل نیندازد.

از هر جا برسد از پیر خود باید دانست که او جامع است. به هر صورت که

تربیت او ظهور یابد، فی الحقیقت از اوست. این مقام از مزال اقدام طلاب است. واقف باید بود تا دشمن لعین راه نیابد و پراگنده نسازد. و شنیده باشند که هر که یک جا، همه جا و هر که همه جا، هیچ جا، «حافظ» را دعا رسانند وَالسَّلَام.

مکتوب ۲۱

به «میر محمد نعمان» در جواب اسوله او از مشارالیه بودن او تعالی به ضمائر و فضل زهاد و کیفیت علم حق تعالی به ذات خود جَلُّ سُلْطَانَهُ وَ عَمِّ إِحْسَانَهُ
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

پرسیده بودند که چون اشیاء ظَلّی به ماهیت خود اشیا نباشد، بلکه به ماهیت اصل خود برپا بوند، باید که مشارالیه اشیاء به لفظ هُوَ وَ أَنْتَ وَ أَنَا همان اصل باشد، این زمان حمل بعضی صفات که به آن اصل ناملایم اند بر ضمائر چون صادق آید، در رنگ اَنَا اِکِلٌ وَ اَنَا نَائِمٌ؟

بدانند که ظَلٌّ فی الحقیقت هر چند به اصل خود برپا است، اما ثبوت ظَلِّیت او اگر چه در مرتبه حس و خیال بود، همیشه بر جاست و احکام ظَلِّیت او را دوام و بقا است وَ خُلِقْتُمْ لِلْأَبَدِ آن را گواه است و حمل آن صفات بر آن ضمائر به ملاحظه اعتبار ظَلِّیت رواست. و هر مرتبه از وجود را حکم جدا است و هر چه در خدا گم است، نه خدا است - جَلُّ وَ عَلَا -

دیگر معنی حدیث قدسی که در باب فضائل زهاد و کرام وارد شده است، پرسیده بودند. معانی الفاظ آن ظاهر است و از فضل و کرم خداوندی - جَلُّ شَأْنُهُ - چه بعید است که جمعی را به فضائل و خصائص و کرامات مخصوص گرداند و درجات و مراتب کرامت فرماید که دیگران در آن غبطه نمایند.

و در عدم حساب اینها که تردّد داشتند، گنجایش تردد نیست. بسیاری از امت خیر البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - بی حساب به بهشت خواهند رفت.

از این جمله در حدیث صحیح آمده است که هفتاد هزار کس از امت من بی حساب به بهشت خواهند درآمد. پرسیدند که چه کسانی آنها یا رَسُولَ اللَّهِ فرمود: - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - الَّذِينَ لَا يَكْتُمُونَ وَلَا يَسْتَرْقُونَ وَ عَلَى رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ در این مقام سرّ عظیم است که اظهار آن از مصلحت دور است که از افهام اکثری بعید است. اگر فرصت ملاقات شد، یاد بدهند که شمه از آن به مُشَافَه گفته آید. رمزی از این سرّ در جلد مکتوبات ثانی در مکتوبی اندراج یافته است، اگر توانند دریافت، شاید توانند دریافت.

دیگر پرسیده بودند که علم حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - محیط کُنه ذات خود می تواند شد یا نه؟ اگر تواند شد، تناهی لازم خواهد آمد؟

بدانند که علم دو قسم است: حصولی و حضوری. محال است که علم حصولی به کُنه ذات واجبی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - متعلّق شود که مستلزم احاطه و تناهی است، اما رواست که علم حضوری او تَعَالَى به کُنه ذات او سُبْحَانَهُ متعلّق شود و هیچ تناهی لازم نیاید. وَالسَّلَام.

مکتوب ۲۲

به «ملا مقصود علی تبریزی» در بیان آنکه مراد او از نجاست مشرکان، خُبث باطن و سوء اعتقاد ایشان است، نه نجس العین بودن ایشان. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

مخدوماً شفقّت آثار! معلوم نشد که مقصود از فرستادن «تفسیر حسینی»^(۱) چه بود؟ صاحب تفسیر، بیان آیت کریمه موافق ائمه حنفیه می نماید و از نجاست شرک، خُبث

۱- تفسیر حسینی / تألیف: شیخ حسین واعظ کاشفی، که در اکثر مناطق پاکستان و هندوستان امروزی نیز مورد استفاده قرار می گیرد.

باطن و سوء اعتقاد می خواهد و آنکه بعد از آن گفته است که اینها اجتناب از نجاسات نمی نمایند، این معنی امروز در اکثر اهل اسلام نیز موجود است و از این راه فرق در میان عوام اهل ایمان و در میان کفار مفقود است. اگر عدم اجتناب از نجاست، سبب نجاست شخص بود، معامله تنگ گردد. **لَاخْرَجَ فِي الْإِسْلَامِ** و آنکه نقلی از «ابن عباس» - **رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا** - کرده است که مشرکان نجس العین اند و در رنگ کلاب^(۱)، این قسم نقل های شواذ از اکابر دین بسیار آمده است که محمول بر توجیه و تأویل است. چگونه نجس العین باشند که **سُرور دین - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام** - از خانه یهودی طعام خورده است و به ظرف مشرکی طهارت کرده و «حضرت فاروق» - **رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ** - نیز از سبوی زن ترسا طهارت کرده است. اگر گویند که کریمه **﴿إِنَّمَا الْمُشْرِكُونَ نَجَسٌ﴾** تواند بود که متأخر باشد و ناسخ آنها بود. جواب تواند بود. اینجا کفایت نمی کند، اثبات تأخر باید نمود تا دعوی نسخ صحت پیدا کند. **فَإِنَّ الْخَضَمَ مِنْ وَرَاءِ الْمَنَعِ وَ لَوْ سَلَّمَ** که متأخر باشد، باید که **مُثَبِّتِ حرمت** نبود و مراد از نجاست، خبث باطن باشد، زیرا که منقول است که هیچ پیغمبر مرتکب امری نگشته است که مآل آن امر در شریعت او یا در شریعت یکی از انبیا به حرمت کشد و آخر محرم گردد، اگرچه آن امر در وقت ارتکاب مباح باشد.

خمر که اول مباح بوده، آخر حرام گشت. هیچ پیغمبری آن را نخورده است. اگر مآل کار مشرکان به نجاست ظاهر قرار می یافت و اینها در رنگ کلاب، نجس العین می گشتند، هرگز آن سرور دین که محبوب رب العالمین است - **عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام** - به ظروف آنها مساس نمی کرد، چه جای آنکه آب و طعام اینها می خورد و نیز نجس العین، همه وقت نجس العین است، اباحت سابق و لاحق در وی گنجایش ندارد. اگر مشرکان نجس العین باشند، باید که از ابتدا چنین بوند و آن حضرت - **عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام** - با اینها از اول به اندازه آن معامله می فرمود و **لَيْسَ فَلَيْسَ**.

۱- جمع کلب، سگ.

و ایضاً حرج در دین مدفوع است، معلوم شریف است که حکم به نجاست ایشان کردن و ایشان را نجس العین دانستن چه قدر بر مسلمانان تنگ گرفتن است و ایشان را در رنج انداختن است. ممنون ائمه حنفیه - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - باید بود که مخلصی از برای مسلمانان پیدا کرده اند و از ارتکاب حرام برآورده، نه آنکه ایشان را مطعون سازند و هنر ایشان را عیب انگارند.

بر مجتهد چه جای اعتراض است که خطای او را نیز یک درجه ثواب است و تقلید او - اگر چه خطا کند - موجب نجات است. جماعه [ای] که به حرمت اطمعه و اشربه کفار قائل اند، مُحال عادی است که خود را از ارتکاب آن محفوظ دارند. خصوصاً در دیار «هندوستان» که این ابتلا بیشتر است در این مسئله که عموم بلوای دارد، اولی آن است که فتوی به اسهل و ایسر امور بدهند، اگر چه موافق مذهب خود نبود، به قول هر مجتهد که باشد.

قَالَ اللهُ تَعَالَى: ﴿يُرِيدُ اللهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ﴾^(۱) وَ قَالَ اللهُ تَعَالَى: ﴿يُرِيدُ اللهُ أَنْ يُخَفِّفَ عَنْكُمْ وَ خَلَقَ الْإِنْسَانَ ضَعِيفًا﴾^(۲)

بر خلق تنگ گرفتن و ایشان را رنجانیدن حرام است و غیر مرضی حضرت حق است - سُبْحَانَهُ - «شافعی» در بعضی مسائل که «شافعی» در آن تنگ گرفته است، به مذهب «حنفیه» فتوی می دهند و بر خلائق آسان می سازند. مثلاً در مصارف زکات نزد «شافعی» صدقه را بر جمیع اصناف مصارف زکات قسمت باید کرد. یکی از آن اصناف مؤلفه قلوب اند که در این اوان مفقوداند. علماء شافعی به مذهب حنفیه فتوی داده اند به هر یکی از این اصناف که بدهد، کفایت کرده اند.

ایضاً اگر مشرکان نجس العین باشند، باید که بعد از ایمان آوردن هم پاک نشوند. پس معلوم شد که نجاست ایشان به واسطه خبث اعتقاد است که زوال پذیر است و مقصور بر باطن است که محل آن اعتقاد است و نجاست درونی با طهارت بیرونی جنگ

ندارد، چنانچه معلوم و ضعیف و شریف است.

و ایضاً کلام حسن انتظام ﴿إِنَّمَا الْمُشْرِكُونَ نَجَسٌ﴾ اخبار از حال مشرکان است که ناسخیت و منسوخیت به آن کار ندارد، چه نسخ در انشاء حکم شرعی است، نه در اخبار از شیء. پس مشرکان همه وقت باید که نجس باشند و مراد از نجاست، خبیث اعتقاد بود تا ادله متعارض نباشند و مساس اینها هیچ وقت مخطور نبود.

آن روز که این فقیر آیه اکریمة ﴿وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ حِلٌّ لَكُمْ﴾^(۱) در این مبحث خوانده بود، شما در برابر آن فرمودید مراد از اطعام اینجا، گندم و نخود و عدس است. اگر این توجیه را اهل عرف پسندند، چه مضایقه است، اما انصاف در کار است. مقصود اصلی از این تصدیع و از این اطالت کلام آن است که بر خلائق رحم نمایند و حکم به عموم نجاست شان نکنند و اهل اسلام را نیز به واسطه اختلاط کفار - که از آن چاره و گریز نیست - نجس ندانند و از اطعمه و اشربه مسلمانان به علت نجاست متوهم، اجتناب نکنند و از این راه از همه تبرّی نمایند و این را احتیاط نه انگارند که احتیاط در ترک این احتیاط است. زیاده چه تصدیع دهد.

اندکی پیش تو گفتم غم دل ترسیدم که دل آزرده شوی ورنه سخن بسیار است
وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۲۳

به «خواجه ابراهیم قبادیانی» در آنکه او تعالیٰ به توسط

انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - خبر داده است از ذات

و صفات خود و اعمال مرضیه و نامرضیه عباد که عقل را در آن مدخلی نیست.

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْعَمَ عَلَيْنَا وَ هَدَانَا إِلَى الْإِسْلَامِ وَ جَعَلَنَا مِنْ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ
الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ -

انبیا رحمت‌ها اند مر عالمیان را - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى - به توسط بعثت این بزرگواران - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ وَالتَّجِیَّاتُ - از ذات و صفات خود به ما ناقص عقلا و قاصر ادراکان خبر داده است. و به اندازه فهم کوتاه ما بر کمالات ذاتیه و صفاتیّه خود اطلاع بخشیده و مراضی خود را از نامراضی خویش جدا ساخته و منافع دنیوی و اخروی ما را از مضارّ ما ممتاز فرموده، اگر توسل وجود شریف‌شان نبود، عقول بشری در اثبات صانع تَعَالَى عاجز بودی و در ادراک کمالات او - سُبْحَانَهُ - ناقص و قاصر آمدی.

قدماء فلاسفه که خود را اکابر ارباب عقول می‌گیرند، منکر صانع بودند و اشیا را از نقصان عقل به دهر منسوب می‌ساختند و مجادله «نمرود» که بادشاه روی زمین بوده است با «حضرت خلیل» - عَلَی نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - در اثبات خالق سموات و ارض مشهور است و در قرآن مجید هم مذکور و فرعون بی‌دولت می‌گفت: مَا عَلِمْتُ لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرِي و نیز «فرعون» به «حضرت موسی» - عَلَی نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - خطاب کرده، گفته است: لَئِنْ اتَّخَذْتُ إِلَهًا غَيْرِي لَأَجْعَلَنَّكَ مِنَ الْمَسْجُونِينَ^(۱) و نیز آن بی‌دولت به «هامان» گفته است: يَا هَامَانُ ابْنِ لِي صَرْحًا لَعَلِّي أَبْلُغُ الْأَسْبَابَ الْأَسْبَابِ السَّمَوَاتِ فَأَطْلِعَ إِلَى إِلَهِ مُوسَى وَإِنِّي لَأَظُنُّهُ كَاذِبًا^(۲)

بالجمله عقل در اثبات این دولت عظمی قاصر است و بدون هدایت این بزرگواران به این دولت سراغیر مهتد و چون به تواتر انبیاء - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - دعوت ایشان به خدا که خالق زمین و زمان است - جَلَّ شَانَهُ - شهرت یافت و کلمه این بزرگواران مرتفع گشت، سفه‌های هر وقت که در ثبوت صانع تردد داشتند بر قبح خود مطلع شده، بی‌اختیار به وجود صانع قائل گشتند و اشیا را به او تَعَالَى مستند ساختند. این نوری است که از انوار انبیا متقبس گشته است و این دولتی است که از خوان انبیاء بر روی کار آمده - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ إِلَى یَوْمِ التَّنَادِ

بَلْ إِلَىٰ أَبَدِ الْأَبَادِ -

و همچنین سایر سمعیات که به تبلیغ انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به ما رسیده است، از وجود صفات کمال واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و از بعثت انبیا و از عصمت ملائکه - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّجِیَّاتُ وَ الْبَرَكَاتُ - و از حشر و نشر و از وجود بهشت و دوزخ و تنعیم و تعذیب دائمی اینها و امثال اینها که شریعت به آن ناطق است، عقل در ادراک شان قاصر است و بی سماع از این بزرگواران در اثبات آنها ناقص و غیر مستقل [است].

و چنانچه طور عقل و رای طورِ حس است که آنچه به حس مدرک نشود، عقل ادراک آن می نماید، همچنین طورِ نبوت، و رای طورِ عقل است، آنچه به عقل مدرک نشود، به توسُّلِ نبوت به درک می درآید و هر که و رای طورِ عقل طریقی از برای اثبات معرفت نمی نماید، فی الحقیقت منکر طور نبوت است و مصادم بداهت است. پس از وجود انبیاء چاره نبود تا به شکر منعم - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که به عقل واجب است، دلالت نمایند و تعظیم مولی نَعَمْ - جَلُّ وَ عَلَا - که به علم و عمل تعلق دارد، از قِبَلِ او سُبْحَانَهُ معلوم ساخته، ظاهر سازند. چه تعظیم او تَعَالٰی که از نزد او سُبْحَانَهُ مستفاد نشود، شایان شکر او نیست - تَعَالٰی - زیرا که قوَّت بشری در ادراک آن عاجز است، بلکه بسا است که غیر تعظیم او را - سُبْحَانَهُ - تعظیم او تَعَالٰی انگارد و از شکر به هجو رود. و طریق استفاده تعظیم آن حضرت - جَلُّ شَانُهُ - از آن حضرت - تَعَالٰی وَ تَقَدُّسُ - مقصور بر نبوت است و منحصر بر تبلیغ انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و الهام که اولیا راست، مقتبس از انوار نبوت است و از برکات و فیوض متابعت انبیا است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

و عقل در این امر اگر کفایت می کرد و فلاسفه یونان که مقتدای خود عقل را ساخته اند، در تیه^(۱) ضلالت نمی ماندند و حق را - سُبْحَانَهُ - از همه بیش می شناختند

۱- سرگردانی، خودپسندی، بیابانی که رونده در آن گمراه شود و راه به جایی نبرد.

و حال آنکه جاهل ترین مردم در ذات و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانَه - اینها اند که حق را - سُبْحَانَه - بیکار و معطل دانسته اند و غیر از یک چیز و آن هم به ایجاب، نه اختیار به او تَعَالیٰ مستند نساخته [اند]. عقل فَعَال از نزد خود تراشیده، حوادث را از خالق سَمَوَات و اَرْض باز داشته به او منسوب می دارند و اثر را از مؤثر حقیقی - جَلُّ سُلْطَانَه - منع نموده، آن را اثر منحوتِ خود می دانند، چه نزد اینها معلول، اثر علت قریبه است. علت بعیده را در حصول معلول تأثیر ندانسته اند و به جهل، این عدم استناد اشیا را با او تَعَالیٰ، کمال او سُبْحَانَه تصور نموده اند و تعطیل را تبجیل^(۱) انگاشته و حال آنکه حضرت حق - سُبْحَانَه - خود را به خلق سَمَوَات و اَرْض می ستاید و مدح خود به «رب المشرق و رب المغرب» می فرماید و این سفیهان را به زغم فاسد خود به حضرت حق - سُبْحَانَه و تَعَالیٰ - احتیاجی نیست و به او سُبْحَانَه هیچ سر نیاز نه.

[پس] در وقت اضطرار و احتیاج باید که اینها به عقل فَعَال خود رجوع نمایند و قضای حاجت خود را از او خواهند که معامله را به او رجوع داشته اند، بلکه عقل فَعَال نیز چون به زعم اینها موجب است، نه مختار، قضای حاجت از وی خواستن هم غیر معقول است. ﴿إِنَّ الْكَافِرِينَ لَأَمْوَالِي لَهُمْ﴾^(۲)

عقل فَعَال چه بود که سرانجام اشیا نماید و حوادث به او مستند باشند. در نفس وجود و ثبوت او هزاران سخن است. چه تحقق و حصول او مبتنی بر مقدمات زرانوده فلسفیّه است که به اصول حقّه اسلامیّه ناتمام و نافرجام اند. ابلهی بود که اشیا را از قادر مختار - جَلُّ شَأْنَه - باز داشته، به این چنین امر موهوم مستند سازد، بلکه اشیا را هزاران ننگ و عار است که به منحوت فلسفی مستند باشند، بلکه اشیا به عدم خود راضی و خورسند بوند و هرگز میل وجود ننمایند از آنکه استناد وجودشان به مجعول سفسطی نموده آید و از سعادات انتساب به قدرت قادر مختار - جَلُّ سُلْطَانَه -

ممتنع گردند. ﴿كَبُرَتْ كَلِمَةً تَخْرُجُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ إِنَّ يَقُولُونَ إِلَّا كَذِبًا﴾ (۱)

کفار دارالحرب با وجود بت پرستی ها از این جماعه احسن حالند که به حضرت حق - سبحانه و جل و علا - در تنگی التجا دارند و بت ها را وسیله شفاعت پیش او تعالی سازند. عجب تر آنکه جمعی این سُفها را حکما می نامند و به حکمت منسوب می دارند. اکثر احکام ایشان - سیما در الهیات که مقصد اسنی است - کاذبه اند و مخالف کتاب و سنت.

اطلاق حکما بر اینها که سراسر جهل مرکب نصیب شان است، به کدام اعتبار نموده آید؟ مگر بر سبیل تهکم و استهزا گفته شود و یا از قبیل اطلاق بصیر بر اعمی شمرده آید.

و جمعی از این سفها که بی التزام طریق انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به تقلید صوفیة الهیه که در هر عصر از متابعان انبیا بوده اند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - طریق ریاضت و مجاهدت اختیار نموده اند و به صفای وقت خود مغرور گشته و بر خواب و خیال خود اعتماد کرده اند و کشف خیالی خود را مقتدا ساخته [اند]. ضَلُّوا فَأَضَلُّوا نمی دانند که این صفا، صفای نفس است که راهی به ضلالت دارد، نه صفای قلب که دریچه هدایت است، چه صفای قلب منوط به متابعت انبیا است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و تزکیة نفس مربوط به صفای قلب و سیاست اوست مر نفس را. نفس که صفا پیدا کند با وجود ظلمت قلب که محل ظهور انوار قدم است، حکم آن دارد که چراغی برافروخته باشند از برای تاراج کردن دشمنِ کمین که ابلیس لعین بود، که بالجمله طریق ریاضت و مجاهدت در رنگ طریق نظر و استدلال وقتی اعتبار و اعتماد پیدا کند که مقرون به تصدیق انبیاء بود - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - که از قِبَلِ حق - جَلَّ وَ عَلَا - تبلیغ می نمایند و به تأیید او سُبْحَانَهُ مؤیداند.

کارخانه این بزرگواران به نزول ملائکه معصومین از کید و مکر دشمن لعین

محفوظ است. ﴿إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ﴾^(۱) نقد وقت شان است و دیگران را این دولت میسر نشده است و از دام نافرجام لعین رهایی متصور نگشته، مگر که التزام متابعت این بزرگواران نموده آید و بر اثر ایشان رفته شود - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

محال است سعدی که راه صفا توان رفت جز در پی مصطفی

عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ عَلَى جَمِيعِ إِخْوَانِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ الْعُلَى
 سُبْحَانَ اللَّهِ! «افلاطون» که رئیس فلاسفه است، دولت بعثت حضرت عیسی را - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - دریابد و خود را از نادانی مستغنی دانسته، به آن حضرت نگرود و از برکات نبوت بهره نگیرد. ﴿وَمَنْ لَمْ يَجْعَلِ اللَّهُ لَهُ نُورًا فَمَا لَهُ مِنْ نُورٍ﴾^(۲)
 قال الله تبارك و تعالی: ﴿وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا لِعِبَادِنَا الْمُرْسَلِينَ إِنَّهُمْ لَهُمُ الْمَنْصُورُونَ وَ ان جندنا لَهُمُ الْغَالِبُونَ﴾^(۳)

عجب معامله است! عقول ناقصه فلاسفه گویا در طرف نقیض به طور نبوت افتاده است، هم در مبدأ و هم در معاد و احکام آنها مخالف احکام انبیا است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - نه ایمان بالله درست کرده اند و نه ایمان به آخرت. به قدم عالم قائل اند و حال آنکه اجماع ملّین است بر حدوث عالم به جمیع اجزاء خود و همچنین به انشقاق سموات و انتشار کواکب و اندکاک جبال و انفجار بحار که به روز قیامت موعود است، قائل نیستند و منکر حشر اجساداند و انکار نصوص قرآنی می نمایند و متأخران آنها که در زمره اهل اسلام خود را داخل ساخته اند، همچنان بر اصول فلسفی خود راسخ اند و به قدم سموات و کواکب و امثال اینها قائل اند و به عدم فنا و هلاک اینها حاکم اند.

قوت ایشان تکذیب نصوص قرآنی است و رزق شان، انکار ضروریات دین

است. عجب مؤمن اند! به خدا و رسول ایمان آرند، اما آنچه خدا و رسول او فرموده است، قبول ندرند. سفاهت از این نمی گذرد.

فلسفه چون اکثرش باشد سَفَه پس کل آن هم سَفَه باشد که حکم کل حکم اکثر است این جماعه عمر خود را در تعلیم و تعلّم آلتی که عاصم از خطای فکر است صرف کردند و در آن باب دقت ها نمودند. چون به مقصد اقصای ذات و صفات و افعال واجبی رسیدند - جَلُّ سُلْطَانَه - دست و پای خود را گم کردند و آلت عاصمه را از دست داده، خبط ها خوردند و در تیه ظلالت ماندند و در رنگ آنکه شخصی سال ها آلات حرب را طیار سازد و در وقت حرب، دست و پای خود را گم کرده به کار نبرد. مردم علوم فلسفی را مُتَسِق و منتظم دانند و از غلط و خطا محفوظ می انگارند. بر تقدیر تسلیم، این حکم در علمی صادق باشد که عقل را در آنها استقلال و استبداد است، که خارج از مبحث اند و داخل دائره مَالاً یَعْنِی اند و به آخرت که دائمی است، کار ندارند و نجات اخروی به آنها مربوط نیست.

سخن در علمی است که عقل را در ادراک آنها عجز و قصور است و به طور نبوت مربوط اند و نجات اخروی به آنها منوط است. «حجة الاسلام امام غزالی» در رساله «مُنْقَذُ عَنِ الضَّلَالِ» می فرماید که فلاسفه علم طب و علم نجوم را از کتب انبیاء ماتقدم - عَلَى نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - سرقت کرده اند و خواص ادویه و غیر آن را که عقل در درک آنها قاصر است، از صحف و کتب منزله به انبیاء - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ وَ التَّحِیَّاتُ - اقتباس نموده و علم تهذیب اخلاق را از کتب صوفیه الهیه که در هر عصر، در هر امت پیغمبری بوده اند، از برای ترویج اباطیل خود سرقت کرده اند. پس این سه علم معتبرشان سرقی گشت و خبط ها که در علم الهی در ذات و صفات و افعال واجبی - جَلُّ سُلْطَانَه - خورده اند و در ایمان بالله و در ایمان به آخرت مخالفت ها به نصوص قرآنی نموده اند، شَمّه [ای] از آن بالا ذکر یافته است.

ماند علم هندسه و مثل آنکه به آنها نوعی اختصاص دارد. اگر مُتَسِق و منتظم باشد، به چه کار خواهد آمد و کدام عذاب و وبال آخرت را خواهد دور ساخت.

عَلَامَةٌ إِرْغَاضِهِ تَعَالَى عَنِ الْعَبْدِ اشْتِغَالُهُ بِمَا لَا يَغْنِيهِ وَ هِرْجُهُ بِهِ آخِرَتْ بِهِ كَارِ نِيَايِدِ
مَا لَا يَغْنِيهِ اسْتِ وَ عِلْمِ مَنْطِقِ كِهْ عِلْمِ آلِي اسْتِ وَ آنْ رَا عَاصِمِ از خَطَاسْتِ، گفته اند به کار
ایشان نیامد و در مقصد اسنی از غلط ایشان را نه برآورد، بکار دیگران چگونه خواهد
آمد و از خطا چگونه خواهد رهانید. ﴿رَبَّنَا لَا تُرْغِ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ
لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ﴾

و بعضی از مردم که به علوم فلسفی سَری دارند و به تسویلات فلسفی
مفتون اند، این جماعه را حکما دانسته، عدیل انبیا می دانند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ
وَالتَّسْلِيمَاتُ - بلکه نزدیک است که علوم کاذبه ایشان را صادق دانسته، بر شرائع انبیاء
تقدیم دهند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - اَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَنِ الْإِغْتِقَادِ السَّوِّءِ
آری! هرگاه اینها را حکما دانند و علم اینها را حکمت گویند، ناچار در این بلا افتند،
چه حکمت عبارت از علم به شیء است که مطابق نفس الامر باشد، علمی که مخالف
آنها بود، غیر مطابقت به نفس امر خواهد داشت. بالجمله تصدیق اینها و تصدیق علوم
اینها مستلزم تکذیب انبیا و تکذیب علوم انبیاء است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - که
این دو علم در دو طرف نقیض افتاده اند، تصدیق یکی، مستلزم تکذیب دیگری
است. هر که خواهد ملت انبیا را التزام نماید و از حزب حق باشد - جَلَّ وَ عَلَا - و از
اهل نجات بود. و هر که خواهد فلسفی شود و در گروه شیطان باشد و خاسر و خائب
بود. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿فَمَنْ شَاءَ فَيَتُوبْ مِنْ وَ مَنْ شَاءَ فَلْيُكْفِرْ إِنَّا أَعْتَدْنَا لِلظَّالِمِينَ نَارًا
أَحَاطَ بِهُمْ سُرَادِقُهَا وَ أَنْ يَسْتَعِينُوا يُعَاثُوا بِمَاءٍ كَالْمُهْلِ يَشْوِي الْوُجُوهَ بِئْسَ الشَّرَابُ وَ سَاءَتْ
مُرْتَفَقًا﴾ (۱).

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ إِخْوَانِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ
الْكَرَامِ وَ الْمَلَائِكَةِ الْعِظَامِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ أَتَمُّهَا وَ أَكْمَلُهَا. وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۲۴

به «ملا محمد مراد کشمی» که از خادمان «میر محمد نعمان» است، در بیان بزرگی اصحاب کرام آن سرور - علیه و علیّ اله الصلوٰۃ والسلام -

و مهربانی آنها با یکدیگر

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشِدَّاءُ عَلَى الْكُفَّارِ رُحَمَاءُ بَيْنَهُمْ تَرَاهُمْ رُكْعًا سَجْدًا يَلْتَئِثُونَ فُضْلًا مِّنَ اللَّهِ وَ رِضْوَانًا﴾ ... إِلَى قَوْلِهِ تَعَالَى ﴿لِيَغِيظَ بِهِمُ الْكُفَّارَ وَ عَذَابُ الَّذِينَ أَمَنُوا وَ عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنْهُمْ مَغْفِرَةٌ وَ أَجْرٌ عَظِيمٌ﴾ (۱)

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در این [آیه] کریمه، جمیع اصحاب خیرالبشر را - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به کمال مهربانی که با یکدیگر داشتند، مدح فرموده است، چه «رحیم» که واحد «رُحْمَا» است، متضمن مبالغه است در مهربانی و چون صفت مشبّه دلالت بر استمرار نیز دارد، باید که مهربانی ایشان با یکدیگر بر صفت استمرار و دوام باشد، چه در حضور آن سرور و چه بعد از ارتحال آن سرور - عَلَیْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَوٰۃُ وَ السَّلَامُ دَائِمًا -

پس آنچه منافی مهربانی است در حق یکدیگر باید که از این بزرگواران بر دوام مسلوب باشد و احتمال بغض و کینه و حسد و عداوت با یکدیگر از این اکابر دین بر سبیل استمرار منتفی بود. هرگاه جمیع صحابه کرام به این صفات مرضیه متصف باشند، چنانچه مقتضای کلمه وَالَّذِينَ است که از صِبْغِ عموم و استغراق است، از اکابر صحابه چه گوید که این صفت اتم و اکمل در آنجا خواهد بود.

لهذا آن سرور فرموده است - عَلَیْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَوٰۃُ وَ السَّلَام - «أَزَحَمُ أُمَّتِي بِأُمَّتِي أَبُو بَكْرٍ». و در شأن «حضرت فاروق» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - فرموده است: - عَلَیْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَوٰۃُ وَ السَّلَام - «لَوْ كَانَ بَعْدِي نَبِيٌّ لَّكَانَ عُمَرُ». یعنی لوازم و کمالاتی که در

نبوت در کار است، همه را عمر - رضی الله عنه - دارد، اما چون منصب نبوت به خاتم الرسل ختم شده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - به دولت منصب نبوت مشرف نگشت و یکی از لوازم نبوت، کمال مهربانی است و شفقت بر خلق.

و ایضاً رذائلی که منافی شفقت و مهربانی است و از ذمائم اخلاق است، از حسد و بغض و کینه و عداوت، در حق جماعه [ای] که به شرف صحبت خیرالبشر مشرف گشته اند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - چگونه متصور شود، که بهترین این امت - که خیرالامم است - ایشانند و سابق ترین این ملت که ناسخ الملل است، هم ایشان. که قرن ایشان، بهترین قرون بوده است و صاحب ایشان، فاضل ترین انبیاء و رسل بوده [است].

اگر ایشان به این صفات ردیه موصوف باشند که کمینه این امت مرحومه را از آن ذمائم عار است، ایشان چرا بهترین این امت باشند و این امت به کدام وجه خیرالامم بود و اسبقیت ایمان و اولیّت انفاق اموال و بذل انفس را چه مزیت و فضیلت باشد و خیریت قرن را چه تأثیر بود و فضل صحبت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - چه اثر باشد؟

جماعه [ای] که در صحبت اولیای این امت زندگانی می نمایند، از این رذائل نجات می یابند، جمعی که در صحبت افضل الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - عمر خود را صرف کرده باشند و از برای تأیید و نصرت دین او بذل اموال و انفس نموده بودند، چه احتمال دارد که این ذمائم در حق شان توهّم نموده آید. مگر آنکه عظمت و بزرگی خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - از صحبت ولی امت ناقص تر متوهّم گردد. نَعُوذُ بِاللّٰهِ شُبْحَانَهُ مِنْهُ. و حال آنکه مقرر است که هیچ ولی امتی به مرتبه صحابی آن امتی نرسد، فکیف به نبی آن امت. «شیخ شبلی» - عَلَيْهِ الرَّحْمَةُ - فرموده است: مَا أَمَّنَ بِرَسُولِ اللَّهِ مَنْ لَّمْ يُوقَرْ أَصْحَابُهُ.

جمعی گمان می برند که اصحاب پیغمبر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - دو فریق بودند: گروهی بودند که مخالفت با «حضرت امیر» داشتند - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى

عَنْهُ وَ عَنْهُمْ - و گروهی دیگر موافق «حضرت امیر» بودند - كَرَّمَ اللهُ تَعَالَى وَجْهَهُ - و این دو گروه با یکدیگر عداوت و بغض و کینه داشتند و بعضی از اینها از جهت بعضی مصالح، این صفات خود را مُبْطِن می داشتند و تَقِيّه می نمودند و نیز گمان می کنند که این رذائل در ایشان تابه یک قرن نزدیک بوده است. تا بودند^(۱)، این ذمائم داشتند و با این تَوْهَم مخالفان «حضرت امیر» را بد یاد می کنند و چیزهای نامناسب به ایشان منتسب می سازند.

انصاف باید نمود، که بر این تقدیر، هر دو فریق مورد و طعن می گردند و به رذائل صفات اتصاف می یابند و بهترین این اُمّت، بدترین این امت، بلکه بدترین جمیع اُمم می گردند و خیریت آن قرن به شَرِّیت تبدیل می یابد. کدام انصاف است که حضرات شیخین را - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - با این تَوْهَم بد یاد نموده آید و امور نامناسبه به این اکابر دین منتسب ساخته شود و «حضرت صدیق» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - به حکم نَصِّ قرآنی، اتقای^(۲) این امت است، زیرا که اجماع مفسرین است، چه «ابن عباس» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - و چه غیر آن بر این که [آیه] کریمه ﴿وَسَيُجَنَّبُهَا الْأَتَقِيُّ﴾^(۳) در شأن «حضرت صدیق» نازل است - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - و مراد از «اتقی» اوست - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - پس شخصی را که حضرت حق - سُبْحَانَهُ - اتقای این امت خیرالامم می فرماید، خیال باید کرد که تکفیر و تفسیق و تضلیل او تا چه سرحد شناخت بود.

«امام فخرالدین رازی» با این [آیه] کریمه استدلال بر افضلیّت «حضرت صدیق» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - نموده است، زیرا که به حکم [آیه] کریمه ﴿إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتَقُّكُمْ﴾^(۴) گرامی ترین این امت که مخاطب است نزد خدا - جَلَّ وَ عَلَا - اتقای این امت است و چون «حضرت صدیق» به حکم نَصِّ سابق، اتقای این امت است،

۱- تمام عمر.

۲- پرهیزگارترین.

۳- لیل / ۱۷.

۴- حجرات / ۱۳.

باید که گرامی ترین این امت نیز نزد حق - جَلَّ وَ عَلَا - به حکمِ نصِّ لاحق، او باشد - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ -

و اکابر ائمه سلف که یکی از ایشان «امام شافعی» است - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - اثبات اجماع صحابه و تابعین کرده اند بر افضلیت حضرات شیخین - رضی الله تعالی عنهم - «حضرت امیر» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - نیز حکم به افضلیت حضرات شیخین - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - نموده است.

«امام ذهبی» که از اکابر محدثین است، فرموده است که این نقل را از «حضرت امیر» زیاده از هشتاد نفر روات روایت کرده اند و «عبدالرزاق» که اکابر شیعه است نیز به موجب این نقل حکم به افضلیت شیخین نموده است و به این عبارت گفته است: أَفْضَلُ الشَّيْخَيْنِ بِتَفْضِيلٍ عَلَى إِيَّاهُمَا عَلَى نَفْسِهِ وَإِلَّا لَمَا فَضَّلْتُهُمَا كَفَى بِي وَزْراً أَنْ أُحِبَّهُ ثُمَّ أَخَالَفَهُ.

پس کسانی که به حکم کتاب و سنت و اجماع، و نیز به اعتراف «حضرت امیر»، افضل این امت خیرالامم باشند، تنقیص و تحقیرشان از کدام انصاف و دیانت باشد؟ و کدام خیریت در ضمن آن مودع بود؟ اگر در سَبِّ احدی معنی خیریت و عبادت بودی، سَبِّ «ابی جهل» و «ابی لهب» که به نصوص قرآنی ملعون و مَطْروداند، و ردّ این امت بودی و حسنات کثیره در ضمن آن حاصل آمدی.

در سَبِّ کدام خیریت است که متضمن فحش و فظیعت^(۱) است، علی الخصوص در حق کسی که مستحق آن نبودی و اهل آن نباشد. وضع شیء در غیر موضع آن شیء، ظلم است و از شیء تا شیء فرق است و از موضع تا موضع تفاوت است. پس از ظلم تا ظلم بَوْنِ^(۲) بعید بود.

و خلافت «حضرت ذی النورین» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - به اجماع صحابه کرام ثابت شده است و به اتفاق صغار و کبار و ذکور و اناث آن قرن خیرالقرون به حصول

۱- شاعت و زشتی.

۲- فرق و تفاوت.

پیوسته، لهذا علما فرموده‌اند که آن قدر اتفاق و اجماع که بر خلافت «حضرت ذی النورین» - رَضِیَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ - به حصول پیوسته است، بر خلافت هیچ یکی از حضرات خلفاء ثلثه دیگر به حصول نپیوسته، زیرا که در بدو خلافت او - رَضِیَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ - چون یک نوع تردد بوده، اهل آن قرن در این ماده احتیاط بسیار مرعی داشته، اقدام نموده‌اند.

باید دانست که اصحاب کرام - رَضِیَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُمْ - مبلّغان کتاب و سنت‌اند و اجماع هم به قرون ایشان منوط بوده [است]. اگر جمیع ایشان یا بعض ایشان مطعون باشند و به تظلیل و تفسیق متّصف بوند، اعتماد از کلّ دین یا بعض دین مرتفع می‌گردد و فایده بعثت خاتم الانبیاء افضل الرسل کم می‌ماند - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمْ وَ عَلَیْ اِلٰهِ الصَّلٰوٰتُ وَ التَّسْلِیْمٰتُ -

جامع قرآن مجید «حضرت عثمان» است، بلکه «حضرت صدیق» و «حضرت فاروق» اند - رضی الله تعالی عنهم - اگر ایشان مطعون باشند و یا مسلوب العدالت بوند، بر قرآن چه اعتماد ماند و دین به چه چیز برپا بود؟ شناعی این امر را باید دریافت.

اصحاب پیغمبر همه عدول اند^(۱) - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - و آنچه به تبلیغ ایشان به ما رسیده است از کتاب و سنت همه حق و صدق است. و مخالفات و منازعات این اکابر دین که در زمان خلافت «حضرت امیر» - رَضِیَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ - واقع شده است نه از راه هوا و هوس و نه از حُبّ جاه و ریاست بوده است، بلکه از روی اجتهاد و استنباط بوده [است]. گرچه در اجتهاد یکی خطا بود و استنباط او دور از صواب باشد. مقرر علمای اهل سنت و جماعت است - رَضِیَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُمْ - که مُحَقِّق در آن محاربات و مشاجرات، «حضرت امیر» بوده است - رَضِیَ اللّٰهُ تَعَالٰی عَنْهُ - و محاربان «امیر» بر خطا بودند، اما این خطا که منشأ آن اجتهاد است، از

طعن و ملامت دور است. مقصود حقیّت جانب «امیر» است و خطا جانب مخالف «امیر» که اهل سنت به آن قائل اند.

مخالف را لعن و طعن و طرد نمودن، زیادتى است، بى ماحصل، بلکه متضمّن احتمال ضرر است، که اصحاب پیغمبراند - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - و بعضی از ایشان مبشّر به جَنّت اند و «بدر»ی اند ^(۱) که مغفورانند و عذاب اخروی از ایشان مطلقاً مرفوع است. چنانچه در احادیث صحاح آمده است: «إِطْلَعَ اللهُ عَلَى أَهْلِ بَذْرِ فَقَالَ إِعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ فَإِنِّى قَدْ غَفَرْتُ لَكُمْ» و [بعضی] به «بیعت رضوان» مشرّف گشته اند که آن سرور فرموده که هیچ یکی از اینها از اهل دوزخ نیست - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - بلکه علما فرموده اند که از قرآن مجید مفهوم می گردد که جمیع صحابه اهل بهشت اند. قَالَ اللهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿لَا يَسْتَوِى مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ مِنْ قَبْلِ الْفَتْحِ وَ قَاتَلَ أُولَئِكَ أَكْثَرُ دَرَجَةً مِّنَ الَّذِينَ أَنْفَقُوا مِنْ بَعْدِ وَ قَاتَلُوا وَ كَلًّا وَ عَدَا اللهُ الْحَسَنَى وَ اللهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ﴾ ^(۲) و «حُسنی» جَنّت است و همه صحابه که انفاق و قتال پیش از فتح کرده اند یا بعد از فتح، موعود به جَنّت اند.

فرموده اند که صفت انفاق و قتال از برای تقیید نیست، بلکه از برای مدح است چه همه صحابه به این دو صفت متّصف بودند. پس همه موعود به بهشت باشند. ملاحظه باید نمود که این قسم بزرگواران را بد یاد کردن و سوءظن به ایشان نمودن، چه دور از انصاف و دیانت است.

سؤال؛ جمعی گفته اند که بعضی از اصحاب کرام بعد از ارتحال آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به آن صرافت نماندند و به واسطه حُبّ خلافت و جاه و ریاست از طریق حق انحراف نمودند و غصب منصب خلافت «حضرت امیر» کردند، بلکه گمان می بردند که انحراف ایشان به حد کفر رسیده بود و به ضلالت انجامیده، پس به زعم این جماعه از وعده هایی که به اصحاب کرام آمده است،

۱- از اصحاب بدر هستند.

۲- حدید / ۱۰.

محروم باشند، چه فضیلت صحبت فرع اسلام است و چون در اسلام شان سخن بود، صحبت را چه تأثیر باشد؟

جواب؛ حضرات خلفای ثلث^(۱) - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - به احادیث صحاح که به حد تواتر معنوی رسیده‌اند، مبشّر به جَنّت‌اند، احتمال کفر و ضلالت از ایشان مدفوع است و نیز حضرات شیخین از اهل «بدر» اند که به احادیث صحاح مطلقاً مغفوراند و نیز به «بیعت رضوان» مشرف‌اند که جمیع اهل آن بیعت به احادیث صحاح، از اهل بهشت‌اند - کَمَامَرٌ - و «حضرت عثمان» که در «بدر» حاضر نبود، حضرت پیغمبر - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - او را در «مدینه» گذاشته، آمده بودند، از برای بیمار داری اهلیه، که او بنتِ آن حضرت بوده - عَلَيْهِ وَآلِهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - فرموده بودند که هر چه بدریان را فضیلت حاصل شود، تو را هم حاصل خواهد شد و در «بیعت رضوان» که حاضر نبود، آن سرور - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - او را پیش اهل «مکه» فرستاده بودند و از جانب او، خود بیعت فرمودند، چنانچه مشهور است و نیز قرآن مجید شهادتِ بزرگی این حضرات می‌فرماید و از علو درجات شان خبر می‌دهد. از کتاب و سنت کسی که چشم پوشیده، مکابره نماید، از مبحث خارج است.

«شیخ سعدی» فرموده است:

آن کس که به قرآن و خبر زو نرهی آن است جوابش، که جوابش ندهی
چه بلا شد^(۲) اگر در «حضرت صدیق» - رَضِيَ اللهُ عَنْهُ - احتمال ضلالت و کفر صورت
داشتی، اصحاب پیغمبر با آن عدالت و با آن کثرت، او را جانشین پیغمبر نساختند -
صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - در تکذیب خلافت «حضرت صدیق» - رَضِيَ اللهُ عَنْهُ - تکذیب
سی و سه هزار اهل آن قرنِ خیر القرون است. تجویز نکند آن را کسی که ادنی^(۳)

۱- ثلاثه.

۲- تعجب.

۳- کمترین.

درایت دارد. کدام خیریت در آن قرن می ماند که سی و سه هزار اهل آن قرن بر باطل جمع گردند و ضال و مضل را جانشین پیغمبر سازند.

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - آن جماعه را انصاف بدهد که از طعن اکابر دین زبان کوتاه کنند و حق صحبت پیغمبر را مرعی دارند. آن سرور فرموده است -
عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - اللَّهُ اللَّهُ فِي أَصْحَابِي لَا تَتَّخِذُوهُمْ غَرَضاً مَنْ بَغَدَى مِنْ أَحِبِّهِمْ فَيُحِبِّي أَحِبَّهُمْ وَمَنْ أَبْغَضَهُمْ فَيُبْغِضْنِي أَبْغَضَهُمْ.

زیاده چه نویسد و اجلاء بدیهی را چه جلا دهد، زیرا که «حضرت صدیق» - عليه السلام - که قرآن مجید به مدح او مملو است، در یک سورة والیل سه [آیه] کریمه در فضائل آن حضرت نازل گشته است و از احادیث صحاح لَا تُعَدُّ وَلَا تُحْصَى در کمالات و فضائل او مروی است و در کتب انبیای ماتقدم ذکر شمایل و اوصاف او، بلکه ذکر جمیع صحابه است. کَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى ﴿ذَلِكَ مَثَلُهُمْ فِي التَّوْرَاتِ وَمَثَلُهُمْ فِي الْإِنْجِيلِ﴾ (۱)

و رأس و رئیس این امت مرحومه - که خیر الامم است - هم اوست. هرگاه او را کافر و ضال دانند، از دیگران چه اعتذار نماید و به کدام راه در آمده، سخن کند.
اللَّهُمَّ فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ.

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَالتَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ أَتَمُّهَا وَآكَمَلُهَا.

مکتوب ۲۵

به «ملا طاهر» در بیان نتایج و ترقی مراتب که از ذکر

گفتن و تلاوت قرآن و نماز حاصل می‌شود.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

مبتدی طالب این راه را از ذکر گفتن چاره نبود، که ترقی او مربوط به تکرار ذکر است به شرط آنکه از شیخ کامل مکمل گرفته شود و اگر مقرون به این شرط نبود بسا است که از قبیل اوراد ابرار بود که نتیجه آن ثواب است، نه درجه قرب که به مقربان تعلق دارد.

و آنکه گفتم بسا است که از قبیل اوراد ابرار بود، زیرا که جائز است که فضل خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - بی‌توسط شیخی، تربیت طالب نماید و تکرار ذکر، او را از مقربان سازد، بلکه رواست که بی‌تکرار ذکر او را به مراتب قرب مشرف سازد و از اولیای خود گرداند و این شرط به اعتبار اکثر است و بر وفق حکمت و عادت است و چون به فضل خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - معامله [ای] که به ذکر وابسته بود، تمام شود و از گرفتاری الهی هوای خلاصی میسر گردد و اماره به اطمینان آید، آن زمان ترقی از ذکر گفتن حاصل نمی‌شود و ذکر آنجا حکم اوراد ابرار پیدا می‌کند. در آن موطن مراتب قرب مربوط به تلاوت قرآن و ادای نماز به طول قرائت است. آنچه اول از ذکر گفتن میسر می‌گشت، این زمان به تلاوت قرآن - علی‌الخصوص که در نماز خوانده شود - میسر است.

بالجمله در این وقت، ذکر حکم تلاوت پیدا می‌کند که در اول از قبیل اوراد ابرار بوده و تلاوت حکم ذکر پیدا کرده که در ابتدا و توسط از مقربان بوده. عجب معامله است، در این وقت اگر ذکر به عنوان قرائت قرآن تکرار کرده شود - که از کلمات قدسی آیات قرآنی است - و با استغازه شروع نموده آید، همان فائده می‌دهد

که از تلاوت قرآن میسر است و اگر به عنوان قرائت تکرار کرده نشود، در رنگ عمل ابرار است.

هر عمل را مقامی است و موسمی که اگر در آن موسم به جا آورده شود حُسن و ملاحِت پیدا می کند و اگر در آن موسم ادا کرده نشود بسا است که خطا بود، اگر چه حسنه باشد. قرائت فاتحه در اوانِ تشهد خطا است، اگر چه ام الکتاب است. پس پیر در این راه از ضروریات آمد و تعلیم او هم از اهمّ مهمات گشت. وَ بِذُوْنِهِ خَزَطُ الْقَتَادِ عزیزِ فرموده است:

از آن روی که چشم توست اخوّل معبود تو پیر توست اول
وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰی.

مکتوب ۲۶

به «میر محمد نعمان» در بیان آنکه حضرت حق سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی

چنانچه به ذات خود موجود است، نه به وجود، همچنان به ذات خود حی و عالم

و موصوف به صفات ثمانیه است، نه به صفات زائده و...

الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِیْنَ اَصْطَفٰی.

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - در نفس وجود و در سایر کمالاتِ توابع وجود از حیات و علم و قدرت و سمع و بصر و اراده و کلام و تکوین، به ذات اقدس خود کافی است و در حصول این کمالات محتاج به صفات زائده نیست، هر چند صفات کامله زائده نیز او را - سُبْحَانَهُ - کائن است.

پس او تَعَالٰی چنانچه به ذات اقدس خود موجود است، نه به وجود، همچنین به ذات خود زنده است نه به حیات که صفت اوست تَعَالٰی و به ذات خود دانا است، نه به صفت علم و به ذات خود بینا است، نه به صفت بصر و به ذات خود شنوا است،

نه به صفت سمع و به ذات خود توانا است، نه به صفت قدرت و به ذات خود مرید است، نه به صفت اراده و به ذات خود گویا است، نه به صفت کلام و به ذات خود مبدأ ایجاد کائنات است، نه به صفت تکوین، هر چند وجود عالم به توسط تکوین و سایر صفات است - چنانچه تحقیق این معنی عنقریب خواهد آمد -

این تکوین وراء قدرت است، چه در قدرت، صحت فعل و ترک است و در تکوین، جانب فعل متعیّن است و نیز قدرت بر ارادات تقدم دارد و تکوین بعد از ارادات است. این تکوین شبیه آن استطاعت بنده است که علماء اهل حق آن را مقرون به فعل بنده داشته‌اند و ورای صفت قدرت و ارادات دانسته‌اند. قدرت، مصحح هر دو طرف فعل و ترک است و ارادات مُرَجِّح یک طرف است و ایجاد بعد از ترجیح ارادات به تکوین تعلّق دارد. اگر اثبات قدرت کرده نشود - که مصحح طرفین است - ایجاب لازم آید و اگر تکوین اثبات کرده نشود، ایجاد به غیر مستند می‌ماند، چه قدرت، مصحح ایجاد است و تکوین، مباشر ایجاد.

پس، از اثبات تکوین چاره نبود که علماء «ماتریدیه» به آن مهتد گشته‌اند و «اشاعره» چون اضافت و تعلّق او را به اشیا بیشتر یافته‌اند، از صفات اضافیه انگاشته‌اند. وَاللّٰهُ يُحِقُّ الْحَقُّ وَ هُوَ يَهْدِي السَّبِيلَ.

تخلیق و ترزیق و احیا و اماتت و امثال اینها را راجع به تکوین داشتن بهتر است از آنکه هر کدام را صفت قدیمه به رأسها گفته شود و قدماء متکثره بی ضرورت اثبات کرده شود. پس لائح شد که هر چه دیگران را به ایجاد او تعالی به صفات میسر است، او را سُبْحَانَهُ به ذات خود بی توسط صفات حاصل، چه ذات او تعالی بی ملاحظه امری و اعتباری، جامع جمیع کمالات است، بلکه عین هر کمال [است]. چه تبعض و تجزّی در آن حضرت مفقود است، [پس] تمام دانایی است و تمام شنوایی است و تمام بینایی است. وَ عَلَىٰ هَذَا الْقِيَاسِ سَائِرُ الصِّفَاتِ.

مَعَ ذَلِكْ او را - سُبْحَانَهُ - صفات سبعة، بلکه ثمانیه که علماء اهل حق - شَكَرَ اللّٰهُ تَعَالٰی سَعِيَهُمْ - به وجود آنها قائل‌اند، نیز ثابت‌اند و این صفات کامله که قدیم‌اند،

ظلال آن کمالات ذاتیه‌اند و مظاهر آن کمالات‌اند و توان گفت که روپوش آن کمالات‌اند و حجب آن انوار مکنونه‌اند.

سؤال؛ چون ذات او تَعَالٰی در حصولِ جمیع کمالات کافی است، صفات برای چه اثبات کرده شود و قول به وجود تعدّد قدما چرا گفته آید، لهذا فلاسفه و معتزله اکتفا به ذات نموده‌اند و از وجود تعدّد قدما گریخته، به نفی صفات قائل گشته‌اند؟

جواب؛ حضرت ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - هر چند در حصول کمالات کافی است، اما در تکوین و تخلیق اشیاء، از صفات زائده چاره نبود، چه ذات او تعالی در نهایت تنزه و تقدّس است و در غایت عظمت و جلال و کبریایی است. و کمالِ غنا او را ثابت است و کمالِ بی‌مناسبتی است او را به اشیاء. ﴿إِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ﴾

و به مقتضای حکمت و بر وفق عادت، در افاده و افاضه از مناسبت به مستفید و مستفیض چاره نبود. صفات‌اند که یک درجه تنزل فرموده، ظلیّت پیدا کرده‌اند و به اشیاء مناسبت - وَلَوْ فِي الْجُمْلَةِ - حاصل نموده‌اند. اگر توسط صفات نبود، حصول شیء از اشیاء متصور نباشد، زیرا که اشیا را در سطواتِ اشعه انوار حضرت ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - جز هلاک و فنا و انحراف و انعدام، نصیبی نیست. بی‌فکرانند که اثبات صفات نمایند و ایجاد اشیاء به ذات بحت - جل سلطانه - منسوب دارند. صادرِ اول چه بود که بی‌پرده صفات در سُبحاتِ وجه ذات او تعالی، مضمحل و ناچیز گردد. سؤال؛ فلاسفه و معتزله هر چند صفات را در خارج اثبات نموده‌اند، اما به اعتبارات علمیّه قائل گشته‌اند و در علم، کمالاتِ ذاتیه [را] متمایز دانسته، پس ایجاد اشیا به ذات بحت منسوب نگشت که توسط اعتبارات پیدا شد.

جواب؛ ایجاد عالم در خارج است و عالم در خارج موجود است، پس از حُجب خارجی چاره نبود، تا تواند وسیله وجود خارجی اشیا شد و تواند اشیا را در خارج از انحراف و استهلاک محافظت کرد. اعتبارات علمی به وجودات خارجی بکار نیاید و حجاب علمی در محافظت موجودات خارجی کفایت نکند.

بعضی از صوفیه که عالم را جز در علم موجود نمی‌دانند، اعتبارات علمی ایشان

را شاید نفع کند و تواند وسیله وجودات علمی گشت، اما عالم در خارج موجود است، اگر چه این خارج ظلّ آن خارج بود و این وجود، ظلّ آن وجود باشد. پس، از حُجُب خارجی که تواند وسیله وجود خارجی عالم گشت، چاره نبود. پس صفات حقیقیه باید که در خارج موجود باشند و ترتیب اشیا نمایند و کمالات ذاتیه را به وسائل خود در مرایای عالم جلوه دهند و در منصه ظهور آرند. صفات هر چند حُجُب ذاتند - تَعَالٰی - اما ظهور کمالات ذاتیه به وجود اینها مربوط است. حجاب اینها در رنگ حجاب عینک است، که سبب نمایندگی است. این ظهور و این نمایندگی هر چند ظلی است، اما چه توان کرد که وجود ما را به ظلّ مربوط ساخته اند و بود ما را به حجاب پرداخته. مَا بِالذَّاتِ لَا يَنْفَكُ عَنِ الذَّاتِ. سیاهی از حبشی کی رود که خود رنگ است.

وَمِنْ بَعْدِ هَذَا مَا يَدِقُّ صِفَاتِهِ وَ مَا كَثَّمَهُ أَخْطَى لَدَيْ وَ أَجْمَلُ

بنده، حق نشود - جَلَّ سُلْطَانَهُ - اما به فضل او تعالی از حق جدا نشود - سُبْحَانَهُ - الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ. هر چند حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - را به اشیا نسبت معیت حاصل است، اما این معیت که منشأ آن محبت است، دیگر است. تا محبت پیدا نکند، این معیت را نداند و چون در محبت نیز درجات متفاوت است، به اندازه آن در معیت نیز تفاوت حاصل است. همین معیت است که سبب خلاصی از ظلیت است و همین معیت است که واسطه اضمحلال کلیت است و همین معیت است که مزیل رقیّت است و مثبت حرّیت در عین عبدیت و همین معیت است که مسقط انانیت است، بلکه رافع انانیت به درجات کمالیت.

باید دانست که در معیت عامه خود را با ایشان فرموده است ﴿وَهُوَ مَعَكُمْ﴾ و در معیت خاصه به حکم حدیث «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» ایشان با وی اند به مقتضای محبت. شَتَّانَ مَا بَيْنَ الْمَعِيَّتَيْنِ. چه در معیت خاصه، اثبات معیت از طرفین است و در عامه، معیت از آن طرف است. پس آن را حرمان لازم بود در عین وجدان. يَا حَسْرَتَا عَلَى مَا فَرَّطْتُ فِي جَنْبِ اللَّهِ.

عالم هر چند ظلال صفات است و به توسط صفات وجود و بقا پیدا کرده است، اما مُحَبِّ حضرت ذات - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - به توسط محبت ذاتیه با حضرت ذات است - تَعَالٰی - و از صفات - که اصول وی اند - به عروج بی کیفی بالا رفته است و اصول را گذاشته، به اصل اصول پیوسته، اما پیوستن بی کیف. و اگر از اصل بالا نرود، آمدن را چه فایده بود و محبت چه در کار باشد. اتصال به اصل در همه وقت داشت و وصل ظلی او را همیشه میسر بود. کار این است که اصل را در رنگ ظلّ زینه باید ساخت و به بال محبت بالا باید رفت. فهم این عروج فراخور دانش هر کس نیست و خود را گذاشته، از خود بالا رفتن معقول ارباب نظر و فکر نه، بلکه از صوفیه نیز از هزاران یکی به این دولت مشرف است و سرّ این معما بر وی منکشف است.

هزار نکته باریکتر ز مو اینجاست نه هر که سر تراشد قلندری داند

سؤال؛ این سیر آفاقی است یا انفسی؟

جواب؛ نه آفاقی است و نه انفسی، زیرا که آفاق و انفس بیرون و درون را می خواهند و این معامله و رای دخول و خروج است، هر چند نزد ارباب نظر محظور است. هرگاه مطلوب از دخول و خروج، اقدس بود، نسبتی که با او پیدا شود ناچار از دخول و خروج، منزّه باشد و این سیر با این اشکال و با این دقت، نزد ارباب این سیر، که از ارباب علم بوند، در رنگ سیر «دهلی» و «آگره» است که معلوم و متمیّز است و منزلی از منزلی دیگر جدا است.

تنبيه؛ عالم هر چند ظلال صفات است و صفات، ظلال حضرت ذات - تَعَالٰی - اما این ظلیّت را درجات و مراتب است که هر کدام حجاب مطلوب است. إِنَّ لِلّٰهِ سُبْحَانَهُ سَبْعِينَ أَلْفَ حِجَابٍ مِّنْ نُورٍ وَ ظُلْمَةٍ شَنِيدَةٍ بَاشْنَدٍ. تا حجب بتمامها خرق نشود، از ظلیّت نرهد. و مراد از خرق حجاب اینجا خرق شهودی است و آنچه در آخر این خبر از منع خرق جمیع حجب آمده است، مراد از آن خرق وجودی است که ممتنع است، که مستلزم رفع صفات قدیمه است، که محال است، اما چون معیّت غیر متکیفه حاصل است، حکم خرق وجودی دارد و با حجب بی حجب است که معیّت نقد

وقت است، که طاقت حائل ندارد.

رَبَّنَا اٰتِمْنَا نُوْرَنَا وَ اَغْفِرْ لَنَا اِنَّكَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ. اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِيْنَ وَالصَّلٰوةُ
وَالسَّلَامُ عَلٰی سَيِّدِ الْمُرْسَلِيْنَ وَ عَلَیْهِمْ وَ عَلٰی اٰلِهِ الطَّاهِرِيْنَ اَجْمَعِيْنَ.

مکتوب ۲۷

به «ملا علی کشمی» در بیان آنکه بنده را باید که از مرادات خود به تمام برآمده،
به مراد مولای خود - تعالی شأنه - باشد. با بیان مرض ذاتی و عرضی.

بنده را باید که مراد و مطلب او، غیر از مولای خود - جل سلطانہ - هیچ نبود و جز مراد
مولی مراد بنده هیچ نباشد و اگر چنین نبود، سر از ربقة بندگی برآورده باشد و پا از قید
رقیت کشیده بود.

بنده [ای] که گرفتار مرادات خود است و به هوا و هوس خود فریفته است، بنده
نفس خود است و در اطاعت شیطان لعین است. این دولت وابسته به حصول ولایت
خاصه است که به فنا و بقای اتم و اکمل مربوط است.

سؤال؛ گاه هست که بایست ها و خواہش ها از کُمُل نیز به ظهور می آید و آرزوهای
حصول مطالب شتی از این بزرگواران هم محسوس می گردد. امام انبیا و سلطان اولیا -
عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ اَتَمُّهَا وَ اَكْمَلُّهَا - سرد و شیرین را دوست
می داشت و حرصی که بر هدایت امت داشت، در قرآن مجید مبین گشته است، وجه
بقای این قسم بایست ها در این بزرگواران چه بود؟

جواب؛ بعضی از بایست ها، منشأ آن طبیعت است، تا نشأ طبیعت برپاست، آن
بایست ها برجاست. در وقت حرارت، بی اختیار طبیعت به سردی مائل است و در
وقت برودت، به گرمی راغب. این قسم بایست، منافی عبودیت نیست و سبب

گرفتاریِ هوای نفس خود نه^(۱). چه، ضروریات طبیعت، خارج از دائرة تکلیف است و بیرون از هوای نفسِ امّاره. چه، مهویّات^(۲) نفس یا فضول مباح است، یا مشتبّه و محرّم و آنچه ضروری است، نفس را به آن مساس نیست. پس منشأ گرفتاری و بدکرداری، فضولیّات افعال آمد، اگر چه از قسم مباح بود. چه، فضول مباح را نسبت قربِ جوار است به محرّم. که اگر به اغوای دشمن لعین از آنجا قدم بردارد، بی اختیار در محرم خواهد افتاد. پس اقتصار بر مباح ضروری، ضرورت آمد که اگر از آنجا زلتی واقع شود، به فضول مباح خواهد افتاد و اگر مسکن در فضول مباحات کرده شود بعد از زلت، اگر قدم بیرون افتد ناچار در محرّم خواهد افتاد.

و بعضی از بایست‌ها از این قبیل است که حصول آن از خارج است مَعَ خُلُوِّ الشَّخْصِ فِي نَفْسِهِ عَنِ الْمُرَادَاتِ و خارج، یا واعظ حضرتِ رحمن است که القای خیرات می‌نماید، فَإِنَّ لِلَّهِ سُبْحَانَهُ وَ أَعْظَا فِي قَلْبِ كُلِّ مُؤْمِنٍ. یا شیطان است، که القای او شرور و عداوات است. ﴿يَعِدُّهُمْ وَيُمْنِيهِمْ وَ مَا يَعِدُّهُمْ الشَّيْطَانُ إِلَّا غُرُورًا﴾^(۳)

روزی این فقیر بعد از ادای نماز بامداد در ایّام سکونتِ قلعه، به طریق سکوت - که روش این طریقه علیه است - نشسته بود که هجوم آرزوهای لاطائل به بی حلاوتی کشید و از جمعیت بازداشت. بعد از لمحّه [ای] چون بِعَنَائَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ رو به جمعیت آورد، دید که آن آروزها در رنگ قطعه‌های ابر، بیرون بر آمدند و با القا کننده، همراه بدر رفتند و خانه را خالی گذاشتند. در آن وقت معلوم گشت که این بایست‌ها از بیرون آمده بودند، نه از درون برخاسته که منافی بندگی بود.

بالجمله هر فسادی که منشأ آن نفسِ امّاره است، مرض ذاتی است و سمّ قاتل و منافی مقامِ بندگی است و هر فسادی که از بیرون آید - اگر چه القای شیطانی بود - از امراض عارضه است، که به اسهل علاج زوال پذیر است. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿إِنَّ

۱- نباشد.

۲- خواهش‌ها.

۳- نساء / ۱۲۰.

كَيِّدَ الشَّيْطَانِ كَانَ ضَعِيفًا^(۱).

بلای ما، نفس ماست و دشمنِ جانی ما، مصاحبِ سوءِ ما [است]. دشمنِ بیرونی به مدد او بر ما استیلا می‌یابد و به اعانت او ما را از جا می‌برد. جاهل‌ترین اشیا، نفسِ اماره است که دشمن و بدخواه خود است و همت او، اهلاكِ نفسِ خود است و متمنای او، معصیتِ حضرتِ رحمن است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که مولای او و مولای نعم اوست و اطاعتِ شیطان، که دشمنِ جانی وی است.

باید دانست که تمیز در میان مرضِ ذاتی و مرضِ عارضی و فسادِ داخلی و فسادِ خارجی بسیار معتذر است. مبدا ناقصی با این زعم، خود را کامل گیرد و مرضِ ذاتی خود را مرضِ عارضی انگارد و در خسارت ماند. از این ترس، در نوشتن این سرّ جرات نمی‌کرد و اظهار این معنی، مستحسن نمی‌دید. نزدیک به هفده سال است که در این اشتباه بودم و فسادِ ذاتی را با فسادِ عارضی مختلط می‌یافتم. در این وقت حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - حق را از باطل جدا ساخت و مرضِ ذاتی را از مرضِ عارضی متمیز گردانید. اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَالْمِنَّةُ عَلَى ذَلِكَ وَ عَلَى جَمِيعِ نِعَمَائِهِ.

یکی از حکمت‌های اظهار این قسم اسرار آن است که کوتاه‌نظری، کاملی را به وجود این نوع آرزوهای بیرون، ناقص نه‌انگارد و از برکات او محروم نماند. سبب حرمان کفار از دولت تصدیق انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - وجود این قسم صفات بوده است در این بزرگواران. ﴿فَقَالُوا أَبَشَرٌ يَهْدُونَنَا فَكَفَرُوا﴾^(۲). و آنچه فرموده‌اند که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - عارف را بعد از زوال مرادات و بایست‌ها از وی صاحب اراده می‌سازد و اختیار به دست وی می‌دهد، تفصیل این معنی انشاءالله تعالی در جای دیگر بِعَنَايَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ خواهد نمود. که این وقت مساعدت آن نمی‌کرد.

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَالتَّرَمَّ مُتَابِعَةَ الْمُضْطَفَى عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ أَتَمُّهَا وَأكْمَلُهَا.

مکتوب ۲۸

به «ملا صالح تُرک» در بیان کیفیت تصدق به ارواح موتی.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

روزی به خاطر آمد که به روحانیت بعضی از اقاربِ موتای خود، تصدّقی کرده شود. در این اثنا ظاهر گشت که به این نیت، آن میت مرحوم را فرح و سرور حاصل شد و خُرم و شادمان به نظر درآمد و چون وقت اعطای آن صدقه رسید، اول به روحانیت حضرت رسالت خاتمیت - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَامُ وَالتَّحِيَّةُ - آن صدقه را نیت کرد - چنانچه عادت بود - بعد از آن به روحانیت آن میت نیت کرده، داد. در این زمان در آن میت ناخوشی و اندوه احساس نموده و به کلفت و کدورت ظاهر شد. از این حال تعجب تمام رو داد و وجه ناخوشی و کلفت ظاهر نشد، با وجود آنکه محسوس شد که برکات عظیمه از آن تصدّقی به آن میت رسید، اما آن فرح و سرور در روی ظاهر نگشت.

و همچنین روزی پاره مبلغ، نذر آن سرور نمودم - عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَامُ - و سایر انبیاء کرام را - عَلَى نَبِيِّنَا وَعَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - نیز در آن نذر داخل ساختم و طفیلی آن حضرت نمودم - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - مرضی آن حضرت در این امر معلوم نشد و همچنین در بعضی اوقات که درود می فرستادم، اگر در هر مرتبه بر سایر انبیا نیز می فرستادم، مرضی آن سرور در آن ظاهر نمی شد - عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - با وجود آنکه معلوم شده است که اگر به روحانیت یکی تصدّقی کرده، سایر مؤمنان را شریک سازد به همه برسد و از آن شخص که به نیت او داده بود، هیچ نقصان نکند. ﴿إِنَّ رَبَّكَ وَاسِعُ الْمَغْفِرَةِ﴾ برین تقدیر

وجه ناخوشی و عدم رضا چه بود؟

مدتی این اشکال خدشه داشت. آخر الامر به فضل خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - ظاهر شد که وجه ناخوشی و کلفت آن است که اگر صدقه بی شرکت به میّت داده شود، آن میّت از جانب خود به طریق تحفه و هدیه، آن صدقه را در ملازمت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - خواهد برد و به وسیله آن، برکات و فیوض خواهد گرفت. و اگر صاحب صدقه خود نیت آن سرور بکند - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - میّت را چه نفع بود. [چه]، در صورت شرکت، میّت را اگر صدقه قبول افتد، ثواب همان صدقه است و در صورت عدم شرکت، هم ثواب صدقه است - اگر قبول افتد - و هم برکات و فیوض اتحاف و اهدای آن صدقه است از نزد حبیب رب العالمین - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و همچنین هر شخصی را که شریک سازند، همین نسبت کائن است که در شرکت یک درجه ثواب است و در عدم شرکت، دو درجه ثواب، که آن را میّت از جانب خود به او بگذراند.

و نیز معلوم گشت که هدیه و تحفه که غریبی به خدمت بزرگی ببرد بی شرکت احدی، اگر چه طفیلی باشد، آن تحفه را گذرانیدن بهتر است یا به شرکت. شک نیست که بی شرکت بهتر است و آن بزرگ به برادران خود از نزد خود بدهد، بهتر است از آنکه این کس به فضولی دیگران را داخل سازد.

و آل و اصحاب که در رنگ عیال آن سرورند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامَاتُ - ایشان را اگر به طفیل، داخل هدیه آن حضرت - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامَاتُ - ساخته می شود، مرضی و مقبول می نماید. بلی متعارف است که در هدیّات مرسومه، اگر با بزرگی اقران او را شریک سازند، از ادب و از رضامندی او بعید می نماید و اگر خدمه او را طفیلی او ساخته، هدیه فرستند، مرضی می آید. که اعزاز خدمه، اعزاز اوست. پس معلوم شد که بیشتر رضامندی موتی در افراد صدقه است، نه در اشتراک صدقه، اما باید که هرگاه صدقه به میّت نیت بکند، اول باید که به نیت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - هدیه جدا سازد، بعد از آن به میّت

تصدّق کند، که حقوق آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - فوق حقوق دیگران است و نیز در این تقدیر، احتمال قبول صدقه است به طفیل آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ التَّحِيَّاتُ ..

این فقیر در بعضی صدقات موتی که در تصحیح نیت، خود را عاجز بیابد، علاجی به از این نمی یابد که آن صدقه را به نیت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - تعیین نماید و آن میت را طفیلی ایشان سازد و امید است که به برکت توسط ایشان، قبول افتد.

فرموده اند که صلوات^(۱) آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - اگر چه به ریا و شمع ادا کرده شود، مقبول است و به آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - آن را وصول است. اگر چه ثواب آن به صلوات فرستنده نرسد، که ثواب اعمال مربوط به تصحیح نیت است و از برای قبول آن حضرت که مقبول و محبوب است، بهانه کافی است. [آیه] کریمه ﴿وَ كَانَ فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيماً﴾^(۲) در شأن آن سرور نازل است. عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَ عَلَى جَمِيعِ إِخْوَانِهِ الْكَرَامِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمَلَائِكَةِ الْعِظَامِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ.

مکتوب ۲۹

به «میر محب الله» در بیان فهم کردن بعضی کلمات قدسی آیات قرآنی. سابقاً چون از قصور فهم در بعضی از کلمات قدسی آیات قرآنی خدشه و تردد پیدا می شد و در تطبیق آن عاجز می گشت و در دفع وساوس بعنایه الله سُبْحَانَهُ، به از این علاجی نمی یافت که با خود می گفت که این نظم قرآنی را به کلام خدا - جَلَّ شَأْنُهُ - اعتراف می نمایی و ایمان به آن داری یا نه، اگر ایمان نداری کافری و از مبحث

خارجی و اگر ایمان به آن داری، پس قصور در فهمیدن توست، نه در نظم قرآنی، که کلام خالق ارض و سموات است و مبدع عقول و ادراکات است. و چون به فضل خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ایمان به حقیقت کلام ربّانی حاصل بود، آن وسوسه با این تردید، مضمحل و ناچیز می‌گشت و از تردد نجات می‌یافت.

در این اوان به فضل الله - سُبْحَانَهُ - کار تا به اینجا رسیده است که در نظم قرآنی، هر محلی که آنجا از قصور ادراک گنجایش تردد و خدشه است، همان محل باعث ازدیاد ایمان است به قرآن و همان خدشه، واسطه ظهور اعجاز است در فرقان و آن اغلاق را از شعب اعجاز تصور می‌نماید و آن اشکال را بر کمال بلاغت و براعت محمول می‌دارد، که بشر در فهم آن عاجز است.

آن قدر ایمان که در نافهمیدن قرآن حاصل است، در فهمیدن آن نیست، که در نافهمیدن راهی به اعجاز کشاده است، که در فهمیدن نیست.

سُبْحَانَ الله! همین نافهمیدن، جمعی را به ظلال می‌برد و به انکار کلام حق می‌رساند - جَلَّ وَ عَلَا - و بعضی را همین نافهمیدن، سبب کمال ایمان به قرآن می‌گردد و به هدایت می‌آرد. ﴿يُضِلُّ بِهٖ كَثِيْرًا وَّ يَهْدِيْ بِهٖ كَثِيْرًا﴾^(۱) رَبَّنَا اٰتِنَا مِنْ لَّدُنْكَ رَحْمَةً وَّ هِدٰىءً لَّنَا مِنْ اَمْرِنا رَشَدًا. وَالسَّلَام.

مکتوب ۳۰

به «میر محمد نعمان» در بیان عروج به مراتب اصول و مراتب عبادات. اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ وَالصَّلٰوةُ وَالسَّلَامُ عَلٰی سَيِّدِ الْمُرْسَلِيْنَ.

پایه آخر آدم است و آدمی گشت محروم از مقام محرمی
گر نگردد باز مسکین زین سفر نیست از وی هیچ کس محروم‌تر

و چون بِعَنَایَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ او را عروجی به اصول خود، که او در رنگ ظلّ است مر آن اصول را، واقع شود. در هر اصلی از اصول، اول او را فنای است در آن اصل، و بعد از آن بقا به آن و به این فنا و بقا، اطلاق انای او از آن ظلّ، زائل گشته، بر آن اصل که فنا و بقای او را در وی حاصل گشته است، اطلاق خواهد یافت و خود را همان اصل خواهد دانست.

و همچنین چون از آن اصل به کَرَمِ حق - جَلّ و عَلا - او را عروج واقع شود، اصلی که فوق آن اصل است و آن اصل، ظلّ است مر این اصلِ اثنای را، فنا و بقای آن اصل اول را در این اصلِ ثانی حاصل خواهد کرد و اطلاق «انا» از اصلِ اول زائل گشته، به اصلِ ثانی خواهد پیوست و خود را همان اصلِ ثانی خواهد یافت. و همین نسبت است اصلِ ثانی را به اصلِ ثالث، اگر عروج واقع شود، اطلاق «انا» بر آن اصلِ ثالث قرار خواهد یافت، که اصلِ ثانی ظلّ اوست.

و همچنین در هر اصلِ تحتانی که در رنگ ظلّ است مر اصلِ فوقانی را همین نسبت کائن است. اگر به محض فضل خداوندی - جَلّ سُلْطَانَهُ - عروج واقع شود و از ظلّ به اصل بگذرانند، اطلاق «انا» از هر ظلّ به اصل آن خواهد قرار یافت و خود را همان اصل خواهد دانست. اِلَى مَا شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى عَلَى تَفَاوُتِ دَرَجَاتِ الْإِسْتِغْدَادِ. و این اصول، با این کثرت و با این رفعت، اجزاء او خواهند گشت و قطره را دریا خواهند ساخت و کاه را کوه خواهند گردانید و چون این اصول، اجزای او باشند، ناچار از کمالات و برکاتشان نیز بهره کامل نصیب او خواهد شد و کمال او جامع کمالات آن اجزا خواهد بود.

از اینجا فرق در میان انسان کامل و سایر افراد انسان توان شناخت، که آن دریای محیط است و اینها در رنگ قطره‌های محقّر آن دریا. پس اینها او را چه شناسند و از کمال او چه دریابند. خوش گفت: الهی چیست اینکه اولیای خود را کردی که هر که ایشان را شناخت، تو را یافت و تا تو را نیافت، ایشان را نشناخت. و چنانچه در میان انسان کامل و انسان ناقص، به کثرت و قلتِ اجزا تفاوت است، در

میان طاعات و حسنات اینها نیز به اندازه آن، تفاوت است. شخصی را که صد زبان بدهند و به هر زبان یاد حق بکند - جَلَّ وَ عَلَا - چه نسبت دارد به آن شخصی که او را یک زبان بدهند و با آن یک زبان، یاد حق نماید - جَلَّ وَ عَلَا - ایمان و معرفت و سایر کمالات را بر این معنی قیاس باید کرد.

رَبَّنَا آتِنَا لَنَا نُورَنَا وَ أَغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ أَوَّلًا وَ آخِرًا وَ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ عَلَى رَسُولِهِ دَائِمًا وَ سَرْمَدًا وَ عَلَى آلِهِ الْكَرَامِ وَ صَحْبِهِ الْعِظَامِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ.

مکتوب ۳۱

به «ملا بدرالدین» در تحقیق عالم ارواح و عالم مثال و عالم اجساد.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

نوشته بودند که روح پیش از تعلق به بدن، در عالم مثال بوده است. بعد از مفارقت از بدن، باز به عالم مثال خواهد رفت. پس عذاب قبر در عالم مثال خواهد بود، در رنگ المی که در خواب، در عالم مثال احساس نمایند. و نوشته بودند که این سخن شاخسار بسیار دارد و اگر قبول نمایند، فروع بسیار بر این سخن متفرع خواهد ساخت.

بدانند که این قسم خیالات، از صدق قلیل النصیب است. مبادا که شما را به راه غیرمتعارف دلالت نماید. چند کلمه به ضرورت - با وجود موانع - در تحقیق این مبحث نوشته آمد وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْهَادِي إِلَى سَبِيلِ الرَّشَادِ.

ای برادر! عالم ممکنات را سه قسم قرار داده‌اند؛ عالم ارواح و عالم مثال و عالم اجساد. و عالم مثال را برزخ گفته‌اند در میان عالم ارواح و عالم اجساد. و نیز گفته‌اند که عالم مثال در رنگ مرآت است مر معانی و حقائق این هر دو عالم را، که معانی و حقایق اجساد و ارواح در عالم مثال به صور لطیفه ظهور می‌نماید، چه در آنجا مناسب هر معنی و حقیقتی، صورت و هیئت دیگر است.

و آن عالم فی حد ذاته، متضمن صور و هیأت و اشکال نیست. صور و اشکال در وی، از عوالم دیگر منعکس گشته، ظهور یافته است و در رنگ مرآت است که فی حد ذاتها متضمن هیچ صورت نیست. اگر در وی صورت کائن است، از خارج آمده است. چون این سخن معلوم شد، بداند که روح پیش از تعلّق به بدن، در عالم خود بوده است، که فوق عالم مثال است. و بعد از تعلّق به بدن، اگر تنزل نموده است به عالم اجساد و به علاقه حبی فرود آمده است، به عالم مثال کار ندارند، نه پیش از تعلّق و نه بعد از تعلّق. بیش از این نیست که در بعضی اوقات به توفیق الله سبحانه، بعضی از احوال خود را در مرآت آن عالم مطالعه می نماید و حسن و قبح احوال را از آنجا معلوم می سازد، چنانچه در واقعات و منامات^(۱) این معنی واضح و لائح است و بسا است که بی آنکه از حس غائب شود، این معنی احساس نماید و بعد از مفارقت از بدن، اگر روح علوی است، متوجه فوق است و اگر سفلی است، گرفتار سفل است. به عالم مثال کاری ندارد.

و عالم مثال از برای دیدن است، نه از برای بودن. جای بودن عالم ارواح است یا عالم اجساد. عالم مثال بیش از مرآت این دو عالم نیست - چنانچه گذشت - و المی که در خواب، در عالم مثال احساس نموده می آید، صورت و شبیح آن عقوبت است که رائی مستحق آن گشته است و از برای تنبیه او این معنی را بروی ظاهر ساخته اند. و عذاب قبر از این قبیل نیست که حقیقت عقوبت است، نه صورت و شبیح عقوبت. و نیز آلمی که در خواب احساس نموده می آید، اگر فرضاً حقیقتی هم داشته باشد، از قسم الم های دنیوی خواهد بود و عذاب قبر از عالم عذاب اخروی است. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا. چه عذاب دنیوی را نسبت به عذاب اخروی - اَعَاذَنَا اللهُ سُبْحَانَهُ - هیچ مقدار و اعتباری نیست.

اگر شراره ای از آتش دوزخ در دنیا افتد، همه را پاک بسوزد و متلاشی گرداند. عذاب

قبر را در رنگ خواب دانستن، از عدم اطلاع است از صورت عذاب و حقیقت عذاب. و نیز منشأ این اشتباه توهم مُجانستِ عذاب دنیا است به عذاب آخرت، و این باطل است بین البطلان.

سؤال؛ از [آیه] کریمه ﴿اللَّهُ يَتَوَفَّى الْأَنفُسَ حِينَ مَوْتِهَا وَالَّتِي لَمْ تَمُتْ فِي مَنَامِهَا﴾^(۱) ... الخ، مفهوم می شود که تَوَفَّى أَنْفُسَ چنانچه در موت است، در خواب است نیز، [پس] عذاب یکی را از عذاب های دنیا شمردن و عذاب دیگر را از عذاب های آخرت گفتن، به کدام وجه است؟

جواب؛ تَوَفَّى نوم، از آن قبیل است که شخصی از وطن مألوف خود به شوق و رغبت از برای سیر و تماشا بیرون آید تا فرح و سرور حاصل کند و خرّم و شادان به وطن خود باز رجوع نماید.

و سیرگاه او، عالم مثال است که متضمن عجائب ملک و ملکوت است و توفی موت نه چنین است، که آنجا هدم وطن مألوف است و تخریب بنای معمور. از اینجاست که در توفی نوم، محنت و کلفت حاصل نیست، بلکه متضمن فرح و سرور است و در توفی موت، شدّت و کلفت است. پس وطن متوفای نومی، دنیا بود و معامله که با او نمایند، از معاملات دنیا باشد و متوفای موتی بعد از تخریب وطن مألوف خود، انتقال به آخرت نموده است و معامله او از معاملات اخروی گشته. مَنْ مَاتَ فَقَدْ قَامَتْ قِيَامَتُهُ شنیده باشند.

زنده به کشف خیالی و ظهور صور مثالی اعتقادیات مقررّه اهل سنت و جماعت را - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - از دست ندهند و به خواب و خیال خود، غرّه نشوند که نجات بی متابعت این فرقه ناجیه، متصور نیست.

خوش طبعی ها را موقوف داشته، اگر آرزوهای نجات دارند، به جان و دل در اتباع این بزرگواران کوشند. خبر شرط است. مَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلَاغُ.

انبساط عبارت شما مرا در توهم انداخت، که نزدیک است که این تخیلات شما را از تقلید این اکابر بیرون آرد و تابع کشفیات خود سازد. نَعُوذُ بِاللّٰهِ سُبْحَانَهُ مِنْهَا وَ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَ مِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا.

شیطان دشمن قوی است. واقف باشند که از صراط مستقیم به پس کوچه‌ها نیندازد. مدت مفارقت تا به یک سال هم نکشیده است، چه بلا شد آن احتیاط‌ها که در التزام متابعت سنت و اهل سنت می‌نمود و انحصار نجات در تقلید این بزرگواران می‌کرد. مگر همه فراموش گشت، که متخیلات خود را مقتدای خود گردانیده، شاخسارها را بر وی متفرع ساختند.

احتمال ملاقات ما به حسب ظاهر، بسیار بعید می‌نماید. چنان زندگانی نمایند که رشته امید نجات گسسته نشود.

رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّءْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا. وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۳۲

به «مقصود علی» در بیان آنکه خطرات که از اسباب وصل گفته‌اند، به اندازه تجلی صوری است و در تحقیق حقیقت کثرت وهمیه و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ.

الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

نوشته بودند که رهروی از راه‌دانی پرسید که از هجوم خطرات پیریشانم. گفت: به مقتضای ﴿وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ﴾ چون احاطه و شمول مطلوب معلوم است، خطره را از اسباب وصل باید شمرد، نه از موجبات فصل، و پیوسته ابواب مشاهده را مفتوح باید داشت و روزن غفلت را مسدود [باید ساخت].

این سخن به اندازه تجلی صوری که مقدمه‌ای است از مقدمات این راه، صادق است و در این موطن اگر وصل است، هر چند فی الحقیقت فصل است، به اعتبار صورت است و اگر مشاهده است، هر چند فی الواقع مباعد است، هم به ملاحظه صورت،

کائن است.]

و این تجلی نزد اکابر این راه از حیّز اعتبار ساقط است که مُفنی^(۱) وجودِ سالک نیست و نیز مُحق و مُبطل در این تجلی شرکت دارند. «جوکیه» هند و «فلاسفه» یونان نیز از این تجلی باخبراند و از علوم و معارف این موطن محظوظ و ملّتذ. غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ مُحق را این دولت از راه صفای قلب حاصل می شود و مُبطل را از راه صفای نفس. ناچار آن به هدایت می برد و این به ظلالّت می آرد، اما هر دو گرفتار صورت اند و از معنی بی خبر اند.]

صورت پرست غافل، معنی چه داند آخر کو باجمال جانان پنهان چه کار دارد لیکن مُحق را احتمالِ نجات از صورت، کائن است و مُبطل، منهمک در صورت است. بی التزام ملت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ - خلاصی از گرفتاری صورت محال است.

و ایضاً تجلی صورت داخل دائره علم است، لیکن چون حال و ذوق در وی پرتو می اندازد، آن علم، حال تمامی گردد و نیز در آن تجلی مشهود، کثرت است لیکن به عنوان مظهریت وحدت و شهود کثرت به هر عنوان که بود، وبال در وبال است. باید که در نظر باطن از کثرت و شهود کثرت نامی و نشانی نماند و مشهود، جز واحد حقیقی هیچ نبود تا فنا که قدم اول است در این راه، میسر گردد، زیرا که فنا عبارت از نسیان ماسوی است از باطن. پس کثرت را در آن موطن چه مجال بود و شهود کثرت آنجا چه باشد.

و خطره را که از اسباب وصل و از ابواب مشاهده گفته است، مراد از آن وصل و مشاهده، وصل و مشاهده صوری است که عین مفارقت و دوری است، زیرا که وصل که نزد اکابر این طایفه علیّه معتبر است، در مقام بقا بالله حاصل است که بعد از فنا و نسیان جمیع ماسوی حاصل می گردد.

وجود خطرهِ منافی آن دولت است و حصول و سوسه مانع آن منزلت [است]. در مقام فنا که دهلیز آن وصل است، خطرهِ نوعی منتفی می‌گردد که اگر به تکلف یاد اشیا دهند، یاد نکند به واسطه نسیانی که او را از ماسوای حاصل گشته است.

نوشته بود ﴿وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ﴾ بیان احاطه به این عبارت نیامده است. مانا^(۱) که از کلام مولدین^(۲) است. چه تعدیه احاطه در کلام عجم به کلمه «علی»

بسیار می‌آید و متعارف در عبارات فصیحهِ عرب، تعدیه احاطه به کلمه «با» است. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿وَكَانَ اللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطًا﴾^(۳) وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا أَنَا بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ﴾^(۴) ظاهر این عبارت را از قرآن خیال کرده، به طریق استشهاد آورده است، نه

چنین است. بیان این معنی در کلام مجید به عبارات دیگر است، چنانچه گذشت.

و ایضاً نوشته بود کثرت و همی و تعدد اعتباری به نوعی متراکم گشته است که اکثر علما به تعدد وجود، در غلط افتاده از مغز به پوست و از لبّ به قشر قناعت نموده‌اند.

کثرت و تعدّد هر چند و همی و اعتباری است، اما چون به صنع و ایجاد خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - پیدا گشته است، مُتَقَنِّ و مستحکم است و معامله دنیویّه و اخرویّه به وی مربوط است و آثار خارجیّه بر وی مترتب، هر چند و هم و اعتبار مرتفع شود، ارتفاع این کثرت و تعدّد ممنوع است، چه عذاب و ثواب دائمی اخروی که مخبر صادق - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - از آن خبر داده است، منوط به کثرت است و مربوط به تعدّد [است].

و حکم به ارتفاع کثرت و تعدّد نمودن، دخول در الحاد و زندقه است - أَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ مِنْ ذَلِكَ - پس صوفیه علیه و علمای کرام هر دو به ثبوت و استمرار این کثرت و تعدّد قائل‌اند و معامله اخروی دائمی به وی مربوط می‌دانند. لیکن این کثرت

۱- شاید.

۲- زائیده شده، آنچه از کسی یا چیز دیگری به وجود آید. اینجا منظور افراد عجمی هستند که در بین

عرب‌ها پرورش یافته باشند.

۳- نساء / ۱۲۶.

۴- فصلت / ۵۴.

در وقت عروج، چون از شهود صوفیه مرتفع می‌گردد، آن را وهمی و اعتباری می‌یابند و چون در نفس امر مرتفع نمی‌شود، هر چند از شهود مرتفع شود، علما آن را موجود می‌دانند. پس نزاع فریقین راجع به لفظ گشت. بعد از اتفاق در معنی، هر کدام به اندازه دریافت خود حکم کرده است. صوفیه اعتبار شهود نموده‌اند و ارتفاع شهودی را ملاحظه نموده، حکم به وهمی و اعتباری کرده‌اند و علماء ملاحظه ثبوت و استقرار نفس امری او را کرده، حکم به وجود او فرموده [اند] وَلِكُلٍّ وَّجْهَةٌ.

این معنی را این فقیر در مکتوبات و رسائل خود به تفصیل بیان نموده است و نزاع فریقین را راجع به لفظ داشته، اگر خفایی مانده، آنجا رجوع باید فرمود. نظر علما نزدیک به صواب است، که مطابق نفس امر است و نظر صوفیه به اعتبار سکر و غلبه حال است.

ستاره‌ها در روز مختفی است و در نفس امر ثابت‌اند و از شهود مستور [اند]، حکم به ثبوت بر ستاره‌ها اقرب به صواب است، از آنکه ملاحظه عدم شهود آنها نموده، حکم به عدم وجود ستاره‌ها نمایند. علما که به وجود کثرت قائل‌اند، مقصودشان ابقا شریعت است که مبنای آن تعدد است و اجرای وعد و وعید صاحب شریعت که بی کثرت متصور نیست. و صوفیه نیز به این معنی معترف‌اند، هر چند به تکلف تطبیق آن به شریعت نمایند.

و آنچه علما فرموده‌اند، بی تکلف صادق است و بی تمحل مطابق و هیچ غبار و کدورت ندارد، اثبات وجود مستقل مستبد نمی‌نمایند، تا گنجایش سخن بود و شرکت به واجب پیدا کند - تعالی - وجود ضعیفی مفاض و مستعار از غیری اثبات می‌نمایند، چه جای تخطئه است.

به علماء که اکابر دین‌اند نسبت غلط نمودن، غلط محض و محض غلط است. ما واپس ماندگان، دین و شریعت را از علما گرفته‌ایم و مذهب و ملت را از برکات ایشان أخذ نموده [ایم]. اگر در ایشان گنجایش طعن بود، اعتماد از شریعت و ملت مرتفع گردد. لهذا طاعن سلف را ضالّ و مبتدع گفته‌اند و طعن او را از اسباب تضلیل و

تشکیک در دین شمرده، به بطلان او حکم کرده‌اند. نوشته از مغز به پوست قناعت نموده‌اند. مانا که صوّر را مغز خیال کرده است و تنزیه را پوست. چه، دعوت و گرفتاری علما به تنزیه است و مشهود و مطلوب صاحب تجلیّ صوری، صوّر و اشکال [است]. انصاف باید داد که کدام گرفتار به مغز است و کدام به پوست و امانده است. إِنَّا أَوْ إِيَّاكُمْ، لَعَلَىٰ هُدًى أَوْ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّءْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَامُ أَوَّلًا وَآخِرًا.

مکتوب ۳۳

به «ملا شمس» در بیان تحقیق این سخن «شیخ شرف‌الدین یحیی منیری» که گفته تا کافر نشود و سر برادر نبرد و به مادر خود جفت نشود، مسلمان نشود.

«ملا شمس» با استقامت باشد. پرسیده بود که شیخ المشایخ «شیخ شرف‌الدین یحیی منیری» در رساله «ارشاد السالکین» نوشته‌اند که تا کافر نشود، مسلمان نشود و تا سر برادر خود را نبرد، مسلمان نشود و تا با مادر خود جفت نشود، مسلمان نشود. مراد از این کلمات چیست؟

بداند که مراد از کفر، کفرِ طریقت است که عبارت از مرتبه جمع است که موطن استتار است و مقام عدم امتیاز است میان حُسن اسلام و قُبْح کفر، بلکه چنانکه اسلام را مستحسن می‌داند، کفر را آنجا نیز حَسَن می‌یابد و هر دو را مظاهر اسم الهادی و اسم المُضِلّ یافته، از هر دو حظّ می‌گیرد و ملتذّ می‌گردد. این، آن کفر است که «منصور»^(۱) از آن خبر داده است و در آن بوده است و بر آن مرده که گفته:

كَفَرْتُ بِدِينِ اللَّهِ وَ الْكُفْرُ وَاجِبٌ لَدَيَّ وَ عِنْدَ الْمُسْلِمِينَ قَبِيحٌ

۱- منصور حلاج رحمه الله

شطحیات، مثل قول «أَنَا الْحَقُّ» و قول «سُبْحَانِي» و قول «لَيْسَ فِيَّ جُبَّتِي سِوَى اللَّهِ» همه اثمار آن شجره جمع اند که منشأ آن استیلای حُب و غلبه محبت محبوب حقیقی است، که غیر محبوب از نظرشان مستور گشته است و مشهود، جز محبوب نمانده و این مقام، مقام جهل است و مقام حیرت است نیز، اما آن جهل است که محمود است و آن حیرت است، که ممدوح است و چون بِعَنَائَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ از این مرتبه جمع بلندتر سیر واقع شود و علم با این جهل جمع شود و معرفت با حیرت قرین گردد و فرق و تمیز پیدا شود و از سکر به صحو آید، دولت اسلام حقیقی ظهور فرماید و حقیقت ایمان میسر آید.

این اسلام و ایمان از زوال محفوظ است و از طریان کفر، مأمون [است]. در ادعیه مأثوره آمده است. اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْئَلُكَ اِیْمَانًا لَّیْسَ بَعْدَهُ کُفْرٌ. این همان ایمان است که از زوال محفوظ است.

[آیه] کریمه ﴿اَلَا اِنَّ اَوْلِیَاءَ اللّٰهِ لَا خَوْفٌ عَلَیْهِمْ وَ لَا هُمْ یَحْزَنُوْنَ﴾^(۱) نشان حال اهل این ایمان است. چه، ولایت بی ایمان متصور نیست هر چند در مرتبه جمع هم اطلاق اسم ولایت می توان نمود، اما نقص و قصور همه وقت دامنگیر آن مرتبه است، چه کمال در ایمان و معرفت است، نه در کفر و جهل. هر کفر و جهل که باشد.

پس راست آمد آنچه شیخ گفته که تا به کفر طریقت متحقق نشود، به اسلام حقیقت مشرف نگردد. خود آنکه گفته که تا برادر را نکشد، مسلمان نشود و مراد از برادر همزاد، شیطان داشته که قرین اوست و همیشه او را دلالت به شرّ و فساد می نماید. در حدیث آمده است - عَلٰی قَائِلِهِ الصَّلٰوةُ وَ السَّلَام - که هیچ بنی آدم نیست مگر آنکه او را قرینی از جن است. پرسیدند یا رسول الله - ﷺ - شما را قرین جنی است؟ فرمودند که هست، اما خدای تعالی مرا بر وی اعانت داده است که از شرّ او سالم مانده ام. این بر تقدیری است که لفظ «فَأَسْلَمْتُ» که در حدیث واقع شده است، به

صیغه متکلم روایت کرده شود و اگر به صیغه ماضی روایت کرده شود، معنی چنان می شود که آن قرین من مسلمان شده است. این معنی اخیر مشهور است و کشتن آن قرین، عبارت از عدم انقیاد اوست و خوار و زار داشتن است او را.

سؤال؛ آدمی با وجود عقل و فراست، چرا مغلوب آن شیطان می گردد و به دلالت سوء او مسارعت می نماید و مرتکب نامرضیات حق - جل شانه - می شود؟

جواب؛ شیطان فتنه و بلاست که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - از برای ابتلا و آزمایش عباد مسلط ساخته است و او را از نظرشان مستور فرموده است و بر احوال او، ایشان را اطلاع نداده و او را بر احوال اینان بینا گردانیده است و در رگ و پوست شان، در رنگ خون جاری داشته [است].

سعادتمندی باشد که از کید و مکر چنین بلا به حفظ خداوندی - جَلُّ شَانِهِ - محفوظ ماند. مَعَ ذَلِكَ حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - در کلام مجید خود، کید او را به ضعف یاد فرموده است و سعادتمندان را دلیر ساخته [است].

بلی! به اعانت خداوندی - جَلُّ سُلْطَانِهِ - شیطان با آن تسلط، حکم روباه دارد و بی امداد فضل او، شیر درنده است.

تو مرا دل ده و دلیری بین روبه خویش خوان و شیری بین

جواب دیگر آنکه شیطان از راه هواهای آدمی می درآید و به مشتیهات^(۱)، او را دلالت می نماید. ناچار به اعانت نفس اماره که دشمن خانگی اوست، بر وی نصرت می یابد و او را منقاد خود می سازد. کید شیطان فی حدّ ذاته ضعیف است، که به یاری دشمن خانگی، کار خود می کند. فی الحقیقت بلای ما اماره ماست، که دشمن جانی ماست. هیچ کس دشمن خود نیست، مگر این خسیس.

دشمن بیرونی او به امداد او کار خود می کند. پس اول سر نفس خود باید بُرید و از انقیاد نفس خود باید برآمد و او را خوار و زار باید داشت. سر برادر در ضمن این

۱- چیزهای مرغوبه و خواسته های درونی.

جهاد بریده خواهد شد و خوار و زار خواهد گشت.

حجاب راه این کس، نفس این کس است و برادر، خارج از مبحث است که از دور به شرور دعوت می نماید و از صراط مستقیم به سبیل می خواند. بعد از انقیادِ نفس، دفع آن دشمن خارجی به امداد خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - به اسهل وجوه متصور است. ﴿إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ﴾^(۱) بشارتی است مر آن عباد را که از رقیّت نفس بر آمده اند و به عبادت معبود حقیقی ساخته اند. [وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ]. و آنکه گفته تا با مادر جفت نشود، مسلمان نشود. تواند بود که از مادر او، عین ثابتۀ او را مراد داشته باشد، که سبب ظهور وجود اوست در خارج و در اصطلاح این طائفه، از عین ثابتۀ به مادر تعبیر آمده است.

عزیزی فرموده:

وَلَدَتْ أُمِّي أَبَاهَا
لِنْ ذَا مِنْ عَجَبَاتِ

مراد از «أم»، عینِ ثابتۀ خود داشته و پدرِ آن «أُم» اسم الهی را - جَلُّ سُلْطَانُهُ - خواسته، که عینِ ثابتۀ ظلّ و عکس و پرتو آن اسم است - جَلُّ شَأْنُهُ - و چون ظهور آن اسم - جَلُّ شَأْنُهُ - در خارج به توسطِ آن عینِ ثابتۀ گشته است، تعبیر از آن ظهور به ولادت نموده، بالجمله مادر می گویند و عینِ ثابتۀ می خواهند.

و این عینِ ثابتۀ را «تعینِ وجوبی» می گویند، زیرا که تعینات نزد این طایفه علیّه پنج است که آن را «تنزلات خمس» گویند و «حضرات خمس» نیز گویند. دو تعین در مرتبۀ وجوب اثبات می نمایند و سه تعین در مرتبۀ امکان ثابت می کنند. و دو تعینِ وجوبی، تعینِ وحدت و تعینِ واحدیت است، که هر دو در مرتبۀ علم است. فرق به اجمال و تفصیل علمی است. و سه تعین که در مرتبۀ امکان اثبات می نمایند؛ تعینِ روحی است و تعینِ مثالی است و تعینِ جسدی و چون عینِ ثابتۀ در مرتبۀ واحدیت است، ناچار تعینِ آن وجوبی بود و چون حقیقت آن شخص ممکن، همان عینِ ثابتۀ

است که تعین وجوبی دارد و این شخص کالظّل است مر آن عین را، پس مادر این شخص از عالم وجوب بود که او را به عالم امکان ظهور داده است. و جفت شدن با مادر به این معنی است که این تعین امکانی این شخص با آن تعین وجوبی که حقیقت اوست، متحد شود.

چون ممکن گرد امکان برفشاند به جز واجب در او چیزی نماند
یعنی تعین امکانی او از نظر او مختفی شود و انای خود را بر تعین وجوبی
اطلاق دهد، نه به آن معنی که تعین امکانی فی نفس الامر با تعین وجوبی متحد گردد،
که آن محال است و مستلزم الحاد و زندقه، زیرا که معامله اینجا به شهود است. اگر
زوال تعین است به شهود تعلق دارد و اگر اتحاد است، هم به شهود است.

نه آن این گردد و نی این شود آن همه اشکال گردد بر تو آسان
و چون آن شخص، این تعین خود را با آن تعین متحد یافت، امیدوار آن گشت که از
ملوّنات امکانی وارهد و به دولت اسلام و انقیاد مرتبه وجوب مشرف گردد.

باید دانست که تنزّلات خمس که گفته اند، مجرد اعتبارات اند در وجود و به
کشف و شهود تعلق دارند، نه آنکه فی الحقیقت تنزل است و تغیر و تبدل است.
فَسُبْحَانَ مَنْ لَا يَتَغَيَّرُ بِذَاتِهِ وَلَا بِصِفَاتِهِ وَلَا فِي أَسْمَائِهِ بِحُدُوثِ الْأَكْوَانِ.

صوفیه، به اندازه دید خود که متضمن سُکر و غلبه حال است، چیزها بر زبان می آرند،
بر ظواهر محمول نباید داشت و به تأویل و توجیه باید پرداخت. فَإِنَّ كَلَامَ السُّكَازِي
يُحْمَلُ وَيُضْرَفُ عَنِ الظَّاهِرِ. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِحَقَائِقِ الْأُمُورِ كُلِّهَا.

چون این سخن قلق انگیز از بزرگی نقل کردی، به ضرورت در حل آن چیزی نوشته
شد و الا این فقیر در امثال این سخنان مخالفت نما خود را سر نمی دهد و به ردّ و قبول
آنها لب نمی گشاید. ﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ إِسْرَفْنَا فِيْ أَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَ انصُرْنَا عَلَى
الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾.

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ أَوَّلًا وَ آخِرًا وَ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ عَلَى رَسُوْلِهِ دَائِمًا وَ سَرْمَدًا وَ عَلَى آلِهِ
الْكَرَامِ وَ صَحْبِهِ الْعِظَامِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامِ.

مکتوب ۳۴

به والدۀ «میر محمد امین» در نصیحت و ترغیب بر ذکر الهی
و اجتناب از محبت دنیا.

نصیحتی که نموده می آید، اول تصحیح عقائد است به موجب آرای علمای اهل سنت
و جماعت که فرقه ناجیه اند - شکر الله تعالی سعيهم -

بعد از تصحیح اعتقاد، عمل به مقتضای احکام فقهیه ضروری است. به آنچه
مأموران، از امثال آن چاره نبود و از آنچه ممنوع اند، از اجتناب آن گذر نه^(۱).

نماز پنج وقت بی کسل و بی فتور با رعایت شرائط آن و با تعدیل ارکان در آن، ادا باید
نمود و بر تقدیر حصول نصاب، از ادای زکات هم چاره نبود.

«امام اعظم» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - در زیور زنان نیز زکات دادن فرموده است.
و اوقات خود را به لهو و لعب نباید صرف کرد. به امور لایعنی عمر گرامی را تلف
نباید نمود. فکیف که به امور منهیّه و به محظورات شرعیّه صرف گردد و به سرود و
نغمه رغبت نکنند و به التذاذ آن فریفته نگردند، که آن سمی است عسل اندوده و
زهری است شکر آلوده.

و از غیبت و سخن چینی مردم، خود را محفوظ دارند که وعیدهای شرعی در
باب ارتکاب این دو ذمیمه وارد است. و از دروغ گفتن و بهتان بستن نیز اجتناب
ضروری است که این دو رذیله در جمیع ادیان حرام است و مرتکب آنها به وعیدها
موعود است.

و ستر عیوب خلق و ذنوب خلائق و از زلات ایشان درگذراندن و عفو کردن، از
عزائم امور است.

و بر مملوکان و زیردستان، مشفق و مهربان باید بود و به تقصیرات، ایشان را مؤاخذه نباید نمود و به تقریب و بی‌تقیرب این نامرادان را زدن و دشنام کردن و ایذا رسانیدن، نامناسب و ناملائم است.

و به تقصیرات خود نظر باید کرد که نسبت به جناب قدس خداوندی - جَلَّ سُلْطَانَهُ - هر ساعت به وقوع می‌آید و او تعالیٰ به مؤاخذه آن تعجیل نمی‌فرماید و منع رزق نمی‌نماید.

و بعد از تصحیح اعتقاد و بعد از اتیان احکام فقهیه، اوقات خود را مستغرق ذکر الهی - جَلَّ شَانَهُ - باید ساخت و به نهجی که طریق ذکر را اخذ نموده‌اند، به عمل باید آورد و منافی آن، هر چه باشد آن را دشمن خود انگاشته، از آن اجتناب لازم باید دانست. هر چه جز ذکر خدای احسن است

گر شکر خوردن بود جان‌کننده است
به شما در حضور هم گفته شده است که هر چند در امور شرعیه احتیاط کرده می‌آید، در مشغولی می‌افزاید و اگر مدهانت در احکام شرعیه خواهید نمود، حلاوت و التذاذ مشغولی بر باد خواهید داد. زیاده چه نویسد. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ.

مکتوب ۳۵

به «میرزا منوچهر» در تعزیت و نصیحت و اغتنام شباب

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَتَعَالٰی - برخوردارِ سعادت‌اطوار را خوش‌وقت و به جمعیت دارد و حزن و اندوه ماضی را در حق ایشان به احسن وجوه تلافی فرماید. ای فرزند اقبال آثار! زمانِ عنفوان شباب، چنانچه اوانِ هوا و هوس است، زمان تحصیل علم و عمل است. هر عملی که به مقتضای شریعت غرّا در این اوان با وجود استیلای موانع شهویّه و غضبیّه نفسانیّه به وجود آید، به اضعاف مزیت و اعتبار و اعتداد دارد از آن عملی که در غیر این اوان به وقوع آید، چه وجود مانعی که باعث رنج و محنت است، شأن آن را به آسمان برده است و عدم مانعی که مستلزم عدم کدّ و

گُره است، معامه آن را بر زمین انداخته [است].
 از اینجاست که خواصّ بشر از خواصّ ملک افضل آمد، که طاعت بشر مقرون به موانع است و عبادت ملک، بی مزاحمت موانع [است].
 وقت اعتبار و اعتداد سپاهیان، در اوان استیلای اعداء است که موانع دولت اند، اندک ترددشان در آن وقت به اضعاف مزیت و اعتبار دارد از تردد بسیار ایشان که در غیر این وقت به وقوع آرند.
 و معلوم است که هوا و هوس، مرضی اعداء الله است که نفس و شیطان باشند و علم و عمل به مقتضای شریعت غرّاء، مرضی حضرت رحمان [است] - جَلُّ سُلْطَانُهُ - از فطانت و زیرکی دور است که اعدای مولی را راضی دارند و مولی که مُوَلّی نَعَم است، در سخط باشد. وَاللّهُ سُبْحَانَهُ الْمَوْفِقُ.

مکتوب ۳۶

به جناب «میر محمد نعمان» در رفع شبهات منکران عذاب قبر.
 الْحَمْدُ لِلّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.
 جمعی، در عذاب قبر - که به احادیث صحاح مشهوره، بلکه با آیت های قرآنی نیز ثابت شده است - تردد دارند، بلکه نزدیک است که به استحالت و انکار آن جزم نمایند. مقتدای اشتباه ایشان، احساس احوال موتای غیرمدفون است بر نهج واحد و بر نسق استدامت و استقامت که منافی تعذیب و ایلام است، که تذبذب و اضطراب از لوازم آن است.
 جواب در حلّ این اشکال آن است که حیات عالم برزخ که موطن قبر است، نه از قبیل حیات دنیوی است که حرکت ارادی و احساس هر دو لازم آن است، که انتظام این نشأ مربوط به این دو امر است و در حیات برزخ، حرکت هیچ در کار نیست، بلکه منافی آن نشأ برزخی است.

احساس فقط آنجا کافی است که وجدانِ آلم و عذاب نماید. پس حیاتِ برزخ گویا نصف حیات دنیوی است و تعلق روح به بدن، آنجا نیمه تعلق روح است به بدن که در نشأ دنیوی بوده است. پس رواست که موتای غیرمدفون به حیات برزخی احساس عذاب و الم نمایند و هیچ حرکتی و اضطرابی به حیات برزخی از اینها به وجود نیاید.

و آنچه مخبر صادق فرموده است، صادق باشد - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ اَتَمُّهَا وَ اَكْمَلُهَا - با آنکه گویم و حَسَمِ ماده این اشکال و امثال این اشکال نمایم که طور نبوت و رای طور عقل و فکر است. اموری که عقل در ادراک آنها قاصر است، اثبات آن امور به طور نبوت نموده می آید.

و اگر عقل کفایت می کرد، انبیاء برای چه مبعوث می گشتند - صَلَوَاتُ اللَّهِ تَعَالَى وَ تَسْلِيمَاتُهُ سُبْحَانَهُ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ - و عذاب اخروی را چرا به بعث ایشان مربوط می ساختند. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّى نَبْعَثَ رَسُولًا﴾ (۱)

عقل، هر چند حجت است، اما حجتِ بالغه نیست و در حجیت کامل نه. حجتِ بالغه به بعثت انبیاء متحقق گشته است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و زبان عذر مکلفان را بسته [است]. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿رُسُلًا مُبَشِّرِينَ وَ مُنْذِرِينَ لِّئَلَّا يَكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ بَعْدَ الرُّسُلِ وَ كَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا﴾ (۲)

و چون ادراک عقل را در بعض امور قصور ثابت شد، پس جمیع احکام شرعیّه را به میزان عقل سنجیدن مستحسن نباشد، و فی الحقیقت التزام تطبیق آن حکم به استقلال عقل بود و انکار طور نبوت باشد. - اَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَنْ ذَلِكَ -
اول فکر ایمان به رسول باید کرد و تصدیق رسالت او باید نمود، تا در جمیع احکام، او را صادق دانسته شود و به وسیله آن از ظلمات شکوک و شبهات، خلاصی میسر آید.

اصل را باید معقول ساخت، تا فروع بی تکلف معقول و معلوم گردند. هر فرع را بی اثبات اصل معقول ساختن، بسیار متعسر است و اقرب طرق به وصول این تصدیق و به حصول اطمینان قلب، ذکر الهی است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿أَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُّ الْقُلُوبُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ طُوبَى لَهُمْ وَحُسْنُ مَا بٍ﴾ (۱).
به راه نظر و استدلال به این مطلب عالی رسیدن، دور دور است.

پای استدلالیان چوبین بود پای چوبین سخت بی تمکین بود
باید دانست که مقلد انبیاء بعد از اثبات نبوت ایشان و بعد از تصدیق رسالت شان - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - از مستدلان است و تقلید او مر سخنان این اکابر را در این وقت، عین استدلال است. مثلاً شخصی که اصل را به استدلال ثابت نموده باشد، در این وقت فروعی که از آن اصل ناشی گردند، همه مستند به آن استدلال خواهد بود و به استدلال اصل در اثبات جمیع فروع مستدل خواهد بود.
﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ. لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ﴾ (۲).

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى

مکتوب ۳۷

به «مولانا محمد ظاهر بدخشی» در بیان آنکه هر چه از جمیل

مطلق سبحانه آید، جمیل آید.

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ دَائِمًا وَ عَلَى كُلِّ حَالٍ.

از اخبار پراکنده متوحش نباشند و دل تنگ نشوند، چه هر چه از جمیل مطلق - جَلَّ شَأْنُهُ - پیدا آید، زیبا بود و اگر چه به صورت جلال نماید، اما فی الحقیقت جمال

باشد.

این سخن بر تقوّل محمول نباشد و بر تفوّه صرف نشود، که تمام حقیقت دارد و اسرار مغز است. به گفتن و نوشتن راست نیاید.

اگر در دنیا ملاقات میسر شود، فیها و الاّ معامله آخرت نزدیک است. بشارت «المرء مع من أحبّ» تسلی بخش مهجوران است.

صحیفه شریفه که به مصحوب «درویش محمد علی کشمیری» ارسال داشته بودید، رسید و به آنچه نوشته بودند، اطلاع یافت. در جواب آنچه به مقتضای وقت گنجید، نوشته [شد].

فرزندان و دوستان به جمعیت باشند و در مکان خود ثابت بوند و به قضای او تعالی راضی باشند.

مکتوب ۳۸

به «ملا ابراهیم» در جواب سؤال او از معنی حدیث «سَتَفْتَرِقُ أُمَّتِي» و تحقیق درجه ارباب فقر.

باید دانست که مراد از قول آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - که در حدیث تفرّق این امت به هفتاد و دو فرقه واقع شده است «كُلُّهُمْ فِي النَّارِ إِلَّا وَاحِدَةً» دخولشان است در نار و مکثشان است در عذاب، آن نه خلود در نار و دوام در عذاب آن، که منافی ایمان است و مخصوص به کفار است.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ چون باعث دخولشان در نار معتقدات سوءشان است، ناچار همه ایشان داخل نار گردند و به اندازه خبث اعتقاد، معذب گردند به خلاف آن یک فرقه که معتقداتشان نجات بخش از عذاب نار است و سبب فلاحشان است. این قدر هست که اگر بعضی از اینها مرتکب اعمال سوء گردند و آن اعمال به توبه و شفاعت معفو نگردند، جائز است که به قدر ذنب، به عذاب نار مبتلا گردند و دخول

نار در حق ایشان متحقق گردد.

پس در فِرَقِ دیگر، دخول نار در حق جمیع افراد آنها کائن است، اگر چه خلود نبود و در حق این فرقه ناجیه، دخول نار مخصوص به بعض است که ارتکاب اعمال سوء نموده‌اند. و در کلمه «کُلُّهُمْ» رمزی است با این بیان کَمَا لَا يَخْفَى.

و چون این فِرَقِ مبتدعه، اهل قبله‌اند، در تکفیر آنها جرأت نباید نمود تا زمانی که انکار ضروریات دینیّه نمایند و ردّ متواترات احکام شرعیّه کنند و قبول «مَا عَلِمَ مَجِئُهُ مِنَ الدِّينِ بِالضَّرُورَةِ» نکنند.

علما فرموده‌اند اگر نود و نه وجه کفر ظاهر شود و یک وجه اسلام یافته شود، تصحیح این وجه باید نمود و حکم به کفر نباید کرد. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ وَ کَلِمَتُهُ اَحْكَمُ و نیز باید دانست که مراد از نصفِ یوم که فقرای این امت پیش از اغنیا به آن مدت به بهشت خواهند رفت، پانصد سال دنیوی است، زیرا که «یوم» نزد حق - جَلَّ وَ عَلَا - هزار سال است. [آیه] کَرِیمَهُ ﴿اِنَّ یَوْمًا عِنْدَ رَبِّکَ کَاَلْفِ سَنَةٍ مِّمَّا تَعُدُّوْنَ﴾^(۱) شاهد این معنی است و تقدیر آن مدت مفوّض به علم الهی است - جَلَّ شَانُهُ - بی آنکه روز و شب و سال و ماه متعارف متحقق شود.

و مراد از فقیر، فقیر صابر است که التزام اتیان احکام شرعیّه نموده است و از محظورات شرعیّه اجتناب فرموده [است]. در فقر درجات و مراتب است، بَعْظُهَا فَوْقَ بَعْضٍ و اعلای مراتب آن، در مقام فنا صورت می‌بندد که غیر از حق - جَلَّ شَانُهُ - همه را ناچیز گرداند و نسیان نماید و هر که جامع جمیع مراتب فقر است، افضل است از آنکه بعض از آن مراتب دارد دون بعض.

پس با وجود فنا، هر که فقر ظاهر هم دارد، افضل است از آنکه با فنا فقر ظاهر ندارد. فَافْهَم.

مکتوب ۳۹

به «مولانا محمد صادق کشمیری» در بیان فرق میان علم‌الیقین صوفیه و علم‌الیقین ارباب معقول.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَىٰ.

علم‌الیقین، نزد صوفیه عبارت از یقینی است که به استدلال از اثر به مؤثر حاصل می‌شود و چون این معنی، اهل نظر و استدلال را نیز میسر است، فرق در میان علم‌یقین صوفیه و علم‌یقین ارباب معقول چه بود و علم‌الیقین صوفیه چرا داخل کشف و شهود باشد و علم‌الیقین علما به کدام وجه از ضیق نظر و فکر نه برآید؟ باید دانست که در علم‌الیقین هر دو طائفه، شهود اثر لازم است تا از آنجا پی به مؤثر برده شود، که غیر مشهود است.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ ارتباطی که در میان اثر و مؤثر حاصل است و سبب انتقال است از وجود اثر به وجود مؤثر، در علم‌الیقین صوفیه آن ارتباط نیز مشهود و مکشوف است و در علم‌الیقین اهل استدلال، آن ارتباط نظری است که به فکر و دلیل محتاج است. پس ناچار انتقال از وجود اثر به وجود مؤثر، طایفه اولی را حدسی، بلکه بدیهی باشد و طایفه ثانیه را این انتقال، نظری و فکری بود. پس یقین طایفه اولی داخل کشف و شهود باشد و یقین طایفه ثانیه از مضیق^(۱) استدلال نه برآید.

و اطلاق استدلال در علم‌یقین صوفیه، مبنی بر ظاهر و صورت است که متضمن انتقال است از اثر به مؤثر و فی‌الحقیقت کشف و شهود است به خلاف علم‌الیقین علما که به حقیقت استدلالی است. و چون این فرق دقیق بر اکثری پوشیده مانده است، ناچار در مرتبه حیرت مانده‌اند و جمعی از اینها از نارسایی خود، زبان اعتراض را دراز ساخته‌اند بر بعضی اعزّه که علم‌الیقین صوفیه را تفسیر به استدلال از اثر به

مؤثر کرده‌اند. كُلُّ ذَلِكَ لِعَدَمِ الْإِطْلَاعِ عَلَى حَقِيقَةِ الْأَمْرِ.
وَاللَّهُ يُحَقِّقُ الْحَقَّ وَهُوَ يَهْدِي السَّبِيلَ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۴۰

به «خواجه حسام الدین احمد» در جواب طلب مشورت آن جناب به سفر حج مع
توابع.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَالسَّلَامُ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

احوال و اوضاع فقراء این حدود مستوجب حمد است. اَلْمَسْتُوْلُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ
سَلَامَتُكُمْ وَ عَافِيَتُكُمْ

صحیفه شریفه که از روی شفقت و مهربانی نامزد این فقیر ساخته بودند، به
مطالعه آن مشرف گشت. اظهار اشتیاق فرموده بودند که در یکی از حرمین شریفین با
متعلقان، متوطن و مدفون گردد.

مخدوماً مکرماتاً! رفتن متعلقان به نظر نمی‌درآید، بلکه نزدیک است که منع مفهوم
شود. اگر ایشان جریده^(۱) برونند، به نظر مستحسن می‌درآید و امید است که به
سلامت برسند. وَالْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ

دیگر از پاره سیادت مآب نوشته بودند که اطبا به ضرر آن حاکم‌اند.

شفقت آثار! هر چند امعان نموده می‌آید، در نظر هیچ ضرری از آن پاره
نمی‌آید، جز آنکه یک ظلمتی آنجا محسوس می‌گردد که غیر ظلمت این ضرر است.
وجهش چه باشد؟ بالجمله ضرر اطبا مفقود است. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۴۱

به یکی از صالحات، در نصائح ضروریۀ نساء در ضمن تأویل کریمه «یا ایُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ...الْآيَةُ»

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: «يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ يُبَايِعْنَكَ عَلَى أَنْ لَا يُشْرِكْنَ بِاللَّهِ شَيْئاً وَلَا يَسْرِقْنَ وَلَا يَزْنِينَ وَلَا يَقْتُلْنَ أَوْلَادَهُنَّ وَلَا يَأْتِينَ بِبُهْتَانٍ يَفْتَرِينَهُ بَيْنَ أَيْدِيهِنَّ وَأَرْجُلِهِنَّ وَلَا يَعْصِيَنَّكَ فِي مَعْرُوفٍ فَبَايِعْنَهُنَّ وَاسْتَغْفِرْ لَهُنَّ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ»^(۱) این آیه کریمه در روز فتح «مکه» نازل شده است و آن سرور - علیه و علی اله الصلوة والسلام - چون از بیعت رجال^(۲) فارغ گشت، شروع در بیعت نساء^(۳) فرمود و بیعت آن حضرت - علیه و علی اله الصلوة والسلام - با نساء به مجرد قول بوده است و هرگز دست آن حضرت - علیه و علی اله الصلوة والسلام - به دست نساء باثبات نرسیده است و چون ذمائم و اخلاق ردیه در نساء، نسبت به رجال بسیار بوده است، بنابراین در وقت بیعت نساء، شرائع زائده بر بیعت رجال در میان آورده است و از جهت امثال امر خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - نساء را در آن وقت نهی از آن ذمائم فرموده است.

شرط اول آنکه هیچ چیز را با او تعالی شریک نباید ساخته، چه در وجوب وجود و چه در استحقاق عبادت. کسی که اعمال او از شائبه ریا و سمعه پاک نباشد، از مظنه طلب اجر از غیر او تعالی - وَلَوْ بِالْقَوْلِ وَ ذِكْرِ الْجَمِيلِ - مبرا نبود، آن کس از دائره شرک بیرون نباشد و موحد و مخلص نبود.

قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ وَ صَخْبِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: الشَّرْكُ فِي أُمْتِي أَخْفَى مِنْ دَبِيبِ النَّمْلِ الَّتِي تَدِبُّ فِي لَيْلَةٍ مُظْلِمَةٍ عَلَى صَخْرَةٍ سَوْدَاءَ

۱ - ممتحنه / ۱۲.

۲ - مردان.

۳ - زنان.

لاف بی شرکی وزن کان از نشان پای مور در شب تاریک بر سنگ سیه پنهان تر است
 قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: اتَّقُوا الشُّرُكَ الْأَضْعَرَّ. قَالُوا مَا الشُّرُكَ الْأَضْعَرُّ؟ قَالَ
 عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: الرِّيَا.

و تعظیم مراسم شرک و مواسم^(۱) کفر، همه را قدمِ راسخ است در شرک. و
 مصدقِ دینین، از اهل شرک است و متشبث به مجموع احکام اسلام و کفر، مشرک
 است. تبری از کفر شرط اسلام است و بیزاری از شائبه شرک، شرطِ توحید است. و
 استمداد از اصنام و طاغوت، در دفع امراض و اسقام که در جهله اهل اسلام شائع
 گشته است، عین شرک و ضلال است. و طلب حوائج، از سنگ های تراشیده و
 ناتراشیده، نفسِ کفر و انکار از واجب الوجود است. - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ -

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى شِكَايَةً عَنْ حَالِ بَغْضِ أَهْلِ الضَّلَالِ: ﴿يُرِيدُونَ أَنْ يُتَحَاكَمُوا إِلَى
 الطَّاغُوتِ وَقَدْ أُمِرُوا أَنْ يَكْفُرُوا بِهِ وَيُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُضِلَّهُمْ ضَلَالًا بَعِيدًا﴾^(۲)

اکثر زنان به واسطه کمال جهل که دارند به این استمدادِ ممنوع مبتلاند و طلب
 دفع بلیه از این اسماء بی مسمی می نمایند و به ادای مراسم شرک و اهل شرک
 گرفتارند، علی الخصوص این معنی از نیک و بد ایشان در وقت عروضِ مرض
 جذری که در زبان هندیّه به «سیتله» معروف است، مشهود و محسوس است. کم زنی
 باشد که از دقایق این شرک خالی بود و به رسمی از رسوم آن اقدام ننماید إِلَّا مَنْ
 عَصَمَهَا اللَّهُ تَعَالَى.

و تعظیم نمودن ایام معظمه هنود را و به جا آوردن در آن ایام رسوم متعارفه جهود را
 نیز مستلزم شرک و مستوجب کفر است. چنانچه در ایام دوالی^(۳) کفار جهله اسلام
 علی الخصوص زنان ایشان، رسوم اهل کفر را به جا می آرند و عید خود می سازند و
 هدایای شبیه به هدایای اهل کفر به خانه های دختران و خواهران، در رنگ اهل شرک،

۱- جمع موسم، اوقات.

۲- جمع موسم، اوقات.

۳- لفظی است سانسکریتی به معنای چراغانی، چون کفار هند در این ایام چراغانی می کنند.

می‌فرستند و ظرف‌های خود را در رنگ کفار، در آن موسم رنگ می‌کنند و به برنج سرخ آنها را پر کرده، می‌فرستند و آن موسم را اعتبار و اعتنا می‌دهند، همه شرک است و کفر است به دین اسلام. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ﴾ (۱)

و حیوانات را که نذر مشایخ می‌کنند و بر سر قبرهای ایشان رفته، آن حیوانات را ذبح می‌نمایند، در روایات فقهیه این عمل را نیز داخل شرک ساخته‌اند و در این باب مبالغه نموده و این ذبح را از جنس ذبایح جن انگاشته‌اند که ممنوع شرعی است و داخل دائره شرک، از این عمل نیز اجتناب باید نمود که شائبه شرک دارد.

وجوه نذر بسیار است، چه در کار است که نذر ذبح حیوانی کنند و ارتکاب ذبح آن نمایند و به ذبائح جن ملحق سازند و تشبیه به عبده جن پیدا کنند. و از این عالم است (۲) صیام نساء که به نیت پیران و بی‌بی‌یان نگاه دارند و اکثر نام‌های ایشان را از نزد خود تراشیده، روزه‌های خود را به نام آنها نیت کنند و در وقت افطار از برای هر روزه طعام خاص، به وضع مخصوص تعیین می‌نمایند و تعیین ایام نیز می‌کنند از برای صیام و مطالب و مقاصد خود را به این روزه‌ها مربوط می‌سازند و به توسل این روزه‌ها از اینها حوائج خود می‌خواهند و روائی حاجات خود را از آنها می‌دانند.

این شرکت در عبادت است و به توسل عبادت غیر حاجات خود را از آن غیر خواستن است. شناعة این فعل را نیک باید دریافت و حال آنکه در حدیث قدسی آمده است که او تعالی فرموده: اَلصَّوْمُ لِيْ وَ اَنَا اَجْزِئُ بِهِ. یعنی صوم مخصوص از برای من است و غیر مرا در عبادت صوم شرکتی نیست. هر چند در هیچ عبادت شرکت با او تعالی جائز نیست، اما تخصیص صوم از برای اهتمام این عبادت است و به تأکید نفی شرک در آن عبادت کردن است.

و حيله است آنچه بعضی از زنان در وقت اظهار شناعة این فعل گویند که ما

این روزه‌ها را برای خدا نگاه می‌داریم و ثواب آن را به پیران می‌بخشیم. اگر در این امر صادق باشند، تعین ایّام از برای صیام چه در کار است و تخصیص طعام و تعیین اوضاع شنیعه مختلفه در افطار برای چیست؟ بسا است که در وقت افطار ارتکاب محرّمات نمایند و افطار به امر حرام کنند و بی‌حاجت سؤال و گدایی کنند و به آن افطار نمایند و قضای حوائج خود را مخصوص به ارتکاب این محرم دانند. این خود عین ضلالت است و تسویل شیطان لعین است. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْعَاصِمُ.

و شرط دوم که در وقت بیعت نساء در میان آورده‌اند، نهی از سرقه بوده است که از کبائر سیئات است و چون این ذمیمه در اکثر افراد زنان متحقق است و کم زنی باشد که از دقایق این ذمیمه خالی بود، نهی این ذمیمه شرط بیعت‌شان آمد.

زنانی که در اموال شوهران، بی‌اذن‌شان متصرّف شوند و بی‌تحاشی تلف و خرج آن نمایند، داخل سارقان گردند و به کبیره سرقه متحقق باشند. این معنی در عموم نساء توان گفت که ثابت باشد و این خیانت در جمیع افرادشان نزدیک است که متحقق شود إِلَّا مَنْ عَصَمَهَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ.

کاش این معنی را سیئه شمرند و بد تصوّر نمایند. بیم استحلال نسبت به این سیئه در حق‌شان غالب است و خوف کفر از راه این استحلال در باب ایشان بیشتر. حکیم مطلق - جَلَّ شَأْنُهُ - بعد از نهی شرک، زنان را نهی از سرقه فرموده که این ذمیمه در حق‌شان به واسطه شیوع استحلال آن از ایشان قدمی راسخ در کفر دارد و از سایر کبائر سیئات در حق ایشان منکرتر است.

و چون زنان را به واسطه تکرار اخذ اموال شوهران، ملکه خیانت پیدا می‌شود و قُبْح تصرّف در اموال غیر، از نظرشان زائل می‌گردد، دور نبود که در املاک غیر شوهران نیز به تعدی تصرّف نمایند و بی‌تحاشی در اموال دیگران خیانت و سرقه کنند. نزدیک است که این معنی به اندک تأمل واضح و لائح گردد.

پس متحقق شد که نهی سرقه در حق زنان، از اهمّ مُهِمّ اسلام آمد و بعد از شرک نسبت به ایشان، قبح آن متعین گشت.

تذیل؛ روزی حضرت پیغمبر ما - صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم - از اصحاب خود پرسیدند کہ می دانید کہ اسرق السارقین کیست؟ یعنی بدترین دزدان کدام است؟ عرض کردند: نمی دانیم. [خود ب] فرمائید. آن حضرت فرمود: - عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم - الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - کہ اسرق السارقین کسی است کہ از نماز خود بدزد و ارکان نماز را بہ تمام و کمال ادا ننمایند. از این سرقہ نیز اجتناب ضروری آمد، تا از بدترین دزدان نباشد.

بہ حضور دل نیت نماز باید کرد کہ بی حصول نیت، عمل صحیح نبود. و قرائت را درست باید خواند و رکوع و سجود را با اطمینان بہ جا باید آورد و قومه و جلسہ را نیز بہ اطمینان باید ادا کرد. یعنی بعد از رکوع، درست باید ایستاد و بہ مقدار یک تسبیح در ایستادن درنگ باید کرد و در میان دو سجده، درست باید نشست و بہ مقدار یک تسبیح در نشستن مکث باید نمود، تا در قومه و جلسہ اطمینان میسر شود و ہر کہ چنین نکند، خود را در قطار سارقان داخل سازد و مورد وعید گرداند.

شرط ثالث کہ در بیعت نساء منصوص است، نہی از زناست. تخصیص بیعت نساء بہ این شرط بہ واسطہ آن است کہ حصول زنا در اغلب بہ توسط حصول رضاست از زنان بہ این عمل و عرض کردن اینہاست نفوس خود را بر مردان. پس زنان در این عمل سابق باشند و رضای اینہا در حصول این عمل معتبر باشد.

پس نہی از این عمل در حق زنان آگد باشد و مردان در این عمل، تابع زنان باشند. از اینجاست کہ حضرت حق - سُبْحَانِہ - در کتاب مجید خود زن زانیہ را بر مرد زانی تقدیم فرمود؛ ﴿الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةً جَلْدَةٍ﴾^(۱) و این ذمیمہ، خسارت بخش دنیا و آخرت است و در جمیع ادیان مستقبح و منکر است.

«ابو حذیفہ» - رَضِيَ اللہُ تَعَالٰی عَنْہُ - از حضرت پیغمبر روایت کند کہ فرمودہ - عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم - ای گروہ آدمیان! از زنا پرهیز نمائید کہ در وی شش

خصلت است؛ سه در دنیا و سه در آخرت. اما سه خصلت که در دنیا است؛ یکی آن است که بها و نورانیت و صفا از زناکننده زائل می‌گردد. و دوم آنکه زنا مورث فقر است. سیوم آنکه نقصان در عمر می‌آرد.

و آن سه خصلت که زانیان را در آخرت است؛ یک سخط و غضب خداست - جَلَّ سُلْطَانُهُ - و دوم سوء حساب است. سیوم عذاب نار.

بدانند که در حدیث نبوی آمده است - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که زنای چشمان، نظر به سوی محرّمات است و زنای دستان، گرفتن محرّمات است و زنای پایها، رفتن به سوی محرّمات است. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿قُلْ لِّلْمُؤْمِنِينَ يَغُضُّونَ أَبْصَارَهُمْ وَ يَحْفَظُونَ فُرُوجَهُمْ ذَٰلِكَ أَزْكَىٰ لَهُمْ﴾^(۱). وَ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَ قُلْ لِّلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَ يَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ﴾^(۲) یعنی بگو ای محمد مر مؤمنان را که بپوشند چشمان خود را از محارم خداوندگار. نگاه دارند فرجهای خود را از محرّمات و بگو مر زنان مؤمنات را که چشمهای خود را بپوشند از محرّمات و حافظت کنند فرجهای خود را از محرّمات.

باید دانست که دل تابع چشم است، تا زمانی که چشم از محرّمات پوشیده نشود، محافظت دل مشکل است و چون چشم گرفتار شود، محافظت دل مشکل است و چون دل گرفتار شود، محافظت فرج متعسر. پس پوشیدن چشم از محرّمات، ضروری آمد تا محافظت فرج میسر آید و به خسارت دینی و دنیوی نرساند.

و در قرآن مجید نهی فرموده است از آنکه زنان با مردان بیگانه کلام نرم و ملایم گویند، در رنگ زنان بدکار بر نهجی که مردان بدکار را در وهم سوء اندازند و طمع بد در دل آنها افتد. و بگویند زنان با مردان قول معروف و حسن را که خالی از این وهم و طمع بود.

و نیز نهی آمده است از آنکه زنان اظهار زینت و محاسن خود در پیش مردان نمایند و

مردان را در خواهش اندازند.

و ایضاً نهی آمده است از آنکه پایهای خود را بر زمین زنند، تا معلوم شود زینت پوشیده ایشان، چنانچه خلخال و امثال آن در حرکت آید و آواز نماید که مستلزم میل رجال است به نساء.

بالجمله هر چه منجر به فسق است، منهی و مُستقبح است، احتیاط باید نمود که در ارتکاب مقدمات و مبادی محرّمات نمود شود تا سلامتی از نفس محرّمات میسر آید. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْعَاصِمُ وَمَا تَوْفِيقِيْٓ اِلَّا بِاللّٰهِ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَ اِلَيْهِ اُنِيْبُ

پوشیده نماند که زن اجنبیه، زن را در رنگِ مردِ اجنبی است، در حقِ نظر و مس به شهوت روا نیست که زن، خود را برای غیر شوهر خود بیارآید و خود را زینت دهد و مزین سازد و غیر شوهر، مرد باشد یا زن، چنانچه مردان را نظر به شهوت با مردان حرام است و در مساسِ مردان نیز ایشان را به شهوت محرّم [است]، زنان را نیز نظر به شهوت به زنان، محرّم است و مساس به شهوت ایشان را حرام [است].

نیک این دقیقه را رعایت باید کرد، که شاهره به خسارت دنیا و آخرت است. وصول مرد به زن به واسطه تباین صنفین تعسّر دارد و موانع در میان است به خلاف وصول زن به زن به واسطه اتحاد صنف، در کمالِ یُسّر و آسانی است. احتیاط اینجا بیشتر مرعی باید داشت و در منع نظر و مساسِ نساء به نساء از نظر مرد به زن و نظر زن به مرد اندازِ بلیغ و بلاغِ مبین باید نمود.

شرط چهارم که در بیعت نساء فرموده است، نهی از قتل اولاد است که زنان ایشان، دختران خود را می‌کشتند از جهت ترس فقر. این عمل شنیع چنانچه متضمّن قتل نفس به غیر حق است، متضمّن قطع رحم است نیز که از کبائر سیئات است.

و شرط پنجم که در بیعت نساء فرموده است، نهی از بهتان و افتراست و چون این صفت در نساء بیشتر بوده است، تخصیص نهی به ایشان فرموده است. این صفت از اشدّ ذمائم صفات است و از ارذلِ رذائل اخلاق که متضمّن کذب است، که در جمیع ادیان حرام و مستنکر است و نیز متضمن ایزای مؤمن است که نسبت به او بهتان و

افترا نموده است و ایداء مؤمن حرام است و نیز مستلزم فساد فی الارض است که به نصّ قرآنی ممنوع و مخطور و محرم و مستنکر است.

شرط ششم نهی از معصیت و نافرمانبرداری پیغمبر است - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - در هر امری که فرماید. این شرط متضمن امتثال جمیع اوامر و انتهای از جمیع نواهی شرعیه است. چه صلوة و چه زکات و چه صوم و چه حج که بناء اسلام، بعد از ایمان بالله وَ بِمَا جَاءَ مِنْ عِنْدِهِ بِالضَّرُورَةِ بر این چهار رکن است.

نماز پنجگانه را بی کسل و بی فتور به جد و جهد ادا باید نمود. و زکات مال به رغبت و منت به مصارف زکات ادا باید کرد. و صوم رمضان که مکفر سیئات سالیانه است، نگاه باید داشت و حج بیت الله که در شأن آن مخبر صادق فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام: الْحَجُّ يَجِبُ مَا كَانَ قَبْلَهُ نیز ادا باید نمود، تا اسلام را بر پا داشته آید.

و همچنین از ورع و تقوی چاره نبود که حضرت پیغمبر فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام: مَلَكَ دِينَكُمْ الْوَرَعُ یعنی بر پا دارنده دین شما ورع است و آن عبارت از ترک منهیات شرعیه است.

از تناول مسکرات اجتناب باید نمود و آن را در رنگ خمر باید دانست و محرم و مستنکر باید داشت و از غنا نیز اجتناب ضروری است که داخل لهو و لعب است که حرام است و آمده است که: الْغِنَاءُ رُقِيَةُ الزَّانَا؛ یعنی غنا افسون زنا است. و از غیبت گفتن و سخن چینی نمودن نیز اجتناب لازم است که ممنوع شرعی است و نیز سخریه و ایداء مؤمن به ناحق به هر وجه که باشد، منهی عنه است، اجتناب از آن هم ضروری است.

و شگون بد را اعتبار نکنند و آن را تأثیر ندانند و نیز مرض یکی به دیگری ندانند که تجاوز کند و از مریضی به صحیحی برسد که مخبر صادق - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - از این هر دو منع فرموده است: لَا طِيزَةَ وَ لَا عَذْوَى؛ یعنی شگون بد را اصل ثابت نیست و مرض یکی به دیگری رسیدن مطلق متحقق نه.

و سخن کاهن و منجم را اعتبار نکنند و امور غیبیه از اینها استفسار ننمایند و

اینها را عالم به امور غیبیه ندانند که در شریعت به مبالغه منع آن آمده است و سحر نکنند و ساحری را کار نفرمایند، که حرام قطعی است و قدم راسخ در کفر دارد و هیچ کبیره از سحر و ساحری نزدیکتر به کفر نیست، احتیاط باید کرد که دقیقه‌ای از دقائق آن به فعل نیاید، که آمده است که مسلم تا زمانی که اسلام دارد، سحر از وی در وجود نیاید و چون ایمان از وی جدا گردد - أَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ - آن زمان سحر از وی متحقق شود. پس گویا سحر و ایمان نقیض یکدیگراند، اگر سحر است، ایمان نیست. نیک رعایت این دقیقه باید کرد تا خللی در کارخانه ایمان نیفتد و به شومی این عمل، اسلام از دست نرود.

بالجمله آنچه مخبر صادق فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - و علماء در کتب شرعیّه آن را بیان فرموده‌اند، به جان و دل در امثال آن باید کوشید و خلاف آن را سمّ قاتل باید اندیشید، که به موت ابدی رساند و به عذاب‌های گوناگون مبتلا گرداند.

و چون نساء بائعات این همه شرائط را قبول نمودند، آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - به مجرد قول به اینها بیعت فرمود و به امر حق - جَلَّ وَ عَلَا - ایشان را طلب مغفرت نمود. استغفاری که از آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - به امر حق - جَلَّ وَ عَلَا - در حق جماعه [ای] به وقوع آید، امیدواری تمام است که به اجابت رسد و آن جماعه مغفور گردند.

«هند» زوجه «ابی سفیان» نیز داخل این بیعت بوده است، بلکه سرگروه آنها او بود و از زبان آنها او سخن می‌کرد. از این بیعت و از این استغفار در حق او امیدواری عظیم است. پس از زنان هر که به این شرائط اعتراف نماید و به مقتضای آنها عمل کند، حکماً در این بیعت داخل شود و امیدوار برکات آن استغفار گردد.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿مَا يَفْعَلُ اللَّهُ بِعَذَابِكُمْ إِنْ شَكَرْتُمْ وَ أَمِنْتُمْ﴾^(۱) یعنی چه کار دارد

خدای تعالی به عذاب شما اگر شکر او به جا آرید و ایمان درست کنید. شکر به جا آوردن عبارت از قبول کردن احکام شرعیه است و به مقتضای آن عمل نمودن است. طریق نجات و راه رستگاری همین متابعت صاحب شریعت است - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - در اعتقاد و عمل.

استاد و پیر برای آن غرض می گیرند که دلالت به شریعت نمایند و به برکت ایشان یُسّر و سهولی در اعتقاد و عمل به شریعت پیدا شود، نه آنکه مریدان هر چه دانند، کنند و هر چه خواهند، خورند و پیران سپر اینها گردند و از عذاب نگاه دارند، که این معنی متمنای محض است. آنجا بی اذن کسی شفاعت نتواند کرد و تا مرتضی نبود، شفاعت او نکند. مرتضی وقتی شود که به مقتضای شریعت عامل باشد و به موجب بشریت زلتی اگر از وی واقع شود به شفاعت تدارک آن ممکن بود.

سؤال؛ مذنب را به کدام اعتبار مرتضی توان گفت؟

جواب؛ چون حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - مغفرت او می خواهد و وسیله از برای عفو او در میان می آرد، آن شخص فی الحقیقت مرتضی است، اگر چه به ظاهر مذنب است. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّءْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَام.

مکتوب ۴۲

به «خواجه محمد هاشم کشمی» در بشارت او.

بَعْدَ الْحَمْدِ وَالصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ می رساند صحیفه شریفه که به مصحوب «ملا فتح الله» ارسال داشته بودند، رسید. چون متضمن محبت و اخلاص و حرارت و اشتیاق بود، فرحت بخشید. در وقت مطالعه کتاب شما انبساط نورانیت شما در آن نواحی بسیار به نظر در آمد و امیدوار ساخت. اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ. زیاده چه نویسد.

محبت اطوارا! معلوم نشد که ترک مراسلات سیادت مآب «میر محمد نعمان» را باعث چه باشد؟ اگر توهم آزار از اینجانب دارند، هیچ وقوع ندارد و کمال صفا تصور نمایند. فقیر در محافظت «میر» غایت سعی مرعی می دارد تا مبادا فتوری در کار طلبه طاری شود و سدّ راه سالکان گردد، در رنگ مرغ که محافظت بچگان خود نماید. و دیگر دو ماه نزدیک است که فقیر ضعف دارد، در تسوید جواب بعضی اسوله که در مکتوب سابق اندراج نموده بودند، عاجز است. اگر صحت شد انشاء الله تعالی خواهد نوشت و الا از دوستان التماس دعا و فاتحه دارد.

حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ أَهْلِ اللَّهِ فرزندان گرامی برخوردار باشند.

مکتوب ۴۳

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در مکالماتی که در محفل سلطان وقت گذشته.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

احوال و اوضاع این حدود مستوجب حمد است. صحبت های عجیب و غریب می گذارند و بِعَنَائَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ سر مویی در این گفت وگوهای امور دینیّه و اصول اسلامیّه مساهله و مداهنه راه نمی یابد و به همان عبارات که در خلوات و در مجالس خاصّه بیان می کرد، در این معرکه ها بِتَوْفِيقِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ بیان می نماید.

اگر یک مجلس را نویسد، دفتری باید. خصوصاً امشب که شب هفدهم ماه مبارک رمضان بود. آن قدر از بعثت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و از عدم استقلال عقل و از ایمان به آخرت و عذاب و ثواب در آن و از اثبات رؤیت و از خاتمیّت نبوت خاتم الرسل و از مجدّد هر مائة و از اقتدا به خلفای راشدین - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ أَجْمَعِينَ - و سنت تراویح و از بطلان تناسخ و از احوال جن و جنیان و از عذاب و

ثواب ایشان و امثال آنها بسیار مذکور شد و به حُسن استماع مسموع گردید. و همچنین در این ضمن اشیاء دیگر از احوال اقطاب و ابدال و اوتاد و بیان خصوصیات ایشان کذا و کذا مذکور گشت. **الْحَمْدُ لِلَّهِ** سُبْحَانَهُ که [سلطان] به جا می مانند و تغیری ظاهر نمی شود. و در این واقعات و ملاقات شاید حق را - سبْحانه - مصلحت ها و سرها مکنون بود. **﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلٌ رَبَّنَا بِالْحَقِّ﴾**

دیگر ختم قرآن را تا سوره «عنکبوت» رسانیده ام. شب که از آن مجلس برگشته می آیم به تراویح اشتغال می نمایم. این دولت عظمی حفظ^(۱) در این فترات که عین جمعیت بود، حاصل گشت. **الْحَمْدُ لِلَّهِ أَوَّلًا وَ آخِرًا.**

مکتوب ۴۴

به «میر عبدالرحمن» ولد «میر محمد نعمان» در رفع شبهات منکران رؤیت اخروی.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ اعتراضی که در مسئله رؤیت دارند، بلکه دلیلی که بر نفی رؤیت آرند، آن است که رؤیت بَصَری تقاضای محاذات و مقابله می کند مرئی را با رائی و آن در حق واجب تعالی مفقود است که مستلزم جهت است که منجر به احاطه و تحدید و نهایت است که مستلزم نقص است و آن منافی الوهیت است. **تَعَالَى اللَّهُ عَنِ ذَلِكَ عَلُوًّا كَثِيرًا.**

جواب آنکه قادر بر کمال - جَلَّ سُلْطَانَهُ - هرگاه در این نشأ ضعیفه فانیّه دنیویه بصر را که عبارت از دو قطعه عصبه مجوّفه بی حس و حرکت است، قوت آن بدهد که به شرط مقابله و محاذات، احساس و ابصار اشیاء نماید، چرا نتواند که در نشأ آخرت

۱- حفظ قرآن کریم.

که قویّه و باقیّه است، همان دو قطعه عصبه را قوتی عطا فرماید که بی شرط مقابله و محاذات ابصار مرئی نماید. در جمیع جهات بود آن مرئی یا بی جهت باشد. اینجا استبعاد چیست و محال کدام؟ زیرا که فاعل - جَلُّ سُلْطَانَه - در اعلا مرتبه اقتدار است و قابل مستعدّ احساس و ابصار.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ در بعضی امکنه و ازمنه، به واسطه بعضی حکم و مصالح، شرط محاذات و تعین جهت را در احساس ابصار مرعی داشته است و در بعضی امکنه و ازمنه دیگر اعتبار این شرط نفرموده و بی حصول این شرط رؤیت ابصار مقرر نموده، یک موطن را بر موطن دیگر اعتبار نمودن با وجود کمال اختلاف مقتضیات موطن، از انصاف دور است و اقتصار نظر است بر مشکوفات عالم ملک و شهادت و انکار است از عجائب عالم ملکوت خَالِقِ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ.

سؤال؛ اگر حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - مرئی شود، باید که محاط و مدرک بصر گردد و آن مستلزم حدّ و نهایت است. تَعَالَى اللهُ عَنْ ذَلِكَ عُلُوّاً كَثِيراً

جواب؛ گوئیم روا باشد که مرئی بود و محاط و مدرک بصر نباشد. قَالَ اللهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ وَ هُوَ يُدْرِكُ الْأَبْصَارَ وَ هُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ﴾^(۱) مؤمنان در آخرت حق را ببینند - جَلُّ شَانَه - و به یقین وجدانی بیابند که حق را می بینیم - جَلُّ سُلْطَانَه - و التذادی که بر رؤیت مترتب شود نیز بر وجه کمال در خود یابند، اما مرئی، هیچ مدرک ایشان نشود و هیچ حاصلی از مرئی به دست نیارند و غیر از وجدان رؤیت و غیر التذاذ دیدن، هیچ چیز از مرئی نقد وقت شان نبود.

عنقا شکار کس نشود دام بازچین کاینجا همیشه باد بدست است دام را

نقصانی که در رؤیت متوهم می گردد، احاطه و ادراک مرئی است که در آن موطن مفقود است. مجرد ثبوت رؤیت بی جهت و التذادی که رائی را از آن رؤیت حاصل شود، هیچ نقص و قصور ندارد، بلکه کمال انعام و احسان مرئی است که

جمال پرکمال خود را بر سوختگان نائره محبت جلوه گر سازد و به زلال وصال رؤیت ایشان را ملتذ و سیراب گرداند. هیچ نقص و قصور به جانب قدس او تعالی عائد نشود و هیچ جهت و احاطه آنجا پیدا نگردد.

از آن طرف نپذیرد کمال او نقصان
وزین طرف شرف روزگار من باشد
یا آنکه گویم که مقابله و محاذات اگر در حصول رؤیت شرط باشد، باید که چنانچه در جانب مرئی شرط است، در جانب رائی نیز شرط باشد، زیرا که مقابله نسبتی است که به متقابلین قائم است که رائی و مرئی باشند.

پس لازم آمد که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - هم اشیا را نبیند و صفت رؤیت اشیا او را ثابت نباشد - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و آن مخالف نصوص قرآن است قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ﴾^(۱) ﴿وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾^(۲) ﴿وَسَيَرَى اللَّهُ عَمَلَكُمْ﴾^(۳) و ایضاً مستلزم نقص است و سلب صفت کامله است از وی تعالی.

سؤال؛ اگر گویند که رؤیت در واجب تعالی عبارت از علم اوست به اشیاء، امری دیگری و رای علم که مستلزم جهت بود، نیست.

جواب؛ گوئیم که شک نیست که رؤیت از صفات کامله است و به استقلال مر واجب را - سُبْحَانَهُ - به نصوص قرآنی ثابت ارجاع آن به علم خلاف ظاهر است - وَلَوْ سَلَّمْ - که از اقسام علم بود، عدم اشتراط محاذات در وی لازم نمی آید. گویا علم دو قسم دارد؛ قسمی است که محاذات معلوم در وی شرط نیست و قسمی دیگر آن است که محاذات در آنجا مشروط است، که مسمی به رؤیت است و آن در ممکنات، اعلاى اقسام علم است که در مرتبه اطمینان قلب است.

در معقولات از معارضه و هم، امنی حاصل نیست، [اما] محسوس است که از این معارضه و ارسته است و از این خله برجسته. و از اینجا است که حضرت خلیل

۱ - تغابن / ۲.

۲ - شوی / ۱۱.

۳ - توبه / ۹۴.

الرحمن - عَلَى نَبِينَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - با وجود ایمان و یقین به احیای موتی سؤال رؤیت احیای موتی نمود تا اطمینان قلب به آن حاصل فرماید.

باید دانست که رؤیت که از صفات کامله است، هرگاه در واجب تعالی کائن نبود، در ممکن از کجا بیاید، زیرا که هر کمالی که در ممکن ظهور نموده است، عکس آن کمال است که در مرتبه حضرت او - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - کائن و ثابت بوده و خدا نکند کمالی که در ممکن بود در واجب نباشد - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - چه ممکن فی حد ذاته شر و نقص است، اگر کمالی است در وی، عاریتی است از مرتبه حضرت و جوب - تَعَالَتْ وَ تَزَهَتْ - که همه خیر و کمال است.

نیاردم از خانه چیزی نخست تو دادی همه چیز و من چیز توست

و جواب دیگر مر اصل سؤال را گویم که این اعتراض در وجود واجب هم متمشی است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - در رنگ نفی (رؤیت، نفی وجود هم می نماید از آن جناب قدس خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - پس این اعتراض صادق نبود که مستلزم محال عقلی است. بیانش آن است که اگر حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - موجود باشد، البته در جهتی از جهات این عالم خواهد بود، در فوق خواهد بود یا در تحت یا قدام خواهد بود، یا خلف، در یمین خواهد بود، یا در شمال و آن مستلزم احاطه و تحدید است که مستوجب نقص است که منافی الوهیت است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ عَنْ ذَلِكَ.

سؤال؛ تواند بود که در جمیع جهات عالم بود و احاطه و تحدید لازم نیاید.

جواب؛ گوییم در جمیع جهات عالم بودن، نفی احاطه و تحدید نمی نماید، چه بر این تقدیر هم البته ورای عالم خواهد بود، زیرا که رؤیت، لازم غیریت است وَالْإِثْنَانِ مُتَغَايِرَانِ قضیه مقررّه ارباب معقول است و آن مستلزم تحدید است.

پوشیده نماند که تفصّی^(۱) از این قسمت شبهات زرانوده غیر حقه، التزام فرق است در میان احکام غیب و احکام شهادت و عدم قیاس کردن است غائب را بر شاهد، چه

تواند بود که بعض احکام در شاهد صادق باشند و در غائب کاذب و در شاهد کمال باشند و در غائب نقص. زیرا که تباین موطن، مستلزم تباین احکام است علی الخصوص که در میان موطن بَوْنِ بعید بود. مَا لِلتُّرَابِ وَ رَبِّ الْأَرْبَابِ. حضرت حق سُبْحَانَهُ انصاف دهد که به این توهُمات و تخیلات مشتبّه، انکار نصوص قرآنی ننمایند و تکذیب احادیث صحاح نبوی نکنند. ایمان به این قسم احکام منزله باید آورد و کیفیت آن را مفوّض به علم بی چون، حواله باید نمود و قصور ادراک کیفیت آن را به خود راجع باید داشت، نه آنکه ادراک خود را مقتدا ساخته، نفی آن احکام باید کرد که از سلامتی و صواب دور است.

تواند بود که چیزهای بسیار که در نفس امر صادق باشند، از ادراک عقول ناقصه ما مستبعد بوند. عقل اگر کفایت می کرد، مثل «ابی علی سینا» که مقتدای ارباب معقول است، در جمیع احکام عقلیه مُحَقِّق می بود و غلط نمی کرد و حال آنکه در یک مسئله الْوَاحِدُ لَا يَضُدُّ عَنْهُ إِلَّا الْوَاحِدُ آن قدر غلط کرده است، که بر ناظر منصف به ادنی تأمل واضح است. در این مقام «فخر رازی» طعن او می نماید و به این عبارت ایراد می کند: وَالْعَجَبُ مِمَّنْ يُفْنِي عُمْرَهُ فِي تَعْلِيمِ الْأَلَةِ الْعَاصِمَةِ عَنِ الْخَطَا فِي الْفِكْرِ وَ تَعْلُمُهَا ثُمَّ إِذَا جَاءَ إِلَى هَذَا الْمَطْلَبِ الْأَشْرَفِ وَقَعَ مِنْهُ أَشْيَاءُ يَضْحَكُ مِنْهُ الصَّبِيَانُ.

علماء اهل سنت - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - اثبات جمیع احکام شرعیّه دارند؛ معقول المعنی باشند آن احکام یا، نه و به علت عدم دریافت کیفیت آنها، نفی آن احکام نمی نمایند. مثل عذاب قبر و سؤال منکر و نکیر، پل صراط و میزان اعمال و امثال اینها که عقول ناقصه از ادراک آن عاجزاند. این بزرگواران مقتدای خود کتاب و سنت را ساخته اند و عقول را تابع آن گردانیده، اگر توانند ادراک نمود فبها و الا قبول احکام شرعیّه می نمایند و عدم ادراک خود را محمول بر قصور فهم خود می دانند، نه در رنگ دیگران که هر چه عقول شان قبول کند و تواند دریافت، قبول می نمایند و هر چه در درک عقول شان نه درآید، قبول نمی نمایند. مگر نمی دانند که بعثت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - به واسطه قصور عقول است. از بعضی مطالب مرضیه مولای

بی چون و بی چگونه، عقل هر چند حجت است، اما حجت کامله نیست. حجت کامله به بعثت انبیا تمام شده است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّى نَبْعَثَ رَسُولًا﴾ (۱)

بر سر اصل سخن رویم و گوئیم که در رؤیت شاهد هر چند مقابله و محاذات شرط بود، اما تواند بود که در غائب این شرط نبود، چنانچه غائب موجود است و در هیچ جهتی از جهات موجودات نیست. مرئی بی رؤیت رائی از جهات منزّه است، بعد رؤیت نیز هیچ جهت او را ثابت نباشد و مقابله و محاذات آنجا مفقود بود. اینجا کدام استبعاد و استحاله است. رؤیت بی چون هم بی چون است، چه چون را به بی چون راه نیست. لَا يَخْمِلُ عَطَايَا الْمَلِكِ إِلَّا مَطَايَا. آن رؤیت بی چونی را بر رؤیت چونی که به مرئیات چون متعلق است، قیاس کردن نامناسب است و از انصاف دور.

وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ لِلصَّوَابِ.

مکتوب ۴۵

به «مولانا سلطان سرهندی» در علوّ شأن قلب مؤمن و منع ایذای آن نقل بالمعنی.

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِهِ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ أَجْمَعِينَ أَمَّا بَعْدُ؛ فَاعْلَمُوا أَنَّ الْقَلْبَ جَارُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَلَيْسَ شَيْءٌ أَقْرَبَ إِلَى جَنَابِ قُدْسِهِ كَالْقَلْبِ. إِيَّاكُمْ وَإِذَاءَهُ أَيْ قَلْبٍ كَانَ مُؤْمِنًا كَانَ أَوْ عَاصِيًا. فَإِنَّ الْجَارَ وَإِنْ كَانَ عَاصِيًا يُخْمَى فَاخْذَرُوا مِنْ ذَلِكَ وَآخْذَرُوا فَإِنَّهُ لَيْسَ بَعْدَ الْكُفْرِ الَّذِي هُوَ سَبَبُ إِذَاءِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ ذَنْبٌ مِثْلُ إِذَاءِ الْقَلْبِ فَإِنَّهُ أَقْرَبُ مَا يَصِلُ إِلَيْهِ سُبْحَانَهُ.

وَالْخَلْقُ كُلُّهُمْ عِبِيدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَالضَّرْبُ وَالْإِهَانَةُ لِعَبْدٍ أَيْ شَخْصٍ كَانَ يُوجِبُ إِذَاءَ مَوْلَاهُ -

فَمَا شَأْنُ الْمَوْلَى الَّذِي هُوَ الْمَالِكُ عَلَى الْإِطْلَاقِ فَلَا يَتَصَرَّفُ فِي خَلْقِهِ إِلَّا بِالْقَدْرِ الَّذِي أُمِرَ بِهِ فَإِنَّهُ لَيْسَ بِدَاخِلٍ فِي الْإِثْدَاءِ بَلْ هُوَ امْتِثَالٌ لِأَمْرِ اللَّهِ تَعَالَى مِثْلُ الزَّانِي الْبِكْرِ حَدُّهُ مِائَةٌ سَوْطٍ فَلَوْ زَادَ أَحَدٌ عَلَى مِائَةِ سَوْطٍ كَانَ ظُلْمًا وَدَاخِلًا فِي الْإِثْدَاءِ.

وَأَعْلَمُوا أَنَّ الْقَلْبَ أَفْضَلُ الْمَخْلُوقَاتِ وَأَشْرَفُهَا وَكَمَا أَنَّ الْإِنْسَانَ أَفْضَلُهَا لِإِجْمَالِهِ وَجَمْعِهِ مَا فِي الْعَالَمِ الْكَبِيرِ كَذَلِكَ الْقَلْبُ لِجَامِعِيَّتِهِ مَا فِي الْإِنْسَانِ وَكَمَالِ بَسَاطَتِهِ وَإِجْمَالِهِ وَكُلَّمَا كَانَ الشَّيْءُ أَشَدَّ إِجْمَالًا وَكَثَرَتْ جَمْعِيَّتُهُ يَكُونُ أَقْرَبَ إِلَى جَنَابِهِ تَعَالَى وَأَنَّ مَا فِي الْإِنْسَانِ إِمَّا هُوَ مِنْ عَالَمِ الْخَلْقِ أَوْ عَالَمِ الْأَمْرِ وَالْقَلْبُ بَرْزَخٌ.

وَفِي مَرَاتِبِ الْعُرُوجِ يَغْرُجُ لَطَائِفُ الْإِنْسَانِ إِلَى أَصُولِهِ مَثَلًا يَكُونُ عُرُوجُهُ أَوَّلًا إِلَى أَصْلِ الْمَاءِ ثُمَّ إِلَى أَصْلِ الْهَوَاءِ ثُمَّ إِلَى أَصْلِ النَّارِ ثُمَّ إِلَى أَصُولِ اللَّطَائِفِ ثُمَّ إِلَى الْأَسْمِ الْجُزْئِيِّ الَّذِي هُوَ رَبُّهُ ثُمَّ إِلَى كُلِّهِ ثُمَّ إِلَى مَا شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى بِخِلَافِ الْقَلْبِ فَإِنَّهُ لَيْسَ لَهُ أَصْلٌ يَغْرُجُ إِلَيْهِ بَلْ يَكُونُ الْعُرُوجُ مِنْهُ أَوَّلًا إِلَى الذَّاتِ تَعَالَى وَإِنَّهُ بَابٌ غَيْبِ الْهُوِيَّةِ لَكِنَّ الْوُصُولَ مِنْ طَرِيقِ الْقَلْبِ وَخَدَهُ بِغَيْرِ ذَلِكَ التَّفْصِيلِ مُتَعَسِّرٌ بَلْ إِنَّمَا يَتَيَسَّرُ ذَلِكَ الْوُصُولُ بَعْدَ إِتِمَامِ ذَلِكَ التَّفْصِيلِ.

أَلَا تَرَى أَنَّ الْجَامِعِيَّةَ وَالتَّوَسُّعَةَ فِيهِ إِنَّمَا يَكُونُ بَعْدَ طَيِّبِهِ تِلْكَ الْمَرَاتِبِ التَّفْصِيلِيَّةَ وَالْمُرَادُ مِنَ الْقَلْبِ هَهُنَا هُوَ الْقَلْبُ الْجَامِعُ الْبَسِيطُ الْاَبْسَاطُ لَا الْمُضْغَةُ اللَّحْمِيَّةُ.

ترجمه:

جميع ستایش مر خدایی را که پروردگار عالمیان است و درود و سلام بر رسول وی محمد و تمامی آل وی، اما بعد؛ بدانید که هر آینه قلب همسایه حق است - سُبْحَانَهُ - و هیچ چیزی در رنگ آن نزدیکتر به جانب قدس او تعالی نیست. پس پرهیزد از آزار آن مطلقاً، مطیع باشد یا عاصی، چه همسایه حمایت کرده می شود، اگر چه عاصی بود. پس بترسید و بترسید از آن زیرا که بعد از کفر که منشأ آزار حق است - سُبْحَانَهُ - هیچ گناهی در رنگ آزار قلب متحقق نیست، چه او قریب ترین اشیا است که به وی - سُبْحَانَهُ - واصل شوند.

و نیز بدانید که مخلوق همه شان بندگان حق اند - سُبْحَانَهُ - و معلوم است که ضرب و

اهانت بنده موجب ایذای مولای وی است. پس قیاس باید کرد که شأن مولا را که اوست، مالک علی الاطلاق پس باید که تصرّف نکند در مخلوق وی مگر آن قدر که مأمور است که این قدر داخل ایذا نیست، بلکه امثال امر اوست - تعالی - چنانچه زانی بکر که حدّ وی صد تازیانه است، پس اگر کسی زیادت کند بر آن ظلم شود و داخل ایذا گردد.

و نیز بدانید که هر آئینه قلب افضل مخلوقات است و اشرف آنها و چنانچه انسان افضل شان است از جهت اجمالیّت و شمولیّت خود هر چیزی را که در عالم کبیر است، قلب نیز همچنین است از جهت کمال بساطت خود و اجمالیّت و شمولیّت خود، هر چیزی را که در انسان است و هرگاه شیء قوی تر بود از روی اجمال و کثیرتر بود از روی جمعیت و شمولیّت، قریب تر بود به جناب او تعالی. و نیز بدانید که هر آئینه هر چه در انسان است، یا از عالم خلق است یا از عالم امر و قلب برزخ است میان هر دو. و در مراتب عروج، عروج می نماید انسان به اصول خود مثلاً می باشد عروج وی اولاً به اصل خود که آب است، پستر به اصل خود که باد است، پستر به اصل خود که آتش است، پستر به اصول خود که لطائف اند، پستر به اسم جزئی که ربّ اوست، پستر به اسم کلی، پستر به هر چه که خواهد خدای تعالی به خلاف قلب که نیست مر او را اصلی که عروج نماید به وی، بلکه عروجش از ابتدا همین به ذات اوست تعالی و بس. و هر آینه این عروج دروازه غیب الغیب است. اما وصول از طریق قلب، تنها به غیر اتمام آن تفصیل متعسر است بلکه جز این نیست که آن وصول بعد از اتمام آن تفصیل میسر آید و بس.

آیا نمی بینی که وصف جامعیت و وسعت در قلب متحقق نمی گردد، مگر بعد از طی نمودن وی آن جمله مراتب تفصیلیّه را و مراد از قلب در این مقام همون است قلب جامع که بسیط است و ابسط، نه مضغّه گوشتی.

مکتوب ۴۶

فِي الْعُرُوجِ وَ النَّزُولِ إِلَى خَوَاجِهِ مُحَمَّدٌ سَعِيدٌ نُقِلَ بِالْمَعْنَى.
نَحْمَدُهُ وَ نَسْتَعِينُهُ وَ نُصَلِّي عَلَى سَيِّدِنَا وَ مَوْلَانَا وَ شَفِيعِ ذُنُوبِنَا مُحَمَّدٍ وَ آلِهِ وَ أَصْحَابِهِ.
إِعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى أَظْهَرَ عَلَى أَنَّ فِي الْكَائِنَاتِ نُقْطَةً هِيَ مَرْكَزُ الْعَالَمِ الظَّلِيِّ وَ
تِلْكَ النُّقْطَةُ إِجْمَالُ لِجَمِيعِ الْعَالَمِ وَ الْعَالَمُ بِتَمَامِهِ تَفْصِيلُ لِذَلِكَ الْإِجْمَالِ وَ تِلْكَ النُّقْطَةُ
كَالشَّمْسِ فِي الْإِشْرَاقِ بِهِ يَتَنَوَّرُ مَا فِي الْأَفَاقِ فَكُلُّ مَنْ يَصِلُ إِلَيْهِ الْفَيْضُ مِنْهُ سُبْحَانَهُ يَكُونُ
بِتَوَسُّلِ تِلْكَ النُّقْطَةِ.

وَ تِلْكَ النُّقْطَةُ مُخَازِيَةٌ لِنُقْطَةِ غَيْبِ الْهُوِيَّةِ وَ تِلْكَ النُّقْطَةُ كَائِنَةٌ فِي مَرْتَبَةِ النَّزُولِ فَمَا لَمْ يَكُنِ
النَّزُولُ فِي هَذِهِ الْمَرْتَبَةِ مِنَ الْهُبُوطِ وَ الْأَسْفَلِيَّةِ لَا يَكُونُ الْعُرُوجُ إِلَى تِلْكَ الْمَرْتَبَةِ الْمُسَمَّاةِ
بِغَيْبِ الْهُوِيَّةِ.

وَ هَذَا النَّزُولُ فِي الدَّعْوَةِ وَ التَّكْمِيلِ وَ فِي النَّزُولِ الَّذِي يَكُونُ بِمَرْتَبَةِ تِلْكَ النُّقْطَةِ
يُتَخَيَّلُ كَأَنَّ الْوَجْهَ إِلَى الْعَالَمِ وَ الظَّهَرُ إِلَيْهِ سُبْحَانَهُ وَ ظَهَرَ أَنَّ هَذَا التَّوَجُّهَ إِلَى الْعَالَمِ وَ الْإِنْقِطَاعَ
عَنْهُ سُبْحَانَهُ إِنَّمَا هُوَ إِلَى الْمَوْتِ فَادْجَاءَ وَقْتُ الْوِصَالِ انْعَكَسَ الْحَالُ فَفِي هَذِهِ النَّشْأَةِ
الْفِرَاقِ وَ الشَّوْقِ مِنَ الْجَانِبَيْنِ وَ الْمَلَاقَاتِ إِنَّمَا يَكُونُ بَعْدَ الْمَوْتِ.

وَ ظَهَرَ مَعْنَى الْحَدِيثِ الْقُدْسِيِّ الْأَطَالَ شَوْقُ الْأَبْرَارِ إِلَى لِقَائِي وَ أَنَا إِلَيْهِمْ لَأَشَدُّ شَوْقًا وَ أَعْلَمُ
أَنَّهُ مَعَ تَحَقُّقِ النَّزُولِ فِي هَذِهِ الْمَرْتَبَةِ لَيْسَ بَيْنَ السَّالِكِ وَ بَيْنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ حِجَابٌ بَلِ
الْحُجُبُ كُلُّهَا مَفْقُودَةٌ وَ لَكِنَّ التَّوَجُّهَ إِلَيْهِ سُبْحَانَهُ مَفْقُودٌ بَلِ التَّوَجُّهُ يَكُونُ ثَمَّةً بِتَمَامِهِ إِلَى
الْخَلْقِ فَهَذَا مَقَامُ الدَّعْوَةِ وَ قَدِيقُ النَّزُولِ مِنْ تِلْكَ النُّقْطَةِ الَّتِي هِيَ مَرْكَزُ دَائِرَةِ الْعَالَمِ الظَّلِيِّ
إِلَى النُّقْطَةِ الَّتِي هِيَ مَرْكَزُ دَائِرَةِ الْعَدَمِ وَ هُوَ مَقَامُ الْكُفْرِ بِاللَّهِ تَعَالَى وَ الْإِنْكَارِ عَنْهُ سُبْحَانَهُ وَ
عَنْ أَنْبِيَائِهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِمْ وَ سَلَّمَ وَ عَنْ آيَاتِهِ وَ يَقَعُ الْعُرُوجُ عَنْ تِلْكَ النُّقْطَةِ إِلَى مَرْكَزِ
دَائِرَةِ الْأَضَلِّ الَّتِي هِيَ دَائِرَةُ مَقَامَاتِ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ.

وَ تِلْكَ النُّقْطَةُ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا ظَلَمَانِيَّةً غَايَةَ الظُّلْمَةِ فَالنَّزُولُ فِي ذَلِكَ الْمَقَامِ لِتَنْوِينِهِ وَ أَشْرَاقِهِ
أَمْرٌ عَظِيمٌ الْقَدْرِ وَ مُقَابِلُهَا نُقْطَةُ الْإِسْلَامِ وَ هِيَ النُّقْطَةُ الَّتِي يَقَعُ الْعُرُوجُ إِلَيْهَا بَعْدَ هَذَا النَّزُولِ
الظُّلْمَانِيِّ وَ مُضْبَاحُ تِلْكَ النُّقْطَةِ الظُّلْمَانِيِّ كَلِمَةُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ - وَ السَّلَامُ.

ترجمه:

حمد می‌گوییم مر او را - سُبْحَانَهُ - و مددگاری می‌خواهیم از حضرت وی - عَزَّاسْمُهُ - و درود می‌فرستیم بر سرورِ ما و آقای ما و شفیع گناهان ما محمد و بر آل وی و یاران وی.

بدانید که هر آینه خدای پاک و برتر بر این فقیر منکشف ساخت که در کائنات نقطه‌ای است که مرکز عالم ظلّی است و آن نقطه اجمال تمام عالم است و عالم بتمامه تفصیل آن اجمال است و آن نقطه در رنگ آفتاب است در اشراق و به همان نقطه منور می‌گردد آنچه در آفاق است. پس به هر کس که از او - سُبْحَانَهُ - فیض می‌رسد، به توسل آن نقطه می‌رسد.

و آن نقطه به محازات نقطه غیب هویت واقع است و آن نقطه در مرتبه نزول کائن است. پس مادام که در این مرتبه هبوط و اسفلّیت نزول متحقق نگردد، عروج به آن مرتبه که مسمّی به غیب هویت است، هرگز میسر نیاید و این نزول از برای دعوت است و تکمیل. در وقت اتّصاف به این نزول که به مرتبه این نقطه واقع است، چنان متخیّل گردد که گویا رو به عالم است و پشت به حق - سُبْحَانَهُ -

و معلوم گردید که این توجه به عالم و انقطاع از حق - سُبْحَانَهُ - صرف تا وقت موت است و چون بیاید وقت وصال، منعکس گردد حال. پس اندر این نشاء فراق و اشتیاق از طرفین ثابت است و ملاقات به حصول نیانجامد مگر بعد از موت. و ظاهر گشت معنی این حدیث قدسی: آگاه شوید که به امتداد کشید اشتیاق ابرار به لقاء من و من به ایشان، از ایشان البته مشتاق ترم.

و بدان که با وجود تحقق نزول در این مرتبه، نوعی از حجاب میان سالک و میان حق - سُبْحَانَهُ - متحقق نیست، بلکه حجب بتمامها مرتفع‌اند و لیکن توجه به حق - سُبْحَانَهُ - مفقود است، بلکه اینجا توجه بتمامه به خلق است، چه این مقام، مقام دعوت است و گاهی از این نقطه‌ای که مرکز دایره عالم ظلّی است نزول واقع شود به نقطه‌ای که مرکز دایره عدم است و این مقام، مقام کفر است به حق تعالی و مقام انکار

است از وی سُبْحَانَهُ و از انبیاء وی - صَلَّی اللّهُ تَعَالٰی عَلَیْهِمْ وَ سَلَّمَ - و از آیات وی تعالی و عروج واقع شود از این نقطه به نقطه‌ای که مرکز دایره اصل است، که دایره مقامات انبیاست - عَلَیْهِمُ السَّلَام -

و این نقطه که ذکر کرده‌ایم، ظلمانی است در غایت ظلمت. پس نزول به این مقام به قصد تنویر و اشراق آن امری است عظیم الشان و مقابل آن نقطه، نقطه اسلام است و آن نقطه‌ای است که بعد از این نزول ظلمانی عروج به آن واقع شود و مصباح این نقطه ظلمانی، کلمه توحید است لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ. وَالسَّلَام.

مکتوب ۴۷

به سلطان وقت در اسرار دعا و مدحت علماء و صلحا.

کمترین دعاگویان، احمد، به عرض باریافتگان مُعَلّی درگاه و خادمان والابارگاه می‌رساند و اظهار شکستگی و نیازمندی می‌نماید و شکر نعمت امن و امانی که به دولت و اقبال بندگان شامل حال عوام و خواص است، به جا می‌آرد و در اوقات رجا و اوانِ مظنه اجابت، دعا و زمان اجتماع فقرا، فتح و نصرت عسکر ظفر قرین می‌خواهد، زیرا که «هر کسی را بهر کاری ساختند» که عبث در کارخانه خداوندی ممنوع است.

کاری که به لشکر غزا و جهاد مربوط ساخته‌اند، تقویت و تأیید پایه دولت قاهره سلطنت است، که ترویج شریعت غزا منوط به آن است که اَلشَّرْعُ تَحْتَ السَّيْفِ گفته‌اند و همین کار جلیل الاعتبار نیز مربوط به لشکر دعاست که ارباب فقرا و اصحاب بلااند. چه فتح و نصرت دو قسم است؛ قسمی است که آن را مربوط به اسباب ساخته‌اند و آن صورت فتح و نصرت است که تعلق به لشکر غزا دارد، و قسم دیگر حقیقت فتح و نصرت است، که از نزد مسبب الاسباب است. و [آیه] کریمه ﴿و

مَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ^(۱) اشارت به آن است، تعلق به لشکر دعا دارد و بس. لشکر دعا به واسطه ذل و انکسار خود، از لشکر غزا سبقت نمود و از سبب به مسبب دلالت فرمود. بردند شکستگان از این میدان گوی.

و ایضاً دعا ردّ قضای می نماید، چنانچه مخبر صادق فرموده - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - لَا يَزُودُ الْقَضَاءُ إِلَّا الدُّعَاءَ و سیف و جهاد این قدرت ندارد که ردّ قضا نماید. پس لشکر دعا با وجود ضعف و شکستگی، به قوت تر آمد از لشکر غزا. و نیز لشکر دعا، همچون روح است مر لشکر غزا را و لشکر غزا قالب است مر او را. پس لشکر غزا را از لشکر دعا چاره نبود که قالب بی روح قابل تأیید و نصرت نباشد. از اینجا است که گفته اند: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - يَسْتَفْتِي بِصَعَالِيكِ الْمُهَاجِرِينَ یعنی پیغمبر خدا طلب فتح و نصرت می فرمود، به توسل فقراء مهاجرین، با وجود لشکر غزا و استیلای محاربان.

پس فقرا که لشکر دعانند با وجود خواری و زاری و بی اعتباری که الْفَقْرُ سَوَادُ الْوَجْهِ فِي الدَّارَيْنِ گفته اند، روزگار به کار می آیند و با این بی اعتباری، اعتبار پیدا می کنند و از همگنان و همکاران پیش قدم می گردند. مخبر صادق فرموده - عَلَيْهِ مِنَ الصَّلَوَاتِ أَتَمُّهَا - که فردای قیامت خون شهدا را با سیاهی علما وزن کنند، پله آن سیاهی راجع آید. سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ این سیاهی و این سیاه رویی باعث عزت و سرخروی ایشان گشت و پایه ایشان را از حضيض به اوج رسانید.

بلی! به تاریکی درون آب حیات است. شاعر گوید:

غلام خویشتم خواند لاله رخساری سیاه رویی من کرد عاقبت کاری

هر چند این کمترین، شایان آن نیست که خود را در عداد لشکر دعا داخل سازد، لیکن به مجرد اسم فقرا و احتمال اجابت دعا، خود را از دعای دولت قاهره فارغ نمی دارد و

به لسان حال و قال به دعا و فاتحه، سلامت رطب اللسان می باشد.
 رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.

مکتوب ۴۸

به «خواجه محمد سعید» در سرّ اقریبیت او تعالی و بیان آنکه انکشاف کُنه ذات به عالم حضوری است.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

معامله اقریبیت او تعالی به علم حضوری مربوط است که تعلق به اصل معلوم دارد، نه به ظلی از ظلال معلوم و به صورتی از صور آنکه نصیب علم حصولی است. پس علم حصولی فی الحقیقت علم به نفس شیء نباشد، بلکه علم به صورتی از صور آن شیء باشد و نسبت به نفس آن شیء جهل متحقق بود.

سُبْحَانَ اللَّهِ! جهل به شیء را علم به آن شیء گفته اند. مانا که صورت و ظلّ شیء را عین شیء تصور نموده، علم صورت شیء را علم شیء دانسته و آن ممنوع است و دعوای عینیت غیر مسموع، زیرا که شیء و صورت شیء با یکدیگر نسبت اثنینیت دارند و هر جا که نسبت اثنینیت ثابت است، تغایر لازم [است] الِاثْنَانِ مُتَغَايِرَانِ قضیه مقررّه ارباب معقول است.

و ایضاً علم به صورت شیء چگونه مستلزم علم شیء کما هو بود، که صورت شیء تمثال ظاهر شیء است که تلّبس به احکام مرآت نموده، ظهور پیدا کرده است. و بسا از دقایق و اسرار شیء است که در صورت، نامی و نشانی از آنها نیست.

گر مصور صورت آن دلستان خواهد کشید حیرتی دارم که نازش را چسان خواهد کشید کاش ظاهر شیء به صرافت خود در صورت شیء ظاهر شود، باطن موقوف [ماند]. هرگاه ظاهر شیء رنگ محل و مرآت را تلّبس نموده به صورت شیء ظهور نماید، یقین است که ظاهر به صرافت خود نمی ماند، بلکه هیئت دیگری پیدا می کند. پس

صورت چنانچه از باطن شیء محروم است، از ظاهر شیء نیز محروم بود. پس ناچار علم آن صورت، مستلزم علم آن شیء کما هو نباشد.

بالجمله معلوم فی الحقیقت آن است که در ذهن کائن باشد و در ذهن چون صورت، کائن است معلوم هم همان صورت باشد و صورت را هرگاه با شیء نسبت تغایر پیدا شد، علم صورت مستلزم علم شیء کما هو نگشت.

علم حضوری است که حاضر مدرکه آنجا نفس شیء است و ظلّی و صورتی در میان متخلّل نگشته است. پس معلوم در این علم نفس شیء بود، نه صورتی از صور آن شیء. پس علم حضوری اشرف بود، بلکه علم همان باشد و بس و ماسوای آنکه علم حصولی بود، جهل باشد که به صورت علم خود را و انموده است.

جهل مرکب است که جهل خود را علم می دانند و نمی دانند که نمی دانند. پس علم حصولی را به ذات و صفات واجبی - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - راه نبود و ذات و صفات واجبی - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - به این علوم معلوم نباشند، چه این علم فی الحقیقت علم به صورت معلوم است، نه به نفس معلوم - چنانچه گذشت - و صورت را در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانَهُ - راهی نیست تا علم صورت را علم اصل صورت نموده آید، هر چند بعضی گفته اند که حق را - جَلَّ سُلْطَانَهُ - مثالی نیست، اما مثال هست. لیکن این صورت مثالی اگر ثابت شود، غیر صورت ذهنی است که به علم تعلق دارد.

و تواند بود که در مثال، که اوسع مخلوقات است، صورت کائن باشد و در ذهن ثابت نبود. حدیث قدسی «لَا يَسْعُنِي أَرْضِي وَلَا سَمَائِي وَلَكِنْ يَسْعُنِي قَلْبُ عَبْدِي الْمُؤْمِنِ» مخصوص به قلب بنده مؤمن است که معامله او از سایر ناس^(۱) جداست، که به فنا و بقا مشرّف گشته است و از حصول و ارسته، به حضور پیوسته است. آنجا اگر گنجایش است، به اعتبار حضور است، نه به اعتبار حصول. در کدام آینه درآید او.

باید دانست که در علم حضوری، اتحاد عالم و معلوم است. پس زوال این علم

از عالم روا نبود که معلوم نفس وی است که از وی منفک نیست، بلکه علم هم در آنجا عین عالم است و عین معلوم. انفکاک چه گنجایش دارد.

باید دانست که در علم حضوری چون معلوم، نفس شیء است، نه صورت وی، ناچار معلوم در آنجا چنانچه هست، منکشف می گردد و کما هو در علم می درآید و به کُنه معلوم می گردد چه کُنه شیء عبارت از نفس شیء است و چون جمیع وجوه و اعتبارات ساقط شد و نفس ذات ماند، که حاضر مدرکه است، کُنه آن معلوم گشت به خلاف علم حصولی که معلوم در آنجا، وجود و اعتبارات شیء است که صور و اشباح شیء اند، نه نفس شیء - چنانچه گذشت - پس معلوم در آنجا کُنه شیء نبود و شیء به کُنه معلوم نگردد.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ در علم حصولی هم انکشاف شیء است و هم درک شیء و در علم حضوری، انکشاف شیء هست، اما درک شیء نیست. پس کُنه معلوم منکشف گردد، اما مدرک نشود.

پوشیده نماند که چون علم حضوری نسبت به ذات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - ثابت گشت کَمَامَرٌ، لازم آمد که کُنه ذات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - منکشف گردد و ذات واجب تعالی کَمَا هُوَ معلوم شود و این خلاف مقرر علماست. گویم که این علم حضوری که به ذات واجب تعالی تعلق گرفته است، در رنگ رؤیت است که نسبت به واجب تعالی اثبات می کنند، که انکشاف آنجا هست و درک مفقود است و در این علم هم انکشاف باشد و درک مفقود بود، هرگاه رؤیت به ذات واجب تعالی تعلق کند، علم چرا تعلق نکند، که از رؤیت الطّيف است. محذور در ادراک است، که مستلزم احاطه است، نه در انکشاف. ﴿لَا تُذِرُكَ الْأَبْصَارُ﴾ فرموده، نفرمود لَا تَرَاهُ الْأَبْصَارُ.

سؤال؛ چون درک حاصل نشود، انکشاف به چه کار آید؟

گویم؛ مقصود از انکشاف، التذاذ رائی است که حاصل است، درک بود یا نبود.

سؤال؛ انکشاف بی درک چگونه مستلزم التذاذ باشد؟

جواب؛ علم به انکشاف کافی است، در التذاذ درک باشد یا نباشد. یا آنکه گوئیم درک در آن موطن نیز حاصل است، اما مجهول کیفیت [است]. درک که منفی است والله سُبْحَانَهُ أَغْلَمَ همان است که کیفیت آن در علم درآید و احاطه معلوم نماید. ﴿لَا يَحِيطُونَ بِهِ عِلْمًا﴾ که مناسب علم حصولی است. اگر درک در علم حضوری نبود، در علم حصولی از کجا آید که در ظلّ آنچه هست، از مرتبه اصل مستفاد است. لیکن درک در اصل مجهول کیفیت است و در ظلّ معلوم کیفیت.

مکتوب ۴۹

به «میر محمد نعمان» در آنکه علم حضوری که عارف را به خود بود به او تعالی تعلّق گیرد.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَىٰ.

باید دانست که علم حصولی نسبت به آفاق است و علم حضوری نسبت به انفس. و چون معامله اقریبّت او تعالیٰ به عارف تام المعرفة رو دهد و به آن مقام عالی متحلّی گردد، این انفس در حق او حکم آفاق پیدا می کند و علم حضوری آن به علم حصولی متبدّل می گردد. در این وقت اقریبّت او - سُبْحَانَهُ - حکم انفس پیدا می کند و علم حضوری که اولاً به انفس تعلّق داشت، به آن اقریبّت تعلّق پیدا می کند، نه به آن معنی که خود را عین واجب داند - تعالیٰ - و علمی که متعلّق به نفس اوست بعینه متعلّق به واجب انگارد - سُبْحَانَهُ - این خود معامله توحید است و به مقامات قرب تعلّق دارد، که نهایت قرب اتحاد است.

اقریبّت دیگر است و کار و بار آن دیگر. از اتحاد باید گذشت و به اثنیّت باید آمد تا اقریبّت متصوّر شود. قاصری از لفظ اثنیّت در توهم نه افتد و اتحاد را فوق آن نداند. اثنیّتی که دون اتحاد است، مقام عوام کالانعام است و این اثنیّت که هزاران مزیت بر اتحاد دارد، مقام انبیاء کرام است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - چنانچه

صحوی که دونِ سُکر است حال عوام است و صحوی که بعد از سُکر، مقام خواص، بلکه اخص خواص.

و چنانچه اسلام که پیش از کفر طریقت است، اسلام عوام اهل اسلام است و اسلامی که بعد از کفر طریقت است، اسلام اخص الخواص است.

عجائب معامله است، هر چند عارف خود را واجب نداند - تعالی - اما علم حضوری که به نفس عارف تعلق داشت، به واجب تعالی تعلق پیدا می کند و علم به نفس او که حضوری بود، علم حصولی می گردد. در عشق چنین بوالعجبی ها باشد.

عقل عقیل پی به این دقیقه نبرد، بلکه راجع به جمع ضدین سازد. عارفی گوید: عَرَفْتُ رَبِّي بِجَمْعِ الْأَضْدَادِ.

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾.

وَالسَّلَامَ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۵۰

به «قاضی نصرالله» در فرق میان استدلال علماء راسخین و استدلال ارباب ظاهر از اثر به مؤثر.

استدلال از اثر به مؤثر و از مخلوق به خالق - جَلُّ سُلْطَانِهِ - هم کار علماء ظواهر است و هم کار علماء راسخین، که کَمَلِ ورثه انبیاءند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ -

علماء ظواهر، از علم به وجود مخلوق، علم به وجود خالق پیدا می کنند و وجود اثر را دلیل بر وجود مؤثر ساخته، ایمانی و یقینی به وجود مؤثر حاصل می نمایند.

و علماء راسخین که درجات کمالات ولایت را قطع کرده، به مقام دعوت که خاصه انبیا است بالاصالت - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - رسیده اند، نیز بعد از حصول

تجلیات و مشاهدات استدلال از اثر به مؤثر می نمایند و ایمانی از این راه نیز به مؤثر حقیقی پیدا می کنند. چه در آخر کار دانسته اند که هر چه مشهود و متجلی شده بود،

ظلی از ظلال مطلوب بوده که شایان نفی و مستحق عدم ایمان است.
و یقین کرده اند که ایمان به بی چون بی استدلال در این موطن میسر نیست،
ناچار رو به استدلال می آرند و مطلوب را بی حیل و تلبّی ظلال طلب می نمایند و چون
این بزرگواران رشته محبّت به آنجناب قدس قوی دارند و ماسوی را فدای محبّت
مطلوب حقیقی ساخته اند، ناچار به حکم «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» از راه استدلال به
مطلوب حقیقی می رسند و از تنگنای تجلیّات و ظهورات که منسوب به ظلال است،
وارسته، به اصل الاصل می پیوندند.

مقامی که آنجا علم علماء ظواهر می رسد، این بزرگواران به قلاب محبّت منجذب
گشته خودها می رسند و اتصال بی چونی پیدا می کنند. این فرق از راه محبّت و عدم
محبّت آمد.

هر که مُحب است و از غیر محبوب گسسته است، به محبوب می پیوندد و هر
که این محبّت ندارد، به علم کفایت می کند و آن را مغتنم می داند، بلکه جائی که آن
بزرگواران خودها می رسند، علم اینان هم به آنجا نرسد.

نهایت علم بر تقدیر صحت تا دهلیز مطلوب است و آنکه واصل به مطلوب است، با
مطلوب است. معیّت هیچ دقیقه را نمی گذارد که نصیب واصل نشود.

بزرگی گوید: بنده با حق همچو شیر و شکر است. ﴿وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾ بنده باید شد و از
بندگی ماسوای باید رست. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ.

مکتوب ۵۱

به «ملا شیر محمد لاهوری» در فرق میان تصدیق قلب و یقین آن.
 الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَضْطَفَى.

سؤال؛ بعضی از محققان متکلمین که حقیقت ایمان گرویدن دل گفته‌اند به مؤمن به معنی آن چیست و گرویدن عبارت از نفس تصدیق و یقین قلب است به مؤمن به یا امر زائد است بر نفس تصدیق و یقین دل به آن مصدق به. جواب؛ گرویدن دل و رای یقین دل است، هر چند و رای تصدیق نیست، لیکن متفرع است بر آن یقین. [چه] بعد از حصول یقین، دل را از دو حالت خلو نبود؛ تسلیم و انقیاد بود به مؤمن به یا جحود و انکار به آن.

و علامت تسلیم و انقیاد، رضای قلب است به مؤمن به و انشراح صدر است به آن. و علامت جحود و انکار، کراهت قلب است به مصدق به و تنگی سینه است به آن. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ وَمَنْ يُرِدْ أَنْ يُضِلَّهُ يَجْعَلْ صَدْرَهُ ضَيِّقًا حَرَجًا كَأَنَّمَا يَصَّعَّدُ فِي السَّمَاءِ كَذَلِكَ يَجْعَلُ اللَّهُ الرِّجْسَ عَلَى الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ﴾ (۱)

و حصول تسلیم و انقیاد مر قلب را به مؤمن به بعد از حصول تصدیق و یقین به آن به محض موهبت الهی است - جل سلطانیه - و به صرف کرم نامتناهی اوست - تعالی - از اینجاست که ایمان را موهبت الهی گفته‌اند - جل شأنه - و منشأ جحود و انکار بعد از حصول تصدیق و یقین به مصدق به رسوخ و تمرن (۲) صفات ردیه نفس اماره است که به حب جاه و علو و ریاست خود مجبول (۳) است و

۲- نرم شدن و عادت کردن به چیزی.

۱- انعام / ۱۲۵.

۳- سرشته شده، ساخته شده در فطرت.

به عدم قبول تبعیت و تقلید دیگری مطبوع است. می خواهد که همه او را تصدیق نمایند و گردند و او تقلید و تبعیت دیگری نکند و تسلیم و انقیاد احدی ننماید. ﴿وَمَا ظَلَمَهُمُ اللَّهُ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ﴾^(۱)

الله تعالی جمعی را به محض فضل و کرم خویش از این مرض جبلّی برآورده، به تسلیم و انقیاد و تقلید انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - که هُدایه صراط مستقیم اند، مشرف ساخت و موعود به جنّات نعیم گردانید که دارِ رضای اوست - تعالی - و گروهی را به طور آنها گذاشت و به قهر و جبر از آن رذائل طبعی نه برآورد و به این دولت نکشید. لیکن در بیان صراط مستقیم و در ابشار و انداز مصدّق و مکذّب و مطیع و عاصی به ارسال رسل و انزال کتب ابلاغ مبین فرمود و حجت را بر فریقین درست نمود.

مکتوب ۵۲

به «محمد هاشم کشمی» در فنای قلب و نفس و زوال علم حصولی و حضوری. فنا عبارت از نسیان ماسوای حق است - سُبْحَانَهُ - و ماسوای دو قسم است؛ آفاق و انفس. نسیان آفاق عبارت از زوال علم حصولی است نسبت به آفاق. و نسیان انفس عبارت از زوال علم حضوری است نسبت به انفس، چه علم حصولی به آفاق تعلق دارد و علم حضوری به انفس.

زوال علم حصولی اشیا مطلقاً هم هر چند تعرّس دارد که نصیب اولیاست، اما زوال علم حضوری مطلقاً بسیار متعرّس است و نصیب کَمَل کَمَل است از اولیا. نزدیک است که تجویز آن، بلکه تصویر آن بر اکثر عقلا محال نماید و عدم حضور مدرّک را بر مدرّک سفسطه^(۲) انگارند. چه، حضور شیء بر نفس شیء ضروری

است نزدشان. پس زوالِ علم حضوری نزد ایشان اگر چه یک لمحّه باشد، مجوز نبود. فکیف که زوال این علم مطلقاً شود بِحَيْثُ لَا يَعُودُ أَبَدًا.

و نسیان اول که نسبت به علم حصولی است، به فنای قلب تعلّق دارد و نسیان ثانی که نسبت به علم حضوری است، مستلزم فنای نفس است که اتم و اکمل است. و حقیقت فنا در این موطن است و فنا اول کالصوره است مر این فنا را و کالظّل است مر او را. چه، علم حصولی فی الحقیقه ظلّ علم حضوری است. پس ناچار فنای آن ظلّ، فنای این بود و به حصول این فنا، نفس در مقام اطمینان می آید و از حق - جَلّ و عَلاَ - راضی و مرضی می گردد و بعد از بقا و رجوع، معامله تکمیل و ارشاد به او تعلّق می گیرد و جهاد و غزا او را میسر می گردد با طبائع مختلفه عناصر اربعه که ارکان بدن اند و هر یکی تقاضای امری از امور می نماید و خواهش شیئی از اشیا می کند و هیچ یکی از این لطائف بدن را این دولت میسر نیست.

اوست^(۱) که انانیت ابلیسی را که ناشی از عنصر ناری است، به سیاست به اصلاح می آرد و قوّت شهویّه و غضبیّه و سایر اوصاف ذمیمه را که بهائم و سایر حیوانات را در آن شرکت است، به حُسن تربیت به اعتدال می آرد.

سُبْحَانَ اللَّهِ! لطیفه [ای] که بدترین لطائف بوده است، بهترین اینها می گردد. وَ قَالَ عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ: خِيَارُكُمْ فِي الْجَاهِلِيَّةِ خِيَارُكُمْ فِي الْأِسْلَامِ إِذَا فَقَّهُوا.

تنبيه؛ علامت نسیان ماسوی از قلب، عدم خطور ماسوی است در قلب به حیثیتی که اگر به تکلفِ اخطارِ ماسوی نمایند، خطور نکند، بلکه قلب قبول آن ننماید. و علامت زوال علم حضوری به نفس عالم، انتقاء عالم است بالکل عَيْنًا وَ اثْرًا، تا زوالِ علم و معلوم از وی متصوّر شود، چه علم و معلوم در آن موطن نفس عالم است، تا نفس عالم زوال نپذیرد، علم و معلوم منتفی نگردد.

و فنا اول، فنا آفاق است و فنا ثانی، فنا انفس است که حقیقت فناست.

مکتوب ۵۳

إلى «خواجه محمد معصوم» في زوال العين والأثر وجوداً وشهوداً وبيان ذلك
 بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ
 يَكُنْ شَيْئًا مَّذْكُورًا﴾^(۱) بلى يا رب قد أتى على الإنسان حينٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئًا
 مَّذْكُورًا لَا عَيْنًا وَلَا أَثَرًا وَلَا شُهُودًا وَلَا وَجُودًا ثُمَّ يَصِيرُ بَعْدَ ذَلِكَ إِنْ شِئْتَ حَيًّا بِحَيَاتِكَ
 وَبَاقِيًا بِبَقَائِكَ وَتُخْلَقُ بِأَخْلَاقِكَ بَلْ صَارَ بَاقِيًا بِكَ بِفَضْلِكَ فِي عَيْنِ الْفَنَاءِ وَفَانِيًا فِيكَ
 فِي عَيْنِ الْبَقَاءِ لِتَلَازِمِ بَيْنَهُمَا وَحُضُورِ كَمَالٍ وَاحِدٍ مِنْهُمَا بِوُجُودِ الْآخِرِ مِثْلُهُ مِثْلُ إِنْسَانٍ أَلْقَى
 فِي مَعْدِنِ الْمِلْحِ حَتَّى صَارَ شَيْئًا فَشَيْئًا مُنْصَبِغًا بِأَحْكَامِ الْمِلْحِ إِلَى أَنْ صَارَ كُلُّهُ مِلْحًا مَا بَقِيَ
 مِنْهُ عَيْنٌ وَلَا أَثَرٌ فَلَا جَرَمَ أُبَيِّحُ قَتْلَهُ وَقَطْعَهُ وَحَلَّ أَكْلَهُ وَبَيْعَهُ وَشِرْآؤَهُ وَلَوْ بَقِيَ مِنْهُ عَيْنٌ أَوْ
 أَثَرٌ كَمَا جَازَ ذَلِكَ وَلَئِنَّمَا مَا قَالَ فِي الشَّعْرِ الْفَارِسِيِّ

سگی کاندنر نمکزار افتد گم گردد اندروی من این دریای پر شور از نمک کمتر نمی دانم
 فَإِنْ قُلْتَ إِنَّكَ قَدْ كَتَبْتَ فِي الْمَكَاتِبِ وَالرَّسَائِلِ أَنَّ زَوَالَ الْعَيْنِ وَالْأَثَرِ إِنَّمَا يَكُونُ شُهُودِيًّا
 لَا وَجُودِيًّا لِاسْتِلْزَامِهِ الْإِلْحَادَ وَالزَّنْدَقَةَ وَرَفَعَ الْإِثْنَيْنِيَّةَ الثَّابِتَةَ بَيْنَ الْعُبُودِيَّةِ وَالرَّبُّوبِيَّةِ فَمَا
 مَعْنَى زَوَالِ الْعَيْنِ وَالْأَثَرِ فِي الْوُجُودِ أَيْضًا هَهُنَا.

قُلْتُ انْصِبَاغُ الشَّيْءِ بِالشَّيْءِ بِحَيْثُ يَصِيرُ أَحَدُهُمَا مُنْخَلِعًا عَنْ أَحْكَامِهِ وَ مُنْصَبِغًا بِأَحْكَامِ
 الْآخِرِ لَا يُوجِبُ رَفَعَ الْإِثْنَيْنِيَّةِ عَنْهُمَا حَتَّى يَكُونَ الْحَادَا وَ زَنْدَقَةً. فَإِنَّ الْإِنْسَانَ الْمُلقَى فِي
 مَعْدِنِ الْمِلْحِ مَا اتَّحَدَ مَعَ الْمِلْحِ وَ مَا زَالَ اثْنَيْنِيَّةً بَلْ حَصَلَ لَهُ مِنْ جَوَارِ الْمِلْحِ وَ سُلْطَانِهِ فَنَآوُ
 عَنْ نَفْسِهِ وَ عَنْ صِفَاتِهِ وَ بَقَاءِ بِالْمِلْحِ وَ أَحْكَامِهِ مَعَ بَقَاءِ الْإِثْنَيْنِيَّةِ.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ هَذِهِ الْإِثْنَيْنِيَّةُ شَبِيهَةٌ بِإِثْنَيْنِيَّةِ الظِّلِّ مَعَ الْأَصْلِ لَا اسْتِقْلَالَ لَهَا وَ تِلْكَ
 الْإِثْنَيْنِيَّةُ الزَّائِلَةُ لَهَا نَوْعُ الْإِسْتِقْلَالِ فِي نَظَرِ الْعَوَامِّ. فَالْإِثْنَيْنِيَّةُ بَاقِيَّةٌ بَعْدَ فَلَا إِلْحَادَ وَ لَا زَنْدَقَةَ.

وَأَمَّا مَنْعِي فِي الْكُتُبِ وَالرَّسَائِلِ عَنِ الزَّوَالِ الْوُجُودِيِّ فَمَحْمُولٌ عَلَى قُصُورِ فَهْمِ الْعَوَامِّ فَإِنَّهُمْ يَفْهَمُونَ مِنْهُ رَفَعَ الْإِثْنَيْنِ وَيَقْعُونَ فِي الْإِلْحَادِ وَالزَّنْدَقَةِ تَعَالَى اللَّهُ عَمَّا يَقُولُ الظَّالِمُونَ عَلَوْا كَبِيرًا. بَقِيَ أَنَّ الشَّبَحَ الَّذِي بَقِيَ مِنْ ذَلِكَ الْإِنْسَانِ بَعْدَ صَيُورَتِهِ مِلْحًا حُكْمِيًّا هُوَ فِي الْحَقِيقَةِ صُورَةُ الْمِلْحِ الَّذِي انْصَبَّ ذَلِكَ الْإِنْسَانُ بِصَيِّغِهِ لِأُصُورَةِ الْإِنْسَانِ إِلَّا أَنَّهُ قِيَسَ ذَلِكَ الْمِلْحُ الْحُكْمِيُّ بِمِقْيَاسِ شَبَحِ ذَلِكَ الْإِنْسَانِ وَصُورَ بِصُورَتِهِ لَا أَنَّهُ بَقِيَ شَبَحُ الْإِنْسَانِ فَبَقِيَ أَثَرُهُ.

تَنْبِيْهُ: زَوَالُ الشَّبَحِ فِي الْمِلْحِ الَّذِي قِيَسَ بِمِقْيَاسِ صُورَةِ الْإِنْسَانِ مُمَكِّنٌ بَلْ وَاقِعٌ وَأَمَّا مَا نَحْنُ بِصَدَدِهِ فَلَيْسَ كَذَلِكَ فَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى فَهُوَ سُبْحَانَهُ لَا يَتَّحِدُ مَعَ شَيْءٍ وَلَا يَتَّحِدُ مَعَهُ شَيْءٌ وَلَا يَتَّصِلُ بِالْأَشْيَاءِ وَلَا يَنْفَصِلُ عَنِ الْأَشْيَاءِ وَالْأَشْيَاءُ أَيْضًا غَيْرُ مُتَّصِلَةٍ بِهِ سُبْحَانَهُ وَلَا تَنْفَصِلُ عَنْهُ.

سُبْحَانَ مَنْ لَا يَتَغَيَّرُ بِذَاتِهِ وَلَا بِصِفَاتِهِ وَلَا فِي أَسْمَائِهِ بِحُدُوثِ الْأَكْوَانِ فَهُوَ سُبْحَانَهُ الْأَنَ كَمَا كَانَ عَلَى صَرَافَةِ التَّنْزِيهِ وَالتَّقْدِيسِ فَهُوَ تَعَالَى قَرِيبٌ مِّنَ الْعَالَمِ وَمَعَ الْعَالَمِ بِالقُرْبِ وَالْمَعِيَةِ الْمَجْهُولَةِ كَيْفِيَّتُهُمَا لَا كَقُرْبِ الْجِسْمِ مَعَ الْجِسْمِ وَلَا كَقُرْبِ الْجِسْمِ مَعَ الْعَرْضِ. بِالْجُمْلَةِ صِفَاتُ الْإِمْكَانِ وَ سِمَاتُ الْحُدُوثِ كُلُّهَا مَسْلُوبَةٌ عَنِ جَنَابِ قُدْسِهِ.

عُرُوجُ الْأَوْلِيَاءِ لَا يَزِيدُ فِي قُرْبِهِ سُبْحَانَهُ لِلْعَبْدِ وَوُصُولُ الْأَصْفِيَاءِ لَا يَحْصُلُ اتِّصَالُهُ مَعَ اللَّهِ وَ الْفَنَاءُ وَ الْبَقَاءُ أَحْوَالٌ لِلْعُرَفَاءِ غَيْرَ مَا فَهَمَهَا الْعُقَلَاءُ وَ زَوَالُ الْعَيْنِ وَ الْآثَرُ لَهُ مَعْنَى لَا يَفْهَمُهُ إِلَّا مَنْ رُزِقَ لَهُ ذَلِكَ كَمَا سَيَجِيءُ تَحْقِيقُهُ فَاسْتَمِعْ كَلَامَ هَذِهِ الطَّائِفَةِ بِحُسْنِ الظَّنِّ وَ لِلْقَبُولِ وَ لَا تَفْهَمُ مِنْهُ مَذْلُولَةَ الظَّاهِرِ وَ مَعْنَاهُ الْمُطَابَقِيُّ فَإِنَّهُ رُبَّمَا تَغْلَطُ فِيهِ غَلْطًا فَاحِشًا فَتُضِلُّ وَ تُضِلُّ وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُوَفِّقُ الْمُلْهِمُ لِلصَّوَابِ.

فَإِنْ قُلْتَ قَدْ جَوَزْتَ زَوَالَ الْعَيْنِ وَ الْآثَرِ مِنَ الْإِنْسَانِ فَمَا تَقُولُ فِيمَا جَاءَ فِي الْقُرْآنِ الْمَجِيدِ فِي شَأْنِ خَاتَمِ الرُّسُلِ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ ﴿قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ﴾ (١) وَ مَا جَاءَ فِي حَدِيثِ النَّبِيِّ عَلَى مَصْدَرِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ: إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ

أَغْضَبَ كَمَا يَغْضَبُ الْبَشَرُ وَ لَيْسَ هَذَا إِلَّا لِبَقَاءِ الْآثَرِ مِنَ الْإِنْسَانِيَّةِ.

قُلْتُ لَيْسَ كَذَلِكَ وَلَا دَلَالَةٌ لَهُ عَلَى بَقَاءِ الْآثَرِ إِلَّا أَنَّهُ لَمَّا أُرِيدَ إِزْجَاعُ الْإِنْسَانِ الْكَامِلِ بَعْدَ الْفَنَاءِ وَ الْبَقَاءِ إِلَى الْعَالَمِ وَ دَعْوَةُ الْخَلْقِ إِلَى الْحَقِّ سُبْحَانَهُ رُكِبَتْ مَعَهُ الصِّفَاتُ الْبَشَرِيَّةُ وَ الْخَصَائِصُ الْإِنْسَانِيَّةُ الزَّائِلَةُ بَعْدَ كَسْرِ سُورَةِ تِلْكَ الصِّفَاتِ لِتَخْصُلِ الْمُنَاسَبَةُ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ الْعَالَمِ بَعْدَ مَا زَالَتْ وَ يَفْتَحُ اللَّهُ بَابَ الْإِفَادَةِ وَ الْإِسْتِفَادَةِ بَيْنَهُ وَ بَيْنَ الْعَالَمِ بِتِلْكَ الْمُنَاسَبَةِ وَ الْحِكْمَةُ الْآخَرَى لِإِزْجَاعِ هَذِهِ الصِّفَاتِ الْبَشَرِيَّةِ وَ إِحَاقِهَا بَعْدَ زَوَالِهَا ابْتِلَاءُ الْمُكَلَّفِينَ وَ اخْتِبَارُ الْمَدْعُومِينَ لِيُمَيِّزَ الْحَيْثُ مِنَ الطَّيِّبِ وَ يَغْتَزِلَ الْمُكَذِّبُ مِنَ الْمُصَدِّقِ وَ يَخْصُلَ الْإِيمَانُ بِالْغَيْبِ بَعْدَ مَا لَيْسَ الْأَمْرُ وَ سُتِرَ الْحَالُ بِرُجُوعِ تِلْكَ الصِّفَاتِ.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿وَلَوْ جَعَلْنَاهُ مَلَكًا لَجَعَلْنَاهُ رَجُلًا وَ لَلْبَشَنَاءُ عَلَيْهِمْ مَا يُلْبَسُونَ﴾ فَإِنْ قَالَ قَائِلٌ مَا مَعْنَى زَوَالِ الْعَيْنِ وَ الْآثَرِ مِنَ الْإِنْسَانِ الْكَامِلِ وَ الْحَالُ أَنَّ ظَاهِرَهُ دَائِمٌ عَلَى الصِّفَاتِ الْبَشَرِيَّةِ يَأْكُلُ وَ يَشْرَبُ وَ يَنَامُ وَ يَسْتَرِيحُ.

قَالَ تَعَالَى فِي شَأْنِ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ: وَ مَا جَعَلْنَاهُمْ جَسَدًا إِلَّا يَأْكُلُونَ الطَّعَامَ قُلْتُ الْفَنَاءُ وَ الْبَقَاءُ مِنْ صِفَاتِ الْبَاطِنِ لَا تَعْلُقُ لِلظَّاهِرِ بِهِمَا بِالْأَصَالَةِ فَالظَّاهِرُ دَائِمٌ عَلَى أَحْكَامِهِ وَ الْبَاطِنُ يَنْخَلِعُ وَ يَتَلَبَّسُ.

فَإِنْ قِيلَ لَطَائِفُ الْبَاطِنِ مُتَعَدِّدَةٌ كُلُّهَا يَتَحَقَّقُ بِالْفَنَاءِ وَ الْبَقَاءِ أَوْ بَعْضُهَا فَأَيُّ بَعْضٍ هُوَ؟ قُلْتُ الْمَتَحَقِّقُ بِهِمَا إِنَّمَا هِيَ لَطِيفَةُ النَّفْسِ الَّتِي هِيَ فِي الْحَقِيقَةِ حَقِيقَةُ الْإِنْسَانِ الْمُشَارِ إِلَيْهَا بِإِشَارَةِ قَوْلِ أَنَا فِيهِ الْأَمَارَةُ بِالسُّوءِ أَوَّلًا وَ الْمُطْمَئِنَّةُ آخِرًا وَ الْقَائِمَةُ بِعَدَاوَةِ الرَّحْمَنِ جَلَّ شَأْنُهُ إِبْتِدَاءً وَ الرَّاضِيَةُ عَنْهُ الْمَرْضِيَّةُ انْتِهَاءً فَهِيَ شَرُّ الْأَشْرَارِ وَ خَيْرُ الْأَخْيَارِ فَاقْ شَرُّهُ شَرُّ إِبْلِيسَ وَ زَادَ خَيْرُهُ عَلَى خَيْرِ أَهْلِ التَّسْبِيحِ وَ التَّقْدِيسِ.

تَنْبِيْهُ؛ لَيْسَ مَعْنَى الْفَنَاءِ وَ الزَّوَالِ الْوُجُودِيَّ وَ مَعْنَى الْبَقَاءِ بِاللَّهِ هُوَ زَوَالُ الْإِمْكَانِ مِنَ الْمُمْكِنِ رَاسًا وَ حُصُولُ الْوُجُوبِ لَهُ ثَانِيًا فَإِنَّهُ مُحَالٌ عَقْلِيٌّ وَ الْقَوْلُ بِذَلِكَ كُفْرٌ بَلْ هُوَ خَلْعٌ وَ لَبْسٌ مَعَ بَقَاءِ الْإِمْكَانِيَّةِ مِثْلُ خَلْعٍ وَ لَيْسَ أَثْبَتُهُ أَزْبَابُ الْمَعْقُولِ فِي الْعَنَاصِرِ بِطَرِيقِ الْكَوْنِ وَ الْفَسَادِ إِلَّا أَنَّهُمْ أَبْقَوْا هَيْوَلَهَا ثَابِتًا فِي الْحَالَيْنِ مَعَ تَبَدُّلِ الصُّورَةِ النَّوْعِيَّةِ وَ نَحْنُ لَا نَقُولُ بِالْهَيْوَلِ وَ لَا بِثُبُوتِهَا بَلْ نَقُولُ إِنَّ الْفَنَاءَ وَ الْبَقَاءَ إِعْدَامٌ وَ إِيجَادٌ مِنَ الْقَادِرِ الْمُخْتَارِ جَلَّ شَأْنُهُ.

جَاءَ فِي الْخَبَرِ لَنْ يَلْبَحَ مَلَكُوتَ السَّمَوَاتِ مَنْ لَمْ يُؤَلِّدْ مَرَّتَيْنِ كَأَنَّهُ إِشَارَةٌ إِلَى الْإِيجَادِ
الثَّانِي بِالْوِلَادَةِ الثَّانِيَةِ وَ إِنَّمَا قَالُوا الْبَقَاءُ بِاللَّهِ تَجَوُّزاً وَ تَشْبِيهاً لِزَوَالِ الصِّفَاتِ الرَّذِيلَةِ وَ
حُصُولِ الْأَخْلَاقِ الْحَمِيدَةِ كَأَنَّهَا شَبِيهَةٌ بِصِفَاتِ مَرْتَبَةِ الْوُجُوبِ تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ وَ قَدْ
حَقَّقَتْ فِي غَيْرِ مَوْضِعٍ أَنَّ ذَاتَ الْمُمَكِّنِ هُوَ الْعَدَمُ لَيْسَ إِلَّا هُوَ فَلَا مَعْنَى لِزَوَالِهِ فَإِنَّ الْمُمَكِّنَ
مُمْكِنٌ فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ حَالِ الْفَنَاءِ وَ الْبَقَاءِ كَمَا كَانَ فِي حَالِ عَدَمِهِمَا وَ الْوَاجِبُ تَعَالَى
وَاجِبٌ عَلَى الْأَسْتِمْرَارِ وَ الدَّوَامِ لَا يَلْحَقُ بِجَنَابِ قُدْسِهِ شَيْءٌ وَ لَا يَنْفَصِلُ عَنْهُ أَمْرٌ وَ لِنِعَمَ مَا
قِيلَ فِي الشُّعْرِ الْفَارِسِيِّ:

سیه روی ز ممکن در دو عالم جدا هرگز نشد و الله اعلم

وَ لَا يَخْفَى عَلَيْكَ إِنَّ بَقَاءَ الْأَمْكَانِ فِي الْمُمَكِّنِ لَيْسَ عِبَارَةً عَنْ بَقَاءِ الْأَثَرِ فِي الْمُمَكِّنِ وَ بَقَاءِ
ثُبُوتِهِ فِي مَرْتَبَةِ مِنْ مَرَاتِبِ الثُّبُوتِ فَإِنَّهُ مُنَافٍ لِلْفَنَاءِ الْأَتَمِّ وَ الْفَانِي بِهَذَا الْفَنَاءِ بَعْدَ رَدِّ
الْأَمَانَاتِ إِلَى أَهْلِهَا وَ رَدِّ الظُّلَالِ الْمُنْعَكِسَةِ فِيهِ إِلَى أَصْلِهَا مِنَ الْوُجُودِ وَ تَوَابِعِهِ كُلِّهَا مِنَ
الصِّفَاتِ الْكَامِلَةِ وَ النُّعُوتِ الْفَاضِلَةِ لِحَقِّ هُوَ بِالْعَدَمِ الصَّرْفِ الْكَامِلِ فِي الْعَدَمِيَّةِ بِحَيْثُ لَمْ
يُوجَدْ فِيهِ إِضَافَةٌ وَ لَا نِسْبَةٌ إِلَى شَيْءٍ وَ لَا اسْمٌ وَ لَا رَسْمٌ فَإِنَّ وُجُودَ الْإِضَافَةِ فِي الْعَدَمِ يُنْبِئُ
عَنْ ثُبُوتِهِ وَ لَوْ فِي الْجُمْلَةِ.

ترجمه:

به حضرت مخدوم زاده «خواجه محمد معصوم» - مد ظله - در زوال عین و اثر
وجوداً و شهوداً و بیان آن.

به نام خدای بخشاینده مهربان. فرمود خدای بسیار با برکت و برتر: هر آینه آمده است
بر آدمی مدتی از زمان که نبود چیزی ذکر کرده شده. بلی! ای پروردگار من هر آینه
آمده است بر آدمی مدتی از زمان که نبود چیزی ذکر کرده شده، نه از راه عین و نه از
راه اثر، نه از روی شهود و نه از روی وجود. پستر بعد از این، اگر خواستی زنده
می گردد به حیات تو و باقی می باشد به بقا تو و متخلق می شود به اخلاق تو، بلکه از
فضل تو در عین فنا به تو باقی گشت و در عین بقا در تو فانی گردید، به سبب تلازم
میان شان و حصول کمال هر یک از ایشان به وجود دیگر.

داستان آن، داستان انسانی است که در نمکسار در افکنده شده تا وقتی که شیئاً فشیئاً به احکام نمک منصّب گردد، حتی که بتمامه نمک شد، نه عینش باقی ماند و نه اثرش. از اینجا است که قتل و قطعش مباح گشت و خوردن و فروختن و خریدنش حلال شد.

و اگر از روی عین یا اثر باقی ماندی، چیزی از اینها جائز نگشتی و چه خوش گفته است در شعر فارسی: سگی کاندرد... الخ.

اگر گویی هر آینه تو در مکاتیب و رسائل خود نوشته‌ای که زوال عین و اثر همین شهودی باشد و بس، نه وجودی که آن مستلزم الحاد و زندقه است و رفع اثنیّت ثابت است میان عبودیت و ربوبیت. پس در اینجا معنی زوال عین و اثر در وجود هم چیست؟

گویم انصباع شیء به شیء به نهجی که یکی از اینها از احکام خود منخلع گردد و به احکام دیگر منصّب شود، رفع اثنیّت اینها واجب نمی‌گردد تا الحاد شود و زندقه، چه انسان در افکنده شده در کان نمک، به نمک متحد نشده و اثنیّتش هم زائل نگشته، بلکه حاصل شد مر او را از جوار نمک و سلطان آن فنا از نفس خود و صفات خود و بقا به نمک و احکام نمک با وجود بقا اثنیّت.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ این اثنیّت شبیه است به اثنیّت ظلّ مع الاصل. نیست مر او را استقلال، اما اثنیّت زائله پس ثابت است مر او را نوعی از استقلال در نظر عوام و چون اثنیّت تا حال باقی است، پس اینجا نه الحاد است و نه زندقه. هذا.

و اما باز داشتن من در کتب و رسائل از زوال وجودی، پس مبنی است بر قصور فهم عوام زیرا که هر آینه ایشان از آن رفع اثنیّت می‌فهمند و در الحاد و زندقه می‌افتند. برتر است خدا بسیار برتر از آنچه ظالمان می‌گویند.

باقی ماند اینکه شجیکه از آن انسان بعد گردیدنش ملح حکمی باقی مانده است، آن در حقیقت صورت ملح است که آن انسان به صبغ آن منصّب گشته، نه صورت انسان. مگر آنکه آن ملح حکمی مقدار شبح آن انسان و مصوّر

است به صورت آن، نه آنکه باقی مانده است شبیح آن انسان، پس باقی مانده است اثر آن.

تنبيه؛ زوال شبیح از ملحی که مقدّر است به مقدار صورت انسان ممکن است، بلکه واقع و اَمَّا مَا نَحْنُ بِصَدَدِهِ پس نه چنین است که مر خدای راست صفت برتر. پس او - سُبْحَانَهُ - به چیزی متحد نگردد و نه چیزی با او متحد شود و نه متصل باشد به اشیا و نه منفصل بود از اشیا و اشیا هم نه متصل اند به او سُبْحَانَهُ و نه منفصل اند از او تعالی.

منزه است آنکه به حدوث محدثات متغیر نگردد، نه در ذات و نه در صفات و نه اسما. پس او سُبْحَانَهُ چنانکه بود، الحال هم بر همان صرافت تنزیه و تقدیس خود است و او سُبْحَانَهُ قریب به عالم است و با عالم، اما به قرب و معیت مجهول الکیف، نه در رنگ قرب جسم به جسم و نه در رنگ قرب جسم به عرض.

بالجمله صفات امکان و سمات حدوث بتمامها از جناب قدس وی مسلوب اند. عروج اولیا در اقرب او سُبْحَانَهُ بعد چیزی نیفزاید و وصول اصفیا محصل اتصال او به حق نمی گردد و فنا و بقا احوال اند مر عرفا را غیر آنچه که عقلا فهمیده اند.

و زوال عین و اثر را معنی است که نمی فهمد آن را مگر کسی که رزق داده شد او را آن چنانچه تحقیقش بیاید.

پس (ای فرزند) کلام این طایفه را به حسن ظن و قبول بشنو و مدلول ظاهرش و معنای مطابقی اش را از آن فهم مکن، چه هر آینه بسا است که در وی غلط فاحش کنی. پس گمراه شوی و گمراه کنی و خدای پاک همون است موفق و ملهم صواب. پس اگر گویی که به تحقیق جائز داشتی تو زوال عین و اثر را از انسان، پس چه می گویی در آنچه آمده است در قرآن مجید در شأن خاتم الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ - بگو جز این نیست که من آدمی ام مانند شما و حی فرستاده می شود به سوی من و در آنچه آمده است در حدیث پیغمبر - عَلَى مَصْدَرِهِ الصَّلَوَةُ وَ

السَّلام - جز این نیست که من آدمی‌ام مانند شما، خشم می‌گیریم چنانکه خشم می‌گیرد آدمی و نیست این مگر به سبب بقای اثر از انسانیت.

گویم نه چنین است و نه این را دلالت است بر بقا اثر، مگر هر آینه چون خواسته شد ارجاع انسان کامل بعد از فنا و بقا به سوی عالم و دعوت خلق به حق سبحانه نهاده شد در وی صفات بشریه و خصائص زائله انسانیّه بعد از کسر و سورت آن صفات تا مناسبتی میان وی و میان عالم بعد از زوال آن پیدا شود و خدای تعالی باب افاده و استفاده میان او و میان عالم به آن مناسبت بکشد. هَذَا.

و حکمت دیگر در ارجاع این صفات بشریه و الحاق آنها بعد از زوال، امتحان مکلفین است و آزمودن مدعوین تا پاک را از ناپاک جدا سازد و منکر از مصدّق یک سو شود و ایمان به غیب بعد از لبس کار و استتار حال به رجوع این صفات به حصول انجامد. فرمود خدای بسیار با برکت و برتر و اگر می‌کردیم آن فرستاده را فرشته هر آینه می‌کردی آن را مردی و هر آینه مشتبه می‌کردیم بر ایشان آنچه الحال اشتباه می‌کنند.

اگر کسی گوید که معنی زوال عین و اثر از انسان کامل چیست و حال آنکه هر آینه ظاهرش دائماً بر صفات بشریه باقی است، می‌خورد و می‌آشامد و می‌چشد و می‌آساید. فرمود حق تعالی در شأن انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و نگردانیدیم پیغمبران را کالبدی که نخورند طعام.

گویم فنا و بقا از صفات باطن‌اند. ظاهر را به اینها بقا اثر در ممکن و بقا ثبوت وی در مرتبه از مراتب ثبوت نیست که آن منافی فنا اتم است و فانی به این فنا بعد از رد امانات به اهل آنها و ردّ ظلال منعکسه در آن، به اصل آنها از وجود و تمام توابعش از صفات کامله و نعوت فاضله به عدم صرف که کامل است، در عدمیّت ملحق گشته به نهجی که باقی نمانده در وی اضافت و نه نسبت به چیزی و نه نامی و نه نشانی که وجود اضافت در عدم از ثبوت فی الجمله وی منبیه است. وَ هُوَ كَمَا تَرَى فَافْهَمْ.

مکتوب ۵۴

به «خان جهان» در اتباع شرع متین و محاربه اعدای دین.

حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - توفیق مرضیات خود کرامت فرموده، سلامت و معزز و محترم دارد بِالنَّبِيِّ وَ آلِهِ الْأَمْجَادِ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ.

گوی توفیق و سعادت در میان افکنده‌اند کس به میدان در نمی‌آید، سواران را چه شد تلذذات و تنعمات دنیویّه فانیّه وقتی گوارا افتد و به تجلیل رود که در ضمن آن، عمل به مقتضای شریعت غرّا نموده آید و به آخرت جمع شود و الا حکم سمّ قاتل دارد که به شکرش اندوه‌اند و ابلهی را به آن فریب داده‌اند. وای اگر معالجه آن به تریاق حکیم مطلق - جل شانّه - نموده نه آید و تلافی آن شیرینی به تلخی اوامر و نواهی شرعیّه کرده نشود.

بالجمله به اندک سعی و تردد بر وفق شریعت که مبنای آن بر سهولت است، مُلک ابدی به دست می‌آید و به اندک غفلت و فراغت، آن دولتِ جاودانی از دست می‌رود.

عقل دوراندیش را کار باید فرمود و در رنگ طفلان به جوی و مویزی عوض نباید کرد. همین خدمت که در پیش دارند، اگر آنرا به اتیانِ شریعت مصطفویه - عَلَیْهِ مَضَرِّهَا الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - جمع سازند، کار انبیا کرده باشند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و دین متین را منور ساخته و معمور گردانیده [باشند] ما فقیران اگر سال‌ها جان بکنیم، در این عمل به گِرد شما شاهبازان نرسیم.

گوی توفیق و سعادت در میان افکنده‌اند کس به میدان در نمی‌آید، سواران را چه شد اَللّهُمَّ وَفَّقْنَا لِمَا تُحِبُّ وَ تَرْضَى.

بقیه المرام؛ رافعانِ رقیمه دعا، فضائل مابین «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد اشرف» از یاران مخصوص‌اند، هر قدر که رعایت احوال ایشان خواهند فرمود، موجب امتنان فقرا است. اَمْرُكُمْ اَعْلَى وَ شَأْنُكُمْ اَرْفَع.

مکتوب ۵۵

به «ممریز خان افغان» در نکوهش رجوع از فقر به غنا.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَىٰ.

اخوی «میان ممریز خان» از تنگی های فقر گریخته، التجا به اغنیا آوردند و به تلذذات و تنعمات آن ساختند. ﴿إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ﴾ نیک نفهمیده اند. اگر بسیار ترقی در دنیا، در صحبت اغنیا می کنند، هزاری می گیرند مان سنگه پنجهازری یا هفت هزار بود، از او بالا نمی گذرند. اگر فرضاً به منصب مانسنگی برسید، فکر بکنید چه چیز کرده باشید و کدام بزرگی حاصل نموده [اید]؟ نه، نانی در فقر هم می رسید، الحال نان چرب تر از آن می خورید با آن هم می گذشت و با این هم خواهد گذشت، اما تصوّر کنید که کدام امر از دست شما رفت. و تا هستید می رود و مفلس تر می گردید. الرَّاضِي بِالضَّرْرِ لَا يَسْتَحِقُّ النَّظَرَ یعنی کسی که به ضرر خود راضی است، مستحق شفقت نیست.

چون مبتلا شده اید، سعی کنید که طریق استقامت و التزام شریعت از دست شما نرود و در شغل باطن هم فتور نیفتد. هر چند آن را با دنیا جمع ساختن مشکل است، که جمع ضدّین است. این قدر هست که در این وضع که اختیار کرده اند و روبه آن خدمت و تردد دارند، اگر تصحیح نیّت کرده شود، داخل غزا است و عمل نیک است، اما تصحیح نیّت کار مشکل است، امروز این خدمت است که فی الجمله نیک است، فردا شاید خدمتی فرمایند که عین وبال باشد. و بالجمله کار مشکل است، هوشیار باشند. خبر شرط است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۵۶

به «خواجه محمد عبدالله» و به «خواجه جمال الدین حسین» ولد «خواجه حسام الدین احمد» در تأسف بر فوت صحبت گذشته و در ایما به اسرار جدیده.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

قُرَّتِي الْعَيْنَيْنِ وَ مَسَرَّتِي الْأَذْنَيْنِ؛ «خواجه محمد عبدالله» و «خواجه جمال الدین حسین» به جمعیت صوری و معنوی متحلی باشند. عجب تغافل و ورزیدند و نامهربانی نمودند، که با وجود حصول قرب جوار، در «سرهند» نرسیدند و این غریب را نپرسیدند و حقوق آشنایی به جا نیاوردند.

از «خواجه محمد افضل» چه گله نماید که در آشنایی خود را از ایشان به مراحل دورتر می دارد، بلکه از آشنایی ما هراسان است. از «میر منصور بیگ» چه گوید که همیشه آرزوی صحبت دارند و از قوت به فعل نمی آرند. قول فقهای عظام است که الرّاضی بالضرر لا یستحقّ النظر. لشکر^(۱) هر چند دریای ظلمات است، اما متضمن آب حیات است. در اینجا بعنایة الله سبحانه و لو علی سبیل النذرة آن گوهر به دست می آید که در جاهای دیگر اگر شبح آن گوهر میسر شود، مغتنم است. هر مبارزی که قدر و قیمت پیدا کرده است، در استیلاء اعدا او را میسر شده است، هر چند سلامتی در زاویه است، اما دولت غزا و شهادت در معرکه است. کنج و زاویه به اهل ستر و ارباب ضعف مناسب است.

در حدیث آمده: الْمُؤْمِنُ الْقَوِيُّ خَيْرٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِ الضَّعِيفِ کار مردان اقویا، مبارزت و معرکه کبری است. ﴿قُلْ كُلٌّ يَعْمَلُ عَلَى شَاكِلَتِهِ فَرَبُّكُمْ أَعْلَمُ بِمَنْ هُوَ أَهْدَى سَبِيلًا﴾^(۲) بعد از مضی مدت رخصت، چون متوجه عسکر شد، فرزندی «محمد سعید» را به ضرورت در خانه گذاشته، آمد و چون فیوض و برکات و علوم و معارف را که بعد از مفارقت فرزندی به ظهور آمده بود، ملاحظه نمود، از مفارقت او پشیمان شد و فرصت را غنیمت شمرد، طلبید. خورد و ریزه همه آمده اند به امید آنکه از این

برکات در ویزه نمایند.

عجائب معامله است. گویا در جرگه ملامتیه‌ایم و در زمرة قلندریه. با وجود آنکه از فریقین جداایم و کار و بار علیحده داریم، شمه‌ای از علوم جدیده بشنوید. عنوان مکتوبی است.

قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿هَلْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئاً مَّذْكُوراً﴾ (۱) بَلَىٰ يَٰأَرْبُّ قَدْ أَتَى عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْئاً مَّذْكُوراً لَّا عَيْنًا وَّ لَّا أَثَرًا وَّ لَّا شُهُوداً وَّ لَّا وُجُوداً إِلَىٰ آخِرِهِ.

و شما در مکتوبات دیده‌اید که من زوال وجودی را از قبیل الحاد و زندقه شمرده‌ام و اینجا با این عبارت نوشته‌ام و علاج آن - بِكَرَمِ اللَّهِ - نموده‌ام. قیاس کن ز گلستان من بهار مرا.

این همه دَوَل از برکات این واقعات است. لَوْلَاهَا لَمَّا وُجِدَتْ يَلُوكَ. رَبَّنَا أَتِمِّمْ لَنَا نُورَنَا وَاغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

«مولانا محمد مراد» چون متردّد آن حدود بوده، دو کلمه نوشته آمد. الْعَاقِبَةُ بِالْخَيْرِ.

مکتوب ۵۷

به «مولانا حمید احمدی» در بیان حدوث عالم و ردّ عقل فعال.

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ.

الله تعالی به ذات اقدس خود موجود است و هستی او سبحانه به خودی خود است. او تعالی چنانچه هست، همیشه بوده است و همیشه خواهد بود. عدم سابق و عدم لاحق را به جناب قدس او سبحانه راه نیست، چه وجوب وجود کمینه خادم آن درگاه مقدس است و سلب عدم، کهنه کُناس آن بارگاه محترم. و ماسوای او تعالی، که مسمی به عالم است، چه از عناصر و چه از افلاک و چه از عقول و چه از نفوس و چه از بسائط و چه از مرکبات، همه به ایجاد او - جَلُّ سُلْطَانُهُ - موجود گشته است و از عدم به وجود آمده [است].

قدم ذاتی و زمانی جناب قدس او را ثابت است و بس. و حدوث ذاتی و زمانی، غیر از او را سبحانه کائن [است]. چنانچه زمین را در دو روز خلق فرموده است. سموات و کواکب را بعد از خلق زمین در دو روز، از عدم به وجود آورده است. [آیه] کریمه ﴿خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ﴾^(۱) و [آیه] کریمه ﴿فَقَضَاهُنَّ سَبْعَ سَمَوَاتٍ فِي يَوْمَيْنِ﴾^(۲) مصداق این سخن است.

سفیهی باشد، بلکه منکر نصّ قرآنی بود که به قدم بعض ماسوی لب گشاید و به قدم افلاک و کواکب حکم کند و بسائط عناصر را قدیم داند و عقول و نفوس را ازلی و قدیم تصور نماید.

اجماع اهل ملت بر حدوث ماسوای حق - جَلُّ وَ عَلَا - منعقد گشته است و به اتفاق حکم به وجود ماسوی بعد از عدم سابق نموده اند. چنانچه «امام حجة الاسلام» در

رساله «المنقذ عن الضلال» تصریح به این معنی نموده است و جماعه [ای] که به قدم بعضی از اجزای عالم قائل گشته‌اند، از این راه تکفیر آنها فرموده - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ -

پس حکم به قدم شیئی از اشیاء ممکنه، خروج از ملت است و دخول در فلسفه. و چنانچه ماسوای حق را - جَلُّ سُلْطَانِهِ - عدم سابق کائن است، عدم لاحق نیز دامنگیر اوست.

کواکب از سموات فرود خواهند ریخت و آسمان‌ها پاره پاره خواهند گشت و زمین و جبال نیز پرچه پرچه خواهند شد و به عدم خواهند پیوست، چنانچه نقص قرآنی بدان ناطق است و اجماع جمیع فرق اسلامی بر آن منعقد. حضرت حق - سبحانه و تعالی - در کلام مجید فرموده است: ﴿فَإِذَا نُفِخَ فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ وَاحِدَةٌ وَحُمِلَتِ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ فَدُكَّتَا دَكَّةً وَاحِدَةً فَيُومِئِدُ وَفَعَتِ الْوَاقِعَةُ وَانْشَقَّتِ السَّمَاءُ فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَاهِيَةٌ﴾ (۱) و فرموده: ﴿إِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ وَ إِذِ النُّجُومُ انْكَدَرَتْ وَ إِذِ الْجِبَالُ سُيِّرَتْ﴾ (۲) و فرموده: ﴿إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ وَ إِذَا الْكُوَاكِبُ انْتَبَرَتْ﴾ (۳) و فرموده: ﴿إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ﴾ (۴) و فرموده: ﴿كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ لَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ﴾ (۵) و امثال اینها در قرآن مجید آیت‌های بسیار وارد است. جاهلی بود که انکار فنای اینها نماید، یا ایمانی به قرآن نداشته باشد و به مُمَوَّهَاتِ فلسفی مفتون بود.

بالجمله اثبات عدم لاحق در ممکنات، در رنگ اثبات عدم سابق آنها، از ضروریات دین است و ایمان به آن لازم [است].

و آنچه بعضی از علما گفته‌اند که هفت چیز را که عرش و کرسی و لوح و قلم و بهشت و دوزخ و روح باشند، فنا نخواهد شد و باقی خواهند ماند، نه به آن معنی

۱ - حاقه / ۱۶ - ۱۳.

۲ - تکویر / ۳ - ۱.

۳ - انفار / ۲ - ۱.

۴ - انشاق / ۱.

۵ - قصص / ۸۸.

است که اینها قبول فنا نمی‌کنند و قابلیّت زوال ندارند. حَاشَا وَ کَلَّا! بلکه قادر - جَلُّ شَأْنُهُ - هر کرا خواهد، بعد از وجود فانی سازد و هر کرا خواهد باقی دارد، از جهت حِکَم و مصالح. ﴿يَفْعَلُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيَحْكُمُ مَا يُرِيدُ﴾.

از این بیان لائح گشت که عالم با جمیع اجزای خود، مستند به واجب است - تعالی - و در وجود و بقا به او سُبْحَانَهُ محتاج. چه بقا عبارت از استقرار نفس همان وجود است در زمان ثانی و ثالث اِلَى مَا شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى. امر زائد نیست بر آن وجود که مسمّی به بقا باشد. پس نفس وجود و استقرار وجود، هر دو به اراده او تعالی مَفْوض باشند.

عقل فعّال چه بود که سرانجام اشیا نماید و حوادث به او مستند باشند؟ در نفس وجود و ثبوت او هزاران سخن است. چه، تحقق و حصول او مبتنی بر مقدمات زرانوده فلسفیه است که به اصول حقه اسلامیّه ناتمام و نافرجام‌اند.

ابلهی بود که اشیا را از قادر مختار - جَلُّ شَأْنُهُ - بازداشته، به این چنین امر موهوم مستند سازد، بلکه اشیا را هزاران ننگ و عار است که به منحوت فلسفی مستند باشند، بلکه اشیا به عدم خود راضی و خورسند باشند و هرگز میل وجود ننمایند از آنکه استناد وجودشان به مجعول سفسطی نموده آید و از سعادت انتساب به قدرت قادر مختار - جَلُّ سُلْطَانُهُ - ممتنع گردند. ﴿كَبُرَتْ كَلِمَةً تَخْرُجُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ إِنَّ يَقُولُونَ إِلَّا كَذِبًا﴾^(۱).

مکتوب ۵۸

به «خواجه صلاح الدین احراری» در آنکه خلق و نمود و وجود ممکنات در مرتبه و هم و حس است که اتقان یافته است
«كَانَ اللَّهُ وَ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ شَيْءٌ» و چون خواست که کمالات مکنونه خود را ظاهر سازد،

هر اسمی از اسماء الهی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - طلب مظهري از مظاهر فرمود تا کمالات خود را در آن مظهر جلوه فرماید.

و مظهریت وجود و توابع وجود را غیر از عدم قابل نیست، چه مظهر و مرآت شیء مباین و مقابل شیء است و مباین و مقابل وجود، عدم است فقط. پس حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به کمال قدرت خویش در عالم عدم هر اسمی را از اسماء، مظهري از مظاهر تعیین فرمود و آن را در مرتبه حس و وهم هرگاه که خواست و هر طور خواست، خلق فرمود. خَلَقَ الْأَشْيَاءَ مَتْنِ شَاءَ وَ كَمَا شَاءَ و معامله ابدی به آن مربوط ساخت.

باید دانست که منافی عدم خارجی، ثبوت خارجی است، نه ثبوتی که در مرتبه حس و وهم پیدا کند، که آن بوی منافات ندارد. و ثبوت عالم در مرتبه حس و وهم است، نه در مرتبه خارج، تا منافی او بود. پس رواست که عدم در مرتبه حس و وهم ثبوت پیدا کند و به صنع خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - اتقانی و رسوخی آنجا او را حاصل شود و در آن مرتبه به طریق انعکاس و ظلیت حی و عالم و قادر و مرید و بینا و شنوا و گویا بود. و در مرتبه خارج هیچ نامی و نشانی از وی نباشد. و در خارج غیر از ذات و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - هیچ چیز ثابت و موجود نبود و به این معنی توان گفت

الآنَ كَمَا كَانَ. مثال آن، مثال نقطه جَوّاله و دائره موهومه است که موجود همان نقطه است و بس. و دائره در خارج معدوم است و نامی و نشانی در خارج ندارد. مَعَ ذَلِكَ آن دائره در مرتبه حس و وهم ثبوتی پیدا کرده است و در آن مرتبه به طریق ظلیت، انارت^(۱) و اشراق او را حاصل است.

از این تحقیق استغنای حاصل می گردد از آن مقدمات مبسوطه که حضرت «شیخ محی الدین» و تابعان او در تکوین عالم فرموده اند و بیان تنزلات نموده و

تعیّنات علمی و خارجی ساخته و حقایق و اعیان ثابتۀ را در مرتبۀ علم واجبی - جَلّ - سُلْطَانَه - ثابت کرده و عکوس آنها را در خارج، که ظاهر وجود است، مقرر داشته و آثار اینها را خارجی نامیده [اند] کَمَا لَا يَخْفَى عَلَى الْمُنْصِفِ النَّاطِرِ فِي كَلَامِهِمُ الْمُطَّلِعِ عَلَى أَضْطِلَاحِهِمْ

و با این تحقیق معلوم گشت که هیچ چیز غیر از حق - جَلّ و عَلَا - در خارج موجود نیست، چه اعیان و چه آثار اعیان، بلکه ثبوت اینها در مرتبۀ حس و وهم است و هیچ محذور لازم نیست، چه این، نه موهومی است که به اختراع وهم ثبوتی پیدا کرده است، که به ارتفاع وهم مرتفع گردد، بلکه ثبوت آن به صنع خداوندی - جلّ شأنه - در مرتبۀ وهم است و ثبات و تقرّر و اتقان و استحکام در این مرتبه دارد. ﴿صُنَعَ اللَّهُ الَّذِي اتَّقَنَ كُلَّ شَيْءٍ﴾ (۱).

از این بیان واضح گشت که حقایق ممکنات، عدمات اند که در خانۀ علم واجبی تمیّز و تعیّن پیدا کرده اند و به صنع خداوندی - جَلّ سُلْطَانَه - مرّة ثانیۀ در مرتبۀ حس و وهم ثابت گشته، بعضی از آنها برای اسمای الهی - جَلّ شَأْنَه - شده و در این مرتبه به حکم ظَلِیّت و انعکاس، حَقّ و عالم و قادر و مرید و بینا و شنوا و گویا گشته [اند]. و به تحقیق شیخ و متابعان او حقایق ممکنات صور علمیّه اسماء الهی است - جَلّ سُلْطَانَه - که یکی از تنزّلات خمسۀ، حضرت وجود است.

بالجمله، نزد فهم این فقیر، حقایق ممکنات، عدمات اند و نزد حضرت «شیخ»، وجودات متنزّله [می باشد]. و حضرت «شیخ» نمود کثرت را در خارج اثبات کرده است و گفته که صور علمیّه متکثره که حقایق ممکنات اند و تعبیر از آنها به «اعیان ثابتۀ» کرده است، در مرآت ظاهر وجود تعالی که جز او در خارج موجودی نیست، منعکس گشته در خارج نمودی پیدا کرده اند و می نمایند که در خارج اند و فی الحقیقت غیر از یک ذات تعالی در خارج موجودی نیست. می فرماید که هر یک از

صور علمیّه را در وقتی از اوقات به ظاهر وجود که کالمرآت است، مر آن صور را نسبت مجهول کیفیّت پیدا می شود، که سبب نمایندگی آنها در خارج می گردد و می گوید که این نسبت مجهول کیفیّت، معلوم احدی نیست حتی که انبیا را نیز از این سرّ اطلاع نداده اند - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - و اظهار این صور را در خارج که بعد از حصول آن نسبت مجهول کیفیّت است، خلق گفته است و ایجاد اشیا دانسته [است].

و با این تحقیق سابق که این فقیر به آن مهتد گشته است، اشیا را چنانچه در خارج وجودی نیست، نمودی هم ایشان را به خانه خارج بر همان بی رنگی خود است. نه وجودی است غیر را در وی، نه نمودی. اگر نمود است، او را در مرتبه وهم است، و اگر ثبوت است، به صنع خداوندی - جَلُّ شَأْنُهُ - هم در مرتبه وهم است. بالجمله؛ نمود و ثبوت او در یک مرتبه است، نه آنکه نمود او در جایی است و ثبوت او در جای دیگر. مثلاً دائرة موهومه که ناشی از نقطه جواله است، چنانچه ثبوت آن در مرتبه وهم است، نمود او نیز در همان مرتبه است، چه ارتسام^(۱) آن در وهم است، نه در خارج و نمود هم در آن مرتبه است، زیرا که در خارج از وی نشانی نیست تا نمودار گردد.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ نمود و همی را نمود خارجی می انگارند، در رنگ آنکه صور مثالیه را در عالم مثال، در یقطه به حس باطن می بینند و خیال کنند که آن صور را در عالم شهادت و حس ظاهری می بینند. و این قسم اشتباه، بسیار واقع می شود که یک مرتبه را به مرتبه دیگر مشتبه می یابند و حکم یکی بر دیگری می کنند. پس در مَا نَحْنُ فِيهِ آن دائرة موهومه که در خیال مُرْتَسَم^(۲) گشته است، به چشم خیال در مرتبه [ای] که مرتسم است، می بینند و خیال می کنند که آن را به چشم سر در خارج می بینند. نه این چنین است، زیرا که در خارج که محلّ نقطه جواله است، نامی و نشانی

نیست تا دیده شود. و صورت شخص که در آینه منعکس گشته است، هم بر این منوال است که صورت را در خارج نه ثبوت است و نه نمود، بلکه ثبوت و نمود وی، هر دو در مرتبه خیال است. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ

پس آن را که شیخ - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - خارج دانسته است و اشیا را در آن به طریق انعکاس نمودی اثبات کرده، آن خارج نیست؛ مرتبه وهم است که به صنع خداوندی - جل شأنه - تقرّر و ثبات پیدا کرده است و خارج متوهم می شود و خارج ورای اوست، که از شهود و احساس ما برتر است.

آنچه مشهود و محسوس و معقول و متخیل ماست، همه داخل دائرة وهم است. موجود خارجی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - ماورای ورای افهام ماست. مرآتیت اینجا چه گنجایش دارد و کدام صورت بود که در آن حضرت - سُبْحَانَهُ - منعکس گردد. مرایا و صور، همه در مراتب ظلال است که به دائرة وهم و حس تعلّق دارد.

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾.

مکتوب ۵۹

به «خواجه شرف الدین حسین»

در ارجاع حوادث یومیّه به اراده او تعالی و تلذّذ به آن.

حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - بر جاده شریعت مصطفویه - عَلٰی صَاحِبِهَا الصَّلٰوَةُ وَالسَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - استقامت بخشیده، به کلیّت گرفتار جناب قدس خود گرداناد.

فرزند با تمیز! حوادث یومیّه چون به اراده واجب الوجود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - کائن است و به فعل او تعالی ثابت، آراء خود را تابع اراده او تعالی ساخته، آن حوادث را مرادات خود باید داشت و به آن متلذّذ باید بود.

اگر بندگی است، این نسبت باید پیدا کرد و الاّ پا از بندگی کشیدن است و با مولای خود - جَلُّ شَأْنُهُ - معارضه نمودن [است]. در حدیث قدسی آمده است: «مَنْ لَمْ يَرْضَ

بِقَضَائِي وَ لَمْ يَضِرْ عَلَيَّ بَلَاءِي فَلْيَطْلُبْ رَبّاً سِوَانِي وَلْيَخْرُجْ مِنْ تَحْتِ سَمَائِي».

آری! مردم فقرا و مساکین و جماعه زيردستان به رعايت و حمايت شما آسوده و مرفه الاحوال بوده‌اند. چون ايشان هم صاحبي دارند، کافي است. نيك‌نامي شما باقي مانده است. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - جزای عاجل و آجل کرامت فرمايد. وَالسَّلَام.

مکتوب ۶۰

به «خواجه محمد عبدالله» در بيان عدميّت ذات انسان و انعکاس ظلال اسما و صفات واجبي تعالی در آن و بيان آنکه ذات انسان نفس ناطقه اوست با ذکر فنای نفس و قلب و زوال علم حصولی و حضوری.

هُوَ الْحَقُّ الْمُبِينُ سُبْحَانَ مَنْ لَا يَتَغَيَّرُ بِذَاتِهِ وَ لَا بِصِفَاتِهِ وَ لَا فِي أَسْمَائِهِ بِحُدُوثِ الْأَكْوَانِ، زیرا که در حدوث اکوان هر تغییری و تلّوئی که رفته است، در مراتب عدم است و در حضرت وجود - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - هیچ تنزلی و تبدّلی، چه در خارج و چه در علم، راه نیافته، بیانش آن است که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - چون خواست که کمالات ذاتی و صفاتی و اسمایی خود را ظاهر سازد و در مجالی و مرایای اشیا جلوه دهد، هر کمالی را در مراتب عدم، نقیض آن کمال که مقابل اوست و به اضافت از سایر اعدام متمیز است، از برای مرآتیت آن کمال تعین فرمود. چه، مرآت شیء مقابل شیء است و سبب ظهور آن شیء وَ بِضِدِّهَا تَبَيَّنُ الْأَشْيَاءُ وَ آن اعدام را که قابلیت مرآتیت آن کمالات دارند، هرگاه خواست در مرتبه حس و وهم ایجاد فرمود و استقرار و استحکام بخشید و آن همه کمالات را در آنها منعکس ساخته و به این انعکاس، آن اعدام را در آن مرتبه حی و عالم و قادر و مرید و سمیع و بصیر و متکلم گردانید. لیکن محسوس گشته است که اول در عدم تصرفی می‌فرمایند بی آنکه در وی چیزی دیگر مخلوط سازند و آن را با آن تصرف ملایم و نرم می‌سازند، بعد از آن،

آنجا ظهور کمال می نمایند، در رنگ آنکه اول موم را نرم و ملایم سازند، بعد از آن از او صور و اشکال پیدا آرند.

باید دانست که مراد از عدم، اینجا عدم خارجی است که مقابل وجود خارجی است، پس منافی ایجاد او که در مرتبه وهم واقع شود، نبود و ثبوت وهمی با وی جنگ ندارد، با آنکه گویم منافی عدم، وجود است که نقیض اوست و عدم، وجود نگردد، اما اگر عدم موجود گردد، هیچ محذور لازم نیاید، چنانچه در وجود گفته اند که از معقولات ثانویه است که در خارج معدوم است.

از این تحقیق معلوم گشت که حقایق اشیا، اعدام اند که کمالات مرتبه وجود - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - در آنها منعکس گشته است و آنها به ایجاد خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - تحقق و ثبوت وهمی پیدا کرده اند و در مرتبه حس و وهم استقرار و استمرار حاصل نموده، گویا ذوات اشیا، آن اعدام اند و انعکاس کمالات در آنها در رنگ دست و پای آن اعدام اند و قوی و جوارح آنها.

بعد از تمهید این مقدمات، سخنی چند از مقصد اصلی که به ولایت خاصه تعلق دارند، مذکور می سازد، به گوش هوش باید شنید.

بدان - اَرْشَدَكَ اللهُ تَعَالَى وَ هَذَاكَ سَوَاءَ الطَّرِيقِ - که حقیقت انسان و ذات آن، عدم است که حقیقت نفس ناطقه است و در ابتدا تعبیر از آن نفس، به نفس اماره می نمایند و هر فردی از انسان به لفظ «انا» اشارت به او می کند. پس ذات انسان، نفس اماره باشد و سایر لطائف انسان در رنگ قوی و جوارح باشند مر او را.

و چون عدم فی حد ذاته شرّ محض است، بویی از خیریت ندارد. نفس اماره نیز شرّ محض بود و بویی از خیریت در وی نباشد. از شرارت و جهل اوست که کمالات منعکسه را که در وی به طریق ظلیت ظهور نموده اند، خود می داند و قیام آنها را که به اصل شان ثابت است، به نفس خود نسبت می کند و خود را به آن کمالات کامل و خیر

می‌داند و از این راه دعوای سری^(۱) پیدا می‌کند و با خدای خود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - در کمالات، خود را شریک می‌سازد و حول و قوَّت را از خود تصوّر می‌نماید و متصرّف، خود را می‌انگارد و می‌خواهد که همه تابع او باشند و خود تابع کسی نبود. و خود را از همه دوست‌تر می‌دارد و دیگران را برای خود دوست می‌دارد، نه برای ایشان. و از این تخیلات فاسده عداوت ذاتی با مولای خود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - پیدا می‌کند و به احکام منزله او تعالی نمی‌گردد و متابعت هواهای خود می‌خواهد و پرستش هوای خود می‌نماید.

در حدیث قدسی آمده است: عَادِ نَفْسَكَ فَإِنَّهَا تَنْصَبُ بِمُعَادَاتِي. و حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - از کمال رأفت و رحمت خود، انبیاء را مبعوث ساخته - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - که رحمت عالم‌اند تا دعوت به حق فرمایند - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و تخریب کارخانه این دشمن نمایند و او را به خالق و مولای او دلالت کنند و از این جهل و خبث برآرند و بر نقص و شرارت او اطلاع دهند. هر که سعادت ازلی داشت، دعوت این بزرگواران را اجابت نمود و از جهل و خبث خود بازگشت و منقاد احکام منزله شد.

باید دانست که طریق تزکیه نفس بر دو نوع است؛ طریقی است که به ریاضات و مجاهدات تعلق دارد و آن طریق انابت است که به مریدان مخصوص است و طریق دیگر، طریق جذب و محبت است که راه «اجتبا» است^(۲)، به مرادان تعلق دارد. شَتَّانَ مَا بَيْنَ الطَّرِيقَيْنِ.

طریق اول، رفتن است به جانب مطلوب و طریق ثانی، بردن است به مقصود. از رفتن تا بردن تفاوت بسیار است. و چون به سابقه کرم، صاحب دولتی را خواهند که به راه «اجتبا» برند، او را جذب و محبت به جانب قدس عطا می‌فرمایند و کشان کشان می‌برند. در این میان سعادت‌مندی بود که او را به حدّ فنا رسانند و از دید و دانش

۱- سرداری.

۲- برگزیدن و انتخاب کردن.

ماسوی رهانند و از آفاق و انفس بگذرانند.

نسیان آفاق، وابسته به فنای قلب است و فنای انفس موقوف بر فنای نفس اماره است. در اوّل، زوال علم حصولی است و در ثانی، زوال علم حضوری. و زوال علم حضوری متصور نبود، تا زوال نفس حاضر متحقق نشود، چه زمانی که حاضر برپاست، علم حضوری برجاست، زیرا که علم حضوری عبارت از نفس حاضر است، نه امر زائد بر آن. پس زوال شهودی در فنای نفس عبارت از زوال وجودی آن بود به خلاف زوال شهودی که در فنای قلب اعتبار کرده می شود، مستلزم زوال وجود قلب نیست، که شهود آنجا زائد بر شاهد و حاضر است، فنای احدی مستلزم فنای دیگر نیست. فَافْهَمْ فَإِنَّ هَذَا الْفَرْقَ الدَّقِيقَ قُلْ مَا يُهْتَدَى بِهِ وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمَوْفُقُ.

تنبیه؛ ساده لوحی خیال نکند که زوال نفس حاضر در مقام بقا بالله که ارباب توحید وجود را میسر می شود هم حاصل است، چه حاضر در آن موطن، حق است - سُبْحَانَهُ - نه نفس سالک که فنا یافته است.

گویم که حاضران در آن مقام، نفس سالک است که آن را به عنوان حقیقت دانسته است، نه حضرت حق - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - که از این تعین و از این حضور منزّه و مبرا است. از آن قبیل است که گفته اند: به خواب اندر مگر موشی شتر شد.

اینجا زوال علم به نفس حاضر است که از قسم علم حصولی است، نه زوال نفس حاضر که مستلزم زوال علم حضوری گردد و زوال نفس حاضر، عبارت از زوال عین و اثر اوست، نه زوال علم به نفس حاضر. شَتَّانَ مَا يَبْنِيَهُمَا.

رَبَّنَا آتِنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۶۱

به «خواجه محمد سعید» در آنکه عارف را گاه رؤیت بعضی مظاهر زینّه عروج می گردد و غیر ذلک.

چون معامله عارف به صرف ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - می افتد و جمیع نسب و اعتبارات ساقط می گردد و در آن وطن عروج متعسّر می شود و بی علاقه و تعلق، برآمدن دشوار می نماید. در این وقت، گاه باشد که به حکم «النَّظَرَةُ الْأُولَى لَكَ» نگاه اول که به مظاهر جمیله تعلق کند، در این مقام مدد نماید و به سرعت بالا برد و از مجاز که قنطره حقیقت گفته اند، به حقیقت رساند، اما در این وقت محافظت از نظره ثانیه که «النَّظَرَةُ الثَّانِيَّةُ عَلَيْكَ» فرموده اند، لازم است که مضرّ و سمّ قاتل است. امداد و اعانت آنجا خود چه متصوّر بود. مَا جَعَلَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ فِي الْحَرَامِ شِفَاءً

محسوس گشته است که اگر به طبع خام نظرثانی واقع شده است، خالی افتاده است و در رنگ سایر سنگ و کلوخ یافته و جمعی که نظرهای ثانی و ثالث و رابع را که به مظاهر جمیله تعلق کند، مفید دانسته اند و از اسباب عروج به حقیقت انگاشته، از ارباب استدراج اند و حقیقتی که به آن عروج می نمایند از عالم مجاز است. [آیه] کریمه ﴿قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغُضُّوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ﴾^(۱) در ردّ این جماعه کافی است.

و گاه بود که در این وقفه، ظلمات جوار نافع آید و کفر و فسق همسایه ها امداد کند و هر چند از این ظلمت بیش بود، امداد زیاده نماید، نه به آن معنی که گفته اند که فیوض وارده بر جماعه [ای] که غرق ظلمت غفلت باشند از ناقابلی آن فیوض به اینها نمی رسد، بلکه متوجه به شخصی می شود که با حضور در جوار اینان بود و آن شخص به فیوض دیگران ترقیّات می نماید، که نه این چنین است، زیرا که به واسطه علوّ درجه آن عارف توان گفت که فیوض وارده به حوالی او نرسد، چه جای آنکه امداد عروج او نمایند.

کارخانه این بزرگواران بلند است هر عملی و فیضی آنجا نافع نیست، بلکه اینجا سرّی است دقیق که بر ارباب آن حال منکشف است. این قدر و این قدر و این قدر که ظلمت هم از برای کمال ظهور نور در کار است وَ بِضِئِهَا تَبَيَّنُ الْأَشْيَاءُ شَنِيدَ هَاشِمِ بْنِ عَلِيٍّ

چون ارتکابِ ظلمت ممنوع است، از کمالِ کرمِ ظلمتِ جوار را هم معتبر داشته‌اند و در ظهور نور، که نورالانوار است، نافع ساخته.

اگر گویند که طاعات و عبادات را خصوصاً ادای فرائض را در آن موطن چرا نفع نبود و چرا امداد عروج ننماید؟

گویم که چرا نافع نیست و چون امداد عروج نمی‌نمایند؟ لیکن نفع و امداد معتدبه که سابقاً متحقق می‌گشت، در این وقت حاصل نیست و در رنگ اسباب خارجی که بالا مذکور شد و امثال آنها نافع نه. **وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ بِحَقِیْقَةِ الْحَالِ** ﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا اِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا اِنَّكَ اَنْتَ الْعَلِیْمُ الْحَكِیْمُ﴾ **وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتْبَعَ الْهُدٰی**.

مکتوب ۶۲

به «خواجه محمد معصوم» در انتفای فنای وجودی از انسان بنابر عدم ذاتی او. حقیقت و ذاتِ انسان، نفس ناطقه است که مشارالیه انسان است به لفظ «أنا» و حقیقتِ نفس ناطقه، عدم است که به واسطه انعکاس وجود و صفات وجودیه، خود را موجود توهم نموده است و حی و عالم و قادر به استقلال دانسته و این صفات کمال را از حیات و علم و غیرهما، از خود تصوّر نموده و به خود قائم انگاشته [است] و با این توهم خود را کامل و خیر یقین کرده و شرارت و نقض ذاتی خود را که ناشی از عدم است، که شرّ محض است، فراموش ساخته [است].

و چون عنایت خداوندی - جل سلطانه - در حق او در رسد و از جهل مرکب و از تصدیق کاذب او را وارهاند، داند که این کمالات از جای دیگر است و این صفات کامله نه از اوست و نه قائم به او، و داند که حقیقت و ذات او عدم است، که شرّ محض است و نقص خالص [است]. و این دید اگر به کرم او تعالی غالب آمد و درست، کمالات را به صاحب آنها برد و ادای این امانت بالکل به اهل آن نمود، خود را عدم محض یافت و بویی از خیریت در خود ندید. این زمان نه نامی از وی ماند و نه

نشانی، نه عینی ماند و نه اثری، چه عدم لاشیء محض است که در مرتبه [ای] از مراتب ثبوت ندارد و اگر فرضاً در مرتبه [ای] از مراتب او را ثبوت متحقق بود، جمیع کمالات از وی مسلوب نشود، چه ثبوت عین کمال است، بلکه ام کمالات [است]. از این تحقیق لازم آمد که در حصول این فنا، که اتم و اکمل است، زوال وجودی فانی هیچ در کار نیست، چه وجودی او را هرگز نبوده است تا زوال متصور شود. عدمی بود که به توهم وجود خود را برپا می داشت و چون این توهم زائل گشت و به زوال شهودی متحقق شد، عدم صرف ماند که هالک و لاشیء است. پس از زوال شهودی چاره نبود و زوال وجودی هیچ در کار نباشد. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ بِحَقِیْقَةِ الْحَالِ.

مکتوب ۶۳

به «میر منصور» در کشف سرّ احاطه و قرب و معیت او تعالی و راجع به داشتن این سرّ عظیم به مجمل و مشکل کتاب کریم.

قرب و معیت و احاطه و سریان و وصل و اتصال و توحید و اتحاد و امثال اینها در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهَا - از قبیل تشابهات و شطحیات است. آن قرب و معیت و آن وصل و اتصال که در فهم ما درآید و متعلّق ما شود، جناب قدس خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - از آن مدرک و معلوم، منزّه و مبرّاست. لیکن در آخر کار این قدر معلوم ساخته اند که این قرب و غیره، شبیه به آن قرب و اتصال است که در میان آینه و در میان صورتی که در آن آینه متوهم است، حاصل است که از عالم قرب و اتصال موجود به موهوم است.

و چون حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - موجود حقیقی است و عالم در مرتبه حس و وهم مخلوق گشته است، ناچار قرب و اتصال در میان واجب تعالی و ممکن، از قبیل قرب موجود به موهوم بود و هیچ مخروطی از این قرب و معیت به جناب

قدس او تعالیٰ عائد نشود. اشیاءِ خسیسه که در آئینه منعکس شود و آئینه را قرب و احاطه به آنها حاصل گردد، هیچ نقصی به آئینه راه نمی‌یابد و هیچ خستی در وی سرایت نمی‌کند، چه در مرتبه که آئینه است، این اشیای خسیسه متوهمه را در آن مرتبه نامی و نشانی نیست، تا صفات اینها در وی تأثیر نماید.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - چون عالم را در مرتبه حس و وهم خلق فرموده است و می‌خواهد که این مرتبه را اثبات و استقامت بدهد، احکام و آثاری که بر وجود مترتب است، بر این موهوم جاری ساخته است و آثار موجود را بر موهوم مترتب کرده [است]. لهذا قرب و احاطه موهومه را در رنگ قرب و احاطه موجود اثبات فرموده است و از احکام صادق ساخته [است].

نمی‌بینی که رؤیت صورت جمیله در خارج، چنانچه مستلزم التذاذ و گرفتاری است، همچنین همین صورت که در آئینه منعکس شود و ثبوت و همی آنجا پیدا کند نیز موجب التذاذ و گرفتاری است، با آنکه صورت اولی موجود است و ثانیه موهوم. و در حصول اثر هر دو شرکت دارند. و چون به کرم خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - موهوم را با موجود در ترتیب احکام شرکتی پیدا شد و اثرها در موهوم، در رنگ موجود مترتب گشت، امیدواری‌ها موهوم نامراد را از موجود پیدا آمد و بشارت‌ها از دولت قرب و اتصال به موجود، او را حاصل شد.

هَنِيئًا لِأَرْبَابِ النِّعَمِ نَعِيمُهَا وَ لِلْعَاشِقِ الْمِسْكِينِ مَا يَتَجَرَّعُ
﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾^(۱)

باید دانست که قرب و اتصال به غیر این معنی که ذکر یافته، به هر معنی که تصور کنند و متعقل سازند، بی شائبه تشبیه و تجسیم نخواهد بود. مگر آنکه ایمان آرند و اشتغال به کیفیت ننمایند و مقوض به علم حق دارند - جَلَّ سُلْطَانُهُ - و چون این الفاظ را نوعی از بیان لاحق گشت، اگر از متشابهات برآورده، داخل مجمل یا مشکل

ساخته شود، گنجایش دارد. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ.

مکتوب ۶۴

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در فنای اتم که مربوط به زوال عین و اثر است با تحقیق وجود واجب - سُبْحَانَهُ - و بیان زوال عدم از ممکن و بقای ثبوت و عروجات آن با دیگر دقایق غامضه.

فنای اتم وقتی متحقق شود که زوال عین و اثر از فانی حاصل گردد و نامی و نشانی از وی نماند.

سؤال؛ حقیقت ممکنات چون اعدام باشند که به اضافه امتیاز یافته، مجالی اسما و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - گشته‌اند، چنانچه در مکاتیب این معنی نموده‌ایم، لازم می‌آید که بر تقدیر حصول این فنا، نامی و نشانی از عدم که حقیقت اوست در ممکن باقی نماند و جز وجود صرف در وی هیچ نبود، زیرا که زوال یکی از دو نقیض، مستلزم حصول نقیض دیگرست، تا ارتفاع نقیضین لازم نیاید. و وجود نزد صوفیه، عین واجب است - تَعَالٰی - یا اخص صفات اوست - سُبْحَانَهُ - و بر هر تقدیر، قلب حقیقت لازم است و آن مستلزم الحاد و زندقه است.

جواب؛ نقیض عدم، نه آن وجود است که عین واجب است - تَعَالٰی - یا از اخص صفات ذاتیه او - سُبْحَانَهُ - بلکه نقیض عدم، ظلی است از ظلال آن وجود و عکسی است از عکوس آن.

بالجمله هر وجودی که عدم در طرف او افتد، از مظان امکان است و احتیاج به رفع عدم، که نقیض اوست، دارد. صفات واجبی - جَلُّ شَأْنُهُ - اگر چه از دائره امکان خارج‌اند، اما چون احتیاجی به ذات واجبی دارند - تَعَالٰی - و اعدام متقابل هر کدام را ثابت است، از شو ب امکان بیرون نیستند و همیشه احتیاج به ذات تعالی دامن گیرشان است، اگر چه قدیم‌اند و از ذات واجب تعالی منفک نه. نفس احتیاج، دلیل امکان

است، اگر احتیاج به غیر است، نقص و امکان کامل دارد و داخل دائرة امکان است و اگر احتیاج به غیر نیست، بویی از امکان دارد، اگر چه داخل دائرة امکان نبود. چنانچه صفات واجبی - تعالی - که کمال اینها دون کمال ذات است - تعالی و تقدّس -

پس وجوب مطلق مر ذات را - تعالی و تقدّس - متحقق شود که از مظنه نقص و شائبه قصور منزّه و مبرا است و صفات واجبی - تعالی - هر چند قدم در دائرة وجوب دارند، اما چون محتاج به ذات اند، وجوب شان دون وجوب ذات است - تعالی - چنانچه وجود شان دون وجود ذات است - تعالی - چه، وجود شان را عدم، نقاضت دارد که عدم علم و عدم قدرت باشد مثلاً. و وجود ذات را - تعالی و تقدّس - هیچ عدمی مقابل نیست و هیچ نقیضی متصور نه. اگر وجود واجب را - تعالی - عدمی از اعدام نقیض باشد، محتاج بود به رفع آن نقیض. و احتیاج از سمات نقص است، که مناسب حال امکان است. تعالی الله عن ذلك علواً کثیراً.

پوشیده نماند که در صفات واجبی - جلّ شأنه - از اطلاق لفظ امکان تحاشی باید نمود که موهّم حدوث است و صفات الله قدیم اند، هر چند صفات واجبی، واجب لذاتها نیستند، اما نظر به ذات واجب - جلّ شأنه - واجب اند که از ذات منفک نیستند.

و حاصل این معنی هر چند منجر به امکان است، اما از توهّم حدوث خالی است و عدم حصول نقیض که عدم باشد مر وجود واجب را - تعالی - کشفی است و شهودی، اگر چه به صورت استدلال نموده آید، در رنگ آنکه بر بدیهی، تنبیهی به صورت استدلال آرند.

بر سر اصل سخن آیم و در جواب سؤال گویم که بعد از زوال عدم از ممکن بر تقدیر فنا، غیر از وجود چیزی دیگر در وی نمی ماند و به جز ثبوت و تحقق، نصیب او نمی باشد که عدم به عین و اثر از وی منتفی گشته است. لیکن این، آن وجود و ثبوت است که ممکن را در مرتبه وهم و حس ثابت گردانیده است و آثار را بر وی مترتب ساخته و مرآت کمالات مرتبه حضرت وجوب - تعالی و تقدّس - بعد از زوال عدم

گشته و در رنگ عدم زائل، ذات و حقیقت ممکن شده [است].
و این ثبوت، پیش از زوالِ عدم از صفات عدم بوده است که آن را در مرتبه
حس و وهم ثابت گردانیده و الحال همان ثبوت بعد از زوالِ عدم، نائبِ منابِ او
گشته، ذات ممکن آمده و صفات را به خود منتسب داشته و کارخانهٔ عدم به وی برپا
مانده [است].

و این کارخانه که به نیابت عدم بوده است، تا به حدّی برپاست که نقیض آن
ثبوت برجاست و امکان را بقاست. و چون معامله از نقیض ثبوت بالا رود و وجود را
تقابل نماند، بلکه عدم را مجالِ تقابل او نبود و امکان را اصلاً گنجایش نباشد. در این
وقت کار و بار دیگر است و دمساز و غمگسار، دیگر.
سرّ «اَوْ اَذْنِی» اینجا باید جست. تا هر جا که شوِبِ امکان و مجال عدم است، اگر چه به
نقاضت باشد، داخلِ «قابِ قوسین» است و چون امکان و عدم، به کلیّت رخت خود
بربستند و کوس رحلت زدند، کمالاتِ «اَوْ اَذْنِی» در پیش است، نه به آن معنی که در
این وقت ممکن، ذات واجب گردد - تعالی - بلکه قیام او به ذات بحت - تعالی - ثابت
می گردد و قیام که به ظلّی از ظلال ذات بوده - تعالی - زائل می شود. کسی کو در خدا گم
شد خدا نیست.

قیام این عارف به ذات واجب الوجود - تعالی - در رنگ قیام صفات اوست -
تَعَالٰی - به ذات او - سُبْحَانَهُ - بلکه قیام او به مرتبه [ای] است که آنجا از صفات هیچ
ملحوظ نیست، هر چند صفات را از ذات تعالی انفکاک نیست. لیکن قیام صفات،
ازلی و ابدی است و قدم دارد و قیام او ^(۱)، ازلی نیست و به داغ حدوث متّسم [است]،
اما صفات را نقائص هست که اعدام باشند مثلاً عدم علم و عدم قدرت. و معاملهٔ این
عارف از نقاضت اعدام بالا رفته است، چنانچه تحقیق یافته.
پوشیده نماند که معامله چون از نقاضت عدم بالا رود، وجوب متحقق گردد و

ممکن، واجب شود و آن محال است. گویم واجب وقتی گردد که وجود خارجی پیدا کند و ممکن را جز در مرتبه وهم و حس، ثبوتی نیست، وجوب وجود از کجا متصور شود.

از این بیان فرق دیگر در میان قیام صفات و قیام عارف پیدا شد، که قیام صفات به اعتبار وجود خارجی است و قیام عارف به اعتبار وجود وهمی است، اگر چه ثبات و تقرر دارد و مبدأ آثار است.

باید دانست که ابقا «أنا» از عارف تا بقای عدم است، که حقیقت اوست و چون عدم زائل گشت، «انا» را موردی^(۱) نماند، که بر آن اطلاق نموده آید. معاملات ثبوت بعد از زوال عدم اگر چه طویل الذیل است و ثبوت هر چند ذات ممکن گشته، اما کلمه «انا» را آنجا موردی نیست. گویا وضع لفظ «انا» از برای حقیقت عدمیه بوده است که از حقیقت ثبوتیه نفرت داشته [است].

بلی! جزو اعظم در ممکن، عدم است و ممکن از عدم، ممکن گشته است و کارخانه ممکن از عدم، پهن شده [است]. احتیاجی که در ممکن است، از عدم آمده است و حدوثی که دامنگیر امکان است، هم از عدم هویدا گشته [است]. اگر کثرتی در ممکن است، هم از راه عدم است و اگر امتیاز است، هم از راه وی [است].

وجود در حق ممکن مستعار است و آن هم به تخیل و توهم است، اگر چه ثبات و استقرار دارد. بدانند صفاتی که به ذات واجب - جَلُّ سُلْطَانُهُ - قیام دارند، ذات - عَزَّ شَانُهُ - بتمامه به رنگ هر یک از آن صفات ظهور می فرماید، نه آنکه چیزی از ذات، متّصف به صفتی بود و چیزی دیگر متّصف به صفت دیگر. چه، در آن حضرت تبعّض و تجزّی نیست. بسیط حقیقی است. هر حکمی که آنجا اثبات نمایند، به اعتبار کُلِّیّت است، چنانچه گفته اند: ذَاتُ اللَّهِ تَعَالَى كُلُّهُ عِلْمٌ وَ كُلُّهُ إِرَادَةٌ وَ كُلُّهُ قَدْرَةٌ.

و قیامی که عارف را به ذات واجب - جَلُّ سُلْطَانُهُ - بی ملاحظه اسما و صفات پیدا

می شود نیز از این قبیل است که به کلیّت به رنگ آن می برآید و بر عکس مرایای دیگر، به تشخّص او مرآتیت خود را و می نماید. **فَهُمْ مَنْ فَهِمَ.**

قیامت می کنی سعدی بدین شیرین سخن گفتن مُسَلِّم نیست طوطی را به دورانت شکر خائی این طور ظهور که مرآت، به کلیّت به رنگ صورت برآید، اگر عارف را بعد از فنای اتم، بقایی به آن ظهور پیدا شود، اکمل تعیّنات او خواهد بود که وجود موهوب حقّانی است که به ولایت ثانی او را میسر گشته است.

و این تعیّن با وجود حدوث و امکان، چون ناشی از مرتبه جمع است، بر تعیّنات دیگر که نه از این مرتبه ناشی اند، مزیت و فضل دارد، در رنگ مزیت و فضلی که حروف و کلمات قرآنی راست بر حروف و کلمات دیگر. هر چند هر دو به حدوث و امکان متّسم اند.

ابلهی بود که از ظاهر بینی، این تعیّن را با آن تعیّنات دیگر برابر بیند و این حروف و کلمات قرآنی را با آن حروف و کلمات دیگر مساوی داند. از اینجا فضل عارف دریاب و مزیت او بر دیگران، مثل مزیت کلام خدا - **عَزَّوَجَلَّ** - بر کلام دیگران قیاس نما.

هر کس افسانه بخواند، افسانه است. و آنکه دیدش نقد خود مردانه است محبوبان، که «محمد رسول الله» - **صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَ سَلَّمَ** - را بشر گفتند و در رنگ سایر بشر تصوّر نمودند، ناچار منکر آمدند و صاحب دولتان که او را - **عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ** - به عنوان رسالت و رحمت عالمیان دانستند و از سایر ناس، ممتاز دیدند، به دولت ایمان مشرّف گشتند و از اهل نجات آمدند.

تنبیه؛ در ادای بعضی از مطالب دقیقه که به ذات و صفات واجبی - **جَلَّ شَأْنُهُ** - تعلق دارد، به واسطه تنگی میدان عبارت، الفاظ موهمة صفات ممکن که مستلزم نقص و قصور است، آورده می شود. آن الفاظ را از ظاهر مصروف باید داشت و جناب قدس خداوندی را - **جَلَّ سُلْطَانُهُ** - از جمیع صفات نقص و سیمات قصور، منزّه باید دانست و اطلاق بعضی الفاظ که در شرع به آن حضرت - **جَلَّ شَأْنُهُ** - وارد نشده است، به تقلید

مشایخ عظام، به طریق تجوّز نموده می‌آید، مثل مرآتیت و غیرها. از آن ترسان و لرزان است. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نُسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾

اگر گویند از لفظ تجلّی و ظهور ظلّی و امثال آنها که در عبارات تو واقع می‌شود، لازم می‌آید تنزّل وجود در مراتب ظهورات، چنانچه مشایخ دیگر گفته‌اند و حال آنکه تو انکار تنزّل وجود می‌نمایی، وجه آن چیست؟

گوییم که تنزّل بر تقدیری لازم می‌آید که مظهر را عین ظاهر می‌گوییم، چنانچه دیگران گفته‌اند، اما اگر عین نگویم، تنزّل چرا باشد. و مختار این فقیر، عدم عینیت ظاهر است با مظهر. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ.

مکتوب ۶۵

به «مولانا صفراحمد رومی» در آنکه بعد از بقای ذات، عارف را هر صفتی از صفات و در لطیفه از لطائف بکلّیت ذات او می‌برآید.

عارف کامل تامّ المعرفة را بعد از بقای ذات، چون صفات و اخلاق کامله عنایت فرمایند، هر صفتی از آن صفات، متّصف به عنوان کلّیت ذات او خواهد برآمد، نه آنکه بعضی از ذات متّصف به صفتی باشد و بعضی دیگر متّصف به صفت دیگر. مثلاً ذات او بتمامه علم خواهد بود و بتمامه بصر و بتمامه سمع خواهد بود، چنانچه محقّقان صوفیه در صفات واجبی - جَلُّ شَأْنُهُ - گفته‌اند که: ذَاتُ اللَّهِ تَعَالَى كُلُّهُ عِلْمٌ وَ كُلُّهُ قُدْرَةٌ وَ كُلُّهُ سَمْعٌ وَ كُلُّهُ بَصَرٌ مثلاً.

از اینجاست که مؤمنان، حق - سبحانه - را در بهشت بی‌جهت خواهند دید، که بکلّیت خود بصر خواهند بود و چون تمام بصر باشند، جهت را چه گنجایش باشد؟ گفته‌اند که آنچه عوامّ مؤمنان را بَعْدَ اللَّتِي وَالَّتِي در آخرت میسر خواهد شد، اولیا را که خواصّ مؤمنان‌اند، در دنیا میسر خواهد بود، که نسیه آنها نقد اینهاست. نسیه اینها از اینجا قیاس باید کرد. قیاس کن ز گلستان من بهار مرا. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَّشَاءُ وَ

الله ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ» (۱)

و همچنین هر لطیفه از لطائف آن عارف، در این وقت به رنگ کلیّت او می برآید و بتمامه عارف لطیفه روح می گردد و بتمامه لطیفه قلب می شود. وَ عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ سَائِرُ اللَّطَائِفِ الْإِنْسَانِيَّةِ مِنَ النَّفْسِ النَّاطِقَةِ وَالسِّرِّ وَالْخَفِيِّ وَالْأَخْفَى و هم بر این منوال است هر جزوی از اجزای او، و هر عنصری از عناصر او که حاکم کل پیدا می کند. مثلاً عارف تمامی خود را عنصر خاک می یابد و تمامی عنصر آب تصوّر می نماید و چون لطیفه قلب، که حقیقت جامعه است، به رنگ کل منصبی می گردد و تعلّقی که او را به مضغه قلبیه بوده، زائل می شود و مضغه این زمان خالی می ماند و در رنگ جسد بی روح می نماید و چنان متخیّل می گردد که در این رفت و آمد، گردی از این راه به وی نرسیده است و او بر صرافت اصلی خود است، در رنگ آنکه در دیگ پخته، دانه خام بر صرافت اصلی بماند. نه حرارتی از آتش در وی تأثیر کند و نه رطوبتی از آب به وی رسد.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ بعد از رفع آن تعلّق و بعد از خلّو منصبی به رنگ سایر اجزا می گردد و در رنگ اجزاء دیگر، حکم کل پیدا می کند.

مکتوب ۶۶

به «محمد مقیم قصوری» در جواب سؤال او از معنی «الْمَجَازُ قَنْطَرَةُ الْحَقِيقَةِ»
 اخوی «محمد مقیم» پرسیده بود که «الْمَجَازُ قَنْطَرَةُ الْحَقِيقَةِ» به چه معنی گفته اند؟
 بدانند که مجاز، ظلّ حقیقت است که از ظلّ به اصل شاهراه کشاده است. مگر به این اعتبار گفته اند: مَنْ عَرَفَ نَفْسَهُ فَقَدْ عَرَفَ رَبَّهُ، چه معرفت ظلّ، مستلزم معرفت اصل است، زیرا که ظلّ بر صورت اصل خود کائن است. پس سبب انکشاف اصل بود. لِأَنَّ

صُورَةُ الشَّيْءِ مَا يَنْكَشِفُ بِهِ ذَلِكَ الشَّيْءُ. لیکن بدانند که الْمَجَازُ قَنْطَرَةُ الْحَقِيقَةِ بر تقدیری است که گرفتار به مجاز در میان نیاید، بلکه به نظر ثانیه نکشد، نظره اولی است که قنطره حقیقت است. که مخبر صادق آن را النَّظَرَةُ الْأُولَى لَكَ فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - گویا به لفظ لَكَ اشاره به حصول این دولت کرده و اگر - عیاداً بالله سُبْحَانَهُ - گرفتاری به مجاز در میان آمد، بلکه به نظره ثانیه کشید، آن مجاز سدّ راه وصول حقیقت است، قنطره چه بود، بتی است که به پرستش خود می خواند و دیوی است که از حقیقت می گرداند.

لهذا مخبر صادق - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - نظره ثانیه را مضرّ دانسته [است] النَّظَرَةُ الثَّانِيَةُ عَلَيْكَ فرموده. کدام چیز مضرّتر از آن بود که از حق باز دارد و به باطل گرفتار سازد.

و باید دانست که نظره اولی وقتی نافع است که به اختیار نبود و اگر به اختیار بود، حکم نظره ثانیه دارد. [آیه] کریمه ﴿قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغُضُّوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ﴾^(۱) در اثبات این مطلب کافی است.

ابلهان صوفیه خام، معنی این عبارت را نفهمیده، غلط کرده، گرفتاری ها به صور جمیله پیدا کنند و به عشوه و دلال اینها فریفته گردند به طمع آنکه آن را وسیله وصول به حقیقت سازند و معراج حصول مطلوب نمایند. کلاً این خود سدّ راه مطلوب است و حاجز حصین مقصود.

باطلی است که در نظرشان مزین گشته است و در غرور حقیقت افتاده، جمعی از اینها حُسن و جمال این صور را حُسن حق دانسته - جَلُّ شَأْنِهِ - گرفتاری به اینها، عین گرفتاری به حق می دانند و مشاهده آنها را، مشاهده حق می انگارند. بعضی از اینها گفته اند:

امروز چون جمال تو بی پرده ظاهر است در خیرتم که وعده فردا برای چیست

تَعَالَى اللَّهُ عَمَّا يَقُولُونَ عُلُوًّا كَبِيرًا. حق را - سُبْحَانَهُ - این کوتاه نظران چه گمان برده اند و حسن جمال او را چه تصوّر نموده [اند]، مگر نشنیده اند که اگر فرضاً تاری از موی حورای بهشت که از مخلوقات وی است - سُبْحَانَهُ - در دنیا افتد، از اضاءت و اشراق آن موی، هرگز در دنیا شب نیفتد و ظلمت نشود. و قصه سوختن کوه طور و پاره پاره شدن آن به یک تجلی حق - جَلُّ وَ عَلاَ - و افتادن و بیهوش گشتن کلیم الله - عَلِيٍّ نَبِيًّا وَ عَلَيْهِ وَ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - از آن تجلی به آن منزلت و قرب، به نص قرآنی ثابت شده است و اینان با این بیخردی، همه وقت بی پرده، حق را بینندگانند و به وعده رؤیت اخروی عجب کنندگان [اند] ﴿لَقَدْ اسْتَكْبَرُوا فِي أَنْفُسِهِمْ وَ عَتَوْا عُتُوًّا كَبِيرًا﴾ (۱)

علماء اهل سنت و جماعت - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - جان ها کنده اند و به براهین نقلی بر مخالفان اثبات رؤیت اخروی کرده، که غیر از اهل سنت از فِرَق مخالفه، هیچ کس چه از ملّین و چه از غیر ملّین به رؤیت حق - جَلُّ وَ عَلاَ - قائل نیست، بلکه آن را حال عقلی می انگارند و اهل سنت هم آن را بلاکیف گفته اند و مخصوص به آن نشأ داشته [اند].

و این بوالهوسان در این نشأ فانیّه، حصول این دولت قاهره را تصوّر نموده اند و به خواب و خیال خود خورسند گشته [اند]. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَبْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابِعَةَ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ أَتْمُهَا وَ أَكْمَلُهَا.

مکتوب ۶۷

به «میر منصور» در حقیقت کائنات و فرق میان مکشوف حضرت ایشان و صاحب فتوحات.

این عرصه کائنات که معاین و مشاهد و منبسط و مسطح و طویل و عریض متخیل می گردد، نزد حضرت «شیخ محی الدین بن العربی» و تابعان او، حضرت وجود است، که جز او در خارج موجودی نیست و آن وجود، ذات حق است - سُبْحَانَهُ - که آن را ظاهر وجود نامند، که به واسطه انعکاس و تلُّس صوَر علمیّه متکثره که آن را باطن وجود می گویند و معبر به اعیان ثابته اند، آن وجود که بر وحدت و بساطت خود است، متکثر و منبسط و طویل و عریض در تخیل می درآید.

[ایشان] می فرمایند که مشاهد و محسوس همه، چه عوام و چه خواص، در آن صفحه، در کسوت کونیّه و در صوَر و اشکال متمایزه حضرت حق - سُبْحَانَهُ - که عوام را متوهم به عالم می گردد و عالم اصلاً از خانه علم بیرون نیامده است و بویی از وجود خارجی نیافته، [بلکه] عکوس آن صوَر علمیّه است که در مرآت حضرت وجود ظاهر گشته، نمودی در خارج پیدا کرده و عوام را در توهم وجود خارجی خود انداخته [است].

«مولوی جامی» - علیه الرّحمة -

مجموعه کون را به قانون سبق کردیم تصفح ورقاً بعد ورق

حقا که ندیدیم و نخواندیم درو جز ذات حق و شیون ذاتیه حق

و آنچه مکشوف و معتقد این فقیر است، آن است که این عرصه، عرصه وهم است و این صوَر و اشکال که در آن عرصه است، صوَر و اشکال ممکنات است که به صنع خداوندی - جَلُّ سُلْطَانَهُ - در مرتبه حس و وهم ثبوتی پیدا کرده است و اتقان یافته [است].

و هر چه مشهود و محسوس است در این صفحه، از جنس ممکنات است، هر چند بعضی از سالکان را آن مشهود، متوهم به واجب گردد و به عنوان حقیقت، ظاهر گردد، اما فی الحقیقت از افراد عالم است.

و او تعالی وراء الوراء است و از دید و دانش ما جداست و از کشف و شهود ما منزّه و مبرا است.

خلق را وجه کی نماید او در کدام آیینه درآید او

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ این عرصه متوهمه، ظلّ آن عرصه خارجیّه است که شایان مرتبه حضرت وجوب است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - چنانچه وجود این مرتبه، ظلّ وجود آن مرتبه است و این مرتبه و هم را اگر به اعتبار آنکه ظلّ مرتبه خارج است، خارج گویند گنجایش دارد، چنانچه به اعتبار وجود ظلّی او را موجود نیز گویند.

و این عرصه و هم، در رنگ عرصه خارجی نفس الامری است و احکام صادق دارد و معامله ابدی به آن مربوط است. چنانچه مخبر صادق از آن خبر داده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - ملاحظه باید نمود که از این دو مکشوف، کدام یکی به تنزیه و تقدیس خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - اقرب و الیق است و به جناب قدس او تعالی، اولی و انسب [است]. و از این دو، کدام مناسبت به بدایت و توسط حال دارد و کدام مناسب حال انتهاست.

سالها این فقیر، معتقد مکشوف اوّل بوده است و احوال عجیبه و مشاهدات غریبه در آن موطن گذرانیده و حظّهای وافر در آن مقام حاصل کرده، آخر الامر به محض فضل خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - معلوم گشته که هر چه دیده شد و دانسته شد، همه غیر حق است - سُبْحَانَهُ - که نفی آن لازم است.

وَ بَعْدَ اللَّتَيْنِ وَ اللَّتَيْنِ به کرم خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - معامله از نفی به انتفا آمد و باطلی که خود را به حق و نموده بود، از دید و دانش فرو ریخت و گرفتاری به غیب الغیب حاصل گشت و موهوم از موجود جدا شد و قدیم از حادث متمیّز آمد، که حاصل مکشوف ثانی است.

در عرصه کائنات با دقت فهم
بسیار گذشتیم به سرعت چون سهم
گشتیم همه چشم ندیدیم درو
جز ظلّ صفات آمده ثابت در وهم
﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ﴾
وَالسَّلَام.

مکتوب ۶۸

به «محمد هاشم کشمی» در تحقیق مرتبه وهم که عالم در آن مرتبه نمود و وجود دارد وَمَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ

عالم را که موهوم می‌گوییم، نه به آن معنی است که عالم منحوت و مجعول وهم است، چگونه منحوت وهم بود که وهم نیز از جمله عالم است، بلکه به آن معنی است که عالم را حضرت حق - سُبْحَانَهُ - در مرتبه وهم خلق فرموده است و هر چند وهم در آن وقت به وجود نیامده بود، اما در علم الله - سُبْحَانَهُ - بوده [است].

و مرتبه وهم عبارت از نمود بی‌بود است، در رنگ دایره [ای] که از نقطه جواله ناشی گشته است که نمودی دارد بی‌بود. حکیم مطلق - جل سُلْطَانُهُ - عالم را در این مرتبه خلق فرموده، نمود محض را ثبوت و ثبات بخشید و از غلط به صحت آورد و از کذب به صدق کشید و نفس الامر ساخت ﴿أُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ﴾^(۱)

مرتبه موهوم، عجب مرتبه [ای] است که آن را با موجود هیچ مزاحمتی نیست و هیچ تدافعی نه، و هیچ جهتی از جهات با وی اثبات نمی‌نماید و هیچ حدّی و نهایتی او را پیدا نمی‌کند، [چنانچه] دایره موهومه را با نقطه جواله موجوده، هیچ جنگی نیست و هیچ جهتی از جهات این را با او ثابت نه، و نه هیچ نهایتی این نقطه را به حدوث این دایره پیدا [باشد]

نتوان گفت که نقطه در یمین دایره است یا در شمال. قُدام است، یا خلف. فوق است، یا تحت. ثبوت این جهات مر آن دایره را نسبت به آن اشیاست که در مرتبه او ثبوت دارند، اما چیزی که در مرتبه دیگر کائن است، دایره را با وی از این جهات هیچ ثابت نه و نیز این نقطه را به حدوث این دایره، هیچ حدی و نهایتی پیدا نشده است و بر صرافت حالت سابق خود است ﴿وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾

از این بیان و از این تمثیل، حال عالم با صانع عالم - جَلُّ شَأْنُهُ - دریاب که او را - سُبْحَانَهُ - به ایجاد این عالم حدی و نهایتی حاصل نشده است و جهتی از جهات، کائن نگشته [است]. این نسبت آنجا چگونه متصور گردد که در آن مرتبه علیا از اینان نامی و نشانی نیست، تا تصور نسبت نموده آید.

بی‌دولتان چند از کوتاه‌نظری حصول این نسب و ثبوت این جهان را در حق صانع عالم - جَلُّ شَأْنُهُ - نسبت به عالم تصور نموده، نفی رؤیت واجب تعالی نموده‌اند و آن را محال انگاشته‌اند [و] جهل مرکب و تصدیق کاذب خود را بر کتاب و سنت تقدیم داده، گمان برده‌اند که اگر حق - جَلُّ وَ عَلَاً - مرئی شود، البته در جهتی از جهات خواهد بود از رائی و آن مستلزم حدود نهایت است.

از تحقیق سابق معلوم گشت که حق را - سُبْحَانَهُ - با عالم از این نسب هیچ ثابت نیست. رؤیت اثبات کنند، یا نه، رؤیت بود و جهت نبود، چنانچه تحقیق این معنی خواهد نمود. مگر ندانسته‌اند که این محذور در وقت وجود عالم نیز کائن است، زیرا که در این وقت، صانع تعالی، از عالم در جهتی از جهات او خواهد بود و نیز وراء عالم خواهد بود و آن مستلزم حد و نهایت است و اگر در جمیع جهات عالم گویند، حد و نهایت را چه خواهند گفت که لازم وراثت است و نیز فساد جهت به واسطه استلزام نهایت است و آن خود لازم است.

خلاصی از این مضیق در اختیار قول صوفیه است که عالم را موهوم گویند و از اشکال جهت و نهایت وارهند. و در موهوم گفتن هیچ محظوری لازم نمی‌آید، که آن در رنگ موجود، احکام صادق دارد و معامله ابدی و تنعمات و تعذیبات سرمدی به

وی مربوط است. آن موهوم دیگر است که سوفسطایی بی خرد به آن قائل است، که آن اختراع وهم و تراش خیال است. شَتَّانَ مَا يَنْتَهُمَا.

بر سر اصل سخن رویم و گویم که دائرة موهومه را که ناشی از نقطه جَوَّاله است، به آن نقطه هیچ جهت ثابت نیست و آن نقطه، بیرون از جهات اوست که اگر فرضاً آن دائرة بتمامه بصر گردد، هر آینه آن نقطه را بی جهت خواهد دید، که جهت در میان اینها مفقود است.

و در مَا نَخْنُ فِيهِ اگر رائی تمام بصر گردد و حق را - جَلُّ و عَلَا - بی جهت بیند، چه محذور لازم آید. در بهشت، مؤمنان تمام بصر گشته، خواهند دید و هیچ جهت ثابت نخواهد بود. اولیا را به حکم «تَخْلُقُ بِأَخْلَاقِ اللَّهِ» در دنیا این دولت حاصل می گردد و تمام بصر می گردند، هر چند رؤیت نبود که مخصوص به آخرت است، اما حکم رؤیت دارد.

اینکه گفتم که به حکم «تَخْلُقُ بِأَخْلَاقِ اللَّهِ» زیرا که در واجب تعالی فرموده اند که: ذَاتُهُ تَعَالَى كُلُّهُ بَصَرٌ وَ كُلُّهُ سَمْعٌ وَ كُلُّهُ عِلْمٌ وَ متخلقان را از این اخلاق، البته نصیب است. هر صفت ایشان نیز در آن مقام به رنگ کلیت ایشان می برآیند، همه بصر می گردند مثلاً و سایر مؤمنان را در آخرت این نسبت کرامت فرموده، به دولت رؤیت مشرف خواهند ساخت. إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى و هیچ محظوری و اشتباهی بر این تقدیر لازم نیست. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ.

مکتوب ۶۹

به «قاضی موسی شوحین» در ترغیب التزام شریعت و صحبت ارباب جمعیت.
بَعْدَ الْحَمْدِ وَالصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ می رساند که احوال فقراء این حدود مستوجب حمد است. صحیفه شریفه که به مصحوب «درویش رحم علی» مرسل داشته بودند، رسید. خوش وقت ساخته، سلامت و با استقامت باشند. طلب نصائح اندراج یافته

بود.

مخدوماً! النَّصِيحَةُ هِيَ الدِّينُ وَ مُتَابَعَةُ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ متابعت را اقسام است؛ یک قسم آن، اتیان احکام شرعیّه است. باقی اقسام را فقیر در مکتوبی که به بعضی از محبّان نوشته است، به تفصیل ذکر نموده است. خواهم گفت إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى - که نقل آن را به شما فرستند. بالجمله؛ مدار افاده و استفاده این طریقه بر صحبت است. به گفتن و نوشتن کفایت نمی شود. حضرت «خواجه نقشبند» - رَحِمَهُ اللَّهُ - فرموده اند: که طریقه ما صحبت است و اصحاب کرام به دولت صحبت خیرالبشر - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - از اولیاء اُمّت، افضل آمدند که هیچ ولیّ به مرتبه صحابی نرسد، اگر چه «ویس قرنی» باشد.

الْمَسْتُورُ مِنَ الْإِخْوَانِ الدُّعَاءُ بِسَلَامَةِ الْإِيمَانِ ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾
«رحم علی» ورق خود گردانیده است و به اصلاح آمده است. حضرت حق - سبّحانه - استقامت دهد. وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۷۰

به «مولانا اسحاق» ولد «قاضی موسی» در تحریض بر صحبت ارباب جمعیّت.
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

مکتوب شریف که به مصحوب «رحم علی درویش» مرسل داشته بودند، رسید. چون منبّی از ذوق و شوق بوده، مسرّت بخشید و در کاغذ علیحده واقعه [ای] که رو داده بود، نوشته بودند، از مطالعه آن فرحت بر فرحت انجامید. این قسم واقعات، مبشرات اند. سعی باید نمود که از قوت به فعل آید و از گوش به

آغوش رسید. امروز که تدارک تقصیر ممکن است، فرصت را غنیمت باید شمرد و به تسویف و تأخیر نباید انداخت.

حضرت «خواجه احرار» - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - فرموده‌اند که جمعی از درویشان بودیم، سخن از ساعتِ مرجوّه^(۱) که در روز جمعه ودیعت نهاده‌اند، در میان آمد که اگر میسر شود، در آن ساعت از حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - چه باید طلبید. هر کسی چیزی گفته، چون نوبت به من رسید، گفتم: صحبت ارباب جمعیت باید طلبید، که در ضمن آن جمیع سعادات میسر است.

بعضی از مکاتیب را نقل گرفته، به مصحوب رافع فرستاده است. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - منتفع گرداناد و دیگر اخوی «شیخ کریم‌الدین» چند گاه است که آمده‌اند، شاید از احوال خود به شما نویسند. از دوستان توقع دعا است.

رَبَّنَا آتِنَا لَنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّزَمَ مُتَابِعَةَ الْمُضْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ.

مکتوب ۷۱

به «خواجه محمد عبدالله» در تمیز میان حقایق موهوم که عالم است و میان موجود حقیقی که صانع عالم است.

﴿وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾. نقطه جواله که دایره از وی در وهم ناشی گشته است، چنانچه در خارج موجود است، در وهم هم موجود. لیکن آنجا بی‌روپوش نمود دایره است و اینجا با این روپوش [است].

و موجود در خارج و در وهم، نه به آن معنی است که در هر مرتبه وجود علاحه دارد، کلاً بلکه یک موجود است، هم در خارج و هم در وهم، که آنجا

۱- ساعتی که در آن امید قبولی دعا وجود دارد.

بی‌روپوش دائره است و اینجا با روپوش [است].
و این دائره موهومه که در وَهْم نمودی دارد بی‌بود که از غلط حس پیدا گشته است،
اگر آن را در آن مرتبه موجود گردانند و ثبات و تقرّر دهند و نمود بآورد سازند، هر آینه
از غلط حس خواهد برآمد و نفس الامر خواهد گشت و احکام صادق پیدا خواهد
کرد.

پس این دائره را در وَهْم، حقیقتی است و صورتی. حقیقتش همان نقطه جوّاله
است که با آن برپاست و صورتش همان دائره است که ثبوت و ثبات پیدا کرده است.
این صورت هر چند عین آن حقیقت نیست که صفات و احکام متمایزه دارد، اما از
حقیقت دور نیست و جدایی ندارد. حقیقت است که خود را به این نمود مُتَخِیل
گردانیده است.

خوشر آن باشد که سرّ دلبران گفته آید در حدیث دیگران
حضرت «شیخ محی الدین بن العربی» - رَضِیَ اللّٰهُ عَنْهُ - در این مقام گوید: **إِنْ شِئْتَ قُلْتَ إِنَّهُ حَقٌّ وَ
إِنْ شِئْتَ قُلْتَ إِنَّهُ خَلْقٌ وَإِنْ شِئْتَ قُلْتَ إِنَّهُ حَقٌّ مِنْ وَجْهِهِ وَ خَلْقٌ مِنْ وَجْهِهِ وَإِنْ شِئْتَ قُلْتَ
بِالتَّخَيُّرِ لَعَدَمِ التَّمْيِيزِ بَيْنَهُمَا.** لیکن باید دانست که این تمیّز در میان صورت و حقیقت هر
چند در وَهْم است، اما چون صورت در آن مرتبه به ایجاد خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ -
موجود گشته است و ثبات و تقرّر پیدا کرده، هر آینه نفس الامری شده و تمیز
نفس الامری حاصل ساخته، بلکه به طریق ظَلَمَتِ موجود خارجی گشته. چه، وجود
صورت، چنانچه ظلّ وجود حقیقت است، مرتبه نمود بعد از حصول بود ظلّ خارج
آمده، پس تمیز در میان حقیقت و صورت چونکه نفس الامری، بلکه خارجی شد،
حمل یکی بر دیگری ممتنع گشت و یکی عین دیگری نیامد. و آنکه عین گفته است،
زیاده بر تمیز و همی نفهمیده و وراء امتیاز علمی ندانسته [است].

سبحان الله! مرتبه وَهْم به واسطه ایجاد خداوند - جَلَّ شَأْنُهُ - که در آن مرتبه واقع
شده است، خارج گشته است و نفس الامر آمده و وراء علم و خارج که متعارف است،
گشته و چون این مرتبه خارج آمده است، ناچار در وی مرتبه وَهْم را جدا نموده و

نقطه جواله موجود خارجی گشته و دائره [ای] که از آن ناشی است، موهوم نام یافت. عجب معامله است صورت که از حقیقت ناشی است و هر چه از حقیقت دارد و هیچ جدایی او را از حقیقت نیست، به زور او را از حقیقت جدا ساخته و از توهم به تحقق آورده و متمیز و همی را خارجی گردانیده [اند]. [آیه] کریمه ﴿صُنِعَ اللَّهُ الَّذِي أَتَقَنَ كُلَّ شَيْءٍ﴾^(۱) را اینجا ملاحظه باید کرد که لاشیء محض را به قدرت کامله خود، شیء گردانیده است و دانا و بینا و قادر و مرید ساخته [است]. بزرگی گوید:

چونکه او شد گوش و چشم و دست و پای خیره‌ام در چشم بندی خدا
چشم بندی چه گنجایش دارد، زیرا که چشم بندی در جایی ثابت است که غیر واقع را واقع نماید. اینجا قدرت خداوند - جَلَّ شَأْنُهُ - غیر واقع را واقع گردانیده است و احکام کاذبه را که در آن مرتبه کائن بوده، صادق ساخته [است].

شیخ [ابن العربی] می‌فرماید: لَعَدَمِ التَّمَيُّزِ بَيْنَهُمَا. و حال آنکه در میان «عبد» و «رب» پنجاه هزار ساله راه است، که [آیه] کریمه ﴿تَعْرُجُ الْمَلَائِكَةُ وَالرُّوحُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ﴾^(۲) اشاره به آن است و «شیخ» خود نیز به این دوری راه، معترف است. از اینجا است که به حیرت قائل گشته است.

ساده لوحی از دوری این راه، حق را - سُبْحَانَهُ - بعید نه انگارد و از خود دور نیندازد. فَإِنَّهُ سُبْحَانَهُ قَرِيبٌ بَلْ أَقْرَبُ إِلَى الْعَبْدِ مِنْ نَفْسِ الْعَبْدِ، بلکه این بُعد به اعتبار درک و معرفت است، نه به اعتبار مکان و مسافت. نقطه آخر دائره، نزدیک ترین نقطه است به مبدأ دائره. لیکن چون پشت او را به جانب مبدأ ساخته‌اند و روی او را به طرف دیگر گردانیده‌اند، ناچار یافت او با وجود قُرب، از مبدأ دور افتاده است و بُعد از طی جمیع نُقَط، مربوط گشته [است].

صید نزدیک و تو دور انداخته

ای کمان و تیرها بر ساخته

از چنین صید است او مهجورتر

هر که دور اندازتر او دورتر

بلی! تا شدت‌های بُعد نکشد، قدر دولت قرب نداند. مَا صَنَعَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ فَهُوَ خَيْرٌ.
وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۷۲

به «خواجه حسام‌الدین احمد» در آنکه تلویّنات عسکر به ارباب جمعیت تمکینات است با جواب استفساری که در باب مولود خواندن نموده بود.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ السَّلَامُ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى.

صحیفه شریفه و ملاطفه منیفه که از روی کرم و شفقت، نامزد این فقیر ساخته بودند، به مطالعه آن مشرف گشت. لِلّهِ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ که به صحت و عافیت‌اند و از تفقد احوال دوستان دورافتاده فارغ نیستند. احوال و اوضاع فقراء این حدود مستوجب حمد است، که در عین بلا، عافیت است و در مظان تفرقه جمعیت. فرزندان و دوستان که همراه‌اند، اوقات‌شان به جمعیت است و احوال ایشان در ترقی و تزیید. عسکر، در حق ایشان، خانقاه مشخص است که در عین تلویّنات لشکریان، تمکین نصیب‌شان است و در عین گرفتاری‌های شتی که از لوازم این موطن است، گرفتار یک مطلب‌اند، نه کسی را با ایشان کاری و نه ایشان را از کس باری. مَعَ ذَلِكَ مسلوب اختیارند و به دولت حبس و قید گرفتار[اند].

عجب حبسی است که رهایی را در عوض آن به جوی نخرند و طرفه (۱) قیدی است که اطلاق را از آنجا به پیشیزی نستانند. الْحَمْدُ لِلّهِ سُبْحَانَهُ وَ الْمِنَّةُ عَلَى ذَلِكَ وَ عَلَى جَمِيعِ نَعَمِهِ الْعِظَامِ

مخدوماً! مقصود از فرستادن کتابت به قره‌العین، اظهار حسرت بود بر فوت بعضی نعمتها که در جوار وطن، حصول آن متوقع بود.

و در لشکر آمدن و صحبت داشتن آنجا مربوط به صلاح ایشان است که ایشان اوضاع لشکر و لشکریان را بهتر می دانند و نفع و ضرر این موطن را بیشتر می شناسند. اندراج یافته بود که اگر بنویسی که از آفات محفوظ خواهند بود، بیایند. اَلْغَيْبُ عِنْدَ اللَّهِ تَعَالَى اَمَّا حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ که از همراهان به کَرَمِ اللَّهِ - سُبْحَانَهُ - با وجود کثرت اختلاط با ارباب تفرقه، هیچ کس را تا این زمان آفت تفرقه نرسیده است و از مطلب باز نداشته. دیگر در باب مولودخوانی اندراج یافته بود. در نفس قرآن خواندن به صورت حسن و در قصائد نعت و منقبت خواندن، چه مضایقه است. ممنوع، تحریف و تغییر حروف قرآن است و التزام رعایت مقامات نغمه و تردید صوت به آن به طریق الحان با تصفیق مناسب آنکه در شعر نیز غیر مباح است. اگر بر نهجی خوانند که تحریفی در کلمات قرآنی واقع نشود و در قصائد خواندن شرائط مذکوره متحقق نگردد و آن را هم به غرض صحیح تجویز نمایند، چه مانع است.

مخدوما! به خاطر فقیر می رسد تا سدّ این باب مطلق نکنند، بوالهوسان ممنوع نمی گردند. اگر اندک تجویز کردند، منجر به بسیار خواهد شد. قَلِيلُهُ يُفْضِي إِلَى كَثِيرِهِ قول مشهور است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۷۳

به «خواجه محمد سعید» در اسرار صفت حیات که فوق علم است و در بیان آنکه علم چنانچه از صفات زائده است، از شیون غیر زائده است نیز وَ كَذَا سَائِرُ الصِّفَاتِ.

حضرت «شیخ محی الدین بن العربی» - رَحِمَهُ اللَّهُ - و متابعان او که تنزلات خمس نوشته اند، تعین اول از اجمال حضرت علم اعتبار نموده اند و آن را «حقیقت محمدی» گفته اند - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و کشف این تعین را تجلّی ذات دانسته و فوق این تعین، لاتعین می دانند که مرتبه ذات بحث است و احدیّت

مجزّده از جمیع نسب و اعتبارات.

پوشیده نماند که فوق شأن العلم، شأن الحیوة است، که علم تابع اوست و اوأمّ جمیع صفات است؛ چه علم و چه غیر علم و چه علم حصولی و چه علم حضوری. و این شأن الحیوة شأنی است عظیم الشان. شیون و صفات دیگر در جنب آن، حکم جداول دارند نسبت به دریای محیط.

عجب است که شیخ بزرگوار به این مملکت وسیع سیر نفرموده است و از گلشن های این، گل های علوم و معارف نچیده [است]. و هر چند این شأن به حضرت ذات - عزّ شأنه - اقرب است و به جهالت و عدم ادراک انسب، اما چون شائبة تنزل و ظلیّت دارد، از مظان علم و معرفت است، قلّ او کثر.

در آن وقت که این فقیر را به کرم الله - سُبْحَانَهُ - سیری در آن شأن عظیم الشان افتاده بود، در ته آن مقام به مسافت بعیده مشهود شده بود که شیخ آنجا کلبه ای [دارد] که در آن اقامت ورزیده است. شاید در آخرها حظّی از این مقام فراگرفته باشد.

بعد مسافت در این طور بُعد های بی چون به دو اعتبار توان گفت؛ تنگی میدان عبارت است یا صورت مثالی آن بُعد بی چون در عالم مثال به بُعد مسافت مشهود است. ﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ﴾ وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مِنْ أَتْبَعَ الْهُدَى.

فصل بالخیر، از این بیان لازم آمد که علم در مرتبه حیات که فوق اوست، ثابت

نبود، چه علم حصولی و چه علم حضوری و چون در مرتبه حیات ثابت نبود، در مرتبه حضرت ذات - عزّ شأنه - چگونه ثابت باشد که فوق الفوق است و چون علم ثابت نباشد، نقیض او ثابت بود تَعَالَى اللهُ سُبْحَانَهُ عَنْ ذَلِكَ عُلُوًّا كَثِيرًا. تفصّی^(۱) از این اشکال، مبنی بر معرفت دقیقه است که کم کسی از اولیاء الله به آن لب کشاده است.

باید دانست که علم واجبی - جَلّ شأنه - مثلاً چنانچه از صفات ثمانیه حقیقیّه

زائده است - چنانچه اهل حق فرموده‌اند - از شیون و اعتبارات ذاتیه غیر زائده است نیز و چون قسم اول از صفات زائده است بر ذات تعالی، متعلق آن نیز ماسوای ذات است - سُبْحَانَهُ - عالم باشد ماسوی یا صفات زائده واجب - جَلُّ سُلْطَانُهُ - چه آنچه به داغ ظَلَّیْتُ متّسم گشته است و اسم زیادتی پیدا کرده، شایان مرتبه مقدّسه حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - نبود و تعلق به آن جناب قدس پیدا نکند؛ حصولی باشد آن علم، یا حضوری.

اگر حضوری است نیز به ظَلَّیْتُ از ظلال حضرت ذات تعالی متعلق است، اگر چه اتّحادی در میان علم و عالم و معلوم پیدا کرده است، چه این مرتبه اتّحاد نیز ظَلَّیْتُ از ظلال آن مرتبه مقدّسه است، نه عین آن. اگر چه جمعی گمان عینیّت آن برده‌اند. و قسم دیگر که از شیون ذاتیه غیر زائده است، متعلق آن حضرت ذات است و بس - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و والا تر است از آنکه به ماسوای ذات - عَزَّ سُلْطَانُهُ - تعلق پیدا کند. بالجمله؛ علمی که زائد است، تعلق آن مقصور به ماسوای ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و علمی که زائد نیست و مجرد اعتبار است، تعلق آن مقصور بر حضرت ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و علمی که در مرتبه حضرت ذات تعالی متّقی است، همان علم زائد است که شایان آن مرتبه مقدّسه نیست، که ظلّ آن شأن علم غیر زائد است، از انتفای آن علم، ثبوت نقیض آنکه جهل است، لازم نیاید.

هرگاه علم که از صفات کامله است، آنجا گنجایش ندارد و نقیض آنکه سراسر نقص است، چه گنجایش دارد که در آن حضرت بار یابد.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ این هر دو نقیض از آن حضرت مسلوب بود و هیچ محذور نباشد. عارفی گوید: عَرَفْتُ بِجَمْعِ الْأَضْدَادِ. گویا به واسطه علو مرتبه آن مقام اقدس، هیچ یکی از این دو نقیض آنجا نمی‌رسد. هرگاه جمیع نسب و اعتبارات در آن حضرت مسلوب باشند، علم و عدم علم که از جمله نسب‌اند نیز مسلوب باشند. آن ممکن است که او را از نسب و اعتبارات چاره نبود و جمع و رفع نقیض در وی نباشد. خالق نسب و اعتبارات منزّه است از نسب و اعتبارات و قیاس غائب بر شاهد در این موطن

ممتنع است.

یا آنکه گویم انتفاء علم خاص، مستلزم عدم علم مطلق نیست، بلکه مستلزم عدم علم خاص است که متضمن شائبه ظلیت است. بر این تقدیر، هیچ محذور لازم نیاید و ارتفاع نقیضین نشود، فافهم.

باید دانست که علمی که از شیون ذات است - تعالی - هیچ مناسبتی ندارد به علمی که از صفات زائده است، اگر چه اصل این علم، همان علم است. چه، صفت زائده ظلّ شأن ذات است. آنجا همه انکشاف در انکشاف است و حصول در عین حضور. از علو درجه آن [علم]، جهل نمی تواند در طرف او افتاد و به نقاضت او بر نمی تواند برخاست، به خلاف صفت علم که جهل، آن را به نقاضت برپاست، اگر چه وقوع آن غیر جائز و خطاست و این احتمال نقیض آن را باعث انحطاط او گشته است و از تعلق آن جناب قدس باز داشته، چه احتمال نقیض کمال هر کمال که باشد آن را در آن حضرت گنجایش نیست.

قدرتی که در آن مرتبه مقدسه اثبات نموده اند، همان است که عجز در طرف دیگر او نیست به خلاف صفت قدرت که احتمال نقیض دارد، اگر چه واقع نیست.

عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ جَمِيعُ الشُّيُونِ وَالصِّفَاتِ الْوَاجِبَةِ تَعَالَتْ وَتَقَدَّسَتْ

و چون شأن العلم را به صفة العلم هیچ مناسبت نباشد، علم مخلوقات را به شأن عظیم الشأن چه نسبت بود و کدام مناسبت باشد؟ و تعلق آن، به آن مرتبه مقدسه چگونه متصور بود؟ مگر آنکه بنده نوازی فرمایند و انکشاف ناقص مخلوق را از نزد انکشاف خود جلایی دهند و بعد از فناء اتم او، بقاء اکمل از نزد خود بخشند. در این وقت تواند بود که تعلق بی چون به آن مرتبه مقدسه پیدا کند و جایی برسد که اصل از آنجا کوتاهی کند و به زینه اصل به اصل الاصل واصل گردد.

این خصوصیتی است که به بنی آدم مرحمت شده است و راه ترقی بر ایشان کشاده است. هم از اصل می گذرند و هم از اصل الاصل و جایی می رسند که اصل در

رنگِ ظل در راه می ماند. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾ (۱)

مکتوب ۷۴

به «خواجه محمد معصوم» در شرح کلام صاحب فصوص در بیان تجلی ذات و تحقیق ورای خاص حضرت ایشان در آن باب. و حسب الاتفاق این مکتوب شریف به اتمام نرسید.

﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى﴾
 قَالَ الشَّيْخُ ابْنُ الْعَرَبِيِّ - رَحِمَهُ - وَ التَّجَلَّى مِنَ الذَّاتِ لَا يَكُونُ إِلَّا بِصُورَةٍ الْمُتَجَلَّى لَهُ فَالْمُتَجَلَّى لَهُ مَا رَأَى سِوَى صُورَتِهِ فِي مِرَاةِ الْحَقِّ وَ مَا رَأَى الْحَقُّ وَ لَا يُمْكِنُ أَنْ يَرَاهُ.
 وَ الْمُرَادُ مِنْ مِرَاةِ الْحَقِّ، هُوَ الشَّانُ الدَّائِي الَّذِي ظِلُّهُ الْإِسْمُ الرَّائِدُ الَّذِي هُوَ مَبْدَأُ لَتَعْيُنِ الْمُتَجَلَّى لَهُ فَإِنَّ لِكُلِّ اسْمٍ زَائِدٍ هُوَ مَبْدَأُ لَتَعْيُنٍ مِّنْ تَعْيُنَاتِ الْمَخْلُوقَاتِ أَضْلاً فِي الْمَرْتَبَةِ الدَّائِيَّةِ وَ هُوَ الشَّانُ الَّذِي هُوَ مُجَرَّدُ اعْتِبَارٍ فِي الذَّاتِ كَمَا حَقَّقْتُ فِي غَيْرِ مَوْضِعٍ وَ لَيْسَ الْمُرَادُ مِنْهُ الذَّاتُ مُطْلَقاً فَإِنَّ الْمُطْلَقَ لَا يَكُونُ مِرَاةً لِلْمُقَيَّدِ وَ لَمَّا كَانَتِ الْمِرَاةُ مُقَيَّدَةً مِثْلَ الصُّورَةِ الْكَائِنَةِ فِيهَا وَ أَضْلاً لِأَضَلِّ تِلْكَ الصُّورَةِ لَا جَرَمَ يَتَجَلَّى الْمِرَاةُ فِي نَظَرِ الْمُتَجَلَّى لَهُ بِصُورَتِهِ الْكَائِنَةِ فِيهَا مِنْ غَيْرِ زِيَادَةٍ وَ لَا نُقْصَانٍ لِأَنَّ تَجَلَّى ذَلِكَ الشَّانِ وَ ظُهُورَهُ فِي هَذِهِ الْمَرْتَبَةِ الَّتِي وَقَعَ التَّجَلَّى فِيهَا لَا يَكُونُ إِلَّا بِهَذِهِ الصُّورَةِ الَّتِي كَانَ الْمُتَجَلَّى لَهُ عَلَيْهَا إِلَّا أَنَّ ظُهُورَهُ بِهَذِهِ الصُّورَةِ لِيَغْنَاهُ وَ عَدَمِ تَعَلُّقِهِ بِالْعَالَمِ مَشْرُوطٌ بِتَوْسُطِ الْإِسْمِ الظَّلِيِّ الَّذِي هُوَ مَبْدَأُ لَتَعْيُنِ صُورَةِ الْمُتَجَلَّى لَهُ.

وَ هَذِهِ الْمِرَاةُ الْمُقَدَّسَةُ مُبَايِنَةٌ لِسَائِرِ الْمَرَايَا فَإِنَّ ظُهُورَ الصُّورِ فِي تِلْكَ الْمَرَايَا كَائِنٌ فِي زَاوِيَةٍ مِّنْ زَوَايَاهَا وَ لَا تَظْهَرُ الْمَرَايَا بِأَعْيَانِ الصُّورِ الْحَالَةِ فِيهَا لِمُبَايِنَةِ بَيْنَهُمَا بِخِلَافِ هَذِهِ الْمِرَاةِ الْمُقَدَّسَةِ فَإِنَّ الصُّورَةَ غَيْرَ حَالَةٍ فِيهَا وَ لَا حَاصِلَةٍ فِي زَاوِيَةٍ مِنْ زَوَايَاهَا لِعَدَمِ الْحَالِيَّةِ

وَالْمَحَلِّيَّةُ فِي تِلْكَ الْحَضْرَةِ وَ لَوْ حِسًّا وَ عَدَمِ التَّبَعِضِ وَ التَّجَزُّي فِي تِلْكَ الْمَرْتَبَةِ الْمُقَدَّسَةِ وَ
لَوْ وَهْمًا بَلْ تَظْهَرُ هَذِهِ الْمِرَاةُ الْمُقَدَّسَةُ بِكُلِّيَّتِهَا بِصُورَةِ الْمُتَجَلِّي لَهُ فَحِينَئِذٍ تَكُونُ هِيَ مِرَاةً وَ
صُورَةً. فَالْمُتَجَلِّي لَهُ مَا رَأَى سِوَى صُورَتِهِ فِي مِرَاةِ الْحَقِّ الَّذِي هُوَ شَأْنُ الذَّاتِ الَّذِي ظَهَرَ
بِصُورَةِ الْمُتَجَلِّي لَهُ وَ مَا رَأَى الْحَقُّ الْمُطْلَقَ وَ لَا الشَّانَ الْخَاصَّ عَلَى النَّهْجِ التَّنْزِيهِِيِّ وَ النَّمَطِ
التَّقْدِيسِيِّ وَ لَا يُمْكِنُ أَنْ يَرَاهُ.

هَذَا مَبْنِيٌّ عَلَى رَأْيِ الشَّيْخِ فِي نَفْيِ إِمْكَانِ الرُّوْيَةِ التَّنْزِيهِِيَِّّةِ وَ إِبْتِنَاتِ الرُّوْيَةِ فِي الظُّهُورَاتِ
التَّشْبِيْهِِيَّةِ الْجَامِعَةِ اللَّطِيفَةِ بِطَرِيقِ التَّمَثُّلِ وَ الْمِثَالِ وَ هُوَ كَمَا تَرَى مُخَالَفٌ لِمَا اتَّفَقَ عَلَيْهِ
عُلَمَاءُ أَهْلِ السُّنَّةِ وَ الْجَمَاعَةِ - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - مِنْ أَنَّ رُؤْيَتَهُ تَعَالَى فِي الدُّنْيَا جَائِزَةٌ
غَيْرُ وَاقِعَةٍ وَ فِي الْآخِرَةِ بِلَاكَيْفٍ حَقٌّ وَاقِعٌ وَ لَا تَكُونُ بِتَمَثُّلٍ وَ مِثَالٍ .

و ادراك و ضرب من مثال

يراه المؤمنون بغير كيف

لَاَنَّ رُؤْيَتَهُ التَّمَثُّلِ، رُؤْيَتُهُ كَيْفٍ وَ أَيْضًا لَيْسَتْ رُؤْيَتُهُ لَهُ تَعَالَى بَلْ رُؤْيَتُهُ مَخْلُوقٍ أَوْجَدَهُ تَعَالَى وَ
أَظْهَرَهُ بِطَرِيقِ التَّمَثُّلِ وَ هُوَ تَعَالَى وَرَاءَ التَّمَثُّلِ وَ الْمِثَالِ وَ وَرَاءَ التَّوْهَمِ وَ الْخَيَالِ وَ كُلُّ ذَلِكَ
مَخْلُوقٌ لَهُ تَعَالَى.

وَ الْعَجَبُ مِنْ كِبَرَاءِ الْعُرَفَاءِ أَنَّهُمْ تَسَلَّوْا بِالتَّشْبِيْهِ عَنِ التَّنْزِيهِ وَ بِالْحَادِثِ عَنِ الْقَدِيمِ وَ
اِكْتَفَوْا بِالْمِثَالِ وَ عَكَّفُوا لِلتَّمَثُّلِ.

وَ ظَنُّوا أَنَّ ذَلِكَ لِمَرَضٍ حَدَثَ لَهُمْ مِنْ قَوْلِهِمْ بِالتَّوْحِيدِ وَ الْإِتِّحَادِ وَ إِضْرَارِهِمْ عَلَى حُكْمِهِمْ
بِأَنَّ الْعَالَمَ هُوَ الْحَقُّ سُبْحَانَهُ فَلَا جَرَمَ تَكُونُ رُؤْيَتُهُ أَيْ فَرْدٍ مِنْ أَفْرَادِ الْعَالَمِ وَ رُؤْيَتُهُ لَهُ تَعَالَى
عِنْدَهُمْ لِلْإِتِّحَادِ بَيْنَهُمَا.

من ههنا قال بغضهم بالشعر الفارسي:

در حیرتم که وعده فردا برای چیست

امروز چون جمال تو بی پرده ظاهر است

إِلَّا أَنَّ الشَّيْخَ خَصَّ مِنْ بَيْنِ تِلْكَ الْأَفْرَادِ فَرْدًا خَاصًّا جَامِعًا حَصَلَ بِطَرِيقِ التَّمَثُّلِ وَ هُوَ
لَا يُجَدِّى نَفْعًا كَأَنَّهُ - هَيْئًا - لَوْ فُورٍ عَلَيْهِ بِالْكِتَابِ وَ السُّنَّةِ وَ أَقْوَالِ الْعُلَمَاءِ تَنَبَّهَ عَلَى شِنَاعَةِ
الْقَوْلِ بِإِطْلَاقِ الرُّوْيَةِ.

وَالْحُكْمُ بِأَنَّ رُؤْيَتَهُمْ مُطْلَقًا رُؤْيَتَهُ سُبْحَانَهُ وَ مَعَ ذَلِكَ لِغَلَبَةِ السُّكْرِ وَ قُوَّةِ حَالِ التَّوْحِيدِ مَا

تَخْلَصَ عَنْ مَضِيْقِ التَّشْبِيهِ مُطْلَقاً وَ مَا تَفَرَّغَ لِتَحْصِيلِ كَمَالَاتِ التَّنْزِيهِ مُفْرَداً بَلْ زَعَمَ أَنَّ
الْمُنْزَةَ الصَّرْفَ قَاصِرٌ وَ نَاقِصٌ وَ مُحَدِّدٌ لَهٗ تَعَالَى كَالْمُشَبَّهِ فَقَرَّ عَنِ التَّنْزِيهِ الصَّرْفِ وَ جَزَمَ بِأَنَّ
الْكَمَالَ فِي الْجَمْعِ بَيْنَ التَّشْبِيهِ وَ التَّنْزِيهِ.

وَ الْحُكْمُ بِأَنَّ أَحَدَهُمَا عَيْنُ الْآخَرِ لِيَرْتَفِعَ التَّحْدِيدُ وَ التَّقْيِيدُ مُطْلَقاً.

وَ لَا يَخْفَى عَلَيْكَ أَنَّ التَّشْبِيهَ مَعْدُومٌ فِي الْخَارِجِ عِنْدَهُ وَ إِنَّمَا الْمَوْجُودُ فِي الْخَارِجِ هُوَ التَّنْزِيهِ
الصَّرْفُ فَلَا يَكُونُ أَحَدُهُمَا مُحَدِّدٌ وَ مُقَيَّدٌ لِلْآخَرِ عَلَى قِيَاسِ الْوُجُودِ وَ الْعَدَمِ الْخَارِجِيَّيْنِ فَإِنَّ
الْعَدَمَ غَيْرُ مُحَدِّدٍ لِلْوُجُودِ وَ لَا الْعَكْسُ. فَإِنَّ الْوُجُودَ عَلَى إِطْلَاقِهِ مَعَ الْعَدَمِ وَ الْعَدَمَ عَلَى
إِطْلَاقِهِ مَعَ الْوُجُودِ غَيْرُ مُقَيَّدٍ أَحَدُهُمَا بِالْآخَرِ وَ لَوْ كَانَ الْعَدَمُ مُحَدِّداً لِلْوُجُودِ لَكَانَ يَنْبَغِي أَنْ
يُحْكَمَ بِأَنَّ الْكَمَالَ فِي الْجَمْعِ بَيْنَ الْوُجُودِ وَ الْعَدَمِ وَ يَكُونُ أَحَدُهُمَا عَيْنُ الْآخَرِ وَ هُوَ سَفْسَطَةٌ
ظَاهِرَةٌ فَلَا يَكُونُ الْقَوْلُ بِالتَّنْزِيهِ الصَّرْفِ تَحْدِيداً لَهٗ تَعَالَى وَ لَا يَكُونُ الْجَمْعُ كَمَالاً بَلْ نَقْصاً وَ
إِلْحَاقاً لِلنَّاقِصِ بِالْكَامِلِ وَ مَعْلُومٌ أَنَّ الْمُرْكَبَ مِنَ النَّاقِصِ وَ الْكَامِلِ نَاقِصٌ.

بَقِيَ أَنَّ الصُّورَ الْمَعْلُومَةَ الْمُسَمَّاءَ بِالْأَعْيَانِ الثَّابِتَةَ عِنْدَهُ ثَابِتَةً فِي الْعِلْمِ وَ هِيَ أَيْضاً
لَا تَسْتَلْزِمُ تَحْدِيدَ الْمَوْجُودِ الْخَارِجِيِّ حَتَّى يُحْكَمَ بِالِاتِّحَادِ وَ الْعَيْنِيَّةِ بَيْنَهُمَا وَ بَيْنَهُ.

وَ إِنَّمَا يُحَدِّدُ الْمَوْجُودَ الْخَارِجِيَّ الْمَوْجُودَ الْخَارِجِيَّ مِثْلُهُ وَ أَمَّا الْمَوْجُودُ لِعِلْمِي فَلَا يُحَدِّدُ
الْمَوْجُودَ الْخَارِجِيَّ وَ لَا يُزَاحِمُهُ لِتَبَايُنِ الْمَرْتَبَتَيْنِ أَلَا تَرَى أَنَّ تَصَوُّرَ شَرِيكِ الْبَارِي تَعَالَى وَ
ثُبُوتَهُ فِي الْعِلْمِ لِيُحْكَمَ عَلَيْهِ بِالِاسْتِحَالَةِ لَا يُزَاحِمُ الْبَارِي تَعَالَى الْمَوْجُودَ فِي الْخَارِجِ وَ
لَا يُحَدِّدُهُ وَ لَا يَقَيِّدُهُ أَضْلاً حَتَّى يُتِمَّحَلَ فِي دَفْعِهِ تَمَحُّلاً غَيْرَ وَاقِعٍ بِأَنَّ أَحَدَهُمَا عَيْنُ الْآخَرِ
(هَذَا)

وَ لَنُزَجِعَ إِلَى كَلَامِ الشَّيْخِ فِي التَّجَلِّي الدَّائِي وَ مَا يُنَاسِبُهُ فَنَقُولُ ذَكَرَ الشَّيْخُ بَعْدَ ذِكْرِ هَذَا
التَّجَلِّي مَا حَاصِلُهُ أَنَّ هَذَا التَّجَلِّي نِهَايَةُ التَّجَلِّيَّاتِ وَ غَايَةُ الْعُرُوجَاتِ وَ مَا بَعْدَ هَذَا إِلَّا الْعَدَمُ
الْمَخْضُ فَلَا تَطْمَعُ وَ لَا تُتْعِبُ نَفْسَكَ بِتَحْصِيلِ الْعُرُوجِ فَوْقَهُ وَ الْوُضُولِ وَرَاءَهُ فَلَا مَقَامَ أَعْلَى
مِنْ هَذَا الدَّرَجِ مِنَ التَّجَلِّي الدَّائِي.

ترجمہ:

ہمہ ستایش و سپاس مر خدای راست و سلام بر آن بندگان او کہ برگزیدہ است

ایشان را.

حضرت «شیخ محی الدین بن العربی» - مَیْبُتْ - فرموده: و تجلّی ذات نبود مگر به صورت شخص متجلّی له. پس شخص متجلّی له سوای صورت خود در مرآت حق چیزی ندیده و حق را - سُبْحَانَهُ - ندیده و نه ممکن است که ببیند او را. مراد از مرآت حق، همان شأن ذاتی است که ظلّ او آن اسم زائد است که مبدأ تعین متجلّی له است، زیرا که هر اسم زائد را که مبدأ تعینی است از تعینات مخلوقات، اصلی کائن است در مرتبه ذاتیه. و آن اصل، همان شأن است که مجرد اعتبار است در ذات. چنانچه در مواضع متعدّدۀ تحقیق نموده‌ام.

و نیست مراد از مرآت حق، ذات مطلق، چه مطلق مرآت مقید نمی‌توان شد و چون مرآت در رنگ صورت که در وی کائن است، مقید گشت و آن صورت را اصل الاصل آمد، ناچار مرآت در نظر متجلّی له به صورت او که در وی کائن است، بدون زیادت و نقصان جلوه‌گر خواهد شد. زیرا که تجلی و ظهور آن شأن اندر این مرتبه که تجلی در آن وقوع یافته نمی‌باشد مگر به صورتی که متجلّی له بر آن بوده، اما ظهور آن در این صورت به سبب استغنا و عدم تعلق به عالم مشروط است به توسط آن اسم ظلّی که مبدأ تعین صورت متجلّی له است.

و این مرآت مقدس بر خلاف مرایای دیگر است، چه ظهور صور در آن مرایا در جزوی است از اجزای اینها و ظاهر نگردد آن مرایا به اعیان صور که در آنها حال‌اند به سبب مبادی که واقع است میان اینها، به خلاف این مرآت مقدّس که صورت نه در وی حال است و نه در جزوی از اجزای وی حاصل، به سبب فقدان حالّیت و محلّیت در آن حضرت و لَوْ حِسّاً و عدم تبعّض و تجزّی در آن مرتبه مقدسه و لَوْ وَهْمًا، بلکه این مرآت مقدس بتمامها به صورت شخص متجلّی له ظهور می‌یابد.

پس این زمان، آن مرآت مقدس هم مرآت باشد و هم صورت. پس شخص متجلّی له ندید مگر صورت خود در مرآت حق که همان شأن ذات است که به صورت متجلّی له ظاهر شده و حق مطلق را ندیده و نه شأن خاص وی را بر نهج تنزیهی و

نمط تقدیسی و نه ممکن است که ببیند او را.

و این مبنی است بر رأی شیخ از نفی امکان رؤیت مرتبه تنزیه و اثبات رؤیت در ظهورات تشبیهیه جامعه لطیفه به طریق تمثّل و مثال. این رأی شیخ چنانکه می‌بینی، مخالف آن است که اتفاق کرده‌اند بر آن علماء اهل سنت و جماعت - خدای تعالی سعی ایشان را مشکور گرداند - از آنکه رؤیت حق تعالی در دنیا جائز است، اما غیر واقع و در آخرت بلاکیف، حق است و واقع. و نباشد به تمثّل و مثال چنانچه در بدء الامالی گفته ببینند حق را سبحانه مؤمنان بلاکیف و ادراک و نوعی از مثال. چه رؤیت تمثّل، رویت کیف است، نه رؤیت حق تعالی، بلکه رؤیت مخلوق است که حق تعالی ایجاد فرموده و به طریق تمثّل ظاهر نموده.

و او تعالی وراء تمثّل و مثال است و وراء توهم و خیال. و این همه مخلوق اویند تعالی و عجب است از اکابر عرفا که خورسند شدند و به تشبیه از تنزیه و به حادث از قدیم قناعت ورزیدند به مثال. و اقامت نمودند بر تمثال.

و رأی من است که این همه از جهت مرضی است که پیدا شد در ایشان از اقوال ایشان به توحید و اتحاد و اصرارشان بر این حکم‌شان که عالم همون حق است - سبحانه - و بس. ناچار نزدشان رؤیت هر فردی از افراد عالم، رؤیت او تعالی باشد به سبب اتحاد که میان هر دو واقع است.

از اینجاست که بعضی از ایشان این شعر فارسی را گفته‌اند: امروز چون.... الخ مگر آنکه شیخ - رَحِمَهُ اللهُ - از میان افراد عالم، فردی خاص جامع را که به طریق تمثّل به حصول انجامیده باشد، مخصوص ساخته و این تخصیص نفع نمی‌بخشد او را. گویا وی - رَحِمَهُ اللهُ - از وفور علم به کتاب و سنت و اقوال علماء، بر شناعت قول به اطلاق رؤیت و حکم کردن به آنکه رؤیت اینها مطلقاً رؤیت اوست - سبحانه - و قوف یافته و با وجود آن از غلبه سُکر و قوّت حال توحید از مضیق تشبیه بالکلیّه مخلص نیافته و از برای تحصیل کمالات تنزیه صرف فارغ نگشته، بلکه گمان برده که قائل به تنزیه محض، قاصر است و ناقص و محدد است مر او را تعالی در رنگ قائل به تشبیه. پس

از تنزیه صرف گریخته و تیقُن نموده که کمال در جمع کردن است میان تشبیه و تنزیه. و حکم کردن به آنکه یکی از این دو عین دیگر است. تا تحدید و تقلید بالکلیّة مرتفع گردد.

و مخفی نیست بر تو که تشبیه نزد وی در خارج مفقود است و موجود در خارج همین تنزیه صرف است. پس یکی از اینها محدّد و مقید دیگری نبود بر قیاس وجود خارجی و عدم خارجی، که نه عدم محدّد وجود است و نه وجود محدّد عدم، بلکه وجود مع العدم بر اطلاق خود است و عدم مع الوجود نیز بر اطلاق خود است و یکی از اینها به دیگری مقید نیست. و اگر عدم محدّد وجود بودی، شایان بودی که حکم نموده آید به اینکه کمال در جمع کردن میان وجود و عدم باشد. یکی از اینها عین دیگر و این ظاهر البطلان است.

پس قول به تنزیه صرف، تحدید نبود مر او را تعالی و نه جمع میان تنزیه و تشبیه کمال باشد، بلکه نقص بود و الحاق ناقص است به کامل. و معلوم است که مرکّب از ناقص و کامل، ناقص است.

باقی ماند اینکه صور علمیّه مسمّات به اعیان ثابته نزد شیخ، در علم حق ثابت اند و آن هم تحدید موجود خارجی را لازم نمی گیرد تا حکم کرده آید به اتحاد و عینیت میان آنها و میان او تعالی و جز این نیست که موجود خارجی را موجود خارجی مماثل آن تحدید می نماید، اما موجود علمی، نه تحدید موجود خارجی می نماید و نه مزاحم او می گردد به سبب تباین آن دو مرتبه.

آیا نمی بینی که تصوّر شریک باری تعالی و ثبوت آن در علم تا به استحاله بر وی حکم کرده آید، هرگز مزاحم نمی گردد باری تعالی موجود فی الخارج را و نه تحدید آن می نماید و نه تقیید آن می کند تا در دفع آن تمحّل غیر واقع نموده آید که یکی از اینها عین دیگر است. هذا

و باید که برگردیم به کلام شیخ در تجلّی ذاتی و آنچه مناسب وی است. پس می گویم که شیخ - قَدَرُ - بعد از ذکر این تجلّی چیزی را ذکر کرد که حاصلش این است که هر

آینه این تجلی نهایت تجلیات است و غایتِ عروجات. و نیست بعد از آن، مگر عدم محض. پس طمع مکن و خود را در محنت میفکن از برای تحصیل عروج بالای آن و از جهت وصول وراء آن. زیرا که مقامی بالاتر از این درجه تجلی ذاتی موجود نیست.

مکتوب ۷۵

به «محمد هاشم کشمی» در بیان تجلی افعال و تجلی صفات و تجلی ذات سُبحانَه.

اخوی «خواجه محمد هاشم کشمی» بداند که تجلی افعال عبارت از ظهور فعل حق است - سُبحانَه - بر سالک بر نهجی که افعال عباد، ظلال آن فعل نماید و این فعل را اصل آن افعال دریابد و قیام این افعال را به آن فعل واحد شناسد.

و کمال این تجلی آن است که این ظلال از نظر او به تمام مختلف گشته، به اصل خود ملحق گردد و فاعل این افعال را در رنگ جماد بی حس و حرکت یابد.

و آنچه ارباب توحید وجود که به عینیت اشیا قائل اند و «همه اوست» می گویند، در این موطن گفته اند و این افعال متکثره عباد را فعل یک فاعل - جَلّ شانه - دانسته، آنجا اختفاء انتساب افعال است که به فَعْلَه خود داشته و حدوث انتساب است آن افعال را به فاعل واحد، نه اختفاء به نفس افعال است و الحاق آنها به اصل شَتَّانَ مَا يَنْهَمَا وَإِنْ كَادَ أَنْ يَخْفِيَ عَلَى الْبَغْضِ

تجلی صفات عبارت از ظهور صفات حق است - سُبْحانَه - بر سالک بر نهجی که صفات عباد را ظلال صفات واجبی داند - جَلّ سُلْطَانَه - و قیام آنها را به اصول آنها دریابد. علم ممکن را مثلاً ظلّ علم واجب یابد و قائم به او داند و همچنین قدرت او را ظلّ قدرت او تعالی داند و قیام آن به او تصوّر نماید.

و کمال این تجلی آن است که این صفات ظلال، به تمام از نظر سالک مختفی گشته، به اصول خود ملحق گردد و خود را که موصوف به این صفات بوده است، در رنگ جماد میّت بی حیات و بی علم یابد و اثری از وجود و کمالات و توابع وجود در

خود نیابد، نه ذکرى باشد آنجا، نه توجهی. نه حضوری بود، نه شهودی.

بعد از لحوق به اصل اگر توجه است، خود به خود متوجه است و اگر حضور است، خود به خود حاضر و نصیبی که سالک راست از این مقام، حصول حقیقت فنا و نیستی است و انتفاء انتساب کمالات است که به زعم خود، آن کمالات را به خود منتسب می‌ساخت و ادای امانت است به اهل امانت که به تهمت و کذب آن امانت را از خود می‌انگاشت.

و نیز زوال مورد کلمه «انا» است به حدی که اگر او را به بقا بالله مشرّف سازند نیز هرگز «انا» را مورد نباشد و تعبیر از خود به «انا» نمی‌تواند کرد و هر چند خود را همان اصل خود یابد، گنجایش اطلاق کلمه «انا» بر آن اصل میسر نباشد و خود را عین اصل خود نمی‌تواند گفت که خودی از وی برطرف شده است و انانیت زائل گشته [است].

«أَنَا الْحَقُّ» گفتن، از عدم حصول این نسبت است و «شُبْحَانِي» بر زبان آوردن از نارسیدن به این دولت [است]. لیکن این قسم الفاظ که از اکابر صادر شده، حمل بر توسط احوال‌شان باید نمود و کمال‌شان ورای آن گفتگو اعتبار باید فرمود.

این دولت فنا که حقیقت نیستی است، هر چند منتهای تجلّی صفات است، اما حصول آن از پرتو تجلّی ذات است و تا ذات متجلّی نشود، این دولت فنا میسر نیاید، بلکه تجلّی صفات نیز به انجام نرسد. تا نیابی نرهد.

از تجلّی ذات است که آن بقیّه عارف که در نظر او در رنگ جماد میّت می‌نمود نیز زائل می‌گردد و آن عدمی بوده است که اصل هر ممکن است که به واسطه انعکاس صفات کامله حضرت وجوب - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - در وی امتیازی و تشخّصی پیدا گشته بود و به این آینه‌داری از اعدام دیگر جدا شده [است].

و چون این ظلال منعکسه به اصول خود ملحق گشت، مَا بِهِ الْإِمْتِنَاز در این اعدام نماند و این عدم خاص نیز به عدم مطلق ملحق شد. این زمان، از عارف نه نامی ماند و نه نشانی. نه اسمی ماند و نه رسمی. لَا تَبْقَى وَلَا تَذَرُ.

وجود و توابع وجود، چنانکه از وی وداع گرفته، رفت. عدم نیز از وی جدا شده، به

اصل خود لاحق شد.

باید دانست که امتیاز این عدم از اعدام دیگر که به واسطه حصول ظلال صفات در وی حاصل شده بود، به اعتبار توهم بوده است و فی الحقیقت در وی هیچ ظلی کائن نبوده، در رنگ مرایای دیگر که حصول صور در آنها به اعتبار توهم است. و چون حصول ظلال در وی به اعتبار توهم بود، امتیاز او نیز وهمی باشد. پس وجود ممکن چنانچه به اعتبار توهم است، عدم او نیز به اعتبار توهم باشد. بیرون دایره وهم او را قدمگاه نداده اند. چه، فی الحقیقت وجود بر صرافت اطلاق خود است و عدم بر صرافت اطلاق خود. نه آن را تنزلی آمده است و نه این را ترقی [حاصل شده است]. کمال اقتدار صانع است - تعالی - که در مرتبه وهم از آن و از این عالمی را خلق فرموده است و اتقان تمام داده و معامله ابدی و عذاب و ثواب سرمدی به وی منوط گردانیده. وَ مَا ذَلِکَ عَلَی اللَّهِ بِعَزِیزٍ

و آنکه در بالا گفته ایم که حصول این دولت فنا از پرتو تجلی ذات است، یعنی حصول نفس تجلی ذات بعد از حصول این دولت فناست که تا نرسی نیایی. فرق در میان پرتو تجلی و نفس تجلی، در رنگ فرق در میان اسفار صبح و طلوع آفتاب دریاب. در وقت اسفار پرتو تجلی آفتاب است و بعد از طلوع، نفس تجلی آفتاب [است]. و بسا است که بعد از پرتو انداختن تجلی بعضی را به نفس تجلی مشرف نسازند و به واسطه عروض بعضی عوارض، به آن دولت قصوی نرسانند. اسفار را دریابند و به عروض علت سماوی یا ارضی به طلوع آفتاب مهتد نشوند. و ایضاً در شهود اسفار، کمال قوت باصره در کار نیست. شهود آفتاب است که کمال قوت باصره می طلبد و حدّت نظر می خواهد. خُفّاش مسکین در ادراک اسفار قادر است و در ابصار آفتاب عاجز. دیده دیگر می باید که به آن، ابصار آفتاب نماید. و بسیار باشد که استعداد پرتو تجلی ذات بود و استعداد نفس آن تجلی نبود. خُفّاش را استعداد پرتو تجلی آفتاب است و استعداد نفس تجلی آفتاب نیست. سخنی می گویم سربسته، شاید نافع آید. بعد از انصرام تجلی صفات و بعد از حصول

فنا صفات و ذات، عارف را تجلی ای | رو می دهد که گویا دهلیز تجلی ذات است و گویا برزخ است در میان تجلی صفات و تجلی ذات. صاحب دولتی را که از این تجلی گذرانیده، پیش ببرند، از تجلی ذات به قدر استعداد او را نصیب است.

و این تجلی برزخی، به زعم این فقیر، اصل است مر آن تجلی ذات را که «شیخ محی الدین بن العربی» - مَیَّزُ - تعبیر از آن تجلی به این عبارت فرموده است: التَّجَلُّیُّ مِنَ الذَّاتِ لَا یَكُونُ إِلَّا بِصُورَةِ الْمُتَجَلِّی لَهُ فَالْمُتَجَلِّی لَهُ مَا رَأَى سِوَى صُورَتِهِ فِی مِرَاةِ الْحَقِّ وَ مَا رَأَى الْحَقَّ وَ لَا یُمْکِنُ أَنْ یَرَاهُ

و شیخ این تجلی را منتهای تجلیات گفته است و فوق این مقامی ندانسته و گفته وَ مَا بَعْدَ هَذَا التَّجَلُّیُّ إِلَّا الْعَدَمُ الْمَحْضُ فَلَا تَطْمَعُ وَ لَا تَتَعَبُ فِی أَنْ تَرُقَى مِنْ هَذِهِ الدَّرَجَةِ مِنَ التَّجَلِّیِّ الذَّاتِیِّ.

عجائب کار و بار است! وصول به مطلوب حقیقی در ماوراء این تجلی است و شیخ از آنجا می ترساند و به کریمه ﴿و یُخَذِّرُکُمُ اللَّهُ نَفْسَهُ﴾^(۱) تحذیر و تهدید می فرماید.

ما آواره شدگان اگر در وی طمع نکنیم و در حصول آن تعب نکشیم، چکار کرده باشیم و از جوهر نفیس به خزف ریزه تسلی گشته ایم^(۲).

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ نصیبی از هر مرتبه، مناسب آن مرتبه است. نصیبی که از بی چون میسر گردد، هم بی چون خواهد بود، که چون را به بی چون راه نیست. پس معرفتی که به آن مرتبه تعلق گیرد، نه در رنگ معرفتی است که به چون متعلق شود، که این معرفت را آنجا گنجایش نیست.

از اینجا گفته اند: الْعِلْمُ فِي ذَاتِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ جَهْلٌ أَيْ لَيْسَ عِلْمًا مِنْ جِنْسِ الْعِلْمِ الْمُتَعَلِّقِ بِعِلْمِ الْمُمَكِّنِ فَإِنَّهُ مِنْ مَقُولَةِ الْكَيْفِ وَ لَا كَيْفَ ثَمَّةُ

و تفکر که در ذات الله - سُبْحَانَهُ - منع کرده اند به واسطه آن است که او تعالی

ماورای تفکر و تخیل است. او را سُبْحَانَهُ به او توان یافت، نه به فکر و خیال. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِن لَّدُنكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

و شیخ - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - بایستی می گفت: وَمَا بَعْدَ هَذَا التَّجَلِّي إِلَّا الْوُجُودُ الصَّرْفُ وَ التَّوَرُّ الْمَخْصُصُ ظاهراً بعد آن تجلی که عدم گفته است، به این اعتبار گفته اند که عالم، ظلّ صفات است. از صفات بالا گذشتن، در عدم خود کوشیدن است. نه این چنین است. عارفی که از صفات، که اصل اوست، بالا نرود و از شیون و اعتبارات ذاتیه فوق نگذرد، چکار کرده باشد و برای چه آمده. فنایی و بقایی که او را در هر مرتبه میسر شده است، بر رفتن فوق از اصل خود دلیر ساخته و به بقای اصل از اصل گذشته و به اصل الاصل رسیده [است].

يُخْرِقُ بِالنَّارِ مَنْ يَمَسُّ بِهَا وَ مَنْ هُوَ النَّارُ كَيْفَ يَخْتَرِقُ

و شیخ - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - اگر به اصل این ظلّ می رسید، از ترقی فوق آن نمی ترسید و نمی ترسانید. لیکن حسن ظن تقاضای آن می کند که به فضل خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - آن بزرگوار از آن مقام ترقی فرموده باشد و حقیقت کار را دریافته [باشد]. حال بزرگان را به میزان قال او نباید سنجید. شاید آن را در ابتدا و توسط گفته باشد و از آنجا به مراحل گذشته [باشد]. «مَنْ اسْتَوَى يَوْمَهُ فَهُوَ مَغْبُوتٌ» وَ اللهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَقِّقُ از تجلی ذات چه نویسد و چه تواند نوشت، که ذوقی است. هر که یافت، دریافت. وَ مَنْ لَمْ يَذُقْ لَمْ يَذَرِ

قلم اینجا رسید و سر بشکست. این قدر و می نماید که تجلی ذات در حق این عارف که فنای او بالا ذکر یافته، دائمی است و آنچه دیگران را کالبرق است، او را بر دوام است، بلکه تجلی برقی فی الحقیقت تجلی ذات نیست، اگر چه تجلی ذات گفته اند. تجلی شأنی از شیون ذات است که سریع الاستتار است. هر جا تجلی ذات است و بی ملاحظه شیون و اعتبارات است دوام، آن را لازم است و استتار آنجا متصور نه. تلوینات تجلیات، از صفات و شیون نشان می دهد. حضرت ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - که از تلوینات منزّه و مبرا است و استتار را آنجا گنجایش

نه (۱).

﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾ وَالسَّلَام.

مکتوب ۷۶

به «خواجه محمد معصوم» در علو شأن العلم و مرتبه مقدسه فوق آنکه معبر است به نور صرف.

شأن العلم هر چند تابع شأن الحیات است، اما علم را در مرتبه حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - بعد از سقوط اعتبار صفات و شیون، شانی است و گنجایشی که حیات را نه (۲) و به سایر صفات و شیون خود چه رسد. مرتبه [ای] است در موطن تجرّد از جمیع نسب که غیر از اطلاق نور بر خود تجویز نمی فرماید.

انگارم که علم را نیز آنجا گنجایش است، نه آن علم که آن را حصولی یا حضوری گویند، که آن با هر دو قسم خود، تابع حیات است. آن علم، بی چون و بی چگونه است، در رنگ حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و همه شعور است. بی چون بی اعتبار عالم و معلوم. و فوق آن مرتبه، مرتبه ای است که علم را در آن موطن در رنگ سایر شیون گنجایش نیست. آنجا همه نور است، که اصل آن شعور است که بی چون و بی چگونه است.

و چون ظلّ آن حضرت نور، بی چون و بی چگونه بود، از بی چونی اصل که عین نور است، چه گوید و چه تواند گفت؟ و همه کمالات چه و جویی و چه مکانی، ظلال نوراند و به نور برپااند.

وجود هم از نور، وجود گشته است و مبدأ آثار شده. مرتبه اولی چون از مرتبه حضرت نور صرف رائحه انحطاط دارد و جامع شعور و نور است، مخبر صادق -

عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - آن را مخلوق گفته است و تعبیر از آن گاهی به عقل فرموده، آنجا که گفته: **أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ الْعَقْلَ**. و گاهی آن را به نور یاد فرموده و گفته: **أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ نُورِي**. و هر دو، یکی است. هم نور است و هم عقل و شعور.

و چون آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - این مرتبه نور را به خود نسبت داده و فرموده نوری. توان گفت که این مرتبه، «حقیقت محمدی» بود و «تعیّن اول» باشد، نه آن حقیقت و تعیّن اول که متعارف گشته است، آن تعیّن اگر ظلی از ظلال این تعیّن باشد هم مغتنم است. چنانچه مراد از این عقل، آن عقل نیست که فلاسفه آن را به طریق ایجاب، از واجب تعالی صادر اول گفته‌اند و آن را مصدر صدور کثرت ساخته [اند].

باید دانست که هر جا تعیّن است، رائحه امکان دارد و شویی از عدم با وی همراه است که باعث تعیّن و تمیّز وجود گشته است - تعالی - وَ بِضِدِّهَا تَتَبَيَّنُ الْأَشْيَاءُ. صفات واجبی است - جَلُّ شَانِهَا - که تعیّن و تمیّز پیدا کرده‌اند و با وجودِ قِدَم، واجب لذواتها نیستند، بلکه واجب لذات الواجب‌اند - تعالی - که حاصل آن وجوب بالغير است که از اقسام امکان است، هر چند از اطلاق لفظ امکان در صفات قدیمه تحاشی لازم است که موهّم حدوث است و مناسب آنجا، اطلاق وجوب است که از ذات واجب آمده است - تعالی - اما، فی الحقیقت امکان را آنجا گنجایش است که وجوبِ شأن لذواتها نیست و از غیر آمده است، هر چند غیر نگویند و غیر مصطلح خواهند، اما اثنیّت مقتضی غیریّت است. **الْإِثْنَانِ مُتَغَايِرَانِ** مقررّه ارباب معقول است.

عجب است که «شیخ محی الدین بن العربی» دو تعیّن را وجوبی گفته است و سه تعیّن را امکانی. فی الحقیقت جمیع تعیّنات، داغِ ظلیّت و رائحه امکان دارند، هر چند از ممکن تا ممکن فرق بسیار است. یکی قدیم و دیگری حادث بود، اما همه از دائره امکان خارج نیستند و بویی از عدم دارند.

و مرتبه دوم که نور صرف است و به لاتعیّن متعیّن، آن را ذات بحت و احدیّت مجرّده در رنگ دیگران خیال نکنی، که آن نیز حجابی است از حجب نورانیّت صرف

که «إِنَّ لِلَّهِ سَبْعِينَ أَلْفَ حِجَابٍ مِنْ نُورٍ وَ ظُلْمَةٍ». هر چند تعین نیست، اما حجاب مطلوب حقیقی است، اگر چه آخرین حجب بود.

و او تعالی و رَآءَ الْوَرَاءَ است. این نور صرف چون داخل دائره تعین نیست، از ظلمتِ عدم منزّه و مبرا است. ﴿وَاللَّهُ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾ مثل آن، مثل شمعشعاع نور آفتاب است که حاجب قرص اوست و از عینِ قرص او منتشر گشته، حجاب او شده است. فی الحدیث حِجَابُهُ النُّورُ. و این مرتبه علیا، فوق تجلیات ذاتیه است. از تجلیات فعل و صفت چه گوید؟ زیرا که تجلی بی شوب تعین متصور نیست و این مقام، فوق جمیع تعینات است، اما منشأ آن تجلیات ذاتیه، همان نور صرف است و تجلی به توسط او صورت بندد. وَلَوْلَا لَهُ لَمَّا حَصَلَ التَّجَلَّى.

و حقیقتِ کعبه ربّانی، انگارم که حضرت این نور است که مسجود جمیع آمده است و اصل جمیع تعینات شده است. هرگاه ملاذ و ملجأ تجلیات ذاتیه این نور بود، به مسجودیت دیگران چه ستایش او نماید.

و چون کمال فضل و عنایت خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - عارفی را از هزاران، به وصول این دولت مشرف سازد و به فنای و بقای در این موطن سرفراز فرماید، تواند که بقا با این نور یافته، از فوق و فوق الفوق حظّ وافر دریابد و به نور از نور گذشته، به اصل نور برسد. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾^(۱)

این معارف چنانچه و رای طورِ نظر و فکر است، و رای طورِ کشف و شهود است نیز. ارباب کشف و شهود در فهم این معلوم، در رنگ ارباب علم و عقل اند. نور فزاست نبوت باید که به دولت متابعت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - به درک این حقایق هدایت فرماید و به دریافت این علوم و معارف دلالت کند.

باید دانست که این نور در رنگ سایر انوار، حاشا که شائبه [ای] از امکان داشته ممکن باشد و از جنس جوهر و عرض بود. مرتبه [ای] است که غیر از نور بر وی هیچ

چیز اطلاق نمی توان کرد. اگر چه وجوب وجود بود، که وجود، دونِ اوست. تنبیه؛ از این بیان کسی توهم نکند که خرق جمیع حُجب از ذات تعالی، در حق این عارف متحقق گردد، چه اخیر جمیع حُجب، این نور را گفته است و آن ممتنع است به حدیثی که نقل کرده اند: «إِنَّ لِلَّهِ سَبْعِينَ أَلْفَ حِجَابٍ مِنْ نُورٍ وَظُلْمَةٍ» وَلَوْ كُشِفَتْ لَأَخْرَقَتْ سُبُحَاتُ وَجْهِهِ مَا انْتَهَى إِلَيْهِ بَصَرُهُ مِنْ خَلْقِهِ. زیرا که اینجا تحقق و بقا به حُجب است که معدّات یکدیگرند، نه خرق حجب. شَتَّانَ مَا بَيْنَهُمَا.

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَ السَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۷۷

به «خواجه محمد سعید» در اسرار حقیقت کعبه ربّانی با دقایق عجز و معرفت و حقیقت صلاّه و کلمه طیبیه نفی و اثبات.

﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ﴾

بعد از مرتبه علیای نور صرف، که آن را این فقیر، «حقیقت کعبه ربّانی» یافته است و نوشته، مرتبه ای است بس عالی، که حقیقت قرآن مجید سبحانی است - جَلَّ سُلْطَانُهُ -

کعبه معظمه به حکم قرآن مجید، قبله آفاق گشته است و به دولت مسجودیت همه مشرّف شده [است]. امام، قرآن است و مأموم، پیش قدم کعبه معظمه [است]. این مرتبه مقدسه، مبدأ وسعت بی چون حضرت ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و نیز مبدأ امتیاز بی چونی و بی چگونی آن حضرت، آن درجه علیاست.

وسعت در آن درجه مقدسه، نه از درازی طول و پهنی عرض است، که آن از سیمات نقص و امکان است. امری است که تا به آن متحقق نشود، نه دریابد. و همچنین امتیاز در آن مرتبه مقدسه، نه به مزایلت و مбайنت است، که آن مستلزم تبعّض

و تجزّی است، که از لوازم جسم و جسمانی است. تَعَالَى اللهُ سُبْحَانَهُ عَنْ ذَلِكَ. در آن موطن فرض شیء غیر شیء متصوّر نیست، که غیریت منبّیء از مغایرت و اثنیّت است، بلکه فرض هم گنجایش ندارد که از قبیل فرض محال است. مَنْ لَمْ يَذُقْ لَمْ يَذَرِ

چه گویم با تو از مرغی نشانه
که با عنقا بود هم آشیانه
ز عنقا هست نامی پیش مردم
ز مرغ من بود آن نام هم گم

در آن موطن، هر شیء که فرض کرده شود، اگر چه فرض محال بود و در آن شیء هر چند دور دور رفته شود، اگر چه هیچ رفته نشود، هرگز امری آنجا پیدا نشود که اختصاص به آن شیء داشته باشد و در شیء دیگر مفروض یافته نشود، و مَعَ ذَلِكَ امتیاز در آن دو شیء مفروض کائن و بائن بود و احکام یکی از دیگری متمایز باشد. فَسُبْحَانَ مَنْ لَمْ يَجْعَلْ لِلْخَلْقِ إِلَيْهِ سَبِيلًا إِلَّا بِالْعَجْزِ عَنْ مَعْرِفَتِهِ.

عجز از معرفت، نصیب اکابر اولیا است. عدم معرفت دیگر است و عجز از معرفت دیگر. مثلاً حکم به عدم امتیاز در آن موطن مقدّس نمودن و هر کمال ذاتی را عین دیگر یافتن، چنانچه گفته اند؛ علم، عین قدرت است و قدرت، عین ارادت [است]. اینجا عدم معرفت است به امتیاز آن موطن و حکم به امتیاز آن موطن نمودن و اعتراف به عدم دریافتِ کُنه آن امتیاز کردن، عجز از معرفتِ امتیازِ آن موطن است. عدم معرفت، جهل است و عجز از معرفت، علم [است]. بلکه عجز، متضمّن دو علم است؛ علم به شیء و علم به عدم دریافتِ کُنه آن شیء از جهت کمال عظمت و کبریای آن شیء. اگر علم ثالث را هم درج بکنیم، گنجایش دارد و آن علم به عجز و قصور خود است، که مؤیّد مقام عبدیّت و عبودیّت خود است.

و در عدم معرفت، که جهل است، بسا است که آن جهل مرکّب گردد و جهل خود را جهل نداند و علم انگارد. و در عجز معرفت، از این مرض نجات تامّ است، بلکه این مرض آنجا گنجایش ندارد، که اعتراف به عجز خود دارد. و اگر عدم معرفت و عجز از معرفت، یکی باشد، همه نادانان، عرفا بوند و جهل شان واسطه کمال شان

بود، بلکه آنجا هرکه جاهل تر باشد، عارف تر باشد، که معرفت آنجا عدم دریافت معروف است.

و در عجز از معرفت، این مقدمه صادق است که هرکه عاجز تر از معرفت بود، عارف تر در معارف باشد. عجز از معرفت، مدحی است که شباهت به ذم دارد و عدم معرفت، ذمی است صرف که رائج [ای] از مدح ندارد. رَبُّ زِدْنِي عِلْمًا بِكَمَالِ الْعَجْزِ عَنْ مَعْرِفَتِكَ سُبْحَانَكَ.

«شیخ محی الدین بن العربی» - رَدِّیْ - اگر این فرق را ملاحظه می فرمود که این فقیر به آن مهتد گشته است، هرگز عجز معرفت را به جهل یاد نمی کرد و آن را عدم علم نمی شمرد و آنجا که گفته: فَمِنَّا مَنْ عَلِمَ وَمِنَّا مَنْ جَهِلَ فَقَالَ الْعَجْزُ عَنْ دَرْكِ الْإِذْرَاكِ إِذْرَاكٌ و بعد از آن علوم، شق اول را بیان نموده است و به آن مباهات فرموده و آن علوم را مخصوص به خود دانسته و گفته که خاتم الانبیا نیز این علوم را از خاتم الاولیا أخذ می نماید. و خاتم الولاية المحمدية خود را گفته و از این راه مورد مطاعن خلایق گشته [است] و شراح «فصوص» در توجیهاات آن، صرف هم نموده اند.

و نزد فقیر بلکه توان گفت فی الحقیقت این علوم که شیخ گفته است، به مراتب پایان تر از آن عجز است، بلکه به آن عجز نسبت ندارد، که به ظلال وابسته است. و عجز در آن موطن، اصل است.

سُبْحَانَ اللَّهِ! قائل این قول، «حضرت صدیق» است - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - چنانچه گفته اند و مصدر ظهور این عجز او - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - که رأس عرفا و رئیس صدیقان است.

علم چه بود که از آن عجز سبقت نماید و کدام قادر بود که از آن عاجز پیش قدم باشد. بلی! هرگاه به خواجه^(۱) «صدیق» - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - چنان گوید، اگر به «صدیق» چنین گوید، چه توان کرد.

۱- منظور رسول الله ﷺ می باشد.

عجب معامله است! «شیخ» با این گفتگو و با این شطح خلاف جواز، از مقبولان به نظر می‌درآید و در عداد اولیا مشاهد می‌گردد. با کریمان کارها دشوار نیست.

آری! گاهی بود که به دعایی رنجند و گاهی بود که به دشنامی می‌خندند. رد کننده «شیخ» در خطر است و قبول کننده او، با سخنان او نیز در خطر. «شیخ» را قبول باید کرد و سخنان خلافی او را قبول نباید کرد، این است طریق وسط در قبول و عدم قبول «شیخ» که اختیار این فقیر است. وَاللّٰهُ اَعْلَمُ بِحَقِیْقَةِ الْحَالِ.

بر سر اصل سخن رویم و گویم که این مرتبه مقدّسه که آن را «حقیقت قرآن مجید» گفته‌ایم، اطلاق نور نیز در این مرتبه گنجایش ندارد و در رنگ سایر کمالات ذاتیه، نور در راه مانده [است]. آنجا غیر از وسعت بی‌چون و امتیاز بی‌چگون، هیچ چیز را گنجایش نمی‌یابد. و [آیه] کریمه ﴿قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ﴾^(۱) اگر مراد از نور، قرآن بود، تواند بود که به اعتبار انزال و تنزل باشد، چنانکه کلمه «قَدْ جَاءَكُمْ» ایمایی به آن دارد.

و فوق این مرتبه مقدّسه، مرتبه‌ای است بس عالی، که «حقیقت صلاة» است، که صورت آن در عالم شهادت، به مصلیان ارباب نهایت برپاست. تواند بود که ایمایی به این حقیقت صلاة رفته باشد. آنچه در قصه معراج آمده است که «قَفْ يَا مُحَمَّدُ فَإِنَّ اللَّهَ يُصَلِّي» بلی! عبادتی که شایان مرتبه تجرّد و تنزّه بود، مگر از مراتب وجوب صادر گردد و از اطوار قدم به ظهور آید. فَالْعِبَادَةُ اللَّائِقَةُ بِجَنَابِ قُدْسِهِ تَعَالٰی هِيَ الصَّادِرَةُ مِنْ مَّرَاتِبِ الْوُجُوبِ لَا غَيْرُ فَهُوَ الْعَابِدُ وَالْمُعْبُودُ.

در این مرتبه مقدّسه^(۲)، کمال وسعت و امتیاز بی‌چون است، چه اگر حقیقت کعبه است، جزو اوست و اگر حقیقت قرآن است، هم بعض او، که صلاة جامع جمیع کمالات مراتب عبادات است که به نسبت اصل الاصل کائن است، چه معبودیت صرف، آن را متحقق است.

و حقیقت صلاة که جامع جمیع عبادات است، در این مرتبه عبادت است مر
مرتبه مقدّسه را که فوق اوست، که استحقاق معبودیت صرف مر آن فوق را ثابت
است، که اصل کل است و ملاذ همه [است].

در آن موطن، وسعت نیز کوتاهی می نماید و امتیاز هم در راه می ماند، اگر چه بی چون
و بی چگونه باشد. منتهای اقدام کمل از انبیا و اکابر اولیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ
أَوَّلًا وَآخِرًا - تا نهایت مقام حقیقت صلاة است، که نهایت مرتبه عبادت عباد است و
فوق آن، مقام معبودیت صرف است که هیچ کس را در آن دولت به هیچ وجه شرکت
نیست تا قدم بالاتر نهد. تا هر جا که شوب عبادت و عابدیت است، قدم را در رنگ
نظر گنجایش است و چون معامله به معبودیت صرف رسد، قدم کوتاهی کند و سیر به
انحام رسد. لیکن حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ که نظر را از آنجا منع فرموده اند و به قدر استعداد او
گنجایش داده [اند]. بلا بودی اگر این هم نبودی.

گنجایش دارد که در امر «قِفْ يَا مُحَمَّد» اشارتی به این کوتاهی قدم بوده باشد.
یعنی ساکن باش ای محمد و قدم بیشتر منه که فوق مرتبه صلاة که از مرتبه وجوب
صادر است، مرتبه تجرّد و تنزه حضرت ذات را - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - قدم را آنجا که
جولانگاهی نیست و گنجایش نه.

و حقیقت کلمه طَیِّبَةُ لِإِلَهِ الْإِلَهِ در این موطن متحقّق می گردد و نفی عبادت الهه غیر
مستحقّه اینجا صورت می بندد و اثبات معبود حقیقی که جز او مستحق عبادت نیست،
در این مقام حاصل می شود و کمال امتیاز در میان عابدیت و معبودیت، اینجا هویدا
می گردد و عابد از معبود کماینمی جدا می شود.

و معلوم می گردد که معنی لِإِلَهِ الْإِلَهِ نسبت به حال متّهیان لِمَعْبُودِ الْإِلَهِ است.
چنانچه در شرع، معنی آن کلمه قرار یافته است. لَمْؤُجُودَ وَ لَأَوْجُودَ وَ لَمْقُصُودَ گفتن
نسبت به ابتدا و وسط است و «لَمْقُصُودَ» فوق «لَمْؤُجُودَ وَ لَأَوْجُودَ» است که دریچه
«لِمَعْبُودِ الْإِلَهِ» است.

باید دانست که در آن موطن، ترقی در نظر و حدّت، در بَصَر و ابسته به عبادت صلاة

است که کار منتهیان است. عبادات دیگر مگر در تکمیل صلاة مدد فرمایند و نقص آن را شاید تلافی کنند. از اینجا تواند بود که نماز را حَسَن لِذَاتِهِ گفته اند، در رنگ ایمان. و عبادات دیگر را حُسَن لِدَوَاتِهَا نیست.

مکتوب ۷۸

به «خواجه محمد سعید» و «محمد معصوم» در اظهار اشتیاق و اشفاق به ایشان با ذکر ثمرات عسکر.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ. فرزندان گرامی هر چند مشتاق و خواهان دوام صحبت مانند و ما هم آرزومند حضور و ملاقات ایشان، اما چه توان کرد که جمیع آرزوها میسر نیست. تَجْرِي الرِّيَاحُ بِمَا لَا تَشْتَهِي السُّفُنُ.

در این طور عسکر بی اختیار و بی رغبت ماندن بسیار مغتنم می داند و یک ساعت این عرصه را به از ساعات کثیره امکنه دیگر تصوّر می نماید. اینجا آن میسر است که در جاهای دیگر معلوم نیست که تمثال آن میسر شود. و علوم معارف این موطن جداست و احوال و مقامات این مجمعه، علاحده [است].

منعی که از جانب سلطان است، آن را دریچه کمال رافت و رضامندی مولای خود می داند - جَلَّ شَأْنُهُ - و سعادت خود در این حبس می انگارد، علی الخصوص در این ایام مشاجرت، عجائب کار و بار است و در این اوقات پرتفرقه، غرائب غنچ و دلال. لیکن هر دولت تازه و بوالعجب که روز به روز می رسد، فرزندان در دل می خُلدند و از دوری و نایافت آنها، جگر در اضطراب می باشد.

انگارم که شوق من بر شوق شما چرب و غالب است و مقرر است که آن قدر که پدر خواهان پسر است، پسر خواهان پدر نیست، هر چند قضیه اصالت و فرعیّت مقتضی عکس این معنی است. چه، اصل را احتیاجی نیست و فرع، سراسر محتاج اصل، اما از پیشگاه چنین آمد و اشدّ شوق اصل را ثابت گشته.

آری! در خانه به کدخدای ماند همه چیز. اگر «دهلی» است، با شما همسایه است و اگر «آگراه» است هم به کرم الله - سُبْحَانَهُ - قریب [است]. وَالسَّلَام.

مکتوب ۷۹

به «خواجه محمد معصوم» در اسرار بی چونی ذات موهوب عارف و تحقیق تجلی ذات و رؤیت اخروی.

چون معامله عارف از شیون و صفات بالا رود و از وجوه و اعتبارات ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - فوق انجامد و از مقامی که تعبیر از آن به «حقیقت صلاة» نموده ایم، تَفُوق پیدا کند، تَوَجُّه و متوجه آنجا، در رنگ متوجه الیه بی چون خواهد بود، که چون را به بی چون راه نیست.

و آن متوجه، ذات عارف است بعد حذف جمیع وجوه و اعتبارات از وی. و کُنه عبارت از همان ذات مجرد است که به ذات خود، نه به وجه و اعتبار، متوجه ذات و کُنه معروف و مطلوب خود است.

و آنکه گفتمی که کُنه عبارت از ذات مجرد است، زیرا که کُنه شیء آن است که ماوراء جمیع وجوه و اعتبارات شیء اعتبار کرده شود. ذات شیء ماوراء همه آنهاست. در مرتبه ذات، اثبات هیچ امر گنجایش ندارد و هر چه آنجا اثبات نموده آید، داخل وجوه و اعتبارات است و ذات ماوراء آن است. غیر از نفی و سلب، در آن مقام امری متصور نیست. اگر علم به امتیاز است، آنجا به سلب است و اگر تعبیر و تفسیر است، هم به سلب [است].

و هر چیز که اثبات را در آن گنجایش نبود و به غیر از سلب در تعبیر نیاید، نصیبی از بی چونی دارد و مجهول کیفیة است. و تَوَجُّهی که در مرتبه ذات اثبات نموده آید، هم عین ذات متوجه خواهد بود، نه وجه و اعتبار ذات، چه جمیع وجوه و اعتبارات در آن مرتبه مسلوب گشته است و به غیر از یک ذات نمانده [است]. پس

ناچار آن توجه که عین ذات است نیز نصیبی از بی چونی خواهد داشت.
 پس راست آمد که توجه و متوجّه در رنگِ متوجه‌الیه، بی چون خواهد بود، هر
 چند از بی چون تا به بی چون فرق بسیار است. مَا لِلتُّرَابِ وَ رَبِّ الْأَرْبَابِ
 لهذا در توجّه و متوجّه، نصیبی از بی چونی اثبات نموده است، که بی چون حقیقی
 متوجه‌الیه است فقط.

و هرگاه ذات و کُنّه ممکن، مجهول‌الکیفیه و بی چون باشد و هیچ در اثبات نیاید، ذات
 واجب تعالی که در کمال لطافت و تقدّس و تنزه است، چگونه مدرک شود و کدام
 حاصل از آن به دست آید.

آگه از خویشتن چو نیست چنین چه خبر دارد از چنان و چنین
 أَزَحَمُ الرَّاحِمِينَ از کمال رأفت و مهربانی، در ممکن که سراسر چون است، نصیبی از
 بی چونی عطا فرمود، تا از بی چون حقیقی آگاهی پیدا کند و گرفتاری به آن حاصل
 نماید. وَ لِلأَرْضِ مِنْ كَأْسِ الْكِرَامِ نَصِيبٌ.

و آنکه معرفت کُنّه ذات را محال گفته‌اند، معرفت متعارف خواهد بود، که از عالم کیف
 و چون است و تعلق آن به بی چونی محال است، اما امری که از عالم بی چون بود و به
 اتصال بی چون به بی چون واصل گردد و حظّی از آن دولت عظمی فرا گیرد، چرا
 محال بود، [هذه] مَعْرِفَةُ غَرِيبَةٍ وَ مَسْئَلَةُ دَقِيقَةٍ عَجِيبَةٍ قَلَّ مَا ظَهَرَ إِلَى الْأَنْ مِنْ أَهْلِ
 الْكَشْفِ وَالْعِرْفَانِ.

این ذات مجرد که نصیبی از بی چونی دارد و به تفصیل بیان یافته است،
 مخصوص به عارف تام‌المعرفة است که واصل حضرت ذات مجرد گشته است -
 تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و فنایی و بقایی در آن درجه علیا حاصل کرده [است] و این دولت،
 اثر آن بقای ذات است و سایر ممکنات را که سوای آن عارف باشند، نصیبی از ذات
 نیست و اصلاً ذات ندارند، که صفات ایشان به آن قائم باشد. همگی وجودشان ظلال
 اسما و صفات است و عکوس شیون و اعتبارات که قیام به اصل خود دارند، که اسما
 و صفات باشد نه به امری که تعبیر از آن به ذات نموده آید.

لطائف سبع انسانی که جامع ترین ممکنات است، اگر خفی است و اگر اخفی، اثر صفات است و جسمانی و روحانی او پرتو اسما و اعتبارات ذات [است] - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - از نفس ذات در وی تعبیه فرموده اند و قیام آنها به آن ذات نداده اند]. سؤال؛ اسما و صفات را قیام به خود نیست، بلکه قیام شان به ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - دیگری به آنها چگونه قائم باشد؟

جواب؛ گویم که دیگری به اینها وقتی قائم نتواند شد که موجود بود و اگر آن دیگر در مرتبه توهّم ثبوت و استقرار پیدا کرده باشد، چرا به اینها قائم نباشد، که اضعف است.

و آنکه گفته ایم و نوشته ایم، که ذات ممکن، عدم است. در رنگ آن است که بگویند که ممکن را ذات نیست. ذَاتُهُ عَدَمٌ وَ لَا ذَاتَ لَهُ هر دو به یک معنی است. هر چند تدقیق فلسفی تغایر در میان این دو مفهوم پیدا کند، اما حاصل ندارد و در حقیقت مرجع شان یکی بود، [چه] عدم از برای خود نیست، به دیگری چه کار آید و خود را نمی تواند برداشت، دیگری را چگونه بردارد.

تحقیق این مبحث آن است که چون عکوس اسما و صفات در مراتب عدم ظاهر گشته است به ظاهر قیام آنها به آن مراتب می نماید و آن مراتب در رنگ ذات آنها به اعتبار قیام وی متخیّل می گردد و فی الحقیقت قیام آنها به اصول خود است، تعلّق به مراتب ندارند و جز در توهّم، آنها را به مراتب عدم کاری نیست. جوهریّت و ذاتیّت آن مراتب، اینجا چه گنجایش دارد. عدم، قابلیت عرض بودن ندارد و جوهر چگونه بود. و این عارف تام المعرفة که اصل مرتبه حضرت ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و بقایی به ذات یافته و همه وقت حکم عنقاء مُغْرِب دارد، که عزیز الوجود و غریب الوقوع است. بعد از فنا و بقا ذاتی به وی کرامت فرموده اند که قیام این ظلال و عکوس اسما و صفات که حقیقت اوست، به آن ذات بود، چنانچه اصول اینها را که اسماء باشند، قیام به حضرت ذات است - تَعَالَى - ظلال آن اسما را قیام به پرتو آن ذات باشد که به عارف عطا فرموده است. پس این عارف مرکّب از جوهر و عرض باشد و

سایر افراد ممکن، مجرد اعراض باشند که از جوهریت شائبه ندارند. خوش گفت صاحب «فتوحات مکی» که عالم، اعراض مجتمعه است که قیام به ذات واحد دارد، اما شیخ - رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ - دو دقیقه را اینجا فرو گذاشته است؛ یکی آنکه عارف اکمل را از این حکم استثنا نفرموده است. دوم آنکه قیام او به ذات احد داشته - تَعَالَى - و حال آنکه قیام او به اصل خود است که اسما و صفات باشند، نه به ذات تعالی، هر چند اسما و صفات را قیام به ذات باشد، چه حضرت ذات را از عالم استغناء ذاتی است. قیام عالم به آن درجه علیا چه رسد و عالم چه باشد که هوس قیام به آن ذروه قصوی نماید.

ما تماشاکنان کوتاه دست تو درخت بلند بالایی

و معامله این عارف از عالم جداست و حکم او از احکام عالم مستثنی. او به محبت ذاتی به حکم «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» از اصل خود گذشته، معیت با اصل اصل خود پیدا کرده است و خود را در آن اصل اصولی فانی ساخته [است]. اکرم الاکرمین به مقتضای [آیه] کریمه ﴿هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ﴾^(۱) مکافات فنا او را به بقا او فرموده است و در آنچه فانی شده بود، به آن باقی گردانیده و مظهر ذات و اسما و صفات خود کرده و مرآت جامعه ساخته. پس سایر افراد عالم در جنب جامعیت این عارف، کاش حکم قطره داشته باشد نسبت به دریای محیط. چه اسما و صفات را در جنب حضرت ذات - تعالی - هیچ قدری و مقداری نیست. قطره را هم قدری هست نسبت به دریا و اینان را در جنب آن، توان گفت که آن هم نیست.

از اینجا علم و معرفت و درک و ادراک این عارف را نسبت به دیگران قیاس باید کرد و عظم و علو او در اینجا باید فهمید. ﴿وَاللَّهُ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾^(۲)

این صاحب دولت را که به بقا ذاتی مشرف ساخته اند و ذاتی داده اند که قیام صفات او

مثل علم و قدرت به آن ذات باشد، چنانچه اول قیام‌شان به اصول‌شان بوده، در رنگ سایر افراد عالم با وجود این بقاء اکمل، اطلاق کلمه «انا» که از وی زائل شده بود، عود نمی‌نماید و در هیچ مرتبه [ای] از مراتب بقاء، اطلاق «انا» بر خود نمی‌تواند کرد، زیرا که بقای اکمل متفرّع بر فنای اتم است که نام و نشان اطلاق کلمه «انا» را برداشته است و گنجایش عود هم نگذاشته. الزَّائِلُ لَا يُعَوِّدُ قَضِيَّةً مشهور است و آنکه عود می‌نماید، زائل نگشته است، مغلوب و مستور شده بود. به عروض عارض سرکشیده است و غالب آمده. فَإِنَّ الْمَغْلُوبَ قَدْ يَغْلِبُ.

باید دانست که نصیب از مرتبه علیاء حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - مخصوص به این صاحب دولت است که به حصول ذات باقی گشته است و صفات به وی قیام یافته، ماسوای آن هر قسم فنا و بقا که پیدا کند، نصیب او از اسما و صفات است، نه از ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - هر چند اسما و صفات را از ذات تعالی انفکاک نیست، اما نصیبی از ذات، دیگر است و نصیبی از صفات، دیگر. اگر چه همین عدم انفکاک صفات از ذات، جمعی را در توهم اندازد و نصیب صفات را نصیب ذات داناند. لیکن هر کدام را علامات و امارات دیگر است و علوم و معارف دیگر، که بر ارباب وصول این دولت عظمی مخفی نیست.

لیکن پوشیده نماند که تجلی ذاتی مخصوص به این بزرگی^(۱) نیست، رواست که غیر او را نیز تجلی ذات شود، اما نصیب از نفس ذات - تعالی - نشود، چه تجلی نحوی از ظلیت می‌طلبد که ظهور در مرتبه ثانی است و نصیب از نفس ذات که گفته شد، شائبه ظلیت را برنتابد و از نفس تجلی و ظهور هم روپوش گردد.

ظهور ذات که به صفتی از صفات کائن گردد، آن هم ظهور ذات است در مرتبه ثانی، اما تجلی ذات نیست، بلکه تجلی اعتباری از اعتبارات ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - چه ذات - عَزَّ شَأْنَهُ - جامع جمیع اعتبارات است، بلکه منزّه از جمیع. پس تجلی

اعتباری از اعتبارات، تجلی ذات نبود.

سؤال؛ «شیخ محی الدین بن العربی» و تابعان او - قَدْ سَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ -
تعیّن اول را تجلی ذات گفته‌اند و آن ظهور ذات است به تعیّن علمی جملی که
اعتباری از اعتبارات ذات است، اگر چه جامعیت دارد.

جواب؛ آنچه معتقد این درویش است، آن است که آن ظهور علمی جملی که تعبیر از
آن به تعیّن اول کرده‌اند، هم تجلی ذات نیست که مأخوذ به شأنی از شیونات ذات
است و تجلی ذات جامع شیون و اعتبارات است، بلکه فوقِ جمیع شیون و اعتبارات
[است].

اعتبار علم آنجا در رنگ سایر اعتبارات ذات است که دستِ وصولِ شان از دامن غناء
آن مرتبه مقدّسه کوتاه است.

اگر گویند ظهور در مرتبه ثانی، مقصور بر علم است چه در خارج، نفس ذات
است - تعالی - پس ظهور آن در مرتبه ثانی در خانه علم خواهد بود، چه ظهور در علم
است یا خارج شقّ ثالث مبین نگشته است تا آنجا ظهور اثبات نموده آید.
گویم قادری که به شأن علم که اعتباری است از اعتبارات ذات، ظهور فرموده است،
تواناست که بر نهجی ظهور فرماید که اعتبارات ظهور علم، بعضی آن ظهور جامع بود،
بلکه بر نهجی ظهور نماید که اعتبارات علم و سایر اعتبارات را آنجا گنجایش نباشد و
آن مرتبه ظهور جامع، ماورای مرتبه خارج و مرتبه علم بود، که ظلّ خارج بود و به
علم کار نداشته باشد.

و تجلی ذات را مقید به تعیّن علم ساختن، دریا را به کوزه درآوردن است، بلکه
آب را در سراب جستن. شاعری گوید:

کسی در صحن کاجی قلیه جوید اضواء العمر فی طلب المحال

آری! اعتبار علم، جامع‌ترین سایر اعتبارات ذات است که آن قدر شمول کمالات ذات
که در وی است، در هیچ اعتباری نیست، اگر بر سبیل تجوّز، ظهور علمی را ظهور
ذات گویند و بر آن اطلاق تجلی ذات نمایند، گنجایش دارد، اگر چه از اطلاقات ایشان

بعید است و از مذاق شان مستبعد. کَمَا لَا يَخْفَى عَلَى النَّاظِرِ فِي كَلَامِهِمْ
سؤال؛ «شیخ محی الدین بن العربی» - رَوِّحْ - رؤیت اخروی به صورت لطیفه جامعه
مثالیّه مقرر ساخته است، معتقد تو در این مسئله چیست؟

جواب؛ رؤیت صورت جامعه مذکوره، رؤیت حق نیست - جَلَّ وَ عَلَاً - بلکه
رؤیت مظهری است از مظاهر کمالات او - سُبْحَانَهُ - که در عالم مثال حصولی پیدا
کرده است.

يَرَاهُ الْمُؤْمِنُونَ بِغَيْرِ كَيْفٍ وَ أَذْرَاكِ وَ ضَرْبِ مَنْ مَثَالِ

رؤیت حق را - سُبْحَانَهُ - به صورتی قرار دادن، فی الحقیقه نفی رؤیت حق کردن است
- جَلَّ وَ عَلَاً - و ایضاً صورتی که در عالم مثال حاصل گردد، هر چند جامع باشد، به
اندازه عالم مثال خواهد بود و عالم مثال هر چند وسعت دارد، یکی از عوالم مخلوقه
اوست - تَعَالَى - جامعیت صورتی که در وی چه گنجایش دارد که جمیع کمالات
و جوییه ذاتیه را جامع باشد و همه را ضبط نماید تا مرآت آن مرتبه مقدسه گردد و
رؤیت او رؤیت آن شود - تَعَالَى -

هرگاه صفت علم که از صفات و جوییه است و جامع ترین صفات ذاتیه،
گنجایش ندارد که جامع جمیع صفات و اعتبارات ذاتیه بود، چنانچه تحقیق آن بالا
گذشت، عالم مثال که ممکن و مخلوق است، چه بود که صورتی در وی جامع جمیع
کمالات و جوییه باشد. و اگر فرضاً و تقدیراً آن را جامع هم گوئیم، ظلّی از ظلال آن
مرتبه مقدسه خواهد بود و رؤیت ظلّ، فی الحقیقه رؤیت اصل نخواهد بود. مخبر
صادق - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - رؤیت اخروی را به رؤیت قمر لیلۃ البدر
تشبیه فرموده است و هیچ خافیه^(۱) نگذاشت.

و رؤیت ظلّ در رنگِ رؤیت قمر است در طشتِ آب که ارباب فطرت علیا آن را
نپسندند. این قدر در درک می درآید که ظهور آن مرتبه مقدسه در بیرون خانه علم

تواند که حاصل گردد و در ظلّ مرتبه خارج ثبوت پیدا کند - کَمَامَرٌ - و آن ظهور جامع را در خانه علم، ظلّی بود جامع که تعبیر از آن به تعین اول می نمایند و آن ظلّ جامع را در عالم مثال، ظلّ دیگر بود جامع که مرآتیت ظلّ جامع علمی نماید و این ظلّ جامع مثالی که به صورت لطیفه در عالم مثال ظاهر گردد، به صورت انسانی کائن باشد که جامع ترین مخلوقات است.

«إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ» تواند بود که به این اعتبار آمده باشد، اما رؤیت حق آن است - جَلٌّ وَ عَلَاءٌ - که ماوراءِ ظهورات و صورت بود و از عالم بی کیف و بی چون باشد.

ایمان به رؤیت اخروی باید آورد و به هیچ کیف و چند و چون نباید پرداخت. خلق و وجود آخرت را به خلق و وجود دنیا هیچ نسبتی نیست، تا احکام یکی را بر دیگری قیاس نموده آید. چشم آنجا دیگر است و فهم و ادراک دیگر. آن را دوام ابدی است و این را زوال و فنا در قفا. آن را سراسر نظافت و لطافت است و این را خبث و کثافت.

و شیخ - رَحِمَهُ اللهُ - حق را - جَلٌّ وَ عَلَاءٌ - در بیرونِ خانه علم ظهوری اثبات نمی نماید و در ماوراءِ مجالی و مظاهر شهود و مشاهده و رؤیت تجویز نمی کند. آن ایشانند و من چنینم یارب.

چه توان کرد، در این عرصه شیخ است - رَحِمَهُ اللهُ - که گاهی با وی جنگ است و گاهی صلح. اوست که سخن معرفت و عرفان را بنیاد نهاده است و شرح و بسط داده و اوست که از «توحید» و «اتحاد» به تفصیل سخن گفته است و منشأ «تعدد» و «تکثر» را بیان فرموده است و اوست که وجود را بالکل به حق داده است - جَلٌّ وَ عَلَاءٌ - و عالم را موهوم و متخیّل ساخته و اوست که تنزلات مر وجود را ثابت گردانیده است و احکام هر مرتبه را جدا کرده و اوست که عالم را عین حق دانسته است - جَلٌّ شَائِهٌ - و «همه اوست» گفته و با وجود آن مرتبه تنزیه حق - سُبْحَانَهُ - و راء و راء عام یافته است و از دید و دانش همه او را - سُبْحَانَهُ - منزّه و مبرا دانسته [است].

مشایخی که از «شیخ» متقدّم اند، در این باب اگر سخن گفته اند، به اشارات و رموز گفته اند و به شرح و تفصیل آن نپرداخته اند و آنانی که از این طایفه بعد از «شیخ» آمده اند، اکثرشان تقلید «شیخ» اختیار کرده اند و بر طبق اصطلاح او سخن رانده اند. ما واپس ماندگان نیز از برکات آن بزرگوار، استفاضه ها نموده ایم و از علوم و معارف او حظّها فرا گرفته ایم [جَزَاهُ اللَّهُ سُُبْحَانَهُ عَنَّا خَيْرَ الْجَزَاءِ].

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ چون به حکم بشریّت، مظانّ خطا و محال صواب با یکدیگر مختلط است و انسان در احکام، گاهی مخطی و گاهی مصیب است. لاجرم موافقت احکام سوادِ اعظم، اهل حق را مصداق صواب باید ساخت و مخالفت آن را دلیل خطا باید دانست. قائل هر که بود و مقول هر چه باشد.

مخبر صادق فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ: عَلَيْكُمْ بِالسَّوَادِ الْأَعْظَمِ وَ نیز مقرر است که تکمیل صناعت، به تلاحق افکار است و اختلاف انظار.

«سیبویه» را هر چند توان گفت که بانی احکام علم «نحو» است، اما نحوی که به تلاحق افکار متاخران و اختلافات انظارشان، کمال و تنقیح پیدا کرده است، چیزی دیگر است و زیب و زینت دیگر یافت. توان گفت که نوع دیگر گشته است و احکام علیحده یافته [است].

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَام.

مکتوب ۸۰

به «خواجه محمد معصوم» در استناد اشیا به ذات موهوب عارف.

«الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ»
- عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - هر ظلّی را به اصل خود شاهراهی است و هیچ خاری
و خشکی در میان شان حائل نیست. اگر خار و خشک است، اقبال او به خود است و
اعراض او از اصل [است].

و ظلّ بیش از امانت دارِ اصل نیست، چه هر چه او دارد، از حسن و کمال وجود
و توابع وجود، مستفاد از اصل است. عدم است که بی توسط اصل مگر نصیب او شده
باشد و آن لاشیء محض است و مجرد اعتبار. و این ظلّ از کمال نادانی، اصل خود را
فراموش ساخته، امانات او را از خود انگاشته است و خیانت در امانت نموده، با
وجود قبح ذاتی که از راه عدم دارد خود را حَسَن و کامل دانسته است. لیکن با وجود
اقبال به خود و اعراض از اصل، او را محبّتی و میل طبعی به اصل خود کائن است،
داند یا نداند، بلکه محبّتی که به خود دارد، همان محبّت فی الحقیقت به اصل متعلّق
است، زیرا که حسن و کمال که متعلّق محبت است از اصل است نه از وی که وی غیر
از عدم و قبح از خود چیزی دیگر ندارد که محبت به آن تعلّق گیرد کَمَا حَقَّقَ غَيْرُ مَرَّةٍ.
و چون به کَرَم خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - این مرض خودبینی از وی زائل گردد و از
جهل مرکب که داشت، باز آید و امانت را از اهل امانت داند و به جای اقبالی که به
خود داشت، اعراض از خود پیدا کند و اعراض که از اصل داشت، به اقبال آن مبدّل
شود، این زمان سر رشته سعادت به دست آید و امید وصول به اصل حاصل گردد.
غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ چون عالم، ظلال اسما و صفات واجبی است - تَعَالَى - اصول
آن هم اسما و صفات خواهد بود. و این ظلال، اعراض اند که قیام آنها به اصول خود
است که اسما و صفات باشند و جوهری در میان اینها نیست که به وی قائم بوند. نظام

از معتزله به حکم اِنَّ الْكَذُوبَ قَدْ يَصْدُقُ بر این سرّ آگاه شده، گفته است که عالم بتمامه اعراض است و جوهری در میان اینها نیست که به وی قائم باشند، اما خطا کرده است که قیام این اعراض را بانفسها گفته است و از اصول اینها غافل مانده که به آن قیام دارند.

و از صوفیه «شیخ محی الدین بن العربی» - رَحِمَهُ اللهُ - عالم را اعراض مجتمعه فرموده است و قیام آنها به ذات حق داشته - جَلَّ وَ عَلَا - نه به اسما و صفات که اصول آنهاست. فَيَالَيْتَ شِعْرِي مَا مَعْنَى الْقِيَامِ بِالذَّاتِ الْمُجَرَّدَةِ عَنْ جَمِيعِ الْوُجُوهِ وَ الْإِعْتِبَارَاتِ وَ لَا مَعْنَى لِلْقِيَامِ ثُمَّ إِلَّا الْإِخْتِصَاصُ النَّاعِي وَ لَا تَعْتَ ثُمَّ فَلَا قِيَامَ وَ أَيْضاً اِنَّ الْقِيَامَ مِنْ جُمْلَةِ الْوُجُوهِ وَ الْإِعْتِبَارَاتِ الْمُنْفِيَةِ فَلَا مَعْنَى لِإِثْبَاتِهِ فِي تِلْكَ الْمَرْتَبَةِ الْمُقَدَّسَةِ.

و چون افراد عالم، ظلال اسما و صفات باشند، ناچار وصول شان به اصول شان خواهد بود که اسما و صفات باشند و اگر به اصول اصول هم برسند، منتهی به ذات مجرد مقدّس نخواهد بود و از آنجا پیش نخواهد گذشت که اصالت را هم آنجا گنجایشی نیست که غناء ذاتی است آنجا از همه، چه اسم بود و چه صفت، و چه شأن و چه اعتبار.

پس عالم را از مرتبه مقدّسه حضرت ذات - تعالی - جز حرمان نصیب نبود و وصل و اتصال را آنجا گنجایش نباشد. لیکن عادت الله جاری گشته است که از کمال رحمت و رأفت خود، بعد از قرون متطاووله و از منته متباعد، صاحب دولتی را بعد از فنای اتم، بقای اکمل می بخشند و انمودجی از ذات اقدس او را عطا می فرمایند که قیام او چنانچه اول به اصل خود بوده که اسما و صفات باشند، الحال قائم به این انمودج باشد و مجموع آن اعراض سابقه که داشت و این ذات موهوب، حقیقت او بود و کمال انسانی او به انجام رسد و نعمت در حق او تمام گردد.

سخنی می گویم نیک استماع نمایی، که قیام عارف، مخصوص به آن ذات موهوب نیست، بلکه تمام افراد عالم را که اعراض مجتمعه اند، چنانچه اول قیام به اسما و صفات داشتند، الحال قیام آنها به آن ذات موهوب مربوط ساخته اند و به آن

یک ذات همه را قائل گردانیده. خاص کند بنده [ای]، مصحلت عام را. سرّ خلافت انسان که در [آیه] کریمه ﴿إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً﴾^(۱) آمده است، اینجا متحقّق می‌گردد و حقیقت خبر «إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ» در این مقام واضح می‌شود.

و آنکه گفتم که انموذجی از ذات اقدس، او را عطا می‌فرمایند، از تنگی میدان عبارت است و الا انموذج را آنجا چه گنجایش است و کدام چیز است که به صورت او برآید و صورت را اینجا چه مجال است.

باید دانست که این قسم بزرگ در یک عصر متعدّد نمی‌شود. هرگاه بعد از قرون متطاووله پیدا شود، تعدّد آن در یک عصر چه صورت دارد و اگر تعین مدت ظهور این قسم دولت نموده آید، مگر اقلّ آن را باور کنند. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

باید دانست عارفی را که به بقا ذات مشرّف سازند، آن ذات موهوب بی‌چونی خواهد داشت و وراء جمیع وجوه و اعتبارات خواهد بود، چه هرچه چون است، مقید به وجه و اعتبار است، تا بی‌چون نشود، از وجه و اعتبار نرهد. و ذاتی را که نصیب از بی‌چونی دارد، شاهراه است به ذات بی‌چون حقیقی - جَلّ شانه - چنانچه وجه و اعتبار ظلّ را راهی است به وجه و اعتبار که اصل اوست، ذات مجرد ظلّ را که عطا فرموده‌اند نیز شاهراه است به ذات مجرد بی‌چونی.

و این ذات موهوب، کُنه عارف است. چه کُنه آن است که ماوراء جمیع وجوه و اعتبارات بود و این ذات، ماوراء جمیع اعتبارات است و سایر افراد عالم را کُنه نیست که تمامی وجودشان وجوه و اعتبار است. ذاتی نیست ماوراء اعتبارات که آن را کُنه گفته شود. پس چون در ایشان کُنه نباشد، از کُنه اصل چه نصیب‌شان بود. کُنه است که به کُنه راه دارد و وجه را به کُنه چه مناسبت. کُنه گویا محاذی کُنه افتاده است و وجه را

از کنه انحراف است، به کنه چگونه رسد، هر چند دورتر رود، دورتر افتد.
 ترسم نرسی به کعبه ای اعرابی
 کین راه که تو می روی به ترکستان است
 ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾ بشنوا بشنوا چون افراد عالم را که اعراض
 مجتمه اند قیامی به ذات موهوب عارف پیدا شد - چنانچه گذشت - نسبتی نیز اینان را
 به توسط آن ذات عارف به ذات اقدس - جَلُّ شَأْنُهُ - هویدا گشت و نصیبی آحاد او را
 از این راه از آن مرتبه مقدسه هم حاصل آمد. چه ذات اینها، همان ذات عارف است.
 گویا به توسط ذات خود، ارتباط بی چون به ذات پیدا کرده اند مَعَ ذَلِكَ انتساب ایشان
 به ذات اقدس به توسط عارف است که آن ذات فی الحقیقت ذات عارف است.
 سخنی غریب بشنوا هر کسی را که به ذات خود انتسابی به ذات اقدس است -
 جَلُّ شَأْنُهُ - و وصول است بی چون به آن مرتبه مقدسه، آن کس در أخذ فیوض و
 برکات از آن مرتبه مقدسه اصالت و استقلال دارد و توسطی در میان نیست. وسائط در
 مادون آن مرتبه منزّه است. هر کسی را از واصلان آنجا به قدر استعداد خود نصیبی
 است به طریق اصالت. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِحَقَائِقِ الْأُمُورِ كُلِّهَا. وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنِ اتَّبَعَ
 الْهُدَى.

مکتوب ۸۱

به «خواجه جمال الدین حسین» در حلّ معامله و تعبیر واقعه او.
 بَعْدَ الْحَمْدِ وَالصَّلَاةِ وَتَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ، معلوم فرزندی اعزّی می نماید که صحیفه شریفه
 که ارسال داشته بودند، رسید. چون متضمّن عافیت و جمعیت صوری و معنوی بود،
 فرحت بخشید. واقعه [ای] که رو داده بود نوشته بودند و تعبیر آن را خواسته [بودند].
 اندراج یافته بود که در پی وضو ساختن بود که به یک بار بیهوش گشته، افتاد.

گویا جان از بدن برآمد و چون پاره‌ای^(۱) به افاق آمد، نوری دید به مثال آفتاب درخشنده که از غایت لطافت بیهوش ساخته بود. چنانچه شخصی محبوبي را بیند و در پرتو جمال وی محو گردد و نامی و نشانی از وی نماند.

مکشوف فرزندی باد که انسان مرکب از لطائف سبعة مشهوره است و هر لطیفه را کار و بار دیگر است و احوال و مواجید دیگر. تا این زمان احوال و اذواق فرزندی تعلق به لطیفه قلب داشت و به تلوینات قلب متلون بوده. الحال این وارد قوی که بی شعور ساخته بود، بر لطیفه روح تو فرود آمده است و روح را در تصرف خود در آورده است. ﴿إِنَّ الْمُلُوكَ إِذَا دَخَلُوا قَرْيَةً أَفْسَدُوهَا وَجَعَلُوا أَعِزَّةَ أَهْلِهَا أَذِلَّةً﴾^(۲)

چون منشأ دانش و شعور که روح بوده است، مغلوب واردی گشت، بیهوشی نقد وقت آمد. این وقت کار و بار شما به لطیفه روحی متعلق است. در حلقه امروزه پاره امداد و اعانت در تکمیل این نسبت به وقوع آمده است و ظهور اثر آن مشهود شده، معلوم شد که وسعتی پیدا کرده است و در صدد سرایت است. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به انجام رساناد.

واقع دوم که نوشته بودند و تلاقی «پروین»^(۳) و «بنات النعش»^(۴) را در منزل خود یافته، تعبیر آن مناسب تعبیر واقعه اولی است که جمع نسبت قلبی و نسبت روحی را به تلاقی این دو قسم کوکب نموده‌اند.

در «پروین»، چون انتظام کواکب است، به قلب مناسب است و «بنات النعش» چون انتشار کواکب دارد، به روح مناسب [است].

۲- نمل / ۳۴.

۱- اندکی، کمی.

۳- چند ستاره درخشان در صورت فلکی ثور که از تعداد بسیاری ستاره تشکیل شده ولی فقط شش ستاره آن با چشم دیده می‌شود که در یکجا به صورت خوشه جمع شده و با هم در فضا حرکت می‌کنند. در زبان عربی آن را «ثریا» می‌گویند.

۴- هفت ستاره در آسمان در جهت قطب شمالی که آنها را «دب اکبر» هم می‌گویند. و در دنبال آن هفت ستاره دیگر نیز وجود دارد که آنها را «دب اصغر» می‌گویند.

واقعه دوم اگر بعد از واقعه اولی ظاهر گشته است، درست است و جمع حصول دو نسبت نموده [است] و اگر پیش است، هم درست است. چه بسا است که نسبتی حاصل گردد و ظاهر نشود، حصول آن را نموده اند و بعد از آن به واقعه دیگر ظاهر ساخته اند. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ بِالصَّوَابِ ﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا اِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا﴾ وَالسَّلَام.

مکتوب ۸۲

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در اظهار آلام مهاجرت با بعضی بشارات.

الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِيْنَ اَضْطَفٰی.

فرزندان گرامی به جمعیت صوری و معنوی متحقق باشند. در این سفرها و محنت ها هیچ آلمی برابر مفارقت آن دو فرزند عزیز نمی یابد و کم است که از یادشان فارغ باشد. هر چند وصول نعم از منعم حقیقی - جَلَّ شَأْنُهُ - بیشتر تذکّر احبّه دور افتاده زیاده تر، سوانح جدید روز به روز در مسوده می آید و به بیاض می رسد، اما کسی که درک کند کیست؟ و آنکه حظ بگیرد کدام؟ «خواجه محمد هاشم» هم مغتنم است، که ذوق فهم سخن دارد و فی الجمله ملتذ می گردد. لیکن در این سفر «اجمیر»^(۱) از شدّت مَحَن از متخلّفان صحیح العذر گشته است. چندی مگر موافقت کنند ﴿حَسْبُنَا اللّٰهُ وَ نِعْمَ الْوَكِيْلُ﴾ رفقا هم کم اند و زاد و آرز هم کم. ﴿اَلَيْسَ اللّٰهُ بِكَافٍ عَبْدَه﴾^(۲) بلی!

دیگر از مفارقت شما در آزار بوده، شبی بعد از نماز تهجد می بیند که شما هر دو برادر با یکی از این یاران، پیش وکیل بادشاهی رفته اید که نوکر بادشاه گردید و

۱- نام یکی از شهرهای هندوستان.

۲- زمر / ۳۶.

تجویز نوکری را به آن وکیل تفویض نموده اند که هر کرا قابل داند، نوکر گیرد و هر کرا تجویز می کند، بر ورقی چهره او می نویسد و بر کناره ورق او می نویسد که نوکر بگیرند. از این هر سه شما، چهره هر دوی شما را نوشته است و تجویز نوکری نموده و آن یار شیوم را چهره ننوشته و نوکر نگرفته. من از شما می پرسم آن ثالث را چرا چهره ننوشت؟ شما گفتید که در وقت چهره نوشتن، [وکیل] روی خود را نزدیک روی او^(۱) آورد و نیک ملاحظه کرد و گفت: سیاهی دارد، یا نزدیک به این لفظ چیزی گفت و ننوشت.

حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ که خاطر از جانب هر دوی شما جمع گشت، که قبول کردند، اما از آن یار ثالث خاطر در آزار ماند که تجویز نشد. کاش به نوکری نوکران بادشاه قبولش فرمایند. العاقبة بالخير.

مکتوب ۸۳

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در برکات عسکر که بودن در آن نه به اختیار است.

فرزندان گرامی به جمعیت باشند. مردم همه وقت محنت های ما را در نظر می دارند و مخلصی از این مضیق می طلبند. نمی دانند که در نامرادی و بی اختیاری و ناکامی چه بلا حُسن و جمال است و کدام نعمت برابر آن است، که این کس را بی اختیار از اختیار او بر آرند و به اختیار خود او را زندگانی دهند و امور اختیاری او را نیز تابع آن بی اختیاری او ساخته، او را از دائرة اختیار او بر آرند و کَالْمَيِّتِ بَيْنَ يَدَيِ الْغَسَّالِ سازند.

در ایام حبس، گاهی که مطالعه ناکامی و بی اختیاری خود می نمودم، عجب حظ

می‌گرفتم و طرفه ذوق می‌یافتم.

بلی! ارباب فراغت، ذوقِ ارباب بلا را چه دریابند و از جمال بلای او چه درک نمایند؟ طفلان را حظّ منحصر در شیرینی است و آنکه از تلخی حظّ فرا گرفته است، شیرینی را به جوی نمی‌خرد. مرغ آتش‌خواره کی لذت شناسد دانه را.

وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۸۴

به «حافظ عبدالغفور» در آداب این طریقه علیه.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

طالب این راه را باید که بعد از تصحیح عقاید به موجب آرای صائبة اهل حق - شَكَرَ اللهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - و بعد از علم به احکام فقهیه ضروریّه و بعد از عمل به مقتضای آن علم، جمیع اوقات خود را مصروف ذکر الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - گرداند، به شرط آنکه آن ذکر را از شیخ کامل مکمل اخذ کرده باشد. زیرا که از ناقص، کامل نیاید و اوقات خود را به ذکر بر نهجی معمور دارد که به غیر از اداء فرائض و سنن مؤکده، به هیچ چیز نپردازد، حتی که تلاوت قرآن و عبادات نافله را نیز موقوف دارد. و با وضو و بی وضو ذکر گوید و ایستاده و نشسته و افتاده به همین کار مشغول باشد و در آمد و رفت و در خور و خفت، از ذکر خالی نباشد.

ذکر گو ذکر تا تو را جان است پاکی دل ز ذکر یزدان است

چندان به دوام ذکر پردازد که غیر مذکور، از ساحتِ سینه او رخت ببرند و از ماسوای مذکور، نامی و نشانی در باطن او نماند، تا آنکه ماسوای به طریق خطر هم در دل او خطور نکند و اگر به تکلفِ اخطار غیر نماید، میسر نشود، به واسطه نسیانی که از غیر مذکور، دل را حاصل گشته است.

و این نسیان که دل را از جمیع ماسوای مطلوب حاصل گشته است، مقدمه حصول

مطلوب است و مبشّر وصول اوست.

از حصول مطلوب و وصول حقیقی به مقصود، چه نویسد که وراء وراء است.

كَيْفَ الْوُضُولُ إِلَى سَعَادَ وَ دُونَهَا قُلُّ الْجَبَالِ وَ دُونَهُنَّ خُيُوفُ

و چون برادر عزیز، این سبق را به عنایت الله - سُبْحَانَهُ - بانجام رساند، طلب سبق دیگر نماید. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ. وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۸۵

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در مواظظ حفظ اوقات.

احوال و اوضاع این حدود مستوجب حمد است. اَلْمَسْئُولُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ سَلَامَتُكُمْ وَ اِسْتِقَامَتُكُمْ بِمَشِيَّةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ، اگر «اجمیر» رسیده شد و از این عقبات شدائد راه و گرمای مفرط، نجاتی میسر گشت، به شما خواهد نوشت و خواهد طلبید اِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

به جمعیت باشند و همّت خود را تمامی مصروف مراضی مولی - جَلَّ شَانُهُ - سازند. مبادا در فراغت افتند و حظّ نفس نمایند و با اهل و عیال موانست تام پیدا کنند و فتوری در کارخانه اَهَمّ نمایند، که جز حرمان و ندامت نقد وقت نخواهد بود و سود نخواهد داشت.

این صحبت و این دولت را مغتنم دانند و به اَهَمّ امور گذرانند. خبر شرط است. معارف جدید که نوشته شده است، همه سبق بعد سبق شماست. سرسری نگذرانند و به جد و جهد در مطالعه آن کوشند. شاید دریچه [ای] از مکنونات آن منکشف گردد و سرمایه سعادت شود.

در ماده شما بُشْرَى یافته‌ام که در مکتوبی نوشته، به «خواجه محمد هاشم کشمی» سپرده‌ام که به شما رساند. امید که به کَرَم خود حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - شما را ضائع نگذارد و قبول فرماید. اما ترسان و لرزان باشند و به لهو و لعب نگذرانند. بعد

صحبت مبادا تأثیری نماید و به حضرت حق - سُبْحَانَهُ - ملتجی و متضرّع باشند و به قدر ضرورت به اهل حقوق اختلاط نمایند و خاطر داری کنند و با جماعه مستورات به وعظ و نصیحت زندگانی نماید و امر معروف و نهی منکر، در حق ایشان دریغ نکنند و جمیع اهل خانه را به نماز و صلاح و اتیان احکام شرعی ترغیب نمایند. فَإِنَّكُمْ مَسْئُولُونَ عَنْ رَعِيَّتِكُمْ.

حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - شما را علم داده است، عمل بر وفق آن نیز کرامت فرماید و بر آن استقامت دهد. آمین.

مکتوب ۸۶

به «درویش حبیب خادم» در سر کثرت ظهور خوارق و قلت آن. ارتکاب فضولِ مباحات، باعثِ قلتِ ظهور خوارق است، علی الخصوص که کثرت مباشرت فضول به حدّ مشتبّه رساند و از آنجا - عِيَاذُ بِاللّهِ سُبْحَانَهُ - به حوالی محرم آرد.

کرامات کو و خوارق کجا؟ هر چند مباشرت مباح تنگ تر گرفته شود و به قدر ضرورت اکتفا نموده آید، گنجایش کشف و کرامات بیشتر شود و راه ظهور خوارق گشاده تر باشد.

ظهور خوارق شرط نبوت است، نه شرط ولایت. چه اظهار نبوت واجب است، نه اظهار ولایت، بلکه ستر و اخفا در این مرتبه اولی است، زیرا که آنجا دعوت خلق است و اینجا قُرب حق - جَلَّ شَأْنُهُ -

و معلوم است که دعوت را اظهار لازم است و قُرب را استتار مناسب. کثرت ظهور خوارق از ولی، دلالت بر افضلیّت او بر دیگران که آن قدر خوارق از ایشان به ظهور نیامده است، ندارد، بلکه رواست که ولی باشد که اصلاً خارق از وی به ظهور

نیاید، افضل باشد از اولیایی که اظهار خوراق نموده‌اند. چنانچه شیخ الشیوخ^(۱) تحقیق این معنی در کتاب «عوارف» فرموده است.

هر گاه در انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - ظهورِ قَلْت و کثرت خوراق، که شرط نبوت است، موجب فاضلیّت و مفضولیّت نباشد، در ولایت که شرط نیست، موجب تفاضل چرا باشد؟

انگارم که مقصود اصلی از ریاضات و مجاهدات انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و تنگ گرفتن ایشان مباشرت مباحات را بر نفوس خویش، تحصیل ظهور خوراق بوده است که بر ایشان واجب و شرط نبوتشان بوده، نه وصول به درجات قرب الهی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - چه انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - مجتبانند که به قلاب جذب محبت کشان کشان ایشان را می‌برند و بی‌مشقتشان به درجات قرب می‌رسانند، انابت است و ارادت که ریاضات و مجاهدات از برای وصول به درجات قرب الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - آنجا در کار است، که راه مُریدان است و اجتناب، راه مُرادان است.

مریدان به مقشت و محنت با پاهای خود می‌روند و مُرادان را به ناز و تنعم می‌برند و بی‌محنتشان به درجات قرب می‌رسانند.

باید دانست که ریاضات و مجاهدات، شرط راه انابت و ارادت است و در راه اجتناب، مجاهدات شرط نیست. مَعَ ذَلِكَ، نافع و سودمند است. مثلاً شخصی را که کشان کشان می‌برند و او با آن کشش، سعی و مشقت خود را نیز در بردن در کار دارد، زودتر به مطلب رسد و دورتر رود، از آنکه سعی خود را کار نفرماید. هر چند رواست که گاهی کشش تنها، که اقوی بود، کار بیشتر کند از آنکه کشش مرکب مذکور کند.

پس سعی و تردّد و مشقت در راه اجتناب، شرط کمال وصول هم نبود، چنانچه شرط نفس وصول نیست. آری! احتمال نفع دارد وَلَوْ فِي بَعْضِ الْمَحَالِّ. و فواید و منافع ریاضات و مجاهدات که عبارت از اقتصار بر ضروریات مباح است، ارباب

اجتبا را نیز به غیر این معنی که مذکور شد، بسیار است؛ مثل دوام جهاد اکبر و طهارت و نظافت باطن از تلوثات دنیای دنیّه، چه هر قدر که از حوائج ضروری است، داخل دنیا نیست و آنچه فضول است، از دنیاست و نفع دیگر در ریاضت و اقتصار بر ضرورتِ قَلتِ محاسبه و مؤاخذه اخروی است. و ایضاً سبب ارتفاع درجات اخرویّه است، چه هر قدر که در دنیا محنت است، اضعاف آن در آخرت مسرت است. پس وجوه دیگر هم از برای ریاضات و مجاهداتِ انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - سوای وجهی که بالا مذکور شد، پیدا گشت.

پس واضح شد که ریاضات و اقتصار بر ضروریات مباحه، اگر چه شرط وصول در راه اجتنبا نیست، امّا فی حدّ ذاتها محمود و مستحسن است، بلکه نظر به فوائد مذکوره، ضروری و لازم [است]. ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾. والسلام علی من اتبع الهدی.

مکتوب ۸۷

به «مولانا صالح کولابی» در اسرار مرادی و مریدی حضرت ایشان مُدْظِلُّهُ الْعَالِی. الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِیْنَ اصْطَفٰی.

من هم مرید الله ام - جَلَّ وَ عَلَا - و هم مراد الله - عَزَّ شَانُهُ - سلسله ارادت من بی توسط به الله متّصل است - تعالی - و ید من، نائب مناب ید الله است - سُبْحَانَهُ - ارادت من به «محمد رسول الله» - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَسَلَّمَ - به وسائط کثیره است، در طریقه نقشبندیّه، بیست و یک واسطه در میان است و در طریقه قادریّه، بیست و پنج و در طریقه چشتیّه، بیست و هفت.

و ارادت من به الله تعالی، قبول وساطت نمی نماید، چنانچه گذشت. پس من هم مرید «محمد رسول الله» ام - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَسَلَّمَ - و هم هم پیره پسر او. بر خوان این دولت هر چند طفیلی ام، امّا ناخوانده نیامده ام و هر چند تابع ام، امّا از

اصالت بی بهره نیستم و هر چند اُمّتم، اما شریک دولتم، نه شرکتی که از آن دعوای همسری خیزد که آن کفر است، بلکه شرکتِ خادم است با مخدوم، تا نطلبیده‌اند، بر سفره این دولت حاضر نشده‌ام و تا نخواسته‌اند، دست به این دول دراز نکرده‌ام. هر چند «اویسی» ام، اما مربی حاضر و ناظر دارم. هر چند در طریقه نقشبندیّه، پیر من «عبدالباقی» است، اما متکفل تربیت من، الله الباقی است. من به فضل تربیت یافته‌ام و به راه اجتناب رفته، سلسله من، سلسله رحمانی است، که من «عبدالرحمن» ام. چه ربّ من «رحمن» است و مربی من، «أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ» و طریقه من، طریقه سبحانی است که از راه تنزیه رفته‌ام و از اسم و صفت، جز ذات اقدس تعالی نخواسته. این سبحانی، نه آن سبحانی است که «بسطامی» به آن قائل گشته است، که آن را با این مساسی نیست، که آن از دائرة انفس نه برآمده است و این ماورای انفس و آفاق است. و آن تشبیه است که لباس تنزیه پوشیده است و این تنزیه است که گردی از تشبیه به وی نرسیده است. و آن از سرچشمه شکر جوش زده است و این از عینِ صحو برآمده است.

ارحم الراحمین در حق من اسباب تربیت را غیر از مُعَدَّات نداشته است و علّت فاعلی در تربیت من، غیر از فضل خود را نساخته، از کمال کرم، اهتمام و غیرتی که در حق من دارد - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - تجویز نمی‌فرماید که فعل دیگری را در تربیت من مداخلتی باشد و یا من به دیگری در این معنی متوجه گردم. مربّای ^(۱) الهی ام - جَلَّ شَأْنُهُ - و مجتبی فضل و کرم نامتناهی او تعالی. با کریمان کارها دشوار نیست.

الْحَمْدُ لِلَّهِ ذِي الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ وَالْمِنَّةُ وَالصَّلَوَةُ عَلَى رَسُولِهِ وَ التَّحِيَّةُ أَوَّلًا وَ آخِرًا.

مکتوب ۸۸

به «خواجه محمد سعید» در اسرار خُلّت خلیل و اثبات تعین وجودی.
حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - بنده را که به دولت خُلّت خود که بالاصالت مخصوص به «حضرت ابراهیم» است - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلٰوةُ وَ السَّلَام - مشرف سازد و به «ولایت ابراهیمی» سرفراز گرداند، او را انیس و ندیم خود می فرماید و نسبت انس و الفت که از لوازم خُلّت است، در میان می آید و چون نسبت خُلّت که از لوازم آن، انس و الفت است در میان آمد، قبیح و کراهت اخلاق و اوصاف خلیل، از نظر مرتفع گشت. چه قبیح اگر در نظر باشد، باعث نفرت و بی الفتی خواهد بود، که منافی مقام خُلّت است، که سراسر الفت است.

سؤال؛ ارتفاع قُبَح اوصاف خلیل از نظر در مجاز ظاهر است، زیرا که رواست که در این موطن، نسبت خُلّت غالب آید و قُبَح اوصاف خلیل را مستور سازد، اما در مرتبه حقیقت که آنجا علم شیء کَمَا هُوَ است، قبیح را غیر قبیح دانستن و مغلوب نسبت خُلّت شدن جائز نیست.

جواب؛ در هر قبیح وجهی از وجوه حُسْن کائن است. پس تواند که قبیح را نظریه آن وجه حَسَن، حَسَن داند و حکم به حُسْن او فرماید.

باید دانست که هر چند در آن قبیح، حُسْن مطلق پیدا نشده است، اما چون وجه حُسْن او ملحوظ و منظور مولی - جَلَّ شَأْنُهُ - گشته است، ناچار به حکم ﴿اَلَا اِنَّ جِزْبَ اللّٰهِ هُمُ الْمَفْلُحُونَ﴾^(۱) بر سایر وجوه قبیح آن غالب آمده است و همه را به رنگ خود ساخته، مستحسن گردانیده. ﴿فَاُولٰٓئِكَ یُبَدِّلُ اللّٰهُ سَیِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ﴾^(۲).

بدان - اَرَشَدَكَ اللّٰهُ تَعَالٰی سَوَاءَ الصُّرَاطِ - که نسبت در میان خُلّت و محبّت، عموم و

خصوص است. خلّت عام است و محبّت فردِ کاملِ او، چه افراطِ انس و الفت، محبّت است که باعث گرفتاری می‌گردد و بی‌قراری و بی‌آرامی می‌آرد. خلّت، سراسر انس و الفت و آرام است. محبّت است که نشأه گرفتاری پیدا کرده، از افراد دیگر خلّت متمیّز گشته است و گویا جنس دیگر شده و هنری که محبّت در این امتیاز پیدا کرده است، از سایر افراد خلّت درد و حزن است و نفسِ خلّت، همه عیش در عیش و فرح در فرح و انس در انس است.

از اینجا تواند بود که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - خلیل خود را - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - هم در دنیا که دارِ مَحَن است، اجر عمل کرامت فرموده، و هم در آخرت. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِی حَقِّهِ: ﴿وَ أَتَيْنَاهُ أَجْرَهُ فِی الدُّنْيَا وَ إِنَّهُ فِی الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ﴾ (۱)

و چون محبّت منشأ درد و حزن آمد، پس در هر فرد که محبّت غالب باشد، درد و حزن بیشتر بود. از اینجا گفته باشند: كَانَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ - مُتَوَاصِلَ الْحَزَنِ وَ دَائِمَ الْفِكْرِ و او فرموده: - عَلَيْهِ وَ عَلَی آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - مَا أُودِیَ نَبِیُّ مِثْلَ مَا أُودِیْتُ. چه، فردِ کامل از افراد انسانی در حصول محبّت، او بوده [است] - عَلَيْهِ وَ عَلَی آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و هر چند او محبوب بوده است - عَلَيْهِ وَ عَلَی آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - اما چون نسبت محبّت در میان آمد، محبوب نیز در رنگِ مُحَبِّ، واله (۲) و گرفتار آمد.

حدیث قدسی است: أَلَا طَالَ شَوْقُ الْأَبْرَارِ إِلَى لِقَائِي وَ أَنَا إِلَيْهِمْ لَأَشَدُّ شَوْقًا، اینجا سؤال است، مشهور که شوق در مفقود است و چون از آن حضرت - جَلَّ وَ عَلَا - هیچ چیز مفقود نیست، شوق چه بود و اشدّ شوق چه باشد؟ جواب؛ گویم که متمنای کمال محبّت، رفعِ اثنینیت است و اتحادِ مُحِبِّ و محبوب. و چون این معنی مفقود است، شوق موجود است و چون تمنای اتحاد بالاصالة در

محبوب کائن است، چه محب شاید که به مجرد وصل محبوب هم قناعت کند، ناچار اشدّ شوق در جانب محبوب بود و متواصل الحزن، صفت حبیب باشد.

اگر گویند حضرت حق - سبحانه - بر جمیع امور قادر است و هر چه خواهد او را میسر است، پس هیچ چیز در حق او تعالی مفقود نباشد، تا شوق متحقق گردد. جواب؛ تمنا امر دیگر است و ارادت آن امر، دیگر. مراد او تعالی از ارادت او سبحانه تخلف نکند، اما تمنا بود و ارادت حصول آن نبود و وجود آن را نخواهد. در عشق، چنین بوالعجیبی‌ها باشد.

گاه هست که در عشق، مجرد درد مطلوب باشد و وصل هیچ ملحوظ نبود، بلکه وصل را نخواهد و از اتصال محبوب، گریزان باشد. این از دیوانگی‌های عشق است، بلکه از هنرهای عشق. مَنْ لَمْ يَذُقْ لَمْ يَذَرْ.

بر سر اصل سخن رویم و گویم که خلّت، بس مقام عالی است و کثیر البرکة است. در عالم مجاز هر کس را که با دیگری انس و الفت و سکونت و آرام است، همه از ظلال مقام خلّت است. الفتی که پدر را با پسر است و برادر را با برادر و زن را با شوی، همه از قبیل خلّت است و همچنین هر حظی و لذتی و آرامی که از صور حسنه و مظاهر جمیله کائن است، از مقام خلّت است.

محبت دیگر است که نشأه دیگر دارد. و اگر خلّت و انس و الفت در میان نبود، هیچ مرکبی به وجود نیاید و هیچ جزو او با جزو دیگر، علی‌الخصوص که نسبت تضاد داشته باشد، منضم نشود، بلکه هیچ وجودی با ماهیتی ضم نگردد، بلکه هیچ عالمی در تحت ایجاد واجب تعالی داخل نیاید. چه حُب است که سلسله ایجاد را در حرکت آورده است و باعث وجود اشیا شده فَأَحْبَبْتُ أَنْ أُعْرِفَ فَخَلَقْتُ الْخَلْقَ حدیث قدسی است.

و حُب، فرد کامل خلّت است - چنانچه گذشت - پس اگر خلّت نبود، هیچ چیز موجود نگردد و هیچ کس با دیگری جمع نشود و الفت نگیرد. و وجود عالم و نظام او، هر دو مربوط به خلّت است. اگر خلّت نباشد، نظام نیز در رنگ وجود مفقود گردد.

پس خلّت اصل ایجاد آمد، هم در جانب موجد و هم در جانب موجود. چه، خلّت است که ممکن را به قبول وجود مانوس ساخته است و در قید ایجاد آورده، بلکه عدم هم در خلوتخانه خود به دولت خلّت آرام یافته است و با نیستی خود ساخته، بلکه به نقیض خود نیز الفت و انس گرفته، مرآت کمالات او شده است و واسطه وجود ممکنات آمده [است]. پس خلّت از جمیع اشیا مبارک تر آمد و برکات او شامل موجود و معدوم گشت.

چون معارف دقیقه مقام خلّت دانستی و عموم برکات آن را معلوم ساختی و نیز دانستی که مقام خلّت، بالاصالة مخصوص به «حضرت ابراهیم» است - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلٰوةُ وَالسَّلَام - و ولایت آن «ولایت ابراهیمی» است، پس بدان که اکنون بر این فقیر به توسّل برکات این معارف، ظاهر ساخته اند که تعینّ اوّل، تعینّ حضرت ذات است - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - به حضرت وجود و آن تعینّ اول وجودی ربّ «حضرت خلیل» است - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ وَ عَلٰی جَمِیْعِ الْاَنْبِیَاءِ الصَّلٰوةُ وَالتَّحِیَّهُ وَ الْبَرَکَةُ وَالسَّلَام - لهذا او امام همه آمد. «إِنِّیْ جَاعِلُکَ لِلنَّاسِ اِمَامًا»^(۱) و سیّد البشر به متابعت ملّت او مأمور گشت. «اتَّبِعْ مِلَّةَ اِبْرٰهَیْمَ حَنِیْفًا»^(۲) - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلٰوةُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - و بعد از وی هر پیغمبر که مبعوث گشت، مأمور به متابعت او شد - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلٰوةُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - سایر تعینّات در ضمن تعینّ وجودی مندرج است. اگر تعینّ علمی جُمَلی است، در ضمن اوست و اگر تفصیلی است، هم مندرج در وی. از اینجا تواند بود که حضرت پیغمبر ما - عَلَیْهِ وَ عَلٰی اٰلِهِ الصَّلٰوةُ وَالسَّلَام - «حضرت ابراهیم» - عَلَیْهِ السَّلَام - را به اُبُوّت^(۳) یاد می کردند و سایر انبیا را به اُخُوّت - عَلٰی اَجْمَعِهِمُ الصَّلٰوةُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - و اگر سایر انبیا را به نبوّت یاد می فرمودند هم گنجایش داشت، زیرا که تعینّات این بزرگواران در ضمن تعینّ او که تعینّ علمی جُمَلی

گفته‌اند، مندرج است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

و آنچه در صلاة منظوقه آمده است؛ کَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ تواند بود که به واسطه آن بود که وصول به حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - بی توسط تعین اول وجودی و بی توسل تمامی کمالات ولایت ابراهیمی، میسر نیست، زیرا که قباب اول مر آن مرتبه مقدسه را اوست و اوست که آینه داری غیب الغیب فرموده است و ابطن بطون را به ظهور آورده [است]. پس هیچ کس را از توسط او چاره نبود.

خاتم الانبیاء را - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - امر به متابعت او فرمود تا به تبعیت او، به ولایت او برسد و از آنجا به حضرت ذات - جَلُّ شَانِهِ - تبختر فرماید - عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ ..

سؤال؛ از این بیان لازم می آید که «حضرت ابراهیم» از حضرت خاتم الرسل، افضل باشد - عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - و حال آنکه اجماع بر افضلیت خاتم الرسل است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و نیز لازم می آید که تجلی ذات بالاصالة نصیب «حضرت خلیل» بود و دیگران را به تبعیت او باشد و حال آنکه مقرر اکابر صوفیه است که تجلی ذات بالاصالة مخصوص به خاتم الرسل است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و دیگران را به تبعیت اوست - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ السَّلَامُ -

جواب؛ وصول به ذات نیز در رنگ تجلی ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - بر دو قسم است؛ به اعتبار نظر است و به اعتبار قدم. یعنی نظر، واصل است، یا ناظر به نفس خود واصل [است]. آن قسم که وصول نظری است، بالاصالة نصیب «حضرت خلیل» است که اقرب تعینات به حضرت ذات - تعالی - تعین اول است، که ربّ اوست - چنانچه گذشت - و تا به آن تعین نرسد، نظر به ماوراء آن نفوذ نکند. و آن قسم که به اعتبار قدم است، بالاصالة مخصوص به «حضرت حبیب» است که محبوب ربّ العالمین است. محبوبان را جایی برند که خلیلان از آنجا در مانند، مگر آنکه به تبعیت شان بروند. خلیلی باید که نظر او تا مقام وصول رئیس محبوبان - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ -

برسد و در راه کوتاهی نکند.

بالجمله تجلی ذات به یک وجه بالاصالة مخصوص به «حضرت خلیل» است و دیگران تابع وی اند - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَالسَّلَامُ - و به وجه دیگر، آن تجلی بالاصالة مخصوص به حضرت خاتم الرسل است و دیگران تابع اویند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و چون وجه ثانی، اقوی و ادخل است در مراتب قرب، ناچار تجلی ذات را بیشتر مناسبت به حضرت خاتم الرسل حاصل گشت و تخصیص به وی پیدا کرد.

و او - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَسَلَّمَ - از «حضرت خلیل» و از سایر انبیا - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - افضل آمد. پس فضل کلی در میان انبیا، نصیب این دو بزرگوار آمد. هر چند یکی از دیگری افضل بود - عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ الْبَرَكَاتُ - و «حضرت موسی» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَالسَّلَامُ - چون رئیس محبان است، چنانچه حضرت پیغمبر ما رئیس محبوبان است - عَلَيْهِ وَ عَلَى أَتْبَاعِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - ناچار او را - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَالسَّلَامُ - به حکم «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» به حضرت ذات تعالی معیتی است که دیگری را نیست و نیز در آن حضرت، او را قدمگاهی هست که به توسل محبت اوست و بس و دیگری را آنجا مدخلیتی نیست، اما این فضل راجع به جزیی است که توان گفت که عدیل کلی است، چه جم غفیر از انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - در این مقام، تابع اویند - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - مع ذلک فضل کلی همان است که نصیب خلیل و حبیب آمد - عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - و هر چند هر یکی به یک وجه تابع دیگری است. در وصول نظری «حضرت خلیل» اصل است و «حضرت حبیب» تابع او - عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و در وصول قدمی «حضرت حبیب» اصل است و «حضرت خلیل» تابع او - عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ وَ الْبَرَكَاتُ - و کمالات و فضائل مخصوصه «حضرت کلیم» را - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَامُ - آن قدر که به این فقیر ظاهر شده، به خاطر هست که در کاغذ علیحده ثبت

نماید. إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى.

باید دانست که انبیاء که به توسّل نبی به حضرت ذات تعالی برسند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - آن نبی در میان حضرت ذات - تعالی - و در میان آن انبیاء، حائل نیست. و اینها را از حضرت ذات - تعالی - بالاصالة نصیب است. غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ وصول به آن درجه، ایشان را مربوط به تبعیت آن نبی است - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - به خلاف اَمّت نبی که به توسّل او برسد، آن پیغمبر در میان حائل است، مگر آنکه فردی از افراد اَمّت را بالاصالة از حضرت ذات - تعالی - نصیب بود، آنجا نیز حیلوت نبی، مفقود است و تبعیت او موجود - عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - وَ قَلِيلٌ مَّا هُمْ بَلْ أَقَلُّ.

سؤال؛ بر این تقدیر، فرق در میان آن فرد اَمّت و سایر انبیا چه بود که حیلوت در هر دو مفقود است و تبعیت موجود؟

جواب؛ تبعیت در فرد اَمّت به اعتبار تشریع است. تا متابعت شریعت نبی نکند، نرسد و تبعیت در انبیا به اعتبار آن است که نبی متبوع را وصول به آن درجه اولاً بالذات است و دیگران را ثانیاً و بالعرض، چه مطلوب از دعوت، محبوب است، دیگران را به طفیل او خوانند و به تبعیت او طلبند، اما همه جلیس یک سفره‌اند و در یک مجلس - علی تفاوت الدرجات - استیفاء تلذذات و تنعمات می‌فرمایند.

امّتانند که زَلَمَ بردار ایشانند و الوش خورِ شان^(۱) مگر فردی از افراد ایشانان که به کَرَم خداوندی - جَلَّ شَانُهُ - مخصوص شود و جلیس مجلس اکابر گردد - چنانکه گذشت - با کریمان کارها دشوار نیست. مَعَ ذَلِكَ اَمّت، اَمّت است و پیغمبر، پیغمبر. اَمّت هر چند سرافراز گردد و علوّ بسیار پیدا کند، دولتی است که سر او به پای پیغمبر برسد. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا لِعِبَادِنَا الْمُرْسَلِينَ إِنَّهُمْ لَهُمُ الْمَنْصُورُونَ وَإِنَّ جُنَدَنَا لَهُمُ الْغَالِبُونَ﴾^(۲)

سؤال؛ مراد از متابعت ملت «ابراهیم» که حضرت پیغمبر ما به آن مأمور شد، چیست و با وجود استقلال شریعت او، امر به تبعیت چه باشد - عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ الْاَنْبِيَاءِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ -

جواب؛ استقلال شریعت، به تبعیت جنگ ندارد و رواست که حضرت پیغمبر ما - عَلَيْهِ وَ عَلَى اِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - شریعت را بالاصالت أخذ کرده باشند، اما به واسطه حصول امری مأمور به متابعت «حضرت خلیل» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - گردند، چه آن امر از خصائص آن متبوع است که مأمور به متابعت او شده است و حصول آن امر، به حصول آن متابعت مربوط است.

مثلاً شخصی ادای فرض از فرائض نماید، مع ذلک نیت متابعت نیز کند و گوید این فرض را نبی ما ادا کرده است، ما هم ادا می کنیم. بر این تقدیر، امید است که سوای ثواب ادای فرض، ثواب متابعت جدا یابد و به آن نبی مناسبت پیدا کرده، از برکات او استفاده نیز نماید.

و تفتیش آنکه مراد از متابعت ملت، متابعت تمام ملت است یا بعض، اگر تمام است با وجود نسخ بعضی از احکام، متابعت کل چگونه راست آید و اگر بعض است، هم بی خدشه نیست. حل آن را علمای تفسیر نموده اند، آنجا رجوع باید کرد که آن باب علمای ظواهر است. به علوم صوفیه مناسبت کم تر دارد.

سبحان الله! معارفی از من ظاهر می گردد که از غرابت آن نزدیک است که ابناء جنس هم از من نفرت پیدا کنند و محرمان نیز در مقام ستیز آیند و مجرم گردند. مراد حصول آن معارف، چه اختیار است و در اظهار آن، چه کار و بار. دانانیدند که تعین اول، تعین وجودی است و آن ربّ «حضرت خلیل» است و مبدأ تعین او - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - در این هزار و اند سال، هرگز کسی شنیده است که تعین اول، تعین وجودی بود و آن ربّ خلیل الرحمن باشد - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - در متقدمین این عبارت متعارف نبود و تعین و تنزل را گنجایش نه.

در متأخرین که این قسم سخنان متعارف گشت، تعین اول، تعین علمی جملی قرار

یافت و آن ربّ خاتم الرُّسل مقرر گشت - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - امروز که خلاف مقرر از کسی ظاهر شود، خیال باید کرد که بر سر او چه آید و چه سان مطعون و ملام گردد. انگارند که تفضیل خلیل بر حبیب می نماید و حبیب را جزو خلیل می سازد - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - زیرا که سایر تعینات را مندرج در تعین اول می دانند.

هر چند در بالا دفع توهم ایشان نموده است و جواب شافی گفته، اما معلوم نیست که به آن اکتفا نمایند و به آن شفا، متشقی گردند. چه توان کرد، جهل و عناد و تعصب را علاجی نیست مگر آنکه مقلب القلوب به قدرت کامله خود دل های ایشان را بگرداند و قابل قبول استماع حق سازد. و بزرگی «حضرت خلیل» و علو شأن او را از امر «اتباع» که به حبیب خود فرموده است، توان دریافت - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که متبوع را با تابع چه نسبت است، اما محبوبیتی که نصیب خاتم الرُّسل آمد - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالسَّلَام - بر جمیع فضائل و مراتب قرب چربید و از همه پیش قدم ساخت.

هزار مراتب، به یک نسبت محبوبیت برابر نمی تواند شد. مُحَب، محبوب را از نفس خود عزیزتر می خواهد. به دیگران چه رسد که به وی مشارکت طلبند. سؤال؛ در رسائل خود نوشته که ربّ «حضرت خلیل» هم شأن العلم است، چنانچه ربّ «حضرت حبیب» است - عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - این قدر فرق است که آنجا به تفصیل است و اینجا به اجمال؟

جواب؛ این معرفت پیش از وصول به حقیقت این ولایت خُلّت بوده است و چون به حقیقت این ولایت متحقق شد، معامله چنانچه بود ظاهر گشت. گویا آن معرفت، متعلق به ظلّ این حقیقت بوده است. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ الْمُلَهُمُ لِلصَّوَابِ.

از این معارف واضح گشت که وجود، عین ذات نیست، بلکه تعینی است اسبق از تعینات حضرت ذات - تعالی و تقدس - و آنکه وجود را عین ذات گفته است، تعین را لاتعین انگاشته است و غیر ذات را ذات دانسته [است]. و مناقشه در غیریت مُحَصِّل ندارد، که از تنگی عبارت است.

سؤال؛ این تعینِ اوّل وجودی را که تو یافته‌ای [با آن تعینِ اول علمی جملی که دیگران یافته‌اند، چه نسبت است و در میان این دو تعین، تعینِ دیگر هم هست یا نه؟ جواب؛ تعینِ وجودی، فوقِ تعینِ علمی است و فوقِ تعینِ علمی، که مرتبهٔ حضرت ذات، و لا تعینِ گفته‌اند، همین تعینِ وجودی است که حضرت ذات یافته‌اند و وجود را عینِ ذات دانسته‌اند]. و در میان این دو تعین، شأنِ الحیوة است که اقدمِ جمیع شیونات است. بعد از آن شأنِ العلم است، اجمالاً و تفصیلاً و تابعِ اوست، لیکن این تعینِ میانگی را مظهری در نظر نمی‌در آید و او مناسبت به حضرت ذات - تعالی - از همه بیشتر دارد و استغناء ذاتی در وی بسیار جلوه‌گر است. این قدر مفهوم می‌گردد که فیوض و برکات آن، خصوصاً بر روحانیان مستفاض است. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ بِحَقِیْقَةِ الْحَالِ ﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا اِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا اِنَّكَ اَنْتَ الْعَلِیْمُ الْحَكِیْمُ﴾

تنبیه؛ آنچه بالا گذشته است که وصول نظری بالاصالت نصیبِ «حضرت خلیل است» و وصول قدمی بالاصالة نصیبِ «حضرت حبیب» - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلٰوةُ وَ السَّلَام - نه به آن معنی است که آنجا شهود و مشاهده است و یا قدم را آنجا گنجایش است. آنجا مور را گنجایش نیست، قدم چه باشد، بلکه در آنجا وصولی مجهول الیکفیفه اگر در صورت مثالیّه به نظر مرتسم گشت، وصول نظری می‌گویند و اگر به قَدَم وصول قدمی [می‌گویند]. و الا نظر و قدم از آن حضرت - جَلُّ شَأْنُهُ - هر دو واله و حیران است.

وَالسَّلَامُ عَلٰی مَنْ اَتْبَعَ الْهُدٰی.

مکتوب ۸۹

به «قاضی اسماعیل فرید آبادی» در شرح سخن «شیخ روزبهان بقلی» با بعضی دقائق توحید وجودی.

«قال الشیخ الولیُّ رُوزبَهان البقلیُّ - قُدّس سِرُّهُ - فی تبیینِ غَلَطَاتِ الْمُتَصَوِّفَةِ: دیگر غلط

آن است که گویند «همه اوست» و به این همه جزئیات متفرقه حادث یک ذات خواهند و به رمز یکدیگر را گویند که ما خود اویم. پس آن کافران را صد هزار خدا باشد و خداوند عالم - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - از جمع و تفرقه محدثات منزّه است. واحد است که جزء را به او راه نیست. حلول نپذیرد و متلّون نشود. بدین قول کافراند؛ نه خود را دانند و نه خدا را، که اگر کسی حق بودی، کی فنا شدی. قومی را غلط در روح [است] و اینها را در جسم است. قَاتَلَهُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ. اِنْتَهَى.

پوشیده نماند که عبارت «همه اوست»، هر چند در قدماء صوفیه - قَدَّسَ اللَّهُ تَعَالٰی اَسْرَارَهُمْ - متعارف نبوده است، امّا مثل «أَنَا الْحَقُّ» و «سُبْحَانِي» و «لَيْسَ فِيَّ جُبَّتِي سِوَى اللَّهِ» و امثال آنها بسیار بوده است که مؤدای این عبارات و آن عبارات یکی است. آب از سر چو گذشته است، چه یک نیزه چه صد. مثل موزون مشهور است.

در متأخران صوفیه این عبارت شائع و ذائع است و بی تکلف، «همه اوست» می گویند و بر آن قول اصرار دارند. مگر قلیلی از اینها که در این عبارت و امثال این عبارت تردّد دارند، بلکه صورت انکار اظهار می نمایند.

و آنچه این فقر از اطلاعات ایشان معنی «همه اوست» می فهمد، آن است که این همه جزئیات متفرّق حادث، ظهور یک ذات اند - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - در رنگ آنکه صورت «زید» مثلاً در مرایای متعدّده منعکس گردد و ظهور آنجا پیدا کند، گویند «همه اوست» یعنی این همه صُور که در مرایای متعدّده نمود پیدا کرده است، ظهور یک ذات «زید» است. اینجا کدام جزئیّت و اتّحاد است و کدام حلول و تلّون. ذات «زید» با وجود این همه صُور بر صرافت حالت اصلی خود است و این صُور در وی نه هیچ افزوده است و نه هیچ کاسته. آنجا که ذات «زید» است، این همه صور را آنجا نامی و نشانی نیست تا با وی نسبتی از نسب جزئیّت و اتّحاد و حلول و سریان پیدا کنند.

سِرُّ الْأَن كَمَا كَانَ را اینجا باید جست، چه در مرتبه [ای] که اوست - تعالی - چنانچه عالم را پیش از ظهور آنجا گنجایش نبود، بعد از ظهور هم آنجا هیچ گنجایش نباشد. فَلَا جَرَمَ يَكُونُ الْأَن كَمَا كَانَ.

عجائب کار و بار است. بسیاری از اکابر متقدمین صوفیه از این عبارت توحیدآمیز معنی حلول و اتحاد می فهمند و تکفیر و تضلیل قائلان آن عبارت می نمایند و بعضی از اینها توجیهات آن عبارات را بر نهجی می نمایند که به مذاق قائلان هیچ نسبت و مناسبت ندارد.

صاحب «عوارف» می فرماید که قول «أَنَا الْحَقُّ» از «منصور» و قول «سُبْحَانِي» از «بایزید بسطامی» بر طریق حکایت بوده است. یعنی از حق - جَلُّ سُلْطَانُهُ - و اگر به طریق حکایت نباشد، بلکه شائبه حلول و اتحاد در میان بود، قائلان این اقوال را رد می نمائیم. چنانچه نصاری را رد می کنیم که به حلول و اتحاد قائل اند. و از تحقیق سابق واضح گشت که در این عبارات شطح نما، هیچ حلول و اتحاد نیست. اگر حمل است به اعتبار ظهور است، نه به اعتبار وجود، چنانچه فهمیده اند و به حلول و اتحاد برده اند].

مانا که این مسئله توحید، در متقدمان صوفیه، نیک محرّر و ملحض نشده بود، هر کسی از اینها که مغلوب حال می گشت، کلمه در توحید که اتحادنما باشد از وی ظاهر می شد و از غلبه سُکر به سرّ آن در نمی رفت و ظاهر آن عبارات را از شائبه حلول و اتحاد مصروف نمی ساخت.

و چون نوبت به شیخ بزرگوار «محي الدين بن العربي» - رَسِيدٌ - رسید، او از کمال معرفت، این مسئله دقیقه را مُشَرِّح و مبین ساخت و مَبُوب و مفصل گردانید و در رنگ صرف و نحو در تدوین آورد. مع ذلک جمعی از این طایفه مراد او را نفهمیده، تخطئه او نمودند و مطعون و ملام ساختند. و در این مسئله، در اکثر تحقیقات، «شیخ»^(۱) مُحَقِّق است و طاعنان او دور از صواب. بزرگی و وفورِ علم «شیخ» را از تحقیق این مسئله باید دریافت، نه ردّ و طعن او باید کرد.

و این مسئله هر چند می رود به تلاحق افکار متأخران واضح و منقح تر می گردد

و از شبه‌های حلول و اتحاد دورتر می‌افتد. نحوی که الحال به تلاحق افکار متأخرانِ نحویّه واضح و منقّح گشته است، هرگز در زمان «سیبویه» و «اخفش» آن تنقیح و وضوح نداشت، که تکمیل صنعت، به تلاحق افکار است.

«امام اعظم» و «امام ابی یوسف» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - تا شش ماه در مسئله خلق قرآن با یکدیگر مناقشه داشتند و ردّ و بدل می‌کردند. بعد از شش ماه مشخص شد کسی که قرآن را مخلوق گوید، کافر گردد. این طول منازعت به واسطه عدم تنقیح این مسئله بوده است در آن وقت و الحال که به تلاحق افکار، منقّح شده است، گوییم که محلّ نزاع اگر حروف و کلمات اند، که دوال اند بر کلام نفسی شک، نیست که حادث اند و مخلوق. و اگر مدلولات مراد باشد، قدیم و غیر مخلوق است. این تنقیح از برکات تلاحق افکار است.

بر سر اصل سخن رویم و گوییم که معنی دیگر هم این عبارت را هست که از حلول و اتحاد بعید است، یعنی همه نیستند، موجود اوست - تعالی - نه آنکه اینها هم هستند و با او متحدند - تعالی - این را خود ابلهی نگوید، از بزرگان چگونه متصوّر شود؟ و چون در غلبه محبّت، ماسوای محبوب از نظر این بزرگواران مستور می‌گردد و غیر او در شهودشان نمی‌ماند، می‌گویند «همه اوست»، یعنی این همه که ثابت و موجود می‌نمود، متوهم و متخیّل بوده است، موجود اوست - تعالی -

بر این تقدیر هم، نه شائبه جزئیّت و اتحاد است و نه مظنه حلول و تلّون. مع ذلک این فقیر امثال این عبارات را نمی‌پسند. هر چند از این مقاصد مبرّاست، زیرا که شایان مرتبه تقدیس و تنزیه خداوندی نیست - جَلَّ سُلْطَانَهُ - اینها چه باشد که مظاهر او بوند - تعالی - در کدام آینه در آید او. و ایشان را یارای آن کجاست که به اعتبار ظهور هم بر وی تعالی محمول گردند. اگر مظهر اند، ظلّی از ظلال کمالات آن را مظهر اند و آن ظلّ که آنها مظهر اویند، خدا داند - جَلَّ سُلْطَانَهُ - که او را چندین هزار ظلال با ذات تعالی در میان بوده باشد. «إِنَّ لِلَّهِ سَبْعِينَ أَلْفَ حِجَابٍ مِنْ نُورٍ وَ ظُلْمَةٍ» شنیده باشند. پس بی‌تحاشی، مظهر ظلّی از ظلال کمال او را - سُبْحَانَهُ - بر وی - تعالی - محمول

داشتن و اوست گفتن، سوء ادب است و کمال جرأت. اما چون در غلبه سُکر حال است، آن قدر مضموم نیست.

و همچنین بر توجیه ثانی، مشهود خود را عین حق دانستن و به اعتبار آن محمول ساختن نیز سوء ادب است، بلکه خلاف واقع. آن مشهود هم ظلی از ظلال کمالات اوست - سُبْحَانَهُ - و او - تَعَالَى - وراء الوریاء است، ثم وراء الوریاء. و نیز هر چه مشهود است، شایان نفی است. پس حق نبود - جَلُّ وَ عَلَاً -

«خواجه نقشبند» - قَدَرُ - می فرمایند: هر چه دیده شد و شنیده شد و دانسته شد، آن همه غیر حق است - سُبْحَانَهُ - به حقیقت کلمه «لا» نفی آن باید کرد. و آنچه مختار این حقیر است در این مسئله و مناسب شأن تقدیس و تنزیه است، عبارت همه از اوست نه به آن معنی که علماء ظواهر بر آن اقتصار نمایند و گویند صدور و خلق همه از اوست، این خود صادق است مع ذلک اینجا علاقه دیگر هم هست که علماء به آن مهتد نگشته‌اند و صوفیه به دریافت آن ممتاز گشته و آن ارتباط اصالت و ظلیت است. یعنی اگر وجود ممکن است، ناشی از وجود واجب است - تَعَالَى - و پرتو وجود اوست - سُبْحَانَهُ - و همچنین اگر حیات است، ناشی از صفت حیات اوست - سُبْحَانَهُ - و پرتو آن حیات مقدسه است. عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ الْعِلْمُ وَ الْقُدْرَةُ وَ الْإِرَادَةُ وَ غَيْرُهَا.

پس به طور صوفیه، عالم هم صادر از اوست - سُبْحَانَهُ - و هم ظل کمالات او و ناشی از آن کمالات منزّه او تعالی [است]. مثلاً وجودی که به ممکن داده‌اند، نه امری است که به سر خود باشد و استقلال او را حاصل بود، بلکه آن وجود، پرتو ظل وجود واجب است - تعالی - و همچنین حیات و علم و غیرهما که به ممکن بخشیده‌اند، نه اموری‌اند که به استقلال، ثبوت از صانع - تعالی - پیدا کرده‌اند، بلکه با وجود صدور از صانع - تعالی - اینها ظلال کمالات وی‌اند - سُبْحَانَهُ - و صور و امثال آن کمالات [اند]. همین ارتباط اصالت و ظلیت که صوفیه به آن مهتد گشته‌اند، معامله صوفیه را به اعلاّی علیین برده است و به فنا و بقا رسانیده، به ولایت خاصّه متحقّق ساخته [است] و چون علماء ظواهر را این دید میسر نشده است، از فنا و بقا بهره نرسیده و به ولایت

خاصّه متحقّق نشده [اند].

و صوفیّه چون کمالات خود را ظلال کمالات واجب - تعالی - یافته اند و وجود و سایر توابع وجود را عکوس آن کمالات دانسته، ناچار خود را بیش از امانت دار کمالات او ندیده اند و غیر از مرایای آن کمالات نیافته و چون به حکم ﴿إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا﴾^(۱) این امانت را به اهل امانت بسپارند و این کمالات را درست به ذوق به اصل بدهند، خود را معدوم یابند و میّت دانند. چه وجود و حیات چون به اصل رفت، معدوم و میّت ماند و فنا متحقّق گشت. للمولوی:

چون بدانستی تو او را از نخست سوی آن حضرت نسب کردی درست
و آنکه دانستی که ظلّ کیستی فارغی گر مُردی و گر زیستی
بعد از فنا اگر او را به بقا مشرف سازند مرّة ثانیه، وجود و توابع وجود از صفات کامله او را عطا خواهند فرمود و به ولایت ثانیه متحقّق خواهند ساخت. لَنْ يُلْجَ مَلَكُوتَ السَّمُوتِ وَ مَنْ لَمْ يُولَدْ مَرَّتَيْنِ. هَنِيئًا لِأَرْبَابِ النُّعْمِ نَعِيمُهَا.

بار خدایا! از تنگی عبارات الفاضلی که شرع به اطلاق آن وارد نشده است، در رنگ ظلیّت و غیرها، اطلاق می نماییم و می گوئیم وجود ممکن، ظلّ وجود واجب است - تعالی - و صفات او، ظلال صفات کامله او تعالی از این اطلاقات، ترسان و لرزانیم و چون اولیاء تو به این اطلاقات سبقت نموده اند، امیدوار عفویم. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نُسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾

باید دانست از این تحقیق که سابق نموده آمد، واضح گشت که صوفیّه که قائل اند به کلام «همه اوست»، عالم را با حق - جَلّ و علا - متحد نمی دانند و حلول و سریان اثبات نمی کنند و حملی که می نمایند، به اعتبار ظهور و ظلیّت است، نه به اعتبار وجود و تحقّق. و هر چند از ظاهر عباراتشان اتحاد وجودی متوهم شود، اما حاشا که مرادشان آن بود، که کفر و الحاد است.

و چون حمل یکی بر دیگری به اعتبار ظهور گشت، نه به اعتبار وجود، معنی «همه اوست»، «همه از اوست» آمد، که ظلّ شیء ناشی از آن شیء است و هر چند در غلبه حال، «همه اوست» گویند، اما فی الحقیقت مرادشان از آن عبارت «همه از اوست» باشد. فَلَا مَجَالَ حٍ لِلطَّغْنِ فِي كَلَامِهِمْ وَ الْحُكْمُ بِتَضْلِيلِ قَائِلِيهِ وَ تَكْفِيرِهِمْ. بدان که ظلّ شیء، عبارت از ظهور شیء است در مرتبه ثانی یا ثالث یا رابع. مثلاً صورت «زید» که در مرآت منعکس گشته است، ظلّ «زید» است و ظهور «زید» است در مرتبه ثانیه. و «زید» فی حدّ ذاته در مرتبه وجود اصلی خود است که به ظلّ خود را در مرآت ظاهر ساخته است، بی آنکه در ذات و صفات او تلوینی و تغییری رود، چنانچه گذشت.

رَبَّنَا آتِمِّمْ لَنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۹۰

به «هاشم کشمی» در جواب سؤالی که نموده از حقیقت مشاهده قلب عرفا، حق را - جَلَّ وَ عَلَا -

پرسیده بودند که بعضی از محققان صوفیه اثبات رؤیت و مشاهده او تعالی به دیده دل در دنیا می فرمایند، کَمَا قَالَ الشَّيْخُ الْعَارِفُ - قُدَسَ سِرُّهُ - فِي كِتَابِهِ الْعَوَارِفِ مَوْضِعُ الْمَشَاهِدَةِ بَصَرُ الْقَلْبِ وَ «شیخ ابواسحق کلابادی» - رَحِمَهُ اللهُ - که از قدمای این طایفه علیه است و از رؤسای ایشان، در کتاب «تعرف» می آرد: وَ اجْمَعُوا عَلَى أَنَّهُ تَعَالَى لَا يُرَى فِي الدُّنْيَا بِالْأَبْصَارِ وَ لَا بِالْقُلُوبِ إِلَّا مِنْ جِهَةِ الْإِيْقَانِ. توفیق میان این دو تحقیق چیست و رأی تو بر کدام و اجماع با وجود اختلاف به چه معنی است.

بدان - أَرْشَدَكَ اللهُ تَعَالَى - که مختار این فقیر در این مسئله، قول صاحب «تعرف» است - رَحِمَهُ اللهُ - می داند که قلوب را در این نشأه از آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهُ - غیر از ایقان نصیبی نیست؛ آن را رؤیت انگارند یا مشاهده. و چون قلب را رؤیت

نبود، آبصار را چه بود؟ که او در این نشأه در این معامله، بیکار و مُعْطَل است. غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ معنی ایقان که قلب را حاصل شده است، در عالم مثال به صورت رؤیت ظاهر می شود و مَوْقِنِ بِهِ^(۱) به صورت مرئی ظاهر می شود. چه، در عالم مثال، هر معنی را صورتی است مناسب عالم شهادت. و چون در عالم شهادت، کمال یقین در رؤیت است، آن ایقان نیز به صورت رؤیت در مثال ظاهر می گردد و چون ایقان به صورت رؤیت ظاهر شود، متعلق آنکه موقن به است، ناچار به صورت مرئی آنجا ظاهر گردد. و چون سالک آن را در مرآت مثال مشاهده می نماید، از توسط مرآت ذائل گشته و صورت را حقیقت دانسته، می انگارد که حقیقتاً رؤیتی او را حاصل گشته است و مرئی پیدا آمده، نمی داند که آن رؤیت صورت ایقان اوست و آن مرئی، صورت موقن به او است.]

این از اغلاط صوفیه است و از تلبّساتِ صَوَر به حقایق. و همین دید چون غالب می آید و از باطن به ظاهر می تراود، سالک را در توهم می اندازد که رؤیت بصری نیز حاصل گشت و مطلوب از گوش به آغوش آمد. نمی داند که حصول این معنی چون در اصل که بصیرت است نیز مبنی بر توهم و تلبّس است، به بصر که در این نشأه فرع اوست، چه رسد و رؤیت او را از کجا حاصل شود؟

در رؤیت قلبی، جم غفیر از صوفیه در توهم افتاده اند و حکم به وقوع آن کرده اند و در رؤیت بصری، مگر ناقصی از این طایفه در توهم آن افتاده باشد که مخالف اجماع اهل سنت و جماعت است - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ -

سؤال؛ موقن به را چون صورت در مثال پیدا شد، لازم آمد که حق را - سُبْحَانَهُ - آنجا صورت بود.

جواب؛ تجویز نموده اند که حق را - سُبْحَانَهُ - هر چند مثل نیست، اما مثال هست و روا داشته اند که در مثال به صورتی ظهور فرماید، چنانچه صاحب «فصوص» - مَلِكُ -

رؤیت اخروی را نیز به صورت جامعه لطیفه مثالیّه مقرر ساخته است. و تحقیق این جواب آن است که آن صورت موقّن به، صورت حق نیست - سُبْحَانَهُ - در مثال، بلکه صورت مکشوف صاحب ایقان است، که ایقان او به آن تعلّق گرفته است. و آن مکشوف بعضی وجوه و اعتبارات ذات حق است - سُبْحَانَهُ - نه ذات حق - جَلَّ وَ عَلَاً - لهذا چون معامله عارف به ذات می رسد - جَلَّ سُلْطَانَهُ - این قسم تخیلات پیدا نمی شود و هیچ رؤیت و مرئی متخیّل نمی گردد، چه ذات اقدس - سُبْحَانَهُ - را در مثال، صورتی کائن نیست تا آن را به صورت مرئی و نماید و ایقان آن را به صورت رؤیت داناند، یا آنکه گوییم در عالم مثال صور معانی است، نه صورت ذات. و چون عالم بتمامه مظاهر اسما و صفات است و از ذاتیت بهره ندارد - چنانچه تحقیق آن را در مواضع متعدّد نموده ایم - پس ناچار بتمامه از قسم معانی باشد و در مثال، آن را صورتی کائن بود و در کمالات و جویی هر جا صفت و شأن است که قیام به ذات دارد و از قبیل معانی است، اگر آن را در مثال صورتی بود - ولو بالفرض - گنجایش دارد، اما ذات او را - سُبْحَانَهُ - حاشا که در مرتبه [ای] از مراتب، صورت بود. چه، صورت مستلزم تحدید و تقیید است، در هر مرتبه که باشد مجوّز نیست. مراتب همه که مخلوق اویند - سُبْحَانَهُ - کجا گنجایش دارند که خالق خود را محدود و مقید سازند. هر که تجویز مثال در آن حضرت - جَلَّ شَأْنَهُ - نموده است به اعتبار وجوه و اعتبارات است، نه به اعتبار عین ذات - تَعَالَى - و هر چند تجویز مثال، در وجوه و اعتبارات حضرت ذات - تعالی - هم بر این فقیر گران است، مگر آنکه در ظلّی از ظلال بعیده آن را تجویز نموده آید.

از این بیان واضح گشت که در عالم مثال، ارتسام صور معانی و صفات را کائن است، نه ذات را - تعالی - پس آنچه صاحب «فصوص» تجویز رؤیت اخروی به صورت مثالیّه نموده است - چنانچه گذشت - آن رؤیت حق نیست - تَعَالَى - بلکه رؤیت صورت حق هم نیست - سُبْحَانَهُ - چه او را - سُبْحَانَهُ - صورتی نیست تا رؤیت به آن تعلّق پیدا کند. و اگر در مثال، صورتی هست، ظلّی از ظلال بعیده او را کائن

است. پس رؤیت آن، رؤیت حق چرا باشد - سُبْحَانَهُ -
 «شیخ» - قَدَرُ - در نفی رؤیت حق - جَلَّ وَ عَلَا - از معتزله و فلاسفه هیچ کم پایی
 نمی کند، بلکه اثبات رؤیت بر نهجی می نماید که مستلزم نفی رؤیت است و آن ابلغ در
 نفی است از صریح نفی. لِأَنَّ الْكِنَايَةَ أَبْلَغُ مِنَ الصَّرِيحِ قَضِيهِ مَقْرَره است. این قدر فرق
 است که مقتدای آن جماعت، عقل عقیل شان است و مقتدای «شیخ»، کشف بعید از
 صحت [است].

مانا که ادله غیر تامّه مخالفان که در متخیله «شیخ» نشسته بود، کشف او را نیز در
 این مسئله از صواب منحرف گردانیده است و مائل به مذهب شان ساخته و چون از
 اهل سنت بوده است، صورت اثبات آن نموده است و به آن اکتفا کرده و آن را رؤیت
 انگاشته [است]. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نُسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾

و تحقیق این مسئله دقیقه که در حلّ بعضی از مواضع کتاب «عوارف» نوشته است،
 نیز تحریر یافته است و آنچه از اجماع پرسیده بودند، تواند بود که تا آن وقت خلافی
 که شایان اعتداد باشد، به ظهور نیامده باشد، یا اجماع مشایخ عصر خود خواسته
 باشد. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ.

مکتوب ۹۱

به «مولانا طاهر بدخشی» در جواب اسوله او از فرق میان معرفت و ایمان حقیقی
 وَ غَيْرِ ذَلِكَ.

بَعْدَ الْحَمْدِ وَالصَّلَاةِ وَ تَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ می رساند صحیفه شریفه اخوی اعزّی که به
 مصحوب «شیخ سجاوول» ارسال داشته بودند، رسید. الْحَمْدُ لِلَّهِ سُبْحَانَهُ که سلامت و به
 عافیت اند. چند اسوله اندراج نموده بودند، در جواب آن آنچه به خاطر رسیده نوشته
 شد، نیک توجه نمایند.

سؤال اوّل آنکه در میان معرفت و ایمان حقیقی چه فرق است؟

جوابش آن است که معرف دیگر است و ایمان، دیگر. چه، معرفت، شناختن است و ایمان، گرویدن [است]. شناخت بود و گردویدن نبود.

اهل کتاب را در حق پیغمبر ما - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - معرفت بود و می شناختند که پیغمبر است کَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ﴾^(۱) اما به واسطه عناد، چون گرویدن نبود، ایمان متحقق نشد.

و معرفت هم در رنگ ایمان، دو قسم است؛ صورت معرفت است، در رنگ صورت ایمان. و حقیقت معرفت است، در رنگ حقیقت ایمان.

صورت ایمان، همان است که حضرت حق - سبحانه - از کمال رأفت و رحمت خود، در شریعت از برای نجات اخروی به آن اکتفا فرموده است و آن گرویدن قلب است با وجود انکار و تَمَرُّدِ نَفْسِ اِمّاره.

و صورت معرفت هم مقصور به همان لطیفه است با وجود جهل اِمّاره. حقیقت معرفت آن است که اِمّاره از جهالت جبلّی خود برآید و شناسایی پیدا کند. و حقیقت ایمان، گرویدن اوست بعد از شناسایی و مطمئن گشتن او بعد از اِمّاره گی که طبعی او بوده.

اگر گویند که در شریعت، تصدیق قلبی اعتبار کرده اند. این گرویدن، عین آن تصدیق است یا امری است و رای آن تصدیق، اگر و رای تصدیق باشد، لازم آید که در ایمان سه چیز معتبر باشد؛ اقرار و تصدیق و گرویدن و این خلاف مقرر علماست و عمل را که بعضی علماء اعتبار در ایمان نموده اند، جزو چهارم ایمان می شود. جواب؛ گویم که گردویدن، عین تصدیق است، زیرا که تصدیق که حکم است، عبارت از اذعان است، که معبر به گرویدن است.

اگر پرسند که اهل کتاب حضرت پیغمبر ما را - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - چون به عنوان نبوت می دانستند، ناچار حکم به نبوت او - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام -

می کردند و اذعان و گرویدن ایشان را حاصل می شد، چه حکم بر این تقدیر، عینِ گرویدن است، پس ایمان در حق ایشان چرا متحقق نشود و به کدام علت از کفر نه برآیند؟

جواب؛ گویم که به عنوان نبوت می دانستند، اما به واسطه تعصب و عناد، قلب ایشان را اذعان حاصل نمی شد تا حکم به نبوت او نمایند. معرفت و تصور بود، اذعان حاصل نشد تا تصدیق گردد و به ایمان رساند و از کفر برآرد.

فرق دقیق است بشنو و به وجدان خود، در رو. با وجود عناد نبی الله فعل کذا توان گفت، لیکن تا اذعان پیدا نشود، اِنَّه نبی الله نمی توان گفت، زیرا که در صورت اولی تصور است و حواله به معرفت مشهوره است و در صورت ثانی، تصدیق است که مبنی بر اذعان و گردویدن است. و چون اذعان نبود، تصدیق چه صورت بندد.

و ایضاً در صورت اولی، مقصود اثبات نبوت نیست، بلکه اثبات فعل اوست و در صورت ثانی، مقصود اثبات نبوت است که عناد، آن را بر نتابد. پس اذعان چه صورت دارد.

و اگر فرضاً بی حصول اذعان، تصدیق و حکم پیدا شود، آن نیز داخل تصورات است و صورت تصدیق [است]. تا اذعان پیدا نشود، حقیقت تصدیق صورت نبندد و ایمان حاصل نشود.

این مسئله از امّهای مسائل کلام است و بسیار دقیق است. فحول^(۱) علما در حل آن درمانده اند. بعضی از اینها از اضطرار، رکن ثالث در ایمان افزوده اند و گرویدن را زائد بر تصدیق داشته اند. و جمعی دیگر که تصدیق را عین گرویدن گفته اند، حل این معما کما ینبغی ننموده اند و به اجمال گذرانیده اند. ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ﴾

بشنو بشنو! مرکب اضافی و مرکب توصیفی مثل نبی الله و هذا النبی هر چند

متضمن حکم است بآنکه نبی و مشتمل است بر معرفت او به عنوان نبوت، اما حصول تصدیق بآنکه نبی موقوف بر اذعان است، که مثبت ایمان است. غلام زید فعل کذا و رجل صالح حکم بکذا هر دو بی اذعان کائن و صحیح است و در هر دو معرفت به عنوان غلامیت و صلاحیت ثابت، اما اذعان نیست که تصدیق به غلامیت و صلاحیت هر یک حاصل آید.

اگر گویند که تو اذعان نفس بعد از اذعان قلب گفتی و اذعان نفس را به ایمان حقیقی تعبیر نمودی و حال آنکه فلاسفه و ارباب معقول در تصدیق مطلق اذعان نفس گرفته اند و از اذعان قلب سخن نگفته.

جواب؛ گوئیم که ارباب معقول، گاهی از نفس، روح می خواهند و گاهی قلب را اراده می نمایند. بالجمله تدقیقات فلسفی ایشان، در جاهای دیگر است که اکثر آن لاطائل است. اینجا اینها معطل و بیکاراند و حکم عوام دارند. نوبت تدقیق، اینجا به صوفیه رسیده است که به احکام هر لطیفه متلبس می گردند و از هر کدام لطائف به سیر و سلوک بالا می گذرند و نفس را از قلب جدا می سازند و روح را از سرّ علیحده و خفی را از اخفی متمیز می گردانند.

ارباب معقول را غیر از معرفت اسامی اینها، معلوم نیست که نصیبی باشد. نفس اماره را فلاسفه، شیء بزرگ دانسته اند و از مجردات شمرده اند. از قلب و روح نامی نبرده اند و از سرّ و خفی و اخفی نشانی نداده اند. إِنَّ لِلَّهِ سُبْحَانَهُ مَلَكًا يُسَوِّقُ الْأَهْلَ إِلَى الْأَهْلِ.

و جواب دیگر گوئیم که ارباب معقول، نظر به احکام عادی عرفی، اذعان نفس را که قریب به فهم اینها بوده است، ذکر کرده اند و سخن ما در تصدیقات احکام شرعیه است که نفس را بالذات از آنها انکار است. اذعان چه بود، این آن انکار است که منکر را به حدّ عداوت صاحب آن احکام رساند. نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَ مِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا.

در حدیث قدسی آمده است: عَادِ نَفْسَكَ فَإِنَّهَا إِنْتَصَبَتْ بِمُعَادَاتِنِي. أَرْحَمُ

الرَّاحِمِينَ از کمالِ مهربانی، در اوائلِ حالِ اذعانِ نفس را منظور نداشت و به اذعانِ قلبِ نجات را مربوط ساخت و اگر ثانیاً به محضِ کَرَمِ او سبّحانه اذعانِ نفس هم میسر شد، نورٌ عَلَى نُورٍ وَ سُرُورٌ عَلَى سُرُورٍ وَ وَصُولٌ إِلَى دَرَجَاتِ الْوَلَايَةِ وَ حُصُولٌ لِحَقِيقَةِ الْإِيمَانِ.

نوشته بودند که جواب، موافق فهم و دانش فقیر نوشته شود، که معلوم توانم کرد. چه توان کرد؟ مسئله بسیار دَقّت دارد و حلّ آن هم بی دَقّت مشکل است، بلکه نفس حلّ، دَقّت می طلبد. گناه عبارت چیست؟ بایستی این فکر را اوّل می کردند و به سؤالِ حلّ این طور معما جرأت نمی نمودند. فَلَا تَلُومُونِي وَ لَوْمُوا أَنْفُسَكُمْ. سؤال دوم آن بود که زهاد و عباد به ایمان حقیقی مشرّف اند یا نه؟ جواب؛ اگر به مرتبهٔ مقربین برسند و نفوس شان مطمئنه گردد، به ایمان حقیقی برسند.

سؤال سیوم؛ آن بود که صاحب معرفت اجمال که منشأ کفر حقیقی است، اینها را عارف چون توان گفت؟

معنی این عبارت خوب معلوم نشد که چیست. خود عبارت مغلق می نویسد و دیگران را منع می کنید. اگر مقصود این است که کافر طریقت را عارف به چه معنی توان گفت. جوابش آن است که کافر طریقت، هم خدا را - جَلّ شأنه - به یگانگی شناخته است و ماسوای او را محو و متلاشی ساخته، عارف است، اما عارف مطلق نیست که از تمیز برآمده است. چون به تمیز آید، عارف مطلق گردد و به ایمانی حقیقی مشرّف شود. وَالسَّلَام.

مکتوب ۹۲

به «هاشم کشمی» در جواب سؤالی که نموده از استماع صوفیه کلام حق را سُبْحَانَهُ وَ مِکَالَمَةُ اِیْشَانِ با او تَعَالٰی پرسیده بودند آنکه بعضی عرفا فرموده اند: ما کلام حق را می شنویم و یا ما را با

او تَعَالَى مکامله می شود، چنانچه از امام همام «جعفر صادق» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - منقول است که گفت: مَا زِلْتُ أَرَدُّ الْآيَةَ حَتَّى سَمِعْتُهَا مِنَ الْمُتَكَلِّمِ بِهَا و نیز از «رسالة غوثیه» که منسوب به حضرت «شیخ عبدالقادر جیلی» است - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - مفهوم می گردد، به چه معنی است و تحقیق آن نزد تو چیست؟

بدان - أَرَشَدَكَ اللهُ تَعَالَى - کلام حق - جَلَّ وَ عَلَا - در رنگ ذات حق و سایر صفات حق - جَلَّ شَانُهُ - بی چون و بی چگونه است و سماع آن کلام بی چون نیز بی چون است، زیرا که چون را به بی چون راه نیست.

پس آن سماع، مربوط به حاسه سمع نباشد، که سراسر چون است. آنجا اگر از بنده استماع است، به تلقی روحانی است که نصیبی از بی چونی دارد و بی توسط حروف و کلمات است. و نیز اگر از بنده کلام است، هم به القای روحانی است، بی حروف و کلمه. و این کلام نصیبی از بی چونی دارد، که مسموع بی چونی می گردد. با آنکه گویم کلام لفظی که از بنده صادر می شود و حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - آن را نیز به سماع بی چونی استماع می فرماید و بی توسط حروف و کلمات و بی تقدیم و تأخیر آن را می شنود اذ لَا يَجْرِي عَلَيْهِ تَعَالَى زَمَانٌ يَسَعُ فِيهِ التَّقْدِيمُ وَ التَّأْخِيرُ. و در آن موطن، اگر از بنده سماع است، به کلیت سامع است و اگر کلام است هم به کلیت متکلم. تمام گوش است و تمام زبان است.

روز میثاق ذرات مُخْرَجَه، قولِ «أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ» را بی واسطه به کلیت خود شنیدند و به کلیت خود جواب «بَلَى» گفتند. تمام گوش بودند و تمام زبان، زیرا که اگر گوش از زبان متمیز بودی، سماع و کلام بی چون حاصل نیامدی و شایان ارتباط مرتبه بی چون نگستی. لَا يَخْمِلُ عَطَايَا الْمَلِكِ إِلَّا مَطَايَا.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ آن معنی متلقی که از راه روحانیت أخذ نموده بود، ثانیاً در عالم خیال که آن در انسان تمثال عالم مثال است، به صورت حروف و کلمات مترتبه متمثل می گردد و آن تلقی و القا، به صورت سماع و کلام لفظی مرتسم می شود. چه، هر معنی را در آن عالم صورتی است. اگر چه آن معنی بی چون بود، اما ارتسام بی چون هم آنجا

به صورت چون است، که فهم و افهام به آن مربوط است، که مقصود از آن ارتسام است.

و چون سالک متوسط در خود حروف و کلمات مرتبه می یابد و سماع و کلام لفظی احساس می نماید، خیال می کند که این حروف و کلمات را از اصل شنیده است و بی تفاوت از آنجا اخذ کرده، نمی داند که این حروف و کلمات صور خیالیّه آن معنی متلقی است و این سماع و کلام لفظی تمثال سماع و کلام بی چونی [است].

عارف تام المعرفة باید که حکم هر مرتبه را جدا سازد و یکی را به دیگری ملتبس نگرداند. پس سماع کلام این اکابر که به مرتبه بی چونی مربوط است، از قبیل تلقی و القاء روحانی است و این کلمات و حروف که تعبیر از آن معنی متلقی به آن می نمایند، از عالم صور مثالیّه [اند].

و گروهی که گمان برده اند که ما حروف و کلمات را از آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهُ - استماع می نماییم، دو فریق اند؛ یکی از آن دو فریق که احسن حال اند، می گویند که این حروف و کلمات حادثه مسموعه دوال اند بر آن کلام نفسی قدیم. و فریق دیگر، اطلاق قول به سماع کلام حق - جَلَّ شَأْنُهُ - می نمایند و همین حروف و کلمات مرتبه را کلام حق می دانند - جَلَّ وَ عَلَاً - و فرق نمی کنند در میان آنکه لائق به شأن او تعالی کدام است. و کدام است که شایان جناب قدس او نیست - سُبْحَانَهُ - وَ هُمْ الْجُهَّالُ الْبُطَّالُ لَمْ يَغْرِفُوا مَا يُجْوزُ عَلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ عَمَّا لَا يُجْوزُ عَلَيْهِ تَعَالَى سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى خَيْرِ الْبَشَرِ وَإِلَيْهِ وَ أَصْحَابِهِ الْأَطْهَرِ.

مکتوب ۹۳

به «خواجه محمد سعید» در تحقیق تعین اول وجودی و تفریق میان مبادی تعینات حبیب و خلیل و کلیم - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ -

آنچه در آخر کار به کرم و فضل، مکشوف ساختند آن است که تعین اول مر حضرت ذات را - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - تعین حضرت وجود است که محیط همه اشیاست و جامع جمیع اضداد است و خیر محض است و کثیرالبرکت است، حتی که اکثری از مشایخ این طایفه علیه آن را عین ذات گفته اند - تَعَالَى - و منع زیادتى آن بر ذات نموده - سُبْحَانَهُ -

غایت دقت و لطافت دارد که چشم همه کس او را نمی تواند دریافت و از اصل نمی تواند جدا ساخت. لهذا تعین او در این مدت مختفی ماند و از متعین متمیز نگشت و جم غفیر آن را به خدایی پرستیدند و معبود و مطلوب، ماورای آن نطلبیدند و مبدأ آثار خارجی او را دانستند و مکون حوادث یومی او را انگاشتند.

و این تمیز حق از مادون حق، دولتی بود که برای این مسکین واپس مانده، ذخیره داشته بودند و این نفی مشارکت غیر معبود به معبود - سُبْحَانَهُ - اَلْشَّيْءُ مانده بود از انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - که برای این زله بردارشان، نگاه داشتند. ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ﴾ و نیز مکشوف ساختند که این تعین اول وجودی، رب خلیل الرحمن است - عَلَى نَبِينَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - و مبدأ تعین او و تعین خلقت او.

و نیز مکشوف گردانیدند که مرکز این تعین که جزو اشرف اوست و در اجزاء دیگر نسبت اقریبیت به اصل دارد، رب حضرت «حبیب الله» است و نیز مبدأ تعین او و تعین محبت او - عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ -

سؤال؛ تعین اول چون رب «حضرت خلیل» بود، پس پیغمبر ما - عَلَيْهِ وَ عَلَى خَلِيلِ

الرَّحْمَنِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَامُ - به کدام معنی فرموده است: **أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ نُورِي**.
جواب؛ مرکز دایره اسبق اجزای دایره است و نیز جزء را تقدّم است بر کلّ. پس ناچار
مبدأ تعین آن سرور که تعبیر از آن به نور خود فرموده است، از همه اسبق باشد - **عَلَيْهِ
وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَامُ** -.

مرکز دایره هر چند جزو دایره است و دایره، کلّ اوست، اما آن جزء است که
سایر اجزاء کلّ از وی ناشی شده است، زیرا که جمیع اجزاء محیط دایره، ظلال آن
جزء است که مرکز آن دایره است. اگر آن جزء نبود، از دایره نامی و نشانی نباشد.
پس واضح شد که ربّ و مبدأ تعین «حضرت خلیل» تعین اوّل است و منشأ تعین اوّل
که جزو مرکز و اشرف اجزاء اوست، ربّ و مبدأ تعین حضرت خاتم الرسل [است] -
عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

پس اسبق از همه، حقیقت خاتم نبوت بود و منشأ ظهور دیگران هم او باشد -
عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ الصَّلَوَاتُ وَ الْبَرَكَاتُ - از اینجا است که در حدیث قدسی
آمده است در شأن حبیب الله، **لَوْلَاكَ لَمَّا خَلَقْتَ الْأَفْلَاكَ وَ لَمَّا أَظْهَرْتَ الرُّبُوبِيَّةَ**.
و چون مبدأ تعین حضرت خاتم الرسل - **عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ** - مرکز
دایره تعین اوّل آمده، که مبدأ تعین «حضرت خلیل» است - **عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ
وَ التَّسْلِيمَاتُ** - ناچار ولایت محمدی که منشأ آن محبت است، مرکز ولایت خلیلی
باشد که منشأ آن خُلّت است - **عَلَى صَاحِبِهِمَا الصَّلَوةُ وَالسَّلَامُ** - و ولایت خلیلی با
وجود اوّلّیت در میان ولایت محمدی و در میان حضرت ذات - **تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ** -
حاجز و حائل نباشد، چه مرکز دایره از دایره سبقت ذاتی دارد. پس خلف، حائل
سلف نبود، بلکه امر بعکس است.

و وجه دیگر از برای سبقت و قُرب این مرکز بشنو!
چون - **بِعَنَايَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ** - در این نقطه مرکز، دور دور رفته می شود از این نقطه که
حاصل آن محبت است، مُحب و محبوب متمیز می گردند و صورت دایره پیدا
می شود که مرکز آن دایره محبوبیت است و محیط آن محبت [است]. آن محبت، مبدأ

ولایت موسوی است - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلٰوةُ وَالسَّلَام - و محبوبیت آن، مبدأ ولایت محمدی - عَلَیْهِ وَ عَلٰی اِلَهِ الصَّلٰوةُ وَالسَّلَام - پس این مرکز محبوبیت، از آن مرکز مُحَبِّت که دایره گشته است، پیش قدم آمد و به حضرت ذات - تعالی - نزدیکتر گشت، چه مرکز را سبقتی و قُربی هست که دایره را نیست و همچنین این مرکز را نسبت به محیط دایره نیز سبقتی و قُربی هست که محیط را نیست. پس ولایت محمدی از ولایت موسوی هم اسبق آمد و اقرب - عَلٰی صَاحِبِهَا الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِیَّاتُ -

و وجه دیگر از برای سبقت و قُرب ولایت محمدی نیز بشنوا چون به فَضْلِ اللهِ - سُبْحَانَهُ - در این مرکز محبوبیت دور دور رفته می شود، آن مرکز نیز صورت دایره پیدا می کند که مرکز آن محبوبیت صرف می نماید و محیط آن محبوبیت، ممتزج به مُحَبِّت ظاهر می گردد که نصیب فردی از افراد اُمّت اوست به تبعیت او - عَلَیْهِ وَ عَلٰی اِلَهِ الصَّلٰوةُ وَالسَّلَام - بلکه به تبعیت ولایت موسوی نیز - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلٰوةُ وَالسَّلَام - که مناسب است به محیط دایره. از آنجا آمده است که ولایت محمدی همه وقت مرکزی است و نشاء مُحَبِّت نیز از برکات آن ولایت است که به امتزاج آن مرکز ثانی، دایره گشته است و مرکز دیگر از وی پیدا شده [است].

باید دانست که این مرکزیت ثالث کار را بسیار پیش برد و نزدیکتر از نزدیکتر ساخت. با کریمان کارها دشوار نیست. زیاده بر این دقائق و اسرار، چه و انموده آید و از ماورای تعین اول بیش از این، چه گفته شود؟ هر چند وراء تعین اول نیست که جزو اوست یا جزو جزو او به یک واسطه یا به دو واسطه، اما در نظر کشفی به مراحل از تعین اول سبقت دارد و به منازل از وی به مطلوب نزدیکتر است.

سؤال؛ هر کمالی که جزء را میسر گردد، کل را نیز میسر است، زیرا که کُل عبارت از آن جزء و اجزاء دیگر است. پس سبقت و قُرب که در جزء پیدا شود و در کُل نباشد، وجه آن چیست؟

جواب؛ کمالی که در جزء به طریق اصالت پیدا شود، در کُل به تبعیت و

وساطتِ جزء خواهد بود، نه به طریقِ اصالت. و شک نیست که اصالت را سبقتی هست که تبعیت را نیست و اصل را قُربی هست که فرع را نه. پس اگر مرکز دایره در کمالات مخصوصه خود از دایره پیش قدمی نماید، گنجایش دارد.

و تحقیق در جواب آن است که کمالِ جزء در کُل وقتی سرایت نماید که آن کمال از ماهیّت اصلیّه آن جزء ناشی شده باشد و اگر کمالی باشد در جزء که بعد از انقلاب ماهیّت جزء پیدا شود، لازم نیست که در کُل سرایت کند، که آن جزء بعد از انقلاب ماهیّت خود جزو آن کل نمانده است تا سرایت به آن نماید. مثلاً که یک جزو آن به عمل اکسیر طلا گردد و از ماهیّت نقره به ماهیّت طلا انقلاب نماید، نمی توان گفت که کمالاتِ ذهیّت این جزء به فضّه که کُل او بوده است، سرایت خواهد کرد، چه آن جزء بعد از انقلاب، جزو او نمانده است تا سرایت کند فَافْهَمُ وَ قَسْ عَلَیْهِ مَعْرِفَةُ مَا نَحْنُ فِیْهِ.

سؤال؛ تعینِ اول وجودی وجود او در خارج است یا ثبوتِ علمی دارد و بس و هیچ کدام از این دو تردید درست نمی آید. چه، در خارج نزد این بزرگواران جز یک ذات احد - تعالی - موجود نیست و در آن خارج از تعینات و تنزلات نامی و نشانی نه و اگر ثبوت علمی گوئیم لازم آید که تعین علمی از وی سابق باشد و آن خلاف مقدّر است. جواب؛ گوئیم در نفس امر ثابت است و اگر ثبوت خارجی هم بگویند به آن معنی که در ماورای علم هم او را ثبوتی هست، نیز گنجایش دارد. وَلِلّٰهِ سُبْحَانَهُ الْمُلْهُمُ لِلصَّوَابِ.

مکتوب ۹۴

به «خواجه محمد معصوم» در دقایق کمال و جمال ذاتی و مرتبه مقدسه که فوق است و نصیب تعینات حبیب و خلیل و کلیم عَلَیْهِمُ السَّلَامُ از آن دو مرتبه و بهره تعین حضرت ایشان از آن.

ذات حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالٰی - فِی حَدِّ ذَاتِهِ جمیل است و حُسن و جمال

ذاتی او را ثابت است، نه آن حُسن و جمال که مکشوف و مدرک ما گردد و در تعقل و تخیل ما درآید. مَعَ ذَلِکَ در آن حضرت مرتبه‌ای است اقدس، که این حُسن و جمال هم از غایتِ عظمت و کبریایی آن به آن مرتبه نمی‌تواند رسید و به حُسن و جمال مُتَّصِف نمی‌تواند ساخت. تعینِ اول که تعینِ وجودی است، تعینِ آن کمال و جمال ذاتی است و ظلِّ اوّلِ آنها و از آن مرتبه اقدس که کمال و جمال را هم آنجا گنجایش نیست، در آن تعینِ هیچ کائن نیست که او از غایتِ عظمت و کبریایی به هیچ تعینی متعین نمی‌گردد. در کدام آینه درآید او. مَعَ ذَلِکَ سرّی و نشأه از آن مرتبه اقدس در مرکزِ دائرة این تعینِ اول و دیعت نهاده‌اند و نشانی از آن بی‌نشان آنجا تعبیه نموده‌اند، چنانکه تعینِ اول منشأ ولایت خلیلی است، آن سرّ و آن نشأه که در مرکز این تعین نهاده‌اند، منشأ ولایت محمدی است - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَوةُ وَالسَّلَام -

و آن حُسن و جمالِ ذاتی که تعینِ اول ظلّ آنهاست، شباهت به صباحت دارد که در عالم مجاز از قبیل حُسن خَدّ و جمالِ خال است و آن سرّ و نشأه که در مرکز و دیعت نهاده‌اند، مناسبت به ملاححت دارد که وراءِ رِشَاقَتِ قد و صباحتِ خد است و ورائِ حُسن چشم و جمالِ خال امری است ذوقی، تا ذوق ندهند، در نیابد. شاعری گوید:

آن دارد آن نگار که آن است، هرچه هست آن را طلب کنند حریفان که آن کجاست
از این بیان تفاوت در میان این دو ولایت دریاب، هر چند هر دو از قُرْبِ حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - ناشی می‌گردند، اما مرجع یکی کمالات ذات است و معاد دیگری، صرف ذات [است] - تعالی - و چون ملاححت، فوق صباحت است، پس وصول به ملاححت، بعد از طّی مراتب صباحت صورت بندد و تا وصول جمیع مقامات ولایت ابراهیمی میسر نشود، وصول به حقیقت این ولایت که ذُرّوه علیای ولایت محمدی است، میسر نیاید - عَلَى صَاحِبِهَا الصَّلَوةُ وَالسَّلَام -

از اینجا تواند بود که خاتم الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - مأمور به متابعت ملّت «حضرت ابراهیم» گشت - عَلَيْهِمَا الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - تا به وسیله این

متابعت، به حقیقت ولایت او برسد و از آنجا به حقیقت ولایت خود که تعبیر از آن به ملاحظت رفته است، متحقق گردد.

و چون حضرت پیغمبر ما را به مرکز دائرة ولایت خُلّت، مناسب ذاتی است که به حضرت اجمال ذات اقرب است - تَعَالَى - و به محیط آن دائرة، مناسبت کمتر است که رو به تفصیل کمالات ذات دارد - تَعَالَى - پس تا به کمالات محیط آن دائرة هم متحقق نشود، ولایت خُلّت تمام نگردد.

از اینجاست که در صلاة منظوقه آمده است «کما صَلَّیت علی ابراهیم» تا کمالات ولایت خُلّت تمام او را میسر آید، چنانچه صاحب آن ولایت را میسر شده بود - عَلِی نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام -

و چون مکان طبعی ولایت محمدی، نقطه مرکز دائرة ولایت خلیلی است - عَلَیْهِمَا الصَّلَاةُ وَالتَّحِیَّاتُ - و سیر او نیز مقصور است بر سیر مرکزی آن دائرة، ناچار از آنجا بر آمدن و به محیط آن دائرة در آمدن و اکتساب کمالات آن کردن، متعسر باشد و خلاف مقتضای طبیعت بود. پس متوسطی باید از افراد اَمّتِ او - عَلَیْهِ وَ عَلِی اِلَیهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که به تبعیت او - عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - در عین آن مرکز بود و از راه دیگر مناسبت به محیط آن دائرة داشته باشد تا او اکتساب کمالات آن مرتبه نماید و به حقیقت آن مرتبه متحقق گردد و پیغمبر متبوع او به حکم «مَنْ سَنَّ سُنَّةَ حَسَنَةً فَلَهُ أَجْرُهَا وَ أَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا» به توسط وصول او به آن کمالات نیز متحقق شود و مراتب ولایت خلیلی تمام کند.

بیان سرّ این معما که بر این فقیر ظاهر ساخته اند، آن است که نقطه مرکز دائرة ولایت خُلّت که از سایر نُقَطِ آن امتیاز به محبّت یافته است، اگر چه بسیط است، اما چون متضمن اعتبار مُحَبِّیّت و اعتبار محبوبیّت است، صورت دائرة پیدا می کند و از آن مرکز دائرة پیدا می گردد که محیط آن، اعتبار مُحَبِّیّت است و مرکز آن، اعتبار محبوبیّت [است].

و منشأ ولایت موسوی - عَلِی نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - اعتبار مُحَبِّیّت است، که

محیط آن دایره است و منشأ ولایت محمدی، اعتبارِ محبوبیت که مرکز آن دایره است. حصولِ حقیقتِ محمدی، اینجا تصوّر باید نمود.

و بعد از هزار سال این نقطه مرکز دایره ثانی که حقیقتِ محمدی به آن مربوط است نیز وسعتی پیدا کرد و دو اعتبار در وی هویدا گشت و به صورت دایره برآمد که مرکز آن محبوبیت صرف است و محیط آن، محبوبیت ممتزج به مُحَبِّیت.

و منشأ ولایت احمدی، مرکز آن دایره است و «احمد» اسمِ دویم آن سرور است - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که در اهل سموات به آن اسم معروف است، چنانچه گفته اند. از اینجا تواند بود که «حضرت عیسی» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که از اهل سموات گشته است، بشارتِ قدوم آن سرور را به اسم «احمد» داده است و این اسم مبارک را با ذات احد - جَلَّ شَأْنُهُ - خیلی تقرُّب است و یک مرحله از آن اسم دیگر به حضرت ذات - جَلَّ سُلْطَانُهُ - نزدیکتر است - چنانچه مبین گشت - و این اسم، از اسم مبارک «احد» به یک حلقه میم جدا شده است، که آن مبدأ محبت است که باعث ظهور و اظهار گشته و ایضاً میم که در «احمد» اندراج یافته است، از حروف مقطعات قرآن است که در اوایل سور، منزل گشته است و از اسرار غامضه است و این حرف مبارک میمی را به آن سرور، خصوصیتی خاص است که باعث محبوبیت او گشته است و او را از همه تفوّق داده است.

بر سر اصل سخن رویم و گوئیم که محیط آن دایره که عبارت از محبوبیت است که ممتزج به مُحَبِّیت بود، منشأ ولایت فردی از افراد امت آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که با وجود حصول ولایت محمدی، مرکزی مناسبت به محیط دایره داشته باشد و کمالات آن را هم مکتسب ساخته و معلوم شد که این دولت ثانی او را از ولایت موسوی حاصل گشته است و او از طفیل این دو ولایت عظمی، جامع کمالات مرکز و محیط شده [است].

و مقرر است که هر کمالی که امت را میسر آید به نبی آن امت نیز آن کمال حاصل است به حکم «مَنْ سَنَّ سُنَّةً حَسَنَةً». پس آن سرور را - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ

وَالسَّلَامُ - به توسط آن فرد، کمالات محیط آن دائره نیز میسر شد و ولایت خُلت در حق او - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلَه الصَّلَاةِ وَالسَّلَام - نیز تمام گشت و دعای «اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ» بعد از هزار سال به اجابت مقرون گشت و مسئول مستجاب شد.

آن سرور - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلَه الصَّلَاةِ وَالسَّلَام - بعد از تمامی ولایت خُلت کار و بار به آن سِرّ و نشأه است که در مرکز ودیعت نهاده اند و تعبیر آن به ملاحظت یافته است و آن فرد را از برای حراست و محافظت امت از آن مقام به عالم باز گردانیده، خود در خلوتخانه غیب الغیب با محبوب خلوت داشته [است].

هَيِّنَا لَأَرْبَابِ النُّعِيمِ نَعِيمَهَا
وَلِلْعَاشِقِ الْمُسْكِينِ مَا يَتَجَرَّعُ

باید دانست که محیط مرکز ثالث، هر چند نسبت به محیط مرکز تعیین اول، اصغر می نماید اما اجمع است، چه هر چه به حضرت ذات - جَلُّ شَأْنُهُ - نزدیکتر است، جامع تر است. صِغَرِ آن در رنگِ صِغَرِ انسان باید دانست که با وجودِ صِغَرِ جامع ترین جمیع اصناف عالم است.

و ایضاً شخصی که به کمالات این محیط متحقق گشت و از اجمال مرکز، به تفصیل محیط آمد، آن بی مناسبتی که به محیط و تفصیل داشت، زائل شد و بی تکلف از تفصیلی به تفصیلی رفت و به کمالات آن تفصیل نیز متحقق گشت.

بشنو! با وجود کمال اقتدار، چون نظام عالم به حکمت منوط ساخته اند، در تربیت محبوبان نیز از وجود اسباب چاره نبود، هر چند وجود سبب، بیش از بهانه نباشد و زیاده از روپوش قدرت نبود. ﴿سُنَّتَ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلُ وَ لَنْ تَجِدَ لِسُنَّةِ اللَّهِ تَبْدِيلًا﴾ (۱)

تنبيه؛ نبی، هر چند بعضی کمالات را به توسط فردی از افراد امت خود حاصل نماید و به توسل او به بعض مقامات برسد، اما نقص آن نبی از این راه لازم نیاید و آن فرد را

مزیتی به این توسط بر آن نبی حاصل نشود، چه آن فرد، این کمال را به متابعت آن نبی یافته است و به طفیل او به این دولت رسیده [است]. پس آن کمال فی الحقیقت از آن نبی است و نتیجه متابعت اوست و آن فرد، بیش از خادم او نیست که از خزائن او خرج کرده، لباس های مزین و فرش های مزین طیار^(۱) کرده، می آرد که باعث مزید حُسن و جمال مخدوم می گردد و در عظمت و کبریایی او می افزاید. اینجا کدام نقص مخدوم است و کدام مزیت خادم است؟ امداد و اعانت از همگنان نقص است، اما از خدام و غلمان که امداد و اعانت واقع شود، عین کمال است و موجب ازدیاد جاه و جلال.

ناقصی باشد که یکی را به دیگری خلط کند و در توهّم منقصت افتد. بادشاهان به امداد خدّم و حشَم، مُلک ها می گیرند و قلعه ها فتح می نمایند و از این امداد، غیر از عظمت و ابهت بادشاهان، هیچ معلوم نمی شود و نیز غیر از شرف و عزّت خدم و حشم، هیچ ظاهر نمی گردد.

و امتان، خدّام و غلمانِ انبیاء اند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - اگر از اینها امدادها به این بزرگواران برسد، چه جای توهّم منقصت شان است و آنکه گویند که این بزرگواران اصلاً محتاج به امداد نیستند و جمیع مراتب کمال ایشان را بالفعل حاصل است، مکابره صریح است. چه این بزرگواران نیز بندگان خداوند - جَلُّ شَأْنُهُ - و همواره از فیوض و برکات فضل و رحمت او امیدوارند و همیشه خواهان ترقیات [هستند].

در حدیث آمده است: «مَنْ اشْتَوَى يَوْمًا فَهُوَ مَغْبُونٌ» و آن سرور، مرأّت خود را فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - سَلُّوا إِلَى الْوَسِيلَةِ. و ایضاً در حدیث صحاح آمده است: «كَانَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ - يَسْتَفْتِحُ بِصَعَالِكِ الْمُهَاجِرِينَ»: یعنی پیغمبر خدا - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - در جنگ ها طلب فتح

می کرد به توسّل فقراء مهاجرین. این همه طلب، امداد و اعانت است. جمعی که امداد و اعانت امتان را در حق این بزرگواران تحويز نمی نمایند و این بزرگواران را محتاج به امدادشان نمی دانند، نظرشان بر بزرگی انبیا افتاده است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و علوّ درجاتشان در نظر اینها آمده. مَعَ ذَلِكَ اگر نظرشان بر عبودیت این بزرگواران نیز می افتاد و احتیاجات ایشان که به مولای خود دارند - جَلُّ شَأْنُهُ - معلومشان می گشت از امداد امتان انکار نمی نمودند و از اعانت خدّام و غلمانشان استبعاد نمی کردند.

رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ وَ عَلَى الْمَلَائِكَةِ الْكَرَامِ الْعِظَامِ.

مکتوب ۹۵

به «مولانا صالح کولابی» در اسراری که مخصوص به ولایت حضرت ایشان است

ولایت این فقیر هر چند مُرَبَّای ولایتِ محمدی و ولایتِ موسوی است - عَلَى صَاحِبِهِمَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و به طفیل این دو اکابر - عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - مرکّب از نسبت محبوبی و نسبتِ مُحَبَّبی است، که رئیس محبوبان، «حضرت محمد رسول الله» است - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ - و رَأْسِ مُحَبَّبَانِ، «حضرت کلیم الله» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - اَمَّا به وسیله متابعتِ حضرت خاتم الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ وَ عَلَى آلِ كُلِّ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - با ولایتِ من کار و بار دیگر است و معامله علیحده به آن مربوط است. اگر چه اصل این ولایت، ولایت پیغمبر خود است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - که ولایت محمدی باشد که منشأ آن بالاصالت نسبتِ محبوبیتِ صرف است، لیکن چون نشأ ولایت موسوی که بالاصالت ناشی از مُحَبَّبیتِ صرف است، با این ولایت ضمّ گشته است و منصب به رنگ آن نیز

شده، هیبتی دیگر پیدا کرده است، بلکه توان گفت که حقیقتی دیگر گشته و ثمره دیگر داده و نتیجه دیگر آورده [است]. خوش گفت:

از این افیون که ساقی در می افکند حریفان را نه سر ماند و نه دستار

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى

فصل بالخیر اگر شمه ای از آن کار و بار که به این ولایت مربوط است اظهار نماید و یا اشارتی از آن معاملات که به آن دو ولایت منوط است، ظاهر سازد؛ قُطِعَ الْبُلْعُومُ وَ ذُبِحَ الْخُلُقُومُ.

هرگاه «ابوهریره» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - در اظهار بعضی علوم که از حضرت پیغمبر گرفته است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - قُطِعَ الْبُلْعُومُ گوید، از دیگران چه گفته آید؟

غوامض اسرار الهی است - جَلَّ سُلْطَانُهُ - که با اخصّ خواصّ عباد خود در میان می دارد و نامحرمی را در حوالی آن نمی گذارد و حضرت خاتم الرُّسُل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - که رحمتِ عالمیان است، از کمال معرفت و وفورِ قدرت، آن اسرار را با «ابوهریره» و غیره در میان آورد و قابلیّت مستمعان دانسته، آن دُرهای مکنونه را به ایشان ایثار فرمود. و مثل من مفلس کم بضاعت، از تذکر و خطور آن اسرار هراسان و لرزان است و هیچ گونه مناسبت خود را با این خرابی و آوارگی، به آن مطالب علیا نمی یابد، اما می داند، با کریمان کارها دشوار نیست.

بلی! خدا چنین باید - جَلَّ شَأْنُهُ - و خدایی را این چنین کَرَم شاید. این کَرَم در حقّ ما امروزه نیست. مشت خاک ما را از خاک برداشته، خلیفه خود ساخت و به نیابتِ خود، قیوم اشیا گردانید و بی واسطه، او را تعلیم اسماء جمیع اشیا فرمود و ملائکه را که عبادِ مُکَرَّم اویند، تلامیذ او گردانید و اینان را با آن بزرگی امر به سجود او نمود. و ابلیس را که ملقب به معلّم ملکوت بوده و در طاعت و عبادت، شأنِ عظیم داشته، چون در سجود او اِپّا آورد و تعظیم و توقیر او ننموده، از درگاه مُعَلّای خود

رانده، ملعون و مطرود گردانید و ملام و مطعون ساخت.
و آن مشّت خاک را قدرتی و همّتی بخشید که تحمّل بار امانت او نمود. آن امانت که سموات و ارض و جبال، از تحمّل آن ایبا نمودند و ترسیدند. و نیز او را قوّتی عطا فرمود که با آن قوت قابلیت رؤیت خالق سموات و ارض که بی چون و بی چگونه است، با چونی و چگونگی خود پیدا کرد و با آنکه جبل^(۱) با آن صلابت، به یک تجلّی او - سُبْحَانَهُ - پاره پاره شد و خاکستر گشت، آن خدایی که قدیم الاحسان و ارحم الراحمین است، تواناست که مثل من واپس مانده را به درجات سابقان رساند و به طفیل شان شریک دولت شان گرداند؛

اگر بادشاه بر در پیر زن بیاید تو ای خواجه سبّلت مکن
تنبیه؛ حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى - همیشه بر تنزیه و تقدیس خود است و از صفات حدوث و سمات نقص، منزّه و مبرا است. تغییر و تبدیل را در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانَهُ - بار نیست و اتصال و انفصال را در آن بارگاه گنجایش نه.
تجویز حالیت و محلّیت آنجا کفر است و حکم به اتحاد و عینیت، عین الحاد و زندقه [است]. خواص عباد او تعالی هر چند در آن حضرت، قُرب و وصل پیدا کنند، از قبیل قُرب جسم به جسم نخواهد بود و از جنس اتصال جوهر به عرض نه. آنجا اگر قُرب است، بی چون است و اگر وصل است، هم بی چون. همگی کار و بار این بزرگواران در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانَهُ - از عالم بی چونی است و عالم چون، نسبت به عالم بی چون، حکم قطره دارد نسبت به دریای محیط، که آن ممکن است و این واجب [است] تعالی.

و نیز عالم «چون» در ضیق زمان و مکان کائن است و عالم «بی چون» از تنگی وارسته است و از زمان و مکان گذشته، آری میدان عبارت و تعبیر در آن عالم متّسع است و در این عالم، تنگ و تاریک، لِعُلُوِّهِ عَنِ الْعِبَارَةِ وَ بُغْدِهِ عَنِ الْأَرِشَارَةِ.

۱- کوه. منظور کوه طور می باشد.

ارحم الراحمین، خواصّ عباد خود را نصیبی از بی چونی داده، در عالم بی چون سر داده است و به معاملات بی چونی مشرّف ساخته است.

اگر فرضاً تعبیر از آن «بی چونی» به «چون» نمایند، بعیدتر از آن است که بِالْغَا، لَذَّتِ جماع را به نارسیدگان، به لَذَّتِ قند و شکر تعبیر کنند، چه این هر دو لَذَّتِ از یک عالم چون است و آن تعبیر و معبر از دو عالم متباین. و ناچار چون کسی تعبیر از «بی چون» به «چون» نماید و بر بی چون، احکام چون اجر کند، جای آن دارد که مورد طعن و طرد گردد و به الحاد و زندقه متهم شود.

پس دَقَّتِ و غموض آن اسرار از راه عبارت و تعبیر آمد، نه از راه تحقق و حصول آن، زیرا که متحقق شدن به آن اسرار، کمال ایمان است و تعبیر نمودن از آن بی چون به عبارات چون، عین کفر و الحاد است. مَنْ عَرَفَ اللَّهَ كُلَّ لِسَانِهِ را اینجا کار باید فرمود. رَبَّنَا آتِنَا نُورَنَا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. الْحَمْدُ لِلَّهِ أَوَّلًا وَ آخِرًا وَ الصَّلَاةُ عَلَى رَسُولِهِ دَائِمًا وَ سَرْمَدًا.

مکتوب ۹۶

به «هاشم کشمی» در اسراری که متعلق به دو اسم مبارک آن سرور - صَلَّی اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ - که «احمد» و «محمد» باشد.

حضرت پیغمبر - عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - مُسَمَّی به دو اسم است و هر دو اسم مبارک او در قرآن مجید مسطور است.

فرمود: «مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ»، نیز فرمود در حکایت بشارت «روح الله» «اسمُهُ أَحْمَدُ». و هر کدام این دو اسم مبارک را ولایت علاحه است.

ولایت محمدی، هر چند ناشی از مقام محبوبیت اوست - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - اما آنجا محبوبیت صرف کائن نیست، مزجی از نشأه مُحَبِّیت نیز دارد، اگر چه آن

مزج بالاصالت او را ثابت نباشد، اما مانع مقام محبوبیت صرف است. ولایت احمدی، ناشی از محبوبیت صرف است که شائبه محیّت ندارد و این ولایت از ولایت سابق پیش قدم است و یک مرحله به مطلوب نزدیکتر است و به مُحَبّ مرغوبتر، چه محبوبیت هر چند در محبوبیت تمام تر بود، استغنا و بی نیازی او را کامل تر باشد و در نظر مُحَبّ زیبا تر درآید و رعنا تر نماید و بیشتر مُحَب را به خود منجذب سازد و شیفته و واله تر گرداند.

نه تنها آفتم زیبایی اوست
بلای من ز ناپروای اوست

مراد از بلا، افراط عشق است که مطلوب عاشق است. سُبْحَانَ اللَّهِ! «احمد» عجب اسمی است، اسمی که مرکب از کلمه مقدسه احد است و از حلقه حرف میم، که از غوامض اسرار الهی است - جَلُّ شَأْنُهُ - در عالم بی چون، و گنجایش ندارد که در عالم چون، تعبیر از آن سرّ مکنون به غیر از حلقه میم توان کرد. اگر گنجایش می داشت، حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به آن تعبیر می فرمود.

و «احد» احد است که لا شَرِیکَ لَهُ است و حلقه میم، طوقِ عبودیت است که بنده را از مولی متمیز گردانیده است. پس بنده، همان حلقه میم است و لفظ «احد» از برای تعظیم او آمده است و اظهار اختصاص او کرده - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - چو نام این است نام آور چه باشد.

بعد از هزار سال که آن را تأثیری نهاده اند در تغیر امور عظام، معامله آن ولایت به این ولایت کشیده و ولایت محمدی به ولایت احمد انجامید و کار و بار از دو طوقِ عبودیت به یک طوق رسید و به جای طوقِ نخستین، حرف الف که رمزی از «ربّ» اوست، متمکّن گشت تا «محمد»، «احمد» شد - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام -

بیانش آن است که دو طوقِ عبودیت عبارت از دو حلقه میم است که در اسم مبارک «محمد» اندراج یافته است، تواند بود آن دو طوق، اشارت به دو تعین او باشد - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - یکی از آن دو، تعینِ جسدی بشری است و دوم، تعینِ روحی ملکی. و در تعینِ جسدی، هر چند به واسطه عروض موت، فتور رفته

بود و تعین روحی قوت گرفته، اما اثر آن تعین باقی مانده بود. هزار سال بایست تا آن اثر نیز زائل شود و نشانی از آن تعین نماند و چون هزار سال آخر آمد و اکثری از آن تعین نماند و یک طوق عبودیت از آن دو طوق گسسته شد و زوالی و فناپی به آن طاری گشت و الف الوهیت که آن را در رنگ بقای بالله توان گفت به جای آن بنشست، ناچار «محمد»، «احمد گشت» و ولایت محمدی به ولایت احمدی انتقال فرمود.

پس «محمد» عبارت از دو تعین آمد و «احمد» کنایت از یک تعین باشد و بس. پس این اسم به حضرت اطلاق اقرب باشد و از عالم دورتر بود. سؤال؛ فنا و بقا که مشایخ قرار داده‌اند و ولایت را به آن مربوط ساخته، به چه معنی است و این فنا و بقا که در تعین محمدی گفته شد، به کدام معنی [است]؟ جواب؛ فنا و بقا که ولایت به آن مربوط است، فنا و بقاء شهودی است. اگر فنا و زوال است به اعتبار نظر است و اگر بقا و ثبات است، هم به اعتبار نظر [است]. آنجا صفات بشری را استتار است، نه زوال.

و فناء این تعین نه این چنین است، بلکه اینجا صفات بشری را زوال وجودی متحقق است و انخلاع^(۱) از جسدی به روحی کائن [است] و در جانب بقا اینجا نیز هر چند بنده حق نشود و از بندگی نه برآید، اما به حق نزدیکتر می‌افتد و معیت بیشتر پیدا می‌کند و از خود دورتر گشته، احکام بشری از وی مسلوب تر می‌گردد. باید دانست که این عروج محمدی که مربوط به انتفای صفات بشری است، هر چند کار و بار او را - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - بالاتر برد و به ذوره علیا رسانید و از کشاکش غیر و غیریّت و ارهانید، اما معامله بر امتان او - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - تنگ تر گشت و نور هدایت او که به واسطه مناسبت بشریّت بود، کمتر شد و توجّهی که به حال این واپس ماندگان داشت، قَلَّت پیدا کرد و به کَلِیَّت متوجّه قبله

حقیقی گشت.

وای بر آن رعایا که بادشاه به حالشان نپردازد و به کلیت به محبوب خود متوجه شود. از اینجاست که بعد از هزار سال، ظلمات کفر و بدعت مستولی گشته است و نور اسلام و سنت نقصان پیدا کرده [است] رَبَّنَا آتِنَا لَنَا نُورًا وَ اغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.

مکتوب ۹۷

به «صوفی قربان جدید» در سرّ موهوم بودن عالم.

صوفیه که عالم را موهوم گفته‌اند، نه به آن معنی است که عالم محض اختراع و تراش و هم است که آن مذهب سوفسطایی بی‌خرد است، بلکه موهوم به آن معنی است که در مرتبه و هم به خلق خداوندی - جَلُّ شَأْنِهِ - مخلوق گشته است و در آن مرتبه به صنع او تعالی ثبوت و استقرار پیدا کرده، لیکن خیر و کمال که در وی ثابت است، مستعار از مرتبه حضرت وجود است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و ظَلَمَ است از ظلال کمالات آن مرتبه مقدسه.

و شرّ و نقص که در وی کائن است، مستعار از عدم است و ظَلَمَ است از ظلال شرور و نقائص که در آن عدم مخزون است که منشأ هر شرّ و نقص است. و چون سالک مستعد به حکم تربیت خداوندی - جَلُّ سُلْطَانِهِ - این امانات را درست به اهل آن امانات بسپارد و خیر و کمال را به اهل آن بدهد و شرّ را به اهل شرّ حواله نماید، ناچار به دولت فنا متحقّق گردد و نامی و نشانی از وی نماند، نه از خیر در وی اثری بود و نه از شرّ او را ضرری متوقّع باشد، چه هر چه او داشت از خیر و شرّ، همه مستعار از وجود و عدم بوده است، که او از خانه پدر خود چیزی نیاورده است، هنر در وی بیش از امانت‌داری امری دیگر نبوده و چون امانات را تمام به اهل امانات ردّ نماید، لاجرم از رحمت منی و مایی خلاص شود و به فنا و نیستی ملحق گردد.

مکتوب ۹۸

به «حاجی عبداللطیف خوارزمی» در سرّ کثرت التذاذ از حُسن صوری.
 خیر و کمال، حُسن و جمال هر جا هست، اثر وجود است، که خیر محض
 است و مخصوص به واجب الوجود - جَلُّ سُلْطَانِه -

در ممکن چنانچه وجود از آن حضرت - جَلُّ وَ عَلَاً - به طریق ظَلِیْتُ منعکس گشته
 است، حُسن و جمال نیز از آن مرتبه مقدّسه به طریق ظَلِیْتُ آمده.

ذاتی ممکن به واسطه عدم ذاتی او که شرّ محض است، قُبْح و نقص است
 لیکن این حُسن و جمال که در ممکن مشهود است، هر چند از وجود آمده است، اما
 وجود در مرآت عدم ظاهر شده است حکم مرآت گرفته، نصیب از قُبْح یافته است و
 نقص پیدا کرده [است].

و ممکن چون قُبْح ذاتی دارد، آن قدر حظّ و لذّت که از این حُسن درمی یابد، از
 حُسن خالص که مبدأ این حُسن است در نمی یابد، چه مناسبت به این بیشتر دارد
 نسبت به آن، کُنّاس را به واسطه مناسبت لذّتی را که از رائحه مُتَبَتَّه^(۱) کائن است، از
 رائحه طیبه نیست. قصّه مشهور است که کُنّاسی از محله عطاران گذشت، از فرط بوی
 خوش، ناخوش گشته، بیهوش شده افتاد. بزرگی از آن راه می گذشت. چون بر سرّ
 معامله او مطلع شد، فرمود که: نجاستی نزد مشام او بگذارید که از بوی ناخوش آن،
 خوش گشته به هوش آید. چنان کردند به هوش آمد.

۱- بوی بد و گندیده.

مکتوب ۹۹

به «میر مؤمن بلخی» در اظهار شکر نعم ظاهریه و باطنیه که مفاض از برکات اکابر ماوراءالنهر است.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَىٰ.

«مَنْ لَمْ يَشْكُرِ النَّاسَ لَمْ يَشْكُرِ اللَّهَ» حقوقِ علما و مشایخ ماوراءالنهر - شکر الله تعالی - بر ذمه ما و افس ماندگان و دور افتادگان، بلکه بر کافه اهل اسلام «هندوستان» نه آن قدر است که در ضمن تقریر و حیز تحریر آید.

درستی اعتقاد بر وفق آرای صائبه اهل سنت و جماعت - کثرهم الله سبحانه فی الأمصار - از تحقیقات این بزرگواران اکتساب نموده ایم و صحّت عمل به موجب مذهب علماء حنفیه - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - از تدقیقات ایشان حاصل کرده و نیز سلوک طریقه علیّه صوفیه - قَدَّسَ اللهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - در این دیار، از برکات آن بقعه شریفه مستفاد است و تحقیق مقام جذبه و سلوک و فنا و بقا و سیر الی الله و سیر فی الله که به مرتبه ولایت خاصّه مربوط است، از فیوض اکابر آن عرصه متبرّ که مفاض [است].

بالجمله اگر ظاهر است، اصلاح از آنجا یافته است و اگر باطن است، فلاح از آنجا حاصل نموده [است].

شکر فیض تو چمن چون کند ای ابر بهار که اگر خار و اگر گل همه پرورده تُست
حَرَسَهَا اللهُ سُبْحَانَهُ وَ أَهْلِيهَا مِنْ الْأَفَاتِ وَ الْبَلِيَّاتِ بِحُزْمَةِ سَيِّدِ السَّادَاتِ عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ آلِهِ
الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ.

مَعَ ذَلِكَ يَارَانِي که به تقریبات از آن دیار علیا به این دیار سُفلی می آیند، الطاف حضرات ذوی البرکات آنجایی علی الخصوص اشفاق ملازمان ارشاد و هدایت پناه، افاده و افاضه دستگاه - سَلَّمَ اللهُ تَعَالَى - نسبت به این حقیر اظهار می نمایند که عالی جناب نجابت آیات ایشان را به تو حُسنِ ظن کائن است و بعضی علوم و معارف تو را

که تسوید نموده، مطالعه فرموده‌اند و پسندیده‌اند.

این قسم بشارت از بزرگان، باعث ازدیاد امیدواری می‌گردد و بر تحریر بعضی اذواق مواجید دلیر می‌سازد و چون در این ایّام به تازگی «شیخ ابوالمکارم صوفی» آمده، اظهار الطاف ایشان نموده و انواع مهربانی بیان فرموده، ناچار اعتماد بر کرم ایشان نموده، به چند کلمه متصدّع گشت و خود را فرایاد ایشان داد و چون نقل بعضی مَسَوَدَاتِ این فقیر را اخوی «خواجه محمد هاشم کشمی» - که از دوستان جهتمند است - به مصحوب صوفی مشارالیه مرسل داشته است، اکتفا به آن نموده، حروفی از مقوله علوم و معارف این طایفه علیه در این رقیمه مندرج نساخت.

از عنایات و اشفاق حضرات امید آن دارد که در اوقات مرچوه از دعای خیر و فاتحه، سلامت خاتمه منسی نخواهند فرمود.

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

دعوات فقیرانه این حقیر را به حضرات عالی درجات هر کدام جناب نقابت و نجابت پناه ملاذ اهل الله، «سید میرک شاه» و جناب افاده دستگاه علامه الوری «مولانا حسن» و جناب ناصر الشریعة حافظ الملة «قاضی تولک» - اَدَمَ اللهُ تَعَالٰی بَرَکَاتِهِمْ - تبلیغ فرمایند. به مخدوم زاده‌های گرامی نیز فقیرزاده‌ها عرض دعا نموده، التماس فاتحه می‌نمایند.

مکتوب ۱۰۰

به «شیخ نورالحق» در کشف سرگرفتاری حضرت یعقوب به حضرت یوسف -
 عَلَىٰ نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - با بعضی از اسرار غریبه و علوم عجیبه.
 الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفٰی.

فضائل و کمالات دستگاه اخوی اعزّی «شیخ نورالحق» از سرگرفتاری که
 «حضرت یعقوب» را به «حضرت یوسف» بوده - صَلَوَاتُ اللّٰهِ سُبْحَانَهُ وَ تَسْلِيمَاتُهُ

تَعَالَى عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمَا - به اهتمام و شوق تمام استفسار نموده بودند و این فقیر نیز مدتها بود که شوق انکشاف این معنی داشت. چون شوق ایشان علاوه آن شوق شد، بی اختیار به کلیّت متوجّه کشف این دقیقه گردید.

در بادی نظر ظاهر ساختند که خلقت او و حُسن و جمال او - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - از جنس خلقت و حُسن و جمال این نشأه دنیویّه نیست. و ظاهر گشت که جمال او از جنس جمال بهشتیان است و مشهود گردید که با وجود این نشأه، صباحت او را شباهت به حُسن حور و غلمان است. بعد از آن، آنچه به تفصیل در آن باب به کَرَم و فضل خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - فائض گشت. در قید کتابت آورده، مرسل داشت. ﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا﴾.

در پس آینه طوطی صفتّم داشته‌اند آنچه استاد ازل گفت بگو، می‌گویم

سؤال؛ این همه افراط محبّت و گرفتاری که «حضرت یعقوب» را به «حضرت یوسف» بوده است - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمَا الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - از کدام راه بود و حال آنکه حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - او را و آباءِ کرام او را - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَ الْبَرَكَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ - اُولِي الْأَيْدِي وَ الْأَبْصَارِ می‌فرماید و نیز در شأن او و در شأن آباءِ کرام او می‌فرماید: ﴿إِنَّا أَخْلَصْنَاهُمْ بِخَالِصَةٍ ذِكْرَى الدَّارِهِ وَ إِنَّهُمْ عِنْدَنَا لَمِنَ الْمُضْطَفِّينَ الْأَخْيَارِ﴾.

پس گرفتاری به ماودن حق - جَلَّ وَ عَلَا - چه مناسب شأنِ انبیاءِ اُولِي الْأَيْدِي وَ الْأَبْصَارِ باشد و مخلصان برگزیده را این همه تعلق به مخلوقی چه گنجایش دارد. گفته نشود که این گرفتاری به ماودن حق نبود - تَعَالَى - که مخلوق بیش از مرآتِ حُسن و جمال او نیست - سُبْحَانَهُ - چنانچه صوفیه گفته‌اند و شهود وحدت را در مرآتِ کثرت تجویز کرده و سوای رؤیت اخروی در این نشأه در مجالی و مظاهر صور ممکنات مشاهده و مکاشفه اثبات نموده، زیرا که این قسم کشف و شهود که سالکان صوفیه را در غلبات توحید در این نشأه فانیّه دست می‌دهد، نزدیک است که خواص امتان انبیا

را از آن استنکاف^(۱) بود و اینان را چه احتمال است، بلکه تصوّر این معنی در حقّ این بزرگواران عین و بال است.

جواب این سؤال مبتنی بر مقدمه است و آن، آن است که حُسن و جمالِ آخرت و همچنین تلذّذات و تنعّمات آن موطن نیز نه در رنگِ حُسن و جمالِ دنیوی است و نه مثل تلذّذات و تنعّمات اینجایی، زیرا که آن حُسن و جمال، همه خیر در خیر است و آن تلذّذ و تنعّم، همه مرضی و مقبول مولی - جَلِّ شَأْنُهُ -

و این حُسن و جمال، همه شرّ و نقص است و این تلذّذ و تنعّم، همه نامقبول و غیر مستحسن. لهذا دارِ آخرت، دارِ رضا آمد و دارِ دنیا، دارِ غضب مولی گشت - جَلِّ سُلْطَانُهُ -

سؤال؛ حسن و جمال در ممکن چون مستعار از مرتبه حضرت وجوب بود - تَعَالَى - و ممکن بیش از مظهر و مرآتِ آن مرتبه نباشد، چه ممکن از خود هیچ ندارد و آنچه دارد، مستفاد از حضرت وجوب است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - پس تفاوت در این دو موطن از کجا آید و چرا یکی مرضی و مقبول و دیگری نامقبول و غیر مستحسن گردد؟

جواب مبنی بر چند مقدمه است. مقدمه اولی آنکه عالم بتمامه مجالی و مظاهر اسما و صفات واجبی است - جَلِّ شَأْنُهُ - و مرایای کمالات اسمایی و صفاتی او تَعَالَى. مقدمه دویم آنکه صفات واجبی - جَلِّ سُلْطَانُهَا - هر چند داخل دائره وجوب اند، اما چون احتیاجی در وجود و قیام اینان را به حضرت ذات - تَعَالَى - ثابت است، رانحه [ای] از امکان در اینها کائن است و وجوب ذاتی در حقّ شان غیر مقطوع. چه، وجوب شان به خود نیست، بلکه به ذات واجب است - تَعَالَى - و هر چند اینها را غیر ذات نگویند، اما از غیریت چاره ندارد، چه اثنیّت در میان اینها کائن است. وَ الْإِثْنَانِ مُتَغَايِرَانِ قَضِيَّة مَقَرَّرَةٌ ارباب معقول است.

مَعَ ذَلِكَ اِطْلَاقِ امكان در حقّ شان نباید کرد، که موهوم حدوث است، لِأَنَّ كُلَّ مُمَكِّنٍ حَدِثٌ عِنْدَهُمْ و وجود بالغیر نیز در آن موطن نباید تجویز نمود، که موهوم انفکاک شان است از حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - .

مقدمه ثالث آنکه هر کجا که رائحه امكان است، عدم را، فی حدّ ذاته آنجا گنجایش است. اگر چه حصول آن عدم محال بود، لیکن آن استحاله ناشی از نفس او نگشته است، بلکه از جای دیگر آمده [است].

مقدمه رابع آنکه اسما و صفات واجبی را - جَلُّ سُلْطَانُهُ - چنانچه در جانب وجودشان حُسن و جمال کائن است، در جانب احتمالِ عدمشان نیز حُسن و جمال ثابت [است]، اگر چه ثبوت این حُسن در مرتبه حس و وهم بود، که مناسب عدم است و هر چند مستعار از جوار باشد، که عدم را فی حدّ ذاتیه، غیر از شرّ و قبح نصیبی نیست.

وجود است که سراسر خیر و کمال است و بتمام حُسن و جمال. باید دانست حُسنی که در عدم نمودار گردد، در رنگ آن است که حنظل را به شکر غلاف نمایند و شیرین دانانند.

مقدمه خامس آنکه به کَرَمِ الله - سُبْحَانَهُ - به نظر کشفی لائح گشته است که در این نشأه جانب عدم ممکن را از کمالِ اقتدار تربیت نموده، آن را در مرتبه حس و وهم به صنع کامل خود ثبات و استقرار بخشیده‌اند و مظهر حُسن و جمال صفات که در جانب احتمالِ عدم شان نمودار شده بود، ساخته [اند].

و نیز واضح گشته است که در نشأه آخرت، جانب وجود ممکن را ترجیح داده، مظهر حُسن و جمال صفات که در جانب وجودشان ثابت است، خواهند ساخت. چون این مقدمات پنجگانه معلوم گشت، تفاوت در میان حُسن و جمال این نشأه واضح شد و قبح و حُسن دیگری لائح گردید و غیر مرضی از مرضی تمیز پیدا کرد و از این تحقیقات هم حلّ این سؤال شد و هم توضیح مقدمه شد که جواب سؤال اوّل، مبتنی بر وی بوده است کَمَا لَا يَخْفَى عَلَى الْفَظَنِ الْمُتَمَلِّلِ.

و چون این مقدمه واضح گشت. در جواب سؤال اوّل گویم که به فضل خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - به کشف صریح معلوم گشته است که وجود «حضرت یوسف» - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - هر چند در این نشأه پیدا گشته است، اما برخلاف سایر موجودات این نشأه، وجود او از نشأه آخرت است و جانب وجود او را ترجیح داده، او را مظهر حُسن و جمال که تعلق به وجود اسماء و صفات داشته ساخته‌اند و شائبه عدمیت را که به نفس او یا به اصل او تعلق گیرد، منتفی گردانیده و از علّت عدم که منشأ هر قبح و نقص است، او را واصل او را پاک کرده و غیر از استیلائی جانب نور وجود، که نصیب بهشتیان است، در وی نگذاشته، ناچار گرفتاری حُسن و جمال او، در رنگ گرفتاری به حسن و جمال بهشت و بهشتیان محمود آمده و نصیب کَمَل گشته است.

و هر چند مُحب کاملتر بود، گرفتاری حُسن و جمال آن نشأه بیشتر باشد و در مراضی مولی - جَلَّ شَأْنُهُ - قدم بیشتر نهد. چه، گرفتاری آن نشأه، عین گرفتاری است به صاحب آن نشأه که آن نشأه بیش از طلسم حکمت او نیست - جَلَّ سُلْطَانُهُ - و در رنگ ردای کبریا روپوش پردگی نه. ﴿وَاللّٰهُ يَذْعُوْا اِلٰی دَارِ السَّلَامِ﴾^(۱) نصّ قاطع است و ﴿وَاللّٰهُ يُزِيْدُ الْاٰخِرَةَ﴾^(۲) بر این معنی حجت واضح است.

و آنکه گرفتاری آخرت را در رنگ گرفتاری دنیا مذموم داشته است و ورای گرفتاری مولی - جَلَّ شَأْنُهُ - ساخته، حقیقت آخرت را کماهی ندانسته است و غائب را بر شاهد، با وجود فارق بین، قیاس کرده است.

«رابعه»^(۳) بیچاره اگر حقیقت بهشت را کماهی می‌دانست، فکر سوختن آن نمی‌کرد و گرفتاری آن را ورای گرفتاری مولای آن - جَلَّ سُلْطَانُهُ - نمی‌دانست. و دیگری گفته است که [آیه] کریمه ﴿مِنْكُمْ مَنْ يُرِيْدُ الدُّنْيَا وَ مِنْكُمْ مَنْ يُرِيْدُ الْاٰخِرَةَ﴾

۲- انفال / ۶۷.

۱- یونس / ۲۵.

۳- رابعه عدویه یکی از عارفه‌هایی که در قرن دوم هجری می‌زیسته است.

شکایت از فریقین است. حضرت حق - سُبْحَانَهُ - انصافش دهد. چگونه متصور گردد که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - دعوت به بهشت می فرماید و بعد از دعوت، کسی که اجابت کند، از وی شکایت نماید. اگر گرفتاری آن موطن قدس، مذموم بودی یا شائبه ذم داشتی، بهشت، دارِ رضا نگشتی، که رضا نهایت مراتب قبول است، و آن هم در رنگِ دنیا مغضوب آمدی.

علّت غضب و باعث ذم، عدم است که بیخِ هر قبح و نقص است و نصیب دنیا آمده است و سببِ لعن دنیا گشته و چون تبرّی از عدم حاصل گشت، شائبه ذم و قبح زائل شد و نارضایی و نامقبولی، نصیبِ اعدا آمد و جز رضا و قبولِ وجود و نور و غیر از وصل و وصول و راحت و سرور، هیچ نماند.

مخبر صادق فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که در بهشت، به تسبیح و تهلیل و تحمید، درختان بنشانید. یعنی سُبْحَانَ اللَّهِ بگوئید و درختی در بهشت بنشانید. معنی تنزیهی که اینجا به کسوتِ این حروف و کلمات پیدا گشته است، آنجا به صورت درختی متمثل شود که گرفتاری به آن درخت و تلذّذ از آن درخت، عینِ گرفتاری و تلذّذ به معنی تنزیهی باشد. عَلَى هَذَا الْقِيَاسِ.

صوفیه علیه که آن همه دقایق و اسرار در توحید و اتحاد فرموداند و بر مظاهر جمیلۀ این نشاء فرود آورده اند و عاشقی ها کرده اند و در ضمن اینها، شهود و مشاهده اثبات نموده و حُسن و جمال اینان را حُسن و جمال مولی دانسته اند] - جَلَّ شَأْنُهُ - یکی گفت: ذُقْتُكَ فِي كُلِّ طَعَامٍ لَذِيذٍ و دیگری گوید:

امروز چون جمال تو بی پرده ظاهر است در حیرتم که وعده فردا برای چیست

و ثالثی گوید:

از عطش گر در قدح آبی خورند در درون آب حق را ناظرند

در این نشاء، صدقِ امثال این سخنان از فهم و دریافتِ این فقیر دور است، که در این نشاء طاقّتِ تحمّل این نازکی ها نمی یابد و آن را قابل قبولِ این قسم دولت نمی داند. اگر طاقّت قبول می داشت، مغضوب مولی نمی آمد - جَلَّ شَأْنُهُ - و پیغمبر -

عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - الدُّنْيَا مَغْلُوبَةٌ نَمِي فرمود.

بهشت است که سزاوار این کرامات است و قابل این مقامات. ذُقْتُكَ فِي كُلِّ طَعَامٍ لَذِيذٍ. در طعام بهشتی صادق است، نه در طعام دنیوی که مخلوط به زهر آبِ عدم است. لهذا ارتکاب این [سخنان] مستحسن نیامده [است].

نزد این فقیر، بهشتِ هر شخص عبارت از ظهورِ آن اسم الهی است - جَلُّ شَأْنِهِ - که مبدأ تعینِ آن شخص است و آن اسم به صورت اشجار و انهار و به صورت حور و قصور و به کسوتِ ولدان و غِلْمَانِ ظهور فرموده است. و چنانچه در اسماء الهی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - تفاوت است به اعتبار علو و سفلی و به اعتبار جامعیت و عدم جامعیت، در جنّات نیز به اندازه آن تفاوت است. اگر در ضمنِ این ظهور، شهود و مشاهده اثبات نموده آید، مستحسن و زیباست و وضع شیء در موضع خود است، اما در غیر این موضع، امثالِ این سخنان اطلاق نمودن جرأت است و وضع شیء در غیر موضع خود [است].

مانا که صوفیة علیه از فرطِ محبّت و کمالِ اشتیاق که به مطلوب دارند، هر قدر رائقه که از مطلوب به مشام جانِ ایشان می رسد مغتنم دانسته، آن را از استیلائی سُکْرِ محبّت، عینِ مطلوب و مقصود انگاشته و عاشقی ها که به نفسِ مطلوب باید کرد، با وی در میان آورده و حظّها برده اند و مشاهده و مکاشفه اثبات نموده [اند] و بزرگی گوید:

به بوی تو ازجاج^(۱) هم مست و بی خود زهر سو که آواز پایی برآید
بلی! این قسم معاملات در عاشقی ها و در بی آرامی های محبّت، مجوّز است، بلکه مستحسن، که از برای خداست و از راه شوقِ لقای مطلوبِ بی همتاست. خطای ایشان حکمِ صواب دارد [و] سُکْرِشان، حکمِ صحو.
در خبر آمده است: «سَيْنُ بِلَالٍ عِنْدَ اللَّهِ سَيْنٌ». بر اشهد تو خنده زند اسهد بلال.

۱- جمع زجاج، یعنی آبگینه و شیشه ای که در آن چیزی بریزند.

باید دانست که مکشوف این فقر آن است که رؤیت هر شخص بهشتی در بهشت نیز به اندازه آن اسم الهی است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که مبدأ تعین و تشخص اوست و به کسوت اشجار و انهار و حور و غلمان بهشتی ظهور فرموده است، به آن معنی که بعد از چندگاه به کَرَم خداوندی - جَلُّ شَأْنُهُ - این اشجار و انهار و غیرهما که مظاهر آن اسم مقدّس بوده‌اند، زمانی حکم عینک پیدا می‌کنند و وسیله دولت رؤیت غیر متکلیّفه آن شخص را می‌گردند و باز به حالت اصلی می‌آیند و او را به خود مشغول می‌دارند وَ هَكَذَا إِلَى أَبَدِ الْأَبَدِينَ در رنگ تجلّی ذاتی برقی که در این نشأ اثبات کرده‌اند که تجلّی حضرت ذات - جَلُّ شَأْنُهُ - مر مستعدّان آن دولت را همیشه در پرده اسما و صفات است، اما بعد از چندگاه زمان یَسیر، حجاب این اسما و صفات مرتفع می‌شود و حضرت ذات، بی پرده اسما و صفات متجلّی می‌گردد.

و چون آن اسم الهی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - اعتباری از اعتبارات حضرت ذات است - تَعَالَى - ناچار متعلّق رؤیت هر شخص هم همان اعتبار ذاتی خواهد بود که ربّ آن شخص است.

از اینجا کسی توهم تبعّض و تجزّی نبرد، زیرا که ذات - عَزَّ شَأْنُهُ - بتمامه آن اعتبار است، نه بعض ذات آن اعتبار است و بعض دیگر اعتبار دیگر، که آن علامت نقص و حدوث است - تَعَالَى اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَنْ ذَلِكَ - .

[صوفیه] گفته‌اند: ذَاتُ اللَّهِ تَعَالَى تَمَامُهُ عِلْمٌ وَ تَمَامُهُ قُدْرَةٌ وَ كُلُّهُ إِزَادَةٌ و هر چند هر اعتبار تمام ذات است، اما مرئی همان اعتبار است، نه اعتبارات دیگر. سرّ ﴿لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ﴾ را از اینجا باید جست.

گفته نشود که چون در اعتبارات تمیز نبود و هر یکی عین ذات باشد - تَعَالَى - متعلّق رؤیت اعتباری را ساختن در میان اعتبارات کثیره به چه معنی باشد؟

زیرا که گوییم که این اعتبارات هر چند عین ذات‌اند، بلکه عین یکدیگرند نیز و امتیاز چونی که نزد گرفتاران عالم «چون» معتبر است، ندارند اما امتیاز بی چونی در میانشان کائن است و صاحب دولتان که از عالم «چون» به عالم «بی چون» پیوسته‌اند،

پیوستنی بی چون امتیاز بی چونشان برایشان نیز واضح است و آن را در رنگ امتیاز گوش از چشم می یابند.

آری! صاحب دولتی که مبدأ تعین او اسم جامع باشد، بر سبیل اعتدال - علی تفاوت الدرجات، ولو علی سبیل الاجمال - او را از جمیع اعتبارات ذات - تَعَالَى وَ تَقْدُس - نصیب است و رؤیت او به جمیع آنها متعلق است، لیکن چون ضیق جامعیت اجمال که نصیب اوست، همه وقت دامنگیر اوست، احاطه و درک در حق او نیز مفقود باشد. و آیه کریمه ﴿لَا تُدْرِكُهُ الْبَصَارُ﴾ صادق [بود] و مَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ حَدِيثًا.

باید دانست بنده را که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به کَرَم خود مخصوص ساخته، به دولت فنای اتم مشرف می گرداند و از قید عدم که ماهیت او شده بود، خلاص می سازد و عین و اثر از وی نمی گذارد، او را بعد از این چنین فنا، وجودی می بخشد که شبیه وجود نشأ آخرت بود و تعلق به ترجیح جانب وجود ممکن داشته باشد و مظهر کمالات جانب وجود اسما و صفات الهی - جَلَّ شَانُهُ - بود - چنانچه تحقیق آن سابقاً ذکر یافته است -

«حضرت یوسف» - عَلٰی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - به وجود نخستین به این دولت مشرف شده بود و این عارف به وجود ثانی به ولادت ثانی [به این دولت مشرف می گردد]. و چون آن جبلی بود، حسن ظاهر نیز او را عطا فرموده و این چون بعد از کسب حاصل گشت، به نور باطن اکتفا نمود و حسن ظاهر او را ذخیره از برای آخرت داشت. این چنین دولتمندی بعد از انبیاء - عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - عزیز الوجود است و اقلّ قلیل.

این بزرگوار هر چند نبی نیست، اما به تبعیت انبیاء شریک دولت خاصه انبیاست - عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و اگر چه طفیلی است، اما سفره نشین خوان نعمت شان است و هر چند خادم است، اما همنشین مخدومان است و آن تابع است که مصاحب و همراز متبوعان است.

گاهی بود که اسراری با وی در میان آرند که انبیاء در آن غبطه نمایند و شرکت با وی خواهند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - چنانچه مخبر صادق نیز - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - به آن خبر داده است، اما این قسم معامله داخل فضائل جزئی است، فضل کلی مرانیا راست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - این فضل هم او را چون به دولت متابعت شان میسر گشته است، از ایشان است، او بیش از امانت دار ایشان نیست.

[آیه] کریمه ﴿وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا لِعِبَادِنَا الْمُرْسَلِينَ إِنَّهُمْ لَهُمُ الْمَنْصُورُونَ وَإِنَّا جُنْدُنَا لَهُمُ الْغَالِبُونَ﴾^(۱) نص قرآنی است که شأن این بزرگواران را از همه بیش برده است و بر همه نصرت داده و غالب ساخته است.

سؤال؛ این وجودی که به عارف تام الفنا بخشیده اند، آیا او به این وجود هم در رنگ سایر موجودات این نشأه در مرتبه حس و وهم است یا از این مرتبه برآمده است و اگر برآمده است، وجود خارجی پیدا کرده است یا نه و حال آنکه مقرر قوم است که در خارج غیر از حق - سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى - هیچ چیز موجود نیست؟

جواب؛ آنچه در آخر کار معلوم گشته است گویم که برآمده است و نفس امری گشته، مرتبه وهم هر چند به اعتبار ثبات و تقرر، حکم نفس امر پیدا کرده بود، اما فی الحقیقت نفی امر نبود که نفس امر و رای آن مرتبه است. گویا این مرتبه برزخ است در میان وهم و خارج. موجودات نشأه آخرت هم در مرتبه نفس امراند، بلکه صفات واجبی نیز - جَلُّ شَأْنُهُ - سوای صفات ثمانیه حقیقه، همه در آن مرتبه اند و در مرتبه خارج غیر از ذات اقدس واجبی - جَلُّ شَأْنُهُ - و غیر از صفات ثمانیه او تعالی، هیچ چیز موجود نیست.

پس موجودات را سه مرتبه پیدا شد؛ مرتبه وهم که نصیب اکثر افراد این نشأه است. انبیاء با جمعهم - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - که از این مرتبه برآمده اند و همچنین ملائکه کرام - عَلَى نَبِيَّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - که وجودشان

مناسب وجود نشأه آخرت است و اقلی از اولیای کرام نیز به این دولت مشرف گشته‌اند و از وَهْم، به نفس امر ملحق شده‌اند.]

مرتبه دوم، نفس امر است که صفات و افعال واجبی - جَلُّ شأنه - آنجا کائن است و ملائکه کرام نیز در آن مرتبه موجوداند و وجود نشأه آخرت نیز در آن مرتبه ثابت است. و همچنین انبیا و اقلی از اولیا نیز به آن مرتبه رفته‌اند - عَلَیْهِمْ وَ عَلَی أَتْبَاعِهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - این قدر هست که صفات واجبی - جَلُّ شأنه - در مرکز آن مقام است، که اشرف اجزاء اوست و سایر موجودات در اطراف و اکناف آن مرکز - عَلَی حَسَبِ الْإِسْتِعْدَادِ -

مرتبه سیوم، خارج است و موجود در آنجا ذات و صفات ثمانیه واجب الوجود است - تَعَالٰی وَ تَقَدَّسَ - اگر فرق است به اعتبار مرکز و غیر مرکز است، که اشرف به اقدس انسب است.

سؤال؛ از مرتبه وَهْم به مرتبه نفس امر رفتن، کدام مزیت دارد و کدام قُرب به آن مربوط است؟

جواب؛ منشأ هر خیر و کمال و حُسن و جمال، وجود است و وجود را هر چند قوّت و استقرار بیشتر پیدا شود، ظهور این صفات کامل تر آید و شک نیست که وجود نفس امری از وجود و همی، اقوی و اثبت است. پس ناچار خیر و کمال در وی اتم و اکمل بود و در قُرب چه سخن است که در مرتبه صفات افعال او تعالی موجود گشته است و به صفات خالقیت و رازقیت حقّ جوار پیدا کرده [است].

باید دانست که ثبوت عدم و همچنین ثبوت کمالاتی که شائبه عدم در آنها ملحوظ است، اگر چه از کمالات صفاتیّه بود، همه در مرتبه حَسّ و وَهْم است و تا از عدم بالکل پاک نشود و عین و اثر عدم زائل نگردد، شایان وصولِ مرتبه نفس امر نگردد، اگر چه در ثبوت و همی درجات است به اعتبار قوّت و ضعف عدم. هر چند عدم اقوی بود، گرفتاری مرتبه وَهْم اتم باشد و چون [عدم] اضعف گردد، گرفتاری کمتر بود.

بسیاری از اولیا که به سیر و سلوک از مراتب عدم گذشته‌اند و غیر از اثری از عدم، در اینها باقی نمانده است، هر چند تا آن اثر باقی است، داخل مرتبه نفس امر نمی‌شوند، اما از مرتبه وهم گذشته به نقطه نهایت آن می‌رسند و نظارگیان مرتبه نفس امر می‌گردند و نصیبی از این مقام حاصل می‌کنند.

محسوس می‌گردد که انبیای کرام و ملائکه عظام - عَلَى تَفَاوُتِ الدَّرَجَاتِ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و همچنین بعضی از متابعان انبیا، اگر چه اقل باشند، تا نهایت مقام مرتبه نفس امر رسیده‌اند و هر کدام را آنجا - عَلَى تَفَاوُتِ الدَّرَجَاتِ - موطنی است خاص و مقامی است علاحد.

حروف و کلمات قرآنی نیز آنجا مشهود می‌گردند و می‌نماید که مقام اینها فوق مقام انبیاست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - گویا از این مقام برآمده‌اند و به مقام فوق نارسیده، در میان برزخ شده، اقامت نموده‌اند، که مقام فوق، مخصوص به ذات و صفات مقدسه حضرت واجب الوجود است - تَعَالَى - و موجود در خارج غیر او نه (۱) - سُبْحَانَهُ -

و این حروف و کلمات، چون سیمات حدوث دارند، قابلیت وصول آن مقام ندارند، اما از همه موجودات آن مرتبه پیش قدم‌اند و چنگی در دامن مدلولات خود زده‌اند.

و بزرگانی که در منتهای مرتبه نفس امر اقامت نموده‌اند، نظارگیان مرتبه فوق‌اند و از کمال گرفتاری در رنگ نرگس، تمام چشم گشته، نگران آن جناب مقدس‌اند. عجب معامله است که همین بزرگواران با این توطن و اقامت به حکم «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» با محبوب خود معیت مجهول کیفیه دارند و بی خود، با وی‌اند و بی اتحاد و با اثنیّت، با مطلوب خود مانوس و مألوف‌اند.

در این اثنا که معیت حروف و کلمات قرآن را به آن مرتبه مقدسه ملاحظه

نموده آمد، معلوم گردید که این معیت را با معیت دیگران هیچ نسبتی نیست. این معیت بس عالی است، هیچ در درک نمی درآید که به ابطن بطون مربوط است. فهم مخلوق را آنجا چه گنجایش [است]. الْقُرْآنُ کَلَامُ اللَّهِ غَيْرُ مَخْلُوقٍ آمده است.

از علو شأن این حروف و کلمات مقدسه معلوم می گردد که کلام نفسی هم همین حروف و کلمات است، چنانچه «قاضی عضد» تحقیق آن نموده است و بی تقدیم و تأخیر همین ها را کلام قدیم نفسی گفته و تقدیم و تأخیر آنها را عائد به قصور آله حادثه خود داشته [است].

سؤال؛ اگر همین حروف و کلمات کلام نفسی باشند، باید که داخل مرتبه خارج گردند و در سابق گذشت که داخل آن مقام نمی گردند، وجه آن چیست؟
جواب؛ این حروف و کلمات چون در اذهان، به تقدیم و تأخیر مذکور شده اند، ناچار به این ملاحظه در نظر کشفی، عدم دخول شان در مرتبه خارج ظاهر می گردد و چون مرّة ثانیة بی ملاحظه تقدیم و تأخیر دیده آمد، مشهود گشت که داخل اند و به اصل خود ملحق، بلکه متحد [اند].

پس معیت شان به معیت دیگران چه نسبت دارد، که آنجا اتحاد است و در معیت دیگران اتحاد گنجایش ندارد. سبحان الله! همین حروف و کلمات قرآنی، چون کلام قدیم سبحانی بود، ظهور آن در این نشاء به خلاف سایر صفات قدیمه، به نفس خود خواهد بود. چه حروف و کلمات بر این تقدیر، نفس اویند و روپوش آن، غیر از تقدیم و تأخیر عارضی که از راه قصور آله تکلم آمده است، نخواهد بود.
پس قریب ترین اشیاء به جناب قدس خداوندی - جَلَّ سُلْطَانَهُ - قرآن مجید باشد و ظاهر ترین صفات واجبی هم او [بود] - جَلَّ سُلْطَانَهُ - که گردی از ظلیت به وی نرسیده است. خس و خاشاک تقدیم و تأخیر را در چشم محجوبان انداخته، به اصالت خود در عالم ظلال جلوه گر گشته [است]. لهذا افضل عبادات، تلاوت قرآن مجید آمد و شفاعت او، مقبول ترین شفاعت دیگران گشت؛ چه شفاعت ملک مقرب و چه شفاعت نبی مرسل.

نتایج و ثمرات که بر تلاوت قرآنی مترتب می‌شود، چه تفصیل آن تواند نمود، بسا است که تالی را برداشته، به درجاتی برده است که مو را آنجا گنجایش متصور نبود.

سؤال؛ آیا حروف و کلمات قرآنی به این دولت مخصوص گشته‌اند یا حروف و کلمات سایر کتب منزله نیز با وی در این دولت شرکت دارند و همه کلام قدیم نفسی‌اند؟

جواب؛ همه را در این دولت شرکت است. این قدر فرق در نظر کشفی متمثل می‌گردد که قرآن مجید، گویا مرکز دایره است و سایر کتب منزله، بلکه جمیع آنچه بدان از ازل تا ابد تکلم واقع شود، همه گویا محیط آن دایره [اند].

پس قرآن، اصل همه آمد و اشرف جمیع کتب گشت. چه مرکز، اشرف اجزاء دایره است و اصل جمیع نقط دایره. گویا سایر نُقَط تفصیل اویند و او اجمال کُل. قَالَ تَعَالَى فِي شَأْنِهِ: ﴿وَإِنَّهُ لَفِي زُبُرِ الْأَوَّلِينَ﴾^(۱)

سؤال؛ از تحقیق سابق معلوم گشت که در این نشأه در ضمن مظاهر جمیله، شهود و مشاهده که گفته‌اند واقع نیست و اینان را قابلیّت مظهریّت آن مرتبه مقدسه نه، آیا در غیر این مظاهر در این نشأه نفس شهود و مشاهده متحقّق است یا نه؟

جواب؛ آنچه معتقد این فقیر است آن است که نصیب این نشأه ایقان است، که رؤیت بصری و مشاهده که عبارت از رؤیت قلبی است - عَلَى تَفَاوُتِ الدَّرَجَاتِ - نتیجه و ثمره اوست که به آخرت مربوط است. صاحب «تعرف»^(۲) که از اکابر این طایفه علیّه است، در کتاب خود اجماع مشایخ را در این باب نقل می‌کند و می‌گوید که اجماع کرده‌اند بر آنکه رؤیت حق - جَلَّ وَ عَلَا - در این نشأه، نه به چشم و نه به دل واقع نیست و غیر از ایقان امری دیگر آنجا کائن نه.

سؤال؛ مقرر این طایفه علیّه است که یقین را سه درجه است؛ علم الیقین و عین

۱ - شعراء / ۱۹۶.

۲ - تعرف لمذهب التصوف، اثر شیخ ابوبکر کلابادی.

الیقین و حق الیقین. و علم الیقین عبارت از استدلال از اثر به مؤثر گفته‌اند، چنانچه یقین به وجود آتش مثلاً که از راه استدلال از علم به وجود دخان حاصل گردد. و عین الیقین عبارت از دیدن آتش گفته‌اند مثلاً. و حق الیقین عبارت از تحقق شدن به آتش داشته‌اند] مثلاً و چون رؤیت قلبی هم نبود، عین الیقین به کدام معنی راست آید و اجماع مشایخ بر عدم رؤیت مطلقاً چگونه صادق بود؟

جواب؛ تواند بود که مراد از اجماع، اجماع مشایخ ماتقدم بود و متأخران بر خلاف آن حکم کرده باشند و تجویز رؤیت قلبی نموده [باشند] و نزد این فقر، این حکم ثابت نشده است و این تجویز به ثبوت نپیوسته و این درجات ثلث که در یقین گفته‌اند، همه داخل علم الیقین است و از استدلال نه برآمده و از علم به عین نرفته [است].

و آنچه در عین الیقین رؤیت آتش گفته‌اند، رؤیت دخان است که از آنجا بر وجود آتش استدلال کرده‌اند، نه رؤیت آتش، چنانچه در علم الیقین استدلال از علم دخان بود بر وجود آتش. اینجا از رؤیت دخان است بر وجود آتش و این یقین ثانی، اتم است از یقین اول به واسطه قوت دلیل خود که آنجا علم دلیل است و اینجا رؤیت دلیل [است].

و همچنین در حق الیقین، به دخان متحقق شدن است نه به آتش و از آنجا استدلال بر آتش کردن است و این یقین از هر دو یقین سابق، اتم و اکمل است که از نفس خود که دخان گشته است، استدلال به وجود آتش می‌نماید و از انفس تا آفاق فرق واضح است. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿سَنُرِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْآفَاقِ وَ فِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ﴾^(۱) وَ قَالَ تَعَالَى: ﴿وَ فِي الْأَرْضِ آيَاتٌ لِلْمُؤْمِنِينَ وَ فِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبْصِرُونَ﴾^(۲).

آنچه در آفاق و انفس دیده می‌شود، همه آیات مطلوب است، نه نفس مطلوب.

پس مرئی در آفاق و انفس، دخان بود که آیتِ آتش است، نه آتش. پس معامله در آفاق و انفس، استدلالی باشد که حقیقت علم‌الیقین است و عین‌الیقین و حق‌الیقین را در ماورای آفاق و انفس باید تشخیص نمود.

سُبْحَانَ اللَّهِ! بزرگان، یافتِ مطلوب را در انفس مقرر ساخته‌اند و بیرونِ انفس بی‌ماحصل دانسته‌اند. یکی فرماید:

همچو نابینا مبر هر سوی دست با تو در زیر گلیم است، آنچه هست
دیگری گوید:

چون جلوه آن جمان بیرون ز تو نیست پا در دامان و سر به جیب اندرکش
ثالثی گوید:

ذره گر بس نیک و ر بس بد بود گر چه عمری تگ زند، در خود بود
صاحب «فصوص» فرماید:

التَّجَلَّى مِنَ الذَّاتِ لَا يَكُونُ إِلَّا بِصُورَةِ الْمُتَجَلَّى لَهُ. بزرگی دیگر فرماید:
اهل الله بعد از فنا و بقا هر چه می‌بینند، در خود می‌بینند و هر چه می‌شناسند، در خود می‌شناسند و حیرت ایشان در وجود خود است ﴿وَفِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبْصِرُونَ﴾.

و نزد فقیر، انفس نیز در رنگِ آفاق بی‌ماحصل است و از یافتِ مطلوب، خالی و بی‌نصیب است. هنری که در آفاق و انفس است، استدلال است به مطلوب و دلالت است به مقصود. وصولِ مطلوب به ماوراء آفاق و انفس مربوط است و به ماسوای سلوک و جذبه منوط. چه، سلوک سیر آفاقی است و جذبه، انفسی. پس سلوک و جذبه و سیر آفاقی و انفسی، همه داخل سیر الی‌الله باشند، نه آنچه گفته‌اند که سیر و سلوک آفاقی، سیر الی‌الله است و جذبه و سیر انفسی، سیر فی‌الله [است].

چه توان کرد، ایشان را چنان دانانیدند و مرا چنین. ﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا﴾ منِ مسکین، اُلُوش خورشان را چه یارا که سخن خلاف مذاق‌شان گوید، اما چون معامله از تقلید گذشته است، ناچار هر چه می‌یابد، می‌گوید؛ مخالف قوم باشد و یا موافق.

[امام] «ابو یوسف» را بعد از گذشتِ تقلید التزام موافقت [امام] «ابو حنیفه» که استاد اوست، خطاست. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نُسِينَآ أَوْ نَخْطَاْنَا﴾.

سؤال؛ این درجات ثلث یقین، چون داخل علم یقین گشت، عین یقین نزد تو چه بود؟

جواب؛ عین یقین مثلاً عبارت از آن حالت است که نفسِ دخان را با آتش کائن است و چون مستدل به منتهای درجه دلیل برسد که دخان باشد، او را نیز حالتی به آتش پیدا خواهد شد که دخان را به آتش ثابت است.

نزد فقیر، این حالت معبر به عین یقین است، که فوق علم استدلال است و بیرون آفاق و انفس است و چون پرده استدلال از میان برخاسته است که نهایت مرتبه علم است، ناچار از علم به کشف آمده و از غیب به شهود و حضور انجامیده [است]. باید دانست که شهود و حضور دیگر است و رؤیت و احساس دیگر. ضعیف البصر را در وقت شمعان نور آفتاب، شهود و حضور آفتاب کائن است و رؤیت و احساس آن متحقق نه.

تنبیه؛ متحقق شدن به دخان دو درجه دارد و شامل علم یقین و عین یقین است به تحقیقی که ذکر یافته تا زمانی که در تحقق به دخان جمیع نقط آن را طی کرده به نقطه آخر آن نرسد، علم یقین است، چه هر نقطه که مانده است، حجاب اوست که مستلزم استدلال است. و چون به جمیع نقط متحقق شده به نقطه آخر آن برسد، از استدلال برآید که حجب بتمامها ارتفاع یافته است و در رنگ نفس دخان عین یقین او را ثابت بود. فافهم.

از حق یقین چه نوشته آید که کمال تحقق آن مربوط به نشأ اخروی است و اگر نصیبی از آن دولت در دنیا کائن است، مخصوص به اخص خواص است که سیر انفسی که شباهت به حق یقین دارد، نزد ایشان داخل علم یقین شده و انفس شان حکم آفاق گرفته و علم حضوری ایشان که به انفس بوده است، علم حصولی گشته و عین یقین در ماوراء آفاق و انفس در حق شان حاصل شده [است] وَ قَلِيلٌ مَّا هُمْ.

خاتمه حسنه؛ در بیان حُسن و جمال محمدی - عَلَی صَاحِبِهَا الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - که متعلّق محبّت پروردگار عالمیان گشته است - جَلَّ شَأْنُهُ - و او - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَ سَلَّمَ - به آن جمال محبوب ربّ العالمین آمده. «حضرت یوسف» هر چند به صباحتی که داشت، محبوب «حضرت یعقوب» بوده است - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - اما حضرت پیغمبر ما که خاتم الرُّسُل است به ملاحظتی که دارد، محبوب خالق زمین و آسمان است - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ وَالتَّحِیَّاتُ - و زمین و زمان را به طفیل او خلق فرموده است کَمَا وَزَدَ.

باید دانست که خلق محمدی در رنگ خلق سایر افراد انسانی نیست، بلکه به خلق هیچ فردی از افراد عالم مناسبت ندارد، که او - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَ سَلَّمَ - با وجود نشأ عنصری، از نور حق - جَلَّ وَ عَلَا - مخلوق گشته است کَمَا قَالَ - عَلَیهِ وَ عَلَیْهِ إِلَهِ الصَّلَوةُ وَ السَّلَامُ: خُلِقْتُ مِنْ نُورِ اللَّهِ و دیگران را این دولت میسر نشده است. بیان این دقیقه آن است که در ماسبق گذشته است که صفات ثمانیه حقیقیه حضرت واجب الوجود - جَلَّ سُلْطَانُهُ - هر چند داخل دائره وجوب است، اما به واسطه احتیاجی که اینها را به حضرت ذات است - تَعَالَى - رائحه امکان در اینها کائن است و چون در صفات حقیقیه قدیمه، رائحه امکان را گنجایش گشت، در صفات اضافیه حضرت واجب الوجود - تَعَالَى - ثبوت امکان به طریق اولی باشد و عدم قدمشان نیز ادلّ دلیل باشد بر امکانشان و به کشف صریح معلوم گشته است که خلقت آن سرور - عَلَیهِ وَ عَلَیْهِ إِلَهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - ناشی از این امکان است که به صفات اضافیه تعلّق داد، نه امکانی که در سایر ممکنات عالم کائن است و هر چند به دقت نظر صحیفه ممکنات عالم را مطالعه نموده می آید، وجود آن سرور آنجا مشهود نمی گردد. بلکه منشأ خلقت و امکان او - عَلَیهِ وَ عَلَیْهِ إِلَهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - وجود صفات اضافیه و امکانشان محسوس می گردد و چون وجود آن سرور - عَلَیهِ وَ عَلَیْهِ إِلَهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - در عالم ممکنات نباشد، بلکه فوق این عالم باشد، ناچار او را سایه نبود و نیز در عالم شهادت سایه شخص از شخص لطیف تر است و چون لطیف تری از وی

در عالم نباشد، او را سایه چه صورت دارد - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - بشنو! بشنو! صفت علم از صفات حقیقیّه است و داخل دائره موجود خارجی است و چون آن صفت را اضافتی عارض شود و به آن تقسیم یابد، مثل علم اجمالی یا علم تفصیلی. آن اقسام او از صفات اضافیه خواهند بود و داخل دائره ثبوت نفس الامری که مقرر صفات اضافیه است - چنانکه گذشت - و مشهود می گردد که علم جملی که از صفات اضافیه گشته است، نوری است که در نشأه عنصر بعد از انصباب^(۱) از اصلاّب^(۲) به ارحام متکثره، به مقتضای حکم و مصالح به صورت انسانی که «احسن تقویم» است، ظهور نموده است و مسمّی به «محمد» و «احمد» شده [است].

نیک استماع باید نمود که این قید اجمال، هر چند علم مطلق را مقید ساخته است و از حقیقت به اضافت آورده، اما هیچ زیادتیی در مقسیم پیدا نکرده است و هیچ چیز او را مقید نگردانیده، چه اجمال علم عبارت از نفس علم است، نه امر زائد منضم به علم، به خلاف تفصیل علم که تقاضای جزئیات متکثره می نماید تا تفصیل متصور گردد.

عجب قیدی است که مظهر اطلاق است و طرفه مقیدی است که نفس مطلق است. همین قسم نازکی در مطلق علم نسبت به ذات عالم - جَلُّ سُلْطَانُهُ - ملاحظه باید نمود که علم نفس و عالم نفس و نفس معلوم می تواند بود، چنانچه در علم حضوری کائنات است به خلاف صفات دیگر که این قابلیت ندارد. نتوان گفت که قدرت، عینِ قادر و عینِ مقدور است و اراده، عینِ مرید و عینِ مراد [است].

پس علم را با ذات عالم اتحادی است و اضمحلالی که غیر او را نیست. از اینجا قُرب «احمد» باید دریافت، چه واسطه که در میان دارد و آن صفت علم است، امری است که اتحاد به مطلوب دارد، پس حجابیّت را در آنجا چه گنجایش [باشد].

۱- ریخته شدن.

۲- جمع صلب به معنای پشت.

و ایضاً علم را حُسنی است ذاتی، که غیر او را از صفات، این حس ثابت نیست. لهذا به زعم این فقیر، محبوب ترین صفات واجبی نزد حق - جَلُّ وَ عَلاَ - صفة العلم است و چون حسن آن شائبه بیچونی دارد، حُسّ در ادراک آن قاصر است. ادراک تام آن حُسن، مربوط به نشأ آخرت است که موطن رؤیت است، چون خدا را - عزّ و جَلّ - ببینند، جمال «محمد» را دریابند.

هر چند در این نشأ، دو ثلث حُسن به «حضرت یوسف» مسلّم شد و ثلث باقی به همه تقسیم شد، اما در آن نشأ، حُسن، حُسنِ محمدی است و جمال، جمال محمدی - عَلَيْهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - که محبوب خداوند است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - چگونه حُسن دیگری را با حُسن او مشارکت بود، که حُسن او به واسطه اتحادیت به مطلوب، حُسن عینِ مطلوب است و دیگری را چون اتحاد نیست، آن حُسن نیست. پس خلقت محمدی - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - با وجود حدوث، مستند به قدم ذات گشت - تَعَالَى - و امکان او نیز منتهی به وجوب ذات شد - تَعَالَى - و حُسن او، حُسن ذات آمد - تَعَالَى - که شائبه غیر حسن بر وی کائن نیست. چون چنین شد، ناچار متعلّق به محبت جمیل مطلق گشت و محبوب او آمد - سُبْحَانَهُ - «فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى جَمِيلٌ يُحِبُّ الْجَمَالَ».

سؤال؛ [آیه] کریمه ﴿يُحِبُّهُمْ﴾ دلالت دارد بر آنکه محبت حضرت حق - سُبْحَانَهُ - به غیر او - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ - نیز متعلّق می شود و دیگران هم محبوب او تَعَالَى می باشند. وجه تخصیص آن چیست که در دیگران موجود نیست؟
جواب؛ محبت دو است؛ محبت است که به ذاتِ مُحَبّ متعلّق است و محبت است که به غیر ذات او تعلق دارد.

قسم اول، محبت ذاتی است و اعلای اقسام محبت است، چه هیچ کس، هیچ چیز را دوست ندارد، چنانکه خود را و نیز این قسم محبت احکم و اوثق است که به عروض عارضی زوال نپذیرد و نیز متعلّق این محبت، محبوب صرف است که شائبه محبت ندارد به خلاف قسم دوم محبت که عرضی است و زوال پذیر است و متعلّق

او هر چند مِنْ وجهِ محبوب است، اما از وجوه متعدّده محبّت نیز دارد.
و چون حُسن و جمال خاتم الرُّسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -
مستند به حسن و جمال حضرت ذات است - تَعَالَى - چنانکه گذشت - ناچار محبّت
قسم اول که به ذات - جَلَّ شَأْنُهُ - متعلّق است، به او - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ -
متعلّق باشد و در رنگ ذات - سُبْحَانَهُ - به تعلق آن محبّت او نیز - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَ عَلَى
إِلِهِ وَسَلَّمَ - محبوب صرف بود و دیگران را چون این دولت میسر نشده است و از
حُسن ذات، قلیل النصیب اند، قسم دویم محبّت به ایشان متعلّق باشد و به یک وجه
ایشان را محبوب گرداند.

محبوب مطلق اوست - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ إِلِهِ وَسَلَّمَ - که در آن، رنگ ذات
محب همیشه محبوب است.

محسوس می گردد که آن قسم غلبه محبّت که «حضرت موسی» راست با حضرت
حق - سُبْحَانَهُ - و او با آن محبّت رأس و رئیس محبّان آمده است، همان طور افراط
محبّت حضرت حق - سُبْحَانَهُ - راست با حضرت خاتم الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ
الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ -

هر چند این فقیر در دریای این دو محبّت غواصی می نماید که تفاوتی در میان
این دو محبّت به قوّت و ضعف پیدا آرد و محبّتی که خالق راست از محبّت مخلوق
شدیدتر یابد، به حکم [آیه] کریمه ﴿الْآنَ حِزْبُ اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾^(۱) هیچ تفاوت
ظاهر نمی شود. گویا این دو محبّت را به میزان عدالت برابر سنجیده اند و سر مویی
تفاوت کم و بیش تجویز نکرده اند].

سؤال؛ صوفیه علیه تمام افراد عالم را مظاهر و مجالی اسماء الهی داشته اند -
جَلَّ سُلْطَانَهُ - و حقایق اشیا را همان اسما یافته و اشیا را ظلال آنها دانسته، پس تمام
عالم ظهور اسماء الهی باشد - جَلَّ وَ عَلَاً - و تخصیصی که ظهور بعضی اسماء را به

خلقت آن سرور نمودی - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهٍ الصَّلَوةُ وَالسَّلَامُ - چنانچه گذشت - وجه آن چه باشد؟

جواب؛ حقایق اشیا نزد صوفیه «اعیان ثابته» اند که صور علمیه اسماء الهی اند - جَلُّ سُلْطَانَه - نه اسماء الهی بانفסהا و این عالم را ظهور آن صور علمیه گفته اند، اگر چه بر سبیل تجوّز آن را ظهور اسما نیز گویند، بلکه صورت علمی شیء نزد اینها نیز عین آن شیء است، نه شبیح و مثال آن شیء.

و آنچه این فقیر در خلقت آن سرور گفته است، ظهور نفس اسم الهی است - جَلُّ سُلْطَانَه - نه ظهور صورت علمی آن اسم. شَتَّانَ مَا بَيْنَ نَفْسِ الشَّيْءِ وَ بَيْنَ صُورَتِهِ الْعِلْمِيَّةِ.

آتش را که تصور نمایند در صورت علمیه او آن اشراق و اضاءات کجاست، که کمال و جمال آتش همه او بوده است و در صورت علمیه آن بیش از شبیح و مثال آتش کائن نیست. ارباب معقول آن را پسندند یا نه، بلکه عین آتش گویند، اما کشف صریح ما مکذّب عینیت است و صورت علمیه آتش جز شبیح آتش نیست، که در خارج موجود است.

محسوس می گردد که آنچه ظهور صور علمیه اسماء است، امکان و وجود آن از قبیل امکان عالم است و وجود عالم که در مرتبه وَ هَمْ به صنع خداوندی - جَلُّ سُلْطَانَه - ثبات و تقرّر پیدا کرده است. و آنچه ظهور نفس اسم الهی است - جَلُّ سُلْطَانَه - چنانچه در خلقت آن سرور گذشته است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهٍ الصَّلَوةُ وَالسَّلَامُ - امکان آن، از قبیل امکان صفات اضافی است و وجود آن نیز در رنگ وجود آن صفات، در مرتبه نفس امر مقرر است و به غیر آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهٍ الصَّلَوةُ وَالسَّلَامُ - هیچ کس در نظر نمی درآید که ظهور نفس اسم الهی باشد - تَعَالَى - الا قرآن مجید که آن نیز ظهور نفس اسم الهی است - جَلُّ سُلْطَانَه - چنانچه شمه [ای] از آن بالا ذکر یافته است. غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ منشأ ظهور قرآنی از صفات حقیقیه است و منشأ ظهور محمدی از صفات اضافیه، ناچار آن را قدیم و غیر مخلوق گفتند و این را حادث و

مخلوق. و معامله کعبه ربّانی از این دو ظهور اسمی هم عجیب تر است، که آنجا ظهور معنی تنزیهی است بی کسوت صور و اشکال. چه، کعبه که مسجودالیه خلایق است، عبارت از سنگ و کلوخ نیست و همچنین جداران^(۱) و سقف نیست، چه اگر اینها نباشند، کعبه، کعبه است و مسجودالیه است، پس آنجا ظهور هست، اما هیچ صورت نیست و این از اعجب عجائب است.

بشنو! بشنو! هر چند در این دولتِ خاصّه محمدی دیگری را شرکت نیست، اما این قدر می یابد که از آن دولت خاصه او - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - بعد از تخلیق و تکمیل او - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - بقیّه مانده بود که در خوان دولت ضیافت کریمان زیادتی ها لازم است که اولش گویان نصیبِ خادمان بود. آن بقیّه را به یکی از دولتمندان امت او - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - اولش گویان عطا فرموده اند و آن را خمیرمایه ساخته، تخمیر طینت او نموده و به تبعیت و وراثت او شریک دولت خاصّه او گردانیده [اند] - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - با کریمان کارها دشوار نیست.

این بقیّه در رنگِ آن بقیّه طینتِ «حضرت آدم» است - عَلَى نَبِيِّنا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که نصیبِ خلقت درختِ خرما آمده است. کَمَا قَالَ - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - «أَكْرَمُوا عَمَّتْكُمْ النَّخْلَةَ فَإِنَّهَا خُلِقَتْ مِنْ طِينَةِ آدَمَ». بلی! وَ لِلْأَرْضِ مِنْ كَاسِ الْكَرَامِ نَصِيبٌ.

سؤال؛ «حضرت شیخ محی الدین بن العربی» و تابعان او، حقیقت محمدی را عبارت از حضرت اجمال علم داشته اند و آن را تعین اول گفته و تجلّی ذات دانسته و فوق آن مرتبه لا تعین تصوّر نموده که مرتبه حضرت ذات بحت است - جَلَّ شَأْنُهُ - و تو آن را قسم علم داشته در صفات اضافیه داخل ساختی که دون صفات حقیقیّه است، وجه آن چیست؟

جواب؛ «شیخ محی الدین» در خارج، جز ذات احدیّت مجرّده را موجود نمی داند و وجود صفات را اگر چه حقیقیّه باشند، جز در علم اثبات نمی نماید. پس ناچار تعین اول نزد او علم جملی بود. و ثبوت صفات بعد از آن صورت بندد که ثبوت شان فرع ثبوت علم است که جز در علم، ایشان را ثبوتی نمی داند. پس علم از همه اسبق باشد و جامع جمیع کمالات بود.

و نزد فقیر، آنچه مکشوف گشته است، آن است که صفات حقیقیّه ثمانیه در رنگ ذات واجبی - جَلُّ شَأْنُهُ - در خارج موجودند، اگر تفاوت هست به اعتبار مرکزیت و عدم مرکزیت است - چنانچه گذشت - و این قول موافق آرای علمای اهل سنت و جماعت است - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - که وجود صفات را زائد بر وجود ذات - تَعَالَى - فرموده اند. بر این تقدیر علم جملی را تعین اول گفتن معنی ندارد، بلکه اطلاق تعین نمودن هم گنجایش ندارد، و اسبق جمیع صفات صفة الحیوة است که صفة العلم تابع اوست. علم را بر وی سبقت دادن صورت ندارد، علی الخصوص که به علم، قیدی منضم شده باشد، آن از مطلق علم پایان تر است و داخل اضافات است - چنانچه گذشت -

آری! اگر علم جملی را تعین اول علم گویند، گنجایش دارد که تعین ثانی آن علم تفصیلی باشد.

سؤال؛ «شیخ محی الدین» که علم جملی را حقیقت محمدی گفته است و این نشأ عنصری را ظهور آن دانسته، مراد او ظهور نفس اسم است، چنانچه تو گفته [ای] یا ظهور صورت این اسم چنانچه در سایر ممکنات است؟

جواب؛ صورت اسم [است]، زیرا که تعین اول نزد او - تَعَالَى - تعین علمی است. چه دو تعین اولین را علمی گفته است و سه تعین آخر را تعین خارجی [فرموده است].

و تعین علمی، صورت شأن العلم است که در خارج آن را عین ذات گفته است و در علم صورت آن را اثبات کرده و آن صورت علمی که حقیقت محمدی باشد، در نشأ عنصری به صورت انسانی محمدی ظهور نموده است.

بالجمله نزد «شیخ» هر جا ظهور است، ظهور صورت علمیّه است، اگر چه صفات واجبی باشند - جَلُّ سُلْطَانَه - چه صفات را نیز نزد او ثبوتی جز در علم نیست و در خارج غیر از ذات بحث، هیچ چیز نزد او موجود نه. سؤال؛ در آن مرتبه اتحاد علم و عالم و معلوم است که حاصل آن علم حضوری است، پس صورت اسم را آنجا گنجایش بود، چه حصول صورت در علم حصولی است و در علم حضوری حاضر، نفس معلوم است نه صورت معلوم. جواب؛ آن مرتبه، مرتبه ذات بحث نیست - جَلُّ سُلْطَانَه - لهذا آن را تعین و تنزل گفته است. پس در خارج موجود نباشد و چون در خارج موجود نشد، از ثبوت علمی چاره ندارد. لهذا آن را تعین علمی گفته است و ثبوت علمی را از صورت معلوم چاره نباشد.

از این بیان لازم آمد که در علم حضوری هم صورت معلوم با وجود حضور نفس معلوم، کائن است که حاضر، نفس معلوم خالص نیست، اعتباری در وی راه یافته است که آن را از نفس، به صورت آورده است. فهم هر کس به این دقت نرسد و تا به ذات بحث - جَلُّ شَأْنَه - واصل نشود، به وصول بی چونی این دقیقه راه نیابد. سُبْحَانَ اللَّهِ! مِنْ حَقِيرِ دَرْمَانْدَه واپس افتاده را چه یارا که بعد از هزار سال از بعثت خاتم الرسل - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - سخن از معارف و اسرار اکابر انبیاء اولی العزم بر زبان آرم - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ الْبَرَكَاتُ - و در دامن معاد در آمده، دقایق کمالات مبدأ را بیان نمایم.

ولی چون شه مرا برداشت از خاک

من آن خاکم که ابر نوبهاری

اگر برروید از تن صد زبانم

چو سبزه شکر لطفش کی توانم

﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا أَنْ هَدَانَا لَقَدْ جَاءَتْ رُسُلٌ رَبِّنَا بِالْحَقِّ﴾ - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

به خاطر بود که شمه ای از صباحت و ملاححت که در حدیث نبوی آمده است:

«أَخِي يُوسُفُ أَصْبَحُ وَ أَنَا أَمْلَحُ» بنویسد - عَلَيْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - و به رمز و اشارت در این باب سخن گوید، اما دید که رمز و اشارت در ادای مقصود قاصد است و مستمعان در فهم آن عاجز[اند].

حروف مقطعات قرآن، همه رموز و اشارات است به حقایق احوال و دقایق اسرار که در میان مُحَبِّ و محبوب کائن است. لیکن کیست که آن را دریابد.

علمای راسخین که حکم خُدام و غلمان حبیب ربّ العالمین دارند و خُدام را جائز است که بر بعض اسرار خفیه مخدوم اطلاع بود، بلکه به تبعیت مخدوم با خادم هم جائز است که معاملات در میان آید و به طریق اوّلش، شریک دولت خاصه مخدوم گردد، اما اگر شمه از آن معنی اظهار نماید، خائن بود و سر خود را برباد دهد و «قُطِعَ الْبُلْعُومُ» که «ابوهریره» - رضی الله عنه - فرموده است، در حق او صادق آید. يَضِيقُ صَدْرِي وَ لَا يَنْطَلِقُ لِسَانِي نقد وقت است.

﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ اِسْرَافَنَا فِيْ اَمْرِنَا وَ ثَبِّتْ اَقْدَامَنَا وَ اَنْصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾ وَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ عَلَى سَائِرِ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى وَ التَّرَمُّ مُتَابَعَةُ الْمُصْطَفَى عَلَيْهِ وَ عَلَى اٰلِهِ وَ اَصْحَابِهِ الْبَرَّةِ الثَّقَى.

مکتوب ۱۰۱

به «شیخ عبدالله» در منع تفسیر و تأویل آیات قرآن بر طبق مذاق فلاسفه. سَلِّمُكُمْ اللهُ سُبْحَانَهُ وَ عَافَاكُمْ عَنِ الْبَلِيَّاتِ. کتاب «تبصیر الرحمن» را که مُرسل داشته بودند، بعضی از مواضع آن را مطالعه نموده، واپس فرستاد.

مکرماً! مصنّف این کتاب خیلی میل به مذهب فلاسفه دارد و نزدیک است که حکما را عدیل انبیا سازد - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيْمَاتُ -

آیه [ای] در سورة «هود» به نظر در آمد که بیان آن به طرز حکما که خلاف طوّر انبیاست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - کرده است و تسویه در میان قول انبیا و حکما

داده و گفته است در بیان [آیه] کَرِیمَهُ ﴿أُولَئِكَ الَّذِينَ لَيْسَ لَهُمْ فِي الْآخِرَةِ إِلَّا النَّارُ﴾ (۱) بِاتِّفَاقِ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْحُكَمَاءِ إِلَّا النَّارُ الْحَسَىٰ أَوْ الْعَقْلِيَّةُ... الخ. با وجود اجماع انبیا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - اتفاق حکما چه گنجایش دارد و در عذاب اخروی قولشان را چه اعتبار است، علی الخصوص که مخالف قول انبیا بود - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ -

فلاسفه که عذاب عقلی اثبات می نمایند، مقصودشان رفع عذاب حسّی است، که اجماع انبیا بر ثبوت آن واقع شده است. و در مواضع دیگر، آیت های قرآنی را موافق مذاق حکما بیان می کند، هر چند مخالف مذهب ملّیین بود. مطالعه این کتاب بی ضررهای خفیه، بلکه جلیّه نیست. اظهار این معنی لازم دانسته، به چند کلمه مصدّع گشت. وَالسَّلَامُ.

مکتوب ۱۰۲

به «میر محمد نعمان» در ترغیب مجاهدات و انزوا و تربیت طالبان حق جَلُّ وَ عَلَاً.
الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.
احوال و اوضاع فقراء این حدود مستوجب حمد است. اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ دَائِمًا وَ عَلَىٰ كُلِّ حَالٍ.

مدّتی است که بر احوال خیرمآل خود اطلاع نداده اند. امید است که آن ورق را گردانیده باشند و از کسل به عمل آمده و از فراغت به مجاهده رو آورده [باشند].
وقت کشت و کار است، نه موسم خورد و خواب. نصف شب را برای خواب مُعَد سازند و نصف دیگر را برای طاعت و عبادت. اگر این هَمَّت نتوانند ورزید، بیداری ثُلُثِ شب را که از نصف تا سُدُس (۲) است، ملتزم باشند و سعی فرمایند که در دوام

حصول این دولت فتور نرود.

با خلق همان قدر اختلاط و انبساط نمایند که ادای حقوق آنها نموده آید. الضَّرُورَةُ تُقَدَّرُ بِقَدْرِهَا انبساط با خلایق زیاده بر قدر حاجت، فضولی است و داخل مالا یعنی و بسا است که ضررهای عظیم بر آن متفرع شود و داخل محظورات شریعت و طریعت گردد.

شیخ که با مریدان، افراط در انبساط نماید، مریدان را ناچار از ارادت برآورد و در طلب شان فتور آرد و عِيَاذًا بِاللَّهِ سُبْحَانَهُ مِنْ ذَلِكَ قُبْح این معنی را نیک دریافته، با طالبان به نوعی سلوک نمایند که سبب انس و الفت شان باشد، نه موجب نکرت و نفرت شان.

انزوا از خلایق ضروری است که بی قدر حاجت آشنایی با آنها سمّ قاتل است. شما را به توفیق الله - سبحانه - این معنی به سهولت میسر است، ارباب ابتلا چه کنند که بر دوام به ارباب تفرقه محشورند. قدر این نعمت بدانید و به مقتضای آن عمل نمایید و نیک از حال طالبان خبردار باشید و به ظاهر و باطن متوجه تربیت شان شوید. زیاده چه نویسد.

مکتوب ۱۰۳

به «شیخ حمید اجمیری» در ترغیب به تحصیل کمال و تکمیل.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

مکتوب شریف اخوی اعزی «شیخ حمید» رسیده، خوش وقت ساخت. چه نعمتی است که در این طور زمان پرفتن در صحبت شخصی جمعی را به جناب قدس خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - رغبتی پیدا شود و از ماسوای او تعالی دل هایشان را برودتی حاصل گردد. مَعَ ذَلِكَ آن برادر به این دولت مغرور نگردد و از کار خود فارغ نباشد که مثَل مشهور است، هنوز دهلی دور است، معلوم نیست که از صد یکی سرانجام یافته

باشد.

و این احوال که طالبان را در ابتدا رو می دهد و ذوق و لذت می بخشد، در رنگ آن است که طفلان را سبق الف و با آموخته سازند. کار آن است که از تهجی به مولویت برسند و از اذواق و التذاذات، به درجه ولایت خاصه داخل گردند.

تو را فکر رسیدن ناپسند است

هنوز ایوان استغنا بلند است

باید که اوقات خود را معمور دارند و به شریعت و طریقت به ظاهر و باطن متحلی باشند. تکمیل دیگری فرع کمال خود است که درجه ولایت خاصه است. لیکن چون در صحبت شما طالبان را رشدی پیدا می شود و احوال و مواجید رو می دهد، اگر چه به حد فنا و بقا نرسد هم غنیمت است و در این وقت حکم کبریت احمر دارید. آن را هم می کرده باشند، اما بعد از استخاره ها و توجّهات به هر که تعلیم طریقت گویند، مناسب است، بلکه لازم [است].

و از این عمل ترسان و لرزان باشند، مبادا که از این راه شیطان را سلطانی بر شما پیدا شود. *أَعَاذَنَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ مِنْ شَرِّهِ*.

آن عدد که به شما گفته بودم، اگر تمام کرده اید، دو چندان عدد را به کار دارید. بعد از آن خبر کنید تا مناسب حال اعلام نموده آید. *إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى*.

یارانی را که به شما مربوط اند، دعا رسانید. صحیفه شریفه که «سید یحیی» نوشته بودند نیز رسید. *حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ* در این وقت که کمال قرب قیامت دارد «وَتَقُومُ السَّاعَةُ عَلَى أَشْرَارِ النَّاسِ» در خبر آمده، دل های مردم به حضرت حق - *سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى* - منجذب است و واله و شوقین آن درگاه اقدس اند - *جَلَّ سُلْطَانَهُ* -

توقع از احبّه، دعای ظهر الغیب و فاتحه سلامتی خاتمه [است]. *رَبَّنَا أَتِمِّمْ لَنَا نُورَنَا وَاعْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. وَالسَّلَامُ أَوَّلًا وَآخِرًا*.

مکتوب ۱۰۴

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در بشارت حصول بعضی مقامات عالیّه مرایشان را.

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ وَ سَلَامٌ عَلٰی عِبَادِهِ الَّذِيْنَ اَصْطَفٰی. فرزندان گرامی مدّتی است که از احوال ظاهر و باطن خود ننوشته‌اند. شاید به واسطهٔ تمادی ایّام مفارقت، نسیانی به حال دُورافتادگان طاری شده باشد. ما هم اَزَحَمِّ الرَّاحِمِيْنَ داریم.

[آیه] کریمه ﴿اَلَيْسَ اللّٰهُ بِكَافٍ عَبْدَهٗ﴾ تسلی دهِ غربای نامراد است. عجب کار و بار است با این همه ناپروایی شما، خاطر همیشه متوجه احوال شماست و خواهان کمال شما. دیروز بعد از نماز بامداد، مجلس سکوت داشتم. ظاهر شد که خلعتی که داشتم از من جدا شد و خلعت دیگر به من متوجه شد که به جای آن خلعت نشنید. به خاطر آمد که این خلعت زائله را به کسی خواهند داد یا نه و آرزوی آن شد که اگر آن را بدهند، به فرزندی ارشادی «محمد معصوم» بدهند. بعد از لمحّه دید که به فرزندی مرحمت فرمودند و آن خلعت او را بتمام پوشانیدند.

و این خلعت زائله کنایت از معامله قیومیّت بوده است که به تربیت و تکمیل تعلّق داشته و باعث ارتباط به این عرصه مجتمعه او بوده و این خلعت جدیده را چون معامله به انجام برسد و مستحق خلع گردد، امیدست که از کمال کَرَم آن را به فرزندی اعزّی «محمد سعید» عطا فرمایند.

این فقیر همواره به تضرّع این مسألت می‌نماید و اثر اجابت می‌فهمد و فرزندی را مستحق این دولت می‌یابد. با کریمان کارها دشوار نیست. اگر استعداد است هم دادِ اوست - تَعَالٰی -

تو دادی همه چیز من چیز تُست

نیاوردم از خانه چیزی نخست

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿إِعْمَلُوا آلَ دَاوُدَ شُكْرًا وَ قَلِيلٌ مِّنْ عِبَادِيَ الشَّاكِرُونَ﴾^(۱) می دانید که شکر عبارت از صرف عبد است. جَمِيعَ مَا أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ مِنَ الْجَوَارِحِ وَالْقَوَى الظَّاهِرَةِ وَالْبَاطِنَةِ إِلَى مَا خَلَقَ وَ أَعْطَاهُ لِأَجَلِهِ لَوْلَاهُ لَمَا حَصَلَ الشُّكْرُ وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ.

این قسم علوم از اسرار خفیه است، هر چند به سرفه گفته می شود، اما اخفای آن لازم است که مردم مفتون نگردند.

دیگر آن مشکلی که داشتم که آن معامله شاید در عالم مثال بود، در این ایام حل شد و خافیه [ای] نماند. شاید در این معنی روحانیت «خواجه معین الدین» را هم مدخلی باشد. «محمد معصوم» آن مشکل را ظاهراً در خاطر داشته باشد. وَالسَّلَام.

مکتوب ۱۰۵

به «شیخ حسن برکی» در جواب کتابت او که در بیان احوال خود نوشته و ترغیب بر احیای سنت و تهدید از بدعت.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

صحیفه شریفه اخوی اعزى «شیخ حسن» - أَحْسَنَ اللَّهُ أَمَالَهُ - رسیده، خوش وقت ساخت. از علوم و معارف اندراج یافته بود. مطالعه آن فرحت بر فرحت افزود. حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ که علوم صحیحه اند و معارف صادق و بر طبق کتاب و سنت اند و بر وفق عقائد حقّه فرقه ناجیه [اهل سنت و جماعت].

حضرت حق - سُبْحَانَهُ - استقامت کرامت فرماید و به منتهای مقاصد علیه رساند. شمه [ای] از رفع بدعت ها نوشته بودند. چه نعمتی است که در این طور ظلمات بدعت، صاحب دولتی توفیق رفع بدعتی از بدع یابد و احیای سنتی از سنن نماید.

در احادیث صحاح آمده است که هر که احیای سنت نماید بعد از آنکه عمل به آن سنت مرتفع شده باشد. آن کس را ثواب صد شهید است. از اینجا، بزرگی این عمل را دریابند، اما این قدر دقیقه رعایت کنند که کار به ایقاز فتنه نکشد و یک حسنه باعث ظهور بسیار سیئه نگردد که آخرالزمان است و اوانِ ضعف اسلام [است].

رساله [ای] که فرستاده بودند، نیز از مطالعه آن فرحت‌ها رو داد. حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ که در علوم، موافقت به این فقیر بسیار است و در کشف، مطابقت افتاده است و نظرهای نیک بلند رفته [است].

کتابت شما را که متضمّن حال‌ها و علوم و استفسارها بود، به اخوی «خواجه محمد هاشم کشمی» سپرده بودیم که در وقت جواب نوشتن حاضر سازد، اتفاقاً گم ساخت. بنابر آن در تفصیلِ اجوبه توقف واقع شد. آنچه به خاطر مانده بود، آن را نوشت.

مجملاً آنکه احوال پسندیده است و صحت علوم کائن. دیگر در تربیت و تعلیم فرزندان مغفرت‌پناه «مولانا احمد» سعی بلیغ مرعی دارند و به آداب ظاهر و باطن هدایت نمایند و سایر یاران جهت‌مند را، بلکه جمیع اهل اسلام آن بقعه را دلالت به شریعت و التزام سنت نمایند و از اتیان بدعت تهدید و تحذیر کنند. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُؤَفَّقُ.

بعضی از مکاتیب جلد ثالث را «خواجه محمد هاشم» نویسانیده، به شما فرستاده است، منتفع گردند.

اوقات فقیر مختلف است. در بعضی اوقات رغبت بر تسوید علوم و معارف بی اختیار پیدا می‌شود و در اوقات دیگر با آنکه اسرار غریبه افاضه می‌نمایند، از نوشتن نفرت پیدا می‌گردد تا به حدی که به دست قلم گرفتن خوش نمی‌آید. بنابر آن در تفصیل جواب کتابت‌های شما که می‌رسند، فتور می‌افتد و نمی‌توانم به تکلف چیزی نوشت. باقی احوال مستوجب حمد است از همراهی عسکر به عنایت الله - سُبْحَانَهُ - مخلصی میسر شده است. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - با استقامت دارد. و جمیع یاران

آنجایی را دعوات مخصوصه است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۱۰۶

به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در بیان واقعه که آن سرور را - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - دیده‌اند و از او بشارت‌های علیا یافته‌اند.

صحیفه شریفه فرزندان گرامی رسید. حَمْدُ اللهِ سُبْحَانَهُ که به صَحّت و عافیت‌اند. معامله که به تازگی، امروز روی داده است، می‌نویسم، نیک استماع نمایند.

امشب که شب شنبه بود و به مجلس سلطانی رفته بودم، بعد از یک پهر شب برگشته آمده، سه سی پاره از حافظ شنوده، زیاده از دو پهر شب گذشته بود که خواب میسر شد. بعد از حلقه صبح چون کوفت شب داشته بود، به خواب رفت. می‌بیند که حضرت رسالت پناه - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - از برای فقیر اجازت‌نامه نوشته‌اند، چنانچه عادت مشایخ است که خلفا را می‌نویسند و یکی از یاران جهتمند من در این معامله است.

در این اثنا گویا ظاهر گشته است که در امضای این اجازت‌نامه نحوی از فتور است و تعین وجه فتور هم در آن وقت معلوم است. آن یار که متصدی این خدمت است، بار دیگر گویا این اجازت‌نامه را در ملازمت آن سرور برده است - عَلَيْهِ وَآلِهِ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و آن سرور در پشت آن، اجازت‌نامه دیگر نوشته‌اند یا نویسانیده، این تشخیص نشده، اما نسبت به آن سرور معلوم است و بعد از نوشتن به مهر خود مزین فرموده‌اند - عَلَيْهِ وَآلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام -

مضمون این اجازت‌نامه آن است که در عوض اجازت‌نامه دنیا، اجازت‌نامه آخرت داده‌اند و از مقام شفاعت نصیب عنایت فرموده‌اند و کاغذ هم طولانی است و سطرهای بسیار نوشته‌اند. من از آن یار می‌پرسم که اجازت‌نامه اول کدام است و ثانی که نوشته‌اند کدام؟ و من در آن وقت می‌یابم که من به آن سرور - عَلَيْهِ وَآلِهِ

الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - در یک جام و در رنگ پسر با پدر زندگانی می‌نمایم.
حضور آن سرور و اهل بیت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ -
بر من غریب نیست و آن کاغذ را پیچیده به دست خود نهاده در رنگ فرزندان محرم،
داخل حرم شریف ایشان گشته‌ام. کلانتر اقامت مؤمنان، مرا در حضور آن سرور در
بعضی خدمات به اهتمام می‌فرمایند و می‌گویند که انتظار تو داشتیم، چنان و چنان
باید کرد.

در این اثنا افاق روی داد، از خاطر رفت که وجه آن فتور چه بود معاینه
می‌شد، همان قدر که چشم و می‌شد خصوصیات آن واقعه از خاطر می‌رفت.
به خاطر شمایان مانده باشد که در این باب سخنی پیشتر هم مذکور می‌کردیم که این
نسبت علیا عجب است که به اندازه خود ظهور نمی‌کند، به خاطر می‌گذشت که ظهور
آن ظاهراً ذخیره برای آخرت بود و نعم البدل میسر آید. از این واقعه تشفی آن تردّدات
حاصل گشت.

قُرب قیامت است و وقت تراکم ظلمات، کدام خیریت و چه نورانیت، مگر
«حضرت مهدی» باشد - عَلَيْهِ الرُّضْوَانُ - که به خلافت ظاهر تأیید یافته و ترویج آن
نماید.

شُكْرًا لِلنَّعْمَةِ امروز طعام‌های متلون فرموده‌ایم که به روحانیت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى
آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - بپزند و مجلس شادی سازند.

رافعان [رقیمه] نیز شاید از آن طعام‌ها تناول نمایند. دیگر در مکتوبی نوشته‌ایم
که در بیان واقعه که روی داده بود که یارِ ثالث را به نوکری قبول نکردند، بعد از زمانی
ظاهر گشت که به محض کَرَم، آن را نیز قبول فرمودند و آثار قبول ظاهر گشت.
لِلَّهِ الْحَمْدُ وَ الْمِنَّةُ عَلَى ذَلِكَ وَ عَلَى جَمِيعِ النِّعَمَاءِ.

در این ایام، معارف غریبه و علوم عجیبه رو می‌دهد. گویا آن ورق مقرر قوم گشته
است و معامله بر یکدیگر ظاهر شده. فرزندان دور و معامله عمر نزدیک، تا چه شود.
الْخَيْرُ فِيمَا صَنَعَ اللَّهُ تَعَالَى می‌گویم و صبر می‌نمایم.

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۱۰۷

در بیان سبب فتور در نسبت رابطه و التذاذ در طاعات، به «خواجه محمد اشرف»
بَعْدَ الْحَمْدِ وَالصَّلَاةِ وَتَبْلِيغِ الدَّعَوَاتِ می‌رساند که صحیفه شریفه اخوی اعزّی رسید.
حَمْدًا لِلَّهِ سُبْحَانَهُ که به صَحَّت و عافیت بوده‌اند.

پرسیده بودند که لِمَ این چیست که چون در نسبت رابطه فتور می‌رود، در اتیان
سایر طاعات التذاذ نمی‌یابد.

بدانند که همان وجهی که سبب فتور رابطه گشته است، مانع التذاذ است. گاه هست که
سبب فتور، قبض بود، گاه بود که کدورتی طاری می‌گردد به واسطه ارتکاب زلات، اگر
چه اندک بود.

وجه اول مذموم نیست، بلکه از لوازم سلوک طریقه است. و عروض وجه دوم را
تدارک به توبه و استغفار باید نمود، تا به کَرَمِ الله - سُبْحَانَهُ - اثر آن مرتفع گردد.
و چون تمیز میان قبض و کدورت دقت می‌طلبد، به هر حال توبه و استغفار نافع
است. حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - با استقامت داراد. وَالسَّلَام.

مکتوب ۱۰۸

به «ملا ظاهر خادم» در بیان معاملاتی که به اصل الاصل تعلق دارد و این معرفت
به معنی منقول است.

معاملاتی که به اصل الاصل تعلق دارد، دو نوع است؛ نوعی است که از آنجا به
صَوَرِ مثالی یا به امر آخر می‌توان معلوم کرد و این معامله تا وقتی است که سیر در
مقاماتی است که آنها را با عالم مناسبتی و یا مشارکتی هست وَلَوْ بِالْوَجْهِ وَالْإِسْمِ و آن تا

نهایت سیر مقام رضا است. و چون شخصی را سیر فوق مقام رضا میسر گردد، از آنجا هیچ معلوم وی نخواهد بود، نه به صور مثالی و نه به امر آخر. این زمان، عارف را علم به محض حصول مقامات فوق خواهد بود بی آنکه چیزی از آنها معلوم وی گردد و در این مقامات اسم نبوت و رسالت و امثالهما نیز مفقود است. انگارم که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - فردا در دارِ خُلد، علم آنها را نصیب گرداند و نهایت این سیر تا مرتبه مخصوص است که مشافهه مذکور شده است. وَالسَّلَام.

مکتوب ۱۰۹

به «خواجه محمد معصوم» در بیان آنکه ایجاد عالم در مرتبه وهم است، اما به واسطه استقرار و تعلق ایجاد نفس امری گشته است و این مرتبه ورای مرتبه علم و خارج است و بیان آنکه هم وحدت نفس امری است و هم کثرت و تحقیق آنکه فنای سالک با وجود ثبات و استقرار آن به چه معنی است.

مرتبه وهم عبارت از مرتبه [ای] است، که در آنجا نمود بی بود، بود. چنانچه صورت «زید» مثلاً اگر در مرآت متوهم شود، آنجا نمود بی بود است، چه در مرآت اصلاً صورتی کائن نیست و بیش از نمود و همی آنجا ثبوتی ندارد. و به کشف صحیح و شهود صادق، لائح گشته است که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - از کمال اقتدار خود، عالم را در این مرتبه خلق فرموده است و به صنع کامل خویش نمود محض را «بود» بخشیده. و در آن مرتبه، هر چند نمود بی بود است، اما چون عالم در آن مرتبه مخلوق گشته است، نمود بآبود آمده است، چه ایجاد او تعالی مثبت بود و وجود است و چون نمود بآبود آمد، نفس امری گشت و احکام و آثار صادق بر وی مترتب شد و این مرتبه وهم ورای مرتبه علم و مرتبه خارج است.

و این مرتبه بیش از مرتبه علم شباهت و مناسبت به مرتبه خارج دارد و ثبوت او شبیه به ثبوت خارجی است به خلاف ثبوت علمی که آن را وجود ذهنی گویند، بر طرف دیگر وجود خارجی است و ظهوری که در مرتبه و هم است نیز شباهت تام به ظهور خارجی دارد، به خلاف مرتبه علم که آنجا بطون و کمون است، گویا در مرتبه و هم، ظلی از مرتبه خارج انداخته، ایجاد عالم در آنجا فرموده است و به ظل وجود خارجی، عالم را در مرتبه ظل خارج موجود ساخته [است]. پس در نفس خارج، جز یک ذات احدیت - جَلُّ سُلْطَانُهُ - هیچ چیز موجود نباشد و در ظل خارج به وجود ظلی عالم با این تعدّد و کثرت به ایجاد خداوندی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - موجود بود.

در خارج، نفس امر وحدت است و در ظل خارج، نفس امر کثرت، چنانچه در علم نیز نفس امر کثرت است. پس هم وحدت نفس امری باشد و هم کثرت. و هر کدام را اعتبار علاحده باشد وَلَا مَخْذُورَ فِيهِ.

و چنانچه این خارج و وجود مرعوم را ظلی است، سایر صفات آن از حیات و علم و قدرت و غیرها نیز در وی ظلال صفات واجبی است - جَلُّ سُلْطَانُهُ - بلکه نفس امر که در ثبوت عالم اثبات نمود می آید نیز ظل نفس امر مرتبه خارج است.

نیاوردم از خانه چیزی نخست تو دادی همه چیز من چیز تست
 قَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ: ﴿أَلَمْ تَرَ إِلَى رَبِّكَ كَيْفَ مَدَّ الظِّلَّ﴾ (۱)

سؤال؛ تو در رسائل خود نوشته ای [که ظل هر چه دارد، از اصل است و در ظل بیش از امانت داری اصل هنری پیدا نیست، اگر سالک مستعد به حکم ظلیت هر چه دارد از خیر و کمال که وجود و کمالات توابع وجود بود، به اصل خود بدهد و خود را از جمیع کمالات خالی یابد. ناچار به فنا و نیستی متحقّق گردد و نام و نشانی از وی نماند، حاصل این کلام چیست و کمالات را به اصل دادن به چه معنی است و با وجود ثبوت و استقرار سالک فنا و نیستی به کدام اعتبار است؟

جواب؛ این فنا در رنگِ آن است که شخصی جامه‌های عاریت پوشیده باشد و داند که این جامه‌ها از وی نیست، از دیگری است که به عاریت پوشیده است و چون این دید غالب آید و استیلای تمام پیدا کند، تواند که با وجود تلبس جامه، این جامه‌ها را درست به صاحب جامه بدهد و خود را برهنه و عریان یابد، به حدی که از هم‌نشینان از برهنگی خود انفعال بکشد و خود را از حیا در زاویه گیرد.

و چون وجود سالک در مرتبه تَوْهَم و تَخِیْل مخلوق گشته است، فنای تَخِیْل نیز او را کافی است، چه استیلای این تَخِیْل او را به یقین قلبی می‌رساند و ذوقی و وجدانی می‌گرداند و آنچه مقصود از فنا نیستی است به وجود می‌آرد، چه مقصود از فنا، زوال گرفتاری ظلّ است و حصول گرفتاری به اصل و چون رجوع ظلّ به اصل یقینی گشت و وجدانی و ذوقی آمد، ناچار گرفتاری به ظلّ زائل گشت و گرفتاری اصل به جای آن بنشست و اگر این تَخِیْل به حصول نمی‌پیوست، دولت زوال گرفتاری ظلّ میسر نمی‌گشت، بلکه مدار سلوک این راه بر تَوْهَم و تَخِیْل است، [چه] احوال و مواجید که معانی جزئیّه این راه است، به وَهْم مدرک می‌گردد و تجلیات و تلویّنات سالکان در مرآت خیال شهودی می‌شود. فَلَوْلَا الْوَهْمُ لَقَصُرَ الْفَهْمُ وَ لَوْلَا الْخَيَالُ لَسُتِرَ الْحَالُ.

در این راه هیچ چیز نافع تر از وَهْم و خیال یافته نشد و اکثر ادراک و انکشافشان مطابق واقع برآمد. وَهْم است که پنجاه هزار ساله راه را که در میان عبد و ربّ است، به کَرَم خداوندی در اندک مدت قطع می‌نماید و به درجات وصول می‌رساند.

و خیال است که دقایق و اسرار غیب الغیب را در مرآت خود منکشف می‌سازد و سالک مستعد را مطلع می‌گرداند. از شرافتِ وَهْم است که حضرت حق - سبحانه و تعالی - خلق عالم را در آن مرتبه اختیار فرموده است و آن را محلّ ظهور کمالات خود ساخته [است].

و از بزرگی خیال است که حضرت واجب الوجود آن را نمونه عالم مثال گردانیده است که اوسع جمیع عوالم است، حتی که مرتبه وجوب را - جَلّ شأنه - نیز

صورتی در آن عالم گفته‌اند و حکم کرده که حق را - جَلِّ شَأْنُهُ - مثل نیست، اما مثال هست ﴿وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾.

صوَر احکام و جویبه است که عارف، آن را در مرآتِ خیال خود احساس می‌نماید و به ذوق دریافتِ آنها ترقی می‌فرماید.

سؤال؛ از تحقیق سابق واضح گشت که فنا و نیستی به اعتبار تخیل است، اگر چه به یقین قلبی رساند و وجدانی و ذوقی سازد و احکام صادق بر وی مترتب شود، نه به اعتبار تحقق و وجود، و تو در بعض رسائل نوشته‌ای که این فنا به اعتبار وجود است و زوال عین و اثر است، حقیقت این معامله چیست؟

جواب؛ چون رجوع وجودِ ظلّ به اصل به یقین پیوست و وجدانی و ذوق گشت، ناچار حکم به زوال وجود نیز کرده آمد و ارتفاع عین و اثر گفته شد.

سؤال؛ این حکم به فنای وجودی با وجودِ ثبوت و استقرارِ فانی صادق است، یا کاذب؟^(۱)

مکتوب ۱۱۰

به «محمد معصوم» در بیان آنکه معامله عارف به جایی می‌رسد که صورت هیچ معلومی در وی حصول نمی‌کند، آن زمان هر ذره از ذرات او را شاهراهی است به مطلوب و بیان آنکه حُبّ این عارف منجر به حُبّ حق است سُبْحَانَهُ و بغض او به بغض او تَعَالَى و همچنین تعظیم و اهانت او و آل و اصحاب آن سرور را به آن سرور نیز همین نسبت است - عَلَيْهِ وَعَلَى إِلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - این معارف نقل به معنی یافته [است].

چون عارفی مقاماتِ ظلّ را طی کرده، معامله را به اصل الاصل رساند، این زمان علم

۱- این مکتوب به واسطه حوادث ایام ناتمام مانده است و جواب سؤال‌ها ناقص است.

وی که به اشیا تعلق خواهد کرد از قیدِ ظَلَّیْتُ مبرا خواهد بود، یعنی اشیا، معلوم وی بوند به وجهی که هیچ از آنها در وی حصول نکند، زیرا که هر چه از شیء در وی حاصل خواهد شد، ظلّ و صورت آن شیء خواهد بود، نه عین آن شیء کَمَا قِيلَ فِي تَعْرِيفِ الْعِلْمِ هُوَ حُصُولُ صُورَةِ الشَّيْءِ فِي الْعَقْلِ إِذْ لَا شَكَّ أَنَّ الصُّورَةَ الْحَاصِلَةَ مِنَ الشَّيْءِ فِي الْعَقْلِ شَبَحٌ وَ مِثَالٌ لِّذَلِكَ الشَّيْءِ لَا عَيْنُهُ كَمَا يَشْهَدُ بِهِ الْكَشْفُ الصَّرِيحُ وَ الْإِلَهَامُ الصَّحِيحُ. این زمان، عارف عالم را به حق - سُبْحَانَهُ - هیچ نسبتی سواى نسبتِ صانعیت و مصنوعیت، اثبات نخواهد کرد و از ظَلَّیْتُ و عینیّت و مرآتیت تحاشی خواهد نمود، چه این معامله مربوط به کمالات ذاتیه است و ذات را - سُبْحَانَهُ - از عالم غناء ذاتی است. ﴿إِنَّ اللَّهَ لَغَفِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ﴾. به خلاف در مراتب بعضی اسما و صفات که آنجا این نسبت متصور است.

پس تا زمانی که از این مقامات نگذرد و به اصل الاصل نرسد، از این نسبت بی نصیب است. در این مقام، عارف را هر ذره شاهراهی گردد به جناب قدس خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - به خلاف در علم حصولی که در آن صورت عالم هر شیء را به جناب خود کشد و خود مرآتِ جمیع اشیا گردد و همچنین در صورتِ ظَلَّیْتُ و مرآتیت هر شیء صاحب آن علم را به سوی خود کشد و نظر بصیرت او را بیرون خود نگذارد.

و چون به فضل الله - سُبْحَانَهُ - از قیدِ حصولِ ظَلَّیْتُ و ارهد، هر ذره از ذرات موجودات، چه عرض و چه جوهر و چه آفاق و چه انفس، او را دروازه غیب الغیب گردد.

باید دانست که چنانچه سابقاً آن شخص مرآتِ جمیع اشیا بود و هر چه می کرد برای خود می کرد و هر چه از وی صدور می یافت، ناچار راجع به همان شخص می گشت، خواه نیت می کرد یا نه. الحال چون مرآتِ خود را از آیینۀ دارای بازگردانیده و از تقید به ظلّ بازمانده و مثل ناودانی گشته که هر چه در وی افتد، نماند و بیرون خود اندازد. پس ناچار هر چه خواهد کرد، برای خود نخواهد کرد، بلکه برای حق

خواهد کرد؛ نیت کند، یا نه.

نیت در محتمل است، نه در متیقّن.

این زمان حُبّ این عارف به حُبّ او تَعَالیٰ کُشد و بغض او به بغض او - سُبْحَانَهُ - و همچنین تعظیم و توقیر وی، تعظیم و توقیر حق است - سُبْحَانَهُ - و اهانت و سوءادب وی منجر به اهانت و سوءادب او تَعَالیٰ [است].

همین نسبت بوده اصحاب آن سرور را به آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ عَلَى تَفَاوُتِ دَرَجَاتِهِمْ - که حُبّ و بُغْض ایشان منجر به حُبّ و بغض آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - که فرموده: - عَلَيْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام: «مَنْ أَحَبَّهُمْ فَيُحِبِّي أَحَبَّهُمْ وَ مَنْ أَبْغَضَهُمْ فَيَبْغِضِي أَبْغَضَهُمْ».

و نیز همین نسبت است، اهل بیت آن سرور را به آن سرور - علیه و علی اله الصلوة والسلام - اما ظهور این نسبت علیه در «حضرت مرتضی» و «فاطمه زهرا» و «حَسَنین» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - اتم است و در بقیّه ائمه اثنی عشر نیز سرایت آن مشهود می گردد و در ماورا اینها، این نسبت محسوس نمی شود. وَ السَّلَام.

مکتوب ۱۱۱

به «شیخ نور محمد تهرانی» در بعضی از اسرار غریبه مقام «قَابِ قَوْسَینِ أَوْ أَدْنَى» و سرّ آنکه عارف، کاتبِ شمال خود را در نمی یابد، این معارف نیز منقول به معنی است.

در معامله «قَابِ قَوْسَینِ» در ظاهر رنگی از مظهر هویدا است که ذهاب عین و اثر از سالک به حصول نپیوسته، به خلاف معامله «أَوْ أَدْنَى» که آنجا هیچ حکمی و اثری از مظهر نمانده [است]. پس در این مرتبه ثانیه، ناچار مظهر امری باشد، مستفاد از مرتبه وجوب و آن خلعتی است خاص، که عارف را بعد از تمامی معامله از مرتبه اصل عنایت فرموده اند و تعبیر از آن به افاضه صورت نیز توان کرد. این سرّی است بس

غامض، تفصیل آن در موضع دیگر انشاء الله سبحانه ثبت یابد.

پس مظهر در این معامله، امری بود که بویی از عدم را آنجا راه نباشد و شائبه امکان را آنجا بار نبود. پس اگر انفعالی در آن مرتبه اثبات نماییم، از خود به خود بود، نه از غیر که نشانی و اثری از غیر نمانده است.

وَلِوَجْهِهِ مِنْ وَجْهِهِ قَمَرٌ
وَلِغَيْنِهِ مِنْ غَيْنِهِ كُخْلٌ

هر چند انفعالی که در مرتبه ﴿قَاب قَوْسَيْنِ﴾ اثبات نموده آید نیز حق است و ظهوری که در آن مرتبه بود، ظهور اصل، اما بی شائبه ظلیت نیست و شایان آن مرتبه علیا نه.

انفعالی که شایان آن مرتبه مقدسه باشد، آن است که بویی از ظلیت بدو راه نیافته باشد و غیری را به هیچ وجه در میان مدخلیتی نبود، زیرا که غیر از لوث عدم خالی نیست و از نقص امکان بیرون نه. آری! اگر انفعالات مراتبِ ظلال چنان بود، گنجایش دارد.

باید دانست که در این معامله ﴿أَوْ أَدْنَى﴾ که شمه ای [ذکر یافت، عارف، کاتب شمال خود را نمی یابد، سرّش آن است که در این وقت، شمال او حکم یمین گرفته است، زیرا که شمال از مقتضیات عدم بوده [است]. فَلَمَّا زَالَتْ أَخْكَامُ الْعَدَمِ فَمَا بَقِيَ إِلَّا الْوُجُودُ الصَّرْفُ وَ لَيْسَ ثَمَّةُ شِمَالٌ بَلْ كِلْتَا يَدَيْهِ سُبْحَانَهُ يَمِينٌ فَأَفْهَمَ وَلَا تَقَعُ فِي الذَّنْدَقَةِ.

و چون این اسرار غامضه و معارف غریبه را دریافتی، بشنو! قَالَ اللهُ سُبْحَانَهُ: ﴿ثُمَّ دَنَا فَتَدَلَّى﴾^(۱)...الْآيَةُ

بدان که تحقیق این دُنُو بعد از تحقق به اسرار «أَوْ أَدْنَى» است که بالا ذکر یافت، زیرا که تا حکمی و اثری از عارف باقی است و از لوث عدم مبرا نگشته، او را لیاقت این دُنُو نیست. بعد از تحقق این دُنُو، «تَدَلَّى» است که رو به نزول دارد و چون تَدَلَّى متحقق گردد و عارف را به خلق آرند، این زمان صورت قوسین ظاهر گردد و هر چند

از قوس اول اثری و حکمی نمانده است، لیکن چون وی را به تدلی مشرف می‌سازند، صورت قوسین در این وقت متوهم می‌گردد. پس بعد از تدلی ﴿فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ﴾ به این اعتبار فرمود که این وقت، صورت قوسین ثابت است، نه حقیقت آن. ﴿أَوْ أَذْنَى﴾ آئی: بَلْ أَذْنَىٰ إِذْ مَا بَقِيَ مِنَ الْقَوْسِ الثَّانِي هُنَاكَ أَثَرٌ وَلَا حُكْمٌ فَلَا قَوْسَيْنِ هَهُنَا حَقِيقَةً. هَذِهِ الْمَعَارِفُ مِنْ أَسْرَارِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ يُظْهِرُهَا عَلَىٰ أَحْصَى الْخَوَاصِّ مِنْ عِبَادِهِ. وَالسَّلَامُ عَلَىٰ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَىٰ وَالتَّزَمَ مُتَابَعَةَ الْمُصْطَفَىٰ عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ إِلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ الْبَرَكَاتُ الْعُلَى.

مکتوب ۱۱۲

به شریعت پناهی «قاضی اسلم» در بیان آنکه صفات حقیقیّه او تعالی نه عین ذات‌اند و نه غیر ذات سُبْحَانَهُ.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اضْطَفَى. علمای اهل سنت - شَكَرَ اللَّهُ تَعَالَى سَعْيَهُمْ - در صفات ثمانیه حقیقیّه واجب الوجود تعالی چه بلا^(۱) زیبا گفته‌اند که «لَا هُوَ وَ لَا غَيْرُهُ». این معرفت، و رای طور عقل است که به نور فراست و برکت متابعت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - دریافته‌اند. عقلا از این عبارت ارتفاع نقیضین می‌فهمند. ندانسته‌اند که در حصول تناقض، اتحاد مکان و اتحاد زمان شرط است و چون در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهَا - مکان و زمان گنجایش ندارد، تناقض چگونه متصور گردد. و آنچه علما در دفع تناقض در لفظ «غیر» تصرف کرده‌اند و از «غیر» معنی خاص خواسته، هیچ در کار نیست، بلکه نظر کشفی منع این تخصیص می‌نماید و نفی غیریت به هر معنی که باشد، اثبات می‌کند.

می‌یابیم که صفات واجبی - جَلُّ شَأْنُهُ - چنانچه عین ذات اقدس او تعالی نیند که زائداند، غیر ذات او - سُبْحَانَهُ - هم نیستند، اگر چه زائداند - تَعَالَتْ وَ تَقَدَّسَتْ - و نسبتِ اثینیت پیدا کرده [اند].

اینجا آن قضیه مقررۀ ارباب معقول که «الْإِثْنَانِ مُتَغَايِرَانِ» تخلف کرده است و نقضِ اصولشان نموده [است].

و آنکه گفته شد که وراءِ طورِ عقل است، به آن معنی است که عقل به آن مهتد نمی‌گردد و از ادراکِ آن قاصر است، نه آنکه عقل بر خلاف آن حکم می‌نماید. چگونه بر خلاف آن حکم نماید، که آن را تصوّر هم نکرده است، بلکه از حیطة ادراک او بیرون است. حکم به اثبات و نفی آن چه صورت بندد.

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾.

مکتوب ۱۱۳

به «ملا سلطان سرهندي» در بیان آنکه صفات او تعالی به حیات و علم و سایر کمالات متصف‌اند و در تحقیق معنی قیام صفات به ذات جَلُّ سُلْطَانُهُ.

صفات واجب الوجود - جَلُّ سُلْطَانُهُ - که قیامی به ذات او دارند - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - مِثْلُ الْحَيَوَةِ وَ الْقُدْرَةِ وَ الْعِلْمِ وَ غَيْرِهَا، از کمالِ تقدّس و تنزه، هیچ نسبتی به صفات ممکن ندارند، که صفات ممکن اعراض‌اند که قیامی به جواهر دارند.

و صفات واجبی - جَلُّ سُلْطَانُهُ - مقوم جواهراند، که قیام جواهر به آنهاست و ایضاً صفات ممکن، حکم میّت دارند و جماد محض‌اند و از حیات و علم و غیرها بی‌نصیب [اند]. این قدر هست که ممکن به توسطِ شان حیّ و عالم و قادر می‌گردد، اما اینها بانفُسها حیّ و عالم نیستند به خلاف صفات مقدسه واجب الوجود - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - که در نظر کشفی این حقیر، اینها نیز در رنگ موصوف خود - سُبْحَانَهُ - حیّ و عالم‌اند و به تفصیل کمالات مندرجه خود دانا و مشغوف، لیکن علم‌شان از قبیل علم

حضورى مفهوم مى گردد، نه از عالم علم حصولی.

و همچنین هر صفتی و شأنی که در مرتبه و جوب - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - اثبات نموده می آید، همه به ثبوت حیات و علم مکشوف می گردند و نور صرف به نظر می درآیند. گویا آن نور همگی حیات است و همگی علم و انکشاف [است].

و این دو صفت کمال در آنجا بین و هویدا است به خلاف صفات دیگر از قدرت و ارادت و غیرهما که به این وضوح آنجا مکشوف نمی گردند. بلی! آنچه در کار است در آن موطن، انکشاف کمالات است که به صفات علم تعلق دارد و چون علم تابع حیات است، از صفت حیات هم چاره نبود.

و قدرت و ارادت به مقدور و مراد مربوط است و از سمع به علم اکتفا توان نمود و مقصود از کلام، افاده است و تکوین از برای حصول مکونات است. مَعَ ذَلِكَ هر صفت چون جامع است، ناچار این صفات کمال در وی کائن است. ظَهَرَتْ أَوَّلَ لَمْ تَظْهَرْ گفته نشود، که از این بیان لازم آمد قیام معنی به معنی، چه صفات هرگاه حی و عالم باشند، از قیام حیات و علم به آنها چاره نبود.

گوییم که هر دو قائم به ذات واجب اند - تَعَالَى - یکی به اصالت و دیگری به تبعیت، چنانچه علما در بقاء اعراض گفته اند که عرض و بقاء عرض، هر دو قائم به محل عرض اند.

و تحقیق این مبحث آن است که قیام صفات واجبی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - به ذات اقدس او تعالی، نه در رنگ قیام عرض است به جوهر، کلاً شبیه قیام مصنوع است به صانع که صانع قیوم مصنوع است، هر چند آنجا اتّصاف است و اینجا اتّصاف نه، لا بلکه آن قیام در رنگ قیام شیء است به ذات خود. این قدر فرق است که آنجا زیادتی ثابت است و اینجا زیادتی متصور نیست، اما آن زیادتی به حدّ غیریت نرسانیده است که لاغیره فرموده اند.

پس در هر دو جا تغایر اعتباری ثابت شد و قیام متحقق گشت و حصول اتّصاف، اینجا مثل اتّصاف انسان است به انسانیت و اتّصاف جوهر است به

جوهریت، بلکه گوییم در آن موطن که ذات اقدس و صفات حقیقیّه مقدّسه‌اند که به حضرت ذات قائم‌اند، هیچ ملاحظه صفت و اتصاف آنجا کائن نیست، نه در حضرت ذات ملاحظه موصوفیت است و نه در صفات مقدّسه ملحوظ صفاتیت [است].

هرگاه وجود و وجوب وجود را در آن حضرت گنجایش نبود، صفت و اتصاف را چه مجال باشد، که فروع وجوداند. در آن موطن مقدّس، غیر از نور هیچ چیز را گنجایش نیست و آن هم بی چون. اگر حیات است، نور است و اگر علم است، هم نور و علیّ هذا القیاس.

و این نور اقدس بی چون را اگر ظهوری در مرتبه ثانی بی تغیر و انتقال اثبات نموده آید، هر آینه قابل مظهریت آن را غیر از وجود، چیزی دیگر نخواهد بود.

لهذا تعین اول نزد این حقیر، تعین وجود آمده است و سایر تعینات تابع‌اند مر این تعین اول را، هر چند اطلاق لفظ تعین اینجا به مقتضای علوم این فقیر گنجایش ندارد، اما چون در قوم، این لفظ متعارف گشته است، ما هم در اطلاق آن مساهله می‌نماییم.

رَبَّنَا اٰتِنَا نُورَنَا وَ اَغْفِرْ لَنَا اِنَّكَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ.

مکتوب ۱۱۴

در تحقیق صفات واجبی - تعالت - و کیفیت تعلق علم او تعالی به کمالات خویش و در بیان آنکه معنی را از قیام به عین چاره نبود، اما اثبات محل او را هیچ در کار نیست و بیان تعین وجودی و مبادی تعینات انبیاء متبوعین و انبیاء تابعین و ملائکه کرام - علی الانبیاء و علیهم الصلوات والسلام - و مبادی تعینات اولیا و عوام مؤمنین و کفار و موجودات نشأه اخروی.

صفات حقیقیّه که در مرتبه حضرت ذات - تعالی و تقدّس - اثبات می‌نماییم، هیچ تعینی از این اثبات در آن حضرت - جلّ سلطانه - و تنزلی پیدا نمی‌گردد و مرتبه دیگر ورای مرتبه اولی ثابت نمی‌شود و به وجهی از وجوه انفکاکشان صورت

نمی‌بندد و تا مرتبه ثانی متحقّق نشود و انفکاک‌ی به وجهی از وجوه حاصل نگردد، تعین و تنزّل صورت نیندد و حضرت ذات و صفات حقیقیّه او - سُبْحَانَهُ - گویا در یک مرتبه کائن‌اند و با وجود زیادت‌ی، گویا عین ذات‌اند - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و هر چند این صفات مقدّسه تفصیل کمالات مندرجه حضرت ذات‌اند - سُبْحَانَهُ - اما حکم‌شان از حکم سایر اجمال و تفصیل علاحدّه است، چه اجمال در مرتبه ای است که تفصیل در آن مرتبه کائن نیست، بلکه مرتبه تفصیل دون مرتبه اجمال است. و در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهُ - این معنی مفقود است و تفصیل، در عین مرتبه اجمال است و این معرفت، و رای طور عقل است که نظر کشفی به آن مهتد گشته است.

و علم واجبی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - در آن مرتبه که به این صفات متعلّق گشته است، در رنگ علم به ذات خود و علم به کمالات مندرجه ذاتیه خود، علم حضوری است و اینها با وجود زیادت‌ی، گویا عین عالم‌اند و حضورشان در رنگ حضور نفس عالم است.

از کمال اتحادشان است به حضرت ذات - تَعَالَى - که جم غفیر از صوفیه صفات را عین ذات گفته‌اند - تَعَالَى - و انکار زیادت‌ی صفات نموده‌اند و منع «لَا هُوَ» کرده، اثبات «لَا غَیْرَهُ» فرموده‌اند.

و کمال آن است که با وجود تصدیق «لَا هُوَ»، اثبات «لَا غَیْرَهُ» نموده آید و با وجود زیادت‌ی، سلب غیریت کرده شود و این کمال موافق مذاق علوم انبیاست - عَلَیْهِمُ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و مطابق آرای صائبه فرقه ناجیه اهل سنت و جماعت - شُکْرُ اللَّهِ تَعَالَى سَعِیْهِمْ -

باید دانست انکشاف ذاتی در آن مرتبه که به حضرت ذات - تَعَالَى - و صفات مقدّسه او - سُبْحَانَهُ - تعلق دارد، از قبیل علم حضوری است، چه صفات مقدّسه را نیز حکم ذات است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - چنانکه گذشت.

و آنکه گفتیم که از قبیل علم حضوری است، زیرا که علم حضوری، عبارت از حصول نفس عالم است. و چون صفات، نفس عالم نیستند، باید که علم آنها علم حضوری

نباشد، اما چون صورتی از آنها منتزع نمی‌گردد و حضورِ نفس‌شان کائن است، از قبیل علم حضوری بود. و انکشافی که به صفت علم تعلق دارد، از قبیل علم حصولی است.

و آنکه گفتیم که از قبیل علم حصولی است، زیرا که علم حصولی عبارت از صورت حاصله است از معلوم در علم. و نزد این فقیر، محقق و مکشوف گشته است که صورت هیچ معلومی در علم واجبی - جَلُّ شَأْنِهِ - منتقش نیست و علم او تَعَالَى محل هیچ صورت معلومه نه. فکیف حصول صورت در ذاتِ عالمِ تعالی، بلکه علم او را - تَعَالَى - تعلقی است به معلوم و انکشافی است به آن، بی آنکه صورتی از معلوم در علم ثابت شود. و خانه علم از جمیع نقوش و صور علمیه خالی و مَصْفَاسْت. مَعَ ذَلِكَ لَا يَتَغَزَّبُ عَنْ عِلْمِهِ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ.

این قدر مکشوف می‌گردد، که چون علم او تَعَالَى به معلومی تعلق می‌گیرد و از این تعلق صورتی از معلوم منتزع می‌گردد و قیامی به آن علم پیدا می‌کند بی آنکه حلولی و حصولی در علم پیدا کند و چون از تعلق علم، صورتی از معلوم منتزع می‌گردد و قیامی به علم، بلکه به عالم پیدا می‌کند، راست می‌آید که از قبیل علم حصولی بود. و چون صفت علم تعلق به کمالات مندرجه ذاتیه او تعالی پیدا کند، ناچار از آن کمالات به این تعلق صورت‌های علمیه منتزع خواهد شد و قیامی به علم پیدا خواهد کرد، اگر چه حلولی و حصولی آنها را در علم ثابت نباشد.

سؤال؛ این صور علمیه را قیامی به صفت علم پیدا کردی، اما معلوم نشد که محل ثبوت این صور کدام است؟ معنی را چنانچه از قیام به عین چاره نیست، از محلّیت عین نیز او را چاره نبود.

جواب؛ بلی! معنی را از قیام به عین چاره نیست، اما اثبات محلّ او را هیچ در کار نیست. مقصود در اثبات محل، از برای معنی اثبات قیام اوست به آن، نه امر زائد بر قیام. هرگاه در جواهر مجردة ممکنه که کالظلال اند مر آن صور علمیه را و آن صور مبادی تعینات این جواهر اند، گفته باشند که اینها را هیچ محلی و مکانی ثابت نیست،

بلکه هیچ در کار نیست، اگر اصول این جواهر مجرّده را محل نباشد، چه گنجایش تعجب است.

این صوّر علمیّه را در رنگ اعراض تصور نمایی که قیام به غیر دارند و بر قیاس اعراض در اثبات محلّ شان در نمایی، که این صوّر علمیّه اصول، بلکه مبادیّ تعیّنات جواهراند که قیام اعراض به آنهاست، به اعراض چه رسد، بلکه در اعراض هم گوئیم که مقصود از اثبات محل از برای آنها، اثبات قیام آنهاست به محل، نه آنکه محل به استقلال مقصود باشد.

تحقیق آن است که این صوّر علمیّه در مرتبه و جوب کائنات که محل و مکان را آنجا گنجایش نیست و غیر از قیام آنجا متصوّر نه. صفات حقیقیّه واجب الوجود - تعالی - که به حضرت ذات اقدس قیام دارند، هیچ حالّیت و محلّیت آنجا کائن نیست. و ثبوت ذهنی و خارجی که گفته اند، در مرتبه امکان تقسیم یافته است، زیرا که در آن حضرت نه خارج را گنجایش است و نه علم را. هرگاه وجود را در آن حضرت - جلّ سلطانه - بار^(۱) نباشد، وجود ذهنی و خارجی را که اقسام اویند، آنجا چه مجال بود و ظرفیت علم و خارج، آنجا وجود را چه گنجایش باشد؟ پس این صوّر علمیّه ثابت باشند و قائم به صفت علم بوند و هیچ ثبوت علمی و خارجی در اینها متحقق نشود، بلکه وجود علمی و خارجی، عارشان بود که از صفات امکان و سمات حدوث است. فَإِنَّ كُلَّ مُمَكِّنٍ حَادِثٌ عِنْدَهُمْ.

و در مرتبه و جوب وجود، هر چند وجود ثابت گشته است، اما ظرفیت خارج و علم مر آن وجود را پیدا نشده، که ظرفیت و مظروفیت را آنجا مجال نیست. نیک استماع نمایی، صورت معلوم عبارت از نفس علم است. حصول و حلول او در علم به چه معنی باشد؟

متأخران صوفیّه علیّه گفته اند که صوّر علمیّه که عبارت از اعیان ثابته اند و

۱- دخلی و تصرفی نباشد.

حقایق ممکنات، ثبوتشان در خانه علم است و بس. و در خارج علم بویی از وجود به اینها نرسیده است، لیکن عکوس آن صور علمیه چون در مرآت ظاهر وجود که جز او در خارج موجودی نیست، افتاده است، متوهم می گردد که آن صور در خارج موجوداند، در رنگ صورتی که چون در مرآت منعکس می گردد، متوهم می شود که آن صورت در مرآت است. فَيَالَيْتَ شِعْرِي مَا مُرَادُ هَؤُلَاءِ الْكُبَرَاءِ وَ مَا مَعْنَى حُصُولِ الصُّورِ فِي الْعِلْمِ وَ مَا الصُّورُ فِي الشَّاهِدِ إِلَّا نَفْسُ الْعِلْمِ وَ فِي الْغَائِبِ عِلْمُهُ تَعَالَى أَزَلِّي قَدِيمٌ بَسِيطٌ وَ خَدَائِيٌّ تَعَلَّقَ بِمَغْلُومَاتٍ مُتَكَثِّرَةٍ حَصَلَتْ مِنْ تَعَلُّقِهِ صُورٌ مُتَعَدَّدَةٌ مُتَمَيِّزَةٌ لِتِلْكَ الْمَغْلُومَاتِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْبُتَ حُصُولُهَا وَ حُلُولُهَا فِي ذَلِكَ الْعِلْمِ الْأَزَلِّي كَيْفَ تَحُلُّ الصُّورُ الْمُتَعَدَّدَةُ فِيهِ وَ هُوَ يَسْتَلْزِمُ التَّبَعُضَ وَ التَّجْزِئَ وَ الْإِنْقِسَامَ لِلْمَحَلِّ وَ فَرَضَ شَيْءٍ فِيهِ وَ هُوَ يُوجِبُ التَّرْكِيبَ الْمُتَنَافِيَّ لِلْقَدَمِ وَ الْأَزَلِّيَّةِ.

عجب معامله [ای] است که ارباب معقول، صورت حاصله معلوم را در ذهن اثبات کرده اند و حلول آن را در ذهن دانسته، نه در علم. چه، آن صورت نزدشان عین علم است، نه حال در علم.

و متبادر از عبارت صوفیه متأخرین، حصول آن صورت است در علم که آن را باطن وجود گویند. وَ هُوَ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ.

باید دانست که این صور علمیه که از تعلّق صفت علم به کمالات مندرج ذاتیه او تعالی ثابت گشته اند، به نظر کشفی لائح می گردد که ایشان را حیات و علم ثابت است و انکشافی که مناسب علم حضوری بود ایشان را نسبت به کمالاتی که در اینها مندمج^(۱) است، کائن. چنانچه تحقیق این مبحث در مکتوبی به تفصیل بیان نموده است، اگر از غرابت این معرفت خفایی بماند و احتیاجی افتد، آنجا رجوع باید کرد^(۲).

و چون از بیان سابق واضح گشت که ذات اقدس او تعالی و صفات مقدسه او -

۲- منظور مکتوب ۱۱۳ از دفتر سوم می باشد.

۱- داخل.

سُبْحَانَهُ - در یک مرتبه کائن اند و از ثبوتِ زیادتی صفات، هیچ تعینی و تنزلی در آن حضرت - جَلَّ سُلْطَانُهُ - پیدا نشده است.

بدان که این مرتبه مقدّسه را که حضرت ذات مع الصفات است - تَعَالَى - در مرتبه ثانیّه ظهوری است، اول بی شائبه تغیر و تبدّل و آن نزد این حقیر، از روی کشف و شهود هر آینه حضرت وجود است که خیر محض و کمال صرف است و قابلیت ظهورِ جمیع کمالات دارد به طریق ظلیّت و غیر وجود را این دولت میسر نشده است.

لهذا اگر علمی به آن مرتبه مقدّسه متعلّق شود و انتزاع کمالات او نماید - چنانکه گذشت - هر آینه اول چیزی که از آن حضرت - جَلَّ شَأْنُهُ - منتزع گردد، حضرت وجود خواهد بود و کمالات دیگر توابع او خواهند بود.

از اینجاست که جم غفیر از صوفیّه و غیرهم، وجود را عینِ ذات - سُبْحَانَهُ - تصوّر کرده اند و تعین وجود را، لاتعین انگاشته اند.

و ثبوتِ این تعینِ اسبق، ماورای علم و خارج است، چنانچه تحقیقِ این معنی در مواضع کثیره بیان یافته است و این حضرت وجود، به طریق ظلیّت جامعِ جمیع کمالاتِ ذاتیه و صفاتیّه است، اجمالاً. و این مرتبه جامعِ اجمالیّه را تفصیل است که توان گفت که تعین ثانی است.

اول چیزی که در مرتبه تفصیل ثبوتی پیدا کرد، صفة الحیوة است، که اُمّ جمیع صفات است و این صفت حیات، گویا ظلّ آن صفة الحیوة است که در مرتبه حضرت ذات - تَعَالَى - ثابت است و «لَا هُوَ وَ لَا غَیْرُهُ» در حق آن کائن [است]. و این ظلّ چون در مرتبه ای پیدا شده است که ورای مرتبه حضرت ذات است - تَعَالَى - هر آینه، «لا غیره» در حق او ثابت نبود و او به داغِ غیریّت متّسم باشد.

و بعد از صفة الحیوة، صفة العلم به طریق ظلیّت - چنانچه در صفة الحیوة گذشت - کائن است و این صفت، جامعِ جمیع صفات است و صفة القدرة و الارادة و غیرهما، با وجود استقلال، گویا اجزاء اویند، زیرا که این صفت را به حضرت ذات - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - نوعی از اتّحادست که غیر او را نیست. چه، در صورت علم

حضورى اتحاد علم و عالم و معلوم است. و قدرت، هرگز به قادر و مقدور، متحد نگشته است و در ارادت که تخصیص احدالمقدورین است نیز این اتحاد کائن نیست. عَلَى هَذَا الْقِيَّاسُ.

و نزد این حقیر، مبدأ تعین «حضرت خلیل» - عَلَى نَبِيَّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - بالاصالت، تعین اول است که تعین وجودی است و مرکز این تعین که اشرف اجزاء اوست، بالاصالت مبدأ تعین حضرت خاتم الرسل است - علیه و علیهم الصلوات و التسلیمات - چنانچه در مکتوبی تحقیق این مبحث به تفصیل ذکر یافته است -

و چون و نهایت «حضرت خلیل» - عَلَى نَبِيَّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - ولایت «اسرافیلی» است - عَلَى نَبِيَّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - هر آینه، مبدأ تعین «حضرت اسرافیل» نیز همین تعین وجودی باشد - عَلَى نَبِيَّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و مبدأ تعین هر پیغمبر و رسولی، بالاصالت حصه [ای] است از حصص این تعین اول وجودی.

و از اُمتان نیز اگر کسی را به برکت متابعت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - در این تعین وجودی نصیبی باشد و حصه یا نقطه [ای] از حصص و نُقْطَ آن تعین، مبدأ تعین آن کس بود، مجوز است، بلکه واقع [است].

و تا در این تعین، مبدأ تعین پیدا نشود، وصول به حضرت ذات تعالی بالاصالت گنجایش ندارد.

و ملائکه علیین را که مقربان حضرت اند - عَلَى نَبِيَّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - نیز مبادی تعینات در همین تعین وجودی است که وصول به حضرت ذات - تَعَالَى - مربوط به آن است.

باید دانست که این صفة العلم که در مرتبه تفصیل تعین وجودی پیدا گشته است، هر چند حصه است از حصص آن تعین وجودی، اما چون جامعیت دارد، گویا در رنگ نفس وجود، جامع جمیع حصص آن تعین است و آن را هم اجمال است و هم تفصیل.

اجمال، حکم مرکز دائره دارد و تفصیل، حکم محیط. پس مرکز این تعین علمی که اجمال است، کأنه ظلّ مرکز آن تعین اول و جودی است و به این علاقه، جمعی یقین کرده اند که مبدأ تعین حضرت خاتم الرُّسل - عَلَیْ نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - اجمال حضرت علم است، لا بلکه این اجمال، ظلّ مبدأ تعین اوست - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ آلِهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - که مرکز تعین اول و جودی است - کما مرّ -

و نیز این اجمال علم را تعین اول گفته اند و مرتبه فوق را «لاتعین» دانسته و عین حضرت وجود انگاشته اند.

بلی! عین وجود است، اما به تعین منسوب است - چنانکه گذشت - پوشیده نماند که تعین اول، هر چند حصص مندرجه آن مبادی تعینات انبیاء کرام و ملائکه علیین عظام است - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - اما در آن مرتبه چون اجمال کائن است، مبادی هر کدام علاحد به تفصیل معلوم نمی گردد و مُسمّی به اسمی کرده نمی شود و چون تفصیل یافت، مبادی هر کدام متمیز گشت و نام علاحد یافت. مثلاً یک حصه آن تعین اول و جودی، اسم الحیوة است و حصه دیگر، اسم العلم است. عَلَیْ هَذَا الْقِیَاسُ. و مشهود می گردد که اسم الحیوة به اعتبار جامعیتی که دارد، مبدأ تعین ملائکه علیین عظام است - عَلَیْ نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - و نیز «حضرت روح الله» را که مناسبت به ملاء اعلی دارد، از این مقام نصیب است - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - و «حضرت مهدی» - عَلَیْهِ الرُّضْوَانُ - چون مناسبت خاص به «حضرت روح الله» دارد، از این مقام امیدوار است - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام -

باید دانست که هر کدام از صفات ثمانیه که در مرتبه تعین ثانی تفصیل یافته است، مبدأ است مر هر یک پیغمبر بزرگ مقتدا را، چنانچه علم، مبدأ تعین حضرت خاتم الرسل است - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - و قدرت، مبدأ تعین «حضرت عیسی» است - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - و تلوین، مبدأ تعین «حضرت آدم» - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - و جزئیات این اسماء کلیّه مقدسه، مبادی تعینات سایر انبیاست - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ -

هر گروهی از این بزرگواران که مناسبت به اسمی خاص دارند و به نبی خاص مقتدا ایشان را مناسبت است، جزئیات آن اسم مبادی تعیناتشان است. و اولیایی که بر قدم پیغمبری از پیغمبران مقتدا کائن اند - علیهم الصلوات والتسلیمات - مبادی تعیناتشان جزئیات اند مر جزئیات آن اسم را که مبدأ تعین آن پیغمبر است - عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام -

و همچنین تعینات سایر مؤمنان، جزئیات اند مر جزئیات آن اسم را که مبدأ تعین پیغمبری است که اینها بر قدم اویند - عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - و مبادی تعینات کفار به اسم «المُضِل» تعلق دارند و از این مبادی مذکوره علاحده اند.

و چون مبادی تعینات ممکنات معلوم گشت، بدان که تمامی دائرة وجوب، به منتهای این تعینات است از گذشت آن شروع در دائرة ممکنات است.

و حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - چون خواست که از کمالِ کَرَم و احسان خود، فیوض و انعامات خود را به دیگران عطا فرماید و گنج بخشی نماید، خلق را آفرید و از کمالات وجود و توابع وجود خود، به ایشان بخشید، بی آنکه از آنجا چیزی جدا شود و اینجا ملحق گردد، که آن از سِمات نقص است. تَعَالَى اللَّهُ عَنِ ذَٰلِكَ عُلُوًّا کَبِیرًا.

مقصود از خلق، افاده انعام و احسان است به ایشان، نه تکمیل و تتمیم کمالات آسمایی و صفاتی به توسلِ شان. حَاشَا وَ کَلَّا. اسما و صفات فی حد ذاتها کامل اند و هیچ احتیاجی به ظهور و مظهر ندارند. در آن حضرت - جَلَّ شَأْنُهُ - همه کمال بالفعل حاصل است، بالقوه نیست که حصول آن مربوط به امری بود.

اگر شهود و مشاهده است، در آن حضرت - جَلَّ شَأْنُهُ - از خود به خود است و اگر علم و معلوم است، هم خود عالم و خود معلوم است. و همچنین خود متکلم است و خود سامع. جمیع کمالات، آنجا مفصل و متمیزاند، لیکن به عنوان «بی چونی»، که «چون» را به «بی چون» راه نیست. خلق چه باشد که مرآت کمالات او

سبحانه گردد. در کدام آینه درآید او.

و عالم چه بود که تفصیل آن اجمال نماید. [چه] در آن حضرت - جَلَّ شَأْنُهُ - در عین اجمال، تفصیل است و در عین ضیق، وسعت. و چون تفصیل و وسعت آنجا بی چونی است، متوهم می گردد که اجمال را تفصیل در کار است که به خلق عالم مربوط است و تکمیل آن اجمال به این تفصیل است. و حق آن است که آنجا هم اجمال است و هم تفصیل کَمَا مَرَّ. وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ.

باید دانست که خلق این عالم در مرتبه [ای] واقع شده است که آن را هیچ مزاحمتی و مدافعتی به آن مرتبه مقدسه نیست. وجود أَخَذُ الْمُؤْجُودِينَ هر چند مقتضی تحدید وجود آخر است، اما آن قاعده اینجا مفقود است که وجود عالم هیچ تحدیدی و نهایتی به آن وجود اقدس پیدا نکرده است و هیچ نسبتی و جهتی اثبات ننموده [است].

صورتی که در مرآت متوهم می گردد، ثبوت او در مرتبه و هم کائن است و این ثبوت را هیچ مزاحمتی و مدافعتی به ثبوت «زید» که اصل آن صورت است، حاصل نیست و ثبوت این صورت، هیچ تحدیدی و نهایتی در ثبوت اصل خود پیدا نکرده و هیچ نسبتی و جهتی حاصل ننموده [است].

وجود عالم در رنگ وجود آن صورت است که در مرتبه و هم کائن است، که هیچ مزاحمت به اصل ندارد، که در خارج موجود است و از این ثبوت و همی صورت، هیچ تحدیدی و نهایتی و جهتی در آن ثبوت خارجی که اصل آن صورت است، پیدا نشده [است]. ﴿وَاللَّهُ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾.

از این تحقیق، حقیقت آن سخن مفهوم گشت که گفته اند: عالم در مرتبه و هم ثابت است، یعنی عالم در مرتبه [ای] خلق یافته است که آن مرتبه، شبیه به مرتبه و هم است که مرصورت منعکسه مرآتیه را ثابت است نسبت به اصل خود که در خارج موجود است، بلکه توان گفت که اطلاق وجود خارجی نیز در آن مرتبه مقدسه از قبیل تشبیه و تنظیر بود که خارج را آنجا گنجایش نیست. هرگاه وجود از آن مرتبه اقدس کوتاهی

نماید، خارج چه بود که فرع وجود است و قسم اوست.

خَاتَمَةُ حَسَنَةٍ؛ این همه مبادی تعینات که مذکور شد، از تعین وجودی جملی بود، یا تفصیلی نسبت به موجودات ممکنه این نشأه دنیویه است و وجود و تشخص موجودات این نشأه، مربوط به آن مبادی عالیّه است، اما موجودات اخرویه مشهود می گردد که منوط به این مبادی مذکوره نیست، بلکه مبادی تعیناتشان امور دیگر است و آن امور نزد این فقیر، کمالات ذاتیه اند که گردی از ظلیّت به دامان پاکشان نرسیده است. و اندراج در آن مرتبه اقدس دارند، بلکه در آن مرتبه مقدسه مفصل و متمیزاند به تفصیل و تمیز بی چونی.

آن کمالات مفصله ذاتیه مقدسه هر کدام مبدأ تعین موجودی است از موجودات آن نشأه اخرویه. وجود اهل بهشت را گویا مساسی نیست به آن تعینات وجودی جملی و تفصیلی که به نشأه دنیویه تعلق دارد و موجودات آن نشأه کأَنّه مواجه اند^(۱) مر آن مرتبه مقدسه را، بر عکس موجودات این نشأه که از مواجّهت، قلیل النصیب اند.

موجودات آن نشأه دائمه را چه بیان نماید، که از آن مرتبه مقدسه چه قسم نصیب ها و حظّ ها دارند. هَنِيئًا لِأَزْيَابِ النُّعِيمِ نَعِيمُهَا. وَ مِنْ بَعْدِ هَذَا مَا يَدِقُّ صِفَاتِهِ وَ مَا كَتَمَهُ أَخْطَى لَدَيْهِ وَ أَجْمَلَ. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾. وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۱۱۵

به «میرزا حسام الدین احمد» در جواب استفسارها که نموده بود.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

احوال و اوضاع فقراء این حدود مستوجب حمد است. اَلْمَسْئُولُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ
سَلَامَتَكُمْ وَ عَافِيَتُكُمْ.

صحیفه شریفه که از روی شفقت و مهربانی، نامزد این فقیر ساخته بودند، به
مطالعه آن مشرف گشت. اظهار اشتیاق فرموده بودند که در یکی از حَرَمین شریفین با
متعلقان، متوطن و مدفون گردد.

مخدوماً مکرماتاً رفتن متعلقات به نظر نمی درآید، بلکه نزدیک است که منع
مفهوم شود. اگر ایشان جریده^(۱) بروند، به نظر مستحسن می درآید و امید است که به
سلامت برسند. وَ الْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ سُبْحَانَهُ.

دیگر از پاره سیادت مآب نوشته بودند، که اطباء به ضرر آن حاکم اند.
مخدوماً شفت آثار! در نظر فقیر هر چند به امعان نموده می آید، هیچ ضرری در
آن پاره نمی نماید، غیر از آنکه یک ظلمتی آنجا محسوس می گردد که غیر ظلمت این
ضرر است، تا وجهش چه باشد.

بالجمله ضرر اطباء مفقود است و ظلمتی که هست، از راه دیگر است. وَ الْأَمْرُ إِلَى اللَّهِ
سُبْحَانَهُ.

دیگر [اینکه] فرزندی «محمد سعید» ضعف بسیار کشید. اللَّهُ سُبْحَانَهُ الْحَمْدُ
وَالْمِنَّةُ که رو به صحت دارد و به عافیت آمده، دعا مسئل است.

قرة العین «خواجه جمال الدین حسین» با اخوان و اخوات، از نکبات^(۲) آخر الزمان

محفوظ باشند. حضرات مخدوم زاده‌های کرام به جمعیت صوری و معنوی متحلی باشند.

مکتوب ۱۱۶

به «خواجه ابوالمکارم» در ترغیب به خدمتگاری خلق الله.

حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - بر حدّ اعتدال و مرکز عدالت استقامت کرامت فرماید. چه دولتی است که حضرت واهب العطیات - جَلَّ سُلْطَانُهُ - بنده را مخصوص به بعضی از فضائل و مزایا گردانیده، کلید حوائج جمعی از بندگان خود را به یدِ تصرف او حواله فرماید. او را ملاذ و ملجأ آن جماعه گرداند.

چه نعمتی است که جمعی از خلائق را که از کمال کرم، ایشان را عیال خود فرموده است، به او مرتبط سازد و تربیت ایشان را به او تفویض نماید.

سعادت‌مندی بود که به حمد این دولت قیام نماید و هوشمندی باشد که به شکر این نعمت، اقدام فرماید.

و خدمتگاری عیال صاحب^(۱) خود را سعادت خود داند و تربیت عبید^(۲) و اماء^(۳) مولای خود را شرف خود انگارد.

حَمْدًا لِلَّهِ سُبْحَانَهُ که اهل آن بقعه به ذکر خیر ایشان رطب اللسان‌اند و حدیث کرم و احسان ایشان را بر زبان دارند.

۲- بندگان.

۱- خداوند.

۳- کنیزکان.

مکتوب ۱۱۷

به «مولانا شیخ غلام محمد» در بیان معنی آیه کریمه «إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرَىٰ».. الایة و در بیان دیگر اعتراضات.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَىٰ.
 قَالَ الشَّيْخُ الْأَجَلُ - قُدَّسَ سِرُّهُ - فِي كِتَابِهِ الْعَوَارِفِ فِي الْبَابِ الثَّانِي مِنْهُ فِي بَيَانِ مَعْنَى
 الْكَرِيمَةِ «إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرَىٰ» لِمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَ هُوَ شَهِيدٌ.
 وَ قَالَ الْوَاسِطِيُّ أَيْ لَذِكْرَى لِقَوْمٍ مَخْصُوصِينَ لَا لِسَائِرِ النَّاسِ وَ هُمْ الَّذِينَ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِيهِمْ
 «أَوْ مَنْ كَانَ مَيِّتًا فَأَخْيَيْنَاهُ» (۱)

وَ قَالَ الْوَاسِطِيُّ أَيْضًا الْمَشَاهِدَةُ تُذْهِلُ وَ الْحُجْبَةُ تُفْهِمُ لِأَنَّ اللَّهَ تَعَالَى إِذَا تَجَلَّى لِشَيْءٍ خَضَعَ
 لَهُ وَ خَشَعَ وَ قَالَ الشَّيْخُ وَ هَذَا الَّذِي قَالَهُ الْوَاسِطِيُّ صَحِيحٌ فِي حَقِّ أَقْوَامٍ وَ هَذِهِ الْآيَةُ تُحْكَمُ
 بِخِلَافِ هَذَا الْأَمْرِ لِأَقْوَامٍ أُخَرِينَ وَ هُمْ أَزْبَابُ التَّمَكِينِ يُجْمَعُ لَهُمْ بَيْنَ الْمَشَاهِدَةِ وَ الْفَهْمِ لَا
 يَخْفَى أَنَّ مَا قَالَهُ الْوَاسِطِيُّ أَوَّلًا يَدُلُّ عَلَى أَنَّ الذِّكْرَى لِأَهْلِ التَّمَكِينِ خُصُوصًا لِأَنَّهُمُ الَّذِينَ
 أَحْيَاهُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ بَعْدَ الْمَوْتِ أَيْ أَبْقَاهُمْ بَعْدَ الْفَنَاءِ وَ أَهْلُ التَّلَوِينِ لَا فَنَاءَ لَهُمْ وَ لَا بَقَاءَ فَلَا
 حَيَوَةَ لَهُمْ مَوْهُوبَةً.

ثَانِيًا لِأَنَّهُمْ فِي وَسْطِ الطَّرِيقِ وَ الْفَنَاءِ وَ الْبَقَاءِ أَخْوَالُ الْإِنْتِهَاءِ وَ قَوْلُهُ الثَّانِي إِنْ ذَكَرَ فِي
 بَيَانِ الْآيَةِ يَدُلُّ عَلَى أَنَّ الذِّكْرَى لِأَهْلِ التَّلَوِينِ فِي حَالِ الْإِخْتِجَابِ وَ الْإِسْتِتَارِ لَا فِي وَقْتِ
 الْمَشَاهِدَةِ وَ الْمَكَاشَفَةِ لِأَنَّهُ أَوَّلُ الدُّهُولِ فَيُنَا فِي هَذَا الْقَوْلِ قَوْلُهُ الْأَوَّلُ.

وَ إِنْ ذَكَرَ هَذِهِ الْمَعْرِفَةَ فِي تَوْسِطِ حَالِهِ فِي مَوْضِعٍ أُخَرَ لَا فِي بَيَانِ هَذِهِ الْآيَةِ فَلَا مُنَافَاةَ وَ لَا
 اعْتِرَاضَ لِلشَّيْخِ قُدَّسَ سِرُّهُ بِأَنَّ مَا قَالَهُ الْوَاسِطِيُّ صَحِيحٌ فِي حَقِّ أَقْوَامٍ أَيْ لِأَهْلِ التَّلَوِينِ وَ
 هَذِهِ الْآيَةُ تُحْكَمُ بِخِلَافِ هَذَا الْأَمْرِ لِقَوْمٍ أُخَرِينَ وَ هُمْ أَزْبَابُ التَّمَكِينِ لِأَنَّ الْوَاسِطِيَّ بَيَّنَّ فِي

مَعْنَى الْآيَةِ أَنَّ الذِّكْرَ مَخْصُوصٌ بِأَرْبَابِ التَّمَكِّينِ لِأَنَّهُمْ هُمُ الْآخِيَاءُ بَعْدَ الْمَوْتِ لِأَهْلِ التَّلَوِينِ.

غَايَةُ مَا فِي الْبَابِ؛ ذَكَرَ ثَانِيًا مَعْرِفَةَ بِرَأْسِهَا فِي بَيَانِ أَحْوَالِ أَهْلِ التَّلَوِينِ لَا تَعْلُقُ لَهَا بَيَانِ الْآيَةِ فَلَا إغْتِرَاضَ عَلَيْهِ بِأَنَّهَا تُخَالِفُ حُكْمَ الْآيَةِ لِأَنَّ الْآيَةَ وَرَدَتْ فِي حَقِّ قَوْمٍ وَهَذِهِ الْمَعْرِفَةُ بَيَانُ أَحْوَالِ قَوْمٍ آخَرَ وَ لَوْ أَنَّ الْوَاسِطَى لَمْ يَخُصَّ الذِّكْرَ بِأَهْلِ التَّمَكِّينِ أَوَّلًا وَ أَثَبَتَ الذِّكْرَ لِأَهْلِ التَّلَوِينِ أَيْضًا فِي حَالِ اخْتِجَابِهِمْ بِقَوْلِهِ الثَّانِي لَمَا حَصَلَ الْمُنَافَاةُ بَيْنَ قَوْلَيْهِ وَ لَمَا وَرَدَ إغْتِرَاضُ الشَّيْخِ عَلَيْهِ.

وَ الظَّاهِرُ عِنْدِي أَنَّ الْكَرِيمَةَ بَيَانُ حَالِ الْفَرِيقَيْنِ فَمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ هُمْ أَرْبَابُ الْقُلُوبِ الَّذِينَ تَلَوْنَتْ أَحْوَالُهُمْ وَ هُمْ أَصْحَابُ التَّلَوِينِ وَ قَوْلُهُ تَعَالَى أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَ هُوَ شَهِيدٌ بَيَانُ حَالِ أَهْلِ التَّمَكِّينِ فَإِنَّهُمْ أَلْقَوْا سَمْعَهُمْ لِفَهْمِهِ فِي حَالِ عَيْنِ الشُّهُودِ إِلَّا أَنَّ الذِّكْرَ لِلْقَوْمِ الْأَوَّلِ فِي بَعْضِ الْأَوْقَاتِ وَ لِلثَّانِي فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ كَمَا تَرَى. وَ لَوْ قَالَ الشَّيْخُ قُدَّسَ سِرُّهُ وَ هَذِهِ الْآيَةُ تَحْكُمُ بِخِلَافِ هَذَا الْأَمْرِ لِقَوْمٍ آخَرِينَ أَيْضًا لَكَانَ أَنْسَبَ وَ كَلِمَةُ أَوْ لِمَنْعِ الْخُلُوفِ فَلَا يُنَافِي الْجَمْعُ بَيْنَ الْفَرِيقَيْنِ فِي الذِّكْرِ.

ثُمَّ قَالَ الشَّيْخُ بَعْدَ ذَلِكَ فَمَوْضِعُ الْفَهْمِ مَحَلُّ الْمُحَادَثَةِ وَ الْمَكَالَمَةِ وَ هُوَ سَمْعُ الْقَلْبِ وَ مَوْضِعُ الْمُشَاهَدَةِ بَصَرُ الْقَلْبِ فَمَنْ هُوَ فِي سُكْرِ الْحَالِ يَغِيبُ وَ سَمْعُهُ فِي بَصَرِهِ وَ مَنْ هُوَ فِي حَالِ الصَّخْوَةِ وَ التَّمَكِّينِ لَا يَغِيبُ سَمْعُهُ فِي بَصَرِهِ لِتَمَلُّكِهِ نَاصِيَةِ الْحَالِ وَ يَفْهَمُ بِالْوَعَاءِ الْوُجُودِيَّ الْمُسْتَعِدَّ لِفَهْمِ الْمَقَالِ لِأَنَّ الْفَهْمَ مُورِدُ الْهَامِ وَ السَّمَاعِ.

وَ الْهَامُ وَ السَّمَاعُ يَسْتَدْعِيَانِ وَعَاءَ وَجُودِيًّا وَ هَذَا الْوُجُودُ يَكُونُ مَوْهُوبًا مُنْشَأً ثَانِيًا لِلتَّمَكِّنِ فِي مَقَامِ الصَّخْوَةِ وَ هُوَ غَيْرُ الْوُجُودِ الَّذِي يَتَلَاشَى عِنْدَ لَمَعَانِ نُورِ الْمُشَاهَدَةِ لِمَنْ جَازَ عَلَى مَمَرِّ الْفَنَاءِ إِلَى مَقَرِّ الْبَقَاءِ... إِنَّتَهَى

فَمَوْضِعُ الْفَهْمِ مَحَلُّ الْمُحَادَثَةِ وَ الْمَكَالَمَةِ أَيْ مَعَ اللَّهِ - عَزَّ وَ جَلَّ - يَغِيبُ سَمْعُهُ فِي بَصَرِهِ أَيْ لَا يَفْهَمُ وَقْتُ الْمُشَاهَدَةِ وَ هُوَ حَالُ أَهْلِ التَّلَوِينِ يَذْهَلُ عِنْدَ الْمُشَاهَدَةِ كَمَا قَالَهُ الْوَاسِطَى لَا يَغِيبُ سَمْعُهُ فِي بَصَرِهِ أَيْ يَفْهَمُ فِي عَيْنِ الْمُشَاهَدَةِ وَ هُوَ حَالُ أَهْلِ التَّمَكِّينِ يَجْمَعُ بَيْنَ الْمُشَاهَدَةِ وَ الْفَهْمِ كَمَا مَرَّ لِمَنْ جَازَ مُتَعَلِّقٌ بِقَوْلِهِ مَوْهُوبًا أَيْ مَوْهُوبًا لِمَنْ جَازَ عَنِ الْفَنَاءِ وَ

وَصَلَ إِلَى الْبَقَاءِ.

لَا يَخْفَى أَنَّهُ مَا مَعْنَى الْمَشَاهِدَةِ فِي أَهْلِ التَّلَوِينِ وَالْمَشَاهِدَةِ إِنَّمَا تَكُونُ فِي الذَّاتِ كَمَا قَالُوا وَهُوَ غَيْرُ وَاصِلٍ بَعْدُ إِلَى الذَّاتِ فَلَاوَلَى فِي حَقِّهِ الْمُكَاشَفَةُ بِالصِّفَاتِ الْمُتَخَيَّلَةِ الْمُتَلَوَّنَةِ وَمَا هُوَ فِي الذَّاتِ لَا تَلَوْنَيْنِ لَهُ وَلَا تَغْيِيرَ وَلَا يَسْ فِي تِلْكَ الْحَضْرَةِ الْمُقَدَّسَةِ تَارَةً الدُّهُولُ وَآخَرَى الشُّعُورُ بَلْ شُعُورٌ فِي عَيْنِ الدُّهُولِ وَفَهُمْ فِي نَفْسِ الشُّهُودِ.

وَالظَّاهِرُ مِنْ كَلَامِ الشَّيْخِ - قُدَّسَ سِرُّهُ - جَوَازُ وَقُوعِ الْمَشَاهِدَةِ فِي الدُّنْيَا بِبَصَرِ الْقَلْبِ. وَصَاحِبُ التَّعْرِيفِ - قُدَّسَ سِرُّهُ - وَهُوَ أَمَامُ الطَّائِفَةِ مَنَعَ رُؤْيَتَهُ تَعَالَى فِي الدُّنْيَا بِالْبَصَرِ وَبِالْقَلْبِ مَعًا وَادَّعَى الْإِجْمَاعَ عَلَيْهِ وَقَالَ وَأَجْمَعُوا عَلَى أَنَّهُ تَعَالَى لَا يُرَى فِي الدُّنْيَا بِالْبَصَرِ وَبِالْقُلُوبِ إِلَّا مِنْ جِهَةِ الْإِيْقَانِ.

وَمَا قَالَه صَاحِبُ التَّعْرِيفِ - قُدَّسَ سِرُّهُ - أَقْرَبُ إِلَى الصَّوَابِ عِنْدِي بَلْ هُوَ الصَّوَابُ لِأَنَّ مَا يُتَخَيَّلُ أَنَّهُ سُبْحَانَهُ يُرَى فَإِنَّمَا هِيَ رُؤْيَةٌ خَيَالٍ أَيْ كَشَفُ صُورَةٍ فِي الْخَيَالِ لِلْإِيْقَانِ الَّذِي حَصَلَ لِلْقَلْبِ وَلِلْمُوقِنِ بِهِ أَيْضًا صُورَةٌ كُوشِفَتْ لِلْقَلْبِ. فَإِنَّهُمْ جَوَّزُوا الْمِثَالَ لِلْحَقِّ سُبْحَانَهُ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ تَعَالَى مِثْلُ فَلِلَّهِ الْمِثْلُ الْأَعْلَى.

وَأِنَّمَا ازْتَسَمَ فِي الْخَيَالِ صُورَةُ الْإِيْقَانِ وَصُورَةُ الْمُوقِنِ بِهِ وَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ تَعَالَى صُورَةٌ فِي الْوَاقِعِ لِأَنَّ الْمَعْنَى الْحَاصِلَةَ لِلْقَلْبِ وَلِسَائِرِ الطَّائِفِ بَلْ كُلُّ مَا وَجِدَ وَيُوجَدُ لَهَا صُورَةٌ فِي الْخَيَالِ الَّذِي هُوَ تِمْنَالُ الْمِثَالِ الَّذِي هُوَ أَوْسَعُ الْعَوَالِمِ كُلِّهَا فَلَيْسَ هَهُنَا إِلَّا إِيْقَانٌ لِلْقَلْبِ وَصُورَةُ إِيْقَانٍ وَصُورَةُ مُوقِنٍ بِهِ تَمَثَّلُ فِي الْخَيَالِ بِصُورَةِ رُؤْيَةٍ وَصُورَةِ مُرْئِيٍّ وَلَا رُؤْيَةٍ فِي الْحَقِيقَةِ لِلْقَلْبِ لَهُ تَعَالَى فَضْلًا عَنْ أَنْ يَكُونَ لِلْبَصَرِ وَإِنَّمَا هِيَ رُؤْيَةٌ مِثَالِيَّةٌ لِلْقَلْبِ تَمَثَّلُ إِيْقَانُهُ بِصُورَةِ الرُّؤْيَةِ وَتَمَثَّلُ مُوقِنٌ بِهِ بِصُورَةِ الْمَرْئِيٍّ فَظَنَّ مِنْهُ أَنَّهُ رَأَاهُ حَقِيقَةً وَمَا هِيَ إِلَّا رُؤْيَةٌ خَيَالِيَّةٌ بَلْ نَقُولُ إِنَّ صُورَةَ الْمُوقِنِ بِهِ لَيْسَتْ صُورَةً مِثَالِيَّةً لِلْحَقِّ سُبْحَانَهُ بَلْ صُورَةٌ كَشَفِ تَعَلَّقَ الْإِيْقَانُ بِهِ ظَهَرَتْ فِي الْخَيَالِ وَحَاشَا لِلَّهِ أَنْ يَكُونَ لَهُ تَعَالَى صُورَةٌ وَلَوْ فِي الْخَيَالِ وَإِنَّمَا هِيَ صُورَةٌ لِبَعْضِ مَكْشُوفَاتِ قَلْبِ السَّالِكِ مِنَ الْوُجُوهِ وَالْإِعْتِبَارَاتِ الَّتِي لَهَا تَعَلَّقَ بِالذَّاتِ تَعَالَى وَلِهَذَا إِذَا وَصَلَ الْعَارِفُ إِلَى الذَّاتِ تَعَالَى لَمْ يُتَخَيَّلْ لَهُ مِثْلُ هَذَا الْخَيَالِ فَلَيْسَ لِذَاتِهِ تَعَالَى صُورَةٌ وَلَوْ فِي الْمِثَالِ وَالْخَيَالِ وَلَا يَسْ لَهُ تَعَالَى مِثَالٌ عِنْدِي كَمَا لَا مِثْلَ لَهُ

سُبْحَانَهُ إِذَا الصُّورَةُ يَسْتَلْزِمُ الْحَدَّ وَالنَّهْيَةَ وَلَوْ فِي مَرْتَبَةٍ مِنَ الْمَرَاتِبِ وَهُوَ سُبْحَانَهُ مُنْزَعٌ مِنَ التَّحْدِيدِ وَالتَّقْيِيدِ وَجَمِيعُ الْمَرَاتِبِ مَخْلُوقَةٌ لَهُ تَعَالَى فَافْهَمُ.
 الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَعْطَانَا سُلْطَانَ الْخَيَالِ وَجَعَلَهَا مِرْآةً لِحُصُولِ صُورِ مَعَانِي الْكَمَالِ وَ لَوْلَا الْخَيَالُ لَمَا أَدْرَكْنَا دَرَجَاتِ الْإِتِّصَالِ عَنْ دَرَكَاتِ الْإِنْفِصَالِ وَلَمَا عَلِمْنَا وَارِدَاتِ الْأَحْوَالِ فَإِنَّ لِكُلِّ مَعْنَى وَحَالٍ صُورَةً فِيهِ إِنْ كُوشِفَتْ يُدْرِكُ بِهَا ذَلِكَ الْمَعْنَى وَالْحَالُ.
 فَشَأْنُ اللَّطَائِفِ السَّبْعِ السَّيْرِ وَالسُّلُوكِ وَالْإِنْتِقَالِ مِنْ حَالٍ إِلَى حَالٍ وَشَأْنُ الْخَيَالِ إِرَآءُهُ دَرَجَاتِ السَّيْرِ وَالسُّلُوكِ الْحَاصِلَةِ لِلسَّالِكِ بِصُورِهَا الْمُزْتَسِمَةِ فِيهِ وَإِرَآءُهُ تَزْيِيدُ الرَّغْبَةِ إِلَى الْفَوْقِ وَ أَيْضاً بِإِرَآءَتِهِ يَخْضَلُ السَّيْرُ عَلَى بَصِيرَةٍ وَ يَتَيَسَّرُ السُّلُوكُ عَلَى مَعْرِفَةٍ وَ بِسُلْطَانِهِ يَخْرُجُ السَّالِكُ عَنِ الْجَهْلِ وَ يَكُونُ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ فَلِلَّهِ سُبْحَانَهُ دَرُهُ. وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ اتَّبَعَ الْهُدَى.

مکتوب ۱۱۸

به «مولانا عبدالقادر انبالی» در بیان ظاهر و باطن قرآن و تأویل و تفسیر قرآن
 قَالَ الشَّيْخُ [شهاب الدین السهروردی] - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - فِي الْبَابِ الثَّانِي مِنْ كِتَابِهِ الْعَوَارِفِ فِي بَيَانِ الْحَدِيثِ الْمَرْفُوعِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - مَا نَزَلَ مِنَ الْقُرْآنِ آيَةً إِلَّا وَ لَهَا ظَهْرٌ وَ بَطْنٌ وَ لِكُلِّ حَرْفٍ حَدٌّ وَ لِكُلِّ حَدٍّ مُطْلَعٌ وَ يُخَالِجُ سِرِّي أَنْ يَكُونَ الْمُطْلَعُ لَيْسَ بِالْوَقْفِ بِصَفَاءِ الْفَهْمِ عَلَى دَقِيقِ الْمَعْنَى وَ غَامِضِ السَّرِّ فِي الْآيَةِ وَ لَكِنَّ الْمُطْلَعُ أَنْ يَطَّلِعَ عِنْدَ كُلِّ آيَةٍ عَلَى شُهُودِ الْمُتَكَلِّمِ بِهَا لِأَنَّهَا مُسْتَوْدَعٌ وَ ضَفٍ مِنْ أَوْصَافِهِ وَ نَعَتْ مِنْ نَعَوْتِهِ فَتَتَجَدَّدُ لَهُ التَّجَلِّيَّاتُ بِتِلَاوَةِ الْآيَاتِ وَ سَمَاعِهَا وَ تَصِيرُ لَهُ مَرَايَا مُثَبِّتَةٌ عَنْ عَظِيمِ الْجَلَالِ إِلَى آخِرِ مَا قَالَ فِي تَأْيِيدِ هَذَا التَّوْجِيهِ وَ شَرْحِهِ.
 وَ يَخْطُرُ بِنَالِي بِكَرَمِ اللَّهِ الْمُتَعَالَى أَنَّ الظَّهَرَ نَظْمُ الْقُرْآنِ الْبَالِغِ إِلَى حَدِّ الْإِعْجَازِ وَ الْبَطْنَ تَفْسِيرُهُ وَ تَأْوِيلُهُ عَلَى اخْتِلَافِ صَفَاءِ الْفَهْمِ عَلَى دَقِيقِ الْمَعَانِي وَ غَامِضِ السَّرِّ وَ الْحَدَّ نَهَايَةُ مَرَاتِبِ الْكَلَامِ وَ هُوَ شُهُودُ الْمُتَكَلِّمِ بِهَا.

وَهُوَ التَّجَلَّى النَّعْتِيُّ الْمُنْبِئُ عَنْ عَظِيمِ الْجَلَالِ وَالْمُطَّلَعُ مَا هُوَ فَوْقَ ذَلِكَ التَّجَلَّى
النَّعْتِيُّ وَهُوَ التَّجَلَّى الذَّاتِيُّ الْمُعَرَّاءُ عَنِ النَّسَبِ وَالْإِعْتِبَارَاتِ اثْبَتَ لِحَدِّ الْكَلَامِ وَنَهَايَتِهِ مُطْلَعاً
فَيَكُونُ الْمُطَّلَعُ وَرَاءَ الْكَلَامِ وَوَرَاءَ نَهَايَتِهِ وَالْكَلَامُ صِفَتُهُ تَعَالَى وَشُهُودُ الْمُتَكَلِّمِ فِي مِزَانِ
تِلْكَ الصِّفَةِ تَجَلَّى لَتِلْكَ الصِّفَةِ وَنَهَايَةُ الْمَرَاتِبِ كَمَالُهَا وَالْإِطْلَافُ عَلَى وَرَاءِ تِلْكَ التَّجَلَّى
يَكُونُ بِالتَّرَقُّى مِنْهُ إِلَى تَجَلَّى ذَاتِي لَامَحَالَةٍ فَالْوُصُولُ إِلَى الذَّاتِ هُنَا يَكُونُ بِتَوْسِطِ صِفَةٍ
الْكَلَامِ وَبِتَوْسِطِ تِلَاوَةِ النَّظْمِ الْقُرْآنِيِّ الدَّالِّ عَلَى تِلْكَ الصِّفَةِ فَلَا بُدَّ مِنَ الْخُطْوَتَيْنِ؛ خُطْوَةٌ مِنَ
النَّظْمِ الدَّالِّ إِلَى الْمَذْذُولِ الَّذِي هُوَ الصِّفَةِ وَالْخُطْوَةُ الثَّانِيَّةُ مِنَ الصِّفَةِ إِلَى الْمَوْصُوفِ.

قَالَ الْعَارِفُ [الشعرانى] - قُدَّسَ سِرُّهُ - خُطْوَتَانِ وَقَدْ وَصَلْتَ وَمَا ذَكَرَ الشَّيْخُ - قُدَّسَ سِرُّهُ -
إِلَّا الْخُطْوَةَ الْأُولَى وَاتَّمَّ بِهَا هَذَا السَّيْرَ وَقَيَّدَ فَائِدَةَ التَّلَاوَةِ بِهَا لِأَغْيُرَ ﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا
إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ﴾

وَقَالَ الشَّيْخُ [شهاب الدين] بَعْدَ ذَلِكَ إِنَّهُ قَدْ نُقِلَ عَنْ جَعْفَرِ الصَّادِقِ - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ -
وَعَنْ آبَائِهِ الْكِرَامِ أَيْضاً أَنَّهُ خَرَّ مَغْشِياً عَلَيْهِ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ فَسُئِلَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ مَا زِلْتُ
أُرَدُّدُ الْآيَةَ حَتَّى سَمِعْتُهَا مِنَ الْمُتَكَلِّمِ بِهَا.

فَالصُّوفِيُّ لَمَّا لَاحَظَ لَهُ نَاصِيَةَ التَّوْحِيدِ وَالْقَى سَمْعَهُ عِنْدَ سَمَاعِ الْوَعْدِ وَالْوَعْدِ وَ
قَلْبَهُ بِالتَّخْلِصِ عَمَّا سِوَى اللَّهِ تَعَالَى صَارَ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ حَاضِراً شَهِيداً يَرَى لِسَانَهُ وَلِسَانَ
غَيْرِهِ فِي التَّلَاوَةِ كَشَجَرَةِ مُوسَى - عَلَى نَبِينَا وَعَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - حَيْثُ أَسْمَعُهُ اللَّهُ تَعَالَى
مِنْهَا خِطَابَهُ إِيَّاهُ بِأَنِّي أَنَا اللَّهُ فَإِذَا كَانَ سَمَاعُهُ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى وَاسْتِمَاعُهُ إِلَى اللَّهِ، صَارَ سَمْعُهُ،
بَصَرُهُ وَبَصَرُهُ، سَمْعُهُ وَعِلْمُهُ، عَمَلُهُ وَعَمَلُهُ، عِلْمُهُ. وَعَادَ أَخِرُهُ، أَوَّلُهُ وَأَوَّلُهُ، أَخِرُهُ إِلَى أَنْ
قَالَ فَإِذَا تَحَقَّقَ الصُّوفِيُّ بِهَذَا الْوَصْفِ صَارَ وَقْتُهُ سَرْمَداً وَشُهُودُهُ مُؤَبَّداً وَ سَمَاعُهُ مُتَوَالِياً
مُتَجَدِّداً.

قَوْلُهُ فَالصُّوفِيُّ لَمَّا لَاحَظَ لَهُ نَاصِيَةَ التَّوْحِيدِ بَيَانُ لِقَوْلِ الْإِمَامِ [جعفر] - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ -
وَشَرْحُ لِسَمَاعِهِ مِنَ الْمُتَكَلِّمِ بِأَنَّ الصُّوفِيَّ لَمَّا غَلَبَ عَلَيْهِ حَالُ التَّوْحِيدِ وَزَالَ عَنْ نَظَرِهِ
شُهُودُ الْغَيْرِ صَارَ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ حَاضِراً شَهِيداً يَجِدُ كُلَّمَا سَمِعَ كَلَاماً مِنْ نَفْسِهِ أَوْ مِنْ غَيْرِهِ أَنَّهُ
سَمِعَهُ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَيَرَى لِسَانَهُ وَلِسَانَ غَيْرِهِ كَشَجَرَةِ مُوسَى - عَلَى نَبِينَا وَعَلَيْهِ الصَّلَاةُ

وَالسَّلَامُ - فَلَا مَامَ كُلَّمَا كَرَّرَ الْآيَةَ سَمِعَهَا مِنْ نَفْسِهِ وَ مِنْ لِسَانِهِ إِلَى أَنْ لَاحَ لَهُ فِي اثْنَاءِ التَّكَرُّارِ حَالُ التَّوْحِيدِ فَسَمِعَهَا مِنَ الْمُتَكَلِّمِ بِهَا وَ أَنْ كَانَ صَدَرَ مِنْهُ وَ مِنْ لِسَانِهِ فَإِنَّهُ وَجَدَ لِسَانَهُ حَيَّنِيذَ كَالشَّجَرَةِ الْمُوسَوِيَّةِ فَالْكَلَامُ الظَّاهِرُ مِنَ اللِّسَانِ حَيَّنِيذُ كَالْكَلَامِ الظَّاهِرِ مِنْ تِلْكَ الشَّجَرَةِ فِي أَنَّهُ كَلَامُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ.

أَقُولُ وَ بِاللَّهِ سُبْحَانَهُ الْعِصْمَةُ وَ التَّوْفِيقُ إِنَّ الْمَسْمُوعَ مِنَ الشَّجَرَةِ الْمُوسَوِيَّةِ كَانَ كَلَامَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ لَا مَحَالَةَ حَتَّى لَوْ أَنْكَرَهُ أَحَدٌ كَانَ كَافِرًا وَ الْمَسْمُوعُ مِنَ الْأَلْسِنَةِ لَيْسَ فِي الْحَقِيقَةِ كَلَامَ اللَّهِ وَ إِنْ تَخَيَّلَ الصُّوفِيُّ فِي غَلْبَةِ التَّوْحِيدِ أَنَّهُ كَلَامُ اللَّهِ تَعَالَى حَتَّى لَوْ أَنْكَرَهُ أَحَدٌ لَمْ يَكُنْ كَافِرًا، بَلْ يَكُونُ مُحِقًّا صَادِقًا لِأَنَّهُ حَصَلَ مِنْ حَرَكَةِ اللِّسَانِ وَ اعْتِمَادِ الْمَخَارِجِ وَ لَا كَذَلِكَ فِي الشَّجَرَةِ فَإِنَّ أَحَدَ الْكَلَامَيْنِ مِنَ الْآخِرِ فَإِنَّ الْأَوَّلَ تَحْقِيقِيٌّ وَ الْآخِرُ تَخْيِيلِيٌّ.

وَ الْعَجَبُ مِنَ الشَّيْخِ الْأَجَلِّ - قُدَّسَ سِرُّهُ - أَنَّهُ بَالَعَ هَهُنَا فِي التَّوْحِيدِ حَتَّى جَعَلَ التَّخْيِيلِيَّ تَحْقِيقِيًّا وَ جَعَلَ الْكَلَامَ الصَّادِرَ مِنَ الْعَبْدِ فِي غَلْبَةِ الْحَالِ صَادِرًا مِّنَ الْحَقِّ سُبْحَانَهُ وَ قَدْ أَنْكَرَ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ مِنْ كِتَابِهِ الْأَقْوَالَ الصَّادِرَةَ فِي التَّوْحِيدِ عَنْ أَزْيَابِهَا فِي غَلْبَةِ الْحَالِ وَ حَمَلَهَا عَلَى الْحِكَايَةِ مِنَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ فِرَارًا عَنْ شَأْنِيَةِ الْحُلُولِ وَ الْإِتِّحَادِ وَ مَا فَرَّ هَهُنَا عَنْ شَوْبِ الْحُلُولِ بَلْ حَكَمَ بِالْإِتِّحَادِ وَ الْعَيْنِيَّةِ.

وَ الْحَقُّ فِي هَذَا الْمَقَامِ أَنَّ الْحُكْمَ بِالْإِتِّحَادِ وَ الْعَيْنِيَّةِ فِي غَلْبَةِ الْحَالِ تَخْيِيلِيٌّ لَا تَحْقِيقِيٌّ سِوَاءَ كَانَ الْإِتِّحَادُ فِي الذَّاتِ أَوْ فِي الصِّفَاتِ أَوْ فِي الْأَفْعَالِ فَسُبْحَانَ مَنْ لَا يَتَغَيَّرُ بِذَاتِهِ وَ لَا بِصِفَاتِهِ وَ لَا فِي أَسْمَائِهِ بِحُدُوثِ الْأَكْوَانِ وَ لَا يَتَّحِدُ مَعَهُ أَحَدٌ وَ لَا يَتَّحِدُ صِفَاتٌ أَحَدٍ مَعَ صِفَاتِهِ تَعَالَى وَ لَا أَفْعَالٌ أَحَدٍ مَعَ أَفْعَالِهِ سُبْحَانَهُ فَهُوَ سُبْحَانَهُ هُوَ هُوَ وَ الْمُمَكِّنُ مُمَكِّنُ حَادِثٍ فِي الذَّاتِ وَ الصِّفَاتِ وَ الْأَفْعَالِ وَ الْحُكْمُ بِالْإِتِّحَادِ بَيْنَ الْقَدِيمِ وَ الْحَادِثِ مِنْ تَلَوِينَاتِ الْعِشْقِ وَ غَلَبَاتِ الْمَحَبَّةِ وَ الشُّكْرِ فَلَا يُؤَاخِذُ عَلَيْهِمْ بِشَأْنِيَةِ الْحُلُولِ مَظْنَّةُ الْإِتِّحَادِ الْمُسْتَلْزِمَةِ لِلْكَفْرِ وَ الْإِلْحَادِ فَإِنَّهَا غَيْرُ مُرَادَةٍ لَهُمْ وَ حَاشَا لِلَّهِ سُبْحَانَهُ أَنْ يَكُونَ مُرَادُهُمْ مَا هُوَ غَيْرُ لَائِقٍ بِجَنَابِ قُدْسِهِ تَعَالَى فَإِنَّهُمْ أَوْلِيَاءُ اللَّهِ وَ أَحِبَّاءُهُ سُبْحَانَهُ الْمُحْفُوظُونَ مِنْ تَجَوُّزِ مَا لَا يَجُوزُ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى

وَ الَّذِينَ تَشَبَّهُوا بِهِمْ مِنْ غَيْرِ حَالٍ وَ بِدُونِ صِدْقٍ وَ تَكَلَّمُوا بِكَلِمَاتِهِمْ وَ فَهِمُوا مِنْهَا غَيْرَ

مُرَادَاتِهِمْ فَوَقَعُوا مِنْهُ فِي الْإِلْحَادِ وَ الزُّنْدَقَةِ حَتَّى أَتَبُّوا الْخُلُولَ وَ الْإِتِّحَادَ مَعَ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَ
 حَكَمُوا بِصَيْرُورَةِ الْمُتَمَكِّنِ وَاجِباً فَهُمْ الزُّنَادِقَةُ الْخَارِجَةُ مِنَ الْمَبْحَثِ. قَاتَلَهُمُ اللَّهُ أَنَّى يُؤْفَكُونَ.
 وَ لَا يَخْفَى أَنَّ مَا ذَكَرَهُ الشَّيْخُ - قُدَّسَ سِرُّهُ - فِي بَيَانِ قَوْلِ الْإِمَامِ - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى
 عَنْهُ - وَ إِنِ صَدَقَ فِي حَقِّ قَوْمٍ مِنْ أَهْلِ التَّلَوِينِ الَّذِينَ اسْتَوْلَى عَلَيْهِمُ السُّكْرُ وَ غَلَبَ عَلَيْهِمُ
 حَالُ التَّوَحُّيدِ لِكُنْيِ لِحُسْنِ ظَنِّي بِشَأْنِ الْإِمَامِ لِأَجْوَزُ صِدْقِهِ فِي حَقِّهِ - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ
 - لِأَنَّهُ عِنْدِي مِنْ أَكَابِرِ أَرْبَابِ التَّمَكِّنِ وَ الصُّحُوفِ لَا يَلْتَبِسُ عِنْدَهُ الْمُتَخَيَّلُ بِالْمُتَحَقِّقِ وَ
 لَا السَّمَاعُ مِنَ الْغَيْرِ بِالسَّمَاعِ مِنَ الْحَقِّ سُبْحَانَهُ فَلْيُطْلَبْ لِكَلَامِهِ مَخْمِلٌ حَسَنٌ مُنَاسِبٌ لِحَالِهِ
 غَيْرُ هَذَا الْوَجْهِ وَ هُوَ أَنَّهُ يُمَكِّنُ أَنْ يَسْمَعَ الْعَبْدُ كَلَامَ الرَّبِّ تَعَالَى بِلَا كَيْفٍ كَمَا سَمِعَ مُوسَى فِي
 الطُّورِ - عَلَى نَبِينَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ -

فَإِنْ قُلْتَ مَا مَعْنَى سَمَاعِ الْكَلَامِ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى وَ لَا يَسْمَعُ إِلَّا مَا هُوَ حَرْفٌ وَ صَوْتُ.
 قُلْتَ مَمْنُوعٌ أَلَا يُرَى أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَسْمَعُ كَلَامَهُ بِلَا حَرْفٍ وَ صَوْتٍ فَجَازَ أَنْ يَكُونَ الْعَبْدُ إِذَا
 صَارَ مُتَخَلِّقًا بِاخْلَاقِهِ تَعَالَى يَسْمَعُ بِلَا حَرْفٍ وَ صَوْتٍ.
 وَ الْإِسْتِحَالَةُ بِدَاهَةِ الْوَهْمِ النَّاشِئَةِ مِنْ قِيَاسِ الْغَائِبِ عَلَى الشَّاهِدِ مَعَ وَجُودِ الْفَارِقِ كَيْفَ
 يُقَاسُ وَ الشَّاهِدُ فِي مَضِيْقِ الزَّمَانِ الْمُقْتَضَى لِلتَّرْتُّبِ وَ التَّقَدُّمِ وَ التَّأَخُّرِ وَ الْغَائِبُ لَا يَجْرِي
 عَلَيْهِ زَمَانٌ وَ لَا تَقَدُّمٌ وَ لَا تَأَخُّرٌ وَ لَا تَرْتُّبٌ فَجَازَ فِي الْغَائِبِ ثُبُوتُ أَشْيَاءَ لَا تَجُوزُ فِي الشَّاهِدِ
 فَلْيُفْهَمَ وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِالصَّوَابِ.

وَ التَّحْقِيقُ أَنَّ السَّمَاعَ إِنْ كَانَ بِحَاسَةِ السَّمْعِ فَلَا بُدَّ وَ أَنْ يَكُونَ الْمَسْمُوعُ حَرْفًا أَوْ
 صَوْتًا وَ أَمَّا إِذَا كَانَ السَّمَاعُ بِكُلِّ جُزْءٍ مِنْ أَجْزَاءِ السَّامِعِ غَيْرِ مَخْصُوصٍ بِالْحَاسَةِ فَجَازَ أَنْ
 يَحْصُلَ بِلَا حَرْفٍ وَ صَوْتٍ مِنَ الْمَسْمُوعِ فَإِنَّا نَسْمَعُ بِكُلِّتِنَا وَ بِكُلِّ جُزْءٍ مِنْ أَجْزَائِنَا كَلَاماً
 لَيْسَ مِنْ جِنْسِ الْحُرُوفِ وَ الْأَصْوَاتِ وَ إِنْ كَانَ يُتَخَيَّلُ فِي الْخَيَالِ بِالْحُرُوفِ وَ الْأَصْوَاتِ
 الْخَيَالِيَّةِ لَكِنَّا نَعْلَمُ أَنَّ الْكَلَامَ الْمَأْخُوذَ الْمَسْمُوعَ بِحُمْلَتِنَا كَانَ أَوَّلاً مُجَرَّداً عَنِ الْحَرْفِ وَ
 الصَّوْتِ وَ تَلَبَّسَ ثَانِياً فِي الْخَيَالِ بِالْحَرْفِ وَ الصَّوْتِ الْخَيَالِيِّ لِيقْرُبَ إِلَى الْفَهْمِ وَ الْإِفْهَامِ.
 عَلَى أَنَا نَقُولُ مَا هُوَ أَعْجَبُ مِنْهُ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَسْمَعُ كَلَامَنَا الْمُرَكَّبَ مِنَ الْحُرُوفِ وَ الْكَلِمَاتِ
 الْمُرْتَبَّةِ الْمُتَقَدِّمَةِ الْمُتَأَخَّرَةِ لَكِنَّ سَمَاعَهُ تَعَالَى إِنَّمَا يَكُونُ بِلَا تَوْسِطٍ حَرْفٍ وَ كَلِمَةٍ وَ بِلَا تَرْتُّبٍ

وَقَدْ قَدَّمَ وَتَأَخَّرَ لِأَنَّ الْكَلَامَ الْمُرَكَّبَ الْمُتَرَتِّبَ الْمُتَقَدِّمَ الْمُتَأَخِّرَ يَقْتَضِي زَمَانًا وَلَا يَجْرِي عَلَيْهِ
سُبْحَانَهُ زَمَانٌ وَهُوَ تَعَالَى خَالِقُ الزَّمَانِ.

فَلَمَّا جَاز سَمَاعُ الْكَلَامِ الْمُرَكَّبِ مِنَ الْحُرُوفِ وَالْكَلِمَاتِ بِلَا تَوْسِطِ حَرْفٍ وَكَلِمَةٍ
فَأُولَى أَنْ يَجُوزَ سَمَاعُ كَلَامٍ لَيْسَ مِنْ جِنْسِ الْحُرُوفِ وَالْأَصْوَاتِ فَافْهَمَ وَلَا تَكُنْ مِنْ
الْقَاصِرِينَ وَالْأَمِنَ الْعُقَلَاءِ الْجَاهِلِينَ وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْمُلْهُمُ لِلصَّوَابِ.

وَالَّذِي أَلْهَمْتُ بِهِ ثَانِيًا بَعْدَ تَسْوِيدِ هَذِهِ السُّطُورِ فِي تَحْقِيقِ هَذَا الْمَقَامِ أَنَّ فَهْمَ الْعَبْدِ الْمُسْتَعِدِّ
خِطَابَهُ تَعَالَى وَآخِذَهُ مِنْهُ سُبْحَانَهُ إِنَّمَا يَكُونُ أَوَّلًا بِتَلْقَى رُوحَانِيٍّ بِلَا تَوْسِطِ حَرْفٍ وَكَلِمَةٍ وَ
بِلَا تَوْسِطِ صَوْتٍ وَنِدَاءٍ ثُمَّ تَمَثَّلَ هَذَا الْمَعْنَى الْمُتَلَقَّى فِي سُلْطَانِ الْخَيَالِ الَّذِي فِيهِ ارْتَسَمَ
صُورُ الْأَشْيَاءِ كُلِّهَا بِصُورَةِ حَرْفٍ وَصَوْتٍ لِأَنَّ الْإِفَادَةَ وَالِاسْتِفَادَةَ فِي عَالِمِ الشَّهَادَةِ لَا تَكُونُ
إِلَّا بِتَوْسِطِ الْأَلْفَاظِ وَالْحُرُوفِ وَیَجُوزُ أَنْ يُطْلَقَ عَلَى هَذَا التَّلَقَّى سَمَاعٌ بِلَا كَيْفٍ أَيْضًا لِأَنَّ
الْكَلَامَ بِلَا كَيْفٍ فَلَا بُدَّ وَأَنْ يَكُونَ سَمَاعُهُ أَيْضًا بِلَا كَيْفٍ إِذْ لَا سَبِيلَ لِلْكَيفِ إِلَى مَا لَا كَيْفَ فِيهِ
فَصَحَّ أَنَّهُ يَجُوزُ أَنْ يُسَمَعَ كَلَامُهُ تَعَالَى الْمُجَرَّدُ مِنَ الْحَرْفِ وَالصَّوْتِ بِلَا كَيْفٍ ثُمَّ بَعْدَ ذَلِكَ
تَمَثَّلَ ذَلِكَ الْكَلَامُ فِي الْخَيَالِ بِصُورَةِ حَرْفٍ وَكَلِمَةٍ لِيَخْضَلَ الْإِفَادَةُ وَالِاسْتِفَادَةُ فِي عَالِمِ
الْأَجْسَامِ أَيْضًا.

وَمَنْ لَمْ يَطَّلِعْ عَلَى هَذِهِ الدَّقِيقَةِ زَعَمَ بَعْضُ مَنْهُمْ وَهُمْ أَحْسَنُ حَالًا أَنَّهُمْ يَسْمَعُونَ
كَلَامَهُ تَعَالَى لَكِنْ بِتَوْسِطِ حُرُوفٍ وَكَلِمَاتٍ حَادِثَةٍ دَالَّةٍ عَلَيْهِ وَبَعْضُهُمْ أَطْلَقُوا الْقَوْلَ بِأَنَّهُمْ
يَسْمَعُونَ كَلَامَهُ تَعَالَى وَلَمْ يَفَرِّقُوا بَيْنَ مَا يَلِيقُ بِشَانِهِ تَعَالَى وَمَا لَا يَلِيقُ وَهُمْ الْجُهَالُ الْبَطَالُ
لَمْ يَعْرِفُوا مَا يَجُوزُ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى عَمَّا لَا يَجُوزُ وَالْحَقُّ مَا حَقَّقْتُ بِفَضْلِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ وَ
إِحْسَانِهِ تَعَالَى.

قَوْلُهُ صَارَ سَمْعُهُ بَصَرَهُ وَبَصَرُهُ سَمْعُهُ إِلَى أَنْ قَالَ وَعَادَ أَخْرَهُ أَوَّلَهُ وَأَوَّلَهُ أَخْرَهُ أَيْ أَخَذَ
سَمْعُهُ حُكْمَ بَصَرِهِ وَبَصَرُهُ حُكْمَ سَمْعِهِ أَيْ سَمِعَ بِكُلِّيَّتِهِ وَبَصَرَ بِكُلِّيَّتِهِ وَعَلِمَ بِكُلِّيَّتِهِ لِأَنَّ
سَمْعَ بِنَعْضِهِ وَبَصَرَ بِنَعْضِهِ الْآخِرِ مَثَلًا فَحِينَئِذٍ لَا يَكُونُ السَّمْعُ عَيْنَ الْبَصَرِ ثُمَّ بَيَّنَّ قَوْلَهُ وَعَادَ
أَخْرَهُ أَوَّلَهُ وَأَوَّلَهُ أَخْرَهُ لِخَفَائِهِ.

وَحَاصِلُهُ أَنَّ اللَّهَ سُبْحَانَهُ خَاطَبَ الذَّرَّ بِقَوْلِهِ أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ فَسَمِعَتِ الذُّدَاءُ بِلَا وَاسِطَةٍ

عَلَى غَايَةِ الصَّفَاءِ ثُمَّ لَمْ تَزَلِ الذَّرَاتُ تَنْقَلِبُ فِي الْأَصْلَابِ وَتَنْتَقِلُ فِي الْأَرْحَامِ حَتَّى بَرَزَتْ إِلَى أَجْسَادِهَا فَاخْتَجَبَتْ بِالْحِكْمَةِ عَنِ الْقُدْرَةِ وَتَرَاكَمَ ظُلُمَتُهَا بِالتَّقَلُّبِ فِي الْأَطْوَارِ فَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ تَعَالَى بِالْعَبْدِ حُسْنَ الْإِسْتِمَاعِ بِأَنْ يُصَيِّرَهُ صُوفِيًّا صَافِيًّا لَا يَزَالُ يُرْقِيهِ فِي رُتَبِ التَّزَكِّيَةِ وَالتَّجَلِّيَةِ حَتَّى يَخْلُصَ إِلَى فُضَاءِ الْقُدْرَةِ وَ يُزَالُ عَنْ بَصِيرَتِهِ النَّافِذَةِ حِجَابِ الْحِكْمَةِ فَيَصِيرُ سَمَاعُهُ بِأَلْسِنَتِهِ بِرَبِّكُمْ كَشْفًا وَ عَيْنَانَا وَ تَوْحِيدَهُ وَ عِرْفَانَهُ تَبَيَّنَانَا وَ بُرْهَانَنَا حَيْثُ أَخَذَ لِسَانَهُ وَ لِسَانُ غَيْرِهِ فِي حَقِّهِ حُكْمَ شَجَرَةِ مُوسَى يَسْمَعُ مِنْهُ كَلَامَهُ تَعَالَى كَمَا سَمِعَ مُوسَى مِنْ تِلْكَ الشَّجَرَةِ فَصَحَّ أَنَّهُ عَادَ آخِرُهُ أَوَّلُهُ وَ أَوَّلُهُ آخِرُهُ حَيْثُ سَمِعَ كَلَامَهُ تَعَالَى آخِرًا كَمَا سَمِعَ أَوَّلًا وَ عَلَى هَذَا حَمَلَ قَوْلَ الْبَعْضِ إِنَّهُ قَالَ أَنَا أَذْكُرُ خِطَابَ أَلْسِنَتِ بِرَبِّكُمْ أَيْ كَانَ ذَلِكَ الْخِطَابَ الْأَوَّلَ مِثْلَ هَذَا الْخِطَابِ الَّذِي أَسْمَعُ الْآنَ مِنْهُ تَعَالَى عَلَى الْأَلْسِنَةِ. هَذَا.

وَ لَا يَخْفَى عَلَيْكَ أَنَّ الْخِطَابَ الْأَوَّلَ مِنْهُ تَعَالَى كَانَ تَحْقِيقًا وَ سَمَاعَ الذَّرِّ مِنْهُ تَعَالَى كَانَ عَلَى سَبِيلِ الْحَقِيقَةِ وَ هَذَا الْخِطَابُ الْمَأْخُوذُ الْمَسْمُوعُ مِنَ الْأَلْسِنَةِ إِنَّمَا يَكُونُ خِطَابَ اللَّهِ عَلَى سَبِيلِ التَّخِيلِ وَ التَّوَهُّمِ كَمَا مَرَّ فَأَيْنَ أَحَدَهُمَا مِنَ الْآخِرِ.

فَالْعَجَبُ كُلُّ الْعَجَبِ. أَنَّ الشَّيْخَ - قُدَّسَ سِرُّهُ - مَعَ جَلَالَةِ قَدْرِهِ جَعَلَ أَحَدَهُمَا عَيْنَ الْآخِرِ وَ لَمْ يُفَرِّقْ بَيْنَ الْمُتَحَقِّقِ وَ الْمُتَخَيَّلِ وَ مَا هُوَ إِلَّا عَيْنُ السُّكْرِ وَ صِرْفُ التَّوْحِيدِ. مِثْلُهُ مِثْلُ قَوْلِ أَنَا الْحَقُّ وَ سُبْحَانِي وَ لَيْسَ فِي جُبَّتِي سِوَى اللَّهِ.

وَ أَعْجَبُ مِنْ هَذَا مَا قَالَ بَعْدَ ذَلِكَ فَإِذَا تَحَقَّقَ الصُّوفِيُّ بِهَذَا الْوَصْفِ صَارَ وَقْتُهُ سَرْمَدًا وَ شُهُودُهُ مُؤَبَّدًا وَ سَمَاعُهُ مُتَوَالِيًا مُتَجَدِّدًا وَ لَا يَذْهَبُ عَلَيْكَ أَنَّ الصُّوفِيَّ فِي هَذَا الْمَقَامِ مَا تَحَقَّقَ إِلَّا بِالتَّجَلِّيِ الْمَغْنَوِيِّ الصِّفَاتِيِّ كَمَا مَرَّ وَ هُوَ مَقَامُ التَّلَوِينِ لِأَغْيَرِ فَمِنْ أَيْنَ صَارَ وَقْتُهُ سَرْمَدًا وَ شُهُودُهُ مُؤَبَّدًا وَ مَا الدَّوَامُ وَ السَّرْمَدُ لِلْوَقْتِ إِلَّا فِي الْوُصُولِ إِلَى الذَّاتِ تَعَالَى وَ تَجَلِّيِهِ الذَّاتِيِّ وَ كَذَا الشُّهُودُ وَ الْمَشَاهِدَةُ لَا يَكُونُ إِلَّا لِلْوَاصِلِ إِلَى الذَّاتِ تَعَالَى كَمَا قَالُوا وَ مَا حَصَلَ فِي مَرْتَبَةِ الصِّفَاتِ يُسَمَّى بِالْمُكَاشَفَةِ فَالشُّهُودُ وَ دَوَامُهُ هُوَ نَصِيبُ أَرْبَابِ التَّمَكِّنِ الْوَاصِلِينَ إِلَى الذَّاتِ لَا أَهْلَ التَّلَوِينِ الْمُقَيَّدِينَ بِالصِّفَاتِ فَإِنَّهُمْ أَرْبَابُ الْقُلُوبِ وَ أَصْحَابُ التَّقَلُّبِ.

﴿سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ﴾.

مکتوب ۱۱۹

به «مولانا شیخ مودود محمد» در بیان قول گروهی که به حلول قائل اند.

قَالَ الشَّيْخُ [شهاب الدین] - قُدَّسَ سِرُّهُ - فِي الْبَابِ التَّاسِعِ مِنْ كِتَابِهِ الْعَوَارِفِ فِي ذِكْرِ مَنْ انْتَمَى ^(۱) إِلَى الصُّوفِيَّةِ وَ مِنْ جُمْلَةِ أَوْلِيكَ قَوْمٌ يَقُولُونَ بِالْحُلُولِ - خَذَلَهُمُ اللَّهُ سُبْحَانَهُ - وَيَزْعُمُونَ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَحُلُّ فِيهِمْ وَ يَحُلُّ فِي أَجْسَامٍ يَضْطَفِيهَا وَ يَسْبِقُ إِلَى فَهُومِهِمْ مَعْنَى مِنْ قَوْلِ النَّصَارَى فِي اللَّاهُوتِ وَ النَّاسُوتِ

وَ مِنْهُمْ مَنْ يَسْتَبِيحُ النَّظَرَ إِلَى الْمُسْتَخْسَنَاتِ إِشَارَةً إِلَى هَذَا الْوَهْمِ وَ يُتَخَايَلُ لَهُ أَنَّ مَنْ قَالَ كَلِمَاتٍ فِي بَعْضِ غَلَبَاتِهِ كَانَ مُضْمِراً لَشَيْءٍ مِمَّا زَعَمُوهُ مِثْلُ قَوْلِ الْحَلَّاجِ «إِنَّا الْحَقُّ» وَ مَا يُخْكِي عَنْ «أَبِي يَزِيدٍ» مِنْ قَوْلِهِ «سُبْحَانِي».

حَاشَا لِلَّهِ سُبْحَانَهُ أَنْ تُعْتَقَدَ فِي أَبِي يَزِيدٍ أَنَّهُ يَقُولُ ذَلِكَ إِلَّا عَلَى مَعْنَى الْحِكَايَةِ عَنِ اللَّهِ تَعَالَى وَ هَكَذَا يَنْبَغِي أَنْ يُعْتَقَدَ فِي قَوْلِ الْحَلَّاجِ ذَلِكَ وَ لَوْ عَلِمْنَا أَنَّهُ ذَكَرَ ذَلِكَ الْقَوْلَ مُضْمِراً لَشَيْءٍ مِنْ الْحُلُولِ رَدَدْنَاهُ كَمَا نَرُدُّهُمْ...إِنْتَهَى

فَيَأْتِيَتْ شِعْرِي مَا مَعْنَى الْحِكَايَةِ عَنِ اللَّهِ تَعَالَى وَ مَا وَجْهُ تَخْصِيصِ أَرْبَابِ السُّكْرِ بِمِثْلِ هَذَا الْقَوْلِ عَلَى مَعْنَى الْحِكَايَةِ. اَللَّهُمَّ إِلَّا أَنْ يُقَالَ إِنَّهُ - قُدَّسَ سِرُّهُ - أَرَادَ أَنْ الْقَائِلَ بِمِثْلِ هَذَا الْقَوْلِ إِنْ كَانَ هُوَ الْعَبْدَ كَمَا هُوَ الظَّاهِرُ عِنْدَ الْأَكْثَرِ فَلَا بُدَّ وَ أَنْ يَكُونَ حِكَايَةً مِّنَ الرَّبِّ تَعَالَى فَإِنَّ الْعَبْدَ لَا يَصِيرُ رَبًّا لَكِنَّ الْقَائِلَ بِهِ فِي الْحَقِيقَةِ هُوَ الرَّبُّ سُبْحَانَهُ وَ لِسَانُ الْعَبْدِ مِثْلُ الشَّجَرَةِ الْمُوسَوِيَّةِ فَلَا اغْتِرَاضَ عَلَى الْحَلَّاجِ وَ لَا تَعَرُّضَ عَلَى أَبِي يَزِيدٍ - قُدَّسَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمَا -

وَ الظَّاهِرُ مِنْ عِبَارَةِ الشَّيْخِ أَنَّهُ لَوْ لَمْ يُخْمَلْ عَلَى مَعْنَى الْحِكَايَةِ يُفْهَمُ مِنْهُ الْحُلُولُ. وَ لَيْسَ كَذَلِكَ إِذْ يَجُوزُ أَنْ يَقُولَ ذَلِكَ عِنْدَ غَلَبَاتِ التَّوْحِيدِ وَ اسْتِتَارِ مَا سِوَى الْوَاحِدِ الْمَشْهُودِ

عِنْدَ لِمَعَانِ نُورِ الشُّهُودِ بِلَا شَائِبَةٍ حُلُولٍ وَ اتِّحَادٍ.
فَمَعْنَى قَوْلِهِ أَنَا الْحَقُّ عِنْدَ اخْتِفَائِهِ عَنْ نَظَرِهِ لَسْتُ أَنَا بِشَيْءٍ وَإِنَّمَا الْمَوْجُودُ الْحَقُّ لَا أَنْسِي
مُتَّحِدٌ مَعَ الْحَقِّ أَوْ حَالٌّ فِي الْحَقِّ تَعَالَى فَإِنَّهُ كُفِّرَ وَ مُنَافٍ لِلتَّوْحِيدِ الشُّهُودِيَّ فَإِنَّ الْمَشْهُودَ
فِيهِ لَيْسَ إِلَّا الْوَاحِدَ الْآخِذَ وَ عَلَى تَقْدِيرِ الْحُلُولِ وَ الْإِتِّحَادِ الْمَشْهُودُ مُتَعَدِّدٌ وَلَوْ عَلَى صِفَةِ
الْإِتِّحَادِ وَ الْحَالِيَّةِ.

قَوْلُهُ وَ مِنْهُمْ مَنْ يَسْتَبِيحُ النَّظَرَ إِلَى الْمُسْتَحْسَنَاتِ إِشَارَةً إِلَى هَذَا الْوَهْمِ آيِ الْحُلُولِ.
وَ الْعَجَبُ مِنَ الشَّيْخِ الْأَجَلِّ أَنَّهُ يَفْهَمُ مِنْ أَمْثَالِ هَذِهِ الْعِبَارَاتِ الْإِتِّحَادَ وَ الْحُلُولَ وَ الْحَالَّ أَنَّ
الْمُتَبَادِرَ مِنْ هَذِهِ الْأَقْوَالِ الظُّهُورُ وَ هُوَ وَرَاءَ الْحُلُولِ لِأَنَّ الْحُلُولَ كَيُنَوْنَةُ نَفْسٍ شَيْءٍ فِي شَيْءٍ
مِثْلُ كَيُنَوْنَةِ نَفْسٍ زَيْدٍ فِي الْبَيْتِ.

وَ الظُّهُورُ كَيُنَوْنَةُ عَكْسِ شَيْءٍ فِي شَيْءٍ مِثْلُ كَيُنَوْنَةِ عَكْسِ زَيْدٍ فِي الْمِرَاةِ. وَ الْأَوَّلُ مُحَالٌ فِي
مَرْتَبَةِ الْوُجُوبِ وَ نَقْصٌ لِتِلْكَ الْمَرْتَبَةِ الْمُقَدَّسَةِ. وَ الثَّانِي لَا مَنَعَ لِثَبُوتِهِ وَ لَا نَقْصَ عِنْدَ
حُضُورِهِ فَإِنَّ الْأَوَّلَ يَسْتَلْزِمُ التَّغْيِيرَ الْمُنَافِي لِلْقَدَمِ وَ الثَّانِي لَا يَسْتَلْزِمُهُ كَمَا لَا يَخْفَى.
فَلَوْ ظَهَرَتِ الْكَمَالَاتُ الْوُجُوبِيَّةُ فِي مَرَايَا الْأَعْدَامِ الْإِمْكَانِيَّةِ لَمْ يَلْزَمْ مِنْهُ حُلُولُ تِلْكَ
الْكَمَالَاتِ فِي تِلْكَ الْمَرَايَا وَ لَا تَغْيِيرُهَا وَ لَا انْتِقَالُهَا الْمُنَافِي لِلْقَدَمِ وَ إِنَّمَا هُوَ ظُهُورٌ وَ إِرَاءَةٌ
كَمَالٍ فِي مِرَاةٍ فَتَجَوُّزُ شُهُودِ كَمَالَاتِهِ تَعَالَى فِي الْمَرَايَا الْإِمْكَانِيَّةِ لَيْسَ تَجَوُّزاً لِحُلُولِ تِلْكَ
الْكَمَالَاتِ فِيهَا بَلْ هُوَ تَجَوُّزٌ لظُهُورِ الْكَمَالِ فِي الْمِرَاةِ وَ لَا نَقْصَ فِيهِ وَ إِنْ كَانَ الْمَجُوزُ لِمِثْلِ
هَذَا الشُّهُودِ صَاحِبَ نَقْصٍ وَ غَيْرَ مُسْتَقِيمٍ عَلَى الْجَادَّةِ لَكِنَّ الْمَقْصُودَ دَفْعَ تَهْمَةِ الْحُلُولِ عَنْهُ
لَا إِبْتِهَاتٍ كَمَالِهِ وَ كَوْنُهُ عَلَى شَيْءٍ. وَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِحَقَائِقِ الْأُمُورِ كُلِّهَا.

مکتوب ۱۲۰

به «میر منصور» در بیان اختیار کردن عزّت.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى.

صحائف شریفه اخوی اعزّی به تعاقب یکدیگر رسیده، خوش وقت ساختند. حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ که با وجود اسباب بی مناسبتی ها در محبّت و ارتباط فقرا که داشتند، تلوینی راه نیافته است و منافی و سبب فتور نگشته است، بلکه در آن ارتباط قوّت بخشیده [است].

حضرت حق - سبحانه - در محبّت این طایفه استقامت کرامت فرماید که سرمایه سعادت است.

شفقت شعارا! در این فرصت، شوق انزوا غالب آمده، گوشه اختیار کرده است و به غیر از جمعه، به مسجد نمی رود و جماعت پنج وقتی در همان زاویه منعقد می شود و راه ملاقات مردم مسدود گشته است. اوقات بسی به جمعیت بسر می رود و متمنای تمام عمر، گویا حالا میسر شده [است] حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ عَلَى ذَلِكَ.

باقی احوال صوری هم به عافیت مقرون است و فرزندان و متعلّقان همه به جمعیت می گذرانند. جناب «خواجه عبدالله» پیش از ماه مبارک رمضان به «دهلی» تشریف بردند. حَمْدُ اللَّهِ سُبْحَانَهُ که خواجه، در این آمدن فوائد بسیار حاصل کردند و ورق را تمام گردانیدند. و از غلبات توحید، به دریای تنزیه غوطه خوردند و متوجه عمق اند و از ظاهر به باطن، بلکه به باطن بطون می روند.

تفصیل احوال را چون «حافظ بهاوالدین» آنجا آمده اند، شاید به تفصیل تر بگویند.

مکتوب ۱۲۱

به «میرزا حسام الدین احمد» در حلّ عبارات مکتوبی که متضمن اسرار است.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَىٰ.

صحیفه گرامی که از روی شفقت و مهربانی، نامزد این فقیر ساخته بودند، به مطالعه آن مشرف گشت. اندراج یافته بود که عزیزی بر عبارت مکتوبی که در «اجمیر» نوشته بودی، اعتراض ها دارد و در حلّ آن باید نوشت و بعضی از یاران چون تعیین مواضع اشتباه نوشته بودند، به اندازه آن، چند مقدمه در حلّ آن اشتباه - بِعَوْنِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ - نوشته آمد. وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْهَادِي إِلَى سَبِيلِ الرَّشَادِ.

مخدوماً مکرمماً! سیر مرادی و سیر مُریدی امری است که به وجدان صاحب آن سیر تعلق دارد و الزام امری نیست که به غیر تعلق داشته باشد. پس حجت و برهان بر اثبات آن طلبیدن، گنجایش ندارد. مَعَ ذَلِكَ کسی را که حضرت حق - سُبْحَانَهُ - قُوّت حدسیّه داده است اگر در احوال و اوضاع صاحب آن سیر نیک ملاحظه نماید و فیوض و برکات و علوم و معارف الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - که او به آن ممتاز است، مشاهده کند، تواند که حکم به سیر مرادی او نماید و هیچ محتاج به دلیل نبود، در رنگ آنکه بعد از ملاحظه قُرب و بُعد و مقابله و اجتماع که قمر را با شمس است، حکم کند که نور قمر مستفاد از نور شمس است، اگر چه این معنی بر غیر ارباب حدس حجت نبود.

و نیز حضرت خواجه ما - قَدِّسَ سِرُّهُ - در اوائل حال، سیر این فقیر را سیر مرادی مقرر فرموده بودند، شاید یاران هم این معنی را از ایشان شنوده باشند. و این ابیات مثنوی، مطابق حال فقیر دانسته، می خواندند:

عشق عاشق با دوصد طبل و نفیر
عشق معشوقان خوش و فربه کند

عشق معشوقان نهان است و ستیر
لیک عشق عاشقان تن زه کند

و از مُرادان هرکه واصل گشته است، به راه «اجتبا» رفته است. راه اجتبا مخصوص به انبیا نیست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ -

صاحب «عوراف» - قَیْرُ - در بیان مجذوب سالک و سالک مجذوب تصریح به این معنی فرموده است و راه مُریدان را راه «انابت» و راه مرادان را راه «اجتبا» گفته [است]. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: ﴿اللَّهُ يَجْتَبِي إِلَيْهِ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَيْهِ مَنْ يُنِيبُ﴾ (۱) آری! راه اجتبا بالاصالت مخصوص به انبیاست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و اُمّتان را از آن اصلاً نصیب نیست، که آن غیر واقع است.

مخدوماً! وصول فیوض مر سالک را به توسط و حیلولت خیر البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - تا زمانی است که حقیقت آن سالک که محمدی المشرب است، با حقیقت محمدی منطبق نگشته است و با آن متحد نشده و چون به کمال متابعت، بلکه به محض فضل، در مقامات عروج، این حقیقت را با آن حقیقت اتحادی حاصل شد، توسط برخاست، چه توسط و حیلولت در مغایرت است و در اتحاد توسط و متوسط و حاجب و محجوب نبود، آنجا که اتحاد است، معامله به شرکت است، اما چون سالک، تابع و الحاقی و طفیلی است، از قبیل شرکت خادم بود با مخدوم.

و آنکه گفتم که حقیقت او را با حقیقت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - انطباقی و اتحادی پیدا می شود، بیانش آن است که حقیقت محمدی - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوَةُ وَالسَّلَام - جامع جمیع حقایق است و آن را حقیقة الحائق گویند و دیگران در رنگ اجزائند مر او را یا جزئیات، زیرا که اگر محمدی المشرب است، حقیقت سالک در رنگ جزئی است مر آن کلی را و محمول است بر وی. و حقیقت غیر محمدی المشرب در رنگ جزء است مر آن کل را و غیر محمول است بر وی. و این حقیقت غیر محمدی المشرب را اگر اتحادی در عروج پیدا شود، با حقیقت

پیغمبری خواهد بود که این بر قدم اوست و محمول بر آن حقیقت خواهد شد و شرکتی در کمالات مناسبه او پیدا خواهد و لیکن از قسم شرکت خادم بود با مخدوم - چنانچه گذشت - و چون این جزئی را به علاقه کمال متابعت، بلکه به محض فضل، محبت خاص به کلی خود پیدا می شود و شوق وصول آن دامنگیر او می گردد، آن قیدی که کلی را به جزئی آورده بود، به فضل خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - رو به زوال می آرد و به تدریج بعد از زوال، این جزئی را با آن کلی انطباقی و الحاقی حاصل می شود.

و آنکه گفتم محبت خاص پیدا می شود، در رنگ آنکه به محض فضل، این فقیر را پیدا شده بود و در غلبات آن محبت می گفت که محبت من به حضرت حق - سُبْحَانَهُ - از آن جهت است که او تعالی ربّ «محمد» است - صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ -

و «میان شیخ تاج» و یاران دیگر از این مقوله تعجب می کردند، انگارم که از خاطر شما هم نرفته باشد و تا این قسم محبت پیدا نشود، الحاق و اتحاد چگونه متصور بود.

﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ﴾

و حقیقت توسط و عدم توسط را بیان می نماید، نیک استماع فرمایند؛ طریق جذبه را چون که کشمکش از جانب مطلوب است و عنایت الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - متکفل حال طالب است، ناچار قبول وساطت نمی کند. و در طریق سلوک چون که انابت از جانب طالب است، از وجود وسائط چاره نبود.

و در نفس جذبه هر چند وسائط در کار نیست، اما تمامی جذبه منوط به سلوک است که اگر سلوک که عبارت از اتیان شریعت است، از توبه و زهد و غیرهما با جذبه منضم نگردد، جذبه ناتمام و ابتر است.

بسیاری از «هنود» و ملاحده را دیده ایم که جذب دارند، اما چون که به متابعت صاحب شریعت - عَلَيْهِ وَآلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - متحلی نگشته اند، خراب و ابتراند و غیر از صورت جذبه نصیبی ندارند.

سؤال؛ حصول جذب، نحوی از محبوبیت می طلبد. پس کفار را که اعداء الله اند، نصیبی از جذب چگونه تجویز نموده آید؟

جواب؛ تواند بود که حقایق بعضی از کفار، نحوی از معنی محبوبیت داشته باشند که باعث حصول جذبشان شده باشد و چون آن را به متابعت صاحب شریعت - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - متحلی نساختند، خاسر و مخدول ماندند و آن جذبه غیر از حُجَّت بر ایشان درست نکرده، که إعلام استعدادشان نموده که به جهل و عناد آن را از قوت به فعل نه آوردند ﴿وَمَا ظَلَمَهُمُ اللَّهُ وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ﴾ (۱).

و در طریق جذبه اگر به توسط متابعت صاحب شریعت - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - که عبارت از سلوک است، وصولی به مطلوب میسر شود بی واسطه و بی حیل و ملت امری خواهد بود. گفته اند: لَوْ دَلَّيْتُمْ بِذُلُوِّ وَقَعْتُمْ عَلَى اللَّهِ: یعنی اگر کشیده شوید به حضرت حق - سبحانه و رسانیده شوید به ابطن بطون، هر آینه در میان شما و در میان حق - جَلَّ وَ عَلَا - حیل و حجاب امری نخواهد بود.

و شاید که به خاطر شریف شما هم مانده باشد که حضرت خواجه ما - صَلَّی اللَّهُ عَلَیْهِ وَ آلهِ وَ سَلَّمَ - می فرمودند که وصول از راه معیت که حق را - جَلَّ سُلْطَانَهُ - با بنده است، اگر میسر شود، ناچار بی توسط امری خواهد بود که مناسب معیت است و اگر واسطه است، در سلسله تربیت است که عبارت از سلوک است.

و راه معیت، یکی از طرق جذبه است و حدیث «الْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَحَبَّ» - عَلَی صَاحِبِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - نیز تأیید این معنی می فرماید، زیرا که مرد را با محبوب خود چون معیت به ثبوت پیوست، واسطه مرتفع گشت.

استماع فرمایند! هر ظل را به اصل خود شاهراه است و هیچ چیز در میانشان حائل نیست. اگر به عنایت خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - ظلی را به اصل خود میلی پیدا شود و

کششی به او هویدا گردد و به دولت متابعت صاحب شریعت - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - آن ظلّ را به آن اصل وصولی و الحاقی حاصل آید، هر آینه بی حیلولت امری خواهد بود.

و چون آن اصل، اسمی است از اسماء الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - ناچار در میان اسم و مسمّای او، حائلی نخواهد بود و وصول ظلّ از این راه به اصل الاصل که مسمّای آن اسم است، بی توسط امری خواهد بود.

و ایضاً هر که واصل حضرت ذات است - تَعَالَى - به وصول بی چونی توسط و حیلولت امری در حق او مفقود است. هرگاه در صورت وصول به حضرت ذات - سُبْحَانَهُ - حیلولت و حجابیت صفات واجبی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - مرتفع گردد، حیلولت و حجابیت غیر صفات چه گنجایش دارد.

سؤال؛ صفات واجبی را - جَلَّ شَأْنُهُ - هرگاه انفکاک از حضرات ذات او تعالی جائز نباشد، ارتفاع حیلولت صفات از میان واصل و موصول الیه به چه معنی بود؟
جواب؛ سالک را چون وصولی و تحقیقی به اصل خود که اسمی است از اسماء الهی - جَلَّ شَأْنُهُ - و آن سالک ظلّ اوست، حاصل گردد، هر آینه در میان او و در میان حضرت ذات تعالی، هیچ توسطی و حیلولتی نخواهد بود، چنانچه در میان اسم و مسمّای او حیلولت امری کائن نیست. پس نه ارتفاع لازم آمد و نه انفکاک. و مثل این تحقیق بالا گذشته است در بیان اتحاد حقیقت سالک به حقیقت محمدی - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - و نیز شمه [ای] از این بیان در بیان وصول ظلّ به اصل هم گذشته [است].

تنبيه؛ ساده لوحی از این عدم توسط که در طریق جذبه و غیرها گفته شده است، استغنائی از بعثت خیر البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - اگر چه نسبت به بعض بود، توهم نکند و عدم احتیاجی به متابعت و تبعیت او - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - گمان نبرد، که آن کفر و الحاد و زندقه است.

و انکار است از شریعت حقّه او - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - و بالا گذشته

است که جذبه، بی توسط سلوک که عبارت از اتیانِ شریعت است - عَلٰی صَاحِبِهَا الصَّلَوةُ وَالتَّحِيَّةُ - ابتر و ناتمام است و یَقَمّت است، که به صورت نعمت بر آمده و حجت را بر صاحب جذبه ناتمام تمام کرده است.

بالجمله به کشف صحیح و الهام صریح نیز به یقین پیوسته است که هیچ دقیقه از دقایقِ این راه و هیچ معرفتی از معارف این قوم، بی واسطه او و بی توسط متابعت او - عَلَيْهِ وَ عَلٰی اِلَهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - میسر نیست و منتهی را در رنگِ مبتدی و متوسط، فیوض و برکات این راه بی تبعیت و بی طفیل او حاصل نه.

محال است سعدی که راه صفا توان رفت جز در پی مصطفی

«افلاطون» از بی خردی، صفایی که در نفسِ خود از ریاضات و مجاهدات یافت، خود را از بعثت انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيْمَاتُ - مستغنی دانست و گفت: نَحْنُ قَوْمٌ مُّهْتَدُونَ لَا حَاجَةَ بِنَا اِلَى مَنْ يُهْتَدُونَ. ندانست که این صفا که به ریاضات، بی توسطِ متابعت انبیا حاصل شده است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيْمَاتُ - حکم آن دارد که مسِ سیاه را زراندود سازند، یا زهر را به شکر، غلاف کنند.

متابعت انبیا است - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيْمَاتُ - که حقیقتِ مسِ را منقلب گردانیده، زرّ خالص سازد و نفس را از امارگی به اطمینان آرَد. حکیم مطلق - جَلُّ شَأْنِهِ - بعثت انبیا و وضع شرائع اینها را - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيْمَاتُ - از برای تعجیز و تخریب اماره مقرر ساخته است و خرابیِ او را، بلکه اصلاح او را در غیرِ متابعت این بزرگواران نداشته - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيْمَاتُ -

اگر هزاران ریاضات و مجاهدات، بی متابعت این بزرگواران - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيْمَاتُ - کرده شود، سر مویی از امارگی او کم نگردد، بلکه ازدیادِ سرکشی او نماید. هر چه گیرد علتی علت شود.

ازالۀ مرضِ ذاتی او، منوط به شرائع انبیاست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّحِيَّاتُ - وَ بِذَوْنِهَا خَرُطُ الْقَتَادِ.

باید دانست که جذبه را هر چند از سلوک چاره نیست، مقدم باشد جذبه بر سلوک یا

مؤخر، اما فضل مر تقدیم جذبه راست، که سلوک خادم اوست و در تأخیر جذبه، سلوک مخدوم اوست که به دولت سلوک او را جذب میسر شده است و در تقدیم جذبه، نه این چنین است که او بالذات مطلوب و مدعو است.

لهذا این مراد آمد و آن مرید. و رأس مُرادان و رئیس محبوبان «محمد رسول الله» است - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ - و دیگران را به طفیلی او طلبیده اند؛ مرادان باشند یا مریدان لَوْلَا لَمَّا خَلَقَ اللهُ الْخَلْقَ وَ لَمَّا أَظْهَرَ الرُّبُوبِيَّةَ كَمَا وَرَدَ.

چون دیگران همه طفیلی او باشند و او مقصود اصلی از این دعوت بود - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - ناچار همه محتاج او باشند و به توسط او فیوض و برکات اخذ نمایند - عَلَيْهِ وَ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - و به این معنی اگر همه را آل او گویند، گنجایش دارد - عَلَيْهِ وَ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - که همه پسر او آیند و بی توسط او کمال اخذ نمی نمایند. چه، هرگاه وجودشان بی توسط وجود او صورت نیندد، کمالات دیگر خود که تابع وجوداند، بی توسط او چه صورت دارند - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - بلی! محبوب رب العالمین چنین باید.

استماع فرمایند، مکشوف گشته است که محبوبیت او - عَلَيْهِ وَ آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - به آن محبت واجبی - جَلَّ شَأْنُهُ - کائن است که به ذات بحث او تَعَالَى بی ملاحظه شیون و اعتبارات تعلق گرفته است و حضرت ذات - تَعَالَى - به آن محبت، محبوب گشته [است]، خلاف محبوبیت دیگران که به آن محبت کائن است، که تعلق به شیون و اعتبارات دارد، یا ملتبس به اسما و صفات است یا به ظلال اسما و صفات - علی تفاوت الدرجات -

فَإِنَّ فَضْلَ رَسُولِ اللهِ لَيْسَ لَهُ

حَدٌّ فَيُغَرِّبُ عَنْهُ نَاطِقٌ بِقَم

- عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ إِخْوَانِهِ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ وَ الْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ الصَّلَاةُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ وَ الْبَرَكَاتُ -

تحقیق این مقام آن است که توسط آن سرور کائنات - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - به دو معنی تواند بود؛ یکی آنکه او - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ -

حائل و حاجب بود در میان سالک و در میان مطلوب.
و معنی دویم آن است که سالک به طفیل او و به توسط تبعیت و متابعت او - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهِ الصَّلَاةِ وَالسَّلَام - به مطلوب واصل گردد.
و در طریق سلوک و پیش از رسیدن به حقیقت محمدی، توسط به هر دو معنی کائن است، بلکه می‌انگارد که در این طریق از شیوخ هر که در میان آمده است، متوسط و حاجب شهود سالک است.

وای اگر او آخر حال جذبه تدارک آن ننماید و معامله از پرده به بی‌پردگی نکشد، زیرا که در طریق جذبه و بعد از رسیدن به حقیقة الحقائق، توسط به معنی ثانی است که طفیل و تبعیت است، نه حیلوت و حجاب که پرده شهود و مشاهده و مانند آنها بود. گفته نشود که از این عدم توسط اگر چه به یک معنی بود، قصوری به جناب حضرت خاتمیت - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهِ الصَّلَاةِ وَالسَّلَام وَ التَّحِيَّة - لازم می‌آید، گوئیم که این عدم توسط، مستلزم کمال آن جناب است - عَلَى صَاحِبِهِ الصَّلَاةِ وَالسَّلَام - نه مستلزم قصور، بلکه در وجود توسط است، زیرا که کمال متبوع آن است که تابع او به طفیل و تبعیت او به جمیع درجات کمال برسد و هیچ دقیقه فرو نگذارد و این معنی در عدم توسط کائن است، نه در وجود توسط که آنجا شهود بی‌پرده است که اقصای درجات کمال است و اینجا در پرده.

پس کمال در عدم توسط بود و قصور در توسط [باشد]. از شوکت و عظمت مخدوم است که خادم او در هیچ مقامی از وی تخلف نکند و به تبعیت او شریک دولت همگنان او گردد. و از اینجا است که آن سرور فرموده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهِ الصَّلَاةِ وَالسَّلَام - عُلَمَاءُ أُمَّتِي كَأَنْبِيَاءِ بَنِي إِسْرَائِيلَ - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

رویت اخروی بی‌توسط و بی‌حیلوت امری خواهد بود و در حدیث صحیح آمده است - عَلَى صَاحِبِهِ الصَّلَاةِ وَالسَّلَام - که بنده چون به نماز داخل می‌شود، حجابی که در میان بنده و خداست مرتفع می‌گردد و لهذا «صلاة» معراج مؤمن آمد و حظّ وافر از

آن نصیب منتهی واصل گشت، چه رفع حجاب، مخصوص به واصل منتهی است. پس ارتفاع توسط و حیلوت ثابت گشت. این معرفت از خواص معارف لدنیّه این فقیر است که به محض فضل و کرم، آن را عطا فرموده‌اند و به حقیقت آن متحقق ساخته‌اند.

کند از لطف بر من قطره باری

من آن خاکم که ابر نوبهاری

خوش گفت:

بیاید تو ای خواجه سبلیت مکن

اگر بادشاه بر در پیره زن

مشایخ طریقت - قُدُس اَسْرَارُهُمْ - در توسط و عدم توسط آن سرور اختلاف‌ها دارند - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ -

جمعی به توسط رفته‌اند و گروهی به عدم توسط، و هیچ کدام‌شان تحقیق توسط و عدم توسط ننموده‌اند و از کمال و قصورشان سخن نگفته‌اند.

اربابِ ظواهر نزدیک است که عدم توسط را که کمال ایمان است، کفر دانند و قائل آن را نادانسته، تضلیل کنند و توسط را از کمال ایمان تصور نمایند و قائل آن را از کمال تابعان شمرند. و حال آنکه عدم توسط، مَنبِیء از کمال متابعت است و توسط، مُشعر از قصور متابعت کَمَا مَرَّ، کُلُّ ذَلِكَ مِنْهُمْ بِعَدَمِ الذِّكْرِ عَنْ حَقِيقَةِ الْحَالِ. قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى: ﴿بَلْ كَذَّبُوا بِمَا لَمْ يُحِيطُوا بِعَلَمِهِ وَ لَمَا يَأْتِيهِمْ تَأْوِيلُهُ كَذَلِكَ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ﴾ (۱)

مخدوما! «اویسی» گفتن، انکاری از پیری ظاهر نیست، زیرا که «اویسی» کسی است که روحانیان را در تربیت او مدخلیتی باشد. حضرت «خواجه احرار» - رَا بَا وجود پیرِ ظاهر، چون که امدادی از روحانیت حضرت خواجه نقشبند - رَا بَا - یافته بودند، «اویسی» می‌گفتند و همچنین حضرت «خواجه نقشبند» با وجود پیرِ ظاهر، چون که مددها از روحانیت حضرت «خواجه عبدالخالق» - قُدُس سِرُّهُمَا - یافته

بودند، «اویسی» بودند.

علی الخصوص شخصی که با وجود اویسیّت، اقرار به پیرِ ظاهر هم دارد، به زور انکار پیر بر سر او بستن، عجب انصاف است.

مخدوماً! مراد از ترکیبِ لفظ «عبدالباقی» معنی اضافی است، نه معنی علمی، هر چند به ابلغ وجوه اشعاری به معنی علمی هم دارد. یعنی پیرِ من هر چند بنده باقی است، اما متکفل تربیت من «الله» باقی است. اینجا کدام تحریف است و چه سوءادب! الله تعالی انصافی بدهد.

مخدوماً! قصوری که در معنی «سُبْحَانِی» که از «بسطامی» - تَوَكَّلْ - در غلبات سُکر صادر شده است، گفته باشد، لازم نمی آید از آنکه آن قصور در قائل آن مستقرّ و مستمر باشد، تا دیگری از وی افضل بود، چه بسا معارف است که در وقتی به مقتضای حال آن وقت صادر شده است و در وقت دیگر به عنایت خداوندی - جَلَّ شَأْنُهُ - چون که قصور آن معرفت را دریافته است، از آن درگذشته و به مقام فوق رسیده [است].

در مکتوبِ شریف اندراج یافته بود که اربابِ سُکر اگر این قسم سخنانِ شطح آمیز نویسند، گنجایش دارد اما از اربابِ صحو اظهار این سخنان بسیار مستبعد است.

مخدوماً! هر که این قسم سخنان نوشته است، منشأ آن سُکر است و بی مزجِ سُکر در این باب دست به قلم نبرده [است].

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ در سُکر، مراتب کثیره است، هر چند سُکر بیشتر، شطح غالب تر. سُکر «بسطامی» باید که بی تحاشی قولِ «لَوَائِي أَزْفَعُ مِنْ لَوَاءِ مُحَمَّدٍ» از آن به وجود آید، پس هر که صحو دارد، گمان نکنند که سُکر همراه او نیست، که آن عینِ قصور است. صحو خالص نصیبِ عوام است، هر که صحو را ترجیح داده است، مُرادش غلبهٔ صحو است، نه صحوِ صرف. و همچنین هر که سُکر را ترجیح می دهد، مُرادش غلبهٔ سُکر است، نه سُکرِ خالص که آن آفت است.

«جنید» - رَضِیَ عَنْهُ - که رئیس اربابِ صحو است و صحو را بر سُکر ترجیح می دهد. چندان عبارات سُکر آمیز دارد که چه تعداد آن نماید. فرموده: «هُوَ الْعَارِفُ وَالْمَعْرُوفُ» و گفته: «لَوْنُ الْمَاءِ لَوْنُ إِنَائِهِ» و فرموده «الْمُحَدَّثُ إِذَا فُورِنَ بِالْقَدِيمِ لَمْ يَبْقَ لَهُ أَثَرٌ» و صاحب «عوارف» که از کُمَل ارباب صحو است در کتاب او چندان معارف سُکرِیه است که چه شرح آن دهد و این فقیر در ورقی بعضی معارف سُکرِیه او را - رَضِیَ عَنْهُ - جمع کرده است.

از بقایای سُکر است که تجویزِ افشاءِ اسرار نموده می آید و از سُکر است که مباحات و افتخار کرده می شود. و از سُکر است که مزیت خود بر دیگری اظهار کرده می آید. اگر صحو خالص باشد، افشاءِ اسرار آنجا کفر بود و خود را از دیگر بهتر دانستن، شرک باشد.

بقیه سُکر در صحو، در رنگِ نمک است که مُضْلِحِ طعام است. اگر نمک نباشد، طعام معطل و بیکار بود.

گر عشق نبودی و غم عشق نبودی چندین سخنِ نغز که گفتی، که شنودی
صاحب «عوارف» - رَضِیَ عَنْهُ - که قول «قَدِمْنِي هَذِهِ عَلَى رَقَبَةِ كُلِّ وَلِيٍّ» را که از حضرت «شیخ عبدالقادر» - رَضِیَ عَنْهُ - صادر شده است که بر بقیه سُکر محمول داشته است. مرادش قصور این قول نیست کَمَا تَوَهُّمُ، که آن عینِ مَحْمَدَتِ اوست، بلکه بیان واقع نموده است. یعنی صدور این قسم سخن که مَثْبُوء از مباحات و افتخار است، بی بقیه سُکر کائن نیست، که در صحو خالص به امثال این سخنان تکلّم نمودن دشوار است. این فقیر که این همه دفاتر در بیان علوم و اسرار این طایفه علیه نوشته است، ظاهراً به خاطر شریف شما قرار یافته است که از روی صحو خالص نوشته است، بی مزج سُکر. حَاشَا وَ كَلَّا که آن حرام و منکر است و گزاف و سخن بافی است. سخن بافان که به صحو خالص متصف اند بسیارند، چرا این قسم سخنان نبافند و دل های مردم را از جا نبرند.

فریاد حافظ این همه آخر به هرزه نیست هم قصه غریب و حدیث عجیب هست

مخدوما! این قسم سخنان که منبّیء از افشای اسرار باشد و از ظاهر مصروف بود، در هر وقتی از مشایخ طریقت - قَدْسَ اللّٰهُ تَعَالٰی اَسْرَارَهُمْ - به ظهور آمده است و عادت مستمرّه این بزرگواران گشته [است].

امری نیست که این فقیر آن را ابتدا کرده باشد و اختراع نموده [باشد]. لَيْسَ هَذَا اَوَّلَ قَارُورَةِ كُسْرَتٍ فِي الْاِسْلَامِ. پس این همه شور و غوغا چیست، اگر لفظی صادر شده است که ظاهرش مطابقت به علوم شرعیّه ندارد، آن را به اندک توجّه از ظاهر صرف نموده، مطابق باید ساخت و مسلمانی را متهم نباید کرد.

اشاعتِ فاحشه و تفضیح فاسق، هرگاه در شریعت حرام و منکر باشد، تفضیح مسلمانی به مجرد اشتباه چه مناسب بود، و شهر به شهر به آن منادی کردن، کدام تدبیر باشد؟ طریق مسلمانی و مهربانی آن است که کلمه [ای] که ظاهرش مخالف علوم شرعیّه است، اگر از شخصی صادر شود، باید دید که قائل آن کیست؟ اگر مُلحد و زندیق بود، ردّ آن باید کرد و در اصلاح آن نباید کوشید. و اگر قائل آن کلمه، از مسلمانان بود و ایمانی به خدا و رسول داشته باشد، در اصلاح سخن او باید کوشید و محمل صحیح از برای آن پیدا باید نمود، یا از آن قائل حلّ آن باید طلبید. و اگر در حلّ آن عاجز آید، نصیحتش باید کرد و امر معروف و نهی منکر بر وفق اولی است که به اجابت نزدیک است و اگر مقصود اجابت نباشد و تفضیح مطلوب بود، امر دیگر است. الله تعالی توفیق دهد.

و عجب تر آنکه از مکتوبِ شریف مفهوم می شود که بعد از استماع کتابتِ فقیر از آن عزیز اشتباهی و انحرافی در ملازمان شما نیز طاری شده بود، مانا که انعکاسی باشد.

بایستی که مظانّ اشتباه را ایشان خود حلّ می کردند و بر این فقیر نمی انداختند و تسکین فتنه می فرمودند. از یاران دیگر چه گله نماید، که بعضی از ایشان با وجود قدرت دفع اشتباه، خود را معاف داشتند و سکوت ورزیدند.

ما ز یاران چشم یاری داشتیم.

﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾ وَالسَّلَامُ أَوَّلًا وَآخِرًا.

مکتوب ۱۲۲

به «مولانا حسن دهلوی» در بیان حقیقت محمدی - علی صاحبها الصلوة و السلام -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.
حقیقت محمدی - عَلَیْهِ مِنَ الصَّلَوَاتِ أَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِيمَاتِ أَكْمَلُهَا - که ظهور
اول است و حقیقه الحقایق است به آن معنی که حقایق دیگر، چه حقایق انبیاء کرام و
چه حقایق ملائکه عظام - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - كالظلال اند مر او را، او اصل
حقایق است.

قَالَ - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِ إِلَه الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - : أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ نُورِي. وَ قَالَ - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِ إِلَه
الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - : خُلِقْتُ مِنْ نُورِ اللَّهِ وَ الْمُؤْمِنُونَ مِنْ نُورِي. پس ناچار، آن حقیقت واسطه
بود در میان سایر حقایق و در میان حق - جَلَّ وَ عَلَا - و وصول به مطلوب، احدی را
بی توسط او - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِ إِلَه الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - محال باشد. فَهُوَ نَبِيُّ الْأَنْبِيَاءِ وَ الْمُرْسَلِينَ
وَ إِزْسَالُهُ رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

از اینجاست که انبیای اولولعزم، با وجود اصالت، تبعیت او می خواهند و به آرزو
داخل امتان او می گردند. کَمَا وَرَدَ - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ وَ التَّحِيَّاتُ -
سؤال؛ کدام کمال است که مربوط به امت شدن اوست - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِ إِلَه الصَّلَوَةُ
وَ السَّلَام - و انبیا را با وجود دولت نبوت میسر نشده [است] - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ
التَّسْلِيمَاتُ -

جواب؛ آن کمال، وصول و اتحاد است به آن حقیقه الحقایق که منوط به تبعیت
و وراثت است، بلکه موقوف بر کمال فضل اوست - تَعَالَى - که نصیب اخص خواص

امّتان اوست - عَلَيْهِ وَ عَلَى أَتْبَاعِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و تا امّت نشود، به این دولت نرسد و رفع حجاب توسط نگردد که به وسیله اتحاد میسر است.

مگر ^(۱) از اینجا فرموده است - جَلَّ شَأْنُهُ - ﴿كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ﴾ ^(۲) فَهُوَ - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - كَمَا هُوَ أَفْضَلُ مِنْ كُلِّ فَرْدٍ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ الْكَرَامِ وَ الْمَلَائِكَةِ الْعَظَامِ أَفْضَلُ مِنَ الْكُلِّ مِنْ حَيْثُ الْكُلُّ - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - زیرا که اصل را بر ظلّ خود فضل است. اگر چه آن ظلّ متضمن الوف ^(۳) ظلال بود، چه وصول فیوض از آن حضرت - جَلَّ شَأْنُهُ - مر ظلّ را به توسط و طفیل اوست.

این فقیر در رسائل خود تحقیق کرده است که نقطه فوق را بر جمیع نقطه‌های تحت که كالظلالِ اویند، فضل است. و قطع کردن عارف آن نقطه فوق را که كالاصل است، زیاده است از آنکه جمیع نقطه تحت را که كالظلالِ اویند، قطع نماید.

سؤال؛ از این بیان لازم می‌آید فضل خواصّ این امّت را بر انبیا - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

جواب؛ هیچ لازم نمی‌آید. این قدر ثابت شد که خواصّ این امّت با انبیا در آن دولت شرکت دارند. مَعَ ذَلِكَ کمالات دیگر بسیار است که انبیا را به آن مزیت و اختصاص است - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

اخصّ خواصّ این امّت اگر بسیار ترقی نماید، سر او تا پای پیغمبری که آذون است، نرسد. مساوات و مزیت چه گنجایش دارد! قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا لِعِبَادِنَا الْمُرْسَلِينَ﴾ ^(۴) - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ -

و اگر فردی از امّتان به طفیل و تبعیت پیغمبر خود، از بعضی پیغمبران بالا رود، به عنوان خادمیت و تبعیت خواهد بود و معلوم است که خادم را با همگنان مخدوم، غیر از خادمیت و تبعیت چه نسبت خواهد بود، که خادم و طفیلی در همه وقت طفیلی

۱- شاید.

۲- آل عمران / ۱۱۰.

۴- صافات / ۱۷۳.

۳- جمع الف، یعنی هزاران.

است.

و حقیقت محمدی - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ اِلهِ الصَّلَوةُ وَالسَّلَام - که حقیقه‌الحایق است، آنچه در آخر کار بعد از طیّ مراتب ظلال بر این فقیر منکشف گشته است، تعین و ظهور حُبّی است که مبدأ ظهورات و منشأ خلق مخلوقات است. در حدیث قدسی که مشهور است آمده است: «كُنْتُ كَنْزاً مَّخْفِيّاً فَأَخْبَيْتُ أَنْ أُعْرَفَ فَخَلَقْتُ الْخَلْقَ لِأُعْرَفَ». اول چیزی که از آن گنجینه مخفی بر منصّه ظهور آمد، «حُبّ» بوده است که سبب خلق خلائق گشته [است]. اگر این حُبّ نمی‌بود، در ایجاد نمی‌گشود و عالم در عدم راسخ و مستقر می‌بود. سر حدیث قدسی «لَوْلَاكَ لَمَّا خَلَقْتُ الْأَفْلَاكَ» را که در شأن خاتم الرّسل واقع است - عَلَیْهِ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - اینجا باید جست و حقیقت «لَوْلَاكَ لَمَّا أَظْهَرْتُ الرُّبُوبِيَّةَ» را در این مقام باید طلبید.

سؤال؛ صاحب «فتوحات مکیّه» تعین اوّل که حقیقت محمدی است، حضرت اجمال علم را گفته است و تو در رسائل خود تعین اوّل، تعین وجودی گفته و مرکز آن را که اشرف و اسبق اجزای اوست، حقیقت محمدی قرار داده و تعین حضرت اجمال را ظلّ این تعین وجودی انگاشته [ای] و اینجا می‌نویسی که تعین اوّل، تعین حُبّی است و آن حقیقت محمدی وجه توفیق در میان این اقوال چیست؟

جواب؛ ظلّ شیء بسا است که خود را به اصل شیء وانماید و سالک را به خود گرفتار سازد. پس آن دو تعین، ظلال تعین اوّل اند که در وقت عروج، بر عارف به اصل تعین اوّل که تعین حُبّی است، ظاهر گشته [است].

سؤال؛ تعین وجودی را ظلّ تعین حُبّی گفتن چگونه راست آید و حال آنکه وجود را بر حُبّ سبقت است، چه حُبّ فرع وجود است.

جواب؛ این فقر در رسائل خود تحقیق کرده است که حضرت حق - سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى - به ذات خود موجود است، نه به وجود و همچنین صفات ثمانیه او تعالی به ذات واجب موجوداند - جَلَّ شَأْنُهُ - نه به وجود که وجود، بلکه وجوب را نیز در آن مرتبه گنجایش نیست، که وجوب و وجود هر دو از اعتبارات است. اول اعتباری که

پیدا شد از برای ایجاد عالم، «حُبّ» است، بعد از آن اعتبار «وجود» که مقدمه ایجاد است، چه حضرت ذات را - جَلُّ شَأْنُهُ - بی اعتبار این حُبّ و بی اعتبار این وجود، از عالم و از ایجادِ عالم، استغناست. ﴿إِنَّ اللَّهَ لَغَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ﴾ نصّ قاطع است. و تعین علمی جملی را ظلّ آن دو تعین گفتن، به اعتبار آن است که آن دو تعین به اعتبار حضرت ذات است - تعالی - بی ملاحظه صفات. و در این تعین ملحوظ صفت است که کالظلّ است مر ذات را - عَزَّ شَأْنُهُ - .

باید دانست که تعین اول که تعین محبی است، چون به دقت نظر کرده می شود، به فضل الله - سُبْحَانَهُ - معلوم می گردد که مرکز آن تعین، «حُبّ» است که «حقیقت محمدی» است - عَلَیْهِ وَ عَلَیْ آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - .

و محیط آن کالدائره است در صورتِ مثال و آن محیط کالظلّ است مر آن مرکز را، خُلّت است که «حقیقت ابراهیمی» است - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام - پس «حُبّ» اصل آمد و «خُلّت» کالظلّ شد مر او را. و این مجموع مرکز و محیط که یک دایره است، تعین اول است و مسمی است به اشرف و اسبقی اجزای او که مرکزست که عبارت از «حُبّ» است.

و در نظر کشفی نیز به اعتبار اصالت و غلبه آن جزء، تعین حبی ظاهر می گردد و چون محیط دایره کالظلّ است مر آن مرکز را و ناشی است از آن و آن مرکز اصل و منشأ اوست، آن محیط را اگر تعین ثانی گویند هم گنجایش دارد، اما در نظر کشفی دو تعین نیست، یک تعین است که مشتمل بر «حُبّ» و «خُلّت» است که مرکز و محیط یک دایره است.

و تعین ثانی در نظر کشفی، تعین وجودی است که کالظلّ است مر تعین اول را - چنانچه گذشت - .

و چون مرکز، اصل محیط آمد، ناچار محیط را از توسط مرکز در وصول به مطلوب چاره نباشد، چه وصول به مطلوب از راه مرکز است که اصل و اجمال دایره است. از این بیان مناسبت و اتحاد «حضرت حبیب الله» به «حضرت خلیل الله» باید

دریافت - عَلَیْهِمَا وَ عَلَی جَمِیعِ الْأَنْبِیَاءِ وَ الْمُزَسِّلِینَ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ -
و چون اصل واسطه است در وصولِ ظَلّ به مطلوب، لاجرم «حضرت خلیل الله»
توسط «حضرت حبیب الله» را در خواسته است و آرزوی آن فرموده که در امت او
داخل شود، کَمَا وَرَدَ - عَلَیْهِمَا وَ عَلَی جَمِیعِ الْأَنْبِیَاءِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّحِیَّاتُ اَتَمُّهَا وَ اَكْمَلُهَا -
سؤال؛ چون معامله چنین باشد، «حضرت حبیب الله» را امر به متابعت ملّت «حضرت
خلیل الله» به چه معنی بود - عَلَیْهِمَا الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - و آن حضرت در بیان
صلوة و سلام بر خود «کَمَا صَلَّیْتُ وَ کَمَا سَلَّمْتُ عَلَی اِبْرَهِیْمَ» چرا فرماید - عَلَیْهِمَا
الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِیْمَاتُ - .

جواب؛ حقیقتِ شیء هر چند بلندتر بود و به تنزیه اقرب باشد، مظهر آن
حقیقت در عالم عناصر پست تر بود و به صفات بشریّت بیشتر متلبّس باشد. پس
وصول این مظهر به طریق عروج به آن حقیقت متضمّن عُسر بود و ملّتی که به
«حضرت ابراهیم» - عَلَی نَبِیِّنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - عطا شده است، شاهره است به
وصول حقیقت ابراهیمی، که در جوار حقیقت محمدی واقع شده است - چنانچه
گذشت - و «حضرت ابراهیم» به همان راه به آنجا رسیده است. بنابر آن امر شده که
متابعت آن ملّت نموده، به حقیقه الحقایق وصول فرماید و آن سرور «کَمَا صَلَّیْتُ»
فرموده - عَلَیْهِ وَ عَلَی اِلَهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَام - که صلوات و رحمت بر وی - عَلَیْهِ السَّلَام -
بعد از حصول دولت وصول حقیقت است، با آنکه گوئیم گاه هست که فاضل را به
متابعت مفضول امر کنند و از این امر به متابعت، هیچ قصوری در فاضلیّت او لازم
نیاید.

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى لِنَبِیِّهِ - عَلَیْهِ وَ عَلَی اِلَهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - ﴿وَ شَاوِزْهُمْ فِی الْأَمْرِ﴾ (۱)
امر به مشورت به اصحاب، خالی از تضمّن امر به متابعت شان نیست و الا مشورت را
چه فائده باشد.

بدانند که حقیقتِ «حضرت صدیق» یعنی ربُّ او از اسماء الهی - جَلُّ شَأْنِهِ - که مبدأ تعینِ اوست، بی‌توسط امری، ظلّ حقیقتِ محمدی است، برنهیجی که هر چه در آن حقیقتِ کائن است، به طریق تبعیت و وراثت در آن ظلّ ثابت است. از اینجا است که او - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - اکمل و افضل وارثانِ این اُمّت آمد. قَالَ - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - «مَا صَبَّ اللَّهُ شَيْئاً فِي صَدْرِي إِلَّا وَقَدْ صَبَّيْتُهُ فِي صَدْرِ أَبِي بَكْرٍ».

و نیز لائح گشت که «حقیقتِ اسرافیلی» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - نیز همان حقیقتِ محمدی است - عَلَيْهِ وَ عَلَى جَمِيعِ اِخْوَانِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - نه به طریق اصالت و ظلیّت در رنگِ حقیقتِ «حضرت صدیق» - رَضِيَ اللهُ تَعَالَى عَنْهُ - که ظلّ است مر آن حقیقت را، بلکه اینجا هر دو اصالت دارند. ظلیّتی در میان حائل نیست، اگر فرق است، به کلیّت و جزئیّت است. چه، آن سرور، کُلّ است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ -

لهذا آن حقیقتِ مسمّی به اسم اوست - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و حقایقِ ملائکه کرام - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ - ناشی از آن حقیقتِ اسرافیلی است - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ عَلَى جَمِيعِ اِخْوَانِهِ الْكِرَامِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ -
سؤال؛ عارف را از حقیقتِ خود که عبارت از اسم الهی است - جَلُّ شَأْنِهِ - که ربُّ اوست، ترقّی بعد از وصول به آن حقیقتِ جائز است یا نه؟

جواب؛ وصول به آن حقیقت بعد از طیّ مراتبِ سلوک که عبارت از تمامی سیر الی الله گفته‌اند بر دو نوع است؛ نوعی که وصول در آنجا به ظلّی از ظلال آن اسم است که در مظاهر و جویبه خود را به حقیقتِ خود وانموده است و به رنگِ اصل بر آمده و این اشتباه در این راه بسیار است و عقبه عظیم است مر سالک را. مگر به محض فضل، از این عقبه مخلص می‌شود و شک نیست که ترقّی از این ظلّ حقیقت‌نما جائز است، بلکه واقع.

و اگر وصول به نفس حقیقتِ خود واقع شد، ترقّی از آن بی‌طفیل و تبعیت دیگری جائز نیست، که آن حقیقت، نهایت مراتبِ استعداد ذاتی اوست، اما اگر به

طفیل او را به حقیقت دیگری که فوق حقیقتِ اوست، رسانند، جائز است بلکه واقع. این سیر گویا سیرِ قسری است که ماورای سیر طبیعی و استعدادی است، چنانچه شمه [ای] از این، در ماسبق در بیان وصول به حقیقت محمدی گذشته است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام -

سؤال؛ ترقی از حقیقت محمدی که حقیقة الحاق است و حقیقتی از حقایق ممکنات فوق آن نیست، جائز هست یا نه و تو در رسائل خود نوشته [ای] که ترقی از حقیقت محمدی واقع شد، حقیقت این معامله چیست؟

جواب؛ جائز نیست زیرا که فوقِ آن مرتبه، مرتبه لاتعیّن است که وصول و الحاق متعیّن به آن محال است. وصول و الحاق بی تکلیف گفتن مجرد تفوّه است که پیش از رسیدن به حقیقتِ معامله، به آن تسلی نموده می آید، اما بعد از وصول به حقیقتِ کار، حکم به عدم وصول و الحاق لازم است، که ریب را در آنجا شائبه نیست.

و آنکه نوشته ام که ترقی از حقیقت محمدی واقع شد، مراد از آن حقیقت، ظلّ آن حقیقت بوده است که عبارت از اجمالِ حضرت علم گفته اند و معبر به وحدت کرده [اند]. در آن وقت اشتباه ظلّ بود به اصل و چون به محض فضل خداوندی - جَلّ سُلْطَانَه - از آن ظلّ و از سایر ظلال، مخلص میسر شد، دانست که ترقی از آن حقیقة الحاق واقع نیست، بلکه جائز نه، که قدم از آنجا برداشتن و پیش نهادن، قدم در وجوب ماندن است و از امکان بر آمدن، که محال عقلی است و شرعی.

سؤال؛ از این تحقیق لازم می آید که حضرت خاتم الرُّسُل را - عَلَيْهِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - نیز از آن حقیقت ترقی واقع نشود.

جواب؛ آن حضرت - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - نیز با علو شأن و با آن جاه و جلال، همیشه ممکن است و هرگز از امکان نخواهد برآمد و به وجوب نخواهد پیوست، که مستلزم تحقق است به الوهیت. تَعَالَى اللَّهُ أَنْ يَكُونَ لَهُ نِدٌّ وَ شَرِيكٌ. دَعَا مَا ادَّعَاهُ النَّصَارَى فِي نَبِيِّهِمْ... الخ

سؤال؛ از تحقیق سابق واضح گشت که دیگران را نیز به طفیل و وراثت او - عَلَيْهِ وَ

عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - وصولی به حقیقه الحقایق و الحاقی و اتحادی به آن ثابت است و شرکته در کمال خاص او کائن. پس بر این تقدیر فرق در میان متبوع و تابع و در میان اصلی و طفیلی، در این کمال که متضمن رفع حجاب و ارتفاع واسطه است و فوق جمیع کمالات است، چه بود و کدام مزیت باشد در متبوع و اصیل که در تابع و طفیلی نیست؟

جواب؛ وصول و الحاق دیگران به آن حقیقت، از قبیل الحاق خادم است به مخدوم و وصول طفیلی است به اصیل. اگر واصل از اخص خواص است، که اقل قلیل اند، خود خادم است و اگر از انبیاست - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - هم طفیلی است.

و خادم که اولش خور است، او را چه شرکت است با مخدوم و کدام عزّت و آبرو است. و در جنب او و طفیلی، هر چند جلیس و هم لقمه است، اما طفیلی، طفیلی است. خادمان که به امکنه عالیّه به تبعیت مخدوم می رسند و از اطعمه مخصوصه او اولش می خورند و عزّت و احترام می یابند، از بزرگی مخدوم است و از علو متابعت اوست. گویا مخدوم را با وجود عزّت ذاتی، عزّت دیگر از راه الحاق خادمان پیدا می شود و ازدیاد ارتفاعشان او می نماید.

نیک استماع نما که در حدیث نبوی آمده است - عَلَى صَاحِبِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - «مَنْ سَنَّ سُنَّةَ حَسَنَةٍ فَلَهُ أَجْرُهَا وَ أَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا». پس متبوع را در سنت حسنه او هر چند تابعان بیشتر باشند، او را مثل اجورشان زیاده تر بود و موجب ازدیاد منزلت او باشد. پس تابعان را با متبوع چه شرکت باشد و کدام مساوات توهم گردد.

بشنو! بشنو! رواست که جمعی در یک مقام باشند و شریک یک دولت بوند، اما با هر کدامشان معامله جدا باشد و هیچ یکی از دیگری اطلاع نبود. ازواج مطهرات در بهشت با آن سرور در یک مقام باشند و از یک طعام و شراب تناول فرمایند - عَلَيْهِ وَ عَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - لیکن معامله [ای] که با آن سرور باشد، با آنها نباشد و التذادی و سروری که او را باشد، اینان را نبود - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و اگر

اینها را در جمیع امور آنجا شرکت با او بود، افضلیّت اینها نیز در رنگ افضلیّت او بر همه لازم آید - عَلَيْهِ وَ عَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - که افضلیّت اینجا به معنی کثرت ثواب عند الله است.

سؤال؛ این تعین حبی که تعین اول است و حقیقت محمدی است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - ممکن است یا واجب، حادث است یا قدیم؟ صاحب فصوص، تعین اول را که حقیقت محمدی گفته است و تعبیر از آن به وحدت کرده و همچنین تعین ثانی را که واحدیت گفته است و اعیان ثابته که آن را حقایق ممکنات گوید، در آن مرتبه اثبات نمود. هر دو تعین را تعین و جویی می گوید و قدیم می داند و سه تنزل دیگر را که روحی و مثالی و جسدی بود، تعین امکانی [می نامد]. معتقد تو در این مسئله چیست؟

جواب؛ نزد این فقیر هیچ تعینی و متعینی نیست. کدام تعین بود که لاتعین را متعین سازد. این الفاظ موافق مذاق «حضرت شیخ محی الدین» و تابعان اوست - قَدْ سَأَلَ اللَّهُ تَعَالَى أَسْرَارَهُمْ - در عبارت فقیر، این قسم الفاظ اگر واقع شود، از قبیل صنعت مشاگله باید دانست. به هر حال گوئیم که آن تعین، تعین امکانی است و مخلوق و حادث است.

قَالَ - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - : أَوَّلَ مَا خَلَقَ اللَّهُ نُورِي. و در احادیث دیگر تعین وقت خلقت آن نور نیز آمده است، چنانچه فرموده: «قَبْلَ خَلْقِ السَّمَوَاتِ بِأَلْفِي عَامٍ» و امثاله.

و هر چه مخلوق است و مسبوق به عدم است، ممکن است و حادث. و چون حقیقة الحقایق که اسبق حقایق است، مخلوق و ممکن گشت، حقایق دیگران به طریق اولی مخلوق خواهند بود و امکان حدوث خواهند داشت.

عجب است که شیخ - رَحِمَهُ اللَّهُ - حقیقت محمدی را، بلکه حقایق جمیع ممکنات را که اعیان ثابته گفته است، از کجا حکم به وجوبشان می کند و قدیم می داند و التزام خلاف قول پیغمبر می نماید - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ -

ممکن با اجزای خود، ممکن است و به صورت و حقیقت خود ممکن [است]. تعیین
وجوبی حقیقتِ ممکن برای چه بود؟ حقیقتِ ممکن البته باید که ممکن باشد، که
ممکن را با واجب تعالی اشتراکی و انتسابی نیست، غیر از آنکه ممکن مخلوق اوست
و او تعالی خالق او.

و شیخ چون در میان واجب و ممکن تمیز نمی‌کند و خود می‌فرماید: لِعَدَمِ
التَّمْيِيزِ بَيْنَهُمَا. اگر واجب را ممکن گوید و ممکن را واجب، باک ندارد و اگر معذورش
فرمایند، کمال کرم و عفو است. ﴿رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا﴾.

سؤال؛ تو در رسائل خود در میان واجب تعالی و ممکن، نسبتِ اصالت و ظلّیت اثبات
کرده و ممکن را ظلّ واجب تعالی گفته و نیز واجب را تعالی به اعتبار اصالت حقیقتِ
ممکن که کالظلّ اوست نوشته و معارف کثیره بر آن متفرّع ساخته [ای]. اگر به این
اعتبار «شیخ» - قَدَرُ - نیز واجب را تعالی، حقیقتِ ممکن گوید، چه محذور لازم می‌آید
و چرا ملام بود؟

جواب؛ این قسم علوم که اثبات نسبت نماید در میان واجب تعالی و ممکن و شرع به
ثبوت آنها وارد نشده است، همه از معارف سُکریّه است و از نارسایی است به
حقیقتِ معامله. ممکن چه بود که ظلّ واجب باشد تعالی. واجب را تعالی چرا ظلّ بود که
ظلّ مَوْهِم تولید به مثل است و مُنبیء از شائبه عدم کمال لطافت اصل است.

هرگاه «محمد رسول الله» را از لطافت، ظلّ نبود، خدای «محمد» را چگونه ظلّ
باشد. موجود در خارج بالذات و بالاستقلال، حضرت ذات است - تعالی - و صفاتِ
ثمانيّه حقیقیّه او - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - و ماسوای آن هر چه باشد به ایجاد او تعالی موجود
گشته است و ممکن و مخلوق و حادث است و هیچ مخلوقی ظلّ خالق خود نیست و
غیر از مخلوقیت هیچ انتسابی به خالق تعالی ماورای آن نسبت که شرع به آن وارد
است، ندارد.

این علم به ظلّیتِ عالم، سالک را در راه بسیار به کار می‌آید و کشان کشان به
اصل می‌برد. و چون به کمالِ عنایت، منازلِ ظلال را طی کرده، به اصل برسد، به

محض فضل او تعالی، می یابد که این اصل هم حکم ظلّ داشته است و شایان مطلوبیت نبوده، که به داغ امکان متّسم است و مطلوب، ماورای حیطة ادراک و وصل و اتصال است. ﴿رَبَّنَا اِنَّا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَ هَيَّءْ لَنَا مِنْ اَمْرِنَا رَشَدًا﴾.

فصل: فضائل مآب، کمالات دستگاه، «مولانا حسن کشمیری دهلوی» - حَسَنُ
 اللَّهُ سُبْحَانَهُ أَخْوَالَهُ وَ حَصَلَ أَمَالَهُ - رساله [ای] نوشته به فقیر فرستاده بود و در آنجا
 اسوله چند اندراج نموده، طلب حلّ آن کرده [بود] و چون حلّ آنها متضمّن اظهار
 بعضی اسرار بوده است با بعضی موانع دیگر، فقیر در جواب آنها جرأت نمی کرد و به
 تعسل می گذرانید. چون مشارالیه را بر فقیر حق عظیم بوده است که به حسن دلالت
 ایشان به دولت حضور ولایت پناه، هادی طریق اندراج النهایة فی البدایة مشرف شده
 است و سبق الف و بای این طریق را از ایشان أخذ کرده و فیوض و برکات بی اندازه را
 در خدمت ایشان استفاده نموده، ناچار حلّ بعضی اسوله را که مناسب علوم این
 رساله بوده است، در ذیل این رساله درج کرده [است] وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ الْهَادِي إِلَى سَبِيلِ
 الرَّشَادِ.

پرسیده بودند که کمالاتِ صوری و معنوی، ظاهری و باطنی، علمی و عملی،
 دنیوی و اخروی هر چه در نوع بشر ممکن باشد، در حضرت خیر البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى
 إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ إِلَى يَوْمِ الْحَشْرِ - بالفعل حاصل و متمکن است، چنانکه از حدیث
 نفیس «أَنَا سَيِّدُ أَدَمَ وَ لَا فَخْرَ»، «وَ أَدَمُ وَ مَنْ دُونَهُ تَحْتَ لِوَائِي يَوْمَ الْقِيَمَةِ» و «فَعَلِمْتُ
 عِلْمَ الْأَوَّلِينَ وَ الْآخِرِينَ» و امثال آنها فهم می شود و آنچه مشروط به چیزی یا موقوف
 بر وقتی خواهد بود هم به احسن وجود جلوه خواهد نمود. پس بر این تقدیر حُزن آن
 سرور - صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ وَ سَلَّمَ - که به دوام و به کثرت موصوف و
 معروف است، چراست و آن را سبب چیست؟ چه حزن و اندوه را سبب البتّه فقدانِ
 چیزی است که آن را می خواهند.

مخدوما! استعبادِ حزن و فقدانِ کمالی از آن حضرت خاتمیت - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ
 الصَّلَاةُ وَالتَّحِيَّةُ - نظر به جاه و جلال محمدی و نظر به عنایت خداوندی - جَلَّ سُلْطَانُهُ

که شامل حال خیر مآل اوست - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - مسلّم و مستحسن است و چون نظر به عبدیت و عبودیت و عجز و بشریت او - صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ وَسَلَّمَ - نموده آید و ملاحظه عزّت و جلال و عظمت و کبریایی و استغنائی ذاتی او تعالی کرده شود، حصول حزن و فقدان کمالی از کمالات بی نهایت او تعالی در حق آن سرور نیز - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - هیچ مستعبد نبود، بلکه شایان حال بندگی باشد.

[آیه] کریمه ﴿وَلَا يُحِيطُونَ بِهِ عِلْمًا﴾^(۱) و [آیه] کریمه ﴿لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ﴾^(۲)

هر دو بر این معنی گواه عدل اند و اثبات فقدان در حق کل می نمایند. بلی! ممکن هر چند به درجات علیا رسد، از حقیقت واجب چه دریابد؟ و حادث، از قدیم چه فراگیرد؟ و متناهی چگونه احاطه غیر متناهی نماید؟.

و آنکه نوشته اند که هر کمال که در نوع بشر ممکن است، در حضرت خاتمیت بالفعل حاصل است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - بلی! فضل کلی بر کل، مخصوص به آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - اما کمالی باشد که راجع به فضل جزئی بود، رواست که مخصوص به بعضی انبیای کرام و ملائکه عظام باشد - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و هیچ قصور در فضایل کلی او نکند - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام -

و در احادیث صحاح آمده است که بعضی از کمالات در افراد امتان باشد که انبیاء غبطه آن نمایند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - و حال آنکه فضل کلی مر انبیا راست بر جمیع افراد امتان.

و نیز در حدیث آمده است که شهداء فی سبیل الله به چند چیز بر انبیا مزیت دارند، شهدا را احتیاج به غسل نیست و انبیا را غسل باید داد و بر شهدا نماز جنازه نیامده است، چنانچه مذهب «امام شافعی» است و بر انبیا نماز جنازه باید کرد و در

قرآن فرموده که شهدا را شما موتی نپندارید که احیاء و انبیا را موتی فرموده [است]. این همه فضائل جزئیة اند، قصوری در فضل کلی انبیا ندارند.

پس تواند بود که به سبب فقدان بعضی از این فضائل جزئیة حزنی و اندوهی نسبت به آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - طاری گردد که سبب حصول استعداد و وصول آن فضائل شود. مثلاً با نبوت درجه شهادت جمع شود.

و اگر مسلم داریم که جمیع کمالات جمیع افراد انسانی در آن حضرت بالفعل حاصل است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - گوئیم که چون همت علیای آن سرور بلند افتاده است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - به آن کمالات اکتفا نمی نماید. و ﴿هَلْ مِنْ مَّزِيدٍ﴾ گویان، شوق فوق می فرماید و چون کمالات فوق از امکان حصول بشری خارج اند، ناچار دوام حزن و افراط اندوه، نقد وقت است.

تحقیق این مبحث آن است، وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ أَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ. که مدار کار در طریقت و حقیقت، در قربت و معرفت، بر فناست و بر زوال صفات بشریت و احکام امکان. هیچ کس را تا نگردد او فنا نیست ره در بارگاه کبریا

هر قدر که از وجوه بشریت باقی است، حجاب راه همان قدر است و ارتفاع صفات بشریت بالکل در کل ممکن نیست، چه در خواص و چه در اخص خواص. «شیخ عطار» فرماید:

نمی بینی که شاهی چون پیمبر نیافت او فقر کل تو رنج کم بر
از فقر کل زوال صفات بشریت و امکان بالکل خواسته، که حصول آن متصور نیست، که مستلزم قلب حقایق است. چه، ممکن اگر ترقی نموده، از امکان خود منخلع گردد، هر آینه واجب شود و آن محال عقلی است و شرعی. و آنچه بزرگی گفته است:

چون ممکن گرد امکان برفشاند بجز واجب درو چیزی نماند
محمول بر تمثیل و تشبیه است، نه محمول بر تحقیق و تقریر، که آن غیر واقع است. عزیزی فرماید:

سیه‌رویی ز ممکن در دو عالم جدا هرگز نشد والله اعلم

سؤال؛ بقای احکام و آثارِ امکان در مقام «قَابِ قَوْسَین» ظاهر است و قوسِ امکان و قوسِ وجوب، آنجا برپاست، اما در مقام «أَوْ أَدْنَى» که بالاصالت مخصوص به آن سرور است - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَهِ الصَّلَاةِ وَالسَّلَام - احکام امکان به چه معنی است؟

جواب؛ مابه‌الامتیاز^(۱) در وجوب و امکان، عدم است که طرفی از امکان است، چه طرفِ دایگر از امکان که وجود است، قدر مشترک است در میان وجود و امکان. و در مقام «أَوْ أَدْنَى» احکامِ آن عدم رو به زوال می‌آرد و رفع امتیاز قَوْسَین می‌نماید، نه آنکه امکان بالکل مرتفع می‌گردد و انقلاب به وجوب می‌نماید، که آن محال است - کَمَا مَرَّ -

این قدر هست که در مقام «قَابِ قَوْسَین» از حُجُبِ ظلمانی نه‌برآمده است که از آثار عدم است و در مقام «أَوْ أَدْنَى» اگر حُجُبِ است، نورانی است و از راه طرف وجود امکان آمده است و بر این توجیه توان حمل کرد معنی بیت آن بزرگ را که بالا گذشته است و از فشانیدن گردد امکان، زوال احکام عدم، آنکه سراسر کدورت است، مراد توان داشت.

سؤال؛ هرگاه طرف عدم از امکان زائل گشت و مابه‌الامتیاز که در میان امکان و وجوب بود، مرتفع شد و غیر از وجود که طرفِ دیگر امکان است و قدر مشترک است، در میان وجوب و امکان در آنجا نمانده، راست آمد که امکان از حقیقت خود منخلع گشته به وجوب که وجود صرف است، ملحق شد و قلب حقیقت لازم آمد و معنی بیت آن بزرگ که مذکور شده «به جز واجب درو چیزی نماند» بر حقیقت محمول گشت.

جواب؛ این وجود که در طرف ممکن کائن است، ظلّ آن وجود است که در وجوب ثابت است، نه عین آن وجود. و این وجوب که از زوالِ طرف عدم در ممکن

۱- سبب جدایی و فرق.

پیدا شده است، وجوب بالغیرست که قسمی از ممکن است، نه وجوب بالذات تا قلب حقیقت لازم آید، چه ارتفاع این عدم، از راه ذات امکان نیامده است تا واجب بالذات گردد و محال لازم آید، بلکه ارتفاع این عدم در ممکن به واسطه استیلای وجود حضرت واجب الوجود و قهرمان حضرت وجوب است - تَعَالَى وَ تَقَدَّسَ - بر ذات ممکن و متبادر از وجوب که در مصرع سابق واقع شده است، وجوب ذاتی است، نه وجوب بالغیر.

و وجود را قدر مشترک گفتن در وجوب و امکان از قبیل اشتراک لفظی است، نه معنوی. اگر چه آن را کلی مشکک گویند، چه وجود ممکن را با وجود واجب تعالی فی الحقیقت هیچ شرکتی نیست تا کلیّه و جزئیّه متصور شود.

سؤال؛ فنا و بقا که صوفیّه علیّه گفته اند و ولایت را عبارت از آن ساخته اند به چه معنی است، هرگاه ارتفاع صفات بشریّت متصور نباشد، فنا چه گنجایش دارد؟ جواب؛ آن فنا که در ولایت معتبر است به اعتبار شعور و شهود است که عبارت از نسیان ماسوای حق است - سُبْحَانَهُ - نه ارتفاع ماسوای.

غَايَةُ مَا فِي الْبَاب؛ صاحب آن فنا در غلبات سُکر، عدم شعور اشیا را عدم اشیا می انگارد و آن را ارتفاع ماسوای می فهمد و به آن تسلی می یابد و اگر به محض فضل، او را ترقی داده به دولت صحو مشرف سازند و صاحب تمیز کنند، می داند که آن فنا، نسیان اشیا بوده است، نه اعدام اشیا.

و از این نسیان اگر زائل گشته است، گرفتاری به اشیاست که تمکّن داشته و مذموم بوده، نه نفس اشیا که اشیا بر همان صرافت برجا و برپاست و از نفی و اعدام او ممتنع الانتفاست. سیاهی از حبشی کی رود، که خود رنگ است.

و چون به فضل، این دید و این تمیز عطا شد، آن تسلی زائل گشت و به جای آن حزن و اندوه و بی آرامی نشست و دانست که بود او مرضی است که به سعی و اهتمام او نابود نشود. و یافت، که در رنگِ دو پای طاوس که همیشه جانکاه اوست، نقص امکان و قصور حدوث، همواره جانکاه او خواهد بود.

عجب معامله است! عارف هر چند بالاتر می‌رود و ترقیات و عروجات بیشتر می‌نماید، این دیدِ نقص در وی زیاده‌تر می‌گردد و قصور بیشتر در نظر او می‌درآید و بی‌قرار و بی‌آرام می‌سازد. همان قصه شاگرد رسن‌تاب است که از روی تعجب به استاد خود گفت که: هر چند کار بیشتر می‌کنم، دورتر می‌افتم.

مگر از اینجاست که آن سرور فرموده: - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - كَمَا وَرَدَ: يَا أَيُّهَا رَبِّ مُحَمَّدٍ لَمْ يَخْلُقْ مُحَمَّدًا. و نیز فرموده: - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - مَا أَوْذَى نَبِيٍّ مِثْلَ مَا أَوْذَيْتُ.

مانا که مراد از این ایذا، ایذای همین دیدِ نقص و قصور است که موجب کمالِ حزن و اندوه است، چه ایذای دیگر در انبیای دیگر توان گفت که بیشتر بوده - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - «حضرت نوح» - عَلَى نَبِيِّنَا وَ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - نهصد و پنجاه سال در میان قوم بوده و دعوت کرده و ایذاهای گوناگون کشیده [است]. منقول است که قوم او - عَلَيْهِ السَّلَام - در وقتِ دعوت، آن قدر سنگ بر وی می‌زدند که از بسیاری سنگ‌باری بیهوش شده، می‌غلطید و می‌افتاد و در ته سنگها مستور می‌گشت و چون به حال می‌آمد، شروع در دعوت می‌کرد و قوم با او همان قسم معامله بیش می‌کردند. إِلَى أَنْ يَبْلُغَ الْكِتَابُ أَجَلَهُ.

باید دانست که این دیدِ نقص و قصور، نه از دوری است، بلکه از قُرب و حضوری است، چه کدورتِ اندک در محلّ صفا و نورانی، بسیار به نظر می‌درآید و کدورتِ بسیار در محلّ مکدر و ظلمانی، اندک [می‌نماید]. و آنکه در ماسبق گفته شد که مدار کار قربت و معرفت بر فناست، زیرا که سالک تا از خود فانی نشود و بالکل از صفات بشریت و امکان خود نه‌برآید، به مطلوب نرسد، چه جمع او با مطلوب، از قبیل جمع دو نقیض است که در امکان، ثبوتِ عدم، ضروری است و در وجوب، سلبِ عدم ضروری و تا به مطلوب نرسد، از کمالات مطلوب چه دریابد؟ و کمال او را غیر از مماثل کمال خود چه درک کند؟ لَا يُذَرِّكُ الشَّيْءُ بِمَا يُضَادُّهُ وَ يُغَايِرُهُ قَضِيَّةً مُقَرَّرَةً اِرْبَابَ مُعْقُولٍ است.

صبی^(۱) که به لذّت جماع نرسیده است، اگر از کمال آن گوید، شیرین خواهد گفت، نه تلخ. و شیرینی آن را در رنگ شیرینی نبات خود خواهد دانست که وجدانی او غیر آن نیست و این کمال، کمال او نیست، بلکه کمالی است که مجعول و مخترع آن صبی است، که فی الحقیقت راجع به اوست، نه به آن [جماع].

پس هر چه از مطلوب، از قِبَل^(۲) خود، بی اعلام او گوید، از خود گفته باشد و هر چه از او ستاید، خود را ستوده باشد. اینجا عارفی فرماید: تواند بود که در [آیه] کریمه ﴿وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ﴾^(۳) ضمیر «حمده» راجع به شیء باشد، یعنی هیچ چیز تسبیح و تقدیس و ستایش نمی نماید، مگر خود را. لِهَذَا قَالَ الْبِسْطَامِيُّ: سُبْحَانِي لِإِعَادَةِ التَّسْبِيحِ إِلَيْهِ. خوش گفت:

ای شده هم در جمال خویشان	می پرستی هم خیال خویشان
قسم خلقان زان جمال و زان کمال	هست گر بر هم نهی مشیت خیال
گر زمعشوقت خیالی در سر است	نیست معشوق آن خیال دیگر است

صاحب «فصوص» فرماید:

والتَّجَلُّی مِنَ الذَّاتِ لَا يَكُونُ إِلَّا بِصُورَةِ الْمُتَجَلِّی لَهُ فَالْمُتَجَلِّی لَهُ مَا رَأَى سِوَى صُورَتِهِ فِي مِرَاثِ الْحَقِّ وَ مَا رَأَى الْحَقَّ وَ لَا يُمْكِنُ أَنْ يَرَاهُ.

عدم امکان رؤیت را از روی مبالغه گفته است، نه از روی تحقیق، زیرا که رؤیت در دنیا جائز است و در آخرت واقع. و چون فنای کلیّت سالک ممتنع شد و وصول و اتصال به مطلوب بی آن ممنوع گشت و معرفت بی وصول صورت نبست، ناچار عجز از معرفت لازم آمد.

و عجز از معرفت، عین معرفت گشت. گفته نشود که عجز از معرفت چگونه معرفت باشد که نقیض اوست، زیرا که عجز از معرفت عبارت از معرفت است، یانّه

۱- طفلی که

۲- جانب.

۳- اسراء / ۴۴.

لَا يُعْرِفُ.

قَالَ الصَّدِّيقُ الْأَكْبَرُ - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - الْعَجْزُ عَنْ دَرْكِ الْأَذْرَاكِ إِذْرَاكِ. فَسُبْحَانَ مَنْ لَمْ يَجْعَلْ لِلْخَلْقِ إِلَيْهِ سَبِيلًا إِلَّا بِالْعَجْزِ عَنْ مَعْرِفَتِهِ. بزرگی فرماید:

سبحان خالقى كه صفاتش ز كبريا
بر خاک عجز مى فگند عقل انبيا

هرگاه انبيا - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - در معرفتِ صفاتِ كبريا عاجز آيند و ملائكه كرام - عَلَى نَبِينَا وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - گويند: سُبْحَانَكَ مَا عَرَفْنَاكَ حَقَّ مَعْرِفَتِكَ و «صديق اكبر» كه رئيس و رأس اين امتِ خيرالامم است، اعتراف به عجز مى نمايد، ديگر چه بود كه دم از معرفت زند. مگر كه جهلِ مركب خود را معرفت انگارد و غير حق را حق شناسد.

و اين عجز از معرفت، نهايت نهايات مراتب عروج است و منتهاي غايات مدرّاج قرب و تا به نقطه آخر نرسد و طيّ مراتب تجليات و ظهورات ننمايد و وصول و اتصال را كه مدّت ها به آن خُرسند بود، عين فصل و انفصال نيابد، به دولت اين عجز مشرّف نشود و از خداشناسي خاص نگردد و غير حق را حق نداند.

سؤال؛ پس وجوب معرفت - جَلَّ شَأْنُهُ - به چه معنى بود؟
جواب؛ وجوب معرفت به آن معنى است كه هر چه شرع به آن وارد شده است، در معرفت ذات و صفات واجبي - جَلَّ شَأْنُهُ - شناختن آن واجب است.
و هر معرفتى كه غير از شريعت مستفاد مى گردد، نزد فقير آن را معرفت خدا گفتن، جرأت است و به ظن و تخمين بر حق - جَلَّ وَ عَلَا - حكم كردن [است]. ﴿اتَّقُوا اللَّهَ مَا لَا تَعْلَمُونَ﴾^(۱)

مگر از اينجا گفته باشد، سراج امت و امام ائمه «امام اعظم كوفى» - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ - سُبْحَانَكَ مَا عَبَدْنَاكَ حَقَّ عِبَادَتِكَ وَلَكِنْ عَرَفْنَاكَ حَقَّ مَعْرِفَتِكَ. اگر چه اين قول بر اكثري گران است، اما قابل توجيهِ و جيه است، زيرا كه حق معرفت آن است كه حق -

سُبْحَانَهُ - را به جمیع آنچه شریعت به آن ناطق گشته است، از کمالات و تنزیهات و تقدسیات او تعالی شناخته شود، چه ماورای آن از معرفت چیزی نمانده است، که مانع حق معرفت گردد.

سؤال؛ در این معرفت عوام و خواص شرکت دارند، بلکه مساوات و لازم می آید که معرفت عوام مؤمنان مثل معرفت خواص انبیا باشد - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - که همه را حق معرفت حاصل است. این مسئله در رنگ آن مسئله است که حضرت «امام اعظم» فرموده است: الْإِيمَانُ لَا يَزِيدُ وَلَا يَنْقُصُ و در آنجا گفته اند که از این عبارت لازم می آید که ایمان عامه مؤمنان مثل ایمان انبیا بود - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ -.

جواب؛ حل این شبهه قویه مبنی بر دقیقه [ای] است که این فقیر را به محض فضل و کرم، به آن مهتد ساخته اند و آن دقیقه آن است که حق معرفت آن است که به آن معارف شرعیه عارف را عجز از معرفت لاحق شود. مثلاً شریعت وارد گشته است به ثبوت صفت علم مر واجب را تعالی، و آن علم در رنگ ذات واجب تعالی بی چون و بی چگونه است و از حیطة ادراک ما بیرون. اگر آن علم را قیاس به علم خود کرده بشناسد، نشناخته باشد، بلکه آنجا شناخت مجعول و مخترع خود است، نه معرفت علم حق که صفت کمال اوست - سُبْحَانَهُ - پس در این صورت نفس معرفت نیست، حق معرفت چه بود؟

و اگر معامله او از قیاس و تخمین به عجز آید و به وجدان و حال یابد که آن را نمی توان شناخت و داند که نصیب از آن غیر از ایمان به ثبوت این صفت کمال هیچ نیست، این زمان هم معرفت حاصل گشت و هم حق معرفت. پس فی الحقیقت اصل معرفت همین حق معرفت آمد و آنچه حق معرفت نیست، اصل معرفت هم نیست. پس عوام را در حق معرفت با خواص شرکت نشد، مساوات چه گنجایش دارد؟ سؤال؛ چون حق معرفت، نفس معرفت بود، باید که عوام را نفس معرفت هم نبود که حق معرفت هم نیست؟

جواب؛ معرفت را صورتی است و حقیقتی. آن معرفتی که عین معرفت است، حقیقت معرفت است، که مربوط است به عجز از معرفت. و صورتش آنکه به حدّ این عجز نرسد و از شائبة مقایسه صفات امکان نرهد - چنانچه گذشت -

از کمال فضل است که صورت معرفت را نیز در نفس ایمان اعتبار کرده‌اند و نجات را به آن مربوط ساخته‌اند چنانچه صورت ایمان را نیز معتبر داشته‌اند و دخول جنت را بر آن مترتب ساخته‌اند.

در صورت ایمان، صورت معرفت کافی است و در حقیقت ایمان از حقیقت معرفت چاره نبود. پس از این تحقیق معلوم شد که ایمان را نیز دو فرد است؛ صورت و حقیقت. و آنچه نصیب عوام است، صورت است و آنچه به خواص عطا شده، حقیقت [است]. پس ایمان عوام مثل ایمان انبیا نشد، که اخصّ خواص‌اند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ - چه آن ایمان دیگر است و این ایمان دیگر. و با یکدیگر مماثلت ندارند.

و در حقیقت ایمان چون عجز از معرفت مأخوذ است و معرفت بآنه لَا يَعْرِفُ موجود، هر آینه زیادتی و نقصان آنجا مفقود باشد، چه در معرفت سلب معرفت، احتمال تفاوت درجات نیست، ثبوت است که آنجا تفاوت درجات است. پس در حقیقت ایمان احتمال زیادتی و نقصان نبود. وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ اَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ.

سؤال؛ از این تقریر لازم آمد که علوم و معارف کشفیه صوفیه علیه از حیث اعتبار ساقط باشند و معرفت حق - جَلَّ وَ عَلَاً - به آنها هیچ مربوط نبود، که حق معرفت به علوم و معارف شرعیه حاصل شد و معرفتی نماند که صوفیه آن را به تلاش اکتساب نمایند. پس صوفیه را از علما در معرفت حق - جَلَّ شَأْنَهُ - هیچ مزیت ثابت نگشت.

جواب؛ علوم و معارف کشفیه صوفیه معدّات اند مر آن عجز را که به نهاية النهایة منتهیان ایشان را میسر می‌گردد و این بزرگواران به زینه‌های این معارف کشفیه به دولت آن عجز مشرف می‌شوند. پس معارف این برگزیدگان معتبر باشد، که وسیله حصول حق معرفت است و ذریعه وصول به ایمان حقیقی [است].

سؤال؛ چون عجز از معرفت ثابت شد و کمال، منحصر در عجز آمد. پس صوفیّه علیّه که مراتب سه گانه اعتبار نموده اند، به چه معنی بود و از علم یقین و عین یقین و حق یقین چه مراد باشد؟

جواب؛ این فقیر را در این مسئله با قوم مشاجره است. این بزرگواران، این مراتب سه گانه را نسبت به ذات - جَلّ و عَلاً - اعتبار کرده اند و علم یقین و عین یقین و حق یقین در آن حضرت - جَلّ سُلْطَانَه - اثبات نموده اند و در تمثیل که آورده اند، علم آتش را که به استدلال از دخان حاصل شود، علم یقین نسبت به آتش گفته اند و دیدن آتش را عین یقین تصوّر نموده اند و متحقق شدن به آتش [را] حق یقین [شمرده اند]. و این فقیر این مراتب سه گانه را در آیاتی که دوال اند بر حضرت ذات واجبی - جَلّ سُلْطَانَه - فرود آورده است و علم و عین و حق در دوال گفته، نه در مدلول که آن از «علم» و «عین» و «حق» برتر است و در تمثیل علم و عین و حق نسبت به دخان دانسته، نه نسبت به آتش. چه، اگر علم دخان به استدلال حاصل گشته است، علم یقین است نسبت به دخان که مستلزم آتش است و اگر دخان را دیده است و از آنجا استدلال به وجود آتش کرده، عین یقین است نسبت به دخان و اگر به دخان متحقق گشت و از آنجا استدلال به وجود آتش کرده، حق یقین است نسبت به دخان. و این استدلال اتم است از استدلال سابق، که آن استدلال از آفاق است و این استدلال از انفس که به دخان متحقق گشته است و ایضاً در عین یقین، دخان واسطه است و در حق یقین واسطه نیست، بلکه همان نسبتی که دخان را به آتش کائن است، او را نیز همان نسبت حاصل می گردد و به اعلای مدراج قُرب می رسد که ماورای علم و عین و حق است.

گفته نشود که چون واسطه مرتفع گشت، رؤیت متحقق شد که عین یقین است، زیرا که گوئیم ارتفاع واسطه در تحقق رؤیت کفایت نمی کند، چیزهای دیگر باید، که وجود آن مفقود است.

و چون مراتب یقین همه راجع به آیات گشت و معرفتی نماند که راجع به مدلول

باشد، ناچار عجز از معرفت در مدلول لازم آمد و معرفتی غیر از سلب معرفت آنجا متحقق نگشت و اگر این مراتب سه گانه یقین راجع به آیات کرده نشود و به مدلول راجع باشد، عجز از معرفت چه صورت دارد و سلب معرفت را چه معنی بود؟!

مکتوب ۱۲۳

به «نور محمد تهاری» در بیان آنکه راه‌هایی که موصل اند به جناب قدس، دواند.
 بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ. الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.
 راه‌هایی که به جناب قدس موصل اند، دواند؛ راهی است که به قُرب نبوت تعلّق دارد - عَلَى أَرْبَابِهَا الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و موصلِ اصل الاصل است.
 واصلان این راه بالا صالّه انبیاءند - عَلَيْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِيمَاتُ - و صحابه ایشان و از سایر امتان تا کرا به این دولت بنوازند. اگر چه قلیل بوند، بلکه اقل و در این راه توسط و حیلوت نیست. هر که از این واصلان فیض می‌گیرد، بی‌توسط احدی، از اصل أخذ می‌نماید و هیچ یکی، دیگری را حائل نیست.
 و راهی است که به قُرب ولایت تعلّق دارد. اقطاب و اوتاد و بُدلا و نجبا و عامّه اولیاء الله به همین راه واصل اند. و راه سلوک عبارت از این راه است، بلکه جذبه متعارفه نیز داخل همین است و توسط و حیلوت در این راه کائن است.
 و پیشوای واصلان این راه و سرگروه اینها و منبع فیض این بزرگواران، «حضرت علی مرتضی» است - كَرَّمَ اللَّهُ تَعَالَى وَجْهَهُ الْكَرِيمَ - و این منصب عظیم الشان به ایشان تعلّق دارد. در این مقام گویا هر دو قدم مبارک آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - بر فرق مبارک اوست - كَرَّمَ اللَّهُ تَعَالَى وَجْهَهُ - «حضرت فاطمه» و «حضرات حَسَنین»^(۱) - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - در این مقام با ایشان شریک اند.

۱- حضرت حسن و حضرت حسین - رضی الله عنهما -

انگارم که «حضرت امیر» - علیه السلام - قبل از نشأه عنصری نیز ملاذ و ملجأ این مقام بوده‌اند، چنانچه بعد از نشأه عنصری [این گونه‌اند].

و هر کرا فیض و هدایت از این راه می‌رسید، به توسط ایشان می‌رسید، چه ایشان نزد نقطه منتهای این راه‌اند و مرکز این مقام به ایشان تعلق دارد.

و چون دوره «حضرت امیر» تمام شد، این منصب عظیم‌القدر به «حضرات حسنین» ترتیباً مفوض و مسلم گشت و بعد از ایشان، همان منصب به هر یکی از ائمه اثنا عشر^(۱) علی الترتیب و التفصیل قرار گرفت. و در اعصار این بزرگواران و همچنین بعد از ارتحال ایشان، هر کرا فیض و هدایت می‌رسید، به توسط این بزرگواران بوده و به حیلوت ایشانان. هر چند اقطاب و نجبای وقت بوده باشند.

و ملاذ و ملجأ همه ایشان بوده‌اند، چه اطراف را غیر از لحوق به مرکز چاره نیست. تا آنکه نوبت به «حضرت شیخ عبدالقادر جیلانی» رسید - رحمته الله - و چون نوبت به این بزرگوار شد، منصب مذکور به او - رحمته الله - مفوض گشت و مابین ائمه مذکورین و «حضرت شیخ» هیچ کس بر این مرکز مشهود نمی‌گردد و وصول فیوض و برکات در این راه به هر که باشد، از اقطاب و نجبا، به توسط شریف او مفهوم می‌شود، چه این مرکز غیر او را میسر نشده [است].

از اینجاست که فرموده:

أَقْلَتْ شُمُوسُ الْأَوَّلِينَ وَ شَمْسُنَا
أَبَدًا عَلَى أَفْقِ الْعُلَى لَا تَغْرُبُ

مراد از شمسِ آفتابِ فیضان هدایت و ارشاد است و از اُقول آن عدم فیضان مذکور [است]. و چون به وجود «حضرت شیخ» معامله که به اولین تعلق داشت به او قرار گرفت و واسطه وصول رشد و هدایت گردید، چنانچه پیش از وی اولین بوده‌اند و نیز تا معامله توسط فیضان برپاست، بتوسّل اوست. ناچار راست آمد که «أَقْلَتْ شُمُوسُ الْأَوَّلِينَ وَ شَمْسُنَا... الخ».

سؤال؛ این حکم منتقض است به مجدد الف ثانی، زیرا که در بیان معنی مجدد الف ثانی در مکتوبی از مکتوبات جلد ثانی اندراج یافته است که هر چه از قسم فیض در آن مدت به امتان برسد، به توسط او باشد، هر چند که اقطاب و اوتاد باشند و بدلا و نجباء وقت بوند.

جواب؛ گوئیم که مجدد الف ثانی در این مقام، نائب مناب «حضرت شیخ» است و به نیابت «حضرت شیخ» این معامله به او مربوط است، چنانکه گفته اند: نُورُ الْقَمَرِ مُسْتَفَادٌ مِنْ نُورِ الشَّمْسِ فَلَا مَخْذُورَ.

سؤال؛ معنی مجدد الف که بالا مذکور شد، مشکل است، زیرا که در مدت مذکوره «حضرت عیسی» - عَلَیْ نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - خواهند نزول فرمود و «حضرت مهدی» - عَلَیْهِ الرُّضْوَانُ - نیز خواهند ظهور نمود و معامله این بزرگواران برتر از آن است که به توسط احدی اخذ فیوض نمایند.

جواب؛ گوئیم که معامله توسط مربوط به راه دومی است از دو راه مذکور که عبارت از قُرب ولایت است و در راه اول که عبارت از قُرب نبوت است، معامله توسط مفقود است، هر که به آن راه واصل گشته است، هیچ حائلی و متوسطی در میان ندارد و بی توسط احدی اخذ فیوض و برکات می نماید.

توسط و حیلوت در راه اخیر است فقط، معامله آن موطن علاحده است - چنانچه گذشت - و «حضرت عیسی» - عَلَیْ نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - و «حضرت مهدی» - عَلَیْهِ الرُّضْوَانُ - به راه اول واصل اند، چنانچه «حضرات شیخین» - رَضِیَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا - به راه اول واصل گشته، در ضمن آن سروراند - عَلَیْهِ وَ عَلَیْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - و آنجا شأن خاص دارند - عَلَی تَفَاوُتِ دَرَجَاتِهِمَا -

تنبيه؛ باید دانست رواست که شخصی از راه قُرب ولایت به قرب نبوت برسد و در هر دو معامله شریک باشد و به طفیل انبیاء - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - او را آنجا هم جا بدهند و کارخانه به او مربوط سازند و اینجا هم معامله به او منوط گردانند. خاص کند بنده [ای] مصحلت عام را. ﴿ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ﴾

الْعَظِيمِ (۱) . ﴿سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَ سَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ
الْعَالَمِينَ﴾

مکتوب ۱۲۴

به «شیخ محمد طاهر بدخشی» در بیان حقیقت کعبه و حقیقت محمدی.

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَ سَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَى.

اخوی «شیخ محمد طاهر بدخشی» استفسار نمودند که در رساله «مبدأ و معاد» واقع است که صورت کعبه چنانچه مسجود صورت محمدی است، حقیقت کعبه نیز مسجود حقیقت محمدی است - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيمَاتُ - از این عبارت افضلیت حقیقت کعبه معظمه لازم می آید از حقیقت محمدی - عَلَى مَظْهَرِهَا الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - و حال آنکه مقرر است که مقصود از خلقت عالم، اوست - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - و آدم و آدمیان همه طفیلی وی اند - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - كَمَا وَرَدَ: لَوْلَا لَمْ يَخْلُقْ الْاَفْلَاكُ وَ لَمَا اَظْهَرْتُ الرُّبُوبِيَّةَ

باید دانست که صورت کعبه عبارت از سنگ و کلوخ نیست، چه اگر فرضاً سنگ و کلوخ در میان نباشد، کعبه، کعبه است و مسجود خلایق است، بلکه صورت کعبه با آنکه از عالم خلق است، نه در رنگ خلق اشیا، بلکه امری است مبطن که از حیطة حس و خیال بیرون است. از عالم محسوسات است و هیچ محسوس نی و متوجه الیه است مر اشیا را و هیچ در توجه نی، هستی است که لباس نیستی پوشیده است و نیستی است که به کسوت هستی خود را و انموده است. در جهت بی جهت و در سمت بی سمت.

بالجمله این صورتِ حقیقت منش، اعجوبه است که عقل در تشخیص آن عاجز است و عقلا در تعین آن حیران، گویا نمونه ای از عالم بی چونی و بی چگونی دارد و نشانه ای از بی شبهی و بی نمونی در وی تعبیه است.

بلی! اگر چنین نباشد شایان مسجودیت نبودی و بهترین موجودات - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلَه الصَّلَوَاتُ وَ التَّسْلِيْمَاتُ - به شوق و آرزو او را قبله خود اختیار نفرمودی. ﴿فِيهِ آيَاتٌ بَيِّنَاتٌ﴾^(۱) در شأن او نص قاطع است، و ﴿مَنْ دَخَلَهُ كَانَ آمِنًا﴾^(۲) در حق وی قرآن ماح است. بیت الله است که کینونیت خاص مر صاحب خانه را - جَلَّ شَانُهُ - به اوست و اتصال و نسبت مجهول الکیفیت بی چون و بی چگونه را با او. ﴿وَلِلَّهِ الْمَثَلُ الْأَعْلَى﴾ در عالم مجاز که قنطره حقیقت است، بیت منبیه از بیتوت است که جای قرار و آرامگاه صاحب خانه است. اهل دول را هر چند نشستگاه بسیار است و امکان نشست و خاست بی شمار، اما خانه، خانه است که از مزاحمت اغیار بیگانه و متمکن و مکان و آرامگاه جانانه است، اگر چه به حکم حدیث قدسی «وَلَكِنْ يُسَعِّنِي قَلْبُ عَبْدِي الْمُؤْمِنِ» قلب عبد مؤمن گنجایش ظهور بی چونی پیدا کند، لیکن نسبت بیتیت که منبیه از بیتوت است، از کجا پیدا کند و منع از مزاحمت اغیار که از لوازم بیت است، از کجا آرد و چون غیر و غیریت را در آن موطن مدخل نشود، ناچار سجودگاه خلایق باشد که غیری را سجده نبود و غیریت منافی مسجودیت بود.

«محمد رسول الله» - ﷺ - به جانب خود سجده تجویز فرموده و به جانب بیت الله به شوق و رغبت، سجده نموده [است]. سر تفاوت را از اینجا دریاب. شَتَّانَ مَا بَيْنَ السَّاجِدِ وَ الْمَسْجُودِ.

ای برادر! چون شمه ای از صورت کعبه معلوم نمودی، اکنون لختی از حقیقت کعبه بشنو! حقیقت کعبه عبارت از ذات بی چونی واجب الوجود است که گردی از ظهور و ظلیت به وی راه نیافته است و شایان مسجودیت و معبودیت است. این حقیقت را -

جَلَّ سُلْطَانُهَا - اگر مسجود حقیقت محمدی گویند، چه محذور لازم آید و افضلیّت آن از این، چه قصور دارد؟

آری! حقیقت محمدی از حقایق سایر افراد عالم افضل است، اما حقیقت کعبه معظمه از عالم^(۱) نیست تا به وی این نسبت نموده آید و در افضلیّت او توقّف کرده شود.

عجب است که تفاوت صور این دو صاحب دولت به ساجدیّت و مسجودیّت عقلای ذوفنون را پی به تفاوت حقایق اینان نبرده است، که در مقام اعراض مانده اند و لب به طعن و تشنیع گشاده [اند]. حضرت حق - سُبْحَانَهُ - انصاف شان بدهد که نافهمیده، ملامت نکنند.

﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَ اِشْرَافَنَا فِيْ اَمْرِنَا وَ ثَبِّثْ اَقْدَامَنَا وَ انصُرْنَا عَلٰى الْقَوْمِ الْكَافِرِيْنَ﴾
 ﴿وَ السَّلَامُ عَلٰى مَنْ اَتَّبَعَ الْهُدٰى﴾.

با کمک و لطف حضرت حق - سبحانه و تعالی - کار تصحیح و مقابله جلد سوم مکتوبات نیز به پایان رسید. لله الحمد و المنة.

۱۳۸۲/۱/۷ شمسی برابر با ۲۳ محرم ۱۴۲۴ قمری

سنندج - محمد ایوب گنجی مجددی

فهرست تفصیلی جلد دوم مکتوبات امام ربّانی

- سخن گرد آورنده ۱
- مکتوب ۱: به «شیخ عبدالعزیز جونپوری» در بیان تحریر مذهب «شیخ محی الدین بن العربی» - قُدّس سرّه - در مسئله وحدت وجود با آنچه مختار حضرت ایشان است - سَلَّمَ اللهُ تَعَالَى - در این مسئله ۳
- مکتوب ۲: به «میر شمس الدین علی خلخالی» در بیان آنکه مرتبه ذات او تعالی و مرتبه صفات او سُبحَانَهُ، فوق از اعتبار وجود و وجوب است ۱۳
- مکتوب ۳: به «خواجه محمد سعید» در بیان آنکه معامله آفاق و انفس، داخل ظلال است و بیان ولایت صغری و کبری و کمالات نبوت و تحقیق حقیقت تجلّی افعال که بعضی صوفیه قرار داده اند که کمال آن ظِلّ ظِلّ فعل حق است، نه عین فعل. به صفات و ذات، خود چه رسد - تَعَالَى - ۱۴
- مکتوب ۴: به «میر محمد نعمان» در بیان آنکه علم الیقین و عین الیقین و حق الیقین که بعضی صوفیه قرار داده اند، فی الحقیقت دو شطرانند از سه شطر علم الیقین و یک شطر علم الیقین هنوز در پیش است تا به عین الیقین و حق الیقین چه رسد و بیان آنکه صاحب این علوم مجدد این الف است ۲۲
- مکتوب ۵: به «میر شمس الدین علی خلخالی» در بیان آنکه صفات او تعالی دو اعتبار دارند؛ اعتبار اول حصول آنها است فی أَنْفُسِهَا و اعتبار دوم قیام آنهاست به ذات و هر دو اعتبار متمیزاند در خارج ۲۴
- مکتوب ۶: به «خواجه محمد معصوم» در بیان بعضی از اسرار غامضه و از آنجا وجه امر اتباع پیغمبر ما مر ملت حضرت ابراهیم را - عَلَیْهِمَا الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - مفهوم می گردد ۲۶
- مکتوب ۷: به «عبدالحی» در بیان مراتب پنجگانه مَحْبُوبِیَّت و مُحَبِّیَّت و مَحَبَّت و حُب و رضا و مرتبه فوق آنها و خصوصیت هر کدام اینها به پیغمبری و ۲۸
- مکتوب ۸: به «خانخانان» در بیان فرق ایمان غیب اخصّ خواص و ایمان غیب عوام و ایمان متوسطان ۳۱
- مکتوب ۹: به «ملا محمد عارف ختنی» در بیان فضائل کلمه طَیِّبَةُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ و تحقیق مقام تنزیه و بیان آنکه ایمان به غیب وقتی متحقق شود که معامله به اقریّت رسد، چه آن معامله از حیطة وهم و خیال بیرون است ۳۲
- مکتوب ۱۰: به «میان محمد مودود» در بیان آنکه هر ظهوری که باشد بی شائبه ظلیّت نیست به خلاف ظهور فوق عرش و چون قلب به نهایت خود رسد، لمعه ای از انوار عرشی اقتباس می نماید و ۳۵

- مکتوب ۱۱: به «خواجه محمد معصوم» در بیان بعضی از خصایص ظهور فوق عرشی و معنی تأویلی کریمه «اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ... الْآيَةُ» و بیان بعضی از خواص کمالات انسان و فضایل جزوارضی ۳۷
- مکتوب ۱۲: به «میان غلام محمد» در بیان آنکه ملک هر چند مشاهد اصل است و شهود انسان در مرآت انفس است، اما آن دولت را در انسان کالجزء ساخته‌اند و بقای به آن بخشیده و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۴۳
- مکتوب ۱۳: به «میرزا شمس الدین» در جواب کتابت او و در بیان آنکه نصیب علماء ظواهر چیست و نصیب صوفیه علیه چیست و نصیب علماء راسخین چیست که ورثه انبیاءند و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۴۶
- مکتوب ۱۴: به «مولانا احمد برکی» در جواب استفسار او که صاحب منصب، البته صاحب علم است یا نه و استفسار دیگر که فناء فی الله و بقا بالله تا اکنون به دست نیامد و از عدم اطلاع بر احوال خود که نموده بوده‌اند. ۴۷
- مکتوب ۱۵: به سادات عظام و قضاة و اهالی و موالی کرام بلدة «سامانه»، در نکوهش خطیب آنجا که در عید قربان، ذکر خلفاء راشدین - رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمْ - ترک کرده بود. و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. .. ۴۸
- مکتوب ۱۶: به «شیخ بدیع الدین سهانپوری» در جواب استفسارهای او و در بیان عجایب و غرایب احوال برزخ صغری و فضیلت مرگ طاعون و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۵۱
- مکتوب ۱۷: به «میرزا حسام الدین احمد» در بیان آنکه مصیبت‌های این عالم اگر چه به ظاهر جراحات‌اند، اما فی الحقیقت باعث ترقیات‌اند و مَراهِم و در فضیلت مرگ طاعون و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۵۳
- مکتوب ۱۸: به «شیخ جمال ناگوری» در بیان آنکه نصیب علماء راسخین چیست و نصیب علماء ظواهر چیست و نصیب صوفیه چیست و در جواب التماسی که نموده بود. ۵۵
- مکتوب ۱۹: به «میر محب الله» در اتباع سُنَّتِ سَنِّیَّه و اجتناب از بدعت نامرضیه و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۵۷
- مکتوب ۲۰: به «مولانا محمد طاهر بدخشی» در فضایل نماز و تحریض نمودن بر آنکه ارکان و شرایط و آداب و تعدیل ارکان کما ینبغی به جا باید آورد و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۵۸
- مکتوب ۲۱: به «خواجه محمد صدیق» ملقب به «هدایه» در بیان آنکه مراد از قلب که در حدیث قدسی واقع شده است «لَا یَسْعُنِیْ أَرْضِی» مضغه است، نه حقیقت جامعه که بعضی مشایخ از وسعت آن خبر داده‌اند، اما مضغه که بعد از سلوک و جذب و بعد از تصفیه و تزکیه و بعد تمکین قلب و اطمینان نفس از ترکیب اجزاء عشره صورت یافته و هیئت وحدانی پیدا کرده و مزیت این مضغه بر حقیقت جامعه به چندین وجوه و در بیان آنکه این همه کمالات که مر مضغه را ثابت نموده شد، در مقام «قاب قوسین»

- است و معامله «أَوْ أَدْنَى» وراء این است. ۵۹
- مکتوب ۲۲: به «مولانا محمد صادق کشمیری» در بیان شرافت یافتن بلده «سرهند» بر اکثر بلاد، به طفیل حضرت ایشان - سَلَّمَهُ اللهُ تَعَالَى - و مشاهده نمودن نوری که گردی از صفت و شأن به وی راه نیافته، در زمین سکنی خود و آن زمین بعد از چندگاه روضه مقدسه مخدومزاده کلان «خواجه محمد صادق» گشت. ۶۷
- مکتوب ۲۳: به «خواجه محمد عبدالله» در بیان آنکه عمده کار، اتباع سنت سنیه است و اجتناب از بدعت نامرضیه و مزیت طریقه علیه نقشبندیّه بر سلاسل دیگر به واسطه اتباع صاحب شریعت - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ وَ التَّحِيَّةُ - و عمل به عزیمت نمودن و مداحی این طریقه علیه نقشبندیّه وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۶۸
- مکتوب ۲۴: به «حاجی محمد فرکتی» در جواب کتابتی که در آن آرزو نموده بود که در جمیع ذرات مشاهده جمال لایزال میسر شود وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۷۴
- مکتوب ۲۵: به «خواجه محمد شریف الدین حسین» در بیان آنکه هر عملی که بر وفق شریعت غرّا کرده آید، داخل ذکر است، اگر چه بیع و شری بود. ۷۵
- مکتوب ۲۶: به «میرزا حسام الدین احمد» ارسال یافته در جواب کتابت او که از آنجا بوی جانب داری می آید و در آنکه تلقین ذکر، در رنگ تعلیم الف و بی است مرصیان را. ۷۶
- مکتوب ۲۷: به «مولانا محمد طاهر بدخشی» ارسال یافته در جواب تشکیکات «شیخ عبدالعزیز جونپوری» در مکتوب اول که به نام اوست، در آن نموده بود. ۷۷
- مکتوب ۲۸: به «مولانا محمد صادق کشمیری» در جواب استفسارهای او. ۸۰
- مکتوب ۲۹: به «شیخ عبدالحق دهلوی» در بیان آنکه بهترین امتیعه این نشأ حزن و اندوه است و گواراترین نعم این مائده، الم و مصیبت. ۸۲
- مکتوب ۳۰: به «خواجه محمد اشرف» و «حاجی محمد فرکتی» در جواب کتابت ایشان و در جواب دو سؤال؛ یکی از ورزیش نسبت رابطه و دیگری از فتور مشغولی خود. ۸۳
- مکتوب ۳۱: به «خواجه شرف الدین حسین» در وعظ و نصیحت. ۸۴
- مکتوب ۳۲: به «میرزا قلیچ الله» در جواب عریضه او که شکایت از جمعیت باطن نوشته بودند و ۸۵
- مکتوب ۳۳: به «مولانا محمد صالح کولابی» در بیان آنکه محبوب، در نظر مُحِبّ در همه حال محبوب است، اگر انعام فرماید و اگر ایلام نماید، بلکه نزد اقلّ ایلام، از دیداد محبت بخش است از انعام او و مزیت حمد بر شکر. ۸۶
- مکتوب ۳۴: به «نور محمد تهراری» در جواب عریضه او که از توارِد احوال نوشته بود. ۸۸

- مکتوب ۳۵: به «خواجه محمد عبدالله» در جواب استفسارهای او که نموده بودند از توحید و از عین الیقین به طرز خاص و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ ۸۹
- مکتوب ۳۶: به «خواجه محمد تقی» در بیان بحث امامت و حقیقت مذهب اهل سنت و جماعت و مذاهب مخالفان و در بیان آنکه اهل سنت متوسطانند و در بیان افراط و تفریط که روافض و خوارج اختیار کرده‌اند و مدّاحی اهل بیت آن سرور - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ ... ۹۱
- مکتوب ۳۷: به «عبدالحی» در فضایل کلمه طیبه لِإِلَهِ إِلَّا اللَّهُ و... ۱۱۶
- مکتوب ۳۸: به «حاجی محمد یوسف کشمیری» در بیان آنکه اهل الله را در باطن برابر خردله تعلق به دنیا نیست، هر چند ظاهراً به دنیا و اسباب دنیا تشبّث نمایند و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ ۱۲۱
- مکتوب ۳۹: به «سید عبدالباقی سارنگپوری» در بیان اصحاب یمن و اصحاب شمال و سابقان که یک قدم بر شمال و قدم دیگر بر یمن نهاده‌اند و گوی سبقت به میدان اصل برده‌اند و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ ۱۲۱
- مکتوب ۴۰: به «مولانا بدرالدین» در بیان آنکه خرق حُجُب به اعتبار شهود است نه به اعتبار وجود و... ۱۲۲
- مکتوب ۴۱: به «شیخ فرید تھانگیری» در بیان آنکه به مراتب نهایت النهایه مرتبه پیش می‌آید که هر ذره آن موطن به اضعاف مضاعف زیاده از تمام دایره امکان بود و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ ۱۲۳
- مکتوب ۴۲: به «خواجه جمال‌الدین حسین» ولد «میرزا حسام‌الدین احمد» در بیان انحصار نمودن صوqیه سیر را در آفاق و انفس و اثبات نمودن تخلیه و تجلیه را در آن دو سیر و منع نمودن حضرت ایشان - قُدّس سرّه الّا قُدّس - این معنی را درو و نهایت النهایه را بیرون انفس و آفاق اثبات فرمودن بِعَنَایَةِ اللَّهِ سُبْحَانَهُ ۱۲۴
- مکتوب ۴۳: به «مولانا محمد افضل» در بیان معنی آنکه گفته‌اند در آن حضرت، ذوق یافت است، نه یافت و در تحقیق اندراج النهایه فی البدایه که خاصه این طریقه علیه است و بیان افضلیت این طریقه بر طرق دیگر ۱۴۰
- مکتوب ۴۴: به «محمد صادق» ولد «حاجی محمد مؤمن» در جواب استفسار او که از وحدت وجود پرسیده بود و تطبیق دادن آن را به علوم شرعی و ایضا پرسیده بود إِذَا أَحَبَّ اللَّهُ سُبْحَانَهُ عَبْدًا... الخ به چه معنی است ۱۴۵
- مکتوب ۴۵: به «خواجه حسام‌الدین احمد» در بیان آنکه عالم به تمام مجالی اسما و صفات واجبی است - جَلَّ وَ سُلْطَانُهُ - به خلاف ذات که ممکن از آن دولت بی نصیب است و قیامی به خود در حق وی ارزانی نداشته‌اند و به تمامی عرض است بوی از جوهریت نیافته و... ۱۵۳
- مکتوب ۴۶: به «مولانا حمید بنگالی» در فضایل کلمه طیبه که متضمّن طریقت و حقیقت و شریعت

- است و در بیان آنکه کمالات ولایت را در جنب کمالات نبوت، هیچ مقداری نیست و در بیان آنکه ولایت را از شریعت چاره نیست و ظاهر همیشه به شریعت مکلف است و باطن گرفتار آن معامله و مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۱۵۸
- مکتوب ۴۷: به «خواجه محمد قاسم بدخشی» در نصیحت و تنبیه. ۱۶۶
- مکتوب ۴۸: به «خواجه محمد طالب بدخشی» در عزا و ترغیب نمودن به مقام رضا. ۱۶۷
- مکتوب ۴۹: به «خواجه گدا» در بیان آنکه نسیان ماسوی، گام اول این طریق است، سعی کنند که از این یک گام هم کوتاهی نشود. ۱۶۸
- مکتوب ۵۰: به «میرزا شمس الدین» در بیان آنکه شریعت را صورت است و حقیقت و در بیان آنکه از ابتدا تا انتها، از شریعت چاره نبود و در بیان تمکین قلب و اطمینان نفس و اعتدال اجزای قالب که در مرتبه نبوت است. ۱۶۸
- مکتوب ۵۱: به «خواجه محمد صدیق» در بیان کلام حضرت حق سبحانه که شفاهاً با بعضی از کُمَل واقع می شود. ۱۷۶
- مکتوب ۵۲: به «خواجه مهدی علی کشمیری» در ترغیب بر محبت این طائفه علیه. ۱۷۷
- مکتوب ۵۳: به یکی از مشایخ نواحی در جواب استفسار او که اگر عبادت می کنم نفس را استغنا حاصل می شود و اگر زلت و خلاف شرع از من صادر می شود، ندامت و شکستگی پیدا می آید. ۱۷۸
- مکتوب ۵۴: به «سید شاه محمد» در بیان آنکه متابعت آن سرور - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - مراتب و درجات دارد و آن هفت درجه است و بیان تفضیل هر درجه به دیگری وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۱۷۹
- مکتوب ۵۵: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در بیان آنکه قرآن مجید جامع جمیع احکام شرعیّه است و در مناقب امام اعظم ابی حنیفه - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ - و مداحی صوْقیه علیه و در بیان آنکه اصل این کار شریعت است و بیان آنکه احکام الهامیه همه وقت ثابت اند وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۱۸۵
- مکتوب ۵۶: به «مولانا عبدالقادر انبالی» در بیان آنکه معامله عارف به جایی می رسد که سیئات دیگران در حق او حکم حسنات پیدا می کند. ۱۹۵
- مکتوب ۵۷: به «ملا غازی نائب» در بیان آنکه ذکر حق - جَلَّ وَ عَلاَ - اولی است از صلوات فرستادن به خیر البشر - عَلَيْهِ وَ عَلَى إِلِهِ مِنَ الصَّلَوَاتِ أَفْضَلُهَا وَ مِنَ التَّسْلِيمَاتِ أَكْمَلُهَا - اما ذکر که شایان قبولیت داشته باشد یا ذکر که طالب از شیخ مقتداً اخذ نموده باشد وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۱۹۶
- مکتوب ۵۸: به «خواجه محمد تقی» در جواب استفسار او که از عالم مثال بوده و در ردّ جماعه ای که

- به تناسخ قائل اند و جماعه دیگر که به نقل روح می گویند و بیان گُمون و بُروز و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ. ۱۹۹
- مکتوب ۵۹: به «خواجه محمد عبدالله» در بیان آنکه معقول و موهوم و مکشوف و مشهود همه داخل ماسوی است. ۲۰۸
- مکتوب ۶۰: به «محمد تقی» در جواب کتابت او و در بیان آنکه از فضولیات دین عنان معطوف ساخته، به ضروریات دین باید پرداخت و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ. ۲۰۹
- مکتوب ۶۱: در عزاء مرحومی «مولانا احمد برکی» و در نصیحت یاران و «مولانا حسن» را سرحلقه آنها ساختن. ۲۱۰
- مکتوب ۶۲: به «خان خانان» در بیان آنکه انسان مدنی الطبع مجبول است و در تمدن و تعیش خود به بنی نوع خود محتاج است و خوبی انسان هم در این احتیاج است و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ. ۲۱۲
- مکتوب ۶۳: به «نور محمد انبالی» در جواب استفسار او که پرسیده بود که با وجود حیات پیر، اگر طالبی پیش شیخ دیگر برود و طلب حق - جَلَّ وَ عَلَاً - نماید، مجوّز هست یا نه؟ ۲۱۵
- مکتوب ۶۴: به «محمد مؤمن» ولد مرحومی «خواجه علی خان» در بیان آنکه از تلّون احوال و از عدم حصول آمال دنیای دنیّه دل تنگ نباشند و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ. ۲۱۶
- مکتوب ۶۵: به «مولانا محمد هاشم خادم» در احتراز از امور لاطائل. ۲۱۶
- مکتوب ۶۶: به «خان خانان» در بیان توبه و انابت و ورع و تقوی و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ. ۲۱۷
- مکتوب ۶۷: به «خان جهان» در بیان عقائد اهل سنت و جماعت رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ با بیان ارکان خمسۀ اسلام و تحریض نمودن بر آنکه کلمۀ حق یعنی کلمۀ اسلام را گوش زد سلطان وقت نمایند و... ۲۲۰
- مکتوب ۶۸: به «خواجه شرف الدین حسین» در بیان ستون نورانی و ستاره ذنب دار که از جانب مشرق طلوع نموده بود و در علامات قیامت و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ. ۲۳۷
- مکتوب ۶۹: به «محمد مراد بدخشی» در بیان تعدیل ارکان نماز و طمأنیت و تسویه صفوف و در بیان آنکه چون به جهاد کفار رفته اند، تصحیح یت نمایند تا نتیجه بر آن مترتب شود و به نماز تهجد امر فرمودن و احتیاط در لقمه نمودن و مَا یَتَعَلَّقُ بِهِ. ۲۴۱
- مکتوب ۷۰: به «مولانا عبدالواحد لاهوری» در بیان اسرار و حقایق کعبۀ معظمه که چنانچه در انسان نمونه عرش است، نمونه کعبۀ معظمه هم است و مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِكَ. ۲۴۵
- مکتوب ۷۱: به حضرت «خواجه محمد سعید» - سَلَّمَ اللَّهُ تَعَالَى - ۲۴۷
- مکتوب ۷۲: به «خواجه محمد معصوم» در بیان آنکه معامله بیت الله المقدس فوق تجلیات و ظهورات و فوق ظهور عرشی است و در بیان الحاق و وصول به حقیقت کعبه و شوق زیارت صورت به صورت

- کعبه معظمه. ۲۴۸
- مکتوب ۷۳: به حضرت «خواجه محمد معصوم» در بیان ظاهر و باطن انسان کامل وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ ۲۵۰
- مکتوب ۷۴: به «خواجه هاشم» در تأویل آیه کریمه «فَمِنْهُمْ ظَالِمٌ لِّنَفْسِهِ...الْآيَةِ» و در تأویل آیه کریمه «إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ...الْآيَةِ» و در بیان خلافت انسان کامل که معامله او به جایی می‌رسد که او را قیوم جمیع اشیا می‌سازند و آن ظالم لنفسه است و مقصد را به ندیم و خلیل تعبیر نموده‌اند و سابق بالخیرات را به محب و محبوب که سر حلقه آن محمد رسول الله است عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ إِلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَام. ۲۵۳
- مکتوب ۷۵: به «میرزا مظفرخان» در بیان آنکه مَحَن و بَلِیَّات مر دوستان را کفارات است و به تضرع و زاری عفو و عافیت باید طلبید وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۲۵۶
- مکتوب ۷۶: به «مولانا فرخ حسین» در بیان حقیقت عرش که برزخی است میان عالم خلق و امر و از هر دو رنگی دارد و از جنس ارض و سما نیست و بیان کرسی و وسعت آن. ۲۵۷
- مکتوب ۷۷: به «مولانا حسن برکی» در جواب عریضه او که اعتراضات بر طور کلام صوفیه نموده بود و در آخر مکتوب نوشته بود که گویا هر حکمی از احکام شرعیّه در یچه‌ای است که موصل است به شهر مقصود و در بیان استفسارهای دیگر که نموده بود. ۲۶۱
- مکتوب ۷۸: به «داراب خان» در بیان محبت و اخلاص این طائفه علیه که این محبت و اخلاص، زینّه فنا فی الله و بقا بالله است وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ. ۲۶۴
- مکتوب ۷۹: به «شیخ یوسف برکی» در جواب رساله او که مشتمل بود بر اعراض از کفر و مُشعر از اقبال به اسلام. ۲۶۶
- مکتوب ۸۰: به «شیخ حامد تهراری» در بیان آنکه پرسیده بود که در «تمهیدات عین القضاة» می‌نویسد شما که خدا می‌دانید - جَلَّ شَأْنُهُ - نزد ما محمد است - عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - و شما که محمد می‌دانید نزد ما خداست - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ۲۶۷
- مکتوب ۸۱: به «محمد مراد قوریکی» در اندرز و نصیحت و اجتناب از مزخرفات دنیای دنیّه و... ۲۶۸
- مکتوب ۸۲: به «خواجه شرف‌الدین حسین» در اجتناب از دنیای دنیّه و تحریر نمودن بر شریعت غرّا و... ۲۶۹
- مکتوب ۸۳: به «میر ماه محمود» در محبت این طائفه علیه که سرمایه جمیع سعادات است و... ۲۷۱
- مکتوب ۸۴: به «شیخ حمید بنگالی» در بعضی از مواعظ. ۲۷۲

- مکتوب ۸۵: به «شیخ نور محمد» در بعضی از کمالات شیخ عبدالحی ۲۷۳
- مکتوب ۸۶: به «شیخ طاهر بدخشی» در جواب کتابت او ۲۷۳
- مکتوب ۸۷: به «فتح خان افغان» در نصایح ۲۷۴
- مکتوب ۸۸: به «ملا بدیع الدین» در رضا به قضا و التذاذ به فعل مولی ۲۷۵
- مکتوب ۸۹: به سیادت پناه «میر محب الله» در نصیحت ۲۷۶
- مکتوب ۹۰: به «میرزا عرب خان» در سفارش ۲۷۷
- مکتوب ۹۱: به «خواجه محمد سعید» در اسرار «قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى» ۲۷۷
- مکتوب ۹۲: به «میر محمد نعمان» در بیان آنکه ولایت عبارت از قرب الهی است و خوارق کرامات، شرط آن نیست و در بیان حکم سجده تحیت مر سلاطین را وَ مَا يُنَاسِبُ ذَلِكَ ۲۷۹
- مکتوب ۹۳: به «خواجه هاشم بدخشی کشمی»، در بیان آنکه هر کدام از لطائف عالم خلق و عالم امر، هم ظاهر دارد و هم باطن دارد و لحوق این باطن به اسم قیوم عارف است و در بیان آنکه عارف در وقت نزول، به کلیت ظاهر و باطن متوجه دعوت و عبادت است ۲۸۶
- مکتوب ۹۴: به «مولانا عبدالقادر انبالی» در بیان حقیقت فنا و بقا و جدا شدن عدم از صورت و حقیقت عارف و نسبت مجاورت به هم رسانیدن ۲۸۸
- مکتوب ۹۵: به «مقصود علی تبریزی» در سؤال او از کفر حقیقی و اسلام حقیقی ۲۹۱
- مکتوب ۹۶: به «خواجه ابوالحسن بها بدخشی کشمی» در حل آنکه پیغمبر - صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ وَ أَصْحَابِهِ وَ سَلَّمَ - در مرض موت، طلب قرطاس فرمودند تا چیزی نویسند و «حضرت فاروق» با جمعی از صحابه منع آن نمودند، به چندین وجه ۲۹۴
- مکتوب ۹۷: به «خواجه هاشم کشمی» در جواب سؤال او که طلب حلّ مکتوب ششم کرده بود ۳۰۴
- مکتوب ۹۸: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در سرّ قرب و معیت عالم با حق - عَزَّ وَ جَلَّ سُبْحَانَهُ - و فرق در شرارت عدم و شرارت ابلیس - عَلَيْهِ اللعنة - ۳۰۶
- مکتوب ۹۹: به «میر محمد نعمان» در جواب سؤال هایی که کرده بودند ۳۱۴

فهرست تفصیلی جلد سوم مکتوبات امام ربّانی

- سخن گرد آورنده ۳۳۱
- مکتوب ۱: به «میر محمد نعمان» در جواب سؤال او از اقریبت افعال و صفات و ذات واجبی - جَلَّ سُلْطَانُهُ - ۳۳۷
- مکتوب ۲: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در مواعظ و انقطاع از خلق و توسل به

- جناب حضرت حقّ سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى..... ۳۳۹
- مکتوب ۳: به «میر محب الله مانکپوری» در بیان معنی کلمه طیبه لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ. ۳۴۱
- مکتوب ۴: به «میر محمد نعمان» در تأویل آیه کریمه (لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ) ۳۴۷
- مکتوب ۵: به «میر محمد نعمان» در بیان بعضی از احوال و اذواق خاصه حضرت ایشان که به وسیله بعضی آلام ظهور یافته..... ۳۴۸
- مکتوب ۶: به «شیخ بدیع الدین» در بیان آنکه ایلام محبوب از انعام او و جلالش از جمال او محبوب تر است..... ۳۴۹
- مکتوب ۷: به «میر محب الله مانکپوری» در بیان تحمّل ایدای خلق..... ۳۵۰
- مکتوب ۸: به «مولانا محمد صدیق» در بیان اصالت غیب و ظلّیت شهود..... ۳۵۱
- مکتوب ۹: به «میر محمد نعمان» در بیان آیه کریمه (مَا أَنْتُمْ بِالرُّسُولِ فَخُذُوهُ) ۳۵۲
- مکتوب ۱۰: به «میر محمد نعمان» در تفسیر آیه کریمه (وَ إِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ). ۳۵۴
- مکتوب ۱۱: به «میر شمس الدین علی خلخالی» در بیان جامعیت انسان که مرکب از اجزاء عشره عالم امر و خلق است و ترجیح قلب انسان بر عرش مجید..... ۳۵۵
- مکتوب ۱۲: به «میر محمد نعمان» در فواید تضرّع و نیاز و ذکر و تلاوت قرآن و طول قنوت در نماز. ۳۵۶
- مکتوب ۱۳: به «میر محب الله مانکپوری» در تحرّیض بر رسوخ به متابعت صاحب شریعت غرّاء - عَلَيْهِ وَ عَلَى آلِهِ الصَّلَاةُ وَ السَّلَامُ - و متابعت پیر طریقت..... ۳۵۸
- مکتوب ۱۴: به «میر شمس الدین علی» در جواب سؤال او از حقیقت وجود واجب تَعَالَى..... ۳۵۹
- مکتوب ۱۵: به «میر محمد نعمان» در بیان آنکه لذّت ایلام محبوب در نظر مُحب از انعام او زیبا تر است..... ۳۶۰
- مکتوب ۱۶: به «مولانا احمد دینی» در سرّ عدم اطلاع سالک احوال خود را و مشاهده آن در مرایای احوال مُشترِشان..... ۳۶۲
- مکتوب ۱۷: به صالحه‌ای از اهل ارادت در بیان عقائد دینیّه و ترغیب بر عبادات شرعیّه اعتقادیات..... ۳۶۴
- مکتوب ۱۸: به «میر محمد نعمان» در بیان بی تعلّقی از ماسوای و ترغیب به صحبت طالبان حقّ تَعَالَى. ۳۸۴
- مکتوب ۱۹: به «میر محمد نعمان» فِي الصَّبْرِ وَ الرِّضَاءِ بِقَضَائِهِ تَعَالَى..... ۳۸۵
- مکتوب ۲۰: به «مولانا امان الله» در بلندی همت و راجع داشتن وصول جمیع نعم از همه به پیر خود. ۳۸۶

- مکتوب ۲۱: به «میر محمد نعمان» در جواب اسوله او از مشارالیه بودن او تعالی به ضمائیر و فضل زهاد و کیفیت علم حق تعالی به ذات خود جَلَّ سُلْطَانَهُ وَ عَمَّ إِحْسَانَهُ ۳۸۷
- مکتوب ۲۲: به «ملا مقصود علی تبریزی» در بیان آنکه مراد او از نجاست مشرکان، خُبث باطن و سوء اعتقاد ایشان است، نه نجس العین بودن ایشان ۳۸۸
- مکتوب ۲۳: به «خواجه ابراهیم قبادیانی» در آنکه او تعالی به توسط انبیاء - عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - خبر داده است از ذات و صفات خود و اعمال مرضیه و نامرضیه عباد که عقل را در آن مدخلی نیست. ۳۹۱
- مکتوب ۲۴: به «ملا محمد مراد کشمی» که از خادمان «میر محمد نعمان» است، در بیان بزرگی اصحاب کرام آن سرور - علیه و علی آلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ - و مهربانی آنها با یکدیگر ۳۹۹
- مکتوب ۲۵: به «ملا طاهر» در بیان نتایج و ترقی مراتب که از ذکر گفتن و تلاوت قرآن و نماز حاصل می شود. ۴۰۷
- مکتوب ۲۶: به «میر محمد نعمان» در بیان آنکه حضرت حق سُبْحَانَهُ وَ تَعَالَى چنانچه به ذات خود موجود است، نه به وجود، همچنان به ذات خود حی و عالم و موصوف به صفات ثمانیه است، نه به صفات زائده و... ۴۰۸
- مکتوب ۲۷: به «ملا علی کشمی» در بیان آنکه بنده را باید که از مرادات خود به تمام برآمده، به مراد مولای خود - تَعَالَى شَأْنُهُ - باشد. با بیان مرض ذاتی و عرضی ۴۱۳
- مکتوب ۲۸: به «ملا صالح تُرک» در بیان کیفیت تصدق به ارواح موتی ۴۱۶
- مکتوب ۲۹: به «میر محب الله» در بیان فهم کردن بعضی کلمات قدسی آیات قرآنی ۴۱۸
- مکتوب ۳۰: به «میر محمد نعمان» در بیان عروج به مراتب اصول و مراتب عبادات ۴۱۹
- مکتوب ۳۱: به «ملا بدرالدین» در تحقیق عالم ارواح و عالم مثال و عالم اجساد ۴۲۱
- مکتوب ۳۲: به «مقصود علی» در بیان آنکه خطرات که از اسباب وصل گفته اند، به اندازه تجلی صوری است و در تحقیق حقیقت کثرت و همیه وَ مَا یُنَاسِبُ ذَٰلِکَ ۴۲۴
- مکتوب ۳۳: به «ملا شمس» در بیان تحقیق این سخن «شیخ شرف الدین یحیی منیری» که گفته تا کافر نشود و سر برادر نبرد و به مادر خود جفت نشود، مسلمان نشود. ۴۲۸
- مکتوب ۳۴: به والدۀ «میر محمد امین» در نصیحت و ترغیب بر ذکر الهی و اجتناب از محبت دنیا. ۴۳۳
- مکتوب ۳۵: به «میرزا منوچهر» در تعزیت و نصیحت و اغتنام شباب ۴۳۴
- مکتوب ۳۶: به جناب «میر محمد نعمان» در رفع شبهات منکران عذاب قبر. ۴۳۵
- مکتوب ۳۷: به «مولانا محمد طاهر بدخشی» در بیان آنکه هر چه از جمیل مطلق سبحانه آید، جمیل

- آید..... ۴۳۷
 مکتوب ۳۸: به «ملا ابراهیم» در جواب سؤال او از معنی حدیث «سَتَفْتَرِقُ أُمَّتِي» و تحقیق درجه ارباب
 فقر..... ۴۳۸
 مکتوب ۳۹: به «مولانا محمد صادق کشمیری» در بیان فرق میان علم الیقین صوفیه و علم الیقین ارباب
 معقول..... ۴۴۰
 مکتوب ۴۰: به «خواجه حسام الدین احمد» در جواب طلب مشورت آن جناب به سفر حج مع توابع.
 ۴۴۱
 مکتوب ۴۱: به یکی از صالحات، در نصائح ضروریة نساء در ضمن تأویل کریمه «يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا
 جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ...الْآيَةُ»..... ۴۴۲
 مکتوب ۴۲: به «خواجه محمد هاشم کشمی» در بشارت او..... ۴۵۱
 مکتوب ۴۳: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در مکالماتی که در محفل سلطان
 وقت گذشته..... ۴۵۲
 مکتوب ۴۴: به «میر عبدالرحمن» ولد «میر محمد نعمان» در رفع شبهات منکران رؤیت
 اخروی..... ۴۵۳
 مکتوب ۴۵: به «مولانا سلطان سرهندی» در علو شأن قلب مؤمن و منع ایدای آن نقل بالمعنی. ۴۵۸
 مکتوب ۴۶: فِي الْمَرْجُوحِ وَ التَّزْوِيلِ إِلَى خَوَاجَةِ مُحَمَّدٍ سَعِيدٍ نُقِلَ بِالْمَعْنَى..... ۴۶۰
 مکتوب ۴۷: به سلطان وقت در اسرار دعا و مدحت علماء و صلحا..... ۴۶۳
 مکتوب ۴۸: به «خواجه محمد سعید» در سرّ اقریبیت او تعالی و بیان آنکه انکشاف کُنه ذات به عالم
 حضوری است..... ۴۶۵
 مکتوب ۴۹: به «میر محمد نعمان» در آنکه علم حضوری که عارف را به خود بود به او تعالی تعلّق
 گیرد..... ۴۶۸
 مکتوب ۵۰: به «قاضی نصرالله» در فرق میان استدلال علماء راسخین و استدلال ارباب ظاهر از اثر به
 مؤثر..... ۴۶۹
 مکتوب ۵۱: به «ملا شیر محمد لاهوری» در فرق میان تصدیق قلب و یقین آن..... ۴۷۱
 مکتوب ۵۲: به «محمد هاشم کشمی» در فنای قلب و نفس و زوال علم حصولی و حضوری... ۴۷۲
 مکتوب ۵۳: إِلَى «خَوَاجَةِ مُحَمَّدٍ مَعْصُومٍ» فِي زَوَالِ الْعَيْنِ وَ الْآثَرِ وَ جُوداً وَ شُهُوداً وَ بَيَانِ ذَلِكَ ۴۷۴
 مکتوب ۵۴: به «خان جهان» در اتباع شرع متین و محاربه اعدای دین..... ۴۸۱
 مکتوب ۵۵: به «ممریز خان افغان» در نکوهش رجوع از فقر به غنا..... ۴۸۲
 مکتوب ۵۶: به «خواجه محمد عبدالله» و به «خواجه جمال الدین حسین» ولد «خواجه حسام الدین

- ۴۸۲ احمد» در تأسف بر فوت صحبت گذشته و در ایما به اسرار جدیده.
- ۴۸۵ مکتوب ۵۷: به «مولانا حمید احمدی» در بیان حدوث عالم و ردّ عقل فَعَال.
- ۴۸۷ مکتوب ۵۸: به «خواجه صلاح الدین احراری» در آنکه خلق و نمود و وجود ممکنات در مرتبه وهم و حس است که اتفاق یافته است.
- ۴۹۱ مکتوب ۵۹: به «خواجه شرف الدین حسین»: در ارجاع حوادث یومیّه به اراده او تعالی و تلذّذ به آن.
- مکتوب ۶۰: به «خواجه محمد عبدالله» در بیان عدمیّت ذات انسان و انعکاس ظلال اسما و صفات واجبی تعالی در آن و بیان آنکه ذات انسان نفس ناطقه اوست با ذکر فنای نفس و قلب و زوال علم حصولی و حضوری.
- ۴۹۲ مکتوب ۶۱: به «خواجه محمد سعید» در آنکه عارف راگاه رؤیت بعضی مظاهر زینه عروج می گردد و غیر ذلک.
- ۴۹۵ مکتوب ۶۲: به «خواجه محمد معصوم» در انتقای فنای وجودی از انسان بنابر عدم ذاتی او.
- ۴۹۷ مکتوب ۶۳: به «میر منصور» در کشف سرّ احاطه و قرب و معیّت او تعالی و راجع به داشتن این سرّ عظیم به مجمل و مشکل کتاب کریم.
- ۴۹۸ مکتوب ۶۴: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در فنای اتم که مربوط به زوال عین و اثر است با تحقیق وجود واجب - سُبحَانَه - و بیان زوال عدم از ممکن و بقای ثبوت و عروجات آن با دیگر دقایق غامضه.
- ۵۰۰ مکتوب ۶۵: به «مولانا صفراحمده رومی» در آنکه بعد از بقای ذات، عارف را هر صفتی از صفات و هر لطیفه از لطائف بکلّیت ذات او می برآید.
- ۵۰۵ مکتوب ۶۶: به «محمد مقیم قصوری» در جواب سؤال او از معنی «الْمَجَازُ قَنْطَرَةُ الْحَقِيقَةِ».
- ۵۰۶ مکتوب ۶۷: به «میر منصور» در حقیقت کائنات و فرق میان مکشوف حضرت ایشان و صاحب فتوحات.
- ۵۰۹ مکتوب ۶۸: به «محمد هاشم کشمی» در تحقیق مرتبه وهم که عالم در آن مرتبه نمود و وجود دارد و مَا يُنَاسِبُ ذَٰلِكَ.
- ۵۱۱ مکتوب ۶۹: به «قاضی موسی شوچین» در ترغیب التزام شریعت و صحبت ارباب جمعیت.
- ۵۱۳ مکتوب ۷۰: به «مولانا اسحاق» ولد «قاضی موسی» در تحریض بر صحبت ارباب جمعیت.
- ۵۱۴ مکتوب ۷۱: به «خواجه محمد عبدالله» در تمیز میان حقایق موهوم که عالم است و میان موجود حقیقی که صانع عالم است.
- ۵۱۵ مکتوب ۷۲: به «خواجه حسام الدین احمد» در آنکه تلویّنات عسکر به ارباب جمعیت تمکینات است

- با جواب استفساری که در باب مولود خواندن نموده بود..... ۵۱۸
- مکتوب ۷۳: به «خواجه محمد سعید» در اسرار صفت حیات که فوق علم است و در بیان آنکه علم چنانچه از صفات زائده است، از شیون غیر زائده است نیز وَ کَذَا سَائِرُ الصِّفَاتِ..... ۵۱۹
- مکتوب ۷۴: به «خواجه محمد معصوم» در شرح کلام صاحب فصوص در بیان تجلی ذات و تحقیق و رای خاص حضرت ایشان در آن باب. و حسب الاتفاق این مکتوب شریف به اتمام نرسید. ۵۲۳
- مکتوب ۷۵: به «محمد هاشم کشمی» در بیان تجلی افعال و تجلی صفات و تجلی ذات سُبْحَانَهُ..... ۵۲۹
- مکتوب ۷۶: به «خواجه محمد معصوم» در علو شأن العلم و مرتبه مقدسه فوق آنکه معبر است به نور صرف..... ۵۳۴
- مکتوب ۷۷: به «خواجه محمد سعید» در اسرار حقیقت کعبه ربّانی با دقایق عجز و معرفت و حقیقت صلاة و کلمه طیبه نفی و اثبات..... ۵۳۷
- مکتوب ۷۸: به «خواجه محمد سعید» و «محمد معصوم» در اظهار اشتیاق و اشفاق به ایشان با ذکر ثمرات عسکر..... ۵۴۲
- مکتوب ۷۹: به «خواجه محمد معصوم» در اسرار بی چونی ذات موهوب عارف و تحقیق تجلی ذات و رؤیت اخروی..... ۵۴۳
- مکتوب ۸۰: به «خواجه محمد معصوم» در استناد اشیا به ذات موهوب عارف..... ۵۵۲
- مکتوب ۸۱: به «خواجه جمال الدین حسین» در حلّ معامله و تعبیر واقعه او..... ۵۵۵
- مکتوب ۸۲: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در اظهار آلام مهاجرت با بعضی بشارات..... ۵۵۷
- مکتوب ۸۳: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در برکات عسکر که بودن در آن نه به اختیار است..... ۵۵۸
- مکتوب ۸۴: به «حافظ عبدالغفور» در آداب این طریقه علیّه..... ۵۵۹
- مکتوب ۸۵: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در مواعظ حفظ اوقات..... ۵۶۰
- مکتوب ۸۶: به «درویش حبیب خادم» در سرکثرت ظهور خوارق و قلت آن..... ۵۶۱
- مکتوب ۸۷: به «مولانا صالح کولابی» در اسرار مرادی و مریدی حضرت ایشان مَدَّ ظِلُّهُ الْعَالِی..... ۵۶۳
- مکتوب ۸۸: به «خواجه محمد سعید» در اسرار خُلّت خلیل و اثبات تعین و جودی..... ۵۶۵
- مکتوب ۸۹: به «قاضی اسماعیل فرید آبادی» در شرح سخن «شیخ روزبهان بقلی» با بعضی دقائق توحید و جودی..... ۵۷۴
- مکتوب ۹۰: به «هاشم کشمی» در جواب سؤالی که نموده از حقیقت مشاهده قلب عرفا، حق را - جَلَّ وَ

- عَلَاً..... ۵۸۰
- مکتوب ۹۱: به «مولانا طاهر بدخشی» در جوابِ اسوَلهٔ او از فرقِ میان معرفت و ایمان حقیقی و غَیْرِ ذَلِکَ..... ۵۸۳
- مکتوب ۹۲: به «هاشم کشمی» در جوابِ سؤالی که نموده از استماع صوفیه کلام حق را سُبْحَانَهُ و مکالمهٔ ایشان با او تَعَالٰی..... ۵۸۷
- مکتوب ۹۳: به «خواجه محمد سعید» در تحقیق تعینِ اوّل وجودی و تفریق میان مبادی تعینات حبیب و خلیل و کلیم - عَلَیْهِمُ الصَّلَوَاتُ وَالتَّسْلِیْمَاتُ - ۵۹۰
- مکتوب ۹۴: به «خواجه محمد معصوم» در دقائق کمال و جمال ذاتی و مرتبه مقدسه که فوق است و نصیب تعینات حبیب و خلیل و کلیم عَلَیْهِمُ السَّلَامُ از آن دو مرتبه و بهرهٔ تعین حضرت ایشان از آن..... ۵۹۳
- مکتوب ۹۵: به «مولانا صالح کولابی» در اسراری که مخصوص به ولایت حضرت ایشان است ۵۹۹
- مکتوب ۹۶: به «هاشم کشمی» در اسراری که متعلّق به دو اسم مبارک آن سرور - صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - که «احمد» و «محمد» باشد..... ۶۰۲
- مکتوب ۹۷: به «صوفی قربان جدید» در سرّ موهوم بودن عالم..... ۶۰۵
- مکتوب ۹۸: به «حاجی عبداللطیف خوارزمی» در سرّ کثرت التذاذ از حُسنِ صوری..... ۶۰۶
- مکتوب ۹۹: به «میر مؤمن بلخی» در اظهار شکر نَعَمِ ظاهریّه و باطنیّه که مفاض از برکات اکابر ماوراءالنهر است..... ۶۰۷
- مکتوب ۱۰۰: به «شیخ نورالحق» در کشف سرّ گرفتاری حضرت یعقوب به حضرت یوسف - عَلَی نَبِیْنَا وَ عَلَیْهِ الصَّلَوَةُ وَ السَّلَامُ - با بعضی از اسرار غریبه و علوم عجیبه..... ۶۰۸
- مکتوب ۱۰۱: به «شیخ عبدالله» در منع تفسیر و تأویل آیات قرآن بر طبق مذاق فلاسفه..... ۶۳۳
- مکتوب ۱۰۲: به «میر محمد نعمان» در ترغیب مجاهدات و انزوا و تربیت طالبان حق جَلَّ وَ عَلَاً..... ۶۳۴
- مکتوب ۱۰۳: به «شیخ حمید اجمیری» در ترغیب به تحصیل کمال و تکمیل..... ۶۳۵
- مکتوب ۱۰۴: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در بشارت حصول بعضی مقامات عالیّه مر ایشان را..... ۶۳۷
- مکتوب ۱۰۵: به «شیخ حسن برکی» در جواب کتابت او که در بیان احوال خود نوشته و ترغیب بر احای سنت و تهدید از بدعت..... ۶۳۸
- مکتوب ۱۰۶: به «خواجه محمد سعید» و «خواجه محمد معصوم» در بیان واقعه که آن سرور را - صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ - دیده‌اند و از او بشارت‌های علیا یافته‌اند..... ۶۴۰

- مکتوب ۱۰۷: در بیان سبب فتور در نسبت رابطه و التذاذ در طاعات، به «خواجه محمد اشرف» ۶۴۲
- مکتوب ۱۰۸: به «ملا طاهر خادم» در بیان معاملاتی که به اصل الاصل تعلّق دارد و این معرفت به معنی منقول است ۶۴۲
- مکتوب ۱۰۹: به «خواجه محمد معصوم» در بیان آنکه ایجاد عالم در مرتبه وهم است، اما به واسطه استقرار و تعلّق ایجاد نفس امری گشته است و این مرتبه ورای مرتبه علم و خارج است و بیان آنکه هم وحدت نفس امری است و هم کثرت و تحقیق آنکه فنای سالک با وجود ثبات و استقرار آن به چه معنی است ۶۴۳
- مکتوب ۱۱۰: به «محمد معصوم» در بیان آنکه معامله عارف به جایی می‌رسد که صورت هیچ معلومی در وی حصول نمی‌کند، آن زمان هر ذره از ذرات او را شاهراهی است به مطلوب و بیان آنکه حُب این عارف منجر به حُب حق است سُبْحَانَهُ و بغض او به بغض او تَعَالَى و همچنین تعظیم و اهانت او و آل و اصحاب آن سرور را به آن سرور نیز همین نسبت است - عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ إِلِهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - این معارف نقل به معنی یافته (است) ۶۴۶
- مکتوب ۱۱۱: به «شیخ نور محمد تهراری» در بعضی از اسرار غریبه مقام «قَاب قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى» و سرّ آنکه عارف، کاتبِ شمال خود را در نمی‌یابد، این معارف نیز منقول به معنی است ۶۴۸
- مکتوب ۱۱۲: به شریعت پناهی «قاضی اسلم» در بیان آنکه صفات حقیقیّه او تَعَالَى نه عین ذات‌اند و نه غیر ذات سُبْحَانَهُ ۶۵۰
- مکتوب ۱۱۳: به «ملا سلطان سرهندی» در بیان آنکه صفات او تعالی به حیات و علم و سایر کمالات متصف‌اند و در تحقیق معنی قیام صفات به ذات جَلَّ سُلْطَانُهُ ۶۵۱
- مکتوب ۱۱۴: در تحقیق صفات واجبی - تعالّت - و کیفیت تعلّق علم او تَعَالَى به کمالات خویش و در بیان آنکه معنی را از قیام به عین چاره نبود، اما اثبات محل او را هیچ در کار نیست و بیان تعین وجودی و مبادی تعینات انبیاء متبوعین و انبیاء تابعین و ملائکه کرام - عَلَى الْأَنْبِيَاءِ وَ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَام - و مبادی تعینات اولیا و عوام مؤمنین و کفار و موجودات نشأه اخروی ۶۵۳
- مکتوب ۱۱۵: به «میرزا حسام الدین احمد» در جواب استفسارها که نموده بود ۶۶۴
- مکتوب ۱۱۶: به «خواجه ابوالمکارم» در ترغیب به خدمتگاری خلق الله ۶۶۵
- مکتوب ۱۱۷: به «مولانا شیخ غلام محمد» در بیان معنی آیه کریمه «إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَذِكْرَىٰ» .. الآية و در بیان دیگر اعتراضات ۶۶۶
- مکتوب ۱۱۸: به «مولانا عبدالقادر انبالی» در بیان ظاهر و باطن قرآن و تأویل و تفسیر قرآن ۶۶۹
- مکتوب ۱۱۹: به «مولانا شیخ مودود محمد» در بیان قول گروهی که به حلول قائل‌اند ۶۷۵

- مکتوب ۱۲۰: به «میر منصور» در بیان اختیار کردن غُزلت ۶۷۷
- مکتوب ۱۲۱: به «میرزا حسام الدین احمد» در حلّ عبارات مکتوبی که متضمن اسرار است ... ۶۷۸
- مکتوب ۱۲۲: به «مولانا حسن دهلوی» در بیان حقیقت محمدی - علی صاحبها الصلوة و السلام ۶۹۰
- مکتوب ۱۲۳: به «نور محمد تهاری» در بیان آنکه راه‌هایی که موصل‌اند به جناب قدس، دواند. ۷۱۱
- مکتوب ۱۲۴: به «شیخ محمد طاهر بدخشی» در بیان حقیقت کعبه و حقیقت محمدی ۷۱۴

فهرست اجمالی جلد دوم مکتوبات امام ربّانی

مکتوب ۱.....	۳
مکتوب ۲.....	۱۳
مکتوب ۳.....	۱۴
مکتوب ۴.....	۲۲
مکتوب ۵.....	۲۴
مکتوب ۶.....	۲۶
مکتوب ۷.....	۲۸
مکتوب ۸.....	۳۱
مکتوب ۹.....	۳۲
مکتوب ۱۰.....	۳۵
مکتوب ۱۱.....	۳۷
مکتوب ۱۲.....	۴۳
مکتوب ۱۳.....	۴۶
مکتوب ۱۴.....	۴۷
مکتوب ۱۵.....	۴۸
مکتوب ۱۶.....	۵۱
مکتوب ۱۷.....	۵۳
مکتوب ۱۸.....	۵۵
مکتوب ۱۹.....	۵۷
مکتوب ۲۰.....	۵۸
مکتوب ۲۱.....	۵۹
مکتوب ۲۲.....	۶۷
مکتوب ۲۳.....	۶۸
مکتوب ۲۴.....	۷۴

۷۵	مکتوب ۲۵
۷۶	مکتوب ۲۶
۷۷	مکتوب ۲۷
۸۰	مکتوب ۲۸
۸۲	مکتوب ۲۹
۸۳	مکتوب ۳۰
۸۴	مکتوب ۳۱
۸۵	مکتوب ۳۲
۸۶	مکتوب ۳۳
۸۸	مکتوب ۳۴
۸۹	مکتوب ۳۵
۹۱	مکتوب ۳۶
۱۱۶	مکتوب ۳۷
۱۱۹	مکتوب ۳۸
۱۲۱	مکتوب ۳۹
۱۲۲	مکتوب ۴۰
۱۲۳	مکتوب ۴۱
۱۲۴	مکتوب ۴۲
۱۴۰	مکتوب ۴۳
۱۴۵	مکتوب ۴۴
۱۵۳	مکتوب ۴۵
۱۵۸	مکتوب ۴۶
۱۶۶	مکتوب ۴۷
۱۶۷	مکتوب ۴۸
۱۶۸	مکتوب ۴۹
۱۶۸	مکتوب ۵۰
۱۷۶	مکتوب ۵۱

۱۷۷	مکتوب ۵۲
۱۷۸	مکتوب ۵۳
۱۷۹	مکتوب ۵۴
۱۸۵	مکتوب ۵۵
۱۹۵	مکتوب ۵۶
۱۹۶	مکتوب ۵۷
۱۹۹	مکتوب ۵۸
۲۰۸	مکتوب ۵۹
۲۰۹	مکتوب ۶۰
۲۱۰	مکتوب ۶۱
۲۱۲	مکتوب ۶۲
۲۱۵	مکتوب ۶۳
۲۱۶	مکتوب ۶۴
۲۱۶	مکتوب ۶۵
۲۱۷	مکتوب ۶۶
۲۲۰	مکتوب ۶۷
۲۳۷	مکتوب ۶۸
۲۴۱	مکتوب ۶۹
۲۴۵	مکتوب ۷۰
۲۴۷	مکتوب ۷۱
۲۴۸	مکتوب ۷۲
۲۵۰	مکتوب ۷۳
۲۵۳	مکتوب ۷۴
۲۵۶	مکتوب ۷۵
۲۵۷	مکتوب ۷۶
۲۶۱	مکتوب ۷۷
۲۶۴	مکتوب ۷۸

۲۶۶	مکتوب ۷۹
۲۶۷	مکتوب ۸۰
۲۶۸	مکتوب ۸۱
۲۶۹	مکتوب ۸۲
۲۷۱	مکتوب ۸۳
۲۷۲	مکتوب ۸۴
۲۷۳	مکتوب ۸۵
۲۷۳	مکتوب ۸۶
۲۷۴	مکتوب ۸۷
۲۷۵	مکتوب ۸۸
۲۷۶	مکتوب ۸۹
۲۷۷	مکتوب ۹۰
۲۷۷	مکتوب ۹۱
۲۷۹	مکتوب ۹۲
۲۸۶	مکتوب ۹۳
۲۸۸	مکتوب ۹۴
۲۹۱	مکتوب ۹۵
۲۹۴	مکتوب ۹۶
۳۰۴	مکتوب ۹۷
۳۰۶	مکتوب ۹۸
۳۱۴	مکتوب ۹۹

فهرست اجمالی جلد سوم مکتوبات امام ربّانی

۳۳۷	مکتوب ۱
۳۳۹	مکتوب ۲
۳۴۱	مکتوب ۳
۳۴۷	مکتوب ۴

۳۴۸	مکتوب ۵
۳۴۹	مکتوب ۶
۳۵۰	مکتوب ۷
۳۵۱	مکتوب ۸
۳۵۲	مکتوب ۹
۳۵۴	مکتوب ۱۰
۳۵۵	مکتوب ۱۱
۳۵۶	مکتوب ۱۲
۳۵۸	مکتوب ۱۳
۳۵۹	مکتوب ۱۴
۳۶۰	مکتوب ۱۵
۳۶۲	مکتوب ۱۶
۳۶۴	مکتوب ۱۷
۳۸۴	مکتوب ۱۸
۳۸۵	مکتوب ۱۹
۳۸۶	مکتوب ۲۰
۳۸۷	مکتوب ۲۱
۳۸۸	مکتوب ۲۲
۳۹۱	مکتوب ۲۳
۳۹۹	مکتوب ۲۴
۴۰۷	مکتوب ۲۵
۴۰۸	مکتوب ۲۶
۴۱۳	مکتوب ۲۷
۴۱۶	مکتوب ۲۸
۴۱۸	مکتوب ۲۹
۴۱۹	مکتوب ۳۰
۴۲۱	مکتوب ۳۱

۴۲۴	مکتوب ۳۲
۴۲۸	مکتوب ۳۳
۴۳۳	مکتوب ۳۴
۴۳۴	مکتوب ۳۵
۴۳۵	مکتوب ۳۶
۴۳۷	مکتوب ۳۷
۴۳۸	مکتوب ۳۸
۴۴۰	مکتوب ۳۹
۴۴۱	مکتوب ۴۰
۴۴۲	مکتوب ۴۱
۴۵۱	مکتوب ۴۲
۴۵۲	مکتوب ۴۳
۴۵۳	مکتوب ۴۴
۴۵۸	مکتوب ۴۵
۴۶۰	مکتوب ۴۶
۴۶۳	مکتوب ۴۷
۴۶۵	مکتوب ۴۸
۴۶۸	مکتوب ۴۹
۴۶۹	مکتوب ۵۰
۴۷۱	مکتوب ۵۱
۴۷۲	مکتوب ۵۲
۴۷۴	مکتوب ۵۳
۴۸۱	مکتوب ۵۴
۴۸۲	مکتوب ۵۵
۴۸۲	مکتوب ۵۶
۴۸۵	مکتوب ۵۷
۴۸۷	مکتوب ۵۸

۴۹۱	مکتوب ۵۹
۴۹۲	مکتوب ۶۰
۴۹۵	مکتوب ۶۱
۴۹۷	مکتوب ۶۲
۴۹۸	مکتوب ۶۳
۵۰۰	مکتوب ۶۴
۵۰۵	مکتوب ۶۵
۵۰۶	مکتوب ۶۶
۵۰۹	مکتوب ۶۷
۵۱۱	مکتوب ۶۸
۵۱۳	مکتوب ۶۹
۵۱۴	مکتوب ۷۰
۵۱۵	مکتوب ۷۱
۵۱۸	مکتوب ۷۲
۵۱۹	مکتوب ۷۳
۵۲۳	مکتوب ۷۴
۵۲۹	مکتوب ۷۵
۵۳۴	مکتوب ۷۶
۵۳۷	مکتوب ۷۷
۵۴۲	مکتوب ۷۸
۵۴۳	مکتوب ۷۹
۵۵۲	مکتوب ۸۰
۵۵۵	مکتوب ۸۱
۵۵۷	مکتوب ۸۲
۵۵۸	مکتوب ۸۳
۵۵۹	مکتوب ۸۴
۵۶۰	مکتوب ۸۵

.....	مکتوب ۸۶
۵۶۱ .....	.....
.....	مکتوب ۸۷
۵۶۳ .....	.....
.....	مکتوب ۸۸
۵۶۵ .....	.....
.....	مکتوب ۸۹
۵۷۴ .....	.....
.....	مکتوب ۹۰
۵۸۰ .....	.....
.....	مکتوب ۹۱
۵۸۳ .....	.....
.....	مکتوب ۹۲
۵۸۷ .....	.....
.....	مکتوب ۹۳
۵۹۰ .....	.....
.....	مکتوب ۹۴
۵۹۳ .....	.....
.....	مکتوب ۹۵
۵۹۹ .....	.....
.....	مکتوب ۹۶
۶۰۲ .....	.....
.....	مکتوب ۹۷
۶۰۵ .....	.....
.....	مکتوب ۹۸
۶۰۶ .....	.....
.....	مکتوب ۹۹
۶۰۷ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۰
۶۰۸ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۱
۶۳۳ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۲
۶۳۴ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۳
۶۳۵ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۴
۶۳۷ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۵
۶۳۸ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۶
۶۴۰ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۷
۶۴۲ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۸
۶۴۲ .....	.....
.....	مکتوب ۱۰۹
۶۴۳ .....	.....
.....	مکتوب ۱۱۰
۶۴۶ .....	.....
.....	مکتوب ۱۱۱
۶۴۸ .....	.....
.....	مکتوب ۱۱۲
۶۵۰ .....	.....

مکتوب ۱۱۳.....	۶۵۱
مکتوب ۱۱۴.....	۶۵۳
مکتوب ۱۱۵.....	۶۶۴
مکتوب ۱۱۶.....	۶۶۵
مکتوب ۱۱۷.....	۶۶۶
مکتوب ۱۱۸.....	۶۶۹
مکتوب ۱۱۹.....	۶۷۵
مکتوب ۱۲۰.....	۶۷۷
مکتوب ۱۲۱.....	۶۷۸
مکتوب ۱۲۲.....	۶۹۰
مکتوب ۱۲۳.....	۷۱۱
مکتوب ۱۲۴.....	۷۱۴

تعلیقات

فهرست‌ها

فهرست موضوعی مکتوبات

فهرست اعلام

فهرست کتاب‌ها

شرح اصطلاحات عرفانی

فهرست منابع و مآخذ

فهرست موضوعی مکتوبات امام ربّانی رحمته الله علیه

خواننده محترم توجه داشته باشد که تهیه فهرست موضوعی برای کتاب‌هایی مانند مکتوبات کار بسیار مشکلی است به جهت اینکه در یک نامه چندین موضوع بحث شده است و یا امکان دارد در مورد موضوعی فقط یک یا دو سطر توضیح آمده باشد، به همین جهت مانیز علیرخم تلاش فراوان نتوانستیم فهرستی کامل از تمامی موضوعات را تهیه نماییم اما سعی نمودیم از چند موضوع مهم و اساسی فهرستی تهیه نماییم که حاصل آن، این است که در ذیل تقدیم می‌گردد:

عقاید (تصحیح عقائد، تبعیت از عقائد اهل سنت و جماعت و...)

(۱) (م ۶۹ ج ۱) - (م ۷۵ ج ۱) - (م ۸۰ ج ۱) - (م ۹۱ ج ۱) - (م ۹۴ ج ۱) - (م ۱۱۲ ج ۱) - (م ۱۵۷ ج ۱) - (م ۱۷۷ ج ۱) - (م ۱۹۳ ج ۱) - (م ۲۱۳ ج ۱) - (م ۲۶۶ ج ۱) - (م ۲۸۶ ج ۱) - (م ۳۶ ج ۲) - (م ۶۷ ج ۲) - (م ۱۷ ج ۳) -

متابعت رسول الله - (تشویق به تبعیت سنت، زنده کردن سنت‌های نبوی، ضرورت متابعت رسول الله - و...)

(م ۲۵ ج ۱) - (م ۳۷ ج ۱) - (م ۴۱ ج ۱) - (م ۴۲ ج ۱) - (م ۴۴ ج ۱) - (م ۷۵ ج ۱) - (م ۱۱۴ ج ۱) - (م ۱۷۱ ج ۱) - (م ۱۷۸ ج ۱) - (م ۱۸۴ ج ۱) - (م ۱۸۶ ج ۱) - (م ۲۲۱ ج ۱) - (م ۲۳۷ ج ۱) - (م ۲۴۹ ج ۱) - (م ۲۵۵ ج ۱) - (م ۲۶۶ ج ۱) - (م ۱۹ ج ۲) - (م ۲۳ ج ۲) - (م ۵۴ ج ۲) - (م ۱۳ ج ۳) - (م ۱۰۵ ج ۳) -

متابعت شریعت (تشویق به تبعیت کامل شریعت، رعایت احکام شریعت، ضرورت تبعیت از شریعت، ترویج احکام و آداب شریعت و...)

(م ۲۹ ج ۱) - (م ۴۹ ج ۱) - (م ۵۱ ج ۱) - (م ۷۱ ج ۱) - (م ۷۹ ج ۱) - (م ۸۳ ج ۱) - (م ۹۱ ج ۱) - (م ۹۶ ج ۱) - (م ۱۶۵ ج ۱) - (م ۱۷۲ ج ۱) - (م ۱۸۹ ج ۱) - (م ۱۹۵ ج ۱) - (م ۲۷۸ ج ۱) - (م ۲۵ ج ۲) - (م ۴۶ ج ۲) - (م ۵۰ ج ۲) - (م ۵۵ ج ۲) - (م ۸۲ ج ۲) - (م ۶۹ ج ۳) -

علوم شریعت (شریعت، طریقت و حقیقت، بیان اهمیت شریعت، طریقت و حقیقت خادمان شریعت‌اند و...)

(م ۱۳ ج ۱) - (م ۳۶ ج ۱) - (م ۴۰ ج ۱) - (م ۴۱ ج ۱) - (م ۴۴ ج ۱) - (م ۵۹ ج ۱) -

بدعت (مذمت بدعت، ضرورت اجتناب از بدعت و اهل آن، مبارزه با بدعت و...)

(م ۵۴ ج ۱) - (م ۱۸۶ ج ۱) - (م ۲۵۵ ج ۱) - (م ۱۹ ج ۲) - (م ۲۳ ج ۲) - (م ۱۰۵ ج ۳) -

دنیا (مذمت دنیای دنییه، ضرورت اجتناب از آن، مزخرفات دنیوی و...)

(م ۵۰ ج ۱) - (م ۷۲ ج ۱) - (م ۷۳ ج ۱) - (م ۱۱۶ ج ۱) - (م ۱۳۸ ج ۱) - (م ۱۶۳ ج ۱) - (م ۱۸۹ ج ۱) -

(م ۱۹۷ ج ۱) - (م ۲۰۶ ج ۱) - (م ۲۱۴ ج ۱) - (م ۲۱۵ ج ۱) - (م ۲۳۲ ج ۱) - (م ۳۸ ج ۲، ص ۹۶) -

(م ۶۴ ج ۲) - (م ۸۱ ج ۲) - (م ۸۲ ج ۲) - (م ۳۴ ج ۳) -

علماء (منزلت علماء حقیقی و راسخین، مذمت علماء سوء و دنیا طلب، استدلال علماء ظواهر و...)

(م ۳۳ ج ۱) - (م ۴۸ ج ۱) - (م ۵۳ ج ۱) - (م ۲۱۳ ج ۱) - (م ۲۶۸ ج ۱) - (م ۲۷۶ ج ۱) -

(م ۱۳ ج ۲، ص ۴۱) - (م ۱۸ ج ۲) - (م ۴۷ ج ۳) - (م ۵۰ ج ۳) -

مدح رسول الله - و فضائل خلفاء و اصحاب:

(م ۴۴ ج ۱) - (م ۲۵۱ ج ۱) - (م ۳۱۳ ج ۱) - (م ۱۵ ج ۲) - (م ۲۴ ج ۳) - (م ۱۱۰ ج ۳) -

پیر و مرشد (نشانه‌های پیر کامل، مضرات پیر ناقص و...)

(م ۲۳ ج ۱) - (م ۳۲ ج ۱) - (م ۲۱۸ ج ۱) - (م ۲۲۱ ج ۱) -

(م ۲۳۸ ج ۱) - (م ۶۳ ج ۲) - (م ۱۳ ج ۳) - (م ۲۰ ج ۳) -

ولایت (مراتب ولایت، ارباب ولایت، فرق ولایت و نبوت و...)

(م ۱۸ ج ۱) - (م ۲۱ ج ۱) - (م ۱۰۸ ج ۱) - (م ۱۳۵ ج ۱) - (م ۲۲۲ ج ۱) - (م ۲۶۰ ج ۱) -

(م ۳۰۱ ج ۱) - (م ۳۰۲ ج ۱) - (م ۳ ج ۲) - (م ۴۶ ج ۲) - (م ۵۰ ج ۲) - (م ۹۲ ج ۲) - (م ۹۵ ج ۳) -

روح و نفس (عروج و نزول روح و نفس، فنای نفس و...)

(م ۲۲ ج ۱) - (م ۳۹ ج ۱) - (م ۱۱۳ ج ۱) - (م ۲۸۵ ج ۱) - (م ۵۲ ج ۳) - (م ۶۰ ج ۳) - (م ۱۰۹ ج ۳) -

ذکر (قلبی، لسانی، اهمیت دوام ذکر و...)

(م ۹۲ ج ۱) - (م ۹۳ ج ۱) - (م ۱۶۶ ج ۱) - (م ۱۹۰ ج ۱) - (م ۲۳۱ ج ۱) - (م ۲۵ ج ۲) - (م ۵۷ ج ۲) -
(م ۱۲ ج ۳) - (م ۲۵ ج ۳) - (م ۳۴ ج ۳) -

محمدی (حقیقت محمدی، ولایت محمدی و...)

(م ۴ ج ۱) - (م ۲۱ ج ۱) - (م ۱۲۲ ج ۳) - (م ۱۲۴ ج ۳) -

رؤیت (حقیقت رؤیت، کیفیت رؤیت در شب معراج، رؤیت دنیوی و...)

(م ۲۸۳ ج ۱) - (م ۴۴ ج ۳) - (م ۷۹ ج ۳) -

انسان (جامعیت انسان، خلقت او، کمالات او، خلافت او، انسان کامل و...)

(م ۴۵ ج ۱) - (م ۱۱۰ ج ۱) - (م ۱۲۹ ج ۱) - (م ۲۶۰ ج ۱) - (م ۳۱۰ ج ۱) - (م ۱۱ ج ۲) - (م ۱۲ ج ۲) -
(م ۶۲ ج ۲) - (م ۷۳ ج ۲) - (م ۷۴ ج ۲) - (م ۱۱ ج ۳) - (م ۶۰ ج ۳) - (م ۶۲ ج ۳) -

نقشبندیّه (اصول نقشبندیّه، مدار کار در این سلسله، مداحی این سلسله، تشویق به اخذ این طریقه و...)

(م ۶ ج ۱) - (م ۲۱ ج ۱) - (م ۲۷ ج ۱) - (م ۳۷ ج ۱) - (م ۵۸ ج ۱) - (م ۶۶ ج ۱) - (م ۹۰ ج ۱) -
(م ۱۴۵ ج ۱) - (م ۱۶۸ ج ۱) - (م ۱۹۰ ج ۱) - (م ۲۲۱ ج ۱) - (م ۲۳۷ ج ۱) - (م ۲۴۳ ج ۱) -
(م ۲۶۶ ج ۱) - (م ۲۷۸ ج ۱) - (م ۲۷۹ ج ۱) - (م ۲۸۱ ج ۱) - (م ۲۹۰ ج ۱) - (م ۲۹۵ ج ۱) -
(م ۳۱۳ ج ۱) - (م ۲۳ ج ۲) -

فنا، بقا، صحو، سکر

(م ۶ ج ۱) - (م ۸ ج ۱) - (م ۹ ج ۱) - (م ۱۲ ج ۱) - (م ۳۸ ج ۱) - (م ۸۲ ج ۱) - (م ۹۵ ج ۱) -
(م ۱۵۳ ج ۱) - (م ۳۰۶ ج ۱) - (م ۳۱۳ ج ۱) - (م ۱۴ ج ۲) - (م ۷۸ ج ۲) - (م ۹۴ ج ۲) - (م ۶۲ ج ۳) -
(م ۶۴ ج ۳) - (م ۱۰۹ ج ۳) - (م ۶۵ ج ۳) -

قرب، بُعد، اقریبیت

(م ۱۰ ج ۱) - (م ۷۰ ج ۱) - (م ۱۷۴ ج ۱) - (م ۱۸۱ ج ۱) - (م ۲۰۷ ج ۱) - (م ۲۵۸ ج ۱) -
(م ۲۶۶ ج ۱) - (م ۲۶۸ ج ۱) - (م ۳۰۱ ج ۱) - (م ۹۸ ج ۲) - (م ۱ ج ۳) - (م ۴۸ ج ۳) - (م ۶۳ ج ۳) -

کلمه طیبه لا اله الا الله (حقیقت آن، معنی آن، فضائل آن، و...)

(م ۱۷۳ ج ۱) - (م ۲۴۰ ج ۱) - (م ۹ ج ۲) - (م ۳۷ ج ۲) - (م ۴۶ ج ۲) - (م ۳ ج ۳) - (م ۷۷ ج ۳) -

آیات قرآنی (تأویل و تفسیر بعضی آیات، تأویل و تفسیر آیات از دیدگاه خواجه مجدد)
 (م ۲۳۴ ج ۱) - (م ۱۱ ج ۲) - (م ۳۱۱ ج ۱) - (م ۷۴ ج ۲) - (م ۴ ج ۳) - (م ۹ ج ۳) - (م ۱۰ ج ۳) -
 (م ۴۱ ج ۳) - (م ۱۰۱ ج ۳) - (م ۱۷ ج ۳) - (م ۱۸ ج ۳) -

سیر (سیر فی الله، سیر بالله، سیر آفاقی، سیر انفسی)
 (م ۱۲ ج ۱) - (م ۷۸ ج ۱) - (م ۱۴۴ ج ۱) - (م ۴۲ ج ۲) -

جذبه، سلوک
 (م ۶ ج ۱) - (م ۶۲ ج ۱) - (م ۱۱۳ ج ۱) - (م ۲۸۷ ج ۱) - (م ۳۱۳ ج ۱) -

عروج، نزول
 (م ۱۵ ج ۱) - (م ۱۶ ج ۱) - (م ۱۷ ج ۱) - (م ۳۰ ج ۳) - (م ۴۶ ج ۳) - (م ۶۱ ج ۳) - (م ۶۴ ج ۳) -

اسرار و رموزات (رمضان، نماز، کعبه، قضا و قدر، خلّت، بی چونی، مریدی و مُراد، حقایق و دقایق باطنی و مقامات عرفانی و ...)

(م ۴ ج ۱) - (م ۱۵ ج ۱) - (م ۴۵ ج ۱) - (م ۱۷۲ ج ۱) - (م ۲۳۶ ج ۱) - (م ۲۶۷ ج ۱) - (م ۲۶۸ ج ۱) -
 (م ۲۸۹ ج ۱) - (م ۳۰۰ ج ۱) - (م ۳۰۴ ج ۱) - (م ۳۰۵ ج ۱) - (م ۳۱۰ ج ۱) - (م ۳۱۱ ج ۱) -
 (م ۶ ج ۲) - (م ۷۰ ج ۲) - (م ۹۱ ج ۲) - (م ۴۷ ج ۳) - (م ۵۶ ج ۳) - (م ۷۳ ج ۳) - (م ۷۷ ج ۳) -
 (م ۷۹ ج ۳) - (م ۸۷ ج ۳) - (م ۸۸ ج ۳) - (م ۹۵ ج ۳) - (م ۹۶ ج ۳) - (م ۱۰۰ ج ۳) - (م ۱۱۱ ج ۳) -
 (م ۱۲۱ ج ۳) - (م ۱۲۴ ج ۳) -

توحید (حقایق توحید وجودی و توحید شهودی، و ...)

(م ۳۱ ج ۱) - (م ۴۳ ج ۱) - (م ۱۱۱ ج ۱) - (م ۲۷۲ ج ۱) - (م ۲۹۱ ج ۱) - (م ۱ ج ۲) - (م ۳۵ ج ۲) -
 (م ۴۴ ج ۲) - (م ۸۹ ج ۳) -

عالم (امر، خلق، کبیر، صغیر، حقیقت عالم، ایجاد عالم، جواهر عالم امر و ...)

(م ۳۴ ج ۱) - (م ۵۸ ج ۱) - (م ۱۲۵ ج ۱) - (م ۲۶۰ ج ۱) - (م ۲۸۴ ج ۱) - (م ۴۵ ج ۲) - (م ۵۸ ج ۲) -
 (م ۷۶ ج ۲) - (م ۹۳ ج ۲) - (م ۹۸ ج ۲) - (م ۱۱ ج ۳) - (م ۳۱ ج ۳) - (م ۶۸ ج ۳) - (م ۷۱ ج ۳) -
 (م ۹۷ ج ۳) - (م ۱۰۹ ج ۳) -

عبادت - عبدیت، عبودیت

(م ۲۴، ج ۱) - (م ۲۶، ج ۱) - (م ۳۰، ج ۱) - (م ۷۷، ج ۱) - (م ۱۶۷، ج ۱) - (م ۱۷۱، ج ۱) - (م ۹۳، ج ۲) -

شهود - مشهود (آفاقی و انفسی و...)

(م ۳۰، ج ۱) - (م ۱۱۳، ج ۱) - (م ۲۷۷، ج ۱) - (م ۲۹۴، ج ۱) - (م ۱۲، ج ۲) - (م ۴۰، ج ۲) - (م ۵۹، ج ۲) -
(م ۸، ج ۳) -

محبت (محبت ذاتی و...)

(م ۲۴، ج ۱) - (م ۳۵، ج ۱) - (م ۱۴۰، ج ۱) - (م ۱۴۱، ج ۱) - (م ۱۹۷، ج ۱) - (م ۷، ج ۲) - (م ۳۳، ج ۲) -

اکثر نامه‌های جلد سوم مشتمل اسرار و رموزات و دقایق و حقایق عرفانی می‌باشد به همین جهت
آن را «معرفة الحقایق» نام نهاده‌اند.

فهرست کتابهای ذکر شده در مکتوبات

احیاء؛

احیاء علوم الدین، ابو حامد محمد غزالی، ترجمه مؤیدالدین محمد خوارزمی، به کوشش حسین خدیو جم، تهران، انتشارات علمی و فرهنگی.

بزدوی؛

البزدوی فی اصول الفقه الحنفی، شیخ ابی الحسن علی بن محمد بن الحسین البزدوی.

تعرف؛

التعرف لمذهب التصوف، ابوبکر بن ابراهیم بخاری کلابادی، تهران، انتشارات اساطیر.

تمهیدات؛

تمهیدات عین القضاة همدانی، به اهتمام عفیف عسیران، .

رشحات؛

رشحات عین الحیات، فخرالدین علی بن حسن واعظ کاشفی، با مقدمه و تصحیحات و حواشی و تعلیقات علی اصغر معینیان، تهران، بنیاد نیکوکاری نوریانی، ۱۳۵۶، ۲ ج.

رتبة الحیات؛

رتبة الحیات، ابویعقوب خواجه یوسف همدانی، به کوشش محمد امین ریاحی، تهران، توس، ۱۳۶۲.

رساله قدسیه؛

رساله قدسیه (کلمات و سخنان خواجه نقشبند)، محمد بن محمد پارسای بخارایی، مقدمه و تصحیح و تعلق از احمد طاهری عراقی، تهران، طهوری، ۱۳۵۴.

سلسلة الاحرار؛

سلسلة الاحرار (در کلیات باقی بالله)، خوجه محمد باقی ملقب به باقی بالله، به تدوین ابوالحسن زید فاروقی و برهان احمد فاروقی، لاهور.

عوارف؛

عوارف المعارف، شیخ شهاب الدین سهروردی، مقدمه و تصحیح قاسم انصاری، تهران، علمی و فرهنگی.

فصوص؛

فصوص الحکم، محیی الدین بن عربی، به تعلیق ابوالعلا عفیفی، تهران، الزهراء، ۱۳۷۰.

فقرات؛

فقرات از تألیفات خواجه عبیدالله احرار می باشد، که نسخه خطی آن در موزه ملی پاکستان موجود می باشد.

کشف المحجوب؛

کشف المحجوب، الوالحسن علی بن عثمان جلابی هجویری غزنوی، تصحیح وژو کوفسکی، با مقدمه قاسم انصاری، تهران، طهوری، ۱۳۵۸.

مثنوی معنوی؛

مثنوی معنوی، جلال الدین محمد بلخی رومی، به تصحیح رینولد نیکلسون.

مرصاد؛

مرصاد العباد، نجم الدین ابوبکر رازی، به اهتمام محمد امین ریاحی، تهران، شرکت انتشارات علمی و فرهنگی.

نفحات؛

نفحات الانس من حضرات القدس، نورالدین عبدالرحمن جامی، مقدمه، تصحیح و تعلیقات محمود عابدی، تهران، اطلاعات، ۱۳۷۰.

هدایه؛

برهان الدین علی ابن ابی بکر مرغینانی حنفی (م ۵۹۳). کتابی است مهم در فقه حنفی.

فهرست اعلام

شیخ عبدالقادر گیلانی رحمته الله علیه

عالم ربّانی و پیشوای بزرگ طریقت قادری، ابو محمد عبدالقادر گیلانی که نسب شریفش به امام حسن مجتبی علیه السلام می پیوندد، در اول رمضان سال ۴۷۵ یا ۴۷۱ هجری در گیلان قدم به این جهان خاکی نهاد و در سال ۵۶۵ یا ۵۶۱ در بغداد دعوت حق را لبیک گفت و به دیار اصلی و باقی شتافت.

شیخ عبدالقادر به سال ۴۸۸ هجری از زادگاه خویش برای کسب علوم راهی بغداد شد و به خواندن علوم دینی و قرآن مشغول شد و از محضر علماء و افاضل بزرگ آن عصر چون ابوزکریا تبریزی کسب فیض نمود، تا جایی که در فقه و اصول و حدیث سرآمد همگان گردید و به سال ۵۲۱ مجلس وعظ نهاد و به تدریس پرداخت و در هر دو مذهب شافعی و حنفی فتوی می داد و کرامات بسیار از وی به وقوع پیوست، چنانکه آوازه شهرتش در جهان گسترده و پیشوایی سلسله بزرگ طریقت قادریه بدو اختصاص یافت و به نام وی منسوب گشت. در تصوف و عرفان و فقه و اصول، آثاری از این مرشد کامل و پیردانا به جای مانده است که در سراسر جهان از آن استفاده می شود: «بشائر الخیرات»، «غنیة الطالبین»، «الفتح الربانی»، «فیوضات الربانیة»، «ملفوظات قادریه»، «ملفوظات گیلانی» و... (متمدی)

ابن العربی رحمته الله علیه

شیخ ابوبکر محیی الدین محمد بن علی بن محمد حاتمی طائی اندلسی معروف به «ابن عربی» و «شیخ اکبر». از فلاسفه و عرفای بزرگ است که به سال ۵۶۵ هـ ق در شهر مرسیه اسپانیا متولد شد. وی در ضمن عبادت و ریاضت به سیاحت پرداخت و به کشورهای مصر و عراق و شام سفر کرد و در دمشق اقامت گزید و در همانجا به سال ۶۳۸ درگذشت و آرامگاهش در نزدیکی جبل قاسیون در محلی به نام صالحیه قرار دارد. شیخ اکبر از قائلان به وحدت وجود است و مصنقات بسیار دارد که از آن جمله می توان به «فصوص الحکم»، «فتوحات المکّنه»، «انوار قدسیه» و... اشاره نمود. نقشبندیان متقدم بسیار تحت تأثیر افکار او بوده اند، اما نقشبندیان متأخر از مکتب وی رجوع کرده و به وحدت شهود روی آورده اند.

شهاب الدین سهروردی رحمته الله علیه

عالم ربّانی، شیخ الشیوخ ابوحفص عمر بن محمد بن عبدالله بن محمد بن عمرویه قرشی تیمی بکری سهروردی ملقب به «شهاب الدین» از فقهای بزرگ شافعیه و از عرفای نامدار قرن ششم می باشد. نسبش به ابوبکر صدیق رضی الله عنه می رسد و به سال ۵۳۹ در سهرورد از توابع زنجان تولد یافت و در سال ۶۳۲

هجری در بغداد چشم از جهان فرو بستند.
در تصوف دست پرورده ابوالنجیب سهروردی است و از محضر حضرت شیخ عبدالقادر گیلانی رحمه الله کسب فیض کرده است.
ایشان از مفسرین نامی بغداد بودند و مؤسس سلسله طریقت سهروردیه می باشند، کتاب مهم «عوارف المعارف» در علم تصوف از ایشان به جای مانده است.

خواجه محمد پارسا رحمه الله

محمد بن محمد پارسای بخارایی، حدود ۷۴۹ هـ در بخارا متولد و در ۸۲۲ هـ در مدینه منوره وفات یافته است.
از خلفای بزرگ خواجه نقشبند بود. خواجه بدو عنایت بسیار داشته و در حق او گفته است: «مقصود از ظهور ما وجود او (پارسا) است... هر که را آرزوی ما آید در خواجه محمد پارسا نظر کند.»
از میان تألیفات متعدد او فصل الخطاب، تحقیقات و قدسیه به طبع رسیده اند. شرح ایشان بر فصوص الحکم ابن العربی مشهور است. (نوشاهی)

ذوالنون مصری رحمه الله

ابوالفیض ثوبان بن ابراهیم (متوفای ۲۴۸) شاگرد مالک انس بوده و مذهب وی داشته و موطا از وی استماع داشته و فقه خوانده بود. (نوشاهی)

نجم الدین کبری رحمه الله

شیخ ابوالجناب احمد بن عمر خیوقی. در اوان جوانی که به تحصیل علوم مشغول بود با هر که مناظره و مباحثه می کرد بر وی غالب می آمد. بدین سبب به «طامه الکبری» ملقب شد.
وی را «شیخ ولی تراش» نیز گفته اند. به سبب آنکه در غلیات وجد نظرش بر هر که می افتاد به مرتبه ولایت می رسید. در سال ۶۱۸ هـ ق به دست تتاریان در خوارزم شهید شد.
از آثار او آداب الصوفیه، ترجمه الاصول العشره، الی الهائم الخائف من لومه لائم، اقرب الطرق الی الله، السایر احایر، فوائج الجمال و فوائج الجلال به چاپ رسیده است. (نوشاهی)

خواجه عبدالله انصاری رحمه الله

ابو اسماعیل عبدالله بن ابی منصور محمد انصاری هروی ملقب به شیخ الاسلام و مشهور به خواجه هرات. در سال ۳۹۶ در قندوز متولد شد و در ۴۸۱ هـ در هرات وفات یافت.
از ایشان آثار بسیاری به جای مانده است، از جمله آنها مجموعه رسائل خواجه عبدالله انصاری، مناجات

خواجه عبدالله انصاری، صد میدان و مقامات معنوی به چاپ رسیده است.

امام ابو منصور ماتریدی رحمته الله

ابو منصور محمد بن محمد بن محمود ماتریدی سمرقندی (متوفای ۳۳۳ هـ) پیشوای گروه کلامی ماتریدیه اهل سنت و جماعت است.

به گفته ابوطاهر خواجه سمرقندی، اکثر بلاد اعظم مثل روم و بخارا و بلخ و خوارزم و سمرقند و فرغانه و مجموع هندوستان و ترکستان و کاشغر همه ماتریدیه اند. (نوشاهی)

امام ابوالحسن اشعری رحمته الله

شیخ ابوالحسن اشعری، پیشوای فرقه کلامی اشعریه می باشد. وی در ابتدا از معتزلی ها بود و در اثبات اعتقادات ایشان کتابها نوشته بود. اما بعد از مشرف شدن به حضور رسول اکرم - صلی الله علیه و سلم - و ارشاد و راهنمایی از طرف آن حضرت، از اعتقادات خویش رجوع کرد و در رد فرقه معتزلی کتابها نوشت و به زودی پیروان زیادی را در جهان جمع کرد.

صدرالدین قونیوی رحمته الله

شیخ ابوالمعالی صدرالدین محمد بن اسحاق قونیوی، جامع علوم ظاهری و باطنی بود. قطب الدین شیرازی و فخرالدین عراقی از شاگردان او بودند. مفتاح الغیب و نفحات الهیه از تألیفات اوست. میان وی و مولانا جلال الدین رومی اختصاص و محبت و صحبت بسیار بوده است. قونیوی در سال ۶۷۳ هـ وفات یافت و در قونیه مدفون است. (نوشاهی)

امام ابویوسف قاضی رحمته الله

یعقوب بن ابراهیم انصاری کوفی (م ۱۸۲) از فقهای نامدار حنفی و شاگرد امام ابوحنیفه رحمته الله بوده است. هارون الرشید او را قاضی القضاة بغداد منصوب کرده بود. (نوشاهی)

ابوبکر شبلی رحمته الله

ابوبکر جعفر یونس (م ۳۳۴ هـ) مولد و مدفن او بغداد است. شاگرد جنید است. عالم و فقیه و مذكر بود و مجلس می کرد. (نوشاهی)

عین القضاة همدانی رحمته الله

ابوالفضایل عبدالله بن محمد میانجی (مقتول ۵۲۵ هـ ق) از مصاحبان احمد غزالی بود. مصنفات او مملو از شرح دقایق و کشف حقایق است. (نوشاهی)
از آثار او می توان به لوايح، تمهیدات و مکتوبات او اشاره کرد که تمامی اینها به چاپ رسیده اند.

سلسله نقشبندیّه مجدّدیه از ابتدا تا حضرت امام ربّانی

رسول اکرم - صلی الله علیه و آله -

حضرت ابوبکر صدیق - رضی الله عنه -

حضرت سلمان فارسی - رضی الله عنه -

حضرت قاسم بن محمد بن ابوبکر - رضی الله عنه -

حضرت امام جعفر صادق - رضی الله عنه -

(۱) بایزید بسطامی رحمته الله

ابویزید طیفور بن عیسی بن آدم بن سروشان ملقب به «سلطان العارفین» از عرفای نامدار قرن سوم هجری می باشد.

در عصر خویش یگانه روزگار و از خلفای بزرگ امام جعفر صادق رحمته الله بوده است. بایزید مدت سی سال به مجاهده و ریاضت پرداخته و پیران بسیاری را خدمت کرد تا بدانجا رسید که جنید درباره وی گفت: بایزید در میان ما همچون جبرئیل است در میان فرشتگان.

بایزید در سال ۲۶۱ هـ ق وفات یافت و قبر او در بسطام از توابع شاهرود واقع است.

شیخ ابوالحسن خرقانی رحمته الله

ابوالحسن علی بن جعفر خرقانی، سلطان المشایخ و قطب روزگار در عصر خود بود و بر حسب ظاهر تربیت و اجازه ارشاد از شیخ ابوالعباس قصاب آملی یافته ولی به طریق اویسی از روحانیت بایزید بسطامی بهره مند بوده است.

نقل است که بایزید یارانش را از ولادت وی باخبر کرده و گفته بود: چون من درگذرم، سال ها پس از من عارفی بزرگ ظهور کند و من اینک بوی او را استشمام می کنم.

ابوعلی فارمدی

فضل یا فضیل بن محمد، شیخ الشیوخ خراسان از عرفای بزرگ قرن پنجم می‌باشد. ایشان شافعی مذهب و محل اقامتش فارمد، روستایی در نزدیکی توس بوده است.

وی ابتدا در نیشابور از محضر شیخ ابوسعید ابوالخیر رحمه الله کسب فیض کرده و چون از نیشابور به میهنه بازگشته به شاگردی نزد شیخ ابوالقاسم قشیری رحمه الله رفته است.

ابوعلی در طریقت به دو سوی انتساب دارد، یکی ابوالقاسم گرگانی (متوفی ۴۵۰ هـ) و دیگری شیخ ابوالحسن خرقانی.

ایشان شیخ طریقت امام محمد غزالی می‌باشند. وفات ابوعلی به سال ۴۷۷ هجری اتفاق افتاده است.

خواجه یوسف همدانی

امام ابویعقوب یوسف بن ایوب بن یوسف بن حسین همدانی، پیر بنیان‌گذاران طریقت نقشبندی است که به سال ۴۴۵ یا ۴۴۱ هجری در بوزنجر دهمان دیده به جهان گشود. در آغاز جوانی برای کسب علوم و معارف اسلامی به سال ۴۵۸ در سن ۱۸ سالگی راهی بغداد شد و فقه شافعی را در نزد شیخ ابراهیم بن علی بن یوسف فیروزآبادی فراگرفت و نیز از محضر شیخ ابواسحاق شیرازی (متوفی ۴۷۶) فقیه معروف شافعی که در آن روزگار ریاست نظامیه بغداد را به عهده داشت، کسب فیض کرد.

جوان همدانی از اقران خویش پیشی گرفت و به اصفهان و بخارا و سمرقند و خراسان و خوارزم و ماوراءالنهر سفر کرد و در سال ۵۰۶ به بغداد بازگشت و در همان نظامیه بغداد که زمانی شاگرد آنجا بود، مجلس وعظ و تدریس تشکیل داد.

خواجه یوسف مرو را به عنوان اقامتگاه برگزید و در آنجا خانقاهی بنا کرد که از نظر تکریم آن را کعبه خراسان می‌گفتند. در سالهای آخر عمر برای ارشاد و راهنمایی سالکان اغلب به هرات سفر می‌کرد و در آخرین بار که از این شهر به مرو می‌رفت، در میان راه در شهر بامین به سال ۵۳۵ هجری وفات یافت و او را در همانجا دفن کردند، که بعداً او را به مرو انتقال دادند.

از آثار ارزنده و جاویدان ایشان، کتاب «رتبة الحیات» است که که شاهکاری از ادبیات فارسی کهن به شمار می‌آید و این کتاب به کوشش محمد امین ریاحی در تهران منتشر شده است.

خواجه عبدالخالق غجدوانی

عارف بزرگ خواجه عبدالخالق بن عبدالجمیل غجدوانی از خلفای خواجه یوسف همدانی و سرسلسله طریقت خواجگانیه می‌باشد.

شیخ عبدالجمیل که نسبش به امام مالک می‌رسد، در سال ۴۹۳ در قریه غجدوان بخارا چشم به جهان گشود و

در علوم ظاهر و باطن سرآمد شد. و از همان اوان جوانی عارفی وارسته می نمود. و چون خواجه یوسف همدانی به بخارا آمد، خواجه عبدالخالق در سلک مریدان او درآمد و خرقة از دست وی گرفت و در طول مدت اقامت پیر در بخارا با وی همصحبت بود و چون او به خراسان عزیمت کرد، خواجه عبدالخالق خلیفه و جانشین استاد شد. وی آداب و سنن نقشبندیه و قواعد سیر و سلوک این طریقت را به زبان فارسی بر مبانی و اصولی هشتگانه برقرار ساخت که پیش از وی سابقه نداشت و بعدها خواجه بهاء الدین نقشبند سه اصل دیگر را بر آن افزود و به عنوان اصول یازده گانه نقشبندی ثبت گردید.

از آثار فارسی او صاحبیه در مقامات خواجه یوسف همدانی به کوشش سعید نفیسی در مجله فرهنگ ایران زمین، تهران سال ۱۳۳۲، چاپ شده است. همچنین وصیت نامه ای در آداب طریقت برای مرید خود خواجه اولیاء کبیر نوشته است که قسمتهایی از آن در رشحات و مجموعه رسائل سلوک نقشبندیه چاپ شده است.

وفات خواجه عبدالخالق غجدوانی به سال ۵۷۵ در همان زادگاهش اتفاق افتاد و در همانجا دفن گردید.

خواجه عارف ریوگری رحمته الله

این عارف بزرگوار یکی از خلفای خواجه عبدالخالق غجدوانی است که در قریه ریوگر در نزدیکی بخارا قدم به عرصه وجود نهاد. در تصوف نسبت ارادت خواجه نقشبند به او می رسد.

خواجه عارف تا پایان عمر در خدمت پیر و مراد خویش خواجه عبدالخالق باقی ماند و پس از وفات او بر مسند ارشاد نشست و در سال ۶۴۹ و به قوی ۷۱۵ چشم از جهان فرو بست و آرامگاهش در زادگاهش ریوگر قرار دارد.

خواجه محمود انجیرفغنوی رحمته الله

وی از خلفای بزرگ و جانشین خواجه عارف ریوگری می باشد که در ده انجیرفغنی در سه فرسنگی بخارا متولد شد. در مسجد همانجا به وعظ و ارشاد می پرداخت و به شغل گِل کاری مشغول بود.

او بر خلاف اصول طریقت خویش، به ذکر چهار تمایل داشت و چون دلیل آن را از وی پرسیدند، پاسخ داد: تا خفتگان بیدار و غافلان هوشیار شوند.

وفات خواجه محمود به سال ۶۸۵ روی داده و به قول صاحب خزینة الاصفیاء در سال ۷۱۵ یا ۷۱۷ بوده است.

خواجه علی رامتینی رحمته الله

وی از مشایخ بزرگ طریقت نقشبندی و ملقب به حضرت عزیزان است و از خلفای خواجه محمود انجیرفغنوی می باشد که پیشه اش بافندگی بوده است. وی در قریه رامتین چشم به جهان گشود و در همانجا پرورش یافته

به تحصیل علوم دینی پرداخت و در محضر خواجه محمود زانوی تلمذ زد و به مقام ارشاد رسید.
حضرت عزیزان سال‌های آخر حیات خویش را در خوارزم سپری کرد و در همانجا به سال ۷۲۱ درگذشت و مزارش در همانجاست.
نقل است که از وی پرسیدند، ایمان چیست؟ به تناسب شغل خود فرمود: گسستن و پیوستن، یعنی گسستن از جهان و پیوستن به حق تعالی.

خواجه محمد بابای سماسی رحمه الله

خواجه محمد در قریه سماس در نزدیکی رامتین از توابع بخارا دیده به جهان گشود. از خلفای حضرت عزیزان می‌باشد و آداب طریقت را از وی آموخت و پس از وی به مقام ارشاد رسید.
خواجه محمد پیش از تولد شیخ بهاءالدین محمد نقشبند، از ولادت او یاران را بشارت داده بود.
ایشان در سال ۷۵۵ در زادگاهش چشم از جهان فرو بست و در همانجا به خاک سپرده شد.

سید امیر کلال رحمه الله

امیر کلال بن حمزه از بزرگترین خلفای خواجه بابای سماسی است که در قریه سوخار در نزدیکی بخارا پا به عرصه وجود نهاد.
وی در آغاز کُشتی‌گیری ماهر بوده است. روزی هنگام کشتی، شیخ محمد بابای سماسی در میان اصحابش به تماشایش ایستاده بود، ناگاه نگاه امیر کلال بر وی افتاده و چنان مجذوب او شده که تاب از دست داده و به دنبال شیخ روان شده است تا به خانه‌اش رسیده و در شمار مریدان و شاگردانش درآمد.
دو عارف بزرگ نامی؛ شیخ بهاءالدین نقشبند و مولانا شیخ عارف دیگ‌گرانی از شاگردان و خلفای وی هستند.
سید امیر در سال ۷۷۲ هجری در سوخار دیده از جهان فرو بست.

خواجه بهاءالدین محمد اویسی نقشبند بخارایی (شاه نقشبند) رحمه الله

خواجه بهاءالدین محمد بن محمد بن محمد، شاه نقشبند اویسی بخاری از اولیاء طراز اول و از خلفای سید امیر کلال می‌باشد که در سال ۷۱۷ در قصر عارفان دیده به جهان گشود.
جد بزرگوار ایشان که با چند نسب به امام جعفر صادق علیه السلام می‌رسید، در حالی که بهاءالدین سه روز از تولدش می‌گذشت، او را به محضر حضرت خواجه بابای سماسی برد و او بهاءالدین را به فرزندگی خویش پذیرفت و سید امیر کلال را مسؤول تربیت وی کرد.
این بزرگ‌مرد بسیار زود راه تعالی و پیشرفت را طی نمود و به یکی از بزرگان اهل سنت و جماعت بدل گشت و جان تازه‌ای در سلسله نقشبندیه دمید.

بهاءالدین با وجود اینکه ظاهراً دست پرورده سید امیر کلال بود، اما در حقیقت او یسی است و از روحانیت عالم ربّانی، حضرت شیخ عبدالخالق غجدوانی استفاده می نمود. و چون از سوی این عارف بزرگ سیر و سلوک را طی می کرد، ذکر خفیه و قلبی را جایگزین ذکر جهری نمود.

خواجه بهاءالدین پیران و بزرگان زیادی را ملاقات نموده از جمله؛ شیخ ابوبکر تایبادی، مولانا عارف دیگ گران، فثم شیخ و خلیل آتا و... ایشان سفرهای بسیاری را در این راه انجام داد و از شهرهای مرو، سمرقند، نسف، توس، مشهد، تایباد و قسمت هایی از ماوراءالنهر دیدن کرد.

خواجه بهاءالدین سه اصل دیگر را بر اصولی که خواجه عبدالخالق غجدوانی در طریقت نقشبندیه قرار داده بود، افزود و ذکر قلبی را بیشتر رواج داد، به همین جهت او را «شاه نقشبند» می خوانند.

از ایشان آثاری نیز به جای مانده است. بالاخره این قطب بزرگ در سوم ربیع الاول ۷۹۱ هجری در سن ۷۳ سالگی رخت از این سرای فانی بریست و به لقای پروردگار خویش نائل آمد. مزار شریفش در قصر عارفان می باشد.

شیخ علاءالدین عطار بخاری

محمد بن محمد علاءالدین بخاری از اصحاب بزرگ خواجه بهاءالدین نقشبند بود. ایشان در اوایل در خدمت پدرش طی طریق می نمود، اما پس از درگذشت پدر، برای ادامه تحصیل راهی بخارا شد و در آنجا با خواجه بهاءالدین نقشبند آشنا گردید و در سلک مریدان ایشان درآمد.

خواجه علاءالدین خیلی زود رشد نمود و در زمان حیات شیخش، تربیت بسیاری از سالکان را برعهده گرفت.

خواجه نقشبند نیز بسیار به خواجه عطار انس گرفته بود تا جایی که برای دیدنش از قصر عارفان به بخارا می رفت و در مدرسه اش سکنی می گزید. و بالاخره دخترش را به عقد او درآورد تا نسبت ایشان محکم تر گردد. خواجه علاءالدین، بیانی شیرین و خوئی نرم و زبانی گرم داشت، از خود رفتن و حضور در خلوت خانه شکوه را، آنجا که خدا باشد و دیگر هیچ، کمال محبت می دانست و در شدت بیماری در بستر مرگ با روحانیت شاه نقشبند در سخن بود و مریدان را به اتحاد سفارش می فرمود. وفاتش به سال ۸۰۲ هجری در نوچغانیان اتفاق افتاد و در همانجا به خاک سپرده شد.

خواجه محمد پارسا به دستور او «رساله قدسیه» را نوشته است. همچنین در مناقب و مقامات او اثری از خواجه محمد پارسا به جای مانده است.

مولانا یعقوب چرخي

مولانا یعقوب چرخي حصاری از اهالی چرخ، روستایی در حوالی غزنین بود. به خدمت خواجه علاءالدین عطار

رسید و زیر نظر ایشان تربیت یافت و همچنین از محضر بزرگان دیگر هرات و بخارا کسب فیض نمود. و به خدمت خواجه نقشبند نیز مشرف گشت، اما تربیتش توسط خلیفه ایشان یعنی خواجه عطار صورت گرفت. همچنین مولانا چرخى به دستور حضرت خواجه نقشبند، به محضر شیخ تاج الدین کولکی که از اولیاء الله بود، رفتند و پس از درک صحبت ایشان، بار دیگر ملازمت شاه نقشبند را اختیار کرده و با راهنمایی او در علوم ظاهر و باطن بهره زیادی گرفت.

مولانا چرخى در سال ۸۵۱ در روستای هلغتو دیده از جهان فرو بست و در همانجا به خاک سپرده شد.

خواجه ناصرالدین عبیدالله احرار تاشکندی رحمته الله

شیخ ناصرالدین خوجه عبیدالله احرار بن محمود بن شهاب الدین چاچی سمرقندی از عرفای بزرگ و از یاران مولانا چرخى می باشد که در سال ۸۰۶ در چاچ یکی از شهرهای ماوراءالنهر، متولد شد و از همان آغاز کودکی در دامان خال خویش، شیخ ابراهیم چاچی پرورش یافت و همچنین از محضر شیخ نظام الدین خاموش، عارف بزرگ آن وقت کسب فیض نمود و برای ملاقات با بزرگان و عرفا سفرهای زیادی را انجام داد. ایشان از بزرگان نقشبندی به شمار می آیند که مجالس وعظ و ارشاد بسیار مهمی را تشکیل داده بودند و مریدان زیادی را تربیت کردند. از ایشان تألیفات و تصنیفات نیز به جای مانده است. وفات ایشان در سال ۸۹۵ در همان زادگاهش اتفاق افتاد و در آنجا به خاک سپرده شد.

شیخ محمد زاهد سمرقندی رحمته الله

شیخ جلال الدین محمد زاهد معروف به «قاضی سمرقندی» و «قاضی نقشبندی» نواده دختری مولانا یعقوب چرخى و از خلفای بزرگ خواجه عبیدالله احرار می باشند و سالیان دراز در سمرقند به قضاوت مشغول بودند. شیخ محمد قاضی در علوم الهی و شرعی متبحر بوده و کتابی درباره فضائل خواجه عبیدالله احرار به نام «سلسله العارفین و تذکره الصدیقین فی مناقب شیخ احرار» به رشته تحریر درآورده اند. ایشان درباره تمسک خود چنین حکایت می کند: که وقتی همراه طلبه ای به نام نعمت الله برای کسب علوم از سمرقند به هرات می رفته و در بین راه به قریه ای به نام «شادمان» می رسند، چند روز در آنجا توقف می کنند. اتفاقاً روزی گذار شیخ عبیدالله بدین قریه افتاده، هر دو به حضورش می روند و مجذوب او می شوند. شیخ محمد زاهد ۱۲ سال در خدمت شیخ احرار به کسب فیض مشغول بودند، سپس به زادگاهش بازگشت و وفاتش در همانجا در سال ۹۳۶ اتفاق افتاد.

شیخ محمد درویش سمرقندی رحمته الله

ایشان خواهر زاده شیخ محمد زاهد سمرقندی و از اصحاب او بود. در علوم ظاهری و باطنی توانا و به «درویش

محمد» معروف بود.

درویش محمد دست ارادت به خواجه احرار داده و اجازه خلافت را از شیخ محمد زاهد گرفته بود و در قریه امکنه سکونت داشت و در کنج عزلت مشغول ریاضت بود. وی سالیانی درازی را در خدمت شیخ محمد زاهد به سر برد و پس از درگذشت پیر و مرشد خویش، جانشین او شد و به تربیت مریدان پرداخت، که از جمله آنان شیخ محمد خواجگی امکنگی را می توان نام برد. شیخ محمد درویش در سال ۹۷۵ در امکنه وفات یافت.

مولانا محمد خواجگی امکنگی سمرقندی رحمته الله

مولانا محمد خواجگی امکنگی دست پرورده و جانش شیخ درویش محمد بود و در زمان حیات ایشان، با مولانا محمد زاهد نیز بیعت کرده بود. ایشان مدتی را در خدمت مولانا مخدوم اعظم خلیفه شیخ محمد قاضی در «ده بید» به سر برده و چندی پس از درگذشت او به وطن مألوف مراجعت نموده است. ایشان به تربیت طالبان کمر بستند و مریدان زیادی داشتند که از جمله آنان خواجه محمد باقی را می توان نام برد. مولانا امکنگی در سن ۹۰ سالگی در سال ۱۰۰۸ وفات یافته و در قریه امکنه به خاک سپرده شد.

خواجه مؤیدالدین محمد باقی رحمته الله

خواجه محمد باقی بالله از بزرگان نقشبندیه می باشد که در سال ۹۷۱ در کابل متولد شده است. و در همان زادگاه خویش پرورش یافت و همراه پدرش به ماوراءالنهر سفر کرد و از محضر علمای عصر به خصوص مولانا محمد صادق حلوائی کسب فیض نمود. و در سفری که به هند داشت در آنجا به درک جذبات تصوف و عرفان نائل گشته و از مقامات و ارباب دنیوی روی برتافته است.

خواجه باقی به جذبات و عشق و محبت آراسته بود، در طریقت نسبت اویسی به خواجه بهاءالدین داشت و نیز از روحانیت خواجه عبیدالله بهره می گرفت. و در سفری که به سمرقند رفته به خدمت خواجه امکنگی پیوسته، مجذوب وی شده و طریقت را از وی کسب کرده است.

شیخ عبدالله در عالم سیر و مقامات معنوی عرفان، ضمن اجازه ارشاد و اقامت در هند، مژده تربیت روحانی خورشید سهرند «امام ربانی» را هم به وی داده است.

شیخ محمد باقی به دهلی رفت و در آنجا رحل اقامت افکند و آوازه شهرتش در سراسر هند گسترده. طریقه نقشبندی در عهد وی رواج یافت و خلفا و پیروان بسیاری داشتند که از جمله آنان شیخ تاج الدین عثمانی سرهندی است که «نفحات الانس جامی» و «کتاب رشحات» را به عربی برگردانده است و همچنین عارف دیگر، امام ربانی مجدد الف ثانی، می باشند.

خواجه باقی بالله در ماه جمادی الثانی سال ۱۰۱۲ هجری در دهلی وفات یافتند و مرقد مبارکشان در آنجا می باشد.

شیخ احمد فاروقی سرهندی، امام ربّانی، مجدّد الف ثانی رحمته الله (۱)

بسم الله الرحمن الرحيم

شرح اصطلاحات مکتوبات امام ربّانی (۱)

ابد؛

آنچه مر آن را آخر نیست. ابد عبارت از آخریت است که اختتام آن به عدم اضافی باشد.
ازل عین ابد افتاد با هم
نزول عیسی و ایجاد آدم
ابدال (بدلاء)؛

جمع بدل و بدیل است. جماعتی از رجال الله‌اند که اوصاف خلقی آنها به نعوت حقّ تبدیل شده است، و از اخلاق بشری رسته، و به اخلاق الهی متخلق گردیده‌اند.
وجه تسمیه ایشان به ابدال از آن جهت است که حق، ایشان را قوتی داده که چون خواهند به جایی روند، و بنابر باعنی خواهند که صورت ایشان در این موضع بود، شخصی مثالی بر صورت خود در آن موضع بگذارند بدل خود. اما جماعتی که بدل ایشان شخصی مثالی پیدا شود بی اراده ایشان، آنها را ابدال نگویند و بسیاری از اولیا چنین باشند. (نوربخش)

ابرار؛

جمع بار و بر است، به معنی نیکان و نیکوکاران.
در شرح فصوص گوید: نجبا، هفت تن‌اند، که ایشان را رجال الغیب گویند و نقباء، سیصد تن‌اند که ایشان را ابرار گویند. و پست‌ترین مرتبه از مراتب اولیا، مرتبه نقباء است. (نوربخش)

اتحاد؛

عرفا مقام کثرت در وحدت را اتحاد می‌نامند که در آن مقام تمام کاینات متکثره، موجود به حق و متحد با ذات واحد به وحدت حقیقی‌اند. (تسبیحی)
اتحاد، عبارت از شهود وجود مطلق است از جهت آنکه تمام اشیاء موجودند به وجود واحد و فی نفسه معدوم‌اند. در اصطلاحات صوفیه است که اتحاد شهود وجود واحد مطلق است از حیث آنکه مجموع اشیاء موجودند به

۱- در شرح اصطلاحات بیشتر از چند منبع استفاده شده است که به طور اختصار در آخر هر اصطلاحی به آن اشاره شده است. نوربخش؛ فرهنگ نوربخش، دکتر محمد جواد نوربخش. «تسبیحی»، شرح اصطلاحات فلسفی عرفانی، محمد حسین تسبیحی. «سجادی»؛ فرهنگ معارف اسلامی، دکتر سید جعفر سجادی. «پیری»؛ عرفان نظری، دکتر سید یحیی پیری. «معتدی»؛ نقشی از مولانا خالد نقشبندی، دکتر مهیندخت معتدی.

ذات حق، به این معنی که همه به حق موجودند و به خود معدوم‌اند. (سجادی)

اتصال؛

اتصال در لغت به معنی پیوستن و ارتباط و التیام است و از نظر صوفیه به معنی اتحاد و شهود حق است که همه به آن موجودند و متحد با اویند، از آن جهت که تمام کائنات به او موجود و بنفسه معدوم‌اند. و عبارت از لحاظ عبد است خود را به وجود احدی و اسقاط وجود تقییدی اضافی خود به نحو استقلال پس همواره از امداد وجودی حق و نفس رحمانی امداد می‌گیرد.

در اصطلاحات صوفیه آمده است که اتصال، ملاحظه و شهود عارف را گویند «مرتبت طور روحی که این حالت به سقوط اضافات و قیودات محقق گردد، در عین مشاهدات ذات». اتصال دو نوع است: اتصال شهودی و

اتصال وجودی. (سجادی)

اتصال شهودی؛

اتصال شهودی سرّ محب است با محبوب در مقام مشاهده، چنانکه نوری گوید: «الاتصال مکاشفات القلوب و

مشاهدات الاسرار». (سجادی)

اتصال وجودی؛

عبارت از وصول ذات محب است به صفات محبوب و اتصافش بدان، مراتب اتصال وجودی را نهایت نیست و این حال را سیر فی‌الله خوانند. (سجادی)

احد؛

هر موجودی که یگانه باشد و متعددی از جنس آن نباشد، احد می‌نامند، و اخص از واحد است. نزد سالکان و اهل عرفان، اسم ذات است.

احدیت جمع؛

اسم ذات است نه به اعتبار صلاحیت، بلکه به اعتبار و نسب و اضافات در ذات احدیت، بلکه به اعتبار اتصاف او به جامعیت صفات ذاتیه. (سجادی)

احدیت؛

اسم آن مرتبه ذات است که آنجا اعتبار اطلاق ذات نمایند. (سجادی)
اگر ذات حق را مجزّد از صفات زاید بر آن، اعتبار کنیم، از این مرتبه به عنوان احدیت و عماء تعبیر می‌شود. (بهری)

احیاء موتی؛

زنده‌گردانیدن. ارباب معرفت در احیاء موتی معنی دیگر کرده‌اند و گفته‌اند: اشارت است به زنده‌گردانیدن دل‌های اهل غفلت به نور قربت و زنده کردن جانهای اهل هوا و شهوات به نسیم مشاهدات و روح مواسلت اهل.

(سجادی)

ارباب طریقت؛

سالکان راه حقیقت را گویند و گفته‌اند که طریقت ابتدای سیر است و حقیقت پایان آن است. (سجادی)

ارباب قلوب؛

صاح بان دل نه مقال، و زنده‌دلان راه حقیقت که گهی در قبض باشند و گهی در بسط، گهی در هیبت، گهی در انس، ساعتی غیبت بر ایشان غالب و ساعتی حضور، ساعتی سُکر، ساعتی صحو، ساعتی و ساعتی فنا. (سجادی)

ارباب کشف و شهود؛

کسانی می‌باشند که حق را مشاهده می‌کنند در هر نفسی متجی به تجلی دیگر شود و تجلای و را تکرار نیست. (سجادی)

ارباب مجاهدات؛

کسانی هستند که دز طریق مجاهدات و ریاضات و تزکیه نفوس، مدارج کمال را طی کرده و در سیر الی الله مراحل پیموده باشند. (سجادی)

ارباب مواجید؛

کسانی هستند که بر سبیل حال به حالات و مقامات رسیده‌اند نه بر سبیل تقلی عبارات و مقال. (سجادی)

ارباب همت و مروت؛

کسانی هستند که همت آنها همواره حق تعالی باشد و توجهی به ماسوای الله نداشته باشند. (سجادی)

ازل؛

آنچه مر آن را اول نیست. اولیتی که افتتاح آن از عدم اضافی باشد پس هر فردی را از افراد موجودات ازلیتی و ابدیتی باشد که ازلیت او به اعتبار عین ثابتۀ اوست که در علم حق است و ابدیت او به اعتبار وجود عینی که وجود خارجی مراد است. (نوریخشی)

اسماء و صفات؛

عرفا لفظی را که به معنی خاصی که مبدأ صفتی از صفات الهی است، دلالت دارد، از قبیل علم، قدرت، حیات که مبادی صفت عالم، قادر و حی‌اند، صفت گویند و کلمه‌ای را که بر ذات حق به اعتبار داشتن یکی از آن معانی دلالت داشته باشد، اسم می‌گویند مانند کلمۀ عالم، قادر و غیره.

اسماء اصلی؛

ائمه و اصول اسماء عبارتند از هفت اسم اولیّه یعنی: الحی، العالم، المرید، القادر، السميع، البصیر، المتکلم. وعده‌ای به جای سمیع و بصیر، دو اسم دیگر الجواد و المقسط را ذکر نموده‌اند، ولی در حقیقت اینها، از اسماء ثانیه‌اند، نه از ائمّه و اصول اسماء برای اینکه جود و عدل متوقف بر علم و اراده و قدرت می‌باشد. (پیری)

اسماء ذات و صفات و افعال؛

به تقسیم دیگر اسماء خدای سبحان به سه دسته تقسیم می‌شوند؛ اسماء ذات، اسماء صفات و اسماء افعال. اگرچه همه اسم‌ها، اسم ذاتند، اما به اعتبار ظهور ذات در آنها، اسم ذات، و به اعتبار ظهور صفات در آنها اسم صفات، و به اعتبار ظهور افعال در آنها به عنوان اسماء افعال نامیده می‌شوند.

و اکثر اسماء، جامع دو یا سه اعتبار از اعتبارات مذکورند. چه، به اعتباری به ذات و به اعتبار دیگری به صفت و به اعتبار سومی به فعل دلالت می‌کن. مانند اسم «رب» که با معنی «ثابت» به ذات دلالت می‌کند و با معنی «مالک» به صفت و با معنی «مصلح» به فعل.

(بهری)

استدراج؛

استدراج آن است که شیطان انسان را به مرتبه‌ی عالی بلند کند، پس او را از آن مکان فرو اندازد تا به کلی هلاک شود.

استدراج آن است که خدای تعالی در هر زمانی بنده را حاجت روا سازد تا مراحل نهایی عمرش، آنگاه او را به بلاء و عذاب دچار کند.

استدراج در شرع امر خارق‌العاده‌ای است که از دست کافری یا فاجری موافق با ادعای او ظاهر شود.

(نوریخ)

استغراق؛

یعنی غرق شدن و فرو رفتن و در اصطلاح عارفان به معنای توجه مفرط و غوطه‌ور شدن در بحر توحید است و به این معنی است که دل عارف ذاکر در حال ذکر، متوجه و ملتفت به ذکر باشد و متوجه به خود نشود، که این حالت را فنا گویند.

(سجادی)

استغناء؛

بی‌نیازی و قطع علاقه از حطام و بهره‌های دنیوی از جاه و مال و مقام. (سجادی)

اسم؛

اسم عبارت از ذات است به اعتبار اتصاف به وصفی از اوصاف و نعتی از نعوت و اسماء ذاتیه عبارت از ذات است به وصفی که اعتبار اتصاف ذات به آن وصف موقوف بر امری غیر از محض ذات نباشد.

قیصری گوید: اسماء از جهتی منقسم به چهار قسمت می‌شوند که آنها را اسماء گویند و عبارتند از «اول»، «آخر»، «ظاهر» و «باطن». که جامع آنها «الله» و «رحمن» است و هر اسمی مظهری از ذات حق است.

(سجادی)

اسماء؛

صوفیه گویند وجود حق را اسماء و صفاتی است که از لوازم ذات اوست و مراد از اسماء در کلمات آنها الفاظ نیست، مثلاً الفاظ عالم، قادر و غیره.. مراد از اسماء در کلمات آنها معنی آنهاست، همانطور که مراد از صفات،

اعراض زائد بر ذات نمی‌باشد.

(سجادی)

اسماء؛

جمع اسم، و اسم عبارت از ذات است به اعتبار اتصاف به وصفی از اوصاف. (تسیحی)
اسماء الوهیت؛

حق تعالی را اسماء و صفاتی است بر حسب مراتب الهیت، مانند اسماء ذات، اسماء صفات و اسماء افعال.

(تسیحی)

اشتقاق؛

به معنای آرزومندی است، و در اصطلاح صوفیه تمایل عمیق عاشق به معشوق است که با هجر و وصال کم و زیاد نشود.

کشیده شدن باطن مُحب به سوی به سوی محبوب در حال وصال است، برای رسیدن به لذت بیشتر با دوام آن.

(نوریخشی)

اصل؛

عبارت از چیزی است که مبنای چیز دیگر باشد و او را بر فرع تزايد باشد.

اضمحلال؛

نیست شدن و از میان رفتن، نابودی. (تسیحی)

اعیان؛

جمع عین است. در اصطلاح سالکان، اعیان صور علمیه را گویند و در اصطلاح حکما، ماهیات اشیاء را گویند.

(تسیحی)

اعیان ثابته؛

اعیان ثابته عبارتند از حقایق ممکنات در علم حق و صور علمی اشیاء که حقایق عالم امکان مطابق آن اعیان به وجود آمده‌اند.

(ثیری)

جرجانی می‌گوید: اعیان ثابته در کلام عرفا به معنای حقایق ممکنات است در علم حق تعالی و به عبارت دیگر صور ممکنات را در علم حق که حقایق موجودات است، اعیان ثابته گویند.

بعضی از متکلمان حد فاصلی میان موجودات و معدومات قائل بوده و گویند: ممکنات قبل از وجود یعنی معدومات ممکنه نه موجودند و نه معدوم، بلکه ثابت‌اند و بنابر این، آنان از کلمه و اصطلاح اعیان ثابته و ثابتات واسطه میان وجود و عدم را می‌خواهند و گویند میان معدومات ممکنه و معدومات غیرممکنه (محالات و ممتنعات) فرقی هست به این معنی که معدومات ممکنه معدوم محض نمی‌باشند و معدومات غیرممکنه، معدوم محض‌اند و چون میان آن دو این فرق هست و از طرفی معدومات ممکنه موجود هم نیستند، بنابراین ثابت‌اند و آنها را اعیان ثابته نامیده‌اند و گویند اعیان ثابته در ظرف ثبوت رایی و مرئی و سامع و مسموعند به

(سجادی)

صفات ثبوتیه یعنی به سمع ثبوتی و غیره.

حقیقت انسان اول در اعیان ثابته تجلی کرده و بعد از آن در ارواح مجرده تجلی کرده است و در اصطلاح سالکان، اسماء الهی را گویند.

(تسیمی)

قیصری گوید: باید توجه داشت که اسماء الهی دارای صورتهای معقولی هستند که در علم حق، به دلیل آنکه حضرت حق بالذات عالم به ذات و صفات و اسماء خویش است، و این صورتهای عقلی از آن جهت که عین ذات متجلی به تعین خاص و نسبت معینی می باشد، در اصطلاح اهل الله به عنوان اعیان ثابته نامیده می شوند، چه کلی باشند و چه جزئی. حکما کلیات آنها را به عنوان ماهیات و حقایق و جزئیات آنها را به نام هویت می نامند. پس ماهیات عبارتند از همان صور کلیه اسمائیه که تعین اولی آن در حضرت علمیه است. این صورتهای از ذات الهی، به واسطه جب ذاتی و به این دلیل که مفاتیح غیبی (که از آن جز خداوند آگاه نیست) خواستار ظهور و کمالند، با فیض اقدس و تجلی اول افاضه می گردند. چه فیض الهی بر دو قسم است: فیض اقدس و فیض مقدس، که با فیض اقدس، اعیان ثابته و استعدادات اصلی آنها در علم حق حاصل می گردد و با فیض مقدس این اعیان با لوازم و توابع خویش در خارج حاصل می شوند. (پیری)

اعیان خارجیّه؛

مراد موجودات خارجی اند در مقابل موجودات ذهنیه و صور علمیه حق که اعیان ثابته اند.

الهام؛

وارد غیبی است که بر دل عارف آید و او را دعوت کند به طاعتی از غیر استدلال به آیتی.

الهام عبارت است از القاء حق تعالی حقیقت و واقعیت را در قلب دوستان.

الهام القاء حق بر دل است و وسوسه القاء شیطان بر صدر. (نوربخش)

آمدن؛

در اصطلاح صوفیه، رجوع و بازگشت از عالم ارواح و عالم سکر به عالم بشریت و عالم صحو را گویند.

اُمّهات اسماء؛

مراد از امهات اسماء در اینجا اسماء ذاتند که از آنها اسماء صفات و افعال متفرع می شود. (سجادی)

به تقسیم دیگر، اسماء حق تقسیم می شوند به چهار اسم مادر و اصلی که عبارتند از الاول، الاخر، الظاهر، الباطن. و دو اسم جامع الهی یعنی «الله» و «الرحمن» که جامع این چهار اسم اند.

در واقع هر یک از این دو اسم، جامع اسماء حسنائی است که تحت حیطة آن است. پس هر اسمی که مظهرش ازلی و ابدی باشد، ازلیت آن از اسم «الاول» است و ابدیت آن، از اسم «الآخر» و ظهورش از اسم «الظاهر» و بطونش از اسم «الباطن» است. و هیچ چیزی بیرون از حیطة و حکم این چهار اسم نیست. (پیری)

انائیت - انائیت؛

به معنی شخصیت، نفس و هویت است. و به معنای انوار ساطعه حق بر جهان وجود و نفس بشری است و

نفس ناطقه است. این کلمه در علم اخلاق به معنی خودخواهی و خودپسندی بکار رفته است. (سجادی)

انسان کامل؛

انسان کامل جامع جمیع عوالم الهیه و کونیه از کلیه و جزئیه است، و او کتابی است جامع کتب الهیه و کونیه. پس انسان کامل از حیث روح و عقل کتاب عقلی است به نام ام‌الکتاب. و از حیث قلبش کتاب لوح محفوظ است و از جنبه نفس کتاب محو و اثبات. (نوریخ)

انسلاخ؛

قطع علایق مادی و رها کردن کلیه تعلقات مادی تا آنجا که قدرت و توانایی حاصل شود که روح در تحت اختیار و تصرف انسان باشد و هرگاه بخواهد ماده را رها کند و در عالم روحانی صعود نماید و این مخصوص انسان اکمل است. (سجادی)

انقطاع؛

انقطاع در اصطلاح صوفیان از غیر حق گسستن است.

انقطاع، از غیر حق بریدن است و با حق بودن است. (نوریخ)

أَوْ أَدْنَى؛

اشارت است به اتحاد قوسین احدیت و واحدیت، به اختفاء این برزخ در سطوت نور ذات.

ماوی و منزل تو اودنی است نیست جای شکیب و جای قرار

اوتاد؛

کسانی را گویند که میخ‌های چادر عالم معنوی در جهان هستی می‌باشند. و پناهگاه روحانیت عالم به وجود آنان استوار است.

جوانمردانی که نظر ایشان در عالم امر سفر کند، ایشان اوتاد زمین‌اند، چنانکه این کوه‌های عالم در صورت زمین را برجای دارد، ایشان از روی معنی عالم را به پای دارند. اوتاد چهارند در جهات اربعه و موجودند در هر زمانی، نه بر آنها افزوده می‌شود و نه کاسته. (نوریخ)

آینه - مرآت؛

چیزی است که صورت اشیاء در آن انعکاس یافته نموده شود. عارفان این کلمه را به استعارت به معانی متعدد گیرند و اغلب به معنی قلب انسان کامل است و انسان را از جهت مظهریت ذات و صفات و اسماء آینه گویند و این معنی در انسان که مظهرین تامه دارد، اظهر است.

چون زخود یاد کنند آینه گردد تیره چون ازو یاد کنند آینه رخشان بینند

و از آن جهت انسان نمودار وجود احدیت و مراتب لاهوت است که آنچه در آنجاست، بنماید. (سجادی)

بقا؛

بقا عبارت است از بدایت سیر فی‌الله چه سیر الی‌الله وقتی منتهی می‌شود که بادیه وجود را به قدم صدق

یکبارگی قطع کند و سیر فی الله، آنگاه متحقق شود که بنده را بعد از فناى مطلق وجودی ذاتی مطهر از لوث حدثان ارزانی دارد تا بدان در عالم اتصاف به اوصاف الهی و تعلق به اخلاق ربانی ترقی کند. (سجادی)

بقا بالله؛

از مدارج عالی سیر الی الله است و در آن مرتبت تفاوت مراتب کمال به حسب تحقق و اتصاف به صفات الهی بسیار است. (سجادی)

برزخ؛

فاصل بین دو چیز را گویند، و از آن تعبیر به عالم مثال می شود که مانع است بین اجساد کثیف و عالم ارواح مجرد، یعنی دنیا و آخرت، و کشف صوری از آن است. (نوربخش)

برهمن؛

عالم و پیشوای روحانی مذهب برهمنی، پیرو مذهب برهمنی، وظیفه برهمن تعلیم دادن مسائل مذهبی و اجرای مراسم دینی است و به امور مادی و جمع آوری مال توجه ندارد. برهمنی ها به «برهمه» منتسب هستند، «برهمه» یکی از سه خدای پیروان مذهب برهمنی یا برهمنی هستند.

بالجمله؛

کلمه ای است که در مکتوبات برای خلاصه اینکه یا نتیجتاً به کار رفته است.

بلاشد؛

بسیار زیاد، فراوان، خیلی،

بی خودی؛

حالت سُکر و جذبه است که سالک را باشد و مرحله فناء را نیز گویند. (سجادی)

بی چون؛

لفظی است که در قسمت کلام و مسائل کلامی که در مورد ذات خداوند مطرح می گردد، بسیار به کار رفته است، «بی چون» یعنی بی مانند، بی مثل، بی شبیه، کسی که هیچ مثل و مانندی ندارد. و نیز برای عالم نیز به کار می رود که گویند عالم بی چون. در مقابل آن «چون» یعنی عالمی که مثل و مانند دارد، و شبیه و همتا برای آن وجود دارد.

تجلی؛

تجلی در لغت به معنای نمودار شدن و پدید آمدن است. در اصطلاح صوفیه آنچه از غیب بر چشم دل ظاهر گردد، تجلی گویند. تجلیات الهی نامتناهی است و هر تجلی مستلزم علمی و هر علمی منتج ذوقی است. هجویری گوید: تجلی تأثیر انوار حق باشد، به حکم اقبال بر دل مقبلان، که بدان شایسته آن شوند که به دل مر حق را بینند.

خواجه عبدالله انصاری گوید: تجلی برقی است که چون تابان گردد، عاشق از تابش وی ناتوان گردد، خواهد که در وی به جان گردد و مرد در آن میان نهان و عیان گردد. تجلی ناگاه آید، اما بر دل آگاه آید. هر که را خبر بیش، تجلی را در وی اثر بیش.

(نوربخش)

تجلی، انکشاف حقایق انوار غیب را برای قلوب صافیه می‌گویند و بر دو قسم است؛ تجلی ذاتی و تجلی صفاتی. جمع آن تجلیات می‌باشد.

(تسبیحی)

تجلی اول؛

تجلی ذاتی است و آن تجلی ذات به تنهایی برای خود ذات است و آن حضرت احدیت بود که او را نعت رسمی نبود.

(نوربخش)

تجلی آثاری؛

تجلی آثاری آن است که به صورت جسمانیات که عالک شهادت است از بسایط علوی و سفلی و مرکبات به هر صورت که باشد حضرت حق را ببیند، و در حین رؤیت جزم داند که حضرت حق است. (نوربخش)

تجلی افعالی؛

تجلی افعالی آن است که حضرت حق به صفتی از صفات فعلی که صفات ربوبیت‌اند، متجلی شود و اکثر آن است که تجلیات افعال متمثل به انوار متلونه نمادی. یعنی حضرت حق را به صورت نور سبز و نور کبود و نور سرخ و نور زرد و نور سفید ببیند.

(نوربخش)

تجلی صفاتی؛

تجلی صفاتی آن است که مبدأ آن صفتی از صفات الهی باشد از حیث تعین و تفاوت آن از ذات. تجلی صفاتی آن است که حضرت حق به صفات سبعة ذاتیه که حیات و علم و قدرت و اراده و سمع و بصر و کلام است متجلی شود، و گاه باشد که در تجلی صفاتی نور سیاه نماید، یعنی حق را مئثل به صورت نور سیاه ببیند.

(نوربخش)

تجلی ذاتی؛

تجلی ذاتی آن است که سالک در آن تجلی فانی مطلق شود و علم و شعور و ادراک مطلقاً نماند و تجلیات مذکوره به حسب صفا و اوقات متجلی علیه متفاوت است. اگر حضرت حق را مظهر خود ببیند، تجلی کامل است، اما اگر خود مظهر حق شود، یعنی ببیند که خود حضرت حق است، اتم و اکمل است. (نوربخش)

تجلی شهودی؛

ظهور وجود است که مسماست به اسم النور، و آن ظهور حق است به صور اسماء در اکوان. و اکوان صور اسمای الهیه‌اند و آن ظهور نفس الرحمن است.

گویا هست این خزانه جود

همه اسماء به این نفس موجود

(نوربخش)

تجلی وجودی؛ (از نظر ابن عربی)

عالم سراسر صور تجلی الهی است از حیث اسم الظاهر، چه آنکه حق در اشیاء تجلی می‌فرماید، یا به عبارتی دیگر در آنها ظهور می‌کند و در مظاهرش با این تجلی آنان را وجود می‌بخشد. و این تجلی پیوسته است با انفاس در عالم، یکی است که در مظاهرش به سبب اختلاف استعداد تجلی آنها کثرت پیدا می‌کند. (نوربخش)

تجلی شیطانی؛

وقت هست که نفس متجلی می‌گردد بر سالک در بعضی از مقامات و به ربوبیت ظهور می‌کند و آن را تجلی شیطانی گویند. و چون سالک از رُقّ قیود خلاص نیافته باشد از راه می‌افتد و دعوی ربوبیت می‌کند. (نوربخش)

تجلی رحمانی؛

حضرت عزّت - جل جلاله - چون تجلی فرماید بر استعداد کلی بنده فرماید که آن عین متجلی له است و شبهت و غلط در آن راه نیست، این را تجلی رحمانی گویند. (نوربخش)

تحلی؛

تلبّس و تشبه به صادقان است در گفتار و در اعمال ظاهره. مانده کردن خود را به گروهی به حقیقت معاملات ایشان، تحلی بود. و آنان که نمایند و نباشند زود فضااحت شوند و رازشان آشکار گردد، هرچند که به نزدیک اهل تحقیق خود ایشان فضااحت باشند و رازشان آشکار. (نوربخش)

تخلی؛

اعراض از عوارض شاغل است، یعنی خروج از مادون الله. تخلی نزد صوفیه اختیار خلوت است، و اعراض از هر چه او را محجوب گرداند از حق (در ظاهر و باطن). (نوربخش)

تخلیه؛

به اصطلاح عرفا رهایی یافتن از رذایل اخلاقی و موانع سلوک است. یکی از مراحل سیر و سلوک است. (نوشاهی)

تشبیه؛

عبارت است از همانند کردن حق به خلق و اسناد صفات ممکن به واجب. (نوربخش)

تشخیص؛

نحوه وجود خاص هر موجودی را تشخیص آن موجود می‌گویند. پیروان مذهب اصالت می‌گویند: تشخیص هر موجودی عبارت از مرتبه خاص وجود اوست. (تسبیحی)

تعین؛

عبارت از تشخیص است. و تعین اول نزد صوفیان، مرتبه وحدت است و تعین دوم مرتبه وحدانیت است.

همچنین تعین عبارت از چیزی است که شیء را از غیرش ممتاز و جدا سازد به نحوی که دیگری در آن مشارک نباشد. تعیینات، جمع آن است.

(تسیحی)

تفرقه؛

عبارت از آن است که دل را به واسطه تعلّق به امور متعدده پراکنده شود. (تسیحی)

تفرید؛

خواجه عبدالله گوید: تفرید، دل را از علایق بریدن است و کمر بندگی بر میان بستن و حلقه خدمت در گوش وفا کردن و خواست خود را فدای خواست ازیلی کردن، نفس فدای رضا و دل فدای وفا و چشم فدای بقا کردن است.

(نوشاهی)

تقدیس؛

تقدیس عبارت است از به دور داشتن پروردگار از آنچه لایق مرتبه الوهیت نیست و در لغت به معنای تطهیر است.

در اصطلاح، تقدیس تنزیه حق است از هر چه که لایق جنابش نیست، و از هرگونه نقایص کونیه به طور مطلق، و از همه آن چیزهایی که کمال شمرده می شود به نسبت با غیرش از موجودات، خواه مجرد باشد یا غیر

مجرد.

(نوریخس)

تلوین؛

ابن عربی می گوید: تلوین عبارت است از تنقّل بنده در احوالش و این مقام در نظر اکثر عرفا، مقام ناقصی است ولی از نظر ما اکمل مقامات است و حال بنده در این مقام حال این فرموده الهی است که «کل یوم هو فی شأن».

تلوین اشارت است به تقلّب قلب میان کشف و احتجاب، به سبب تناوب و تعاقب غیبت صفات نفس و ظهور آن. و مادام تا شخصی از حد صفات نفس عبور نکرده و به عالم صفات قلب نرسیده باشد او را صاحب تلوین نگویند، چه تلوین به جهت تعاقب احوالی مختلفه باشد، در حالی که مقید صفات نفس را صاحب حال نمی توان خواند.

(بهری)

تمکین؛

عبارت است از دوام کشف حقیقت به سبب استقرار قلب در محل قرب. (بهری)

تا وقتی که بنده در راه سلوک است «صاحب تلوین» است، چه پیوسته از حالی به حالی دیگر ترقی کند و از صفتی به صفت دیگر انتقال پذیرد و چون واصل شد و اتصال حاصل گردید به «مقام تمکین» رسد... تمکین صفت اصحاب حقایق بود. مادام که بنده اندر راه بود، صاحب تلوین بود، چون برسد صاحب تمکین بود.

هجویری می گوید: تمکین عبارت است از اقامت محققان اندر محل کمال و در جهت اعلا. (نوشاهی)

تنزلات وجودیه یا حضرات خمس؛

قیصری می‌گوید: بدانکه نخستین تجلی خدای سبحان بر خویشتن، و نخستین اظهارش در وجود خویش که به منزله هیولای کلی است که از آن به عنوان «نفس رحمانی» تعبیر می‌شود، عبارت است از صورت عقلیه‌ای که صورت نفس کلی از آن منشعب است. چنانکه نبی اکرم فرمود: «نخستین آفریده خدا، عقل بود.»

و در مرحله بعدی، صورتهای عقول و نفوس مجرده و طبیعت اصلیه، از آن منشعب گشت. سپس صورتهای نفوس منطبعه، و هیولای کلی اجسام نوری مثالی و عنصری، سپس دو صورت عرش و کرسی. سپس صور اجسام عنصری آسمانی و غیر آسمانی، سپس صور مرکبات از معادن و نباتات و حیوانات، تا آنکه حرکت وجودی به مرحله پیدایش انسان رسید که او آخرین مرتبه از تنزلات است.

آنگاه، آنچه در مراتب وجودی تنزل یافته بود، نوعی صعود و ترقی را آغاز می‌کند، از انسان و در انسان، حرکتی تدریجی و سلوکی در مراتب وجود، تا حد وصول به مبدأ اول و علة‌العلل جهان هستی. چنانکه آغاز او نیز از همانجا بوده است. بنابر این، عوامل و مراتب وجود خارجی به قرار زیر خواهد بود:

تخت عالم عقول و نفوس مجرده که به نام عالم «جبروت» نامیده می‌شود. سپس «عالم مثال» مطلق است که یکایک موجودات مجرد و غیر مجرد را در آن عالم یک صورت مثالی است، که این صورتهای با حواس باطنی ادراک می‌شوند، و این عالم را «عالم ملکوت» نامند. سپس «عالم مُلک» است، یعنی عرش و کرسی و آسمان‌ها و عناصر و ترکیبات حاصل از عناصر.

این عوالم سه‌گانه صورتهایی هستند از آنچه در علم الهی است از اعیان ثابته که به نام «ماهیات ممکنه» و «حقایق» و امثال آن نامیده می‌شوند. و آن غیب مطلق است به خاطر اشتمالش بر حقایق غیبی همه موجودات عالم.

هر چند که انسان از لحاظ صورت ظاهری، جزء عالم مُلک است، اما به دلیل جامعیت و اشتمالش بر تمام حقایق جهان خارج، خود عالم مستقل و جداگانه‌ای است. با این حساب به طور کلی، پنج عالم کلی و حضرت اصلی خواهیم داشت، بدین قرار: ۱- اعیان ثابته. ۲- عالم جبروت. ۳- عالم ملکوت. ۴- عالم ملک. ۵- عالم انسان کامل. (بهری)

تنزیه؛

عبارت است از به دور داشتن پروردگار از اوصاف بشریت.

نزد صوفیه عبارت از انفراد قدیم است به اسما و اوصاف و ذات وی چنانکه مستحق آن است و برای خود از خود و از طریق اصالت و بلندی مرتبه، نه از طریق مقایسه با محدث، و اینکه حادث مماثل یا مشابه او باشد. پس حق تعالی یگانه است و منزله از اینکه او را مثل و شبیهی باشد. (نوریغش)

توحید؛

توحید یکی دانستن و یکی گفتن و یکی در دل اعتقاد کردن است. (نوریغش)

در لغت به معنی «تفرید» است و در اصطلاح اهل ذوق، علم به تفرید وجود محض است. (تسیحی)

در اصطلاح صوفیه توحید، اسقاط اضافات است.

چیست توحید خدا آموختن

خویشتن را پیش واحد سوختن

(مثنوی مولوی)

اصل توحید در آغاز، پاکسازی نفس است از دیدن اضداد و امثال، از عرش تا فرش. سپس دیدن عقل است انوار صفات را بدان گونه که آیات را نبیند، سپس منفرد شدن دل است از همه بهره‌ها و سازگاریها در هر مقامی، سپس بیرون آمدن روح است از رسوم عبودیت و ربوبیت، سپس منفرد شدن سر است با خدا به صفت رؤیت ذات و فنانی در انوار ازل و ابد، سپس برای موحد، حق باقی می‌ماند و موحد و موحد (دوگانگی) فانی می‌شود.

توسُّط:

میانه واقع شدن، میان دو یا چند چیز واقع شدن، در اینجا منظور سبب ارتباط خلق با حضرت حق است. جذبه؛

عبارت از تقرب بنده است به مقتضای عنایت خداوند که در طی منازل به سوی حق، بدون رنج و سعی خودش همه چیز از طرف خداوند برای او تهیه شده است.

(تسبیحی)

جمعیت؛

عبارت از اجتماع همّت است در توجه به سوی حضرت حق و دل‌کندن از ماسوای الله. (تسبیحی)

جمع الجمع؛

در اصطلاح صوفیان، شهود خلق است قائم به حق، مقامی است تامّتر و کاملتر از «جمع»، چه جمع مشهود اشیاء است به خدای و تبری از حول و قوّه غیر است مگر خدای، و «جمع‌الجمع» استهلاک کلی و فنا از ماسوای الله است و آن مرتبهٔ احدیت است.

(نوشاهی)

جوهر؛

عبارت از موجودی است که قائم به ذات و مستقل باشد.

(تسبیحی)

حاشا؛

به معنی انکار کردن و سوگند خوردن در انجام ندادن آن کار.

(تسبیحی)

حُب؛

حُب تعلق خاصی است از تعلقات ارادت، و انگیزه‌ای است که محب را به سوی محبوب می‌کشانند.

حبیب؛

حبیب به معنای محبوب و مُحب است. در اصطلاح صوفیه بیشتر به معنای محبوب به کار رفته و حق تعالی را گویند. و به معنای مُحب، از القاب «رسول الله» می‌باشد.

(نوریخش)

حجاب؛

پرده و پوشش و در اصطلاح مانع میان عاشق و معشوق را گویند و انطباع صور را گویند در دل که مانع قبول تجلی حقایق بود.

(تسبیحی)

حَسَن؛

نیکویی و خوبی و در اصطلاح عبارت از چیزی است که موافق امر بود و کمالات ذات احدیت را گویند.

(تسبیحی)

حُسْن؛

به معنای زیبایی، جمال و نیکویی آمده است. جمعیت کمالات را گویند در یک ذات، و این جز حق تعالی را نباشد.

چون به اطلاق باشد، حُسْن ذاتی، وجه حق را گویند و چون مقید باشد تناسب اعضاء و اجزاء را گویند.

(نوربخش)

حضور و آگاهی؛

در اصطلاح متصوفه، «حضور» مقام وحدت را گویند. حضور دل است به خدای تعالی هنگام غیبت از خلق، حضور رسیدن دل است به حق و دیدن او در همه احوال.

(نوشاهی)

حُضِیض؛

پستی و پستی زمین در دامن کوه و نیز به معنی سنگ.

(تسبیحی)

حق؛

در لغت به معنی سزاوار و درست و راست و واجب است، و یکی از نام‌های خداوند سبحان. (تسبیحی)
حق نزد صوفیه عبارت از وجود مطلق است، یعنی غیر مقید به هیچ قید.
چشم حق‌بین بجز از حق نتواند دیدن
باطل اندر نظر مردم باطل‌بین است

(نوربخش)

حقایق؛

جمع حقیقت است و حقیقت اسماء عبارت از اسمای الهی‌اند.

(تسبیحی)

حقیقت؛

عبارت از آن است که نسخ بر آن روا نباشد و از عهد آدم تا فناء عالم، حکم آن متساوی باشد، چون معرفت خدا و صحت معامله خود به خلوص نیت.

(تسبیحی)

حقیقت چیزی را گویند که به طور قطع و یقین ثابت باشد و چون از نظر صوفیه جز الله تعالی هیچ چیز و هیچ کس به یقین ثابت نیست، پس حقیقت، همان خدای تعالی است.

فردا که پیشگاه حقیقت شود پدید
چون ندیدند حقیقت ره افسانه زدند
شرمند رهروی که عمل بر مجاز کرد

(نوربخش)

حقیقت؛

حقیقت چیزی را گویند که به طور قطع و یقین ثابت باشد و چون از نظر صوفیه جز الله تعالی هیچ چیز و هیچ کس به یقین ثابت نیست، پس حقیقت همان خدای تعالی است.

(نوربخش)

حقیقة الحقایق؛

مراد ذات احدیت است که جامع جمیع حقایق است که حضرت جمع و حضرت وجود می خوانند. (نسیحی) مباشرت نور حقیقت حق است به نعت تجلی میان سرّ عارف را، پس از آن در اتحاد واله می شود.

عارف گفت: حقیقة الحقیقة بقای پس از فنا و فنای پس از بقا است. (نوربخش)

ذات الهی را، اگر من حیث هی هی، اعم از اتصاف و عدم اتصافش به صفتی از اوصاف اعتبار کنیم، آن را به عنوان «هویه» و حقیقة الحقایق می نامند. (پیری)

حقیقت محمدی؛

حقیقت محمدی اولین حقیقت ظاهر، موجود نخستین، مبدأ ظهور عالم و به عبارتی دیگر اولین تعینی است که ذات احدیت پیش از هر تعینی با آن تعیین یافته است. آن صورت اسم جامع الهی، جامع جمیع اسماء و صفات، کامل ترین فرد نوع انسانی و بلکه اکمل مظاهر حق و اعظم مجالی اوست که مجالی اسم اعظم است، و دارای جمعیت مطلقه و به منزله اول افراد و موجودی است ازلی. حقیقت محمدی را ارتباطی است با عالم، ارتباطی است با انسانی و ارتباطی است با معرفت اهل عرفان.

ابن عربی، حقیقت محمدی را شخص «محمد رسول الله» نمی داند، چرا که معتقد است او از نظر عنصری در آخر همه پیامبران آمده است، بلکه آن حقیقت چیزی ماوراء طبیعی است و مفعولی است ابداعی که برابر است با عقل اول در اصطلاح حکما. (نوربخش)

حق الیقین؛

در اصطلاح صوفیه، شهود حق است به حقیقت در مقام عین جمع احدیت.

حق الیقین عبارت است از فنای بنده در حق و بقای به او از نظر علم و شهود و حال نه علم فقط. (نوربخش)

حلولیه؛

فرقه ای از متصوفه اند که گویند: نظر بر روی امردان و زنان مباح است و در آن حال رقص و سماع کنند و گویند که این صفتی است از صفات خدای تعالی که به ما فرود آمده و مباح و حلال است و این کفر محض است. (نوربخش)

خاطر؛

خاطر تحریک سرّ است که آن را مقدمه ای و آغازی نیست و هرگاه خطور کند به دل، ثابت نمی ماند و چون خاطری دیگر مانند آن آید، از بین رود.

مراد از خاطر واردی است که بر دل گذر کند در صورت خطابی یا تعریفی یا طلبی. و وارد از خاطر عام تر است، چه هر خاطری وارد بود و نه هر واردی خاطر باشد، مانند وارد حزن و سرور و قبض و بسط. (نوریخ)

خلّت؛

خلت تحقق عبد است به صفت حق به حیثیتی که حق با مالک شدن او، در تمام وجودش ساری شود و در وجود او جایی خالی از تجلّی حق نماند. در این حال عبد آینه حق می شود. (نوریخ)

خلیل؛

خلیل را از آن جهت خلیل می خوانند که تمام آنچه را که ذات الهی به آن موصوف است، در او ساری است، همچنان که رنگ در اشیاء رنگی سریان دارد. (نوریخ)

ذوق؛

در لغت به معنای چشیدن است. در اصطلاح صوفیان عبارت از مستی است که از چشیدن شراب عشق مر عاشقی را پیدا شود و شوقی که از استماع کلام معشوق و از مشاهده و دیدار وی روی آورد، و از آن عاشق در وجد آید و بدان وجد بی خود گردد و محو مطلق شود. (نوریخ)

ذوق عبارت است از نوری عرفانی که حق با تجلّی خود در دل های دوستانش می اندازد که به آن میان حق و باطل تمیز می دهند بدون اینکه آن را از کتابی و یا مرجع دیگری نقل کنند. (نوریخ)

رؤیت؛

منظور صوفیه از رؤیت، دیدار حق تعالی است. که بعضی می گویند رؤیت حق تعالی در این جهان دشوار است، چه باقی در فانی نگنجد، اما در آخرت مؤمنان را موعود است. (نوریخ)

رؤیت مشاهده به بصر است، هر جا که باشد، خواه در دنیا، خواه در آخرت. عارف گوید: رؤیت، انکشاف نقاب عزت به ناگهانی است. (نوریخ)

رؤیة القلب؛

رؤیة القلب یا دید دل، نگرستن به موارث غیب، به دیده یقین و حقایق ایمان است. (نوریخ)

رؤیة القلب، نظر دل هاست به آنچه در غیب ها پنهان است به انوار یقین در حقایق ایمان. (نوریخ)

زندقه؛

بی دینی، کفر باطنی با تظاهر به ایمان. (تسیحی)

سالک؛

کسی را گویند که مقامات معنوی را با حال خود طی کند نه با علم خود. (تسیحی)

سالک؛

مسافر و سالک کسی را می نامند که به طریق سلوک و روش به مرتبه و مقامی برسد که اصل و حقیقت خود آگاه

و باخبر شود و بداند که او همین نقش و صورت که می‌نماید، نبوده است.

سالک آن است که از منازل شهوات طبیعی و مشتبهات مفسانی و لذات و مآلوفات جسمانی عبور نماید، و از لباس صفات بشری منخل گردد، و از ظلمت تعین خودی که حجاب نور اصل و حقیقت او بوده، صافی گردد و پرده پندار خودی از روی حقیقت براندازد.

(نوریخ)

سالک مجذوب؛

اگر سالک اول سلوک کند و آن را تمام کند، و آنگاه وی را جذبۀ حق رسد، وی را سالک مجذوب گویند و اگر سلوک را تمام کند و جذبۀ حق به وی نرسد، وی را سالک گویند.

سدرۃالمنتهی؛

برزخیت کبریٰ است که سیر و اعمال و علوم همه سالکان به آن منتهی می‌شود و آن نهایت مرتبه اسمائیه است که بالاتر از آن رتبه‌ای نیست.

سدرۃالمنتهی، مقام ارواح اولیاست. هرگاه سیر در ملکوت باشد، عقل در مقام سدرۃالمنتهی می‌ایستد، زیرا اینجا علم عقول منتهی می‌شود و بعد از آن مقام ارواح و قلوب و اسرار است. (نوریخ)

سرایت - سریان؛

جاری شدن چیزی در چیز دیگر.

(تسیحی)

سوفسطائیه؛

قومی است از حکمای باطله که نفی حقایق می‌کنند و آنها سه قسمند: عنادیه، عنیدیه و لادریه. (تسیحی)

سیر؛

سیر نزد صوفیان بر دو معنی اطلاق می‌شود؛ یکی سیر الی الله که نهایت دارد و آن این است که سالک چندان سری کند که خدای را بشناسد و چون خدا را شناخت، سیر تمام شد و ابتدای سیر فی الله حاصل شده و سیر فی الله را انتها و غایت نیست.

و اول درجه از درجات سیر خروج از تنگنای جهان است و اول مقامی که در طریق سیر از آن عبور می‌کند مقام توبت است که آن را «باب الابواب» گویند. و در سیر اول حجاب‌ها برطرف شود و در سیر دوم حجاب‌ها بسوزد.

(سجادی)

سیر الی الله و سیر فی الله؛

سیر الی الله این است که معالجه امراض نفس شروع شود تا جایی که از امراض خلاصی یابد و به ذکر مشغول شود تا حدی که از انوار ذکر منور و معمور گردد، یعنی از قواعد تخلیه و تحلیه آگاه شد و موانع را مرتفع کرد و از معالجه امراض واقف گشت و اصلاح نفس کامل گردید... پس از این سیر فی الله شروع شد که حسب استعداد خود انکشاف ذات و صفات شروع شد و در تعلق سابق ترقی پیدا شد و اسرار و حالات نقد وقت گردید و این

سیر غیر محدود است. (ضمائر الحکمه / مولانا محمد صبر سربازی)

سیر عروجی؛

سیر عروجی عکس سیر نزولی است و نشأت انسانی مبدأ سیر عروجی است و نهایت این سیر وصول انسانیت به نقطه اول که احدیت است و این سیر را مقید به جانب مطلق و سیر جزوی به سوی کلی می‌نامند. و این است سیر شعوری و انقباضی و این سیر است که مستلزم معرفت کشفی و شهودی است. (سجادی)

شاهد؛

آنچه بر اثر مشاهده یا به طریق وجد یا حال یا تجلی یا شهود در دل حاضر شود. شاهد نزد سالکان، حق را گویند به اعتبار ظهور و حضور، زیرا که حق به صور اشیاء ظاهر شده که هو الظاهر عبارت از آن است. (نوریخ)

شوون؛

صور عالم است در مرتبه تعین اول. (تسیمی)

شوون ذاتیه؛

عبارت از اعتبار نقوش اعیان و حقایق در ذات احدیث است که ظاهر شود در حضرت واحدیت و منفصل شود به علم. (تسیمی)

شریعت؛

مجموعه آداب و اعتقادات و اعمالی را گویند که پیروان هر دینی از آن پیروی می‌کنند. (نوریخ)

شطح - شطحات؛

کلامی به ظاهر عجیب و غریب است که مشایخ صوفیه در هنگام غلبه وجد و حال بر زبان می‌آورند که برای اهلش با معناست و برای روشن شدن مفهوم نیاز به تفسیر (و تأویل) دارد. شطح عبارت از سخنی است که از آن بوی رعونت و دعوی به مشام می‌رسد و از اهل معرفت به اضطراب و اضطراب اظهار می‌شود و آن از لغزش‌های محققان است، زیرا که دعوی راستینی است که بدون اجازه حق، عارف از آن سخن می‌راند به صورتی که مشعر بر آگاهی و علم است. (نوریخ)

شوق؛

میل زیاد و بی‌تابی دل را برای دیار معشوق گویند. نزد اهل سلوک، هیجان دل است هنگام یاد محبوب. کشش دل به دیدار محبوب است. (نوریخ)

شهود؛

رؤیت حق را به حق شهود گویند. شهود نزد سالکان رؤیت حق است به حق، یعنی سالکی که از مراتب کثرات موهومات صوری و معنوی عبور نموده باشد، و به مقام توحید عیانی رسیده و به دیده حق بین به حکم: کنت بصره الذی یبصر به. در صور جمیع

موجودات به دیده حق مشاهده نماید. چون خود را و تمام موجودات را قایم به حق بیند، لاجرم غیریت و اثنینیت از پیش نظرش برخاسته باشد، و هر چه بیند حق بیند، و هر چه داند، حق داند. (نوریخس) صباحت؛

خوبرویی و سفیدی رنگ انسان، ضد ملاحه (تسبیحی) صدیقیت؛

بالاترین درجه‌ای از درجات ولایت است و نزدیکترین درجات به نبوت است، و واسطه‌ای بین آن و نبوت نیست، هر که از آن بالاتر رود در مقام نبوت قرار می‌گیرد. (نوریخس) صفات؛

صفت چیزی است که قائم به خود نباشد و از موصوف خود منفصل نشود. (سجادی) صفت جمالی؛

صفات حق را اگر به لطف و رحمت مربوط باشند، «صفات جمالی» گویند. (بثربی) صفت جلالی؛

صفات حق را اگر متعلق به قهر و هیبت باشند، «صفات جلالی» گویند. و هر یک از این دو (جمالی و جلالی) نیز دارای جلال و جمال اند. اگر ذات حق به صفت جلال بر چیزی تجلی نماید، اثرش کبریا و قهر و هیبت است و اثر تجلی حق با صفت جمالی انس و محبت و لطف و رحمت است و چون منشأ و مرجع همه اسماء و صفات حق، ذات واحدیت، و ذاتش بالذات منشأ صفات جمالی و جلالی است، لذا هر جا که صفت جمال ظهور یابد، صفت جلال در باطن آن مستور است و اگر به صفت جلال تجلای نماید، صفت جمال در باطن آن مستور است. (بثربی)

صور علمیه؛

به اصطلاح صوفیه آنچه موجود شد و موجود خواهد شد، چرا که این همه موجودات صورت‌هایی است که قبل از ظهور همه در علم حق سبحانه ثابت بودند. (تسبیحی)

صوفیه؛

طایفه‌ای را گویند که جذبه حق آنها را از هستی خود دور ساخته و حجاب من و ما را از دیده شهود آنان برانداخته، و به مرتبه‌ای رسانیده که جز او را نبینند. (نوریخس)

طریقت؛

مجموعه آداب و اعمال قلبی است که صوفیان زیر نظر پیر طریقت برای نیل به حقیقت انجام می‌دهند. (نوریخس)

ظل؛ (سایه)

ظّل، وجود اضافی است که به تعینات اعیان ممکنه که معدومات اند، ظاهر است و معدمات به اسم النور ظاهرند، نوری که وجود خارجی است و به آن معدومات منسوب است. پس ظلمت عدمیت اعیان ممکنه را نوری که به صور معدمات است، می پوشاند و این اعیان ممکنه سایه اند به جهت ظهور سایه به نور و عدمیت سایه در نفس خود. پس ظلمت به ازای این نور، عدم است.

ظلال و ظلالات نزد صوفیه عبارتند از اسماء الهیه و نیز وجود اضافی ظاهر به تعینات ممکنات. (نوریخ)

عارف؛

عارف کسی بود که حضرت الهی او را به مرتبه شهود ذات و اسماء صفات خود رسانیده باشد، و این مقام به طریق حال و مکاشفه بر او ظاهر گشته باشد، نه به طریق مجرد علم، (فکان العلم له عیناً) و معرفت حال آن عارف باشد. (نوریخ)

عارض؛

عارض آن بود که پیدا شود در دل از القاء عدو و نفس و هوی. این علتها را حجاب گویند. (نوریخ)

عالم؛

عبارت است از ظل ثانی حق که اعیان خارجی باشد و صور علمیه که عبارت از اعیان ثابته است.

عالم عبارت است از مخلوقات خداوند و گویند: هجده هزار عالم و پنجاه هزار عالم. (نوریخ)

عالم مُلک؛

عبارت است از عالم شهادت چنانکه ملکوت عالم غیب و جبروت عالم انوار قاهره و لاهوت، ذات حق است.

عالم محسوس مُلکش خوانده اند عاقلان دامن ازو افشاندند

عالم ملکوت؛

ملکوت در اصطلاح صوفیه، عالم ارواح و عالم غیب و عالم معنی را گویند. و نیز مرتبه صفات را جبروت خوانند و مرتبه اسماء را ملکوت نامند.

ملکوت است عالم ارواح نیز غیب مضاف می خوانند

عالم امر؛

نزد صوفیه عبارت از عالمی است که وجودش بدون مدت و ماده است. مثل عقول و نفوس. چنانکه عالم خلق اطلاق می شود بر عالمی که وجودش به ماده است، مثل افلاک و عناصر.

عالم امر؛

عالم امر، عالمی است که «به امر» موجد کل، بدون زمان و مدت، موجود گشته باشد مانند عقول و نفوس و این عالم را عالم امر و ملکوت و غیب می نامند که به یک نفس رحمانی که عبارت از تجلی حق است در مجالی کثرات، ظهور یافته و همان نفس رحمانی که فیض عالم است، در تمام موجودات است، ساری است در تمام موجودات، سیر نزولی فرموده تا به نهایت مراتب تنزلات که مرتبت انسانیت است، رسیده باز همان نفس

رحمانی از مرتبه انسانی به سیر رجوعی که عکس سیر اول است باز پس شده یعنی از نقطه آخر به اول رسیده و مطلق گشته، پس عالم خلق و امر هر دو به یک نفس رحمانی موجود گشت. (سجادی)

عالم خلق؛

آسمان و زمین و خشکی و دریا و هوا و فضا، همه عالم خلق است و آن را نهایت پدید بود و زوال پذیر است، اما عالم امر آن را نهایتی نبود و زوال ناپذیر است.

عالم کبیر و عالم صغیر؛

عالم صغیر، مراد انسان است که جهان کوچکی است و منظوی است در آن جهان بزرگ، و مقابل عالم کبیر است.

بعضی گویند عالم کبیر، عالم فوق آسمانهاست و عالم صغیر، عالم زیر آسمانهاست. و جمهور فلاسفه گویند عالم کبیر جهان وجود از آسمانها و زمین و مابینهاست و عالم صغیر انسان است. چرا که هر چه در جهان امر است، در عالم خلق است، و هر چه در مجموع عالم خلق و امر است، همان در ذات انسان است که عالم صغیرش خوانند. (نوریخشی)

عالم مثال؛

عالم مثال، عالمی است از جوهر روحانی شبیه به جوهر جسمانی و از این وجه محسوس است و مادی و از وجه نورانی شبیه است به جوهر عقلی مجرد از جمیع وجوه، نه جسم مرکب است و مادی، نه جوهر عقلی مجرد، بلکه برزخی است میان جواهر مجردة لطیفه و جواهر جسمانیة کثیفه و هر معنی از معانی و روحی از ارواح او را صورتی است خیالیه.

عالم مثال، بالاتر از عالم شهادت و فروتر از عالم ارواح است و عالم شهادت سایه عالم مثال است و آن سایه عالم ارواح است و آنچه در این عالم است، آن همه در عالم مثال است و آن را عالم نفوس نیز گویند. و چیزی که در خواب دیده می شود، آن را صور عالم مثال می گویند. (نوریخشی)

عالم ثبوت؛

عالم اعیان ثابته است. عالم ثبوت، علم الهی یا حضرت علمیه است که از او هر موجودی در عالم ظاهر شده است و آن عالم بسیط مفرد محتوی همه موجودات است که در عالم محسوس ما آشکار گردیده است.

(نوریخشی)

عالم امکان؛

آنچه غیر از ذات خداست. (نوریخشی)

عالم ظاهر؛

منظور عالم ملک است.

عالم باطن؛

منظور عالم ملکوت است.

عدم؛

(تسبیحی)

عدم یعنی نیستی (مقابل وجود). عدمیت: به معنی نابودی و نیست شدن. هرگاه عدم، مقابل مطلق وجود باشد، برای وجود دو اعتبار است؛ یکی وجود مطلق و دیگری مطلق وجود. مطلق عدم است، و اگر مقابله آن به اعتبار اول، سلب وجود مطلق است و مفاد دوم سلب مطلق وجود است و فرق میان وجود مطلق و مطلق الوجود آن است که مطلق الوجود به تحقیق یک فرد محقق می شود و لیکن انتفاء آن به انتفاء تمام افراد است اعم از ذهنی و خارجی و وجود مطلق به وجود فردی محقق می شود و به انتفاء فردی نیز منتفی می گردد.

کزو پیداست عکس تابش حق

عدم آئینه هستی است مطلق

درو عکسی شد اندر حال حاصل

عدم چون گشت هستی را مقابل

(سجادی)

عرش؛

عرش جسمی محیط بر جمیع اجسام است. آن را به سبب ارتفاعش عرش گویند.

عروج؛

عروج اهل تصوف عبارت از آن است که روح سالک در حال صحت و بیداری از بدن سالک بیرون آید و احوالی که بعد از مرگ بر وی مکشوف خواهد گشت، اکنون پیش از مرگ بر وی مکشوف گردد. و بهشت و دوزخ را مطالعه کند و احوال بهشتیان و دوزخیان را مشاهده کند. (سجادی)

عَرَض؛

عبارت از چیزی است که به جوهر قایم باشد. یعنی هرگاه در خارج موجود شود، وجودش ناچار در موضوعی از موضوعات باشد. (تسبیحی)

عشق؛

عشق، افراط در محبت است و آتشی است که در دل عاشق حق می افتد و جز حق را می سوزاند. این عشق امری الهی است و آمدنی است نه آموختنی. (نوربخش)

علم الیقین؛

آن است که از راه اقامه دلیل حاصل می شود، به گونه تصور امور، آنچنان که هستند. (نوربخش)

علمای ظواهر؛

علمای ظواهر آنانند که از ظاهر کتاب الهی و سنت نبوی نصیب یافتند، مانند مفسران و اصحاب حدیث و فقهاء.

علمای باطن؛

علمای باطن آنانند که از باطن کتاب و سنت نصیب دارند. مانند عرفا و صوفیه.
عین؛

اشارت به ذات شیء است که اشیاء دیگر از او ظاهر شوند و نیز عین دارای معانی چند است. در فلسفه به معنای خارج است.

عین الیقین؛

یقینی است که از راه کشف و مشاهده به دست آید.

فیض؛

ریختن و دادن باران است. و در اصطلاح القاء امری است در قلب به طریق الهام که زحمت کسب است.

(تسیحی)

فیض اقدس؛

عبارت از تجلی حق به حسب اولیت ذات و باطنیت اوست که فیض دایماً واصل شود به اعیان و اسماء.

(تسیحی)

قابلیت؛

قبول کردن و پیش آوردن، و سزاوار و ضامن شدن.

(تسیحی)

قاب قوسین؛

مقام احدیة الجمع را گویند که جامع است میان قوس و جوب و امکان.

قاب قوسین، مقام قرب و قرب است به جمال ازلیت و ابدیت که از فصل و وصل منزّه است. آنگاه که روح ولی در دریاهاى ازلها و ابدها به نعت جدا شدن از حادثات مستغرق گردد، بین دو قوس ازل و ابد قرار می گیرد.

(توربخش)

قَدَسَ اللهُ أَسْرَارَهُمْ؛

خداوند رازشان را مقدس و پاک گرداند.

(معتدی)

قَدَسْنَا اللهُ بِأَسْرَارِهِمْ؛

خداوند ما را از پرتو اسرا آنان مطهر سازد.

(معتدی)

قدس سره السامی؛

ورجاوند باد راز والای او.

(معتدی)

قُرب؛

یعنی نزدیکی و در اصطلاح عبارت از ارتفاع و از میان رفتن وسائط است بین عبد و موجد آن یا قلت وسائط.

(تسیحی)

قطب؛

قطب را از آن نظر قطب گویند که دل‌های مریدان و سالکان الی‌الله به دور دل او که انسان کامل است می‌چرخد.

قطب یک تن است که او محل نظر خدای تعالی بود، نظری خاص از جمیع عالم در هر زمان. و آن قطب مثل دل محمد مصطفی است. و آن قطب را عبدالله گویند و در راست و چپ او دو امام‌اند. آنکه در راست بود، نام او عبدالرب گویند و نظر او در ملکوت است. و آنکه در چپ است، او عبدالملک گویند و نظر او در ملک است. و این اعلی است از عبدالرب و همین خلیه قطب شود بعد از موت او. قطب را به اعتبار آنکه دردمندان به او پناه می‌برند، «غوٲ» می‌نامند و او کسی است که در هر زمان منظور خدای تعالی است.

قطب الاقطاب؛

حقیقت محمدیه است، زیرا او قطبی است که حقایق همه اقطاب دورش می‌گردد. از آنجا که او مصدر هر چیزی و منبع هر علمی است و مفیض و ممد همه اقطاب می‌باشد. (نوربخش)

کثرت؛

چون در مراتب مظاهر امکانیه ذات حق تجلی کند، به جهت اظهار اسماء و صفات به لباس کثرت ملبس می‌شود. و نیز کثرت در مقابل وحدت است. (تبیحی)

کرامت؛

خارق عادتیه است که بر دست ولی و یا مرشدی راه‌دان بدون اراده انجام پذیرد. خارق عادتیه که از نبی سرزند، آن را معجزه گویند، اگر از اهل ایمان باشد، آن را کرامت گویند و اگر از کسی غیر اهل ایمان سرزند، آن را استدراج گویند.

کشف؛

لفظاً یعنی رفع حجاب. و در اصطلاح صوفیان اطلاع بر ماورای حجاب است از معانی غیبی و امور حقیقی، خواه وجودی باشد یا شهودی. (نوربخش)

کماینبغی؛

چنانکه سزاوار است.

کَمَل؛

بزرگان و دانشمندان و رسیدگان و واصلان. (تبیحی)

ماوراءالنهر؛

سرزمینی بوده است در شمال رود جیحون، بین رود سیحون و جیحون، شامل بخارا، سمرقند، خجند،

اسروشنه، و ترمذ. قسمتی از این سرزمین اکنون جزو جمهوری ازبکستان می‌باشد. (نوشاهی)
ماسوی؛

آنچه سوای ذات تعالی است و آن، همه موجودات و مخلوقات است. (تسبیحی)
متصوفه؛

متصوفه آن جماعت‌اند که از بعضی صفات نفوس خلاص یافته‌اند و به بعضی از احوال و اوصاف صوفیان موصوف گشته و مطلع نهایات احوال ایشان شده، و لیکن هنوز به اذیال بقایای صفات نفوس متغیر مانده باشند و بدان سبب از وصول غایات و نهایات اهل قرب و صوفیه باز مانده‌اند. (نوریخش)
مُحب؛

صاحب محبت را گویند با حق تعالی، عام‌تر از آنکه طلب مقارن آن باشد یا نه، زمانی طلب باشد، و زمانی طلب نباشد. (نوریخش)

محبت؛

دوستی را گویند با حق تعالی، که مسبوق به دوستی او بود، زیرا فرمود: یحبهم و یحبونه. و یحبهم را بر یحبونه مقدم داشت.

محبت میل جمیل است به جمال، به دلالت مشاهده، و محبت عام میل دل است به مطالعه جمال صفات، اما محبت خاص میل روح است به مشاهده ذات و آن آفتابی است که از افق ذات برآید. (نوریخش)
محبت ذاتیه؛

محبت عین ذات است به ذات بدون اعتبار امری زاید، زیرا آن اصل جمیع انواع محبت‌هاست و هر محبتی بین دو نفر یا به مناسبت است در ذات آن دو و یا اتحاد در وصف یا در مرتبه یا در حال یا در فعل. (نوریخش)
محبوب؛

حق تعالی را گویند وقتی که مستغنی از دوستی دانند او را مطلقاً بی‌قیدی.
محبوب، وجود مطلق و جمال وجه حق را نامند که از سمت تقیید و تحدید مجرد باشد. (نوریخش)
مجاهده؛

کوشش در بریدن از خواهش‌های نفسانی برای رسیدن به حق و حقیقت است.

ما ضعیفان که در مجاهده‌ایم طالب لذت مشاهده‌ایم

گاه در علت مجاهده‌اند گاه در مجلس مشاهده‌اند

امام جعفر صادق علیه السلام فرمود: مجاهده، چشم پوشی از خود در رضای خداست. (نوریخش)
مجدوب؛

عزیزی که حق تعالی او را برای خود برگزیند و اختیار فرماید او را برای حضرت انس، و به آب قدس خود او را مقدس گرداند و مجموع منح و مواهب کرامت فرماید، تا برسد به جمیع مقامات و مراتب بی‌کلفت کسب و تعب

طلب.

مجنذوب کسی است که او را به کمند جذبه بر بایند و برین مقامات به تعجیل بگذرانند در غلبات شوق، و اطلاعاتی زیادتى ندهند بر احوال راه و شناخت مقامات و کشف آفات، و آنچه بر راه باشد، از خیر و شر و نفع و ضرر، اینها شیخی و مقتدایی را نشایند.

مجنذوب سالک؛

اگر کسی را حق تعالی جذبه خویش روزی کند، او دل به حضرت خدای آرد، و همه را یکبارگی گذارد، و به مرتبه عشق رسد، پس اگر در همین مرتبه ماند، او را مجذوب گویند، و اگر باز آید و از خود با خبر شود و سلوک کند، و راه خدای گیرد، او را مجذوب سالک گویند.

مستهلك؛

فانی در ذات احدیت را گویند به حیثیتی که از او رسمی باقی نماند.

مشاهده؛

مشاهده نزد اهل سلوک، رؤیت حق است به چشم دل بدون شبهه‌ای که گویی به چشم آن را می‌نگرد. مشاهده در بدایات، اعتقاد حضور حق بذاته به هر شیء و ایمان به این، لقله تعالی: «وَلَمْ يَكْفِ بِرَبِّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ». و در نهایات، معاینه حق ذات او به ذات او بر استمرار، که ممکن است در عین جمع و در حال محو رسم، در عین ازلیت به کلیت.

مشهود؛

آنچه دیده شود و معاینه گردد. مشهود عاشق، انفاس ارواح قدسی است که در مشاهد قرب ازل اند.

مطلوب؛

وجه حق را گویند در هر مرتبه و هر طور که باشد از اطوار قلبیه.

مطلوب، حق تعالی را گویند وقتی که جوینده عاجز تر از آن بود که به دوستی او منسوب بود. (نوریخشی)

مظهر؛

مظهر شیء، صورت اوست و صورت شیء عبارت از امری است که آن شیء به وی معقول یا محسوس شود.

انسان مظهر تمام اسماء و صفات است و از این جهت معرفت تامه مخصوص انسان است. (تبیحی)

مظهر؛

مظهر شیء صورت اوست و صورت شیء عبارت از امری است که آن شیء به وی معقول یا محسوس شود و

مقتضای حکمت الهی از جهت اظهار اسماء و صفات نامتناهی آن بود که انشاء مراتب کلیه و جزئیة مظهر

اسمی از اسماء کلیه و جزئیة الهیه گردد و احکام سلطنت آن اسم که رب و مدبر آن مرتبت است در آن مظهر به

تمام و کمال ظهور یابد... انسان مظهر تمام نمای اسماء حق است و معرفت تامه ویژه اوست. (سجادی)

معاینه؛

رؤیت، مطلق دیدن را گویند و معاینه، دیدن از روی تحقیق، به همین جهت گفته‌اند: اول رؤیت است، سپس معاینه.

عارف گوید: معاینه، کشف ذات است برای کسی که او را دیده‌ای از صفات باشد. (نوربخش)
معدوم؛

معدوم چیزی است که یافت نشود و وجودش ممکن نباشد. اگر چیزی را از دست بدهی و امکان بودنش باشد، آن را مفقود می‌گویند، نه معدوم. بعضی از اهل معرفت گفته‌اند: عالم وجودی است که دو طرفش عدم است، زیرا در حالی که نیست بود، به وجود آمد، و باز نیست می‌شود. و عارف آن را جز عدم معدومی مشاهده نمی‌کند، و رؤیت عدم آن معدوم را وسیله‌ای برای معرفت وحدانیت خالق خویش قرار می‌دهد.

(نوربخش)

مقام عرش؛

هر گاه ارواح به عرش واصل شوند به مقام محمود و قرب واصل می‌گردند و آن عالمی است که در آن انوار سلطان جلال حق است و آن مرآت تجلی صفات است که در آن سراپرده‌های قرب دیده می‌شود و لطایف مناجات به گوش می‌رسد.

(نوربخش)

مکاشفه؛

اهل خلوت را گاهگاه در اثنای ذکر و استغراق در آن، حالتی اتفاق می‌افتد که از محسوسات غایب شوند و بعضی از حقایق امور غیبی برایشان کشف می‌شود، چنانکه نایم را در حالت نوم، و متصوفه آن را واقعه می‌نامند. و گاه بود که در حال حضور بی‌آنکه غایب شوند، این معنی دست می‌دهد، که آن را مکاشفه گویند.

آنچه را در حال بیداری و حضور بینند، مکاشفه نامند. (نوربخش)

در کشف اللغات گوید: مکاشفه آن را گویند که آشکار شود، ناسوت و ملکوت و جبروت و لاهوت. یعنی از نفس و دل و روح و سر واقف شود. مکاشفه در بدایات، شهود اعیان بود و آنچه در اعیان است از احوال در عین حق و آنچه تحقیق صحیح است به مطالعه اسماء الهیه، و در نهایات، شهود احدیت ذات است در صور صفات در مقام بقای بعد از فنا. (نوربخش)

ملاحت؛

عبارت از ظهور حُسن مطلق به شرط حصول اعتدال و تسویه اجزاء مظاهر، لیکن به حسب اختلاف مظاهر، اسما متنوع بر آن اطلاق نمایند.

ملاحت، بی‌نهایتی کمالات الهی را گویند که هیچ کس به نهایت آن نرسد تا مطمئن شود. (نوربخش)

ملامتیه (قصاریه)؛

قصاریان، تولی به حمدون بن احمد بن عماره القصار (متوفی ۲۷۱ ه‍.ق) کنند، وی از علمای بزرگ بوده است. ملامتیه جماعتی باشند که در رعایت معنی اخلاص و محافظت قاعده صدق، غایت جهت مبذول دارند و در

اخفای طاعات و کتم خیرات از نظر خلق، مبالغت واجب دانند. (نوربخش)
 ملامتیه، فرقه‌ای از صوفیان که به عمد کارهایی انجام می‌دهند تا مردم آنها را سرزنش کنند و از این طریق
 غرور و کبر خود را در خود می‌کشند تا به وادی هلاکت نیفتند. (نوشاهی)
 ممتنع؛

عبارت از مفهومی است که عدم آن در خارج ضروری باشد و هرگاه ضرورت عدم به واسطه غیر باشد ممتنع
 بالغیر خواهد بود و اگر بالذات عدم برای او ضروری باشد، ممتنع بالذات خواهد بود. (سجادی)
 مزخرفات؛

جمع مزخرف، به معنی دروغ‌هایی که مثل راست آراسته شده باشد، زراندوها. (تسیحی)
 ممکنات؛

کلیه موجودات عالم را ممکنات گویند، به جز موجود واحدی که مبدأ کل است.
 موجودات، ممکنات ذاتی و واجبات غیری اند که آن غیر آنها را از عدم و مرحله قوت به فعل آورده است.
 بالجمله، موجودات یا واجب‌اند بالذات یا ممکن، و ممکنات موجودات سوای ذات خدایند و خود واجب بالغیراند.
 (سجادی)

مواجید؛

احوالی که صوفیان را در حال سماع پیدا می‌شود و مربوط به تجلی جمالی است. (نوربخش)
 «میان» احمد... کلمه «میان» در آغاز نامهای بعضی افراد در مکتوبات آمده است. این لفظ مرادف جناب و آقا
 می‌باشد. عنوانی است که در مناطق هندوستان در آن زمان بکار می‌بردند، الان نیز در مناطقی چون دیوبند از
 این لفظ استفاده می‌شود.

نبوت؛

اخبار است از حقایق الهیه، یعنی از معرفت ذات حق و اسما و صفات و احکام او تعالی. (نوربخش)
 نجباء؛

جمع نجیب، برگزیده و بزرگوار. ایشان چهل تن‌اند از رجال غیب که تحمل گرفتاری‌های خلق بر عهده
 آنهاست و هر پیش‌آمدی را که نیروی بشری تاب تحمل و حمل آن را ندارد، آنان به دوش کشیده و متحمل
 می‌شوند و این به سبب کثرت شفقت و مهربانی و رحمت فطری در آنهاست. (نوربخش)
 نسبت، بار؛

علی کاشفی گوید: لفظ «نسبت» و لفظ «بار» دو کلمه است که در عبارات و اشارات خواجگان - قدس الله
 ارواحهم - بسیار واقع شده است. گاهی که «نسبت» گویند و از آن طریقه و کیفیت مخصوصه و معهوده این
 طایفه علیه خواهند و گاهی صفت غالب و ملکه نفسی کسی را اراده کنند و گاهی «بار» گویند و گرانی بی‌نسبتی
 خواهند. چنانکه گویند: فلانی باری آورد یا فلان ما را در بار ساخت. وقتی که به کسی ملاقات کنند که به

طریقه ایشان مناسبتی نداشته باشد و از نسبت او متأثر شوند و اگرچه آن کس از اهل سکوت یا اهل علم و تقوی باشد، زیرا که نسبت این عزیزان فوق همه نسبتهاست و هرچه غیر آن است بارِ خاطر ایشان است. و گاهی لفظ «بار» گویند و از آن مرضی و عرضی اراده کنند. چنانکه گویند: فلان بار فلانی برداشت یا بار بر فلان انداخت. مراد ایشان رفع مرض یا حواله عرض باشد و مخفی نماند که رفع مرض و حواله عرض مخصوص به طبقه خواجگان است.

نشأه؛

نشأه که در بعضی جاها نشأ نیز آمده است منظور جهان، دنیا و عالم می باشد، مثلاً آن نشأ؛ یعنی آن سرای. این نشأه؛ یعنی این دنیا.

نقباء؛

جمع نقیب، به معنی مهتران و بزرگان قوم اند. و در اصطلاح، مردان خدایند که بر ضمایر اشخاص آگاهی دارند و تعداد آنها را ۱۲ تا ۳۰۰ تن دانسته اند.

(نوریخس)

نزول؛

عزیزالدین نسفی گوید: اول خدا، دوم عقل، سوم طبیعت. و در جانب عروج، اول طبیعت، دوم عقل، سوم خدا.

انبیاء و اولیا مظاهر خدایند. حکماء و علماء مظاهر عقل اند، سلاطین و ملوک، مظاهر نفس اند و عوام و صحرائشینان مظاهر طبیعت اند.

(سجادی)

واجب؛

عبارت از موجودی است که وجودش منتسب به خود و از خود و به خود باشد و به عبارت دیگر موجودیت آن به نفس ذاتش باشد، در مقابل ممکن که موجود منتسب به غیر و از غیر است.

واجب یا بالذات است یا بالغیر؛ کلیه موجودات عالم واجب بالغیراند یعنی وجوب آنها از ناحیه علت است که آنها را پدید آورده است، و واجب بالذات یعنی موجودی که من حیث الذات مصداق موجودیت باشد و موجودیت آن بدون قید و وصف و شرط باشد و آن اصل الوجود است که ذات الله تعالی است. (سجادی)

واجب؛

مرتبه تأکد وجود است و معنی واجب آن است که من حیث الذات حکم موجود باشد و بلکه عین الوجود و صرف الوجود باشد.

(تسیمی)

واحدیت؛

اگر ذات را متصف به جمیع صفات کمالی اعتبار کنیم به عنوان واحدیت و الهیت نامیده می شود. مرتبه واحدیت، ظل و صورت و تفصیل مقام احدیت است.

(پری)

وارد؛

آنچه را که از معانی غیبی بدون عمد بنده بر دل بگذرد، وارد گویند. وارد آن است که بر دل مشتاق بگذرد از وجد ناگهانی که زائیده تجلّی ناگهانی حق است، و هنگام ورودش در دل موجب حلاوت و صفای ذکر می‌گردد، هنگام غیبت از خود و رفع حجاب در حال وجد، قلب نزد پروردگار به عنایت حق شاهد تواتر وارد می‌گردد.

واصل؛

کسی را گویند که قوای لطیفه او مزگی گشته بر لطیفه حق. واصلان دو قسم‌اند: اول مشایخ صوفیه، که به واسطه کمال متابعت حضرت نبوی مرتبه وصول یافته‌اند و بعد از آن در رجوع برای دعوت خلق به طریقت متابعت حضرت نبوی مأذون شده‌اند، و این طایفه کاملان‌اند و مکمل، که عنایت الهی ایشان را بعد از استغراق در عین جمع از شکم ماهی فنا خلاصی داده، به سساحل و میدان بقا رسانیده است.

طایفه دوم، آن جماعت‌اند که بعد از وصول به درجه کمال، حواله تکمیل و رجوع خلق به ایشان نشده، و غرق بحر جمع گشتند و در شکم ماهی فنا مستهلک شدند و به ناحیه بقا نرسیده‌اند.

واصلان چون غرق ذاتند ای پسر کی کنند اندر صفات او نظر

(نوریغش)

واقعہ؛

آن چیزهایی است که سالک در حال استغراق در مراقبه می‌بیند. بعضی مشایخ طریق، تمام رؤیاهای صوفیان را واقعہ می‌نامند.

واقعہ چیزی است که سالک در اثنای ذکر و استغراق حالش با خدا آن را با چشم دل می‌بیند، به نحوی که محسوسات از او غایب‌اند و آن بین خواب و بیداری است.

(نوریغش)

وجود؛

وجود یعنی هستی، مقابل عدم یعنی نیستی. وجود مراتب زیادی دارد و در اینکه آیا تعریف دارد یا نه اختلاف نظر است.

(سجادی)

در اصطلاحات صوفیه از میان رفتن اوصاف خرد است به واسطه پنهان شدن اوصاف بشریت، زیرا که چون سلطان حق و حقیقت ظهور کند، بشریت باقی نماند. برای وجود دو اعتبار است، وجود مطلق و دیگری مطلق وجود.

(تسیحی)

وجود، فقدان عبد است به زوال اوصاف بشریت، و یافت حق، زیرا در ظهور سلطان حقیقت بشریت را بقای نیست.

(نوریغش)

وجود ظلی؛

فهرست موضوعی مکتوبات امام ربانی

همانطور که ظاهر است تمام کمالات حقیقیه مخصوص الله تعالی است و کمالاتی که مخلوقات دارند همه عارضی اند که به برکت عطای الهی در ایشان موجوداند، این چنین وجودی را وجود ظلی می گویند. و ظل یعنی سایه، البته نه اینکه خداوند سایه دارد - نعوذ بالله - بلکه سایه دو نوع است؛ چنانچه می گویند که ما زیر سایه شما پرورش یافته ایم، یا زیر سایه شما روزگار را به سر می بریم، یعنی در حمایت و پناه شما، و امن و عافیت ما متعلق به دولت توجه شماست. پس همین طور چون وجود ما به دولت عنایت خداوندی تعلق دارد، از این وجه آن را وجود ظلی گویند. (ضمائر الحکم / مولانا محمد عمر سربازی)

وحدت؛

وحدت یعنی یکتایی و یکی بودن. و مراد از وحدت حقیقی، وجود حق است. (تبیحی)

وحدت، مقابل کثرت است و از اموری است که قابل تحدید و تعریف نمی باشد مگر به مقابلیت با کثرت. نزد عارفان مراد از وحدت حقیقی، وجود حق است و «وحدت وجود» یعنی آنکه «وجود» واحد حقیقی است و وجود اشیاء عبارت از تجلی حق به صورت اشیاء است و کثرات مراتب امور اعتباری اند و از غایت تجدد فیض رحمانی، تعینات اکوانی نمودی دارند.

(سجادی)

وحدت وجود؛

یعنی آنکه وجود واحد حقیقی است. (تبیحی)

نسفی می گوید: تمام موجودات یک وجود است و ملک و ملکوت و جبروت، مراتب این وجودند. اکنون تو این یک وجود را به هر نامی که خواهی، بخوان.

قیصری و صدرالدین گویند: درست است که وجود واحد است و ذومراتب و همه شرح فیض حق و وجود واجب اند و یک وجود است که سرتاسر عالم را فرا گرفته است.

وجود دریای بی کران است و موجودات همه امواج اویند و امواج عین دریایند، لیکن در عین حال امواج خود موجودند ولو موجود به وجود تبعی و خیالات محض نمی باشند. پس امواج عین دریایند و در عین حال غیردریایند.

(سجادی)

وحدت شهود؛

یعنی «همه از اوست» نه «همه اوست». وجود ممکنات، حقیقی و اصلی نیست بلکه ظلی است، و فقط یک وجود باقی می ماند که اصلی و حقیقی است در جهان و کائنات، و آن وجود ذات الله است - سبحانه و تعالی - این را وحدت وجود گویند. اما اگر این طرف هم توجهی کرده شود که آن نیز چیزی است هرچند وجودش اصلی نیست، اما معدوم کلی نیز نیست، هرچند در مشهود سالک نیاید، این را وحدت شهود گویند، یعنی همه از اوست.

وحی؛

هرچه از کلام یا نبشته یا پیغام یا اشاره که به دیگری القاء و تفهیم کنی وحی نامیده می شود. و در اصطلاح شرع کلام خداوند است که بر پیغمبر نازل می گردد.

وحی عبارت است از انزال معانی مجزّه در جلبات (چادر) محسوسه در حالت نوم یا یقظه.

وصال؛

رسیدن به مقام وحدت حقیقی را گویند با ترک من و مای اعتباری.

وحدت حقیقی را گویند که آن واسطه است میان ظهور و بطون، و نیز وصل عبارت از فنای سالک است در اوصاف حق تعالی و آن تحقق است به اسمای تعالی.

ولایت؛

قیام عبد است به حق در حال فناء از خود، و ولی فانی در حق و باقی به حق، لاجرم ولی مطلق آن بنده فانی را تربیت فرماید تا به غایت مقام قرب و تمکین برسد.

(نوریخ)

ولایت عامه؛

ولایت عامه مشترک است میان همه مؤمنان و عبارت است از قُرب به لطف حق و همه مؤمنان قریب‌اند از لطف او چرا که اینها را از ظلمت کفر بیرون آورده و به نور ایمان مشرف ساخته است.

(نوریخ)

ولایت خاصه؛

ولایت خاصه مخصوص است به واصلان از ارباب سلوک، یعنی در مبتدیان و متوسطان از ارباب سلوک یافت نمی‌شود، و عبارت از فنای بنده در حق و بقای بنده به حق است.

(نوریخ)

وله - واله؛

سرگشتگی از عشق و افراط در وجد و عشق را گویند. وله از مقامات عاشقان است. وله در عشق، غیبت عاشق در معشوق است به نعت حیرت بین وصال و انفصال.

(نوریخ)

هیولانی؛

منسوب به هیولاء، که به معنی اصل و ماده هر چیز و ماهیت هر شیء است.

(تسیمی)

هواجس؛

خواطر نفسانی را گویند.

هواجس میلان نفس باشد به رغبات عالم طبیعت به اقتضاء لوازم جسمانیّت و لواحق انسانیت.

(نوریخ)

یقین؛

یقین عبارت است از ظهور نور حقیقت در حالت کشف استار بشریّت به شهادت وجد و ذوق نه به دلالت عقل و نقل، و مادام که آن نور از وادی حجاب نماید آن نور را ایمان خوانند.

یقین نزد اهل حقیقت رؤیت عیان به قوه ایمان است نه به حجت و برهان، و گفته‌اند: یقین مشاهده غیبه‌هاست به صفای دل‌ها و ملاحظه اسرار است به محافظت افکار، و گفته‌اند: ظمأنینه دل است بر حقیقت اشیاء و یقین، تحقیق تصدیق به غیب است با برداشته شدن هر شک و ریب.

(نوریخ)

منابع و مآخذ

- احیاء علوم الدین، ابوحامد محمد غزالی، ترجمه مؤیدالدین محمد خوارزمی، به کوشش حسین خدیوچ، تهران، انتشارات علمی و فرهنگی.
- احسان و تزکیه، سید ابوالحسن ندوی، ترجمه عبدالقادر دهقان، تربت جام.
- احوال و سخنان خواجه عبیدالله احرار، به تصحیح و تعلیقات عارف نوشاهی، تهران، نشر دانشگاهی.
- تاریخچه دعوت اسلامی و ادوار آن در هند، سید ابوالحسن ندوی، ترجمه مولانا محمد قاسم قاسمی، صدیقی زاهدان.
- تذکره الاولیاء، فریدالدین عطار نیشابوری، به اهتمام دکتر محمد استعلامی، تهران، زوّار.
- خلاصة التصوف، مولانا محمد عمر سربازی، کراچی، اسحاقیه.
- دیوان حافظ، شمس الدین محمد حافظ شیرازی، به اهتمام دکتر خلیل خطیب رهبر، تهران، رتبه الحیات، ابویعقوب یوسف همدانی، به کوشش محمد امین ریاحی، تهران، توس.
- زبدة المقامات (برکات احمدیه)، خواجه محمد هاشم کشمی، کانپور، نول کشور.
- شرح اصطلاحات تصوف، صادق گوهرین، تهران، زوّار.
- شرح التعرّف لمذهب التصوّف، اسماعیل بن محمد مستعملی بخاری، با مقدمه و تصحیح و تحشیه محمد روشن، تهران، اساطیر.
- شرح فصوص الحکم، خواجه محمد پارسا، به تصحیح جلیل مسگرنژاد، تهران.
- شرح گلشن راز، محمود شبستری، شرح محمد لاهیجی، به تصحیح کیوان سمیعی، تهران، انتشارات سعدی.
- ضمائر الحکمة، مولانا اشرفعلی تھانوی، ترجمه مولانا محمد عمر سربازی، کراچی، اسحاقیه.
- عرفان نظری، دکتر سید یحییٰ یثربی، تبریز، دانشگاه تبریز.
- عرفان و تصوف، مولانا عبدالرحمن جامی، به کوشش دکتر محمد حسین تسبیحی، تهران.
- عوارف المعارف، شیخ شهاب الدین سهروردی، قاسم انصاری، تهران، شرکت انتشارات علمی و فرهنگی.
- فرهنگ معارف اسلامی، دکتر سید جعفر سجادی، تهران، شرکت مؤلفان و مترجمان ایران.
- فرهنگ نوربخش، دکتر محمد جواد نوربخش، تهران، مؤلف.
- فرهنگ معین، دکتر محمد معین، تهران، انتشارات امیرکبیر.
- فرهنگ عمید، دکتر حسن عمید، تهران، انتشارات امیرکبیر.
- کلیات شمس، مولانا جلال الدین رومی، تصحیح و تحشیه بدیع الزمان فروزانفر، تهران.

کیمیای سعادت، ابوحامد محمد غزالی توسی، به کوشش حسین خدیوچم، تهران، شرکت انتشارات علمی و فرهنگی.

مثنوی معنوی، جلال‌الدین محمد بلخی، به تصحیح رینولد نیکلسون، تهران، امیرکبیر.

مرصاد العباد، نجم‌الدین رازی، به اهتمام امین ریاحی، تهران، سنایی.

مکتوبات امام ربّانی، شیخ احمد فاروقی سرهندی، حواشی و شرح نوراحمد پسروری، لاهور.

مکتوبات امام ربّانی، شیخ احمد فاروقی سرهندی، حواشی و شرح عبدالله نقشبندی، کویت پاکستان.

مکتوبات امام ربّانی، شیخ احمد فاروقی سرهندی، بدون شرح و حاشیه، دهلی، هندوستان.

منهاج العابدین، ابوحامد محمد غزالی توسی، ترجمه عمر بن عبدالجبار سعدی ساوی، تهران، امیرکبیر.

نامه‌های عین‌القضات همدانی، به اهتمام علینقی منزوی و عقیف عسیران، تهران، اساطیر.

نفحات الانس من حضرات القدس، مولانا عبدالرحمن جامی، مقدمه و تصحیح محمود عابدی، تهران، اطلاعات.

نقشی از مولانا خالد نقشبندی و پیروان طریقت وی، مهیندخت معتمدی، تهران، پازنگ.

سخن آخر

بر امید فضل و لطفش من نوشتم نامه‌ای
 بر امید فضل و لطفش من نوشتم نامه‌ای
 در ردیفِ بندگانِش تا بپوشم جامه‌ای
 صورتِ مردانِ گرفتم، سیرتم مردانه کن
 تا ز نور وحدت در دل فتد هنگامه‌ای
 آفتابِ عمرِ من شد در افقِ اندر غروب
 از کمالات و حقایق پر نشد پیمانه‌ای
 کورکورانه برفتم در طریقِ مخلصین
 صورتِ طاووس‌وش پایش بشد افسانه‌ای
 سال‌ها در دفترِ نفس و هوا گشتم رهین
 طارمِ عرفانِ حق با من نشد کاشانه‌ای
 نسبتِ ما را فروغ از عکسِ جام و باده باد
 مشربمِ یاقوتِ فام از سنتِ نورانه‌ای
 جان و مال و حال و آلم هر چه در وهم من است
 جمله را کن تو فدای لحظه‌ شاهانه‌ای
 در مقامِ ارزیابی هر قدر بی‌ارزشیم
 لیک در حُبِ شهبانِ وارفته و مردانه‌ای
 ختم کن عمرِ کمینه در کمالِ وحدت
 صرف کن سعیِ حثیمِ خدمتِ جانانه‌ای
 گو صلوٰة و هم سلام بی‌عدد، مسکین «عُمَر»
 روح ختمِ مرسلین را مثل شبِ پروانه‌ای^(۱)

۱- شعر مذکور از حضرت مولانا محمد عمر نقشبندی مجددی - حفظه الله - می‌باشد که به خاطر مناسبت در اینجا ذکر گردید به امید اینکه خداوند این خدمت کوچک را از مصحح بپذیرد و در کارنامه اعمال ثبت نماید.

در مورد مقبولیت مکتوبات امام ربّانی نکته‌های گوناگونی نقل می‌کنند، اما به عنوان نمونه در پایان کار تصحیح مکتوبات یکی از آنها را ذکر می‌نمائیم:

گویند همان طوری که در عالم رؤیا و در واقعه دیده‌اند که کتاب «احیاء» امام غزالی؛ مورد تأیید و قبول رسول الله - ﷺ - واقع شده است، مجموعه مکتوبات نیز این چنین مورد تأیید قرار گرفته است.

حضرت مجدد می‌فرماید: «مشاهده نمودم که رسول اکرم - ﷺ - در جایی بر منبری از نور تشریف دارند و تمامی مصنفان و مؤلفان و مترجمان امت در آنجا جمع‌اند و هر کدام اثر خویش را به حضور آن حضرت می‌برند و آن حضرت - ﷺ - بعضی را فقط به محض در دست گرفتن - بدون اینکه آن را بخواند - می‌فرماید: قبول نیست، ردّ است و... و در مورد بعضی نیز می‌فرماید: خوب است! یا درست است! و یا مقبول است!... نوبت به من رسید، مکتوبات را در دست گرفته به حضورش مشرف شدم، تقدیمش نمودم و منتظر ماندم، کتاب را گرفته و ورق زد، تعجب کردم بقیه را بدون اینکه بخواند قبول و یا رد می‌فرمود، اما کتاب من... جاهایی از آن را مطالعه فرمود. دوباره ورق زد، با دقت تمام در آن می‌نگریست و در جایی بعد از خواندن این جمله «انّه وراء الراء ثم وراء الراء» سر مبارک را بلند نموده و فرمود: «انّه وراء الراء ثم وراء الراء» و... چندین بار این جمله را که در نامه‌هایم نوشته بودم، تکرار کرده سپس فرمودند: صدقت! این واقعاً مقبول است و به حاضران فرمودند چنین معارفی را بیان دارید. و چنین حقایقی را بنگارید.»

اللهم تقبل منا انك انت السميع العليم

و تب علينا انك انت التواب الرحيم

و اغفر لنا يا ربنا انك انت الغفور الكريم

۱۶ فروردین ۱۳۸۲ - ۳ صفر ۱۴۲۴ - سنندج - ایوب گنجی

ما در عصری زندگی می‌کنیم که افکار و اندیشه‌های گوناگون و بعضاً تازه‌ای در جامعه به وجود آمده است که مبنای بعضی از آنها و اساسشان بر نفی زحمات سلف و انکار بخشی از حقایق دین گذاشته شده است. بسیاری هستند که اهل تصوف و عرفان را مورد انتقاد و طعن و تشنیع قرار می‌دهند و بزرگان دین و عرفان را مورد اتهام گوشه‌گیری و انزوی از مسائل اجتماعی و سیاسی قرار داده و به همین جهت تیرهای ناسزا و ناروا را به سوی آنها شلیک می‌کنند. از سوی دیگر نیز بسیاری از افرادی که خود را از حامیان و طرفداران و اهل عرفان و تصوف معرفی می‌نمایند و در لباس بزرگان و به نام آنها به میدان آمده‌اند، اما بیشترین ضربات را بر مکتب عرفان و تصوف وارد کرده‌اند و با اعمال و افکار و عقایدشان این بخش مهم دین را زیر سؤال برده‌اند! این دو مسئله ما را بر آن داشت تا سعی نماییم این اثر ارزشمند را که مورد تأیید اکثر علماء و عرفای کشورهای مختلف اسلامی می‌باشد، منتشر نماییم تا پرده از بسیاری ابهامات برداشته شود و حقایق برای حقیقت‌جویان برملا گردد. با تتبع در مکتوبات امام ربّانی، یازده اصل را به عنوان ویژگی‌های اندیشه‌خواجه مجتد که احیاکننده عرفان اسلامی است، برگزیده‌ایم که می‌توان آن را به عنوان میراث بزرگان عرفان و تصوف مطرح نمود و به این دلایل مکتوبات را کتابی بی‌نظیر و یا کم‌نظیر قلمداد نمود.



شابک: ۹۶۴-۸۲۷۴-۱۶-۹

ISBN: 964-8274-16-9

مرکز پخش:

زاهدان - خیابان خیام - جنب مسجد جامع مکی - انتشارات صدیقی - تلفن: ۰۵۴۱-۲۴۴۵۸۴۰

تهران - خیابان انقلاب - خیابان فخر رازی - خیابان وحید نظری - ساختمان پیک فرهنگ

پلاک ۱۹۲ طبقه سوم - تلفن ۶۴۱۰۰۲۰ داخلی ۷۵